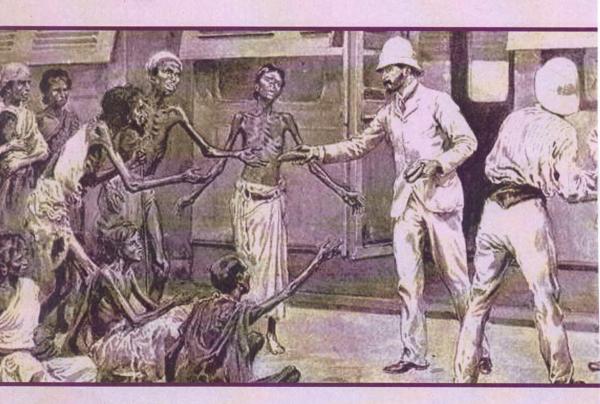
# ولفريد سكاون بلنت

# التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي لمصر رواية شخصية للأحداث



ترجمة: صبرى محمد حسن مراجعة و تقديم: أحمد زكريا الشلق



هل ألف بلنت الكتاب بصفته مؤرخًا إخباريًّا، أو بالأحرى مؤرخًا يؤرخ للأحداث وفقًا لتسلسلها الزمنى؟ وهل يعنى ذلك أن مهمة الرجل تتمثل فى تسجيل الحقائق كما هى، لا كما ينبغى أن تكون فى خدمة مصالح العمال والمحافظين؟ لقد سلك بلنت هذا الطريق الذى وجد نفسه فيه بلا سند أو معنى.

هل كان بلنت يود أن يسجل في شكل واضح وملموس تلك الأحداث المتعلقة بأصل الاحتلال الإنجليزي لمصر، ليس حبًا في النشر وإنما باعتبار ذلك وثيقة من وثائق التاريخ، في لحظة من اللحظات التي لعب الرجل فيها دورًا رئيسيًّا بارزًا في الأحداث وعلى مدار ما يقرب من عشرين عامًا كان خلالها مشاهدًا مهمًا للدراما التي يجرى تمثيلها على مسرح القاهرة؟

تصميم الغلاف: نادية كشك

التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي لصر

"رواية شخصية للأحداث"

المركز القومى للترجمة إشراف: جابر عصفور

- العدد: 1446
- التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي لمصر "رواية شخصية للأحداث"
  - ولفريد سكاون بلنت
  - صبری محمد حسن
  - أحمد زكريا الشلق
  - الطبعة الأولى 2010

#### هذه ترجمة كتاب:

Secret History of the English Occupation of Egypt Being a personal narrative of events By: Wilfrid Scawen Blunt

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمركز القومى للترجمة

شارع الجبلاية بالأوبرا – الجزيرة – القاهرة ت: ٢٧٣٥٤٥٢٤ – ٢٧٣٥٤٥٢٦ فاكس: ٢٥٢٥٤٥٥٤

El Gabalaya St., Opera House, El Gezira, Cairo

# التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزى لصر "رواية شخصية للأحداث"

تأليف: ولفريد سكاون بلنت

ترجمــــة: صبرى محمد حـسن

مراجعة وتقديم: أحمد زكريا السشلق



بطاقت الفهرست إعداد الهيئة العامة لدار الكتب والوثائق القومية إدارة الشئون الفنية بلنت ، ولفريد سكاون التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي لمصر "رواية شخصية للأحداث"/ تَالَيْفُ : وَلَفُرِيدُ سَكَاوِنَ بِلَئِتُ ، تَرجِمةٌ : صَبَرى مَحَمَّدُ حَــسن ، مراجعة وتقديم : أحمد زكريا الشَّــلق ؛ ط ١ - القاهرة: المركز القومي للترجمة ، ٢٠١٠ ۸۰۸ ص ، ۲۶ سم ۱ - مصر - تاريخ - العصر الحديث - الاحستلال البريطاني ( ۱۸۸۲ - ۱۹۵۱) (أ) حسن ، صبرى محمد ( مترجم ) (ب) الشُلق ، أحمد زكريا ( مراجع، ومقدم ) 977, . 5 ٢ – العنوان رقم الإيداع : ٢٠١٠ <del>/ ٢٠١٠</del> الترقيم الدولي : 0 - 028 - 077 - 407 - 028 - 0 الترقيم الدولي : 1.S.B.N - 978 - 977 - 407 طبع بالهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية

تهدف إصدارات المركز القومى للترجمة إلى تقديم الاتجاهات والمذاهب الفكرية المختلفة للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التى تتضمنها هى اجتهادات أصحابها فى ثقافاتهم ولا تعبر بالضرورة عن رأى المركز.

# المحتويات

7	تقديم المراجع
11	مقدمة تمهيدية للمترجم
31	ملاحظة عن الطبعة الثانية
35	فاتحة عام ١٨٩٥ للشيخ عبيد
37	مقدمة عن النشر
	المذكرات المصرية
43	الفصل الأول: مصر تحت حكم إسماعيل
67	الفصل الثانـــى : بعثة السير ريڤرز ولسون
93	الفصل الثالث: ترحال في الجزيرة العربية والهند
111	القصل الرابع : السياسة الإنجليزية في عام ١٨٨٠
143	القصل الخامس: زعماء الإصلاح في الأزهر
167	القصل السادس: بدايات الثورة في مصر
189	القصل السابع: انتصار المصلحين في مصر
215	الفصل الثامن : سياسة جامبيتا، المذكرة المشتركة
237	الفصل التاسع : سقوط شريف باشا
	الفصل العاشم : مرافعاتي في مجملس الموزراء البريطاني
257	(داوننج ستريت)

289	الفصل الحادى عشر : المؤامرة الشركسية
321	الفصل الثاني عشـــر: الدسائس والدسائس المضادة
347	الفصل الثالث عشر : بعثة درويش
379	الفصل الرابع عشر : الاستغاثة الأخيرة بجلادستون
407	الفصل الخامس عشر: ضرب الإسكندرية بالقنابل
429	القصل السادس عشر : معركة التل الكبير
477	الفصل السابع عشر : محاكمة عرابي
513	القصل الثامن عشر : بعثة دفرين
	المسلاحسق
539	الملحق رقم (١) : سيرة عرابي الذاتية
563	الملحق رقم (٢) : مظاهرة الإسكندرية
	الملحق رقم (٣) : رسانل من عرابي باشا ترجمت عن العربية ولم
617	ندر ج ضمن النص
633	الملحق رقم (٤) : رسائل السيد صابونجي المرسلة إلى من مصر
651	الملحق رقم (٥): برنامج الحزب الوطنى المصرى
	الملحق رقم (٦): نص الدستور المصرى الصادر في السابع من
659	فبراير عام ۱۸۸۲
	الملحق رقم (٧): مراسلات عرابي مع فرديناند ديليسبس في أثناء
693	الحرب
	الملحق رقم (٨) : أقوال السيد نينيه عن الأحداث التي وقعت في اثناء
681	الحرب
689	الماحة ، قو (٩) : الربح والزويعة (قصيدة)

#### تقديم المراجع

"لا تنتظر أن يمنحك الفرنجة الحرية"
لورد بايرون

نود فى البداية أن نشير إلى أن هذا العمل التاريخي الكبير يعد مصدرًا مهمًا من مصادر تاريخ مصر الحديث، فليس ثمة دراسة تناولت أحداث ووقائع الشورة المصرية الوطنية التي عرفت بالعرابية، أو تناولت السنوات الأولى للاحتلال البريطاني لمصر، إلا وقد استندت إلى المادة العلمية الخصبة، ذات الطابع الوثائقي لهذا الكتاب المهم، الذي كتبه مؤلفه ولفريد بلنت من خلال يومياته التي سجلها في حينها، ومما تلقاه أو أرسله من مكاتبات، والأحداث والوقائع ماثلة ومتدفقة أمام عينيه كشاهد عيان ومشارك فيها بدرجة أو بأخرى خلال هذه المرحلة الخطيرة من تاريخ أمتنا، وهي مرحلة تزايد النفوذ والضغوط الأجنبية على مصر، وعلو المد الوطني في مواجهة ذلك المد الذي بلغ ذروته بالأحداث الثورية التي شهدتها مصر خلال هذه السنوات.

ويكتسب هذا الكتاب أهميته مما سبق، وبما يقدمه من مادة علمية وثانقية، سواء تلك التي تدفقت في سياقه، أو تلك التي ألحق بها المؤلف كتابه في شكل نصوص وثانقية متفردة ومهمة، كما يكتسب أهميته أيضنا من شهادة العيان التي رواها المؤلف، وعلى الرغم من أن بلنت حاول أن يكون مؤرخًا "موضوعيًا ومنصفًا"؛ فإن عمله جاء أقرب إلى "المصدر" منه إلى الدراسة العلمية، وقد يكون المصدر أهم وأبقى من الدراسة، مع ما يعنيه ذلك من التعامل معه بعقلية ناقدة.

وقد أعفانا مترجم الكتاب من أن نقدم موجزا لسيرة حياة مؤلفه السير ولفريد سكاون بلنت (١٨٤٠ – ١٩٢٢) حيث قدم لنا ذلك في مقدمته الصفافية، كما أن بلنت ترجم لنفسه في سياق فصوله، ولكن ينبغي أن نشير هنا إلى أن بلنت كان كاتبنا وشاعرا، وسياسبًا وثائرا، ورحالة ومستكشفا، فضلاً عن كونه مستسشرفًا وداعية للقضايا الإسلامية والإنسانية بشكل عام. وعلى الرغم من أنه ينتمي لأسرة أرستقراطية ثرية، ومن ملاك الأراضي الأغنياء؛ فإنه كان ممن ينتصرون للضعفاء ويدافعون عن الحرية الإنسانية. لقد عمل بلنت في بداية حياته نحو عشر سنوات في السلك الدبلوماسي البريطاني، إلا أنه ترك الخدمة بعد أن تزوج من "أن" حفيدة اللورد بايرون الشاعر الكبير، لقد عاش نحو ستين عاماً من حياته تحت حكم الملكة فيكتوريا، فكره سياستها الاستعمارية، على الرغم من إيمانه – كرجال العصر الفيكتوري – بأن الإدارة ونظام الحكم في بريطانيا لا مثيل لهما لم يكن مثلهم يعتقد أن بريطانيا وجدت لتحكم العالم وأن الشعب البريطاني هو سيد شعوب العالم جميعًا.

والمعروف أنه نذر حياته للدفاع عن العرب والأيرلنديين والهنود، فتبنى قضاياهم وساندهم، حتى لقد ذاق مرارة السجن نتيجة لدفاعه عن حرية الأيرلنديين، وسيرى القارئ كيف كان مساندا للحركة الوطنية المصرية وللثورة، وصديقًا مقربًا من زعمائها وعلى الأخص أحمد عرابى والشيخ محمد عبده، وكيف أنه لم يدخر وسعًا في نصحهم، وتبنى قضيتهم والدفاع عنها في أروقة السياسة البريطانية فى لندن، كما فضح بربرية السياسة الإنجليزية في مصر، وبفضل جهوده لدعم الشوار استطاع أن يحول أحكام الإعدام التي صدرت ضدهم، بعد فشل الثورة، إلى أحكام بالنفى والسجن، كما زار عرابي في منفاه بسيلان عام ١٨٨٣، وعندما وقعت حادثة دنشواى عام ١٩٠٦ نجح بلنت في إثارة الرأى العام الإنجليزي ضد السياسة البريطانية في مصر، بكثرة ما ألقى من خطب وما نشره في الصحف آنذاك، كما استخدم علاقاته الشخصية بالساسة الإنجليز للضغط من أجل جلاء مبكر للقوات

البريطانية عن مصر، وعندما أسس مصطفى كامل الحزب الوطنى دعمه بلنت، ومكان معجبًا به كثيرًا، وخلال الفترة (١٩١١ – ١٩١٣) مـول مجلة شهرية صدرت بعنوان "Egypt" هاجم فيها سياسة الاحتلال ودافع عن القصية الوطنية المصرية، كما كان مؤيذا لثورة المصريين عام ١٩١٩. وقدر له الزعماء المصريون موقفه حتى إن سعد زغلول وضع باقة من الزهور على قبره فى سسكس يوم وفاته عام ١٩٢٢.

ونتيجة اهتمامه بالإسلام وعالمه وضع كتابه "The future of Islam" الذي صدر عام ۱۸۲۲، ولم يقدر له – حسب علمنا – أن يترجم إلى العربية. كما وضع بلنت خلاصة متابعاته لتاريخ الهند وحضارتها في كتابين صدر أولهما عام ۱۸۸۵ تحت عنوان "Ideas about India" والأخر صدر عام ۱۹۰۹ تحب عنوان "India under ripon" وفيما يتعلق بتاريخ مصر والسودان، وكانتا دولة واحدة كما نعلم، فقد أصدر كتابه هذا الذي بين أيدينا عن التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي المصر عام ۱۹۰۷، ثم كتابه عن "جوردن في الخرطوم – Gordon at Khartoum الذي أصدره عام ۱۹۱۱، يضاف إلى مؤلفاته كتاب آخر صدر عام ۱۹۱۱ عن أيرلندا تحت عنوان "The Land War in Ireland". وقبيل وفاته مباشرة كان أيرلندا تحت عنوان "The Land War in Ireland" وقبيل وفاته مباشرة كان منقد من جزأين صدرا في عاملي ۱۹۱۶ – ۱۹۲۰ لينشرها في نسخة منقدة من جزأين صدرا في عاملي ۱۹۱۹ – ۱۹۲۰ تحت علوان " My

"Diaries, Being Personal Narrative of Events 1888 - 1914 النية في مجلد واحد صدر عام ۱۹۳۲.

ولا يزال متحف فيتز ويليام في كمبردج يحتفظ بجزء من أوراق بانت ووثائقه، كما تحتفظ جامعة ريدنج ببعض من أصول مذكراته ومراسلاته.. وعموما استطاع بلنت أن يخلد اسمه كمستشرق ومؤرخ مرموق، إلا أن دواوينه الشعرية وقصائده الطويلة المنشورة لم تضعه في مصاف الشعراء المشهورين.

\* \* \*

ومن المهم أن نشير إلى أن هذا الكتاب الذي بين أيدينا كانت قد صدرت له ترجمة نشرت في جريدة "البلاغ" لصاحبها عبد القادر حمزة ثم جمعت في كتاب نشر في أو اخر العشرينيات من القرن الماضي عن مطبعة البلاغ، لكن هذه الترجمة لم تكن وافية ولا دقيقة، فضلاً عن احتوائها على كثير من الأخطاء، كما غلب عليها الأسلوب الصحفي، كما أنها تضم جانبا كبيرًا من الوثائق التي ألحقت بالنسخة الإنجليزية (وقد أخذت عن طبعة البلاغ طبعة أخرى أكثسر اختصارًا نشرتها سلسلة "اخترنا لك" في بدايات عهد ثورة يوليو ١٩٥٢) ونظرًا لعدم دقة هذه الترجمة وعدم اكتمالها كان ثمة ضرورة علمية تقتضي ترجمته بوثائقه جميعًا ترجمة أمينة وكاملة ودقيقة، وهذا ما عكف عليه مترجمنا الدكتور صبري محمد حسن بكفاءة واقتدار.

ومترجمنا له باع طويل وخبرة مقدرة وتراث مهم فى ترجمة الأعمال التاريخية الكبيرة، التى تعد أصولاً ومصادر مهمة من مصادر التاريخ العربى الحديث والمعاصر، بخاصة كتابات الرحالة والمستشرقين الإنجليز التى أتحف بها المكتبة العربية، ومن أبرزها أعمال وليام بالجريف وهارى سينت فيلبى وديفيد جورج هوجارث وتشارلز دوتى وجون لويس بوركهارت وكتابات آن بلنت وغيرها مما نشر بالمركز القومى للترجمة.

ويقتضى الواجب أن ننوه بأهمية هذا الكتاب الذى سيوفر للباحثين والمثقفين جميعًا مصدرًا من مصادر التاريخ القومى لمصر، مما يسد فراغًا فى المكتبة العربية، كما نود أن ننوه بالجهد الكبير الذى قام به الدكتور صبرى محمد حسن فى تعامله مع لغة الكتاب الكلاسيكية وأسلوبه القديم بصبر وأناة حتى احتفظ للمؤلف بأفكاره وأسلوبه على نحو جعل الترجمة صورة أمينة ودقيقة للنص الإنجليزى.

أحمد زكريا الشلق

# مقدمة تمهيدية للمترجم

## ولفريد سكاون بلنت: الإنسان والأعمال

اسمه بالكامل ولفريد سكاون بلنت، وهو شاعر وكاتب إنجليزى لمه كتاب آخر "مستقبل الإسلام" صدر قبل الكتاب الذي بين أيدينا (\*). ولد هذا الرجل في اليوم

(\*) هذا الكتاب يعد ثمرة الخبرة التى جناها ولفريد سكاون بلنت فى شتاء ذلك العام ١٨٨١م. ألف ولغريب سكاون بلنت كتاب "مستقبل الإسلام" فى عجالة وفى ظل ظروف غير مواتية لتحرى الأحكام تحريبا دقيقا، وسبب ذلك أن الأحداث، عندما كان بلنت يؤلف الكتاب، راحت تتراكم فوق بعسضها السبعض، وراحت أيضًا نظر الشؤم نتجمع بعضها فوق بعض، الأمر الذى جعل من النتبو الهادئ بمصير الإسلام فى ذلك الوقت أمرا مستحيلا تماماً. ومع ذلك وعلى الرغم من كثير من المتاعب والنقائص، راح بلنت يكتب الكتاب؛ لأهميته وقيمته فى ذلك الوقت حتى وإن كانت تلك الأهمية نتمثل فى الجانب التساريخي، باعتبار أن ذلك سيوضح الحال التى كانت عليها الأمال الإسلامية والمخاوف التى كانت سائدة عند تأليف الكتاب.

الزّم بلنت نفسه فى هذا الكتاب وبلا تحفظ بقضية الإسلام من منطلق أنها "قضية الخيــر"، فـــى جــز، شاسع من هذا العالم، وأن هذه القضية يتعين تشجيعها وليس قمعها بواسطة كل أولئك الذين يهمهم رفاه الجنس البشرى.

قدم بلنت فى ذلك الكتاب عرضاً لأصول الإسلام، وعظمته وانتصاراته وأمجاده، شم تحل عالمه الواضح، ذلك التحلل الذى أصاب النصر انية قبل الواضح، ذلك التحلل الذى أصاب النصر انية قبل الإسلام بحوالى أربعمائة عام، وأن ذلك التحلل يمكن أن يلقى مواجهة مشل المواجهة التسى لقيتها النصرانية فى المتاعب التى واجهتها متمثلة فى الإصلاح الدينى وتحرير فكر النصرانية مسن قيسود الموروث شديد الصرامة الذى يعرفل تقدم النصرانية وتطورها".

عرض بلنت أفكاره كما علمها له الشيخ محمد عده، عن المدرسة الليبرالية التعاليم، والتمس إلى كمل أولئك الذين يدخلون ضمن الصفوة من بين إخوانه المواطنين التعاطف مع هذه التعاليم الليبرالية وتأييد أصحابها في مواجهة المدرسة الرجعية، التي لا تترحزح عن الأساليب الجامدة القديمة، والتسي لميس لديها شيء تقدمه غير نشر التشدد والتطرف، وطلب مد يد العون لها في العمل على الاحتكام إلى السيف مع أعدانها.

قدم بلنت نفسه لإنجلترا، من باب اهتمامها الشديد بالإسلام ومستقبله، من خلال الهند، مناديًا ومحفــزًا اياها على أن تكون سياستها قائمة على الصداقة مع أفضل عناصر الفكر السشرقى، وألا تكــون هــذه السياسة قائمة على الاستفادة من ذلك التحلل في توسيع وزيادة مصالحها المادية. ويذهب الرجل السي القول: "إن هذا هو الطريق السليم والقويم أيضاً، وأنا أؤكد ثانية أن هذا هو الطريق الأعقــل والأحكم والأجدى، من قرن كامل من الحروب الصليبية".

نشر بلنت فصول هذا الكتاب الصغير في شكل مقالات شهرية في مجلة Fortnightly Review. وقد انترت هذه الفصول تأثيرًا كبيرًا في إنجلترا، وعلى الهنود الناطقين بالإنجليزية، وقد شقت تلك الفصول طريقها، إلى حد ما، عن طريق النرجمة إلى أن وصلت إلى مصر.

السابع عشر من شهر أغسطس من عام ۱۸٤٠ الميلادى وتوفى فى اليوم العاشر من شهر ديسمبر من عام ۱۹۲۲؛ أى أنه بلغ من العمر اثنين وثمانين عامًا؛ هـذا يعنى أيضنا إنه توفى بعد زوجته بحوالى خمس سنوات.

بدأ الرجل حياته في وقت مبكر إلى حد ما. ولما كان من أسرة من صفوة مُلاَّك الأراضي والأطيان في جنوب إنجلترا، ولما كانت هذه الأسرة صاحبة تقاليد محافظة عتيدة ولها بعض الارتباطات ببعض زعماء حزب المحافظين - فقد بدأ الشاب عمله في السلك الدبلوماسي وهو في سن الثامنة عشرة، إذ كان في البداية ملحقًا في السفارة البريطانية في أثينا، يوم أن كان الملك أوثو Otho جالسنا على عرش اليونان، وبعد ذلك، ولمدة اثتي عشر عامًا، كان عضوا في السفارات والمفوضيات الأخرى لدى كثير من الهيئات الأوروبية التي تعلم القليل منها في مهنته، وكان يسلى نفسه بإقامة الصداقات. والفترة ما بين ١٨٥٩ و ١٨٦٩ أمضى منها بضعة أسابيع في إسطنبول في أثناء حكم السلطان عبد المجيد، كما أمضى عامين في ألمانيا في زمن الاتحاد الألماني؛ وأمضى عامًا في إسبانيا في زمن الاتحاد الألماني؛ وأمضى عامًا في إسبانيا في زمن وأمضى عامًا أخر في باريس في ظل نفوذ الإمبراطور نابليون الثالث، وأمضى فترة قصيرة في كل من الجمهورية السويسرية، وأمريكا الجنوبية والبرتغال. وفي كل مكان ذهب إليه كانت ذكرياته الدبلوماسية مُرضية ولا بأس بها، لكن هذه الذكريات كانت خلوا من أية مصلحة سياسية أو أهمية رسمية من أي نوع كان.

نزوج ولفرید سکاون بلنت من آن اپر ابیلا نویل Anne Isabella Noel بانت التی ذاع صیتها تحت اسم آنابیلا Annabella. و آن بانت هی بارونی و ونتورث Wentworth، وقد ولدت فی الثانی و العشرین من سبتمبر عام ۱۸۳۷ و توفیت فی دیسمبر عام ۱۹۱۷. هذا یعنی أنها توفیت عن عمر یناهز الثمانین عاماً.

آن بلنت هذه، التى رافقت ولفريد سكاون بلنت، فى رحلات هي حفيدة الشاعر الوطنى العظيم اللورد بايرون Byron، ومن ثم ورثت بشكل أو بآخر بعضا

من مشاعر التعاطف مع قضية الحرية فى الشرق، وهذه المشاعر كان لها هى أيضنا تأثيرها على عملهما فيما بعد. وبدا لهما فى ظل أحداث عام ١٨٨١-١٨٨٨، أن مسألة تزعم قضية الحرية العربية يمكن أن تكون محاولة جديرة بالاهتمام مثل المحاولة التى مات اللورد بايرون بسببها فى عام ١٨٢٧.

لم يكن زواج بلنت من آن في عام ١٨٦٩ زواجًا سعيدًا، فقد أسفر اجسهاض زوجت المستمر عن طفلة واحدة بقيت على قيد الحياة. هذه السطفلة هي آن جوديث دوروثيا Anne Judith Dorothea بلنت. بارونة ونتورث السادسة عشرة. وصمدت آن بلنت في وجه الحزن الذي كان يتملكها بسبب الإجهاض الذي كان يصيبها والأطفال الذين كانوا يموتون بعد الولادة مباشرة. وعلى الرغم من أن ولفريد كان متيمًا بابنته جوديث فقد كان يفضل أن يكون المولود ذكرًا.

ولفرید بانت هذا، کانت له عشیقات متعددات، حتی عندما کان یعیش مع زوجته. وفی عام ۱۹۰٦ وعندما بدأت عشیقته دوروثی کارلتون تتردد بصفة منتظمة علی منزله انفصلت عنه زوجته آن.

تنازع ولفريد بلنت وابنته جوديث، عقب وفاة أمها عام ١٩١٧، ملكية خيول المزرعة. وأحيلت القضية إلى القضاء الذى أصدر حكماً لصالح جوديث عام ١٩٢٠؛ وأصبحت المزرعة بكاملها خاضعة لإدارة جوديث.

#### الترحال في الجزيرة العربية ونجد

بعد أحد عشر عاما من الخدمة في وزارة الخارجية راح الرجل هو وزوجته يترحلان على نطاق واسع في الجزيرة العربية وفي الشرق الأوسط وفي الهند. هل تأثر سكاون بلنت هو وزوجته بالزيارة التي قاما بها إلى نجد؟ يقول بلنت: "النتائج التي ترتبت على هذه الزيارة الودية التي قمنا بها إلى عاصمة الجزيرة العربية المستقلة، هي ووجهة النظر التي حصلت عليها من هناك عن نظام الحكم القديم

الموجود منذ قرون عدة فى وسط شبه الجزيرة العجيب، أكّدا فى داخلى مسشاعر حبى وحماستى وإعجابى بالعرق العربى. جاءت هذه الرحلة بمثابة "حبى" السياسى "الأول"؛ كانت الرحلة بمثابة حكاية من الحكايات الرومانسية التى شدتنى وأخذتنى وشغلتنى، الأمر الذى جعلنى أصمم على بذل كل ما فى وسعى لمساعدتهم فى المحافظة على عطية الاستقلال الثمينة. كانت الجزيرة العربية تبدو لى أرضا مقدسة، عثرت فيها على مهمة من مهام الحياة التى يتحتم على القيام بها. وأنا لا أظن أنى أبالغ بأى حال من الأحوال عندما أعدد الفضائل التقليدية التى رأيت الناس يمارسونها هناك".

#### نظام الحكم البدوي

يردف بلنت قائلاً: "ينظر المستشرقون كلهم إلى نظام الحكم البدوى باعتباره شكلاً من أشكال اللصوصية وقطع الطرق، وواقع الأمر أن هذا النظام، في أبعاده الحضارية، ينزع إلى مثل هذه الأمور. لكن هذا النظام في قلب الجزيرة العربية خلو من هذه الأشياء. في نجد وحدها دون سائر بلاد الدنيا التي زرتها سواء في الشرق أم الغرب تتجلى النعم الثلاث العظيمة التي نتفاخر بها نحن في أوروبا، على الرغم من امتلاكنا لها؛ هذه النعم الثلاث هي "حقائق واقعة" في نجد: "الحرية والمساواة، والأخوة". هذه النعم الثلاث هي مجرد أسماء في فرنسا، في الوقت الذي يراها الناس مدونة على الجدران والحوائط، لكن كل رجل حر هنا في نجد يتمتع بهذه النعم. هنا في نجد الناس يحيون الحياة التي يحلم بها المثاليون منا، حياة خالية من الضرائب، وبلا شرطة، وبلا تجنيد ودون قهر من أي نوع كان، وجدت هنا أيضنا شعبًا فقيراً لكنه قانع وراض، وفي ضوء احتياجاته البسيطة والقليلة يعيش أفراده حياة وفرة وفيض؛ هذا الشعب أو بالأحرى هؤلاء الناس كانوا يجيبون على كل الأسئلة التي وجهتها إليهم (وكنت قد طرحت هذه الأسئلة في بلاد يجيبون على كل الأسئلة التي وجهتها إليهم (وكنت قد طرحت هذه الأسئلة في بلاد

كثيرة ولم أخرج منها خاوى الوفاض) قائلين: "الحمد شه، نحن لسنا مثل الأمم الأخرى. نحن هنا لنا حكومتنا الخاصة بنا. ونحن هنا راضون وقانعون". كل ذلك هو الذى ملأنى دهشة وسرورا وحولنى من متفرج على محن العالم الشرقى وبلاياه إلى شخص يمتلئ حماساً إلى مد نعم الحرية هذه إلى الأمم الأخرى الواقعة في إسار العبودية".

## طموح بلنت إلى تعرُّف الأفكار الدينية

كان بلنت يطمح إلى تعرف الأفكار الدينية عند الشعوب الإسلامية تعرفًا تامًا، لكن مرور هذا الرجل بين الشعوب الإسلامية – وعلى الرغم من تعاطف معها – كان مثل مرور الغرباء على فكر هذه الشعوب الجاد، وفي غياب التحامل الديني المسيحي بكل أنواعه، تعلم بلنت احترام الإسلام، لكنه لم يفهمه ولم يحدث أن ناقش تعاليم الإسلام مع أي من علماء الشريعة الإسلامية أو الضالعين في الفكر الإسلامي الحديث. وعلى الفور أدرك الرجل ضعف – بل وسخافة موقفه – ولذلك قرر تخصيص فصل الشتاء من عام ١٨٨٤ كله لدراسة الملامح والسمات الرئيسية – على أقل تقدير – للعقيدة الإسلامية من منطلق تأثير هذه العقيدة على السياسة الاسلامية.

فى ضوء هذا الرأى، وضع الرجل خطة شتاء ذلك العام. وفكر فى الهذهاب الى جدة، فى موسم الحج أو قُبيله، وتثقيف نفسه هناك قدر المستطاع، ثم يغتنم بعد ذلك أية فرصة يمكن أن تؤدى إلى المزيد من الحركة والعمل. وتمنى الرجل لو اخترق الجزيرة العربية مرة ثانية إن أمكن من خلال الحجاز أو ربما الهيمن إلى نجد. كانت تراود بلنت فكرة مفادها أنه ربما عثر بين الوهابيين على مُعلَّم يمكن أن يعطيه المذهب الوهابي باعتباره مقابلاً للمذهب العثماني، أو بسالاحرى "الإسلام الوهابي باعتباره مقابلاً للمثماني، أو نيمكن مع مثل هذا المعلم من ابتكار

حركة للإصلاح، يضع هو عناصرها السياسية ويضع المعلم عناصرها الدينية. الواضح أن هذه الفكرة المجنونة كانت تتملك الرجل، لكنه أخذها مأخذ الجد في ذلك الحين. يقول بانت: "اعترافي هنا بذلك الذي فعلته سوف يوضح للقارئ المصرى الأسباب التي دفعتني إلى السير في هذا الخط بعد ذلك بعامين في القاهرة".

#### تأثر بلنت بلويس صابونجي

لم يتأثر بلنت بالبلاد والشعوب العربية والإسلامية فقط وإنما تأثر أيضا بواحد من علماء الشرق يدعى لويس صابونجى، الذى تعرف على شخصه بصفته مدرسا للغة العربية. وهو من أصل نصرانى، إذ كان عضوا فى نحلة من النحل الكاثوليكية فى سوريا، بل إن هذا الصابونجى تولى عمل الكاهن وخدم فى قداس الدعاية فى روما، لكن الرجل تخلى مؤخرا وخلع رداء الكهانة، وازدادت مشاعره الطيبة وتعاطفه الطيب مع الإسلام على تعاطفه ومشاعره تجاه نحلت الأصلية. وذاع صيت الرجل بوصفه مدرسا للغة العربية، وكان على دراية كبيرة بالمسائل شبه الدينية التى كان يجرى الحوار حولها بين المسلمين فى فلك الوقت. والصابونجى هو الذى قام بالعمل الرئيسى نيابة عن المرحوم الدكتور بادجر .

وكان صابونجى يصدر أيضًا فى لندن عام ١٨٨٠، جريدة عربيـة اسمها النّحلة التى كان يجرى الكلام فيها عن الإصلاح الدينى بواقع مرة واحدة كل شير، وكان الحديث عن هذا الموضوع أكثر الخطوط الفكرية حداثة وتقدمًا. كان هناك شيء من الغموض يحيط بتمويل هذه الجريدة الصغيرة، ووراء التعجيل بإصدارها، لكن بلنت لم يفلح فى سبر أعماق ذلك الغموض. وصابونجى يـروى أن راعيـه الأساسي فى ذلك كان هو سلطان زنزبار ذلك الحاكم شديد الاستنارة وصاحب

الذهن الليبرالي في ذلك الوقت. وذهب فكر بلنت إلى أن اتجاه هذه الجريدة السياسي كان في بعض أجزائه من فعل الخديو إسماعيل المخلوع وكذلك المبالغ التي كانت تدعمهما.

يزاد على ذلك أن صابونجى كان يعلم بلنت اللغة العربية، وهو الذى كان يترجم برقيات عرابى قبل إرسالها إلى بلنت، وكان يترجم أيضنا رسائل الشيخ محمد عبده قبل إرسالها إلى رئيس الوزراء البريطانى، وكان أيضنا همزة الوصل بين بلنت وأعضاء الحزب الوطنى عندما تعذر على بلنت الحضور إلى مصر.

#### انشغال ذهن بلنت بالسياسة

شغل سكاون نفسه تماما طوال سنوات تقاعده الأولى بشئونه المنزلية، ولكن ذهن الرجل تحول إلى السياسة تدريجيًا بمحض الصدفة. في عام ١٨٧٣، وعندما وجد نفسه بحال صحى طيب، وهربًا من أواخر الصيف في إنجلترا قام الرجل وزوجته بأول رحلة مشتركة إلى بلاد الشرق. سافرا عن طريق بلجراد والدانوب إلى إسطنبول، التي التقيا فيها السير هنري إليوت في السفارة البريطانيسة، وجددا تعارفهما على بعض الأصدقاء الآخرين الذين لهم علاقة بالسفارة، ومسن بينهم الدكتور ديكسون الذي سيرد ذكره في الكتاب. لم يشغل بلنت نفسه كثيرًا بالغليان الداخلي الذي كان يدور داخل الإمبراطورية العثمانية، لكن مشاعره، بالشكل الذي كانت عليه في تلك الأيام، كانت تميل إلى الأتراك وليس المسيحيين.

#### بلنت في آسيا الصغري

اشترى بانت اثنى عشر حصانًا من سوق الخيل فى إسطنبول، وعبر بها إلى أن وصل إلى سكوتارى حيث أمضى فيها سنة أسابيع صيفية جميلة تجول خلالها

هو وزوجته في التلال، وخلال حقول الخشخاش في آسيا الصغرى، مبتعدين في ذلك الوقت عن المدقات (الطرق) المطروقة، ومتمتعين بالاطلاع على القسم الأكبر من حياة الفلاحين الأتراك، بالقدر الذي يسمح به جهلهما الكامل بلغة هؤلاء الفلاحين، وتأثرا، مثل سائر الرحالة الآخرين، بالطيبة الحقيقية لهؤلاء الفلاحين، كما تأثرا أيضًا بسوء حكومتهم وفسادها. حكم بلنت هو وزوجته على فساد الحكومة من واقع ما وقفا عليه من ألاعيب وأساليب المجموعات الشرطية، أو الحرس شبه العسكرى المرافق لهما، الذي كان أفراده يتعاملون مع هؤلاء الفلاحين معاملة الجنود الذين يكونون في بلد جرى غزوه والاستيلاء عليه.

#### بلنت وزوجته في الجزائر

أمضى ولفريد سكاون بلنت هو وزوجته فصل الشتاء التالى، أو بالأحرى الأشهر الأولى من عام ١٨٧٤ فى الجزائر التى شهدا فيها منظرًا أذكى فيهما فكرة مفادها: أن شعبًا شرقبًا يخضع خضوعًا مهينًا لآخر غربى. عقب حرب كانت مدائرة بين فرنسا وألمانيا، انتفض انتفاضة عربية فى الجزائر، انتشرت ووصل مداها إلى الحدود الخارجية للجزائر، وبدأ المواطنون المسلمون يلاقون أشد أنواع الضيق والصرامة؛ بسبب القمع والقهر المسيحى. وجرى استغلال ذلك فى مصادرة الممتلكات الوطنية بكل الصور والأساليب الممكنة لصالح المستعمرين الأوروبيين ومحاباة لهم على حساب المواطن الأصلى. وعلى الرغم من حب سكاون بلنت الشديد للفرنسيين (إذ كان فى باريس فى أثناء الحرب وكان من المتحمسين للدفاع عنها يوم أن كانت محاصرة) فقد وجد الرجل مشاعره فى الجزائر تتجه كلها ناحية العرب. استمع سكاون بلنت هو وزوجته إلى أغانى البدو الرخل وهم يؤبنون بطلهم العرب. استمع عبد القادر الجزائرى. وعلى الرغم من أنهما لم يفهما هؤلاء البدو فى كثير من الأمور؛ بسبب جهلهما بلغتهم، فقد أعجبا بهم وتعاطف معهم. وشهمة قطعانهم من التناقض العجيب بين حياة هؤلاء البدو الرخل الرعوية النبيلة ومعهم قطعانهم من التناقض العجيب بين حياة هؤلاء البدو الرخل الرعوية النبيلة ومعهم قطعانهم من

الإبل والخيول، التى تشكل موروثًا راقيًا وعامرًا بذكريات الأعمال البطولية، وبين دناءة المستوطنين الفرنجة الحقيرة، ومعهم خمَّاراتهم وخنازيرهم. ولم يفت عليهما ذلك التضارب والنتافر الذى جعل المستوطنين الفرنجة سادة للأرض ومُلاَّكًا لها، وجعل من أصحاب الأرض الحقيقيين خدمًا لهؤلاء الفرنجة.

#### بلنت في مصر

كان ذلك هو الدرس السياسى الجديد الذى حفظه بلنت عن ظهر قلب عندما زار مصر فى المرة الأولى عام ١٨٧٥- ١٨٧٦. ومع ذلك لم يدر بخلد بلنت أو زوجته فكرة زيارة مصر أكثر من كونها مجرد مغامرة ترحالية سارة في بلاد شرقية. وعندما غادر بلنت وزوجته إنجلترا كانت خطتهما ترمى إلى دخول مصر من الناحية الجنوبية عن طريق سواكن وكسلا والنيل الأزرق، على أن يشقا طريقهما متجهين شمالاً إلى القاهرة في فصل الربيع، لكن هذه الخطة لم تتحقق مطلقاً بسبب المشكلة التعيسة التي حلت بمصر بسبب الحملة الحبشية، وإن القسم الوحيد الذي تحقق من هذه الخطة هو أنه بدلاً من النزول في الإسكندرية، باعتبارها الجمرك الرئيسي، في ذلك الوقت، واصلا ترحالهما عن طريق الترعة إلى السويس التي وضعا فيها أقدامهما على أرض مصر للمرة الأولى.

#### من المنزلة إلى السويس فقصر النيل

شاهد بلنت وزوجته بحيرة المنزلة في اليوم الأخير من عام ١٨٧٥ ووصفها وصفًا دقيقًا ثم نزل إلى البر في السويس مع دخول الأيام الأولى من عام ١٨٧٦، واستأجر بعض الإبل والجمّالة من السويس وسلك طريق القوافل القديم إلى القاهرة. ويدخل بلنت هو وزوجته القاهرة بعد حوالي خمسة أيام ويخيمان دون قصد، لقضاء الليل خلف أهداف ضرب النار التي كانت القوات الخديوية تتدرب عليها.

ويتجاهل بانت وصف القاهرة لأنه يود رؤية المناطق الريفية وعدم مضيعة الوقت في مدينة هي أوروبية بعض الشيء. فكر بانت في أن يكون مكان مخيمهما خلف النيل أو بالأحرى مجاورًا للنيل وعليه واصلا المسير.

لم يفهم أو يتفهم سكاون بلنت أو زوجته توسلات الجمالة إليهما بالتوقف والسماح لهم ومعهم جمالهم بالعودة، ولم يفهما أيضا أنهما كانا يظلمانهم ويسبئان اليهم عندما أجبراهم على كسر القاعدة القبلية التي تمنعهم بحكم كونهم بدوا من الصحراء الشرقية، من عبور الصحراء إلى الغرب. وعلى الرغم من توسلات هؤلاء الجمالة البدو واصل بلنت وزوجته سيرهما بأن عبرا كوبرى (جسر) قصر النيل، وسارا في الطريق المؤدى إلى الجيزة، وهنا بدأت تتراءى لهما أهرامات الجيزة، وواصلا سيرهما في اتجاهها بشوق وحنين، ولم يتوقفا إلا عند انحسار النهار الذي داهمهما عند غروب الشمس بالقرب من قرية الطالبية Tolbiya.

#### بلنت وزوجته في الطالبية

كانت الطالبية في ذلك الزمان قرية صغيرة، أو بالأحرى القرية قبل الأخيرة قبل الأخيرة قبل الوصول إلى أهرامات الجيزة. توقف بلنت هو وزوجته عند هذه القرية ونزلا من فوق إبلهما للمرة الأولى، على أرض النيل السوداء التي جفت بالفعل من مياه فيضان خريف ذلك العام.

استقبل أهل الطالبية الطيبين كلا من بلنت وزوجته، بطريقتهم الريفية الودية، استقبلوهما بكل ما وسعهم من الكرم والضيافة. وعلى الرغم من أن أهل الطالبية يعيشون على الطرق السياحية المؤدية إلى أهر امات الجيزة، وعلى الزغم أيضا من اعتياد هؤلاء السكان التعامل مع الرحالة الفرنجة على نحو يجعل منهم فريسة لهم الى حد ما، فإن حقيقة نزول بلنت وزوجته في قريتهم لقضاء الليل أضفت عليهما طابع الضيوف، الأمر الذي تغيمه سكان الطالبية ووعوه نمامًا. ونسم يحدث أن

توقف في الطالبية أي أحد من الرحالة الأوروبيين الذين مروا عليها طوال سنوات كثيرة؛ ولم يحدث أن توقف أحد منهم ولو لفترة قصيرة أمام أبواب هذه القريسة الريفية. وعليه كانت علاقتهما ودية مع هؤلاء الفلاحين البسطاء منذ البداية، وقد خدمتهما تلك الوقفة باعتبارها مقدمة لسلسلة من العلاقات مع القرويين، بعد الأيام القلائل التي أمضياها بين أهل الطالبية. وعندما واصلا سيرهما بعد ذلك، لم يكن أمامهما خيار في ذلك الوقت، سوى البقاء في المكان الذي كانا فيه، نظرًا لأن البدو الذين كانوا يرافقونهما رفضوا في الصباح مواصلة السير معهما حتى ولو لميل واحد فقط، وبعد أن حصلوا على أجورهم رحلوا عنهما ومعهم إبلهم. وكان لا بدلبانت وزوجته من العثور على إبل أخرى. وعليه أمضى بلنت أسبوعه الأول فسي مصر في التجوال في أسواق القرى المجاورة بحثًا عن الإبل وشراء السرّم اللازمة لها، وشراء قراب الماء وكل المعدات اللازمة لمواصلة الرحلة.

#### الفقر والمجاعة وسوء الحال

كان الفلاحون فى ذلك الوقت يعانون معاناة شديدة من شظف العيش والفقر. وكان الوقت يصادف العام الأول من الأعوام الثلاثة الأخيرة المخيفة من حكم الخديو إسماعيل. كان إسماعيل صديق، وزير المالية سيئ السمعة، فى السلطة فى ذلك الوقت؛ وكان حملة الأسهم الأوروبيون يطالبون "بكوبوناتهم". وكانت المجاعة تدق أبواب الفلاحين. "وقل فى تلك الأيام أن يُرى رجل فى حقله وهو يضع عمامة على رأسه، أو أكثر من قميص واحد يستر به جسمه".

#### بلنت في الفيوم

بعد أن حصل بانت على الإبل المطاوبة شد رحاله على الفور إلى الفيوم ليجد الحال هو الحال بلا تغيير أو تبديل. شيوخ الريف أنفسهم لم يكن لديهم الكثير

من الملابس، مجرد عباءة يلبسها الواحد منهم. وكان الحال هو نفسه في كل مكان. في بلدان الأقاليم كانت الأيام التي تُنصنبُ فيها الأسواق، تعج بالنساء اللاتي كن يبعن ملابسهن ومصاغاتهن الفضية للمرابين اليونانيين نظرا الأن جباة النساء كانوا في القرية وسياطهم في أيديهم. اشترى بلنت هو وزوجته من هؤلاء النساء صناديقهن الصغيرة، واستمعا إلى قصصهن، وانضما إليهن في لعنهن وقذفهن في حق الحكومة التي كانت تعريهن. لم يكن بلنت وزوجته يفهمان أكثر من هؤلاء الفلاحين أنفسهم، حقيقة الضغوط المالية الأوروبية التي كانت السبب الرئيسي وراء هذه الابتزازات التي لا تعرف الحدود؛ ووجه بلنت هو وزوجته اللوم مثل هؤلاء الفلاحين إلى إسماعيل باشا وإلى المفتش إسماعيل صديق. وأحس بلنت وزوجته بأن هناك دوراً إنجليزيًّا وراء هذا التبرم واللوم.

واقع الأمر، أن الأحوال القائمة في ذلك الوقت كانت لا تطاق تمامًا، وكان الشعب الجائع ينظر أو يتطلع إلى أى تغيير من التغييرات على أنه غوث محتمل. "كانت إنجلترا تبدو في أعين الفلاحين الشحاذين الذين كانوا يُسئر قُون وَيُضئربون ويموتون من الجوع، كأنها غوث ودى وثرى، بل وشديد الثراء، ولا مصلحة لها، أى أنها مجرد مصلح للأخطاء وصديق المغلوبين على أمرهم والمطحونين، لا أكثر ولا أقل، في واقع الأمر". سبب ذلك أن السائحين الإنجليز في ذلك الوقت كانوا يتجولون هنا وهناك بأيدى ممدودة ومعطاءة، كما كانت تعبيراتهم توحى بالتعاطف والمشاركة. هذا يعنى أن هؤلاء الفلاحين المطحونين لم يَشكُوا في الأنانية التجارية الهائلة، التي دفعت الإنجليز كأمة إلى القيام بكثير من الاعتداءات على الأجناس الضعيفة في العالم.

### كيف رأى بلنت المصريين عام ١٨٧٦

"المصريون طيبون، وهم أناس أمناء مثل سائر البشر في العالم كله- أعنى بذلك أولئك الذين لا يشغلون مناصب أو مراتب عالية. هذه النوعية من البشر أنا لا أعرف عنها شيئًا. لكن الفلاحين لديهم كل الفضائل التي يمكن أن تساعد على

تكوين مجتمع سعيد ميسور الحال. هؤلاء الفلاحون مرحون مُجِدُون ومطيعون للقانون، وهم أولاً وقبل كل شيء غير مسرفين، لا في مسألة الشرب وحسب وإنما في الملذات الأخرى التي تشد إليها الطبيعة البشرية. الفلاحون ليسوا مقامرين أو محبين للشجار، كما أنهم ليسوا فسقة؛ إنهم يحبون بيوتهم، وزوجاتهم، وأطفالهم".

"المصريون أبناء طيبون، وآباء طيبون، ورحماء بالحيوانات الخرساء، ورحماء أيضنا بكبار السن، وبالشحاذين، وبالبلهاء. الفلاحون لا يتحساملون مطلقًا على أى جنس من الأجناس الأخرى، ولا يسينون أيضنا إلى الدين. عيبهم الوحيد هو حب المال، لكن الاقتصاديين السياسيين يصفحون عن مثل هذا العيب عن طبب خاطر... ومن الصعوبة بمكان أن تجد في أي مكان من الأماكن مجموعة من السكان مؤهلة لتحقيق الهدف الاقتصادي الذي ينطوى على إسعاد أكبر عدد من الناس. في مجال السياسة ليست لهؤلاء الفلاحين مطامح سوى أن يعيشوا ويتركسوا الآخرين يعيشون، والسماح لهم بالعمل والاحتفاظ بحصائد أعمالهم، والسماح لهم أيضنا بالبيع والشراء دون تدخل، والتهرب من الضرائب. هؤلاء الفلاحون أسيئت معاملتهم على امتداد عصور طويلة دون أن يفقدوا طيبة قلوبهم، ولديهم أيضنا قلـة من الفضائل المرموقة، وهم ليسوا مغالين في الوطنية، أو متشددين، أو مفرطين في الكرم. لكنهم مبرءون من الرذائل الكبيرة. كل واحد منهم يعمل لحساب نفسه أو لحساب عائلته في أغلب الأحيان. هؤلاء الفلاحون لا يفهمون أو يستوعبون التضمية بالنفس من أجل الصالح العام، لكنهم مبر ءون من التآمر علي استعباد إخوانهم... وعلى الرغم من الضغط والقمع الهائل الذي هم ضحايا له، فإننا لسم نسمع أى كلام عن الثورة أو التمرد، وليس هذا من باب النظرة الخرافية إلى حكامهم، نظرًا لأن هؤلاء الفلاحين لا يعرفون التحامل السياسي، وإنما هو من باب أن الثورة والتمرد ليسا من طبيعة هؤلاء الفلاحين، مثلما هو الحال بين قطيع من الأغنام. تراهم يُحيُّون ويرحبون بملكة إنجلترا أو البابا أو حتى ملك الأشانتي بنفس الدرجة من الحماس، إذا ما جاء أي من هؤلاء لهم حتى ولو بتخفيض بنس واحد في كل جنيه من الضرائب".

#### حماقة إسماعيل والخراب الذي جره على مصر

تصادفت بداية صعوبات إسماعيل المالية مع الهبوط المفاجئ الذى طرأ على أسعار الحاصلات الزراعية، وبخاصة أسعار القطن، الذى ازداد بعد انخفاض هذه الأسعار؛ وكانت تلك أيضًا بداية تدمير الفلاحين الذين كان مفترضًا تعويضهم عما حل بهم، لكن جرى إثقالهم بضرائب غير معتادة مختلفة الأتواع. كان إسماعيل صديق، المفتش سيئ السمعة، العامل الرئيسي في هذا التاريخ المشئوم.

يزاد على ذلك، وقوع إسماعيل باشا، من جديد، في أيدى أكثر خطورة، وراح يدخل في مغامرات أخرى أكثر شؤما عن مغامراته السابقة. ناهيك عن المبالغ الضخمة التي كان ينفقها على ملذاته الشخصية، وعلى حماقته في بناء القصور، وحماقاته مع النساء الأوروبيات، وحماقاته في الضيافة الملكية (أ). كانت هناك مخططات شديدة الطموح لاستنزاف أية خزانة من الخزانات؛ ولا أحد يعرف على وجه الدقة عدد الملايين التي أنفقها إسماعيل في إسطنبول بغية الحصول على لقب "الخديو" وجعل وراثة الحكم في أو لاده الذبن من صلبه.

<sup>(\*)</sup> أقام الخديو اسماعيل في شناء عام ١٨٧٦ وليمة هائلة للسيد كيف Cave هو وأعضاء بعثته، ودُعلى بلنت مصادفة إلى هذه الوليمة التي أقيمت في كشك الحاكم المناب في منطقة الأهرامات، وكانت واحدة من ولائم الإسراف والتبذير التي اعتاد إسماعيل أن يسترعي بها أنظار واهتمام الأوروبيين، ولم يكن هناك دليل أكثر من ذلك على النتاقض الغريب الذي بين ثراء صاحب الوليمة والفقر المدقع الذي كان عيون عليه أولئك الذين تحملوا نفقات إقامة هذه الوليمة. لقد أقيمت هذه الوليمة على مسمع ومرأى من عيون جماهير الفلاحين الذين يتضورون جوغا، هؤلاء الفلاحين الذين أوقد السيد كيف لإنقاذهم من الهلك، على حد قول الإنجليز، ومع ذلك لم يستشعر أحد من الحاضرين مطلقاً ذلك التنافر والتسضاد. تتاول الحاضرون الطعام واحتسوا أحسن أنواع الشمبانيا، وأنصرف المعزومون لحال سبيلهم ومعهم بلنست الذي راح يستعيد الطاع الحقيقي لذلك المشهد دعد أن تعرفه حبذا، وما ينطوم عليه في واقع الأمر من تبذير وما يحيط به من بؤس وشقاء؛ وتبين فيه الرجل عرضنا حقيقيًا اسبيين من أسباب الثورة القادمة.

أضف إلى ذلك أيضا كلفة حملة أعالى النيل العسكرية والغزو الفاشل لمملكة الحبشة، ومضارباته، الأمر الذى أجبره على طلب القروض فى بداية الأمر من المصارف المحلية، وهنا تظهر عبقرية نوبار باشا الفاسدة، ذلك الممول الأرمنى الذى حوّله بعض أصحاب الرأى المصريين الذين يجهلون التاريخ إلى "مصرى وطنى"، فقد كان المسئول بعد إسماعيل عن الدمار والخراب المالى. "رتب ذلك النوبار قروضا تقدر بحوالى ستة وتسعين مليونا من الجنيهات الإنجليزية، لم تصل إلى يدى إسماعيل منها سوى أربعة وخمسين مليونا فقط، وذهب الباقى إلى جيب نوبار على سبيل العمولة".

فى ظل هذا الفساد على مستوى الحاكم ودولاب حكمه فى عهد إسماعيل، وفى ظل امتداد ذلك الفساد إلى عهد الخديو توفيق كتب ولفريد سكاون بلنت كتابه "التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزى لمصر".

#### التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزي لمصر

يقع الكتاب في ستمائة وسبعة وأربعين صفحة من القطع الكبير مقسمة إلى ثمانية عشر فصلاً وتسعة ملاحق. الفصل الأول بعنوان "مصر تحت حكم إسماعيل"، والفصل الثاني يحمل عنوان "بعثة السير ريفرز ولسون"، ويحمل الفصل الثالث عنوان "ترحال في الجزيرة العربية والهند"، أما الفصل الرابع فهو يندرج تحت عنوان "السياسة الإنجليزية في عام ١٨٨٠"، وقد اختار مؤلف الكتاب للفصل الخامس عنوانا هو "زعماء الإصلاح في الأزهر"، والفصل الصادس يقع تحت عنوان "بداية الثورة في مصر"، والفصل السابع عنوانه "انتصار المصلحين في مصر"، أما الفصل الثامن فيحمل عنوان "سياسة جامبيتا، المذكرة (الإنذار) المشترك" ويتناول الفصل التاسع "سقوط شريف باشا". واختار سكاون بلنت للفصل العاشر عنوان "مرافعاتي في مجلس الوزراء"، والفصل الحددي عشر عنوانه "المؤامرة الجركسية"، ويحمل الفصل الثاني عشر عنوان "الدسائس والدسائس والدسائس والدسائس والدسائس والدسائس والدسائس والدسائس والدسائس

المضادة"، والفصل الثالث عشر بعنوان "مهمة الدرويش"، "الاستغاثة الأخيرة بجلادستون" هي عنوان الفصل الرابع عشر، أما "ضرب الإسكندرية بالقنابل" فهو عنوان الفصل الخامس عشر، و"معركة التل الكبير" هي عنوان الفصل السادس عشر؛ أما الفصل السابع عشر فيقع تحت عنوان "محاكمة عرابي"، وفصل الختام هو "بعثة دوفيرين".

والملحق الأول يتناول "سيرة عرابي"، أما الملحق الثاني فيتناول "مظاهرة الإسكندرية"، والملحق الثالث خاص "برسائل عرابي إلى المؤلف"، أما الملحق الرابع فهو يختص "برسائل صابونجي من مصر"، والملحق الخامس "برنامج الحزب الوطني المصري"، والملحق السادس خاص "بنص الدستور المصري عام ١٨٨٢"، والملحق السابع خاص "بمراسلات عرابي إلى السيد ديليسبس، والملحق الثامن بعنوان "أقوال السيد نينيه" أما الملحق التاسع فهو بعنوان "الريح والزوبعة" قصيدة من شعر المؤلف.

#### لماذا ألِّف بلنت هذا الكتاب

هل ألف بلنت الكتاب بصفته مؤرخًا إخباريًا، أو بالأحرى مؤرخًا بورخ للأحداث وفقًا لتسلسلها الزمنى؟ وهل يعنى ذلك أن مهمة الرجل تتمثل فى تسجيل الحقائق كما هى، لا كما ينبغى أن تكون فى خدمة مصالح العمال والمحافظين؟ لقد سلك بلنت هذا الطريق الذى وجد نفسه فيه بلا سند أو معين.

هل كان بلنت يود أن يسجل في شكل واضح وملموس تلك الأحداث المتعلقة بأصل الاحتلال الإنجليزي لمصر، ليس حبًا في النشر وإنما باعتبار ذلك وثيقة من وثائق التاريخ، في لحظة من اللحظات التي لعب الرجل فيها دورًا رئيسيًّا بارزًا في الأحداث وعلى ما يقرب من عشرين عامًا كان خلالها مشاهدًا مهمًّا للدراما التي بجرى تمثيلها على مسرح القاهرة؟

هل كان الرجل يتوقع قيام المسألة المصرية، التى كانت هادئة فى ذلك الوقت، بتأكيد نفسها فجأة وعلى نحو عاجل يحتم على الإنجليز دراسة وضعهم الجديد فى مصر من الناحيتين السياسية والأخلاقية؟ حاول بلنت جمع كل ما يتعلق بهذا الأمر، وحاول الإفادة من هذه المادة فى تتوير الإنجليز. ولذلك قدم الرجل هذه المادة واضحة قدر المستطاع، مضافًا إليها الوثائق التى من قبيل الرسائل واليوميات المتاحة له؛ ووضع الرجل ذلك كله جنبًا إلى جنب مع بيانات ودلائل دون أن يستر شيئا أو يخفيه. وكان الرجل ينطلق من حقيقة مفادها "ندن لا نقرأ دومًا فى الوثائق الرسمية حقائق التاريخ الحقة، وفيما يتعلق بمصر بصورة خاصة كانت الدسائس بكل أشكالها وفيرة وذائعة إلى حد أن الطالب والباحث المخلص يحتاج منا أن نقدم له يد العون والمساعدة حتى يتمكن من فهم الأوراق البرلمانية المنشه، ة".

على الصعيد المصرى، كان من رأى بلنت، أن المصريين إذا ما استطاعوا إثبات وجودهم كأمة مستقلة فإن ذلك ستكون له قيمته فى تقديم الدليل لإنسان هم يعرفون أنه صديق مخلص لهم فيما يتعلق بالمسائل الدبلوماسية الغامضة التى فشلوا فى إدراكها فى زمن بلنت. ويضرب بلنت مثلاً على ذلك بأن يطلب من المصريين الرجوع إلى التفاصيل الدقيقة لعلاقته مع مجلس الوزراء البريطاني، حتى يمكن لهم الوقوف على الأسباب الحقيقية والدقيقة التى أدت إلى قصف الإسكندرية بالقنابل، والتى أدت إلى معركة التل الكبير والخيانة التى تعرض لها عرابى.

بقى أن أقول إن مصلحة الاستعلامات المصرية اجتزأت من طبعة الكتاب الأولى، بعض الفصول وغابت عنها الطبعة الثانية، التى أضاف إليها المؤلف ملاحق تقدر بحوالى مائة وثمانين صفحة من القطع الكبير، علاوة أيضنا على بعض التصحيحات التى أدخلها سكاون بلنت، ويبدو أن ترجمة تلك الأجزاء كانت تحت إشراف السلطة، أو أن من قاموا بها كانوا ينحسبون لبعض الأمور.

#### الخيانة

من الذى خان عرابى على المستوى العسكرى؟ هل هو على بك يوسف أو قائد الخيالة؟ أو كلاهما؟ من الذى خان عرابى على المستوى المدنى؟ هل هم التياهة والترابين في الصحراء الشرقية؟ هل خان آل الطحاوى، في الصحراء الشرقية غرب قناة السويس، عرابى وسهلوا مهمة الإنجليز؟ هل تأمر الخديو توفيق على أحمد عرابى مستخدما في ذلك بدو الصحراء الغربية، أو بالأحرى أو لاد على؟ هل تأمر عمر باشا لطفى، محافظ الإسكندرية في ذلك الوقت، مع الخديو توفيق للنيل من أحمد عرابى؟ لماذا لم يوفق محمود سامى البارودى في الهجوم العسكرى الذي كان مفترضا أن يقوم به من ناحية الصالحية؟ هل كان درويش باشا مكلفًا باغتيال أحمد عرابى إذا لم يفلح في الاحتيال عليه؟ وهل كان لدى الإنجليز علم بذلك؟ لماذا بقى الخديو توفيق، في أثناء قصف الإسكندرية، في منطقة الرمل علم بنا؟ كيف قلب بلنت من خلال محاميه، الموائد على الخديو وأذنابه، وتحول الأمر من تبييت نية الإعدام إلى حل وسط ومساومة عرابى؟

ولفريد سكاون بلنت يجيب عن هذه الأسئلة وغيرها من واقع دلائل ووثائق دامغة.

نقول أيضنا إن المخطوطة الأصلية للكتاب اكتملت، على حد قول بلنت، في عام ١٩٠٤ وجرت مراجعتها مراجعة دقيقة؛ وجرت أيضنا إعدادة ترتيب القسم المصرى من هذه المخطوطة في ظل ظروف أضافت الكثير إلى القيمة التاريخية لذلك القسم.

أهم من ذلك أن الشيخ محمد عبده، الذي كان صديقًا لسكاون بلنت، كان قد اتخذ لنفسه سكنًا بالقرب من مسكن ولفريد سكاون بلنت في الشيخ عبيد (٠)،

<sup>(\*)</sup> ردًا على التهديد من قبل الجلترا بالتدخل، والذي بـأ يؤثر علـــى ســـوق الأوراق الماليـــة ويـــدفعها اللـــى الانخفاض وبخاصـة في أسعار السندات المصرية وأسعار الأطيان والممتلكات في مصر، قرر ســـكاون =

الأمر الذى جعل بلنت على اتصال يومى بذلك الرجل، وتلك كانت فرصة لم يدعها بلنت تضيع منه واغتنمها إلى أبعد حد ممكن. كان الشيخ محمد عبده قد وصل إلى منصب المفتى في عام ١٨٩٩ وبذلك أصبح صاحب نفوذ كبير عند إخوانه المواطنين. حدَّث بلنت الشيخ محمد عبده عن مذكراته (التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزى لمصر) وراح الشيخ يحثه حثًا شديدًا على نشرها وإذا لم يتيسس ذلك باللغة الإنجليزية فليكن بالعربية وبعون منه في أضعف الأحوال، وتعهد السشيخ بتصفح تلك المذكسرات مع بلنت، والستأكد من أن القسم المتصل بالأمسور

علم بلنت مصادفة أن حديقة الشيخ عبيد معروضة للبيع فقام بشرائها 'علانية' مــن لجنــة الممتلكــات الأميرية بمبلغ ١٥٠٠ جنيه إنجليزى؛ كانت حديقة الشيخ عبيد أفضل الحدائق المثمرة في مصر، وكان يحبط بها سور، وماؤها غزير ووفير، وكانت تضم حوالي ٧٠٠٠٠ شجرة من أشجار الفاكهة، وكنهــا منظمة تتظيما طبنا ور انغا.

تاريخ هذه الحديقة جدير بالتسجيل. وهى قطعة من الأرض الخصبة تقع على حافة الصحراء، كانــت مملوكة فى مطلع القرن التاسع عشر الإمام جيش إبراهيم باشا فى أثناء الحملات التى قـــام بهـــا علـــى الجزيرة

العربية، لكن الإمام بعد أن نزلت به ضائقة وظروف قاهرة، اشتراها منه الباشا، وسور ثلاثة وثلاث بن فدانًا منها بسور، وحفر لها السواقى المطلوبة، وجعلها منذ مطلع الثلاثينيات تبدو بالحال التى كانت عليها فى ذلك الوقت.

أشجار الفاكهة التي زرعت في هذه الحديقة جلب جزء منها من الطائف في بسلاد الحجاز، وجلب الجزء الأخر من سوريا. كان إبراهيم باشا يتمتع بعاطفة قوية تجاه زراعة الحدائق، ولم يدخر وسعا في جعل هذه الحديقة أبهي وأروع أنواعها، وفي زمن إبراهيم باشا وزمن ابن أخيه مصطفى، الذي الت إليه ملكية هذه الحديقة، كانت تعطى دخلاً سنويًا يقدر بحوالي ٨٠٠ جنيه إنجليزي، وكانت العمالة فيها بواسطة السُخرة للفلاحين من القرى المجاورة. بلغ رمان هذه الحديقة من الكبر حدًا، أصبح مسن المتعارف عليه بين البسائين أن ثلاثين فحلاً من هذا الرمان كانت تشكل حملاً لجمل من الجمال، وأن ذلك الرمان كان يرسل كل عام إلى إسطنبول على سبيل الهدية للسلطان.

فى عصر توفيق باشا، حفيد إبراهيم باشا، وعندما كان يعيش فى قصر القبة، فى أنتاء حكم والده اسماعيل، كان من عادة نسائه (توفيق) أن يُنقلن إلى هذه الحديقة فى يوم الجمعة فى فـصل الربيع لتمضية اليوم هناك. وفى عام ١٨٧٩ وفى أثناء الدمار الذى حاق بإسماعيل باشا، عادت الحديقة إلى مفوضى الأملاك الأميرية، وأصبحت واحدة من الضيعات المعروضة للبيع، وبذلك عثر سكاول بلنت عليها من قبيل المصادفة.

بلنت تقديم دليل ثقته في الثروة الوطنية، بأن اشترى ضيعة صغيرة لإقامته في ضاحية قريبة مسن
 القاهرة، وهي حديقة الشيخ عبيد التي تقدر مساحتها بحوالي أربعين فدانًا وتقع فيمسا بسين المسرج
 والمطرية.

التى فى إطار معرفته جرى الوفاء به وفاء دقيقًا ومكتملاً. وتشاء الأقدار أن ينتقل الشيخ محمد عبده إلى جوار ربه فى مدينة الإسكندرية، الأمر الذى أدى إلى تأجيل نشر الكتاب باللغة العربية إلى أجل غير مسمى. وقد مهر الشيخ محمد عبده نص الكتاب بتوقيعه إشارة إلى موافقته عليه.

صيرى محمد حسن

30

### ملاحظة عن الطبعة الثانية

بعد أن أصبحت مسألة طباعة هذا الكتاب مرة ثانية أمرًا مقصنيًا، تصبح أيضًا مسألة تصويب بعض الكلمات والرد على الانتقادات أمرين لا بأس بهما ولا خلاف عليهما.

لم يكن متوقعًا بطبيعة الحال، في ظل الوضع الراهن للرأى العام، أن تحظى بعض الحقائق، التي تسيء بعض الشيء إلى كبريائنا الإمبراطوري الإنجلي يرين وقصة من القصيص التي تستثني العمل العام في أي من الحزبين من الاستنكار أو قصة من القصيص التي تستثني العمل العام في أي من الحزبين من الاستنكار أو التوبيخ، لم يكن متوقعًا بطبيعة الحال أن تجد مثل هذه الحقائق أو القصيص طريقها إلى الصحافة الرأسمالية. الشعور الحزبي محفور في مفاهيم التاريخ الحديث كلها، ولذلك فإن المؤرخ الإخباري (\*) الذي تتمثل مهمته في تسجيل الحقائق كما هي، لا كما ينبغي أن تكون في خدمة مصالح العمال أو المحافظين، سيجد نفسه منعز لا بلا سند أو معين قوى. ومع ذلك فإن الصحافة اللندنية، بشكل عام، تتاولت الكتاب تعليقًا غير مشوب بالعاطفة والحرارة. والمؤلف يحس التي علقت على الكتاب تعليقًا غير مشوب بالعاطفة والحرارة. والمؤلف يحس بالرضا إزاء غياب المحاولات الجادة الرامية إلى الاعتراض على الحقائق التي أوردها والتي قلما تتفق مع تاريخنا الرسمي الكاذب؛ وهو يشعر بالرضا والارتياح أوردها والتي قلما تتفق مع تاريخنا الرسمي الكاذب؛ وهو يشعر بالرضا والارتياح والحقيقة. قالوا: إن المؤلف "طائش" بل "طائش ملوم" ولم يقولوا بأي حال من الواقع والحقيقة. قالوا: إن المؤلف "طائش" بل "طائش ملوم" ولم يقولوا بأي حال من الواقعة الأدول: إنه غير دقيق أو مهمل أو كذّاب.

<sup>(\*)</sup> المورخ الإخبارى: هو المورخ الذي يؤرخ للأحداث وفقاً لتسلسلها الزمني. (المترجم)

هذا هو السير شارلز ديلك Charles Dilke أحد الممثلين الذين شاركوا في مأساة عام ۱۸۸۲ الميلادى، و لا يزال بين الباقين على قيد الحياة من أولئك الممثلين، ينبرى وعلى الملأ لتصحيح عبارة مهمة تخصه وردت في متن الكتاب. وأنا أود أن ألفت انتباه القارئ إلى رسالة متبادلة مهمة، مطبوعة في ملحق مستقل، بين السير شارلز ونفسه ؛ بشأن المسئولية عن "المذكرة المشتركة(۱)" المشئومة التي صدرت في شهر يناير عام ۱۸۸۲، وقد نوقشت مناقشة مستفيضة ومسئولة. وبناء على طلب المؤلف، وافق السير شارلز Charles على إدراج رسائله في نهاية هذه الطبعة، والتي يمكن اعتبارها تصحيحًا لما ورد في [الطبعة الأولى](۱۰۰، على الرغم من أن ذلك لا ينطوى على أي تغيير في تَذَكّر المؤلف اذلك الحوار الوارد في تاك الرسالة.

وردت أيضًا بعض التصحيحات الأخرى في الملاحق على النحو التالي:

1- فيما يتعلق ببيان غير صحيح [في الطبعة الأولى] ("") ورد فيه أن المرحوم نوبار باشا كان الوكيل المالى للخديو إسماعيل في مسألة القروض التي حصل عليها من أوروبا، فيما يتعلق بهذه النقطة، تكرم السيد بوغوص Boghos باشا نوبار، ابن نوبار باشا، بكتابة رسالة مفصلة ومطولة، أرسلها للمؤلف، يبرئ فيها ساحة والده من هذه المسئولية، وزاد على ذلك رواية مفصلة للتركة التي خلّفها له والده بعد وفاته، موضحاً أن الشروة الهائلة المنسوبة إلى نوبار باشا أمر مبالغ فيه تماماً.

٢- فيما يتصل بالرواية الواردة [في الطبعة الأولى] من مؤتمر برلين
 Congress Berlin جرى الخلط بين اتفاقية قبرص

<sup>(\*)</sup> المقصود بالمذكرة المشتركة هنا الإعلان المشترك أو الإنذار المشترك. (المترجم)

<sup>(\*\*)</sup> في الأصل: الصفحتين ١٨٢ و١٨٣، وإلى حد ما تصحيحًا لما ورد في الصفحة ١٦٠. (التحرير) (\*\*\*) في الأصل: أورد في الصفحة رقم ١٠٩. (التحرير)

<sup>(\*\*\*\*)</sup> في الأصل: على الصفحة رقم ٣٥. (التحرير)

التى تم التوصل إليها مع تركيا، والمعاهدة أو الاتفاق السرى الذى أبرم مع روسيا. هذا الخلط أبرزه السيد لوسى Lucy فى جريدة الوستمنستر Westminister.

- "- أوردنا أيضا القراءة الخاطئة لنص رسالة من رسائل جلادستون Gladstone، والتى إفى الطبعة الأولى] (١٠) أوليناها اهتماما خصاصاً. وقد أورد أحد النقاد القراءة الصحيحة في جريدة "أخبار لندن المصورة" الالالتعديدة المناسكة المنا
- 3- وأوردنا أيضا الشكوى التى أثيرت فى جريدة "التايمز" من قبل السير الدوارد ماليت Edward Malet والتى مفادها أن مسألة صعوده إلى ظهر الباخرة فى الإسكندرية فى شهر يونية من عام ١٨٨٢ أسىء استخدامها. المؤلف يرى أن هذه الشكوى تافهة، وأن ذلك يرجع أصلاً للفهم الخاطئ لمعنى النص الوارد [فى الطبعة الأولى](١٠٠). لكن نظراً لأن هذه الشكوى تمثل سابقة من سوابق الهجوم العام من قبل جريدة "التايمز" على المؤلف فقد جرى إدراج هذه الشكوى ضمن الملاحق.

والمؤلف يأسف لوقوع أى خطأ من الأخطاء فى هذا الكتاب، ويشكر أولئك الذين نبهوه ومكنوه من إجراء التصحيح المطلوب، ويرجو قبول اعتذاره فى المواقع التى تجيز مثل هذا الاعتذار. ومع ذلك، يرى المؤلف أن يهنئ نفسه، على قيامه بهذا العمل التاريخي بالغ التعقيد، الذي لم يتطلب سوى قلة قليلة من التصحيح. ومن منطلق الدقة العامة المتوخاة فى هذه الرواية التاريخية فإن الكثير من بياناتها الكثيرة المهمة التى نشرت متعارضة مع النص الرسمى للأحداث، لم يقابل سوى القليل جدًا منها بالرفض أو الاستنكار الرسمى.

<sup>(\*)</sup> في الأصل: وردت في الصفحة رقم ٥٥٥. (التحرير) (\*\*) في الأصل: في الصفحة رقم ٣٣٧. (التحرير)

سيجد القارئ مادة جيدة تؤيد هذه الرواية وتدعمها، وتتمثل في الرسالة التي كتبها اللواء السير وليام بتلر Butler، الذي خدم في مصر ضمن هيئة اللورد وليسلى Wolsley؛ هذه الرسالة لم تتشر وهي مؤرخة بشهر يوليو من عام ١٩٠٤، وهي من المرحوم الشيخ محمد عبده، والتي تعد مجسدة لآخر آرائه في الإصلاح الدستورى؛ ومؤلف الكتاب يوصى أولئك المسئولين الفعليين عن السياسة الإنجليزية في القاهرة بالاطلاع على هذه الرسالة؛ كما يوصى هؤلاء المسئولين أيضنا بالاطلاع على المهام الرواية التي وصلت المؤلف من السير ريقرز ولسون Rivers Wilson عن المهام التي كان مكلفاً بها في مصر في عامى ١٨٧٨ و ١٨٧٩.

رأى المؤلف أن من الصواب إضافة الرسائل التى تبادلها معه السيد فريدريك هاريسون Frederic Harrison، التى جرى فيها تناول مسألة حساسية نشر المؤرخين للرسائل والحوارات التى تدور حول الأمور العامة، والتى كانت تعد "محظورة" Confidential فى ذلك الوقت، فى ظل النزوع إلى المراء والنفاق فى كل من البرلمان والصحافة. ويرى المؤلف أن نشر هذه الرسائل هنا، فى ضدوء موافقة السيد هاريسون، يمكن أن يلفت الأنظار إلى عيب فى حياتا العامة يحتاج إلى العلاج والإصلاح.

أخيرًا، قد يكون من المهم أن يعرف القارئ لهذه الذكريات أن هناك مجلدين اخرين اكتملا خلال هذا العام، وهما يتناولان أيضنا مسالة الاحتلال الإنجليزى لمصر من خلال آخر التطورات التى وصل إليها ذلك الاحتلال. وسوف ينشر هذان المجلدان في الوقت المناسب، لكن لن يتم ذلك قبل وقت طويل .

نیویلدنجز بلیس، سسکس نوفمبر ۱۹۰۷.

## فاتحة عام ١٨٩٥

أود أن أسجل في شكل واضح وملموس تلك الأحداث المتعلقة بأصل الاحتلال الإنجليزي لمصر – هذا ليس بالضرورة حبًا في النشر، وإنما هو وثيقة من وثائق التاريخ في الزمن الحاضر. في لحظة من اللحظات لعبت أنا في هذه الأحداث دورًا رئيسيا وبارزًا، وعلى امتداد ما يقرب من عشرين عامًا كنت مشاهدًا مهمًا للدراما التي يجرى تمثيلها على مسرح القاهرة.

ربما أيضاً تعيد المسألة المصرية، الهادئة تماماً في الوقت السراهن، تأكيد كيانها فجأة من الآن فصاعدًا وعلى نحو عاجل، يحتم على الإنجليز دراسة وضعهم من جديد في مصر، من الناحيتين السياسية والأخلاقية؛ ولذلك رأيت أن أسجل كل ما لدى من مادة حول هذا الأمر، وأفيد من هذه المادة في تتوير الإنجليز. سوف أقدم هذه المادة واضحة قدر المستطاع، مضافًا إليها الوثائق التي من قبيل الرسائل واليوميات المتاحة لي، وأضع ذلك كله جنبًا إلى جنب مع بياناتي ودلائلي، على ألا أستر شيئًا أو أخفيه وأقول الحقيقة كما أعرفها أنا. نحن لا نقرأ دومًا في الوثائق الرسمية حقائق التاريخ الحقة؛ وفيما يتعلق بمصر بصورة خاصة، كانت الدسائس بكل أشكالها وفيرة وذائعة إلى حد أن الطالب أو الباحث المخلص يحتاج منا أن نقدم له يد العون والمساعدة حتى يتمكن من فهم الأوراق البرلمانية المنشورة.

أخيرًا، إذا ما استطاع المصريون إثبات وجودهم كأمة مستقلة فإن ذلك ستكون له قيمته في تقديم الدليل لإنسان هم يعرفون أنه صديقهم المخلص فيما يتعلق بالمسائل الدبلوماسية الغامضة التي فشلوا إلى يومنا هذا في إدراكها. وإذا ما أراد المصريون الوقوف على الأسباب الحقيقية والدقيقة التسي أدت إلى قصف الإسكندرية بالقنابل والتي أدت إلى معركة التل الكبير، فما عليهم إلا أن يرجعوا

إلى التفاصيل الدقيقة لعلاقاتى مع "داوننج ستريت" (مجلس الـوزراء البريطانى) عام ١٨٨٧ الميلادى؛ فى حين يحتم على الإنصاف والعدل أن أكون منصفًا لقائد "تمردهم" Rebellion الوطنى ، وأن أقدم رواية مفصلة للمحاولة التـى قام بها عرابى، التى لا تزال بعض العقول المصرية والفرنسية ترى أنها كانت عبارة عن كوميديا سابقة التجهيز والإعداد لستر أحد الخونة. لا يكفى أن تكون الحقيقة وحدها معتمدة على نفسها فى طمس الأكاذيب، فالتاريخ حافل بالافتراء وتشويه الـسمعة، مما بقى بلا تفنيد، والتاريخ عامر أيضاً بنكران الجميل الذى مارسته الأمـم مـع أجدر أبنائها.

الشيخ عبيد، مصر ١٨٩٥ م

## مقدمة عن النشر

يبدو أن الأحداث التى وقعت، بعد أن كتبت مقدمة مخطوطتى قبل اثنى عشر عامًا، تشير إلى أن اللحظة الاستباقية كانت قد حلت وأن من مصلحة الجمهور، ودون إخلال بالجهد الكبير المبذول، معرفة الحقيقة وإذاعتها للعالم كله.

كانت المخطوطة الأصلية للكتاب قد اكتملت في عيام ١٩٠٤ وجرت مراجعتها مراجعة دقيقة، وجرى أيضا إعادة ترتيب القيسم المصرى من هذه المخطوطة في ظل ظروف أضافت الكثير إلى القيمة التاريخية لذلك القيسم. كيان الشيخ محمد عبده، صديقي المصرى القديم، قد اتخذ لنفسه سكنًا بالقرب من مسكني الشيخ عبيد (١) Sheykh Obeyd، الأمر الذي جعلني على اتصال يومى بنلك في الشيخ عبيد وصلة ثمينة لم أدعها تضيع منى فاغتنمتها إلى أبعد حد ممكن. هذا الفيلسوف العظيم والوطني الكبير – الذي رحل عنا إذ لقى الرجل ربه في اليوم الحادي عشر من شهر يوليو من عام ١٩٠٥ في مدينة الإسكندرية ، وكيان ذليك اليوم يصادف الذكري الثالثة والعشرين لقصف تلك المدينة بالقنابل – مع التقلبات الكثيرة الصالحة والطالحة، كان قد وصل في مصر إلى منصب المفتى في عيام ١٨٩٩، وبذلك يكون قد أصبح صاحب نفوذ كبير عند إخوانه المواطنين، وألي الرجل على نفسه إعطاء هؤلاء المواطنين صورة صادقة للأحداث في زمنه، هذه الأحداث التي أساء الناس فهمها عن جهل، وغلفوها بأساطير وهمية غير حقيقية.

كان الرجل يتكلم معى عن هذا الموضوع، وهو يشعر بالندم والأسف لضيق الوقت اللازم لإكمال هذه المهمة التاريخية، وعندما حدثته عن منذكراتي، راح يحتنى حثًا شديدًا على نشرها، وإذا لم يتيسر ذلك باللغة الإنجليزية فليكن بالعربية

<sup>(\*)</sup> في منطقة المطرية الحالية. (المراجع)

وبعون منه في أضعف الأحوال، وتعهد الشيخ محمد عبده بتصفح تلك المسذكرات معي، والتأكد من أن القسم المتصل بالأمور التي في إطار معرفته جرى الوفاء بسه وفاء دقيقاً ومكتملاً. كنت أنا والشيخ محمد عبده صديقين شخصيين، وحليفين سياسيين منذ أول زيارة قمت بها إلى مصر، ونظرا لأن حديقت كانت تجاور حديقتى، كان من السهل علينا العمل سويًا، ومراجعة ذكرياتنا عن الرجال والأشياء التي عرفناها. وبهذه الطريقة، بدأ يتشكل تأريخي لتلك الحقبة البارزة لنا نحسن الاثنين، ومن يمن الطالع أن تمكنت من إنهاء ذلك التاريخ وحظيت بموافقة الرجل عليه وموافقته أيضنا على نشره، قبل أن يقفل الموت المفاجئ وإلى الأبد، في وجهي خلك المصدر الرئيسي من مصادر المعرفة، وبخاصة ما يتعلق بالحراك السياسي ذلك المصدر الرئيسي من مصادر المعرفة، وبخاصة ما يتعلق بالحراك السياسي الذي أدى إلى ثورة عام ١٨٨١، والدسائس التي شوهت سمعة تلك الثورة في العام التالى.

جاءت وفاة المفتى لطمة قاسية لى ولمصر؛ الأمر الذى أدى إلى تأجيل نشر الكتاب باللغة العربية إلى أجل غير مسمى، ولم يكن الوقت مناسبًا إلى العام الحالى لنشر الكتاب باللغة الإنجليزية لأن الجو السياسى غير مناسب لذلك. فقد أدت أحداث عام ١٩٠٦، وكذلك ابتعاد اللورد كرومر عن المشهد المصرى إلى تغيير الموقف تغييرًا كاملاً، الأمر الذى جعلنى لا أؤخر نشر الكتاب أكثر من ذلك، وذلك من باب واجبى تجاه بنى وطنى فى أضعف الأحوال. نحن الإنجليز نواجه حالبًا فى تعاملنا مع مصر المشكلات نفسها التى أسأنا فهمها، وأخطأنا خطأ جسيمًا وفادخا على امتداد جيل مضى، وإذا ما قدر لهؤلاء، الذين ورد ذكرهم فى المقدمة، "أن يعيدوا النظر فى وضعهم هناك، من الناحيتين السياسية والأخلاقية" وبطريقة نزيهة أو مفيدة، فإنهم سيجدون أنهم كان يتحتم عليهم أن يضعوا الماضى نصب أعينهم بالشكل الذى كان عليه وليس بالشكل الذى قُدِّم لهم عن طريق الوثائق المليئة بالأخطاء والخداع فى كتبهم الرسمية الزرقاء. ولن أكون مخطئًا إذا ما أكدت أنه لا بالأخطاء والخداع فى كتبهم أو السير إدوارد جراى Edward Grey فى إنجلترا، ولا

حتى السير الدون جورست Eldon Gorst الذى جاء بعد اللـورد كرومـر، كـانوا يعرفون معرفة دقيقة ذلك الذى حدث فى مصر قبل خمسة وعشرين عاماً - هـذا على الرغم من اعتراف اللورد كرومر مؤخراً بحركة الإصلاح التى بدأت فى عام ١٨٨١ وتكرار تأبينه للشيخ محمد عبده مثلما حدث فى تقريره الـسنوى الأخيـر. يجب ألا يغيب عنا أن اللورد كرومر لم يكن فى القاهرة طوال فترة الثورة المشار اليها هنا ، وإلى وقت قريب جدًا كان الرجل يفترض دوماً أن "الحقيقـة الرسـمية" بشأن هذه الثورة هى الحقيقة الوحيدة .

لهذا السبب قررت أخيرًا نشر الكتاب، أى نشرت مذكراتى بالصورة التى كانت عليها عندما أكملتها فى شهر يناير من عام ١٩٠٥، وهو النص نفسه المددى مهره صديقى بتوقيعه إشارة إلى موافقته عليه، وقد استبعدت من المنص بعض المقتطفات الموجزة التى رأيت أنها لا تزال شخصية وحساسة بعض الشيء عند بعض الأحياء من البشر، والتى لا تؤثر على اكتمال القيمة التاريخية للكتاب. وأنا أقول بأمانة إن كل ما كتبته الهدف الرئيسي منه هو كشف الحقيقة كما تبدت لى فى ثنايا التاريخ المُضلَّل.

وإذا كان هناك سبب ثان يخصنى، فإنه يجب أن يتمثل فى البر بالوعد الذى قطعته على نفسى على الملأ، منذ زمن طويل فى عدد شهر سبتمبر من عام ١٨٨٢ فى مجلة "مراجعة القرن التاسع عشر" Nineteenth Century Review، بأن أكمل فى يوم من الأيام دفاعى Apologia الشخصى عن الأحداث المعاصرة فى تلك الأيام. فى ذلك الوقت ومن باب الاحترام والتقدير للسيد جلادستون تلك الأيام. فى ذلك الوقت ومن باب التطلع إلى قيامه بإصلاح الخطأ الذى ارتكبه بحق الحرية فى مصر، تذرعت بالصبر، على كثير من الطعن والقدح والذم، لكى أبرًى نفسى عن طريق الكشف الكامل للظروف المخبأة أو المستورة التى كانت مبررى الوحيد. ولم يكن بوسعى تبرئة نفسى تمامًا دون سرد الحقائق التى كانت تعد محظورة مسن الناحية الفنية، وقررت التزام الصمت.

مع ذلك، نجد أن التحفظ له حدود أيضا عند الشخصيات العامة في الأمور العامة، وأنا واثق أن امتناعي عن الكلام طيلة ربع قرن سوف يعقيني ويلتمس لي الأعذار عند أصحاب العقول القادرة على النقد، إذا ما قمت الآن، وفي نهاية المطاف، بتوضيح موقفي تماما بالطريقة الوحيدة المتيسرة لي، وهي بالتحديد، العرض الكامل والمفصل لدراما المكيدة المالية، والضعف السياسي كما تبدى لي في ذلك الوقت، مُدَعما ذلك بالوثائق المعاصرة التي لا تزال في حوزتي إلى الآن. وأنا عندما أستثير حساسيات بعض أصحاب المناصب الكبيرة بفعيل رواية من الروايات، أجدني أرد على نفسي أن الضرورة هي التي حتمت على ذلك، جراء افتقار هؤلاء الأشخاص إلى الصدق والجود والكرم. طوال هذه السنوات كلها لي يقل أحد من هؤلاء الأشخاص الذين يعرفون الحقيقة كلمة واحدة في صالحي أو نيابة عنى ويكفيني هنا أن أورد ما يقوله الشاعر رالي Raleigh:

اذهبی أیتها الروح.. یا ضیفة الجسد فی مهمة من مهام الجحود لا تخشی لمس الأفضل ستكون الحقیقة ضمانك ثم ارحلی لأنك لا بد أن تموتی و تعطی الدنیا الكذب

ولفرید سکاون بلنت نیوبلدنجز بلیس، سسکس أبریل ۱۹۰۷.

المذكرات المصرية

الشفصيسل الأول

مصر تحت حكم إسماعيل

جاءت أول زيارة لى لمصر شتاء عام ١٨٧٥ - ١٨٧٦ وقد أمضيت فيها بضعة أشهر جميلة فى الوجه البحرى. ومع ذلك، وقبل أن أصف الطباعاتى عن بدايات تعرفى الشعب المصرى، قد يكون مفيدًا للمصريين وللقارئ الأجنبى بصفة عامة، أن أقول ولو بضع كلمات قليلة مستهدفًا بها توضيح الحال التى كنت عليها، ومدى العلاقة بين تلك الحال والشئون العامة. هذه الكلمات القليلة سوف توضح لهؤلاء وهؤلاء وضعى المضبوط والدقيق فى بلادى، كما ستوضح لهم كيف أنى تحولت تحولاً متدرجًا من مجرد متفرج على ما يدور فى بلادهم إلى شخص يهتم بهذه البلاد اهتمامًا سياسيًا، وكيف انتهى ذلك الاهتمام إلى لعب دور فاعل فى الثورة التى فجرت نفسها بين هؤلاء الناس بعد ذلك بست سنوات. كنت قد بلغت من العمر خمسة وثلاثين عامًا فى تلك الزيارة الأولى، كما شاهدت أيضًا الكثير من الرجال والأشناء.

بدأت حياتى فى وقت مبكر إلى حد ما. لما كنت من أسرة من صفوة ملك الأراضى والأطيان فى جنوب إنجلترا، ولما كانت هذه الأسرة صاحبة تقاليد محافظة عتيدة ولها بعض الارتباطات ببعض زعماء حزب المحافظين، فقد بدأت عملى فى السلك الدبلوماسى وأنا فى سن الثامنة عشرة، إذ كنت فى البداية ملحقًا فى السفارة البريطانية فى أثينا، يوم أن كان الملك أوتو Otho جالسا على عرش اليونان، وبعد ذلك، ولمدة اثنى عشر عامًا، كنت عضوا فى السفارات الأخرى والمفوضيات الأخرى أيضا لدى كثير من الهيئات الأوروبية، التى تعلمت القليل منها فى مهنتى، وكنت أسلًى نفسى وأعقد صداقات. وخلال الفترة ما بين ١٨٥٩ وأمضيت عامين فى ألمانيا فى إسطنبول فى أثناء حكم السلطان عبد المجيد؛ وأمضيت عامين فى ألمانيا فى إسبانيا فى إسبانيا فى إدمن الملكة إيزابيلا المانيا فى زمن الاتحاد الألمانى، وأمضيت عاما فى إسبانيا فى زمن الملكة إيزابيلا المناث؛ وأمضيت عاماً أخر فى باريس فى ظل نفوذ زمن الملكة إيزابيلا المهورية قصيرة فى كل من الجمهورية

السويسرية، وأمريكا الجنوبية، والبرتغال. وفى كل مكان ذهبت إليه كانت ذكرياتى الدبلوماسية مرضية ولا بأس بها، لكن هذه الذكريات كانت خلوا من أية مصلحة سياسية أو أهمية رسمية من أى نوع كان.

كانت دبلوماسيتنا الإنجليزية في تلك الأيام، أي في السنوات التي أعقبت حرب القرم Crimean War التي أثارت امتعاض الإنجليز أصحاب المغامرات الأجنبية، مختلفة تمامًا عما هي عليه الآن. كان من الضروري لدبلوماسيتنا في ذلك الوقت أن تتسم بالهدوء، والمهادنة وتخلو من تلك الفروق التي أكسبت هذه الدبلوماسية سمعة الدهاء والفطنة على حساب أمانتها وصدقها. بدأ الحماس للخدمة الرسمية يتناقص في مجال الخدمة العامة، ولم يكن هناك في وزارة الخارجية أبشع من التشكيك في مصداقية أي دبلوماسي من الدبلوماسيين الشبان، إذا ما حاول أي أحد منهم إثارة أية مسألة من المسائل الجديدة على نحو يتطلب استجابة شعبية، مهما كانت مثل هذه المسألة جديرة بالاستحسان. نحن الملحقين ومعنا أيضنا السكرتيريون الأصغر أجبرونا تمامًا وبصورة واضحة على تفهم ذلك ووعيه، ولم يكن بوسعنا أو من سلطنتا التدخل في شنون الهيئات المعتمدين لديها، وكان المطلوب منا هو أن نجعل لأنفسنا قبولاً اجتماعيًّا، وأن نسلِّي أنف سنا، وأن يكون ذلك بطريقة مهذبة قدر المستطاع، لكن لا بد أن يكون ذلك على العكسس من أي معنى أو مغزى حقيقى. ولن أكون مبالغًا إذا ما أكدت الحقيقة التي مفادها، أني لـم أكلف، طوال الاثنى عشر عامًا التي أمضيتها في الحياة الدبلوماسية، بتنفيذ أدني مهمة من المهام ذات الأهمية المهنية والحرفية. هذا العهد، الذي كان يثبُّط العــزائم ويبررد الهمم، يوم أن كنت في الخدمة، ولد في كراهية السياسة، وظللت على هذا المنوال لزمن طويل بعد ذلك، وفي ظل ظروف شديدة الاختلاف، وأحوال طارنــة تمامًا مما جعلني أدير ظهرى تمامًا للسياسة في نهاية المطاف. كانت اهتماماتي، يوم أن كنت ملحقًا، تنصب على المتعة، والتواصل الاجتماعي، والأدب. كتبت الشعر، لكنى لم أكتب رسائل أو بيانات، وعلى الرغم من تعاوني الدبلوماسي في إحدى الدراسات الجدية في أوروبا في تلك الأيام، فإن هذا التعاون كـــان بــصفتي متفرجًا ولست ممثلًا، تعاون شخص لم يسمح له مطلقًا بالدخول إلى ما وراء المشاهد والسُّتُر. وعندما تزوجت عام ١٨٦٩، وبعد أن توفى شقيقى الأكبر، الأمر الذى جعلنى وارثًا لضياع أسرتى فى سسكس Sussex، تقاعدت من الخدمة غير نادم عليها، ورحت أركز اهتمامى على أمورى الخاصة التى كانت تسعدنى وتهمنى دومًا.

وعلى الرغم من أن علاقاتي الباكرة مع وزارة الخارجية، تلك التي لم تجدد مطلقًا على المستوى الرسمى، فإن هذه الصلات بقيت على مستوى الصداقة، صلات رجل تقاعد تقاعدًا مشرفًا من الخدمة في وزارة الخارجية؛ هذه الصلات هى والخبرة التي اكتسبتها من الهيئات والعواصم الخارجية ثبتت أهميتها فيما بعد عندما وجدت نفسى ملقى بمحض المصادفة في نهر الشئون الدولية. هذا يعني أني وجدت نفسى منذ مطلع حياتي في صحبة رسمية مع اللورد كُرى Currie، الذي ظل طوال سنوات عدة، يدير السياسة المستديمة في وزارة الخارجية، ومعه كل من السير هنري دروموند ولف Henry Drummond Wolf ، والسير فرانك لاسيلز Frank Lascelles، والسير إدوارد ماليت Malet، واللورد دوفرين Dufferin واللورد فيفيان Vivian، والسير رفرز ولسون Rivers Wilson ، وهؤلاء كلهم لهـــم صلة وثيقة فيما بعد بصناعة التاريخ المصرى، وذلك بالتعاون مع اللسورد ليتون Lyton، الذي تقرر له أن يكون نائبًا للحاكم على الهند في السنوات القريبة التي سبقت أزمة عام ١٨٨١، ومن بين الدبلوماسيين الأجانب السيد م . دى. نيليدوف Neilidoff، السفير الروسي في إسطنبول، والسسيد بسارون هسيميرلي Baron Haymerly، الذي وافته المنية وهو رئيس لوزراء الإمبراطورية النمساوية، كنت على صداقة حميمة مع كل هؤلاء قبل قيامي بزيارتي الأولى لمصر، ومعرفتي الكاملة لشخصيات هؤلاء الأفراد هي التي تجعلني قادرًا على الحديث عنهم والحكم عليهم. ونظرًا لأني، ربما كنت، واحدًا من ذلك الكينوت، فلم تنطل على تلك المداهنات أو النفاق الذي يعد بضاعة رائجة في سوق الدبلوماسية، ولم تنطل على أيضنا أخطاء العمل السياسي العام التي تكون شخصية في معظم الأحيان. هؤلاء الذين يفتقرون إلى الخبرة والتجربة الدبلوماسية، يعتقدون اعتقادا

جازمًا أن الأحداث الكبرى في التاريخ العالمي إنما هي نتاج لتصميم سياسي محكم، وأن هذه الأحداث، في معظم الأحوال، لا تعتمد على الأحداث الخفية، وعلى القوة أو الضعف الشخصي، بل وعلى النزوات الشخصية، في بعض الأحيان، للعوامل الداخلة في هذه الأحداث.

شغلت نفسى تمامًا طوال سنوات تقاعدى الأولى بشنوني المنزلية، وكما سبق أن قلت، فإن ذهني تحول إلى السياسية تدريجيًّا بمحض الصدفة. في عهم ١٨٧٣، وعندما وجدتني بحال صحى طيب، وهربًا من أواخر فصل الربيع في إنجلترا، قمت أنا وزوجتي بأول رحلة مشتركة إلى بلاد الشرق. سافرنا عن طريق بلجراد والدانوب إلى إسطنبول، التي التقينا فيها السير هنري إليوت Henry Elliott في السفارة، وجددنا تعارفنا على بعض الأصدقاء الآخرين الذين لهم صلة بالسفارة، وكان من بينهم الدكتور ديكسون Dickson، الذي سوف يتحتم علي، الحديث عنه في مرحلة لاحقة، وبخاصة فيما بتصل بالوفاة المأساوية للسلطان عبد العزيز، والذي شملني بعطفه الكبير في أثناء إصابتي بنوية الالتهاب الرئيوي التي ألمت بي في إسطنبول، والذي سجلت له خالص شكري و تقديري. كانت الإمبر اطورية العثمانية، في ذلك الوقت، تنعم بفترة من الهدوء النسبي، قبل عاصفة الحرب التي سرعان ما هبت عليها، ولم أشغل نفسي كثيرًا بالغليان الداخلي الذي كان يدور داخل الإمبراطورية العثمانية، لكن مشاعرى، بالشكل التي كانت عليه في تلك الأيام، كانت هي نفس مشاعر أولئك الإنجليز في تلك الأيام، إذ كانت تميل إلى الأتراك وليس المسيحيين في الإمبراطورية. وعندما شفيت من مرضي، اشتريت اثنى عشر حصانًا من أحصنة حمل الأمتعة في أثناء السفر، اشتريتها من التميدان At-Maidan، أو إن شئت فقل: سوق الخيل في إسطنبول، وأخذنا هذه الخيول وعبرنا إلى أن وصلنا إلى سكوتارى Scutari، التي أمضينا فيها سنة أسابيع صيفية جميلة تجولنا خلالها في التلال، وخلال حقول زهور الخشخاش في آسيا الصغرى، مبتعدين في ذلك عن المدقات (الطرق) المطروقة، ومتمتعين بالاطلاع على القسم الأكبر من حياة الفلاحين الأتراك، بالقدر الذي يسمح به جهانا الكامل بلغة هؤلاء الفلاحين. تأثرنا، مثل سائر الرحالة الآخرين، بالطيبة الحقيقية لهـؤ لاء

الفلاحين، كما تأثرنا أيضًا بسوء حكومتهم. حكمنا على فساد الحكومة من واقع ما وقفنا عليه من ألاعيب وأساليب المجموعات الشُرطية، أو الحرس شبه العسكري المرافق لنا، الذين كانوا يتعاملون مع هؤلاء الفلاحين معاملة الجنود الذين يكونون في بلد جرى غزوه والاستيلاء عليه. ومع ذلك، كان واضحا أن هناك، في ظل هذا القمع المالي، قدرًا كبيرًا من الحرية الشخصية للفقراء في الريف التركي، وهذا لا يمكن مقارنته بالشرطة الإنجليزية أو قضاة الصملح أو القصاة المحليبين النين يوجدون في سائر أنحاء إنجلترا. الواقع أن الشبكة الإدارية، في سائر أنحاء الشرق كله، فيها فتحات واسعة وشقوق متعددة لا تتهيأ معها فرص الهرب سوى للأسماك الكبيرة. في الأوقات المعتادة لا تجرى مطاردة المتمردين. أذكر أني قلت لبعض الفلاحين، الذين اشتكوا لى من خلال الترجمان الأرميني، من المصاعب التي يلقونها في حيواتهم على أيدى الحكومة، إن هناك بعض البلدان، لا تــزال محنتهـــا وورطتها أشد من محنتهم وأسوأ منها؛ وإنه إذا ما قام رجل في تلك البلدان، بالنوم على جانب الطريق في أثناء الليل، وجمع شيئًا من الحطب ليطبخ لنفسه وجبة، فإنه يخاطر بإلقاء القبض عليه في صبيحة اليوم التالي وإحضاره أمام القاضي المحلي ثم يجرى الزج به في السجن؛ وأذكر أيضنا أن من كانوا يستمعون إليَّ لم يصدقوا ذلك الذي حكيته لهم، أو وجود مثل هذا النوع من الاستبداد والتعسف في أي مكان من العالم. ويعد استدلالي من هذا الحادث بمثابة أول تأمل سياسي أقوم بـ فيمـا يتعلق بأمور الشرق.

فى فصل الشتاء التالى، أو بالأحرى الأشهر الأولى عام ١٨٧٤ أمصنيناها فى الجزائر. فى الجزائر شيدنا أيضًا على منظر آخر أذكى فينا فكرة مفادها: أن شعبًا شرقيًا يخضع خضوعًا مهيئًا لآخر غربى. حيث إن الحرب التى كانت فرنسا مشتبكة فيها مع ألمانيا أعقبتها انتفاضة عربية فى الجزائر، بل إن هذه الانتفاضة انتشرت ووصل مداها إلى الحدود الخارجية للجزائر، وبدأ المواطنون المصلمون يلاقون أشد أنواع الضيق والصرامة بسبب القمع والقهر المسيحى. ووصل الحال إلى ما هو أسوأ من ذلك فى المناطق المستقرة، أو إن شسئت فقل: المأهولة، أو المناطق المستغمرة، التى كانت الإدارة المدنية فيها تستغل مسألة التمرد لمصادرة

الممتلكات الوطنية بكل الصور والأساليب الممكنة لصالح المستعمرين الأوروبيين ومحاباتهم على حساب المواطن الأصلى. وعلى الرغم من حبى السنديد للفرنسيين (إذ كنت في باريس في أثناء الحرب، وكنت من المتحمسين للدفاع عنها يدوم أن كانت محاصرة) وجنت مشاعرى في الجزائر تتجه كلها ناحية العرب.

فى الصحراء الكبرى، فيما بعد جبال أطلس حيث يسود الحكم العسكرى، كانت الأمور أفضل إلى حد ما، والسبب فى ذلك أن الضباط الفرنسيين، فى أغلب الأحوال، كانوا يقدرون صفات النبل العربية ويثمنونها، ويحتقرون الشرور والسفالة الأوروبية المختلطة - شرور وسفالة إسبانية، وإيطالية، ومالطية - فضلا أيضا عن احتقارهم لإخوانهم المواطنين الذين كانوا يشكلون "المستعمرة" Collonie كانت قبائل الصحراء الكبرى حتى ذلك الوقت ميسورة الحال من الناحية المادية، كما كانت تحتفظ أيضا بقدر كبير من فخرها وكبريانها باستقلالها القديم، الذى لم يجد القادة العسكريون بدًا من احترامه وتقديره.

القينا نظرات خاطفة على بعض من هؤلاء البدو الرحُكَّل في جبل آمور Jebel Amour وقفنا أيضًا على أسلوب حياتهم المفعم بالحيوية والنشاط، وهذا الذي شاهدناه سرنا وشرح صدورنا. استمعنا إلى أغاني هؤلاء البدو الرحل، وهم يؤبنون بطلهم الضائع عبد القادر الجزائري، وعلى الرغم من أننا لم نفهمهم في كثير من النقاط بسبب جهلنا لغتهم فإننا أغجبنا بهم وتعاطفنا معهم. والتناقض بين حياة هؤلاء البدو الرحَّل الرعوية النبيلة من ناحية، ومعهم قطعانهم من الإبل والخيول، وما بها من موروث راق عامر بذكريات الأعمال البطولية، وبين دناءة المستوطنين الفرنجة الحقيرة، ومعهم خماراتهم وخنازيرهم من الناحية الأخرى، لم يفت علينا، ولم يفشل أيضًا في أن يثير في داخلنا إحساسًا بالغضب من ذلك التضارب والتنافر الذي جعل من المستوطنين الفرنجة سادة للأرض وملاكا لها، وجعل من أصحاب الأرض الحقيقيين خدمًا لهؤلاء الفرنجة. لقد كان درسًا سياسئًا جديدًا حفظته عن ظهر قلب، على الرغم من أنسى لا أزال أعتبر ذلك مسألة شخصية تخصني أنا.

هكذا كان تدريب حياتي المبدئي، وهكذا كانت ظروف هذه الحياة، عندما زرت، كما سبق أن قلت، مصر الأول مرة في شناء عام ١٨٧٥ - ١٨٧٦. الأمر الآخر الذي ربما أحتاج الإشارة إليه هنا ولو ببضع كلمات ومن قبيل توضيح الأمور للقارئ غير الإنجليزي، وهو أمر أيضنا سُوئُ يحظي في أوروبا بكل الشكر والتقدير - هو الحقيقة التي مفادها أن زوجتي السيدة أن Anne بلنت، التي رافقتيي في تلك الرحلات، هي حفيدة شاعرنا الوطني العظيم، اللورد بايرون، ومن نعم ورثت، بشكل أو بآخر، بعضنا من مشاعر التعاطف مع قضية الحرية في الشرق East، وهذه المشاعر كان لها هي الأخرى تأثيرها على عملنا فيما بعد. وبدا لنا، في ظل أحداث عام ١٨٨١ - ١٨٨٢، أن مسألة تزعم قضية الحرية العربية يمكن أن تكون محاولة جديرة بالاهتمام مثل المحاولة التي مات اللورد بايرون Byron بسببها عام ١٨٢٧. ومع ذلك، وإلى عام ١٨٧٥ لم تدر بخلد أي منا فكرة زيارة مصر أكثر من مجرد كونها مجرد مغامرة ترحالية سارة في بلاد شرقية. ونحن عندما غادرنا إنجلترا كانت خطتنا ترمى إلى دخول مصر من الناحية الجنوبية عن طريق سواكن Suwakim، وكسلا Kassala، والنيل الأزرق، على أن نشق طريقنا متجهين شمالاً إلى القاهرة في فصل الربيع، لكن هذه الخطة، لم تتحقق مطلقًا، بسبب المشكلة التعيسة التي حلت بمصر، بسبب الحملة الحبشية، وإن القسم الوحيد الذى تحقق من هذه الخطة هو أنه بدلاً من النزول في الإسكندرية، باعتبارها الجمرك الرئيسي في ذلك الوقت، واصلنا ترحالنا عن طريق الترعة إلى السويس، التي وضعنا فيها أقدامنا على أرض مصر للمرة الأولى.

كان أول انطباع لى عن مصر كلها آنذاك يتمثل فى آخر يوم من أيام عام ١٨٧٥ خلال بحيرة المنزلة، الني كانت فى ذلك الوقت موطنًا آمنًا لطيور لا تحصى ولا تعد – كان منظر ا عجيبًا من مناظر الحياة الطبيعية السخية – فى نقطة على الترعة الواقعة شمال الإسماعيلية. يا له من منظر! كانت بحيرة المنزلة لا تزال إقليمًا بكرًا، حيث قطعان البشروش، والبط، والبجع، وأبو قردان التى تغطى أرضه. كما أن المياه هى الأخرى، مياه البحيرات ومياه الترعة نفسها كانت عامرة بالحياة بفضل الأسماك الكبيرة، إلى حد أن أعدادًا كبيرة من هذه الأسماك

كانت تصطدم بمقدم سفينتنا في أثناء المرور، في حين كان يجرى افتراس تلك الأسماك في كل مكان بواسطة صقور الأسماك وطيور الغاق  $(^{\circ})$ ، التي كانت تراقب الساريات وقوارب النجاة الصغيرة. وأنا أتصور أن فتح مياه البحر على أرض لميسبق قط تغطيتها بالماء يزود السمك بمنطقة غذائية شديدة الثراء، وقد ضاعت هذه الميزة منذ ذلك الحين. لكن المؤكد أن الطيور والأسماك تناقصت بـشكل محرن اعتبارا من ذلك التاريخ، ومن غير المرجح أن يرى أي رحال، ومن الذين سيأتون بعدنا، ذلك المنظر الرائع الذي رأيناه.

نزلنا إلى البر في منطقة السويس مع دخول الأيام الأولى عام ١٨٧٦، وعرفنا أخبار الكارثة التي حلت بالجيش المصرى في الحبشة. ولم تكان تفاصيل هذه الهزيمة معروفة بشكل عام، لكن يبدو أن سبع أورطات، أو بالأحرى سبع فرق من القوات الخديوية كانت قد لقيت حتفها، في حين كانت هناك رواية ذائعة عن أسر الأمير حسن باشا Hassan نجل الخديو، والتمثيل به بواسطة العدو، ولكن هذه الرواية كانت من قبيل المبالغات وجرى تكنيبها بعد ذلك، والسبب في ذلك أن الأمير كان لا يزال صبيًا في ذلك الحين، وكان قد سبق إبعاده عن ميدان القتال في قوره Kora في ساعة مبكرة من الصباح، عند بداية المعركة، وذلك نقلاً عن راتب له Ratib الأمير حسن. أما لورنج Lorrnge باشا نفسه، القائد العام المصرى، والذي كان مسئولاً عن الأمير حسن. أما لورنج عامة على النيل. هذه النكبة أثرت علينا في طريقنا، إذ جعلت مسألة إمبر الطورية عامة على النيل. هذه النكبة أثرت علينا في طريقنا، إذ جعلت مسألة تفكيرنا في القيام برحلة إلى كسلا أمرا مستحيلاً، واضطرنتا إلى سلوك طريق أقل خطراً يقع في الوجه البحرى.

على الرغم من ذلك، كنا متشوقين لزيارة مصر بطريقة غير تقليدية عن تلك الطريقة التى يتبعها الزوار العاديون، ونظرا لأننا كنا نصطحب معنا معدات التخييم لرحلة طويلة، فقد استأجرنا بعض الإبل من السويس وسلكنا طريق القوافل الطويل

<sup>(\*)</sup> الغاق: طائر ماني صخم نهم، تحت منقاره جراب يضع فيه ما يصيده من الأسماك. (المترجم)

القديم إلى القاهرة. وليس من الضروري هنا التكلم كثيرًا عن رحلتنا عبر الصحراء. كانت الأيام الأربعة التي استغرقتها هذه الرحلة وحدها، ونحن بصحبة الجمَّالة البدو، بمثابة الدروس العملية في تعلم اللغة العربية - وفي الجزائر اعتمدنا اعتماذا تامًّا على الترجمان - كما قام هؤلاء الجمَّالة البدو بوضع أسب علاقتنا بقبائل صحراء الجزيرة العربية، تلك القبائل التي أصبحت فيما بعث محبية إلينا وحميمة معنا. في صبيحة اليوم الخامس دخلنا القاهرة، وجرت تحيتنا عند وصولنا إلى العباسبة بطنبن الدانات والطلقات التي كانت القوات الخديوية تطلقها على سبيل الندريب، والسبب في ذلك أننا خيمنا بلا وعي أو قصد لقضاء الليل خلف أهداف ضرب النار، ولكن تصويب المجندين كان غير محكم، ولم نصب بأي ضرر أو أذى. ولم نفكر ولو للحظة في ذلك الوقت، في أهمية ما يفعله هؤ لاء الجنود، ولم نفكر أيضًا في أن مشاعرنا يمكن أن تكون معهم في يوم من الأيام، عندما يدخلون الحرب ضد إخواننا المواطنين. ومع ذلك - وعلى الرغم من عدم تحمسي لهذا في ذلك الوقت - كنت من أولنك الذين يؤمنون بقانون الإيمان المسسيحي الإنجليزي العام، الذي مفاده أن إنجلترا لها مهمة سماوية في الشرق، وأن حروبنا التي نــشنها هناك إنما تكون الأسباب بريئة ومفيدة، لم يكن غائبًا عن ذهني سوى أننا نحن الإنجليز يمكن أن نكون مذنبين كأمة، في مسألة خديعة كبرى للعدالة عندما تتحدى مصالحنا الأنانية وحدها.

لست بحاجة هذا إلى قول أى شيء عن القاهرة التي سرنا خلالها بلا توقف، سوى السؤال عن خطاباتنا ومراسلاتنا في القنصلية الإنجليزية. كان هدفنا ومبتغانا هو رؤية المناطق الريفية وليس مضيعة الوقت في مدينة هي أوروبية بعض الشيء، كما فكرنا في أن يكون مكان تخييمنا خلف النيل، أو بالأحرى مجاوراً له تماماً. وعليه واصلنا السير . لم نفهم أو نتفهم توسلات الجمالة إلينا بالتوقف والسماح لهم ومعهم جمالهم بالعودة، ولم نفهم أيضنا أننا كنا نظلمهم ونسىء إليهم عندما أجبرناهم على كسر القاعدة القبلية التي تمنعهم بحكم كونهم بدوا مسن الصحراء الشرقية، من عبور الصحراء إلى الغرب. وعلى الرغم من توسلات هؤلاء الجمالة البدو واصلنا سيرنا بأن عبرنا كوبرى (جسر) قصر النيل، وسرنا

فى الطريق المؤدية إلى الجيزة. وهنا بدأت تتراءى لنا أهراماتها، وواصلنا سيرنا فى اتجاهها بشوق وحنين، ولم نتوقف إلا عند انحسار النهار الدى داهمنا عند غروب الشمس بالقرب من قرية الطالبية Tolbiya الريفية الصغيرة، تلك القرية قبل الأخيرة قبل وصولنا إلى أهرامات الجيزة. وعند الطالبية توقفنا ونزلنا من فوق إبلنا للمرة الأولى، على أرض النيل السوداء، التى جفت بالفعل من مياه فيضان الخريف.

استقبلنا أهل الطالبية الطيبون، على طريقتهم الريفية الودية، استقبلونا بكل ما وسعهم من الكرم والضيافة. وعلى الرغم من أن هـؤلاء النـاس يعيـشون علـى الطريق السياحي المؤدى إلى أهرامات الجيزة، وعلى الرغم أيضًا من اعتيادهم التعامل مع الرحالة الفرنجة على نحو يجعل منهم فريسة لهم إلى حد ما، فإن حقيقة نزولنا في قريتهم لقضاء الليل أضفت علينا طابع الضيوف الذي تفهموه ووعوء تمامًا. ولم يحدث أن توقف في الطالبية أحد من الرحالة الأوروبيين الدين مروا عليها طوال سنوات كثيرة؛ لم يحدث أن توقف أحد منهم ولو لفترة قصيرة أمام البداية، وقد خدمتنا هذه الوقفة باعتبارها مقدمة إلى سلسلة من العلاقسات مع القرويين، بعد الأيام القلائل التي أمضيناها بين أهل الطالبية، وعندما واصلنا سيرنا بعد ذلك. لم يكن أمامنا خيار في ذلك الوقت، سوى البقاء في المكان الذي كنا فيه، نظرًا لأن البدو الذين كانوا يرافقوننا رفضوا في الصباح مواصلة السير معنا حتى ولو لميل واحد فقط، وبعد أن حصلوا على أجورهم رحلوا عنا ومعهم إيلهم. كان لا بد من العثور على إبل أخرى. وعليه أمضيت أسبوعي الأول في مصر في النجوال في أسواق القرى المجاورة بحثًا عن الإبل وشراء السرُّج اللازمــة لهـا، وشراء قراب الماء وكل المعدات اللازمة لمواصلة الرحلة .

كان الفلاحون فى ذلك الوقت يعانون معاناة شديدة من شظف العيش والفقر. كان الوقت يصادف العام الأول من الأعوام الثلاثة الأخيرة المخيفة من حكم الخديو إسماعيل؛ كان إسماعيل صديق Sadyk، المفتش سيئ السمعة، فى السلطة فى ذلك

الوقت، وكان حملة الأسهم الأوروبيون يطالبون "بكوبوناتهم" Coupons، وكانست المجاعة تدق أبواب الفلاحين. وقل في تلك الأيام أن يُرى رجل في حقله وهو يضع عمامة على رأسه، أو أكثر من قميص واحد يستر به جسمه. وفي المناطق المجاورة للقاهرة، وأيضنا في الفيوم التي شددنا إليها الرّحال مباشرة بعد حصولنا على الإبل، كان الحال هو الحال بلا تغيير أو تبديل. شيوخ الريف أنفسهم لم يكن لديهم الكثير من الملابس، مجرد عباءة يلبسها الواحد منهم. وكان الحال هو نفسه في كل مكان. في بلدان الأقاليم كانت الأيام التي تنصب فيها الأسواق، تعج بالنساء اللاتي كن يبعن ملابسهن ومصاغاتهن الفضية للمرابين اليونانيين نظرا الأن جباة الضرائب كانوا في القرية وسياطهم في أيديهم. اشترينا منهن صناديقهن الصغيرة، واستمعنا إلى قصصهن، وانضممنا إليهن في لعنهن وقذفهن في حق الحكومة التي كانت تعريهن. لم نكن نفهم، أكثر من هؤلاء الفلاحين أنفسهم، حقيقة الصغوط المالية الأوروبية التي كانت السبب الرئيسي وراء هذه الابتزازات التي لا تعرف الحدود؛ ونحن بدورنا وجهنا مثلهم اللوم إلى إسماعيل باشا، وإلى المفتش إسماعيل الحدود؛ ونحن بدورنا وجهنا مثلهم اللوم إلى إسماعيل باشا، وإلى المفتش إسماعيل صديق، وراح يخامرنا شعور بأن هناك دوراً إنجليزيًا في ذلك اللوم والتبرم.

كان الفلاحون صريحين تمامًا. كان الإنجليز في ذلك الوقت معروفين في سائر أنحاء البلاد الإسلامية، إذ كان الناس ينظرون إليهم على أنهم أبرياء من الكيد والمكائد السياسية التى تحيكها الدول الفرنجية الأخرى، وكان الناس ينظرون إلى الإنجليز باعتبارهم أكثر أمنا ونزاهة من غيرهم في مجال التعاملات التجارية. وفي مصر بصفة خاصة، كان الإنجليز يبدون للمصريين وكأنهم نقيض طيب ولطيف للمغامرين الأفاقين القادمين من ساحل البحر الأبيض المتوسط – الإيطاليين، والمالطيين، وكلهم من المرابين – والذين كانوا يمتصون دماء الحياة من أجساد الفلاحين المسلمين. كانت هناك بعض الشائعات التي وصلت القرى عن احتمال حدوث تدخل أوروبي؛ وفكرة هذا التدخل، واحتمال أن يكون إنجليزيًا لـم تكن غائبة أو غير ذائعة بين الناس. واقع الأمر، أن الأحوال القائمة في ذلك الوقت كانت لا تطاق تمامًا، وكان الشعب الجائع ينظر أو يتطلع إلى أي تغيير مسن التغييرات على أنه غوث محتمل. كانت إنجلترا تبدو في أعين الفلاحين المشحاذين،

الذين كانوا يسر قون ويضر بون ويموتون من الجوع، وكأنها غوث ودى وثرى، بل وشديدة الثراء ولا مصلحة لها، أى أنها مجرد مصلح للأخطاء، وصديق للمغلوبين على أمرهم والمطحونين، لا أكثر ولا أقل، في واقع الأمر، وسبب ذلك أن السائحين الإنجليز في ذلك الوقت كانوا على هذا النحو، إذ كانوا يتجولون هنا وهناك بأيدى ممدودة ومعطاءة، كما كانت تعبير اتهم توحى بالتعاطف والمشاركة. هذا يعنى أن هؤلاء الفلاحين المطحونين لم يشكوا في الأنانية التجارية الهائلة، التي دفعتنا كأمة، إلى القيام بكثير من الاعتداءات على الأجنساس الضعيفة في العالم.

في عام ١٨٧٦، كنت أنا أيضًا، وكما سبق أن أوضحت، من المؤمنين بإنجلترا، وكنت أيضنا من أصحاب فكرة أن حكم بريطانيا في الشرق هو من بهاب الإحسان إليه، ولم يخطر ببالى عن المصريين سوى أنهم ينبغي أن يتقاسموا مع الهند، التي لم أرها بعد، امتياز حمايتنا. كتبت أقول في يومياتي في ذلك الوقت: "المصريون طيبون، وهم أناس أمناء مثل سائر البشر في العالم كله - أعنى بذلك أولنك الذين لا يشغلون مناصب أو مراتب عالية. هذه النوعية من البشر أنا لا أعرف عنها شيئًا. لكن الفلاحين لديهم كل الفضائل التي يمكن أن تساعد علي تكوين مجتمع سعيد ميسور الحال. هؤلاء الفلاحون مرحون ومجدون ومطيعون للقانون، وهم أو لا وقبل كل شيء غير مسرفين، لا في مسألة الـشرب وحــسب، وإنما في الملذات الأخرى التي تشد إليها الطبيعة البشرية. الفلاحون ليسوا مقامرين، ولا محبين للشجار، كما أنهم ليسوا فسقة؛ إنهم يحبون بيوتهم، وزوجاتهم، وأطفالهم. هم أبناء طيبون، وآباء طيبون، ورحماء بالحيوانات الخرساء، ورحماء أيضنا بكبار السن، وبالشحاذين، وبالبله. الفلاحون لا يتحاملون مطلقا على أي جنس من الأجناس الأخرى، ولا يسيئون أيضنا إلى الدين. عيبهم الوحيد هو حب المال، لكن الاقتصاديين السياسيين يصفحون عن مثل هذا العيب عن طيب خاطر... ومن الصعوبة بمكان أن تجد في أي مكان من الأماكن مجموعة من السبكان مؤهلة لتحقيق الهدف الاقتصادي الذي ينطوي على إسعاد أكبر عدد من الناس. في مجال السياسة، ليست لهؤلاء الفلاحين مطامح سوى أن يعيشوا ويتركوا الآخرين يعيشون، والسماح لهم بالعمل والاحتفاظ بحصائد أعمالهم، والسماح لهم أيضا بالبيع والشراء دون تدخل، والتهرب من الضرائب. هؤلاء الفلاحون أسينت معامنتهم على امتداد عصور طويلة دون أن يفقدوا طيبة قلوبهم؛ ولديهم أيضنا قلسة مسن الفضائل المرموقة؛ وهم ليسوا مغالين في الوطنية، أو متشددين، أو مفسرطين في الكرم. لكنهم مبرءون من الرذائل الكبيسرة . كل واحد منهم يعمل لحساب نفسه أو لحساب عائلته في أغلب الأحيان. هؤلاء الفلاحون لا يفهمون أو يستوعبون التضحية بالنفس من أجل الصالح العام، لكن هؤلاء الفلاحين مبرءون من التآمر على استعباد إخوانهم... وعلى الرغم من الضغط والقمع الهائل الذي هم ضحايا له، فإننا لم نسمع أي كلام عن الثورة أو التمرد، وليس هذا من باب النظرة الخرافية إلى حكامهم، نظراً لأن هؤلاء الفلاحين لا يعرفون التحامل السياسي، الخرافية إلى حكامهم، نظراً لأن هؤلاء الفلاحين لا يعرفون التحامل السياسي، الحال بين قطيع من الأغنام. تراهم يحيون ويرحبون بملكة إنجلترا، أو البابا، أو حتى ملك الأشانتي Ashantee بنفس الدرجة من الحماس، إذا ما جاء أي من هؤلاء لهم حتى ولو بتخفيض بنس واحد في كل جنيه من الضرائب".

كانت هذه هي أفكاري عن مصر في الأيام الأولى من مطلع عام ١٨٧٦، لم تكن كلها أفكار اغير دقيقة، على الرغم من أنى كنت بعيدًا عن التشكك في رؤيـة نمو الأفكار السياسية في البلدان. ولم أفهم تمامًا التأثير الكامل الذي كان للتمويل الأوروبي على المصاعب التي كان الفلاحون المصريون يشتكون منها ويعانون. و على الرغم من ذلك، وعندما عدنا إلى القاهرة في شهر مارس، شاهدت الوجه الآخر من الميدالية. كانت بعثة السيد كيف Cave المالية قد وصلت في أثناء قيامنا بالجولة، واتخذت لنفسها مقامًا في واحد من القصور الواقعة على طريق شبرا -ومن أعضاء هذه البعثة - التي كان من بين أعضائها واحد من معارفي القدامي هو فيكتور بكلى Buckley، وهو من موظفى وزارة الخارجية، والعقيد ستونتون Staunton، قنصلنا العام - تعامت شيئًا عن الشنون المالية؛ وبعد ذلك بفترة قصيرة ظهر السير ريفرز ولسون Rivers Wilson، وهو أيضًا من أصدقائي، الذي تحتم فيما بعد أن يلعب دورًا بارزًا تمامًا في الشنون المصرية، ظهر هذا الرجل في القاهرة وانضم إلى أعضاء لجنة صندوق الدين الآخرين. وأنا في حل من أن أتعرض لتفاصيل التقرير الذي أعدُّوه، لكني سوف أساعد في فهم الأمسر إذا ما أوردت هنا رواية مقتضبة عن هذا الموضوع، والطريقة التي جرى بمقتضاها تشكيل أو تعيين هذه اللجنة التي تعد الأولى من نوعها في مصر. كان عهد الخديو إسماعيل قد بدأ في فترة على قدر لا بأس به من الازدهار المالى. كان سلفه سعيد (باشا) صاحب الأفكار النيرة، قد أحس بحتمية إعطاء كل التشجيع الممكن للفلاحين في الشئون الزراعية. وكان قد تخلى عن مطالبه كوال عن السلطان ليصبح الإقطاعي الوحيد على ضفاف النيل، واعترف أيضا بحقوق تملك الشاغلين الحقيقيين لهذه الأر اضي، كما فرض ضربية علي الأرض بو اقع أربعين قرشًا على الفدان. وقد أسفر ذلك عن ثراء عام للسكان؛ وراح الفلاحون، بعد أن تحرروا من نظام السخرة لدى الباشوات الشراكسة، يكدسون التروات ويجمعونها في كل مكان. وبذلك لم تصبح مصر في أواخر عهد سعيد مجرد إقليم زاهر من أقاليم الإمبر اطورية العثمانية، وإنما واحدة من أكثر أقاليم العالم الـشرقي تقدمًا من الناحية الزراعية. وعلى الرغم من أن الدخل كان أقل بالمقارنة بما هــو عليه الآن، والذي ربما لا يتعدى أربعة ملايين جنيه إسترليني، فقد كان يجرى جمعه بسهولة ويسر، وكانت المصروفات الإدارية تكاد لا تذكر، في حين وصل الدين العام إلى ما يقرب من ثلاثة ملايين جنيه إسترليني. صحيح أن سعيدًا كان قد أعطى في أواخر عهده بعض الامتيازات للمغامرين الأوروبيين بشروط أصبحت تشكل عبنًا ثقيلاً على الدولة، لكن الثروة العامة للبلاد بلغت من الكبر حدًّا لا يشكل معه ذلك العبء أي ضغط على نظامها الضرائبي الخفيف؛ يضاف إلى ذلك أن والى مصر كان لديه بعد الوفاء بالمتطلبات السنوية، ما لا يقل عن مليونين من الجنيهات الإسترلينية للإنفاق الحر. لم تشهد مصر مطلقًا عصرًا قبل هذا العصر كانت الكتلة السكانية مزدهرة فيه هذا الازدهار المادى؛ بل إن الفلاحين راحوا يتكلمون عن ذلك العصر ويدافعون عنه بأنه كان بالنسبة لهم عصر "الذهب" . وعندما خلف إسماعيل سعيد باشا في منصب والى مصر، كان بلا منازع أشرى الأمراء المسلمين وسيدًا على معظم من البلاد الإسلامية المزدهرة.

قبل أن يتولى إسماعيل منصب والى مصر، كان مالكًا ثريًا من ملك الأراضى، وكان يدير ضيعاته الكبيرة فى الوجه القبلى طبقًا لأحدث الأساليب المستنيرة. وقد امتدحه الرحالة الأوروبيون كلهم على الآلات التى أدخلها والإنفاق الذى حوله إلى أرباح؛ ومن المؤكد أن إسماعيل كان له نصيب غير عادى من تلك

الفطنة الطبيعية والموهبة التجارية التي تميز أفراد أسرة محمد على. كان تولى إسماعيل لمنصب والى مصر مفاجأة للرجل، الذي لم يكن طوال الأشهر القلائل التي نلت وفاة سعيد، الوارث المباشر لذلك المنصب، وكانت أماله المرتقبة هي آمال أي شخص من الأشخاص الخصوصيين. وربما كانت تلك الصربة غير المتوقعة من ضربات الحظ هي التي جعلت الرجل مبذرًا ومسرفًا منذ بداية عهده. ولما كان إسماعيل بحكم طبيعته مضاربًا ومحبًّا للثروة، فقد راح ينظر إلى ميراثــه وإلى السلطة المطلقة التي أصبحت فجأة في يديه، على أنها ليست أمانة عامة لديه، وإنما هي وسيلة قبل كل شيء، يجب أن تكون في خدمة تكديس ثروته الخاصة. وفي ذات الوقت كان إسماعيل محبًّا للمتعة ومغرمًا بها بشكل غير عادى؛ يراد على ذلك أن منصبه الرفيع أدار رأسه، وهيأ له فرصة الظهور في العالم كواحد من أعظم أمرائه. وسرعان ما أحاط به المتملقون والمداهنون مختلف الأنواع والأصناف: وطنيون وأوروبيون، وراحوا يعدونه من ناحية، بأنه سيكون أغني الأغنياء، وأعظم حكام الشرق من الناحية الأخرى. وعندما كان إسماعيل يستمع إلى هذه الأشياء كانت مهارته وخبرته التجارية تخونانه، وتجعل منه أسيرًا لهذه الأشياء. كان إسماعيل، قبل اعتلائه للعرش، جامعًا عتيدًا من جُمَّاع المال طبقًا لأساليب جمع المال التي كانت سائدة في مصر في ذلك الوقت، وكان لديه تعليم من قبيل ذلك التعليم الذي كان الشرقيون يحصلون عليه من شوارع باريس الرئيسية، تعليم سطحي في كل ما يخص الأمور الجادة، لكنه يكفي لإقناعــه بقدرتــه علــي التعامل مع أوغاد سوق الأوراق المالية بالأسلحة التي تناسب نــذالتهم وخــستهم. وجرى تضليل الرجل في الاتجاهين.

كان أول الأعمال التي قام بها إسماعيل لتنظيم نفسه بسيطًا وناجحًا. كان الدخل الذي يعتمد بصفة أساسية على ضريبة الأرض منخفضًا، فرأى أن يزيده بطريقة مضطردة إلى أن وصل من أربعين قرشًا عن الفدان في زمن سعيد إلى ١٦٠ قرشًا في عهده. وكانت البلاد في زمنه غنية واستطاعت في بداية الأمر تحمل أعباء هذه الزيادة. هذا يعنى أن الناس كانوا يعطون في بداية زمنه بدافع من الفائض لديهم وليس بحكم الضرورة، وبقى الحال على هذا المنوال طوال سنوات

عدة بلا شكوى أو تذمر. ومع ذلك؛ كان ذلك التعزيز للدخل مجرد جزء فقط مسن برنامجه الجشع. وذكره متملقوه من المواطنين أن الأرض في زمن جده كانت تعد من ممتلكات الوالى شخصيًا، وأن محمد على احتكر لنفسه التجارة الخارجية على امتداد سنوات عدة. وخطط إسماعيل لإحياء هذه الحقوق لصالحه، وعلى الرغم من عجزه، أمام الرأى الأوروبي، عن القيام بأعمال المصادرة العلنية فيما يختص بالأرض، فإنه استطاع تحقيق أهدافه إلى حد بعيد باستعمال أساليب وطرق أخرى، وعلى نحو سريع استطاع معه أن يصبح لديه خمس مساحة الأراضى الزراعية في مصر كلها. كان أسلوب إسماعيل يقوم على التخويف بأساليبه المختلفة، ويقوم أيضا على الإجراءات والضغوط الإدارية التي تجعل من امتلاك الأراضي الزراعية عبئا على أصحابها، وتضييق الخناق على حيواتهم بشكل يضطرهم إلى بيع هذه الأراضى بأسعار تزيد قليلاً على الأسعار الاسمية. واستطاع إسماعيل، كما سبق أن أوضحت، بهذه الطريقة أن يتملك مساحة هائلة من الأراضى؛ والذي لا شك فيه، أنه كان يظن أن ذلك سوف يضمن له دخلاً شخصيًا هائلاً. لكن جشع إسماعيل في هذا الأمر كان سبنا في تدميره هو شخصيًا.

اكتشف إسماعيل من خلال الممارسة، أن ضياعه عندما كانت تحت إدارته الشخصية كمالك صغير كانت على خير ما يرام، وعادت عليه بالثروة، ولكن ملكيته الشاسعة الجديدة عرضته للخسارة بمئات الطرائق. لقد أنفق مبالغ كبيرة على الآلات بلا طائل. وبلا طائل أيضا حاول تسخير قرى وأحياء بأكملها لتوفير العمالة المطلوبة لهذه الأراضى. وأقام أيضا المصانع بلا طائل على ضياعه وعزبه، واستخدم لذلك مدراء جلبهم من أوروبا نظير أجور عالية جدًا. لقد انتشر مندوبوه في كل مكان، وعجز عن أن يجمع من أراضيه ولو معشار الدخل التي كانت تدفعه هذه الأراضي عندما كانت تدفع الضرائب، وقبل أن تصبح ملكًا له.

تلك كانت بداية صعوبات إسماعيل المالية، التى تصادفت مع الهبوط المفاجئ الذى طرأ على أسعار المحاصيل الزراعية، وبخاصة أسعار القطن ؛ وكان ذلك بداية أيضنا، لإفلاس الفلاحين، الذين كان مفترضنا تعويضهم عما حل بهم، لكن جرى إثقالهم بضرائب غير معتادة مختلفة الأنواع. كان إسماعيل صديق، المفتش سبئ السمعة، العامل الرئيسي في هذا التاريخ المشئوم.

على كل حال، لم يمض وقت طويل قبل وقوع إسماعيل من جديد في أيد أكثر خطورة، ودخل أيضنا في مغامرات أخرى أكثر شؤمًا من المغامرات السابقة. ناهيك عن المبالغ الضخمة التي كان يسرف فيها كالماء على ملذاته الشخصية، وعلى بناء القصور، وطيشه مع النساء الأوروبيات، وحماقاته في الضيافة الملكية، كانت هناك بعض المخططات شديدة الطموح الستتزاف حصيلة أية خزانة من الخزانات. ونحن لا نعرف على وجه الدقة عدد الملابين التي أنفقها إسماعيل في إسطنبول بغية الحصول لنفسه على لقب خديو من ناحية، وتغيير نظام وراثة الحكم لتكون من نصيب أبنانه. ولا بد أن هذه الملايين كانت متعددة، في حين أضاع الرجل ملايسين أخرى في المضاربة، وعلى ديونه التي تعاقد عليها مع الشركات الأوروبية. أخيرًا، جاءت هزيمة أعالى النيل، والغزو الفاشل لمملكة الحبشة. ولكي يفي بهذه النفقات الضخمة أجبر على طلب القروض، على نحو بسيط، في بداية الأمر، من المصارف المحلية ومن اليونانيين المقيمين في الإسكندرية، والذين كان لهم باع طويل في سوق المال الأوروبية. وهنا كان نوبار باشا أسوأ مستشاري إسماعيل وعبقريته الفاسدة في هذا المجال، وقد كان نوبار باشا هذا ممولاً أرمينيًّا، تحول عن طريق جهل بعض أصحاب الرأى المصريين الذين يجهلون التاريخ، إلى "مصرى وطنى". ومع ذلك ، فإن هذا النوبار، هو في واقع الأمر، الرجل الوحيد، بعد إسماعيل، المستول عن الدمار والخراب المالى الذي نزل بمصر. بعدما قد كُلُف من سيده بالبحث عن النقود بأى شكل من الأشكال، حتى يمكن لإسماعيل تلبية مظاهر إسرافه وتبذيره، ولذا راح نوبار يبرم قرضاً بعد الآخر من أوروبا، وبشروط لم تُلُبُ له سوى ستبن في المئه فقط من المبالغ التي طلبها على سبيل الدين؛ في الوقت الذي وضع فيه نوبار ملايين عدة، في جبيه الخاص على سبيل العمولة. ومن بين القيمة الاسمية التي تقدر بحوالي سنة وتسعين مليونا من الجنيهات الإستراينية لم تصل إلى يدى إسماعيل منها سوى أربعة وخمسين مليونًا فقط.

وعندما كنت أكتب هذا التاريخ لم يكن هذا الدّين كله قد جُلب أو تم الحصول عليه، لكن الفائدة التى كانت تُدْفَعُ عن هذا الدين وصلت إلى حوالى أربعة ملايين جنيه إسترلينى فى العام الواحد؛ وعليه ومن أجل جمع الدخل الكافى للوفاء بتلك

الفائدة من ناحية، وتسيير دفة الإدارة من ناحية ثانية، والوفاء باحتياجات الحرب الحبشية من ناحية ثالثة، بدأ جلد الفلاحين، كما سبق أن أوضحت، وتجريدهم من القروش القليلة التى كانوا يدخرونها. وهؤلاء الذين يتحدثون هذه الأيام عن عهد إسماعيل، باعتبار أنه كان أميرا تعيس الحظ وليس مذنبا، وأنه يجب التعاطف معه في الخديعة المالية التى وقعت البلاد فيها مع أوروبا، هؤلاء لا يعرفون شيئا عن حقيقة هذا الأمر، ولا يفهمون أو يدركون مقدار الخراب والدمار الذى جرته حماقة إسماعيل على رعاياه من الفلاحين. تقول الحسابات إن حكم إسماعيل لمصر كلفها مبلغاً يقدر بحوالى ٤٠٠ مليون جنيه إنجليزى، وهذا في رأيي ليس تقديرا مبالغاً فيه، نظرا لأنه أدى إلى جباية مدخرات الفلاحين كلها التي جمعوها في سنوات الوفرة والرخاء، كما أدى ذلك أيضاً إلى الاستيلاء على مدخراتهم الزراعية كلها، هذا بالإضافة إلى المديونية العامة، الأمر الذي أدى إلى إثقال هؤلاء الفلاحين بمبلغ يقدر بحوالى عشرين مليونا من الجنيهات الإنجليزية للمرابين اليونانيين والمرابين والمرابين.

كانت هذه هى أسباب المحنة المصرية كما عرفتها عندما كنت فى القاهرة فى ربيع عام ١٨٧٦. أما فيما يتصل بأصل تدخلنا المالى فيرجع فى ذلك الوقت بالذات إلى حماقة وسفه إسماعيل، ولم يكن – فيما أعلم – بسبب أى دافع مسن الدوافع السياسية المباشرة فى إنجلترا فى ذلك الوقت. والمؤكد أن إسماعيل الستمس من الحكومة الإنجليزية مساعدته ماليًا، وجاء ذلك الالتماس أو الطلب عن طريق العقيد ستاونتون Staunton فى خريف عام ١٨٧٥، وجاء الطلب على نحو يحتم أن تتخذ هذه المعونة لنفسها طابعًا سياسيًا. والسبب وراء اختيار إسماعيل لإنجلترا بدلاً من فرنسا، لتكون محطًا لثقته هو أنها كانت، فى ذلك الوقت، هى الأفضل حالاً من الناحية المالية من حيث تقديم المساعدة. كانت الحكومة الفرنسية فى ذلك الوقت ما تزال مشلولة بسبب حربها مع ألمانيا عام ١٨٧٠، بل إنها كانت عاجزة، فى حقيقة الأمر، عن مساعدة إسماعيل مساعدة فاعلة، فى حين كانت هناك صداقة، كما سبق أن أوضحت، بين إنجلترا وتركيا، فضلا عن ابتعاد الإنجليز تمامًا عن الدسائس التجارية فى مصر؛ وإذا ما أضفنا إلى ذلك كله الرأى العام السمائد فسى السشرق

الإسلامي أنذاك، والذي مفاده أن إنجلترا لم تكن دولة عدوانية على الإمبراطورية العثمانية، نجد أن ذلك كان كافيًا لجعل إسماعيل يتقدم بطلب العون والمساعدة إلى إنجلترا، وبما أن خطة الحكومة الفرنسية في موضوع قناة السويس، كانت موضع شكه فكان من الطبيعي وقتئذ أن يتجه إسماعيل، عندما شرع في بيع أسهمه في قناة السويس، إلى إنجلترا وليس إلى فرنسا. وأنا أذكر جيدًا الأثر الذي أحدثت هذه العملية في إنجلترا في ذلك الوقت. كان الانطباع السائد يشير إلى الموافقة التامسة من جانب إنجلترا، وو به اللوم إلى دزرائيلي الأنه ورط الحكومة في تعامل ترتبت عليه نتائج سياسية. والذي لا يعرفه عامة الناس في مصر، أن الموافقة على شراء أسهم الخديو إسماعيل بمبلغ أربعة ملايين جنيه إنجليزي، لم تصدر عن طريق موافقة الحكومة الإنجليزية كلها، نظرًا لأن اللورد ديربي Derby كان يعارض ذلك، وإنما صدرت على مسئولية رئيس الوزراء الشخصية، والذي لم يتشاور فيها مع زملائه باستثناء اللورد ديربي، نظراً لوجود بقية الوزراء خارج لندن؛ وقام رئيس الوزراء بعمل الترتيبات اللازمة مع آل روتسسيلد Rothschild لتقديم المبلغ المطلوب. ولا يمكنني أن أقطع بذلك الذي كان يدور بخلد دزرانيلي من الناحيــة السياسية حول هذا الموضوع، لكنى متأكد تمامًا أن اللورد ديربي، الذي كان وقتئــــذ في وزارة الخارجية، لم تكن لديه أية فكرة عن ارتباط هذه العملية بأي شكل من أشكال العدوان السياسي. كان اللورد ديربي رجلاً يتمثل رأيه في السياسة الخارجية، في عدم التدخل، ولم يكن دزرائيلي في ذلك الوقت قد نجح في تلقين حزبه أفكاره الإمبريالية (الاستعمارية) الخاصة. ومع ذلك جاءت هذه العملية نــذير شؤم على مصر، وبخاصة بسبب الدور الذي لعبه آل روتشيلد. وسوف نرى فيما بعد، أن هذه العلاقة أو الصلة المالية القوية لهذا البيت اليهودي القوى مع مصر كانت هي السبب الرئيسي، بعد ذلك بحوالي ست سنوات، في تدخل إنجلترا العسكرى في مصر <sup>(١)</sup>.

<sup>(</sup>۱) جرى بعد كتابة هذا الكتاب تداول كثير من المعلومات الخاصة بشراء أسهم قناة السويس، الأمر الـذى أدى إلى تعديل الرواية التى أوردتها أنا عن هذا الموضوع، ومـع ذلـك تظـل صـلة آل روتـشيلد ودزرائيلى بهذه الصفقة كما أثبنتاها.

كانت بعثة السيد كيف Cave، التى أعقبت شراء أسهم القناة مباشرة، من صنع إسماعيل نفسه وبلا أدنى شك. كان الهدف الذى دار بخلا إسماعيل، كما هو واضح تماما، عندما طلب المساعدة والعون من إنجلترا، هو تشغيل منجم المساعدة السياسية الإنجليزية، الذى اكتشفه إسماعيل مؤخرا، من أجل الحصول على المزيد من القروض. كان إسماعيل يود الحصول على شهادة عامة، في شكل تقرير منشور، يوضح ويؤيد استمراره في الوفاء بديونه، ومن ثم يفتح أمامه أسواق الأوراق المالية الأوروبية من جديد. كان ذلك هو الهدف الذى جعل إسماعيل يطلب إلى العقيد ستاونتون Staunton القيام باستعلام إنجليزي في هذا الصدد، ونجح إسماعيل في خطته إلى حد بعيد.

كان السيد كيف Cave الذي اختارت الحكومة الإنجليزية للقيام بذلك الاستعلام رجلاً فاضلاً وشريفا، وأنا أعتقد أنه على الرغم من أنه كان رجلاً نزيها تماما، فإنه كانت تنقصه الخبرة بأمور الشرق، ولذلك كان مسن السهل خداعه وتضليله؛ يضاف إلى ذلك أن السيد كيف Cave كان يفتقر إلى الخيط اللازم للتعامل مع الحقائق تعاملاً شجاعاً. وعندما حان وقت الكشف عن حسابات إسماعيل، كان الرجل، شأنه في ذلك شأن السواد الأعظم من المسرفين، قد أخفي قسما مسن تلك الحسابات، وذلك بعون ومساعدة من إسماعيل صديق، الذي قدم في ذلك الوقت حذلاً خياليًا لإسماعيل باشا، الأمر الذي جعل السيد كيف Cave يقبله ويسلم به عن طيب خاطر. يضاف إلى ذلك أن "كيف" سمح بذر التراب في عينيه إلى حد ما فيما الزوار الماليين الذي أصاب الفلاحين. كانت خطة الخديو ترمي إلى تطويق كبار الزوار الماليين الذين كان يود الرجل فتنتهم وأسرهم باستعراض ثروته الكبيرة، فقد جرى استقبال البعثة استقبالاً حافلاً واصطحبها موظفو الخديو إلى كل مكان؛ وكان أولئك الموظفون قد رتبوا كل شيء من قبل، ومنعوا قدر المستطاع أفراد اللجنة من مشاهدة الأرض الجرداء. وتأسيمنا على ذلك، لم يكشف تقرير "بعثة كيف" عندما مشاهدة الأرض الجرداء. وتأسيمنا على ذلك، لم يكشف تقرير "بعثة كيف" عندما مشاهدة الأرض الجرداء. وتأسيمنا على ذلك، لم يكشف تقرير "بعثة كيف" عندما نشر، سوى جزء من الحقيقة.

وأنا أرى أن "كيف" كان بوسعه، لو كان صاحب شخصية قوية، الإصرار على كشف الحقيقة الكامنة خلف ضائقة مصر المالية، وهي تتمثل بصورة محددة في التأكيد القانوني على أن ديون إسماعيل إنما كانت ديونا شخصية وليست ديونا عامة في عرف العدل؛ وأنه كان يتعين التعامل مع هذه الديون من هذا المنطلق. كان ضعف كيف Cave في هذا الأمر، بمثابة بداية التدخل السياسي لصالح حملة الأسهم، وكان منطقيًا أن يؤدي التقرير الذي أعده الرجل إلى النظر إلى ديون إسماعيل باعتبارها التزاما عامًا وليست التزاما شخصيًا. يزاد على ذلك أن السير ريفرز ولسون Rivers Wilson الذي جاء بعد "كيف"، وعلى الرغم من أنه كان أكفأ منه، كان يفتقر هو الآخر إلى الخبرة والتجربة، وجرى اختياره في ذلك الوقت، على حد ظني، لإتقانه اللغة الفرنسية. كنت أعرف هذا الرجل عن قرب، كما كنت أعرف كيف كيف كيف أعرف كيف عصن طريق المراسلات طوال سنوات عدة، فضلاً عن معرفتي التامة بكل ما قام به في مصر.

لقد كانت آخر ذكرياتى من القاهرة فى ذلك الشتاء، عن تلك الوليمة الهمجية التى أقامها الخديو للسيد كيف هو وأعضاء بعثته، والتى دُعيتُ إليها مصادفة؛ جرى إقامة هذه الوليمة فى الكشك الخديو فى منطقة الأهرامات، وكانت واحدة من ولائم الإسراف والتبذير التى اعتاد إسماعيل أن يسترعى بها أنظار الأوروبيين واهتمامهم، ولم يكن هناك دليل أكثر من ذلك على التناقض الغريب الذى بين ثراء صاحب الوليمة والفقر المدقع الذى كان عليه أولئك الذين تحملوا نفقات إقامة هذه الوليمة. لقد أقيمت لنا هذه الوليمة على مسمع ومرأى من عيون جماهير الفلاحين الذين يتضورون جوعًا، هؤلاء الفلاحين الذين أوفد "كيف" لإنقاذهم من الهلك. ومع ذلك لم يستشعر أى أحد منا هذا التنافر أو التناقض على الإطلاق. تناولنا الطعام، واحتسينا أفخر أنواع الشمبانيا، وذهبنا لحال سبيلنا، وأنا فى هذه اللحظة، وبعد أن تعرفت الظروف كلها على نحو أفضل، أجدنى أستعيد الطابع الحقيقى للمشهد، وما ينطوى عليه فى واقع الأمر من تبذير، وما يحيط به من بؤس وشقاء، لأرى فيه عرضنا حقيقيًا لسببين من أسباب قيام الثورة القادمة.

الفصسل الثبانسي

بعثة السير ريقرز ولسون

بعد مغادرة القاهرة في ربيع عام ١٨٧٦ قمنا بزيارتنا الأولى لحدود الجزيرة العربية. كان الأكثر اعتياذا في تلك الأيام عما هو عليه الحال الآن أن يسافر الرحالة من القاهرة إلى سوريا عن طريق الصحراء، وعليه لجأنا إلى إبلنا مرة أخرى ولجأنا أيضنا إلى حياة الخيام، ومعنا أيضنا البدو الذين رافقونا من السويس، ثم عبرنا قناة السويس وقمنا برحلة طويلة عبر شبه جزيرة سيناء شم واصلنا السير إلى العقبة ومنها إلى القدس. ونظرا لأننا كنا غرباء في البلاد التي نسير فيها، ونظرا أيضنا لأننا كنا لا نزال نجهل اللغة العربية، ونظرا أيضنا لأننا لم يكن معنا ترجمان – فقد دخلنا في بعض المغامرات الخطيرة التي يحلو لنا الأن تذكرها، على الرغم من أنها في حينها كانت كريهة إلينا وإلى نفوسنا. وربما يكون من المفيد أن نسجل هنا أمرا يعد حادثاً غريباً في مجال الرحلات والرحالة، حدث في أثناء سيرنا على شاطئ خليج العقبة، الذي تحفه الشعاب المرجانية في بعص أجزائه، أن اضطررنا إلى التوقف لفحص هذه الشعاب المرجانية، والتمتع بألوانها العجيبة: الذهبي، والوردي، والقرمزي الذي كان يتجلى في عدد لا يحصى أو يعد الأعميدة: الذهبي، والوردي، والقرمزي الذي كان يتجلى في عدد لا يحصى أو يعد من الأسماك الصغيرة التي تعيش في هذه الشعاب المرجانية.

كنت واقفًا على حافة البحر، وكانت بندقيتى التى تعودت على حملها دوما، فى يدى، وفجأة رأيت حركة كبيرة فى الماء بالقرب منى وقبل أن أتمكن من تبين السبب، ظهرت على أثرها سمكة قرش كبيرة، تركت بقية السرب واتجهت نحوى مباشرة فى المكان الذى كنت أقف فيه إلى أن أصبحت بالفعل على بعد ياردات قليلة منى، قبل أن أتمكن من معرفة النوع الذى تنتمى إليه، أو أنى هدف لهجومها. وما أن رفعت بندقيتى حتى استدارت سمكة القرش، مثلما يفعل هذا النوع من الأسماك، واستلقت على جنبها وأخرجت نصفها من الماء كى تمسك بى، إلى أن أصبحت على مقربة منى تمامًا إلى حد أنى عندما أطلقت عليها طلقة صغيرة ماتت

على الفور دونما حاجة إلى طلقة ثانية، وبذلك استطعنا بمساعدة الوهق (\*) سحب هذه السمكة إلى الشاطئ. كانت سمكة كبيرة الحجم، يصل طولها إلى حوالى عشرة أقدام تقريبًا، وأنا لا أشك في أنى لو أهملت أكثر مما كنت عليه لكانت هذه السمكة قد جرنتي من فوق الصخرة إلى البحر. وقد ذكرني ذلك الحادث بالخطر الذي كان شائعًا ذات يوم في مصر، إذ كانت التماسيح تتهدد حياة الفلاحين في الوجه القبلي، ومن هنا رحت ألتزم الحذر في مسألة الاستحمام أو السباحة في البحر اعتبارًا من ذلك اليوم.

دخلنا أيضنا في بعض المتاعب مع بعض البدو في هذا الطريق، وذلك بسبب جهانا لقواعد وأعراف الصحراء. وعندما كنا نخيم خارج بلدة العقبة، قام بزيار تنا أبو نجاد Abunjad شيخ العلويين Alawin الشهير، وهم فرع من قبيلة الحويطات، الذي اعتاد أن ينال حق مرافقة الرحالة إلى البتراء (\*\*) Petra، والذي دفعنا الجهل إلى مضايقته، الأمر الذي جعلنا نستأنف سيرنا بلا مرافق أو مرشدين، وكان رفيقانا الوحيدان عبارة عن صبيين عربيين تبعانا من جبل سيناء، ولا يعرفان شيئًا عن الأراضي الشمالية. بصحبة هذين الرفيقين غامرنا بالاتجاه شمالا إلى فلسطين، وسرعان ما نفد الماء الذي معنا. واتضح أن الآبار التي عثرنا عليها مصادفة كانت جافة، وبعد مصاعب كبيرة في الشمس الحامية وصلنا أخيرًا إلى أحد المخيمات العربية. وساءت أحوالنا وأمورنا ذات ليلة إلى حد أننا قررنا أننا إذا لم نتمكن عند ظهر اليوم التالي من العثور على الماء، فسوف نتخلى عن أمتعتنا ونفسر نساجين بحياتنا إلى المنطقة الآهلة بالسكان. قبل ساعة واحدة من الموعـــد المتفــق عليـــه، سمعنا نهيق جحش صغير، مما دلُّ على وجود مخيم قريب منا، وفي الحال شاهدنا طفلا عربيًّا، فوق تل من التلال، وعرفنا منه بالإكراه والتهديد، المكان الذي يشربون منه. كان ذلك المسقى عبارة عن بركة جميلة من ماء المطر، موجودة في تجويف صخرة من الصخور، وعند هذه البركة بقينا طويلاً وأطفأنا ظمأنا وملأنا

<sup>(\*)</sup> الوَهق - بفتح الواو: حبل في طرفه أنشوطة يستعمل لاقتتاص الخيل والأبقار. (المترجم)

<sup>(\*\*)</sup> بلدة تدمر حاليا. (المترجم)

قرابنا. ومن يمن الطالع، إن كان ذلك حظا حسنا، أن رجال المكان، وهم من عرب العزازمة Azazimeh، لم يكونوا بجوار البركة، وإلا فإني أشك في أنهم كانوا يسمحون لنا بأخذ حصمة كبيرة من تلك "النعمة الربانية"، نظرًا لأن هؤلاء العزازمة كانوا يمتلكون مكانًا في هذه المنطقة، وكانوا قد بذروا حبوب السشعير في حقل صغير من هذا المكان، مثلما يفعل سائر البدو على الحدود السورية، انتظارًا لسقوط المطر، وأن هذا الماء الذي نحن بجواره حاليًا هو كل ما لديهم من مناء الشرب، إلى أن ينضج محصولهم. ولم يغضبوا حتى بعد أن عادوا إلى المكان، الأمر الذي جعلنا نلزم الحذر طول الليل مخافة الهجوم علينا. لم يأت هؤلاء الرجال إلينا إلا في الصباح وهم يصيحون ويهددون، لكننا كنا قد حمَّلنا ابلنا بالفعل، ولما كنا مسلحين تسليحًا جيدًا فقد مضينا في طريقنا. وبعد أن أصبحنا الأن علي علي بأساليب وتصرفات البدو، تأكدت من أنه لم يكن هناك داع للشجار معهم، وأننا بشيء من التوضيح ودفع مبلغ صغير نظير تعدينا على حقوقهم كان يمكن أن يستقبلونا استقبالا طيبًا. لكن الواقع أننا كنا على بعد أنملة من مغامرة خطيرة وفاشلة، وكان يتعين علينا أن نشكر الله رَجِّكَ أننا وصلنا في اليـوم التـالي إلـي الأراضى المعشوشبة فيما بين حبرون Hebron وغزة. في هذه الأراضى استقبلنا العرب المستقرون استقبالاً طيبًا، وبعد أن تصادقنا معهم اختفت وإلى الأبد ذكرى الخطر الماضى. وبذلك ينتهى ترحال ذلك العام؛ ومن القدس عدنا مع بدايـة الصيف، عن طريق البحر إلى إنجلتر ا.

شهدنا شتاء عام ١٨٧٧- ١٨٧٨ ونحن في الـشرق مـرة أخـرى، لكـن برنامجنا ومغامرتنا في هذه المرة كانا أكبر من ذي قبل. زرنا حلب ونزلنا إلى نهر الفرات وصولاً إلى بغداد، وفي رحلة العودة تعرفنا القبائل البدوية الكبيرة في بـلاد الرافدين، وفي الصحراء السورية جنوب بالميرا(٠). كنا قد بدأنا نعرف شـيئا مـن اللغة العربية، كما بدأنا نفهم أيضنا عادات العرب، ولم نرتكب أخطـاء مـن قبيـل الخطأ الذي سبق الإشارة إليه. ونحن مدينون في ذلك إلى حد بعيد، إلـي نـصائح

<sup>(\*)</sup> تدمر حاليا. (المترجم)

القنصل الإنجليزى السيد سكين Skene الذى كان فى حلب فى ذلك الوقت، والدذى كانت لديه خبرة كبيرة بالبدو وأساليبهم، حيث علمنا طريقة التعامل مع هؤلاء البدو والاقتراب منهم من ناحية الجانب النبيل والأصيل فى شخصيتهم، وأن نتخلى تماما عن مخاوف الوثوق بهم كأصدقاء، وأن نحتكم إلى قانون الصيافة عندهم. وقد قامت زوجتى بتدوين تاريخ هذه الرحلة الناجحة فى كتابها المعنون "قبائل نهر الفرات البدوية"، وهو عمل قمنا به معا يمكن للباحثين المهتمين أن يقفوا منه على العرب فى مواجهة الأولى الخاصة بحرية العرب. وسيجد الباحثون أن تعاطفى مع العرب فى مواجهة الأتراك، الذين يناصبونهم العداء فى حرب مزمنة، لم يكن مبنيًا على فكرة مسبقة، وأنه لم يرق بعد إلى مستوى الخطة السياسية، وإنما كان نتيجة لما رأته عيناى، والمتمثل فى فساد وسوء الحكم فى المناطق التى يحكمها مسئولون عثمانيون، ومدى فرح وسعادة القبائل التى كانت لا تزال مستقلة. كانت تلك الفترة تنطوى على الكثير من سوء التنظيم المحلى.

كانت الحرب الروسية - التركية في مرحلتها الأخيرة في كل من كارس Kars (القرم) وبلفينا Plevna، وعلى الرغم من أننا كنا نكنُ أطيب تمنياتنا للجيوش الإسلامية في مواجهة المسكوف Muscovites (الروس) الغزاة، فإن منظر القرويين السوريين هم وقرويي بلاد الرافدين، وهم يساقون على شكل سلاسل من المجندين إلى ساحل البحر كان يثيرنا إلى حد الغضب من ذلك الحكم الإمبريالي، ذلك الغضب الذي كانت تكشف عنه كراهية العرب المتزايدة للأتراك في كل مكان. كان من قبيل المستحيل على أي إنسان محب للحرية في تلك الأيام، التي كان الحكم فيها أسوأ بكثير مما هو عليه الآن، فعل أي شيء غير التعبير عن سخطه واستيائه مسن الحكم العثماني الجائر والفاسد في الأقاليم التي تتكلم اللغة العربية. كان الحكم يقوم على الإكراه، والتضليل، والفساد إلى أبعد الحدود، واستُخدمت فيه كمل أدوات على الإكراه، والنسلو، والفساد إلى أبعد الحدود، واستُخدمت فيه كمل أدوات المسيحيين، وكان يجري سلب الجميع ونهيهم بواسطة الباشوات. لقد كان التركي في وطنه آسيا الصغري، يتحلى ببعض فضائل الأمانة والرجولة، لكنه عندما يكون في وطنه آسيا الصغري، يتحلى ببعض فضائل الأمانة والرجولة، لكنه عندما يكون سيذا في بلد جرى غزوه أو الاستيلاء عليه، يتحول إلى طاغية جبار في معظم

الأحيان. والولايات على اختلاف أنواعها كان يجرى شراؤها بالمال في إسطنبول، وكان الوالي بدوره يقوم بجمع أكبر قدر من الثروة في أثناء ولايته، من هؤلاء الذين نُصنب حاكمًا عليهم. وكما رأينا، فإن أراضي بغداد، تحولت في ظل الحكم العثماني، إلى أراض جرداء، وتحولت دمشق إلى مدينة متحللة. في كل مكان كان الناس يرون الأرض وقد خلت من الزراعة، وكانست الحكومة مثل الطاعون المتفشى تعدى الناس والسكان بفسادها. هل هناك ما يدعو إلى العجسب، إذا ما كشفنا، في ضوء كل ذلك الذي كان يجرى، وأعملنا فكرنا وعبرنا بقوة، على الرغم من تحالف حكومتنا في ذلك الوقت مع الباب العالى، عن تعاطفنا ومساندتنا لأي مشروع من المشروعات التي يمكن أن تؤدى إلى استقلال الولايات العربية عن الإمبر اطورية العثمانية؟

عندما عدت إلى إنجلترا وجدت محضراً يفيد أنه في اليوم الرابع عشر مسن شير مايو من عام ١٨٧٨، اصطحبني ابن عمى، فيليب كسور ي Philip Currie (اللورد كور ي حاليا)، والذي كان في ذلك الوقت سكرتيرا خاصاً للورد، أحد كبار المسئولين في وزارة الخارجية، لمقابلة اللورد سولسبرى الذي كان قد تسلم مقاليد وزارة الخارجية حديثا، وعلى الرغم من أنى لم أعرف شيئاً عن هذا الموضوع، فإن الرجل كان على وشك توقيع المعاهدة السرية الشهيرة مسع السلطان والتي تعرف باسم اتفاقية قبرص، وكانت رحلتنا في أراضي الجزيرة العربية قد استرعت اهتمام الرجل إلى حد أنه كان يود أن يعرف مني شيئًا عن هذه الأراضي. وردًا على أسئلة اللورد سولسبرى أخبرته وبكل صراحة عن أفكارى كلها، وأذكر بصفة خاصة أنى اقترحت عليه احتمال استقلال سوريا في يوم من الأيام، وأنها قد تضع يدها في يد مصر في مواجهة الحكم الفاسد من قبل الحكام الأتراك. وعند هذا الحد، رد علي اللورد سولسبرى فائلاً: لا يمكن أن تكون هناك أية صلة سياسية بين هذين رد علي الإمبراطورية العثمانية؛ وإن حال كل منهما يعد منفصلاً تمامًا.

حديد وادى الفرات (\*)، الذى كثر الحديث عنه فى ذلك الوقت، وبضمان إنجليزى، والذى رأيت فيه خطراً جديداً على حرية الجزيرة العربية؛ وكنت مقتنعا أن حججى كان لها وزنها عند الرجل، إلى حد أنه رفض بعد فترة قصيرة مساندة وزارة الخارجية لذلك المشروع، الذى جرى التخلى عنه إلى يومنا هذا. ولد حوارى مسع الرجل فى هذه المناسبة، فكرة دقيقة تماماً عن ذكاء اللورد سولسبرى فيما يتعلق بأمور الشرق، وعلى الرغم من أن رأيه فى تلك الأمور لم يكن رأيي أنا بأى حال من الأحوال، كان يراودنى دوما إحساس قوى باستقلالية الرجل الشخصية، فى الوقت الذى أدى ذلك فيه إلى بدء علاقة بيننا، وعلى الرغم من أن هذه العلاقة للم تكن حميمة فى يوم من الأيام، فإنها كانت عامرة بالود من جانبه هو. وسمح الرجل لى أبعد مدى، بالكتابة إليه عن هذه الأمور، وعلى الرغم من أنه كان لا يوافق على ما أكتبه، إلا فى أحوال نادرة تماما، فقد كان يرد على الرسائل التى كنت أرسلها إليه بين الحين والآخر، بما هو أكثر مما تقتضيه الآداب الرسمية المعتادة.

على كل حال، لقد تبددت آمالى فى إقناع اللورد سولسبرى بأرائى فى العرب، جراء الموقف الذى اتخذه الرجل فى صيف ذلك العام فى برلين، عندما أعلنت على الملأ سياسته التى تقوم على ضمان المحافظة على ممتلكات السلطان الآسيوية كلها. لقد أثرت المداولات السرية لمؤتمر برلين على مصر تأثيرًا عجيبًا، ومهمًّا أيضًا، الأمر الذى يحتم على أن آتى على ذكره هنا بالشكل الذى عرفته بعد وقوع الأحداث مباشرة.

يجب ألا يغيب عنا أن شتاء عام ١٨٧٧ – ١٨٧٨ المخيف شهد آخر مشاهد المحرب بين روسيا وتركيا، وأن ربيع العام الجديد شهد جيش القيصر Czar على أبواب إسطنبول. هذه الفترة نفسها كانت فترة بؤس شديد في مصر، وكانت بعثة كيف Cave، التي سبق أن عاصرت وصولها إلى مصر، قد أعقبتها بعثات مالية أخرى أقل أمانة واستقامة من سابقتها، الأمر الذي أسفر عما يسمى اتفاق "جوشن –

<sup>(\*)</sup> للمزيد عن هذا المشروع راجع كتاب ايران في عيون الإنجليز الدكتور صبرى محمد حسمن، وقد نشرته دار التحرير للطباعة والنشر، في سلسلة كتاب الجمهورية. (المترجم)

جوبير Goschen-Jouber تسوية ديون الخديو إسماعيل، وهذه عبارة عن تسوية جبارة، جرى بمقتضاها تحميل تكلفة خدمة الدين، التي تقدر بحوالي سبعة ملايسين جنيه إنجليزي في العام، على الدخل المصرى، هذا المبلغ الذي لا يمكن اعتصاره إلا من الفلاحين المعدمين، عن طريق إجبارهم، تحت ضرب السياط، مصا اضطرهم إلى ارتهان أراضيهم لدى المرابين اليونانيين الذين كانوا يرافقون جباة الضرائب في كل مكان في أثناء دورانهم على القري يسزاد على ذلك، أن الفيضانين الأخيرين كانا في غاية السوء، وحدثت مجاعة في البلاد بدءًا من البحر وحتى أسوان. وتوفيت آلاف مؤلفة من القرويين – رجال، ونساء، وأطفال – البحر وحتى أسوان. وتوفيت آلاف مؤلفة من القرويين – رجال، ونساء، وأطفال – في ذلك الشتاء بسبب الجوع ليس إلا. ولم تشهد البلاد مجاعة كهذه منذ بدايسة القرن.

في ظل مثل هذه الظروف، كان واضحًا أن يعلن الخديو إفلاسه أو يجرى تخفيض الفائدة على الديون، بعد أن جرى التخلى عن اتفاق جوشن - جوبير. كان هذا الاتفاق هو الأعدل، والأصلح للبلاد، لكن رئى التخلى عنه حفاظًا على مصالح حملة الأسهم، وجرت محاولة أخيرة ناجحة قامت بها هذه البعثات، وكانت تلك المحاولة ترمى إلى تأمين التدخل الدبلوماسي من جانب الدول الكبرى بحثًا لتسوية جديدة بين إسماعيل وداننيه. وهنا باتت اللحظة مواتية لير يطانيا تمامًا، لأن ذلك تصادف مع اتخاذ الحكومة الإنجليزية قرارًا، بتوجيه من دزر انيلي، بأن تلعب لعبة سياسية متقدمة، وتتولى دور القيادة في شئون الإمبر اطورية العثمانية. وهنا ارتأى اللورد ديربي Derby، الذي كان يساير رئيسه على غير رغبه منه في سياسة المغامرة الإمبريالية الجديدة، أن يتوقف ولا يتحرك أكثر مما وصل إليه مع رئيسه، بل وصل به الأمر إلى ترك وزارة الخارجية، وبالتالي جرى، كما سبق أن أوضحنا، استبدال اللورد سولسبري Salisbury به. جاء ذلك الاستبدال إشارة اليي تقدم دبلوماسي عام، لكنه لم يكن مصحوبًا بالتهديد أو الوعيد. وجرى إدخال الأسطول البريطاني عبر مضيق الدردنيل إلى بحر مرمرة، فمنع الجيش الروسي من دخول إسطنبول، وتحت ضغط المظاهرات الإنجليزية جرى إبرام معاهدة سلام على وجه السرعة بين قيصر روسيا والسلطان، وهذه هي معاهدة سـان سـتيفانو San Stefano. وعلى الجانب المصرى، جرى في ذات الوقت، تعيين لجنة تحقيق،

التى على الرغم من طابعها الدولى شكليًا، فقد قصدت وزارة الخارجية البريطانية أن تكون لجنة إنجليزية خالصة، وهنا جرى اختيار صديقى السير ريڤرز ولسون ممثلاً إنجليزيًا. وفي اعتقادى، أن تعيين السير ريڤرز ولسون، كان أول التعيينات التي وقعها اللورد سولسبرى عندما تولى رئاسة مجلس الوزراء.

يجب ألا ننسى أيضنا أنه بعد ذلك بشهرين أبرم اتفاق سرى فى إسطنبول بين السير هنرى لايارد Henry Layard، صاحب الكفاءة والمعرفة الكبيرة بالسرق، والذى كان سفيرا لإنجلترا فى إسطنبول فى ذلك الوقت، والذى استطاع أن يحظى بثقة السلطان الشاب عبد الحميد، وبمقتضى هذا الاتفاق جرى تأجير جزيرة قبرص إلى إنجلترا، وأعطى السلطان عبد الحميد ضمانا يقضى بالمحافظة على وحدة أقاليمه الأسيوية كلها، عوضا عن وعود الإصلاح التى كان يتعين فرضها بسبب وجود بعض القناصل، والعسكريين الذين كان مطلوبا منهم، فى آسيا الصغرى، تقديم النصح والمشورة والإبلاغ عن الشكاوى والمظالم. كانت الفكرة التى دارت بخلد كل من دزر انبلى وسولسبرى اللذين وقعا على المعاهدة، وفى ذهن السيد لايارد Layard مؤلفها، ترمى إلى إنشاء – أو بالأحرى إقامة – محمية إنجليزية غير رسمية لكن فاعلة، فى تركيا الأسيوية. وكانوا ينظرون إلى الحصول على قبرص على أنه أصغر أجزاء هذه الصفقة.

كانت الجزيرة عديمة القيمة تمامًا عند الإنجليز من الناحية العسكرية، ولم يكن اختيار قبرص لهذا الغرض ناجمًا عن مناسبتها للوفاء به، وإنما جاء ذلك الاختيار بمثابة نزوة خيالية جامحة من نزوات دزرائيلي؛ وكانت تلك النزوة مؤيدة بتقرير وردى عن النروات المحتملة في هذه الجزيرة، والذي أرسل من قبل واحد من قناصلنا الذي كان صاحب مصلحة في هذه الجزيرة.

كان دزرائيلى قبل ذلك بسنوات كثيرة، عندما كان شابًا، قد ذكر فى روايت المعنونة "تانكرد" Tancred، فكرة طريفة بعض الشيء عن إنشاء - أو بالأحرى إقامة - إمبراطورية أسيوية كبيرة تحكمها ملكية إنجليزية، على أن تدخل قبرص بصفة خاصة ضمن هذه الإمبراطورية، وذلك من باب إحياء الحقيقة التاريخية التى

مفادها أن ملكنا الإنجليزي ريتشارد Richard قلب الأسد، كان ملكًا على هذه الجزيرة في يوم من الأيام. هذا الأمر كله كان من قبيل الشطحات الرومانسية، لكن دزرانيلي كان يود تحويل نكاته السياسية إلى حقائق واقعية، وأن يقنع أتباعه الإنجليز ، الذين كانوا يحتقرونه ليهودينه، إقناعا ناما بأساليبه وألاعيبه الحمقاء. كان الهدف المهم الذي كان يرمي إليه السيد لايارد من المعاهدة - والمؤكد أن هذا الهدف كان من عنديات لايار د شخصيًا وليس من عنديات سولسبرى، الذي كان جديدًا على المنصب والذي جعلت منه خبرته التي اكتسبها من إسطنبول في العام السابق، مجرد شخص مصطبغ بالصبغة التركية - هو الوصول إلى السيطرة الإستراتيجية على آسيا الصغرى، التي كان يُظن أنه ربما أمكن تحقيقها عن طريق المناصب والوظائف القنصلية التي ترتبت على هذه السيطرة الإستراتيجية. كان الهدف من هذه الوظائف أو المناصب القنصلية الإشراف على الإدارة المدنية في المقاطعات، والتأكد من أن الفلاحين لا يجرى ابتزازهم أو سرقتهم من قبل أولنك الذين يجبون الضرائب، والتأكد أيضًا من أن مناطق التجنيد التابعة للجيش العثماني لا تعانى من نقص في عدد الأفراد بسبب سوء الإدارة. وبذلك يمكن - حسب الاعتقاد السائد - وقف التقدم الروسي صوب البحر المتوسط، وقصره على آسيا مثلما جرى وقف ذلك التقدم في أوروبا عند سان ستيفانو San Stefano.

إذا ما استعدنا الموقف الآن، في ضوء معرفتنا بالأحداث التي وقعت بعد ذلك، وبخاصة ما يتعلق بشخصية السلطان عبد الحميد، قد يبدو لنا أن توقيع السلطان على اتفاق من هذا القبيل يعد أمرا غريبًا، لأنه إذا ما نُف فإنه سيضع تركيا الآسيوية في أيدى العسكريين الإنجليز كما هو الحال في مصر في هذه الأيام؛ أو أن وزارة الخارجية كان يتعين عليها الوثوق بنجاح تلك المعاهدة، وبالتالي يمكن تبرير الكنية التي أطلقها جلادستون Gladstone على تلك المعاهدة، ليصفها بأنها "اتفاق أخرق". وهنا يجب ألا يغيب عنا أن السلطان عبد الحميد لم يكن أمامه خيار – وبخاصة أن الجيش الروسي كان ما يزال على أبوابه – سوى قبول التحالف الإنجليزي، حتى وإن كان يعني الوصاية؛ يصفاف إلى ذلك أن إنجائرا عند هذه المرحلة كانت تثبت أنها صديق لا مصلحة له ويمكن الاعتماد

عليه. كان "لايارد" من جانب آخر، يعى مدى ارتفاع نجمه وصعوده داخل القصر، وكان يعرف ويدرك أيضًا مدى الحظوة والنفوذ اللذين كان اسم الإنجليل يحظى بهما فى الأقاليم الآسيوية. كان القنصل الإنجليزى فى تلك الأيام يستغل منصبًا سلطويًا مع الوالى، ومع كل فئات المسئولين العثمانيين، وربما كان ذلك القنصل يظن أيضًا أن ذلك المنصب يمكن أن يمتد إلى ما لا نهاية. كان شرف إنجلت وعظيمًا فى عيون الأنراك جميعهم، إضافة إلى أن سياساتها تجاه الإمبراطورية الإسلامية كانت تقوم على التعاطف الذى أدى إلى انعدام الشك فى نياتها الحسنة. كان "لايارد" هو الآخر من المؤمنين بالأتراك، وربما كانت تراوده أحلام لعب دور رئيسى فى القصر فى إسطنبول، وهو الدور الذى لعبه اللورد كرومر باقتدار عندما كان فى القاهرة. لكن المدهش بحق حاليًا، هو أن هذه الأحلام الإنجليزية التى من كان فى القاهرة. لكن المدهش بحق حاليًا، هو أن هذه الأحلام الإنجليزية التى من تدور من حوله الشكوك.

يجب ألا يغيب عنا أنه بعد شهر من التوقيع السرى على معاهدة قبرس، انعقد المؤتمر الأوروبى الكبير عام ١٧٨٧ فى برلين. بناء على طلب من دزرانيلى، واعتبر هذا الاجتماع أهم اجتماع للدول منذ مؤتمر باريس. كان هدف مؤتمر برلين مثل مؤتمر باريس السابق عليه، يرمى إلى تحديد مصير تركيا الأوروبية وتحديد مصير رعايا السلطان المسيحيين، أما بريطانيا فكانت تود مراجعة معاهدة سان ستيفانو. وفى ضوء النجاح الذى أصابه المؤتمر فى ذلك الاتجاه كان دزرائيلى قد وطد سمعته كرجل دولة. كانت إنجلترا قد سبق لها أن توسطت بناء على عرض من دزرائيلى، وعلى أعلى مستوى من مستويات الإدارة السياسية، باعتبارها أفضل وأنزه أصدقاء تركيا، وفى ضوء مواققة الدول الكبرى الأخرى على ذلك أصبحت مكانة دزرائيلى تعتمد على هذه الحقيقة فى الداخل وفى الخارج أيضنا . كانت مسألة نجاح المؤتمر تبدو حيوية عند دزرائيلى إلى حد أنه الخارج أيضنا . كانت مسألة نجاح المؤتمر تبدو حيوية عند دزرائيلى إلى حد أنه واصطحب معه اللورد سولسبرى، الذى كان لا يزال جديدًا على الدبلوماسية، واصطحب معه اللورد سولسبرى، الذى كان لا يزال جديدًا على الدبلوماسية، ويشغل منصب سفير من الدرجة الثانية، فى حين كانت روسيا مُمَثَل به واسبطة ويشغل منصب سفير من الدرجة الثانية، فى حين كانت روسيا مُمَثَل به واسبطة

الأمير جورتشاكوف Gortschakoff، أما فرنسا فكانت ممثلة بواسطة السيد وادنجتون Waddington، وأما إيطاليا فكان يمثلها الكونت كورتى Waddington، وأما إيطاليا فكان يمثلها الكونت كورتى الأمير بسمارك يشرف كمُضيَّف على الاجتماع كله. وهنا ينبغى أن أضيف أن كورتى Currie صحب اللورد سولسبرى ليلعب دور كاتب أو مدون الملخصات في تلك المناسبة، كما صحب اللورد راوتون Rowton دزر ائيلى للقيام بالشيء نفسه.

وقائع ذلك المؤتمر معروفة للجميع بطبيعة الحال، وأنا لست بحاجة هنا إلى تتاولها بالوصف، لكن الذى لم ينشر مطلقًا هو الحادث التالى المهم للغاية، الدى عرفته - كما سيأتى - بعد وقوعه بفترة قصيرة. كان المؤتمر قد انعقد فى اليوم الثالث عشر من شهر يونيو، ونظرا لأن الأمور التى كانت ستجرى مناقشتها كانت فى غاية الأهمية، ونظرا أيضا لانعدام الشكوك بين الممثلين حول احتمال تقسيم تركيا، قُدم اقتراح منذ البداية مفاده أن كل سفير من السفراء يتعين عليه تقديم إعلان مبدئى يؤكد فيه أن حكومته جاءت إلى المؤتمر وهى غير مقيدة بأى الترام سرى يتصل بالموضوع المطروح للجدل والمناقشة.

هذا الإعلان الذي باغت كلاً من دزرانيلي واللورد سولسبري، اللذين لـم يكونا مستعدين للتبرؤ من أفعالهما وأعمالهما السرية مع السلطان، لم تكن لـديهما الشجاعة التي تجعلهما يرفضان، وعليه وافقا شأنهما شأن الممثلين الآخرين علـي تقديم هذا الإعلان – وهنا يجب ألا يغيب عنـا أن الاثنـين كانـا جديـدين علـي الدبلوماسية. وهنا يمكن أن تتخيل مدى المفاجأة والفضيحة التي حدثت في بـرلين عندما جرى بعد أسابيع قلائل، وبالتحديد في اليوم التاسع من شهر يوليـو، نـشر اتفاق قبرص المخبّأ في لندن بواسطة إحدى الصحف المسائية. كـان ون مـارفن مرى المدخري المترجم والمحرر عرى استخدامه، بلا تَفكُر، بواسطة كوري أيضنا، ولا علاقة له بوزارة الخارجية، قد جرى استخدامه، بلا تَفكُر، بواسطة كوري المترجم والمحرر المترجم والمحرر النص التركي من الاتفاق، وقام هذا الرجل ببيع المعلومات التي لديه بمبلغ معتبـر لجريدة "جلوب" Globc المسائية. وجاء نشر هذه المعلومات مثل سقوط الرعد على

سفارتنا في برلين، وعلى الرغم من مبادرة لندن إلى التشكيك في أصالة السنص، فإن الحقيقة لم يجر إخفاؤها طويلاً في برلين. وهنا وجد سفيرانا نفسيهما وجها لوجه أمام حقيقة لا يمكن تفسيرها، مفادها أنهما ارتكبا خطأ كبيرًا في حق زملائهم الأوروبيين، وبقيا متهمين بالكذب العمد المباشر والمسجل. وهدد ذلك الاكتشاف بنسف المؤتمر تماماً. وأعلن الأمير جورتشاكوف عن غضبه، وانضم إليه فلي غضبه هذا السيد وادنجتون Waddington من جانب فرنسا. وقدم الانتان إنذارا مفاده أنهما سوف ينسحبان على الفور من جلسات المؤتمر، بل إن السيد وادنجتون مادر إلى جمع أمتعته استعدادًا لمغادرة برلين. كان الموقف كنيبًا، ولم يجر إنقاده الطباعًا تعاطفيًا بأنه هو الآخر رجل تهكمي وصاحب أفكار جريئة. واستطاع المستشار الألماني بصفته "وسيطًا أمينًا" التوصل إلى حل وسط أعلىن السفيران المفوضان: وادنجتون، ممثل فرنسا رضاه عنه واقتناعه به. وهنا أعلن السفيران المفوضان:

- ١- يتعين السماح لفرنسا مع أول فرصة ممكنة، ودون اعتراض من إنجلترا باحتلال تونس وذلك من باب تعويض فرنسا عن حصول إنجلترا على قبرص.
- ٢- يتعين على فرنسا السير بخطى متساوية مـع إنجلترا فيما يتعلق
   بالترتيبات المالية التي يجرى اتخاذها في مصر.
- ٣- أن بريطانيا يتعين عليها الاعتراف بصورة خاصة بالمطالبة الفرنسية
   القديمة بحق حماية المسيحيين اللاتينيين في سوريا.

وعندما أذعن دزرانيلى لهذه النقاط الثلاث وافق السيد وادنجتون على البقاء فى برلين والانضمام إلى السفراء الآخرين فى إعداد تسوية البلقان، التى جاءت فى نهاية المطاف على هدى من المقترحات البريطانية. وكان التمن الذى دفعه دزرانيلى لفرنسا على شكل ولاية من الولايات التابعة لحليفه السلطان – وهذا أمر

عجيب - هو الذي مكن رجل الدولة هذا (دزرانيلي) من العودة إلى لندن بعد ذلك بفترة قصيرة، زاعما أنه أحرز انتصارا شعبيًا، ومزهوا بملء شدقيه بأنه "استعاد السلام بشرف". هذا تاريخ عجيب بحق، ويتعين إبرازه باعتباره نقطة الافتراق التي بدأت إنجلترا عندها سياسة جديدة تقوم على السلب والنيب والخداع في التعامل في منطقة الليفانت (الشرق)، وكانت هذه سياسة غريبة على أساليبها التقليدية. كما أن هذه الدسيسة والمؤامرة القبرصية يمكن أن نعزو إليها بصورة مباشرة أو غير مباشرة نصف الجرائم التي شهد جيلنا ارتكابها في حق الحرية في السشرق وفي ممال إفريقيا. كنت قد اقترحت ضم البوسنة Bosnia إلى النمسا على الفور. وقد ساعد ذلك على إحباط إيجاد تسوية سليمة في مقدونيا. فقد وضعت تونس تحت اقدام فرنسا؛ كما أدت هذه التسوية إلى بداية عهد تقسيم إفريقيا بين الدول الأوروبية، الأمر الذي سبب أوجاعا كثيرة للسكان الوطنيين بدءًا من بيزيرتا هذه التسوية، في اللحظة الحرجة، إلى تخريب سمعة إنجانس الطيبة في الإمبراطورية العثمانية. وبذلك تكون إنجلترا قد ألبت قلوب المسلمين عليها على علمي المماري الماكلار والماكلار والمسلمين عليها علمي الممارية العثمانية. وبذلك تكون إنجلترا قد ألبت قلوب المسلمين عليها علمي الممارية العثمانية. وبذلك تكون إنجلترا قد ألبت قلوب المسلمين عليها علمي الممارية العثمانية.

كانت هذه التسوية، مثلما سأوضح فيما بعد، عاملاً قويًا في الأحداث العنيفة التي وقعت في هذين العامين المضطربين في مصر. ونحن عندما نعمل العقل في تعاون إنجلترا في عملية الإصلاح نجد أن هذه التسوية بددت الهدف منها بكل تأكيد فيما يتصل بتركيا الأسيوية. وبذلك نجد أن أحداث المؤتمر فتحت عيني السلطان على الخطر الذي يمكن أن ينطوى عليه أي تعاون مع الإنجليز، كما أوغرت وقائع المؤتمر أيضا قلب السلطان مما دفعه إلى اتباع سياسة على النقيض من النصح والمشورة الإنجليزية، والتي نجح السلطان فيها نجاحًا كبيرًا، والتي قامت على قمع كل ما يتعلق بالحرية والحكم الذاتي بين رعاياه الأنسراك. وحسزب الحرية فسي إسطنبول مدين بالكثير لتلك السياسة وبخاصة اضطهادها الظالم الذي لا يرحم، ولن

أكون مبالغًا عندما أقول هنا: إنه مهمسا كانست الأوجاع والآلام التسى أصابت الأرمينيين جراء الآمال الكاذبة التى صدرت عن مؤتمر برلين، بشأن تحرير الأرمن بفضل معاونة بريطانيا الأخلاقية لهم، فإن تضليل إنجلترا وعملها غير الأحلاقى جعلها عاجزة عن تقديم مثل هذا العون. وصل التأثير المباشر لهذا الحل الوسط، على مصر إلى حد قيام السيد م. وادنجتون بإرسال برقية من برلين إلى ولسون Wilson فى الإسكندرية يطلب إليه فيها – وعلى نحو كدَّر صفوه وأغضبه أن يراعى فى المهام المالية كلها ذات الطابع الرسمى، أن يكون لفرنسا نصيب مساو تماما لنصيب بريطانيا فيما يدور. وجاء ذلك على الرغم من عدم علم ولسون به فى ذلك الوقت، بمثابة السبب الرئيسى للسيادة الأنجلو – فرنسية المشتركة التسى أعتنت أو ذاعت بعد ذلك بعام واحد (١).

كان ذلك هو حال الأمور العامة، في خريف عام ١٨٧٨ نفسه، عندما وجدتني متجهًا صوب الشرق من جديد. كانت الرحلة التي سبق أن قمت بها إلى بغداد في فصل الشتاء السابق، وبخاصة النجاح الذي أصبته في أمر كان عندي أهم

<sup>(</sup>۲) لقد أوردت قصة الجدل الذي دار مع السيد وادنجتون Waddington كما سمعتها أول مرة من اللسورد ليتون Lyton في سملا Simla في مايو عام ۱۸۷۹. وقد وردت تفاصيل هذه القسصة فسي رسسالة أطلعني الرجل عليها، جاءته من برلين، في الوقت الذي كان المؤتمر لا يز ال منعقذا. وقد كتب هذه الرسالة زميل دبلوماسي سابق، وجرى بعد ذلك تأكيد هذه القصة لي من أكثر من مصدر أخر، على الرغم من وجود شيء من التباين في الروايات المختلفة لتفاصيل هذه القصة. وفيمسا يتصل بسالمعلم الرئيسي في المعاهدة، والذي يتمثل في الترتيبات الخاصة بتونس، فقد رواها ني بكل تفاصيلها فسي خريف عام ۱۸۸۴، الكونت كورتي المدال Count Corti الذي كان سفيراً ممثلاً لإيطاليا فسي المسوتمر. واستناذا إلى رواية كورتي فقد جاءت صدمة انكشاف الأمر المعيان كبيرة جذًا على نفس دزر اليلسي، الأمر الذي جعل الرجل يلزم فراش نومه، ولم يظهر خلال جلسات المؤتمر طوال أربعة أيام، تاركاً اللورد سولسبري يشرح الأمور بقدر ما يسعه الجيد. قال اللورد سولسبري إنه لم يكن هنساك قطم صريح للعلاقات مع وادنجتون ما الأمر لا يمكن مناقشته على الملأ أو بصورة علنية. وجاء الاتفاق شفاهيًا السفراء، الذين اتفقوا على أن الأمر لا يمكن مناقشته على الملأ أو بصورة علنية. وجاء الاتفاق شفاهيًا ندن، وذكر فيها سولسبري بالمؤتمر الذي انعقد في برلين القدي بعد ذلك السفير الفرنسي فسي لندن، وذكر فيها سولسبري بالمؤتمر الذي انعقد في برلين القات كتبها بعد ذلك السفير الفرنسي الاتفاق كتابة.

بكثير من أمور السياسة، والذي يتمثل في شرائي وجلبي للخيول العربية التي كانت بمثابة نواة لسلالتي الشهيرة من الخيول التي كانت في مزرعة كرابت Crabet في ذلك الوقت، كانت هذه الزيارة قد بدأت تثير اهتمامًا وفضو لا كبيرين في إنجلت ا؟ وكنت قد أمضيت فصل الصيف في إعداد وتجهيز يوميات زوجتي للنشر، وهي الآن تحت الطبع. لم نكن قانعين أو راضيين عن ذلك كله، وكنا قد عقدنا العزم على القيام برحلة جديدة أكثر مغامرة من أية رحلة من الرحلات التي حاولنا القيام بها من قبل، وكنا في طريقنا إلى دمشق، التي اعتبرناها نقطة البداية، وخططنا منها لاختراق وسط الجزيرة العربية وصولاً إلى نجد، الموطن الأصيل لمولد الجواد العربي. كان مقررًا لرحلتنا البحرية من مرسيليا أن تنتهي في الاسكندرية، وتصادف أن عثرت على صديقي السير ريثرز ولسون على ظهر الباخرة مساجريس Messageries في مرسيليا، وكان قد جرى تعيين الرجل منذ وقت قريب جدا وزيرًا لمالية مصر، ولذلك قمنا بالرحلة بصحبة هذا الرجل. وطوال الرحلة البحرية التي استغرقت سنة أيام سنحت لي الفرصة بأن أعرف منه كل ذلك الذي حدث على امتداد العامين الأخيرين في القاهرة، وكان حال البلد الذي حكاه لي السير ريڤرز فظيعًا وسينًا للغاية. أذكر جيدًا تلك الرواية التي تـــدخل فــــي عـــداد الجرائم الكثيرة المثيرة التي ارتكبها الخديو إسماعيل، ومسألة قتله للمفتش إسماعيل صديق، ذلك العمل الخائن الشائن الذي باعد، دونًا عن سائر الأعمال الأخرى، بين الخديو والولاء له، ناهيك عن رعاياه المصربين بشكل عام، النين فقد و لاءهم بالفعل، إضافة إلى فقدانه أيضنا ولاء تلك المجموعة من العبيد والخدم المحيطين به.

كان إسماعيل صديق جزائرى المولد، لكنه جاء إلى مصر في سن مبكرة، وتدرج بفضل قدراته في خدمة الوالى، وكانت أول صلة لإسماعيل صديق بالبلاط، على حد علمى، في عهد عباس الأول، الذي عمل الرجل معه مشرفًا على إسطبل خيوله. وفي عهدى سعيد وإسماعيل خدم في مواقع مختلفة، وأثبت كما سبق أن رأينا، أنه كان أداة إسماعيل باشا في تجريد الفلاحين من آخر قروشهم. وعلى الرغم من قسوة إسماعيل صديق البالغة على هؤلاء الفلاحين – وقد أثبت أنه صاحب عبقرية لا تنتهى في ابتكار وسائل السلب والنهب والابتزاز – فإنه احتفظ

لنفسه بسمعة شريفة إلى حد ما فى القاهرة باعتباره عربيًا جُبل على فضيلة الكرم التقليدية، وسخيًا فى صرف وإنفاق الثروة التى اكتسبها، وعليه ذاع صيت الرجل عندما تقدم فى السن. أمضى إسماعيل صديق السنوات الأخيرة مسن حياته فسى منصب وزير المالية، وقد أثبت لإسماعيل أنه خادم مخلص ومطيع. ولكن الخسديو إسماعيل قد خدعه، على الرغم من كل ذلك، قبل أشهر قلائل، الأمر الذى أدى إلى وفاة الرجل، قبل أن أكتب عن هذا الأمر، وجاءت تلك الوفاة فى ظل ظروف مقززة، فأدت إلى صدمة وارتباك فى مصر التى اعتادت على تجريم أصحاب المناصب الكبيرة. كان هدف الخديو الأوحد ومبتغاة الأول هو تخليص وتبرئة نفسه بإلقاء اللوم على وزيره المخلص جدًا، فى بعض الحماقات والاحتيالات التسى ارتكبها الخديو إسماعيل نفسه، الذى أمن نفسه بأن أمر بقتل هذا الوزير فسى حضرته.

جاءت التفاصيل التى أعطانى إياها السير ريفرز ولسون على النحو التالى: كان من عادة الخديو إسماعيل فى تعامله مع مختلف المفوضين الأوروبيين، المذين كان يدعوهم من حين إلى حين لتحرى أحواله المالية، أن يخفى عنهم قدر المستطاع الحقيقة الصارخة لإسرافه غير المسئول، واستطاع بفضل تعاون وزيره المساعيل صديق، أن ينجح هذه المرة، مثل المرات السابقة، فى تقديم بيان غير صحيح عن ديونه للجنة الجديدة. ومع ذلك، كان الصغط الواقع على الخديو إسماعيل شديدًا، نظراً لأن اللجنة استلمت تلميحًا إن صح تَذَكرى، من رياض باشا، يفيد أن اللجنة يجرى الاستخفاف بها فى هذا الأمر، ونظراً لخوفه من انكشاف الحقائق، فقد قرر أن يكون بصحبته أو لا وقبل كل شىء، ثم يجعل منه كبش فداء وضحية له. وأمسك إسماعيل باشا بخيوط التنفيذ كلها فى يديه. كان من عادة إسماعيل باشا مع وزيره، الذى كان يرتبط به بأوثق روابط الصداقة الشخصية، أن يقوم بزيارة الوزير المسن فى المساء فى وزارة المالية، ويصطحبه معه فى نزهة بالسيارة فى قصر شبرا، أو أى قصر آخر من قصوره؛ وهذا هو ما فعله الخديو، السيارة إسماعيل فى هذه المرة، وركب الوزير، الذى لم يَرْنَبْ فى تصرف الخديو، السيارة إلى قصر الجزيرة، وحدما وصلا إلى القصر نزل الرجل من السيارة ودخل السيارة وحدل المعاورة وحدا السيارة وحدل المعاورة وحدا المساورة وحدا المرة وحدا المساورة وحدا المساورة وحدا المساورة وحدا المساورة المساو

القصر. وما إن دخل الاثنان القصر حتى استأذن إسماعيل منتحلا عـذرا، وتـرك إسماعيل صديق وحده في صالون من صالونات القصر، ثم أوفد إليه على الفور ولديه الصغيرين حسينًا وحسنًا، ومعهما ياوره مصطفى بك فهمى، وبعد أن ضرب الأميران الوزير الأعزل وسباه، وضع على ظهر باخرة من بواخر الوالى كانت راسية ويتصاعد منها البخار بالقرب من الرصيف، وجرى وضع الرجل المسن، بلا أية مقاومة من جانبه، على ظهر تلك الباخرة. واستناذا إلى أقوال السير ريڤرز ولسون، فإن الفاعل الحقيقي هو مصطفى بك فهمي، الذي كــان يتــصرف تتفيــذًا لأوامر الخديو؛ وأضاف الرجل أن الحقيقة جرى كشفها من خلال الياور الـشاب الذي أصابه المرض عقب تلك الفعلة، إذ مرض الرجل بالحمى، الأمر الذي جعله بحكى ذلك الذي حدث، في أثناء الهذيان الذي انتابه جراء إصابته بالحمى. ومع ذلك، لدى من الأسباب ما يجعلني أقول: إن العمل الذي قام به مصطفى فهمي كان من قبيل الخطأ، على الرغم من أن جميع الحقائق الأخرى جرى تأكيدها لى تأكيدا تامًا، وأن المفتش جرى تسليمه بواسطة مصطفى فهمى إلى إسحاق بك Ishak السي أن توفى الرجل وهو في حوزته، على الرغم من عدم تأكيد مسألة إن كانت الوفاة قد حدثت بعد التسليم مباشرة أو بعده بفترة قصيرة. يقول البعض: إن إسماعيل صديق، جرى إلقاؤه، مثل آخرين قبله، في النيل بعد أن ربطوا حجرًا في قدميه؛ ويقول بعض آخر: إن إسماعيل صديق جرى إرساله حيا إلى المنطقة الواقعة بين وادى حلفا ودنقله، ثم جرى خنقه هناك. والذي لا شك أو مراء فيه هو أن إسماعيل صديق بعد أن ركب على ظهر الباخرة لم يره أحد حيا مرة ثانية، وأن الباخرة بعد أن أبحرت إلى أعالى النيل، جرى الإعلان رسميا بعد ذلك بأسابيع عدة، أن المفتش (إسماعيل صديق) كان في مهمة في الوجه القبلي لتغيير الجو، وأنه أسرف في الشرب خلال هذه المهمة الأمر الذي أدى إلى وفاته. والمؤكد أيضنا أن مصطفى فهمى، ذلك الشاب المعتدل، لم يكن معتادًا على مشاهد العنف، ولما كان مصطفى فهمي من أصل جزائري هو الأخر مثل إسماعيل صديق، فقد أصابه الرعب والفزع جراء الدور الذي طلب منه لعبه في هذه العملية، الأمسر السدى أدى إلسى إصابته بمرض خطير دام فترة طويلة. ولعل هذه التجربة كانت السبب وراء مشاركته بعد ذلك بعام في عمل ضد سيده الخديو إسماعيل، والانضمام إلى عرابي

فى المراحل الأولى من ثورته عام ١٨٨١ – ١٨٨٨. هذا المصطفى فهمي هو المسادي كان يشغل منصب رئيس الوزراء في مصر على المتداد سنوات كثيرة .

تحدثنا عن هذه الأمور كلها بينما كنا على ظهر الباخرة مساجريس Messageries وعن دور ولسون المهم باعتباره خلفًا لاسماعيل صديق. كان ولسون في ذلك الوقت تراوده آمال كبار حول نجاحه الإداري، وكشف الرجل عن اهتمام وتقدير كبيرين بالمهمة التي كُلُّف بها، وهي إعادة مصر إلى الازدهار وإنقاذ الفلاحين من قيودهم وأغلالهم المالية، لكن الرجل كان واعيًا تمامًا بالمصاعب التي كانت تعترض طريقه. فقد تعلم ريڤرز ولسون كيف يفهم شخصية الخديو، وكان الرجل على استعداد أيضًا أن يفهم الخديو على أنه خصم عنيد صبعب المراس. ومع ذلك كان ولسون يعول على أدبه ورقته وذوقه، ومعرفته للعالم، في مسالة وفاقه مع الخديو، وتجنب القيام بالمخاطر الشخصية التي قد يقع فيها. اعتمد ولسون أيضنا على تعليمه الفرنسي، نظرًا لأنه عاش فترة طويلة في باريس، الأمر الذي مكنه من المحافظة على وزارة أنجلو - فرنسية الطابع، كان هو جزءًا منها، وكان الرجل يعتمد أيضنًا، وفي المقام الأول على نوبار Nubar. الذي وثق فيه بلا حدود، ظنًا منه أن الرجل ولد ليكون رجل دولة شرقي من ناحية، ومخلص للمصالح البريطانية من ناحية أخرى. يز اد على ذلك، أن الرجل على حد ظنه، كان يرى أن وزارة الخارجية في لندن، تقف من ورائه وتسانده، وكان يظن أيضنا، أن مصلحة وقوة آل روتشياد، ذلك السند العتيد في أوروبا، كانت هي الأخرى تقف وراءه وتدعمه وتسانده. كان ريفرز ولسون يعرف أن بوسعه الاعتماد على آل روتشياد، لأنه أقنعهم في أثناء مروره على باريس، بتقديم ذلك القرض المهلك السذى يقدر بحوالي تسعة ملايين جنيه إنجليزي بضمان ممتلكات الخديو، الأمر الذي سيربط تلك الممتلكات بالتدخل الأوروبي إذا ما تطلب الأمر ذلك من جانب حملة الأسمهم. أما أنا بحكم معرفتي الوثيقة للسير ريفرز ولسون، وعلى الرغم من تعاطفي الكامل مع آمال الرجل الإنسانية، وطموحاته الشخصية، فقد بدأت تثور لدى بعض الشكوك حول موقف ولسون ووضعه وأن هذه الشكوك لم تكن بـشير خيــر بنجــاح هــذا الرجل.

افترقنا فى الإسكندرية، ونحن نتطلع إلى توفيقه فى المهمة اليائسة فى ولاية مدمرة ومفلسة، وخطر ببالنا أن المشكلات التى تنتظر الرجل جسيمة وهائلة، وأنه على الرغم من خصاله الممتازة قلبًا وفكرًا، وعلى الرغم أيضًا من معرفته الكبيرة، فإننى كنت أخاف عليه. وقد أثبتت الأحداث صحة مخاوفى، فى زمن أقصر بكثير مما كنا نتوقعه نحن الاثنين.

فشلت مهمة السير ريفرز ولسون العملية باعتباره وزيرا لمالية مصر نتيجة أسباب كثيرة. وأنا أرى أن بداية هذا المستقبل العملي القصير، أو بالأحرى هذه المهمة بقرض جديد وثقيل، إنما كانت نذير شؤم، نظرًا لأن عائدات ذلك القرض التي لم يجر الحصول عليها إلا بشق الأنفس، لم يجر وضعها أو توظيفها في أهداف جادة. كانت هناك أيضنا أخطاء إدارية أوقعت الكثير من الظلم على الناس؛ وهذا، كما سنرى فيما بعد، هو الذي مهَّد الطريق لتبدِّي الاستياء العام. ومع ذلك، أنا لا أجدنى مضطرا إلى الدخول في هذه الأمور، لأنها تتعلق بعدم النزاهة وسوء السمعة التي نقابلها في الكتب الزرقاء ("). عزاء ولسون الوحيد في هذه الأمور يتحتم علينا الوقوف عليه في الحقيقة التي مفادها أن الرجل كان يعتمد، في مـسائل السياسة الداخلية كلها، اعتمادًا كاملاً على توجيه نوبار له وارشاده إياه، بضاف إلى ذلك أن ولسون بالغ في تقييم قوة نوبار مبالغة كبيرة، في التعاميل مع هذه المشكلات. لو كان ولسون رجل دولة أكثر منه رجل مال وتمويل، لما تورط في المصاعب السياسية، التي كان يمكن تحاشيها بشيء قليل من الخبرة في فنون الحكم. كان نوبار مجرد قشة ضعيفة اعتمد عليها ولسون. ونظراً لأن ولسون كان مسيحيا وأجنبيا، لم يكن من الصعب على رجل داهية مثل إسماعيل، إثارة الرأى العام الإسلامي ضده، يزاد على ذلك أن ولسون عندما كان يشغل نفسه باستعادة التوازن المالي، بدأ ذلك بسلسلة من التخفي ضات في النفقات بين المسئولين الوطنيين، وسرعان ما نشأت طبقة غاضبة، هيأت للخديو إسماعيل فرصة تحويل البغض والكراهية العامة عنه إلى وزرائه المسيحيين. ومما سهل الأمر على الخنبو إسماعيل أن تلك التخفيضات في المصروفات لم تنسحب على المرتبات الأوروبية، هذا يعنى أن هذه المرتبات لم يجر تخفيضها. وكان لا بد من أن يتحمل ولسسون باعتباره ممسكا بخيوط حافظة المال، كل الكراهية والبغض الذي ترتب على ذلك.

<sup>(\*)</sup> الكتاب الأزرق: كتاب تصدره الحكومة حول موضوع معين. (المترجم)

زد على ذلك، أن ولسون، على الرغم من حسن نواياه، لم ينجح بأي حال من الأحوال، في تخليص الفلاحين من أحمالهم الثقيلة. كما أن مسألة حتمية إيفاء الخديو إسماعيل بديونه، كانت تشكل جزءًا مهما من برنامج ولسون، وهذا بدوره يحتم المواظبة على سداد فوائد الدين بصورة مستمرة ومنتظمة. كانت الملايين التسعة من الجنبهات الإنجليزية، التي قدمت من أل وتشيل على سبيل القرض، قد ذهب القسم الأكبر منها لسداد المطالبات العاجلة، ولم يجر تخفيض أية ضريبة من الضر ائب أو تسوية أي طلب من الطلبات. وعلى العكس من ذلك، تواصل عهد السياط في القرى، وبلا رحمة أكثر من ذي قبل، كما أضيف المزيد من الفزع والرعب في المجال الزراعي عن طريق مسح الأراضي الزراعية نفسها، وبتكلفة كبيرة، والتنفيذ الفاشل لمسألة مراجعة الدخل تحت إشراف إنجليزي، التي جري وقفها والاعتراض عليها باعتبارها مقدمة لمضريبة تفرض على الأراضي الزراعية، كانت موجودة بالفعل. أخيرًا، نجد أن المشروع، الذي اقترحه ولـسون، والخاص بإبطال ما يسمى بنظام المقابلة Moukabalah، والذي كان يعني مصادرة الملكية الزر اعبة لما يقرب من حوالي خمسة عشر مليونا من السكان، مما أشار كثيرًا من الاضطراب في أذهان ملاك الأرض، وأدى إلى الاعتقاد أن ما يمكن توقعه من هذا الوزير الإنجليزي قد يكون أسوأ بكثير ممن جاءوا قبله. وأنا الآن وبحكم معرفتي الجيدة لمصر، أجدني مندهشًا لوقوع رجل في ذكاء وفهم ولسون، في مثل هذه الأخطاء، وأنا لا أشك أن بعض هذه الأخطاء أوحى بها لذلك الرجل من قبل الخديو اسماعيل نفسه لإرباكه والإضرار به. جاءت قمة التهور السسياسي من جانب ولسون ونوبار، عندما جرى تسريح الجيش الوطني الذي يقدر عدد ضباطه بحوالي ٢٥٠٠ ضابط، دون دفع مرتباتهم المتأخرة. فقد أدى هذا الأمر إلى وضع الوزارة الأجنبية في قبضته الخديو إسماعيل في الذي لم يضيع هذه الفرصة التي سنحت له.

يجدر بنا هنا أن نعيد سرد تاريخ الانتفاضة الشعبية التى حدثت فى فبراير عام ١٨٧٩، والتى أطاحت بوزارة نوبار - ولسون؛ ويجب سرد هذا التاريخ مثلما وقع فعلا لأن حقيقة هذه الانتفاضة لا يمكن العثور عليها فى أى مصدر من

المصادر المنشورة الأخرى. كان الخديو إسماعيل، كما سبق أن أوضحنا، يعمل جاهذا من أجل تحويل البغض والكراهية الشعبيين عنه إلى وزرائه الجدد، إضافة أيضا إلى رغبته الشديدة في تخليص نفسه من وصاية هذين الوزيرين الجديدين. لكن بناء على القانون الذي سمى باسم مرسوم عام ١٨٧٨ تنازل السرجلين عن سلطته المالية والإدارية ليكونا في أيدى هذين الرجلين، ولما كان الرجل قد اعتد أن يكون حاكما مطلقا على مصر طوال ثمانية عشر عاما، فقد تضايق كثيرا الفقدانه هذه السلطة. لقد وقع الخديو إسماعيل ذلك المرسوم باعتباره بديلاً عن إفلاسه، وبعد أن جرى تجنب إشهار الإفلاس رفض الرجل الالتزام بنصوص ذلك المرسوم. ولما كان الخديو إسماعيل رجلاً داهية في الحكم على الشخصيات، فقد تبين على الفور ضعف الوزارة، وكيف أن ولسون هو وزميله الفرنسي، المدعو دي بلنيير على الفور ضعف الوزارة، وكيف أن ولسون هو وزميله الفرنسي، المدعو اعتمادا تاما في تصرفاتهما، كما أدرك الخديو إسماعيل أيضنا مدى عجز نوبار نفسه، باعتباره مسيحيا، عن حكم بلد إسلامي.

كانت الطبقة المسلمة من الرسميين تعرف نوبار على أنه مغامر أرميني، استطاع أن يثرى باعتباره وكيلاً لمقدمى القروض الأوروبيين على حساب المصلحة العامة، كما كان نوبار شهيرا أيضا لدى الفلاحين باعتباره صاحب فكرة المحاكم المختلطة التى امتدحها الأجانب، لكنها كانت كريهة إلى الفلاحين وبغيضة على أنفسهم، لأن هذه المحاكم دون سائر الوكالات الأخسرى وضعت هؤلاء الفلاحين في قيود وأغلال المرابين اليونانيين. ولما كانت هذه المحاكم المختلطة تدار في مصر في ذلك الوقت، أصبح كل فلاح، من أولئك الذين سبق أن وقعوا على أى ورقة بسلطة مالية، معرضاً للمحاكمة أمام قضاة أجانب وطبقاً لإجراءات قضائية أجنبية، دون أن يعطى أدنى فرصة للدفاع عن نفسه إذا ما كان رجلاً فقيرا، أو أن يثبت، كما هو الحال في معظم الأحيان، أن الأرقام قد جرى تغييرها، أو أن الورقة كلها مزورة، وأنه ربما يحرم من أرضه ومن كل ممتلكاته قبل أن يعرف الدعوى المرفوعة عليه حق المعرفة. كان نوبار شهيراً بسذلك ولم يكسن يصغى أو يستمع إلى أى شيء سوى ما يجيء من طبقة التجار الأجانب في

من خلال نوبار، وأن هذا النظام يسهّل الهجوم عليه. كان المطلوب للإطاحة بهذا النظام هو مجرد مظاهرة وطنية عامة ضد ذلك المسيحى الذى لا يحظى بالشعبية، وإذا ما أضفنا إلى ذلك استياء ٢٥٠٠ من الضباط نتيجة حرمانهم من رواتبهم ومعاشاتهم، فسوف يتضح لنا أن تدبير هذه المظاهرة أمر ممكن ويسير.

كان من عملاء الخديو إسماعيل الرئيسيين في أحداث انتفاضة شهر فبراير الشعبية: شاهين باشا، أحد موظفي بلاط الخديو، وزوج أخت شاهين، المدعو لطيف أفندى سليم، الذي كان في مركز يناسب هذه الانتفاضة، إذ كان الرجل مديرًا للكلية الحربية. رتب هذان الاثنان مظاهرة لطلاب الكلية الحربية، راحت تجوب شوارع القاهرة في الموعد المحدد وراح الطلاب يعلنون عن مطابتهم بإقالة الوزارة الكريهة، وانضمت الجماهير إلى طلبة الكلية الحربية، وبخاصة الصباط المطرودين من وظائفهم الذين تصادف أن كانوا في طريق المظاهرة، وجرى التخطيط للمظاهرة بحيث تصل إلى مكاتب الحكومة في الوقت الذي يغادر فيه الوزراء مكاتبهم. وفي منطقة الدواوين تصادف أن وجد المنظاهرون نوبار باشا وهو يستعد لركوب عربته، فسبِّه المتظاهرون، واعتدوا عليه بالضرب والإهانـة. وأعقب ذلك قيام مظاهرة شعبية، وهنا جاءت إلى مكان المظاهرة كتيبة حرس الخديو التي يقودها على بك فهمي، والتي كانت مستعدة لذلك الغرض، ثم جماء الخديو إسماعيل بنفسه بعد ذلك. وأطلقت الكتيبة بعض الطلقات فوق رءوس المتظاهرين، بعد أن أمر الخديو إسماعيل بانصراف المتظاهرين إلى منازلهم. وبذلك يكون البرنامج الذي جرى الاتفاق عليه مع على بك فهمى، قد حقق النجاح المطلوب، وهذا أصبح الخديو إسماعيل في وضع يمكنه من أن يطلب إلى القنصلين الإنجليزي والفرنسي، اللذين كان يتوسل إليهما، للموافقة على إقالة نوبار؛ وقد أقنع القنصلين أنه لولا تدخله القوى ولولا سلطته القوية لحدث ما لا تحمد عقباه. وهنا نصح نوبار بتقديم استقالته، ثم طلب إلى مستول مسلم، هو راغب باشا، وهو من اختيار الخديو نفسه، أن يكون رئيسًا للوزراء بدلاً من نوبار. ومع تـولى راغـب، وهو من المواليين للخديو إسماعيل، وزارة الداخلية، أدرك إسماعيل أن والسون ودى بلنبير سيكونا بلا حول و لا طول في إدارة البلاد، وأن سقوطهما أصبح قاب قوسين أو أدنى. بعد النجاح في التخلص من نوبار، أصبحت مسألة تولى ولسون حقيبة وزارة المالية أمرًا مستحيلاً، من منظور حسابات الخديو إسماعيل؛ بل إن سقوطه عجّلت به بعض الظروف العارضة. كان فيفيان الغنيان العام في مصصر (أصبح بعد ذلك اللورد فيفيان سفيرًا لنا في روما) قد ابتعد عن ولسون على أشر مسألة شخصية حدثت بينهما، وعندما التمس ولسون، في أثناء متاعبه السياسية، من فيفيان أن يقدم له يد العون والمساعدة، جاءت على سبيل الانتقام أو بالأحرى لم تقدم قط. وسرعان ما جاءت خيبة ولسون بعد ذلك؛ فقد جرى تريب حادث مماشل لحادث شهر فبراير؛ ولكن في شهر مارس في مدينة الإسكندرية، نتج عنه هجوم على ولسون هو وزوجته وإيذاؤهما بواسطة الدهماء، وعندما تقدم ولسون بشكواه الى وزارة الخارجية، رفضت مساعدته تحت أي مسمى من المسميات. ونصحوه، مثلما فعلوا مع نوبار، بتقديم استقالته، وبذلك لم يكن أمامه خيار آخر، وتقاعد الرجل من وظيفته وعاد إلى أوروبا.

ولدى رسالة مهمة من ولسون حول هذا الموضوع. كتب الرجل فى اليـوم الثلاثين من أبريل عام ١٨٧٩ يقول: "أنت بالقطع سمعت عن أنـه جـرى إقـالتى ومضايقتى بواسطة ذلك النذل الصغير الخديو إسماعيل، إنه لـم يحـاول قتلـى أو اغتيالى، لأن ذلك القتل سيكون بلا سبب أو مبرر، ولكنه رتب للهجوم علـى فـى الشارع، وإهانتى إهانة شديدة، والآن هو راض حاليًا عن التخلص منى تمامًا، زد على ذلك أن حكومة جلالته، بو لائها المعتاد لمواطنيها، تركونى وشـانى للمـصير المحتوم. وكريبى فيفيان Vivian هو السبب بل والمحرض الرئيسى علـى تجاهل التعليمات التى صدرت له بحمايتها، وبسبب الغيرة والحقد، وبسبب الافتقار إلى المعلومات الاستخباراتيه، إضافة إلى قدر كبير من الصلف والغـرور انـضم كريبى فيفيان إلى معسكر الخديو. الذى تقوم سياسته فى الحكم على التفرقة بين من كريبى فيفيان إلى معسكر الخديو. الذى تقوم سياسته فى الحكم على التفرقة بين من يتعامل معهم، لا بد أنه كان يجد أن من المنطقى إحداث فرقه أو شقاق بينى وبـين دى بلنيير، أو مع أى واحد منا أو نحن الاثنين ونوبار، لكنه لم يكن يحلم مطلقًا أو يتطلع أبدًا أن يصبح القنصل العام الإنجليزى أداته ووسـيلته للإطاحـة بـالوزارة يتطلع أبدًا أن يصبح القنصل العام الإنجليزي أداته ووسـيلته للإطاحـة بـالوزارة المفروضة عليه من قبل الحكومة الإنجليزية... سوف نغادر القـاهرة فـى اليـوم المفروضة عليه من قبل الحكومة الإنجليزية... سوف نغادر القـاهرة فـى اليـوم المفروضة عليه من قبل الحكومة الإنجليزية... سوف نغادر القـاهرة فـى اليـوم

السادس من الشهر ونصل إلى لندن في اليوم الخامس عشر تقريبًا. وأنسا سعيد لابتعادي عن هذا المنصب. وليذهب كل شيء إلى الجحيم. البلد يعبج بالفساد. الحكومتان الإنجليزية والفرنسية تبدوان خائفتين من القيام بأي عمل من الأعمال، والخديو في الوقت الحالى هائج ومائج ويستنزف البلاد إلى آخر قطرة من دمها. لا يمكن تأجيل أو تأخير الضربة العنيفة أو الهجوم الساحق، لكن في الوقت الحالى يصبح التفكير في الأضرار والبؤس والمكائد التي يجرى تدبيرها أمرا مخيفًا بحق".

الفصل الثبالث

ترحال في الجزيرة العربية والهند

فى الوقت الذى كانت تدور فيه تلك الأحداث المهمة فى مصر، كنت بعيدًا عنها، إذ كنت أنا وزوجتى نقوم بمغامرتنا الجديدة فى وسط الجزيرة العربية، وبالتالى كنا بعيدين عن الوقوف على هذه الأحداث، وعن شئون العالم الخارجي.

وفي طريقنا إلى دمشق، المكان الذي سنبدأ منه مغامر تنا، قد سبق لنا التوقف بضعة أيام في جزيرة قبرص، من باب الفضول الإلقاء نظرة علم الممتلكات الإنجليزية الجديدة، التي اكتسبناها نظير الكثير من الفضائح وتشويه السمعة، ووجدنا جزيرة قبرص تتلقى أولى دروسها عن الإدارة الإنجليزية على يدى السسير جارنت والسلى Garnet Wolseley. كانت قبر ص لا تزال في فصل الصيف، إذ لـم يكن المطر قد سقط عليها بعد، وبالتالي بدت لنا أفضل من أرض جرداء عامرة بالتر آب. قمنا بزيارة السير ولسلى في منزله الحكومي في نيقوسيا Nicosia، و وجدنا الرجل يفيد إلى أبعد حد ممكن من وضع معزول ومنسى. وفي حديثه معنا أضفى السير ولسلى وجهًا مشرقًا على المظهر الخارجي لهذه "الجوهرة" الأخيرة من جواهر "الإمبراطورية"، لكن كان واضحًا من ذهنية الرجل المهنية أن الجزيرة ليست لها فائدة كبيرة، وأن لها طبيعة تلك المجموعة من المناظر التي جرى جلبها من السوق التي قرأنا عنها في رواية "قس ويكفيلد" Vicar of Wakefield. ومع ذلك، كان من الصعب تبين الطريقة التي تجعلنا نفيد من هذه الجزيرة، أو الطريقة التي تمكننا من جعل تلك الجزيرة تدرُّ تكاليف إدارتها. لقد أدى حصولنا على هذه الجزيرة إلى الاساءة إلى سمعة الإنجليز، بل وصل الأمر إلى الحديث عنها -في ضوء ما وجدناه - بين المسلمين السوريين على أنها بقشيش Backshish حصلت عليه إنجلتر ا نظير خدمات قدمتها للسلطان.

التقيناً فى دمشق العديد من الشخصيات المهمة، وكان من بينهم بطل الحرب الجزائرية مع فرنسا السيد عبد القادر (الجزائرى)، كما التقينا رجلاً آخر، هو أيضنا بطل من ناحية أخرى، هو مدحت باشا Midhat، الزعيم السابق للحزب الدستورى

التركى. لم يكن انطباعي طيبًا عن مدحت باشا، من منظور ميلي وتعاطفي مع الإصلاح الإسلامي. كان مدحت باشا من الناحية الشخصية مئيرًا للرهبة أو الإعجاب، ولم يكن صاحب مظهر مميز، وكان أسلوبه في التصرف يوحي بالتفاخر والتباهى والتأكيد على الذات الأمر الذي كان يوحى بأن الغرور والصلافة معلم من معالم شخصية هذا الرجل. في حوار طويل مع مدحت باشا عن إعادة بعث أو تجديد النظام العثماني، اكتشفت ضحآلة أفكار هذا الرجل، وأن تلك الأفكار كانت من النوع الأوروبي الشائع الذي يخدم الفكر العام في الــشرق وزيـــادة فـــي الإيضاح. كانت أفكار مدحت باشا عن إصلاح الإمبر اطورية وعن إصلاح الولاية السورية التي عين واليًا عليها، كما شرحها لي، كلها أفكار مادية. مثل مد الخطوط الحديدية، وشق النرع، وإنشاء خطوط النرام، وكلها أفكار جميلة وممتازة من حيث المبدأ، لكن الرجل كان يدع جانبًا الضرورات الحقيقية اللازمة للإدارة؛ هذه الأفكار في ظل عدم وجود الأرصدة اللازمة لذلك، كانت كلها ضروبًا مــن الــوهم فــي ولايته. وعندما تطرق الحديث إلى المسائل الأكبر مثل الاقتصاد، والعدالة، وحماية الفقراء، لم ينبس الرجل ببنت شفة، ولم يكشف حتى ولو بمثقال ذرة عن تعاطفه مع شعب الولاية التي جاء لحكمها. واقع الأمر أن مدحت باشا كان متشربًا لما هو أكثر من الكبر التركي المعتاد، واحتقار كل ما هو عربي، الأمر الذي جعله يسارع بإخفاء كل ما هو عربي، فضلاً عن وحشية الطرق والأساليب التي كان يتعامل بها مع البدو. هزني ذلك كله بطبيعة الحال. وعلى الرغم من ذلك، لا يسعني الأن سوى الندم لأنى لم أستطع، في وقت ضائقته، بذل شيء من الجهد لإثارة الـشعور العام لصالحه في إنجلترا، الأمر الذي كان يمكن أن يخفف من العذاب الأليم الله الله لقيه على يدى السلطان. على كل حال، فأننى في ذلك الوقت لم أكن أعرف الحقائق كلها، والذى حدث أنى في عام ١٨٨٤، عرفت من مصدر يمكن الاعتماد عليه التاريخ الحقيقي لمحاكمة مدحت بتهمة قتل باطلة ألصقت به قبل تلاث سنوات. وهذا أمر غاية في الأهمية ويجب أن أحكيه هنا بالتفصيل.

يجب ألا يغيب عنا أنى عندما كنت فى إسطنبول عام ١٨٧٣، شمانى برعايته فى أثناء المرض الخطير الذى ألم بى، الطبيب ديكسون Dickson، الذى كان طبيبًا للسفارة البريطانية فى ذلك الوقت، والذى تصادقت معه صداقة

حميمة. هذا الرجل المحترم كبير السن، كان قد مضى عليه فى ذلك الوقت ما يقرب من خمسة وثلاثين عاماً فى تركيا، الأمر الذى أدى إلى اصطباغه بالصبغة الشرقية تماما، وأصبحت لديه خبرة واسعة ومعرفة كاملة بكل الاشسياء والأمور العثمانية أكثر من أى رجل إنجليزى آخر كان على قيد الحياة فى ذلك الوقت. يزاد على ذلك، أن هذا الرجل كان يتعاطف تعاطفا حقيقيا مع هؤلاء الناس الذين عاش بينهم فترة طويلة من الزمن، واستطاع أن يحتفظ طوال هذا العمر الطويل بنزاهم عالية القدر وإحساس بالشرف الإنجليزى التليد، الأمر الذى جعل من هذا الرجل أوثق الشهود المتيسرين فيما يتصل بالأحداث التى وقعت على مرأى ومسمع منه من هنا، فإن شهادة ذلك الرجل على ما سأرويه هنا تعد أمرًا حاسمًا فيما يتعلق من هذه الأمرة أعطانى الدكتور ديكسون هذه الشهادة، وقد بدت لى هذه الشهادة مهمة جدا باعتبارها مصححة لتاريخ دونته أنا ذات يوم عندما سمعته. وجاءت شهادة الدكتور ديكسون على النحو التالى:

## ٣ نوفمبر عام ١٨٨٤

أوفد الطبيب ديكسون من قبل السفارة البريطانية لتحسرى ظهروف وفاة السلطان عبد العزيز؛ ووصف لنا ديكسون وصفًا دقيقًا كل ذلك الذى شهاهده ورآه في القصر في ذلك اليوم. كانت مجموعة الأطباء مكونة من طبيب يوناني يدعى ماركو باشا Marco، ومن رجل إنجليزى كبير السن كان طبيبًا للورد بايرون، وعدة أطباء آخرين. عثروا على الجثة في دار الحرس وفحصوها فحصنا دقيقًا. كان السلطان يرتدى قميصنا من الحرير، وهو الرداء الذي يسمونه في تركيا "كيكوج" (Caiquejis، وهو قميص سادة وليس مخططًا، كما كان يرتدى بنطالاً وردى اللون. وعندما جرى تجريده من ملابسه كان الجثمان سليمًا وبلا خدوش ولا كسور، "أجمل جسم في الدنيا كلها" باستثناء الجروح القطعية التي في الذراعين من الداخل حيث توجد الشرايين. كان القطع الذي في الذراع الأيسر عميقًا بحيث كان يكشف

عن العظم وقام الدكتور ديكسون بوضع إصبعه في الجرح الغائر. أما القطع الذي كان في الذراع الأيمن فلم يكن كاملاً ولم يكن الشريان مقطوعًا. وكان واضحاً أن هذين الجرحين هما سبب الوفاة. اقتنع الأطباء الآخرون بالكشف والفحص وانصرفوا لحال سبيلهم؛ لكن الدكتور ديكسون هو والطبيب الإنجليزي الآخر أصرا على الاستماع إلى شهادة أم السلطان، وجاءت رواية الأم على النحو التالى: حاول عبد العزيز منذ عزله الانتحار مرتين؛ حاول في إحدى المرات إلقاء نفسه في بئر، وذات مرة في البسفور، ولكنه مُنع من ذلك؛ وحذرت السلطانة من إعطائه أية آلـة يمكن أن يستعملها في ذلك الغرض. وعندما طلب منها عبد العزيز المرآة ومقص كيما يشذب لحيته، اختارت أصغر المقصات التي لديها، وخطر ببالها أنه يستحيل أن يؤذي نفسه بهذين الشيئين. كانت السلطانة تشغل الغرفة المجاورة لغرفته، وكانت هناك دومًا بنت أو اثنتان لمر اقبة الرجل في أثناء غباب السلطانة أو عندما لا تكون معه. ومع ذلك، حدث في أحد الأيام، في فترة العصر، أن أمر السلطان البنتين بالخروج، ثم أغلق الباب بالترباس، قائلاً لهما: إنه يود الاختلاء بنفسه؛ ولـم تجرؤ البنتان على عصيان الأمر. لكن بعد مضى نصف ساعة جاءتا على السلطانة وأخبرتاها، وفي البداية لم تكن السلطانة منزعجة، لكنها طلبت منهما الوقوف عند الباب والتنصت على ما يدور داخل الغرفة. وعادت البنتان إلى السلطانة ليقو لا لها إنهما لم تسمعا شيئًا، وبعد مضى ساعة ذهبت السلطانة بنفسها، ومن خلفها البنتين، وفتحت السلطانة الباب عنوة. ووجدت السلطان متكنًا على جانب على الكنية وميتًا على هذا الوضع.

## وقد أوردت في يومياتي ما يلى:

كانت كنبة الغرفة هي وستائر الغرفة من القطيفة حمراء اللون وأرضيتها صفراء. وقام زميل الدكتور ديكسون Dickson بفحص المكان فوجد ذراع الكنبة الأيسر مشبعًا بالدم، وعثر أيضًا على بركة من الدم المتجلط على الأرض؛ كما وجد أيضًا علامة صغيرة من الدم عند منتصف الكنبة مقابل للقطع الذي بالنزاع اليمني، وعلى الرغم من فحصه المكان فحصًا دقيقًا لم يعثر على أثر للدم في أي مكان آخر، اللهم إلا بالقرب من الكنبة؛ الأمر الذي ينفى وجود أي صراع أو

مقاومة أو اغتيال. وعلى حد قول السلطانة: "إذا كان قد أغتيل، فإن القاتل لا بد أن يكون أنا بذاتي، لأني كنت في الغرفة المجاورة ولا يمكن لأي أحد غيري أن يكون قد اقترب منه. وفي أثناء محاكمة مدحت هو وآخرين بتهمة القتل، أحضر المدعون قميصنا من الكتان وليس من الحرير، وفيه قطع من الجنب كما لو كان ناتجًا عن طعنة سيف، وجاءوا ببنطال أخضر أو أصفر، وجاءوا بمبذَّل (\*) من الفرو، وذلك على العكس مما كان على الجثمان، وجاءوا أيضًا بغطاء قطني مُطُبِّع للكنبة، وجاءوا أيضًا بستائر من القطن المُطّبع وملطخة بالدم، ولم تكن هذه الأشياء تخص الغرفة التي جرى العثور فيها على الجثمان. كان الطبيب ديكسون Dickson قد كتب بناء على ما حدث احتجاجًا أدلى فيه بما رآه وعرفه، وسلم ذلك الاحتجاج إلى اللورد دفرين Dufferin، ورجاه أن يتأكد من تسليمه لرئيس المحكمة. لكن دفرين رفض التدخل دون أوامر أو تعليمات، وفي الوقت الذي كان دفرين، يتظاهر بإرسال البرقيات أو كان يرسل البرقيات بالفعل، جرى إعدام مدحت. يقول الدكتور ديكسون: إن ماركو باشا كان مفروضنا أن يدلى بالشهادة مثلما فعل هو، وهذا يعنى أن القصمة التي نسجت حول أناس شوهدوا وهم يتسلقون في أثناء الدخول والخروج من النافذة، تعد من القصيص التي تثير السخرية والاستهزاء، ونظـرًا لأن النافـذة أعلى من الأرض كثيرًا فذلك يعنى كسر أرجل هؤلاء الذين قفزوا من النافذة. يزاد على ذلك أن الطبيب ديكسون رجل دقيق وكبير في السن، وهو ذلك النوع من الشهود، الذين تقبل شهادتهم عند أي هيئة من هيئات المحلفين على مستوى العالم. وأنا أصدق روايته تمامًا، التي تبدو غير محتملة من الوهلة الأولى، من منظور أن السلطان لا بد أن يكون قد قتل ولم ينتحر. كان مدحت هو والداماد Damad قد ماتا جوعا وهما مكبلان بالأغلال في الطائف Taif قبل بضعة أشهر؛ وقد عُجّل بوفاة مدحت عن طريق دُمُّل كبير، لم يجر التخلص منه. كما أن شيخ الإسلام هو الأخر مات مؤخرًا في الطائف لأنه هو الذي أصدر الفستوى التي تجيز خلع السسلطان عبد العزيز. هذا العمل الإرهابي هو الذي أعطى عبد الحميد السلطة المطلقة التسي يتمتع بها في الوقت الحالي".

<sup>(\*)</sup> المبذَّل: بكسر الميم وفتح الذال هو ما نسميه "الروب دى شمبر". (المترجم)

الشخصية المهمة الأخرى في هذا السرد، والتي التقيناها في خريف عام ١٨٧٨ في دمشق، هو السير إدوارد ماليت Edward Malet، الذي كان سكريتيرا في السفارة في إسطنبول في ذلك الوقت، والذي كان يقوم بجولة في سوريا طلبًا للمتعة الشخصية من ناحية وجمع المعلومات من الناحية الأخرى. وأنا على امتداد حياتي العملية في المجال الدبلوماسي خدمت مرتين تحت رئاسة والده الممتاز، وكنت على علاقة حميمة بأسرته ومعه هو شخصيا منذ أن كنا ملحقين دبلوماسيين، وأنا حاليًا قادر على قراءة شخصية هذا الرجل، التي أسيء فهمها في مصر، بحكم معرفتي وصلتى الوثيقة بذلك الرجل. كان السير إدوارد ماليت Malet صاحب قدرات عادية مرضية، وكان من الموهوبين بالجد والمثابرة، والحذر، والإحساس الطيب. ولما كان السير إدوارد ماليت قد ولد في وسط دبلوماسي، وأدخله والده في الخدمة فـــي هذا المجال عندما كان في السادسة عشرة من عمر د، ومن ثم اكتسب تدريبا مهنيا طيبا، ومع استمرار مضيه في عمله واكتسابه لنقاليد هذا العمل أصبح موظفا عاما على درجة عالية من الكفاية. بوسعه كتابة رسالة تعبر عن التعليمات الصادرة إليه دون أن يورط حكومته في شيء لا تقصده. هذا يعني أن السير إدوارد ماليت، في ظل ظروف الخدمة المعتادة التي ينتمي إليها، يمتلك أنفع المواهب التي من قبيـل، الحصافة والحكمة، وقلة الكلام، وإنكار الذات عن طيب خاطر، وهذه بحق هي المواهب التي ينبغي أن تميز أي محام من محامي الو لايات، ومهمة الدبلوماسي، اللهم باستثناء بعض الحالات النادرة، لا تختلف بأي حال من الأحوال عن مهمة محامى الولاية. وفيما يتعلق بالتخيل والخيال، نجد أن السير إدوارد ماليت ليس لديه شيء من هذا القبيل، وليس عنده أيضًا شيء من المبادأة أو قوة التعامل على مسئوليته الخاصة في المواقف التي تتطلب عملاً قويا وقرارًا عاجلًا. وماليت هو آخر رجل في هذا العالم يمكن أن يتولى أمر دسيسة أو يترأس موقفًا من المواقف الصعبة. على المستوى الشخصى نجد أن الرجل له قُبُول، لكنه بلا جاذبية، يزاد على ذلك أن الرجل لا تزال فيه مسحة صبيانية ذهنية تتبدى بـشكل واضـح فـى اللحظات غير الرسمية. كان جادا وسلوكه لا عيب فيه، كما كان يبدو شابا إلى حد بعيد وبشكل ملحوظ. وكان يفضل عمله بصورة دائمة بغض النظر عن أهمية ذلك العمل، على أى شكل من أشكال المتعة، وحتى عندما كان يقوم بإجازة، كان يمضى أمسيات فراغه فى تحرير الرسائل فى مبنى سفارة والده بدلاً من أن يجد لنفسه أمرا يُشغِله فى مكان آخر. وأنا أسجل هذا هنا لأن السير إدوارد ماليت وصف فى مصر بأنه مفعم بروح القلق والطموح والدس والوقيعة، وهذا على العكس تماما من شخصية الرجل الهادنة. هذا الرجل ليس لديه أى شيء من المغامرة فى المتعة أو فى العمل. فيما عدا ذلك، كان بوسعه أن يرافقنا إلى الجزيرة العربية، كما اقترحت عليه، لكن الرجل لم يكن من أولئك الذين يحيدون عن المسارات المطروقة ، وعلى الرغم من إثارتى لفضوله وانتباهه إلى خطتى المفعمة بالرومانسية والمغامرة؛ فإنه آثر اتباع الطريق السياحى العام، وترتب على ذلك، أن سافر إلى القدس بعد ذلك بأيام قلائل.

كانت رحلتى أنا وزوجتى رحلة مختلفة تمامًا، وثبت أنها كانت أهم بكثير مما كنت أنتظره منها. وقد نشرنا تفاصيل هذه الرحلة بالإنجليزية والفرنسية تحت عنوان "حج إلى نجد"؛ وعليه سوف أتناول هذه الرحلة هنا تناولاً موجزاً. وسوف أوجزها هنا في بضع كلمات: تنقلنا بطريق الحج إلى أن وصلنا إلى المزاريب أوجزها هنا في بضع كلمات: تنقلنا بطريق الحج إلى أن وصلنا إلى المزاريب من أسرة الأطرش برفيق Rafyk أو إن شنت فقل: مرشد، ثم مضينا قدمًا إلى وادى من أسرة الأطرش برفيق Wady Sirhan أو إن شنت فقل: مرشد، ثم مضينا قدمًا إلى وادى السرحان AI Aruk إلى أن وصلنا الجوف آول، حيث يوجد بعض أقدرب محمد العروق المحللة. ومن الجوف، بعد أن أمضينا فيها بضعة أيام مع هؤ لاء الأقارب، عبرنا صحراء النفود، الجوف، بعد أن أمضينا فيها بضعة أيام مع مؤ لاء الأقارب، عبرنا صحراء النويد، نكك الممر الخطر الذي يستغرق عبوره عشرة أيام، عبر الصحراء الرملية الكبيرة، لنصل بعد ذلك إلى حائل، وعلى الرغم من أننا لم يكن معنا رسائل تقديم أو ممثلين من أي نوع كان، فإن محمد بن الرشيد، سيد نجد المستقلة، استقبلنا بكل ترحيب من أي نوع كان، فإن محمد بن الرشيد، سيد نجد المستقلة، استقبلنا بكل ترحيب وتكريم. كانت جنسيتنا الإنجليزية في عيني الرجل أقوى من أي جواز من جوازات السفر، يزاد على ذلك أن أخبار الزيارات التي قمنا بها في العام السابق إلى عدد كبير من شيوخ العنزة وشيوخ الشمر كانت قد بلغت محمد بن الرشيد. كنا عند هذا كبير من شيوخ العنزة وشيوخ الشمر كانت قد بلغت محمد بن الرشيد. كنا عند هذا

الحد قد تعلمنا قدرا من العربية يمكن لنا معه الدخول في المحادثة أو الحوار، وقد اكتشفنا أن ذلك الرجل جم الأدب وأنيس ولطيف، ومستعد للاستماع إلى كل ما نقوله له عن أحوال العالم الكبير الذي تنعزل عنه نجد انعزالا تاما بفعل الصحاري المحيطة بها. كان الرجل على استعداد أن يسمع منا كل ما لدينا من آراء عن الجزيرة العربية، وبخاصة طبائع وشخصيات مختلف رؤساء وشيوخ البدو، الذين يعادونه وينافسونه. لم يكن مهتمًا بالسياسة الأوروبية اهتمامًا كبيرًا، ولا حتى بسياسة إسطنبول أو مصر، لأن السلطان في ذلك الزمان – وعلى الرغم من أن نجد كان يطلق عليها في بغداد أنها واحدة من ولايات الإمبراطورية – لم يكن يحظى، بأي حال من الأحوال، باعتراف الأمراء الوهابيين به سلطانا وسيدًا عليهم، وكانت العلاقات الوحيدة التي تصطبغ بصبغة العداء. كانت ذكرى غزو محمد على من الزمن هي العلاقات التي تصطبغ بصبغة العداء. كانت ذكرى غزو محمد على استيلاء مدحت باشا مؤخرًا على الأحساء، على الخليج الفارسي، وحملته الفاشلة التي قام بها على الجوف، كانا يثير ان كثيرًا من الغضب والامتعاض في حائل. وقد شفع لنا عند ابن الرشيد مجيئنا إليه بلا أية وساطة من السلطات العثمانية.

والنتائج التي ترتبت على هذه الزيارة الودية التي قمنا بها إلى عاصمة المجزيرة العربية المستقلة، هي ووجهة النظر التي حصلت عليها من هناك عن نظام الحكم القديم الموجود منذ قرون عدة في وسط شبه الجزيرة العجيب، أكدا في داخلي مشاعر حبى وحماسي وإعجابي بالعرق العربي. جاءت هذه الرحلة بمثابة "حبى" السياسي "الأول"؛ كانت بمثابة حكاية من الحكايات الرومانسية التي شدتني وأخذتني وشغلتني، الأمر الذي جعلني أصمم على بذل كل ما في وسعى لمساعدتهم في المحافظة على هبة الاستقلال الثمينة. كانت الجزيرة العربية تبدو لي أرضا مقدسة، عثرت فيها على مهمة من مهام الحياة التي يتحتم على القيام بها. وأنا لا أظن أني أبالغ بأي حال من الأحوال، عندما أعدد الفضائل التقليدية التي رأيت الناس يمارسونها هناك.

ينظر المستشرقون كلهم إلى نظام الحكم البدوى باعتباره شكلاً من أشكال اللصوصية وقطع الطرق، وواقع الأمر أن هذا النظام، في أبعاده الحضارية، ينزع إلى مثل هذه الأمور. لكن هذا النظام في قلب الجزيرة العربية خلو من هذه الأشياء. في نجد وحدها دونًا عن سائر بلاد الدنيا التي زرتها، سواء في الشرق أو الغرب، تتجلى النعم الثلاث العظيمة التي نتفاخر بها نحن في أوروبا، على الرغم من عدم امتلاكنا لها؛ هذه النعم الثلاث هي "حقائق واقعـة" فـي نجـد: "الحريـة، والمساواة، والأخوة"؛ هذه النعم الثلاث التي هي مجرد أسماء في فرنسا، في الوقت الذي يراها الناس مدونة على الجدران والحوائط، لكن كل رجل حر هنا في نجد يتمتع بهذه النعم. هنا في نجد الناس يحيون الحياة التي يحلم بها المثاليون منا، حياة خالية من الضرائب، وبلا شرطة، وبلا تجنيد، ودون قهر من أى نوع كان؛ القانون الوحيد في هذا المجتمع هو الرأى العام، والنظام الوحيد فيه هـو مبـدأ الـشرف. وجدت هنا أيضًا شعبًا فقيرًا لكنه قانع وراض، وفي ضــوء احتياجاتــه البــسيطة والقليلة يعيش أفراده حياة وفرة وفيض؛ هذا الشعب، أو بالأحرى هـولاء الناس كانوا يجيبون على كل الأسئلة التي وجهتها إليهم (وكنت قد طرحت هذه الأسئلة في بلاد كثيرة ولم أخرج منها خاوى الوفاض) قائلين: "الحمد لله، نحن لسنا مثل الأمـم الأخرى، نحن هنا لنا حكومتنا الخاصة بنا، ونحن هنا راضين وقانعين". كان ذلك هو الذي ملأني دهشة وسرورًا، حوَّلني من متفرج على محن وبلايا العالم الشرقي إلى شخص يمتلئ حماسًا إلى مد نعم الحرية هذه إلى الأمم الأخرى الواقعـة فـى إسار العبودية. وقد أسفرت رحلة عودتنا إلى العالم المتحضر الأقل سعادة وهناء في كل من العراق وجنوب بلاد فارس، اللذان قمنا بزيارتهما في فيصل الربيع التالي، أسفرت عن زيادة قناعتي وتأكيد ذلك الذي ذهبت إليه في تفكيري. يا لبؤس المناطق السفلي من وادى الفرات إذا ما قارناها بنجد! هذه المناطق السسفلي من وادى الفرات يسكنها الجنس العربي نفسه، لكنه جنس منحل، وفقير معدم، ومتوحش بفعل الحكم العثماني! ويا لتعاسة منطقة عربستان الفارسية! وأنا أبحث في ذهني عن بعض الوسائل التي يمكن بها إعادة هؤلاء العسرب إلى كسرامتهم الضائعة، ورفاههم الضائع، واحترامهم لأنفسهم، وفي غمضة عين وجدت أن

الحماية الإنجليزية، إذا ما أمكن إعطاؤها لهؤلاء العرب، يحتمل أن تكون هي الطريق إلى خلاصهم وإنقاذهم. ومع هذه الأفكار التي بدأت تتشكل وتتبلور في ذهني، بعد رحلة برية طويلة وصعبة من بغداد إلى بوشهر على الخليج الفارسي، ثم من بوشهر على الخليج الفارسي، ثم من بوشهر التي كراتشي، وجدت نفسي في الهند في نهاية المطاف، التي كانت تنتظرني فيها تجارب من نوع آخر ودرس جديد في القتصاديات الأشياء الشرقية.

كان السبب وراء ذهابي إلى الهند، بعد الرحلة القاسية التي قمنا بها، يتمثـــل في أننا عندما وصلنا إلى بوشهر، وجدنا بعض الرسائل في انتظارنا وكانت من قبل اللورد ليتون Lytton الذي أجدني بحاجة هنا إلى الحديث عن بعض سماته الشخصية، وذلك من باب الوفاء لذكراه الحبيبة، إذ كان الرجل مثلى من العاملين في الخدمة الدبلوماسية؛ وكان قد سبق لى الخدمة معه في لـشبونة Lisbon عـام ١٨٦٥، وكنا نحن الاثنين نكتب الشعر ونعيش سويا، عيــشة ســعادة وود وهنــاء دامت بيننا منذ ذلك التاريخ. الآن، ونحن عام ١٨٧٩، يشغل الرجل منذ ما يزيد قليلاً على العامين منصب نائب الحاكم في الهند، وفي الوقت الذي وصلنا فيه السي سملا Simla كان الرجل قد وصل في حملته الأفغانية الأولى إلى نهاية ناجحة، ووقع معاهدة جنداماك Gandamak خلال الشهر الأول من وجودنا معه. هذا اللورد ليتون Lytton صاحب المزاج الخرافي، على الرغم من عقلانية معتقداته الدينية، كان يمضى القسم الأكبر من وقت فراغه في أثناء الحرب، على الرغم من دأبه وجده، في عمل المناطيد، التي كان يطلقها بين الحين والآخر، متكهنًا بــصعودها السريع أو البطىء حظا حسنا أو حظا سيئا لجيشه. لم يسمح اللورد لينون لهذه النتائج وحدها تحديد مسار عمله، نظرًا لأن الرجل كان من العاملين المثابرين ومن أصحاب المنطق العقلاني السليم، وإنما كانت هذه النتائج تهدئ أيضنا من أعصاب الرجل، التي كانت مشدودة بصورة مستمرة، عندما يقوم بتلك الطقــوس الخرافيــة الحميمة الصغيرة، التي كان يقنع نفسه بالإيمان بها. لقد أطلعني الرجل على أفكاره الحميمة كلها، وقد تعلمت منه أشياء كثيرة في مجال السياسة العالية التي لست في حل من الدخول في تفاصيلها هنا، على الرغم من أن بعض جوانب هذه الـسياسة

موجود في هذه المذكرات. أعرب اللورد ليتون عن تعاطفه مع أفكارى العربية، باعتبارى رجلا رومانسيا وشاعرا، وأصدر تعليماته إلى السير الفريد لايال AIFred باعتبارى رجلا رومانسيا وشاعرا، وأصدر تعليماته إلى السير الفريد لايال Lyall، الذي كان وزيرًا للخارجية في ذلك الوقت، ليقوم بمناقشة ذلك الأمر معيى ويعطيني كل المعلومات المتيسرة.

لم تكن حكومة الهند البريطانية في ذلك الوقت ميالة إلى المزيد من التقدم في الخليج الفارسي. كان هناك منذ سنوات كثيرة مضت نوع ما من الحماية التي كانت البحرية الهندية تمارسها على الموانئ البحرية العربية؛ هذه الحماية كانت مقصورة تمامًا على منع القرصنة وفض المشاجرات بين القبائل في عرض البحر دون محاولة التدخل في شنون هذه القبائل على البر؛ هذه الحماية كانت مفيدة تمامًا، يزاد على ذلك أن التأكيد الذي صدر مؤخرًا بإعادة السيادة العثمانية على هذه القبائل قوبل بالرفض من كالكنا Calcutta. كان السلطان عبد الحميد قد بدأ هو الآخر إثارة القلق بين سلطاتنا بدعايته عن الحركة الإسلامية، الأمر الذي كان يؤثر على ولاء المسلمين الهنود. وهنا راقت أفكار الاستقلال العربي لوجهة النظر الرسمية، وأرسل السير ألفريد لايال AlFred Lyall عنى تقريرًا طيبًا السي اللورد ليتون Lytton، إلى حد أن أصبحت هناك خطة شبه متفق عليها فيما بيننا تقضى بحتمية عودتى في الشتاء القادم إلى نجد، وأن أكون أنا حامل رسالة التهنئة من الوالى إلى ابن الرشيد. وأنا سعيد حاليا، عندما تعرفت على نحو أفضل أساليب الحكومة الهندية، وإن هذا الإجراء أو الاقتراح لم تسفر عن نتائج عملية. ولو كان قد حدث لوضعني في موضع مزيف، وجعل مني، في أعينهم على غير وعي مني - على الرغم من حسن النية إلى أبعد الحدود في مساعدة العرب وخدمة قضية حريتهم -أداة لسياسة ترمى إلى إخضاعهم والتحكم فيهم. فمن شرور النظام الإمبريالي الإنجليزي، أنه لا يمكن أن يتطفل في أي مكان بين أناس أحرار، حتى وإن كان ذلك من باب النوايا الحسنة، دون أن يتسبب في الشر أو الأذى في نهاية المطاف. هناك الكثير من المصالح الأنانية التي تعمل عملها حتى تحول البدايات الطيبة إلى نهايات سينة.

على كل حال، لم تكن هذه الأمور هي وحدها التي جرت مناقشتها والتحاور حولها مع اللورد ليتون هو ومرءوسيه. فقد قام السير جون ستراشي John Strachey وزير مالية اللورد ليتون، بإعطائي محاضرة عن التعليمات الخاصة بالمالية الهندية والاقتصاديات الهندية، وطرق التعامل مع المجاعات، والدخل العقارى، والعملة، والضرائب، كما ثقفني الرجل أيضًا في بعض المسائل الكبرى الأخرى التي كانت قيد الحوار والمناقشة في ذلك الوقت - كان السير جون ستراشى المسئول الرئيسي عما يسمى السياسة المتقدمة في الإنفاق العام - وأسفر ذلك عن نتيجة مفاجئة وغير متوقعة أدت إلى زعزعة تقتى بالحكومة الهندية التهر كنت حتى الآن أرى أنها الراعى الأمين للمصالح الوطنية. والمقتطفات التسى أوردها هنا من بعض الرسائل التي كتبتها من سملا Simla في ذلك الوقت تبين كيف أن هذه النظرة الخاطفة أثرت على تأثيرًا كبيرًا: كتبت أقول: "لقد خاب أملىي في الهند وأحسست بالإحباط؛ الهند تبدو لي محكومة حكمًا سينًا منه باقي دون آسيا، محكومة بمجرد النوايا الحسنة بدلاً من النوايا السيئة، أو من دون نوايا على الإطلاق. ها هي الضرائب الثقيلة نفسها، الأجانب هم الذين يحكمون الهند، وهذا هو تبذير الأموال القائم على قدم وساق في تركيا، وإذا كنا نرجو أن يكون المسئولون أغبياء بدلاً من أوغاد، فالنتيجة واحدة وأنا لا أرى فارقًا كبيرًا بين إجبار الهندوس الذين يموتون جوعًا على دفع مساعدات وضرائب لكاتدرائية في كلكتا Calcutta وإجبار البلغاريين على دفع ضرائب لتشييد قصر على مضيق اليسمفور. الفقر والعوز يأكلان هذه الإمبراطوريات العظيمة، متمثلان في حكوماتها المركزية، والحل الوحيد لازدهار هذه الإمبراطوريات الكبيرة هو تقسيمها إلى أقسام وترك هذه الأقسام تحكم نفسها بنفسها." كتبت أيضنا لـصديق آخر، هـو هاري براند Harry Brand، وهو عضو راديكالي في البرلمان، ويقال له لورد هامبدن Lord Hampden. "المواطنون، كما يسمونهم، هم جنس من العبيد، الخائفين، التعساء، والنحفاء بشكل مخيف. وعلى الرغم من أنيى محافظ بمعني الكلمة، وعضو في نادي كارلتون Carlton؛ فإنبي أصبت بصدمة جراء العبودية في مصر، التي يعيشها المواطنون. كما لقيت ثقتي بالمؤسسات البريطانية وثقتي

و إيماني ببركات الحكم البريطاني، صفعة كبيرة. كنت أدرس أسرار المالية الهندية، في ظل حكم "السادة الأفاضل"، الوزراء، والمفوضين، وما إلى ذلك منهم، وتوصلت إلى نتيجة مفادها إننا إذا ما استمرينا في تنمية البلاد وتطويرها بالمعدل الحالى، فإن السكان سيلجنون، إن آجلا أم عاجلا، إلى الوحشية وأكل لحوم بعضهم بعضا، وسبب ذلك أنهم لن يجدوا أمامهم شيئا سوى أكل بعضهم بعضنا. وأنا لا أفهم جيدًا الأسباب التي تجعلنا نحن الإنجليز نأخذ النقود من هؤلاء الهندوس السنين يموتون جوعًا لكي ننشئ بها لهم سككًا حديدية هم ليسوا بحاجـة إليها، أو نقيم الطرق الرئيسية، أو مستشفيات الصحة النفسية، أو النصب التذكارية للسير بارتك فرير Frere، ولا أعرف الأسباب التي تدفعنا إلى الإصرار علي أن نطعه من حفنات الأرز التي في أيدى هؤلاء البؤساء جيوشًا كبيرة من رجال الشرطة والقضاة والمهندسين. إنهم لا يريدون شيئا من ذلك كله. إنهم بحاجـة ماسـة إلـى أرزهم، وهذا ما يدركه أي أحد من البشر عندما ينظر إلى أجـسادهم وضـلوعهم. وأنا أرى، أن هؤ لاء الهندوس جرى تكبيلهم بالديون، والأشرف لنا أن نمتنع عن ذلك كله وألا نجعله دينًا على الهند. وأنا لا أرى أي شيء من الالتزام الأخلاقي الذي يجب أن تقر وتعترف به الحكومات عندما تفرض على الناس ضرائب لسداد ديون، هي التي تسببت فيها وليس الشعب. الديون العامة، حتى في البلاد التي تحكم حكما ذاتيا، تحيط بها الشبهات والشكوك، فهذه الديون في نظام إقطاعي أجنبي كما هو الحال في الهند، هي مجرد عملية نصب واحتيال".

خلاصة القول، هذه الزيارة القصيرة التي قمت بها إلى مركز الرئاسة في الهند كان لها تأثير كبير على صياغة وتشكيل أفكارى في المسائل الأكبر الخاصة بالسياسة الإمبريالية، الأمر الذي جعل تلك الأفكار تنحو نحو المنحى الذي سارت فيه بعد ذلك. وأنا ما زلت أومن، لكن بثقة مضطربة، بالنوايا الحسنة، ولم أعد أؤمن بالنتائج الطيبة، المترتبة على حكمنا في الشرق، وأنا أرى أن هذا الحكم يمكن أن يتحسن، وأن الشعب البريطاني سوف يصر على تحسين هذا الحكم إذا ما عرف حقيقة ما يجرى.

من بين ذكرياتي عن الشهرين اللذين أقمتهما مع اللورد ليتون في "بيتر هوف" Peterhoff، باعتبارها مقرا لنائب الحاكم، ذكرى تتعلق بحف ل العشاء الذي جلست فيه بجوار كفاجناري Cavagnari في المساء السابق لقيامــه بمهمتــه المشئومة في كابول. كفاجناري هذا كان رجلاً لطيفًا، وعلى حد قوله، هـ و حفيد لواحد من التجار البنادقة، الذي قام، بعد احتلال الجيش الجمهوري الفرنسي مدينة البندقية، بإقراض بونابرت Bonaparte مبلغًا كبيرًا من المال، لم يقم الرجل بسداده. من ناحية ثانية، كافأ الإمبراطور كافاجنارى، بأن اتخذ من ولده سكرتيرا خاصا له، الأمر الذي جعل من الرجل مواليًا مخلصًا للأسرة الإمبراطورية. كان لويس بونابرت كفاجناري Cavagnari، الحفيد، من المؤيدين الأشداء ليونابرت، ويسبب اسمه كان يظن أن هناك مستقبلا مرموقا جدا ينتظره. كان الرجل يؤمن "بطالعــه" Star الفلكي إيمانًا راسخًا، وقد تلمست ذلك ووقفت عليه من حواره معي في تلك الليلة - كان ذلك الحوار طويلاً وحميمًا - وكان آخر ما يمكن أن يفكر فيـــه ذلــك الرجل هو الفشل أو الخطر الذي يمكن أن يحدق بحملته. ومع ذلك، لا بد أن يكون لويس بونابرت قد لقى تحذيرًا من الأخبار الأليمة، النَّهِ تحاور نا فيها أيضنا، والخاصة بوفاة الأمير إمبريال Imperial في جنوب إفريقيا. وعندما افترقنا وعدناه أنا وزوجتي بزيارته في كابول Kabul في فصل الخريف. قال الرجــل: "وعلــي الرغم من ذلك، يجب ألا تأتينا، قبل موسم الخريف، لأني لن أكون قد تمكنت بعد من تجهيز المقر على نحو يناسب إقامة السيدات". ولم ينوه الرجل عن أي سبب من الأسباب الخطيرة الأخرى.

كان كولى Colley من بين معارفى فى تلك الفترة أيضنا، والرجل له صلة بالتاريخ الأليم. فقد كان فى ذلك الوقت سكرتيرا عسكريا للورد ليتون يقدر وقدر له أن يتوفى فى العام التالى على تل ماجوبا Majuba. كان اللورد ليتون يقدر مواهب كولى العسكرية حق التقدير، وفيما بينهما هما الاثنان كان يجرى توجيسه وقيادة الحملة الأفغانية من منطقة سملا Simla. كان خطأ الرجل الوحيد يتمثل فى نقته الزائدة بنفسه عن الحد وطموحه الزائد عن الحد. قام الرجل باحتلال ماجوبا لأنه لم يطق أن تنتهى الحملة دون تحقيق مكسب شخصى. وكان ملجونا ملجونات ملحونات ملحق المنات المحلة دون تحقيق مكسب شخصى.

Melgund، الذي يلقب حاليا باللورد منتو Minto، هو وبول كارو Pole Carew، الذي يلقب حاليا باللورد منتو Minto، هو وبول كارو Brabazon وبرابازون Brabazon الذي كان ضابطًا معاونًا للورد ليتون، كل هولاء الثلاثة كانوا، ومعهم اللورد رالف كير Ralph Kerr كانوا من بين أصدقائنا في ذلك الوقت؛ وكان من بين أصدقائنا أيضًا كل من بلودن Plowden وباتن Batten اللذان ليما زوجتان جميلتان. قمنا برحلة العودة من بومباي Bombay بصحبة ملجوند لهما والرائد جاك نابيير Jack Napier، وغادرنا الهند في اليوم الثاني عشر من شهر يوليو في عنفوان الرياح الموسمية، ووصلنا إلى السويس في اليوم الخامس والعشرين من شهر يوليو، لنصل بالقطار إلى الإسكندرية في اليوم نفسه.

أظن أننا في أثناء مررونا على عدن، ونحن في طريقنا إلى البحر الأحمـر، علمنا بالخبر الكبير في ذلك اليوم، ألا وهو عزل الخديو إسماعيل، وقد أسعدنا هذا العزل أيما سعادة، وما إن وصلنا إلى الإسكندرية حتى عرفنا التفاصيل الكاملة لدور الخديو إسماعيل نفسه في هذا العزل؛ وقد وقفنا على هذه التفاصيل من صديقي الحميم، منذ أيامي الدبلوماسية، فرانك لاسيلز Frank Lascelles، الذي وجدته قائمًا بعمل القنصل العام في الوكالة Agency البريطانية. لم يكن ما قاله لي السبلز مختلفًا عن الرواية التي جرى نشرها رسميا، وأنا لست بحاجة إلى تكرار ذلك هنا. على الجانب الآخر، نجد أن ما لا يعرفه عامة الناس هو الدور الذي لعبه آل روتشيك في هذا العزل، وهذا أمر لم يكن السيلز يعرفه في ذلك الوقت، ولكني سمعته بعد ذلك من السير رفرز ولسون. الواقع أن السسير رفرز ولسسون، راح يتباهى بأنه استطاع من خلال آل روتشيلد أن يثأر لنفسه تمامًا. قال لـي ولـسون، بعد عودته من مصر، مكسورا ومدحورا، وبعد أن تخلت عنه حكومته، أنه اتجــه مباشرة إلى آل روتشيك في باريس وراح يعرض عليهم الخطر المحدق بـــأموالهم نتيجة التحول الذي طرأ على الأمور في كل من القاهرة والإسكندرية. وأخبرهم أيضنا أن ينتوى إنكار الدين كله ويحمى نفسه في ذلك بإعلان قيام حكومة دستورية في مصر، وأنهم إذا لم يحولوا دون وقوع ذلك، فسوف يضيع كل شيء. و نجح السير رفرز ولسون في إثارة الذعر في نفوس آل روتـشيلد، ممـا دفعهـم إلـي استعمال نفوذهم السياسي الهائل لإحداث التدخل الفعلى. قام آل روتشيلد في بدايــة

الأمر بتحريك الأمور وجس النبض في مجلس الوزراء البريطاني وفي مجلس الوزراء الفرنسي لكن بلا جدوى. لم تكن الحكومة الإنجليزية في حال نفسى يسمح لها بالتدخل، فقد بدأت المتاعب تهل عليها من جنوب إفريقيا؛ ولم تكن باريس هي الأخرى مستعدة أو راغبة في ذلك التدخل. وعندما ازداد قلق آل روتـشيلد علـي أموالهم راحوا ينضر عون إلى بسمارك Bismark في برلين؛ وبسمارك هذا هـو الذي بسط، منذ أيام فر انكفورت Frankfurt نوعًا من الحماية على ذلك البيت العبرى العظيم، ولم يذهب ذلك التضرع أدراج الرياح أو دون جدوى. حيث أفهم المستشار الألماني، أقوى الأقوياء، كلا من الحكومة الفرنسية والحكومة الإنجليزية أنهما إذا لم تكونا قادرتين على التدخل في مصر تدخلاً فاعلاً حفاظًا على مصالح حملة الأسهم والسندات، فإن الحومة الألمانية سوف تتبنى بنفسها قصيية آل روتشيلد. فأدى ذلك إلى حسم الأمر، وجرى الاتفاق على أن أقل أشكال التدخل عنفًا يتمثل في أن يطلب من السلطان عزل تابعه الإقطاعي المسرف. وظل إسماعيل إلى آخر لحظة يرفض تصديق أن الباب العالى، الذي أغدق عليه ملايدين كثيرة، و لا يزال المال في يديه - لأن لديه كنوزًا مخبأة - يمكن أن يتخلى عنه. كان الضغط من أوروبا قويا جدا. يزعم ولسون أن مسألة مَنْ سيخلف إسماعيل عُرضت عليه، وأن ذلك الخيار كان بين حليم باشا، الذي كان السلطان يفضله، وبين الأمير توفيق، وأن ولسون فضل توفيق من منطلق أنـــه يعرفـــه كشخــصية ضعيفة وأنه سيكون أداة سياسية طيعة. وكان ما كان، لكن البرقية الحاسمة أرسلت الى إسماعيل لتحمل إليه نبأ سقوطه وأن مهام وواجبات الحاكم المناب انتقلت منه إلى ولده. وكان من سوء حظ لاسيلز Lascelles أن يحمل هو نباً العرل السي الطاغية العجوز الذي دام حكمه ثمانية عشر عامًا من الدمار واللامسئولية. وإشباعًا لر غبته في السلب والنهب، كان آخر عمل يقوم به، متمثل في تجريد الخزانة من حسابها الجارى، وكذلك جمع الأشياء الثمينة من جميع الأماكن التي استطاع الوصول إليها، ثم ينسحب بعد ذلك إلى يخته "المحروسة" ومعه غنيمة أخذها من رعاياه المصريين، قيل إنها تقدر بحوالى ثلاثة ملايين جنيه إنجليزى. ولم يهتم أحد باعتراض طريقه ولا حتى مساءلته ولم يطلب منه أحد البقاء ولو لساعة واحدة.

النفصسل البرابسيع

السياسة الإنجليزية عام ١٨٨٠

انتهت مسألة وفاة كفانجارى Cavangari المأساوية في كابول، والتي وقعت قبل صيف عام ١٨٧٩؛ هذه الكارئة أدخلت اللورد ليتون في حرب جديدة ومشكلات سياسية لا تنتهي، الأمر الذي أنهي المشروعات كلها النسي أعددناها للسفر في هذا العام، سواء إلى أفغانستان أو الجزيرة العربية. وعليه، أمضيت حوالي اثني عشر شهرًا في إنجلترا، وكانت هذه المدة أكثر المدد الزمنية انــشغالاً في حياتي. حتى ذلك العام، وعلى الرغم من أنى كنت في العام الأربعين من عمرى، لم أكن قد اضطلعت بأى دور في السياسة، أو القاء خطبة في جمهور من الناس، أو كتبت أية مراجعة لأية مجلة من المجلات، أو خطابًا لأية صحيفة من الصحف. ونظر الأني كنت من النوع الخجول في مطلع حياتي فقد ابتعدت عن الظهور والشعبية بكل أشكالهما، يزاد على ذلك أن التدريب الدبلوماسي الذي تلقيته ز اد من كر اهية حيى للظهور . الدبلوماسية سواء أكان أم لم يكن لديها ما تخفيه، تؤثر مسألة السَّريَّة في أغلب الأحيان، وغالبًا ما ترتاب في الكلم العام والمخادعات والمواربات الصحفية. ومع ذلك، وبعد أن أقنعت نفسى بأنى صاحب رسالة ومهمة في العالم الشرقي، ومهما كان غموض أو هلامية هذه المهمة، بدأت أتكلم وأكتب، بل وتغلبت على خجلي إلى حد أنى ظهرت على الحلبة مرة أو مرتين. كانت المرة الأولى في حياتي التي تحدثت فيها إلى جمهور من الناس، في اجتماع للرابطة البريطانية، انعقد في مدينة شيفاد Sheffield في اليوم الشاني والعشرين من شهر أغسطس، ذعيت إليه بصفتى رحًالاً متميزًا، بالإضافة إلى كل من إم. سربا بنتو Serpa Pinto، وإم. دى. بـرازًا Brazza، والنقيب كاميرون Cameron، وكلهم شهيرون في مجال الترحال في إفريقيا، وفي هذا الاجتماع أعربت عن معارضتي لدفاع النقيب كاميرون عن خط حديد الفرات. كنت أتحدث عن هذا الموضوع بالمزيد من الثقة والحجج والوعى أكثر من النقيب كاميرون نفسه؛ وسبب ذلك أن هذا النقيب عندما طبّل وزمّر قبل قيامــه باستكــشاف ذلــك

الطريق في العام السابق، كان قد رجع عندما بلغ ذلك الجزء الـوعر مـن ذلك المسار، أو إن شئت فقل: الطريق – هذا الجزء الوعر الذي يقع بين بغداد وبوشهر المسار، أو إن شئت فقل: الطريق – هذا الجزء الوعر الذي يقع بين بغداد وبوشهر Bushire – في حين قمنا نحن بقطع الطريق كله من البحر إلى البحـر؛ واتبعـت اعتراضي على ذلك الخط، بمقال، عن هذا الموضوع، هو المقال الأول في حياتي، ونشرته مجلة John Morley. كان جون مورلي John Morley فـي ذلك الوقت محرر افي هذه المجلة، وكان اللورد ليتون مورلي عن اليه، وأقنعه بالاهتمام بأفكاري عن الشرق. هاتان المغامرتان الـصغيرتان، الـشفهية منهما والقلمية، شجعتاني على عمل المزيد في ذلك الاتجاه الـذي أصـبح الآن مجالاً لدعايتي، وكنت مشغولاً أيضنا بالشعر؛ هذا بالإضافة أيضنا إلى انـشغالي بكتـاب زوجتي عن الترحال "حج إلى نجد"، إذ كان مطلوبًا منـي ترتيـب هـذا الكتـاب وتحريره (\*). وقد استغرق مني هذا العمل فصل الشتاء بكامله.

لم أشغل نفسى بمسألة السياسة الداخلية على الإطلاق، على السرغم من الأزمة التى كانت دائرة فى تلك الأيام، وكان جلادستون Gladstone، في أعسز ابتهالاته وصلواته نظرا لأن انتخابات عام ١٨٨٠ كانت على الأبواب. وفيما يتعلق بإنجلترا كانت مشاعرى وتعاطفى لا تزال مع المحافظين، وفيما يتعلق بقسضايا الشرق، كنت أنظر إلى جلادستون، بحكم حبى القليل للأتراك، أنه جَهُول ومنظرف. كان أصدقائى المقربين، باستثناء اثنين أو ثلاثة منهم: هارى براند Harry ومنظرف. كان أصدقائى المقربين، باستثناء اثنين أو ثلاثة منهم: هارى براند وقد ألورد ليتون ماميلتون Brand وإيدى هاميلتون الخطايا الإمبريالية البشعة التى ارتكبها دزرائيلى. وتعلقت بفكرة أن إنجلترا فى الشرق، يمكن لها من خلال تفسير معاهدة قبرص تقسيرا بوضعها الإمبريالي. وأنا لم أصل إلى خطة محددة إلا بعد أن اتضحت لى أفكارى بوضعها الإمبريالي. وأنا لم أصل إلى خطة محددة إلا بعد أن اتضحت لى أفكارى بعد أن دونتها وطبعتها. كانت مسألة إنشاء إسطبل خيولى العربية من بين مشاغلى بعد أن دونتها وطبعتها. كانت مسألة إنشاء إسطبل خيولى العربية من بين مشاغلى

<sup>(\*)</sup> هذا الكتاب المعنون حج إلى نجد يقع في جزأين، وقد ترجمه إلى العربية الدكتور صبرى محمد حسن ونشره المركز القومي للترجمة، في جمهورية مصر العربية. (المترجم)

الكبرى في ذلك العام أيضاً. وقد أنشأت ذلك الإسطبل في كرابت Grabbet وتطلب ذلك منى الاستمرار في الاتصال بالاتحاد العالمي لمربى الخيرول والرياضة لعالمية، كما تواصلت أيضاً وبصورة علنية مع نادى جوكي Jockey Club. والعجيب بحق أنى بدأت مع السيد جلادستون Gladstone مجموعة من الرسائل الإنجيلية حول مسألة لحم الخيول. وبحكم هواية الرجل الشهيرة وحبه لليونان القديمة Greece، فقد زاد تطلعه إلى معرفة رأيي في الخيرول القديمة، وبخاصة السلالات المحتملة من خيول اليونان وطروادة Troy؛ ووصلتني أيضاً رسالة من خلال السيد نويلز Knowles، محرر مجلة: Wineteenth Century Review يطلب المن فيها إعداد مذكرة عن التاريخ النسبي والسلالي لهذه الخيول. هذه المذكرة، هي وحادث تعيين جلادستون، إدوارد هاميلتون، صديقي الحميم، سكرتيرا خاصا له، الذي تولى المنصب خلفاً لدزرائيلي في شهر أبريل، كانا بمثابة الرابطين اللذين أديا فيما بعد إلى تبادل الرسائل بيننا حول الشئون المصرية.

وفيما يلى أورد بعض النتف الصغيرة، من مذكراتى اليومية التى بدأت كتابتها فى عام ١٨٨٠، وهى توضح تلك الفوضى الفكرية، والأدبية، والاجتماعية التى عشتها أنا فى ذلك العام. هذه النتف أو المقتطفات بالشكل التى هى عليه، ترتبط بالشئون الشرقية بشكل أو بآخر، وأنا أجد هذه الشئون مدفونة فى كتلة من الملاحظات التى تسجل أحداثًا ذات أهمية خاصة وأحداثًا ذات أهمية زائلة، لكنها كلها لم تعدلها قيمة فى الوقت الحالى. المقتطف الأول يرسم صورة للورد ستراتفورد ردكليف Stratford Redcliffe الذى عمل سفيرًا لنا فى إسطنبول على المتداد سنوات كثيرة، والذى كان متقاعذا فى ذلك الوقت وفى سن متقدمة جدا مع ابنتيه على حدود كل من كنت Kent وسسكس Sussex:

## مارس ۱۸۸۰

قمت بزيارة إلى اللورد ستراتفورد ردكليف في بلدة فرانت Frant. وأعطاني بحثًا عن الإصلاحات في تركيا، وهو يفكر في إرسال هذا البحث إلى جريدة

"التابمز" Times، وقر أت ذلك البحث وأنا في سريري. حيث بدا من أعداد رجل متقدم في السن، والبحث غامض ومفكك وغير متر ابط، وقل أن تجد فيه مسحة من الحيوية. كبار السن يتعين عليهم ألا يكتبو اشيئًا سوى مذكر اتهم. واللور د ستر انفور بيلغ من العمر أربعة وتسعين عامًا. ومع ذلك، فهو رجل عجوز عجيب، وصاحب محيا لطيف للغاية، ويشرته بيضاء مثل الحليب ولها لون أوراق الـورد البلـدي، وعيناه زرقاوان لامعتان، وشعره أبيض بياض الثلج. وعلى الرغم من أنه يكاد يكون أطرشًا أو أصما؛ فإنه لا بزال يتكلم بطريقة جيدة تمامًا. وكتبت لــه مــذكرة ردا على رسالته ضمنتها آرائي عن تركبا الأسبوبة، وأمضبت معه بعد ذلك صباحًا رحت أستمع خلاله إلى ذكريات الرجل عن العالم القديم. كان اللورد ستراتفورد قائمًا بالأعمال، في سفارتنا في إسطنبول، عندما مر عليها اللورد بابرون Byron في رحلته المسماة شايلد هارولد Childe Harold، وقد رافقه اللورد ستراتفورد ر اكبًا معه طوال سنة أسابيع. كان بايرون رجلاً سائعًا ومقبولاً تمامًا، ولـم يكـن هناك شيء مقيت في حواره. سبق للورد ستراتفورد (قبل ذلك) أن التقي بايرون في ملعب الكريكت، في أثناء الميار اة التي كانت بين إيتون Eton و هار و Harrow، اللذين كانا يلعبان متنافسين. كان بايرون "يلعب الكريكت على قدر طاقتــه بحكــم ضعفه و عجزه". أما اللورد ستراتفورد، فلم يكن على استعداد مطلقًا، أن يترك شيئًا يمكن أن يعكر الصفو بين بايرون من ناحية والسيدة كارولاين لامب Caroline Lamb من الناحية الأخرى. الانطباع الذي تركه لدى اللورد سيتراتفورد هو الحنان، والطيبة البالغة، واللطف والرقة البالغة، وهذه كليا أمور غريبة علي سمعة الرجل وصبيته. وفضلت الجلوس والاستماع إلى هذه الاعترافات عن العالم القديم، على الحديث عن أجمل جميلات لندن".

#### ۱٦ مارس

تناولت الإفطار مع السير ريڤرز ولسون، وتحاورنا حول شخصية العقيد جوردون Gordon. اتفقت الدنيا كلها على أنه رجل عجيب؛ حكم الرجل الـسودان

طيلة أربعة أعوام بلا معين، وقمع تجارة الرقيق قمعا تاما. وهو الأن يعود إلى إنجائرا ولم يفعل أى أحد شيئا من أجله. يضاف إلى ذلك أنه لمن يحظى بمقابلة اللورد "بيكونزفيلا" Beaconsfield أو أى أحد آخر من الوزراء. لقد ارتكب اللورد جوردون خطأ (منذ بداية علاقته بهذين الرجلين). كان الرجل في أثناء مروره عبر باريس (وهو في طريق عودته إلى إنجلنرا) قد زار اللورد ليونز Lyons (في السفارة)، ورجاه أن يعمل على تعيين خلف أوروبي له في السودان، وهدد الرجل في أثناء الحوار أنه إذا لم تفعل الحكومة الإنجليزية ذلك فإنه سوف يتوجه إلى الحكومة الفرنسية بهذا المطلب. وتلا ذلك تبادل بعض الرسائل مع اللورد ليونز المحدد الوجيد هو أنه في خلال عشرة أعوام أو خمسة عشر عاما سوف لا يعنى هذا الأمر شيئا لكلينا. صندوق أسود، طوله ستة أقدام وست بوصات وعرضه ثلاثة أقدام، سوف يضم ذلك الذي يتبقي من الغير، أو رئيس الوزراء، أو خادمك المتواضع المطيع". هذه المقولة هي التي جعلت من الرجل مجنونا (في أعين المتواضع المطيع". هذه المقولة هي التي جعلت من الرجل مجنونا (في أعين الرسميين). هذا الرجل غادر أوروبا إلى زنزبار لتخليص نفسه مما هو فيه.

هذه الطرفة الصغيرة شيء شديد التميز في جوردون وتنسجم مع كثير مسن مراسلاته وخطاباته، طوال السنوات الأربع الأخيرة مع السسير إيفلين بسارنج Evelyn Baring. كان المسئولون كارهين دومًا لغوردون، نظرًا لأن الرجل كان يخرق دومًا أعراف دبلوماسيتهم وأعراف حواراتهم الرسمية. ظن بعض الناس أن جوردون مجنونًا، وظن آخرون أنه كان متطرفا دينيا، يرجع إلى إنجيله كلما احتار بين أمرين بحثًا عن وحي إلهي، أو قد يلجأ إلى "تدوير العملة" في نهاية المطاف. في اللحظة التي كنت أكتب فيها، وهي مطلع ربيع عام ١٨٨٠، كان جوردون غاضبًا من الحكومة الإنجليزية للدور الذي قامت به في عزل الخديو إسماعيل؛ كان جوردون بحب إسماعيل لسبب أو لآخر، وكان يكره خلفه توفيق، وما إن علم جوردون بما حدث وهو في الخرطوم، تخلي عن حكمته، وغضب غضبًا شديدًا، لأن باشا تركيًا، وليس أوروبيا، هو الذي حل محل إسماعيل باشا. كان جوردون

<sup>(\*)</sup> المقصود بتدوير العملة هنا: هو عمل قرعة للخيار بين أمرين. (المترجم)

رجلا عبقريا وفيه كثير من الخصال النبيلة، ومع ذلك كان الرجل حزمة من المتناقضات، وكان المسئولون على حق عندما نظروا إليه على أنه لم يكن بكامل قواه العقلية في كل الأوقات. كانت تلك هي وجهه النظر الرسمية، كما سيتضح فيما بعد، حتى عندما كان جرى تكليف الرجل من قبل وزارة الخارجية بالمهمة التي قام بها في السودان.

وفيما يلى أورد هنا أيضًا بنفس التاريخ، أي اليوم السادس عشر من شـــهر مارس، هذا الكلام المهم: "قمت بزيارة الكاردينال ماننج Manning. ودار حديثنا عن السياسة. سألنى الكاردينال عن الإدلاء بصوتى في الانتخابات. قلت: "ينبغي أن أصوّت على اعتبار واحد فقط، نظير ورقة ماليــة مــن فنــة الخمــسة جنيهـــات إنجليزية". الكاردينال: "هل تعنى أنك لن تدلى بصوتك على الإطلاق؟" أنا: "أنا يمكن ألا أهتم بهذه الأشياء. أنا أنظر إلى الحضارة الأوروبية باعتبارها شيئًا فانيًا وزائلًا، وأنظر إلى السياسة باعتبارها دخيلة أو ذريعة لا تقدم النهاية أو تؤخرها". الكاردينال: "أنا أشاركك الرأى نفسه، لكن ربما لأسباب مختلفة. أوروبا ترفض المسيحية، ومع رفضها للمسيحية ترفض أيضنًا القانون الأخلاقي. حكم القوة آخذ في الانتشار مرة ثانية، مثلما حدث في العصور السابقة، وسوف يترتب على هذه القوة سفك الدماء والخراب. وقد تقوم الكنيسة ببناء أو تأسيس شيء جديد على ذلك الخراب وتلك الأنقاض". وعندما راح الكاردينال يتكلم عن آسيا، قال: "إن رالف كير Ralph Kerr أخبره أن سكان الهند يعزون اعتدال حكامنا إلى الخوف. والهنود يحترمون الروس لأنهم يحكمون بالقانون العسكرى". أنا: "الروس أسيويون. وهـم يحكمون بطريقة أسيوية - بالغش والخداع والنصب، إن أمكن - وإذا لـم يتيـسر ذلك، يحكمون بالقوة. والأسيويون يفهمون ذلك". الكاردينال: "الروس، كما تقول أنت، أسيويون؛ وأنا أزيد على ما تقول أن العدميين (\*) Nihilists بوذيين Bddhists. ومعروف أن العدمية هي نتاج شرقى وليست نتاجًا غريبًا".

<sup>(\*)</sup> العدمية: مذهب ينكر أن يكون للمبادئ الأخلاقية أى أساس موضوعى، هذا يعنى عند أصحاب أو أتباع هذه النظرية أن القيم والمعتقدات التقليدية لا أساس لها من الصحة، وأن الوجود لا معنى له ولا غناء فيه. (المترجم)

يجب ألا يغيب عنا أن الانتخابات العامة التي جرت عام ١٨٨٠ خاضها المرشحون على نطاق كبير جدا حول مسائل السياسة الشرقية. كان جلادستون في حملته الانتخابية يهاجم مشروع دزرائيلي هجوما ضاريا وبخاصية فيما يتعلق بالتوسع الإمبريالي، كما استنكر تدخل دزرائيلي لدى كل من إسطنبول وبرلين لصالح الأنراك موضحًا أنه عمل لا أخلاقي تمامًا، ونعت حصوله على قبر ص بالنعت نفسه، وكذلك شراؤه لأسهم قناة السويس، وكذلك غزوه لمصر واعتداؤه عليها - كما وصف أيضنا الحملتين اللتين قام بهما ليتون Lytton على أفغانــستان، وكذلك حرب البوير التي كانت لا تزال مستعرة في جنوب إفريقيا بأنها أعمال لا أخلاقية تمامًا. فيما يتصل بمصر، كان جـلادستون قـد نشر أراءه عـام ١٨٧٧، كما نشر هذه الآراء أيضًا في مقال نشر في عدد شهر أغسطس من "مجلة القرن التاسع عشر" Nineteenth Century Review، من ذلك العام. في هذا المقال المعنون "العدوان على مصر والحرية في الشرق" أعلن جلادستون بصورة واضحة وبأقوى التعبيرات والمصطلحات معارضته لأى عمل تقوم به إنجلترا ويترتب عليه أى شكل من أشكال المسنولية على وادى النيل. هذا المقال شهير تمامًا، ونافذ البصيرة بشكل عجيب، في توقعه للشرور التي يمكن أن ينزلها دزرائيلي بمصر؛ وهذا هـو ما يجعلنا نقتبس بعض الأشياء من ذلك المقال. يعارض جلادستون مثل هذا العدوان معارضة شديدة لجملة أسباب: أولاً، أن ذلك يزيد من أعباء إنجانرا في حكم الشرق؛ وهذه الأعباء ثقيلة بالفعل؛ ثانيًا، أن توسعات الحكم الإمبريالي لا يمكن أن تحدث إلا عن طريق الأساليب والوسائل غير الأخلاقية؛ ثالثًا، فيما يتصل بمصر، فإن التظاهر بحماية الطريق المؤدى إلى الهند، عن طريق احتلال وادى النيل، يعد عذرًا أو سببًا واهيًا، نظرًا لأن طريق رأس الرجاء الصالح هـ و خـط المواصلات الوحيد والحقيقي الذي تسلكه إنجلترا؛ ورابعًا، أن التدخل باي شكل كان، في قناة السويس أو في القاهرة لا بد أن يؤدي السي المزيد والمزيد من المغامرات في إفريقيا. يكتب الرجل: "مكاننا الأول في مصر سواء جاء عن طريق اللصوصية أو اشتريناه، سيكون بمثابة المكان الممتاز لإمبر اطورية في شمال

إفريقيا سوف تكبر وتنمو، إلى أن تصبح بحيرة فيكتوريا وبحيرة ألبرت Albert، وهما مصدر ان للنيل الأبيض، داخل حدودنا، وإلى أن نضع أيدينا في أيدى بعضنا بعضنا عبر خط الاستواء مع ناتال ومدينة الكاب، ناهيك عن الترنسفال ونهر أورانج Orange في الجنوب، أو في الحبشة، أو زنزبار اللتان يمكن ابتلاعيما ونحن سائرين في طريق رحلتنا - وبعد ذلك، وعندما تمند إمبراطوريتنا العظيمة الم أركان الدنيا الأربعة ... هنا يمكن أن نكون قانعين بالأرض، لكننا لـن نكـون هادئي البال أو مرتاحين". دافع جلادستون أيضًا عن استمرار الحكم الإسلامي الذاتي في القاهرة". يقول: "المشاعر التي قد نسىء إليها في مصر هي من النوع المنطقى والعادل. ومصر مأهولة بمجتمع مسلم منذ قرون كثيرة. وهذا المجتمع محكوم دومًا بالتأثير ات والقوى الإسلامية. وخلال جزء من هذه الفترة كان لمصر سلاطين خاصين بها. وفي الفترة الأخيرة، وعندما كانت مصر تابعة سياسيًا لاسطنبول، كان يجرى حكمها من الداخل من الناحية العملية، و هذا بحد ذاته يعد حادثًا سعيدًا في أي بلد من البلدان، وبالتالي يتوجب علينا عدم تغيير وضع يكون من هذا القبيل. الضيم والظلم الواقع على الناس كبير بطبيعة الحال، لكن ليست هناك دلائل على أن ذلك الضيم والظلم يستعصيان على العلاج. الإسلام يبدو حاليا، في ضوء الخبرة والتجربة عاجز عن إقامة حكم جيد أو متسامح يحكم الأعراق المسيحية المتحضرة؛ لكن ما هو الدليل الذي لدينا على أن المجتمع الإسلامي، الخالى من المضاعفات العرقية، أو الدينية، أو المضاعفات الخاصة بالأعراف والتقاليد أو باللغة، لن تتحقق فيه أهداف المجتمع السياسي، كما يفهمها المسلمون، بشكل معقول ومقبول". أخيرًا. استشرف الرجل النزاع الذي يمكن أن ينشأ بين إنجلترا وفرنسا إذا ما حاولت إنجلترا احتلال مصر أو الاستيلاء عليها: "أنا على يقين، من أن اليوم الذي سيشهد احتلالنا لمصر سيكون بمثابة الوداع الأخير لكل تلك العلاقات السياسية الودية التي بين فرنسا وإنجلترا. قد لا يكون هناك صراع مباشر، قد لا تكون هناك دلائل أو مؤشرات خارجية، لكن سيكون هناك حقد وغضب صامت، سيكون هناك حقد وغليان وفوران، شبيه بذلك الحقد والغضب

الذى تملّك أمريكا فى أثناء الحرب الأهلية، والذى انطفات نيرانه فى الوقت الحاضر؛ هذا الغضب يتحين فرصة حدوث شىء من الحرج من جانبنا، ويتحين حلول السلام والارتياح على الجانب الفرنسى. الأمم والدول لها ذكريات طويلة". وينهى الرجل مقاله بتحذير حاسم ومناشدة العلى القدير بيّن أن يحصض دسائس مجالس الوزراء ويفندها، ويُوَمِّن التحرير الكامل الشرق. ويختم الرجل مقاله قائلاً: "الأرض لم يباركها خلاص من هذا القبيل منذ قرون عدة. ونحن أهل هذا البلد (إنجلترا) نشعر بالحزن والألم لأننا لم نفعل شيئا من أجل تحقيق هذا الخلص. ومهما يحدث، لن يكون هناك ما هو أسوأ من ذلك الذى يقف أمام بابنا. دعونا نأمل الا نضيف إلى مهمة التنازل عن العرش فصلاً آخر من فصول الأخطاء المستمرة".

هذه التصريحات النبيلة، التي جرى التأكيد عليها في عشرات الخطابات في الثناء حملة الانتخابات العامة في عام ١٨٨٠، لا بد من تعاطفي معها؛ ولينتا أخذنا هذه التصريحات مأخذ الجد أو على أنها تمثل السياسة التي سينتهجها حزب الأحرار إذا ما وصل إلى الحكم. لكن جلادستون، لم يوح إلى في ذلك الوقت بأى شيء من الثقة، كما بدا لى أيضًا أن الفارق بين المحافظين والعمال طفيف جدا.

#### ۲۰ مارس

تناول جون بولن John Pollen (السكرتير الخاص للورد رايبون Ripon في ذلك الوقت) الغداء معنا. وتحدثنا عن الانتخابات واتفقنا على أن الفارق ليس كبيرا بين المحافظين والعمال. وأنا لن أدلى بصوتى. على الرغم من أن سياسة اللورد سولسبرى كانت أقل تفاهة وخسة من سياسة اللورد جرانفل Granville أو سياسة اللورد جلادستون Gladstone التي تميل إلى الألمان وعلى نحو لم يعجبنى أو يروق لى. ومسألة شد ألمانيا إلى إسطنبول، سيكون خطأ أفدح من أي شيء يمكن أن تحققه روسيا.

## ٦ أبريل

ياريس (انتهت الانتخابات وأسفرت عن أغلبية ليبرالية كبيرة). تناولت أنا وجودفري ويب Godfrey Webb طعام الأفطار مع بترز Bitters (ولد عمي فرانسس Francis جور كورى Gore Currie)، ثم ذهبت بعد ذلك إلى السفارة. حيث التقيت شيفك Sheffield (السكرتير الخاص للورد ليونز Lyons) الذي كان مهتمًا جدا بحكومة من الأحرار – واستمعت إلى ما قاله لهار تنجتون Hartington، وما قاله له جرانفيل. وعلى الرغم من ابتعادى عن السياسة، فإني أقسر باني أرى أن الانتصار الذي حققه جلادستون يعد كارثة كبيرة. الجانب الذي ينتمي إليه جلادستون قوى إلى الحد الذي سيجعلنا نشاهد كل أنواع التلاعب بدستورنا البريطاني. سيجرى تعرية قوانين اللعبة، وقوانين الأرض، كما سيجرى الكشف عن المستور كله. وسوف تعانى سياستنا في آسيا معاناة كبيرة. المحافظون لا يعرفون شيئًا عن الشرق وسوف يخافون من معارضة سياسة العمال، وسوف يخشون أيضًا من مواصلة تلك السياسة أو اتباعها بشكل منطقى. سيحاول المحافظون إصلاح تركيا، وعندما يجدون أن ذلك الإصلاح أمرا مستحيلاً، سيفقدون أعصابهم وقد يصل بهم الأمر إلى حد الدخول في الحرب. أنا شخصيا أحس بالقلق إزاء هذا التغيير، نظرًا لأن اللورد ليتون سوف يستقيل من الــوزارة، الأمر الذي سيعطل الزيارة التي نزمع القيام بها إلى الهند في الشتاء القادم. لكن هذه الأمور كلها تعد أمورًا تافهة في مسار التاريخ ومسيرته.

## ٩ أبريل: "ما زلت في باريس"

وصلتتى رسالة من آن Anne... مفعمة بالسياسة... "سيصبح هارتنجتون Hartington رئيسًا للوزراء، وسيتولى جوشن Goschen البحرية والأسطول، أما جلادستون فسوف يصبح وزيرًا للمالية. ولن يتغير شيء في السياسة الخارجية!

سيتم الاحتفاظ بجزيرة قبرص، سيجرى اعتراض روسيا وعرقلتها، وسوف تدار تركيا من جاليبولى Gallipoli... اللورد لايبون Lipon لا يعرف مكانًا له، إن كان هناك مكان على الإطلاق. بلغنى أن السيدة دى نوفيكوف Novikoff لا يرزال الناس يصفونها بأنها الملاك الحارس لجلادستون..." تتاولت الغداء مع آدمز Adams (السكرتير الأول فى سفارتنا فى باريس) والتقيت هناك بالسير ريفرز ولسون، المسافر غدًا إلى مصر مع كل من ديسي Dicey، وآرثر سوليفان Arthur Sullivan المؤلف الموسيقى – وهذه صحبة طيبة". (كانت تلك آخر مهمة لولسون التي وضع فيها ترتيبات قانون التصفية).

## ۲٦ أبريل

العودة إلى إنجلترا، حيث كان جلادستون موضوع الساعة. كان الرجل قد تولى منصب (رئيس الوزراء)، وأحاط نفسه بجماعة من غير الأكفاء مثل: تشيلدرز Childers، وبرايت Bright، وجرانفيل Granville. كان هار تتجنون، الذى كان رجلاً من الدرجة الثانية، يتولى شئون وزارة الهند، في حين يسافر اللورد رايبون Ripon نفسه إلى الهند. هذا الترتيب الأخير كان أمرا سريا.

كان تعيين اللورد رايبون نائبا لحاكم فى الهند، بمثابة المحاولة السياسية الوحيدة الجادة التى قام بها جلادستون لتنفيذ ذلك الذى كان ينادى به يوم أن كان فى المعارضة. كان اللورد رايبون رجلاً أمينًا بمعنى الكلمة، لم تكن هناك جوانب

<sup>(</sup>٣) السيدة دى نوفيكوف، امرأة جميلة جدا، كانت ترعاها الحكومة الروسية، كانت قد جاءت إلى إنجلترا قبل ذلك التاريخ بوقت قصير، وكانت أول زيارة نهذه السيدة لبريطانيا، إلى بلدة كرابت Crabbet التى أقيم فيها مع زوجتى أن Anne. كانت تحمل معها رسالة تقديم جاءت بها من السيدة دى لاجرينيه Lagrene، وهى صديقة روسية تعيش في باريس، وحتى ذلك الحين لم تكن السيدة نوفيكوف تعرف أى أحد من الناس. بقيت معنا مدة أسبوع، لكنها عندما وجدتنى غير متعاطف معها أو مع أفكار ها المعادية للإسلام ذهبت لحال سبيلها، لكنها سرعان ما توصلت إلى ارتباط سياسى مع السيد جلادستون.

ألمعية في شخصية الرجل لكنه كان صريحًا ومتحمسًا. وقد أخذ الرجل مأخذ الجد المهمة التي عهدت إليه بها الحكومة الجديدة، والتي تتمثل في إقامة السلام على حدود الهند والمحافظة على هذا السلام؛ كما عهدت الحكومة الجديدة إلى اللورد رايبون ببدء سياسة جديدة تستهدف تنفيذ مطالبة صاحبة الجلالة بإقامة الحكم الذاتي بين المواطنين. والمدهش والمخزى أيضنا في عالم المسئولين، أن اللورد رايبون أخذ معه جوردون ليكون له سكرتيرا خاصا؛ وجوردون هذا كان الناس ينظرون إليه باعتباره مجنونًا- ناهيك عن نوايا جوردون الحسنة والطيبة تجاه الهند الوطنية. ومع ذلك، لم يكن جوردون وهو بصحبة رئيس من قبيل اللورد رايبون، من النوعية نفسها التي منها السكرتيريون الخصوصيون الآخرون، ذلك أن الرجل لم تكد تطأ قدماه أرض بومباى Bombay حتى استقال من منصبه. وأنا لا أظن أن اللورد رايبون أخطأ فيما فعل، ولكن الخطأ كان من جانب جوردون الثائر على القواعد والأعراف. وسوف أتناول بالوصف، في مرحلة لاحقة، عمل اللورد رايبون نائب حاكم، عندما أصل إلى رحلتي الثانية إلى الهند التي قمت بها في عام ١٨٨٤. وهنا يكفى القول إنه إذا كانت مهمة رايبون في الهند قد حققت القليل، فإن السبب في ذلك راجع إلى الوزارة في إنجلترا وليس إلى رايبون في الهند. لقد مضى اللورد رايبون بشجاعة في المسار الذي تحدد له منذ البداية، لكنه، شأنه شأن أولنك الصبية الذين يستغفلون، في بعض الأحيان، رفيقهم الذي يكون في المقدمـة، بأن يتر اجعوا إلى الوراء ويتوقفون، اكتشف ما أربكه بعد فترة قصيرة: اكتشف رايبون أنه هو وحده الذي ما زال يجرى، وأن الوزراء غيروا أراءهم دون أن يعلموه بذلك، وراحوا يسخرون منه جراء إصراره على الجرى. لا بد أن رايبون أحس بالمرارة عندما تحتم عليه الاستسلام للأمر الواقع. كان جلادستون قد أسند التعيينات الخاصة بالوظائف العليا كلها، إلى أعضاء حزب المحافظين. فكان اللورد جرانفل - وهذا أمر يهمني جدا - قد حصل على حقيبة وزارة الخارجية؛ وجرانفل عبارة عن نبيل حلو المعشر كبير السن، يجيد اللغة الفرنسية، لكنه أصم، وكسول جدا، وتنتمي دبلوماسيته إلى المدرسة التي لا تؤمن بمبدأ لا تؤجل عمل اليوم إلى الغد، لأن الرجل نفسه كان يحب تأجيل عمل اليوم إلى الغد، إذ كان يقول: "تــوانى في الأمور، واتركها وحدها تصحح نفسها بنفسها". ونحن لا يمكن أن ننتظر من

وزير من هذا القبيل أي شيء جديد في السياسة، ولم يحاول الرجل القيام بأي شيء من هذا القبيل في تركيا أو في مصر أو في أي مكان آخر. ولم يقم الوزير بتنفيذ معاهدة قبرص، أو تحويلها إلى رواية فعلية تحت أي سبب من الأسباب، وفيما عدا ذلك الضغط القليل المخادع الذي مورس على السلطان فيما يخص موضوع حدود موننتجرو Montenegro واليونان، بقيت الأمور على ما كانت عليه من قبل. أما التغيير الوحيد فكان يتمثل في أن الإيارد Layard، مؤلف هـذه الاتفاقيـة، جـرى استدعاؤه من إسطنبول، وتعيين جوشن Goschen محله، وجوشن هو الذي قام بعمل الترتيبات الظالمة الخاصة بحملة السندات في مصر، قبل ذلك بحوالي تسلات سنوات، وكانت شركته العائلية المسماة جُوشن وفروهانج Goschen Fruhling مسن بين حملة السندات. العمل الوحيد الذي قام به وزير الخارجية الجديد والذي يثبت أنه لا يزال يتذكر تحذيرات اللورد جلادستون من الأتراك، كان يتمثل في قيامه من باب إثبات أن جلادستون كان على حق في حين أن دزرائيلي وسولسبري لم يكونا على صواب - متحديًا القاعدة المعتادة في مثل هذه الأمور في وزارة الخارجية، بنشر رسالة سرية من رسائل اللورد لايارد Layard، وكانت تلك الرسالة تعارض كل ما كتبه السفير في رسائله العلنية عن الموقف في إسطنبول. أورد الرجل في هذه الرسالة وبصورة مكشوفة الرذائل السرية ونقاط ضعف السلطان عبد الحميد، وتكلم أيضنا عن جبن الرجل وإصراره على هذا الجبن، وتأكيد ذلك بتفاصيل لا يعرفها العالم، لكنها ذائعة الصيت وسيئة السمعة، وبخاصة ما يتعلق منها بنظام الجاسوسية في حكومته. وقد جاء نشر هذه الرسالة بمثابة عمل من أعمال الخيانــة الكبرى للورد لايارد، والأهم من ذلك، أن نشر هذه الرسالة كان عملاً من أعمال الحماقة نتيجة الآثار التي أفرزتها هذه الرسالة على دبلوماسيتنا في إسطنبول، والتي لم نتج من هذه الآثار إلى الآن. كان لايارد صديق السلطان عبد الحميد الحميم، وحصل منه على أفضال وعطايا لم يسبق أن حصل عليها أي مبعوث أوروبي من قبل. لقد كشف السلطان عوراته على لايارد كما لو كان صديقًا يُعتمَـــد عليه، وأدى كشف ذلك الذي اعتبر خيانة من جانب لايارد، إلى فقدان نوايا السلطان الحسنة تجاه إنجلترا مدى الحياة. على كل حال، وعلى الرغم من الوضع غير المشجع في وزارة الخارجية، كنت مصرًا على أهمية الحصول على المساندة لخططى الجديدة مع رئيس الوزراء الجديد. وقد شجعنى في ذلك المنصب الذي عرضه على رئيس الوزراء، والذي يقضى بأن أتولى أمر مكتب واحد من أصدقائي الحميمين، وهو إيدى هاملتون يقضى بأن أتولى أمر مكتب واحد من أصدقائي الحميمين، وهو إيدى هاملتون أكون سكرتيرا خاصا لإيدى هاملتون، الذي عرفت منه أنه مهما كانت المطالب أكون سكرتيرا خاصا لإيدى هاملتون، الذي عرفت منه أنه مهما كانت المطالب والمقتضيات العامة في الخارج في تلك اللحظة، فإن تعاطفات ومشاعر السيد جلاستون لم تتغير أو تحد عما كانت عليه ولو قيد أنملة. لم أحصل من هاملتون على أية أسرار فيما يتعلق بخططي و آرائي الخاصة، وكان من رأى الرجل أن كسب تأييد الوزير لهذه الخطط والآراء يحتم على إعلانها على نطاق أوسع عن طريق الطباعة. كانت هناك قنوات أخرى أيضنا، يمكن التأثير على جلادستون من خلالها، وذلك عن طريق الإشارة إلى بعض هذه الأفكار والخطط الواردة في ومياتي.

#### ۱۲ يونية

اصطحبنى ياور هاملتون لزيارة السيدة ل... التى تعيش فى منزل كبير فى ميدان م...، وهى سيدة أو امرأة أيرلندية ممتلئة الجسم، حسنة الطبع وتبلغ مسن العمر خمسين عامًا، وهى سيدة متهورة، وكثيرة الكلام، لكن ليس فيها أية مسحة من الجمال أو الأشياء الأخرى. كانت هذه السيدة واحدة من ملائكة جلاستون الحراس، وكانت زيارتنا لها دبلوماسية وتستهدف حقنها أو تلقينها أفكارى، شم توصيل هذه الأفكار عن طريقها إلى رئيس الوزراء. كانت هذه السيدة متحمسة لهؤلاء العرب بالشكل الذى رأتهم عليه، كما تتظاهر باهتمام كبير بالشرق. وقرأت علينا هذه السيدة بروح عالية، مسرحية كانت تكتبها عن هيرود Herod، وكليوباترا، ويوليوس قيصر، مسرحية حزينة، وأكدت لنا أن جلاستون معجب تمامًا بهذه المسرحية.

دعوت رولاند Rolland، وجون بولن Pollen، ولورانس أوليفانت Rolland إلى الغداء. ولورانس أوليفانت شخص أنيق جدا. كان قد عاد لتوه من إسطنبول التى حاول فيها الحصول على موافقة السلطان على قيام بنى إسرائيل باحتلال أراض واستعمارها خلف نهر الأردن.

## ۲۲ يونية

دعوة آل بلودن Plowdens لتناول الغداء ومعهم إيدى هاملتون، الذى هو حاليا سكرتيرا خاصا لجلادستون. سيسافر بلودن إلى بغداد باكر ليشغل منصب الممثل المقيم. قدمت بلودن إلى إيدى من خلال الحديث عن المسألة الشرقية.

#### ۲٦ يونية

انضم إلينا اللورد كالثورب Calthorpe وبيرسى ويندام انضم إلينا اللورد كالثورب إنه مزرعة خيولنا في كرابت، ورحنا نستعرض الخيول. يقول اللورد كالثورب إنه أطلع العديد من أعضاء نادى الخيل Club الخيول، وقال أيضا إنه سوف يعرض عن سباق الخيول العربية وعن سلالة تلك الخيول، وقال أيضا إنه سوف يعرض هذه الرسالة في اجتماع من اجتماعات النادي في الشهر القادم؛ وإنه يتطلع إلى نجاح هذا الموضوع. وإذا ما استطعت جلب سلالة عربية أصيلة من الخيول إلى إنجلترا، وإذا ما ساعدت في تحرير الجزيرة العربية من الأتراك، فذلك يعنى أن حياتي لم تذهب هباء. نشرت اليوم رسالتي الرابعة التى أرسالتها إلى جريدة إسبكتيتور Spectator (عن السياسة في وسط الجزيرة العربية)"، وجرى الإعلان اليوم أيضنا عن المقال الذي كتبته لجريدة Wolseley بعنوان (ورثة السلطان في اليوم أيضنا عن المقال الذي كتبته لجريدة Wolseley بنيارتنا لقبرص. فقال: أشيا). كان السير جارنت والسلي كتابًا". "عم، لكننا لم نقل شيئًا عن قبرص في هذا الكتاب". "أوه، أنتما لم تمكثا في قبرص فترة طويلة". "وجدنا من الأفضل ألا نـذكر شيئًا عن قبرص في هذا الكتاب". "أوه، أنتما لم تمكثا في قبرص فترة طويلة". "وجدنا من الأفضل ألا نـذكر شيئًا عن قبرص في هذا الكتاب". "أوه، أنتما لم تمكثا في قبرص فترة طويلة". "وجدنا من الأفضل ألا نـذكر شيئًا عن قبرص في هذا الكتاب". "أوه، أنتما لم تمكثا في قبرص فترة طويلة". "وجدنا من الأفضل ألا نـذكر شيئًا عن قبرص في هذا الكتاب".

المقال المشار إليه هنا بعنوان "ورثة السلطان في أسيا"، كان كما سبق أن قلت، مجرد استرعاء لاهتمام جلادستون الجاد بأفكاري، وكان ذلك بفضل هاملتون، الذي لفت انتباهه لذلك المقال. وقد نجحت هذه المحاولة تماما، على الرغم من الملمح المهم من ملامح هذا المقال، والذي استرعى انتباه الرجل رغم أنه ليست له أهمية سياسية عملية كبيرة، وهو المتعلق بمستقبل الولايات الأرمينيــة باعتبار أرمينيا دولة مستقلة. كانت الفكرة التي طرحتها في المقال تفيد أنه إذا كان قسم كبير من تركيا الأوروبية قد حصل على استقلاله، فإن اضمحلال الإمبر اطورية العثمانية يحتم تشجيع الولايات الآسيوية على أن تكون دولاً مستقلة، كل حسب جنسيته، وعليه رحت أتوسل إلى جلادستون وأناشده البر بوعوده، التسى قطعها على نفسه مؤخرًا، وكانت لصالح حرية الشرق، وأن يفيد الرجل من الأداة التي ابتكرها أولنك الذين سبقوه في هذا المنصب؛ والمقصود بهذه الأداة هو معاهدة قبرص، وألا يكون ذلك لمصلحة الإمبريالية الإنجليزية، وإنما لـصالح شـعوب الشرق. وقد أدى نشر هذا المقال في عدد شهر يوليو من جريدة "فـورت نـايتلي" Fortninghtly، إلى دعوتي إلى مجلس الوزراء، حيث أتيحت لى الفرصة فيه كسى أفرض أفكاري وأرائى الشخصية على رئيس الوزراء. ويجب ألا يغيب هنا أنسى في المرة الأولى لم أتأثر كثيرًا برئيس الوزراء؛ لكنهم شـجعوني على تطوير أفكاري، واعتبارًا من ذلك التاريخ، أصبح رأيي الذي كـان يــصل إلــي رئــيس الوزراء عن طريق هاملتون، يحظى باهتمام جلادستون فيما يتعلق بأمور الشرق.

#### ۲۷ يونية

زرت فلانًا الذى وجدت معه المركيز كوينزبرى Queensberry. وسرعان ما بدأ الرجل يشرح لنا نظرياته الدينية، وهو يتكلم بطريقة تنم عن الاهتياج والشغف. هذه النظريات تبدو وكأنها مجرد نظريات وضعية (\*\*). هذا يعنى أن هذه النظريات تقول بأن هناك كاننًا أعلى وأسمى، وهو ليس ممثلا في شخص إله،

<sup>(\*)</sup> المقصود بالوضعية هنا، الوضعية اليقينية المبنية على فلسفة أو غوست كنست النسى تعنسى بسالظواهر والوقائع اليقينية فحسب مهملة كل تفكير تجريدى في الأسباب المطلقة. (المترجم)

وإنما بتمثل في من يهدى الإنسان ويرشده في بحثه عن الكمال. النظرية الرئيسية هنا هي "الإيمان بالإنسانية"، والواجب الرئيسي أو الأساسي هو "اكتمال الجسد والروح"، والجسد بصفة خاصة. المركيز ليس مفسرا واضحا، وقد اقترح أن يقــرأ علينا إحدى القصائد بدلاً من قصيدة كان قد كتبها. وبينما كنا نتوقع حدوث ذلك دخل علينا فيليب كور م Philip Currie، ومعه رجل كبير السن، صعير الجسم، طويل الأنف وله عينان سوداوان، واسمه مالكوم خان Malkum Khan، وهو السفير الفارسي. جلس هذان الرجلان وراحا ينصنان إلى ما يتلوه المركيز كوينزبرى Queensberry. كانت القصيدة من الشعر المنثور، وغامضة، وتبدأ بداية طبية ثم تتطرق بعد ذلك إلى الإنسانية. وعندما انتهى من القاء القصيدة تكلم الشرقى. قال: قد يهمك الاستماع إلى قصة دين تأسس قبل بضع سنوات مضت في بلاد فارس، وكنت أنا في وقت من الأوقات رئيسًا لذلك الدين. هذا الدين يمثل الطريقة التي نتجت عنها الأديان، وسوف ترى أن منذهب Doctorine الإنسساني أساسى في آسيا مثلما هو أساسي في أوروبا. واقع الأمر، أن أوروبا عاجزة عن اختراع دين حقيقي، دين يستطيع تملك أرواح الرجال؛ كما أنها عاجزة أيضًا مثــل أسيا عن اختراع منظومة للسياسة. الذهن الأسيوى تــاملى، والــذهن الأوروبــى عملى. نحن في بلاد فارس ننتج كل يوم أكثر من "مسيح جديد". نحن لدينا "أبناء الله" في كل قرية، ولدينا شهداء دين في كل مدينة. وأنا شخصيا شاهدت منات من الأبواب Babis (\*) يعانون القهر والعذاب ويموتون لأنهم يؤمنون بنبي مذهب هو صورة طبق الأصل من عقيدة المسيح تقير، وقد صُلبوا مثل المسيح تمامًا. المسيحية ليست سوى واحدة من منات البشارات Preachings الآسيوية، التي بدأت تستلفت الانتباه من خلال اعتناق الذهن اليوناني لها وبعد أن أضفى عليها شكل منطقى وواجهة مادية. لو بقيت المسيحية على إنها إيمان آسيوى لماتت منذ زمن بعيد، شأنها في ذلك شأن منات التعاليم الأخلاقية والصوفية التي ماتت وانتهت قبل المسيحية وبعدها. أنا أيضنا، عندما كنت شابًا صغيرًا، كما قلت لك، أسست دينًا ضم في وقت من الأوقات حوالي ٣٠٠٠٠ تابع. لقد وُلدْتُ مسيحيًّا أرمينيًّا ولكني تربيت ونشأت بين المسلمين، وعليه أصبحت نغمتي الفكرية مثل نغمتهم. أنا كنت أخا غير

<sup>(\*)</sup> الإشارة هذا إلى زعماء البهائية والبابية وأتباعهما. (المترجم)

شقيق للشاه، وعندما تولى الرجل العرش عينني رئيسًا للوزراء. وعندما بلغت سن العشرين أصبحت إقطاعيا عمليا في بلاد فارس. لقد شهدت الظلم الحكومي، وشهدت أيضًا اضمحلال الازدهار والرخاء الذي كانت تشهده البلاد، وهنا بدأت تراودني وتتملكني فكرة الإصلاح. سافرت إلى أوروبا ودرست فيها المنظومات الدينية، والاجتماعية، والسياسية الغربية. وتعلمت أيضًا روح المذاهب النصر انية المختلفة، وتعلمت أيضًا تنظيم الجمعيات السرية، وعرفت أيضًا الماسونيات الحرة، وفكرت في خطة ينبغي أن تجمع بين حكمة أوروبا السياسية وحكمة آسيا الدينية. كنت أعرف أن من العبث محاولة إعادة تـشكيل بـلاد فـارس علـى الطريقـة الأوروبية، وقررت تغليف إصلاحي المادي بثياب يفهمها شعبي، غلفت بثياب الدين. وعليه، قمت عقب عودتي إلى بلادي، بتجميع كبار شخصيات طهران، وجميع أصدقائي ورحت أتكلم معهم على انفراد عن حاجة الإسلام إلى الإصلاح، ورحت أستحث فيهم كرامتهم الأخلاقية وفخرهم بنسبهم ومولدهم. اللغة الفارسية فيها كلمتان بمعنى "رجل" Man هما: "إنسان" Insan وهيى مسأخوذة من اللغة العربية، والكلمة الثانية "آدم" Adhem، وهذه الكلمة فارسية الاشتقاق. الكلمة الثانية التي يقول لها الإنجليز Man، اسم جنس، أي نوع بعينه من الحيوان - الكلمة الأولى التي تدل على "رجل" تعني مخلوفًا أو كائنًا مفكرًا ومتميزًا (وهي عند اللاتينيين Home و Vir). أنتم جميعًا تتباهون أن الواحد منكم أكثر من مجرد "آدم"، أي جنس بعينه ومن ثم فهو "إنسان" Insan. وأنا سوف أنصحكم، لتبرير هذا الإدعاء، بأن تفعلوا هذا وذاك. ووقف الجميع على سلاسة منطقى، وفي خلال فترة وجيزة أصبح لدى حوالي ٣٠٠٠٠ من الأتباع والمريدين. وبذلك تمكنت تحست اسم إصسلاح الإسلام من إدخال الإصلاحات المادية التي أود إصلاحها. والفيضل ينسب إلى مذهبي في إدخال التلغراف، وإعادة تنظيم الإدارات الحكومية، وإصلحات وتحسينات أخرى كان قد عفى عليها الزمن منذ وقت طويل. ومع ذلك، لم تكن لدى في بداية الأمر نية تأسيس ديانة من الديانات. هذا يعني أن شخصية القديس أو النبي فرضت على من قبل أتباعى. لقد أطلقوا على لقب السسبح المقدس "Ghost Holy"، كما أطلقوا على الشاه لقب "مصلح الإسلام Ghost Holy". الفت كتابًا، أو إن شنت فقل: إنجيلاً عن ديانتي، وراح أتباعي يؤكدون أنسى آتسى

بالمعجزات. أخيرًا أنزعج الشاه من قوتي وسلطتي على هؤلاء الاتباع، هذه القوة التي أصبحت بالفعل أقوى من قوته هو. وعلى الرغم من صداقتنا القديمة، فكر الشاه في قتلي أو اغتيالي، ومن هنا راح أتباعي يفكرون هم أيضًا في قتل الشاه أو اغتياله. وعلى امتداد شهرين عشنا نحن الاثنين في خوف من القتل أو الاغتيال، ثم وصلنا بعد ذلك إلى شيء من التفاهم. و لأنى كنت أحب الشاه و أقدره فقد طلبت منه أن يأذن لى بالسفر. وفارقت أتباعى وهم يبكون، وراح الملالي يقبلون قدماي. وقصدت إسطنبول، على أمل الحصول على موافقة السلطان لي بالإقامة في بغداد؛ وذهبت إلى بغداد وأصبح لى أتباع جدد من بين الفرس المقيمين هناك، وانضم إلى هؤ لاء الأتباع بعض شيعة بغداد. لكن الأتراك خدعوني، وتعين علي أن أترك عملي دون أن أكمله. حثني أتباعي في بلاد فارس على العودة، لكنسى لم أعد لأسباب عديدة أولها هو أننى خشيت من اغتيالي بسبب دين أنا لا أومن به. وتاني هذه الأسباب هو ضعف صحتى، أما ثالث هذه الأسباب فهو زواجى من واحدة من النساء. وكتبت للشاه الذي رد عليَّ، يعرض منصبًا إذا ما أردت ذلك، وعليه آثرت البقاء في الخارج؛ وقبلت منصب السفير العام لدى البلاطات الأوروبية كلها". كان غريبًا بحق أن أستمع إلى هذا الرجل كبير السن صغير الجسم، الذي يرتدي ملابس أوروبية ويتكلم لغة فرنسية جيدة جدا، وهو يروى حكاية من الحكايات الـشرقية الخالصة. مشيت مع ذلك الرجل بعد ذلك عائدًا إلى بيتى (إذ كان يعيش على الجانب الآخر من حديقة هايد بارك Hyde Park)، "وراح الرجل يُفصل لي أفكاره عن الشرق والغرب، اللذين يعرفهما، بل ويعرفهما معرفة دقيقة. تركت هذا الرجل الفارسي بعد أن تولَّد لديه انطباع بأنه أهم الرجال الذين التقيتهم في حياتي، تركته وهو يحس سمو الذهن الشرقى وتفوقه. من ذا الذى يستطيع في أوروبا أن يجعل رجلا يحس كما لو كان طفلاً؟".

هذا اللقاء العابر، في منزل سيدة تقيم في بلجرافيا Belgravia في منتصف الموسم اللندني، أثر في تأثيرًا عميقًا، بل وبث الثورة في أفكاري إلى حد ما. وأناعزو ذلك إلى اللقاء الطارئ، وإلى الحوارات الأخرى التي دارت بيني وبين هذه الشخصية الفريدة، مسألة القناعة التي سرعان ما تملكتني، والتي تفيد أنسى إذا ما

أردت أن أفعل شيئًا للعرب أو للشعوب الإسلامية الأخرى الخاضعة لتركيا، فإن ذلك يحتم على تعرف الأفكار الدينية لهذه الشعوب تعرفا تاما. وإلى الآن، كان مروري بين هذه الشعوب، وعلى الرغم من تعاطفي السياسي معها، هــو مــرور الغرباء على فكرها الجاد؛ وفي غياب التحامل الديني المسيحي بكل أنواعه، تعلمت احترام الإسلام، لكنى لم أفهمه، ولم يحدث أن ناقشت تعاليم الإسلام مع أي من علماء الشريعة الإسلامية أو الضالعين في الفكر الإسلامي الحديث. وعلي الفور أدركت ضعف، بل وسخافة موقفي، ولذلك قررت قبل المضى قدمًا، تخصيص الشناء القادم كله لدراسة الملامح والسمات الرئيسية، على أقل تقدير، للعقيدة الإسلامية من منطلق تأثير هذه العقيدة على السياسة الإسلامية. وفي ضوء هذا الرأى، وضعت خطة الشتاء القادم. فكرت في الذهاب إلى جدة، في موسم الحج أو قُبِيله، وأنقف نفسى هناك قدر المستطاع، ثم أغتنم بعد ذلك أية فرصـة يمكـن أن تؤدى إلى المزيد من الحركة والعمل. تمنيت لو أخترق الجزيرة العربية مرة ثانيـة إن أمكن من خلال الحجاز، أو ربما اليمن إلى نجد. كانت تراودني فكرة مفادها أنى ربما عثرت بين الوهابيين على مُعلِّم يمكن أن يلقنني المذهب الوهابي باعتباره مقابلاً للمذهب العثماني، أو بالأحرى "الإسلام الوهابي" باعتباره مقابلاً 'للإسلام العثماني"، وأن أتمكن مع مثل هذا المعلم من ابتكار حركة للإصلاح، أضع أنا عناصرها السياسية، ويضع هو عناصرها الدينية. الواضح أن هذه الفكرة كانت واحدة من الأفكار المجنونة، لكني أخذتها مأخذ الجد في ذلك الحين، واعترافي هنا بذلك الذي فعلته، سوف يوضح للقارئ المصرى الأسباب التي دفعتني إلى الـسير في هذا الخط بعد ذلك بعامين في القاهرة.

تأثرت أيضًا، في لندن، في ذلك الوقت بواحد من علماء السرق يدعى صابونجى الذي تعرفت على شخصه بصفته مدرسًا للغة العربية. هذا الصابونجى، مثل مالكوم خان، كان هو الآخر من أصل نصراني، إذ كان عصوًا في نحلة من النحل الكاثوليكية في سوريا، بل إن صابونجى تولى عمل الكاهن،

وخدم في قَدَّاس الدعوة في روما؛ لكن الرجل تخلي مؤخرا وخلع رداء الكهانة، شأنه شأن السفير الفارسي مالكوم خان، وازدادت مشاعره الطيبة وتعاطفه الطيب مع الإسلام عن مشاعره وتعاطفه تجاه نحلته الأصلية. ذاع صيت صابونجي وذاعت شهرته أيضنا بوصفه مدرسًا للغة العربية؛ وكان الرجل على دراية كبيرة بالمسائل شبه السياسية والمسائل شبه الدينية، التي كان يجرى الحوار حولها بين المسلمين في ذلك الوقت. وصابونجي هو الذي قام بالعمل الرئيسي نيابة عن المرحوم الدكتور بادجر Badger، في جمع القاموس العربي الإنجليزي، الذي صدر تحت اسم الدكتور بادجر؛ وصابونجي هو الذي كان يصدر في لندن في العام ١٨٨٠ الميلادي، جريدة عربية اسمها "النحلة"، والتي كان يجرى الكلام فيها عن الإصلاح الديني بواقع مرة واحدة كل شهر، وكان الحديث عن هذا الموضوع أكثر الخطوط الفكرية حداثة وتقدمًا. كان هناك شيء من الغموض يحيط بتمويل هذه الجريدة الصغيرة، ووراء التعجيل بإصدارها، لكنى لم أتمكن من سبر أعماق ذلك الغموض. وصابونجي يروي أن راعية الأساسي في ذلك، كان هو سلطان زنزبار Zanzibar ذلك الحاكم شديد الاستنارة وصاحب ذهن متحرر. لكني لم أقنع بذلك التفسير، وبدأت تراودني أفكار جعلتني أومن أن المبالغ التي تدعم هذه الجريدة، وأن اتجاهها السياسي، كان في بعض أجزائه من فعل الخديو إسماعيل المخلوع. كان إسماعيل في ذلك الوقت غاضبًا غضبًا شديدًا من السلطان الذي باعه الأوروبا، وكانت جريدة "النحلة" تتخذ موقفًا عنبفًا من السلطان عبد الحميد، وكانت الجريدة تستنكر ما أقدم عليه عندما اغتصب لنفسه لقب "أمير المؤمنين" و "الخليفة". وأنا لا أتذكر جيدًا إن كنت قد تعلمت أو عرفت، أول مرة، من مالكوم خان أو صابونجي الجانب التاريخي لمسألة الخلافة وكذلك جوانبها الحديثة، لكنى بحكم معارضتي للحكم العثماني، خطر ببالي على الفور أن الإصلاح الذي أتطلع إليه إنما هو من النوع بالغ الأهمية. ومن بين مذكراتي اليومية، شيء من هذا القبيل، فقد أرسلت مذكرة للسيد جلادستون حول هذا الموضوع، ولدى خطاب وصانى من هاملتون يوضح أن هذه الفكرة لقيت اهتماما من جانب أعضاء مجلس الوزراء.

### ٣ يوليو

حفل شاى فى منزل فلان، حضره "جمع من المتصوفين"، رو لاند Rolland العجوز، ودونر افين Dunraven، وأوليفانت Oliphant. عقدت أنا والاثنان الأخيران اجتماعًا فى إحدى الغرف الخلفية، أسفر عن اتفاقنا على العمل سويا فى المسألة الشرقية، مستهدفين بذلك التأثير على الرأى العام فى إنجلترا. وتقرر أن نجتمع الجتماعًا تمهيديا فى منزل دونر افين يوم الخميس.

#### ۸ یولیو

"قمت بزيارة بيرسى وندام Windham وجعلته يعتنق مدذهبى السياسى. وتلقيت زيارة حول الموضوع نفسه من السيد بريسى Bryce؛ وتتاولت الغداء مصع كل من دونرافين، وأوليفانت، وأوتواى Otway، وبيرسى ويندام Windham، وهو أحد المحررين فى جريدة الليفانت هيرالد وهارى براند، ويتاكر Whittaker، وهو أحد المحررين فى جريدة الليفانت هيرالد Levant Herald، تتاولنا كلنا غداءنا فى فندق ليمر Limmer، لتبين خط سير عملنا، من أجل التأثير على الرأى العام داخل إنجلترا، فيما يتصل بآسيا. ولم نصل إلى منزل بريسى، شىء محدد سوى تشكيل لجنة لتلقى الأخبار. ثم ذهبت بعد ذلك إلى منزل بريسى، حيث التقيت روبرتسون سميث واحدًا من أساتذة الجامعة الشهيرين).

#### ١٣ يوليو

حضرت حفلاً فى منزل حرم جلادستون. وصلنا الحفل قبل مجىء الآخرين، ودار بينى وبين الرجل العظيم حوارًا استغرق عشرين دقيقة. فصلت للرجل أفكارى الخاصة بأحياء الشرق، وقد أبدى الرجل اهتمامه بهذه الأفكار،

نظراً لاهتمامه بالشرق، اهتمام رجل جهول تماماً بأبجديات هذه المسالة. وقد اندهشت لملاحظات الرجل، لأنها كانت سطحيه تماماً، وكانت أسئلته التى طرحها على على النقيض تماماً من تلك الأسئلة التى طرحمت على ممن قبل الله ورد سولسبرى قبل ثلاث سنوات. كانت باخرة من البواخر البريطانية قد فُتحت عليها النيران من قبل بعض العرب، في أثناء وجودها في نهر دجلة، وبدأ الرجل كلامه بملاحظة مفادها أنه يخشى أن تكون هذه الحقيقة مؤشر عداء لإنجلترا من جانسب الجزيرة العربية. كان الرجل ينظر إلى حال الإمبراطورية العثمانية باعتباره أمراً الإن، لو قدر لمعاهدة سان ستيفانو San Stefano أن تنفذ لأصبحت تركيا في موقف أكثر دقة وحرجا مما كانت عليه من قبل. على الجانب الآخر، أعتقد أنى نجمت أكثر دقة وحرجا مما كانت عليه من قبل. على الجانب الآخر، أعتقد أنى نجمت في أن أوصله اليه فكرتين، أو لاهما تغيد أن الخلافة لا يتحتم أن تكون حكراً على بيت آل عثمان، والفكرة الثانية، هي أن مدحت باشا كان أحمقًا، نظراً لأنه لم يكن يثبت على أي أمر من الأمور، وكان يترك نفسه ينزلق بنفسه إلى ما ينزل به الدمار والخراب.

#### ١٥ يوليو

حضرت اجتماعًا للمتهمين بالمسائل الآسيوية. وذهبت في فترة العصر إلى الدرماستون Aldermaston، ذلك المتنزه الجميل الذي ضم منز لا حديثا؛ كان السير لايارد Layaed هو ضيف الشرف. لقد تحاملت كثيرًا على هذا الرجل، لكنى اكتشفت أنه لطيف وليس متكبرًا، فيما يتعلق بمنصبه. وهو يجيد الحديث، وبخاصة عن ترحاله وأسفاره، ويفهم الشرق حق الفهم، الأمر الذي ذكرني بعض الشيء بكل من سكين Skene ورو لاند Rolland وكلاهما رحًالان من رحًالة الأيام الخوالي... ولو قدر لمذكرات لايارد أن تنشر فسوف تكون أهم مذكرات في القرن الحالي. ذلك أن ارتقاء هذا الرجل من مجرد متشرد جوال بين الأكراد، ومن كونه كان رجلاً خارجا على القانون، إلى مركز السفير البريطاني لدى الباب العالي، ينطوى على الكثير من خيال وغرائب الحياة الإنسانية.

مقابلة مع السير شارلز ديلك Charles Dilke (وزير الدولة) في وزارة الخارجية. شرحت للرجل فكرتى عن الذهاب إلى نجد في خريف هذا العام بصحبة عبد الله بن سعود، ودهشت عندما وجدت الرجل يوافق على ذلك. وعلى الرغم من قصر الحوار الذى دار بيننا؛ فإنه ترك لدى انطباعا عنه بأنه رجل راق. كانت أسئلة الرجل واضحة وفي الصميم، وعقب تفهم هذه الأسئلة كتب ديلك مسودة إلى السيد جوشن Goschen في إسطنبول، محيلاً إيًاى إلى المزيد من التفاصيل من التنتردن Tenterden (المقر الدائم لوزارة الخارجية)، وقد اختمرت في ذهني حاليا فكرة الذهاب إلى الجزيرة العربية، وتروش حركة لاستعادة الخلافة العربية. هناك أناس يصفهم الناس بالعظام لأنهم ضحوا بأنفسهم في سبيل أشياء صغيرة، لكني على قناعة أن هذا العمل جدير بالعناء والتعب والاهتمام بحق.

كان السير شارلز ديلك، الذي كتب عليه أن يلعب دورا مهما في أحداث العام ١٨٨٠ الميلادي أشهر العام ١٨٨٠ الميلادي أشهر قليلة فقط في وزارة الخارجية. فقد كان هو وتشمبرلين Chamberlain، صديقين سياسيين كبيرين، ويمثلان مع السيد برايت Bright العنصر الراديكالي (\*) في الحكومة الجديدة. حصل تشمبرلين على رئاسة مجلس الحكم المحلى ومقعد في مجلس الوزراء، وحصل ديلك على منصب وكيل وزارة الخارجية، الذي أصبح بفضل رئيسه اللورد جرانفل في مجلس اللوردات، مركزا قويا، وعرف ديلك كيف يستقيد من هذا المنصب. لم يكن أي من هذين الرجلين ينتمي إلى الطبقة التي الطبقة التيار الوزراء في إنجلترا، لكن كان ينظر إليهما باعتبارهما من رجال الطبقة المتوسطة، وأنا أذكر جيذا مدى الاشمئز از من تعيين ديلك في وزارة

<sup>(\*)</sup> راديكالى، أى نزاع إلى إحداث تغيرات جذرية فى الأفكار والعادات الساندة أو فى الأحوال والمؤسسات القائمة. (المترجم)

الخارجية، التي تشيع فيها مظاهر الأرستقراطية بين الكتبة والموظفين. ومع ذلك، عجل ديلك بالكشف عن معدنه من خلال أدائه لعمله الذي أنيط به، والأهم من ذلك أنه كشف أيضًا في حواره عن معرفته باللغة الفرنسية، وتلك أيضًا كانت سمة من سمات العمل في وزارة الخارجية، الأمر الذي جعل ديلك، في غضون أسابيع قليلة، لا يحظى بالقبول وإنما أصبح أيضنا ذائع الصيت. وعبد الله بن سعود الذي أشرت إليه هنا هو عبد الله بن ثنيَّان بن سعود، وهو من أسرة أل سعود العربقة في نجد، وكان عبد الله قد شق طريقه إلى إسطنبول، حيث اتصل بالسفارة البريطانية طالبًا إليها مساعدته في استعادة منصبه السياسي في بلاده. وكنت قد سمعت عن عبد الله هكذا من كُور مي Currie، وهنا قفزت إلى استنتاج مفاده أن تلك ربما تكون الفرصة التي أتحينها في الجزيرة العربية، وعليه طلبت من وزارة الخارجية أن تجعلني على اتصال به وأن تؤيد رحلتي التي أود القيام بها. ومع ذلك، لم تصل الخطة إلى نتيجة، على الرغم من أنها، كما سبق أن أوضحت، لم تكن مرفوضة تمامًا من وزارة الخارجية، لأن الأمر عندما أحيل إلى اللورد تنتردن Tenterden، وكيـل الوزارة الدائم، قوبل بالرفض، من منطلق أن الأمر إذا ما تـم بعلـم مـن وزارة الخارجية سيجرى النظر إليه باعتباره "مهمة سرية" وأن المهام التي من هذا القبيل تتناقض مع التقاليد والأعراف السائدة في الوزارة. وعليه جرى التخلي عن هذه الخطة. في هذا الوقت أيضنا، وصلت إلى لندن أخبار الهزيمة المزرية التي مني بها الجيش البريطاني بقيادة باروز Burrows، على أيدى الأفغان في مدينة قندهار Candahar، وأنا أتصور أن هذه الهزيمة أدت إلى النزام الحرص نمامًا في سائر أنحاء مجلس الوزراء البريطاني. كما جاءت هذه الهزيمة بمثابة لطمة أخيرة للورد ليتون Laytton، من ناحية، ولسياسة المقامرة التي كان يأخذها على عاتقــه فيمـــا وراء حدود الهند من ناحية أخرى؛ ولم يسبق، على ما أذكر، أن تــدنت حظــوظ إنجلترا الإمبريالية أكثر مما وصلت إليه في ذلك الوقت. لقد أصاب هذا الخبر الدنيا كلها بالاكتئاب، بما في ذلك أنا الذي لم أكن من المغالين في الوطنية.

## ٥ أغسطس

سافرت إلى بورتسموث Portsmouth بالقطار، بعد أن وصلتني برقية تفيد أن آل ليتون Lyttons يُنتَظر وصولهم الليلة أو غد. بورتسموث بلدة غريبة قديمــة الطراز، ليس فيها إلى الآن لوكاندة محترمة أو معقولة؛ ونحن الآن في مناز و(\*) يطلقون عليها اسم "ستار جارتر Star Garter". يوجد في المنـزل المقابـل تمثـال نصفى لنيلسون Nelson، ومن النافذة يستطيع الناظر أن يرى "القديس فينسنت" وقوس "النصر". وهذا قليل عندما يكون الإنسان مهتمًّا ببلده - والله يعلم أني لسست شوفينيًا - يستحيل على المرء ألا يتأثر بتلك التذكارات الخاصة بعظمة بريطانيا. وأنا حتى هذه اللحظة لم أكن قد أدركت مدى اضمحلالها الذي بدأ منذ ستين عامــــا مضت. يا لها من صدمة يمكن أن تصيب نيلسون هو ورفاقه إذا ما استطاع قراءة صحف هذه الأيام، العامرة بالتهاني الخسيسة باكتشاف أن عدد المفقودين في هلموند Helmund لم يكن ألفي رجل وإنما ألف فقط؛ والنباهي أيضنا بــأن اللــورد باروز Burrows ولمي الأدبار لأن الأمور أصبحت على غير ما يرام؛ وهذه الصحف عبرت عن مخاوف من أن تدخل إنجلترا الحرب وحيدة ضد تركيا، وأن تسعد فرنسا حين ترانا وقد وقعنا في متاعب في الشرق - حدث كـل ذلك مـع وصول اللورد ليتون إلى بورتسموث، ليتون الذي إذا ما قدر للأمور الـسير علـــي غير ما يرام في الهند، سيترك في التاريخ اسمًا لأول نائب لحاكم فاشل في الإمبر اطورية البريطانية، والذي يعد أهم المسئولين عن ضياع الهند. أقول: إن ذلك كله يعطى الإنسان إحساس بالأسف الذي يستحيل وصفه. ومع ذلك فأنا لست مع أولنك الذين يبكون على سياسة اللورد ليتون، ولا يبكون على تنفيذها. صحيح أن سياسته كانت أمرا ضروريا، وأن تنفيذها كان جرينًا وناجحًا، فقد كان الرجل عليمًا وفقيهًا في تاريخ تحلل إنجلترا لأنه هو نفسه كان رجلاً واضحًا. ولم يكن بمقدور الرجل منع تفاقم الأحداث. لقد جرفته الأحداث، وراح يتولى الإرشاد قدر المستطاع

<sup>(\*)</sup> المزارة. بنشديد الزين وفتحها، حانة لبيع الجعة. (المترجم)

لكن بلا حول و لا طول، إذ لم يكن بوسعه أن يفعل شيئا غير ما حدث. لقد كان تحلل إنجلترا واضمحلالها يرتكز على أسباب وصلت من العمومية حدا يصعب معه أن يكون أى إنسان مسئولاً عن هذا التحلل. لقد فشلنا لأننا لم نعد بعد أمناء، ولا عادلين، كما لم نجد التصرف. حكومتنا عبارة عن مجموعة من الدهماء، حكومتنا ليست جسدا مزودا بأحاسيس وليست مدعمة بتعاطف الأمة. لقد اكتسبنا وضعيتنا في العالم عن طريق الصناعة الهائلة، والإحساس الهائل، والشرف الهائل، وبعد أن ولت تلك الصناعة الهائلة، وبعد أن زال ذلك الإحساس الهائل والشرف الهائل، وجدنا أنفسنا في المستوى الطبيعي الذي ينبغي أن نكون عليه. كنا على امتداد مائة عام سنكون عليه. كنا على امتداد مائة عام سنكون قد فعلنا الشر، وعندها لن تسمع الدنيا عن إنجلترا أي شيء بعد ذلك.

## ٦ أغسطس

بعد بضعة إندارات كاذبة وصلت أخيرا الباخرة هملايا Himalaya؛ وبعد أن التقينا بقية الجماعة الصغيرة من الأصدقاء الذين جاءوا لتحية اللـورد ليتون، خرجنا للقاء الباخرة وركبنا على ظهرها في المنطقة المقابلة لاوسبورن Osborne وعلى طريقة العصابات وقطاع الطرق، وبلونه البني مثل حبة الكرز، وفي ملابس يرجع عمرها إلى أربع سنوات مضت، ومن فوق رأسه قبعة هندية، كان اللـورد ليتون يقف وفي فمه تلك السيجارة التي كلفته منصب نائب الحاكم في الهند. يا لعجب النجاح يعتمد على أشياء تافهة! لو امتنع اللورد ليتون عن التدخين في غير الموسم المخصص لذلك، ولو ذهب الرجل ومعه زوجته إلـي الكنيسة، لكان الجمهور الإنجليزي الهندي قد غفر له أخطاءه كلها التي كانت واضحة للعيان. والذي حدث أن الرجل واجه ذلك كله طوال حكمه، واختل الميزان عندما انهـزم والرجل نفسه من منطلق وعيه بأنه فعل كل ما في وسعه، ومن منطلق وعيه بأنه أبلى بلاء حسنًا، أصبح لا يهتم بهذه الأمور، وهو على صواب فيما يفعـل. وأنا أغبط هذا الرجل على هذا الشعور وأغبطه أيضًا على فرحته بالعودة إلى موطنه

فى نيبورث Knebworth. وبعد أن التقيناهم على الشاطئ وتناولنا معهم الشاى فى الفندق ودعناهم. لقد سمعت حرم اللورد ليتون وهى تقول: "آه، يا لهو لاء الناس! السكرانين فى الشوارع! لأشد ما أحب هؤلاء الناس!.

#### ۷ سیتمبر

نيبورث Knebworth. كتبت وقرأت في فترة الصباح، لكنى ذهبت في فترة العصر مع اللورد ليتون إلى منزل الصيد وتناقشنا في المسألة الشرقية، ووجدت أن آراءه لا تختلف كثيرًا عن آرائي. واتفقنا نحن الاثنين أن عصر الإمبراطورية الإنجليزية آخذ في الأفول على نحو سريع – وأنا من ناحيتي لا يهمني معدل سرعة هذا الأفول. أما اللورد ليتون فكانت وطنيته زائدة.

# ٢٩ أكتوبر

أمضيت اليوم مع اللورد ليتون... وقرأ على دفاعه الذى سيقدمه لمجلس اللوردات. فقد كانت لديه قضية مهمة للغاية، ويتعين عليه إلقاء واحدة من أشهر الخطب فى هذا العصر، إذا ما سمحوا للرجل بتقديم كل المستندات التى فى حوزته. وقد أطلعنى على هذه المستندات والوثائق، كما أطلعنى أيضنا على المراسلات التى جرى الاستيلاء عليها من كابول، كما أطلعنى أيضنا على معاهدة سرية بين الشير على Shere Ali والروس. كما أخبرنى أيضنا أنه عندما كان ذاهبا إلى الهند زاره شوافالوف Schouvaloff واقترح عليه تقسيم أفغانستان بين روسيا

هذا هو تقريبًا آخر ما سجلته في يومياتي عن عام ١٨٨٠، والتي توقفت عن كتابتها طوال عامين بعد ذلك: لم يسمح مطلقًا للورد ليتون بتقديم الشرح والتفسير الكامل في البرلمان، وجرى تجريد خطابه من نقاطه القوية، الأمر الذي جعل الخطبة مسطحة إلى حد ما عندما قدمها أمام مجلس اللوردات. وعلى الرغم من

ذلك، سوف أضيف أنا هنا مقطوعة أخذتها من رسالة كتبها هو لى في اليوم الثامن عشر من شهر نوفمبر، وهي بدورها ستؤدي إلى اكتمال هذا الفصل من قصتي. هذه المقطوعة لها قيمتها من منطلق أنها تعد تلخيصنا دقيقًا للموقف السياسي في تلك الأيام: كتب اللورد ليتون: "طالعت في صحيفة من الصحف، منذ أيام قلائل بيانا مفاده أن شريف مكة الجديد (عبد المطلب)، الذي يعد مجرد أداة في يدى السلطان، يعمل بهمة ونشاط بناء على أوامر من إسطنبول، لإثارة المسلمين ضدنا في كل أنحاء الدنيا. والصيحة السائدة الآن هي أن "الخليفة في خطر". كان ذلك متوقعًا، وأخشى أن تكون الفرصة قد فاتت على الاستفادة التي كانت مرجوة من العرب قبل عام مضى. النتيجة الوحيدة التي يمكن أن تترتب على العمل الذي يقوم به جلادستون هي، على حد علمي، تخريب نفوذنا لدى إسطنبول، ونقل هذا النفوذ إلى ألمانيا، دون أن يتم استبدال ذلك بأية وسيلة أخرى للسيطرة على العالم الإسلامي. إن خطبة القصر التي ألقاها (جلادستون)، والتي كان الناس ينتظرونها بفضول شديد، بدت لى على أنها اعتراف ضعيف بفشل سياسة الحكومة فشلا ذريعًا، وأنهم يسقطون اليونان، وأرمينيا، وكل شيء آخر باعتراضهم، وأن أصابعهم احترفت بنار طرف العصبي، الذي أمسكوا به منذ تسعة أشهر مضت. وهم في أير إندا يدخلون في مصاعب كبيرة، قد تؤدي إلى حل مجلس الـوزراء. الواقع هـو أن السياسة التي تود الحكومة تنفيذها لا تلقى قبولاً من الأمة؛ والسياسة التي تود الأمة تنفيذها، ترفضها الحكومة، رغبة منها في الحفاظ على وعودها وتصريحاتها. والنتيجة، هي عدم وجود سياسة في الوقت الراهن. وفيما يتصل بي أنا شخصيا فأنا ألتزم الصمت، إلى أن يجتمع البرلمان، وذلك على السرغم مما يعتمل في داخلی.

جاءت الأسابيع الأخيرة من مقامى فى إنجلترا فى فصل الخريف شبه خالية من السياسة، إذ تركز القسم الأكبر من هذه الأسابيع الأخيرة فى نشر ديوان شعر، أقنعنى اللورد ليتون بنشره، وتركت له بروفات الطباعة كى يصححها هو بنفسه. كان ذلك الديوان بعنوان "سونيتات بروتيوس Proteus"، وقد أصاب نجاحا كبيرا، الأمر الذى أدى إلى إعادة طبعه مرات كثيرة. هذا الديوان أعطانى مكانة فى عالم الأدب، الأمر الذى كان له تأثير كبير بعد ذلك على علاقاتى مع أصدقائى السياسيين.

التفصيل الخسامس

زعماء الإصلاح في الأزهر

غادرت إنجلترا في خريف عام ١٨٨٠ وبالتحديد في اليوم الثالث من شهر نوفمبر، قاصدا مصر في المقام الأول، وبلا تخطيط سوى السفر من مصر إلى جدة لتعليم وتأهيل نفسي للفرص المستقبلية المحتملة. كانت مسشروعاتي العربية تبدو غير عملية في ذلك الوقت، وكان كل ما أصبو إليه هو الحصول على أكبر قدر من المعرفة فيما يتصل بالمذاهب والاتجاهات الإسلامية الحديثة كيما تكون هذه الأمور في متناولي إذا ما تهيأت لي الظروف وأصبحت مواتية ومناسبة. عندما غادرت لندن كنت قد اتفقت مع هاميلتون على تبادل الرسائل والتواصل طوال فترة الشتاء، واتفقنا أيضنا على أن أطلعه على الأشياء المهمة التي يمكن أن تحدث في في أثناء رحلتي، على أن يقوم هو، بتوصيل ذلك إلى السيد جلادستون، الذي أكد لي هاملتون أنه، على الرغم من عدم لقائي معه، لا يزال مهتما بأفكاري. كان لي هاملتون أنه، على الرغم من عدم لقائي معه، لا يزال مهتما بأفكاري. كان الناس في وزارة الخارجية ينظرون إلى على أني شيء هلامي غير واقعي، ولست واحدًا يحتمل أن يؤثر في الرؤية البريطانية للسياسة الإنجليزية في الشرق، حتى في عصر حكم رئيس وزراء راديكالي.

بعد وصولى إلى القاهرة بأيام قلائل، اكتشفت حدوث تغيير كبير وإلى الأحسن. كان عزل إسماعيل الطاغية قد فتح الباب أمام عهد من الحكم البريطاني الفرنسي المشترك لمصر. وكانت المسائل المالية قد جرى تنظيمها، كما جرى إذخال النظام في كثير من الإدارات الحكومية. وقد قمت بزيارة بعيض القرى الصغيرة التي سبق أن رأيتها في حال يرثى له قبل خمس سنوات، واكتشفت أن المتاعب والآلام التي كانت تؤثر في أوضاع هذه القرى قد توقفت، ومع ذلك كانت تلك القرى لا تزال تعانى من الفقر والضرائب الكثيرة المرهقة، لاحظت أيضنا اختفاء الإحساس باليأس والقنوط بين الفلاحين؛ كان ذلك اليأس هو الذي دفع هؤلاء الفلاحين إلى أن يسردوا لى تاريخ أوجاعهم وألامهم عندما عشت بينهم أول مرة، من منطلق أني غريب متعاطف معهم. قصدت الوكالة البريطانية وسررت عندما من منطلق أني غريب متعاطف معهم. قصدت الوكالة البريطانية وسررت عندما

وجدت صديقى ماليت Malet يشغل منصب القنصل العام، وأعطانى الرجل فكرة واضحة عن الإصلاحات التى جرى إدخالها أو الجارى إدخالها، نظرًا لأنه حتى ذلك الوقت لم يكن حدث أى شيء من هذه الإصلاحات سوى ما يتعلق منها بالمسألة المالية. كل شيء كان يسير على ما يرام لكن ببطء على طريق التحسن، كما أخبرنى أيضنا أن السحابة الوحيدة التى يراها في الأفق، كانت تاتى أولاً مسن ناحية السودان التى كانت تشكل استنزافا ثقيلاً لموارد مصر، وثانيًا أنه لاحظ نوعًا من الاستياء في الجيش. وامتدح ماليت الخديو الجديد توفيق امتداحًا كبيرًا. واصطحبنى ماليت لمقابلة الخديو توفيق في القصر، واكتشفت أن الرجل إن لم يكن شخصية ممتعة جدا، فإنه، في أضعف الأحوال، أمير صاحب لغة متحضرة وأفق ليبرالى. ومسحة التفاؤل هذه التى لدى ماليت يمكن الوقوف عليها من الرسائل التى أرسلتها من مصر في ذلك الوقت، وقد عثرت على واحدة من هذه الرسائل، كنت أرسلتها من مصر في ذلك الوقت، وقد عثرت على واحدة من هذه الرسائل، كنت قد أرسلتها إلى الرجل، وأنا أقتطف هنا شينًا من تلك الرسالة:

"حدث تغيير كبير جدا هنا وإلى الأحسن، منذ أن غادرت مصر قبل خمس سنوات، وأيا كانت المآخذ والعيوب التى تعد الحكومة السابقة مسئولة عنها، فإن سياستها فى مصر كانت قد أصابت نجاحا كبيرًا. أهل الريف بدأت تظهر عليهم النعمة والازدهار، والقلة القليلة من الناس الذين تحاورت معهم من قبل وكانوا يبشكون مر الشكوى من حالهم وظروفهم، أصبحوا الآن يمتدون الخديو ويثنون على الحكومة. يبدو، من الوهلة الأولى، أن الحكومة تسير في الطريق الصحيح، ولا تحدث تغييرات كبيرة في نظام الحكم، وهي لا تهتم سوى بتغيير أولئك الذين تسببوا في الفوضي والاضطراب. جاء التخلص من الخديو إسماعيل خبطة سياسية كبيرة، ولا يخامرني شك في أنه في ظل الإدارة السليمة السياسية كبيرة، ولا يخامرني شك في أنه في ظل الإدارة السليمة أحواله المالية، إذا ما اقتصر طموح هذا البلد على تحقيق ازدهاره الطبيعي. لكن هناك صخرتان تقفان أمام هذا البلد أو لاهما حكم السودان، الذي سيشكل دوما سببا للاحتفاظ بالجيش. وأنا لا أتخيل السبب الذي يجعل مصر تُحمَل نفسها مسئولية للاحتفاظ بالجيش. وأنا لا أتخيل السبب الذي يجعل مصر تُحمَل نفسها مسئولية حكم النيل في منطقة ما بعد الشلال الأول، الذي يمثل حدودها القديمة. ووقف

تجارة الرقيق في إفريقيا نوع من الترف والتسلية لا يستطيع أحد تحمله سوى الدول الغنية. سيكون من سوء الحظ أيضا لو أن هذه الحماية وهذا الإشراف الدى تحصل عليهما الحكومة من إنجلترا، جرى سحبهما بضع سنوات على أقل تقدير، إلى أن يكبر جيل جديد اعتاد على الأمور الأفضل بدلاً من الأمور القديمة. وأنا أتمنى وضع سوريا على وجه السرعة تحت نظام من هذا القبيل. وإذا لم تكن هناك نية في السيطرة على الصحراء، فسوريا تعد بلدا غنيا ويمكن الاستفادة منه. لكن ليبيا ستكون بحاجة إلى حماية واضحة من أوروبا حتى يمكن إعفاؤها من تكاليف الاحتفاظ بجيش. يكفى في سوريا الاحتفاظ بقوة صعيرة جدا القيام بالأعمال الشرطية، وأنا على قناعة أن الناس في إنجلترا يبالغون مبالغة شديدة في مسألة صعوبة المحافظة على الأمن والسلام والهدوء بين السكان الذين هم خليط من المسلمين والمسيحيين في هذا البلد. هذان الصنفان من السكان رزحا زمنا طويلاً تحت استبداد واحد، الأمر الذي قضى على احتمال وجود أية حزازات بينهم".

فيما يتصل بمسألة الخطة التي وضعتها لتثقيف نفسي في الإسلام وأصوله، فقد كنت محظوظا تمامًا منذ البداية. كان روجرز Rogers بك، ذلك الباحث الشرقي المتميز الذي عرفته قبل سنوات قنصلاً لبريطانيا في دمشق، قد أصبح الآن مسئولاً عن وزارة المالية Finance Office في القاهرة، الأمر الذي مكنني من الحصول منه على اسم عالم Alem شاب من علماء جامعة الأزهر، هو الشيخ محمد خليل، الذي كان يتردد على يوميا لإعطائي دروسا في اللغة العربية، وكان يجلس معسى في فترة العصر في معظم الأحيان للتحاور والتحدث معا. على كل حال، اتضح أن هذا الرجل لم يكن مجرد مدرس للغة القرآن، لقد كان محمد خليل، دونا عن سائر المسلمين الذين عرفتهم، صاحب أفضل ذهن متفرد، ومسلما خالصا، كما كان في ذات الوقت أكثر أتباع المدرسة الفكرية السائدة في ذلك الوقت حماسا، وأقصد بالمدرسة هنا تلك المدرسة التي كانت سائدة في مصر في ذلك الوقت والتي كان يتزعمها أستاذه الكبير الشيخ محمد عبده. ويعجبني من ذلك الرجل الصورة التي رأيته عليها في ذلك الوقت شاب في الثلاثين من عمره، جاد، وذكي، وطيب بحق وبلا نفاق ولا تظاهر، ومتدين، وفخور بدينه، وليس في سلوكه أو تصرفاته أي أثر

ولو قليل من النظاهر بالتقوى أى "الفريسية"، أو التعصب المذهبي، أو تلك الغطرسة المتحفظة التي تشيع بين المسلمين عندما يتعاملون مع أناس لا ينتمون إلى عقيدتهم. كان محمد خليل على العكس من ذلك كله. منذ أول يسوم مسن أيسام تعارفنا أخذ الرجل على عاتقه مهمة تعليمي كل ما يعرف وبصدر رحب وسرور كبير. كانت مدرسة الرجل في تفسير القرآن من النوع المتفتح واسع الأفق. كان يعترف بكل المذاهب والنحل التي تؤمن بوحدانية الله؛ في حين كان الرجل يرى اليهودية والمسيحية شكلان ناقصان محرفان لدين إبراهيم الطَّيْعِينَ ونوح الطَّيْعِينَ. لم يكن الرجل على استعداد للاستماع إلى أى شيء عن الظلم أو عدم التسامح، ولـم يكـن على استعداد أيضًا لقبول أى نوع من أنواع المرارة بين المؤمنين لأنهم إخوان. كان محمد خليل يقول: إن التعصب وعدم التسامح والمرارة هي الموروث الشرير الذى ورثناه عن الحروب القديمة، وكان الرجل يؤمن بأن الدنيا ماضية في الطريق إلى حال من الكمال الاجتماعي سيرجى معه إلقاء السلاح وإعلان الأخوة الكونيــة بين الأمم وبين الملل والنحل والمذاهب. وعندما كان الرجل يفسر لي هذه الأفكار ويسندها بأحاديث ونصوص تؤكد أنها من تعاليم الإسلام، كنت أصاب بالدهشة وينتابني الفرح والسرور – لأن هذه الأفكار كانت قريبة جدا من أفكـــاري – كمــــا كانت تزداد دهشتى وفرحى أيضنا عندما كان يؤكد لى أن هذه الأفكار بدأ يعتنقها الطلاب النجباء من الجيل الصاعد في جامعة الأزهر، كما يجرى أيضنا اعتناق هذه الأفكار في أماكن أخرى من العالم الإسلامي. وحكى محمد خليل لى حكاية نسشوء هذه المدرسة المستنيرة في التفسير، على ما يذكر، في جامعة الأزهر.

الغريب بحق أن مؤسس حركة الإصلاح الدينى الليبرالى بين العلماء فسى القاهرة لم يكن عربيا، ولا مصريا، ولا عثمانيا، وإنما كان رجلا غريبا عبقريا، وهو الشيخ جمال الدين الأفغانى الذى كانت خبرته الوحيدة فى الإسلام، قبل مجيئه إلى مصر، كانت مستقاة من وسط آسيا. وبحكم أن الرجل كان أفغانى المولد فقد تلقى الرجل تعليمه فى بخارى، وفى ذلك الإقليم النائى البعيد، ودون الاتصال مع أى أحد من علماء الدين فى مراكز الفكر الإسلامى المتحضرة، استطاع الرجل أن يخلص من خلال دراسته ومن خلال تأمله، إلى الأفكار التى أصبحت ترتبط باسمه

في الوقت الحالي. واعتبارًا من ذلك التاريخ راحت كل حركات الإصلاح الديني في مجال الإسلام السني تسير بلا هدى من خطوط التقدم و إنما الرجوع إلى الأصول. كان هناك عدد كبير من الدعاة، وبخاصة خلل القيرنين الأخيرين، يعلمون الناس أن تحلل الإسلام كقوة في العالم يرجع إلــي أن أتبــاع الإســـلام، أو بالأحرى المسلمين، تخلوا عن الأساليب القديمة البسيطة، وعن الاتباع السسليم للشريعة بالشكل التي كانت عليه في العصور الباكرة للشريعة الإسلمية. على الجانب الآخر، كان هناك مصلحون في كل من تركيا ومصر، قاموا بأوربة Europeanized الإدارة لأغراض سياسية، لكن هذه النوعية من العلماء أدخلت تغييراتها قسرا، وذلك من خلال فتاوى وموافقات جرى الحصول عليها عنوة من العلماء الذين لم يكونوا موافقين عليها، ودون أن يحاولوا بصورة جدية إيجاد نوع من التو افق بين هذه الإصلاحات وبين الشريعة الإسلامية و الأحاديت الشريفة. كانت الإصلاحات السياسية تفرض دومًا من أعلى، ولا تأتى على شكل مقتر حات من الأسفل، وكانت هذه الإصلاحات تدان في الأغلب الأعم من قبل أصحاب الآراء المحترمة. كانت أصالة جمال الدين الأفغاني تتمثل في أن الرجل كان بحاول تغيير الفكر الديني في البلاد التي كان يقوم فيها بالدعوة، إلى حتمية إعادة النظر في الموقف الإسلامي كله، وبدلا من التعلق بالماضي، يجب إحداث حركة فكرية تمضى قدمًا بحيث تنسجم مع المعرفة الحديثة.

بعد أن انتهى جمال الدين الأفغانى من دراسته عام ١٨٧٠، وعندما كان عمره حوالى اثنين وثلاثين عامًا، انتقل من خلال الهند، إلى بومباى بومباى وانضم إلى قافلة الحج المسافرة إلى مكة، وبعد الانتهاء من فريضة الحج، جاء إلى القاهرة، ثم بعد ذلك إسطنبول. لم تزد زيارته الأولى إلى مصر عن أربعين يومًا، لكن تهيأت له الفرصة والوقت اللازمين للتعرف إلى بعض طلاب الأزهر، وأن يضع أساس التعليمات التي راح هو يدرسها بعد ذلك ويطورها. سرعان ما تجلت في إسطنبول فصاحة هذا الرجل وعلمه الغزير، فأعطى منصبًا في دار العلم، إذ راح الرجل يحاضر في الموضوعات جميعا، إذ كانت معرفته كونية وشاملة. كان يقال: جمال الدين الأفغاني حاضر البديهة، ويتمتع بذاكرة مدهشة، إلى حد أنه كان يقال:

إن الرجل بوسعه قراءة أي كتاب في أي فرع، ويسترجع كل محتوياته كما لو كانت محفورة في ذهنه إلى الأبد. وتطرقت محاضراته، التي بدأت بالنحو والعلوم، إلى الفلسفة ثم إلى الدين. كان جمال الدين الأفغاني يقول: إن الإسلام السني قادر على تكييف نفسه مع مطالب الروح الإنسانية كلها، واحتياجات الحياة الحديثة. ولما كان جمال الدين الأفغاني سنيًّا أصيلا، وعلى معرفة كاملة بالحديث الشريف، فقد كان الناس يصغون إليه باحترام، الأمر الذي عجّل باتباع شباب الطلاب له وباقتدائهم به. كان الرجل بحكم شجاعته الشخصية يوحى إلى مستمعيه ومريديسه بالشجاعة، يزاد على ذلك أن معالجته النقدية للتعليقات التي كانت تصله، بما في ذلك تعليقات الأحناف أنفسهم، كان يتلقاها أصحابها على نحو مختلف تمامًا كما لو كانت صادرة عن شخص آخر غير جمال الدين الأفغاني. كان الرجل يحاول جاهذا تخليص ضمائر هؤلاء العلماء من الأغلال التي كبلت الفكر على امتداد قرون كثيرة، وأن يوضح لهم أن الشريعة الإسلامية ليست شينا جامدا وإنما هي منظومة تناسب الاحتياجات البشرية المتغيرة في كل عصر، وبالتالي تصبح هي نفسها عرضة أو قابلة للتغيير. هذا كله يتطابق تمامًا مع الصحوة الفكرية المسيحية في القرنين الخامس عشر والسادس عشر في أوروبا وتعديلها للاتجاهات المذهبية كسى تتوافق مع الاكتشافات العلمية في ذلك الوقت. ومع ذلك، نجد أن الغريب حقا، هـو ان روح النقد الجديدة بدأت تدخل مجال الإسلام الغربي (\*)، وعلى يد رجل تلقى تعليمه في أراض رجعية مثل آسيا الوسطى، وفي جامعة في منطقة نائية تمامًا هي جامعة (بخارى).

كانت حياة الشيخ جمال الدين الأفغاني العملية في إسطنبول حياة مزدهرة على الرغم من قصرها. الواقع أن جمال الدين الأفغاني كان حرا طليقا فيما يكتب ويقول في إسطنبول؛ ومثل السواد الأعظم من الأفغان، لم يكن جمال الدين الأفغاني من الذين يركزون على الأشخاص والمراسم الاحتفائية السائدة بين كبار

<sup>(\*)</sup> يذكر المؤلف لفظ Western Islam و لا نعتقد أنه يقصد المعنى انظاهرى، وربما قصد الناحية الغربية من العالم الإسلامي على اعتبار أن الأفغاني جاء من الشرق. (المراجع)

الشخصيات العثمانية، والتي تنظم الحديث بين علية القوم وأولئك الدين يتعاملون معهم أو الذين يحظون برعايتهم. وعلى الرغم من تمتع جمسال الدين الأفغاني بحماية بعض رجال الدولة الليبراليين له، وبخاصة على باشا وفؤاد باشا، اللذان وجدا في دعوته ومحاضراته دعمًا ومساندة لإصلاحاتهما السياسية غير الأصولية في مواجهة العلماء التقليديين، فإن الرجل أغضب الشخصيات الدينية الكبيرة، وبخاصة في ميله الشخصى تجاه شيخ الإسلام، وسرعان ما وجدت هذه الشخصيات الدينية في محاضرات الأفغاني أمورًا كثيرة تستحق الإدانة والشجب. وجرى استغلال بعض المقتطفات من محاضرات الرجل لاتهامه أمام الحكومة بالإلحاد وتحريف الشريعة، وعندما رد المصلح الأفغاني بشجاعة مطالبًا بمواجهته بكبار من أقاموا عليه الاتهام، على أن تكون تلك المواجهة علنية وعلى الملاً؛ جاء ذلك صدمة وإزعاجًا للموقف الرسمى. فأسفر ذلك التحدى عن اضطراب هائل في صفوف أهل العلم Softas، وانضم الشبان منهم إلى جانب جمال الدين الأفغاني، وانتضح أن هذا النزاع سوف يؤدي إلى مشكلة خطيرة. وهنا صدرت مذكرة تغييد أن من الأفضل أن يغادر جمال الدين الأفغاني عائذا إلى مصر والأراضي المقدسة. وبذلك يكون قد عاد إلى مصر تحت ظل ما يمكن تسميته بالاضطهاد الديني، لكن تلك العودة حدثت بعد أن بذر الرجل بذور التساؤل والاستفسار التي نضجت وأتت أكلها في إسطنبول فيما بعد على شكل مطالبة عامة من جانب أهـل العلم Softas بإجراء بعض الإصلاحات الدستورية. هذا الجانب الديني من الحركة هو الذي قدر له أن يتوج بالثورة السياسية التي قام بها مدحت باشا عام ١٨٧٦.

فى الأزهر، وعندما عاد جمال الدين الأفغانى إلى القاهرة فى عام ١٨٧١، كانت سمعته قد سبقته إلى هناك، وعلى الرغم من أن مصر كانت فى أحلك ليل جهلها الدينى، بسبب فساد الحكومة وبخاصة فى عهد الخديو إسماعيل، ذلك الفساد امند ليشمل الطبقات كلها، كما أطفأ ذلك الفساد الخلقى موروث الشجاعة والاستقلال بين العلماء، الأمر الذى أثار كثيرًا من الفضول والتطلع إلى مجىء جمال الدين الأفغانى وعودته إلى القاهرة. رحبت تلك القلة القليلة من الأصدقاء الذين صحادقوا الأفغانى وتحلقوا حوله فى زيارته الأولى، رحبوا بالرجل بعد عودته فى المسرة

الثانية في السر، إن لم يكن في العلن، وسرعان ما أدت نيران الحوار العجيب والحماسي، إلى النفاف عدد كبير من الأتباع المخلصين والمتحمسين حــول ذلك الرجل. وكان أبرز هؤلاء الأتباع والمريدين الأزهريين هو الشيخ محمد عبده، الذي قُدّر له أن يلعب دورا مهما في الشأن العام في مرحلة لاحقة، والذي يسشغل حالبا منصب مفتى الديار المصرية؛ وكان الشيخ اللقاني (\*) المعروف، من بين هؤ لاء الأزهريين أيضنا الذين التقوا حول الأفغاني بعد عودته إلى القاهرة، وكان يحظى بشعبية كبيرة. كان جمال الدين الأفغاني يتواصل بــلا تحفظ مـع هـذين الشخصين، وكان ينقل إليهما مخزوناته المتباينة من المعارف، ويبث فيهما شيئا من ر وحه النقدية وشيئًا من شجاعته. كان كل من يود الكلام علانية في القاهرة بحاجة إلى شيء من الشجاعة. لم يكن إسماعيل يطيق أي نوع من المعارضة، واستغل سلطته في البلاد استغلالاً أدى إلى اختفاء الكلام بحرية بل واختفاء الهمس أيصنا من أفواه الناس، الذين راحوا يجأرون بالشكوى، هم فلاحو القرى، المذين كانوا يكابدون الآلام والمتاعب، كما جار بالشكوى أيضنا أولنك الحضر الذين بلغوا من الفقر والحاجة حدًا لم يصبح معه لشكواهم أي صدى أو مردود. كان كبار علماء الدين، وكبار المسئولين ساكتين عن الظلم واختاروا الإذعان والرضا دورًا لهم ما دام أن كل واحد منهم يحصل على نصيبه، مهما صغر، من الغنيمة العامة.

فى ظل هذه الحال المظلمة ظلاما فكريا وأخلاقيا، بدأت تظهر دعوة وتعاليم جمال الدين الأفغانى الشجاعة كما لو كانت ضوءًا غريبًا مفاجنًا، يضاف إلى ذلك أن شجاعة الرجل ضمنت له وإلى فترة محددة إنصات الحكومة إلى ما يقوله مع شىء من التحذير والعتاب. وربما كان نزاع الرجل فى إسطنبول هو جواز سفر التسامح بينه وبين الخديو إسماعيل، وربما أيضنًا كان الخديو إسماعيل ينظر إلى ذلك الأفغانى على أنه شىء يبلغ من الصغر والضالة حدًّا لا يدعو إلى الاهتمام ولا الاكتراث به. وربما حاول إسماعيل أيضنًا، شأنه فى ذلك شأن على باشا وفواد

<sup>(\*)</sup> ذكره المؤلف باسم Ibrahim el Aghani والأصح أنه إبراهيم اللقانى الذى كان مسن كبسار مريسدى الأفغاني. (المراجع)

باشا، جعل دعوة وتعاليم الأفغاني أمرا ذا شأن في حربه وصراعه مع القناصل الأوروبيين. وعلى الرغم من ذلك كله، سمح لجمال الدين الأفغاني، طوال الفترة المتبقية من حكم الخديو إسماعيل، بالاستمرار في إلقاء المحاضرات، ولم يقبض على الرجل إلا في عهد الخديو توفيق، وإنشاء الإدارة الإنجليزية الفرنسية المشتركة، حين جرى إلقاء القبض عليه بأمر إداري، وأرسل إلى الإسكندرية بلا محاكمة، وجرى نفيه بصورة مؤقتة. كان الرجل قد أنجز مهمته بالفعل؛ ويوم أن كنت أكتب هذا الكتاب كانت مبادئ الرجل عن الإصلاح الليبرالي، المبنى على أساس ديني، قد بدأت تشيع وتنتشر في الأزهر، الأمر الذي أدى إلى اعتناق هذه الأفكار بواسطة أصحاب الفكر من بين الطلاب. هذا يعني أن عباءة المصلح ألقيت على عاتق حوي من عاتق صاحبها. لقد كان محمد خليل، ذلك المدرس صغير الجسم الذي كان يعلمني اللغة العربية، لا يكل أو يمل من الحديث إلى عن فضائل الشيخ محمد عبده وخصائصه الفكرية، والذي كان والدا روحيا له في ذلك الوقت، وزعيم الأزهر المعترف به في ذلك الوقت، وزعيم الأزهر المعترف به في معارك الوقت أيضاً، وكان يجيء في المرتبة الثانية بعد جمال الدين الأفغاني في معارك الإصلاح الليبرالي.

بين أوراقى مذكرة تفيد أن معلمى الفاضل، أخذنى فى الثامن والعشرين من يناير عام ١٨٨١ الميلادى، إلى منزل محمد عبده الصغير فى حى الأزهر، والذى لاحظت أنه يغلب على بنائه الحجر شديد البياض؛ حيث بدأت علاقتى بالشيخ محمد عبده على شكل صداقة بلغت من العمر خمسة وعشرين عاماً الآن، مع رجل من أفضل وأعقل وأهم الرجال. وأنا عندما أستخدم هذه الكلمات فى وصف هذا الرجل، يجب ألا يُظن أن ذلك من قبيل الحكم الطائش غير الرصين أو من قبيل المبالغة. هذا الكلم مبنى على تعرفى شخصية هذا الرجل فى ظل ظروف مختلفة، فى مناسبات شديدة القسوة وشديدة الصعوبة أيضاً، من منطلق أن الرجل يعدد داعية دينية من ناحية، وزعيماً لحركة من حركات الإصلاح الاجتماعى، شم باعتباره الرأس الفكرية لثورة سياسية من ناحية ثالثة؛ كما عرفت الرجل أيضاً وهو سجين فى أيدى أعدائه، وعرفته أيضاً منفياً فى أراض أجنبية مختلفة، وعرفته أيضاً منفياً فى أراض أجنبية مختلفة،

عندما كان تحت مراقبة الشرطة فى القاهرة بعد إلغاء نفيه؛ وعرفت هذا الرجل أيضا من خلال قوة فكره وقوة أخلاقه، التى أكدت على وجود الرجل كمصدر من مصادر القوة فى بلده؛ وعرفته أيضا عندما عاد إلى استئناف محاضراته فى الأزهر، وعندما أعيد إلى القضاء فيما يسمى محكمة الاستئناف، وعرفت الرجل أيضا مؤخرا فى هذه الأيام عندما كان مفتيًا للديار المصرية، وهو أعلى منصب قضائى دينى فى مصر.

كان الشيخ محمد عبده عندما رأيته أول مرة عام ١٨٨١، رجلاً يبلغ من العمر خمسة وثلاثين عامًا، متوسط القامة، قمحى البشرة، نشيط في مشيته، حاضر البديهة، التي تتجلى في عينيه النافذتين، وصريح وودود، وملهمًا بالثقة. من حيث الملبس والمظهر، نجد أن لباس الرجل ومظهره شرقيان تمامًا، فهو يــضع فــوق رأسه عمامة بيضاء ويرتدى قفطانًا داكنًا من النوع الذي يلبسه شيوخ الأزهر، ولا يعرف حتى ذلك الوقت شيئا من اللغة الأجنبية، أو بالأحرى لا يعرف من اللغات سوى لغته فقط. ناقشت مع الشيخ محمد عبده، بعون من الشيخ محمد خليل، الذي يعرف شيئا قليلا من اللغة الفرنسية، ومستعينا أيضًا بذلك القليل الذي أعرف من اللغة العربية، ناقشت معه القسم الأكبر من المسائل التي سبق أن ناقشتها مع تلميذه، وفيما بين هذين الاثنين حصلت منهما، قبل مغادرتي القاهرة، على معرفة والمام كبير بأفكار مدرستهما الإسلامية الليبرالية، كما وقفت أيضًا على خوفهما على الحاضر، و آمالهما في المستقبل. وقد جسدت هذه المخاوف وتلك الآمال، في كتاب نشرته بعنوان "مستقبل الإسلام". كان الشيخ محمد عبده قويا عندما ذكر أن ما تحتاجه السياسة الإسلامية ليس مجرد الإصلاح وإنما هي في بحاجة أيصنا إلى إصلاح ديني حقيقي. في مسألة الخلافة كان رأى الرجل مثل السواد الأعظم من المسلمين المستنيرين، يقوم على إعادة تأسيس هذه الخلافة على أساس ينطوي على المزيد من الروح. أوضح لى الشيخ محمد عبده أن المزيد من الممارسة المشرعية لسلطة الإسلام يمكن أن توجه لإعطاء دفعة جديدة للتقدم الفكرى، وأنه على الرغم من صغر أولئك الذين حملوا ذلك اللقب على امتداد قرون طويلة فإنهم كانوا يستحقون القيادة الروحية للمؤمنين، وأن آل عثمان (العثمانيون) لم يهتموا بالإسلام طوال قرنين من الزمان، وفيما عدا حكم السيف لم يكن هناك ولاء للإسلام. كان العثمانيون في ذلك الوقت لا يزالون هم أقوى الأمراء المسلمين، كما كانوا قادرين أيضنا على القيام بالقسم الأكبر من المنفعة العامة، وإذا لم يجر إقناع هؤلاء الأمراء باخذ موقفهم مأخذ الجد، فمن الطبيعي أن يتطلع الناس إلى أمير جديد للمؤمنين. والمؤكد أن الأمر كان بحاجة ماسة إلى أساس سياسي جديد ترتكز عليه احتياجات الإسلام الروحية. كان كلام الرجل يتسم بنغمة الاعتدال في التعبير عن آرائه المقنعة تماما في حكمتها العملية.

قمت مع زوجتى في فصل الشتاء بالزيارة التي كنت قد انتويت القيام بها إلى جدة، التي جمعت منها كثيرًا من المعلومات التي كنت أود جمعها حول آراء مختلف المذاهب الإسلامية. ولم يكن في متناول الأوروبيين مكان أفضل من جدة للحصول على هذه المعلومات، وتمكنت من بعض المسلمين المهمين عن طريق شخص يدعى يوسف أفندي القدسي، الذي كانت تربطه علاقة بالقنصلية البريطانية. وكان الشيخ حسن جوهر من بين هؤلاء المسلمين المهمين، والشيخ حسن جــوهر هذا عالم صومالي شديد الذكاء، وكان أيضنا الشيخ عبد الرحمن محمود، واحدًا من هؤ لاء المسلمين، وهو من حيدر أباد في الهند؛ هذا بالإضافة إلى كل من السشيخ مشعث المكي، وأعضاء كثر من أسرة البسام من عنيزة في نجد، كما كان هناك شيخ بدوى آخر على قدر عال من التعليم وهو من جنوبي المغرب. لم يطل مقامي في مكة، نظر الإصابتي بحمى الملاريا واسعة الانتشار في جدة، الأمر الذي قضى على فكرة التجول إلى مسافة أبعد من ذلك داخل البلاد. يزاد على ذلك أنى اكتشفت أن الوقت والظروف لم تكن مناسبة للقيام بشيء من هذا القبيل في ذلك الوقت، وسبب ذلك هو معاداة السلطات في مكة لإنجلترا. الواقع أن السلطان عبد الحميد كان قد بدأ يفرض على الآخرين الاعتراف بوجوده، وهذا أمر لـم يكسن معروفًا لكثير من الأجيال السابقة على العثمانيين، باعتباره الرئيس الروحي للإسلام، وفي الجزيرة العربية على وجه الخصوص راح الرجل يزداد حرصًا على سلطته، في حين أدى نزاعه مع حكومتنا، إلى تشككه، أكثر من أى إنسان آخر، فــى مظـاهر النفوذ الإنجليزية. كان السلطان عبد الحميد، قبل أشهر قلائل من وصولى إلى جدة،

قد فرض وجود سلطته فى مكة، بتعيين كبير للأسراف، من أصحاب الآراء الرجعية والآراء المعارضة لأوروبا. كان كبير الأشراف السابق حسين بن عون رجلاً صاحب أفكار ليبرالية، وشهير بعلاقاته الودية مع القنصلية البريطانية، الأمر الذى جلب عليه الغضب ومات ميتة شنيعة. وسواء أكان ذلك بترتيب من السلطان نفسه، أم عن طريق الوالى التابع له، فهذا أمر لا يمكن القطع به، فقد تأكد أن ذلك هو ما كان يجرى هناك عندما كنت فى جدة.

عرفت من عمر ناصف، وكيل الشريف حسين في جدة، تفاصيل وفاة الشريف حسين، وقد ألقى عمر ناصف بتفاصيل هذه الوفاة على السلطان. واستناذا إلى ما قاله، والذي تأكد لى بعد ذلك من مصادر سلطوية مختلفة، كان السشريف حسين قد عاد لتوه من مكة إلى جدة بعد انتهاء موسم الحج، طبقًا لما هو سار في تلك الأيام، لكي يبارك للحجاج قبل أن يغادروا جدة عاندين إلى بلادهم. كــان الــشريف حسين قد سافر على ظهر حصان من مكة إلى جدة في أثناء الليل، واتجه وهو على صهوة جواده إلى الميناء، ويصحبته حرس مرافق قسم منه من العرب والقسم الأخر من العثمانيين، وكان الركب متجها إلى منزل عمر ناصف، وفجأة جاء إلى المقدمــة حاج أفغاني فقير الحال، يرتدي ملابس بالية، كما لو كان يطلب صدقة أو إحسانًا، ثم قام بطعن الشريف حسين في بطنه. وعلى الرغم من إصابة الشريف بجرح، فقد واصل السير إلى أن وافته المنية في منزل وكيله، في غضون يوم واحد، نظــرًا -على حد ما بلغنى - لعدم العناية بعلاج الجرح الذي لم يكن قاتلاً بأي حال من الأحوال. هناك ظروف مختلفة، تبعد هذا القتل عن دائرة التطرف أو القتل العلم. القاتل لم يكن شيعيا، كما قيل في بداية الأمر ، لكنه كان سنيا متشددا، وقد استخدم ذلك القاتل، بعد إلقاء القبض عليه، لغة تفيد أنه كان مأجورًا. قال عندما سألوه عن أسباب فعلته: "كان هناك فيل، أكبر حيو انات الغابة حجمًا، و أر ســلت إليــه نملــة، أصـــغر المخلوقات، وعضته (قرصته) النملة فمات الفيل". يزاد على ذلك أن هذا القاتل لـم تجر محاكمته محاكمة علنية، وجرى إعدامه بعد أربعة أيام من إلقاء القبض عليه، في الوقت الذي جرى فيه إخفاء هذا الأمر إلى أبعد حد ممكن. خلف الشريف حسين واحد من بيت زيد المنافس، وهو السشريف عبد المطلب، الذى كان ينتمى إلى واحدة من أشد مدارس الإسلم أصولية. كان الشريف عبد المطلب رجلاً كبير السن، وكان قد بلغ من السن مبلغاً مكنه من أن يكون شريفا على مكة عندما احتلها الوهابيون، وهنا راح الرجل يتوافق مع المذهب الوهابي، من الناحية الشكلية في أضعف الأحوال. في هذه السن الكبيرة، جرى تنصيب الشريف عبد المطلب أميرا الكي يعمل على نشر الآراء الخاصة بالجامعة الإسلامية التي جرى الاتفاق عليها في إسطنبول. في عهد الشريف حسين كان بوسع أي رجل من الإنجليز التجوال خلال الحجاز بلا مضايقات، وقد حظي كل من دوتي والاستاذ روبرتسون سميث Robertson Smith بعون الشريف حسين لهما ومساعدته إياهما، كما حظيا أيضاً بحمايته. أما الآن فإن أي أمر من هذه الأمور، يدخل في إطار الأخطار الشديدة. وواقع الأمر أن هوبر العالم. وعليه الفرنسي، توفي عندما خاطر بحياته داخلاً إلى هذه الأراضي في ذلك العام. وعليه الفرنسي، توفي عندما خاطر بحياته داخلاً إلى هذه الأراضي في ذلك العام. وعليه الفرنسي، توفي عندما خاطر بحياته داخلاً إلى هذه الأراضي في ذلك العام. وعليه الفرنسي، أنه وروجتي إلى السويس، ثم سافرنا عن طريق الإسماعيلية إلى سوريا.

فى أثثاء مرورى على السويس تسلمت الرسائل التالية من هاملتون ردا على رسالتين من رسائلى. هذه الرسائل مهمة لأنها توضح مدى تحول انتباه الحكومة عن أمور الشرق وتحول ذلك الانتباه إلى الاضطرابات والمتاعب التى تجرى فى أيرلندا. والشيء المحزن والعجيب، هو أن نلاحظ أن المهمة، التى تصور مجلس وزراء المحافظين أنها تتمثل فى قمع حركة القومية والحرية فى أيرلندا، كان لها رد فعل على المشاعر الطيبة التى أعرب الوزراء، وهم خارج وزاراتهم عن تعاطفهم مع الحرية الوطنية فى الشرق. كان جلادستون، الذى كان يميل إلى الحرية فلى الاتجاهين، قد احتفظ بثقله فى مجلس الوزراء بفعل أولئك الوزراء المحافظين، الذين جبلوا على دفع الرجل إلى الاتجاه المعاكس. كانت أيرلندا على امتداد العامين الأخيرين قد أثبتت أنها حجر عثرة أمام سياسة الرجل، الأمر الذى أدى إلى تبني سياسة القوة سياسة القمع عام ١٨٨٧، كما اتخذ مجلس الوزراء نفسه قرارا باستعمال سياسة القوة والقمع فى مصر. إن ارتباط سوء الطالع بين هذين البلدين، لم يكن نذير شؤم ومأساة لهذين البلدين فقط، وإنما كان نذير شؤم أيضاً للشرف الإنجليزي.

## ۱۰ دواننج ستریت (۴)، فی ۲۲ دیسمبر عام ۱۸۸۰

... انتهزت الفرصة وعرضت رسالتك على عدد كبير من أولنك الرجال الذين يودون قراءة هذه الرسالة، بما فيهم اللورد جرانفيل Granville، وريڤرز ولسون، وبمبروك Pembroke، وهارى براند Harry Brand. ومبلغ علمى أن رسالتك شرحت صدر ريڤرز ولسون بصفة خاصة، لأنه ينظر إلى عمله فى مصر بعين فاحصة؛ وقد شعر الرجل بالارتياح عندما سمع من مصدر محايد، أن ذلك الذي كانت له فيه اليد الطولى، قد أسفر عن هذا الخير الوفير. وأنا أخشى أن يكون ولسون يظن أن إسهامه فى هذه النتيجة التى توصلنا إليها، كان هامشيا أو لم يجر تقديره حق قدره.

استمرت أيرلندا في استنفاذ الوقت الحكومي كله والطاقات الحكومية كلها، وأنا أخشى المبالغة في وصف الحال التي عليها الأمور في ذلك البلد المتحيّر، ونحن بحمد الله، على وشك أن نسمع عن إعادة اجتماع البرلمان، ويتبقى بعد ذلك إثبات ما إذا كانت الحكومة أخطأت أم لا، أطالت الصبر عندما بالغت في التحمل، وعموما فإن الحال الحالية تعد عارًا لهذا البلد؛ يزاد على ذلك أن أعضاء الحكومة يعودون إلى المسار النمطى القديم الذي يقوم على الإجراءات التعسفية القوية التي تقوم هي بدورها أيضنا على القهر، وقد بدأت أشعر بالاستياء وعدم الرضا عن الفكرة التي مفادها أن الحكومة الدستورية لا تناسب أيرلندا، وأنا أقول أيضنًا: إننا مهما حاولنا رفع الأضرار والمظالم والمساوئ عن أيرلندا فلن تعود إلينا مرة ثانية دون أن نعيد إليها شيئا شبيها بسياسة كرمويل. الحال ينفطر له القلب في كل مكان، وما لم يحدث شيء من التغيير غير العادى فليوف يتعين علينا الاستسلام والخضوع في ذلك البلد لقدر كبير من الإحباطات الحكومية على امتداد السنوات والخضوع في ذلك البلد لقدر كبير من الإحباطات الحكومية على امتداد السنوات القلائل القادمة. وأنا أشعر بالحزن عندما أستشرف ذلك كله. هل يمكن لنا أن نطبق القلائل القادمة. وأنا أشعر بالحزن عندما أستشرف ذلك كله. هل يمكن لنا أن نطبق

<sup>(\*)</sup> مقر مجلس الوزراء البريطاني. (المترجم)

فى أيرلندا ذلك الذى رأيته أنت فى مصر... هذا البلد الشقى (أيرلندا) هـو الـذى جعل الحكومة لا تعيش العصر فيما يتصل بالسياسة الخارجية. ومع ذلك، يتعين على الحكومة، أن توجد مكانًا ولو صغيرًا لليونان، ولا تترك المسألة تنفلت كلها، الأمر الذى يمكن أن يفضى فى نهاية المطاف إلى نـشوب الحـرب بـين تركيا واليونان. اليونان لن ترضى مطلقًا أن تكون على انفراد مع تركيا؛ وتركيا إذا ما نشبت الحرب، سيكون ذلك بمثابة إيذان بقيام ثورة عامـة فـى شـرقى روميليا ومقدونيا. وأنا ما زلت أثق فى وجود حل وسـط لمـسالة تغيير حـدود مملكة الهيلنيين، وأن يتم ذلك عن طريق تدخل الدول والقوى الكبرى مـن أجـل وجـود شريحة صغيرة فى اتجاه الشمال، وقد يؤدى ذلك إلى تسليم جزيرة كريـت Crete. وليس هناك من شك فى أن وجود وسيلة لتقوية اليونان وانفتاحها، سوف يؤدى إلى المحافظة على السلم مؤقتًا فى الشرق، كما سيؤدى أيضنا إلى وضع أسس لقوة تقف فى مواجهة القوميات السلافية...

## ۱۰ داوننج ستریت، فی ۱۱ فبرایر عام ۱۸۸۱

جرى تمرير رسالتك منذ أن تسلمتها، على أعضاء مجلس الوزراء. قـرأت جزءًا من هذه الرسالة على جلادستون؛ هو واللورد جرانفيل والـسيد جوشن، وأعتقد أن الاثنين الأخيرين يدرسان الرسالة ويتمعنان فيها، وأقول، على حـد ما بلغنى، إنهما يدرسان الرسالة دراسة متأنية. الأهم من ذلك، أن اللـورد جرانفيل أرسل صورة من حاشية رسالتك الخاصة بشنون الهند، إلى اللـورد هـارتنجتون. آمل ألا أكون قد زعزعت تقتك بعد أن تحولت معلوماتك إلى تقرير رسمى. لقد أطلعت هارى براند Brand على هذه المعلومات. وقد واجه والد هارى براند، وهو رئيس مجلس العموم، بعض المصاعب، التي لم يسبق لأى رئيس سـابق مواجهة نظير لها، لكن الرجل خرج من هذه المحنة وتغلب عليها بطريقة رائعة. لقد أمضينا أوقاتا برلمانية مثيرة، على شكل جلسات لمجلس العموم لم يسبق لها مثيل المنهن المجلس النام وليال عدة، فضلاً عن تعطيل كامل لكل أعضاء المجلس الذبن

يعرقلون الأمور. ومع ذلك، أنا على ثقة أنه ستختفى العرقلة الناشئة عن الاستياء الشعبى الأيرلندى؛ وأنا على ثقة أيضنا بأننا إذا ما تجاوزنا إجراءات القسع أو بالأحرى الإجراءات الوقائية، وصار المشروع الخاص بالأراضى قانونيا، فلن نشعر بأي شكل من أشكال المضايقة من الكابوس الأيرلندى.

في ذات الوقت، كان الانتباه العام، بطبيعة الحال، مركزًا على ذلك البلد الشقى، ولم يتعب الناس أذهانهم ويشغلوها بالشئون الخارجية. ومع ذلك، لم تـذهب القضية اليونانية الى حبز النسيان. فقد كان اللورد جرانفيل يجذب الخيوط بطريقة، أعتقد أنها مصحوبة بشيء من النجاح. وواقع الأمر، أن حجر العثرة في هذا الموقف بالغ الصعوبة يتمثل في ذلك الدور شديد الدناءة الذي تلعبه فرنسا، الذي بدأ بداية ساخنة ثم تحول بعد ذلك إلى البرودة. على كل حال، لقد تـشجع بـسمارك Bismark على أخذ المبادأة عندما تقدم بمقترح جديد يمكن أن يفضى السي نتائج طيبة. كان الشرط الأول للدول الكبرى يتمثل بطبيعة الحال، في المحافظة على السلم في أوروبا. ولولا أن اندلاع الحرب بين تركيا واليونان يمكن أن يؤدى حتمًا إلى اندلاع الاضطرابات والقنال في كل من بلغاريا وشرقى روميليا Romelia، ولولا أن اليونان لا تستطيع وحدها مقاومة تركيا وقتالها لكان من الطبيعى أن تحتكم إلى السيف حتى ترفع من قدرها إلى صفوف الدول الأوروبية. والرومان المحدثون، كان يستحيل عليهم أن يصبحوا مملكة متحدة، دون قتال أو كفاح من أجل هذه المملكة؛ واليونانيون المحدثون أيضنا لا يمكن أن يجأروا بالشكوى إذا ما واجهوا مصاعب وأخطار شبيهة بتلك التي واجهها الرومان. لكن إذا ما نحينا جانبًا الأخطار المترتبة على المعارك الدائرة حاليًا، نجد أن اليونان بحكم أنها محمية من المحميات الأوروبية، لا تصح التضحية بها الآن والقاؤها من فوق ظهر المركب إلى عرض البحر. إذا لم يمكن تنفيذ الحكم الصادر عن برلين تنفيذا سلميا - وفي ضوء تصرفات فرنسا والذي يبدو أمرًا مسلمًا به - فأنا أحسب أن مذبحة ذلك الحُكم جرى تحديدها في عبارة "بارثلمي سانت هيلير Barlhelemy de St. Hilaire الدبلوماسية" - بأن أفضل الخيارات يتمثل في إيجاد بديل مساو لليونان - وأنا أعنى بذلك تعويض اليونان في مكان آخر، عن ذلك الذي لم تحصل عليه، وأن يكون ذلك

التعويض في تساليا وإبيروس Thessaly and Epirus، وهي بدورها سوف تقبل هذا التعويض، وسوف تساعدها الدول الكبرى على الحصول عليه. فاقتراح من هذا القبيل، يمكن أن يكون اتجاها جديدًا. وأنا أخشى، أن تكون علاجاتك، على الرغم من فعاليتها، تبلغ من الصرامة والشدة حدا بحيث يصعب على أوروبا أن تقبله.

أنا لا أذكر ذلك الذى ورد فى رسائلى وأدى إلى هذا الاستطراد الطويل فى موضوع اليونان، الذى لا يهمنى فى المقام الأول فى ذلك الوقت. وصياغة الرسالة وعباراتها شبيهة جدا برسالة السيد جلادستون، الأمر المذى يجعلنى أميل إلى الاعتقاد بأن هذه الرسالة هى والرسالة السابقة ربما تكونان من إملائه وأنا أقتب من هاتين الرسالتين الكثير لهذا السبب؛ يزاد على ذلك أن رواية الرجل عن المصاعب التى واجهت سياسته الخاصة باليونان هى التى أوحت إلى بالفكرة التسى مفادها أنه مع احتمال قيام انتفاضة على الحدود اليونانية، فإن ذلك يمكن أن يستجع العرب على القيام بانتفاضة أخرى فى سوريا.

كانت رحلتا من الإسماعيلية واحدة من الرحلات المهمة. فبعد عبور قناة السويس مضينا قدمًا في اتجاه الشرق، عبر رقعة طويلة من الكثبان الرملية، إلى وصلنا إلى منطقة من التلال تعرف باسم جبل هلال Jebel Hellal. هذا الجبل، أن وصلنا إلى منطقة من التلال تعرف باسم جبل هلال Jebel Hellal. هذا الجبل، له بعض خصائص نجد لكن على مستوى صغير، من حيث الحياة النباتية، ومن حيث الأكوام الرملية؛ وفي هذه المنطقة أقمنا علاقة ودية مع كل من العيايدة مناهكا والتياهة Terrabin كما تعرفنا أيضًا على قبائل الطرابين سبق أن التقيناهم اتجاه الشمال، كما عرّجنا أيضًا على العزازمة Azazimal، الذين سبق أن التقيناهم قبل خمس سنوات. هذه القبائل كلها، كانت في ذلك الوقت، مستقلة عن الحكومة العثمانية، وكانت تعيش في الأرض الخلاء التي تشكل الحدود بين مصر وسوريا. وعلى الرغم من ذلك، كانت هذه القبائل في صراع فيما بينها، كما هو الحال في الجانبين، وقد تواصلت الحرب بين هذه القبائل، الأمر الذي أدى إلى امتداد الماضطرابات والقلاقل إلى حدود غزة. ومن باب وضع حد لهذه المتاعب الاضطرابات، لجأت الحكومة العثمانية إلى إحدى وسائلها. عندما قامت بدعوة

شيوخ القبائل الرئيسية إلى مؤتمر ودى حضره متصرف غزة، ثم القت القبض على هؤلاء الشيوخ غدرا وخيانة، وهم محبوسين في سجون القدس حاليًا، كرهانن لضمان أمن الحدود وسلامتها. وفي ذلك الوقت، كان التأثير الإنجليزي المشديد، على تركيا، لا يزال قائمًا في أذهان العرب، وفي أثناء مررونا بين هذه القبائل، سعى أقارب المسجونين لدى كي أتوسط لدى الحكومة الإطلق سراح هوالاء الشيوخ المسجونين. وتعاطفًا مع هؤلاء الأقارب وافقت على بذل قصارى جهدى في ذلك الموضوع. واصطحبت معى القائم بأعمال شيخ التياهة، وهو علي بن عطية، ومعه الابن الأصغر لشيخ الطرابين، وقد رافقنا هذان الاثنان إلى القدس، ورحنا نشق طريقنا عبر التلال وليس عبر الطرق المعتادة، حتى وصلنا إلى القدس، أو بالأحرى إلى بيت لحم، دون الدخول إلى أي بلده أو قرية طوال الرحلة. وفي القدس، توجهت على الفور إلى القنصل مور Moore، وحصلت عن طريقــه على أمر من الباشا يقضى بأن أقوم بزيارة السجون، التي وجدت فيها الشيوخ الذين كنت أبحث عنهم؛ وجدت هؤلاء الشيوخ في زنزانات تحت الأرض بالقرب من مسجد عمر. كان هؤلاء الشيوخ في حال يرثى لها، إذ كانوا يعانون من المرض والحبس الانفرادي لفترة طويلة، وهنا تقدمت بالتماس إلى الحاكم، نيابة عن هــو لاء الشيوخ المحبوسين، طالبًا العفو عنهم مقابل توقيع معاهدة سلام بين القبائل، وقد جعلت هؤلاء الشيوخ يوقعون على هذه المعاهدة ويختمون عليها بأختامهم. ومع ذلك، أعلن المتصرف أنه ليس من سلطته إطلاق سراحهم، وإذلك أحالني الرجل إلى رئيسه، والى دمشق، لأنه هو المخوّل بهذا الحق؛ وهنا تعين علينا الذهاب إلى دمشق، وبصحبتنا أيضًا على بن عطية، وعن طريق قافلة الإبل، على طريق وادى الأردن وسهل الحوران، وكانت رحلة شيقة وجميلة، نظرًا لأن المنطقة كلها سقط عليها وابل من الأمطار، فنبتت الورود كما لو كانت الأرض جنة من جنات عدن. في سهل الحوران وجدنا حربًا دائرة بين القوات العثمانية والدروز، لكننا استطعنا المرور بين القوتين بلا مضايقات أو أذى، ووصلنا بعد ذلك إلى دمشق، التي نزلنا فيها أمام منزل صغير في حي باب توما Touma؛ كنت قد اشتريت ذلك البيت قبل ثلاث سنوات عندما كنا نستعد للذهاب إلى نجد وكان له حديقة من الخلف. كان منزلنا مجاورًا لمنزل سيدة إنجليزية شهيرة هي السيدة إيلنبورو Ellenborough، وكان الناس يسمونها السيدة دجبي Digby، وكانت، وهي في سنن متقدمة، قد تزوجت، بعد أن قامت بكثير من المغامرات العجيبة في الشرق والغرب، من شيخ بدوى من قبيلة عنيزة وأصبحت تعيش مع زوجها مجول Mijwel في دمشق، بعد أن أصبحت غير قادرة على تحمل صعاب حياتها الصحراوية السابقة. حصلنا من هذه السيدة ومن زوجها الممتاز، الذي كنا نعرفه حق المعرفة، على نصيحة مفادها أننا يجب ألا نقدم طلب الالتماس بإطلاق سراح الشيوخ المسجونين إلى القنصل أو الوالى مباشرة، وإنما ينبغي تقديم ذلك الالتماس بطريقة غير مباشرة عن طريق وساطة صديقهم الشهير الذي تعرفت عليه عام ١٨٧٣، واسمه السيد عبد القادر (الجزائري)، الذي كان له نفوذ كبير في دمشق في الأمور الخاصة بالعرب، أكبر من أي شخص آخر. كان سيد عبد القادر رجلاً كبير السن في ذلك الوقت، وكان يحيا حياة زهد وتدين، وكان أهل المدينة كلهم يحترمونه ويجلونه، وكانت له كلمة نافذة بين العرب في سوريا بصفة خاصة، نظرًا لأنه كان حاميًا لهؤلاء العرب. وهنا قال لي مجول: إن الأمر لن يتعدى أن يكون مجرد مسألة مالية مع الوالى، وإن سيد عبد القادر إذا ما قام بهذا الأمر وتفاوض بشانه وعرض مبلغًا كبيرًا فسوف ينتهى بسهولة ويسسر. وعليه قمت بصحبة كل من مجول وعلى بن عطية، بزيارة السيد عبد القادر، السذى وجدناه بصحبة ولده الأكبر محمد، وهو رجل محترم جدا، أنجبه عندما كان في الجزائر، من امرأة جزائرية، وشرحنا للرجل التماسنا، ووافق على أن يكون واسطة لنا عند الباشا، وأن يعمل ما في وسعه، لإطلاق سراح شيوخ التياهة والطـرابين بــشرط إبرام اتفاق أو معاهدة سلام بين القبائل، وتركت لدى السيد عبد القادر كيـــــــنا مـــن النقود يحتوى على ٤٠٠ جنيه ذهبي فرنسي، فقال الرجل: إنها تكفيي لتحقيق المطلوب. كانت الرشوة أمرا طبيعيا في التعامل مع المسئولين العثمانيين في تلك الأيام إلى حد أنى لا أعتقد أن السيد عبد القادر أو أنا أو أى إنسان آخر كان يتشكك أو يشعر بالحرج إزاء تقديم هذه النقود. كان المبلغ كبيرًا، لكن تعاطفي مع الشيوخ كان قويا أيضا، ووضعت نصب عيناى مسألة عودة على ابن عطية إلى القدس ومعه أمر بإطلاق سراح شيوخ البدو. من هنا قمت بهذه التضحية، ومع ذلك فشلت المفاوضات فى تحقيق المطلوب. وأعيد إلى الكيس كاملا بعد ذلك بأيام قلائل بواسطة محمد بن السيد عبد القادر، ومعه رسالة من والده تقول: إن الوالى يحيينى وكان بوده تطييب خاطرى فى الأمر المطلوب، لكن الأمر ليس بيده؛ وإن الأمر أحيل إلى إسطنبول، لأنها وحدها هى التى تستطيع البت فى هذا الأمر.

لقد كانت عواقب هذا الحادث الصغير عجيبة تمامًا، ولها تأثير مباشر علي، أحداث العام الذي تلاه في مصر . عندما وجدت أن جهودي المحلية باءت بالفـشل، كتبت، بناء على نصيحة الوالي، رسالة إلى جوشن Goschen سفير بريطانيا في إسطنبول، وعرضت عليه أمر إطلاق سراح الشيوخ المسجونين، وطلبت إليه أن يهتم هو شخصيا بهذا الأمر، تطلعًا إلى احتمال احتياج حكومتنا، في يوم من الأيام، الى تأمين قناة السويس من ناحية الشرق بخاصة عند دخول إنجلترا في حرب مع أي دولة أخرى. وقد بلغني بحق، أن جوشن خطا بعض الخطوات في هذا الصدد، وعندما خلف اللورد دوفرين، بعد ذلك بأسابيع قلائل في منصب السفير، أوكل الأمر إليه، وفي النهاية وبعد انتظار دام طويلاً، جرى تحقيق ذلك الذي طلبته، إذ جرى إطلاق سراح الشيوخ المسجونين. ومع ذلك، أينعت ثمار الاقتراح الذي اقترحته، بشكل لم أكن أتوقعه؛ والذي حدث أنه في صيف عـــام ١٨٨٢، وبعــد أن تقرر قيام حملة عسكرية بقيادة ولسلى Wolseley، تذكر جوشن، أو شخص آخر ممن تربطهم علاقات بالحكومة، علاقتي بهؤلاء البدو، وجرى على الفور إرسال مندوب سرى إلى أولئك البدو الذين تصادقت معهم في جنوب غزة، لكي يطلب إليهم التحالف مع القوات الإنجليزية في مواجهة الجيش الوطنى المصرى. وعلى حد قولهم في ذلك الوقت ممن ينطبق عليهم المثل السائر الذي يقول: "من حفر حفرة الأخيه وقع فيها". كانت تلك هي مهمة بالمر Palmer التي يتعين علي أن أتطرق إليها في حينها.

كانت سوريا هي والحدود العربية، تشهد غليانا سياسيا في ذلك الوقت. حيث كان هناك تيار ان شعوريان بين المسلمين: التيار الأول يقوم على التــشدد ويرعــاه السلطان، أما التيار الثاني فكان تيارًا من تيارات الإصلاح الليبرالي، ويمثل جانبي حركة الجامعة الإسلامية، وفي دمشق قيل لي إن مشاعر العداء للسلطان وفساد الإدارة العثمانية قوية جدا إلى الحد الذي قد تندلع معه ثورة عامة في أي وقت من الأوقات. تحدثت مع محمد بن السيد عبد القادر، حول هذه المشاعر، ووجدت أن الرجل هو ووالده كانا على الجانب الليبرالي، وأنهما مثل سائر العلماء النين يتحدثون العربية، كانا يحبذان قيام خلافة عربية، إذا ما أمكن تحقيق ذلك. وخطـر ببالى أنه لم يكن هناك أحد في ذلك الوقت، من الأحياء، يحمل لقبَا يُمكنه من ترشيح نفسه لهذه الخلافة، أكثر من السيد عبد القادر نفسه. وهنا رجوت محمد أن يفاتح والده في هذا الأمر، ويسأله إن كان يرغب في ذلك، إذا ما قامت حركة من هذا القبيل، وأن يتزعم هو مثل هذه الحركة. قام محمد بذلك الدور وعاد السيَّ برسالة من والده تفيد هذا المعنى، وعلى الرغم من أن سن الرجل لم تكن تؤهله للعب دور في حركة من هذا القبيل، فإن أو لاده كانوا مستعدين لــذلك، وإنــه لــن يرفض تقديم اسمه باعتباره مرشحًا لمثل هذه الخلافة إذا ما عرضت عليه. وحركة من هذا القبيل فرص نجاحها ضعيفة اللهم إلا إذا كانت مسنودة من الخارج، نظرًا لأن الحكومة العثمانية كانت ذات بأس شديد من الناحية العسكرية، واتفقنا على أن أقوم بابلاغ وجهة النظر هذه سرا إلى حكومتنا، للتأكد مما يمكن أن تقوم به بريطانيا في حال قيام انتفاضة في سوريا. وبالفعل قمت بهذا العمل، مستخدمًا في ذلك قناة تواصلي مع السيد جلادستون، من خلال سكرتيره الخاص هاملتون Hamilton، طالبًا منه تحديد نوعية العون والمساعدة التي يمكن أن تعتمد عليها الحركة العربية. واقترحت في الرسالة التي سبق الاقتباس منها، والتي أرسلتها إلى هاملتون، أن الحكومة ينبغي أن تأخذ حركة التي من هذا القبيل بعين الاعتبار، وبخاصة فيما يتعلق بالمتاعب التي يمكن أن تنشأ مع الباب العالى حـول اليونان. كان حماس جلادستون و اهتمامه بالشرق و السياسة الخارجية قد بدأ يفتر، وجاء رد هاملتون مقتضبًا ومخيبًا للآمال. كتب هاملتون يقول: "أرجو أن يكون هناك أمل طيب في تحاشى نشوب الحرب بين اليونان وتركيا، وعليه فأنا أثق أنه لن يكون

هناك ضرورة للجوء إلى خطتك في سوريا. وأخشى أن أقول: إن الحال الذي تشير إليه وتقترحه، قد نحتاج إليه إذا ما اضطررنا إلى ذلك، لكني أرى أن الأمر لا يتطلب ذلك في الوضع الراهن. فهذا أمر غير واضح وغامض، وأخبشي أنسى لا أستطيع أن أقول ما هو أكثر من ذلك". واقتنعت بذلك، وعلى الفور قمت بإبلاغ النتيجة إلى السيد عبد القادر.

كانت بقية الرحلة في ذلك الصيف خالية من الاهتمامات السسياسية. وقمنا مرة ثانية بزيارة أصدقائنا من بدو عنيزة، الذين وجدناهم مخيمين بالقرب من تدمر، لكن تعاملنا مع هؤلاء البدو اقتصر على الخيول. فأل عنيزة لا يهتمون كثيرًا بالسياسة وذلك على العكس من بدو الصحراء، كما أنهم لا يعولون كثيرًا على الدين. ومن ثم فإن هؤلاء لا يمكن التعويل عليهم كثيرًا في أمور الدين. ولا يمكن اعتبارهم مسلمين حتى من الناحية الاسمية، نظرًا لأنهم لا يصومون ولا يراعون الشعائر الإسلامية. وتتمثل علاقتهم الوحيدة بالإسلام في أنهم يستركون في الأعراف الشرعية العربية القديمة التي تأسست عليها الشريعة الإسلامية، لكنهم، على حد علمي، لا يعتنقون أو يتمسكون بالمعتقدات الإسلامية، اللهم إلا باستثناء وحدة الخالق و التي لا يقرونها إلا على نحو غامض وسلبي. فأل عنيزة لا يحترمون النبي أو القديسين أو القرآن، ولا يعرفون شيئًا عن الحياة المستقبلية. تتقلنا مع هؤلاء البدو المترحلين في اتجاه الشمال إلى آخر حدود تجوالهم، ووجدنا أنفسنا مع بداية حرارة الصيف في منطقة حلب، ثم سافرنا بعد ذلك مباشرة عائدين إلى أنه

<sup>(</sup>٤) ومن الجدير بالذكر إننا عندما كنا في حلب في هذه المرة تصادقنا على اثنين من الصباط الإنجليسز، الذين أصبحت لهما فيما بعد صلة وثيقة بمصر والحرب السودانية، وهما العقيد ستيوارت الذي شارك مع اللورد غوردون في الدفاع عن الخرطوم في مواجهة المهدى، والعقيد السير/ شارلز Charles مع اللورد غوردون في الافاع عن الخرطوم في مواجهة المهدى، والعقيد السمير/ شارلز Wilson مع الاندى تولى قيادة الجيش البريطاني في المنته معركسة أبسو العقيد ستيوارت، بناء على اقتراح منى، بجولة في صيف ذلك العام، بين بدو العنزه وبدو الشمر، لكنه فثل في إقامة علاقات ودية معهم، والواقع أن ستيوارت لم يكن متعاطفاً مع الشرقيين. أما ولسون صاحب الأفق الأوسع، فقد صحبنا في رحلة عودتنا إلى الوطن، إلى أن وصلنا الشرقيين. أما ولسون صاحب الأفق الأوسع، فقد صحبنا في ديم النبض على مدحت باشا. كان الاثنان في ذلك الوقت قنصلين في أسيا الصغرى، من نوعية القناصل التي جرى النص عليها في اتفاقية قبرص.

الفصيل السادس

بدايات الثورة في مصر

أمضيت صيف عام ١٨٨١، كله تقريبًا في كر ابت (\*) Grabbet، في كتابية كتاب يعد ثمرة الخبرة التي جنيتها في فصل الشتاء: الكتاب هو "مستقبل الاسلام"؛ وقد ألفت هذا الكتاب في عجالة وفي ظل ظروف غير مواتيــة لتحـري الأحكــام تحريًا دقيقًا، وسبب ذلك، أنني وأنا أكتب هذا الكتاب راحت الأحداث تتراكم فوق بعضها بعضًا، وراحت أيضًا نذر الشوم تتجمع فوق بعضها بعضًا، الأمر الذي جعل من التنبؤ الهادئ بمصير الإسلام في ذلك الوقت أمرا مستحيلاً تمامل. ومع ذلك، وعلى الرغم من كثير من المثالب والنقائض، رحت أكتب الكتاب، لأهميته وقيمته في ذلك الوقت، حتى وإن كانت هذه الأهمية تتمثل في الجانب التساريخي، باعتبار أن ذلك سيوضح الحال التي كانت عليها الأمال الإسلامية والمخاوف التسي كانت سائدة عند تأليف الكتاب. ألزمت نفسى في هذا الكتاب وبلا تحفظ بقضية الإسلام من منطلق أنها "قضية الخير"، في جزء شاسع من هذا العالم، وبأن هذه القضية يتعين تشجيعها وليس قمعها، بواسطة كل أولنك الذين يهمهم رفاه الجنس البشرى. قدمت في ذلك الكتاب عرضًا الأصول الإسلام، وعظمته وانتصاراته وأمجاده، ثم تحلله الواضح، ذلك التحلل الذي كان شبيها جدا بــذلك التحلـــل الـــذي أصاب النصرانية قبل الإسلام بحوالى أربعمائة عام، وإن ذلك التحلل يمكن أن يلقى مواجهة مثل المواجهة التي لقيتها النصرانية في المناعب التي واجهتها متمثلة في الإصلاح الديني وتحرير فكر النصرانية من قيود الموروث شديد الصرامة الذي يعرقل تقدم النصرانية وتطورها. عرضت أفكارى، كما تعلمتها من الشيخ محمد عبده، أستاذ المدرسة الليبرالية التعاليم، وأهبت والتمست إلى كل أولنك الذين يدخلون ضمن الصفوة من بين إخواني المواطنين، التعاطف مع هذه التعاليم الليبرالية وتأييد أصحابها في مواجهة المدرسة الرجعية، النسى لا تتزحر عن الأساليب الجامدة القديمة، والتي ليس لديها شيئا تقدمه غير نشر التشدد والنطرف،

<sup>(\*)</sup> مزرعة الخيول المملوكة لولفريد سكاون بلنت هو وزوجته. (المترجم)

والاحتكام إلى السيف مع أعدائها. وقد خاطبت بذلك إنجلترا، من باب اهتمامها الشديد بالإسلام ومستقبله، بخاصة أنها تسيطر على الهند، مناديًا ومحفزًا إياها على أن تكون سياستها قائمة على الصداقة مع أفضل عناصر الفكر الشرقى، فى أثناء مقاومتها للمساوئ، وألا تكون هذه السياسة قائمة على الاستفادة من هذا الانحطاط ولزيادة مصالحها المادية. قلت: "الهدف الرئيسى، هو أنه يتعين على إنجلترا الوفاء بالوصاية التى قبلتها (إرث الإمبراطورية الموغولية Mogul التى آلت إليها وبحق علاقتها القديمة بالشئون العثمانية)، وأن تعمل على تطوير، وليس تخريب، عناصر الخير الموجودة فى آسيا فى الوقت الحالى. إن إنجلترا غير قادرة ولسن تستطيع القضاء على الإسلام أو تدميره و لا حتى أن تنهى علاقتها بالإسلام. وعليه يجب عليها أن تأخذ بيد الإسلام وأن تشجعه على المضى فى طريق الفضيلة. وأنا أؤكد عليها أن هذا هو الطريق السليم، بل والقويم أيضنًا، وأؤكد ثانية أن هذا هو الطريب الأعقل والأحكم والأجدى، من قرن كامل من الحروب الصليبية".

وهذا الكتاب الصغير كنت قد نشرت وفصوله فى أعداد شهرية فى مجلة Review Review المها بحيث كان لها تأثير كبير فى إنجلترا، وعلى الهنود الناطقين بالإنجليزية، وقد شقت تلك الفصول طريقها، إلى حد ما، عن طريق الترجمة إلى بالإنجليزية، وقد شقت تلك الفصول طريقها، إلى حد ما، عن طريق الترجمة إلى مصر. وبينما كنت أكتب هذه الفصول، كانت هناك أحداث حاسمة وكبيرة على وشك الوقوع فى العالم الإسلامي، كما أنها بدأت تظهر للعيان. فى مطلع شهر مايو، لقد قامت الحكومة الفرنسية، ودون سابق إنذار، وطبقا وتنفيذا لما تم الاتفاق عليه سرا فى برلين قبل ذلك بثلاثة أعوام بين السيد أم. وادنجتون تم الاتفاق عليه سرا فى برلين قبل ذلك بثلاثة أعوام بين السيد أم. وادنجتون حاكمها الباى Bey من الأخطار الوهمية التى تتهدده من رعاياه، فقامت الحكومة الفرنسية باحتلال القسم الغربي من ريجنسي Regency وأعلنته محمية فرنسية. هذا العدوان المفاجئ على جار مسالم لا حول له ولا طول والذى لم يجر تبريره بسوء الحكم، أو الأخطار التى تلحق بالأوروبيين، أو حتى الضيق المالى. كان الباي نفسه، شخصية معتدلة ومحترمة، ولم يضح بأى حال من الأحوال برفاه شعبه، نفسه، شخصية معتدلة ومحترمة، ولم يضح بأى حال من الأحوال برفاه شعبه،

السلطة منه باسم الجمهورية الفرنسية عملاً من الأعمال غير الشرعية التى لم يكن لها مثيل أو شبيه في تاريخ الغزو الحديث للدول الضعيفة، إذا ما نحينا جانبا الغزو الذي قام به بونابرت لمصر عام ١٧٩٩، والذي جرت إدانته بشكل عام في إنجلترا التي كانت الشكوك لا تزال تدور فيها حول مسألة خديعة برلين. هذا الغزو أشعل في العالم الإسلامي نيران الغضب وخبية الأمل التي راحت تزداد حدة عندما بدأت تلك الحقيقة تروج بين الناس. لم يقم سكان غرب تونس الذين أخذوا على غرة وبطريقة مفاجئة، بإطلاق ولو طلقة واحدة على الفرنسيين، وأجبر الباي على توقيع المعاهدة التي قدمت له على طرف السيف، بواسطة الجنرال بريرت Bereart، الذي قضى على استقلال المنطقة. لكن القبائل في المناطق الشرقية من الصحراء رفعت السلاح في وجه العدوان، وقبل انتصاف فصل الصيف كانت الثورة قد انتشرت لتصل إلى الصحراء الجزائرية، وبدأت موجة من الغضب ضد النصاري، تكتسح لتصل إلى الصحراء الجزائرية، وبدأت موجة من الغضب ضد النصاري، تكتسح وهذه الموجة لا تزال مسئولة إلى يومنا هذا عن التعجيل بالأعمال التي يقوم بها المصلحون الليبراليون في مصر، كما أنها هي التي عجلت أيضنا بقيام الجيش بالمطالبة بالحكم الذاتي.

يجدر بنا هنا أن نلاحظ، ومن باب الكشف عن تواطؤ حكومتنا في هذا العمل المشين، أن اللورد جرانفل سمح لنفسه بالاكتفاء بالتأكيد الذى قدمته الحكومة الفرنسية، والذى مفاده أن احتلال منطقة ريجنسى إنما حدث فقط بهدف استعادة الأمن والنظام، على الرغم من أنه لم يكن هناك أى نذير أو إشارة توحى بالإخلال بالأمن أو الاضطراب، كما قالت الحكومة الفرنسية أيضنا أنها لن تبقى حتى ولا ليوم واحد بعد تأمين سلامة حكومة الباى، وهذا بحد ذاته نوع من الزيف حاكاه اللورد جرانفيل نفسه فى العام التالى بعد أن انعكس وضعا فرنسا وإنجاترا فى مصر. والذى يجب التركيز عليه وملاحظته هنا، هو أنه على الرغم من انعقاد البرلمان فى ذلك الوقت، فإن اللورد سولسبرى Salisbury زعيم المعارضة، الترم الصمت المطبق حول موضوع تونس، على الرغم من أن أتباعه الذين لم يعرفوا أسبابه السرية، كانوا يطالبون بتفسيرات لذلك الصمت. كذلك فإن بسمارك الترم

الصمت أيضا في برلين، ولم تعترض على ذلك الغزو أية دولة من الدول التى شاركت في مؤتمر برلين، على الرغم من استياء الشعب الإيطالي مما قامت به فرنسا. لقد كان السلطان العثماني هو الوحيد من بين هذه الدول الذي سجل اعتراضه واحتجاجه على ذلك، من منظور أن تونس كانت دومًا جزءا من الممتلكات العثمانية. وسرعان ما قبلت الحكومات الأوروبية ذلك الذي قامت به فرنسا في تونس على أنه أمر واقع.

يجدر بنا هنا أن نحكى تاريخ تلك الانتفاضة التي حدثت في صيف عام ١٨٨١ وأصبحت تعرف بعد ذلك بالحركة الوطنية المصرية. هذه الحركة لها أصولها باعتبارها إحدى المحاولات العلمية اليانسة التي قام بها (الخديو) إسماعيل عندما اصطدم مع ولسون من أجل المحافظة على سلطته وقوته في مواجهه الوصاية القنصلية ، التي أوقعه فيها سوء تصرفه وديونه. حاول الخديو إسماعيل استعادة مركزى الأدبى الذي خسره، كما حاول أيضنا استعادة حسن ظن رعاياه تجاهه، بأن راح يناشدهم طالبًا منهم العون والمساعدة والتأييد؛ كما أعلن الخديو إسماعيل في ربيع عام ١٨٧٩ عن نيته عقد اجتماع للأعيان. وليس هناك شك في أنه تحت ستار المطلب الشعبي، كان يود التنصل من جزء من الدِّين ، وعلى الرغم من أن أحدًا في مصر، باستثناء بعض المقيمين الأوروبيين، لم يصدق الخديو فيما ذهب إليه، إلا أن فكرة الشكل الدستورى للحكومة باعتبار هـ علاجً للأمراض وللمساوئ التي يعاني منها الناس، بدأت تشيع بين الناس في القاهرة. كانت مدرسة الشيخ جمال الدين الأفغاني تؤكد بصورة مستمرة على أن السلطة المطلقة المتزايدة للأمراء المسلمين في الأزمان الحديثة هي على النقيض تماما من روح الإسلام، التي هي روح جماهيرية في الأساس، ويكون لكل مسلم بمقتضاها حرية الكلام في الاجتماعات، وأن سلطة الحاكم في الإسلام ترتكز على التزامـــ بالــشرع وعلــى موافقة الشعب عليه. لقد أدان المصلحون الأزهريون إسماعيل باشا لسببين أولهما خروجه على الشرع وثانيهما الاستبداد السياسي. وفي ربيع عام ١٨٧٩ ناقش رجال الأزهر فيما بينهم في السر الطريقة التي يمكن بها عزل الخديو إسماعيل، بل مسألة اغتياله إذا لم تتيسر طريقة يمكن بها عزل الرجل. إن شعور إسماعيل

بهذا الخطر المزدوج، عن طريق أتباعه في الداخل وعن طريق أوروبا وكذلك مسألة وعيه بالأراء الدائرة بين الأزهريين، هما اللتان حملتاه على الظهور بالمظهر الدستوري. وبجب ألا يغيب عنا، أن الأفكار الدستورية بدأت تتنشر في الأجواء لا في مصر وحدها، وإنما في إسطنبول أيضًا، التي انعقد فيها اجتماع قبل خمس سنوات بأمر من السلطان. وعلى الرغم من قلة النّقة التي كان يحظي بها الخديو اسماعيل من قبل المصلحين؛ فإن تحركه الجديد حظى بمو افقتهم، وعليه تبنت أجهزة هؤلاء المصلحين ذلك الحراك الجديد وشرحته ووستعته وأصبح أمرا واقعا تحت إشرافهم وتوجيههم في القاهرة. وإذا ما نحينا الأزهر جانبًا نجد أنه كان هناك عدد كبير من المسئولين، في ذلك الوقت، يصطبغون بالصبغة الدستورية ويناصرون الدستور، وبخاصة شريف باشا، وعلى باشا مبارك، ومحمود بك سامي البارودي. وكان هناك كثيرون آخرون يؤيدون ذلك الحراك. كان ولى عهد الخديو إسماعيل، محمد توفيق، الذي خلف والده، قد وقع تحت تأثير الشيخ جمال الدين الأفغاني، وبذلك أصبح محمد توفيق، على اتصال وثيق بالمصلحين من خلال الشيخ جمال الدين الأفغاني، وكان محمد توفيق قد أعطى المصلحين وعوذا بأنه إذا ما اعتلى عرش الخديو فسوف يكون حكمه قائمًا في الأصل على أسس دستورية. لقد كانت أخر وزارات الخديو إسماعيل، والتي دامت تلاثة أشهر، تضم كـــلا مــن محمد توفيق، وشريف باشا، وهما دستوريان، وكانا فعللاً مشتركان في الإدارة عندما جرى عزل الخديو العجوز عن العرش.

رحب جمال الدين الأفغانى بوصول محمد توفيق إلى العرش، كما رحب به أيضا المصلحون الآخرون واعتبروا ذلك ضربة من ضربات الحظ الحسن، وعلى الرغم من أسف هؤلاء المصلحين لعدم قدرة المصريين على عزل الطاغية، فابنه كانوا ينظرون إلى العهد الجديد باعتباره خطوة تحقيق أهدافهم. ومع ذلك، فإن الخديو الجديد، شأنه شأن كثير من ولاة العهد الأخرين، قام بعد فترة قصيرة من توليه السلطة بتغيير رأيه، وقبل أن يمضى عليه شهر في السلطة كان الرجل قد نسى وعوده وتنكر لأصدقائه. كانت شخصية محمد توفيق شديدة الضعف، فهو ابن المرأة كانت تعمل مجرد خادمة في منزل والده، وكان منذ صغره يعامله الخديو

إسماعيل بما لا يليق به، وربته أمه في جو من الخوف مستمر من الخديو، كما نشأته أمه أيضنا على عادات عدم الإخلاص، والنفاق، التي هي وسائل الأمان التقليدية في الشرق عند الضعفاء. نشأ محمد توفيق على هذه الخصال، بصحية الحريم وليس بصحبة الرجال، ولم يستطع تخليص نفسه من الحياء الأنثوي الذي كان يدفعه إلى التعجيل بالاستسلام في الرأى في وجود إرادة أقوى من إرادته، ثـم يعود بعد الاستسلام إلى موقفه السابق، إن تيسر له ذلك، بأساليب غير مباشرة، وطرق مُقَنَّعة كما هو حال النساء. يزاد على ذلك أن محمد توفيق كان فيه أيسنا كثير من خصال النساء مثل الغيرة والولع بالانتقام لأتفه الأمور. وفيما عدا ذلك، كان الرجل مستقيما تمامًا في حياته المنزلية بالقياس إلى من سبقوه، ولم يكن خلوًا من الفضائل المحترمة، ولكن شخصيته بلغت حدا من الضعف لم يكن بشكل معــه أى خطر على أولنك الذين تعين عليهم التعامل معه. كان هم محمد توفيق الأول يتمثل في إخفاء الحقيقة والقاء تبعة الفشل على الآخرين من جراء خطأ من حانسه هو. لم يكن محمد توفيق يكشف عن غضبه بطريقة علنية وإنما عن طريق نشر الفضائح والإشاعات، وعن طريق الإيحاء الكاذب، وتحريض الناس بعضهم على بعض، عندما يود أن تكون له الكلمة العليا أو أن ينتقم من أحد من الناس. وقد ذكر عنه أنه لم يكن مخلصنا أو أمينا في أي وقت من الأوقات، وأنه خذل كل أولنك الذين و ثقوا به.

بعد أن تولى محمد توفيق العرش، وجد نفسه بين قوتين مختلفتين في الرأى، قوة أصدقائه الإصلاحيين الذين راحوا يحثونه على الوفاء بوعوده الدستورية من ناحية، وقوة مستشاريه الذين يمنعونه من التخلى عن أي جزء من سلطته، تلك السلطة التي ينوون ممارستها هم أنفسهم لكن باسمه هو؛ ووافق توفيق في البداية على اقتراح وزيره شريف باشا، والذي يقضي بأن يصدر توفيق مرسوما بالدستور، لكنه بعد تحريض من القناصل رفض التوقيع على هذا المرسوم. وقد أدى هذا الإجراء إلى استقالة شريف باشا، وتعيين بديلاً له، معين من قبل القناصل هو رياض باشا Riaz Pashs، الذي عول القناصل عليه في تنفيذ أفكارهم الخاصة بالإصلاح المالى، على أن يتركوا له كامل السلطة فيما عدا ذلك طبقًا للمرسوم

الصادر في عام ١٨٧٨، والذي يقضى بأن تكون الإدارة الداخلية حسبما يرتئيه الخديو، ودون أية قيود أو رقابة من أى مجلس من المجالس أو أيه جمعية؛ وأن تكون تلك الإدارة باسم الخديو. جاء الضعف الذي كشف الخديو عنه في هذا الصدد، وباعتباره أول قرار مهم في حكمه، بمثابة السبب الرئيسي في متاعب الرجل فيما بعد. لو قدر لتوفيق أن يظل مخلصنا في وعوده التي أعطاها للإصلاحيين ولوزرائه، ولو قدر له أن يدعو إلى اجتماع مجلس الأعيان، لوقف رعاياه إلى جانبه وساندوه وكفوه مئونة الدسائس المضادة التي تميز بها العامان الأخيران، والتي مهدت الطريق أمام ثورة عام ١٨٨٢. الذي حدث، هو أن توفيقا وجد نفسه، في ظل تنازله وإذعانه هذا، محرومًا من السلطة كلها، وكانت تجرى معاملته من قبل القناصل، كما لو كان أمير ادمية، إذ كان يتعين عليه وعلى وزرائه الخضوع الإرادتهم ورغباتهم.

وقد اختلفت الآراء حول شخصية رياض باشا، في أثناء زيارتي لمصر في خريف عام ١٨٨١، كان الناس يلعنون اسم رياض باشا، وبخاصة الوطنيون، باعتباره هو صاحب الإجراءات العنيفة التي أخذت لقمع الوطنيين والتي جرى باحباطها، لكني الآن أرى أن هذه الإجراءات لم تكن كلها عادلة. كان رياض باشا واحدا من رجال العهد القديم ولا يؤمن بشيء سوى الحكم المطلق بكل أشكاله؛ أضف إلى ذلك أنه مارس الحكم وهو في السلطة، طبقًا للأساليب والطرق التي كانت سائدة في زمن إسماعيل باشا، أي عن طريق التجسس، والحكم البوليسي والقاء القبض على الناس، والنفي. لكن الرجل على المستوى الشخصي لم يكن ظالمًا أو قاسيًا، يضاف إلى ذلك أن الرجل طوال حياته العملية العامة كان ينتاب إحساس حقيقي بالوطنية. كانت فكرة رياض باشا من وراء قبول المنصب في ظل المساعدة والعون الذي كان يقدمه رياض باشا لهذين القنصلية الفرنسية، وفي ظل المساعدة والعون الذي كان يقدمه رياض باشا لهذين القنصلين في مواجهة المعارضة من مصائبها المائية وسداد الدين، وبذلك يمكن التخلص على وجهه المسرعة من من مصائبها المائية وسداد الدين، وبذلك يمكن التخلص على وجهه المسرعة من التذخل الأجنبي، ولم يكن هناك شك في حدوث تقدم كبير، في العام الأول من

حكمه، في تخليص الفلاحين من أعبائهم المالية. لكن يبدو أن مسألة سداد الدين كانت عملية بطيئة في كل الأحوال، وليس هناك شك في أن الرجل كان يمكن أن يكون أملاً في تخليص مصر وتحريرها من الوصاية المفروضة عليها، أو رفع الأخطار الإدارية الكبيرة التي لا تزال تثقل كواهل الشعب والناس بصفة عامة. كان عهد السيطرة المشتركة لا ينظر إلا إلى المسألة المالية فقط، ولم يكن يعبأ بأي أمر من الأمور الأخرى. كان الفلاحون لا يزالون يُحكمون بالكرباج Kurbash، وكانت المحاكم شديدة الفساد، وكان ملاك الأرض مدينين بصفة دائمية، وكانوا يخسرون أراضيهم لحساب دائنيهم، وكان الأثراك الأجانب وكذلك الشراكسمة هم الذين يتملكون الأرض في سائر أنحاء البلاد. لم يكن هناك، في تلك الفترة، ما يدل بأى شكل من الأشكال، على نوع من التحسن المادى الذي تشجع عليه الحكومة، أو حتى مجرد التحسن في النظام الإداري. كان ذلك هو الجانب الضعيف من الحكم الإنجليزي - الفرنسي، بل والسبب الرئيسي في فشل هذا الحكم في كسبب التأييد الشعبي. ومع ذلك، فنحن نتساءل عن مسألة حدوث الأزمة بهذه السرعة، دون النفاق والدسائس التي حاكها الخديو ضد وزيره. وأنا سبق أن قلت: إن محمد توفيق، من شيمه أن يستسلم ويوافق ظاهريا على الضغوط، لكنه يحاول في الوقت نفسه تحقيق هدفه بطريقة أخرى. والذي حدث أن محمد توفيق كان قد أخذ رياض باشا إلى القنصلين قبل أن يبدأ الدس ضده والتأمر عليه. حيث كان ناقمًا على السلطة التي خولها لوزيره المستقل تمامًا. هذا هو التاريخ الحقيقي لسلسلة الأزمات التي مرت بها مصر عام ١٨٨١، بما في ذلك إلى حد كبير، الاضطرابات العسكرية التي انتهت بسقوط رياض باشا وإبعاده عن السلطة.

إن تدخل الجيش في شتاء عام ١٨٨٠-١٨٨١ بوصفه قوة سياسية في مصر، أمر مهم جدا ويحتاج إلى شرح وتفسير دقيق. في ذلك التاريخ، يمكن اعتبار الحملة الفاشلة التي قام بها الجيش المصرى على الحبشة، عنصرا من عناصر الاستياء والغضب وعدم الرضا، نظرا لأن فشل هذه الحملة قد دمر نفوذ الخديو وقال من شأنه من ناحية، كما أن المصاعب المالية التي انطوت عليها تلك الحملة أدت إلى تأخير رواتب الجنود وعدم الانتظام في صرفها. يزاد على ذلك أن

الجنود الذين عادوا من تلك الحملة لم يعودوا يكنون أي احترام أو تقدير لقادتهم، إذ كشف هؤلاء القادة عن عدم كفايتهم، يزاد على ذلك أن الضباط الصغار كانوا، في معظم الأحيان، يهاجمون هؤلاء القادة أمام الجنود. وجاء ذلك أمر ا طبيعيا تماما، نظرًا لأن المناصب الكبرى في الجيش كان يشغلها الشراكسة الذين يتكلمون اللغة التركية؛ والمعروف أن هذه الطبقة هي التي كانت تحتكر السلطة الرسمية في ذلك الوقت؛ والمعروف أيضًا أن الجنود العاديين هم والضباط إلى ربَّة النقيب كان معظمهم، بل كلهم، من السكان الفلاحين الناطقين باللغة العربية. هذا الإحساس بالطبقية قوى تماما بين أولئك الذين كانوا يعانون المتاعب في رواتبهم وأجورهم، في حين بقيت رواتب الشراكسة الكبيرة على ما هي عليه، يتسلمونها دون تأخير أو إرجاء. وعلى امتداد السنوات الثلاث التي أعقبت ذلك كان صف وجنود الجيش يشاركون في ذلك الاستياء الذي كان يعم البلاد كلها، بل وكانت هناك مــو امر ات، في السر، بين صغار الضباط، أوشكت في لحظة من اللحظات على التحول إلى العنف. كان أحمد بك عرابي زعيمًا في ظل هذا الإحساس الطبقي منذ عام ١٨٧٧، وكان الرجل يحمل رتبة المقدم في ذلك الوقت، وتلك رتبة من غير المعتاد أن يحملها واحد من الفلاحين، هذه الرتبة أكسبت عرابيًّا نفوذًا وتأثيرًا غير عادي على بنى وطنه الناطقين باللغة العربية. ولذلك أرى أن تقديم نبذة عن سيرة هذا الرجل لن تكون خارج نطاق موضوع هذا الكتاب.

ولد أحمد عرابي سنة ١٨٤٠ لأب شيخ لقرية صغيرة، يملك ثمانية أفدنة ونصف فدان من الأرض الزراعية، في قرية "هرية" المربة القرب من الأرض الزراعية، في قرية "هرية" المولا، وكانت تلك الأسرة تتمتع الزقازيق، حيث كانت أسرته مستقرة فيها منذ زمن طويل، وكانت تلك الأسرة تتمتع باحترام كبير من الناحية الدينية. هذه الأسرة، مثل أسر الشيوخ الأخرين، زعمت أن لها صلة بالسادات Scyyid<sup>(\*)</sup>، على الرغم من سلالتها الفلاحية الأصيلة، وبناء على هذه الرواية، كان لدى هذه الأسرة موروث، يفيد أنها كانت أرقى إلى حد ما من جيرانها من أهل الريف. لكن فيما يتعلق بأصالة هذا الزعم – وما دار من حوله

<sup>(\*)</sup> الذين قيل ابن نسبهم يمتد إلى النبي (صلى الله عليه ولمم). (المراجع)

من نقاش - فأنا لا أعرف شيئًا، لكن هذا الزعم ولَّد لديهم، في أضعف الأحسوال، الرغبة في تعليم ديني أفضل من التعليم السائد في قرى الدلتا؛ يضاف إلى ذلك أن عرابيًا، مثل والده، أرسل إلى القاهرة التي أمضي فبها عامين في الأز هر. وفي سن الرابعة عشرة طلب إلى الجندية، ونظر الطوله لأنه كان صبيا يافعا، ونظر ا أيضًا لأن سعيد باشا الذي كان واليا على مصر في ذلك الوقت، بود كربب أبناء شيوخ القرى ليكونوا ضباطًا في الجيش، لذلك كله، جرى دفع عرابي خلال رتب الجيش الصغيرة. في مطلع عامه السابع عشر حصل على رتبة الملازم، وفي سن الثامنة عشرة حصل على رتبة النقيب، وفي التاسعة عشرة حصل على رتبة الرائد، ثم حصل على رتبة قائمقام (مقدم) في سن العشرين. هذا التقدم السريع الذي لم يسبق له مثيل، فيما يتعلق بعرابي، يرجع في بعض أجزائه إلى رعايــة الجنــرال الفرنسي سليمان الفرنساوي الذي كان قائدًا لأحمد عرابي، كما يرجع هذا التقدم السريع أيضنا إلى أفضال الوالي، الذي كان يدعى أنه مصرى، مثل سائر رعاياه، وليس مجرد عضو في طبقة أجنبية تركية مغلقة، وأن كل ما يريده هو أن يكون حوله ضباط فلاحون. لما كان عرابي شابا بهي الطلعة، فقد حظى برضا ودعم سعيد باشا له؛ الأمر الذي حدا بالوالي أن يعينه معاونًا له ، ويجعله يصحبه إلى المدنية (المنورة) في العام السابق لوفاته. لقد تلقى أحمد عرابي أفكاره السياسية الأولى خلال هذا الاتصال الوثيق الذي كان بينه وبين سعيد باشا؛ وكانت هذه الأفكار تتمثل في المساواة بين الطبقات واحترام الفلاح باعتباره عنصرا مهما من عناصر القومية المصرية. هذا الدفاع الخاص عن حقوق الفلاح هـو الـذي ميـز عرابيًا عن سائر المصلحين في تلك الأيام. كانت حركة الأزهر تنادي بإصلاح إسلامي عام ، دونما نظر إلى العرق. لكن حركة عرابي كانت عنه عرابي المارية $^{(a)}$ بالضرورة، الأمر الذي جعلها أكثر وضوحًا وتميزًا على المستوى الـوطني، وبالتالي كتب لها أن تحظى بشعبية واسعة.

<sup>(\*)</sup> أى خاصة بالعنصر القومي المصرى. (المترجم)

جاءت وفاة سعيد باشا المفاجئة ضربة كبيرة لآمال أحمد عرابي، في عهد إسماعيل باشا جرى سحب الامتيازات من الضباط الفلاحين، وكان التفصيل كل التفضيل للشراكسة. ووجد عرابي نفسه يُعَامَلُ معاملة غيـــر لانقـــة مـــن هـــؤلاء الشر اكسة، ولم تسند إليه سوى المهام الثانوية في سلاح الإمداد، والوظائف شبه المدنية. وقد أدى ذلك إلى انضمام أحمد عرابي إلى صفوف المستائين، وجعله يتشدد أكثر من ذي قبل في الدفاع عن حقوق طبقته. كان أحمد عرابي طلق اللسان وقادرًا على شرح أفكاره وأرائه باللغة التي يفهمها ويقدرها إخوانه المواطنين، هذه اللغة لم تكن دقيقة تمامًا، لكنها عامرة بالمجاز والاستعارات والنصوص القرآنية التي توفرت له بفضل دراسته في الأزهر. وبذلك أصبح لأحمد عرابي تأثير ونفوذ كبيرين أيضنا على أولئك الذين كان على اتصال بهم، وطوال هذه الفترة كان عرابي على اتصال كبير بمجتمع الأوروبيين، وبخاصة في الإسكندرية، التي أوفد إليها في مهمة ليست عسكرية تمامًا وإنما كانت تتعلق بدائرة الخديو. كانت علاقات أحمد عرابي ودية مع الأوروبيين، وظل الرجل طوال حياته العملية بعيدًا عن أي شكل من أشكال الحساسية المفرطة أو التعصب الشديد تجاه المسيحيين. وفيما يتصل بالمسائل الدينية، فعلى الرغم من أن ممارسته للدين كانت صارمة وملتزمة؛ فإنه كان ينتمي إلى أكثر مدارس التفسير الإسلامي ليبرالية، إضافة إلى أن الرجل كان إنسانيا في أفكاره بشأن الأُخُوَّة بين الأمم والمللّ. ومع ذلك، لـم يكـن أحمـد عرابي يعرف أي لغة أخرى غير لغته العربية، كما أنه على سلامته من الرذائل الأوروبية التي يسهل اكتسابها.

وقد خدم فى أثناء الحرب الحبيشية وكانيت هذه الخدمية في خطوط المواصلات بين مصوع والجبهة، وعاد عرابى من الحملة ساخطًا مثل الأخرين، على الإدارة السيئة للمعركة. هذا السخط هو الذى حول انتباه أحمد عرابى إلى السياسة، وهو الذى زاد أيضًا من استيائه الذى أصبح موجهًا إلى الخديو بمصورة مباشرة. وقد زاد هذا السخط عندما ألقى القبض عليه هو وضابط فلاح أخر هو على بك الروبى Roubi بتهمة ملفقة، مفادها أنه اشترك فى الهجوم على نوبار باشا، وتلك كانت مناورة من جانب الخديو إسماعيل حاول بها ستر دوره فى ذلك

الهجوم، وبعد إطلاق سراحه، انضم في لحظة من اللحظات إلى أخرين في خطـة باءت بالفشل، كانت ترمى إلى عزل الخديو. والأرجح أنه، لو لم تتدخل أوروبا في الوقت المناسب، فإن هذه النتيجة كانت ستتحقق، إما من خلال عمل الجيش أو ريما عن طريق اغتيال إسماعيل باشا، لأن هذا الحل أيضنا كان مطروحًا بصفة جدية على مستوى الأزهر. والمؤكد أن جماعة الإصلاحيين ومعهم الجنود أيضا، فرحوا جميعًا لسقوط إسماعيل باشا. ومن الخطأ التسليم بأن عرابيًا كان معاديًا منذ البدايــة للنظام أو العهد الجديد. إذ لم يكن هناك أي نوع من الخلاف بين أحمد عر ايي والقنصلين الأوروبيين أو مع الخديو توفيق. كان عرابي، على العكس من ذلك، يرى في الخديو توفيق نفوذا وديا، وكان يرى في القنصلين حماية للفلاحين من مستغليهم القدامي. يضاف إلى ذلك، أن عرابيًا تولى قيادة كتيبة من كتائب الحرس، وأقام في المكان الذي كان يبتغيه وهو الثكنات العسكرية في العباسية في القامة، لو استعملت الحكمة في التعامل مع الجنود ومع المسائل التي أدت إلى سيخطهم، ولو كان وزير الحربية أقل عداء لتعيين الضباط الفلاحين، لما كان هناك أي سبب يجعل أحمد عرابي أو أي أحد من رفاقه الضباط يفكرون في اتخاذ موقف معاد للحكومة. هذا يعنى أن مسألة الدفاع عن النفس جرى فرضها عليهم، ولذلك نجد أن غيرة الخديو من رياض باشا تعد سببا رئيسيًا من هذه الأسباب.

جاءت المتاعب على النحو التالى: تشكلت الوزارة الجديدة برئاسة رياض باشا، وفى هذه الوزارة عين عثمان رفقى، وهو باشا تركى من المدرسة القديمة، وزيرا المحربية. كان عثمان رفقى ممثلاً منطرفا للنظام الطبقى الذى كان ينظر فيه الأتراك والشراكسة إلى مصر منذ قرون إلى مصر منذ قرون، على أنها ممتلكاتهم وأن الفلاحين هم عبيدهم وخدًامهم. من هنا جاء موقف عثمان رفقى منذ البداية معاديًا للضباط الفلاحين؛ وبناء على ذلك كان الرجل يفضل الشراكسة فى التعيينات التى تجرى، على الفلاحين بصفة دائمة فى وظائف الجيش. زد على ذلك أن الضباط كانوا مستائين من مسألة الاستعانة بهم فى أغراض غير الأغراض الترع العسكرية؛ وكان يجرى إخضاعهم لنوع من عمل الستُخرة الشاق مثل شق الترع والأعمال الزراعية فى الضياع المملوكة للخديو، وهذا عمل لم يتعود عليه أولنك

الضباط؛ وهنا اضطلع الضباط بمسئوليتهم، ورفض عرابى إصدار الأوامر لأفسراد كتيبته بالمشاركة فى حفر الرياح التوفيقى، وبذلك يكون أحمد عرابى قد استثار عليه غضب الوزير عثمان رفقى. كانت هناك أيضا مسائل أخسرى مثل تأخير صرف الرواتب؛ وفى العشرين من مايو عام ١٨٨٠ تقدم الضباط الفلاحون، وكان عرابى من بينهم، بالتماس يعبرون فيه عن مظالمهم.

لم ينطو الالتماس المقدم على أي شيء من السياسة، وجري تقديمه بالطريق المعتاد إلى وزير الحربية، وقد نتج عن هذا الالتماس - بسبب القنصلين الفرنسسي والإنجليزي - أن جرى تحقيق رسمي أسفر عن عدالة مطالب الشاكين. وفي هذا الموضوع وقف القنصل الفرنسي أم. دي. رنج Ring إلى جانب المضباط لعدالــة شكواهم، وراح هذا القنصل، منذئذ يعطى هؤلاء الصباط شيئا من الحماية، وبخاصة أنه وجد نفسه في أثناء التحقيق في مواجهة ساخرة مع رياض باشا. لقد كان عرابي، على الرغم من لعبه دور ا قياديا في هذه العملية، حريصًا ومعتدلًا بل إن القنصلين كانا يو افقان على تصرفاته. واعتبارًا من عودة أحمد عرابسي إلى القاهرة في رتبة العقيد وقائدًا للكتيبة الرابعة، قام الرجل بتجديد صلاته مع زعماء الإصلاح في الأزهر من ناحية ومع دعاة الدستور أو الحزب الدستورى من ناحية أخرى؛ وعن طريق صديق مخلص من أصدقاء عرابي هو الصابط على بك الروبي، حيث تمكن الرجل من الاتصال باثنين من الوزراء هما: على باشا مبارك ومحمود بك سامي. هذان الوزيران، على الرغم من أنهما من الحزب الدســـتورى، ومن المؤيدين لشريف باشا، إذ كان أولهما وزيرًا للأشغال العامة والتاني وزيسرًا للأوقاف، احتفظا بمنصبيهما، بعد طرد شريف باشا. ونشبت صداقة قويـة بـين محمود سامي من ناحية وعرابي هو والضباط الفلاحين من الناحية الأخرى.

عندما تأزمت الأمور على هذا النحو، استشف الخديو منها بعض عناصر الكيد لرياض باشا، وهنا بدأ الخديو الاتصال بالضباط عن طريق وسيط هو ياوره على بك فهمى، وهو ضابط فلاح، لكنه التحق بخدمة الخديو عن طريق زوجت الشركسية، التي جعلته مقربا إلى القصر؛ وكان على فهمى أيضنا قائدا للكتيبة

الأولى من الحرس. كما كان جديرا بالاحترام، وعلى الرغم من أنه لم يشارك بأى شيء في الالتماس الذي قُدِّم لوزارة الحربية، كما لم يكن منحازا سياسيا، فإنه كان على وفاق مع عرابي وبقية زملائه، ولم يجد صعوبة في إقناعهم أن الخديو هو الآخر يقف إلى جانبهم في هذا النزاع، وأن الخديو أوفده ليحذرهم من التدابير السيئة التي يحيكها ضدهم كل من عثمان رفقي ورياض باشا، وأنهم إذا لم يفلحوا في طرد هذين الرجلين فإنهم جميعًا سيتهددهم الخطر. كان عرابي أول المقتتعين بذلك نظرا لأن رياض باشا كان قد ألقى القبض فعلاً على كثير من المطالبين بالإصلاح الدستوري، وأن بعض المقبوض عليهم كانوا أصدقاء لأحمد عرابي. وسرعان ما جرى التعامل مع الشيخ جمال الدين الأفغاني، وجرى أيضنا التعامل مع شاب من ذوى الأملاك من الشرقية هو حسن موسى العقاد، الذي كان من من أصدقاء عرابي، بإبعاده أو نفيه إلى منطقة النيل الأبيض لمدة قصيرة؛ والسبب أصدقاء عرابي، بإبعاده أو نفيه إلى منطقة النيل الأبيض لمدة قصيرة؛ والسبب أمدة النفي هو أن الرجل طعن على "قانون المقابلة" الذي كان الخديو إسماعيل وراء هذا النفي هو أن الرجل طعن على "قانون المقابلة" الذي كان الخديو إسماعيل قد أصدره، وكان طعنه هذا ردا على خطاب نشره السير ريڤرز ولسون. ومن شم قد أصدره، وكان طعنه هذا ردا على خطاب نشره السير ريڤرز ولسون. ومن شم قد أصدر، وكان طعنه هذا ردا على خطاب نشره السير ريڤرز ولسون. ومن شم قد أصدره، وكان طعنه هذا ردا على خطاب نشره السير ريڤرز ولسون. ومن شم قد أصدر الضباط أن يطلبوا إقالة عثمان رفقي، وهو طلب سيكون محل رعاية الخديو.

فى نهاية عام ١٨٨٠ وصل الأمر إلى حد الأزمة، عندما كان عرابى ذات مساء مع الضباط فى منزل نجم الدين باشا، علم عرابى أن الوزارة قررت أنه هو ورفيقه العقيد، (القائمقام) قائد الكتيبة السودانية عبد العال بك حلمى، سيجرى حرمانهما من القيادة وطردهما من الخدمة؛ وفى ذات الوقت جاءه خبر يفيد أن على فهمى موجود فى منزله ويود مقابلته. عندما عاد أحمد عرابى إلى منزله وجد على فهمى فى انتظاره ومعه عبد العال الذى أكد له ذلك الذى نما إلى سمعه، وبعد التشاور قرروا أن يكونوا هم الثلاثة يذا واحدة - نظراً الأن على فهمى أعرب عن رغبته فى أن يربط مصيره بمصيرهما - وأن يذهبوا إلى رئيس الوزراء ويصروا على وضع حد لاضطهادهم وذلك عن طريق إقالة عثمان رفقى؛ وفعلاً قاموا بهذا العمل فى اليوم التالى. والرواية التي رواها لى أحمد عرابى عن مقابلتهم لرياض باشا رواية مهمة وأنا لا أشك فى صحتها: يقول عرابى: "ذهبنا بالتماسنا إلى وزارة الداخلية وطلبنا مقابلة رياض. أدخلونا إلى غرفة خارج المكتب وانتظرنا فيها إلى

أن قرأ الوزير وثيقتنا في الغرفة الداخلية. وخرج علينا فجأة وقال: (التماسكم هذا مهلك Muhlik، أي أنه يؤدي إلى الشنق. ماذا تريدون؟ هل تريدون تغيير الوزارة؟ وما الذي ستضعونه مكانها؟ من هو الذي تريدونه أن يواصل الحكم؟) ورددت عليه قائلاً: (يا سعادة الباشا، هل مصر امرأة لم تلا سوى ثمانية أو لاد ثم أصبحت بعد ذلك عاقراً؟) كنت أشير بهذه العبارة إلى رياض باشا والوزراء السبعة الذين تحت رئاسته. وغضب رياض باشا من هذه العبارة، لكنه قال في النهاية إنه سوف ينظر في الأمر، وعليه تركناه في مكتبه وانصر فنا لحال سبيلنا".

لعب الخديو دوراً خانناً في اجتماع مجلس الوزراء الذي أعقب ذلك الحادث مباشرة. وسعيًا إلى إدخال الوزارة في صراع علني مع الضباط، والذي كان يعلم أن الضباط سيحظون بحماية القنصل الفرنسي إم. دى. رنج Ring، اقترح الخديو على مجلس الوزراء إلقاء القبض على الضباط ووضعهم رهن المحاكمة العسكرية، لكن عثمان رفقي عارض ذلك الاقتراح لأنه هو نفسه سوف يقدم للمحاكمة، في حين كان رياض باشا يعارض تمامًا جعل هذه المسألة فضيحة عامة، ومن ثم وقف إلى جانب الضباط. ومع ذلك، جرى توضيح الأمر لرياض باشا على انفراد، وأن معارضته سوف يُساء تفسيرها، وسوف ينظر إليها باعتبارها عملاً من أعمال عدم الولاء للخديو، وعليه سحب رياض باشا معارضته، وجرى التوصل إلى حل وسط يقضى بأن يتولى عثمان رفقي مسألة التعامل مع الضباط، وطبقًا للقواعد السائدة في عهد الخديو إسماعيل. ولم يجر اتخاذ أي إجراء علني ضد الصنباط، وبـذلك بقيت القضية دون أن يبت فيها مجلس الوزراء.

وكل ما حدث بعد ذلك معروف.. فبعد ذلك بأيام قلائل تلقى الضباط الثلاثية الذين وقعوا على الالتماس، دعوة للحضور إلى قصر النيل لعمل الترتيبات اللازمة مع الوزير استعدادا للدور الذى ستقوم به كتائبهم فى الاحتفالات التى ستقام بمناسبة زفاف الأميرة جميلة. وعندما وصل الثلاثة إلى قصر النيل، وجدوا مع عثمان رفقى، بعض الضباط الشراكسة الذين يكبرونهم فى الرتب، وعلى الفور جرى إلقاء القبض عليهم وتجريدهم من سلاحهم، وقد سبوهم ولعنوهم. كان عرابي يؤكد دوما القبض عليهم وتجريدهم من سلاحهم، وقد سبوهم ولعنوهم. كان عرابي يؤكد دوما

أن النبة كانت متجية الى وضعيم على ظير باخرة راسية في النهر، لتتقلهم السي أعالى النيل حيث يجرى إغراقهم هناك؛ وأنا لا أشك في صحة هذا الكلم. كان هدف عثمان رفقي من هذا الإبعاد هو تحاشى المحاكمة، التي كان يمكن أن تكشف احر اءات هذا الرحل و أعماله الاستيدادية، وكان يمكن لهذه المحكمة أن تعنى طرد الضباط من الخدمة وعودتهم إلى موطنهم. وعلى الرغم من ذلك كله، جرى إطلاق سراح عرابي ورفيقيه على وجه السرعة بواسطة جنود كتيبة على فهمسى، النين قاموا بقيادة الرائد محمد عبيد - ذلك الرجل الطيب المخلص والذي قتل بعد ذلك في التل الكبير - بالتحرك بناء على الأوامر التي صدرت السيهم، وفتحوا أبواب القصر واقتحموها عنوة. وهنا انسحب الضباط الشراكسة بأسرع ما يمكن، في حين اضطر عثمان رفقي إلى الهرب غير المحترم من خلال نافذة في الدور الأرضي من القصر، وبعدها عاد الضباط الثلاثة على رأس قواتهم، النسى راحت تقرع الطبول، في أثناء عودتها إلى تكناتها. وهنا سطر الضباط الثلاثة خطابًا أوضحوا فيه كل ما حدث، وأكدوا أن ما قاموا به كان من قبيل الدفاع عن النفس فقط، ثم قدموا هذا الخطاب إلى القنصل الفرنسي إم. دي. رنج، ورجوه أن يتوسط لدي الخديو، حتى يعين وزيرًا أخر بدلاً من عثمان رفقي، ووافق الخديو على هذا المطلب في اليوم نفسه. ومن المؤكد، من ناحية ثانية، أن أحمد عرابي هو والقنصل الفرنسي دى. رنج بذلا جهذا كبيرًا لإقالة رياض باشا من منسصبه، بحجـة أنــه باعتباره رئيسًا للوزراء يعد المسئول الأول عن الفوضى التي حدثت. ومع ذلك، كان رياض باشا مسنوذا تمامًا من المراقبين الماليين Financial Controllers، ومن القنصل العام الألماني، وأعتقد أيضنا أنه كان مسنوذا من ماليت Malet، الذي لسم يكن في ذلك الوقت - كما سبق أن قلت - ميالاً بأى حال من الأحوال إلى الضباط، وعندما أحيل الموضوع إلى كل من لندن وباريس، لم تلقيا بالا أو تعتدا برغبة الخديو، وجرى بعد ذلك بفترة قصيرة استدعاء القنصل ام. دى. رنج بطريقة غير کریمة. هذا الاضطراب العسكرى الأول في قصر النيل في أول فبراير عام ١٨٨١. عندما كنت في مصر، لكنى بعد أن غادرت القاهرة ولا أذكر أنى سمعت اسمع عرابي يتردد قبل حدوث ذلك الاضطراب. غير أن الدور الشعبي الذي لعبه عرابي في ذلك اليوم أدخله إلى مجال الشهرة، وأصبح اسمه على كل لسان، وبدا وكأنه رجل استطاع أن يتحدى الحكومة ويحدث تغييرا في الوزراء. وفي غضون أسابيع قلائل أصبح الرجل واحدا من أصحاب السلطة والقوة في البلاد، وعليه وطبقا لما هو مألوف في مصر، بدأت الالتماسات على اختلاف أنواعها تنهال عليه من أولئك الذين ظُلموا وراحو يسعون إليه لإنصافهم. يضاف إلى ذلك أن الحقيقة التي مفادها أن ظهور عرابي في هذا العمل وكأنه بطل الفلاحين في مواجهة تظالم الطبقة التركية الحاكمة، زادت من شعبيته خارج القاهرة، وهنا راح كثير من الأعيان التركية الحاكمة، زادت من شعبيته خارج القاهرة، وهنا راح كثير من الأعيان ومشايخ الريف يتواصلون مع الرجل. وكان يرد على خطابات هولاء الأعيان والمشايخ ردودًا طيبة قدر المستطاع، ويساعدهم في حدود سلطته المحدودة، وعندما كان الناس يلقونه كان حديثه العذب وطلاقته وابتسامته الحلوة وحضوره الطيب يترك انطباعا طيبًا لديهم.

من حيث المظهر الشخصى كان عرابى فى ذلك الوقت موهوبا فى الدور الذى أنيط به أما فى التاريخ المصرى باعتباره ممثلاً لبنى جنسه. كان عرابى فلاحًا أصيلاً، طويل القامة، غليظ الأطراف، وئيد التحركات، وهسو رمسز للقسوة الجثمانية الكبيرة التى يتمتع بها الفلاحون فى الوجه البحرى. ولم يكن يتمتع باى شىء من الحذر أو اليقظة التى تميز الجنود، بل كان يتمتع بنسوع مسن التروى والهدوء، الأمر الذى أضفى عليه ذلك الاحترام الذى يحظى به شيوخ القرى. كانت ملامح عرابى تبدو كنيبة عندما يكون مسترخيًا؛ وكانت عيناه توحيان بأنه شخص ملامح عرابى تبدو كنيبة عندما يكون مسترخيًا؛ وكانت عيناه توحيان بأنه شخص حالم، وعندما كان الرجل يبتسم أو يتكلم كان يتضح ذكاؤه لكل من يستمع إليه أو يتحدث معه. فكان وجهه يتهلل نورًا كما لو كان شمسًا تنير سطح الأرض. كان الباشوات الأتراك والشراكسة ينظرون إلى الرجل الذى من هذا القبيل على أنه شيء مهمل و لا قيمة له، كما كانوا ينظرون إليه باعتباره واحدًا من الفلاحين السُذَّج الذين سادوهم أجيالاً طويلة واستعبدوهم، وأجبروهم على العمل لحسابهم دون أجر،

وقد استحال عليهم استخدام عرابى فى أى شىء آخر غير أن يكون مجرد أداة فى أيديهم الماكرة. كان رياض باشا يحتقر أحمد عرابى من البداية إلى النهاية، يضاف إلى ذلك أن المصلحين فى الأزهر لم يكونوا يعولون كثيرًا عليه باعتباره قوة سياسية. كانت ريفية أحمد عرابى ذات شأن عظيم بين طبقة الفلاحين. باعتباره واحدًا من أفراد هذه الطبقة، لكن الرجل قوعى من صفات وخصائص هذه الطبقة والقوة التى منحوها له؛ يضاف إلى ذلك أن ثقافة الرجل الدينية التى اكتسبها من الأزهر كانت أرقى من ثقافة هذه الطبقة.

ويجب ألا يغيب عنا أنه على امتداد التاريخ المصرى كله، أو بالأحرى خلال ما لا يقل عن ثلاثة قرون، لم يحدث أن ارتقى فلاح واحد أي منصب من المناصب السياسية في مصر، أو ظهر في شكل مصلح من المصلحين، أو همس بكلمة عن احتمال قيام ثورة من الثورات. ومع ذلك، أنا أتشكك في مسالة ما إذا كانت صفات أحمد عرابي، التي كانت كلها صفات سلبية، كانت كافية لأن تجعله يتقدم الصغوف باعتباره زعيما وطنيا، وإذا ما نحينا جانبًا الاضطهاد غير العادل الذي تعرض له أحمد عرابي من قبل رياض باشا خلال الأشهر التي أعقبت أزمــة قصر النيل، والتي جرى تنفيذها من خلال أعداء الوزير السياسيين، نجد أن أحمد عرابي كان قادرًا دومًا على إحباط وتجنب كل هذه المصاعب. لقد كان يتخلص من هذه الدسانس التي كانت تحاك ضده بفضل محمود سامي بك، الذي كان يسشغل منصب وزير الحربية بدلاً من عثمان رفقي؛ كان محمود سامي البارودي بك قد حل محل عثمان رفقي في منصب وزير الحربية بفضل نفوذ القنصل الفرنسسي إم. دى. رنج، وكان الرجل وزيرًا سابقًا في وزارة شريف باشا، ومن ثم كان دستوريا محتمسا. وعلى الرغم من أنه لم يكن يعرف أحمد عرابي معرفة شخصية، فإنه كان ميالاً إليه، هو وأحد الصباط الفلاحين الآخرين، وهو على بك الروبي، وكان يشده إليهما نوع من الحميمية. وبعد أن أصبح محمود سامى بك وزيرًا للحربية، كان في وضع يسمح له بمساعدة أحمد عرابي وعلى بك الروبي، وكان ينبههما بشأن المؤامر ات التي كانت تحاك ضدهما عند سماعه عن مثل هذه المؤامرات؛ وكان البارودي في وضع يمكنه من ذلك لإقلاله من مقابلة عرابى بنصورة

ملحوظة، على الرغم من أنه كان على اتصال دائم به عن طريق على الروبى. البارودى قد قطع على نفسه وعدًا أمام الضباط بأنه إذا ما وجد الخديو في أى وقت من الأوقات يتآمر عليهم فسوف يقوم بإبلاغهم بذلك، وحتى إذا لم يقم بتحديرهم مباشرة، فسوف تكون استقالته من الوزارة بمثابة تحذير لهم.

كان الدور الذي لعبه محمود سامي البارودي في ذلك العام دورًا حاسمًا في المسار الذي اتخذته تلك الثورة. لقد كان البارودي سليل أسرة شركسية استقرت في البلاد منذ فترة طويلة، وبذلك أصبحت من الطبقة الحاكمة التقليدية. وكان مصلحا ووطنيا مثل شريف باشا. أما من الناحية الفكرية فقد كان أرقى كثيرًا من عرابي. كما كان على دراية كبيرة بالأدب سواء العربي أو التركي، كما كان على درايـة واسعة بالتاريخ المصرى، فضلاً عن كونه شاعرًا رقيقًا ومتميزًا. والكتاب الإنجليز، الذين تضللهم الكتب الزرقاء، يتحدثون عن البارودي باعتباره متامرًا ودساسًا، لكن الرجل كان أكبر من ذلك بكثير، ويجب ألا يغيب عنا أنه كان عندما يدس، مثلما فعل ضد رياض باشا، كان يفعل ذلك ضد وزير لا ينتمي إلى حرب غير حزبه ولم يتطوع لخدمته، ففي الوقت الذي تولى فيه رياض باشا المنصب عام ١٨٧٩، كان محمود سامى البارودي في الوزارة فعلا، وكان هناك تفاهم مفاده أنه هو وعلى مبارك، وهما دستوريان، يجب أن يبقيا على استقلالهما فيما يتعلق بوزارتيهما. وفي ربيع عام ١٨٨١ كانت هناك دسانس تحاك ضد رياض باشا، تستهدف إعادة شريف باشا رئيس حزبهما إلى السلطة. ومن هذه الناحية بجب أن ينظر إلى ما يقوم به البارودي، وهذا العمل، في تصوري، له أمثلة كثيرة في سجلات مجالس الوزارات الإنجليزية على اختلاف مشاربها.

كان دور محمود سامى البارودى، من وجهة نظرى، وبخاصة فى المتاعب التى بدأت تهل على البلاد، دورًا مخلصًا تمامًا، لكل من القضيئين الدستورية والوطنية؛ ولقد دفع محمود سامى البارودى ثمنًا غاليًا لثباته وإخلاصه وولائه، بحكم أنه كان واحدًا من الأثرياء، وبذلك تكون خسائر محمود سامى البارودى أكثر سن أى إنسان آخر فى ذلك التمرد أو الثورة.

لم يكن دور الخديو طوال الأشهر السبعة التى تلت ذلك دوراً مستقيماً. يبدو أنه كان طوال هذه الفترة، ممزقًا بين التردد، والغيرة، والمخاوف، والمطامح. كان أعداء رياض باشا قد أوحوا إليه بأن ذلك الوزير المتسيد، يتآمر عليه لخلعه من منصب الخديو؛ وهذا بحد ذاته أمر مشكوك فيه، ولم يكن الخديو يلقى له بالأ أو يهتم به بأى حال من الأحوال. كما أنه في بعض الأحيان الأخرى كانت شعبية عرابي المتزايدة تثير غيرته، الأمر الذي كان يدفع بالخديو بصورة مستمرة من خوف إلى آخر، وبينما كان الرجل يطمح إلى استعادة سلطة والده الضائعة. كانت السيطرة البريطانية الفرنسية تثيره وتضايقه، وكان يعرف أيضا أن السواد الأعظم من رعاياه يكرهونه ويحتقرونه.

كانت حاشية الخديو الشركسية، أو بالأحرى رجال البلاط الخديو، يعاملون الضباط الفلاحين معاملة عنيفة، وكانوا يحثون الخديو على اتخاذ إجراءات قوية ضد هؤلاء الضباط، في حين كان شريف باشا هو والدستوريون يؤيدون استعانة الخديو بهؤلاء الضباط للتخلص من السيطرة القنصلية عليه بنفس الطريقة التي جرى بها التخلص من رياض باشا وذلك عن طريق القيام بمظاهرة أخرى.

كان ذلك هو حال الأمور فى شهر أغسطس، عندما اجتاح العالم الإسلامى ذلك الهياج والفوران العام الذى ترتب على احتلال فرنسا لتونس؛ هذا الاحتلال جعل الأمور فى القاهرة تصل إلى حد الأزمة الحادة.

الفصسل السابسع

انتصار المصلحين في مصر

من الصعب تحديد الدور الدقيق الذي لعبه الخديو في الفصل النهائي من دراما الثورة، أو بالأحرى المظاهرة العسكرية التي حدثت في اليوم التاسع من شهر سبتمبر أمام قصر عابدين. واستناذا إلى ما قاله "نينيه" Nient وبعض الكتاب الآخرين، كان هناك ترتيب كامل مسبق وجماعة عمل بين الخديو توفيق، والزعماء العسكريين في ذلك اليوم، وكان الهدف من هذه المظاهرة هو إسقاط رياض باشا ومعه الوصاية القنصلية التي وجد الخديو توفيق نفسه محاصرًا بها. هذا الكلم صحيح بشكل عام. كان عرابي نفسه قد أكد لي دومًا أنه خلال صيف عـــام ١٨٨١ لم تكن بينه وبين الخديو أية علاقات شخصية، باستثناء العلاقات الرسمية التسى كانت تمليها عليه و اجباته باعتبار ه قائدًا من قادة كتائب الحرس. لم يكن عرابي قد التقى سموه إلا في ثلاث مناسبات فقط؛ لم يكن خلال هذه المناسبات الـثلاث قـد تطرق إلى أي موضوع من الموضوعات السياسية. والمؤكد تمامًا في ذات الوقت أن فكرة المظاهرة العسكرية المشار إليها، كان الخديو توفيق يطرقها بين الحين والآخر طوال فصل الصيف، ويوحى بها إلى الضباط من خلال على فهم, الدي كان ياورًا له. وعلى الرغم من تورط على فهمي مع عرابي في مسألة قصر النيل، وعلى الرغم أيضًا من إلقاء القبض عليه؛ فإنه جرى استقباله ثانية ليحظى برضاء الخديو، الذي خطر بباله أنه يفيد منه في دور الجاسوس المزدوج على الصباط الفلاحين. وأن يكون وسيطا، إذا ما طلب هو ذلك، بين الخديو والضباط الفلاحين. يبدو أن الخديو توفيق كان يرى في علاقة على فهمي بالبلاط الخديو من خلل الزواج ضمانًا لإخلاصه وولانه، ولكن انضمام على فهمى إلى جانب عرابي انضماما كليا، على الرغم من صلته بالقصر والبلاط، هو الذي أدى إلى السي استياء الخديو توفيق منه استياء كبيرًا. ومن جانب آخر، كان توفيق، كما سبق أن أوضحنا، رجلا متقلب المزاج، وفي الوقت الذي كان يعول فيه على مساعدة الجيش له في تخليصه من رياض باشا، كانت تتقاذفه أيضنا نوبات الغيرة من شعبية

عرابى الآخذة فى التزايد والنمو. هذه الشعبية زادت بشكل ملحوظ تمامًا طوال أشهر الصيف وعادت عليه وبالتواصل مع عدد لا يحصى من شيوخ البلاد وأعيانها الذين راقتهم فكرة تحرير الفلاح التى كان عرابى يدعو لها. بدأ الناس يتحدثون عن عرابى فى مختلف المديريات على أنه "الوحيد" BI Wahhid، وفى واقع الأمر كان أهلاً لهذا الاسم، نظراً لأنه كان الفلاح الوحيد الذى استطاع طوال قرون أن ينجح فى مقاومة استبداد الطبقة التركية والشركسية الحاكمة.

لا يمكن التأكيد بصورة قاطعة على أن الحركة الوطنية التى قامت عام ١٨٨١ كانت فى الأساس حركة فلاحية، تتخذ من تحرير الفلاحين هدفًا لها، وأنها كانت موجهة أصلاً ضد الحكومة التركية الظالمة، التى حطمت البلاد، أو أن الحركة بصفة أساسية كانت موجهة ضد السيطرة الإنجليزية – الفرنسية، وبخاصة عندما أعلنت هذه السيطرة المشتركة على الملأ مساندتها وتحالفها مع ذلك الظلم والاستبداد التركى. هذه الحركة كانت مرتبطة أيضًا ببعض المصالح الأخرى؛ وعلاوة على سعى أعيان الفلاحين إلى تلك الحركة و الانصواء تحت لوائها، اكتشف عرابي أيضًا أن كثيرًا من الدستوريين المدّعين، والذين كان عدد كبير منهم ضمن العصبة الحاكمة، والذين كانوا معارضين لمسألة تحرير الفلاحين، مثل رياض باشا تمامًا، بدأوا يتقربون إلى أحمد عرابي ويتزلفون إليه.

كانت فكرة الدستور التي في أذهان أناس من هذا القبيل، ومن هذه الطبقة من البشر، تعنى تخليص السلطة المطلقة من أيدى الخديو، وأنها يجب أن تظل في أيدى القلة الحاكمة من الأتراك والشراكسة، الذين كانوا يظنون أنهم هم وحدهم هم القادرون على حكم البلاد. كان شريف باشا رئيسا لتلك المجموعة الدستورية التركية، وشهد فصل الصيف شريف باشا وهو يتصل بعرابي اتصالاً غير مباشر ولكنه وثيق، باعتبار أن عرابيًا سيكون هو الوسيلة لتحقيق الدستور الذي سيكون وسيلته لتولى الحكم من جديد. ولما كان عرابي من المتعاطفين مع خطة رعاة الدستور، فقد استسلم تمامًا لفكرة شريف باشا، وبخاصة أن سلطان باشا، وهو الدين صاحب أكبر مكانة بين أعيان الفلاحين، كان من الدستوريين الأشداء، وهو الدي

قام أيضا بدور الوساطة بين أحمد عرابى وشريف باشا. وجرى ترتيب ذلك كلسه بينيما وكذلك الاتفاق، على أنه عندما تجىء اللحظة المناسبة، فإن عرابى يتعين عليه أن يضيف ثقل قوة الجيش، إلى أى ضغط من الضغوط، حتى يمكن السضغط على الخديو، بغية الحصول على موافقته على المطلب الدستورى. ولم يكن الخديو معترضا بأى حال من الأحوال، على هذا المطلب، ما دام ينطوى على طرد رياض باشا، الذى يعده الخديو أمرا بالغ الأهمية. وفي الوقت الذى كان ذلك الإحساس يعتمل في ذهن الخديو توفيق ويسيطر عليه، راح من خلال على فهمى، يسشجع عرابيًا على المضي قدمًا في خطئه، ويؤكد له موافقته المسبقة على نلك الخطة.

كانت الرسالة الأولى التى تلقاها أحمد عرابى بهذا المعنى نموذجا من أهم وسائل الدس التى يستعملها الخديو توفيق. فقد ذكر فيها أنه عندما كان يتحدث مع على فهمى عن الجيش باعتباره قوة سياسية: "أنتم الثلاثة، عرابى، وعبد العال، وأنت أيضا تعدون ثلاثة جنود – وأنتم معى نصبح أربعة جنود". وطلب من على فهمى توصيل هذه الرسالة إلى عرابى. وأعقبت هذه الرسالة مجموعة من التلميحات المباشرة إلى حد أنه بات واضحًا أن أية مظاهرة سيقوم بها الجيش وتطلب إقالة رياض باشا سوف تحظى بموافقة سرية من الخديو، إن لم يكن ذلك علانية. وكان من الضرورى، حتى يمكن إقناع القنصلين، أن يتظاهر الخديو بالإذعان لحكم القوة، عندما يوافق على تغيير الوزراء.

وعندما حان موعد التنفيذ الفعلى، لم يكن أحد متأكذا من الخط الذى سيسلكه الخديو. وحدثت الأزمة على النحو التالى: فى شهر أغسطس بدأ رياض باشا يحس بالخوف والذعر والانزعاج من حركة الفلاحين التى وصل احتقاره لها إلى حد جعله لا يفكر مطلقا فى خطورتها. كان رياض باشا يعتقد أن الدور الذى يلعبه الجنود فى هذه الحركة يمكن القضاء عليه بطريقة من الطرق غير المعتادة السائدة فى ذلك الوقت، وتحظى بموافقة الحكومة التركية. كان رياض باشا قد أحاط كلا من عرابى ورفاقه بالجواسيس، وكان يسعى بصورة مستمرة إلى تدوريطهم عن طريق الشرطة فى بعض المشاجرات الشخصية وبعض المشاجرات التى تدور فى

الشوارع، الأمر الذي يوقع هؤلاء الضباط تحت سلطته، لكن ذلك كله كان ببوء بالفشل. كان العسكر يتلقون إنذارات بكل التدابير الخطرة من خلال صديقهم محمود سامي البارودي في وزارة الحربية، وبالتالي كانوا على اختلاف مستباربهم يأخذون حذرهم بصورة مستمرة. وكان الاتفاق قد تم بين عرابي ومحمود سامي البار و دى، إنه إذا ما أجبر الوزير على ترك الوزارة، فإن ذلك يجب أن يكون إثبارة للضباط الفلاحين بأمر سيئ سيحدث لهم، وحتى إن لم يسمعوا من الوزير نفسه أي شيء عن مثل هذا الأمر. وعليه، وبعد أن نفد صبر رياض باشا في شهر أغسطس، تشاجر مع وزير الحربية، وأعلن عن استقالة محمود سامى البارودى، وهنا أدرك الضباط أن لحظة تحركهم لا يمكن تأخيرها عن هذا الموعد. كان رياض باشا قد أصر على إرغام محمود سامى على إبعاد القائدين ومعهما كتيبتاهما عن القاهرة، وتمكن من جعل الخديو، في لحظة من لحظات غيرته من شعبية أحمد عرابي، أن يوافق على هذا الإبعاد، وعندما اعترض محمود سامي على ذلك، جرى إبلاغ الخديو بذلك، وكان الخديو ورياض باشا في ذلك الوقت في الإسكندرية لقضاء فصل الصيف، وجرى إبلاغ محمود سامي البارودي بأن يغادر القاهرة ليقيم في قريته، وبذلك لم يكن أمام الرجل وقت حتى يتصل بأصدقائه العسكريين. هؤلاء الذين علموا أن هناك بعض المتاعب في انتظارهم، نظرًا لأن من خَلَف البارودي كان لواء شركسيًا من النوع الرجعي تمامًا، ويدعى داود باشا يكن Daoud Yeghen صهر الخديو، وكان العسكر يعرفون أن هذا الداود عدو لهم.

عاد البلاط الخديو إلى القاهرة خلال الأيام الأولى من شهر سبتمبر، وبعد أن تشاور الضباط مع سلطان باشا، وبعد أن تفاوضوا أيضا مع أصدقائهم المقربين من المدنيين، أخذوا استعدادهم للتحرك المباشر. كان العسكر قد قرروا، بغض النظر عن موقف الخديو، القيام بالمظاهرة المحددة والمتفق عليها، وأن يصروا على المطالبة بتغيير الوزارة باعتبار ذلك ضمانا لسلامتهم الشخصية. لقد أدراك الضباط تماما أنهم إذا ما سمحوا بفصلهم بعضهم عن بعض، وإذا ما تم إبعادهم عن القاهرة فسوف يسهل على رياض باشا تحطيم كل واحد منهم على انفرد. وأن أقل ما ينتظرونه من رياض باشا هو طردهم من الخدمة، ثم يجرى بعد ذلك إلقاء القبض

عليهم ومحاكمتهم على التمرد جزاء لهم على ما قاموا به فى شهر فبراير. كان برنامج الضباط يتضمن أيضنا مسألة المطالبة بزيادة عدد الجيش، كما أضافوا إلى هذا البرنامج أيضنا المطالبة بالدستور، الذى كان يبدو بمثابة الضمان الوحيد للجميع فى مواجهة الحكومة المستبدة.

حدثت الأزمة فجأة في اليوم الثامن من شهر سبتمبر. كان داود باشا، شانه شأن السواد الأعظم من الطبقة التي ينتمي إليها، يحتقر الضباط الفلاحين إلى أبعد الحدود، ولم يكن يتوقع حدوث أية مقاومة من جانبهم، ولذلك أصدر أمره بإبعاد الكتيبتين: أي إبعاد كتيبة أحمد عرابي إلى الإسكندرية، وإبعاد كتيبة عبد العال حلمى إلى دمياط، وعقب تسلم هذا الأمر قرر الضباط التحرك على الفور. لقد كانوا معتمدين على تسامح الخديو، إن لم يكن على تعاطفه، يضاف إلى ذلك أن الضباط كانوا يعرفون شخصيته الضعيفة إلى الحد الذى لم يكونوا يشكون معه فسى أن ما يقرره مع رياض باشا في مجلس الوزراء يمكن أن يتحول عنه في يوم آخر إلى الجانب الأقوى. كان قلق الضباط الحقيقي يتمثل في موقف على فهمسي هو وكتيبته، التي تعد أولى كتانب الحرس الخديو، وهي الكتيبة الوحيدة التي استثنيت من أمر الإبعاد عن القاهرة، وكانت لا تزال في ثكناتها في عابدين، وإذا ما كان الخديو معاديًا لهم بحق، و إذا ما كان على فهمى مطيعًا للأوامر، فإن الأمر قد ينتهى إلى نوع من الصراع والنزاع. وبغير ذلك تـصبح المظاهرة فـي كـل الاحتمالات نوعًا من المظاهرات السلمية. من ناحية أخرى، ومن باب تقليل الأخطار التي يمكن أن تنجم عن سوء الفهم أرسل الضباط كتابا إلى الخديو يبلغونه فيه بخططهم، وكدليل على عدم عدائهم له شخصيا، وأعلنوا أنهم لن يتجهوا إلى منزله في حي الإسماعيلية، وإنما سيتجهون إلى عابدين، القصر الرسمي، والتمسوا إليه أن يلقاهم هناك لكى يلتقى بهم ويستمع إلى شكاو اهم.

بقية ما حدث بعد ذلك، يمكن إيراده على لسان أحمد عرابى، الذى يقول: "فى صباح اليوم التالى، كتبت رسالة حددت فيها مطالبنا وأرسلتها إلى الخديو، فى قصر الإسماعيلية وقلت فيها إننا يجب أن نتحرك إلى قصر عابدين فسى فترة العصر، لنتسلم رد الخديو. والسبب فى ذهابنا إلى عابدين، وليس إلى قصر

الإسماعيلية الذي يعيش فيه الخديو، هو أن قصر عابدين هو المقر العام للخديو، ونحن لا نريد إزعاج الحريم في قصر الإسماعيلية. لكنه لو قدر له عدم المجيء إلى عابدين فسيتعين علينا التحرك إلى قصر الإسماعيلية. وعليه عندما تسلم الخديو رسالتنا، أرسل في طلب رياض باشا وخيرى باشا وستون Stone باشا (الأمريكي)، واتجهوا في البداية إلى ثكنات عابدين، حيث قام كل من الخديو ورياض باشا بالتحدث إلى العسكر، وأصدرا أوامر إلى على فهمى، تقضى بأن يقوم مع كتيبته باحتلال قصر عابدين. ووافق على فهمى، ووزع رجاله في الغرف العلوية بعيدًا عن الأنظار، حتى يتمكنوا من فتح النار علينا من النوافذ. لكني لا أعرف ما إذا كانوا قد حصلوا على طلقات أم لا. ثم ذهب الخديو، ومعه القادة، إلى مساندة الخديو ضدنا، وقد هدده الخديو قائلاً: "سوف أضعك في السجن". لكن مساندة الخديو ضدنا، وقد هدده الخديو قائلاً: "سوف أضعك في السجن". لكن ووصل بناء على نصيحة من رياض باشا، إلى العباسية ليتكلم معى. ولكني كنت قد تحركت بالفعل مع كتيبتي بطريق الحسينية المحسان، في المعارن، في المنا عابدين، في المنا المنا المدفعية فقيل لهما إنها اتجهت أيضنا إلى عابدين، في المنا عابدين، في المنا عابدين، في المنا المدفعية فقيل لهما إنها اتجهت أيضنا إلى عابدين.

عندما وصل الخديو إلى عابدين وجدنا نحتل الميدان، وكانت المدفعية والفرسان أمام المدخل الغربي، في حين كنت أنا مع قواتي أمام المدخل الرئيسي. وكنت عندما وصلت أمام القصر قد أرسلت إلى على فهمى، الذي بلغني، أنه كان موجوذا هناك، وجرى بيني وبينه حديث وقام بعده بسحب رجاله من القصر، ووقف هو ورجاله إلى جانبنا. ودخل الخديو من الباب الخلفي في الجانب الشرقي من القصر، وسرعان ما جاء الخديو إلينا ومعه لواءاته وياوره، لكني لم أر السيد كولفن Colvin معه، على الرغم من احتمال وجوده هناك. وناداني الخديو، وطلب منى النزول من فوق الفرس، ونزلت بالفعل. وطلب منى التخليي عن سيفي، وتخليت فعلاً عن سيفي؛ لكن الضباط، أصدقائي، تقدموا معى منعًا للخيانة، كانوا حوالي خمسين ضابطًا، وضع البعض منهم أنفسهم بين الخديو والقصر. وبعد أن قدمت الرسالة وأعلنت عن مطالبي الثلاثة من الخديو؛ قال الخديو: 'أنا خديو هذا

البلد، و أفعــل مــا أشــاء ' Ana Khedeywi El Beled. Wa amal Zay Mainni Awze ورددت عليه قائلا: نحن لسنما عبيدًا، ولن نكون إرتبا من اليسوم" Nahnu Ma abid, Wa La Nurithu Bad El Yom. هذا يعني، "لن نكون مطلقا مثل العبيد، وإن نكون موضوعًا للتوريث من سيد إلى آخر". لم يقل الخديو شيئا بعد ذلك، ولكنه استدار ودخل إلى القصر. وسرعان ما أرسلوا إلى كوكسون Cookson ومعه مترجم، فأتى وسألني، لماذا وأنا رجل عسكري، أطلب طابًا برلمانيًا. وقلت: أنا أفعل هذا لأضع حدا للحكم المستبد، ثم أشرت إلى جمهور المواطنين النين يقفون خلف الجنود ويساندوننا. ثم هددني كوكسون قائلاً: 'لكننا سوف نحضر جيشا بريطانيًا"؛ ودار بيننا نقاش كثير. جعل كوكسن يدخل إلى القصر ست أو سبع مرات، إلى أن بلغنى في نهاية الأمر أن الخديو وافق على المطالب كلها. وذكر أن الخديو أيضًا أن سيعين حيدر باشا بدلاً من رياض باشا في رئاسة الوزارة، لكني لم أو افق على ذلك. وعندما طلبوا منى أن أقترح خلفا له، سميت شــريف باشــا، لأن الرجل كان قد أعلن أنه ميل إلى تأليف مجلس للنواب Mejliss- El Nowwab. كنت قد سبق أن تعرفت على شريف باشا عندما كان يخدم في الجيش. وفي الليلة نفسها أرسل الخديو في طلبي، وذهبت إليه في قصر الإسماعيلية، وشكرته على موافقته على مقترحاتنا لكنه قال فقط: "هذا يكفى، اذهب الآن، واحتل عابدين، لكن يجب أن يتم ذلك بلا موسيقي في الشوارع".

هذا الكلام، يبدو لى وكأنه رواية صريحة تمامًا، ويتفق أيضًا مع الأشياء الأخرى التى عرفتها عن أحداث ذلك اليوم من شهود وطنيين، كما يتفق أيضًا مع ما هو وارد فى الكتب الزرقاء. لم يكن دور الخديو فى ذلك اليوم بطوليا حسب مجرى الأحداث، لكن جبن الرجل لم يصل إلى الحد الذى ذهبست إليه الرواية الإنجليزية عن ذلك اليوم. كان الخديو يعلم جيذا أنه ليس فى خطر من العسكر، ولم يكن هناك أى شىء طلبه أولئك العسكر ولم يكن الخديو على استعداد للموافقة عليه أو الوعد به فى أضعف الأحوال. وعلى حد قولهم، لقد وقف الخديو موقفًا يجعله رابخًا تحت أى ظرف من الظروف، كما كان الرجل يُسر أشياء كثيرة كانت غلمضة على كل من كوكسون Cookson وكولفن Colvin.

هذان الرجلان الإنجليزيان اللذان أتى أحمد عرابي على ذكرهما هما السسير شارلز كوكسون القنصل البريطاني في الإسكندرية، والمسئول مؤقَّتًا عن الوكالـــة الإنجليزية نظر الغياب ماليت Malet في إجازة في القاهرة، والسير أوكلاند كولفن Sir Auckland Colvin المراقب Sir Auckland Colvin الممثلان الوحيدان لهيئة المسئولين الأجانب في مصر في ذلك الوقت - نظراً لأن إم. دى سنكفكز M. De Sinkiewicz، الوزير الفرنسي الجديد، لم يكن قد وصل بعد، كما كان إم. دى بانبير M. De Blignieres ، زميل كولفن Colvin الفرنسسى، غير موجود أيضنا. وكان هذان الرجلان، يلعبان الدور الرئيسي في إسداء النصح للخديو، ثم إبلاغ ذلك إلى الحكومة البريطانية. كان كولفن مسئولا هنديا، على علم ومعرفة بالتقاليد الإنجليزية - الهندية في فن الحكم، ولما كان الرجل على يقين من الخلاف الذي بين توفيق والضباط، ولما كان أيضنا من المحبذين لإجراءات العنف، لذلك كان من رأى الرجل أن يتخذ الخديو إجراءات عنف مشابهة حيال الصباط، مثلما كان يفعل محمد على باشا قبل ستين عامًا، لكن هذا السلوك لم يكن مناسبًا في ظل الظروف الحاضرة. جاءت نصيحة كولفن على شكل اغتيال بإطلاق الرصاص على أحمد عرابي بعد حديث قصير، وأن يكون ذلك الاغتيال بواسطة مسدس وبيد الخديو نفسه. أما كوكسون الذي كان يعرف ضعف الخديو توفيق على نحو أفسضل من كولفن فإنه، مع جهله بالاتفاق السابق بين الخديو والضباط، كان يرى أن الحل الوسط هو الأفضل، ذلك الحل الذي كان الخديو يتطلع اليه منذ زمن طويل، وهـو طرد رياض باشا وإعادة شريف باشا. ويمكن الاطلاع على رواية كوكسون عن هذا الموضوع في الكتب الزرقاء، كما يمكن أيضنا الرجوع إلى رواية كولفن عـن هذا الموضوع في جريدة "التايمز"، التي وافاها بالرواية المنشورة عن هذا الأمر، كما يمكن الوقوف على ذلك أيضًا في جريدة "بول مــول جازيــت" Pall Mall Gazette التي كان مراسلاً منتظمًا لها. حظى إعلان هذين الرجلين عن العمل الذي قاما به، على شكر الحكومة الإنجليزية، وحظى كولفن على لقب فارس كما حصل أيضنا على منصب سياسي في مصر لم يكن قد تحصلً عليه حتى ذلك الوقت. وانتهي الأمر على ذلك النحو. ولم يكن أمام رياض باشا، الذي اتعظ من المغامرات

التى قام بها كل من نوبار وعثمان رفقى، سوى البقاء الحذر داخل القصر، وعليه فقد تسلم رياض باشا، فى الليلة نفسها أمر إقالته فى الإسكندرية؛ ومنها سافر إلى أوروبا ليبقى هناك انتظارًا لأن تأتيه المساعدة والعون من الدول الحامية؛ وجسرى ترشيح شريف باشا، الذى أبدى شيئًا من الممانعة فى البداية، رئيسًا للوزراء بدلاً من رياض باشا. واستيقظت مصر فى صبيحة اليوم التالى لتعرف أن المسألة لم تكن عصيانا، وإنما كانت ثورة، وأن الحكم الاستبدادى الطويل، قد انتهى إلى غيسر رجعة، حسب تصور المصريين. كان الخديو قد وعد بجمع الأعيان (النواب) ومنح الدستور، وبأن تحكم أرض الفراعنة والمماليك، والباشوات الأتراك، طبقًا لقوانين عادلة، وأن يديرها نواب الشعب المصرى نفسه بدلاً من الأجانب منذ الآن.

كانت الأشهر الثلاثة التي أعقبت ذلك الحادث الشهير بمثابة أسعد الأوقات السياسية التي شهدتها مصر. وأنا سعيد لأنى شهدت هذه الفترة بعينيَّ، الأمر الـذي يجعلني أقول: إنى لم أسمع عن هذه الفترة، أو أشك في حقيقتها. كانت الجماعات الوطنية كلها، بل وكل سكان القاهرة كانوا جميعًا متحدين في مسألة تحقيق الفكرة الوطنية العظيمة، ولم يكن الخديو نفسه أقل شعورًا من هذه الجماعات. كان الخديو توفيق مسرورًا لأن الأزمة انتهت، بنجاح مؤامرته التي حاكها للتخلص من رياض باشا، ومعه أيضنا المراقبة التنائية البغيضة، وكان الخديو توفيق على ثقة أن شريف باشا سوف يخلصه من عرابي في مرحلة لاحقة. كان شريف باشا هـ و والأتـ راك الليبر اليين فرحين بعودتهم إلى السلطة، كما فرح أيضًا الأتراك السرجعيين، السذين كانوا ذات يوم مع رياض باشا، فرحوا من باب أن ذلك يعد انتصارًا على أوروبا. وتخلص الجنود من كابوس الخطر الذي كان يكتم أنفاسهم منذ زمن طويل، كما ابتهج المصلحون المدنيون الذين بدأوا ينظرون إلى الحريات التي كانوا يتطلعون إليها، باعتبارها أمرًا بات واقعًا ومؤكدًا. أما هؤلاء الذين تشككوا فقد اعترفوا بــأن نتائج الأحداث أثبتت أن الاحتكام إلى القوة هو الأمثل والأجدى. وفي سائر أنحاء مصر انتشر الفرح والسرور، على نحو لم يسبق أن رآه أحد من أبناء النيل منذ منات السنين، ومن الصحيح أيضًا أن الناس في شوارع القاهرة كانوا يستوقفون بعضهم بعضا، على الرغم من عدم تعارفهم، لكى يتعانقوا ويفرحوا ويبتهجوا لذلك المحكم الحر الجديد المدهش الذى بدا بصورة مفاجئة، مثل فجر بعد ليل طويل مخيف. وتحررت الصحافة، فى ظل رقابة الشيخ محمد عبده المستنيرة، من قيودها القديمة، وراحت تبادر بنشر الأخبار على وجه السرعة، وبذلك تمكن الناس من التجمع والكلام فى كل مكان من البلاد، بلا خوف من الجواسيس أو من تدخل الشرطة. هذا الإحساس بالفرح والسرور عمم الطبقات كلها، عمم المسلمين واليهود، وأتباع الأديان المختلفة وأتباع الأعراق المختلفة، كما عمت هذه الفرحة أيضنا عددًا كبيرًا من الأوروبيين المتصلين اتصالاً وثيقًا وحميمًا بالحياة الوطنية. يضاف إلى ذلك أن القناصل الأجانب لم يجدوا أمامهم سوى الاعتراف بأن العهد الجديد أفضل من العهد القديم، وأن رياض باشا قد ارتكب أخطاء، وأن عرابيا إذا لم يكن على حق تمامًا، فإنه لم يكن مخطئًا تمامًا أيضًا.

خطابات أحمد عرابى كلها – وبدأت فترة جديدة من الحرية الوطنية، والسلام، وحسن النية للناس جميعًا. وبعد أسبوعين من تولى شريف باشا منصب رئيس السوزراء، وغادر عرابى القاهرة على رأس كتيبة متجهًا إلى رأس السوادى Ras El-Wady وسط حماس عارم من مدينة تعبر عن الشكر والامتنان.

لم تظهر في ذلك اليوم سوى سحابة واحدة في السماء المصرية، تشير إلى احتمال معاداة السلطان لفكرة الدستور. كان السلطان عبد الحميد، بعد أن تلاعب فترة بالمسألة الدستورية في إسطنبول، قد بدأ يكشف عن عدائه اللدود لهذه المسألة، بل إن الرجل، في صيف ذلك العام، أصدر أو امر بمحاكمة مدحت باشا، محاكمة صورية وإدانته، ومعروف أن مدحت باشا كان من أهم المدافعين عن فكرة الدستورية، يضاف إلى ذلك ظهور ما يسمى باللجنة الخاصة Special Commission التي زارت القاهرة في مطلع شهر أكتوبر، وكانت تمثل السلطان، والذي خولها سلطة التحقيق والتحرى فيما جرى ويجرى في مصر، الأمر الذي حير العقول، كما أنه عجّل أيضًا برحيل عرابي إلى رأس الوادي ورحيل عبد العال حلمي إلى دمياط. ومع ذلك، مرت زيارة اللجنة مرورًا هادنًا. واستطاع الوزراء الجدد تقديم تفسير مفاده أن الحركة السياسية الجديدة هي عبارة عن حركة وطنية تمامًا، وأنها لا تنطوى على معاداة السلطان و لا على عدم الإخلاص له. وعلى العكس من ذلك، نجد أن مصير تونس أقنع المصريين أن سلامتهم الوحيدة من الغرو الأوروبي تتمثل في تقوية، ارتباطهم بالإمبر اطورية العثمانية وليس إضعافه، وأن الهدف الحقيقي من الثورة هو منع السيطرة المالية من كل من فرنسا و إنجلترا من إحداث المزيد من التعدى على استقلال مصر السياسي. وقالت اللجنة أيضنا: إن كل شيء على ما يرام، وأن البلاد أصبحت قانعة وراضية وهادئة. وبناء على ذلك، استطاع على نظامي Nizami باشا، رئيس اللجنة، أن يعود إلى إسطنبول حاملا معه تقريرا طيبًا عن الموقف، وقد أكد هذا التقرير أيضنا أحمد باشا راتب، الدي تهيات له فرصة التحدث شخصيا مع أحمد عرابي وهو في طريقه إلى كل من السويس ومكة.

وكان لقاؤهما، الذي كانت له نتائج مهمة فيما بعد علمي تطور الموقف السياسي، قد حدث بالقطار فيما بين الزقازيق والتل الكبير؛ وقد أكد لـــ أحمــد عرابي من ناحيته على هذا اللقاء، وقال: إنه كان لقاء طارنًا، حدث في أثناء ذهايه إلى الزقازيق لزيارة صديقيه أحمد أفندى الشمسي، وسليمان باشا أباظة، وأنه كسان عائذا من الزيارة. قال لي: "في أثناء عودتي بالقطار إلى رأس الوادي، تصادف أن كان أحمد باشا راتب في طريقه إلى السويس، لأنه كان ذاهبًا إلى مكة لأداء فريضة الحج. ووجدت نفسي في عربة واحدة مع الرجل، وتبادلنا التحية كما لو كنا غرباء وطلبت إليه أن أعرف اسمه، وطلب هو الآخر مني أن يعرف اسمى، و أخبرنى الرجل عن حجه وعن أشياء أخرى. لكنه لم يتحدث عن المهمة التي كان مكلفًا بها مع الخديو، وأنا بدوري لم أسأله عن ذلك. لكنني قلت لـــه: إننـــي مــوال للسلطان ومخلص له باعتباره خليفتنا، وحكيت له أيضنا كل ما حدث، وقال لي: (خيرًا فعلت). وتركت أحمد باشا راتب عندما جاءت محطة رأس الوادي، وأرسل لى الرجل مصحفًا من جدة بعد ذلك، وبعد عودته إلى إسطنبول كتب لي رسالة يقول فيها إنه تكلم في حقى كلامًا طيبًا مع السلطان، وأخيرًا وصلتني الرسالة التي أملاها السلطان على الشيخ محمد ظافر يخبرني فيها بالأشياء التي تعرفها". هذا يعنى أن اللجنة العثمانية قد مرت دون أن تسفر عن أي شيء من المناعب. وقد تصادف ذلك مع وصول لنشين مسلحين أحدهما فرنسي والثاني إنجليزي، إلى ميناء الإسكندرية؛ هذان اللنشان المسلحان كانا قد صدرت لهما أوامر حكومتيهما بالتوجه إلى الإسكندرية عقب أن علمت الحكومتان بنبأ مظاهرة عابدين؛ وقد غادر اللنشان الميناء هما والمفوضان في اليوم نفسه من شهر أكتوبر. كان ماليت Malet قد عاد في ذلك الوقت إلى منصبه ووظيفته، كما عاد أيضنا سنكويز Sinkiewicz، واتفق الاثنان على أن الأمر لا يحتاج إلى الندخل المباشر. وكتب ماليت في ذلك الوقيت، كلامًا طيبًا إلى حكومته عن كل من الوزراء الجدد وعن عرابي، وعين أمانته ووطنيته، على الرغم من أنه لم يتصل به شخصيا، وكذلك أنه يؤمن بوطنية ذلك الرجل ويثق في أمانته.

وقد عدت إلى القاهرة في مطلع شهر نوفمبر عند تطور الأمور على هذا النحو في مصر. لم أكن قد تسلمت أية أخبار جديدة من أصدقائي في الأزهر، ولم أكن على علم بما جرى هناك طوال فصل الصيف، غير ما هو معروف للعالم كله؛ يضاف إلى ذلك أنى عندما غادرت لندن لم أكن أنوى أكثر من مجرد المرور عبر قناة السويس في طريق عودتي (لأن تلك كانت خطتي في الثناء) إلى الجزيرة العربية. كنت شديد الاهتمام بالأزمة الدائرة في سائر أنحاء العالم الإسلامي، وكنت لا أزال أتطلع إلى القيام بدور شخصي في الأحداث الكبيرة التي توشيك على الوقوع، غير أن هذه الأحداث التي لم أكن أعرفها، يمكن أن تكون عاملاً مساعدًا لحرية البلاد الإسلامية والعربية.

عندما حدث فى الجزائر تمرد وعصيان على أثر الغزو الفرنسسى لتونس، كنت قد كتبت لصديقى السيد محمد عبد القادر فى دمشق طالبًا منه تقديمى لسزعيم ذلك التمرد والعصيان، المدعو أبو يمامة Abu Yemama لكن محمد عبد القادر لم يقدر على ذلك، وحاولت أيضًا وبلا طائل، العثور على المكان الذى يوجد في الشيخ جمال الدين الأفغانى فى أمريكا، التى قيل إنه ذهب إليها بعد تجوال دام عامين فى الهند، وهنا وجدت أفكارى تحملنى مرة ثانية إلى الجزيرة العربية التسى أصبحت أنظر إليها باعتبارها أرضنا مقدسة، أو بالأحرى مهد الحريسة السرقية، والدين الحقيقى. والغريب حقا أننى لم أشك أنه فى أثناء الحركة الوطنية فى مسصر أصبح اهتمامى الكبير بالإسلام يبدو نى وكأنه شسىء فسى متناولى تماما، وأن المصادفة البحتة هى جعلتنى أقوم بدور فيما سيأتى حتى إن كان ذلك مسن موقف المتفرج.

سبب هذا التشويش واللامبالاة هو أن الأحداث التى وقعت فى شهر سبتمبر، جرى تصويرها فى لندن، من خلال الصحافة على أنها أحداث عسكرية صرفة، بل إن وزارة الخارجية البريطانية نفسها لم يكن لديها علم بالمغزى الحقيقى لهذه الأحداث. وأنا أشترك مع محبى الحرية فى عدم الوثوق بالعسكر المحترفين باعتبارهم أبطالاً لأية قضية من القضايا باستثناء مسالة الاستنداد؛ وكان مسن

الصعب الاعتقاد – مثلما فعل ماليت Malet – بأن عرابيا كان شريف القصد فيما قام به. وعرفت أيضنا أن الشيخ محمد عبده وبقية أصدقانى الأزهريين، كانوا يساندون انتياج وسائل أخرى غير الوسائل العنيفة، وأن الإصلاحات التى كانوا يدعون إليها منذ زمن طويل، سوف يستغرق تنفيذها زمنا طويلاً. وعز على هؤلاء الأصدقاء أن يفهموا أن أحداث صيف واحد كانت كفيلة بإحداث شيء من النصبح فيما بينهم. وفيما يتعلق بالدستور الموعود، قالت الصحافة اللندنية، إن ذلك الوعد كان مجرد كلام، أو بالأحرى ذريعة من قبيل الذرائع التى أفاد منها الخديو إسماعيل السابق في مواجهته لويلسون Wilson؛ وقيل أيضنا إن ماليت المالين هو الآخر أن الدستور سيظل مجرد وعد، والسبب في ذلك أن السلطان Sultan الذي قابله ماليت في إسطنبول وهو في طريق عودته إلى مصر، ان يسمح بذلك.

زادت اللجنة العثمانية من عدم ثقتى بالحركة كلها، وكذلك بحقيقة أن عرابيًا كان قد طالب بزيادة عدد الجيش إلى ١٨٠٠٠ (ثمانية عشر ألف رجل). هذان الرأيان كانا هما السائدين في إنجلترا في ذلك الوقت، وليست لدى أيسة معلومات خاصة يمكن أن تكذبهما أو تصححهما. أذكر أنني قبل أن أغادر لندن بفترة قصيرة، وعندما قمت بزيارة ابن عمى فيليب كورى Philip Curie في وزارة الخارجية، أنه فاجأني بالتعبير عن رأى مفاده أنه ربما كان هناك في الحركة الوطنية في مصر، شيء أكثر مما يبدو على السطح. وأضاف: ماليت يغلب عليه الأن تصديق ما يجرى. وأنا أتساءل لم لا تذهب إلى هناك. وربما وجدت في عرابي ذلك الرجل الذي تبحث عنه". كان ابن عمى يعرف أفكارى بطبيعة الحال، عرابي ذلك الرجل الذي تبحث عنه". كان ابن عمى يعرف أفكارى بطبيعة الحال، خيال رومانسي، يضاف إلى ذلك أن كلام ابن عمى كان فيه شيء من الاستخفاف وضحكنا سويا بلا نقاش. ومع ذلك رحت أستعيد تلك الأفكار وتعجبت من أني لسم استجب لتلك الأفكار استجابة كاملة. يزاد على ذلك، أن أفكارى كانت متمركزة في استجب لتلك الأفكار استجابة كاملة. يزاد على ذلك، أن أفكارى كانت متمركزة في التجاه آخر.

بجدر ہے هنا القول اننی قبل أن أبدأ تحركے في حفل عشاء أقبم في نادي الرحالة Traveller فتمتعت بلقاء ثلاثة من أصدقاني الحميمين في ذلك الـوقت: جون مورلي John Morley، الذي أصبح محرراً في جريدة "بول مول جازيت" Pall Mall Gazette، إضافة إلى كونه محرراً في مجلة "فورتنايتلي ريفيو" Review Fortninghtly، و السير ألفريد ليل Sir Alfred Lyall، و قنصانا في جدة السيد زوهراب Zohrab. وجرى بيني وبين هؤلاء الثلاثة حديث طويل عن الشئون الشرقية والإسلامية، واتفقت أنا ومورلي Morley على أنني إذا ما وجدت الإصلاح العرابي على الشكل الذي أبتغيه وجب عليَّ إبلاغ ذلك إلى مورلي، وسيقوم هو ببذل قصارى جهده ليضع حججه أمام الجمهور الإنجليزي. لم يكن مورلي قد وصل بعد إلى البرلمان، ولكنه كان يشغل بالفعل منصبا مهما في الحكومة، من خلال علاقته الشخصية بتشمير لين Chamberlain؛ كانت صحيفته "بـول مـول" Pall Mall، واحدة من الصحف القليلة التي يقرؤها جلادستون Gladstone، وربما كانت الجريدة الوحيدة، في اعتقادي، التي يثق جلادستون في صدقها. كان العشاء طيبًا، وكان لنا جميعًا أراء حماسية حول احتمالات تتعلق بمستقبل الاسلام. وفيما يتعلق بمصر ، كان مورلي واقعًا تحت تأثيرات أخرى غير تأثير اتي. وكان مراسل جريدة "بول مول Pall Mall،" هو المفتش Controller المالي، السير أوكلاند كولفن Auckland Colvin، وعليه عندما حدثت الأزمة في فصل الربيع اتضح أنه يقف على الجانب الإنجليزي الرسمي والمالي، وذلك على العكس مما كان يُنتظر منه تمامًا؛ بل إنه كان من بين عتاة المؤيدين للإجراءات العنيفة في قمع الحرية.

فى طريقى إلى مصر، وقع حادث سوف أعود إليه عندما يحين موعد النظر Dike فى أهميته. فى محطة شيرنج كسروس Charing Cross، وجسدت ديلك Dike وسكرتيره الخاص، أوستن لى Austin Lee، فى طريقهما، إلى باريس، مثلى تماما، وعليه قطعت الرحلة كلها مصاحبًا لهما. كان ديلك فى تلك الليلة فى أعلى حالات النفسية المعنوية. كان صديقه الحميم جامبتا Gambetta قد خلف، فى الخامس عشر من شهر نوفمبر، سانت هيلير Hilaire كرئيس للوزارة الفرنسية؛ أما ديلك الدى كان فى فرنسا يشغل منصب المفوض الإنجليزى فى باريس على امتداد الأشهر

الستة الأخيرة؛ كان يقوم بالتفاوض لتجديد المعاهدة التجارية مع فرنسا، ولكنه لـم ينجح في ذلك حتى ذلك التاريخ؛ هذا الرجل كان عائدًا إلى عمله وهو على نقة بأنه بعد التغيير الذي حدث في كيه دوروسيه (مقر الوزارة الفرنسسية) Quai D'orsay، لن يواجه أية مصاعب في مهمته. فمن ناحية جامبتا فقد كانت لديه خطـة خاصــة به، كما أن ديلك Dilke باعتباره وكيلاً للوزارة في وزارة الخارجية، يمكن أن تكون له فائدة كبيرة في هذه الخطة. كان سانت هيلير قد صنع مشكلة كبيرة من غزو تونس، حين ترك شمال أفريقيا كله مشتعلاً كي يتعامل معه ذلك الذي سيخلفه. بعد أن وصل جامبتا إلى المنصب قرر اتخاذ إجراءات قوية، أو كما يقول الناس: قرر الم أطراف شجاعته لمواجهة الأزمة الشديدة بحزم وعرزم"، ووضع الأمور كلها بين يديه. كان جامبنا خائفا تمامًا من قيام انتفاضــة جامعــة إســــلامية عامة، ورأى في الحركة الوطنية الجديدة في القاهرة دليلاً جديدًا وخطيرًا علي حركة إسلامية "منطرفة". يضاف إلى ذلك أن جامبتا، بحكم أصله البهودي، كان على علاقة وثيقة أيضًا بالمصالح المالية الكبيرة التي لها علاقة بمصر ؛ ومن ثم عقد الرجل العزم على أن يبرر غزو سانت هيلير لتونس بالحث على التدخل أيضا في مصر. كان جامبتا يهدف من وراء ذلك إلى انضمام حكومتنا إليه والاشتراك في حملة صليبية على الإسلام تحت اسم الحضارة، على أن يكون ذلك بمثابــة أول إجراءات تقوية قبضة السيطرة الأوروبية المشتركة على القاهرة. كان ديلك كثيـــر الكلام حول هذين الأمرين، المعاهدة ومصر، على الرغم من عدم وضع النقاط على الحروف، وكان يتعامل مع المعاهدة باعتبارها مصلحة إنجليزية خاصة، في حين كان ينظر إلى مصر باعتبارها مصلحة فرنسية خاصة. كانت المسألة تتعلق بالشرف الحزبي للحكومة الليبرالية، التي كانت بالقطع حكومة تجارة حرة، كي تثبت للعالم أن تصريحاتها عن التجارة الحرة لم تمنعها من الحصول على المقايضة بالمثل من الدول الأخرى، أو الحصول على شروط تجارية أفضل، وكان ديلك يعرف أن تمكنه من تحديد الامتيازات والحقوق الفرنسية سيكون غرَّة في جبينه. كان مهتما جدا بهذه العملية إلى حد أنى سمعته يقول وهو يحدثني بصوت منخفض، عندما كنا نفسرق في محطة "جار دو نسورد" Gare Du Nord: "هذا الرجل يود أن يبيع مصر مقابل معاهدته التجارية". والحقيقة لم تكذّب ذلك، بل إنها أثبتت أن هذا الكلام كان نبوءة حقيقية. وسوف يتضح لنا بعد فترة قليلة، أن حكومتنا الليبرالية ضحت بمسألة الحرية في مصر وبالإصلاح الإسلامي في العالم كله تقريبًا نظير الحصول على بعض المزايا التافهة المتمثلة في بعض التخفيضات في جمارك السلع البريطانية الواردة إلى فرنسا. وبذلك تكون الحكومة قد ضحت بمكانتها.

كان سفرى إلى القاهرة في ذلك الشتاء، كما سبق أن أوضحت، مسالة عرضية، أو بالأحرى مسألة تتعلق بإرادة العناية الإلهية، إذ لم أعلق أهمية كبيرة على عملي في مصر، وإعطانه مغزي ومعنى كبيرين، فالسفينة التي كان مقــررًا لها أن تنقل خدمي ومتعلقاتي بعد أن كادت تغوص في خليج بسكاي، شحطت في قناة السويس مما اضطرني إلى الانتظار في السويس. سافرت من المسويس إلى القاهرة، بغرض الإقامة فيها أيامًا قلائل. كانت لندن قد بلغها أن علماء الأزهر صاروا يتراجعون عن أفكارهم الخاصة بالإصلاح، وأنهم أصبحوا الآن يعتنقون أفكار السلطان الرجعية عن الجامعة الإسلامية. ولما كان الشك يراودني حول هذا الأمر، فقد قمت بإرسال رسالة إلى صديقي الأول في جامعة الأزهر، الشيخ محمد خليل، ثم حدث بعد ذلك حادث عجيب. ردا على الطلب الذي وجهته إليه للحضور للقائي في فندق النيل، الذي كنت أنزل فيه، فوجئت بشيخ آخر من شيوخ الأزهــر يأتيني بدلاً من العالم الشاب الذي أعرفه حق المعرفة، كان ذلك الشيخ الذي جاءني يحمل اسم الشيخ محمد خليل الهجرسي، الذي هو غريب عليَّ تمامًا، وحياني تحية الغريب. كان هذا الزائر الجديد قد تسلم رسالتي؛ واعتقادًا منه أنها جاءته من تاجر أوروبي كانت له معه بعض المعاملات، المتعلقة بقريته في الشرقية، الأمر الــذي جعله يهم لملاقاة مرسل الرسالة. هذا الشيخ محمد الهجرسي، على الرغم من أنه أقل أهمية من صديقي الحقيقي؛ فإنه كان شخصا مهما إلى حد ما في الأزهر، وثبت لى أنه كان مهمًّا عندى في تلك اللحظة أكثر من الشيخ محمد خليل، وذلك من منطلق أن الشيخ محمد خليل الهجرسي كانت له علاقات حميمة مع ما كان يسمى في القاهرة في ذلك الوقت باسم الحزب العسكري في القاهرة، وكان أيهضا

يعرف أحمد عرابي معرفة شخصية. لم يكن محمد خليل الشاب، وهذا هـو مــا اكتشفته على الفور، هو أو رئيسه الشيخ محمد عبده، قادرين على خدمتي في لعب دور الوسيط مع أعضاء الحزب العسكرى في القاهرة، لأنهما مثلما أوضحت، كانا غير موافقين على إقحام الجيش في الشنون السياسية في شهر سبتمبر، وعلى الرغم من ابتهاجهما بالنتيجة فإنهما بقيا متحفظين. على كل حال، وبعد أن أفاق الهجرسي من دهشته بعد أن وجد أنى رجلا إنجليزيا، ولست الرجل الذي كان يتوقعه أو ينتظره، لم يجد غضاضة في الحديث عن عرابي وعن أعماله، وعندما بدأت أشرح له أرائى عن الإصلاح على أسس عربية، وثق الرجل بي أكثر وشرح لـــي أراءه التى لم تكن مختلفة عن أرائي. كان الهجرسي واحدًا من كبار مشايخ الأزهر، على المذهب الشافعي، على حد قوله، وكانت له علاقة وثيقة بحزب الإصلاح الليبرالسي في مكة، الذي كان يعارض السلطان عبد الحميد معارضة علنية، وكان يتطلع إلى خليفة جديد عربي. كانت هذه النقطة محلا لتعاطفنا نحن الاثنين، وسرعان ما بدأنا نتبادل أراءنا كلها؛ وأنا أرى أنه ليس هناك دليل على حرية الفكر وحريــة الكـــلام اللتين ميزتا تلك الأيام في مصر، أفضل من أن يقوم هذا الشيخ المتدين البارز، الذي كان يحتبس أسراره في صدره قبل عام، لم يسسر بها إلى أي أحد من أصدقائه، بإطلاق العنان للسانه ليتحدث بطلاقة ردا على أسنلتى، مفضيًا لى، وأنا الأوروبي الغريب عليه تمامًا، بأخطر آماله في مجال السياسة. يرجع هذا الانفتاح إلى حد ما، إلى وجود صابونجي، المدرس القدير الذي كان يعطيني دروسًا في اللغة العربية، والذي جلبته معى من لندن ليساعدني على اكتساب هذه اللغة.

وبذلك أكون قد تمكنت عن طريق الهجرسى من معرفة تفاصيل ذلك الذى كان يدور فى القاهرة خلال الصيف، وعرفت أيضنا الموقف الحقيقى للعسكر فيما يتعلق بالحزب الوطنى، هذه الحقائق تأكدت لى فيما بعد من بعض المصادر الأخرى بما فى ذلك أصدقائى الحقيقيين محمد خليل ومحمد عبده. كان صابونجى، الذى يتمتع بعبقرية خاصة فى هذه الأعمال، مشغولاً فى ذلك الوقت بالنجول فى سائر أنحاء المدينة يبحث لى عن أخبار، إلى حد أننا تمكنا خلال أيام قلائل أن نعرف فيما بيننا كل ذلك الذى كان يدور فى المدينة. يضاف إلى ذلك أننا استطعنا

خلال وقت قصير التعرف إلى بعض الضباط الفلاحين الذين شاركوا أحمد عرابى في مظاهرته، وبخاصة مع عيد دياب وعلى فهمى، اللذين تأثرت بهما تأثرًا طيبًا. كانت الأمور التى يدور من حولها النقاش فى تلك الأيام تتمثل أولا فى: شخصية الخديو – وهل يمكن أو لا يمكن الوثوق به، فى مسألة تحقيق الوعود التى قطعها على نفسه؟ لقد وعد الشعب بالدستور، لكن هل سيكون ذلك نقلا حقيقيا السلطة إلى وزراء يكونون مسئولين أما نواب برلمانيين، أو مجرد دعوة إلى مجلس للأعيان له مجرد سلطات استشارية؟ كانت الشكوك تدور حول توفيق فى هذه المسألة، وكان الناس يعتقدون أن الخديو كان ينصح بالتخلص من هذا الالتزام، بعد أن جاءه ماليت المسافدة على قيام حكومة ستورية حقيقية.

كانت الطبقة المستتيرة من الوطنيين معادية عداء مريرًا لأسرة محمد على كلها، وبخاصة ذلك الفرع الذي ينتمي إليه توفيق، وكذلك والده إسماعيل وجده إبراهيم، ذلك الجنس القاسي الخائن الذي جر على الفلاحين كثيرًا من الأوجاع، وحطم البلاد أخلاقيا وماليا، وتسبب عن طريق القيادة السيئة والتصرفات المسيئة، في حدوث التدخل الأجنبي. ثانيا، كانت هناك مسألة الإصلاحات. الآن وبعد أن تحررت الصحافة، بدأ الهجوم ينهال على الأخطاء الكبيرة على اختلاف أنواعها، كما بدأ ينهال أيضنا على السيطرة المالية الأجنبية، التي حابت الأوروبيين على حساب الأهالي؛ كما بدأ الهجوم أيضنا على المضاعفات التي لا لزوم لها الناجمة عن المناصب العالية التي يتقاضى فيها الأجانب وبخاصة الفرنسيون والإنجليز رواتب كبيرة؛ وبدأ الهجوم أيضا على سيطرة الأجانب والفرنسيين والإنجليز علمي إدارة السكك الحديدية، وعلى إدراة الأملاك التي انتقلت إلى أيدي ممثلي أل روتشيلد؛ وانصب الهجوم أيضًا على فضيحة الإعانة التي تقدر بتسعة آلاف جنيه إنجليزي في العام، يجرى دفعها كل عام، لدار الأوبرا الأوروبية في القاهرة. وقد تواصلت هذه الحملة، من جانب جريدة "الطائف" Taif، بصفة خاصة، النهي كان يحررها شاب عبقرى مندفع ومتحمس، يدعى عبد الله النديم، على بيوت الدعارة والخمارات، ومغنيات المقاهي المبتذلات، وكل ما غزا القاهرة، في ظـل حمايـة

الامتيازات الأجنبية، الأمر الذي أحزن وأغضب المسلمين المتدينين. كانت تلك الجريدة أيضا، تردد أصداء المرارة التي استشعرها المسلمون بسبب الغزو الغرنسي لتونس، والذي تأكد خلاله تدنيس المساجد واغتصاب النساء المسلمات. وعلى الرغم من ذلك، كانت المشاعر والعلاقات طيبة بين المواطن المسيحي والمواطن المسلم. كان الأقباط كليم مؤيدين للثورة، وكان بطريارك الأقباط على علاقة حميمة بالوزارة التي كان بطرس باشا فيها عضوا بارزا ومحترمًا. يهزاد على ذلك أن المواطنين اليهود هم وكبير أحبارهم، كانوا يؤيدون الإصلاح على ذلك أن المواطنين اليهود هم وكبير أحبارهم، كانوا يؤيدون الإصلاح الدستوري. لقد كان الضباط يهتمون في المقام الأول بزيادة الجيش الموعودة؛ تلك الزيادة التي أكد الضباط على أهميتها في ظل ذلك الذي حدث في تونس، التي وجد فيها الباي الحاكم نفسه، وهو غير مستعد تماما، يواجه قوة عسكرية كافية لغزو بلاده. كانت الزيادة القانونية المنصوص عليها في الفرمان الصلطاني الخاص بمصر، تصل إلى حوالي ١٨٠٠٠ رجل، ومن ثم رأى الضباط أن الجيش بجب أن يصل عدده إلى هذا العدد.

جاء تدخلى الباكر فى شئون الوطنيين، بشكل نشط، على النحو التالى. فى نهاية شهر نوفمبر أبلغنى صديقى الشيخ محمد الهجرسى عن استياء وغضب كان يجتاح طلبة الأزهر، وبخاصة أتباع المذهبين الشافعى والمالكى، وأنهم كانوا يريدون، فى واقع الأمر، عزل شيخ الإسلام، أو بالأحرى شيخ الجامع الذى يرأس المذهب الحنفى، ويدعى الشيخ محمد العباسى. والسبب وراء هذا العزل، هو أن الشيخ محمد العباسى الذى كان معينا من قبل الخديو، لا يمكن الاعتماد عليه فى تقديم فتوى صحيحة، فيما يتصل بموضوع الحكومة الدستورية، وأن الطلب يظنون أن الرجل سيجرى استغلاله فى رفض الفتوى التى تجيز هذا النظام الدستورى، الأمر الذى يجعل الخديو يتحلل من وعده.

كان المذهب الحنفى هو السائد فى المحاكم فى مصر، وكان الولاة الأتراك، قد اغتصبوا لأنفسهم، منذ عهد السلطان سليم، امتياز تعيين أعلى منصب دينى فسى المحاكم، وكانت الحكومة تسمى دائما حكومة حنفية حتى أعلى المناصب فيها. لكن

السواد الأعظم من طلاب الأزهر، أي حوالي ١٥٠٠٠ طالب ينتمون إلى المذهبين الأخرين، ولذلك جرت محاولة، من باب مواكبة الأفكار الثورية القائمة في ذلك الوقت، للعودة إلى الشكل القديم من أشكال التعيين، الذي يتم من خـــلال الانتخــاب العام. قال لى الشيخ الهجرسى: إنه جاء إلىَّ يستشيرني في هذا الأمر، لأن هناك فكرة شائعة مفادها أن ماليت Malet كان يساند الخديو، في تعضيده للشيخ العباسي، وفي خطته للتحلل من وعده الدستوري. كانت المشكلة في نظر الهجرسي، تتمثل في ذهابي إلى ماليت واستخدام نفوذي لديه في إزالة هذه العقبة، لأن ذلك سيكون في صالحهم. ووافقت فورزا على ذلك، لكني اكتشفت أن ماليت كان جاهلاً تمامًا بهذا الأمر، وعلى استعداد للقول بأن مسألة الخلافات الدينية بين العلماء كانت خارج نطاق عمله، وأنه لن يتدخل لصالح أي جانب من الجانبين. وفي اليوم الخامس من شهر ديسمبر، جرى عزل العباسي من منصبه بسبب أصوات الطلبة ونداءاتهم، وجرى تعيين شيخ شافعي، هو الشيخ الإمبابي، خلفا للعباسي. لـم يكن الشيخ الإمبابي، هو المرشح الأكثر شعبية، نظرًا لأن غالبية الطلبة كانوا ينادون بتعيين الشيخ عليش مالكي المذهب؛ والشيخ عليش هذا كان رجلاً وافر السشجاعة وشديد التدين، وقد لعب بعد ذلك دورا قياديا في أثناء الحرب، وتوفى في السبجن خلال الشهر الأول من الاحتلال البريطاني، ويعتقد الناس أنه مات مسمومًا كما اتضح من الشهادات التي ألقيت في أثناء محاكمة عرابي. كان الشيخ الأمبابي، أقل من الشيخ عليش كفاءة، وقد حصل على هذا المنصب نتيجة حل وسط، بعد أن رفض الخديو تعيين عليش، فقد صنوتً أربعة ألاف طالب في ذلك الانتخاب والم يمتنع عن التصويت سوى خمسة وعشرين طالبًا.

هذه الخدمة البسيطة التي قدمت لهم، ولدت الثقة في نفوس أصدقائي بين الوطنيين، الثقة في قدرتي ورغبتي في خدمتهم، ولذلك طلبوا منى تأجيل رحيلي والبقاء بضعة أسابيع لمساعدتهم في المشكلات التي قد تواجههم، وقد وافقت على ذلك عن طيب خاطر، نظرا لأني رأيت في تطور هذه الحركة انسجامًا كبيرا جدا في أفكاري من ناحية، وأنني من ناحية أخرى يمكن أن أفيد هذه الحركة فائدة

حقيقية، كشارح ومفسر لمطامحها المشروعة تمامًا، لدى كل من ماليت Malet والوكالة البريطانية من ناحية ولدى جلادستون في إنجلترا من الناحية الأخرى.

كنت ألتقى ماليت يوميا تقريبا طوال الأسابيع القلائل التي تلت ذلك، وأصبح لى تأثير كبير على الرجل. وعلى الرغم من أنه كان متعاطفًا مع الـوطنيين، فقد وجدت أن لديه معلومات مغلوطة عن أراء الوطنيين وأهدافهم. لـم يكـن الرجــل بعرف من زعماء الوطنيين سوى شريف باشا، وكان الرجل يعتمد في تسيير الأمور على ما كان الخديو وشريف باشا يريان أنه هو الأنسب، وبالتالي يخبر انه به. لم يكن لدى ماليت أحد يمكن أن يعتمد عليه، في ابلاغه بذلك الذي يدور في الشارع اللهم باستثناء الترجمان اليوناني أرانجي Aranghi، الذي كان يتصيد أخباره من المقاهي ومن الحي الأوروبي. وبذلك تصبح وسائل الرجل في فهم الموقف قاصرة؛ يزاد على ذلك أن زميله الفرنسي سنكفكز كان على شاكلته. كان ماليت في حيرة بالغة فيما يتعلق بالرغبات الحقيقية لحكومته. كان اللورد جرانفيل قد أرسل لماليت الرسالة الشهيرة المؤرخة باليوم الرابع من شهر نوفمبر، والتي صرح فيها جرانفيل بشكل غامض عن تعاطف حكومة صاحبة الجلالة مع الإصلاحات في مصر . لكن ذلك يمكن أن يعني أي شيء، ولم يكن ذلك الكلام مرشدًا أو دليلا إلى الموقف الذي يتعين على ماليت اتخاذه في حال نشوب صراع جديد بين الخديو و الوطنيين أو بين هذين المراقبين الماليين. يزاد على ذلك أن ماليت كان متـشككا في رأى جلادستون فيما يتعلق بمسألة الدستور. من هنا، كان الرجل يتطلع إلى العثور على باعتبار أن لدى سياسة معينة وواضحة، وأن هذه السياسة تتمثل في وجوب مساندة مالبت للوطنيين.

استطعت أيضا أن أؤكد لمانيت أن جلادستون، رئيس الوزراء، إذا ما علم بالحقائق، لا يتحتم أن يكون في جانب الدستوريين. وقد حظى ما قلته لماليت بتأييد كثير من أصدقائي الإنجليز، الذين وجدتهم في القاهرة، عندما كانوا يزورونها في فصل الشتاء، واستطعت إقناعهم بأرائي وأفكاري. كان من بنين أبرز هؤلاء الأصدقاء عضوان سابقان من أعضاء مجلس العموم: اللورد هوتون Houghton،

الذى كان فى مطلع حياته مؤيدًا عتيدًا ومساندًا متحمسًا للحرية فى الشرق، والسير وليام جريجورى أحد أتباع جلادستون القدامى، وهو ليبرالى شهير. وفى منتصف شهر ديسمبر كنت قد نجحت فى جعل العناصر الإنجليزية الموجودة فى القاهرة، توافق على رأيى فى هذه القضية. أضف إلى ذلك أن السير أوكلاند كولفن، المراقب المالى الإنجليزى، الذى سبق له قبل ثلاثة أشهر أن نصح الخديو باغتيال عرابى رميًا بالرصاص، أعلن هو الآخر ارتداده عن رأيه السابق، وأصبح ميالاً إلى تحسين علاقته مع الثورة.

الفصل التسامن

سياسة جامبيتا، المذكرة المشتركة

في اليوم السادس من شهر نوفمبر، وصل عرابي إلى القاهرة قادمًا من رأس الوادي Ras-El-Wady، ذلك الموقع العسكري القريب من التل الكبير، والتقيته لأول مرة في اليوم الثاني عشر من شهر ديسمبر. كان أحمد عرابي قد استأجر منز لا قريبًا من منزل على فهمي، الذي أصبح معه قلبًا وقالبًا، ولا يبعدان كثيرًا عن ثكنات عابدين العسكرية. كان ذلك، إذا لم تخنى ذاكرتى، بصحبة عيد دياب Diab، وكان معي أيضًا صابونجي وذهبنا ثلاثتنا إلى الرجل، وكان قد تم الاتفاق مع بعض أصدقائي على قيامي بهذه الزيارة. كان عرابي في ذلك الوقت في قمــة شعبيته، إذ كانت البلاد بطــولها وعرضها تتكلم عن عــرابي باعتبــاره "الوحيـــد" El Wahid وكان الناس يتدفقون على القاهرة من سائر الأنحاء لكي يضعوا أمامــه مشكلاتهم ومتاعبهم. كانت غرفة عرابي الخارجية تغص بالشاكين، كما كان مدخل المنزل من الشارع يغص أيضًا بالشاكين، وكان الحال على هذا المنوال طوال الأبام كلها. كان أحمد عرابي قد سمع عنى بالفعل باعتباري متعاطفًا وصديقًا لقضية الفلاحين، واستقبلني الرجل بكل الترحاب، وراح يتكلم معى بصفة خاصة، في حدود ما بلغه عني، عن علاقة أسرتي باللورد بايرون Byron، الذي على الرغم من عدم معرفته أي شيء من شعره، فإنه يكن له تقديرًا عظيمًا لما ألُّفه عن الحرية في اليونان. هذه النقطة جديرة بالملاحظة، لأنها تشير إلى موقف عرابسي من الإنسانية بشكل عام دون تحيز للعرق أو الدين. لم يكن في الرجل أي شيء من النطرف، إذا كان النطرف يعنى الكراهية الدينية، وكان الرجل على استعداد دائــم للتعاون في مسألة الحرية مع اليهود، والمسيحيين، وكذلك الكفرة، على الرغم من ورعه وتقواه الواضحة.

تحدثت مع عرابى فترة طويلة بلا تحفظ، وتكلمنا فى الموضوعات المسائدة فى تلك الأيام، ووجدت الرجل صريحًا وواضحًا. كان يعرب عن احترامه الكامل للخديو، وولائه له وكان يقول: "طالما حافظ (الخديو) على وعوده، وما دام

لم يحاول حرمان المصريين من الحرية التي وعدوا بها". لكن كان من الواضـــح أن عرابيًّا لا يثق بالخديو ثقة مطلقة، ووجد أن من واجبه أن يضع الخديو نــصب عينيه مخافة الانحراف عن المسار المحدد. وفي الخطاب أو الرسالة التعلي كتبتها بعد ذلك مباشرة، أو بالتحديد في اليوم العشرين من شهر ديسمبر، للسيد جلادستون Gladstone، بعد أن التقيت بأحمد عرابي مرات عدة وتحاورنا سويا، قلت: "الأفكار التي يعبر عنها عرابي ليست مجرد تكرار للعبارات السائدة في أوروبا في الوقيت الحالى، لكن أفكار الرجل مبنية على معرفة التاريخ وعلى الموروث الليبرالي فـــى الفكر العربي، الموروث من أيام حرية الإسلام. وهو يفهم ذلك الإسلام بالمعنى الواسع (\*) الذي وجد قبل مجيء محمد تين، كما يعرف أيضنا رابطة العبادة المشتركة للإله الواحد الذي يربط عقيدته مع كل من اليهودية والنصر انية. وأنا أعتقد، أن أحمد عرابي ليس له مطامع شخصية من أي نوع، وليس هناك شك في ولاء الجيش والبلاد له.... والرجل يتحدث بتواضع شديد عن منصبه؛ يقول عرابيى: "أنا ممثل الجيش لأن الظروف هي التي جعلت الجيش يثق بي؛ لكن الجيش نفسه ليس سوى ممثل للشعب، والجيش هو حارس ذلك الشعب إلى أن يجيء الوقيت الذى يصبح الشعب فيه غير محتاج للجيش. نحن في الوقت الراهن نــشكل القــوة الوطنية الوحيدة التي تقف بين مصر والحكام الأتراك، الذين يمكن أن يجددوا في أية لحظة، إذا ما سنحت لهم الفرصة بذلك، تلك المظالم التي سادت في زمن إسماعيل باشا. السيطرة الأوروبية لا تعارض ذلك معارضة تامة، ولا تحاول تثقيف الناس في مسألة الحكم الذاتي استعدادًا لليوم الذي تتخلى فيه هذه السبطرة الأوروبية عن الرقابة المالية. هذا شيء يتعين أن نراه. لقد انتصرنا للشعب وللناس في حقهم في الكلام في مجلس النواب (الأعيان) Assembly Notables، ونصن نحرسهم منعًا من مداهمتهم أو تخويفهم كي يتركوا هذا المجلس. ونحن في ذلك لا نعمل من أجل أنفسنا وإنما من أجل أطفالنا ومن أجل أولئك الذين يثقون بنا ... نحن العسكر في وضعنا الحالى مثل أولئك العرب الذين لبوا نداء الخليفة عمر عله،

<sup>(\*)</sup> يقصد مسألة الوحدانية. (المراجع)

فى أواخر حكمه، عندما سألهم عما إذا كانوا راضين أو غير راضين عن حكمه، وعما إذا كان يسير أو لا يسير على طريق العدالة المستقيم. قالوا له: "يا ابن الخطاب، لقد مشيت على الطريق المستقيم فعلاً، ونحن نحبك. لكنك تعرف، أننا لو رأينا فيك اعوجاجا لقومناه بسيوفنا". وأنا على ثقة أن عنفًا من هذا القبيل لن يحدث وغير لازم. ونحن المصريين لا نحب الدم، ونتمنى ألا نهدر دمًا؛ وعندما يتعلم برلماننا كيف يتحدث، سوف تنتهى مهمتنا. لكن إلى أن يجىء ذلك الوقيت، نحن مصممون على المحافظة على حقوق الشعب مهما كان الثمن، ونحن لا نخاف، فى مواجهة كل أولئك الذين يودون إسكات الشعب طالما أن الله معنا".

هذه اللغة، المختلفة تمامًا عن اللغة التي يستخدمها السياسيون الشرقيون، في حوارهم مع الأوروبيين، أثرت في تمامًا، وجعلتني أدرك ذهنيا ذلك التناقض الحاد بين عرابي وبطل الحرية الآخر، مدحت باشا، الذي سبق أن التقيته وتحدثت إليه في دمشق، وكان ذلك التناقض وتلك المقارنة لصالح أحمد عرابي. لم يكن لدى عرابي كلامًا فارغًا عن الخطوط الحديدية، أو الترع، أو الترام باعتبار أن هذه الأشياء وصفات لإنقاذ الشرق، وإنما ينصب كلامه على جذور الأسياء، ووضع مسئولية الحكومة الجديدة على الأكتاف التي تستطيع تحمل هذه المسئولية. وأحسست أيضًا أنه حتى في مجلس العموم، الذي يعمر جوه بالشك وعدم الاكتراث، يمكن أن ينصت إلى هذه الكلمات – لو قدر لها أن يسمعها أعضاء المجلس.

فيما يتعلق بالسلطان وعلاقة مصر بتركيا، كان عرابى واضحًا تمامًا. قال لى: إنه لا يحب الأتراك، لأن الأتراك هم الذين حكموا مصر قرونًا طويلة، وهو ليس على استعداد لقبول التدخل من قبل إسطنبول فى شئون مصر. لكن الرجل يميز بين الحكم العثمانى والسلطة الدينية للسلطان، بحكم أن المسلطان هو أمير المؤمنين ما دام يحكم بالعدل، وعليه يجب طاعته وتكريمه. يزاد على ذلك، أن مسألة تونس التى فصلها الفرنسيون عن الإمبراطورية، ثم قاموا بالاستيلاء عليها بعد ذلك، أوضحت العلاقة التى تربطها برئيس العالم الإسلامى. قال عرابى:

"تحن جميعًا أبناء السلطان، ونعيش كلنا مثل أسرة واحدة في منزل واحد. لكن وكما هو الحال في العائلات فإن لكل واحد منا مقاطعته الخاصة من هذه الإمبراطورية، غرفة كل منا في هذا المنزل العائلي، صاحبها هو المسئول عن ترتيبها بطريقت الخاصة، ولا يستطيع رب البيت التعدى على هذه الغرفة. لقد اكتسبت مصر هذا الوضع المستقل من خلال الفرمان الصادر بهذا الشأن، ونحن بدورنا سنحرص على محافظة مصر على هذا الاستقلال. مطالبتنا بما هو أكثر من ذلك، يعد ضربا من المخاطرة الحمقاء، وربما أفقدنا ذلك حريتنا كلها(٥)". سألت عرابيا سوالأ عابر أ، عما إذا كان، بحكم ما كان مؤكذا في تلك الأيام، على اتصال بإسطنبول، فلاحظت أنه كان متحفظاً، ورد على سؤالي ردا مراوغا. والذي لا شك فيه أن تذكر و لحواره مع أحمد راتب، الذي لم أكن أعرف عنه شيئاً في ذلك الوقت، خطر على باله، وتسبب في هذا التردد والروغان، لكنه لم يشر إلى ذلك الحوار.

وأخيرًا تحدثنا في علاقات مصر بالحكم الثنائي المتمثل في كل من فرنسا وإنجلترا. فيما يتعلق بهذه المسألة اعترف عرابي بالخير الذي أصاب مصر عندما تحررت البلاد من إسماعيل باشا، وعندما جرى تنظيم المسائل المالية، لكن عرابيا قال: إن الدولتين يجب ألا تقفا في وجه الروح الوطنية، عن طريق تأييدهما لسلطة الخديو المطلقة أو تحريض الباشوات الشراكسة عليهم. كان عرابي يتطلع إلى بريطانيا أكثر من فرنسا، طلبًا لمساعدتهم في كفاحهم من أجل الحرية، وكان يتطلع إلى السيد جلاستون بصفة خاصة، الذي كشف عن نفسه باعتباره صديقًا للحرية في كل مكان – هذه المقابلة الأولى هي التي كونت لدى فكرة طبية عين ذلك الكولونيل (العقيد) الفلاح، الأمر الذي جعلني أتجه مباشرة إلى صديقي، الشيخ محمد عبده، لكي أبلغه بذلك الانطباع الذي تركه لدى أحمد عرابي، واقترحت عليه عمل برنامج، بالمعنى الذي أوصله لي أحمد عرابي، وهذا البرنامج ينبغي إعداده، حتى يمكن إرساله إلى السيد جلادستون، اعتقادًا منى بأن الرجل إذا ما عرف،

<sup>(°)</sup> السير وليام جريجورى، الذى قابل عرابيا فى الوقت نفسه الذى التقيته أنا فيه يسجل فى جريدة التايمز لغة شديدة الشبه باللغة التى يستعملها عرابى.

بطريقة رسمية، حقيقة الأمال الوطنية، فإنه سوف يتعاطف مع هذه الأفكار بطريقة ستكون في صالح الوطنيين. تحدثت أيضًا إلى ماليت Maler حول الموضوع نفسه، و و افقني على أن ذلك قد يكون خيرًا، وعليه قمت بالأشتراك مع محمد عبده و آخرين من الزعماء المدنيين، بإعداد بيان، صاغه صابونجي، يجسد تجسيدًا واضحًا آراء الحزب الوطني. وقد حمل محمد عبده هذا البيان إلى محمود سامي البار ودي، الذي أصبح وزيرا للحربية مرة ثانية، وحصل على موافقة الرجل على هذا البيان، كما جرى عرض هذا البيان أيضًا على أحمد عرابي ووافق عليه. بعد الانتهاء من ذلك، وبعد أن قدمت البيان لماليت ووافق عليه، قمت بتقديمه إلى السيد جلادستون، موضحًا له الموقف بكامله ودعوته إلى النعاطف مع حركة تتفق تمامًا مع مبادئه المعلنة. قلت في ختام رسالتي إلى جلادستون: "أنا لا أفهم سببا للأسف على هذه المشاعر أو استهجانها، أو قمعها من قبل حكومة الأحرار البريطانية. وأنا أرى أن عشاق التقدم الغربي سوف يغبطون أنفسهم على هذه البادرة الغربية غير المتوقعة، من شواهد الحياة السياسية في أرض كانوا ينعتونها منذ زمن بعيد بأنها أقل مناطق النبرق الراكد تفكيرا. أذكر أنك يا سيدى قلت لى ذات يوم و عبرت ليي عن اعتقادك بأن أمم الشرق يمكن أن تبعث نفسها عن طريق استرداد وتحديد إرادتها الوطنية الضائعة، وعليك أن تلاحظ أن هذه الإرادة قد ظهرت وتجلت في مصر تتاضل لتجد الكلام الذي يمكن أن يقنع أوروبا بوجود هذه الإرادة".

بينما كنت أرسل "برنامج الحزب الوطنى" إلى السيد جلادستون، قمت فى ذات الوقت، بناء على نصيحة من السير وليام جريجورى Gregory، بإرسال هذا البرنامج إلى جريدة "التايمز". لم يكن ماليت موافقًا على هذا التصرف، ظنا منه أن ذلك يمكن أن يؤدى إلى تعقيد الأمور مع إسطنبول، وهى فكرة كانت مترسخة فى ذهنية الرجل الدبلوماسية الحريصة. لكن جريجورى أصر على نشر هذا البرنامج، إذ إنه بغير ذلك قد يهمل فى مجلس الوزراء؛ وأنا أعتقد أن جريجورى كان محقا فى ذلك. لقد كان صديقا شخصيا من أصدقاء شينرى عظيمة فى ذلك الوقت؛ وكانت خدمات شينرى عظيمة فى ذلك الوقت الممتاز فى ذلك الوقت؛ وكانت خدمات شينرى عظيمة فى ذلك الوقت

بشئون السرق، إذ كان باحثًا مرموقًا، في الشئون العربية وسبق له نــشر ترجمــة إنجليزية مدهشة المقامات الحريري"؛ ومن ثم كان بوسع الرجل تكوين رأى أوسع عن المسألة المصرية وذلك على العكس من الرأى الصحافي السائد الذي مفاده أن المسألة تخص بورصة لندن للأوراق المالية بالدرجة الأولى، هذا على الرغم مــن أن شينرى كان هو نفسه واحدًا من حملة الأسهم المصرية. وبناء على ذلك، راح الرجل يولى رسائل جريجورى جل اهتمامه، وكتبت للرجل خلال الأشهر القليلــة التي تلت ذلك مؤيدًا الحركة الوطنية، وواصلت هذا الكتابة إلى النهاية، حتى بعــد قيام الحرب. الواقع أن شينرى في هذه الواقعة رحب ببرنامجنا أجمــل ترحيـب، وكتب أن هذا البرنامج تسلمه من عرابي نفسه، ولكن هذا الخطأ مكن ماليت، الذي كان يعرف حقائق الأمور، من أن يعلن أن البرنامج الذي نشر من خــلال وكالــة رويترز، كان غير دقيق.

قد يكون من المفيد هنا توضيح الطريقة التي جرى استمالة الصحافة اللندنية وبخاصة وكالة رويترز للأنباء بشكل رسمى في القاهرة ووضعها في خدمة الدسانس الدبلوماسية. قلة قليلة من الصحف اللندنية هي التي لها مندوبين في مصر، وعلى حد علمي فإن جريدة التايمز وكذلك جريدة "بول مول جازيت" هما الجريدتان الوحيدتان اللتان كان لهما مندوبين في مصر. كانت هاتان الصحيفتان، من الناحية السياسية، مملوكتين، أو بالأحرى في يدى السير أوكلاند كولفن، ذلك المراقب المالي الإنجليزي، والمسئول السابق في الهند، حامل موروث الدبلوماسية الهندية المتأصلة تماما في ممارسته الدبلوماسية. كان لدى السير أوكلاند كولفن شيء من الخبرة الصحافية، إذ كانت له علاقة سابقة بجريدة البايونير (الرائد) في الهند؛ والبايونير صحيفة إنجليزية – هندية لها طابع إمبريالي معلن وصريح، وكان لا يزال يراسل هذه الجريدة. يزاد على ذلك أن كولفن كان مراسلا منتظماً لجريدة "بول مول جازيت" التي يمتلكها مورلي، وسوف تتجلى لنا أهمية هذه الصلة غير المعلنة، عندما آل الرجل على نفسه تحقيق مسألة الندخل الإنجليزي. أخيرا، كان كولفن يستلهم جريدة "التايمز" في الأمور الدبلوماسية المهمة؛ وكان سكوت Scot كولفن يستلهم جريدة "التايمز" في الأمور الدبلوماسية المهمة؛ وكان سكوت Scot كولفن يستلهم جريدة "التايمز" في الأمور الدبلوماسية المهمة؛ وكان سكوت Scot

المراسل الدائم لجريدة التايمز يعتمد على كولفن في الحصول على معلوماته. وفيما يتعلق بوكالتي رويترز وهافاس Havaas، وهما وكالتان واقعتان تحت نفوذ المراقبة الثنائية الإنجليزية – الفرنسية، إذ كانت كل وكالة منهما تحصل على ١٠٠٠ جنيسه إنجليزي كل عام من الميزانية المصرية الفقيرة. كانت وكالة رويترز بصفة خاصة خادم المفوضية الإنجليزية والمتحدث باسمها، وكانت البرقيات التي ترسطها اليي لندن تخضع لرقابة ماليت. هذا النوع من الاحتكار لأجهزة الأخبار العامة لمصلحة دبلوماسيتنا موجود في كل العواصم تقريبًا، التي لنا فيها وكلاء سياسيون، ويسشكل أداة خطرة في تضليل المواطنين البريطانيين في الوطن. هذا النفوذ لا يجري ممارسته كقاعدة مسلم بها عن طريق المدفوعات المباشرة، وإنما عن طريق المحاباة فيما يتعلق بتقديم المعلومات السرية والقيمة، كما يجرى تقديم هذه المدفوعات أيضنا عن طريق الإعانات الاجتماعية. وهذه السيطرة على المصحف وأنباء كانت تتم سرا عادة، باستثناء لحظات الأزمات الشديدة التي تحتم وجود هيئة مراسلي الصحافة الخاصة في القاهرة أو الاسكندرية ويأعداد يصعب السبطرة عليها. أما في الأوقات العادية، يكون لمسئولينا السلطة الكاملة في مسألة الأخبار التي يتعين إرسالها إلى لندن، وكذلك الأخبار التي يجب استقبالها من لندن، كي تتشر في مصر. ومن الضروري جدا على المؤرخين، عندما يرجعون إلى ملفات الصحف الخاصة بهذه السنوات، طلبًا للمعلومات وبحثًا عنها، أن يأخذوا مثل هذا المسألة بعين الاعتيار.

على كل حال، في أو اخر عام ١٨٨١، وباستثناء هذا الخلاف البسيط في الرأى، بقيت علاقاتي ودية وحميمة تمامًا مع ماليت. فقد أسر الرجل إلى بكل شكوكه ومتاعبه، وحرصه على اتباع وتنفيذ ذلك الذي تريده وزارة الخارجية، وخوف الرجل من أن يأتي، في خلال إحدى الأزكات بشيء لا يحظى بالموافقة الرسمية. كان الرجل يعرب، وأعتقد أنه كان على صواب، عن تعاطفه الكامل مع رأيي في المسألة الوطنية، وكان يعتمد على باعتباري قادرًا، تحت أي ظرف من الظروف، على أن أحول بينه وبين أي عمل عنيف حتى يأتيه، قرار من مجلس

الوزراء البريطانى، يوضح السياسة التى ينبغى اتباعها. وقد حدث أن عثرت على مذكرة مفادها أنى فى اليوم التاسع عشر من شهر ديسمبر وجدت نفسى مطلوبًا من ماليت والسير أوكلاند كولفن، الذى كنت قد تعرفت عليه فى ذلك الوقت، والذى كانت له آراء لا تتفق مطلقًا مع آراء ماليت فى مسألة الوطنيين، وجدتهما يطلبان منى مساعدتهما فى ورطة وقعا فيها حول مخصصات الجيش.

كان الوقت يصادف توقيت إعداد مشروع الميزانية الجديدة، وكان وزيسر الحربية الوطنى محمود سامى البارودي، قد سبق أن طلب مبلغ ٢٠٠٠٠٠ جنيه إنجليزي مخصصات سنوية لوزارته. كانت تلك المخصصات تزيد زيادة طفيفة على مخصصات عام ١٨٨١، وذكر أن ذلك نتيجة للوعد الذي قطعه الخديو على نفسه بزيادة عدد الجيش إلى ١٨٠٠٠ فرد حسيما ورد في الفرمان الخاص بذلك. كان الوزير قد أوضح إصراره على ذلك متعللاً بأن الرفض يمكن أن يتسبب في مظاهرة عسكرية جديدة، وهذا أمر يتر المخاوف في تلك الأيام؛ وطلب منسى استكشاف أفاق المبلغ الذي يمكن أن يفي بمخصصات الجيش. كان كولفن قد رخص لى بالوصول إلى مبلغ ٥٢٢ ألف جنيه إنجليزي، وأن أقول لعرابي وللضباط إنه من المستحيل زيادة هذا المبلغ. وقال لى كولفن أيضنا: إنه لا يعارض زيادة عدد الجيش، لكن في حدود ما تم ربطه. كان كولفن يظن، بل يرى، أن المبلغ المقترح يكفى لزيادة عدد الجيش إلى ١٥٠٠٠ فرد. وعليه، ذهبت إلى عرابي وناقشت معه هو وضباط أخرين، هذا الأمر؛ وأقنعتهم مؤكدًا أن كلام كولفن يجب الوثوق به، وذلك منعًا للاعتراض من جانبهم. وقالوا لي: إنهم سيقبلون المبلغ المحدد بحوالي ٥٢٢٠٠٠ جنيه إنجليزي باعتباره مبلغا كافيًا، وسوف يستخدمونه في زيادة عدد الجنود إلى أبعد حد ممكن. قالوا إنهم سيقتصدون، في بعض المسائل الأخرى، وكانو ا يتمنون اكتمال العدد المطلوب كما قدر في الموازنة. ووعدوني أيضنًا، في هذه المرة، أنهم سيصبرون ولن يقوموا بأية مظاهرات مسلحة، وقد تمسكوا فعلا بذلك الوعد إلى النهاية. وجاءت آخر كلمات عرابي لسي فسي هذه المناسبة بهذه العبارة: "من صبر ظفر". وفي اليوم نفسه أرسلت مذكرة إلى كولفن أعلمته فيها بالنتائج، وشكرني ماليت أيضًا لأنى ساعدتهما على الخروج من مشكلة کبير ة.

مع ذلك، فاجأني ماليت، عصر اليوم، بعد ذلك بحوالي أسبوع، أي في اليوم التَّامن و العشرين من شهر ديسمبر ، عندما كنت ألعب معه التنس، كما هي عادتي عندما أكون في الوكالة Agency، بأن أر اني مسودة رسالة كان قد أرسلها إلى وزارة الخارجية، ويتحدث فيها عن زيارتي لمصر والتشجيع الذي أولينه للوطنيين، وذلك دون أن يأتي على ذكر أي شيء من الأشياء التي عاونته فيها، واشتكي في تلك الرسالة أيضنا من إرسالي لبيان الحزب الوطني إلى جريدة التايمز على غير رغبة منه. ولما كنا حتى ذلك الوقت نتصرف من منطلق ودى تمامًا، ولم يحدث أي شيء مكدر غير إرسال البيان إلى الجريدة، فقد رحت أبحث عن مبرر لقصده السيئ عندما تغاضى عن خدماتي الأخرى التي قدمتها لدبلوماسيته، إلى حد أننسى أصررت على إلغاء هذه (البرقية) المضللة، الأمر الذي دفع الرجل إلى أن يكتب في وجودي، برقية ثانية صحح فيها إلى حد ما الظلم الذي أوقعه على. ولم أفهم مطلقا الدافع من وراء هذه المناورة العجيبة. حسبت أن السبب في ذلك الوقت، قد يكون دافعًا من دوافع الغيرة، واستياء الرجل من الفكرة التي مفادها أنه يتعين على وزارة الخارجية أن تعلم أنه ليس مدينًا لى بأى شيء في العلاقات الجيدة التي نجح هو في إقامتها مع الوطنيين؛ لكنى عندما أمعنت في الأمر توصلت إلى نتيجة مفادها، أن الرجل بحكم شخصيته الحذرة، إنما كان يُؤمِّنُ نفسه ضد أيــة مــسئولية عامة يمكن أن تُلقّى عليه فيما يتعلق بأرائي الوطنية، إذا ما أدان مجلس الـوزراء البريطاني هذه الأراء أو استنكرها. هذا هو التفسير الأرجح، نظرًا لأن ضمير الرجل كان يؤنيه في هذه المسألة إلى حد أنه اعترف لي بما فعلم من الناحيمة الرسمية. وعلى الرغم من قدمه على عدم الإخلاص فقد كان ذلك بمثابة إنذار لم أنساه مطلقًا؛ ومع أنى واصلت التردد على الوكالة بضعة أسابيع؛ فإنه كـــان لـــدى إحساس بأنى قد أخدع بأيدى ماليت. ومع ذلك، كنت دومًا على استعداد لمساعدة الرجل ومعاونته، ولم يمض وقت طويل، حتى اضطر ماليت من جديد، بحكم ظروف عزلته السياسية في القاهرة، إلى اللجوء إلى ؛ وعندما وجد نفسه غارقًا تمامًا في مياه الطوفان، وتحتم عليه من جديد أن يرسلني رسول سلام إلى عرابي هو والزعماء الوطنيين الأخرين.

سار كل شيء على ما يرام، في حدود معرفة كل منا، في الموقف السياسي، حتى نهاية عام ١٨٨١ وطوال الأسبوع الأول من العام الجديد عام ١٨٨٢ كان هناك تعاون طيب بين كل القوى العاملة في مصر، كان الجيش قد هدأ، واعتدلت لهجة الصحافة تحت رقابة محمد عبده، وأصبح الوزراء الوطنيون لا يتهددهم الخطر من أي اتجاد، وراحوا يعدون مسودة القانون الأساسي Law Organic الذي يعطى البلاد حرياتها المدنية. وفي اليوم السادس والعشرين من شهر ديسمبر دعي مجلس النواب Chamber Delegates لمناقشة مواد الدستور الذي وعد به الخديو، في القاهرة؛ وافتتحت الجلسات بالتأكيد على ذلك من جانب الخديو بصفة خاصـة، بعد أن تغير موقفه إلى الأفضل تجاه الحركة الشعبية، الأمر الذي تمكن معه ماليت في اليوم الثاني من شهر يناير من عام ١٨٨٢ من الكتابة إلى اللورد جرانفيل Granville ليقول له: 'لقد وجدت سموه، لأول مرة منذ عودتي في شهر سبتمبر، متهلل الأسارير وبحالة نفسية طبية، وينظر إلى الموقف نظرة أمل وتفاؤل. كان التغيير واضحًا. ويبدو أن سموه قبل الموقف عن طيب خاطر". كان عرابي نفسه قد توقف عن إشغال نفسه بمسألة رفع المظالم، وتم الاتفاق وبموافقة كل من المعتمدين الفرنسي والإنجليزي على وضع عرابي وأن يتحمل المسئولية المترتبة على الاعتراف بنفوذه السياسي، بأن يتولى مثلا منصب وكيل وزارة الحربية. لقد ظنوا أن ذلك يمكن أن يحجِّم الرجل ويضعه ضمن دائرة النظام.

كانت الشكوك في ذلك الوقت تدور حول موقف النواب من نصوص الدستور الذي جرى جمعهم لمناقشته؛ وكانت غالبية هؤلاء النواب، مثل أصدقائي الإصلاحيين في الأزهر، ميالين إلى الاعتدال. فقد قال الشيخ محمد عبده: "لقد انتظرنا منات السنين طلبًا للحصول على الحرية، فلا يشق علينا أن نصبر الأن حتى ولو لبضعة أشهر". في هذا التاريخ بالتأكيد كان ماليت وكوفن، وأعتقد أن سنكفكز كان معهما أيضًا، كانوا جميعًا ميالين إلى مطالبة الوطنيين بأن يكون لهم برلمان حقيقي. كان هؤلاء الثلاثة قد بدءوا يلاحظون أن مسألة البرلمان الحقيقي هذه أصبحت مطلبا وطنيا عاما، ويمكن أن يكون صمام أمان للأفكار شديدة الخطورة. ولو صدر إعلان عام وصريح من جانب الحكومتين الإنجليزية

والفرنسية عن حسن نواياهما تجاه الآمال الشعبية، لضمن حدوث ترتيب مقبول بين الحكومة الوطنية والحكم الثنائي، الأمر الذي كان يمكن أن يُؤمن مصالح حملة الأسهم من ناحية وضمان الحرية لمصر من الناحية الأخرى. وقد ظننا يومنذ أن الحكومتين لن تتأخرا طويلاً.

في اليوم الأول من العام الجديد جرى نشر البرنامج الوطني، الذي سبق أن أرسلته السيد جلادستون، في جريدة التايمز ومعه مقال افتتاحي وتعليقات تستحسنه. وعلى الرغم من تكهنات ماليت برد الفعل السيئ فإن البرنامج استُقْبل استقبالاً حسنًا في أوروبا، وفي إسطنبول، التي لم يُحْدثُ البرنامج فيها أي نوع من أنواع التـــذمر أو الوعيد. لقد كانت نغمة البرنامج معتدلة تمامًا اعتدالاً مدروسًا، وكان منطقه مستقيما، على نحو يصعب معه إساءة فهم الوضع في مصر. كان من غير المتصور تمامًا في إنجلترا بصفة خاصة، وفي وجود أغلبية ليبرالية كبيرة جدا في مجلس العموم، ووجود السيد جلادستون على رأس مجلس الوزراء، عدم استقبال ذلك البرنامج بروح ودية – لم نكن نتصور أبدا، نحن الذين كنا ننتظر بقلق شديد رد جلادستون علينا أن وزارة الخارجية البريطانية، في اللحظة نفسها، كانت تعـــد العدة للإنذار والتدخل المسلح. ومن سوء الطالع، وعلى الرغم من أي أحد منا، بما في ذلك ماليت نفسه، لم يكن يعرف أي شيء عن ذلك القرار في ذلك الوقت؛ فإن القرار الناهض لآمال المصريين كان قد جرى اتخاذه بالفعل. فقد وصل البرنـــامج إلى يدى جلادستون، حسب تقديرى، متأخرًا مدة أسبوعين، فبينما كنا جميعًا ننتظر رسالة سلام، وصلتنا مثل الرعد في ليلة صافية، تلك المذكرة المشتركة المستنومة المؤرخة في السادس من يناير عام ١٨٨٢. لتبدد أمالنا كلها وتفسد حساباتنا وتلقى بمصر مرة أخرى في بحر من المتاعب.

الواقع أن أصل هذه الوثيقة المنكودة، التى ترجع إليها بصورة مباشرة سائر المصانب والنكبات التى حدثت خلال ذلك العام، بما فى ذلك خسارة مصصر لحريتها، وخسارة فرنسا مكانتها المؤثرة على النيل، الواقع أن أصل هذه الوثيقة ينبغى التحدث عنه هنا. هذا الأصل يمكن

الوقوف على شيء منه في الوثائق المنشورة، سواء أكانت وثائق إنجليزية أم فرنسية، وسيكون ذلك بطريق غير مباشر؛ وربما كنت أنا الشخص الوحيد غير المسئول رسميا، الذي يمكنه أن يضع النقاط بدقة على الحروف. فقد كان مسن المسلم به لدى المصريين أن الأمور ما دامت قد تحولت لصالح الغزو الإنجليزي، فإن المذكرة قد وضعت في وزارة الخارجية البريطانية، ولكن الواقع هو أن العكس هو الصحيح وأن المذكرة المشتركة إنما جرى إعدادها ليس في مقر مجلس الوزراء البريطاني وإنما في وزارة الخارجية الفرنسية Quai D'orsay، ولمصلحة المطامح الفرنسية السياسية – علمًا بأن هذه المصالح كانت مصالح مالية أيضنا.

لقد سبق أن رويت كيف سافرت مع السير شارلز ديلك من لندن إلى باريس، كما تحدثت أيضنا عن الحوار الذي دار بيننا في أثناء السفر، وعن الانطباع الذي ولَّده فيَّ ذلك الحوار الذي مفاده أن السير شارلز ديلك على استعداد "لبيع مصر نظير معاهدته التجارية"؛ وهذا بالضبط هو ما حدث. كانت التواريخ، على حد ما تسعفني به الذاكرة، على النحو التالي: في اليوم الخامس عشر من شهر نوفمبر كان سانت هيلير Hilaire، قد ترك منصبه وخلفه جامبيتا Gambetta، الذي وجد نفسه في مواجهة تمرد إسلامي عام مضاد للحكومة الفرنسية في تونس والجزائر. وانزعج جامبيتا من ذلك الطابع الإسلامي الجامع لذلك التمرد وعزاه إلى دعاية السلطان عبد الحميد، وظن جامبيتا أنه رأى التأثير نفسه سيعمل عمله في الحركة الوطنية في مصر، وكذلك الدسائس التي قام بها إسماعيل باشا، وحليم و آخرون. كانت فرنسا معادية بصفة مستمرة لدعاوى سيادة الباب العالى على شمال إفريقيا؛ وجاء جامبيتا إلى السلطة وهو مصمم على إحباط هذه الدعاوى والتعامل معها من خلال إجراءات قوية. وهو بحكم أصله اليهودي، كان على علاقة وثيقة، بالدوائر المالية الكبيرة، في بورصة باريس، كما كان على علاقة حميمة مع أل روتشيك وبعض الرأسماليين الأخرين، الذين كانت ملايينهم مستثمرة في السندات المصرية. لقد كان نوبار باشا، هو وريڤرز ولسون يعيشان في ذلك الوقت في باريس، وكانا مستشاري جامبيتا فيما يتعلق بالشنون المصرية، ومن تسم كوأن رأيه عن الموقف من خلال هذين الشخصين.

و عليه، لم يمض على جامبيتا في منصبه أيام قلائل حتى دخل في مفاو ضات مع وزارة خارجيتنا، مستهدفا بذلك جر إنجلترا إلى الانضمام إليه في عمل عنيف ضد الحركة الوطنية، باعتبار ذلك الإجراء حملة صليبية تقوم بها الدولتان تحت ستار نشر الحضارة وتنظيم أوضاع مصر المالية. وكانت هناك، في لندن في ذلك الوقت رغبة قوية في تجديد الاتفاقية التجارية، مع فرنسسا النسي أوشكت علسي الانتهاء، بأسرع ما يمكن، ولذلك جرى انتهاز الفرصة في وزارة الخارجية، وكذلك وعلاقة السير شارلز ديلك الحميمة مع رئيس الوزراء الفرنسسي في الإسراع بالمفاوضات وتوقيع الاتفاقية. كانت هناك لجنة مشكلة لهذا الغرض، ومكونة من أعضاء بربطانبين من بينهم كل من ديلك وولسون، وكانت تقيم في باريس اعتبارًا من شهر مايو، دون جدوى. كانت زيارة ديلك Dilke إلى باريس مرتبطة بالأمرين مغا، وجرى حسم الموضوع خلال أسبوع واحد من تولى جامبيتا منصب رنيس الوزراء الفرنسي. وإذا ما رجعنا إلى صحف تلك الأيام، وبالذات صحف شهر نوفمبر عام ١٨٨١، نجد أن المفاوضات بين الحكومتين حول الاتفاقيــة التجاريــة، كانت تمر بمرحلة خروجه تمامًا في ذلك الوقت، وقيل أن هذه الاتفاقيــة انهــارت. لكن وجود ديلك في باريس بعث الحياة من جديد في أفراد اللجنة، أو بالأحرى حال بينهم وبين الرجوع بخفي حنين. في الفترة ما بين الثاني والعشرين من نوفمبر واليوم الخامس عشر من شهر ديسمبر كان ديلك ينتقل بين العاصمتين؛ وفسى التاريخ الأخير، نجد جامبيتا (الكتاب الأزرق مصر ٥، ١٨٨٢، صفحة ٢١) يتقدم إلى اللورد ليونز Lyons، سفيرنا في باريس بأقتراح يتضمن القيام بعمل مشترك في مصر. كان من رأى جامبيتا أن "من الأهمية بمكان تقوية سلطة توفيق باشا؛ وأنه لا بد من بذل كل ما في الوسع من أجل منح توفيق المزيد من الثقة فـــى مساندة كل من إنجلترا وفرنسا له، وأن تولُّد في داخل السرجل الطاقة والحسرم. و لا بد من إفهام مؤيدي إسماعيل، وحليم والمصريين بشكل عام أن فرنسا وإنجلترا لن ترضخا لعزل توفيق... وأنهما ترغبان في القضاء على دسائس إسطنبول"، إلخ. جرى توصيل هذه الفكرة بواسطة اللورد ليونز إلى وزارة الخارجية البريطانية، وفي اليوم التاسع عشر نجد اللورد جرانفيل "يوافق على أن الوقت قد

حان، وأن الحكومتين ينبغى عليهما أن تفكرا فى الطريق الأمثل الذى ينبغى السير فيه"، إلخ. ومن منطلق هذا التشجيع، انتهز جامبيتا فى اليوم الرابع والعشرين مسن الشهر فرصة اجتماع مجلس النواب المصرى وأصدر بيانا بشأن مظاهرة مشتركة من فرنسا وإنجلترا، لتقوية مركز الخديو توفيق باشا وإحباط مثيرى الشغب." واجتمع المجلس المصرى فى اليوم السمادس والعشرين، وفى اليوم الشامن والعشرين، يجرى ديلك Dilke، الذى كان قد عاد إلى باريس فى اليوم السابق، حوارا طويلاً مع جامبيتا حول اتفاقية التجارة كما ذكرت "جريدة التايمز"، وفى اليوم نفسه أيضا وافق اللورد جرانفيل على تقديم "توكيدات لتوفيق باشا عن تعاطف ومساندة كل من فرنسا وإنجلترا له، وتشجيع سموه على المحافظة على سلطته وتثبيتها".

هذا التوافق التاريخي كاف لتثبيت الصلة بين هاتين المسألتين، كما يوضـــح أيضنا اللحظة الدقيقة التي أمكن عندها إبرام الاتفاق التجارى؛ كما يوضح أيصنا أن توصيلي البرنامج الوطني إلى جلادستون، والذي أودعته البريد في اليوم العشرين من الشهر، لا بد أن يكون قد تأخر وصوله تمامًا الأمر الذي لم يساعد على تدارك الكارثة. في ذلك الوقت كان وصول الرسائل إلى لندن يستغرق أسبوعا، بضاف إلى ذلك أن جلادستون كان يقضى فترة عيد الميلاد، وبالتالي لم يتوفر لديه الوقـت لاستلام الرسالة، على الرغم من أنه كان يود لو أنه فعل ذلك، حتى يقوم بتسليمها إلى وزارة الخارجية. وبذلك تكون حكومتنا قد التزمت بسياسة جامبتيا الذي قدم في اليوم الحادى والثلاثين (الكتاب الأزرق، مصر ٥ عام ١٨٨٢) إلى ليونز المسودة، التي كتبها بخط يده، عن المذكرة المشتركة ليجرى إرسال هذه المسودة إلى القاهرة، في ضوء التفاهم السابق في اليوم الرابع عشر من الشهر – ويجب الإشارة هنا إلى أن ذلك حدث في اليوم نفسه الذي جرت فيه مفاوضات تجديد الاتفاق التجارى، وإقراره وتجديده أيضنا. في اليوم الأول من شهر يناير، يرسل مراسل جريدة التايمز في باريس ملخصنا للمذكرة المشتركة إلى لندن، موضحًا فيه أنه يستطيع الآن تقديمها، بعد أن صرَّح له جامبيتا وأبلغه بالكشف عنها "فيي الوقت المناسب". وهذا يُفهم منه، نجاح ديلك Dilke في مهمته التجارية نجاحا تاما؛ وفي اليوم التالى، المصادف لليوم الثانى من شهر يناير يعود ديلك إلى اندن. وعلى الرغم من ذلك، فأنا أستشف تأثير التماسى الذى قدمته إلى جلادستون، بتأخير مقداره خمسة أيام، بأنه كان هو المطلب نفسه الذى نادى به جرانفيل قبل التوقيع على المذكرة رغمًا عنه، وأستشفه أيضًا فى التحفظ الذى ينص عليه من جانب حكومة صاحبة الجلالة والذى مفاده أن "حكومة صاحبة الجلالية يتعين عدم اعتبارها ملتزمة بأى شكل من أشكال العمل"، وهذا تذييل اشتهر به جرانفيل، وأحسب أيضنا أن هذا التذييل يوضح تضارب الأفكار، الذى ظهر جليا بعد ذلك، بين وزارة الخارجية، ومن خلفها ديلك Dilke، وبين جلادستون باعتباره رئيسنا للوزراء.

هذا هو الدليل الذي يمكن التوصل إليه من الوثائق المنشورة في ذلك اليوم إذا ما قرأنا هذه الوثائق قراءة دقيقة ومدققة. من ناحية أخرى، لدى رسالة من يناير، وكانت ردا على واحدة من رسائلي إلى الرجل؛ وهذه الرسالة توضيح الموقف كله في بضع كلمات بسيطة. يكتب ولسون فيقول: "أو لا وقبل كل شيء، أنا مسرور الاهتمامك بالسياسة المصرية. وأنت تؤكد ذلك الذي أعتقد أنه يمثل المسألة كلها من ناحيتين، أو لاهما، أن العسكر يعبرون عن مشاعر السكان، وثانيتهما، أن الخديو توفيق يعمل متعاونًا مع السلطان. فيما يتعلق بتعاون الخديو مع السلطان يتعين على القول هذا إن هناك ما يدعو إلى الدهشة. قال لى جامبيتا بالفرنسية منهذ سنة أسابيع: "الخديو يتذلل إلى السلطان". لكن السبب واضح تمامًا. توفيق ضعيف وجبان. وجيشه معاد له، والحريم يكرهونه، وهو لا يجد عونا أو مساعدة من أولئك الذين كان يتعين عليه طلب العون والمساعدة منهم بمعنى أنه كان ينشد هذا العون وتلك المساعدة عند الحكومتين الإنجليزية والفرنسية، وعليه تحول توفيق السي المكان الوحيد الذي يمكن أن يحصل منه على التعاطف وربما المساعدة الماديسة. وقد جاءت المذكرة المشتركة لعلاج هذا الحال، بغض النظر عن التفسيرات التي قَدمت بعد ذلك سواء أكانت على شكل حواشي أم تفسيرات الحقة؛ وأنا سوف أشعر بالإحباط وخيبة الأمل، إذا لم تحدث هذه الفكرة الأثر المطلوب وتجعل الصنباط،

والعلماء، والأعيان المصريين يفهمون أن تجدد الاضطرابات يعنى التدخل المسلح من قبل أوروبا. حكومتنا قد لا يروق لها ذلك، لكنها مرتبطة حاليًا وملتزمة التزاما رسميا أمام فرنسا ولا يمكن أن تتراجع".

هذه هي الرسالة التي جاءتني من ولسون في باريس حيث مقر عمله، و لأن ولسون كان بالفعل صديقًا حميمًا وعلى وفاق مع كل من ديلك وجامبيتًا، لذلك تعد وثيقة فائقة الأهمية من الناحية التاريخية، فهي تركز بلا أدنى شك على تحميل الحكومة الفرنسية مسئولية المبادأة في التدخل المزعوم، وذلك على الرغم من أن الكتب الصفراء لم تصمت تمامًا هي الأخرى عن هذه المسألة. هذه الكتب الصفراء، على الرغم من معلوماتها المعيبة، لا تخفى أو تتستر على مسئولية جامبينا المباشرة في هذا الصدد. قد سمعت في ذلك الوقت، وأصدق الأن أن التدخل المشترك في مصر الذي خطط له جامبينا، سيكون على شكل مظاهرة بحرية يقوم بها الأسطول في الإسكندرية في حين تقوم فرنسا بإنزال القوات. لو قدر للذلك أن يحدث لأصبحت لفرنسا اليد العليا حاليًا في مصر. وقد أحبط ذلك التدخل في شلاء بسبب خادث سقوط جامبينا غير المتوقع وخروجه من السلطة بسبب المعارضة البرلمانية في نهاية الشهر، نظراً المعارضة البرلمانية في نهاية الشهر، نظراً لأن جلادستون في ذلك الوقت كان لا يحبذ مطلقًا الإجراءات العنيفة التي تقصصي بإرسال جندي إنجليزي مع جيش فرنسي، قد يضطر إنزال قواته إلى البر.

هذا الحادث التاريخي يمكن أن نستخلص منه أكثر من درس مستفاد، وأهم هذه الدروس، ربما يتمثل في الحقيقة التي مفادها أنه لا أحد من الموزيرين، على الرغم من مهارتهما من ناحية، وعلى الرغم أيضنا من نجاح كل منهما في مشروعه من ناحية أخرى، استطاع تنفيذ هدفه وما يصبو إليه.

كان كل من جامبيتا وجرانفل طوال الأسابيع الأولى من شهر يناير مشغولين - وبلا أدنى شك - بتحقيق هدف مهم وتقوية رابطة الصداقة بين حكومتيهما عن طريق عمل مشترك. فقد حصل جامبيتا على المذكرة المشتركة، وحصل جرانفيل على المعاهدة التجارية. لكن أحدًا من هذين المحتالين لم يستطع في واقع الأمر

العودة بغنيمته سالما إلى بلده. جامبيتا، مثلاً، وعلى الرغم من استخدامه لكامل نفوذه لدى البرلمان أملاً في تجديد الاتفاق التجارى مع بريطانيا، فشل في الحصول على الأغلبية، الأمر الذي أدى إلى سقوط الاتفاقية، وسقط معها أيضاً زعم الأحرار أن حرية التجارة تجعل بريطانيا في عزلة. وعلى الجانب الآخر، فإنه على السرغم من أن جامبيتا جعل جرافل يوقع على غير رغبة منه، على المذكرة المشتركة، التي يود الاستفادة منها في تعظيم شأن فرنسا، فإن جامبيتا اكتشف أنه قلد سلاحا لا يمكن له هو استعماله، وأن هذا السلاح انتقل بعد سنة أشهر إلى يد المنافس، في حين أثبتت الاتفاقية الودية، فور التوصل إليها، أنها مجرد تدمير وتحطيم لكل المشاعر الودية بين الأمتين لمدة دامت حوالي جيل كامل. وأنا شخصيا، في استطاعتي أن أفرق بين الإحباط الذي أصاب المحتالين، وبين تنافس المصالح بين الشعبين. والمؤسف في ذلك كله أن الرجلين بسبب مطامحهما الحقيدرة، وبسبب جشعهما الأحقر، تسببا في تحطيم أمل وطني كبير، كما تأجلت أبضنا مسألة الإصلاح الديني الكبير سنوات كثيرة .إن فرصة تحقيق هذا الخير التي ضيعها الإصلاح الديني الكبير سنوات كثيرة .إن فرصة تحقيق هذا الخير التي ضيعها هذان السياسيان لا يمكن أن تتهيأ مرة ثانية قبل نصف قرن من الزمان.

جاء تحدى جامبيتا خطرا على الحزب الوطنى و على السلام في القاهرة، لقد كنت بصحبة ماليت عندما وصلت المذكرة المشتركة، وسلمنى ماليت إياها كي أقرأها ثم سألنى عن رأيى. قلت: "سيعتبرونها إعلان حرب". رد على ماليت قائلاً: "المذكرة لا تحمل أى مضمون عدائى"، ثم شرح لى إمكانية تفسيرها بطريقة تناسب الأمال الوطنية. وطلب منى ماليت الذهاب إلى قصر النيل، وإقناع عرابى المذى أصبح بالفعل وكيلاً لوزارة الحربية، بقبول المذكرة على هذا النحو، وسمح لى بأن أقول لعرابى: "إن معناها كما تفهمه الحكومة البريطانية هو أن الحكومة الإنجليزية لن تسمح بأى تدخل من جانب السلطان في شئون مصر، وأنها لن تسمح للخديو أيضنا بالتعرض للبرلمان". قال لى أيضنا، على الرغم من أنه لم يأذن لى بقول ذلك، أيضنا بالتعرض للبرلمان". قال لى أيضنا، على الرغم من أنه لم يأذن لى بقول ذلك، المعنى المشار إليه. وأنا أعلم أن ماليت أرسل برقيات عدة يطلب فيها مثل هذا المعنى المشار إليه. وأنا أعلم أن ماليت أرسل برقيات عدة يطلب فيها مثل هذا الإذن، وأعرف أيضنا أن الرجل كتب الكثير وراح يدين المذكرة بسشده باعتبارها

إعلانًا غير سياسى وخطير. ومع ذلك، نحن لا نجد فى الكتب الزرقاء أى شىء من هذه الاحتجاجات والطلبات المهمة، وذلك على الرغم من أن هذه الكتب توضح أن اللورد جرانفيل لا بد أن يكون قد لفت الانتباه إلى هذه الاحتجاجات والطلبات، إلى حد أنه كان على استعداد لتقديم تفسير من هذا القبيل للإعلان المشترك، لولا أنه كان ممنوعًا من ذلك من قبل جامبيتًا. ويبدو أن سنكفكز هو الآخر كان قد طلب من حكومته السماح له بتفسير المذكرة، لكنه منع من ذلك. وقد أدان المسير أوكلانه كولفن أيضنًا الإعلان فى الحوار الذى دار بينى وبينه، إدانة شديدة مثلما فعل ماليت من قبل".

ذهبت بناء على ما تقدم، إلى قصر النيل قبيل الظهر من اليوم التاسع من الشهر (كان نص المذكرة المشتركة قد وصلنا في اليوم الثامن من الشهر)، ووجدت عرابيًّا وحده في مكتبه الرسمي. وهذه هي المرة الأولى بل والوحيدة التي شـاهدت فيها عرابيا على هذا الوضع، كان الرجل غاضبًا. كان وجهه يشبه سحابة رعدية، وكانت عيناه تلمعان لمعانا غريبًا. كان قد اطلع على نص المذكرة المشتركة، التي لم تكن قد نشرت بعد - الواقع أنها قد وصلت برقيا - وسألت عرابيًا عن فهمه لها. قال عرابى: "خبرنى أنت، كيف فهمتها أنت؟" حيننذ أديت رسالتي. فقال عرابي: "لا بد أن السير إدوارد ماليت يظن بحق أننا أطفال لا نعرف معانى الكلمات". قال: أولا، إنها لغة تهديد. وليس في هذه الإدارة كاتب يمكن أن يستعمل لغة من هذا القبيل بغير هذا المعنى". وأشار عرابي إلى ما جاء بشأن الأعيان في الفقرة الأولى من المذكرة. وقال: "هذا تهديد لحرياتنا". يضاف إلى ذلك، أن الإعلان يوضح أن سياسة إنجلترا وسياسة فرنسا أصبحتا سياسة واحدة بمعنى، يعنى بأنه إذا ما احتلت فرنسا تونس، فإن إنجلترا بدورها سوف تغزو مسصر. قال عرابي: "دعوهم يجيئون، وسوف يقاتلهم كل رجل وكل طفل من رجال وأطفال مصر. لـيس مـن مبادئنا أن نكون نحن أصحاب الضربة الأولى، لكننا سنعرف كيف نرد مثل هذه الضربة". وفيما يتعلق بضمان عرش توفيق باشا قال عرابي: "العرش إن كان هناك عرش، هو عرش السلطان. الخديو ليس بحاجة إلى ضمانات أجنبية. يمكن لك أن تقول لى ما تريد، لكنى أعرف معنى الكلام أفضل من السيد ماليت". واقع الأمر أن تفسير ماليت للمذكرة المشتركة كان من باب الهراء والكلام الفارغ، الأمــر الــذي جعلنى أستشعر الغباء والحماقة أمام عرابى، كما أحسست أيضا بالخجل لأنى كنت أنا حامل هذه الرسالة الهراء إلى عرابى. لكنى أكدت لعرابى أنسى قمست بتسليم الرسالة مثلما أعطانى إياها السير إدوار ماليت. ثم قلت له: "هو يطلب منك تصديق ما ورد فى الرسالة، وأنا أرجو أن تصدقه". وعندما هممت بمغادرة المكان، تلطف عرابيًا بعض الشيء، وأمسكنى من ذراعى لكى يوصلنى إلى الدور الأرضى، دعانى إلى التردد على منزله مثلما كنت أفعل من قبل. قلت له: "ساجىء عندما تتوفر لدى أخبار طيبة لك"، وكنت ألمح بذلك إلى احتمال مجيئى إليه بتفسير جديد للمذكرة، على النحو الذى أبرق به ماليت إلى وزارة الخارجية طالبًا منها السماح لله بمثل هذا التفسير. لم يأت رد من وزارة الخارجية. ولم أر عرابى بعد ذلك على امتداد ثلاثة أسابيع، عندما وصلتنى رسالة من السيد جلادستون، فسرتها أنا بمسحة كبيرة من النفاؤل، وكانت مببا فى كثير من السرور.

وعندما عدت إلى المقر الدائم، سألني السير إدوارد ماليت عما فعلت. وأجبته قائلا: "إنهم غاضبون الآن ولا يمكن النصالح معهم". 'لقد تسببت المذكرة في ارتمائهم في أحضان السلطان". الواقع أن هذه كانت النتيجة، ولهم يكن ذلك الارتماء مقصورًا على العسكر وحدهم، لكن على قطاعات الحزب الوطني كلها، حيث أدى أيضنا إلى ارتماء هذه القطاعات ومعها الخديو في أحصان السلطان. وبذلك يكون جامبيتا قد أخطأ هدفه تمامًا، لو كان يريد تقوية موقف توفيق باشا. أما الخديو فكان خانفًا، في حين امتلاً الوطنيون غضبًا بدلاً من الخوف. ووجد المصريون أنفسهم متحدين لأول مرة. واعتبارًا من تلك اللحظة ربط الشيخ محمد عبده، هو ومصلحو الأزهر النابهون، مصيرهم بمصير الحزب الثوري. الكل، بما في ذلك الشراكسة، كانوا مستائين من التهديد بالتدخل الأجنبي، وعلي الجانب الآخر نجد أكثر الناس عداء للأتراك من بين الوطنيين، ومنهم صديقى التشيخ الهجرسي، كان من رأيهم أن عرابيا كان على صواب في اعتماده سرا على السلطان، وهنا نجد أن عرابيا زادت شعبيته واحترامه زيادة كبيرة، وعلى امتداد أيام كثيرة بعد ذلك لم يكن أحد من أصدقائي المصريين يتصل بي، ولم أكن أسمع منهم إلا كلاما عن الجامعة الإسلامية. بل لقد ذكروا أن: هذه هي سياسة روستان (۱<sup>۱)</sup> Roustan قد بدأت نظهر من جدید.

<sup>(</sup>٦) روستان هو الدبلوماسي الفرنسي الذي قام بوضع الخطط الفرنسية للهجوم على تونس.

لقد بذلت قصارى جهدى من أجل تلطيف الأمور والأجراء معهم لحين وصول التفسير الذى وعدنا به ماليت؛ لكن جهودى كلها باءت بالفشل. وكنا جميعا منز عجين طوال هذه الأسابيع الثلاثة، بدءًا من تسليم المدذكرة وانتهاء بسقوط جامبيتا وخروجه من السلطة. ثم وصلتنا أنباء عن أنه يجرى تشكيل قوة لتجبر بعد ذلك إلى طولون Toulon، وكان ذلك هو شكل التدخل المنتظر. الواقع، أنسى لن أكون مبالعًا إذا ما قلت إن استقالة جامبيتا في اليوم الحادى والثلاثين من شهر يناير هي التي أنقنت مصر من كارثة، هي أكبر بكثير مما كان يمكن أن ينزل بها بعد ذلك، أو من غزو فرنسى معاد للإسلام عداء صريحًا، ولخدمة المصالح الأووربية وحدها.

الفصل التساسع

سقوط شريف باشا

من الواضح أن الأزمة السياسية التي حدثت في القاهرة، في منتصف يناير المدا جاءت على وجه السرعة. واقع الأمر أن هذه الأزمة كانت أمرا محتومًا. فقد تصادف نشر المذكرة المشتركة مع تقديم مسودة اللائحة الأساسية الجديدة، أو بالأحرى القانون الأساسي الذي يحدد سلطة مجلس النواب في البرلمان الموعود. كان المراقبان الماليان، فيما يتصل بهذا الأمر، مصرين مع الوزارة على بقاء السلطة التي كانت لهما على امتداد العامين الأخيرين، أي إعداد الميزانية، طبقًا لرأيهما في متطلبات البلاد الاقتصادية؛ هذا يعني أن الميزانية يجب ألا تخصع للمناقشة أو التصويت عليها في المجلس؛ وكان شريف باشا قد سبقت له الموافقة على ذلك، وكان قد أعد مشروع القانون الذي لا يعطى أي حق في الأمور المالية. كانت غالبية النواب غير راضين تمامًا عن ذلك، ومعترضين من منطلق أن كانت غالبية النواب غير راضين تمامًا عن ذلك، ومعترضين من منطلق أن بمسألة الديون، وأنه نظراً لأن فائدة الدين تقدر بحوالي نصف الدخل، فإن النصف الأخر يجب أن يكون تحت تصرف الأمة.

ومع ذلك، ليس هناك ما يدعو إلى القول بأن النواب كانوا سيصرون على المعارضة، وبخاصة أن سلطان باشا كان قد عين رئيسا لهم، وكان مع شريف باشا عندما وجدا أن من الأوفق الإذعان، ولكن الأمور تغيرت في آخر الشهر على ما كانت عليه في بدايته. كان واضحا للعيان أن وزارة الحربية قد توصلت إلى حل مع المراقبين الماليين في مسألة مخصصات الجيش. والآن، وفي ظل تهديد المذكرة المشتركة، لم يعد النواب في حال تسمح لهم بالمصالحة والمسالمة، ومن ثم واجهوا مسودة مشروع القانون التي قدمها شريف بمشروع مضاد من عندهم، أضافوا إليه بعض المواد إلى اللائحة، موسعين بذلك سلطات البرلمان توسيعا كبيرا، وأخضعوا نصف الميزانية التي لا علاقة لها بفوائد الديون للتصويت من قبل المجلس. وقد

أدى ذلك إلى دخول المراقبين الماليين في صراع مع مجلس النواب. وهنا أعلن المراقبان الماليان أن من الضرورى جدا بقاء الميزانية بكاملها في أيديهما بلا تقسيم، واستنكرا المشروع المضاد باعتباره مشروغا، ليس صادرًا عن برلمان وإنما عن "مؤتمر" Convention. وهذه العبارة مشتقة من تراث الثورة الفرنسية، وهي بلا شك من عنديات بلنييرى، لكن كولفن استخدمها وفرضها على السير إدوارد ماليت.

إن هذا النزاع خطير يمكن أن يؤدى إلى ما كان ماليت يخشاه، وقد يعطى الفرنسيين ذريعة للتدخل على النحو الذى كانت تبتغيه فرنسا. لقد كان شريف باشابعد أن تبنى رأى المراقبين الماليين، قد بدأ يتلقى منهما نصائح بالثبات على موقفه، في حين كان موقف الخديو مذبذبًا. ودار نزاع بين الخديو وبرلمانه فيما يتعلق بالمسألة المالية الخاصة بمصالح حملة السندات الأوروبيين، وجاء ذلك النزاع كما تتمناه الحكومة الفرنسية – إذ إن جامبيتا لا يزال في منصبه – إذ يمكنهما التذرع بذلك في للتدخل والإضرار بمصر.

فى ظل هذا الطارئ كان ماليت هو وكولفن غير مـوافقين علـى النـدخل الفرنسى - على الرغم من رغبة كولفن فى المضى قدما فى دوره مراقبا ماليـا- وطلبا منى معا مرة ثانية تقديم يد العون والمساعدة لهما، وأن أبذل محاولة أخيـرة فى إقناع الثوريين من الوطنيين بالتنازل عن بعض مطالبهم، وبعد تـشاورى مـع الشيخ محمد عبده، الذى كان يناصر التروى والاعتدال، اتفقنا على مقابلة خاصـة فى منزله، بحضور وفد منهم، وأن نناقش معهم المسألة، ونوضــح لهـم النتـائج المحتملة التى يمكن أن تترتب على المقاومة - وبخاصة التدخل المـسلح. وعليـه ناقشت مسألة المراقبين الماليين مع كولفن، وحددت مع السير إدوارد ماليت نقـاط وأساليب الجدل المختلفة التى يمكن أن أستعملها. وقد دونت هذه الأساليب فى بحث لى بعنوان "ملاحظات عما ينبغى على قوله لأعضاء البرلمان المصرى فى السابع عشر من يناير عام ١٨٨٢".

على هذا الأساس، ويعون من صابونجي والشيخ محمد عبده، ناقشت معهم القصية نقاشًا مستفيضًا، وأقنعت نفسي أنـــه لـــيس هنــــاك أي ســـبيل للنراجـــع أو الاستسلام. الواقع أنهم وافقوا على تعديل ثلاث من بين المواد الأربع التي اعترض عليها المراقبان الماليان بصورة أساسية، باعتبار أن تلك المواد تعطى المجلس سلطات "المؤتمر" Convention، وجرى إدخال التعديلات التي اقترحها، فيما بعد، في اللائحة المنشورة. لكنهم أصروا إصرارا قويا على المادة الخاصة بالميزانية، على الرغم من العون والمساعدة التي أو لاني إياها الشيخ محمد عبده. لم يتنازلوا حتى عن سطر واحد من هذه المادة، وعدت خاوى الوفاض لكي أخبر ماليت بالفشل الذي منيت به، واعتبارًا من ذلك التاريخ لم أقم مطلقًا بأية مهمة من مهام الوساطة بين السير إدوارد ماليت والوطنيين. لقد بذلت قصارى جهدى كيما يصمل الرجل إلى حل سلمي لمتاعبه، لكن وجهتي نظرنا اعتبارًا من ذلك اليوم فـصاعدًا، أصبحتا مختلفتين على نحو يصعب معه العمل مع هذا الرجل بعد ذلك. وعلى الرغم من أنني بذلت أقصى ما في وسعى لإقناع الأعيان (النواب) بالاستسلام و المو افقة - لأني كنت في ذلك الوقت مقتنعًا أن مصر مهددة بالتدخل - فاني لم أجد بدًّا من موافقتهم على مطالبتهم بالسيطرة على نصف الميزانية، حيث إن هذا المطلب صحيح ومعقول، وذلك إن قدر للحكم البرلماني أن يصبح أمرًا واقعًا.

إن الرسائل التى أرسلها ماليت فى تلك الفترة توضح أنهم جميعا كانوا متفقين على هذه النقطة، بل إن سلطان باشا، ذلك الرجل الضعيف، الذى يسهل تخويفه، صرح للعلن بأن مشروع أو مسودة قانون شريف باشا كانست "شبيهة بالطبل؛ تحدث صوتًا كبيرًا لكنها مفرَّغة من الداخل". وفى الصراع الذى دار بعد ذلك بين شريف والأعيان (النواب) دفعنى عدائى للأتراك إلى الوقوف فى جانب الوطنيين بدلاً من الوقوف فى جانب شريف باشا. وبناء على طلب من السير الدوارد ماليت إلى قبل ذلك بفترة قصيرة، قمت بزيارة لشريف باشا وناقشت الأمر معه، وحدث لدى انطباع غير طيب بعد هذا النقاش.

كان شريف باشا تركيا متأوربا، طيب النشأة والسلوك، ومع ذلك كان متغطرسنا ومحتقرا الفلاحين كمسلك طبقته في مصر. وكان لدى السير إدوارد ماليت انطباع طيب وفكرة طيبة عن شريف باشا، باعتباره بجيد الفرنسية، مما يسهّل التعامل معه بالطريقة الدبلوماسية المعتادة، لكنى كنت أرى هذا الرجل، على النقيض تمامًا من أصحاب العقول المتزنة والرصينة الذين يشكلون العمود الفقرى للحركة الوطنية، الذين كانوا لا يرون شيئًا في شريف باشا سوى رجل فرنسي من الطبقة الراقية ينظر إليهم من عل. كان شريف باشا مقتنعًا تمامًا بصلاحيته لحكمهم كما كان مقتنعًا أيضًا بعجزهم. ومرة قال لى: "المصريون أطفال وتجب معاملتهم باعتبارهم أطفالاً. لقد أعطيتهم دستورًا يصلح لهم، وإذا لم يكونوا راضين عنه فليبقوا دون دستور. أنا الذي أنشأت الحزب الوطني، وسوف يتأكدون أنهم لمن يستطيعوا المضي قدمًا دوني. هؤلاء الفلاحون بحاجة إلى الإرشاد والتوجيه". وعندما أصبح الصراع بعد ذلك بأسبوعين علنيا بين شريف باشا والوطنيين، لم

لم أكن موجودًا في القاهرة عندما بلغني نبأ استقالة شريف باشا في الثاني من فبراير. كان فشلى في المفاوضات سالفة المذكر مع النواب قد أصابني بالاكتئاب. لقد أحسنت أن قيامي بذلك التفاوض جعلني أضحى بجزء كبير من شعبيتي وذيوع صيتي لدى أصدقائي المصريين، وربما لم يثقوا في الجهد الذي بذلته لإقناعهم بالتحول عن الطريق الذي حدوه لأنفسهم؛ وعليه ابتعدت كثيرًا عن الصراع الذي لم أعد أقوى على السيطرة عليه أو المساعدة على الوصول إلى هدف طيب. في أثناء إقامتي في فندق النيل في الشتاء، كنت معظم الوقت أعيش في مخيم فيه بعض الخيام والإبل وبعض الخدم من البدو. كان ذلك المخيم منصوبا في مخيم فيه بعض الخيام والإبل وبعض الخدم من البدو. كان ذلك المخيم منصوبا خارج المدينة، وكنت أثردد عليه بين الحين والآخر، لكني الآن أقيم فيه بصفة دائمة. لقد كان منصوبا في أرض صحراوية تقع بين قصر القبة والمطرية، ثم نقل بعد ذلك إلى منطقة صحراوية صحية تسمى الزيتون، بها بقايا لما يسمى "الشادوف" Shaduf الأثر الوحيد الذي يدل على أن المكان كان مأهو لاً. كنا وحدنا تشريبًا، خاص تمامًا في هذا المكان، لو لا وجود مخيم آخر على بعد ميل واحد منا تشريبًا، خاص

بالأمير أحمد، وهو يقع خارج المطرية. لم تكن هناك أية مواصلات بين هذا المكان والقاهرة، وفي بعض الأحيان القليلة كنا نركب إبلنا إلى منطقة أو نقطة بين العباسية والفجالة، لنقوم باستنجار الحمير اللازمة لنقلنا إلى هذه المنطقة. بعد العباسية لم يكن هناك أي منزل في منطقة الرمال وفي اتجاه الشمال الشرقي. لقد تمكنت ولفترة قصيرة من نسيان السياسة، ورحت أتمتع بما أحبه حبا جما، الحياة في الهواء الطلق. ومع ذلك، كنت قد أديت خدمة أخيرة لأصدقائي بأن كتبت لهم في جريدة "التايمز" دفاعا حارا عن السياسة الوطنية المصرية. وقد حثني على ذلك صديقي، السير وليام جريجوري William Gregory، الذي سبق له إرسال أكثر من رسالة قوية بهذا المعنى، إلى الصحيفة التي كانت تقف في طليعة المصحف الإنجليزية في ذلك الوقت.

من الصعوبة بمكان المبالغة، في تلك الأيام، في أهمية رسالة على موضوع من الموضوعات، بنشر مثل هذه الرسالة في جريدة مثل جريدة "التابمز"؛ ومن الصعوبة أيضنا التأكد من أن مثل هذه الرسالة عن موضوع سياسي، سوف تقرأ من جانب السياسيين المعنيين ويهتم بها. وليس من المبالغة في شيء أيضًا القول بأن رسالتي ورسالة جريجوري بصفة خاصة، كانتا بمثابة الوسيلة التي مكنت مصر وأعطتها مهلة لتجنب الأخطار المحدقة بها. وعندما عادت هاتان الرسالتان إلى القاهرة وجرت ترجمتهما ونشرهما في الصحف المحلية، وثق بنا إخواننا المصريون، مما أحيا ثقة أصدقائي المصريين بي بصفة خاصة. جاء ذلك، بطبيعة الحال، على حساب ورد السير إدوارد ماليت وحسن نيته. الذي كان شانه شان الدبلوماسيين جميعا يكره مسألة النشر هذه، ولذلك غضب الرجل منا، لأننا نحين الذين كنا نخدم الحكومة، اتصلنا بالصحافة من فوق رأس وزارة الخارجية، ومن فوق رأسه هو شخصيا. كان ماليت يعرف كيف يتعامل مع المراسلين الصحفيين العاديين، لكنه لم يكن يعرف كيف يتعامل معنا نحن الكتاب، أو ممارسة أي قدر من الرقابة على أراننا. هذا يعنى وضع حد للحميمية الشديدة التي كانت بيني وبين الرجل، في ذلك الوقت، وذلك على الرغم من بعض الخلافات الطفيفة التي كانت بيني وبين الوكالة. وهذا بحد ذاته أمر يرثى له، لأنه جعل ماليت، الذي كان بحاجة دومًا إلى من هو أقوى منه كي يتكئ عليه، يرتمي في أحضان أناس أخرين.

في الحادي والتّلاثين من يناير، وهو اليوم نفسه الذي تغيرت فيه الوزارة في باريس، وجدت في انتظاري مذكرة مفادها أني ذهبت إلى القاهرة والتقيت كولفن وجرى بيني وبينه حوار أصبحت له أهمية كبيرة في الأحداث التي وقعت بعد ذلك، لأن هذا يعد التاريخ الذي تغيرت فيه طبيعة المراقبة الإنجليزية، ومعه أيسطنا تغيرت دبلوماسيتنا تجاه الحركة الوطنية المصرية، يزاد على ذلك أن هذا الحدث، يضع على عاتق كولفن مسئوليته، عن الشرخ الكبير، الذي نجم عن مسلكه. سبق أن قلت بعض الأشياء عن شخصية السير أوكلاند كولفن. الذي كان مستولا (إنجليزيا - هنديا) خالصا، وقويا، ومعندا بذاته، وصاحب خبرة مارسها في الهند فترة طويلة، لكن هذه الخبرة كانت لا تزال جديدة على دبلوماسيتنا الإنجليزية، التي تنطوى على تعاطف كبير مع الشخصية الشرقية دون حب لها، أملاً في الاستفادة منها في خدمة بعض الأغراض والأهداف الإنجليزية، لكن الرجل كان باردًا وغير جذاب. كنت في مرحلة سابقة قد اصطحبت الشيخ محمد عبده لزيارته، أملا في إحداث نوع من النقارب والود، وقد حاولت الشيء نفسه مع الضباط المصربين. لكن سلوك السير أوكلاند كولفن أثار نفور الشيخ محمد عبده، يزاد على ذلك أن الضباط بلغوا من الحياء حدا منعهم من الذهاب معى لزيارة كولفن. الذي كان في بعض الأحيان صريحًا بشكل مدهش. أذكر أنه قال لم ذات مرة، عندما كنا نتحدث عن نفاق الشرق وريائه، إننا نخطئ إذا ما قانا إن الشرقيين هم سادتنا في النفاق والرياء، فالإنجليزي الذي يجيد اللعبة ويعرف أصولها بوسعه أن يهزمهم مستخدمًا نفس أسلحتهم، وهم لا يعدون أن يكونوا أطفالاً في مــسألة الخــداع إذا مـــا أرادوا منافستنا في هذا المجال.

كان أوكلاند كولفن فى هذه المرة أكثر صراحة من ذى قبل، وكان الصراع بين النواب وشريف باشا على أشده، بل بلغ ذروته. وهنا سألت كولفن عن رأيه فى الموقف، فأبلغنى أن الموقف جد خطير. وبدا واضحًا أن الوطنيين مصرون على إسقاط شريف باشا، وإذا ما نجحوا فى ذلك، فلن يكون بين كولفن والوطنيين أيه رابطة من الروابط، وأبلغنى كذلك أنه غيَّر رأيه فى الوطنيين تمامًا. كان الرجل يحسبهم قابلين للاقتتاع، لكنه اكتشف أنهم ليسوا عمليين بالمرة، وأنه سوف يبذل

قصارى جهده لتدمير هم إذا ما وصلوا إلى السلطة. سألته عن الطريقة التي سيحقق بها هذا التدمير، للقضاء على حركة سبق أن وافق عليها، والتي أصبحت الآن خارج نطاق سيطرته أو سيطرة أي إنسان آخر - كيف؟ بغير هذا التدخل الذي كنا جميعًا نحاول تحاشيه منذ فترة طويلة. قال: إنه غير رأيه أيضًا فيما يتصل بمسالة التدخل؛ وإنه يرى أن التدخل أصبح الآن أمرا ضروريا لا فكاك منه، وإنه لـن يدخر وسعًا حتى يحدث. جادلته، من باب أن الندخل يعنى الحرب وأن الحرب تعنى الضم والإلحاق. قال: إنه يفهم ذلك حق الفهم. لقد شهدنا الشيء نفسه مرات ومرات في الهند. لن تتنازل إنجلترا مطلقًا عن موطئ القدم التي حصلت عليها في مصر، وأن من العبث الحديث عن الحقوق المعنوية وأخطاء المصريين. هذه الحقوق لن ينظر إليها مطلقًا. كرر الرجل ما قاله عن تدمير الحرب الوطني، وأضاف أن رأيه لم يعد سرا. وأضاف أيضًا أنه سوف يعمل على حدوث التدخل، و لا بد أن يحدث ذلك، ثم الضم بعد ذلك. وأنا على يقين تمامًا من أنى لم أخطئ في تسجيل كلامي عما دار في ذلك الحوار. الذي لم يكن مجرد بضع كلمات عابرة قيلت، وإنما كان جدلاً دام قرابة نصف الساعة؛ وقد أثر ذلك فيَّ تمامًا مما جعلني أحذر أصدقائي المصريين، الذين سبق أن عبرت أمامهم عن حسن نوايا كولفن تجاهيم، وأنهم يجب أن يتوقعوا الشر منه. وردوا على بأنهم يعرفون ذلك، لأنهم وصلتهم بالفعل معلومات بهذا المعنى عن ذلك الرجل.

فتح هذا الحوار عينى على خطر جديد. كنت قد استلمت فى البوم السسابق رسالتين مكتوبتين أو لاهما من معسكر (الأحرار) والثانية من (المحافظين) فى النجلترا، والرسالتان تحملان الإنذار نفسه والتحذير نفسه أيضا، كان جون مورلى John Morley، فى رده على رسالة أرسلتها له أطلب إليه فيها التعاطف مع القضية الوطنية يقول: "أنا أشك فى أن ما تقوم به لن يحقق الكثير، من سوء حظ شعب مصر أنها ميدان للتنافس الأوروبي، وأن التسوية الأمينة لمصالح سكانها لن ترضى فرنسا. أنا لا أعرف طريقًا للخلاص من هذا المأزق. إنها لعنه العالم، المسماة بالسياسة العليا، التى ستفسد كل شيء". أما الرسالة الأخرى فكانت من ليتون Lytton الذي كتب يقول: "هذا القسم الصغير من الجمهور البريطاني، الذي

يهتم بالشئون الخارجية ويتعامل معها، عقولهم مشغولة ومضطربة بالوضع الزائف الذى انجرفنا إليه في مصر، وهم يخشون ويتهيبون من الحديث بصوت عال عن هذا الموضوع. ويبدو لى أن أفكارهم عن هذا الأمر غير واضحة تمامًا. وأنا أرى دونما شك أن تلك هي الثمار الأولى لسياسة خاطئة تمامًا أفقدتنا التعاون مع ألمانيا والنمسا، ووضعتنا تحت رحمة فرنسا، تلك القوة التي لا يمكن أن يربطنا بها تحالف متين وصحيح". هاتان الرسالتان كانتا قد كتبتا قبل سقوط جامبيتا، وهنا بدأت تتناهي إلى مسامعي أصداء كلمات هاتين الرسالتين، وبخاصة كلمات مورلي التي تتحدث عن: "السياسة العليا Politique La haute"، والصادرة عن رجل، عقد العزم على إفساد وتخريب التسوية المخلصة، وأن ذلك لن يكون مناسبًا فقط لفرنسا وحدها وإنما لإنجلترا أيضًا. وقد أز عجني تمامًا هذا الكلام. كنت في أغلب الأحيان أحس بالأسف على كلامي الأخير مع كولفن الذي قلت فيه: "أتد داك أن تحق التدخل أو الضم الذي تزعمه". أنا نادم على هذا الكلام لأنه أعطى الرجل حافزًا التذخل أو الضم الذي تزعمه". أنا نادم على هذا الكلام لأنه أعطى الرجل حافزًا شخصيا علاوة على الحافز السياسي، في العمل الذي قام به بعد ذلك. لقد جاء ذلك بمثابة اختبار للقوة فيما بيننا.

بعد ذلك بيومين، وبالتحديد في اليوم الثاني من شهر فبراير، وبعد أن اكتشف شريف باشا عجزه عن جعل نواب الحزب الوطني يوافقون على ما يريده هو، وتحت تأثير تهديد كولفن بالتدخل العسكري، استقال شريف باشا من منصبه، وخلفه، بناء على اختيار ممثلي الحزب الوطني، محمود باشا سامي البارودي في منصب رئيس الوزراء، في حين كان أحمد عرابي باشا وزيرا للحربية، وبذلك منصب رئيس قد حظيت بتركيبة وطنية (٧). سمعت هذا الخبر وأنا في المخيم

<sup>(</sup>٧) كانت هناك نقطة ضعف أو نقطتان في تشكيل الوزارة الجديدة، وكانت أهم هاتين النقطتين تتمشل في اختيار وزير الخارجية. لم يكن محمود سامي، ولا أحمد عرابي، ولا أي زعيم من زعماء الفلاحيين يعرف أية لغة من اللغات الأوروبية، ونظراً لأن معرفة اللغة الفرنسية كانت أمرا ضروريا في التعامل مع القنصليات، فقد جرى اللجوء إلى رجل من خارج حزبهم، ولا يعرف فكر هم، للقيام بهذه المهمة. هذا الرجل هو مصطفى باشا فهمي، وهو رجل صاحب أفكار ليبرالية إلى حد ما، لكنه عصصو في الطبقة الحاكمة القديمة، ومن أنصار شريف باشا، وكان ياورا الإسماعيل باشا في عسام ١٨٧٨، وقد لعب دورا خسيمنا في اغتيال إسماعيل المفتش. وكان خوف مصطفى فهمي من بشاعة هذا العمل هو الذي جعله يتحول إلى الأفكار الدستورية، لكنه شأن شريف باشا كان يحتقر زملاءه الفلاحيين. وفي ظل الأزمة التي حدثت بعد ذلك بشيرين، قام مصطفى فهمي بأداء هذه الخدمية السينة في المراسلات الرسمية رغم عدانه فضيتهم. والأن الوطنيين لم يكونوا قادرين على قراءة مدكرات الرجل أو برقياته، فإنهم أدركوا ذلك بعد فوات أوان العلاج.

الصحراوى بمزيج من أحاسيس الفرح والقلق؛ هذا القلق الذى لم يفارقنى إلا في اليوم السابع والعشرين عندما وصلنى رد على رسالة كنت قد أرساتها إلى جلاستون قبل سنة أسابيع وضمنتها برنامج الحزب الوطنى. والذى لا شك فيه أن التأخير فى الرد على الرسالة يرجع إلى الحرج والحيرة فيما يتعلق بالسياسة التي يتبعها اللورد جرانفيل فى التعامل مع جامبيتا. كان سقوط جامبيتا من حسن الحظ، قد أطلق أيدى حكومتنا إلى حد بعيد، وكان قد أدخل ضمن خطاب الملكة فى افتتاح البرلمان مجاز ضيق شبيه بالتعبير عن التعاطف مع الأمال الوطنية المصرية. وقد أرسل لى جلاستون هذا الخطاب فيما بعد، واختتم جلاستون رسالته بالكلم التأكيدى التالى: "أنا متأكد تماماً أنه ما لم يحدث فشل محرن لكلا الجانبين أو لأحدهما، أو بالأحرى، فشل للأطراف كلها، فلن نستطيع الوصول بهذه المسألة إلى نهاية طيبة. لقد دونت أفكارى وآرائي الخاصة بمصر في صحيفة (القرن التاسع عشر) قبل وقت قصير من تولى السلطة، وأنا لست على يقين من أن هناك من الأسباب ما يدعوني إلى تغيير هذه الأراء (١٠).

الإشارة هنا تقصد المقال الذى كتبه جلادستون بعنوان "العدوان على مصر"، وهذا المقال بالغ الأهمية، نظرًا لأن المقال كان استنكارًا ونقذًا لاذعًا لسياسة التدخل والضم التى حكى لى عنها السير أوكلائد كولفن. تسلحت بهذا البرهان الدال على حسن نية جلادستون، وعدت فرحًا إلى القاهرة وقلت لعرابي إنى لم أعرب له عن تعاطفي هباء. وجدت عرابيا في وزارة الحربية ومن حوله أصدقاؤه، وكانوا يتحاورون مع بطريك الأقباط، ومع قبيلة كبيرة من المتملقين أيضًا، وبعض رجال من الشرق الأدنى ومن أوروبا، جاءوا جميعًا لتحية الشمس المشرقة. بين كل هؤلاء كان الوزير الجديد يتحرك بشيء من السمو المحترم زاده وقارًا على وقاره. لم يعد أحمد عرابي بعد ذلك العقيد قائد الكتيبة، وإنما أصبح رجلاً أكثر رصانة بسبب إحساسه بالمسئولية العامة، صحيح أنه لا يزال وطنيا، لكن من خلال أحمد عرابي السياسي. لقد انتحى بي جانبا وفرحنا نحن الاثنين بما حدث واعتبرنا ذلك عرابي السياسي. لقد انتحى بي جانبا وفرحنا نحن الاثنين بما حدث واعتبرنا ذلك

<sup>(</sup>٨) يرجى الرجوع إلى الملاحق حيث النص الكامل لهذه الرسالة.

على الجانب الآخر، لم يتعين علينا الانتظار طويلاً حتى نجنى ثمار عداء كولفن الأولى. وأنا لا أعرف بالضبط من هو منشئ هذه الكذبة، والأرجح أن يكون هو الخديو، الذى كانت غيرته وحسده يعملان عملهما فى ذلك الوقت ضد وزرائه، لكن تقريرا مكذوبا أو غير حقيقى كان قد أرسل إلى أوروبا عن طريق البرق مسن وكالة رويتر، مفاده أن العمل الذى قام به النواب ضد شريف باشا يمكن رده إلى التهديد العسكرى. كانت هناك قصة قد حُكيت وجرى تكرارها باستفاضة فى جريدة "التايمز" مفادها أن سلطان باشا، رئيس المجلس، لم يستسلم إلا بناء على التهديد الشخصى، وأن عرابيا سحب سيفه على سلطان باشا، وهدد بجعل أطفال الرجل كبير السن أيتاما. تلك كانت قصة حمقاء، نظرا الأن سلطان باشا لم يكن له أطفال، وسخر الناس كليم فى القاهرة من هذا الكلام، وبخاصة أن هـو لاء الناس كانوا يعرفون حقيقة الأمر، وأن أحمد عرابي وسلطان باشا كانت تربطهما صداقة يعرفون حقيقة الأمر، وأن أحمد عرابي وسلطان باشا كانت تربطهما صداقة فرض الرقابة على الوكالة وبخاصة على برقيات ماليت Malet الخديو لاستقالة شريف مشابية، جرى إرسالها عن طريق البرق، ومفادها أن قبول الخديو لاستقالة شريف ماشاء، حرى انتزاعها في ظل ظروف مماشة.

ومع ذلك، فإن الشيء المضحك في هذه الحكاية هو استياء سلطان باشا منها، ولما كنت في ذلك الوقت معروفًا بأني صديق للنواب فقد طلب مني سلطان باشا زيارته وأن أبلغ السير إدوارد ماليت باستنكار سلطان باشا لهذه الحكاية كلها. وعليه قصدت منزل سلطان باشا، حيث جمع عددًا كبيرًا من النواب وكبار الشخصيات، ومن بينهم سيادة المفتى العباسي، وعبد السلام بك المويلحي، وأحمد بك السيوفي، وأحمد أفندي محمود، وهمام أفندي حمادي، وشديد بطرس، وهو نائب قبطي بارز. كل هؤلاء هم وسلطان باشا، استنكروا تمامًا وكذبوا الفكرة التي مفادها أنهم تصرفوا تحت أي نوع من الضغوط، وتحدث سلطان باشا وهو مستاء من سخافة تلك الحكاية فيما يخصه هو. قال سلطان باشا: "أحمد عرابي بمثابية ابن لي، ويعرف ما يخصني وما يخصه هو. مكانه وزارة الحربية، ومكاني في البرلمان. وهو الذي يتلقى مني النصح ولا يمكن أن يجرؤ على إسداء النصح ليي

فيما أقوم به، أما فيما يتعلق بسحبه سيفه على فإنه لن يفعل ذلك مطلقًا إلا إذا هاجمنى أحد أو اعتدى على أعدائى. هذه حكايات لا يمكن لأحد ممن يعرفوننا حق المعرفة تصديقها مطلقا، وهى كلها حكايات كذب فى كذب. يجب أن تتأكدوا أن أقل الأعضاء الممثلين للشعب هنا هم الأقدر على معرفة ما يريدون أكثر من قادة العسكر". هذا الكلام الذى أوردته هنا عن سلطان باشا مقتبس عن مذكرة أعددتها أنا عن هذا الكلام فى ذلك الوقت. تحدث أيضنا سلطان باشا العجوز حديثًا مريراً عن تشجيع ماليت لصناع الأخبار، ورجانى أن أبلغ هذه الحقائق لماليت، وأن أبرق بها أيضنا إلى جلاستون، وأن أنشرها فى الصحف اللندنية. ونفذت ذلك بقدر المستطاع. وأرسلت تقريرا كاملاً عن هذا الموضوع إلى جريدة "التايمز"، على الرغم من عدم نشر ذلك التقرير، إذا لم تخنى ذاكرتى، لسبب أو لآخر، كما أرسلت برقية بنفس المعنى إلى السيد جلادستون، كما أرسلت له رسالة أخرى مطولة أوضحت له فيها رأبى فى الموقف العام.

اتجهت من منزل سلطان باشا قاصدا ماليت ودخلت معه فى نقاش ساخن. لكن الرجل أصر على صدق الحكاية، التى سمعها، وقال لى فى بداية الأمر إله سمع هذه الحكاية، من سلطان باشا نفسه، ثم عاد وقال إنها سمعها من مصدر آخر من شخص يمكنه الاعتماد عليه"، وعندما الححت عليه أن يكشف عن ذلك الشخص، هاج وماج وقال ليس من حقى استجوابه. كان ذلك هو آخر حديث بينى وبين ماليت فى مسائل السياسة. وقد أثبت لى موقف ماليت الجديد، أنه مثل كولفن تمامًا، قد انضم إلى معسكر الاعداء، وأصبح منذ ذلك الحين لا يمكن الوثوق به وهنا تبينت أن الموقف أصبح جد خطير، لانهما – ماليت وكولفن – كانا على صلة وثيقة بالصحافة ووزارة الخارجية، وعلى الرغم من أن رئيس الوزراء فى إنجلترا وثية بالسماع إلى آرائى ويأنس لى، وعلى الرغم أيضنا من ذيوع صيت آرائى فى جريدة "التايمز"، فقد أحسست أنى أقاومهما بشكل غير متكافئ. وعليه قررت عدم تأخير عودتى إلى إنجلترا، التى أستطيع فيها خدمة المصالح المصرية قررت عدم تأخير عودتى إلى إنجلترا، التى أستطيع فيها خدمة المصالح المصرية بشكل أفضل مما لو كنت فى القاهرة، وذلك عن طريق المشافهة وعن طريق بشكل أفضل مما لو كنت فى القاهرة، وذلك عن طريق المشافهة وعن طريق

الاتصال الشخصى بجلادستون. وقبل سفرى إلى إنجلترا جرت بينى وبين النسواب البارزين محاورات؛ كما جرت بينى وبين أصدقائى فى الأزهر حوارات، وأبلغتهم عن خطتى، التى وافقوا عليها جميعًا؛ واتفقت مع السسير وليام جريجورى، أن يواصل بعد رحيلى، دفاعه عن القضية الوطنية، التى كان متحمسًا لها مثلى تمامًا، وذلك فى جريدة "التايمز" وعن طريق الرسائل التى يرسلها إلى أصدقائه فى إنجلترا. كما عزمت على العودة إلى القاهرة بعد بضعة أسابيع لكى أشارك فى التطورات التى قد تتشأ بعد ذلك.

قمت بزيارة أخيرة لعرابي صباح يوم سفرى إلى لندن المصادف لليوم السابع والعشرين من شهر فبراير. وكان قد مضى علىَّ في مصر ما يزيد قليلاً على ثلاثة أشهر، بدت لى وكأنها حياة كاملة، استغرقتني طوالها المهام والمصالح التي كلفوني بها. كنت أنظر إلى مصر باعتبارها وطنا ثانيا ومن شم قررت أن أربط مصيرى بمصير المصريين كما لو كانوا أبناء وطنى. كنت أحس بأني غريب على أبناء وطنى من حيث الدم والنسب، باستثناء جريجوري، الذي كان يشكل الجالية الإنجليزية الصغيرة في القاهرة، في ذلك الوقت. واتباعا لكولفن Colvin ذهب كل الإنجليز الموجودين في القاهرة يؤيدون مثل الأغنام فكرة التدخل ويناصرونها، وهنا ينبغي التنويه إلى أن التدخل هنا ليس هو التدخل الفرنسي الذي يجرى الحديث عنه وإنما التدخل الإنجليزي، وسرعان ما تحولت حقارة العدوان في عيون الإنجليز، إلى واجب. وهذا الذي كان يثير الاشمئز إز والغثيان في زمن جامبيتا أصبح الآن يروق للإنجليز باعتباره شيئا عادلا ومطلوبا ووطنيا عندما يقترحه جرانفل Granville. وبالطريقة نفسها نجد رئيس الوزراء في فرنسا فريسينيه Freycinet، بعد أن عكس سياسة سلفه الخاصة بالتدخل، كانت الجاليسة الفرنسية تعيش في سلام مع الوطنيين، كل أفرادها اللهم إلا باستثناء دي بلنييري Blignieres، هو وأولئك الذين كانت لهم مناصب رسمية وخافوا المضغوط التي يمكن أن يمارسها عليهم العهد الجديد. راح كل من كولفن ودى بلنبيرى ينشر القلق والفزع بين أصحاب الوظائف والمناصب الفارغة، ومن الأهمية بمكان أن نلاحظ هنا كيف أن السشاعر اللورد هوتون Houghton تخلى تمامًا وبصورة مفاجئة عن موقفه الرومانسي المتعاطف مع الحرية المصرية، عندما أبلغه زوج ابنته فيتزجر الد Fitzgerald، أحد شاغلى هذه الوظائف الفارغة، أن مسألة الحرية المصرية هذه تهدد مصدر رزقه.

من المعروف، أن جزءًا من البرنامج الوطني يتمثل في تخفيض الإنفاق في الرواتب غير الضرورية وضغط الوظائف والمناصب المتكررة. لم يعز كولفن ذلك التخفيض والضغط إلى أسبابه الحقيقية، وهي أسباب اقتصادية صرفة، وإنسا "للتطرف"، تلك الكلمة المناسبة التي راج استعمالها وذاع في وصف الحركسة الوطنية المصرية. من جانب آخر، أعتقد أن الشيء الآخر الذي كان محطا لمزيد من الانتقاد والإدانة في ذلك الوقت، من قبل مجموعة صفيرة من المستولين الإنجليز، هو التصميم الحاسم من جانب البرلمان المصرى، إذا ما قدر له التصويت على الميزانية، على تخفيض الإعانة المقدرة بألف جنيه إنجليزي في العام، والتي تقدم لوكالة رويتر. فمن دون ذلك سوف يستحيل على هذه الجالية الإنجليزية الصغيرة أن يعرفوا في القاهرة أخبار سباق القوارب بين جامعتي أكسفورد وكمبردج، أو معرفة أخبار سباق الخيل، أو أخبار الجائزة الكبرى في التنس. كان هناك أيضًا تلميح سيئ وأسود، إلى احتمال تخفيض مبلغ تــسعة آلاف جنيه إسترليني كل عام، والتي تمثل منحة من الميزانية لمساعدة دار الأوبرا الأوروبية، وتأسيمًا على الدليل القاطع على "التطرف" راح فيتزجرالد يتحرك من باب أنه المسئول عن رعاية الباليه. هذه الأشياء هي وأشياء أخرى تافهـة، جعـل منها الإنجليز الذين كانوا يعارضون هذه التخفيضات جريمة ارتكبها النواب هم والوزارة الجديدة،. كان من عادتي الاستماع إلى شكاواهم من خلال جريجوري، الذي أصبح على اتصال أوثق بهم أكثر منى. ورذا على هذه التهديدات بالتحدل، والتي بدأت تؤثر على سوق الأوراق المالية وتدفعها إلى الانخفاض، وبخاصة في أسعار السندات المصرية وأسعار الأطيان والممتلكات في مصر، لذا قررت في ذلك الوقت تقديم دليل على ثقتي في الثروة الوطنية، بأن اشتريت ضيعة صخيرة الإقامتي المستقبلية في ضاحية قريبة من القاهرة، هي حديقة الشيخ عبيد، وهسي ضيعة تقدر مساحتها بحوالى أربعين فدانا، تقع فيما بين المرج والمطرية.

من الميم للقارئ المصرى أن يعرف أسعار الأرض في تلك الضاحية في ذلك الوقت. لم يكن هناك في ذلك الوقت، كما سبق أن أسلفت، مجرد بيب واحد مبنى على الشريط الصحراوى بين العباسية وكفر الجاموس، وكانت الحكومة تو بيع هذا الشريط بواقع بضعة قروش للفدان الواحد، وهنا خطر بباني في لحظة من اللحظات تثبيت نفسى على الأرض، في المنطقة المقام عليها مخيمي الحالى، وهنا رحت أتحرى الأمر عند صديقي روجرز Rogers بك، الذي كان يعمل في إدارة الأراضي في وزارة المالية، وعثرت بين أوراقي على مسودة طلب كنت قد أرسلته لشراء مساحة مائة فدان، الموجود عليها ضاحية الزيتون الحالية، والتي عرضت شراءها، بناء على اقتراح من روجرز، بخمسة عشر قرشا (ثلاثة شائنات) ثمنًا للفدان الواحد. هذه الأرض نفسها ونحن الآن في العام ١٩٠٤، يساوى الفدان منها ما لا يقل عن مائتي جنيه. لكني عندما كنت أتفاوض بشأن هذه الأرض بلغني مصادفة أن حديقة الشيخ عبيد معروضة للبيع، فقمت بشرائها "علانية" من لجنة الممتلكات الأميرية بمبلغ ١٥٠٠ جنيه إنجليزي؛ كانت حديقة الشيخ عبيد أف ضل الحدائق المثمرة في مصر، وكان يحيط بها سور، وماؤها غزير ووفيسر، وكان يحيط بها سور، وماؤها غزير ووفيسر، وكانت تضم حوالي، والمناه، وكلها منظمة تنظيما طيبًا ورائعًا.

تاريخ هذه الحديقة جدير بالتسجيل. الحديقة قطعة من الأرض الخصبة تقعى حافة الصحراء، كانت مملوكة في مطلع القرن التاسع عشر لإمام جيش إبراهيم باشا في أثناء الحملات التي قام بها على الجزيرة العربية، لكن الإمام بعد أن نزلت به ضائقة وظروف قاهرة، اشتراها منه الباشا، وسور ثلاثة وثلاثين فدانا منها بسور، وحفر لها السواقي المطلوبة، وجعلها منذ مطلع الثلاثينيات تبدو بالصورة التي هي عليها الآن. أشجار الفاكهة التي زرعت في هذه الحديقة جلب جزء منها من الطائف في بلاد الحجاز، وجلب الجزء الآخر مسن سسوريا. كان إبراهيم باشا يتمتع بعاطفة قوية تجاه زراعة الحدائق، ولم يدخر الرجل وسعا في جعل هذه الحديقة أبهي وأروع أنواعها، وفي زمنه وزمن ابن أخيه مصطفى، الذي الت إليه ملكية هذه الحديقة، كانت الحديقة تعطي، دخلا سنويا يقدر بحوالي، ١٠٠٠ جنيه إنجليزي، وكانت العمالة فيها تجري بواسطة السخرة للفلاحين مسن القسري

المجاورة. بلغ رمان هذه الحديقة من الكبر حدا، أصبح من المتعارف عليه بين البسائين أن ثلاثين فحلاً من هذا الرمان تشكل حملاً لجمل من الجمال، وأن ذلك الرمان كان يرسل كل عام إلى إسطنبول على سبيل الهدية للسلطان. والمؤكد أنه في عصر توفيق باشا، حفيد إبراهيم باشا، وعندما كان يعيش في قصر القبة، في اثناء حكم والده إسماعيل، كان من عادة نسائه أن ينقلن إلى هذه الحديقة في يوم الجمعة في فصل الربيع لتمضية اليوم هناك. وفي عام ١٨٧٩، وفي أثناء المدمار الذي حاق بإسماعيل باشا، عادت الحديقة إلى مفوضي الأملاك الأميرية، وأصبحت واحدة من الضيعات المعروضة للبيع، وبذلك يكون عثوري عليها من باب المصادفة. كنا ونحن في طريقنا إلى سوريا في العام السابق قد خيمنا مدة ليلة واحدة خارج أسوار هذه الحديقة ورحت أتعجب من جمالها، عندما كانت أشجار المشمش مزدهرة. وما إن سمعت عن خبر عرض هذه الحديقة للبيع، أوقفت تمامًا كل مشاريع الشراء الأخرى؛ وهأنا اليوم جالس في أحد مساراتها الظايلة أكتب مذكراتي عن هذا اليوم.

أعود ثانية إلى زيارة التوديع التى قمت بها إلى أحمد عرابى. ناقشنا وتحدثنا سويا فى هذه الزيارة فى المسائل التى كانت مثار حديث الناس فى تلك اللحظة وبخاصة الوطنيين وخططهم الإصلاحية و آمالهم ومخاوفهم فى الداخل والخارج. يضاف إلى ذلك أن الأسابيع القليلة التى مضت على عرابى فى هذا المنصب العالى صقلته وقوته، وناقش معى أشياء من مختلف جو انبها ولغتها. وأكد لى أحمد عرابى أنه هو ورفاقه الوزراء يتطلعون إلى التوصل إلى فهم كامل مع الحكومة الإنجليزية حول المسائل مثار الجدل والخلاف بين الوزراء الوكالة فى القاهرة؛ ورجانى الرجل أن أنقل إلى جلادستون رسالة رسمية بهذا المعنى، واشتكى أحمد عرابى، من جانب آخر، من كل من ماليت وكولفن، اللذين كشف عملهما والدور الذى لعباه فى تشويه الحقائق فى الصحف، عن عدائهما للوطنيين، قال عرابى: "لن تشهد القاهرة الهدوء، ما دمنا أننا سنتعامل مع هذين الاثنين، نظراً لأننا نعرف أنهما يتآمران علينا في السر، إن لم يكن فى العلن. سنحيدهما ونبتعد عنهما. لكننا لهذا السبب لا نود الشجار مع إنجلترا. لعل جلادستون يرسل لنا أولنك الذين يود لهم أن

يتعاملوا معنا وسوف نستقبلهم بأذرع مفتوحة". تكلم عرابى باستفاضة أيضنا عن الإصلاحات العملية التى سيقوم بها محمود سامى هو والوزراء الآخرون، والتى اعتبرت ضمن المزايا التى حصلت عليها البلاد فى ظل الاحتلال الإنجليزى، وقال عنها اللورد كرومر إنها من إنجازه هو، كإلغاء السخرة التى كان الباشوات الأتراك يفرضونها على القرويين، وأيضا إلغاء احتكارهم للماء فى زمن الفيضان، وحماية الفلاحين من المرابين اليونانيين الذين كانوا يسيطرون عليهم، وحمايتهم من الإضرار بهم عن طريق المحاكم المختلطة، كما جرى إنشاء بنك زراعى تحت إدارة الحكومة، ذلك الذى يتباهى به اللورد كرومر، لكى تعالج المظالم الزراعية.

كانت مسألة العدل و العدالة من بين المسائل الأخرى التي ناقسشناها، وكان الفساد متفشيًا فيها في ذلك الوقت، وناقشنا تعليم الرجال والنساء، وطريقة الانتخاب التي ينبغي السير عليها في البرلمان، كما ناقشنا أيضنا مسألة العبودية (الرقيق). وأطنب عرابي وأطال في هذه النقطة، نظرًا لأن الموظفين الأوروبيين في الإدارة العاملين في مجال إلغاء الرق، بدأوا يتخوفون مثل سائر الموظفين الأجانب الآخرين، من أن رواتبهم في المشروع الاقتصادي السوطني الجديد، سيجرى تخفيضها، كما كانوا يدعون أن إحياء النظام الإسلامي سوف يؤدي إلى إحياء نظام الرق و العبودية و تجارتها. و أثبت لي عرابي أن تلك الادعاءات و اهية وليس لها أساس من الصحة، كما أوضح لي أيضًا أن الأشخاص الوحيدين في مصر الذين لا يزالون يحتفظون بالعبيد ويودون أن يكون لديهم عبيدهم الأمراء الخديويون والباشوات الأغنياء، الذين ثار عليهم الفلاحون؛ وقال لم أيضنا: إنه في ضوء الإصلاح الليبرالي فإن الرجال اعتبارًا من ذلك التاريخ فصاعدًا متساوون وبلا أي تمييز من ناحية العرق، أو اللون، أو الدين. وإحياء العبودية هو آخر ما يمكن أن يتماشى مع هذه الإصلاحات. أخيرًا، وفيما يتصل بمسألة الاستعداد للحرب المحتملة، والتي يضعها على رأس اهتماماته كلها بحكم عسكريته وبحكم أنه وزير الحربية، راح الرجل يتكلم باستفاضة ووضوح وقوة. الحكومة الوطنية لن تلقى سلاحها أو تسترخى إلا بعد إقامة النظام الدستورى على أسس راسخة وعلى النحو الذى تعترف به أوروبا وتقره. وتمنى الرجل ألا تتجاوز المخصصات الحربية التي

جرى الاتفاق عليها مع كولفن، أو إذا ما دعت الضرورة إلى زيادة عدد المجندين عن ١٨٠٠٠ جندى الواردة في الفرمان. ومع ذلك، إذا ما استمر التهديد بالتدخل المسلح طويلاً فإنهم قد يلجأون إلى استعمال النظام البروسي Prussian الذي يجعل مدة الخدمة العسكرية قصيرة، الأمر الذي يترتب عليه وجود عدد كبير من القوات الاحتياطية تحت السلاح. سألنى أحمد عرابي عن رأيي في مسألة الصراع، وقلت له بمنتهى الوضوح: من واقع ذلك الذي تباهى به كولفن أمامي عن نيته في التنخل العسكري، وفي ضوء الاستياء الصحفى الذي ولَّده كولفن لدى الصحافة تمهيدا لذلك التدخل، فأنا أرى أن هذا الخطر أمر حقيقى؛ قلت ذلك أيضًا ومن باب تحييد حملة الأكاذيب قدر المستطاع، التي كانت قد بدأت حول مسألة ذهابي إلى إنجلترا. كانت مهمتى في السفر إلى إنجاترا تنطوى على قضية الدعوة للسسلام وحسن النوايا. في ذات الوقت لم أنصح عرابي بأكثر من الثبات على مبدئه. وأفضل فرص السلام هي أن تكون مستعدًا للدفاع. ألد أعداء الحكومة المصرية هم الممولون الأوروبيون وليست الحكومات الأوروبية؛ هــؤلاء الممولــون يفكــرون مرتين في الحث على الهجوم المسلح والتحريض عليه، إذا ما استشعروا أنهم لن يستطيعوا ذلك ودون المخاطرة بتدمير مصالحهم في مصر عن طريق حرب طويلة ومكلفة. ويندر أن تَهْزُم أمة تسلحت، وصممت واستعدت للدفاع عن نفسها. أذكر أنى قر أت لعرابي بعض أبيات من شعر اللورد بايرون كنوع من الاستشهاد "لا تثق في الفرنجة عند طلب الحرية"، ووافق عرابي تمامًا على ذلك الاقتباس؛ وكان ذلك آخر كلام بينى وبينه. ووعدته إنه إذا ما ساءت الأمور فسوف أعود وأربط مصيرى بمصيرهم في قضيتهم من أجل الاستقلال.

الفصسل العساشسر

مرافعاتي في مجلس الوزراء البريطاني (داوننج ستريت)

هذا هو التاريخ الكامل للدور الذي لعبته في شتاء ذلك العام في مصر. وقد اعتمدت في دقة الحكى على تذكري للأحداث الرئيسية التي دونتها ضمن الرسائل والملاحظات القصيرة، التي أمكنني العثور عليها بين أور اقي، وبخاصة تلك الرواية التي دونتها بنفسي طوال الحرب التي في دارت خلال عام ١٨٨٢، والتـــي نشرت في عدد شهر سبتمبر من مجلة "القرن التاسع عشر" من ذلك العام. وأنا في الوقت الراهن لا يَعْلُقُ في ذاكرتي من تلك الرواية سوى الصدي. وما أورده هنا سيكون شيئًا جديدًا تمامًا، لأنه على الرغم من تدوين القسم الأكبر منه بطريقة مفككة وغير مترابطة، لم تتهيأ لي مطلقًا اللحظة التي يمكنني فيها إكمال هذا العمل. وفيما يتعلق بالتواريخ والأحداث، لدى ما يكفيني من المواد ذات القيمية المعاصرة، منها أولا على شكل مفكرة يومية مختصرة، بدأت التدوين فيها اعتبارًا من أول يوم وصلت فيه إلى إنجلترا، ومنها ثانيًا كثير من الرسائل المنشورة وغير المنشورة التي لا تزال في حوزتي، والتي جرى تبادلها مع مختلف الشخصيات العامة، التي وجدت نفسى أتبادل معها الرسائل طوال الأشهر الأربعة التي انقضت فيما بين وصولى إلى إنجلترا وقصف الإسكندرية بالقنابل؛ وبعد التل الكبير، مع أولنك الذين كانوا يقومون بمحاكمة عرابي. هذه الأشياء والأمور تشكل مجموعة من الأدلة، التي سوف أقتبس عنها إذا ما دعى الداعي إلى ذلك، وسيكون ذلك الاقتباس في ثنايا نص روايتي، أو قد يكون ذلك في الملاحق التي في نهاية الكتاب. هذه الأشياء إذا ربطناها مع بعضها، مع تزويدها بالتفسير المضروري، تشكل تاريخًا كاملاً لتلك الحرب. كان الموقف السياسي الذي وجدته في لندن عندما وصلت إليها في اليوم السادس من شهر مارس، على النقيض تمامًا من الموقف الذي خلفته ورائي قبل أسبوع في القاهرة. كان جلادستون قد مضى عليه عامان في منصبه، وكان حماسه للوطنيين في الشرق وحرية الشرق، اللذان أوصلاه إلى السلطة في انتخابات عام ١٨٨٠، قد خمدا وفترا في كل مكان، وفي المحافيات الرسمية حيث بدأت أفكار القهر الإمبريالي تحل محل هذا الحماس وتلك الحريـة، وبخاصة فيما يتعلق بالوطنيين في أيراندا، الأمر الذي كان له انعكاس طيب علمي مصر. كان مجلس الوزراء منقسما إلى قسمين في الرأي. كان كبار الزعماء المحافظين الذين كانوا يتولون إدارات رئيسة في الإدارة، مثل هارتنجتون، ونور ثيروك Northbrook، وشيادرز Childers، كانوا جميعهم يؤيدون الإجسراءات العنيفة والقوية، لكن جلادستون وهاركورت وبرايت Bright، وحدهم كانوا يميلون للمسالمة، وكان الشعور العام في البلاد عنيفا في مواجهة "العصيان ومخالفة القانون" Law Lessness في كل مكان. وعليه جرى في أيرلندا تعليق قانون هابياس Habeas، وجرى أيضًا احتجاز باريل Parnell ومعه حوالي عشرين أخرين من أعضاء البرلمان الوطنيين بلا محاكمة في مدينة كيلمنهام Kilmainham. وجرى الاعتراض على هذا العمل في مجلس العموم من قبل باقي الأعلضاء الأبر لنديين، وتحول اسم الوطنية Nationalism نفسه عند حزب الأحرار إلى مجرد كلمة ثانوية ولعنة أيضنا. لم يكن الجو السائد في الوستمنستر Westminister (مجلس الوزراء) والمكاتب العامة مناسبًا بالمرة للدعاية الدائرة للوطنية في أرض النيل. كان الأشخاص المهتمون بمصر يتمثلون فقط في أولنك الذين يحملون الأسهم والسندات المصرية، وهؤلاء أمكن إقناعهم عن طريق الصحافة بالتصليل من قبل كولفن؛ ثم إقناعهم بأن عرابيا هو والحزب الوطنى يمشكلون مجموعة متشددة ومتطرفة، يمكن أن تؤدي إلى إحراق وهدم سوق الأوراق المالية إذا ما أتيحت لهم الفرصة، وأنهم نجموا بالفعل في تخفيض قيمـة الودائـع وإحـداث حالـة مـن الاضطراب في الأرباح.

وفى وزارة الخارجية كان الموقف على النحو التالى. وجد جرانفل، ذلك الرجل العجوز الأصم الكسول نفسه، قد تخلص من كابوس سياسة جامبيتا، وراح يمشى طبقًا لما تمليه عليه غريزته التى لا تدفعه إلى عمل شيء وترك الأمور تسوى نفسها بنفسها حسبما تسمح به الظروف. لم يكن الرجل يود التدخل أو القيام بعمل عدائى ضد الوطنيين، أى عمل من أى نوع كان؛ بل إن الرجل لم يكلف نفسه حتى قراءة البرقيات، وترك مسألة معرفة ما يجرى لـسكرتيريه الخـصوصيين،

وبالذات وكيل الوزارة السير شارلز ديلك، الذى كان يقوم بغربلة الأخبار وتقديمها لجرانفل، كما كان يضع أمامه أيضا الحقائق التى تروق له شخصيا، هي والآراء والمواقف التى يختارها بنفسه.

لقد كان ديلك مع جامبيتا، المسئول عن المدذكرة المسئتركة المؤرخة في السادس من يناير، ومن هنا وجد نفسه بعد اختفاء جامبيتا وابتعاده عن توجيه الأمور في في فرنسا، اللاعب الرئيسي وبطريقته الخاصة في سياسة التنخل الأجنبي، وكان يعمل بالاشتراك مع كل من كولفن والممولين من أجل جعل ذلك التنخل حقيقة وأمرًا واقعًا، وبذلك يضطر رئيسه الرافض لذلك التدخل، إلى الإذعان والموافقة عليه رغمًا عنه. وعلى الرغم من أن ديلك لم يكن هو نفسه وزيرًا في مجلس الوزراء، فإنه كان عنه د على مساعدة كبيرة من وزارة تشميرلين الم يكن ينقن الشئون الخارجية، مما جعله شخصيا وحليفا لديلك، نظرًا لأن تشميرلين لم يكن ينقن الشئون الخارجية، مما جعله الوزارة، الأمر الذي جعل لهما وزنًا كبيرًا في هذه المسألة لدى ذلك القطاع مسن حزب الأحرار، والذي لم يكن ميسالاً إلى المغامرات الأجنبية. كانت أغلبية الراديكاليين في مجلس العموم لا تعرف شيئًا عما يدور، ولم تكن مهتمة بمناقشة الأمور التي تجرى في مناطق بعيدة عن البلاد.

على الرغم من ذلك، اكتشفت أن بوسعى أنا شخصيا جذب المزيد من الاهتمام. لقد كانت رسائلى إلى جريدة "التايمز" نقراً على نطاق واسع، وكان هناك فضول غريب إلى الاستماع إلى ما أقول. وأقلحت أنا وجريجورى فى إحاطة عرابى بهالة رومانسية، يستحقها فعلاً باعتباره بطلاً فى مكافحة المظالم التى تنزل بالفلاحين، ومن منطلق، هو أن الناس نقراً وتستمع إلى ما أكتب. وانتشرت من حول عرابى شائعات كثيرة ومتباينة، حكايات كيدية تنطوى على المسخرية والاستهزاء وتصور الرجل على أنه فرنسى أو إسباني يرتدى ثيابًا مصرية؛ وصوروه أبضنا على أنه العميل المأجور للخديو إسماعيل، وأنه عميل للأمير حليم المطالب بالعرش، واتهم أيضًا بأنه عميل للسلطان، لقد وصفوه بكل ما ليس فيه. وأنا الذي رأيته والتقيته قادر على تغنيد ذلك كله. لم تكن هذه الشائعات تشغل أى إنسان باي حال من الأحوال، ولكنها، كما سبق أن أوضحت، مجرد فضول كبير ليس إلا.

جاءت أول زيارة بعد وصولي إلى لندن إلى مقر مجلس الوزراء البريطاني في ١٠ دواننج ستريت. على الرغم من أني لم ألتق جلادستون نفسه؛ فإني عثــرت على صديقى هاميلتون، سكرتير جلادستون الخاص، ودار بيننا حوار مقنع تمامًا. كنت متشككا إلى حد ما في مسألة استقبال جلادستون لي، بعد السنجار الذي دار بيني وبين ماليت. لكن هاميلتون سارع إلى إبلاغي والتأكيد لي علي أن "تــدخلي" في دبلوماسية ماليت لم يؤد إلى استياء رئيسه من هذا التدخل. وعلى العكس من ذلك، كان جلادستون ممنونًا لى كثيرًا على الرسائل التي كنت أرسلها إليه، والخط الذي كنت أسير عليه في مصر. كان جلابستون مشغولاً تمامًا في ذلك الوقت، وبخاصة في هذا الوقت من العام، إذ كان الوقت يصادف الأسابيع القليلة السمايقة لعيد القيامة، وكانت أفكار الوزراء وفكرهم مركزة في اتجاهات أخرى غير مصر. كانت المشكلة الأيرلندية تسيطر على كل ما عداها في ذهن جلادستون. ومع ذلك، كان بوسعى أطمئن نفسى من ناحية الأخطار التي توشك أن تحل بالقاهرة. هذه الأخطار لا يمكن أن تفضى إلى متاعب خطيرة. وأيا كانت تلك الأفكار التي طرحت في وزارة الخارجية، فإن جلادستون سوف يتأكد من عدم وضعها موضع التنفيذ. هذا يعنى أن التدخل المسلح، أو مجرد التفكيــر فيـــه فـــى أثنـــاء وجــود جلادستون في السلطة، يعد "أمرًا مستحيلاً". بل ومدعاة للسخرية والاستهزاء. وسوف أتحدث عن هذا الأمر مرة ثانية، بخاصة أنني سوف أقابل جلادستون بعيد ذلك. فضلا عن أن هاميلتون سوف يبلغ اللورد جرانفيل بوصولي. وتركت هاميلتون وأنا واثق ومتأكد تمامًا من حقيقة الأمور.

قمت بزيارة أخرى فى اليوم نفسه إلى ابن عمى ألجرنون بورك Algernon Bourke (المعروف آنئذ عند أصدقائه باسم بتون Button). كان دور ابن عمى المخصص له فى مصر دورا مهما، ولهذا فإن اسم الرجل، أو بالأحرى اسمه المستعار يتردد كثيرًا فى مفكرتى. كان مركزه فى الحياة، مركز شاب يعيش حياة عصرية وعلى ارتباط وثيق بالدوائر الرسمية، فقد كان هو أصغر أبناء اللورد مايو Mayo الذى كان نائبا للحاكم فى الهند، كما كان ابن أخ روبرت بورك Robert (الذى أصبح فيما بعد اللورد كونيمارا Connemara)، الذى سبق أن شخل

منصب وكيل وزارة الخارجية، ثم أصبح الآن، عام ١٨٨٢، زعيمًا للمعارضة العمالية في مجلس العموم في كل ما يتعلق بالشنون الخارجية. كان بتون Button صاحب منصب أيضًا في مجلس إدارة جريدة "التايمز"، لا من منطلق أنه كاتب، وإنما لكونه وسيط المحرر شينرى Chenery، لدى الشخصيات السياسية. وباعتباره الابن الأكبر لواحد من اللوردات كان من حقه الدخول إلى مجلس البرلمان، الأمــر الذي مكنه من معرفة الناس جميعًا وكل ما يدور داخل المجلسين، وكان الرجل على علاقة حميمة مع الناس فيما يتصل بالبلاط الملكي، وكانت له علاقة حميمة أيضًا مع عالم المال، وعلى علاقة أيضًا مع الشخصيات المهمة في الوزارات المختلفة. كانت علاقتي بهذا الرجل علاقة وثيقة، وبقى طوال الأشهر الصعبة التي تلت ذلك بمثابة مستشارى النّقة، وكانت خبرته في المسائل الدنيوية أكبر مما كنت أتصور، وكان يتمتع بقريحة خصبة وعجيبة. وأنا مدين لهذا الرجل بنشر قسم كبير جدا من آرائي في الصحافة، ومدين له أيضنا بالمساعدة التي قدمها لي في البرلمان. عندما وصلت إلى لندن حكيت للرجل كل ما دار خلال فصل الشتاء في مصر، كما حكيت له أيضنا عن خططى المستقبلية. كانت وجهة نظر "بتون" Button فيما يتعلق بالوضع مختلفة تمامًا عن وجهة نظر هاميلتون، نظرًا لأن "بتون" كانت له علاقــة حميمة مع آل روتشيلا، الأمر الذي جعله على بينه من الأوتار المالية التي كان يجرى شدها في لندن بغية حدوث الندخل الأجنبي؛ يزاد على ذلك أن بتون كان لا يقدر قدرات جلادستون حق قدرها وبخاصة في مسائل الشنون الخارجية، أو إدارة أية مشكلة تكون أموال أسواق المال الأوروبية معنية بها. وكان دائمًا ما ينصحني بالمحافظة على العلاقة التي أصبحت بيني وبين مجلس الوزراء، واستعمال نفوذي إلى أبعد حد ممكن وبأفضل الصور الممكنة، وأن أتحفظ مخافة أن يخذلني جلادستون، هو وأصدقاؤه من المعارضة؛ ووعدني أيضنا بأن يقدم لي يد العون والمساعدة إذا ما دعا الداعي إلى ذلك. ونصحني في الوضع الراهن بأن أفضل ما يمكن عمله هو أن أحكى ما أعرفه لأعضاء البرلمان من الجانبين، وأن أواصل إرسال الرسائل إلى جريدة "التايمز" وعلى الفور رحت أعمل بهذه النصيحة الطيبة.

قر أت في مفكرتي أني في اليوم التاسع من شهر مارس ذهبت للقاء جورج هوارد Howard هو وزوجته (حاليًا اللورد كارلسلي Carlisle والسيدة كارلسلي)، وأنى نجحت في استمالتهما، وبخاصة السيدة كارلسلي، إلى خططي المستقبلية. كانت السيدة في ذلك الوقت، كما هي الآن، سياسية قوية، وكانت تؤمن إيمانا قويا بما يفعله جلادستون، ونصحتني بأن أثق بالرجل وثوقا تاما، وفي أنه سيبذل قصارى جهده من أجل منع حدوث ما يسىء إلى الحرية. كان زوجها أقل منها حصافة، لكنه أعرب عن استعداده لإصطحابي عصر ذلك اليوم إلى مجلس العموم، الذي كان عضوا فيه، ويقدمني الأصدقائه في المجلس من حزب الأحرار، الأنه كان يظن أن ذلك سيفيدني تمامًا. ذهبنا سويا إلى مجلس العموم، وتعرفت على دلوين Dilwyn، وبريس Bryce، وبعض الأعضاء المؤثرين الآخرين الذين كانوا مهتمين بشئون كل من بلغاريا وأرمينيا وقت انعقاد مؤتمر براين. كـل هـؤلاء وعدوني بمساعدتهم، كما وعد السيد شيسون Chesson بالمساعدة أيضًا، فضلاً عن الحديث و الحوار الطويل الذي دار بيني وبينه ومعنا ليولف ستانلي Lyulph Stanley صــهر السيد هوارد في غرفة الشاي في البرلمان. وعلى الرغم من أن شيسون لـم يكـن عضوا في البرلمان، فإنه كان صاحب سلطة سياسية كبيرة، نظرًا لأنه أل علم، نفسه، باعتباره سكرتيرا لجمعية حماية السكان المحليين، تنظيم الاحتجاجات بـشأن القضايا التي تهدد بالعدوان على الشعوب غير الأوروبية؛ وثبت لى أن الرجل كان مهما لى تمامًا، نظر الأنه كان على اتصال يومى مع أفضل الأعضاء الراديكاليين. من جانب آخر نصحني هوارد بعدم وضع قضيتي في أيدى "المحترفين الذين لا يؤيدون التدخل أو يحثون عليه"، وأن تكون دعايتي لقضيتي دعاية مستقلة. في ذلك الوقت، كنت جديدًا تمامًا على السياسة الإنجليزية وغرببًا فيها؛ غربة إلى حد أننسى على الرغم من أنى كنت قد بلغت من العمر إحدى وأربعين عامًا، فإن تلك كانت المرة الأولى التي كنت فيها داخل أروقة مجلس العموم. واعتبارًا من ذلك التاريخ أصبحت زائرًا مترددًا على المجلس، الأمر الذي جعل اتصالى حرا باللوبي الداخلي في مجلس العموم.

جرى فى اليوم نفسه حوار بينى وبين فيليب كرّى Philip Currie فى وزارة الخارجية، ودار بيننا نقاش طويل حول مصر. وجدت الرجل فى بداية الأمر يقف إلى جانبى ويصبر على فيما كنت أفعله فى القاهرة، وتحدث معيى عين شكوى ماليت منى، وتظاهر بأنه يؤمن بما أفعله وأن الدور الذى ألعبه "هو عبارة عن لعبة عملية كبيرة على حساب وزارة الخارجية". لكن هذا الموقيف ليم يدم طويلا، واستطعت إقناع الرجل بخطورة الأمر، واهتمامى بالموضوع، إذا لم تكن أرائسى صحيحة، ورتب الرجل لى لقاء مع ديلك Dilke فى اليوم التالى، كما رتب ليى أيضًا لقاء آخر فى اليوم نفسه مع جرانفيل.

وجدت أيضنا في مفكرتى أن حوارا دار بيني وبين اللورد مياتاون Miltown وهو نبيل أيرلندى؛ وهذا الحوار يكشف عن الصلة العجيبة بين مصر وأيرلندا فيما يتصل بالأفكار السياسية في تلك الأيام. "رواية ميلتاون عما يحدث في أيرلندا، شبيهه تماما عما يرويه المسئولون الأوروبيون عن مصر، فهو يرى أن المشكلة والمصاعب التي تحدث في أيرلندا هي من فعل المحرضين؛ وأن الفلاحين الأيرلنديين ليسوا منضمين إلى الحزب الوطنى، وكان يعتقد أيضنا أن التدخل المسلح سوف يصحح الأمور".

النقيت ديلك في اليوم العاشر من الشهر في وزارة الخارجية، بعد أن قصدت منزله في البداية في شارع سلون Sloane. كان الرجل في حال من هياج نفسي، وبدلاً من الاستماع إلى ما يجب أن أقوله إليه، انفجر الرجل في سيل من الشكاوي ضد الحكومة المصرية الجديدة. "لقد أنفقت حكومة عرابي نصف مليون جنيه إنجليزي على الجيش منذ مجيئها إلى الحكم"، فضلاً عن بعض السخافات الأخرى. كنت أعلم أن رواية من هذا القبيل لا يمكن أن تكون صحيحة، نظرا لأن الوطنيين لم يكونوا قد تسلموا الحكم إلا منذ حوالي سنة أسابيع فقط. وقصدت بعد ذلك إلى ساندرسون مدير وزارة الخارجية)، وطلبت إليه أن يبحث مسألة نصف توماس ساندرسون مدير وزارة الخارجية)، وطلبت إليه أن يبحث مسألة نصف المليون من الجنيهات هذه، وعندما رجع الرجل إلى البرقية المرسلة في هذا الصدد، وجدنا أن هذا المبلغ أنفق لا خلال الأسابيع السنة الماضية، على حد قول ديلك، وإنما في العام الماضي.

هذا التصريح غير الصحيح تمامًا من جانب ديك، والذى أبلغنى إياه على أنه أمر لا يرقى إليه شك، كان يمكن أن يكون خطأ فادخا، لكنه تكرر فى صحافة ذلك اليوم، التى كان الكثير منها يستلهم أخباره من ديلك؛ كما يعد هذا التصريح غير الصحيح مثالاً جيدًا على الأخبار المسينة والسخيفة والتى كان يتناولها ديلك للإساءة إلى الوطنيين المصريين.

كان مورلى Morley أيضاً قناة من القنوات الرئيسية التى يستغلها ديلك وطوال فصل الربيع ومطلع صيف عام ١٨٨٢، وكانت مجلة "البول مول Pall المريدة الوحيدة التى كان جلادستون يقرؤها قراءة واعية) قد تحولت من خلال نفوذ كل من ديلك وكولفن، إلى قناة من قنوات الكذب، بل وتحولت أيضا إلى مدافع عتيد عن مسألة التدخل الأجنبي. وأنا يمكنني القول عن قناعة: إن مورلي أفنع نفسه، بأن الأشياء التى تقولها تلك الصحف إنما هي حقائق، الأمر الذي جعله يتصرف عن حسن نية، لكن المؤكد تماما أن مسئولية إقناع جلادستون باللجوء إلى العنف الذي يعد الخطيئة الرئيسة في مستقبل جلادستون السياسي، تقع بالدرجة الأولى على كاهل مورلى وحده أكثر من أي صحافي من صحفي ذلك الزمان.

لم يكن موقف مورلى، مستقلاً فى ذلك الوقت، ولم يكن هو سيد نفسه فسى الأفكار المنشورة، كما لم يكن قد أصبح بعد عضوا فى البرلمان، وإنما كان ينتظر خلو مقعد من المقاعد، وكان همه الأول فى مستقبله العملى السياسى يتمثل فسى رعايته لأصدقائه السياسيين ديلك وشامبرلين، إلى حد أنه لم يكن حر الاختيار، حتى وإن لم يؤد ذلك إلى التضحية بمطامحه، سوى أن يسير على الخط الذى رسمه له ديلك عن الشئون المصرية. لقد ندم مورلى ندما شديدا على هذه الحماقة فيما بعد، وهو لا يحب مطلقاً استعادة ذكريات الدور الذى لعبه فى ذلك الوقت. لكن الذى لا شك فيه أن مسئولية مورلى عن قيام الحرب كانت كبيرة جدا. وقد تحدث مورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة جلادستون"، بطريقة عرضية فى مورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة جلادستون"، بطريقة عرضية فى المورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة جلادستون"، بطريقة عرضية فى المورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة بلادستون"، بطريقة عرضية فى المورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة بلادستون"، بطريقة عرضية فى المورلى عن شئون مصر فى كتابه المعنون "حياة بلادستون"، بطريقة عرضية فى التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المنتي الموركية مورانى مورانى مورانى مورانى مورانى عن شئون التاريخ هو التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المنتون المورانى مورانى مورانى مورانى مورانى مورانى مورانى مورانى التاريخ هو التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المنتون المؤلى التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المؤلى التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المؤلى التاريخ هو التاريخ، و لا بد من تسجيل هذا الخطاً المؤلى التاريخ هو التاريخ هو التاريخ المؤلى التاريخ هو التاريخ هو التاريخ المؤلى التاريخ هو التاريخ هو التاريخ المؤلى المؤلى المؤلى التاريخ هو التاريخ المؤلى المؤلى التاريخ هو التاريخ هو التاريخ المؤلى المؤل

تسوية الأمر مع ساندرسون وكورتى Currie دفعنسى إلى مقابلة اللورد جرانفيل، الذى لم أكن قد تعرفت إليه من قبل، وجرى بينى وبينه حوار آخر. كان اللورد جرانفيل رجلاً صاحب سلوكيات فريدة ومتحضرة، وبدأ حواره معى عن اللحديث عن إسطبل الخيول العربية التى راح يطريها ويثنى عليها بعبارات دمثة ومهذبة. ثم تطرق حوارنا بعد ذلك إلى الموضوع المصرى "أبلغنى أن لديه معلومات تغيد أن عرابيا جرى شراؤه من قبل إسماعيل باشا، وأن الأمر كله لا يعدو أن يكون مجرد دسيسة لإعادة الخديو السابق!" وتلك كانت قصة من القصص يعدو أن يكون مجرد دسيسة لإعادة الخديو السابق!" وتلك كانت قصة من القصص الرائجة الأخرى التى أقحمت على وزارة الخارجية وعلى الجمهور للإساءة إلى الموقف من مصر. وعلى حد علمى، كانت وزارة الخارجية قد عرفت من خلال برقية من البرقيات، أو قد يكون ذلك من خلال رسالة خاصة جاءت من السير أو غطس باجت Augustus Paget ، الذى كان سفيرا لبريطانيا في روما في ذليك الوقت، أن الخديو إسماعيل كان يتباهى أمامه في نابولى أنه استطاع وضع عرابي في جيبه.

ليس صعبًا علينا الوقوف على الدافع الذى ربما يكون قد دفع إسماعيل باشا إلى مثل هذا التأكيد فى مثل هذه اللحظة، والسبب فى هذا أن كلام إسماعيل باشا من النوع الذى لا يعول عليه كثيرا، فى حين نجد أن مستقبل عرابى العملى يثبت ويؤكد العكس من هذا الكلام تماماً. موقف عرابى فى ذلك التاريخ كان معاديا تماما للباشوات الشراكسة، أتباع إسماعيل، والذين كانوا يدسون له عند توفيق باشا. ربما كان لإسماعيل أهداف فى جعل الأمر يبدو وكأن المتاعب التى حدثت لمصر كانت على حسابه وبسببه هو. كان إسماعيل متعلقاً دوما بالفكرة التى مفادها أنه سيجىء اليوم الذى ستندم عليه الدول الأوروبية على عزله، وأنها سوف تعود إليه باعتباره الحاكم الممكن الوحيد لبلد مهلهل ومنقسم، لأنه لم يكن موجودا فيه حتى يسسطر عليه ويتحكم فيه.

فى ذلك الوقت لم أكن أعرف المكان الذى استُقيتُ منه هذه القصة، ولم يكن بوسعى أيضًا تكذيبها سوى أن أروى للورد جرانفل كيف أن ذلك الزعيم الوطنى الفلاح كان يناصب الخديو السابق العداء منذ فترة طويلة (أ). قمت بذلك، وسلمت أيضًا الرسالة التي حمّلني عرابي إياها للسيد جلادستون. كان رد جرانفل الوحيد على شكل سؤال: "هل سيتوقفوا عن المطالبة بتصويت البرلمان على الميزانية?" قلت له إني أخشى ألا يوافقوا على ذلك، نظرًا لأن النواب كانوا جميعًا على رأى رجل واحد. قال جرانفل: "أنا أنظر إلى قضيتهم باعتبارها شيئًا ميئوسًا منه. وأرى أن هذه القضية يجب أن تنتهى إذا ما قمعناهم بالقوة". قلت له: أنا لا أصدق أن الحكومة الإنجليزية يمكن أن تتدخل بدعوى قمع المطالبة بالحرية. لكن الرجل أصر على موقفه وتركته وهو غير راض، بعد أن قررت ألا أضيًّع المزيد من الوقت في محاولة إقناع وزارة الخارجية أكثر من ذلك، ولكني سوف أمارس عليهم أكبر قدر من الضغط من الخارج. "لا بد أن ألتقى جلادستون".

التقيت مورلى Morley فى اليوم نفسه أيضًا فى مكتب جريدة التايمز، فى محاولة منى لتحييد الأكاذيب والافتراءات التى كانت تنهال عليه من كل جانب، لكنى أخشى أن يكون ذلك هباء منثورا. كان مورلى ممن يؤمنون بكولفن بلصورة ضمنية وغير معلنة، وكان كولفن أيضًا هو المراسل الدائم للسيد ملورلى فلى القاهرة، وكانت هناك مؤثرات أخرى، كما سبق أن قلنا؛ تعمل عملها، على نحو كان يصعب معه على شطبها من ذهنه.

<sup>(</sup>٩) منذ أن نشرت هذا الكلام وجدتنى أعود إلى المدخل الخاص بهذا الأمر في مفكرتى عن عام ١٩٨٤، وهذا المدخل يؤكد ويصحح ذلك الذي يقال عن علاقة باجبت بهذه المستعمرة (مصر): "قينا، ٢٠ سبتمبر. تتاولت الغداء في السفارة. وكان لقاء السير باجت وديًا للغاية، تحدثنا عن مصر. وأتى الرجل على ذكر نوبار ترجمان عباس. وطلب منى رأيي في عرابي، وسألته أنا في المقابل عم إذا كان إسماعيل قد قال له إن عرابي أصبح في جبيه. ورد على قائلاً: إنه لم يحدث له أن تكلم مع إسماعيل عن عرابي، لكنه يذكر أن إسماعيل باشا قال: "Ce Gaillard L a M'a Conté Les Yeux Latete". أي ما معناه أن عرابيًا أر هقني كثيرا.

تغديت في اليوم الحادي عشر مع بتون Button الذي كان قد دعا إلى الغداء مجموعة من الناس للقائي أنا بصفة خاصة. هؤلاء المدعوون هم: فرانسيس نوليس ، Francis Knollys ، وسكرتير أمير ويلز السيد ريجنا لل بريات Francis Knollys (حاليًا اللورد إيشر Esher)، الذي كان في ذلك الوقت سكرتيرا اللورد هارتنجتون (طالبواء وكليفورد Clifford)، كاتب رئيسي من كتاب جريدة التايمز، واللواء السير جون أدى John Adye ، الذي كان صديقًا للسيد وللسلي Wolseley، وكان يخدم تحت قيادة ذلك الرجل في ذلك العام ضمن الحملة على مصر، والذي بقلي يعاطفه مع المصريين طوال الوقت، وكان يؤدي، كما سنري خدمات طيبة فلي المجال الإنساني الإنساني الإنسانية بعدما حدث في التل الكبير. وقد أمضينا أمسية طيبة، وكشف جميع الحاضرين عن اهتمامهم بآرائي في مصر وتواصل كلاملي مسع البعض منهم إلى الساعة الواحدة صباحًا. كان نوليس Knollys مبهورا بما قلته له، لكن بريت المدون بالتخل، أثبت فيما بعد أنه كان واحدًا من أعدائنا. كان بريت في ذلك كانوا ينادون بالتذخل، أثبت فيما بعد أنه كان واحدًا من أعدائنا. كان بريت في ذلك الوقت يعمل لحساب مورلي في جريدة "بول مول جازيات

التقيت جوشن Goschen في اليوم الثالث عشر، باعتباري موفدًا إليه من قبل هاميلتون وكان ذلك بناء على اقتراح من السيد جلادستون، باعتباري رجلاً، ليس عضوا في الحكومة، إلا أنني كنت محل تقتهم وأسدى لهم النصح وبخاصة فيما يتعلق بالشئون المصرية. ودخلت مع الرجل في تفاصيل أكثر من التفاصيل التي تطرقت إليها مع كل من ديلك أو جرانفيل وبخاصة ما يتصل بموضوع القصية الوطنية. كشف الرجل عن المزيد من تعاونه معى، وربما كان ذلك أكثر مما كان يتوقعه هو، وكان مهتما بأن يترك لدى انطباعًا بالفكرة التي مفادها أنسه لسم يكسن ينظر إلى الأمر من الوجهة المالية. وهذا بطبيعة الحال أمر لا شك فيه، نظراً لأن دور هذا الرجل في الماضي، كان يتمثل في أنه ممثل لدانني الخديو إسماعيل. وجدت الرجل يتصرف بطريقة مقبولة، وصوته يفيض سمراً، وأمضيت معه ساعتين كاملتين. كانت آخر كلماته لي: "يجب أن تكون متأكذا من أمر واحد على

أقل تقدير، ألا وهو أنه أيا كان تصرف الحكومة في مصر، فإن ذلك سيكون من خلال السياسة، وليس من أجل مصالح حملة الأسهم والسندات". كان ذلك أمرا مرضيًا ووجدت أنه يتفق مع الموقف في تلك اللحظة، نظراً لأن خبر استقالة دي بلنيير من وظيفته في القاهرة كان قد نشر في ذلك اليوم في المصحف. والمعروف أن دي بلنيير كان يشغل منصب المراقب المالي الفرنسي في القاهرة. وجرى تفسير هذا الحدث في لندن على أنه إشارة إلى أنه شجار بين الحكومة السفرنسية والوزارة الوطنية، لكني كنت أعرف أن هذه ليست هي الحقيقة. كان دي بلنيير أبكر من كولفن في السعى للتعجيل بالتدخل الأجنبي؛ وقرأت استقالة الرجل بمعناها الحقيقي، أي أن هذه الاستقالة كانت للإطاحة به من قبل الحكومة. ولو قدر لكولفن أن يجبر على الاستقالة في الوقت نفسه – ولو قدر للأمور أن تقترب من ذلك – لأمكن تحاشي المتاعب التي تلت ذلك. كان كولفن مسنوذا تمامًا من قبل ديلك، وعلى نحو يستحيل معه إقالته من منصبه.

ذهبت من منزل جوشن Goschen لتناول الغداء مع بتون Button ووجدت بصحبة اللورد دى لا وور De La Warr ذلك النبيل الإنجليزى الجدير بالاحترام والذى ينتمى إلى حزب العمال، والذى يسكن بجوارى فى مقاطعة سسكس Sussex، والذى كان قد أمضى العام السابق فى تونس، وتعاطف أيضنا فى أثناء وجوده هناك مع العرب ضد الغزو الفرنسى. بعد ذلك رحنا نعمل سويا من أجل المسألة المصرية، وثبت أن الرجل صاحب مروءة إذا ما دعى الداعى، وبخاصة عندما تأزمت الأمور فى شهر يوليو. كنت فى ذلك الوقت أحث على إرسال لجنة تحقيق وتقصى للحقائق إلى القاهرة. وقد تبدى لى أن اللورد دى لاوور ربما كان هو الأنسب فى هذه المهمة.

فى عصر اليوم نفسه التقيت هاميلتون فى مجلس الوزراء. وكانت جريدة البول مول Pall Mall قد نشرت مقالاً عنيفًا بعنوان "نيران تتأجج فى مصر"، وكان ذلك المقال أفضل قليلاً من بدايته إلى منتهاه من تلك السلسلة من قصيص الحقد التى تتشرها، لكن المقال كان فيه أيضنًا بعض التحاملات على السوطنيين. وقد أشسار

هاميلتون إلى تلك التحاملات باعتبارها دليلاً مقنعًا؛ ولما كان قد رأى هذه التحاملات منشورة في الجريدة فذلك يعني أني لا بد أن أكون مخطئا، ثم قال: وإلا، لماذا تحتم على مورلي، الذي هو رجل ليبرالي تمامًا، السير في خط غير ليبر الى تمامًا أيضنًا؟" شرحت لهاميلتون موقف كولفن من مورلي، والذي لم أكن قد فعلته من قبل، ورحت أحثه على أن يتكرم على بالسماح لى بلقاء رئيسه. عند هذه المرحلة، وبدافع من الإحساس بالولاء لرجال كانوا من بين أصدقائي، والذين سبق أن تعاملت معهم في مراحل سابقة، امتنعت عن الشكوي منهم، على الرغم من أن ماليت لم يتورع عن الشكوي مني. لكني اكتشفت عند هذه المرحلة أن سكوتي أكثر من ذلك يمكن أن تترتب عليه أضرار كثيرة، ولذلك عقدت العزم على أن أحكى لجلادستون كل شيء عن هؤلاء الرجال. كان مورلي قد حذرني في اليوم السابق من هذه المقالة وطلب إلى ألا أعلن عنها. لكنى غضبت إلى حد أنى اكتفيت بملاحظة قصيرة موجزة؛ وأعقبت ذلك الرد المقتضب بزيارة قمت بها في اليوم التالى إلى شارع نورثمبرلند Northumberland ورحت ألوم الرجل لنشره وطباعته كلامًا فارعًا لا ينطوى إلا على الحقد. ومع ذلك، كان الشرقد وقع بالفعل نظرًا لأن النشر كان قد سبق لنقاش المتعلق بمصر الذي أثاره السير جورج كامبك Campbell في مجلس العموم، وجرى فيه استغلال هذه الحكايات والقصص المغرضة. كنت موجودًا في أثناء هذا النقاش الذي دار حول هذا الموضوع؛ وكان جوشن Goschen هو المتحدث الرئيسي باسم الحكومة في ذلك النقاش، ووقف الرجل موقف المصالحة، لكنه لم يكن مخلصنا تمامًا للحركة الوطنيـة المحصرية. وربما أنقذنا الحوار الذي جرى بيننا في الصباح من إصدار تصريح سييئ. ومع ذلك لم يصدر قرار محدد يساند الحرية.

ورد فى مفكرتى بتاريخ ١٤ مارس حوار دار بينى وبين اليسير هنرى رولنسون Henry Rawlinson، الوزير السابق إلى بلاد فيارس؛ والرجل ميؤرخ شرقى متميز، وأراؤه من طراز الآراء التى يرددها الإنجليز المقيمين بالهند. قال رولنسون: المصريون كانوا عبيذا فى الماضى، ولا بد من بقائهم عبيدا. وسيجرى ضم بلادهم مع بقية أسيا إى إنجلترا أو روسيا. وقال إن معرفته للأسيويين بلغت

من الدقة حدا يجعله لا يصدق أو يؤمن بأنهم يتطلعون إلى الحكم الذاتى أو يريدونه. وتشير مفكرتى أيضاً إلى حوار آخر جرى بينى وبين واتر Walter، صاحب جريدة "التايمز"، والذى أقترح على بتون Button أن أقوم بزيارته. تحاور الرجل معى بأقوال مبتذلة على امتداد نصف ساعة، ووعد فى النهاية بإرسال مراسل خاص إلى القاهرة للحصول على أنباء مستقلة ومحايدة. (لكن ذلك لم يحدث، نظراً لرفض ماكدوناك، مدير الجريدة، لهذا الموضوع بسبب التكلفة الكبيرة).

ذهبت في اليوم الخامس عشر للقاء السير جارنيت و'لـسلى Wolseley فـي منطقة حراس الخيل Guards Horse وجرى بيني وبينه حوار يستحق التنويه عنه. بعد أن تحدثنا قليلاً عن قبرص، تطرقنا إلى مصر وإلى احتمال المقاومة من جانب الوطنيين في حال التدخل، وسألنى الرجل عن رأيي في هذا الموضوع. وأجبته، بأنهم سيقاومون وليس العسكر وحدهم وإنما الشعب أيضنا، وقد يستعملون بعد ذلك طرقًا وأساليب أخرى. ورفض ولسلى فكرة مقاومة الجيش رفيضا باتسا. لكنسى أصررت على العكس. "وأكدت لولسلى أنهم إذا ما أرسلوه لغزو مصر في ظل الظروف النفسية الحالية، فلا بد له من أن يكون معه مــا لا يقــل عــن ٢٠٠٠٠ رجل". وقد بالغت في ذلك، من أجل الإشارة إلى خطورة الموقف وصعوبته البالغة، وأن على الحكومة أن تفكر مرتين قبل الإقدام على هذا العمل. تطوع الرجل بإبلاغي ما مفاده أنه جرى استطلاع رأيه مرتين أو ثلث مرات خلل فصل الشناء، حول مسألة الاحتلال المباشر. ومع ذلك، أكد الرجل لي، أن لا أحد يريد التدخل، وأكد لم أيضنا أن احتلال مصر، سوف لا يحظى بأى قدر الترحيب في الجيش، وأنه نفسه سوف يأسف لذهابه إلى مصر من أجل هذا الغرض. كان الرجل يفضل تسريح المصريين لجيشهم والوثوق بالحماية الأوروبية. لكني قلت له: أنا لا يمكنني أن أنصحهم بذلك؛ وقلت له أيضًا: إن الشعب الذي ينوى المقاومة لا ينبغي أن يهاجمه عدو. قال: "واقع الأمر أن الشرف لا وجود لــه فــي زمـن الحرب، وإذا ما كانت هناك مقاومة، فإنهم يتعين ألا يثقوا بنا أكثر من دول أخرى". ثم تحدث والسلى بعد ذلك عن الطرق العسكرية المؤدية إلى القاهرة، وعن الطريق الذى سلكه بونابرت، وعن الضفة اليسرى للنيل، كما تحدث بصفة خاصة عن الطريق الصحراوى بين قناة السويس والدلتا، الأمر الذى أكد لى تماماً أنه إذا ما تم إنزال الجنود فإن ذلك سيكون على هذا الجانب. لكنى حرصت على عدم إعطائه أية معلومات يمكن أن يفيد منها، وضحكت عندما سألنى بشكل جدى إلى حد ما عما إذا كنت سأذهب معه وأريه الطريق إذا ما وصل الأمر إلى حد القيام بحملة على مصر. كان انطباعى عن و لسلى "أنه رجل أيرلندى أنيق، مجرد جندى صغير، أيرلندى اللهجة إلى حد ما، مرح، وجاد. لكنه لم يُولد لدى إحساساً بأنه عبقرى - ذلك الذى كان يصفه به نابليون بأنه "قائد على عشرة آلاف رجل". يجدر عبقرى - ذلك الذى كان يصفه به نابليون بأنه "قائد على عشرة آلاف رجل". يجدر صابونجى، بعد هذا الحوار الذى دار بينى وبين ولسلى، كنت قد أشرت إلى الخطر الذى يمكن أن يترتب على التدخل الأجنبى، وأن الهجوم على مصر سيكون من ناحية الإسماعيلية؛ وأنا أعتقد أنه بناء على ذلك التلميح بدأ تفتيش خطوط التل الكبير بناء على أمر من أحمد عرابى.

التقيت في اليوم نفسه ليال Lyall، الذي كان على وشك السفر إلى الهند، التي عُين فيها نائبا عن الحاكم العام Lieutenant-Governor للمقاطعات المسمالية الغربية. اكتشفت أن ليال لم يكن يرتاب في الحزب الوطني في مصر، شانه في ذلك شأن السواد الأعظم من الإنجليز - الهنود. تناولت العشاء مع هاميلتون وجودلي Godley في فترة المساء؛ وهذان الرجلان هما المسكرتيران الخاصان لجلادستون، وأطلعتهما على مسودة الرسالة التي سبق أن أرسلتها للورد جرانفيل، والتي أوردت فيها رسالة عرابي عن النوايا الحسنة تجاه الحكومة الإنجليزية، تجاه حكومة ماليت، كما أوردت ضمن الرسالة أيضنا شكوى عرابي من كل من كوفن وماليت، تلك الشكوى التي لم آت لجلادستون على ذكرها، للمسبب المذى سبق الإشارة إليه، عندما التقيت جلادستون في وزارة الخارجية. وافق السكرتيران تماما على مسودة الرسالة، وبخاصة جودلي Godley، الذي كان الأعلى مركزا بسين على مسودة الرسالة، وبخاصة جودلي Godley، الذي كان الأعلى مركزا بسين الاثنين، والذي طلب منى حذف عبارة أوردتها على سبيل الاعتذار عن التدخل في

مسألة مهمة من هذا القبيل. وقال جودلى مؤكذا: "تدخلك لا يحتاج إلى الاعتذار". كان جودلى رجلاً صاحب أفق واسع، وهو يمثل الجانب الأفضل والأكثر حماسا من شخصية جلادستون العامة، والذى يتمثل فى التعاطف الكبير مع كل ما هو خير فى هذه الدنيا واحتقار كل ما هو دنىء. اللهم إلا باستثناء قدرة الرجل العملية الكبيرة على أداء عمله الرسمى؛ كان الرجل على النقيض تماما من أولئك الرجال الذين نراهم ونصادفهم فى مكاتبنا العامة، فضلاً عن أنه كان طوال الأزمة المصرية يخصنى بدعمه وتعاطفه الزائد. أما هاميلتون، فعلى الرغم من تعاطفه معى أيضا، فقد زاد تعاطفه أكثر بحكم أنه من أصدقائي المقربين، وذلك بغض النظر عن القضية التي كنت أدافع عنها. أنهبت رسالتي باقتراح مفاده إرسال بعثة إجراء تحريات وتحقيقات رسمية بشأن ما يجرى في القاهرة للوقوف على الحقائق وبروح ودية تجاه المصريين. حضني السكرتيريان على إرسال الرسالة، وعليه قمت بإرسالها، بعد ذلك بأربعة أيام في اليوم العشرين من شهر مارس. أهمية الرسالة هي التي تملى عليً إيرادها هنا:

## لندن، في العشرين من مارس عام ١٨٨٢

إن التعطف الذى أوليتمونى إياه، هو الذى جعلكم تتفضلون على بالاستماع الى بعض نقاط الموقف السياسى فى مصر، وهذا التعطف هو الذى شجعنى على أن أعرض على سيادتكم هذه النقاط كى تحظى باهتمامكم:

إذا كنت قد فهمت سيادتكم تماما، فإن حكومة صاحبة الجلالة لا ترغب في تعجل الأمور في ذلك الاتجاه، إذ إنها على استعداد لقبول حل سلمى، إذا ما أمكن التوصل إلى حل من هذا القبيل، وذلك فيما يتعلق بالنزاع القائم بين المراقبة المالية والحكومة المصرية، وأنها سوف تتدخل أو تلجأ إلى القوة في اللحظة التي يجرى فيها تهديد المصالح السياسية البريطانية تهديذا خطيرا، أو إذا ما قام الحزب الوطنى الموجود حاليًا في السلطة بنقض الاتفاقات الدولية.

فإننى الآن على معرفة كاملة بآراء ذلك الحزب، أو بأبرز زعمائه، في أضعف الأحوال، وأستطيع القول مؤكذا الحقيقة التي مفادها أن أقرب شيء إلى رغبات هؤلاء الزعماء هو حسن التفاهم مع حكومة صاحبة الجلالة. وواقع الأمر، أنى مفوض من قبل أحمد بك عرابي لأؤكد لسيادتك، أن الرجل إذا ما جرى التعامل معه بطريقة ودية، فإنه سوف يستخدم نفوذه داخل حزبه إلى أبعد حد؛ ونفوذ هذا الرجل كبير جدا على نحو يجعله قادرا على التخفيف من المشاعر المريرة التي نشأت بين المصريين والإنجليز والمسئولين الأجانب الذين يعملون في البلاد، وأن الرجل سوف يصل إلى حل وسط في المفاوضات التي ستجرى وذلك ابتغاء التوصل إلى تسوية سلمية. وقد رجاني عرابي أن أضع أمامك مصاعب الوضع الذي وضع الرجل فيه نتيجة موقف العداء الشخصي الذي يقفه منه المراقب الإنجليزي العام Controller-Generall من ناحية، وموقف وزير (أو ممثل) صاحبة الإنجليزي العام الناحية الأخرى.

سيادتكم تعلم جيدًا الدور السياسي البارز الذي لعبه السير أوكلاند كولفن في التغيرات الوزارية المختلفة، والدور الذي لعبه الرجل أيضًا فيما يمكن أن نسسيه الثورة، التي شيدتها الشهور الستة الأخيرة في مصر. في اليوم التاسع من شهر سبتمبر كان أوكلاند كولفن هو الذي نصح الخديو بإلقاء القبض على أحمد بك عرابي وإعدامه رميًا بالرصاص، وعرابي هذا هو وزير الحربية في الوقيت الحالي؛ ولم يألُ الرجل جهذا في إخفاء الحقيقة، لأنه على حد فهمي، كان قد سبق له إبلاغ تفاصيل ذلك الذي حدث إلى الصحف الإنجليزية. المصريون يعرفون حق المعرفة أيضًا أن السير أوكلاند كولفن كان ولا يزال على علاقة بالمصدافة من موقف معاد للحزب الوطني، وبخاصة الجيش، وأن الرجل صرّح بلا تحفظ عقب المتقالة شريف باشا، أنه ينوى استخدام كل ما في وسعه من أجل استخدام الوسائل المتاحة له كلها من أجل تدمير الحزب الوطني وجر التدخل الإجنبي على مصصر. ولو كانت هذه الأشياء لا يعرفها سوى عرابي لأغفلها وتغاضي عنها؛ لكن من سوء الحظ أن هذه الأمور دخلت في نطاق الأمور العامة سيئة السمعة، الأمر الذي يجعل من المستحيل على عرابي أن يكون على علاقة ودية مع صانع هذه الأشياء.

فيما يتعلق بالسير إدوارد ماليت فقد أعرب الرجل عن مثل هذا وإن بدرجة أقل، لأنه لا يزال إلى حد ما يسير على خط كولفن. ومن سوء طالع السير إدوارد ماليت مع المصريين أن الزيارة التي قام الرجل بها إلى إسطنبول تصادفت تمامًا مع دعوة تركية قوية إلى التدخل التركى في منصر، كشفت عنها النصحف الإنجليزية في الخريف الماضي، وأنا نفسي على قناعة بسأن الحكومــة الفرنـسية مسئولة عن الفكرة التي ترسخت في الأذهان في القاهرة، والتي مفادها أن السمير إدوارد ماليت هو الذي كان يقترح القيام بعمل عسكري في كثير من الأحيان. أنا شخصيا، أعرف أن هذا غير صحيح، وأن السير إدوارد ماليت كان، على العكس من ذلك، لا يستحسن مثل هذا العمل أو الحل؛ ومع ذلك تبقى بعض الحقائق التسى يمكن أن تلقى بظلالها على هذه الفكرة. منها أن السير إدوارد ماليت كان إلى يوم اجتماع البرلمان المصرى رافضنا مطلب الحركة الوطنية بحكومة دستورية واعتبار أن هذا المطلب جاد؛ يزاد على ذلك أنه انضم إلى السير أوكلاند كولفن في الكشف عن تحزبه مع شريف في الصراع الذي دار بينه وبين النواب؛ واعتبارًا من ذلك التاريخ راح ماليت يسيء أكثر من خلال إعلان تصديقه قصة مختلفة مفادها، أن رئيس النواب سلطان باشا، الرجل الذي يحظى باحترام الجميع قد جرى سبه و إهانته من قبل عرابي.

أيا كان الوضع، في المؤكد أن كلا من السير إدوارد ماليت والسير أوكلاند كولفن، بدلاً من أن يكونا في وضع يمكنهما من إسداء النصح والتهدئة، أصبحا منبوذين من الحكومة المصرية. هذا يعنى أن هذين الرجلين كانا منعزلين عن المصادر الحقيقية للمعلومات فيما يتعلق بخططهما، وأنهما أجبرا على إفساح المجال للدساسين والمتأمرين من الجنسيات الأخرى، الذين لا مصلحة لهم في المحال النصح بالاعتدال، أو الرغبة في تجنب الشقاق.

إذا كنت فخامتكم لا ترى مبررا للجدل فيما عرضته، فأرجو أن تسمح له باقتراح ما يلى:

"الوزراء الوطنيون مشغولون حاليا بإعداد سلسلة من الشكاوى الخطيرة من النظام الذى أقامته إنجلترا وفرنسا وصدقت عليه المراقبة المالية المالية، وبعسض هذه الشكاوى ترتكز على أسس وأسباب قوية. هؤلاء الوزراء الوطنيون على استعداد للتعامل مع التحقيق بروح ودية ومعتدلة، لكن المؤكد أنهم سيتعاملون مع التحقيق هذه الشكاوى بروح العداء إذا ما استمر موقف العداء من جانب المراقبة المالية وإن الأمور المتنازع عليها هى فى معظمها أمور حقيقية، إذا ما تعاملنا معها بروح العدل، وإذا ما اتخذت حكومة صاحبة الجلالة موقفا أخلاقيا منها، ومن شم يتعين علينا دراسة هذه الأمور دراسة محايدة تماما فى ظل دلائسل وبراهين مصرية وأوروبية متساوية. وأنا أقدم هنا هذه الدلائل، وهى ليست في متناول ممثلى صاحبة الجلالة، من الدبلوماسيين والماليين، ويضاف إلى ذلك أن هذا الحياد قد يصبح محل شك من قبل المصريين. ومن ثم فإن من الأوفق خلال الأشهر السستة المتبقية على انعقاد البرلمان المصرين. وقبل الدخول فى الصراع، إرسال شيء شبيه بلجنة التحقيق إلى مصر، لتحرى الحقائق محل الشكوى، تحريا يوحى بالود والصداقة، التى هى السبيل الوحيد الممكن لتحاشى الكارثة".

أواصل حديثى من مفكرتى، فأجد فيها أنى فى اليوم السادس عشر، كتبت بمساعدة صابونجى، رسالة طويلة إلى عرابى، أخبره فيها أنى كنت أطالب بتشكيل لجنة، وأن آمالى كانت كبيرة بخصوص هذا الموضوع، لكنى طلبت من الرجل أن يلزم الحرص والحذر؛ وطلبت ذلك إلى جريجورى الذى كان لا يزال فى القاهرة. كان الموقف فى مصر فى ذلك الوقت، يتمثل فى أن مجلس النواب، كان مصرا على المطلب الذى نادى به الأعضاء، والذى يقضى بأن يصوت البرامان على النصف الأخر من الميزانية ذلك النصف الذى لم يكن له علاقة بدفع فوائد الدين الأجنبى، وكانوا يطالبون أيضا بلائحة جديدة، أو قانون أساسى، يمنحهم دستورا مثل الدسائير الأوروبية، وأن يكون ذلك القانون أو اللائحة ممهورا من الخديو ومنشورا أيضا. كان الوزراء قد قدموا أيضنا لمجلس النواب قائمة بالإصلاحات وبعد أن فرغ البرلمان من ذلك كله انفض انعقاده إلى فصل الخريف. لقد عم

الهدوء الكامل طوال هذه الفترة، سائر أنحاء البلاد، وأصبح السبب الرئيسى للنزاع مع أوروبا هو مسألة التصويت على الميزانية، ذلك النزاع الذى لم تـزداد حدتـه طيلة ستة أشهر، إلى أن بدأ وضع الميزانية الجديدة. ليس هناك شك فى أنه لو كان كولفن قد اقتنع بالانضمام إلى زميله الفرنسى دى بلنيير، فى الابتعاد عن مـصر، ولو كان اقتراحى الخاص بإيفاد لجنة، قد نفذ لهدأت الأمور فى مصر، واختفت كل الأسباب الداعية إلى التدخل المسلح. لم تكن الوزارة المصرية تريد شـيئا سـوى العيش فى سلام مع العالم كله، والتفاهم مع حكومتى المراقبة الثنائية حول المسائل المتنازع عليها كلها.

## في العشرين من مارس

تناولت الغداء في منزل بتون Button كيما ألتقي عمه، روبرت بسورك Robert Bourke الذي كان مطلوبًا منه عرض المسألة المسصرية رسميا في الأسبوع التالي. وكان بصحبته عضو آخر من حزب المحافظين، هو مونتاجو جست Montague Guest، الذي كان مهتمًا بالمسألة التونسية. التي كانست محط اهتمامي الثاني، في حال خذلني اللورد جلادستون. ثم حسضرت بعد ذلك اجتماعًا للجمعية الآسيوية، التي كان قد جرى مؤخرا انتخابي عضوا فيها، وفي المساء تناولت العشاء مع ريفرز ولسون Rivers Wilson. وتشاجرت شهراً المخارجية، جرى إرساله بالبرق إلى ماليت يشدد على وفاء مسصر بالالتزامات الخارجية، جرى إرساله بالبرق إلى ماليت يشدد على وفاء مسصر بالالتزامات الدولية، وهو بيان قصد به أن يكون تهديذا جديدًا للحزب الوطني، لكني أعتقد أن البيان لم يرسل مطلقًا وقد يكون قد ألغي تمامًا، لأنه لا وجود له في الكتاب الأزرق. وربما كانت رسالتي التي أرسلتها إلى جرانفيل هي السبب في إلغاء ذلك الإعلان.

لقد أصر ولسون على أن الحركة الوطنية كلها كانت من اختراع إسماعيل باشا؛ وأصر أيضًا على أنه "لو قدر للخديو السابق أن ينزل على أرض الإسكندرية في الغد، فإن كل مصرى سوف يأتى إليه جاثيا على يديه وركبتيه". ومهن هذا العشاء ذهبت لحضور حفل في منزل السيدة كينمار Kenmare، حيث التقيت حرم سولسبرى، التى أخذتنى جانبا، وراحت توجه إلى أسئلة كثيرة، بشيء من التعاطف المصطنع، عن المسألة المصرية؛ ووضعت أمامها القضية وشرحتها لها بأقصى ما وسعنى جهدى، يقينًا منى بأن ما قلته لها سوف تتقله إلى زوجها. واقع الأمر أن التعاطف بمعناه الحقيقي ليس معروفًا لدى أعضاء حزب المحافظين، وبخاصة اللورد سولسبرى، لقد كان من المناسب للمعارضة أن تتعاون معى بالقدر الذي يغيدها في التشكيك في مصداقية الحكومة. وكان سولسبرى من المؤيدين للتذخل.

عدت إلى المنزل في تلك الليلة ومعى هاميلتون، الذي كنت قد التقنيه في الحزب، حكيت له تباهى ولسون بالإعلان الجديد، وطلبت إليه أن يدبر لي لقاء عاجلاً مع رئيسه، وحثنى هاميلتون على إرسال رسالتي على الفور إلى جرانفل وصورة منها إلى جلادستون. ففعلت ذلك في الصباح التالي، وطلبت منه توصيل الرسالتين. وكان هاميلتون قد رئب بالفعل لقاء مع رئيسه بتاريخ الحادى والعشرين من شهر مارس. وكان هناك حفل عشاء في منزل روبرت بورك Bourke حضره الجنرال تيلور، الناطق بلسان المعارضة، والسيدة إيلى Ely وعدد آخر من أعضاء حزب المحافظين.

## في الثاني والعشرين من مارس

أهم الأيام كلها. كان قد مضى على فى ذلك الوقت فى إنجلترا أسبوعان كاملان، وعلى الرغم من أنى كنت أتعجل ولا أؤجل فقد فشلت إلى الآن فى لقاء رئيس الوزراء. اليوم، حدثت فيه ما سعيت إليه. فقد ذهبت قبل الموعد المحدد، بوقت قصير إلى مقر مجلس الوزراء فى ١٠ داوننج ستريت، حتى أتمكن من

تبادل حديث قصير مع هاميلتون، الذي أبلغني أن رئيسه قرأ رسالتي؛ وبعد مصفى عشرين دقيقة بعد الساعة الثانية عشرة استقبلني رئيس الوزراء. كان السيد جلادستون الذي يبدو أفضل وأكثر شبابًا عما كان عليه في آخر زيارة قمت بها لسيادته، قبل عامين تقريبًا. في ذلك الوقت كان الرجل يبدو متدهورا أما الآن فهو يبدو ملينًا بالحيوية، يقظ الذهن والبدن. استقبلني الرجل استقبالا وديا للغاية. كانت رسالتي التي كتبتها إلى جرانفل موضوعة على مكتبه، وبدا عليه استعداده للإصغاء إلى ما كنت أود قوله. طلب الرجل مني أن أحكى له كل شيء، وراح يصغي إلى ولا يتكلم إلا قليلاً. كانت طريقته توحي بالتشجيع والتعاطف الأمر الذي سهّل علي الكلام وأطلق لساني بشكل لم يحدث لي من قبل. وتبينت أن كل كلمة كنت أقولها كانت تمسه وتحظي باهتمامه. تركني الرجل أتكلم مدة ربع ساعة، وكان يتكلم بين الحين والأخر قائلاً: "أنت لست بحاجة إلى أن تقول لي ذلك كله، لأني أعرفة. الني أود أن أقف على حقيقة الشعور الوطني في مصر. من الواضح أن رئيس الوزراء كان متعاطفا تعاطفا شديذا مع الحركة.

سألنى رئيس الوزراء بعد ذلك سؤالاً عن وضع الجيش وعن سبب الدور. البارز الذى يلعبه فى السنون العامة. كان جلادستون متشككاً في ذلك الدور فشرحت لسيادته تاريخ ذلك الدور وأكدت له أن تنخل العسكر مبالغ فيه إلى حد بعيد، وقلت له أيضاً أن القصص التى تروى عن تخويف العسكر للنواب قصص غير صحيحة؛ وقلت: إن السبب الوحيد وراء الاستعدادات العسكرية الحاليسة هو التخوف من التدخل الأجنبي. شرحت أيضا مشاعر الحزب تجاه السلطان والأسرة الخديوية – تجاه كل من توفيق باشا، والخديو إسماعيل، والأمير حليم. وسالني إن كنت قلت ذلك كله للورد جرانفيل، فقلت: "أوقفني الرجل منذ البداية بأن قال لى: إن عرابيا جرى شراؤه من قبل الخديو إسماعيل باشا! فماذا أقول؟" في هذه اللحظة دخل شخص إلى مقر مجلس الوزراء يقول إن اللورد جرانفيل في المنزل، وهنا تملكني الخوف، خوفا من أن يسمح له السيد جلادستون بالدخول، الأمر الذي يمكن أن يحول بيني وبين إكمال روايتي. لكن الرجل خسرج وعلسي وجهه علامات

الضيق، وصرف اللورد جرانفيل إلى حال سبيله، وعاد إلى الغرفة وهو يفرك يديسه مثلما يفعل الإنسان عندما يتخلص من مصدر من مصادر القلق والإزعاج. جاءت هذه الحركة بمثابة تشجيع غير عادى لى، وطلب منى رئيس الوزراء مواصلة حديثي.

سلمت الرسائل كلها التي حمَّلني عرابي إياها عن تجارة الرقيق، وعن مشروعات الإصلاح الأخرى، ثم تطرقت بعد ذلك إلى الحديث عن وضع كولفن و ماليت. قال جلادستون متعاطفًا: "ما الذي يمكن أن نفعله؟ إنهم موظفون عموميون محترمون وقد جرى تكريمهم على عملهم في مصر". وركز جلادستون على كلمة "النكريم". ثم طلب الرجل منى بعد ذلك أن أقول له شيئًا عن الزعماء المدنيين في الحزب الوطنى، وشرحت الوضع الخاص ببعض هؤلاء الزعماء مثل محمد عبده، وأحمد محمود، وسعد الله حلبي، وحسن شريعي، ونواب آخرين، فضلا عن السسيد عبد الله النديم الصحفى والخطيب. مما لفت نظر جلادستون، إلى حد أنه دون اسم الرجل على قصاصة من الورق. ويمضى الوقت علينا إلى أن أصبحت الساعة الثانية عشرة، وحيث كان هناك موعد آخر لرئيس الوزراء. هذا يعنى أنى أمضيت مع الرجل حوالي أربعين دقيقة - أربعون دقيقة انقضت على وجه السرعة. وبينما كنت أخرج من المكتب استدرت وسألت الرجل، نتيجة فكرة طرأت لـي، عمـا إذا كان بوسعى أن أرسل لعرابي أية رسالة من رئيس الوزراء، ردا على رسائله. وفكر الرجل لحظة ثم قال: "أنا لا أعتقد ذلك". ثم قال بعد ذلك ببطء واهتمام شديدين: "لكن لك الحرية في أن تنقل له انطباعك عن مشاعري"، ثم قال بعد ذلك متحدثا بنوعية الصوت الذي يشيع استخدامه في مجلس العموم، والذي جاء على النقيض تمامًا من النغمة الودية والإنسانية تمامًا التي غلفت حوار الرجل: "إذا أرادوا الحكم على الأمور، فعليهم بقراءة ذلك الذي نقوله في البرلمان، وبخاصة ذلك الذي أقوله أنا، نظراً لأني اعتنى تماما بحديثي إلى البرلمان. نحن في خطبنا العامة نكون مقيدين بالرأى الأوروبي، الذي يتعين علينا أخذه بعين الاعتبار، وهذا ليس في صالح المؤسسات الليبرالية في مصر. لكن يتعين عليهم قراءة خطبناً". كان الرجل قد استدار عائذا إلى مكتبه إذ كنا قد وصلنا إلى منتصف الطريق داخل الغرفة، ثم تناول ورقة كانت على المكتب، كانت عبارة عن برقية جرى توقيعها

بالفعل، وأحسست يقينًا أنها كانت تلك البرقية التى سبق أن حكى لى عنها ولسون وأنه ساعد فى صياغتها، وكان رئيس الوزراء على وشك أن يطلعنى على هذه البرقية - لكنه امتنع عن ذلك وأعادها إلى المكتب مرة ثانية. وعادت إلى الرجل أخلاقياته وحميميته الطبيعية. ثم شكرنى مرة ثانية على رسائلى وعلى كل ما قلت له، وطلب منى إبلاغه بكل ما يجد فى هذا الأمر. وقد تأثرت كثيرًا بحرارة مصافحة الرجل لى، وكنت على وشك البكاء، وخرجت من مكتبه وأنا متأثر بطيبته وعظمته، ورحت أتعجب كيف لرجل طيب من هذا القبيل أن يصل إلى منصب رئيس الوزراء. "الحمد شه. الحمد شه. ورحت أكرر بيني وبين نفسى تصر من الله وفتح قريب".

كان هذا هو جلادستون الذى التقيته وهو بلا قناع وعلى حقيقته في ذلك اليوم – رجل يتعاطف تعاطفًا كبيرًا مع الخير، وأنا على يقين، من أنه لا يمكن أن ينحرف ولو مقدار شعرة عن طريق الحق. لكن للأسف، كان هناك جلادستون آخر، ذلك السياسي الانتهازي، الذي يختلف عن جلادستون الأول، والذي سرعان ما رأيته وهو يتلاعب علانية، بحيل خيالية تبكى الملائكة تأثيرا بها. "وسوف أرسم هنا شخصية، استقيتها من ملاحظتي لذلك الرجل بصورة قريبة، على امتداد السنوات العشر التي تلت ذلك".

قلت إن جلادستون عبارة عن شخصيتين، الجانسب الإنساني فسى هذه الشخصية يشرح الصدر، وهو لديه قدرة وطاقة هائلة من التعاطف، ولديه أيضنا ما يمكن أن أسميه دفق زائد عن الحد من الحماس والتحمس للأشياء التى تسترعى انتباهه وتجذبه إليها، والرجل فيه أيضنا قدر كبير من التواضع، مع أولئك الذين هم أقل منه، الأمر الذي كان يُكسبه حب هؤلاء الناس، والرجل فيه أيضنا بعض نقاط الضعف الإنسانية القليلة التي لم تجد لنفسها مكانا في المذكرات التي جرى نشرها. كل هذه الخصال أدت إلى إكساب الرجل حب الناس، وبخاصة الشباب مسنهم، والنساء اللاتي عرفنه حق المعرفة، سواء من هن طيبات ومن هن غير ذلك. كان ذلك هو الجزء السعيد من شخصية الرجل. أما حياة هذا الرجل العامة فقد كانست

خداعًا إلى حد ما – وهذا هو حال حياة كل برلمانى من البرلمانيين. كانت خصائص الخداع فى الجدل محفورة فى ذهن هذا الرجل. لقد بدأ فى تعلمه البرلمان منذ أن كان فى المدرسة، وفى الكلية قبل أن يدخل مجلس العموم؛ وعندما بلغ الرجل الثلاثين من عمره كأن مقياس الصواب والخطأ فى الأمور العامة هي أصوات قد تعلم. واحترامًا لذلك أهمل ميوله بالسياسة، إلى أن تحولت نوازعه الشخصية إلى الخير، إلى مجرد أذواق أكثر منها مبادئ. هذا يعنى أن هذه المبادئ كانت عنده مثل الذوق الموسيقى، الذوق فى استعمال الأدوات المصنوعة من الخزف، مثل ذوقه فى التحف، تحولت إلى مشاعر يميل إليها لكنه يقيد إحساسه تجاهها لصالح مهمة أكبر، تتمثل فى تأمين الأغلبية البرلمانية. كان ذلك هو السبب الرئيسى الذى يقف وراء أعمال هذا الرجل، ضميره الحى الذى كان يضحى من أجله بآماله وتطلعاته النبيلة كلها. يزاد على ذلك، أن حياة الرجل العامة الممتدة، كانت قد ولدت فيه، كما هو الحال فى الممثلين، نوعا من خداع الذات.

أدى لعب جلادستون لأدوار هي في واقع الأمر ليست أدواره، إلى اكتساب الرجل القدرة على تقمص الشخصية التي يريدها، وذلك في اعتقادى، على العكس من أعمق أعماق أفكاره. فقد يضطر أن ينتهج سياسة جديدة كريهة، فإنه يلجأ إلى أوناع نفسه باعتقاد مفاده أن هذه السياسة تناسبه في واقع الأمر، ويستمر الرجل على هذا المنوال إلى أن يقنع نفسه بالارتداد عن السياسة القديمة إلى السياسة الجديدة، مؤلفًا عبارة أو حجة قد تحظى باستحسانه. وبذلك كان الرجل بتحاشي تنقيق الناس الشديد في خداعاته، ذلك أن الرجل (جلادستون) مثل البطل المأساوى عند شارلز ديكنز، وإذا ما تعين عليه أن يقوم بدور أوثللو Othello، كان يقوم عداد بطلاء نفسه باللون الأسود. أنا على يقين أن ما أقوله هنا ليس تقييمًا عادلاً الشخصية جلادستون العامة. لكن من المؤكد أن ذلك هو الضوء الذي تبدت لى فيه أعماله، وبخاصة في خيانته للقضية المصرية في ذلك العام.

ومع ذلك، وإلى الأن، لم تكن لدى هواجس، وأخذت طوال الأيام القلائال التي نات ذلك أرسل رسائل إلى أصدقائي في القاهرة أقص عليهم تفاصيل الأخبار الطيبة، فوجود جلادستون إلى جانبنا، يجعلنا لا نخشى شيئا، كل ما كنت أرجوه منهم هو التحلى بالصبر إلى أن تصل اللجنة التي طلبت تـشكيلها وإرسالها إلـي القاهرة. الكتب الزرقاء تبين أن اللورد جرانفيل أسهم بعض الشيء في تنفيذ المقترح الذي تقدمت به. لكن قلب جرانفيل لم يكن مع ذلك المقترح، أو إنه ربما يكون قد منع من ذلك بواسطة ديلك أو أى أشخاص آخرين في وزارة الخارجيــة. كتب لى جرانفيل في اليوم الرابع والعشرين من الشهر يدعوني لتناول الغداء معه، حيث ستتاح لنا فرصة مناقشة مسألة اللجنة، لكن مصادفة، والأرجح أنها لم تكن مصادفة، لم تصلني هذه الدعوة إلا بعد فوات الأوان، وهذه المناورة جرى تكرارها بعد أسبوع، وأسفرت عن النتيجة نفسها، أي عدم مناقشة مسألة اللجنة. الكتب الزرقاء تسجل قليلاً من المفاوضات الفاشلة مع فرنسا فيما يتعلق بمسألة تقصى الحقائق، لكن سرعان ما أوقف ذلك التفاوض وبدأ اتباع طريقة اللورد جرانفيل في ترك الأمور تحل نفسها بنفسها، والتي تعد مسئولة عن كل ما حدث بعد ذلك. وقبل انقضاء بضعة أسابيع كان الدساسون في مصر قد حققوا هدفهم بأن أثاروا الاضطراب والفوضي من جديد، وتزايدت مسألة إصلاح الأمور صعوبة على صعوبتها.

يجدر بنا هنا أن أورد مختصراً للجلسة القصيرة التى عقدها البرلمان قبل عيد القيامة فى لندن. كنت قد سافرت إلى كرابت Crabbet بضعة أيام قلائل أرعى خلالها شئونى الخاصة، لكن ذلك لم يمنعنى من الكتابة لأصدقائى فى مصر: عرابى، ومحمد عبده، وعبد الله النديم لكى أخبرهم بالنجاح الذى أصبته مع جلادستون، وأطلب منهم الحرص والصبر.

وفى اليوم السادس والعشرين تلقيت رسالة من بتون Button، وبداخلها بيان من شخص يشغل منصبا مهما جدا، والذى لا يزال ضمن أوراقى. هذا البيان قصير وعامر بالمعلومات ولذلك فأنا أورده هنا كما هو:

"فى الثانى والعشرين، أشتاق جدًا لأن أرى السيد ولفريد بلنت يلتقى مع ناتى Natty روتشيلد، الذى لا تحتاج مصالحه فى مصر إلى شرح أو تفسير. الرجل يداوم على الذهاب إلى اللورد جرانفيل ووزارة الخارجية بصورة مستمرة، وهو فى هذا الأمر "يموت كل يوم" كما يقول القديس بولس وسوف يقدم خدمة عظمة إذا استطاع أن يوفق بينهم. أنا أرغب منك أن تدعو ولفريد بلنت لتناول الغداء فى نيو كورت New Court يوم الجمعة القادم الساعة الواحدة بعد الظهر، إذا ما تمكنت أنت من ذلك. وهذا اللقاء سيكون مفيذا من نواحى كثيرة".

هنا، بطبيعة الحال، يكمن لب الموقف، قرض روتشيك البالغ تسعة ملايين جنيه إنجليزي والذي يتهدده الخطر في مصر، والذي أبلغني بتون بنفسه، أن نصف هذا القرض لا يزال محتجزا لدى أل روتشيلد أنفسهم. وبناء على ذلك، قصدت إلى لندن في فترة الصباح، أقصد صباح اليوم السابع والعشرين، وهو اليوم المحدد لتناول الغداء؛ وقصدت لندن تحت مظلة بتون، لكن من سوء الحظ أني وجدت أن "ناتى" Natty كان قد استدعى في صباح ذلك اليوم إلى الخارج بسبب مرض أو وفاة واحد من أقرب أقاربه، (نسيت اسم ذلك القريب). ترتب على ذلك أننا لم نلتق الرجل، لكنه كان قد ترك لنا رسالة، طالبًا إلى فيها أن أكتب له عن آرائي ووجهات نظرى. وأنا أسف لذلك الحادث الذي منع لقاءنا، لأن هذا اللقاء كان يمكن أن يكون لقاء مهمًا، على الرغم من يقيني من أنه لم يكن ليسفر عن نتائج طيبة. منذ ذلك الحين، وأنا أتعجب من معنى "يوفق بينهم" فقد تـشككت أيـضا فـي أن الغرض الحقيقي من هذا التفاهم هو المساعدة في رشوة عرابي، الأمر الذي يودي إلى فقدان النَّقة فيه، ويبدو أنه قد جرى تجربة أشياء من هذا القبيل مع عرابي، بعد ذلك بشهرين من خلال قناة أخرى. ومع ذلك، لم تسفر الزيارة عن شهيء، اللهم باستنتاء كتابة مذكرتي الطويلة على نحو يصعب معه إيرادها هنا، وكان الهدف من هذه المذكرة، من الناحية السياسية، التوصية بأن الممولين الذين لهم مصالح في مصر يتعين عليهم التسليم بالثورة التي حدثت، وأن يستفيدوا منها إلى أبعد حد ممكن، وتنبأت بأن حملة الأسهم والسندات سوف يخسرون الكثير إذا ما قامت الحرب بدلا من المصالحة. وقد بلغني بعد ذلك أن روتشيلا، بعد المحنه الكبيرة والقلق النفسى الذى أصابه جراء قصف الإسكندرية بالقنابل، وبعد أن ضاعت نقوده، وفقدانه الأمل فى استرجاعها ثم استردها راح يأسف ويندم على نبوءتى، وكأنها صدرت عن نبى كاذب. لكن ذلك لا يهمنى فى كثير أو قليل. لم تكن مذكرتى مكتوبة لصالح ناتى روتشيلد باعتباره دائنًا، وإنما كتبتها لمصلحة المدينين المصربين.

هناك مدخل عجيب آخر في مفكرتي، بتاريخ ٢٨ من شهر مارس، يُلَمّحُ إلى الأفكار التي كانت شائعة في ذلك الوقت في ميدان المطبعة Printing House. هذا يعنى أن تلك كانت أول مرة أذهب فيها إلى مكتب جريدة التايمز، وكان بتون Button دليلي في هذه المرة أيضنا إلى هذا المكان. التقينا ماكدونالد في مكتب الجريدة؛ وماكدونالد هو مدير هذا المكتب، وكان مبتغانا من لقائله هسو أن ندفعه إلى إرسال مراسل جديد إلى القاهرة، لكى يعطى الجريدة أخبار محايدة؛ وهنا راح ماكدونالد يفكر في إيفاد ماكنزى و الاس Wallce للقيام بهذه المهمة. لكن ماكدونالد بسبب حرصه الإسكنلندي لم يجرؤ على تحمل التكاليف. كان مكتفيًا من الناحية العملية، على حد قوله، بالأخبار التي كان يرسلها له سكوت كان مكتفيًا من الناحية العملية، على حد قوله، بالأخبار التي كان يرسلها له سكوت مهنم بأمرين في مصر، قناة السويس والسندات والأسهم، وأراء سكوت الإنجليزي هذين الأمرين هي ما يريده الشعب الإنجليزي. فيما عدا هذين الأمرين، الإنجليز لا يهتمون بأي شيء آخر في مصر. هناني الرجل على رسائلي، على الرغم من عدم حصولي على أي مقابل لها، وقال: إنهم يسعدهم دومًا أن ينشروا كل ما عندي. لكن، من وجهة نظرهم، فإن الأمر لا يحتاج إلى إيفاد مراسل خاص.

كنت فى ذلك الوقت على اتصال بألين Allen، سكرتير مكافحة تجارة الرقيق، وهو رجل محترم لكنه صاحب آراء متزمتة. كان السير وليام موير Muir قد انتقدنى لأننى كنت قد أكدت فى واحدة من رسائلى لجريدة التايمز، أن من بين مهام الحركة الوطنية فى مصر، قمع البقية الباقية من الرق فى مصر، لكنه لاقسى الأمرين ليثبت من سور القرآن وآياته، أن الرق العادات التى كانت ولا تزال لها صفة دينية عند المسلمين. وجدت أيضنا أن آلين، مستاء من حديثى عن مناصرة

عرابى لفكرة القضاء على العبودية وتجارة الرقيق، التى كان آلين يرى أنها مهمة مقصورة على أعضاء جمعية مكافحة تجارة الرقيق فى القاهرة. كان غضب آلين شديدًا مثل غضب الكلاب صائدة الثعالب، عندما ترى أن القضاء على الثعالب وتدميرها إنما يكون من عمل فلاح من الفلاحين. كان يقول: إن المسلمين لا علاقة لهم بالقضاء على العبودية وتجارة الرقيق، وإلا فماذا سيتركون للجمعية! كان ذلك هو الانطباع الذي تولد لدًى من جدل هذا الرجل.

عثرت في مفكرتي في آخر المطاف على ملاحظة مفادها أن دعبت فسى اليوم الأول من شهر أبريل، إلى مقابلة أمير ويلز، الذي أراد أن يقابلني على العشاء. كان مُضيَّفي في هذه المناسبة هو هوارد فينسنت Howard الذي كان في ذلك الوقت، على علاقة وثيقة مع صاحب السمو أمير ويلز. بلغت من الغباء مبلغا منعني من الذهاب إلى العشاء، الذي ربما أفادني، لكن من سوء حظي أنى كان لدى موعد آخر في اليوم نفسه، كي ألتقي الأميرة لويز أوف لورن أنى كان لدى موعد آخر في اليوم نفسه، كي ألتقي الأميا في الفكاك من ارتباطي، الذي كان هو الآخر موعدا مهما. ومع ذلك، ذهبت في المساء إلى منزل فينسنت الذي كان هو الآخر موعدا مهما. ومع ذلك، ذهبت في المساء إلى منزل فينسنت التي تهمني.

يمكن القول هذا: إن هذه المرحلة تعد نهاية الفصل الأول من حملتى الإنجليزية. فإلى هذا تكون الأمور قد سارت، على الرغم من المصاعب الجمة، على ما يرام فيما يتصل بالدعاية التي كنت أقوم بها. كانت دعايتي لأجل القضية الوطنية المصرية تستقبل استقبالاً حسنا في كل مكان، وكان الكلام عن التسدخل الأجنبي قد قل وانحسر. وفي لحظة من اللحظات كانت آمالي تحلق في عنان السماء، نظرا لأن بتون كان قد أكد لى أن اللجنة التي اقترحتها أنا كان يجرى الإعداد لتشكيلها وإرسالها إلى القاهرة، بل إن الرجل حدد لى أيضنا اسم الرجل الذي وقع عليه الاختيار للقيام بهذه المهمة. لكن المؤسف، أن هذا الكلام تحول إلى شائعة لا أساس لها من الصحة. وبعد ذلك خرج الجميع من لندن لتمضية عيد القيامة، وقبل عودة المسئولين من الإجازة طالعتنا مؤامرة من تدبير الشراكسة، فكانت تلك المؤامرة بداية لنهاية مشئومة.

الفصل الحادى عشر

المؤامسرة الشركسية

يمكن معرفة الحال الذي كانت عليه الآمال المرتقبة في مصر خلال الأسبوع الأول من شهر أبريل، على الرغم من الشائعات الكثيرة عن الاضطراب والفوضي؛ التي كان يجرى نشرها في أوروبا، ويمكن الوقوف عليه من خلال الرسالتين التاليتين اللتين أرسلهما لي كل من أحمد عرابي والشيخ محمد عبده في ذلك الوقت. لقد كانت طبيعة الشيخ الراقية وكذلك صراحته الصارمة، إضافة إلى المنصب الجليل الذي يشغله الرجل حاليا باعتباره مفتيًا للديار المصرية (\*)، كل ذلك يضفى على شهادة الرجل قيمة تاريخية لا يمكن المبالغة فيها بأى حال من الأحوال، ويمكن أن تكون على النقيض أو العكس من الأقاويل الزائفة متعددة الأسكال، والتي نطالعها في الكتب الزرقاء. لقد كان في ذلك الوقت رئيسا لتحرير الصحيفة الرسمية ورقيبًا على الصحافة في القاهرة، مما وضع الشيخ محمد عبده في وضع معرفي يسمح له بالوقوف على ما يدور في مشاورات ومداولات الوزارة الوطنية، الأمر الذي يستحيل على كل من ماليت أو كولفن أو أي أوروبي آخر الوصول إليه. وأنا هنا ألفت انتباه المؤرخين بصفة خاصة إلى هذه الوثائق المُقنعة.

# القاهرة، في الأول من أبريل عام 1882

إلى صديقنا المحترم، المخلص، الصديق، صاحب الفكر الحر، السيد ولفريد سكاون بلنت، أحيا الله جهوده.

"بعد الحمد لله، قاهر الأقوياء، وناصر الحق، أود القول: إن رسالتك المؤرخة اليوم العاشر من شهر مارس، قد وصلتنى وأسعدتنى سعادة بالغة. والذى لا شك فيه أن هذه الرسالة سوف تسعد كل إنسان حر أن يرى رجالاً أحرارًا من أمثالك، وصادقين فى أقوالهم وأفعالهم، ومصممين على المضى قدمًا في مشروعاتهم الراقية لفائدة الإنسانية بشكل عام، وفائدة بلادهم بشكل خاص.

<sup>(\*)</sup> وقت تأليف الكتاب وليس عام ١٨٨٢. (المراجع)

محتويات رسالتك تؤكد أنك مغرم بحرية الجنس البشرى، وأنك تبذل قصارى جهدك لخدمة مصالح أمتك الإنجليزية، إدراكا منك أن هذه المصالح فى الشرق، وبخاصة فى مصر، يمكن تأمينها إلى الأبد عن طريق مساعدة المصريين فى نيل حريتهم وبذلك تحظون بحبهم. الإنجليز الأحرار يتعين عليهم تماما مساعدة أولئك الذين يناضلون من أجل استقلال بلادهم، ومن أجل إصلاحها، ومن أجل إقامة حكومة عادلة. ونحن لا نشك، أن جهودك ومحاولاتك الطيبة، سوف تنضمن لك اسما مشرفًا عند بنى وطنك، عندما يفهمون ويكتشفون الجهد الكبير الذى بذلته من أجل إماطة اللثام عن القناع الزائف الذى ارتداه أصحاب المصالح أمام أعينهم.

وفيما يتصل بنا، فنحن نشكر لك خدماتك الطيبة فيما يتصل بمصر وإنجلترا؛ إنجلترا ذلك البلد الذى تتمنى أن يكون أقوى الأصدقاء فى مساعدتنا على إقامة نظام جيد على أساس من الحرية، يحاكى الأمم الحرة المتحضرة. أتمنى على الله أن يكلل جهودك بالنجاح، وعليه فنحن نرى أن وصولك إلى بلادك فى سلم، فألا حسنًا للنجاح.

فيما يتصل بالنصيحة التى أسديتها إلينا، نحن مدينون لك بالشكر، وأرجو أن تسمح لى بأن أقول: إننا نبذل قصارى جهدنا من أجل المحافظة على الهدوء والنظام، لأننا نعد ذلك أحد واجباتنا المهمة، ونحن نحاول النجاح فى ذلك. وأنا أؤكد لك أن كل شيء هادئ الآن. السلام يعم البلاد؛ ونحن ومعنا كل إخواننا الوطنيين نبذل كل ما في وسعنا من أجل الدفاع عن حقوق أولنك المقيمين في بلدنا، بغض النظر عن البلاد التي جاءوا منها. كل المعاهدات والالتزامات الدولية يجرى احترامها احتراما تاما؛ ونحن لن نسمح لأي إنسان بالمساس بهذه المعاهدات وعلاقاتها وعلاقاتها وعلاقاتها

فيما يتصل بتهديدات كبار المصرفيين ورجال المال الأوروبيين لنا، سوف نتحمل تلك التهديدات بحكمة وحزم. ونحن نرى، أن هذه التهديدات ستضرهم هم أنفسهم، وسوف تضر أيضًا الدول التي يضللها هؤلاء المصرفيين ورجال المال.

هدفنا الرئيسى هو تخليص البلاد من العبودية، ومن الظلم، ومن الجهل، وأن نرفع شعبنا إلى المكانة التى تحول بينه وبين العودة إلى الاستبداد الذى حطم مصر فى الزمن الماضى.

هذا الكلام الذى أرسله إليك، يمثل أفكار المفكرين المصريين ومحبى هذا البلد من أصحاب الفكر الحر.

تحياتي للسيدة حرمك وتقبل تحيات صديقك المخلص،

أحمد عرابي.

القاهرة، في السادس من أبريل عام ١٨٨٢.

إلى صديقنا المخلص، السيد ولفريد بلنت.

بعد شكر الله عن على الحرية والإصلاحات التى بارك الله لنا فيها وأسبغها علينا، أود أن أبلغك بأنى تسلمت رسالتك الثانية بعد أن أرسلت لك ردا على رسالتك السابقة. وأنا أنتهز هذه الفرصة وأكرر لك خالص شكرى لجهودك ومحاولاتك. أرى أن من واجبى، ومن واجب كل ضمير حى، بل ومن واجب الرجال جميعًا، أن أشكر لك خدماتى الطيبة. والاعتراف بالفضل يقوى روابط الصداقة بين الناس، وبين الدول أيضًا. نحن نتطلع تمامًا إلى التوصل إلى تفاهم بشأن الصداقة والمصالح المتبادلة الخاصة بنا والمصالح الخاصة بالدول التسى تربطنا بها بعض الالترامات، لأنه من خلال الصداقة وحدها يستطيع أصحاب الحقوق في بلادنا التمتع بثمار المعاهدات والعقود، التي نسرى أن من واجبنا احترامها والدفاع عنها. وإذا ما حدث أي شقاق، فإنه لن يؤثر علينا وحدنا، وإنما الميؤثر على الدول الأخرى كلها، وبخاصة بريطانيا العظمى. السياسيون أصحاب سيؤثر على الدول الأخرى كلها، وبخاصة بريطانيا العظمى. السياسيون أصحاب الأفق الواسعة لا يمكن أن يفشلوا في الوقوف على المزايا التي يمكن أن تعود على بريطانيا من مصادقتنا، ومساعدتنا في كفاحنا ونضالنا.

وفيما يتعلق بالرقابة المالية، لك أن تتأكد من أننا لـن نعوقها فـى أدائها لواجبها، طبقًا للحقوق المنصوص عليها فى المعاهدات الدولية. لم يحدث مطلقًا أن انتوينا، أو انتوى أحد من شعب هذا البلد، المساس بحقوق المراقبة المالية، أو التغاضي عن أية معاهدة من المعاهدات الدولية.

إن قُدَر لمندوبي الدول في هذا البلد أن يكونوا أمناء مع واجبهم، وأمناء أيضًا على مصالح بلادهم، فإنهم يتعين عليهم مساعدتنا في ميشروعنا السوطني، وعليهم أن يثبتون بالأعمال ذلك الذي يقولونه لنا بالأقوال.

لقد عقدنا العزم على أن نبذل كل ما فى وسعنا لكى نهيىء لبلدنا مكانًا بين الأمم المتحضرة عن طريق نشر المعرفة فى سائر أنحاء البلاد، محافظين على الاتحاد والنظام، وتحقيق العدالة للجميع. ولن يضطرنا أى شىء إلى التراجع ولو مقدار بوصة واحدة عن هذا العزم والتصميم؛ فالتهديدات والإنذارات لن تحول بيننا وبين ذلك؛ نحن لا نستسلم إلا للمشاعر الودية، التى نقدرها حق قدرها.

فيما يتصل بالهدوء في البلاد، ليس هناك ما يؤدى إلى الإضطراب. نحن نحاول محو الآثار المتخلفة عن الحكومات السابقة.

وفيما يتعلق بالأسئلة التي تطرحها علينا، أفيدكم بأنني أرسلت له إجابات عنها من خلال الشيخ محمد عبده عن طريق البرق. الواقع أن الشائعات المنتشرة في أوروبا عن الإنفاق العسكري المبالغ فيه، لا أساس لها وهي عارية من الصحة. الميزانية العسكرية لم تزد حتى ولو باره Para واحدة، ولم تنقص درهما واحددا. والميزانية هي كما كانت عليه في اليوم الحادي والعشرين من شهر ديسمبر من عام ١٨٨١، في زمن شريف باشا. وعليه اطمئن أن الشائعات التي كلفت نفسك مئونة الحديث عنها إنما يروجها أولئك الذين لا يميزون. ونحن نأسف عندما نرى أن ذلك الزيف يشق طريقه بصورة مستمرة إلى صحف أوروبا المتحضرة.

ندعو الله أن يهدى المفكرين السياسيين الأوروبيين إلى الحق والحقيقة، وأن يعرفوا ظروف بلادها حق المعرفة، وبذلك يمكن أن يخدموا بلادهم وبلادنا أيضنا عن طريق تقوية روابط المشاعر الطيبة. وفقنا الله إلى التمتع بنعمة الأمن والسلام والتفاهم الودى.

#### أحمد عرابي.

هاتان الرسالتان اللتان جاءتا على شكل رد لرسالتى التى ضمنتها "انطباعاتى" عن مشاعر رئيس الوزراء الطيبة؛ قدمتهما مترجمتين، عقب تسلمى لهما، إلى جلادستون؛ وكان يمكن لهاتين الرسالتين أن تحظيا باهتمام الرجل، لولا أنه كان خارج لندن فى ذلك الوقت ومشغولاً بما هو أهم عنده بكثير من هذا الأمر لأنه كان يهدد وجود حكومته - فقد كان الوضع شبيه تماماً بما يشبه الثورة فى أيرلندا. ولم تتح لى فرصة لقائه هو أو هاميلتون إلا بعد انتهاء فترة عيد القيامة فى نهاية الشهر. كانت الأحوال، فى مصر فى ذلك الوقت، قد بدأت تزداد حرجا مسن جديد جراء ما يعرف تاريخيا باسم المؤامرة الشركسية Circassian، التى وصلت أخبارها إلى لندن فى الأسبوع الثالث من شهر أبريل. لم أولى تلك المؤامرة اهتماما كبيرا فى ذلك الوقت، من منظور أنها شائعة من الشائعات التى كان يجرى نشرها فى تلك الأيام. لكن سرعان ما تحولت هذه المؤامرة إلى شىء خطير تماما، لا فى حد ذاته، وإنما لأن هذه المؤامرة تهيئ لدبلوماسيتنا الفرصة التى كانت تنتظرها ختى تُذخل الخديو فى صراع علنى مع الوزراء. كان ماليت فى ذلك الوقت ينقد وصلاح علنى مع الوزراء. كان ماليت فى ذلك الوقت ينقد و حمله بفعل مقترحات كولفن.

كان مؤلف هذه المؤامرة، هو الخديو إسماعيل السابق بلا أدنى شك. وأنا أعلم ذلك، من خلال بعض مصادر المعلومات الأخرى، المتمثلة فى سكرتيره فى ذلك الوقت، إبراهيم بك المويلحى. كان الخديو السابق فى منفاه فى نابولى، لا يزال يتلاعب بأوتار الحزب الوطنى فى القاهرة، ويسدى النصح إلى ولده توفيق من خلال هذه الأوتار. كان عميل إسماعيل باشا الأول هو راتب Ratib باشا، الذى

أذكر أنى سمعت عنه الخريف السابق، أنه من بين ألد أعداء الوطنيين، وأنه جرى تنفيذ المؤامرة الشركسية خلاله. كانت فكرة المؤامرة تقوم على أساس الاتصال بضباط الجيش الشراكسة والاختلاط بهم وتحريضهم على القيام بحركة رجعية الضباط الفلاحين. وكانت المؤامرة تقضى باغتيال عرابي وكبار الضباط الفلاحين، ثم تحدث بعد ذلك ثورة مضادة، كان الخديو إسماعيل يتطلع من ورائها إلى استعادة حكمه في أثناء الفوضى التي قد تتجم عن مثل هذه الثورة. وأنا على قناعة أن الفرصة لا يمكن أن تسنح بذلك بأى حال من الأحوال، لكن يجب ألا يغيب عن بالنا أن رفرز ولـسون Rivers Wilson كان يرى أن ذلك أمر ممكن، وكان لديه فكر مفاده أن ذلك بمكين أن يكون مفيدًا من الناحية المالية باعتباره بديلاً لضعف الخديو توفيق الكامل، وعجز دعن مساعدة المراقبة المالية. كان توفيق، كعائته حائرًا بين طريقين: طريق المضي قدمًا مع الوزارة الدستورية وعرابي، الذي أصبح يغار منه الأن غيرة شديدة، وطريق الانضمام إلى رد الفعل التركي مخاطرًا بذلك بإعادة والده. كان شريف وماليت يعملان سويا، وأصبح منزل شريف باشا مركز اللدس الدبلوماسي والتآمر على الوزارة بإيحاء من كولفن. أنا لا أقول هنا: إن كولفن أو ماليت، أو ربما حتى شريف باشا كانوا علي . علم بتلك اللطمة أو الضربة، لكن كان معروفًا للجميع أنهم سوف يقفون السي جانب الحزب الذي يستطيع الإطاحة بالوزارة، الأمر الذي زاد من ثقة المتآمرين. ومع ذلك، جرى إفشاء سر هذه المؤامرة لعرابي قبل أن تنضج وتصل إلى مرحلة التنفيذ، على الرغم أن ذلك لم يحدث إلا بعد محاولة اغتيال عبد العال بك الفاشلة، وهنا جرى القاعاء القبض على الضباط والداعهم السجن. تفاصيل هذه المؤامرة يمكن الوقوف عليها، هـــي وبعض المعلومات الأخرى المهمة، في الرسالة التالية التي تسلمتها في ذلك الوقت، من الشيخ محمد عبده والمؤرخة اليوم الخامس والعشرين من شير أبريل:

## الخامس والعشرين من أبريل

فيما يتعلق بمسألة ترقيات الضباط التي تكثر الصحف الأوروبية الحديث عنها، اسمح لي أن أوضح لك حقائق هذا الأمر. أولاً، إن هذه الترقيات لم تجر بناء

على رغبة عرابى باشا أو إرضاء له، ولم تكن أيضًا رشوة لكسب ولاء الصباط لعرابى. لقد جرت هذه الترقيات تنفيذًا لقانون عسكرى جديد، ينص على أن الضباط بعد سن معينة، أو فى حال المرض، أو العجز أو عدم اللياقة يتعين عليهم التقاعد نظير معاش معين. هذا القانون العسكرى بدأ تنفيذه فى عهد شريف باشا، وعليه جرى وضع عدد ٥٥٨ ضابطًا على قائمة التقاعد. بعد ذلك جرى إرسال ٩٦ ضابطًا أخرين إلى حدود الحبشة وزيلع، وبعض الأماكن الأخرى، فى حين ترك ما ضابط أخرين الجيش والتحقوا ببعض الوظائف المدنية. وبذلك يبلغ عدد الضباط المتقاعدين حوالى ٤٥٠ ضابطًا. وكان طبيعيا فى مثل هذا الحال عمل حركة ترقيات لشغل المناصب الشاغرة. ولا يزال عندنا حوالى ٥٠ منصبًا شاغرًا، نحتفظ بها لطلبة المدرسة العسكرية.

يزاد على ذلك أن لقب الباشا لم يفرض على عرابي من قبل السلطان وإنما من قبل الخديو، الذي أصر على أن يحمل وزرانه كلهم ذلك اللقب.

سمح لى أن أزيل من الأذهان كلها، وإلى الأبد، الفكرة التى مفادها أن عرابيا، أو الحزب العسكرى، أو الحزب الوطنى، أدوات فى أيدى الأتراك. كل مصرى، سواء أكان من العلماء، أم من الفلاحين، أم من الحرفيين أم من التجار، أم من العسكر أم من المدنيين، سياسى أم غير سياسى، كلهم يكرهون الأتراك ويمقنون ذكراهم السيئة. ليس هناك مصرى واحد يتطلع إلى فكرة نزول أى تركى على أرض بلاده، دون أن يندفع إلى إشهار سيفه لطرد ذلك المعتدى.

الأتراك مستبدون خلفوا وراءهم في مصر مصائب لا تزال تتعب قلوبنا إلى يومنا هذا. نحن لا نود عودتهم إلينا مرة ثانية، ولا نود التعامل معهم بأى حال من الأحوال. يكفى أن الأتراك ثبتوا أنفسهم في مصر عن طريق الفرمانات. ويجب أن يقفوا حيث هم الأن ولا يحاولوا القيام معنا بأى شيء اعتبارا من الأن. لكن إذا تناهى إلى علمنا أى شيء من هذا القبيل، فسوف نستقبله على أنه شيء غير مرغوب تماماً. نحن لدينا ما يشبه الإحساس المسبق بشيء من هذا القبيل، وهذا هو السبب وراء الاستعدادات التي قمنا بها. سوف نفيد من هذا الحادث، إذا ما وقع،

فى استعادة استقلالنا الكامل. سياسيونا أصحاب العقول النيرة يراقبون كل تحركات السياسة التركية فى هذا البلد لكى يوقفوا هذه التحركات إذا ما تعدت الحدود المرسومة لها. أنا لا أنكر أن هناك أتراك وشراكسة فى مصر يدافعون عن الباب العالى، لكن هؤلاء لا يعدون شيئا قياسًا إلى أولئك الذين يحبون بلدهم.

فيما يتعلق بتآمر الشراكسة على حياة عرابي باشا، فهو لا يشكل خطرا كبيرا.

ان الخديو السابق اسماعيل، يعتبر ألد أعداء مصر إلى الآن، فهو لا يسزال يغار من سعادتها، ويحيك المؤامرات منذ زمن طويل للإطاحة بالحكومة الحالية، اعتقادًا منه أنه عندما يفعل ذلك فإنه يمهد الطريق لعودته. لكن الله يما أحبط أماله وجعلها تذهب أدراج الرياح، والسبب في ذلك أن كل مصرى يعلم أن عودة إسماعيل تعنى خراب مصر ودمارها. ومع ذلك، فإن هذا الطاغية (الفرعون) أرسل إلى مصر واحدًا من أتباعه هو راتب باشا، الذي سبق طرده من البلاد؛ لقد حصل راتب باشا هذا، عن طريق الألاعيب السرية، على موافقة على دخول مصر في زمن شريف باشا، لينضم إلى أخيه محمود أفندى طلعت البكباشي، واستطاع أن يضم إليه يوسف بك نجاتي، ومحمود بك فؤاد، وابن أخت خسرو باشا، وعثمان باشا رفقى (وهؤلاء كلهم من الشراكسة). كل هؤلاء كانوا يعملون من أجل تنفيذ خطتهم، التي كانت ترمي إلى تحطيم الوزراء الحاليين، وقتل كبار الصباط في الجيش، بدءًا بعرابي باشا. ونتيجة جهود هذه المجموعة انضم إليها، حوالى أربعين ضابطًا من صغار الضباط، بعد أن أقسموا لهم على الولاء، لكن جرى تأجيل هذا الجزء من الخطة لعدم وجود مبررات. وقد حدث أن استاء تسمعة من النضباط الشر اكسة، الذين عارضوا الأمر الصادر لهم بالخدمة في السودان. وهناك بدأ فريق راتب باشا يعرف طبيعة ما يدور بين هؤلاء الضباط واستغلوا الموقف، وأوحوا الى هو لاء الضباط الشر اكسة التسعة برفض السفر إلى السودان قبل ترقيتهم.

كانت وزارة الحربية تتشكك منذ زمن طويل فى أن متاعب ستحدث، وكان محمود سامى البارودى، رئيس الوزراء الحالى، ووزير الحربية عندما عاد راتب باشا أول مرة إلى مصر، قد طلب من شريف باشا، فى حصور الخديو، طرد

راغب باشا من البلاد. حيث استشعر في ذلك الوقت شينًا من الخطر في ترك رائب باشا للخديو في نابولى بصورة مفاجئة. لكن رفض شريف باشا طرد راتب باشا، على الرغم من تحذير محمود سامى له بأنه سيصبح مسئولاً عن كل ما يمكن أن يترتب على ذلك في يوم من الأيام. وهذا الرفض راجع إلى أن راتب باشا كان صهرًا لشريف باشا، على حد قول الناس، وربما أيضنا لأن شريف باشا كان شريكًا له في خطة إعادة إسماعيل إلى الحكم.

على الجانب الآخر، حدث أن دعت جماعة راتب ضابطا شركسيا، هو راشد أفندى أنور، إلى الانضمام إليها، ولكن ذلك الضابط رفض أن يرتبط بهذه الجماعة بأية خطة من الخطط، وترك هذا الضابط المتآمرين حيث كانوا، واتجه مباشرة إلى عرابى وكشف له المؤامرة. وبذلك جرى إلقاء القبض على أفراد هذه الجماعة، وتقديمهم إلى محكمة عسكرية.

تسبب ذلك الحادث فى إثارة شىء من الفوضى لدى عامة الـشعب. أصببح الناس جميعًا يعرفون أن حياة عرابى، وحياة أناس آخرين يتهددها الخطر كل يوم. يزاد على ذلك أنه لا يمكن لرجل، مهما كانت عظمته، أن يحظى بحب الناس جميعًا. لكننا نضحك إذا ما قيل: إن إنجلترا كانت على حافة الفوضى لأن مجنونًا، عسكريا، أو مدنيا حاول إطلاق النار على ملكتكم.

عدد الشراكسة في الجيش يقدر بحوالي واحد وثمانين شركسيا، وبالتالي لا يحق لصاحب العقل الانزعاج من وقوف عدد صغير كهذا ضد الحكومة.

وفيما يتعلق بتجارة الرقيق. فإن الوزارة الحالية تحاول جاهدة قمع تجارة الرقيق الداخلية. والدين الإسلامي لا يشكل أية عقبة أمام قمع هذه التجارة والقضاء عليها؛ وعلى العكس من ذلك، فإن العقيدة الإسلامية هي وأتباعها لا تبيح ولا تسمح للمسلمين بأن يكون لهم عبيد إلا من الكفار، الذين يقاتلون المسلمين، أو أولئك الذين لا تحميهم المعاهدات أو الاتفاقات. لكن لا يسمح باتخاذ المسلم عبدًا. يرزاد على ذلك، أنه إذا كان الشخص كافرًا، لكنه ينتمي إلى دولة ترتبط بمعاهدة سلام مع أمراء المسلمين، فإنه لا يمكن اتخاذه عبدًا. من هنا فإن الدين الإسلامي لا

يعارض فقط إلغاء العبودية بالشكل الذي هي عليه في زماننا الحالى، وإنما يدين استمرارها أيضا. وهؤلاء العلماء الأفاضل في كل من إنجلترا وفي البلدان الأخرى الذين لهم آراء غير ذلك يتعين عليهم أن ينيروا لنا ويعلمونا، نحن مشايخ الأزهر الأمناء على عقيدتنا وإيماننا. لو حدث ذلك سيكون منظرا مشهودا. سوف يُخرس العالم الإسلامي كله عندما يعلم أن مسيحيا آل على نفسه، القيام في أعظم الجامعات الإسلامية في العالم كله، بمهمة تعليم العلماء، والأساتذة ورجال الدين أحكام دينهم، وطريقة شرح القرآن وتفسيره.

سوف تصدر خلال أيام قلائل فتوى عن شيخ الإسلام يؤكد ويثبت فيها أن العادية وتجارة الرقيق إنما تتفق مع روح القرآن، وتتفق أيضنا مع الأحاديث النبوية الشريفة، ومع العقيدة الإسلامية أيضنا.

سوف تحاول الحكومة المصرية إزالة العقبات كلها التى تعترض هذا الإلغاء، ولن ترتاح إلا إذا استؤصلت العبودية من الأراضى المصرية.

محمد عبده.

بذلك تكون المؤامرة قد أحبطت في اليوم الخامس والعشرين من شهر أبريل، وكان يمكن ألا تؤدي إلى المزيد من المضاعفات الخطيرة، لولا العمل الذي قام به ماليت فيما يتصل بهذه المؤامرة. وبدلاً من أن يقوم الرجل بمساندة الموزارة التي حيكت ضدها هذه المؤامرة، راح يولي عطفه ومساندته للمتآمرين. هؤلاء الذين جرت محاكمتهم أمام محكمة عسكرية وجرى توقيع عقاب بسيط عليهم تمثل في نفيهم إلى النيل الأبيض، تلك العقوبة التي كان يجرى توقيعها في مصر بصورة مستمرة في عهد المراقبة الثنائية. من جانب أخر، كان ماليت قد كتب في إنجلترا عن بشاعة الحكم، وأنه مساو لحكم الإعدام، في الوقت الذي سمح فيه لمراسل جريدة "التايمز" بنشر قصة زائفة تماما، مفادها أن عرابيا زار المسجن زيارة خاصة، حيث جرى تعذيب المسجونين على مرأى ومسمع منه وأمام عينيه، و هنا ينبغي التأكيد على أن هذه القصة عارية من الصحة. ومع ذلك راح ماليت يعيرها اهتمامه في البرقيات التي كان يرسلها، إلى حد أنه كان يشير إليها باعتبارها حدثت

بالفعل وجرت على الألسن، ويقول أيضنا أنه سمع الصراخ كان ينبعث من السبجن في أثناء الليل. ومن المؤكد أن ماليت اتخذ من هذه القصة ذريعة للإيقاع بين الخديو والوزراء، بأن راح هو يتولى زمام الأمور بدلاً منهم، مغيرا الحكم السي النفى فقط، وهذا عمل ليس من حق ماليت طبقًا للاستور الجديد.

ولنعد من جديد إلى يومياتي في لندن، وأجد في نلك اليوميات، أنني في اليوم الثامن والعشرين من شهر أبريل ذهبت إلى مقر مجلس الـوزراء، فـى داوننج ستربت، وأنا "غاضب إلى حد ما"، من عدم فعل أي شيء من أجل مصر، لكن هاميلتون طلب منى أن أصبر قليلا وأبلغنى أن فكرتى بتشكيل لجنة ترسل لى مصر قد جرى تبنيها. وفي اليوم التالي، هنأني بتون Button على نجاحي. وقال لي: "إنه كانت هناك أزمة مخيفة بخصوص مصر؛ وأن السلطان يؤيد إرسال قوات إلى هناك، لعزل توفيق وتنصيب الأمير حليم مكانه، وإعدام أحمد عرابسي. ومع ذلك. منعت الحكومتان الإنجليزية والفرنسية حدوث ذلك، وستقومان بمـساندة عرابي وإرسال اللجنة". وفي يوم الثلاثاء سوف يصدر بيان من الحكومة في مجلس اللوردات حول سياستها في مصر، ويبدو أن خبر تدخل السلطان كان في ذلك الوقت أزمة تسبب فيها آل - روتشياد بتأييد من بـسمارك. وبـذلك تـوترت العلاقات في مصر، بين إسطنبول والحزب الوطني طوال الأسابيع القليلة التي تلت ذلك، في ظل ظروف يتعين علينا هنا النطرق إليها وشرحها، وفي ظل الاتصالات الغريبة أيضنا التي جرت خلال شهر فبراير بين السلطان وأحمد عرابسي؛ وهذه الاتصالات غاية في الأهمية، لأنها تثبت سلطة عرابي السياسية المتناميسة في مصر، والتي كانت تتفوق على سلطة رفاقه الوزراء.

يجب ألا يغيب عنا أن بعثة السلطان عندما زارت مصر في خريف العام الميلادي قام أحمد باشا راتب (ويجب ألا نخلط بين هذا الاسم واسم راتب باشا الذي كان عميلاً للخديو السابق)، الذي كان من بين هؤلاء المفوضين، وكان ياوراً أيضا للسلطان، بلقاء أحمد عرابي في القطار وهو في طريقه إلى السويس ومكة، وتبادل الاثنان الأفكار وتصادفا ووعد الباشا أن يقول كلامًا طيبًا في حسق

عرابى عند سيده (السلطان) وأن يصوره كمسلم طيب وموال للخلاف.ة. وقد أدت هذه الصداقة إلى تبادل الرسائل بينهما، وأنا لدى أصول الوثيقتين المهمتين التاليتين. اللتان وصلتانى عندما كانت تجرى محاكمة أحمد عرابى. هاتان الرسالتان جرى كتابتهما فى غضون ثلاثة أسابيع بعد تشكيل حكومة محمود سامى البارودى، فى فبراير عام ١٨٨٢، والتى كان عرابى فيها وزيرا للحربية. الرسالة الأولى من أحمد راتب، والثانية من الشيخ محمد ظافر Zafir أحد كبار رجال الدين فى إسطنبول، والذى كلف فى ذلك الوقت مكلفا بتولى مراسلات السلطان السرية؛ وجرى تحرير الرسالتين بأمر من السلطان شخصيا.

#### إلى وزير الحربية المصرى، أحمد بك عرابي

حكيت لصاحب الجلالة السلطان الحوار الذى دار بيننا فى السكة الحديد فيما بين محطتى الزقازيق ومهدة Mahda عند عودتى إلى إسطنبول، وقد أسعد ذلك الحوار صاحب الجلالة، وأمرنى جلالته بأن أنقل لك تحياته الإمبراطوريسة. وقد حكيت لجلالته عن المعاملة الطبية التى لقيتها منك، والأدب والكياسة التى لمستها عندما كنت فى القاهرة إلى الحد الذى أدى إلى از دياد رضاه واقتناعه بولانك وإخلاصك زيادة كبيرة. كان الناس قد جعلوا جلالته يسىء الظسن بكم، وأنا لا أعرف كيف حدث ذلك، وهذا على العكس من الحقيقة، ونجحوا أيضا في إفساد فكرة جلالته عنك، لكن الآن وبعد أن عرضت على جلالته حقيقة الأمر، فأنا أقسم لك أن صاحب الجلالة يندم تمامًا على استماعه لتلك الأقوال الكاذبة؛ وكذليل على ذلك، أمرنى صاحب الجلالة أن أكتب هذه الرسالة إليك لأعبر لك عن المستاعر التالية:

مسألة من هو خديو مصر أمر لا يهم. لكن أفكار حاكم مصر ونواياه وسلوكه لا بد أن توجه بعناية كبيرة، نحو المحافظة على مصر وتأمين مستقبلها وأن يعلى سيادة الخليفة، في الوقت الذي يتعين عليه فيه أن يرفع لواء الإيمان عاليا، وأن يحافظ على حقوق البلاد. هذا هو المطلوب ممن يعتلى العرش الخديو.

قدم إسماعيل باشا هو ومن سبقوه الرشاوى إلى كل من على باشا، وفواد باشا، ومدحت باشا وممثليهم لدى الباب العالى، من الخونة؛ وبعد أن أعموا أعين المسئولين، تجرءوا على ظلم المصريين وقمعوهم. وعلاوة على ذلك، وقعوا في ديون كبيرة، ووضعوا على أعناق المصريين نيرا تقيلاً. واليوم، وعلى مرأى من العالم كله، أصبح حال المصريين يدعو إلى الشفقة، لكن الوضع بكامله دقيق للغاية ويتطلب علاجًا أكيدًا وسريعًا. وعليه، تقع عليك مسئولية منع أى شيء يمكن أن يؤدى إلى التدخل الأجنبي، ويجب ألا تحيد عن الطريق السليم القويم، وألا تستمع إلى الكلام الكاذب، وأن تحاول بكل الطرق، وأن تكون حذرا، وأن تعمل على منع اثارة القي يدبرها الأجانب. وهذا هو أمل السلطان الأكبر.

ولما كنا أنا وأنت سنتبادل الرسائل مستقبلاً، فيجب أن تحتاط، لمنع رسائلنا من الوصول إلى أيدى الغرباء. وأسهل الطرق إلى ذلك الآن، وأكثرها أمنا، هو أن تسلم رسائلك إلى ذلك الرجل الثقة الصادق الذي يحمل إليك هذه الرسالة، وهو الشيخ محمد ظافر.

أود أن أضيف أن من الضرورى أن ترسل سرا ضابطا يعرف جيدًا ذلك الذي يدور في مصر، وأن يكون من أصدقائك الذين تثق بهم، وأن يقدم لجلالته تقارير مفصلة عن أحوال البلاد.

أرجو أن ترسل الرد مع حامله إليك.

أحمد راتب، ياور السلطان.

اليوم الرابع من ربيع الآخر، المصادف للثاني والعشرين من فبراير ١٨٨٢.

#### إلى صاحب السعادة وزير الحربية المصرية.

عرضت رسالتيك المخلصتين على صاحب الجلالة السلطان، ومن خسلال هاتين الرسالتين وقف جلالته على مشاعرك الوطنية، ويقظتك، وبخاصة أن جلالته راض رضاء تاما عن وعودك التي قطعتها للمحافظة بصدق وإخسلاص على مصالح جلالته، الأمر الذي حدا بجلالته أن يأمرني بالتعبير لك عن سروره وعطفه عليك، كما طلب منى جلالته أيضا أن أكتب لك ما يلى: "لما كانت المحافظة على نزاهة الخلافة واجبًا يمس شرف كل واحد منا، فذلك يحتم على كل مصرى أن يناضل من أجل تدعيم سلطتى وقوتى، لمنع مصر من الخروج مسن أيدينا إلى قبضة الأجانب، مثلما حدث لولاية تونس، وأنا أضع تقتى كلها فيك، يا ولدى، حتى تستخدم نفوذك وتبذل كل جهد ممكن للحيلولة دون ذلك. ويجب عليك أن تعي دومًا، ولا تغيب عنك ولو للحظة واحدة، هذه النقطة المهمة، وألا تغفل أي إجراء من الإجراءات الوقائية التي يتطلبها العصر الذي نعيش فيه، وأن تضع نصب عينيك بصورة مستمرة، هدفا دائما هو الدفاع عن عقيدتك وإيمانك وعن بلدنا؛ ولا بد أن تصر بصفة خاصة على المحافظة على ثقت ك بنف سك، و على بلدنا؛ ولا بد أن تصر بصفة خاصة على المحافظة على ثقت ك بنف سك، و على بلدنا؛ ولا بد أن تصر بصفة خاصة على المحافظة على ثقت ك بنف سك، و على الموابط التي تلتزم بها".

هذا البلد (مصر) له أهمية بالغة عند كل من إنجلترا وفرنسا، وعند إنجلترا بصفة خاصة، هناك بعض الدسائس التحريضية في إسطنبول، تنتهج الخط الذي تسير فيه هاتان الدولتان، منذ زمن مضى. والقائمون بها من الدساسين مستعولون بمشرو عاتهم الخائنة اللعينة، ونظرا لأنهم يعملون لفائدتهم وحسابهم، فقد نشطوا في دسائسهم وتحريضهم في مصر، وصاحب الجلالة يود منك أن تكون يقظا ومفتوح العينين على هؤلاء الأشخاص. واستناذا إلى البرقيات والأخبار المرسلة من قبل الخديو توفيق باشا، وهو واحد من أفراد هذه الجماعة، فينحن نرى أن الرجل ضعيف ويسير وفق أهوائه؛ ويجب الإنتباه أيضاً إلى أن برقياته لا ترتبط ببعضها بعضا، وإنما هي كلها متناقضة. يزاد على ذلك أني أقول لك: "إن على نظامي باشا وعلى فؤاد بك، تكلما مع صاحب الجلالة وقالا في حقلك كلاما طيبا، كما أن

أحمد راتب باشا كرر وأعاد على جلالته الحوار الذى دار بينكما في عربة السكة الحديد فيما بين محطتى الزقازيق ومهدة Mahda، ونظرا لأن صاحب الجلالة يشق نقة عمياء في أحمد باشا، فإنه يود منى أن أعبر لك عن ثقته بك، وأن أقول طالما أن جلالته يُعدُك رجلاً نزيها تماما وجديرا بالثقة، فهو يطلب منك قبل كل شيء، أن تمنع مصر من الوقوع في أيدى الغرباء، وأن تنتبه حتى لا تعطيبهم أيسة ذريعة للتخل في شئون مصر".

"سوف تصلك الأوامر التى ستصدر إلى أحمد باشا راتب حول هذا الموضوع. رسالتى هى ورسالة أحمد باشا راتب، جرت كتابتهما بناء على أو امر صاحب الجلالة، بواسطة و احد من السكرتيرين الخصوصيين لصاحب الجلالة، شم جرى بعد ذلك وضع أختامنا عليهما، كما ختمنا المظروفين بخاتم خاص أيضا".

وأنا أقول لك بصفة خاصة وفى السر إن السلطان لا يثق فى إسماعيل، أو حليم أو توفيق. لكن الرجل الذى يفكر فى مستقبل مصر، ويقوى السروابط التسى تربطها بالخلافة؛ الذى يقدم فرائض الطاعة والاحترام لصاحب الجلالة والذى ينفذ فرمانات السلطان؛ الرجل الذى يؤكد استقلاله فى إسطنبول وغيرها، الرجل الذى لا يرشى تلك الطغمة الخائنة من صغار المسئولين؛ الرجل الذى لا يحيد ولو قيد أنملة عن خط واجبه؛ الرجل الذى يعرف اسمه فى الدسائس والمكائد التى يحيكها أعداؤنا الأوروبيون؛ الذى سوف يتحوط لهم ويراقبهم دومًا، وذلك حفاظًا منه على بلده وإيمانه – الرجل الذى يفعل ذلك سيشرح قلب السلطان وينال رضاه وامتنانه.

وأنا إذا كنت لم أدخل المزيد من التفاصيل في رسالتي هذه، فأرجو أن تعذرني نظرا لأن أحمد راتب باشا لم يصل إلا منذ ثلاثة أيام فقط، ومع ذلك، وخلال هذه الفترة القصيرة، وفي ضوء ما قاله الرجل عن إخلاصك ونواياك، عبر صاحب الجلالة عن ثقته الكاملة بك. وأنا لم أتسلم الرسالة التي أرسلها إليك إلا أمس فقط. آمل أن أتمكن من خلال بريد الأسبوع المقبل من أن أرسل لك رسالة فيها المزيد من التفاصيل. وفي كل الأحوال، تأكد واحرص على ألا تقع أية رسالة

من رسائلك إلينا في أيد غريبة، لكن حاول أن يكون لك مراسل خاص، وفي الوقت الحالي، يفضل أن ترسل ردك على هذه الرسالة مع حاملها إليك.

خادمك محمد ظافر.

اليوم الرابع من ربيع الآخر،

الموافق الثاني والعشرين من فبراير عام ١٨٨٢

هاتان الرسالتان عبارة عن وثيقتين لهما أهمية كبيرة من الناحية التاريخية، المحد أنه لو قدر لمذكراتي أن تنشر فإنهما سوف يجرى ضمهما إلى هذه المذكرات باعتبارهما جزءًا من تلك المذكرات. هاتان الرسالتان تفسران ذلك الذي حدث في شهر يونية في زمن بعثة درويش Dervish Mission، وهما تثبتان أنه إذا كان عرابي قد آل على نفسه عندنذ، وطوال أشهر الحرب، القيام إلى حد ما بدور المستبد في مصر، فإن ذلك كان له ما يبرره من الناحية الشرعية، فلديه أوامر الخليفة باعتباره رئيسًا للمسلمين، وحماية لمصر من اعتداء النصرانية. هاتان الرسالتان توضحان أيضًا السبب الذي جعل عبد الحميد في شهر أغسطس يتكاسل عن إعلان عصيان عرابي، كما تبين أيضا أن تهمة التمرد التي وجهت إليه في غن إعلان عصيان عرابي، كما تبين أيضا أن تهمة التمرد التي وجهت إليه في أثناء المحاكمة كانت تدعو إلى السخرية والاستهزاء.

مع ذلك، يجب ألا نفترض أن عرابيا جعل من نفسه أداة للسلطان في أى أمر من الأمور التي تتصل باستقلال بلاده الإداري. كان موقف الرجل من هذه النقطة ثابتا. كان أحمد عرابي يكره الأتراك، وكان على استعداد أن يقاوم بالسلاح أية محاولة للتدخل العسكري من قبل إسطنبول. ورسالة الشيخ محمد عبده تعد خير برهان على ذلك، كما أنها تتفق تماما مع ما قاله لي عرابي كله. هذا يعنى أن وضع عرابي في بلاط دولة الخلافة كان وضعا متغيرا ومتأرجها. كان لعرابي في بلاط الخليفة أصدقاء أقوياء مثل أحمد راتب ومحمد ظافر، لكنه كان له أعداء لدودين هناك أيضا. كان ثابت Sabil باشا، السكرتير التركي للخديو، واحدا من

هؤلاء الأعداء، وكان يقوم بإبلاغ كل ما يصله أو يعرفه عن أحمد عرابى إلى قصر يلدز Yildiz. وعليه، عندما جرى إلقاء القبض على المضباط الشراكسة المتآمرين، وكان من بينهم عثمان باشا رفقى، وبعض الأثراك المهمين الأخسرين، يحتمل أو يرجح أن يكون السلطان قد غضب على عرابى واستاء منه كثيرا. لكن لا يبدو أن هذا الغضب استمر، واعتبارًا من اللحظة التى بدأت المسألة فيها تتخسذ شكل مقاومة أوروبا، بدأ عرابى يحظى من جديد برضا السلطان. وفيما بين توفيق، صنيعة الإدارة الإنجليزية الفرنسية، وعرابى الذي يدافع ضد الدولتين النصرانيتين، من أجل استقلال دولة إسلامية، تصبح مسألة تعاطف الخليفة أمرًا لا يحتاج إلى التردد.

ومما يؤسف له أن رغبة السلطان في عزل توفيق وتنصيب حايم مكانه لم تنفذ. وعلى الرغم من أن عرابيا لم يكن من حزب حليم في مصر، فإنه لم يكن لعدد ليتعرض على ذلك بعد أن انضم توفيق إلى الإنجليز في مواجهته، وكان يمكن لعدد كبير من أعيان مصر أن يوافقوا على حليم الذي كان أذكى من توفيق وأكثر منه ليبرالية في أفكاره وآرائه. من هنا، كان يمكن قبول تدخل السلطان باعتباره تدخلا سلميا، وبخاصة أنه لن يرسل جيشا لفرض هذا التدخل. وبصفة عامة كان ذلك أفضل الحلول. على الجانب الأخر، كانت الحكومة الفرنسية تعارض تدخل السلطان في شئون مصر معارضة شديدة، وكانت دبلوماسيتنا في القاهرة تحظى بحب توفيق يومًا بعد يوم. كل ذلك الذي نتج عن فكرة التدخل التركي، وعن اللجنة التي طلبت إرسالها، والتي وعد بها المسئولون، وكانت نهاية هذه المساعى أن اقترح ليوز Lyons على فرينسيه إرسال فريسنيه فرنسي، و آخر إنجليزي وثالث تركى للسفر إلى مصر "لإعادة النظام إلى الجيش المصرى". ويجب هنا أن نلاحظ، أن اللورد ليونز، كان لديه مبرر خاص لقبول وجهه نظر ماليت في الموقف في مصر، ذلك أن ماليت ظل لسنوات عدة سكرتيرا خاصا وخادما مخلصا للمهنة.

من هنا يمكن القول: إن ما قيل لى فى مقر مجلس الـوزراء فـى داوننج ستريت لم يعمل به، هو وتلك الكلمات القليلة التى وعد جلادستون أن يقولها فـى البرلمان، والتى رجا جلادستون عرابيا أن ينتظر وصولها إليه، لم ينفذ منه شـىء فى حقيقة الأمر. ومن باب التزامن، وهذا أمر مأساوى لمصر، كانت أزمة القاهرة وصلت إلى ذروتها، تزامنت مع تلك الأزمة الخانقة التى كانت دائرة فى أيرلندا، حيث كانت التهديدات والضغوط فى زمن فورستر Forster، الـسكرتير الرئيسى، تجرى طوال فصل الشتاء. وجرى وضع أفراد البرلمان فى السجن بلا محاكمـة، وبدأت إجراءات القهر البوليسى تعمل عملها، أكثر من السنوات السابقة، ولم يسفر ذلك عن أى شكل من أشكال التهدئة.

كان جلادستون قد أقنع الوزارة باللجوء إلى إجراءات المصالحة. واستناذا إلى اتفاق سرى جرى إبرامه مع بارنل Parnell، الزعيم الأيرلندى، عندما كان فى السجن فى كيلمنهام Kilmainham، والتى عرفت باسم معاهدة كيلمنهام، جرى إطلاق سراح كل من بارنل، وصديقه السياسى ديللون (Dillon) ونتيجة لمذلك، استقال فورستر Forster من منصبه فى اليوم الثانى من شير مايو، وراح يهاجم الحكومة لجبنها فى مجلس العموم. هذا اليوم نفسه، أى اليوم الثانى من شهر مايو، تحدد لإلقاء بيان وزارى عن مصر، بناء على طلب من اللورد دى لا وور فى مجلس اللوردات، ولذلك أورد ما وجدته فى مفكرتى اليومية بهذا الشأن:

## في الثاني من مايو

التقيت اللورد دى لا وور فى مجلس اللوردات. أدخانى الرجل مكتبه، وتوقعت أن أستمع منه إلى البيان الخاص بمصر، لكنى استمعت بدلاً من ذلك إلى إعلان اللورد جرانفيل استقالة فورستر فى أيرلندا. كانت تلك عملية مثيرة تماما. وقد بدا الخجل والكسوف على اللورد جرانفيل. وقاطعه اللورد سولسبرى مسرة أو مرتين ... وسمعت روزبرى Roseberry يقول كلمات قلائسل بطريقة موثرة ومحترمة للعاية، إلى إلى القد تأجلت الشئون المصرية باعتبارها ليست مهمة

أو ملحة". واستحوذت أيرلندا في الأسابيع التي تلت ذلك على اهتمام الإنجليز كله بما في ذلك اهتمامهم بمصر، إلى أن جاء اليوم السادس عشر من الشهر، وعندما أخذت رسالة محمد عبده المهمة، التي توضح المؤامرة الشركسية، إلى السيد مورلي Morley، الذي رفض الرجل نشرها لطولها من ناحية ولأن "أحدا لا يهتم بمصر" من ناحية ثانية.

على كل حال، لم يكن ذلك سوى مجرد الفصل الأول من المأساة القادمة. في اليوم السابع من الشهر جرى اغتيال اللورد فريدرك كافندش Cavendish، شقيق اللورد هارتنجتون Hartington، وصديق حميم لجلادستون، والذي عُينَ ســـكرتيرًا بدلاً من فورستر، لتنفيذ سياسة المصالحة الجديدة، قتل في مدينة دبلن ومعه السسير بيرك Burke، المسئول الرسمى الرئيسي، بأيدى أعضاء الجمعية السرية الأيرلندية، والذين يعرفون باسم "الذين لا يقهرون" Invincibles. هذان الاثنان لم تكن لهما صلة بحزب أو جماعة بارنل البرلمانية، لكن الجمهور لم يميز بين هذين الاثنين، وجاءت النتيجة على شكل صيحة عامة تطالب بإجراءات قوية ضد التمرد بكل أشكاله. ظل جلادستون يقاوم هذه الصرخة فترة من الوقت، واقترح على ديلك -باعتباره راديكاليا أصيلا - الذي كان هو وتشميرلين في ذلك الوقت على ود مع اتباع بارنل، أن يتولى المنصب الخطر في دبلن، ويستمر باعتباره خلفًا لكافندش، ويقوم بعملية المصالحة في أيراندا. لكن ديلك لم تعجبه الحال التي كانت عليها الأمور، ورفض المنصب، وأصبح من الصعب العشور على من يقبل ذلك المنصب. والذي أدى إلى التخلي عن سياسة المصالحة هو الموقسف الدي وقفه هارتنجتون، الذي وراح ينظر إلى اغتيال أخيه، الذي حزن عليه حزنا شديدًا، على أنه مسألة شخصية و لا بد من الانتقام لذلك الاغتيال. واعتبارًا من تلك اللحظة أصبح ديلك ألد أعداء القومية الأيرلندية. وهنا تحتم على جلادستون أن يختار بنين الاستقالة أو التخلى عن سياسته، وعندما وجد أن أغلبية وزرانه يعارضونه، أنسر التخلى عن سياسته. وجرى إرسال تريفليان Trevelyan إلى دبلن، وتقرر اللجوء إلى اتخاذ إجراءات حازمة. وحدث الشيء نفسه بالنسبة إلى مصر. إلى هذا الحد، وعلى الرغم من وجهات النظر المتسمة بالمخاصمة والتشدد التي كانت سائدة فسي

وزارة الخارجية، استطاع جلادستون، باعتباره أرقى أعضاء مجلس الوزراء، أن يستعمل حق النقض (الفيتو) ضد أى شكل من أشكال التنخل المسلح الفعلى. لكنه سرعان ما وجد نفسه يحصل على عدد قليل من الأصوات، وجرى إلقاء مصر هلى الأخرى فريسة للذئاب. يبدو أن رفاقه كانوا يقولون له: "انظر، لعلك نقف على ذلك الذى ساقتنا إليه سياسة المصالحة التى اتبعتها فى أيرلندا". وأنا فى حدود معلوماتى الوثيقة، أرى أن سياسة القهر فى أيرلندا، وسياسة التدخل المسلح فى مصر جرى اتخاذ قرار بشأنيهما من مجلس الوزراء نفسه فى الأسبوع الثانى من شهر مايو. وأنا هنا أجدنى أورد بعض المقتطفات من مفكرتى كى أوضح بها هذا الموقف المزدوج.

# في الثامن من مايو

تأسيسًا على الموقف الكنيب الذى وصلت إليه الأمور فى مصر كنت قد كتبت بلاغا نهائيا لجلادستون أتوسل إليه فيه أن يعفينى من المصيبة التى أنا فيها، والتى نتجت عن صمت الحكومة. فقد كان يتحتم على قول الحقيقة إذا لم يقلها اللورد جراففيل. من جانب آخر، كانت الدنيا كلها متليفة على أخبار أيرلندا. أمس وصلنى الخبر المروع عن مقتل كل من اللورد فردريك كافندش هو بيرك في أيرلندا وبالتحديد فى دبلن. فى البداية، بدا الأمر وكأن الحكومة سوف تستقيل، لكن بارنل كتب اليوم نافيًا أى علاقة لأيرلندا بهذه الجريمة، وأنا أرى أن جلادستون سيكون هو الأقوى فى هذه العملية.

فى يوم الجمعة وعندما كنت فى رواق مجلس العموم، أوضح لــى بـارتى براند Aartie Brand، (وهو ابن المتحدث الرسمى باسم المجلـس) أن "المتــآمرين الأيرلنديين الثلاثة" يتكلمون سويا. بارنل رجل طويل، بهى الطلعة عمــره حــوالى اثنين وثلاثين عاما، وليس له أية علاقة بمسألة الاغتيال. ديلــون Dillon، رجــل طويل شاحب اللون قمحى البشرة، ويشبه جاى فاوكس Guy Fawkes إذا ما ارتدى عباءة وعلق فى وسطه خنجراً. كان الاثنان يشبهان جنتامانين وهما بــين النــاس الذين يقفون فى الرواق.

### في الحادي عشر من مايو

وصلت أخبار سيئة من مصر. رفض الخديو التوقيع على الأحكام الـصادرة ضد الشراكسة، وأبلغ عرابي ذلك إلى البرلمان وهم يتحدثون عن عزل توفيق باشا. ذهبت على الفور إلى مقر مجلس الوزراء في داوننج ستريت والتقيت جودلي Godley، وأوضحت للرجل أهمية أن يعطيني ردا عاجلا، لكن جلادستون لم يكن في المجلس وإنما خارجه لحضور جنازة اللورد فريدرك، وتعين على الانتظار إلى الغد أملاً في الحصول على الرد المطلوب، لكن جودلي وجدني متحمساً ووعد بالحصول على الرد. الواقع أنها "لحظة تعيسة بحق". وأنا ما زلت أتذكر تعاطف جودلي معى في تلك المناسبة. كنت أنا أيضًا متأثرًا تمامًا بهذه المناسبة. بدا الموقف لي مأساويا إلى حد أن مصير أمة بكاملها ومصير أفضل الأمال المعلقة على الإصلاح الديني، كان يتحتم تعليقهما على إمكانية لفت انتباه رجل عجوز واحد مدة نصف ساعة، لأنى كنت متأكدًا وعلى يقين من مقدرتي على إقناعه. بطبيعة الحال، أنا لم أكن أعرف الموقف الحقيقي لمجلس الوزراء، لكن جودلي كان يعرف ذلك الموقف بالتأكيد، وكان أيضنا يستشعر الموقف مثلى تمامًا. كنت أعرف أن جودلي يعارض السياسة التي تنتهجها وزارة الخارجية في مصر، وأعتقد أيضنا أن الرجل كان يستشعر العار المترتب على إسهام جلادستون في هذه السياسة، وذلك على العكس من خطاباته التي ألقاها، والتي ظهر فيها مدافعًا عن الحرب ضد حرية الشرقيين من أجل المصالح المالية. وعقب تغيير رئيسه لسياسته بفسرة قصيرة ترك الرجل منصبه إلى مكان آخر، وأنا لا أشك أن الرجل فعل هذا دلـــيلاً على احتجاجه على جلادستون.

### في الثاني عشر من مايو

كان فريسنيه قد أعلن أنه لن يسمح للأتراك بالتدخل، وعليه بدأت أستـشعر المزيد من الارتياح... وذهبت بعد ذلك إلى منزل جورج هوارد الذى وافق علــى

خطتى (نشر الحقيقة كاملة). كل شيء جاهز لدى حاليا... وسوف تنشرها جريدة "التايمز". يبدو أن روتشيك كان يعمل دائبًا مع فريسنيه من أجل جعل الحكومة الفرنسية تُنصب حليم بدلاً من توفيق... وفي ذات الوقت، كان كل ما حدث حتى ذلك الحين، هو إصدار الأمر للأسطول بالاستعداد خلال أسبوعين في بليموث ذلك الحين، هو المعار الأمر للأسطول بالاستعداد خلال أسبوعين في باليموث فترة المساء. كان آل هوارد غاضبين من ديلك لأنه رفض أن يتولى رئاسة أيرلندا. وسوف يؤدى ذلك إلى فقدان الرجل لمكانته واحترامه بين الناس. كانوا ينظرون إلى الامتناع عن هذه المساعدة باعتباره تجنبًا للأخطار، لكن ربما كان ديلك سعيدًا ببقائه حيث هو، في وزارة الخارجية، وهو يعزف على أوتار جرانفيل فيما يتعلق بأوروبا. وربما كان ذلك هو الأفضل لمصر لو وافق الرجل على ذلك".

## في الثالث عشر من مايو

وصلنى رد جلادستون؛ لم يكن بوسع الرجل أعطائى الكثير من التفاصيل، لكن اللورد جرافيل سوف يتكلم فى يوم الاثنين، ولذلك فهو يرجونى الانتظار إلى ذلك الموعد. ولم يعنى الرجل بشىء سوى أن سياسة الأحرار يجب أن تكون متفقة مع مذهب الأحرار. رضيت بذلك. كنت قد كتبت (لجلادستون) أعرض عليه الخروج للعب دور الوسيط بين عرابى والخديو. وعليه أرسلت الرسالة التالية لأحمد عرابى: "أرجوك أن تصبر. لا تفعل أى شىء من باب التهور والاندفاع ودون علم البرلمان. أجل العمل ضد الخديو. أنا أعمل بجد من أجلك، لكن لا بد من إعطائى الوقت الكافى. هناك خطر حقيقى". عند الساعة الخامسة، وصلنى رد من جلادستون مفاده أن رسالتى مفروض أنها كتبت قبل مجىء الخبر الأخير. وأنا لم أفهم ذلك الذى يعنيه جلادستون بهذا الكلام، نظراً لخلو الصحف المسائية من التعليق على هذا الموضوع... تسلمت فى ساعة متأخرة من الليل ردا من أحمد عرابى: "١٣ مايو. أشكرك على نصائحك. الخلاف عرض على النواب، الهدوء عرابى: "٣٠ مايو. أشكرك على الأوروبيين. أحمد عرابى: "٢٠ مايو. أشكرك على الأوروبيين. أحمد عرابى: "٢٠٠٠).

<sup>(\*)</sup> وردت هذه الرسالة بالفرنسية. (المترجم)

كانت الأزمة التي حدثت خلال الأسبوعين الأولين من شهر مايو في القاهرة، والتي علمت بها فيما بعد، على النحو التالى: في اليوم الثاني من شهر مايو، وجد الخديو نفسه تحت ضغط عرابي، وزير حربيته، ومطلوبا منه التوقيع على الأحكام بالنفي على الضباط الشراكسة، الذين كان البعض منهم أصدقاء شخصيين لجلالته؛ وهنا استدعى الخديو ماليت Malet لأخذ رأيه في الأمر، وعمل الخديو بنصيحة ماليت، المؤيدة بوعد بالتخل الإنجليزي والمساندة الإنجليزية الخديو، وأن يرفض جلالته التوقيع على تلك الأحكام؛ وأن هذه هي اللحظة التي قرر الخديو عندها الاعتماد على الحماية الإنجليزية والارتماء في أحضانها في نزاعه مع وزرائه. وهنا قام ماليت بكتابة برقية مهمة منشورة في الكتب الزرقاء، يُعلى فيها من شأن شخصية الخديو، باعتباره من الأشخاص الذين يستحقون الثقة الكاملة من جانب حكومة صاحبة الجلالة. وهنا رفض الخديو توفيق التوقيع على الأحكام، على الرغم من أنه من الناحية الدستورية يستحيل على الرجل عدم التوقيع على أحكام المحكمة العسكرية.

تفاقم ذلك الرفض، بفعل الحقيقة التى أصبحت معروفة للجميع، ومفادها أن هذا الرفض إنما جاء نتيجة، إيحاء من قنصل من القناصل الأجانب، الأمر الذى أثار غضب الوزارة الوطنية، وقام محمود سامى البارودى، رئيس الوزراء، بإرسال رسائل إلى أعضاء البرلمان الوطنى، يطلب إليهم الحضور إلى القاهرة. والذى لا شك فيه أن ذلك الإجراء لم يكن طبيعيا، نظرا لأن البرلمان لا يجرى انعقاده إلا بأمر من الخديو، وولد ذلك شيئا من الريبة في نفوس بعض النواب، الذين تضايقوا من استدعائيم من منازلهم إلى القاهرة في فترة غير مناسبة من العام. ومع ذلك حضر قسم كبير من هؤلاء النواب تلبية لنداء محمود سامى البارودي، وعلى الرغم من أنهم لم يعقدوا جلسة رسمية؛ فإنهم قرروا في اجتماع عقدوه في منزل سلطان باشا، تأييد الوزراء، وتقرر بأغلبية أربعين إلى ثلاثين، أنه إذا ما أصر توفيق على التأمر والدس مع القنصلين الإنجليزي والفرنسي على النواب والوزراء، فليس هناك من مخرج سوى عزله. على الجانب الأخر كان ماليت في ذلك الوقت قد تسلم برقية استحسان من وزارة الخارجية البريطانية، ماليت في ذلك الوقت قد تسلم برقية استحسان من وزارة الخارجية البريطانية،

وعندما وجد الخديو وهو ترتعد فرائصه، أبلغه أن الأسطولين الإنجليزى والفرنسى صدرت لهما الأوامر بالتحرك إلى الإسكندرية بزعم حماية الرعايا الأوروبيين. وبناء على ذلك أرسل الخديو في طلب سلطان باشا رئيس المجلس، وعرض عليه الموقف، معتمدًا على مخاوفه من ناحية، وعلى حقد شخصى من جانب سلطان باشا، على أحمد عرابي، في إقناع سلطان باشا بالانضمام إليه، وأن يعتمد على المساندة الإنجليزية بدلاً من المخاطرة بالحرب. بعد ذلك، وفي اجتماع غير رسمى عقده النواب، أعلن سلطان باشا وقوفه إلى جانب الخديو في مواجهة الوزراء، وانضم إليه في هذا الموقف أيضًا ستة نواب آخرين، على الرغم من بقاء أغلبية النواب على ولائهم للوزارة. تصادف عند هذا المنعطف أن تسلم عرابي برقيتي التي أرسلتها إليه في القاهرة، ويبدو أن هذه الرسالة كان لها تأثير إلى حد ما على سلطان باشا الذي جرى عرض هذه البرقية عليه. لكن الصحف الإنجليزية الصادرة في اليوم الثالث عشر من شهر مايو كانت قد انضمت إلى الخديو في مواجهة لاحمد عرابي، وفي اليوم الخامس عشر من شهر مايو استقال محمود سامي البارودي. وأنا أورد هنا ما ورد في مفكرتي عن هذا الأمر:

## في الرابع عشر من مايو

المصادف ليوم الأحد، في كرابت (\*) Crabbet أقرأ في جريدة "الأويزرفر" البريطانية أن سلطان باشا ذهب بالأمس إلى الخديو لإجراء مصالحة بينه وبين عرابي؛ وعليه استنتج من ذلك أن رسالتي وصلت في الوقت المناسب. الصحف كلها تقول إن سلطان باشا هو والبرلمان كله وقفوا إلى جانب الخديو في مواجهه عرابي، لكن لن أصدق ذلك إلا بعد الاستماع إلى المزيد. الأرجح هو أن سلطان باشا جرى إخراجه من البرلمان، حيث إنه حضر بلا استدعاء رسمي، وفي وقت غير مناسب من العام. لقد كان للجيش أيضنا تأثير كبير على الوزارة، التي لم تقف

<sup>(\*)</sup> كرابت: مقر مزرعة الخيول التي كانت مشاركة بينه وبين زوجته أن بلنت. (المترجم)

منه موقفا عدائيا. صحيح أنه كان هناك غيره، لكنها لم تكن زائدة عن الحد. كان الأمر كله قد جرى تدبيره بواسطة كل من ماليت وكولفن، وتشجع الشراكسة عندما علموا بفكرة التدخل التركى. لقد أمر الاثنان السفن بالإبحار إلى الإسكندرية، الأمر الذى أدى – وأتمنى ألا أكون مخطنًا – إلى توحيد الجميع في مواجهة الأوروبيين.

"وصلتنى فى المساء برقية محيرة من الشيخ محمد عبده"، "لا يوجد خلف بين سلطان باشا والبرلمان. الذئب (يقصد الخديو السابق إسماعيل) المشارك فى مؤامرة الشراكسة، والوارد اسمه فى رسالتى التى أرسلتها إلى صابونجى يعد شريكا فى المؤامرة. هناك خلاف كبير جرت إحالته إلى مجلس النواب. الأمن العام مستقر "(٠).

كان فان بننجيسن Van Benningsen، القاضى الهولندى المرموق، والدذى يحمل لقب Un Juge Mixte، وله مؤلف كبير من بين كثير من المؤلفات القيمة عن مصر، في زمن المراقبة الثنانية، كان الرجل معى في كرابت في ذلك الوقيت، ووجدت فيه تعاطفًا شديدًا مع الوطنيين في مصر.

فى اليوم التالى الموافق لليوم الخامس عشر من شهر مايو، كان هو اليسوم الموعود لتقديم الشرح المنتظر من الحكومة لسياستها فى مصر، وسافرت إلى لندن وكلى أمل فى حدوث الخير، وكنت أستشعر القوة نتيجة البرقية التى كنت أحملها معى. ومع ذلك خاب أملى مرة ثانية. وعلى الرغم من مناقشة موضوع مصر فى مجلس اللوردات، لم يكن لدى جرانفيل ما هو أفضل من تقديم الوعود للمصريين بدلاً من تكرار تهديد جامبيتا الذى جاء فى البيان المشترك، وكانت العبارة التسى أحسست أنها غير صحيحة، تتمثل فى القول: إن النواب هم والبلاد كلها يؤيدون الخديو فى نزاعه مع الوزراء. كانت تلك هى "السياسة الليبرالية" التى وعدنى بها هاميلتون. أحسست هنا أنى فى حلً من التزام التحفظ عن الكلم مع جلادستون،

<sup>(\*)</sup> هذه البرقية وردت باللغة الفرنسية، وقد جرت ترجمتها بواسطة المختصين في جريدة البروجرى الفرنسية التي تصدر عن دار التحرير للطباعة والنشر. (المترجم)

الذى يبدو أنه تلاعب بى وخدعنى. غادرت مجلس اللوردات فور انتهاء الخطبة وأنا غاضب تماما، وقررت أنه اعتبارا من تلك اللحظة سوف أتصرف دون حرص أو تحوط من جانبى، أو محاولة إرضاء الحكومة. وبعد أن تدبرت الأمر فى أثناء الليل وأنا حائر قلق، قررت أن أخطو خطوة جريئة، قررت إفساد الدسيسة التى كنت أعلم أنها تدور على قدم وساق. وما إن فتحت محلات التلغراف أبوابها فى صباح اليوم السادس عشر من شهر مايو حتى قمت بإرسال البرقيتين التاليتين القاهرة:

"إلى عرابى باشا، وزير الحربية. يقول اللورد جرانفيل فى البرلمان إن سلطان باشا هو والنواب قد انضموا إلى جانب الخديو فى مواجهتك. إذا كان ذلك غير صحيح، اطلب من سلطان باشا أن يرسل لى برقية تزيل هذا التضارب. أنتم إذا ما اتحدتم لن يكون هناك ما يخيفكم. هل بوسعك تسشكيل وزارة يكون فيها سلطان باشا رئيسًا للوزراء؟ لكن اثبت على موقفك".

"إلى سلطان باشا، رئيس مجلس النواب. أنا على ثقة أن كل من يحبون مصر سيتوحدون مع بعضهم بعضا، لا داعى للتنازع مع عرابى، الخطر كبير جدا".

كما أرسلت برقية أيضا إلى كل من النواب التاليين: بطرس باشا، وأبو يوسف، ومحمود باشا الفلكي. هل الحزب الوطني موافق حاليا على أحمد عرابي، الحكومة الإنجليزية تدعى العكس؟"، إذا ضيعتم اتحادكم فإن أوروبا ستضمكم إلى أملاكها"(\*).

وأرسلت هذه البرقية الأخيرة نفسها إلى الشيخ محمد عبده، وإلى السيخ المهجرسي، وإلى الخطيب عبد الله النديم، ووقعت البرقيات الثمانية باسمى، وكنت

<sup>(\*)</sup> وردت هذه البرقيات باللغة الفرنسية وقد جرت ترجمتها في جريدة البروجري الفرنسية، فسى مسصر. (المترجد).

أعرف أن إرسالى هذه البرقيات سيجر على غضب وزارة الخارجية، إن لم يكن غضب جلادستون نفسه، نظراً لأن هذه البرقيات لن يصعب التعرف عليها من الوكالة فى القاهرة، نظراً لشيوع البرقيات المرسلة من قبل شركة التلغراف الشرقية فى ذلك الوقت. كنت قد عقدت العزم على القيام بهذه المغامرة، وكان شاغلى الأول هو التعبير الواضح عن طبيعة الخطر الذى سبق أن حذرت النواب منه. بدا لى أن الكلمات "أوروبا سوف تضمكم"، هى خير معبر على ما أريد، لأنه على الرغم من أن حكومتنا، التى ربما لم يكن لديها أية تفكير فى ذلك الصمم، همى والحكومة الفرنسية أيضاً؛ فإن النهاية المنتظرة بدت لى مؤكدة، وكانت كلمات كولفن تحدوى فى أذنى؛ كما أنى لم أكن أجد لى أى مبرر آخر غير هذا التبرير. بعد أن أطلقت فى أذنى؛ كما أنى لم أكن أجد لى أى مبرر آخر غير هذا التبرير. بعد أن أطلقت هذه الطلقة عدت مرة أخرى إلى الريف فى كرابت انتظاراً لما يمكن أن يحدث. وجاء الرد أسرع مما كنت أتوقع، وفى مساء اليوم نفسه، وبينما كنت جالماً التناول الغداء، وصلتنى البرقية التالية من سلطان باشا:

"اختفى الخلاف القائم بين الخديو والوزراء تمامًا ونحن كلنا متفقون على المحافظة على الهدوء والنظام والسكينة ومساعدة الوزارة الحالية. سلطان (٠٠).

وطرت فرخا، وأرسلت هذه البرقية على الفور إلى جلادستون، وإلى جريدة "التايمز" لنشرها.

#### في السابع عشر من مايو

عدت إلى لندن مرة ثانية وروحى المعنوية مرتفعة تمامًا، وأنا في طريقي الله لندن وصلتني بعض الردود.

<sup>(\*)</sup> وردت هذه البرقيات باللغة الفرنسية، وقد جرت ترجمتها في جريدة "الپروجري" الفرنسية فسي مسصر. (المنرجم)

#### من الشيخ الإمبابي شيخ الإسلام

"الخلاف الذى بين الخديو والوزارة انتهى، والحرب الوطنى راض عن عرابى. والأمة والجيش متحدان".

ووصلتنى أيضاً برقية أخرى، غير موقعة، وهى بلا أدنى شك من أحد من النواب: البلد كله مع عرابى ورئيس الوزراء محمود سامى. الفلاحون، والبدو، والعلماء كلهم متحدون. وليس بيننا سوى واحد فقط، هو الذى يعترض على حريسة مصر ويسعى لتضليل الرأى العام "(\*).

ووصلتني برقية ثالثة شبيهة بهذه البرقية من الشيخ محمد عبده.

يزاد على ذلك، ومن باب تأكيد الخبر الطيب، أعانت الصحف الصباحية أنه عصر يوم أمس، ومن خلال وساطة سلطان باشا عفا الخديو عن الوزارة. كان واضحا أنى حققت أول انتصار دبلوماسى. وبعد أن أصبحت هذه البراهين القوية بين يداى، ذهبت إلى مقر مجلس الوزراء وعرضت عليهم البرقيات التى وصلتنى، والتقيت هناك كلا من هاميلتون وجودلى اللذان هنأنى على نجاحى. حكيت لهما عن البرقيات التى أرسلتها، وأنها كلفتنى مبلغ عسرين جنيها إسترلينيا وقال هاميلتون لا بد من سداد هذا المبلغ لك من صندوق الخدمة السرية. وعلى الرغم من أن ذلك قبل على سبيل النكتة؛ فإنه يثبت، من جانب جلادستون في أضعف الأحوال، أن النتيجة التى توصلت أنا إليها، وجاءت سبقا على وزارة الخارجية، جرى الترحيب بها ترحيبا كبيراً. يزاد على ذلك، ونظراً لأنى لم ألتق جلادستون بنفسه، فقد نصحنى كل من هاميلتون وجودلى أن أكتب لجلادستون رسالة رسمية ثانية، وأقوم بالتأكيد على ما وصلت إليه أنا وذلك على النقيض مما ذهبت إليه وزارة الخارجية، وبخاصة فيما يتعلق بالمعلومات المكذوبة، ووافقت على كتابة هذه الرسالة، وأمضيت الليل كله في كتابتها، بعد أن قمت بترتيب الأمور مسع

<sup>(\*)</sup> وردت هذه البرقيات باللغة الفرنسية، وقد جرت ترجمتها في جريدة "البروجري" الفرنسية في مصر. (المترجم)

بتون Button، على أنه إذا ما دعت الضرورة، فإن الرسالة سوف تنشر في جريدة "التايمز"، وأرسلت في الوقت نفسه برقية إلى سلطان باشا طالبًا إليه نقل تحياتي إلى الخديو.

ومع ذلك، طالعنى الصباح بما يشبه العكس تماما، إن لم يكن هزيمة ساحقة. في ساعة مبكرة، وبعد أن أمضيت الليل في منزلى الموجود في المدينة، والواقع في ١٠ جيمس ستريت، في بكنجهام جيت، أرسلت في طلب صحف المصباح، ووجدت في الصحف كلها برقية صادرة عن وكالة رويترز في القاهرة، وتنشر بها نص برقيتي التي أرسلتها إلى النواب، البرقية التلي تنتهي بالعبارة "أوروبا ستضمكم"، باعتبار أن هذه البرقية صادرة منى إلى شيخ الإسلام، وأن شيخ الإسلام شجب وأنكر البرقية التي جاءتني باسمه. وكانت جريدة "ستاندارد" Standard هي الأخرى قد نشرت برقية من مراسلها في القاهرة تقول: إن سلطان باشا خولله سلطة إنكار البرقية المرسلة منه، والتي جرى نشرها أمس في جريدة "التايمز"، وأن هذه البرقية جرى كتابتها تحت التخويف العسكري. وعلى الفور قمت وكتبت رسالة ثانية إلى جلاستون، وأرسلت له البرقيتين قبل وقت الظهيسرة، وأرفقت بالرسالتين ملحوظة إلى هاميلتون قلت فيها: إني أفضل نشر البرقيتين سويا. وقد وجدت على بتون في منزله، فأطلعته على الرسالتين، اللتين وعد بنشرهما في صبيحة الغد في جريدة "التايمز". وقد انشرح قلب الرجل لهاتين الرسالتين، وأكد لى صبيحة الغد في جريدة "التايمز". وقد انشرح قلب الرجل لهاتين الرسالتين، وأكد لى النهما سيكون لهما و زنهما (۱۰).

ومع ذلك، وعلى الرغم من أن الرسالتين قد جرى تجهيزهما للطباعة، نظراً لأنى كنت قد تركت منهما صوراً لدى بتون فأنهما لم بنشرا. وقد أوردت سبب عدم نشر هاتين الرسالتين فى مفكرتى. عند الساعة السادسة وصلتنى من هاميلتون ملاحظة تغيد، أنه سيكون فى منزله طوال فترة العصر، وعليه ذهبت إلى الرجل فى بيته. قال إنه يعتقد أن البرقية التى أرسلت إلى شيخ الإسلام إنما تعد برقية غير موفقة؛ ونصحنى مشدذا بعدم النشر. "طلبت من الرجل أن يعطينى تأكيذا يفيد أن

<sup>(</sup>١٠) هاتان الرسالتان وردتا ضمن رسالتي التي نشرت في العشرين من يونيو. راجع الفصل ١٤.

العنف لم يكن مقصودًا في الإسكندرية. قال لي: إن الأسطول الذاهب إلى هناك كان القصد منه حماية أرواح الرعايا البريطانيين. ولم يخطر ببال الرجل مطلقاً أنه سيكون هناك تسريح للجيش المصرى أو إنزال للقوات. وأكد لي أيضنا أن لجنة، من قبيل اللجنة التي اقترحتها أنا، سيجرى إرسالها إلى مصر. ورضيت تمامًا عما قاله الرجل، وأرسلت خادمى (ديفيد) إلى مكتب جريدة "التايمز" لوقف نشر الرسالتين".

وأنا لا يراودنى شك فى أن التأكيدات التى أعطيت لى من مجلس الـوزراء فى هذه المرة إنما أعطيت كتعبير عن حسن النية والثقة، لكن سرعان ما بـادرت وزارة الخارجية إلى تكذيب تلك التأكيدات، وأدى صمتى علـى البسرقيتين، إلـى جعلى، اعتبارا من تلك اللحظة، محطاً لأسئلة الجمهور وتساؤلاته. تحدثت جريدة "سان جيمس جازيت" عنى فى ذلك المساء باعتبارى "مشعلاً للحرائق عن عمـد، فى حين حذت بعض الصحف الأخرى حذو الصحيفة الأولى عندما وجدتنى لم أرد عليها. وانعكست لغة هذه الصحف على الحكومة، كمـا انعكست أيـضنا علـى عليها. وانعكست أنعم من معرفته للحقيقة، التى لم يعرفها الجمهـور إلـى الآن. صحيح أننى واصلت اتصالاتى بعد ذلك، وواصلت تـرددى علـى مقـر مجلـس الوزراء فى داوننج ستريت، لكن هذه الزيارات لم تكن تحظى بالترحيب الـسابق. الهذا السبب، أنا نادم على سماحى لنفسى بالامتناع، عن نشر الرسالتين، حسبما تـم الاتفاق عليه فى الليلة السابقة فى جريدة "التايمز". لو كانوا فعلوا ذلك لما كان هناك داع لصدور الإنذار النهائى الذى صدر فى الخامس والعشرين من مايو وكان يمكن تحاشيه وعدم إصداره.

الفصسل الثانى عشر

الدسائس والدسائس المضادة

إن تاريخ الأسابيع الستة في مصر، التي بدأت اعتبارًا من وصول الأسطولين الإنجليزي والفرنسي إلى الإسكندرية وانتهت بقصف المدينة بالقنابل، ليس سوى محاولة يائسة، بصورة أو بأخرى، من جانب دبلوماسيتنا لاستعادة نفوذها الضائع، أو إحداث نوع من الصراع إذا ما فشلت في ذلك. هذا التاريخ عبارة أيضنا عن محاولة لا تقل طيشًا أو يأسًا من جانب وزارة الخارجية في إنجلترا، لإجبار جلاستون على القيام بعمل عنيف. هذا الذي حدث كان كله خلوًا من السياسة، أو إن شئت فقل فن إدارة شئون الدولة، أو النفوذ المالي، وإنما كان غلا وحقدا شخصيا. لم تكن النغمة السائدة في الحكومات الأوروبية أو في سوق الأوراق المالية مسألة عاجلة أو ملحة على النحو الذي يجعل من تسوية المسألة تسوية سلمية أمرًا مستحيلاً.

كانت فرنسا، بزعامة فريسينيه Freycinet، قد انسحبت تمامًا من مخططات جامبيتا العدو انية، وكانت على استعداد للاستفادة على أفضل نحو ممكن، وفي أيــة لحظة، من الموقف السياسي اليائس في القاهرة من جميع النواحي وبكل المعابير، في حين كانت ألمانيا هي والنمسا، باعتبار هما ممثلتين للمصالح المالية، وبخاصة مصالح آل روتشيلد، كانتا تناصر ان وتؤيدان تكرار العلاج الذي ثبت نجاحه في عام ١٨٧٩، المتمثل في تدخل السلطان، على شكل فرمان جديد، يقضى بتنصيب حليم بدلاً من توفيق. كان ذلك يمكن أن يكون بمثابة حل سهل للصراع الذي دار بين توفيق ووزرائه، وعلى الرغم من أن ذلك لم يكن الحل المثالي الذي يتطلع إليه الوطنيون، فإنه كان يمكن قبوله من قبل الأطراف كلها على أنه إنهاء للصراع و الأزمة. كانت الدول الأوروبية الأخرى تناصر وتتعاطف مع الحركــة الوطنيــة، كانت سويسرا وبلجيكا تدعمان هذا الموقف دعما قويا، في حين بلغ حماس إيطاليا حدا، وصل في إحدى المناسبات، وعلى الرغم من مساندة الحكومة للسياسة الإنجليزية، إلى حد أن قام مينوتي غاريبالدي Menotti Garibaldi بتشكيل فيلق من المنطوعين لمساعدة العرب. وفي إنجلترا، ومن خلال تلاعب الصحافة بالرأى العام بطريقة منظمة، وبتلقين من دبلوماسيتنا، جرى استثارة الناس والقيام بعمل قوى.

من السهولة بمكان تفهم العنصر الشخصى في هذا الصراع. كان كل من ماليت وكولفن، قد الزما نفسيهما عند تغيير الوزارة في شهر فبراير، بموقف يقوم على العداء السافر للوطنيين، وكانا يريان أن أى حل للأزمة يمكن أن يسمفر عن بقاء الوطنيين في السلطة في القاهرة سيكون عارًا لهما. كان واضحًا أن كولفن كان يتعين عليه السير في الخط نفسه الذي سار عليه زميله الفرنسي ديبلنيير، عندما تقاعد، وكان سيترتب على ذلك أيضًا إبعاد ماليت إلى وظيفة أقل، يكون فيها الدمار الناتج عن تصرفاته أقل خطرًا ولا ينطوى على نتائج شديدة السوء. ووزارة الخارجية هي الأخرى، كان لا بد من احترامها لكرامتها. كان ديلك رجلاً طموحًا، ولم يكن يود لنفسه الفشل، كما أن جرانفيل العجوز، وعلى الرغم من حبه للراحــة، كانت له عباراته الشعبية التي يستحسنها الناس. وعليه، فإنه اعتبارًا من منتصف شهر مايو إلى اليوم الحادى عشر من شهر يولية، وهو تاريخ قصف الإسكندرية بالقنابل، كنا جميعًا نرى مشهدًا، هو عبارة عن سلسلة من المناورات الدبلوماسية التي لا يمكن الدفاع عنها دفاعًا مستميتًا؛ وكانت هذه المناور ات كلها متبنية عين مبادئ السياسة الميدلوثية Midlothian التي يتبناها جلادستون، والتي بلغت من انعدام الضمير والأخلاق حدا جعلني أتشكك فيما إذا كانت حوليات وزارة خارجيننا تحتوى على شيء شبيه بمثل هذه الميادئ.

على الجانب الآخر، وفي مصر الوطنية، نجد الحزب الوطني في اللحظة التي أمن فيها للبلاد حق الحكم الذاتي، وبعد أن تحققت الحرية الشخصية والمدنية التي لم ينعم بها الحزب في تاريخه الطويل، وبعد أن اجتمع برلمان البلاد، وجرى تأجيله بعد ذلك، وبعد أن أصبح ذهن الحزب مشغولاً بمشاريع الإصلاح، وبعد أن أصبح الاتجاه العام يميل إلى الراحة والهدوء ومسالمة العالم كله، بعد هذا كله وجد الحزب نفسه مهددا بالخروج من هذا الهدوء والدخول في بحر من المخاوف الخارجية والخيانة في الداخل، والمدعومة بالدس الأجنبي. في بداية هذه الأزمية وصلتي ثلاث رسائل مكتوبة، اثنتان منها من عرابي نفسه أما الثالثة فكانت من جون نينيه John Ninet ذلك الرجل السويسري كريم المحتد، الذي بقيي في القاهرة، بين المتعاطفين مع قضية الفلاح الوطني، وشارك مع الجيش في أثناء الحرب، هذه الرسالة توضح الشعور الذي كان سائذا في القاهرة قبل الحرب.

### القاهرة في الخامس عشر من مايو عام 1881،

### إلى صديقى العزيز المخلص السيد بلنت،

الحمد شه، وصلتنى رسالتك المؤرخة بتاريخ اليوم العشرين من شهر أبريل. قرأت هذه الرسالة بكل سرور، ونحن نتطلع إلى أن نجنى ثمار جهودك فى القريب العاجل. الواقع أن كل محبى الحرية من أصحاب العقول الحصيفة يسشهدون لك بجهودك الخيرة، لقد زاد سرورى عندما عرفت منك أن رسالتي قد وصلتا إليك فى اللحظة المناسبة، ولعل الله برحمته يريح بالنا أيضنا، ويُحسن أحوالنا، ويوفقنا إلى ما فيه خير بلادنا.

فيما يتصل بنشر رسالتيّ، أنا لم أكن أود بهما سوى تكذيب الهجوم الدى شنه على أعدائي، هؤلاء الذين اتهموني بأني رجل مسرف في أفكاره، ويسعى إلى السلطة الاستبدادية. هذه كلها مجرد افتراءات، وأنت تعرف ذلك جيدًا. وأنيا أرى أنه من الأفضل تذكيرك أني بصفتي عضوا من أعضاء الحكومة المصرية، فأنيا مسئول بصفتي وزيرا المحربية عن الأعمال الداخلة في نطاق منصبي، شأني في ذلك شأن المسئولين عن الوزارات الأخرى. وأنا ليس لي سوى صوت واحد في مجلس الوزراء، ولذلك أنا أتصرف طبقًا للسياسة المفروضة على من قبل رئيس الوزراء، كما هي مبينة في الرسالة التي قدمها للخديو عندما شيكل الوزارة أول مرة. أرجو أن تأخذ كلامي مأخذ الصدق، على أننا جميعًا قلقون على بلينا، ونحاول حكمه طبقًا لمبادئ وأسس عادلة، وعقدنا عزمنا جميعًا، بفيضل من الله، ونحاول حكمه طبقًا لمبادئ وأسس عادلة، وعقدنا عزمنا جميعًا، بفيضل من الله للبشر والحضارة، من يستطيع الأخذ بيدنا ومساعدتنا في نضالنا وكفاحنا، فيسوف نكون له من الشاكرين. وإذا لم يوجد أي من هذه الدول، تعين علينا أن نيشكر الله وحده، الذي كان عونًا و سنذا لنا منذ البداية.

فيما يتعلق بحال البلاد، فهى فى أمن وسلام تام، وكل ما يزعجنا يتمثل فى الأكاذيب التى ينشرها من لا ضمير عندهم فى الصحافة الأوروبية. هذا نوع من العداء غير المبرر، لكننا نأمل أن يسقط قناع الإساءة من على وجوه هؤلاء الأعداء.

أحمد عرابي.

## القاهرة في الحادي والعشرين من مايو عام ١٨٨٢

بعد خالص التحيات وأطيب التمنيات، نشكرك على جهودك، وعلى اهتمامك برفاه بلدنا، وسؤالك الدائم عنا عن طريق البرقيات أو الرسائل، وبخاصة بعد الأحداث التى كانت تجرى فى بلادنا، وقد قمنا بالرد، مثلما فعل الآخرون، موضحين لك حقيقة الأمور. أود هنا أن أضيف إلى ما سبق بعض التوضيحات القليلة.

الناس كلهم في سائر أنحاء البلاد غاضبين ومستائين من إرسال السفن الإنجليزية والفرنسية، وهم ينظرون إلى ذلك باعتباره إشارة إلى سوء النوايا من جانب الدولتين تجاه المصريين، كما يعدون ذلك أيضنا تدخلاً في شيؤننا، بلا ضرورة أو مبرر. والواقع أن المصريين عقدوا العزم على عدم الاستسلام لأية قوة أو دولة ترغب في التدخل في شئون إدارتنا الداخلية، والشعب مصمم أيضنا على المحافظة على تأكيد امتيازاته المثبتة في المعاهدات مع الدول. لن يسمح مطلقًا بانتقاص هذه الامتيازات، حتى ولو بأقل القليل، ما بقى دم الحياة يجرى في عروقه. وسوف يبذل هذا الشعب قصارى جهده من أجل حراسة المصالح الأوروبية وحياة الرعايا الأوروبيين، وممتلكاتهم، وكرامتهم، ما دامت هذه الأمور

نحن جميعًا نحاول القيام بواجبنا، ونعتمد على الله وَ الله الدفاع عن حقوقنا، ونتطلع من خلال عونه وَ إلى الحصول على ما نريده ونبتغيه. هذا الذي نريده هو رفاه بلدنا وسلام أولئك الذين يعيشون فيه، ونحن أيضنا نشق في عدالة أوروبا، وألا تبدأ دولها العدوان علينا، وإنما على العكس من ذلك، تقوم هذه الدول بالتصرف تصرفًا حكيمًا معنا، لأن ذلك هو الأفضل لتحقيق رغيات هذه الدول، والمحافظة على مصالحنا في بلادنا.

ومن الأفضل لبريطانيا العظمى عدم الاعتماد على ممثليها فى هذا البلد، لأن هؤلاء الممثلين لهم دوافعهم الشخصية التى يودون خدمتها ومراعاتها، ونحن نعتقد أنهم إذا ما نجحوا فى ذلك فسوف يكون ذلك النجاح فى غير مصلحة حكومتهم. يكفى هذا فيما يتصل بالأحوال الحالية، والمستقبل كفيل بسرد الباقى.

وأنا أرفق طية رسالة مرسلة إلى السير وليام جريجورى، وأرجو أن تتلطف بتسليمها إليه. أرجو تبليغ تحياتى للسيد صابونجى، وإلى السيدة أن بلنت، وخسالص شكرى لكم جميعًا.

## أحمد عرابي.

رسالة نينيه لها أهمية خاصة، نظرًا لأنها مؤرخة بتاريخ اليوم التاسع عــشر من شهر مايو، آخر أيام مصر من الحكم الذاتى الآمن. وجاءت الرسالة على النحو التالي:

"باعتبارى رجلا وطنيا سويسريا عجوزا، فإن قلبى ينزف دما حاليا من ذلك التخلل الظالم دون سائر التدخلات كلها. البلد كله موحّد تماما تحت لواء زعيمه الأمين، الذى نشأ مثل الفلاحين من طين النيل الأسود اللون. لقد قبل الشعب المصرى صاغرًا دينه الذى أبرم عقوده مستبد لا ضمير له، شخص بعثر خلال سنة عشر عامًا أكثر من ثلاثمائة مليون جنيه إنجليزى، ليملأ بها جيوبه وجيوب الدبلوماسيين، كبارهم وصغارهم، وجيوب المرابين يهودا ونصارى... هذه ثورة سلمية، مصحوبة بوقفة الشعب وإرادة الأمة. لم يحدث أن قامت الحكومة بعمل

غير لائق طوال فترة ذلك التغيير، لكن اهتمام أوروبا بجملة السندات والأسهم از داد بشكل خطير ، بدلاً من الاهتمام بأمال الشعب وتطلعاته، وراحت أوروبا أيضاً ترسل الأساطيل. لماذا؟ لأن مجلس النواب وجد أن من المناسب بل ومن حقه أن بطلب مناقشة الميز انية! أين الجريمة إذن؟ ... على افتراض أن وزيرا من وزراء ملكتكم حدث بينه وبين الملكة خلاف، فهل يُتوقع أن تصل مثل هذا الوزير أخبار مفادها أن قوة أسطولية مشتركة من الدول الكاثوليكية، سوف تذهب إلى أيرلندا لتهدئتها؟ ومع أن القياس قد لا يكون كاملاً فإن مصر هادئة، وليس فيها أوروبي واحد أو مسيحي يشكو من أي شيء. هل معنى ذلك أن الوضيع لا يطاق؟ ... عرابي عاقل وهادئ، ينتظر المستقبل كما لو كان واحدًا من حكماء الزمن الماضي. الجيش والريف والحضر كلهم مع عرابي. القنصل العام الفرنسي الترم الصمت، والسير إدوارد ماليت راح ينشر الخوف في القاهرة بــدلاً مــن طمأنــة الناس، وأنت ليست لديك فكرة يا سيدى عن الكذب المقيت الذي يجرى إرساله يوميا بالبرق إلى جريدة التايمز، وإلى جريدة إستندارد وإلى المديلي نيسوز، عن طريق مكاتب البرق والتلغراف... حسن، نحن لم نسمع مطلقًا كلمة إساءة واحدة من السكان، نحن هنا كما كنا من قبل مثل جمهور من المصلين الإنجليز في يوم الأحد في حديقة ريجنت. الأساطيل متوقع وصولها غذا".

هناك رسائل بتواريخ لاحقة لهذا التاريخ توضح ذلك الذي كان يجرى في مراحله الأخيرة. هذا الهجوم فادح الظلم على المصريين من قبل إنجلترا، ذلك البلد دون سائر البلدان الأخرى، الذي ارتبط في أذهان المصريين بحب إنجلترا للحرية، والمذاهب الإنسانية التي كانت من دعاتها أيضا، هذا الهجوم الصارخ الظالم أثار أذهان الناس، وأيقظ فيهم مشاعر غضب غريب على طبيعتهم. في ظلل التهديد المستمر، من إنجلترا تارة والتحريض من قبل السلطان تارة أخرى، وفي ظل عدم معرفة من يمكن الوثوق به، وفي ظل الخوف من الغش والخداع في أي مكان، ليس من المستغرب أن نجد الأفكار الطائشة الخرقاء تبدو في تعبيرات الهادئين والعقلاء من الناس. وفي ذات الوقت نجد أن من الصعب علينا تبين تلك الأخطاء القليلة التي ارتكبها أو وقع فيها الزعماء في ظل مثل هذا الموقف الصعب المتغير

بصورة مستمرة، ونحن عندما ندقق في هذه الأخطاء نجد أنها تحسب لصالح مؤلاء الزعماء. وعندما فشلت دسائس عملائنا، الذين خذلهم المنتفعون الواحد بعد الآخر، وجدوا أنفسهم يواجهون هزيمة دبلوماسية ساحقة، ومن ثم لجأوا إلى حل عنيف يقوم على مدافع الأسطول، هذا التقلب اليائس هو الذي اضطر المصريين في نهاية المطاف إلى الخروج عن موقفهم الهادئ، وهو أيضنا الذي مكن وزارة خارجيتنا من إدعاء النصر.

هذا يمكن تأكيده دون أن ننسب إلى عرابي أو إلى الأخرين صفات الزعماء من الدرجة الأولى، فهؤ لاء الزعماء لم يكونوا من حيث الإدارة أو السياسة أو العسكرية من الكفاءة حتى يمكن مقارنتهم بالخصوم، كما أن السواد الأعظم منهم كانوا عديمي الخبرة في فنون الحكم والمكائد التي تنطوى عليها السياسة الدولية. وأنا أرى أن فضيلة عرابي كانت تتمثل في تصميمه وعدم تراجعه ولو قيد أنملـــة عن موقفه الذي سبق أن أعلنه، وبخاصة عندما أعلن أنه سيكون صديقًا للدنيا كلها، كانت مهمة عرابي تتمثل في الدفاع عن بلده ضد أعدائها. وقد أنجز الرجل في هذا الصدد خدمات لا تحصى و لا تعد لإخوانه المواطنين خلال الأسابيع القليلة الأولى، والتي من الصواب تذكير هم بها. لا شيء أكثر يقينًا من الحقيقة التي مفادها أنه لو كان عرابي أقل عناذا مما كان عليه عندما تم التهديد أو الرشوة كي يغادر مصر، وما لم يحارب المصريون لبقى الفلاحون في إسار العبودية المزدوجة التي كانوا عليها في عام ١٨٨٠. كان الفلاحون عبيدًا لسادتهم الأتراك وعبيدًا أيضًا لأوروبًا. ما الذي كان يمكن أن ينتج، في رأى أي وطنى من الوطنيين، عن إذعان عرابي وخضوعه؟ أي شكل من أشكال الحرية؟ استمرار الحكم الذاتي؟ حكم أجنبي أقل صرامة من الحكم الموجود حاليا؟ الواقع أنه لا شيء من هذا. ذلك الذي كان يمكن أن يحدث بيِّن وواضح تمامًا في نظام الحكم الذي أقيم في القاهرة عقب الحرب مباشرة. هذا النظام كان يمكن أن يكون نظاما شرطيا استنداديا، يقوم على الجاسوسية والعصابات السرية، لا يهادن أو يتعاطف مع الاهتمام بالقومية المصرية من منظور المعنى الأخلاقي الأوروبي.

يمكن القول إنه من الناحية الشكلية جرى تشكيل مجلس للنواب، وسمح لــه بالبقاء لبضع جلسات في شكل هيئة استشارية. لكن هذا المجلس كان يمكن أن يكون بلا حول ولا طول وخاليا من الوطنية. كان بوسع الحكم الشركسي التركيي العودة ثانية وعلى نحو قاس لا يرحم، وكان يمكن أيضنا تقويــة الرقابــة الماليــة، وتخويلها سلطات جديدة وقصرها تمامًا على المصالح المالية ومصالح الأوروبيين، وبالتالي يتعذر عليها تحرير الفلاحين من سادتهم الأتراك، الذين هم بدورهم عبيد لأوروبا. هذا كان يمكن أن يعنى زوال صفة الوطنية التي عرفت عـن الفلاحـين زوالاً مشينا؛ فالأمة التي لا تجرؤ على القتال دفاعا عن وجودها يحق للناس أن يحتقروها ويقللوا من شأنها. كان بالإمكان جعل الصحافة الوطنية تصل إلى الحال الذى وصلت إليه الصحافة الوطنية في تونس. كان يمكن ألا تكون هناك حرية مدنية أو حرية شخصية أو أي اعتبار للحقوق الوطنية. بل تكون الحال في مصمر عندئذ مثلما كانت عليه عام ١٨٨٣، مجرد بلد لا يمكن لأى أحد فيها أن يرفع صوته عاليا، أو يأمن جاره. لقد أنقذ عرابسي، فسى أضعف الأحسوال، إخوانسه المواطنين من ذلك كله، وعندما وصل الأمر إلى حد الاقترال الفعلى اتصحح أن الرجل كان عاجزًا من الناحية العسكرية، إنهم لا يزالون يدينون له بالكثير. لقد منعهم من أن يَجُرُّوا على أنفسهم قمة الخزى والعار لأنهم لم يقاتلوا مطلقًا في الفرصة الوحيدة التي هيأها لهم التاريخ كي يصمدوا ويدافعوا عن حريتهم.

أما وقد قلت الكثير أعود إلى قصتى. القصة الحقيقية للبرقيات، كما عرفتها فيما بعد فى القاهرة، وكانت على النحو التالى: كانت البرقيات قد وصلت فى لحظة بالغة الحرج، حيث كان موقف النواب فيها، هم وبعض من الزعماء المدنيين الضعاف، متذبذبا ومتردذا. كان ماليت قد نصح الخديو بمناصبة الوزراء العداء، وكان الخديو قد أقنع هو الآخر سلطان باشا بالانضمام إليه، مستغلا غيرته من أحمد عرابي، نظراً لأن محمود سامى البارودى لم يشركه فى وزارة شهر فبراير، الأمر الذى خيب أمال الرجل، فضلاً عن أن الخديو أبلغ سلطان باشا أن الاسطولين الإنجليزى والغرنسى فى طريقهما إلى الإسكندرية، فانضم إليه سلطان باشا، الذى أقنع ثلاثين نائبًا بالانضمام إليه، مقابل خمسة وأربعين. هذا الأمر هو الذى

دفع ماليت إلى أن يبرق إلى وزارة الخارجية بما مفاده أن المجلس كان يؤيد الخديو. كانت برقياتى قد شجعت الخائفين، وشكلت ضغطًا كبيرًا على سلطان باشا، مما جعله يتجه على الفور إلى الخديو (الذى كان مشغولاً بإعداد قائمة جديدة بالوزراء الذين سيكونون تحت رئاسة مصطفى فهمى، وزير الخارجية الذى لم يكن له لون سياسى)، وقام الخديو بمصالحة سلطان والبارودى، مما جعل الجميع يرون أن تلك الأزمة الوزارية قد انتهت. لكن لم يلبث هذا الترتيب أن انهار مسن جديد، وصلت أخبار البرقيات إلى ماليت حتى بادر بطلب سلطان باشا، واستطاع عسن طريق الوعيد تارة أخرى، إقناعه بالوقوف مرة ثانية إلى جانب المراقبة الأوروبية.

كان سلطان باشا، الذي ندم فيما بعد ندمًا شديذا على تركه صف القضية الوطنية في ذلك الوقت العصيب، يؤكد بصورة دائمة، أن ماليت، سعيًا منه إلى الحصول على دعم ومساندة سلطان باشا له، قد أعطى سلطان باشا كلمة شرف مفادها احترام حقوق البرلمان المصرى. وقد أبلغنى رفاق سلطان باشا، أن الرجل توفى و هو يؤنب نفسه ويلومها، من منطلق أنه بلغ من الحماقة حدا جعله يـصدق ذلك الذي قاله له ماليت. ومع ذلك، وباستثناء سلطان باشا، لم يجرؤ أحد مهما كان قدره بين النواب على السماح لنفسه بالانفصال عن القضية الوطنية مرة ثانية. لقد صدقنى كل أولئك الذين وصلتهم برقياتي ولم يصدقوا ماليت، وقويت سلطة عرابي بشكل كبير بعد ذلك بحوالي عشرة أيام عندما وقعت الأزمة الجديدة. كانت مسألة إحداث انقلاب عن طريق الأسطول، والتي كان ماليت يهدد بحدوثها، قد أخفقت إخفاقا تاما. كانت عملية إرسال الأسطول من قبل اللورد جرانفيل مجرد تهديد أجوف، يقصد به تحقيق المطلوب دون اللجوء إلى العنف الحقيقي. كان جرانفيل مؤمن تمامًا بهذا الأسلوب، والذي أدى نجاحه في العام السابق، عندما جرَّبه في دولسجنو Dulcigno في موضوع أزمة الحدود اليونانية، إلى اقتناع جرانفيل بهذا الأسلوب، فراح يتيه به عجبًا. كان ذلك مبدءًا من مبادئ جرانفيل "التهديد له فعل الضربة". وكان ماليت - الذي كان يعرف ذلك الذي كان يدور في ذهن اللورد جرانفيل - يعتمد، بل ويركز على تحقيق الانتصار دون إراقة الدماء،

وكان من الواضح أن ماليت لم يحسب جيدًا قوة الشعور الوطنى. يزاد على ذلك أنه عندما وجد أنه أخفق دبلوماسيا، بسيره على الطريق الذى رسمه كولفن، بدأ يجهز للجوء إلى القوة. التواريخ تقول إنه فى السابع عشر من مايو استطاع ماليت، فى نهاية المطاف، الحصول على تأييد ومساندة سلطان باشسا لسياسته. واليوم العشرين من الشهر نفسه يشهد بوصول الأسطولين إلى الإسكندرية. وفى اليوم الخامس والعشرين من الشهر نفسه يصدر كل من ماليت وسنكفيز Sinkiewiez إنذار هما النهائى الذى يقولان فيه إن هذا الإنذار جاء بإيحاء من سلطان باشا. كان ذلك الإنذار يطالب باستقالة الوزارة وإبعاد عرابى عن مصر. وفى اليوم السابع والعشرين من شهر مايو استقالت وزارة محمود سامى البارودى، وفى اليوم الثامن والعشرين تثور القاهرة وتصر مطالبة ببقاء عرابى وزيرا، فيعاد تعيينه وزيراً للحربية، ويخول الرجل سلطات دكتاتورية.

كانت النظرة العامة إلى في إنجلترا طوال هذه الأزمة نظرة سوداء، بل إنها ازدادت سواذا على سوادها، عندما غير صديقي جريجوري موقفه من القضية في تلك اللحظة التي كنت فيها بحاجة ماسة إلى عونه ومساعدته. كان جريجوري قد الزم نفسه تأييد الحزب الوطني في مراحله الأولى مثلما فعلت أنا، وكان الرجل قد كتب بعض الرسائل القوية تأييذا لأحمد عرابي في جريدة التايمز، وكان نفوذه أكبر من نفوذي في الدوائر الرسمية لدى شينري Chenery رئيس تحرير جريدة التايمز، وقد انزعج جريجوري من احتمالات القتال التي قد تنتج عن وصول الأسطولين، وبدأ الرجل في رسائله الأخيرة يشكك في آرائه المنشورة ويعيد تصنيفها وتوصيفها. وبعد أن غادر جريجوري مصر في شير أبريل راح يتجول في أنحاء أوروبا، وكنت أتطلع يوميا إلى عودته إلى لندن حتى يشد من أزري لدى الحكومة. ولكن على العكس من ذلك خيب آمالي، حين وجدت أنه كان يسدى إلينا مجرد خدمة صغيرة، إن لم يكن يعادينا تمامًا. كان مقررًا لنا نحن الاثنين أن نعقد اجتماعًا لمقاومة دعاة العدوان، لكن الرجل (جريجوري) رفض حضور هذا الاجتماع. وأنا أورد هنا في مفكرتي ذلك الذي دار حول هذا الموضوع:

## في التاسع عشر من مايو

خيب جريجورى آمالنا. لقد تناول الغداء أمس مع شينرى Chenery الدذى أخافه، وهو حالنا يرفض المشاركة فى هذا الاجتماع. ذهبت إلى ذلك الاجتماع والقيت خطبتى، ورددت على بعض الأسئلة التى طُرحت على، ورويت بصدق تاريخ البرقيات، وأيد دلوين Dilwyin رئيس الاجتماع، سلوكى الوطنى".

## في العشرين من مايو

بلغنى أن اللورد جرانفيل كان مغتاطًا منى بسبب البرقيات.

في يوم الأحد المصادف للحادي والعشرين من مايو، أي في اليوم التالي مباشرة، حضرت اجتماعًا محرجًا مع اللورد جرانفيل. كنت أنا وزوجتي قد دعانا ابن عمها ، اللورد بورتسموت Portsmouth الحالي، لقضاء الفترة من يوم السبب إلى يوم الاثنين في هرتسبورن Hurtsbourne، وكانت أسرة جرانفيل مدعوة أيضنا، إضافة إلى أشخاص عدة آخرين من المهتمين بالسياسة بشكل أو بآخر. خطر ببالى أن جرانفيل ربما كان يريد مقابلتي "بالمصادفة" على حد كلام الدبلوماسيين. لكن وقعت خلال هذه الفترة أحداث جسام وخطيرة، ولم أهتز عندما وجدت الرجل موجودا في هر تسبورن، لأنهم لم يبلغوني بذلك. كان اللقاء تعيسًا، لأننا في صحباح ذلك اليوم أحضرنا معنا جريدة الأوبزفر التي أوردت الرفض الذي لقيه الأسطول في الإسكندرية. وصلنا مع لويل Lowell (الوزير المفوض الأمريكسي)، ووجدنا المنزل خاليًا ليس فيه أحد، كان الجميع قد انصرفوا لحضور قدَّاس الصباح في الكنيسة. وعندما عادوا لاحظت، بشيء من الفزع، أن اللورد جرانفيل هو وحرمـــه قد حضرا، وكانا يمشيان في الخلف مع بقية الجماعة. وسارت الأمور على ما يرام، نظرا لأن السواد الأعظم من المجموعة كانوا متعاطفين معي، وبخاصة أنسا كنا قد أحضرنا معنا أنباء مفادها أن وصول الأسطولين إلى الإسكندرية جرى الرد عليه بنداء من عرابي إلى حمل السلاح، وأن حوالي ٢٠٠٠ رجل من الرديف

(جنود الاحتياط) لبوا ذلك النداء. وبدت الحيرة على وجه اللورد جرانفيل، هذا يعنى أن جدلى وحججى عن الوطنيين كان لها مغزاها. دخلت فى حديث طويل مع اللورد جرانفيل، تكلمنا خلاله عن كل الموضوعات العالمية باستثناء مصر. والواقع أن اللورد جرانفيل شخصية لطيفة ورفقته طيبة، وهو راو بارع من الطراز القديم، وكل قصة يرويها تكون محبوكة ودقيقة ولا تكون مكررة، وإنما تناسب المقام. وجرت مناقشة قضية مصر مع باقى الجماعة، وكانت المناقشة مطصبغة بصبغة المرح والتعاطف. كان هنرى كوبر rowper رائعًا، وكان كل من لويسل المسالم المرح والتعاطف. كان هنرى كوبر rowper من أشد الحاضرين تعاطفًا لانهما كانا آخسر المتكلمين عندما كان اللورد جرانفيل غير منتبه... كان يومًا لطيفًا تجولنا خلاله فى المتكلمين عندما كان اللورد جرانفيل غير منتبه... كان يومًا لطيفًا تجولنا خلاله فى المتكلمين عندما كان اللورد جرانفيل أنه يستشهد بكنا قصصًا شيقة، ومن بين هذه القصص كانت هناك قصمة تتعلق بالمسألة الشرقية، أو بالأحرى قصة دزرائيلي. قلل كوبر إنه سمع دزرائيلي يقول إنه يستشهد بكتاب "تسانكرد" Tancred، "كتساب أستشهد به دومًا لا لمجرد المتعة، إنما طابًا المتعليم". كان لويسل، كما سبق أن أوضحنا، من المؤمنين تمامًا بالحزب الوطني طوال فصل صيف ذلك العام، وكان يساندني ويدعمني في حواراتي حول هذا الموضوع.

يجدر بنا هنا أن نشير، بصدد هذه الزيارة التى قمنا بها إلى هرتـسبورن، إلى أن اللورد جرانفيل بعد ذلك بيومين، أو بالأحرى فى اليوم الثالث والعشرين من مايو، كان قد أرسل البرقية المشنومة التى تخول ماليت سلطة التصرف حسبما يراه مناسبًا، الأمر الذى أدى إلى إرسال الإنذار النهائى فى اليوم الخامس والعشرين من شهر مايو. كان المنظر السائد فى مصر، حسبما نشره جون مورلى فـى جريـدة "بول مول"، على النحو التالى: "الأمور لا تزال حرجة تمامًا فى القاهرة. عرابـى المتحدى. وهو يلعب بورقتـه الأخيـرة. يجـرى المتحيل التنود الاحتياط من القرى - وهم مربوطون بالسلاسل - ويجرى التعجيل

<sup>(</sup>۱۱) هذا الهجاء الفرنسى لاسم عرابى الذى استخدمه P.M.G، مأخوذ على حد علمى، عن زميل كولفن الفرنسى، دى بلنبير، وقد أخذ به الرجل هو والبارون ملوريت Mallorite الذى كان مع كولفن، وهو المراسل الوحيد لمورلى فى ذلك العام فى القاهرة.

بإرسال القوات إلى ساحل البحر لمقاومة عملية الإنزال، كما يجرى أيضنا إرسال رجال المدفعية إلى الإسكندرية، والذين بدأت مدافعهم، بالشكل التى هى عليه، تطوق سفننا المدرعة. هذا كله من باب التهويش، حتى يحصل لنفسه على أفضل الشروط". يقول مورلى: "تجربة المظاهرة الفعلية التى قامت بها السفن المدرعة فى الإسكندرية تمت بصورة جيدة، لكن الذى لا شك فيه أن هذه التجربة باءت بالفشل الذريع".

### في الثاني والعشرين من مايو

سافرت إلى لندن. يقول هارى براند، الذى التقيته فى النادى، إن ديلك يقول له: "لا بد أن بنتهى الأمر إلى التدخل".

أرسل لى هوتون العجوز يقول لى: إنه يود أن يستشيرنى فى أمسر يخسص مصر، وجرى حوار طويل بينى وبينه فى أروقة مجلسس اللسوردات. ونسصحت الرجل، إذ كان ممن يحثون الحكومة على إنزال قواتها فى مصر، بأن يطلب إلسى ابنته العودة فورا إلى إنجلترا.

### في الثالث والعشرين من مايو

رد اللورد جرانفیل فی مجلس اللوردات علی طلب معلومات عن منصر ردوذا ساخرة.

### في السادس والعشرين من مايو

تحدث جلادستون عن مصر حديثا طويلا، كان أبرز ما فيه هو التعبير عن ثقته بالحل السلمى... وكان القنصلان قد قدما إنذارا ينص على أن هدفهما هو إعادة السلطة إلى الخديو، ويطالبان بنفى أحمد عرابي.

## في السابع والعشرين من مايو

سلطان باشا ينكر أن بنود الإنذار كانت بإيحاء منه... ورفيض الإنهذار... وقابلت جريجورى على أثر ذلك. نحن نرى أن المصريين سيقاتلون، ولدى إحساس بالخروج والاشتراك معهم فى ذلك القتال... وصول برقية فى المساء تفيد استقالة وزارة عرابى.

# في الثامن والعشرين من مايو

المصادف ليوم الأحد فى مزرعة كرابت للخيول. الأمور كلها تتداعى فى مصر، أنا أرى أن سلطة الخديو الشخصية سيجرى إحياؤها من جديد فى ظل المراقبة الثنانية، وإذا ما غادر عرابى البلاد وجرى تسريح الجيش، أو إذا ما أعيد تشكيله تحت قيادة ضباط شراكسة، فإن مصر قد تودع الحرية، وسوف ينول مصيرها إلى ما آلت إليه تونس.

# في التاسع والعشرين من مايو

لم يغالبنى النوم، ولذلك رحت أتجول هنا وهناك بعد الساعة الثالثة. حزنت لأنى لم أستطع الذهاب إلى مصر عقب استماعى إلى كلام اللورد جرانفيل مباشرة. لو حدث ذلك لأنقذت الأمور، لكن بدأت الأمور تتحسن من جديد. وهذه هي الصحف، في تحول عجيب جدا تعلن أن القاهرة قد ثارت ونهضت وراحت تطالب بإعادة تعيين عرابي وزيرا للحربية، وها هو الخديو يوافق على ذلك. يبدو أن هذه الأنباء تبلغ من الحسن حدا يستحيل معه تصديقها، لكن هذا أمر لا يمكن التشكك فيه لأن الصحف غاضبة، وهذا بدوره ينقل الأمور إلى مكان غير المكان التي كانت فيه، ولم يعد هناك أي مصدر للخوف أو التخوف سوى البساب العسالي،

وهنا عقدت العزم على السفر إلى مصر فوراً. وعليه سافرت إلى لندن، والتقيت جريجورى، وتناولت الغداء مع أل هوارد، وكتبت رسالة إلى إيدى Eddy هاميلتون أعربت له فيها عن نواياى. ونصحتنى حرم هوارد أن أثق بكل ما يقوله جلادستون، وقد نفذت ذلك بطريقة ضمنية في الرسالة التي كتبتها إلى هاميلتون. كل ما في الأمر هو أن مغادرة إنجلترا في شهر يونية تعد أمراً صعباً، وسوف يتعين على مواجهة الحر القائظ في القاهرة. وعلى الرغم من ذلك كنت أحسس بالسعادة، نظراً لأني أحس أني أفعل كل ما في وسعى وأقوم بواجبي أيضاً، وهذه هي آن زوجتي، ستسافر معي".

كانت الرسالة التى أرسلتها إلى هاميلتون بفعل تأثير الجو الجلادستونى على في بالاس جرين Palace Green ، على النحو التالى:

### في التاسع والعشرين من مايو عام ١٨٨٢

#### عزیزی، ایدی

على الرغم من تخوفى من استياء السيد جلادستون منى بسبب البرقيات التى أرسلتها إلى مصر قبل أسبوعين، فإنى لا أود القيام بخطوة مهمة دون علم منه. وأنا واثق أنه سيغفر لى ذلك فى يوم من الأيام، ويوافقنى على ما كنت أنوى القيام به. وأنا أثق فى الرجل تمامًا، وأنه سوف يتصرف مع مصر تصرفا مبنيا على أسباب ليبرالية، تلك الأسباب الذى سبق أن تحدثت أنت عنها، عقب وقوف الرجل على حقائق الموقف. وأنا ما زلت أرى أنى يمكن أن أفيد إنجلترا ومصر أيضًا فى ظل الظروف التى قد تحدث بعد ذلك، ومن منطلق هذه الفكرة، وما لم يحدث أمر من الأمور غير المتوقعة، سوف أسافر يوم الجمعة القادم إلى القاهرة.

سأقول لك بالضبط تلك النصيحة التي سأسديها إلى الزعماء الوطنيين، سوف أنصحهم أولاً وقبل كل شيء بإسقاط كل الخلافات التي بينهم وهم يواجهون خطرا

عاما. سأحتهم، مثلما كنت أفعل من قبل، بألا يتشاجروا مع الخديو، وإذا ما أتيحت لى الفرصة سوف أنصح الخديو بألا ينقاد القنصلين ويدخل في نزاع مع الـشعب. وسوف أدعم عرابي وأؤيده في تصميمه على الاحتفاظ بإدارة الجيش كله في يده عن طريق بقائه في منصب وزير الحربية، لكني سوف أنصحه بترك المناصب الأخرى كلها للمدنيين، وبخاصة أعضاء مجلس النواب. سوف أطلب إلى المصريين الإبقاء على علاقتهم بالسلطان في أحسن أوضاعها قدر المستطاع، وألا يسمحوا بدخول جنوده إلى البلاد، وأن يكونوا على علاقمة طيبة مع الدول الأوروبية، وألا يتنازلوا عن حقوقهم الدستورية. وفي الوقت نفسه أنصح لهم بشدة، مثلما فعلت في شهر يناير، أن يتنازلوا بعض الشيء للمراقبين الماليين، عن بعض مطالبهم الخاصة بالميزانية، أي بتأجيل مطالبهم للعام القادم في أضعف الأحوال. سوف أشرح لهم الموقف، على حد فهمي له، موقف الحكومة الإنجليزيـة التـي لا تود القضاء على استقلالهم، والتي ارتبطت، على العكس من ذلك، مع أسلفهم بروابط ومواثيق. سأقول لهم إن الحكومة الفرنسية من عادتها أن تدفع قواتها إلى المرابط البحر المتوسط، وأنها تضطر إلى فعل ذلك بسبب الممولين. سأقول لهم إن الحكومة الألمانية، تريد إبعاد الفرنسيين عن الشئون الداخلية، وتفك التحالف مع الإنجليز. وسوف أتحدث إليهم أيضًا عن السلطان وأحلام الخلافة، وهم يفهمون هذه الأمور حق الفهم مثلى تمامًا.

أنا لا أود لنفسى الاشتراك فى العمليات العسكرية، إذا ما حدث شسىء مسن هذا القبيل، اللهم إلا إذا دعت الضرورة القصوى إلى ذلك، وأن يكون ذلك ضد الأتراك، وذلك لأنى لا أعرف شيئا عن الأمسور العسكرية، وأخاف الحرب وأخشاها. لكنى سوف أحث المصريين على مقاومة الغزو من أية جهة كانت، وعلى أنهم إذا ما انهزموا تعين عليهم مواصلة سياسة رفضهم للضرائب التى تفرض عليهم من خارج قوانينهم، فى حين إذا لم يحدث أى تخويف، سوف أنصحهم بسداد دينهم إلى أخر مليم. وأنا لست بحاجة إلى الحديث عن التطرف لأن المصريين ليسوا متطرفين، لكنى سوف أضم صوتى إلى عرابى تأييذا للتفسير الإنسانى لقوانين الحرب. أتمنى أيضا أن أكون موجوذا عند الحاجة إلى، كى أحمى المقيمين الأوروبيين، إذا ما بدأت العمليات العسكرية.

أنا لا أظن أنى وأنا أقول لك ذلك أتصرف تصرفا غير مسئول، وفكرتى عن السياسة التى يجب اتباعها مع مصر تتمثل فى أنهم (المصريين) يجب أن يتصرفوا طبقاً لقاعدة تخالف ما يجرى عليه الشرقيون. أود منهم أن يقولوا الحق حتى لأعدائهم، وأن يكونوا أكثر إنسانية من الجنود الأوروبيين، وأن يكونوا أكثر أمانة من دائنيهم الأوروبيين. إذا ما فعلوا ذلك سيكونون قد أحدثوا ذلك الإصلاح الأخلاقي، الذي يراه زعماؤهم الدينيون".

### المخلص، وبكل الحب، دبليو. إس. بي

وجدير بالإشارة أن نذكر الأقوال التى نشرتها صحيفة "بول مول" فى تلك الفترة، نظرًا لأن هذه الأقوال توضح ذلك الموقف السخيف غير الواقعى فى مصر، والسبب فى ذلك هو وزارة الخارجية الإنجليزية، المدعوم من قبل كل من كولفن وديك و آخرين.

كانت البرقيات المرسلة من قبل ماليت هى التى جعلت وزارة الخارجية تعتقد أن عرابى لا تقف من ورائه أية مساندة شعبية غير الجيش، وأن الخديو يؤمن به رعاياه، وأن الأمر فى ذلك الوقت لم يكن يحتاج إلا إلى شىء قليل من المساعدة الخارجية من إسطنبول، التى كانت فى ذلك الوقت مستعدة لتقديم الدليل على تفضيلها لتوفيق، وأنها إذا لم تجبر الجيش على الخضوع فإن ذلك يمكن أن يسؤدى إلى حرب أهلية قد تتطلب التدخل.

تقول جريدة "بول مول" الصادرة في الخامس والعسشرين مسن مسايو: "إن الإنذار الذي قدمته كل من إنجلترا وفرنسا إلى الوزارة المسصرية، قد يقبل أو يرفض خلال أربع وعشرين ساعة. ويتعين إنهاء هذه الأزمة عصر هذا اليوم، ويجب أن ينتهى أيضنا الأمر الذي أبرق إلى إسطنبول لطلب القوات العثمانية التسى ستقوم باستعادة سلطة الخديو تحت إدارة كل من إنجلترا وفرنسا".

ونشرت الجريدة نفسها في السابع والعشرين من مايو: "ساعات قلائل قد تحدد ما إذا كان سيجرى حل الأزمة في مصر بطريقة سلمية أم أن البلاد ستكون

مسرخا للحرب الأهلية والاحتلال الأجنبى. لقد استقالت الوزارة، وبذلك يكون قد جرى الالتزام بشرط الإنذار الإنجليزى الفرنسى... على الجانب الآخر، يُتوقع أن يخلع عرابى القناع وينبرى سافرا في مواجهة الخديو... ولو أعطى عرابى إشارة بدء الحرب الأهلية فقد يكون قد ضحى بحياته".

ويجرى توضيح الحرب الأهلية المتوقعة في صحف اليوم التالى المصادف لليوم الثامن والعشرين من مايو: "نام الخديو الليلة الماضية في قصر الإسماعيلية وكان يحيط به اثنا عشر ألفا من البدو المخلصين له. وجود أبناء الصحراء في العاصمة المصرية يشكل نوعًا من التأمين المادي ضد أي بيان قد يصدر عن المتمردين الجدد New Pronunciamento. والذي لا شك فيه أن ذلك مشهد مخيف، مشهد الحرب الأهلية في شوارع القاهرة بين البدو والجيش النظامي. لكن احتمالية هذه الحرب هي الدافع إلى التوصل إلى حل سلمي للأزمة... موقف عرابي الحالى، ليس كموقفه السابق، يزاد على ذلك أن قوة الاحتكام إلى السيف ليست في يده وحده في الوقت الحالى، وإذا لم يستطع الخديو بسيوف البدو وسفن إنجلتسرا وفرنسا المدرعة ومساندة مجلس النواب، إذا لم يستطع بكل ذلك إخضاع عرابي،

يا لها من رواية مثيرة، تلك التي أشاعت أن اثنى عـشر ألفًا مـن البـدو المخلصين يحيطون بقصر الإسماعيلية ويخيمون حوله. ومجلس النـواب مـوال للخديو! وعرابى يقف وحده ويخيفهم جميعًا! هذه الأكاذيب هى التى أذاعها مورلى باعتباره بوقا شعبيا؛ الأمر الذى أقنع جلادستون بأن يطبق ذلك العـلاج المـدهش على الوطنية المصرية العنيدة، بأن راح يجر عليها "قـوات الباشـبوزق" التركيـة مخيفة الاسم المعروفة بالفظائع التى ارتكبتها فى بلغاريا، كما راح يجر عليها أيضا قوة "رجل الخطايا" السلطان عبد الحميد. هذا التصوير الوهمى لشعبية الخـديو لـم يدم سوى ثمانية وأربعين ساعة.

ثم نقرأ بعد ذلك فى جريدة "بول مول" فى اليوم الثلاثين من مايو: "لقد حان موعد العمل العاجل فى مصر، الخديو حبيس قصره. لقد تبخر أولئك البدو الذين بلغ عددهم اثنى عشر ألف رجل، تبخروا جميعًا واختفوا فى الهواء"... إلخ الخ.

في ذات الوقت كنت أنتظر وصول رد من مجلس الموزراء الإنجليزي، وكنت أعد العدة للسفر فوراً إلى مصر. كان جلادستون خارج المدينة، بصحبة اللور دروزبيري Rosebery في دوردانز Durdans، وأنا أرى في هذه الصحبة نذير شؤم. كنت أعرف جيدًا رأى اللورد روزبيري في المسألة المصرية، ذلك أني قبل أسابيع قليلة التقيته في مقر مجلس الوزراء، عندما كان بصحبة هاميلتون، وكنت قد تمشيت معهما في مخرج الحديقة الصغيرة خلال منتزه القديس جيمس. وفي أثناء مسيرنا سألت اللورد روزبيري عن أرائه في مصر، ورد الرجل علمي أسنلتي بإجابات مقتضبة جدا، "أنا لا أرى في هذا الموضوع مطلقا سوى آراء حامل الأسهم والسندات". كان الرجل، من خلال زوجته، واحدًا من آل روتشيلد، لا يهمه أى شيء سوى الجانب المالي من القضية، ولذلك كنت أرى في زيارة جلادستون للورد روزبيري، في ذلك الوقت بالذات، نذير شؤم وشر. لم يكن اللورد روزبيري في السلطة في ذلك الوقت، لكن كان له نفوذ عند جلادستون، وعرفت من خلال بتون Button أنه كان يجرى دفعه إلى الأمام وتحريه من قبل آل ر وتشيلا، ليقوم هو بأعمالهم السياسية نياية عنهم. دام هذا الحال سنوات عدة، كما أن مهمته في برلين في عام ١٨٨٥ كانت بإيحاء من آل روتشيك، وحققت النجاح المطلوب بسببهم أيضًا، ثم راح يعمل بعد ذلك بإخلاص في وزارة الخارجية لخدمة مصالحهم في المسألة المصرية، على الرغم من معرفتي أنه قد تخلص من أسهمه المصرية قبل أن بيدأ ممارسة مهام وظيفته.

# في الثلاثين من مايو

لم يصلنى أى رد من إيدى Eddy، عرفت أن جلادستون خارج المدينة فى دوردانز. كل شىء يسير على ما يرام فى مصر، عرابى هـو سـيد الموقـف...

عثرت على ملاحظة أرسلها لى هوتون Houghton بالأمس يطلب إلى مقابلته، وذهبت إلى الرجل فى بيته فى "ماى فير" May Fair، وأخبرته عن خطتى فى الذهاب إلى مصر. من خلال تصرفات الرجل عرفت أنه مكلف من قبل اللورد جرانفيل بجس نبضى... كنت قد طلبت من البنك (السادة جلين، وميلز، وكورى (Currie) أن يعطونى ما قيمته ١٠٠٠ جنيه إنجليزى نقدا ذهبيا فرنسيا، والتى تعد قوة فى زمن الحرب. أنا أحس أنى متكاسل و لا أريد الذهاب، ولكنى سعيد، لأنى متأكد أنى أفعل ما هو صحيح ... وسيذهب معى صابونجى أيضنا.

## في الحادي والثلاثين من مايو

سافرت إلى لندن في ساعة مبكرة ووجدت في انتظاري مذكرة أخرى من هوتون يؤكد على فيها بعدم السفر. وأنا على يقين من أن هذا تلميح غير رسمى. كانت مذكرة هوتون محددة: "عزيزى بلنت، أفضل لك ألا تذهب إلى مصر في الوقت الحالى. إن كل ما ستفعله أو تقوله هناك سوف يبالغون فيه، وقد يساء فهمه أيضنا. التحالف الذي بين الحزب العسكرى والباب العالى يبدو أنه تحالف كامل، وبالتالي لن يتفق مع آرائك، وبوسعك إبلاغي بما تراه أنت دقيقًا ومفيدًا. ابنتي ما زالت موجودة في الإسكندرية، لكني أشعر بالقلق على فيتزجير الد Fitzgerald الذي لا بد وأن يكون مكروهًا من الجيش بسبب اقتصادياته العسكرية. وتقبل تحيات المخلص هوتون. حاشية: إذا أردت الذهاب فأحضر معن (العربسي) إيقصصد صابونجي] وتعاليا لتناول الغداء معنا هنا".

وصلتنى أيضنا برقية من إيدى Eddy. "تسلمت رسالتك، وأنا أرجوك ألا تفعل شيئًا إلا بعد أن تلقانى. سأعود مساء هذا اليوم". إيدى موجود حاليا في سولسبرى. عند الساعة الخامسة والنصف وجدت إيدى في مقر مجلس الوزراء في داوننج ستريت. رجانى الرجل ألا أسافر، نظرا لأن وضعى في مصر وعلاقتى المعروفة بجلادستون سيساء فهمهما، ويتسببان في جلبة كبيرة ومخيفة. وعدنى إيدى بأنه لن يكون هناك إنزال للقوات أو تدخل على الإطلاق. وبناء على هذا

التأكيد وافقت على عدم السفر. قلت له، من ناحية أخرى، إنى أتمنى ألا يعتبرونك مسئولاً عن الأحداث التي قد تنجم عن هذا الموقف، وأن الهددف الرئيسسى من سفرى هو منع وقوع هذه الأحداث. قال إنهم لن يعتبروني مسئولاً عن ذلك.

وصلتنى بطاقة كبيرة من السيدة حرم اللورد جرانفيل تدعونا لله ذهاب إلى وزارة الخارجية فى اليوم الثالث من شهر يوينو لحضور الاحتفال بعيد ميلاد الملكة! وسوف أحتفظ بهذه البطاقة كرد على اتهام هارى براند Harry Brand إياى بالخيانة... أنا راض ومقتنع تمامًا حاليا. سيسافر صابونجى بدلاً عنى، وسوف يفعل ما سأفعله تمامًا. كان صابونجى قد أرسل، بناء على أمر منى، برقية إلى عرابى ردا على الرسالة التى وصلتنى منه. وجاء الرد على النحو التالى: "تسلمت الرسالة. لا تخف من السفن، لا تدخل، أصدر إعلانات عامة فى سائر أنحاء البلاد تدعو إلى المحافظة على سلامة الأوروبيين". جاء هذا الرد بناء على اقتراح مسن إيدى Eddy.

# في الأول من يونية

يبدو أن كل شيء يسير سيرا طيبا. وأصبح عرابي سيدا للموقف في مصر، يبدو أن السلطان يقر هذا الموقف أيضا في إسطنبول. يظن بتون Button أن جريدة "التايمز" سوف تدفع ثمن كل برقية من البرقيات التي يرسلها إليها صابونجي. إن صح ذلك، فهو الأفضل بطبيعة الحال. كنت قد وافقت على إعطاء صابونجي مبلغ ٣٠ جنيها إنجليزيا في الشهر علاوة على مصروفاته... (ذهبت إلى مجلس العموم بصحبة نيجل كينجسكوت Nigel Kingscote الموظف في بلاط أمير ويلز Wales)، الذي أدخلني إلى رواق المتحدث الرسمي. كان جلادستون يلقى إعلانه عن انعقاد مؤتمر في إسطنبول باعتبار أن ذلك هو جوهر الأمر كله، وأنه لن تجسري تعبئسة قوات من الهند، أو إنزال قوات على أرض مصر، وأنه ينظر إلى ذلك باعتباره أمرا يهدد حياة الأوروبيين. وهذا هو ماكون Mccoan رئيس تحرير جريسدة اليفانية الأسبق يتساءل حسول ما إذا كنت على وشك

"التحرك إلى مصر، لأضع نفسى على رأس التمرد". ورد عليه ديلك قائلاً: "إنسى كنت قد تخليت عن هذه النية". وهنا أصدر جلادستون ذلك البيان المدوى الدى مفاده أن عرابى "قد خلع القناع"، وهدد الخديو بالعزل وتنصيب حليم على العرش في مصر. وهذا كلام يتنافى مع العقل، ومن واجبى توضيح ضرره، ورفضه على الفور، كما أن مسألة نشر هذا البيان يوضح مدى الجهل الذى كانست عليه وزارة الخارجية. والأرجح أن جلادستون غاضب الآن من ماليت جراء الورطة التسى أوقعه فيها. وهذا هو فرانك لاسيلز، الذى كان عائدًا معى من مجلس اللوردات إلى بيته يقول لى: إنه رأى برقية ماليت الخاصة بهذا الموضوع، وإن فحوى هذه البرقية هو أن الخديو هو الذى قال لماليت هذا الكلام، وأنه لا يستطيع تأكيد صحة هذا الكلام. وهذا هو حال الأمور!.

برقية ماليت كما هي مسجلة في الكتب الزرقاء (مصر، رقم ١١ عمام ١٨٨٢) تقول ما هو أقل من ذلك. البرقية على النحو التالي: "أرسل الخديو في طلب سنكفيز وطلبي أيضا صباح هذا اليوم، وأبلغنا أنه نما إلى علمه أن العسمكر ينوون عصر هذا اليوم عزله وتنصيب حليم باشا خديويًا على مصر ... وقال الخديو: إنه لا يقطع بصدق هذه المعلومة". ومع ذلك، وتأسيسًا على شائعة بسيطة من هذا القبيل، يتعلق جلادستون بها، مع أنه قد سبق أن أعلن لى أنه لا يلقى القول جزافا في البرلمان، وقد سبق أن رجاني الانتظار إلى أن أستمع إلى خطابه في مجلس العموم باعتباره رسالة عن حسن النية تجاه المصريين، يقوم بإطلاق إعلان لكى يعطى زخمًا لخطابه؛ على الرغم من أنه عار تمامًا عن الصحة، ويعد أول إعلان محدد من قبل هذا الرجل منذ أن التقيئه للتحدث معه في موضوع مسصر. وهذا يعد تعليقا عجيبًا على الأساليب التسى يتبعها السوزراء وألاعيب ذهن جلادستون، أدى تأثير خطاب رئيس الوزراء على إلى تخليصي تمامًا من الوهم، ولم يحدث بعد ذلك مطلقا أن وثقت بهذا الرجل، أو التمست له الأعذار، حتى عندما برز إلى مكان الصدارة باعتباره بطلاً من أبطال الحكم الذاتي في أيرلندا، وعندما أوليته مساندتي، ورحت أنظر إليه باعتباره شخصنا أخر غير ذلك الشخص البرلماني الذي عرفته فيه. وأنا هنا لا أقول إن الرجل في الليلة العظيمة الثانية والعشرين من شهر مارس لم يكن صادقا عندما تحدث معى بطريقة إنسانية تمامًا، لكن كان من الواضح أن تعاطف الرجل مع قضية الحق، وعلى الرغم من صدق ذلك التعاطف، لم يكن هو القانون الذي يحكم عمله العام، ذلك العمل الذي كسان مدفوعا إليه، هو والآخرون، بدوافع نفعية. هذا الاكتشاف دمر في داخلي وهما عن هذا الرجل لم أستعده بعد ذلك مطلقاً.

## في الثاني من يونية

اجتمع اللورد دى لا وور Warr هو وجريجورى وبراند وبتون في منزلى، وكانوا جميعًا، باستثناء بتون، مسرورين سرورًا بالغًا بالمسوقف. هذا هدو هارى لا يزال يصفنى بالخائن، ويقول أيضًا: إن عرابى جمع ثروة طائله، وإنه لا بد من قمعه وإخراجه من مصر. واتفق بتون هو وصابونجى على كود معين من الإشارات يستخدمه فى إرسال الأخبار إلينا. وأعطيت صابونجى ١٠٠ جنيه إنجليزى على سبيل المصروفات، وسوف يكون مسئولاً عن تقديم تقريره لإنفاق هذا المبلغ. سيجرى إرسال البرقيات إلى أنا شخصيا على أن أقوم بتبليغ هذه البرقيات إلى بتون لحساب جريدة "التايمز". كنت قد أعطيت صابونجى تعليمات البرقيات إلى بسطنبول بطريقة علنية. لقد ودعنا صابونجى، لكنه قلق من احتمال احتجازه فى الإسكندرية. يقول بتون، إنه لو قدر لى أن أموت فى أثناء السفر، فإن الأو امر كانت ستصدر إلى السير بوشامب سيمور Beauchamp Seymour بمنع نزولى على أرض مصر، وبقائي فى الباخرة... أنا أشعر حاليا بالارتياح.

لو قدر لى الاستماع إلى خطبة جلادستون قبل الاتفاق مع هاميلتون على رفض رحلتى إلى مصر، ربما كنت قد أصررت على ما عقدت العزم عليه، ولكن فى ظل مجريات الأحداث، أجدنى أشك فى حدوث خير من وراء هذا الأمر. وحتى لو منعونى من النزول إلى البر، سيكون من الصعب على التأثير على عرابى والزعماء الآخرين، وإن هذا التأثير يمكن أن يكون أقل بكثير عن التأثير الذى أحدثته من خلال صابونجى. كان صابونجى عميلاً مدهشاً فى عملية من هذا القبيل، ويستحيل أن يخدمنى أحد فى هذا الاتجاه أكثر مما قدمه، لأنه كان رئيس

تحرير سابق لجريدة "النحلة" Nahleh، تلك الصحيفة التى أشيع أنها كانت تدعم بواسطة الخديو إسماعيل بحق أو بغير حق، مما جعله يدافع دومنا عن الآراء المستنيرة الخاصة بالتقدم الإنسانى، والإصلاح الإسلامى؛ وهذا بدوره جعل لصابونجى مكانة عند المصلحين الأزهريين أصحاب النفوذ، يزاد على ذلك أنت كان مع هؤلاء الإصلاحيين قلبًا وقالبًا فى الحركة الوطنية. وباعتباره ممثلاً لى كان يجرى استقباله بالأحضان فى كل مكان من قبل الوطنيين، وكانوا يتقون به وثوقنا تاما، وكان الرجل جديرًا أيضًا باحترامى واحترامهم، وقد قام بتوصيل الرسائل التى أرسلتها لهم، وقال لى بصدق وإخلاص ذلك الذى قالوه له. هذه الرسائل لا تزال شاهدة ودليلاً قيمًا، بل ربما كانت هى الدليل الوحيد المتبقى، على الأفكار الداخلية التى كانت مطروحة فى تلك الأيام، وقد أوردت فى ملحق هذا الكتاب ملخصاً لتلك الرسائل. وصل صابونجى إلى الإسكندرية فى اليوم السابع من شهر يونية، وبقى فيها إلى اليوم السابق لضرب الإسكندرية بالقنابل (٢٠).

<sup>(</sup>۱۲) بقى صابونجى يعمل معى إلى نهاية عام ۱۸۸۳، ثم تركنى وذهب لزيارة الهند، حيث يوجد بعض من أقاربه، وبعد كثير من العثرات انجرف الرجل إلى الملاذ العام للثوار الشرقيين، الذى يسميه الأتراك سراى يلدز Kiosk Yildiz ، حيث حصل على وظيفة سرية مع السلطان عبد الحميد، كان يعمل بمقتضاها مترجما خاصا للسلطان، فيما يتعلق بالصحف الأوروبية، وأنا أعتقد أنه لا يزال يشغل هذه الوظيفة إلى الأن إأى إلى عام ١٩٠٧].

الفصل الثالث عشر

بعثة درويسش

وصلت إلى مرحلة من مراحل هذه الدسيسة العجيبة التى – إذا لم يتوفر لى فيها مادة منشورة شبه رسمية، وبالقدر الذي يسمح بتأييدي ودعمى – سيكون مسن العبث محاولة إقناع المؤرخين بأنى لم أكن أسبح في بحر الرومانسية والخيال. وأنا لا أصدق تماماً كيف أن حكومة ليبرالية إنجليزية، لديها مثل هذا الرجل العظيم جلادستون على رأس هذه الحكومة، تحتم عليها لأى سبب في الدنيا، سواء أكان ماليا أم سياسيا، أم بحكم الضرورة الخاصة، الإقبال على تبنى خطة لا أخلاقية تماماً من قبيل الخطة التي سأرويها أنا هنا. كان جون مورلي John Morley في كتابه عن سيرة جلادستون قد مر مرورا سريعًا على المغامرة المصرية المثيرة بكاملها في ذلك العام، من خلال فصل قصير طوله حوالي خمس عشرة صفحة، بكاملها في ذلك العام، من خلال فصل قصير طوله حوالي خمس عشرة صفحة، في كتاب يقع في ألف وخمسمائة صفحة، من المديح والإطراء، وإن هذا المديح والإطراء له ما يبرره من وجهه نظره هو، وسبب ذلك أن الرجل لم يكن بوسعه فعل ذلك عن طريق التماس الأعذار. ومن الضروري أيضًا للمؤرخين الذين يقل التزامهم بالسرية، أن توضع النفاصيل أمامهم واضحة وبينة، نظرا لأن التأريخ للاحتلال البريطاني لا يمكن أن يساوي الورق المكتوب عليه ما لم يسجل هذه الملاحتلال البريطاني لا يمكن أن يساوي الورق المكتوب عليه ما لم يسجل هذه التفاصيل البيئة الواضحة.

فى الأول من يونية اعترف الجميع بفشل سياسة التخويف عن طريق التهديد، حتى وإن كان ذلك التهديد مصحوبا أو مسنوذا بوجود الأساطيل. كانت وزارة محمود سامى البارودى قد استقالت بالفعل، لكن هذا النجاح المبدئي سرعان ما تبعته خيبة وارتباك كاملين. كان الإنذار المقدم يطالب بحتمية مغدده عرابى لمصر، والأمر لم يقف عند حد عصيان عرابي لذلك الإنذار ورفضه، لأن الخديو اضطر تحت ضغط المناداة الشعبية إلى إعادة عرابي وزيرا للحربية، وبسلطات أوسع من السلطات التي كانت مخولة له من قبل، وبمزيد من التشريف والتوقير. وهنا وجدت وزارة خارجيتنا نفسها في موقف يحتم عليها إما سحب كلامها

الأجوف بطريقة علنية تمامًا، أو أن تستغل هذا الكلام ضد إنسان أصبح معروفًا على مستوى أوروبا كلها باعتباره بطلا وطنيا. كما أن فرنسا رفيق حكومتنا أو وزارة خارجيتنا في هذا الأمر، كانت قد كشفت منذ زمن طويل عن رغبتها في وزارة خارجيتنا في هذا الأمر، كانت قد كشفت منذ زمن طويل عن رغبتها في الخروج من هذه المغامرة والابتعاد عنها، الأمر الذي جعل حكومة جلادستون تتصرف وحدها، إذا ما أرادت مواصلة ذلك الذي تريده، وبطريقتها الخاصة. والأسلوب الذي استقر الرأى على اتباعه يعد واحدًا من أغرب الأساليب أو الخطط التي يمكن أن تلجأ إليها حكومة متحضرة في العصر الحالي، وتعد هذه الخطة أيضنا آخر ما كنا نتوقعه من حكومة يعد جلادستون رئيسنا لوزارتها. كانت الخطة تقضى بطلب العون من السلطان، وأن تطلب منه الحكومة التدخل الخطة تقضى بطلب العون من السلطان، وأن تطلب منه الحكومة التدخل لتحريض العثمانيين الذين يطلق عليهم اسم "الجندرمة" Gens D'armes الذين سبق تحريض العثمانيين الذين يطلق عليهم اسم "الجندرمة" Gens D'armes المعروفة المعروفة المعروفة التي مناع المتعمالها من قبل الباب العالى في تعامله مع الرعايا المسيحيين والرعايا الأخرين في التمردات التي أصابت نجاحًا كبيرًا ضد الباب العالى.

فى البداية نجد إشارة طفيفة إلى هذه الخطة فى جريدة "بول مول"، وقد وردت هذه الإشارة فى واحدة من المقالات غير الرئيسية، يعود تاريخها إلى اليوم الخامس عشر من شهر مايو. فى هذا المقال الذى يشرح فيه جون مورلى، عن طيب خاطر، سياسة الحكومة الخاصة "بكبح جماح" الخديو، وأن "عرابيًا سيتم التخلص منه خلال وقت قصير جدا". الخطة كاملة لم يجر تدوينها فى الكتاب الأزرق، لكن جرى الكشف عنها بعد ذلك بطريقة ساذجة فى جريدة "بول مول"، يسهل معها تماما وضع النقاط على الحروف. الخطة كما عرفتها فى ذلك الوقت تقضى بأن يرسل السلطان مبعوثا عسكريا إلى مصر، وأن يكون ذلك المبعوث واحدًا من العسكريين القدامى المتحمسين، يمكن أن يرعب وجوده الوطنيين، فيخافون ويترددون فى مسألة مقاومتهم لبريطانيا، أما فيما يتصل بأحمد عرابى إذا لم يمكن إغراؤه بالصعود إلى ظهر إحدى السفن بحيث يجرى إرساله بعد ذلك إلى

إسطنبول، فإن المبعوث العسكرى يوجه له دعوة إلى مؤتمر ودى، ثم يقوم بفتح النار عليه، إذا ما تطلب الأمر ذلك، ليرديه قتيلاً. هذا المقترح كان شبيها بالنصيحة التى أسداها كولفن إلى الخديو، والتى تفاخر بأنه أسداها قبل ذلك بحوالى تسعة أشهر، وأنه ليس هناك ما يمنع من اللجوء إليها مرة أخرى. وهنا جرى استدعاء مبعوث عسكرى إلى إسطنبول، وجرى اختيار شخص يدعى درويش باشا Dervish مبعوث عسكرى الى إسطنبول، وجرى اختيار شخص يدعى درويش باشا Pasha، وهو رجل صاحب شخصية وصاحب سوابق، مثل أولئك الدنين يكلفون بمثل هذه المهام، ثم جرى بعد ذلك إرساله إلى القاهرة.

هذا هو مورلى يصف بامتياز وصول ذلك المبعوث العثمانى الخارجى Deux Ex Machina لوصلت الأزمة المصرية إلى ذروتها، وأخيرا يبدو أن هناك رجلا في يقول: "وصلت الأزمة المصرية إلى ذروتها، وأخيرا يبدو أن هناك رجلا في القاهرة قادر على السيطرة على الأحداث. هناك شيء ما مشهور جدا في وقار درويش باشا الهادى الذى لا يتحرك، هذا الرجل بكل تأكيد هو رجل هذا الموقف. بعد كل التغييرات والالتواءات التي قام بها الدبلوماسيون وبعد الكشف المؤسف عن الضعف في جانب الممثلين الرئيسيين في هذه الدراما المصرية، يجيء العثور على إنسان لا يزال رجلا قويا بمثابة غوث كبير، وبخاصة أن هذا الرجل من خلال حضوره الشخصى، يمكن أن يجعل كل إنسان ينحنى أمام إرادته. هذا الرجل لا يفصح عن شيء سوى التأكيد على القوة والسلطة، وليس هناك من شيء سوى التأكيد على القوة والسلطة، وليس هناك من شيء سوى يتضاءل عرابي تماما أمام عيني درويش باشا. مجرد كلمة نابية واحدة كفيلة بأن يتجعل رأس عرابي تهوى متدحرجة على البساط، ودرويش قادر على تكذيب عرابي، لا بالمعنى الغربي وإنما بالمعنى الشرقى لهذا المصطلح. يبدو أن الشورة عرابي، لا بالمعنى الغربي وإنما بالمعنى الشرقى لهذا المصطلح. يبدو أن الشورة المصرية قد وجدت لنفسها سيذا في هذا العثماني الصاره".

وها هى جريدة "بول مول" تكتب مرة ثانية فى اليوم الخامس عــشر عـن الموضوع نفسه فتقول: "حياة درويش باشا العملية ملينــة بالأحــداث التــى تؤكــد وترسخ الانطباع العنيف الذى يتركه الرجل فى نفس القاهرة. درويش باشــا، بــلا

منازع، هو أشد جنر الات الجيش العثماني حيوية وأكثرهم تمييزًا. وعلى الرغم من أنه في السبعين من عمره، وعلى الرغم أيضًا من قدرته على نصب مذبحة من المذابح مثل مذبحة المماليك التي أقامها محمد على باشا نفسه... على السرغم من ذلك كله فإن درويش باشا اكتسب خبرته العسكرية من قتاله للجبليين (أهل الجبل الأسود)، الذين ينظرون إليه بصفة دائمة باعتباره أخطر القادة الذين حاربوهم. في واحدة من نوبات العداء الأخيرة والشديدة (التي وقعت في عام ١٨٥٦) بين الباب العالى وهؤلاء الجبليين (أهل الجبل الأسود)، اخترق درويش باشا بلادهم إلى أن وصل إلى جراكوفو Grakovo، آخر كنتونات الفلاديكات Vladikate، كما كانت تسمى في ذلك الوقت، وقطع الرجل خط انسحاب الفو افود Voivode إلى الجنوب، الأمر الذي جعلهم، يلوذون إلى كهف من الكهوف، هو المخبأ المعتاد الذي يلوذ به الناس عندما يو الجهون الغزوات المفاجئة؛ كان ذلك الكهف يقع في مكان يصعب معه الاستفادة من منافع الهجوم المعتادة، وذلك عن طريق إخراج من هم بداخل الكهف بإشعال النار عند مدخله. وبذلك أمكن صد محاولات الأتراك للتقدم بسهولة ويسر، الأمر الذي جعل درويش باشا يدخل في مفاوضات معهم، أسفرت هذه المفاوضات عن استسلام مشروط بالحفاظ على حياة وممتلكات المحاصرين. وتواصلت المعارك التركية، مما أدى إلى استئصال أرواح أفراد عائلة الفوافود كلهم. وسيق الأسرى إلى تربنجي Trebinji حيث ألقى بهم في زنزانة القلعة، بعد ربط الواحد مع الآخر ظهر الظهر بحيث إذا قتل واحد لا يبقى الآخر على قيد الحياة ولو للحظة واحدة، من نقل رفيقه الميت... يزاد على ذلك أن أسلوب عمليات درويش باشا في الحملة التي قام بها مؤخر اعلى ألبانيا، ليس معروفًا للناس جميعًا. لقد دخل الرجل ألبانيا لفرض عملية التجنيد التي فشل فيها تمامًا، وعلى الرغم من أنه لقى معارضة عسكرية خفيفة جدا، فإن السواد الأعظم من المعارك التي خاضها كانت أسطورية تمامًا. ومع ذلك نجح في خطة عمليات أخرى، تمثلت في تمركز الرجل في ضياع Estates كبار البكوات، الذين راح يستنزف منهم المال إلى أخر جنيه استطاع اعتصاره منهم، قبل أن ينتقل إلى الضّياع التالية. وراح الرجل يرسل إلى إسطنبول مبالغ كبيرة من النقود، لكنه لم يرسل مجندًا واحدًا. ونحن إذا ما

أردنا الحكم على المهمة الأخيرة الموكلة إلى درويش باشا، فى ضوء المهام التى كُلف بها من قبل، تعين علينا القول: إنه سينجح مع أحمد عرابى مثلما نجح مع الجبليين والألبان... على الرغم من أن المصريين ليحسوا محبين للحرب مثل الألبان، لكن بالإمكان أيضنا حل عقدة المسألة المصرية باستعمال السيف".

هذه الأقوال العجيبة، التي إذا ما تذكرها جون مورلي فإن عليه أن يسشعر بالخجل والكسوف من الدور الذي أقنعه أصدقاؤه في وزارة الخارجية أن يلعبه في صيف ذلك العام، وأن يقوم بدور المدافع عن جرائمهم وظلمهم. ويجب ألا نندهش لاستبعاد الرجل للمسألة المصرية من تاريخه عن طريق كتابة صفحات قلائل عن هذه المسألة. وهذه أعمال عجيبة أيضا من جلادستون الذي لا يستطيع تفسيرها أمام ضميره غير المهنى أو حتى المهنى أيضاً! ولعل طيف خيال دزرائيلي يقف مبتسمًا من وراء ذلك كله!

لم تكن بعثة السلطان الجديدة، من ناحية أخرى، وحسبما رتب لها عبد الحميد، مجرد عمل بسيط من أعمال النذالة والخسنة، متأما تصورت وزارة الخارجية البريطانية. ذلك أن أمير المؤمنين لم يكن يود، في حقيقة الأمر، أن يجعل من نفسه مخلب قط للدول الغربية، بأن يقوم هو بأعمالهم الخسيسة والشريرة نيابة عنهم. صحيح أنه كان سعيدًا بذلك التدخل، لكن هذا التدخل يجب أن يكون على بصيرة، إضافة إلى أن الرجل لم تكن لديه صورة واضحة عن الوضع الحقيقي في مصر، فضلاً عن رغبته التحوط للطوارئ والاستعداد لها. كان عرابي لا يزال له أصدقاء في البلاط، يمثلونه باعتباره مدافعا عن الدين في القاهرة، وأنه لا يثق في توفيق باشا أو في عبد الحميد. كان عبد الحميد لا يزال يود استبدال حليم بتوفيق، وكان الرجل بتبع في ذلك أسلوبه المعتاد الذي يقضي بإقصاء عميل عسن طريق عميل أخر، وأضاف السلطان إلى تعيينه درويش باشا مفوضا عاما، تعيين مفوض عميل أخر، وأضاف السلطان إلى تعيينه درويش باشا مفوضا عاما، تعيين مفوض عائن يناسب أحمد عرابي ويروق له، وهو الشيخ أحمد أسعد Assad، أحد مسشايخ الطرق الصوفية في المدينة (المنورة)، الذي كان يقيم في إسطنبول، وكان مسن عادته استخدام هذا الرجل في تعاملاته السرية مع الرعايا الناطقين باللغة العربية، عادته استخدام هذا الرجل في تعاملاته السرية مع الرعايا الناطقين باللغة العربيسة،

بأن كان يستشيره في كل الأمور المتصلة بدعايته الخاصة بالجامعة الإسلامية. وبذلك ومن باب المصادفة أن كانت البعثة العثمانية عندما وصلت إلى الإسكندرية، تحمل طابعين في حقيقة الأمر: الطابع الأول هو التهديد المتمثل في وجود درويش باشا، أما الطابع الثاني فيتمثل في المصالحة المتمثلة في وجود السيخ أسعد. كانت مهمة ذلك الأسعد تتمثل في إبلاغ السلطان بحقيقة المستاعر العربيسة في مصر، وبخاصة مشاعر علماء الأزهر، وكان الشيخ أسعد قد جرى تزويده بشفرة خاصة، لا يعرفها درويش باشا، ويستخدمها في مراسلة سيده السلطان. عرف عرابي هو وزملاؤه أخبار هذه البعثة، وكانوا يرون أنها ليست في صالحهم بالمرة، وكان الطرفان يعربان عن سرورهما بوصول البعثة. كان الأتراك والشراكسة مسرورين لظهور درويش باشا، وكان المصريون مسرورين لوصول شيخ المدينة (المنورة).

قام كل من الخديو توفيق باعتباره رئيسًا الدولة، وأحمد عرابي باعتباره رئيسًا المحكومة، بإيفاد ممثليهما إلى الإسكندرية الستقبال البعثة، كان ذو الفقار باشا ممثلاً المخديو، في حين كان يعقوب باشا سامي، وكيل وزارة الحربية، ممثلاً للوزارة، وجرى استقبال المبعوثين استقبالاً طيبًا. كان عرابي، قد كلف عبد الله النديم الخطيب أيضًا، بالذهاب قبل ذلك بأيام قلائل إلى الإسكندرية، الإعداد الرأى العام، حتى يستقبل المبعوثين استقبالاً فيه شيء من النفاق، وأن يحتج النديم، في الوقت نفسه، احتجاجًا شديدًا على الإندار الذي قدمه أخيرًا كل من ماليت ورفيقه الفرنسي. وعليه، وعندما جرى تجهيز الموكب للمرور في الشوارع قاصدًا محطة السكة الحديد، ولما كان مع كل مبعوث من المبعوثين في عربته الخاصة ممثلاً من الممثلين، كان هناك صياح وابتهاج عام من جانب الجماهير التي كانت تهتف قائلة: الممثلين، كان هناك صياح وابتهاج عام من جانب الجماهير تهت مرفوضة مرفوضة المناسنة أبعدوا الشينصر السلطان" وكانت الجماهير تهتف أيضنا "اللائحة مرفوضة الرئيسي، بمعنى: الإنذار مرفوض، مرفوض! وكانت الجماهير تهت في أيصنا المبعوث الرئيسي، الأسطون!" هذا الصياح وتلك الهتافات كان لها تأثير قوى على المبعوث الرئيسي، فقد جعلت درويش باشا يلزم الحذر. في الإسكندرية وفي القاهرة أيصنا استقبل فقد جعلت درويش باشا يلزم الحذر. في الإسكندرية وفي القاهرة أيصنا استقبل

المبعوث العام فى الصباح وفوذا من الأعيان والتجار والمسئولين، وكان الرجل يرد على أسئلة الجميع بإجابات عامة. السلطان سوف يحقق العدل، وأنه هو، أى درويش، إنما جاء لاستعادة النظام أو سلطة السلطان. ولم يخبر درويش باشا أحدا غير الأتراك بأن أحمد عرابى سوف يرسل إلى إسطنبول على وجه السرعة، وقال للمصريين أيضاً إنه يود أن يرحل الأسطول على وجه السرعة. وراح الشيخ أسعد من ناحية أخرى وعلى انفراد، يؤكد لعرابي أن السلطان لا ينوى به شرًا.

وفيما يتصل بالموقف المنطوى على الدجل الذى عزته وزارة خارجيتنا لدرويش باشا، والذي أشار إليه مورلي بكثير من الفخار مثلما ورد في المقطوعـــة السابقة، نجد أن هذا الموقف لم يكن من المواقف المحددة تمامًا. سبب ذلك أن درويش كان رجلاً كبير السن، ومعنيًا بملء جيوبه أكثر من الدخول في صدراع شخصيي مع الفلاح البطل. كان توفيق باشا قد جمع مالا مقداره ٥٠٠٠٠ خمسون ألف جنيه إنجليزي على سبيل "البقشيش" ، وقدم أيضًا هبات قيمتها ٢٥٠٠٠ جنيــه انجلبزي على شكل مجو هرات، الأمر الذي أدى إلى وقوف الرجل إلى جانب الخديو، لكنه لم يقم بأية محاولة جادة الإحداث انقلاب على عرابي، وعندما حاول ذلك استطاع الوطنيون أن ينقلوا له خطورة الموقف. وفي يـوم الجمعـة التـالى لوصول درويش باشا إلى القاهرة قام بجولة في المساجد، وأعرب عن ضيقه من تجرؤ بعض العلماء، الذين قدموا له وهو يغادر الأزهر، التماسنا، بـل إن الهيئـة الرئيسية للعلماء زارت الرجل في عصر اليوم نفسه وعبروا له عن أرائهم بحريــة لم يعهدها من قبل. كل هؤلاء المشايخ - باستثناء الشيخ العباسي، شيخ الإسلام الأسبق - بما فيهم الشيخ البحراوي والشيخ الأبياري والشيخ السادات، الذين كــــانوا يناصرون قضية الخديو، أعلنوا تأييدهم لعرابي بقوة، وحثوه على رفض الإندار، وبخاصة تلك الفقرة منه التي تطالب بنفي عرابي. وهنا طلب منهم درويت باشا الإمساك بالسنتهم، قائلاً لهم: إنه جاء لإصدار أوامر، وليس للاستماع إلى النصح والإرشاد، ثم طرد المشايخ كلهم، وحيا شيخ الإسلام هـو والمنـشقين الآخـرين، ومنحه وساما عثمانيا.

لقد تجلى الشعور الشعبي عقب ذلك مباشرة، على نحو لم يخطئه درويت باشا، حيث عاد مشايخ الأزهر من اجتماعهم وهم غاضبون، وأبلغوا الجميع عقب عودتهم بالمسار الذي تسير فيه الأمور، وفي مساء اليوم نفسه جرى إرسال مندوبين بواسطة الزعماء الشعبيين إلى المديريات، عن طريق القطارات المسائية، لتنظيم احتجاج. وجرى عقد اجتماعات خاصة شديدة الطابع في القاهرة في أثناء الليل، وراحت تلك الاجتماعات تستنكر مجيء المبعوث، وفي صبيحة اليوم التالي، المصادف ليوم السبت، عقد اجتماع عاصف للطلاب في الجامع الأزهر احتجاجًا على الإهانة التي وجهت للمشايخ. ودُعي عبد الله النديم إلى الجامع الأزهر ليخطب في الناس من فوق منبر الأزهر، وقام الرجل بهذا الدور بطلاقته المعتدة، ومما ترتب على ذلك أن التقرير الذي نشر عن هذه الخطبة أدى إلى زعزعة ثقة درويش بنفسه، فعقب وصول أنباء هذه الخطبة إليه أرسل في طلب أحمد عرابي الذي كان يرفض مقابلته حتى ذلك اليوم، كما أرسل في طلب محمود سامي البارودي أيضنا، وتحدث إليهما من خلال مترجم في مسألة الصلح، وكان بصحبته أيضنا الشيخ أسعد Assad الذي راح يسانده أيضنا باللغة العربية. في هذا الاجتماع، وعلى الرغم من أنه لم يقدم القهوة أو السجائر (وقد لاحظا أن ذلك كان متعمدًا) ووقف منهما موقفًا لا يتسم بالود أو الصداقة؛ فإنه أجلسهما بجانبه وشرح لهما الموقف بصراحة تامة، فقال درويش باشا: تحن هنا جميعًا إخوة. كانا أبناء السلطان. وأنا بلحيتى البيضاء يمكن أن أكون أبا لكم جميعًا. نحن جميعًا هدفنا واحد، وهو معارضة الأسطول ورحيله، الذي يعد عارًا وفضيحة عند السسلطان وتهديدًا لمصر. نحن جميعًا يتعين علينا العمل سويا لتحقيق هذا الهدف، وأن نكشف عن حماسنا وحبنا لسيدنا". وقال مخاطبًا عرابي: "وذلك عن طريق تنازلك عن سلطتك العسكرية لتكون في يدى - من الناحية النظرية في أضعف الأحوال -وسفرك إلى إسطنبول لكي تشرح صدر السلطان". ورد عليه عرابي بأنه على استعداد للتنازل عن القيادة. لكن نظرًا لتوتر الموقف، ونظرًا أيضًا الأنه يتحمل مسئولية كبيرة في المحافظة على النظام، فإنه لن يوافق على أي حل من الحلول الوسط، وإنه إذا استقال فإن تلك الاستقالة ستكون قولًا وفعلًا، لكنه لن يقوم بذلك إلا

بناء على بيان تتحية مدون ومكتوب. يزاد على ذلك، أنسه لا يعد مسسئو لأ عسن الأشياء والأمور التي جرى اتهامه بها والتي هو منها براء. لقد اتهموه اتهاما باطلا بالقيام ببعض الأعمال الاستبدادية، اتهموه بالفساد والاختلاس وأمور أخرى، وأنسه بالقيام ببعض الأعمال الاستبدادية، اتهموه بالفساد والاختلاس وأمور أخرى، وأنسه لن يترك مكتبه إلا بعد حصوله على تبرئة كتابية وأن يبرئ المسشتكون سساحته وقال أيضا: إنه سوف يؤجل رحاته إلى إسطنبول إلى أن تستقر الأمور، ثم يسذهب بعد ذلك باعتباره مسلما لأداء فريضة الطاعة والولاء للخليفة. لم يكن درويش باشا مستغذا لتقبل إجابة من هذا القبيل، فلم يقبلها أو يستلطفها، ومن ثم تغير لون وجهه، لكنه قال: "دعونا نقول إن الأمر قد جرت تسويته". ثم أشار إلى الاضطرابات التي حدثت في الإسكندرية، وأضاف قائلاً: "سوف تبرق حالاً لعمر باشا لطفسي [مسدير كالإسكندرية] وإلى قائد الحامية الموجودة في الإسكندرية، وتبلغهما أنك تتازلت لسي عن مهمتك، وأنك تعمل معي بصقتك مساعذا لي، وفي يوم الاثنين سيجري عقد اجتماع لكل من القنصلين والخديو، وفي ذلك الاجتماع سنعطيك ما يبرئ ساحتك". ومع ذلك، رفض عرابي الموافقة على ما قاله درويش باشا، وأعلن أنه إلى أن يستم حصوله على هذه التبرئة، سيظل محتفظًا بمنصبه وبمسئوليته. وعليه، ودون نفاهم محدد بينهما، انصرف أحمد عرابي ومعه محمود سامي البارودي.

هذا هو ما حدث، وأنا أظن أنه صحيح، وقد جاء ذلك على لسان نينيه، وأيده آخرون ممن عرفوا تفاصيل هذا اللقاء. حدث ذلك اللقاء قبيل ظهر يوم السبت، المصادف لليوم العاشر من يونية، وهذا الذي حدث له أهمية خاصة من نواح كثيرة، وبخاصة لصلة هذا الكلام الوثيقة بما حدث بعد ذلك في اليوم التالي المصادف لليوم الحادي عشر من شهر يونية في الإسكندرية. في صباح ذلك اليوم سيئ السمعة، قامت مظاهرة نشأت أصلاً من شجار دار بين حمار مصري ورجل مالطي؛ ووقعت هذه المشاجرة عند الساعة الواحدة تقريبًا قبل الظهر واستمرت إلى الساعة الخامسة، الأمر الذي أسفر عن مقتل ما يزيد على مانتي شخص، بما في ذلك، صف ضابط من البارجة "سوبريت" لصاحبة الجلالة؛ كما قتل في هذه المشاجرة أيضاً حوالي مانتي أوروبي. يسزاد على ذلك أن كوكسن Cookson القنصل الإنجليزي أصيب هو الآخر إصابة خطيرة، كما أصيب أيضاً كللً من

القنصل اليونانى والقنصل الإيطالى بإصابات طفيفة، ولم تنفض تلك المـشاجرة إلا بعد وصول القوات النظامية . كان ذلك أول فصل من فـصول العنف الـشعبى، طوال أعوام الثورة في مصر، وانتشرت أنباؤها في سائر أنحاء أوروبا عن طريق البرق؛ هذه الأنباء تسببت في إثارة المشاعر في إنجلترا بصفة خاصة.

فيما يتصل بالمستولية عن هذا الاضطراب، الذى كان ندير شوم على القضية الوطنية في مصر، فقد ألقيت على كاهل الرجل الذي أضرت به أبلغ الضرر، وهو عرابي، ونظرًا لأن وزارة خارجيتنا هي والإدميرالية قد استغلتا هذا الحادث، هو ومبررات أخرى ظالمة، في ضرب الإسكندرية بالقنابل وفي الحرب التي تلت ذلك، فإن الذريعة كانت تقوم على أن "مصر في حالة من الفوضي"، وهنا يتعين علينا قبل أن نمضى قدمًا فيما نحن فيه حاليا، أن نضع المسئولية على أكتاف أولئك الذين تسببوا في هذه الجريمة. عندما بلغتني هذه الأخبار في لندن، قلت: إن هذا الذى حدث إن لم يكن هو ما قالته الصحف، فإنه لا بد أن يكون دورًا من أدوار المؤامرة، التي جرى تدبيرها من خلال درويش باشا في وزارة الخارجية، استهدافا لخداع عرابي والإمساك به، لكنني لم أستطع الوقوف على التفاصيل كلها إلا بعد الحرب، ولو كان بوسعى لفندت الاتهامات الزائفة التي ألصقت بالوطنيين بعد ذلك بوقت قصير، من أنهم هم الذين دبروا هذه المؤامرة ونفذوها. الحقيقة كانت علي العكس من ذلك كله تمامًا. ونحن جميعًا نعرف من هم الذين كانوا يعملون في السر في ذلك الوقت، وقت العراك. وعلى الرغم من أن هذه المؤامرة بدت مفاجئة؛ فإنه كان قد سبق التجهيز لها قبل بضعة أسابيع عن طريق مجموعة الخديو، باعتبار أن هذه المؤامرة يمكن أن تسيء في اللحظة المناسبة إلى سمعة عرابي باعتباره رجلاً غير قادر على المحافظة على النظام في بلاده.

كانت الأحوال فى الإسكندرية على النحو التالى: كانت الإسكندرية، دون سائر بلدان مصر كلها، مدينة أوروبية إلى حد بعيد، وكان يسكنها مع المسلمين بعض من المستوطنين اليونانيين والإيطاليين والمالطيين، وكلهم كانوا يعملون بالتجارة، وكان كثير منهم من المرابين. وكانت المودة قد توطدت بين هاتين

الطبقتين منذ زمن بعيد، وأدى وصول الأساطيل، بذريعة حماية المصالح الأوروبية، إلى تلويث المشاعر الطيبة. كان الأمر يتطلب مزيدًا من الولاء والحزم واللياقة والذوق من جانب مدير المدينة وهو يحافظ على النظام، ويتطلب أيضًا من جانب الأسطول المزيد من التعقل و الحذر . ومن سوء الطالع، أن مدير الإسكندرية عمر باشا لطفي، كان واحدًا من المعارضين تمامًا للوزارة الوطنية. عمر باشا لطفى هذا كان شركسيًّا، أي عضوا من أعضاء الحاشية، وعميلاً من عملاء الخديو السابق إسماعيل. وفي زمن حدوث المؤامرة الشركسية، كان عمر باشا لطفي قد أسدى إلى توفيق خدمة عندما دخل في عملية الاتــصال بالبــدو، وبخاصــة بــدو الصحراء الغربية، أملاً في أن يكسبهم إلى جانب الخديو. وبذلك يكون الرجل قد شجع، بدلاً من أن يقمع، عنصر الاضطراب في السكان المسلمين. علي الجانب الآخر، بدأ اليونانيون يسلحون أنفسهم، وذلك بمساعدة من رئيس جاليتهم المدعو أمير واز سينادينو Ambroise Sinadino، الذي هو رجل من رجال المصارف الأثرياء، وكان أيضًا عميلاً لآل روتشيلد في مصر. أما الجالية المالطية، وهي أكبر عددًا من الجالية اليونانية، فقد فعلت الشيء نفسه من خلال تستر كوكسن Cookson القنصل الإنجليزي عليها. وهنا يمكن القول إن الأمور كلها كانت توحى بالاستعداد للقيام بمظاهرة كبيرة في الأسبوع الأخير من شهر مايو، تحسبًا لتلك "الحرب الأهلية" Civil War، والتي يجب ألا يغيب عنا أن جريدة "بول مول" سبق أن نتبأت بها، باعتبارها بديلا متفقا عليه، إذا ما رفضت الحكومة الوطنية تقديم استقالتها، وإذا لم يوافق عرابي على عملية إخمادها.

ليس هناك من شك فى أن الاضطراب، باعتباره دليلا على الفوضى، كان البعض ينظرون إليه أو يتطلعون إلى حدوثه وبخاصه القائمون على أمر دبلوماسيتنا فى القاهرة. هؤلاء الدبلوماسيون كانوا يرون أن الاضطراب ليس فى مصلحة سياسة "القمع" التى يمارسونها. يزاد على ذلك أن عمر باشا لطفى كانت له مصلحة شخصية فى قمع عرابى، وأن هذا الأمر ليس من الصعب إثباته أو التدليل على صحته. البرقيات التى أرسلت فى ذلك اليوم، أى قبيل تقديم الإنذار، تورد قائمة بالوزارة الشركسية والخديوية الصرفة، التى يجب أن تحل محل وزارة

محمود سامى البارودى فى حال استقالتها، هذه القائمة تضم من بين الأسماء اسم عمر باشا لطفى على أنه سيخلف أحمد عرابى فى وزارة الحربية. هذا الإعلان لم يكن بلا أساس، نظرًا لأننا عرفنا بعد أيام قلائل أن عمر لطفى جرى استدعاؤه، فى حقيقة الأمر، بواسطة الخديو توفيق فى قصر الإسماعيلية وأعطيبت لمه هذه الوظيفة (۱۳). وجرى تسليم الإنذار فى اليوم الأول من شهر يونية، واستقال الوزراء فى اليوم الثانى، بعد أن بقوا يومًا نظرًا لأن الخديو كان قد أبلغهم بأنه سوف يبرق أولاً لإسطنبول لطلب النصيحة، فى حين أنه عندما جاءوا إليه فى اليوم التالى، أبلغهم أنه قرر قبول الإنذار على الرغم من أنه لم يتلق ردا من إسطنبول. ونحن، من جانب آخر، عندما نعرف أن الخديو اضطر فى اليوم الثالث من شهر يونية، من جانب آخر، عندما نعرف أن الخديو اضطر فى اليوم الثالث من شهر يونية، والنمساوى الذين كانا يريان أن عرابي، وبتأييد ومساندة من القنصلين الألمانى والنمساوى الذين كان يعيش فيه، والذى مفاده أنه كان يود أن يقدم دليلا عمليا على فشل والوهم الذى كان يعيش فيه، والذى مفاده أنه كان يود أن يقدم دليلا عمليا على فشل ما ذهب إليه القنصلان الألمانى والنمساوى.

ولدينا أيضًا علاوة على ذلك دليل آخر مفاده أن الخديو لقى رفضًا وصدًا لا يقل بحال من الأحوال عما لقيه عمر لطفى، فقد أرسل برقية إلى عمر لطفى نصها كالتالى: "لقد ضمن عرابى النظام العام، وقد نشر ذلك فى الصحف، وجعل نفسه مسئولاً أمام القناصل وإذا ما نجح عرابى فى هذا الضمان فسوف تثق بله الدول، وسيضيع احترامنا واعتبارنا. يزاد على ذلك أن الأساطيل موجودة فى مياه الإسكندرية، وأذهان الناس مضطربة ومنفعلة، كما أن المشاجرات ليست أمرًا بعيدًا بين الأوروبيين والآخرين. وعليه يجب أن تختار بنفسك ما إذا كنت ستخدم

<sup>(</sup>١٣) أوردت صحيفة 'بول مول' الصدرة في الثامن والعشرين من مايو ما يلي: القاهرة، في ٢٧ مايو، اجتمع عمر لطفي وشريف باشا وراغب باشا وسلطان باشا رئيس مجلس النواب عند ظهر ذلك اليوم في قصر الإسماعيلية ... وسوف تكون رئاسة المجلس لشريف باشا على الأرجح أو عمر باشا للحربية'.

الضمان الذي قدمه عرابي أم ستخدمنا نحن . وعقب ذلك التلميح قام عمر لطفي على الفور باتخاذ إجراءاته. وعمر لطفي باعتباره مديرًا مدنيا، كان من بين سلطاته تولى قيادة ما يسمى المستحفظين Mustafezzin، والمقصود بالمستحفظين هم قوات الشرطة شبه العسكرية في مدينة الإسكندرية، ومن خلل هؤلاء المستحفظين راح عمر باشا لطفي يصدر تعليمات تقضى بجمع النبابيت(\*) Nabuts في مراكز الشرطة، حتى يجرى استلامها في الوقت المناسب. واتخذ الرجل أيصنا بعض الترتيبات الأخرى لإحداث نوع من الاضطراب. وهناك المزيد من الأدلة، منشورة في الكتب الزرقاء، تفيد أن الشرطة كانت ضالعة في ذلك الأمر، على الرغم من الخلط الذي يحدثه دومًا أصحاب هذه الأدلة، بين قوة المستحفظين وبين القوات النظامية، ويدخلون المستحفظين ضمن القوات الشرطية النظامية، ويصفون قوات الشرطة بأنهم جنود. هذا يعنى أن القوات النظامية لم تكن تحت قيادة القوات المدنية وإنما كانت تحت قيادة الحكام العسكريين، ولم تشارك في هذا الاضطراب إلا بعد استدعاء عمر لطفي لها في ساعة متأخرة، عندما وجد أن المظاهرات وصلت إلى حدود لا قبل له بالسيطرة عليها أو التحكم فيها. ويجب أن نلاحظ هنا أيضنا أن السيد قنديل، رئيس المستحفظين، وهو أحد الموالين تمامًا لعرابي، رفيض المشاركة في أحداث ذلك اليوم، متعللا لعمر لطفى بالمرض في ذلك اليوم.

هذا يعنى إن الاضطراب والمظاهرة جرى التجهيز لها بالفعل، كسى تبدأ عندما يصل درويش باشا ورفيقه المبعوث فى اليوم الثامن من يونية إلى الإسكندرية. والأرجح أن هذه المظاهرة كان مجهزا لها أن تتزامن مع مؤامرة إلقاء القبض على أحمد عرابى، وأن تثبت لمبعوث السلطان أكثر من أى أحد آخر، أن عرابيا لم يكن قادرا على المحافظة على النظام فى البلد الذى يطالب به. من ناحية أخرى، أنا لست مقتنعا مطلقا أن درويش باشا كان على جهل بما يدور، وأرجح أن هذا الرجل سبق له معرفة ذلك الذى يدور قبل النقاء أحمد عرابى، وأنه لو نجح فى جعل أحمد عرابى والإضراب.

<sup>(\*)</sup> النبابيت: بتشديد الباء وضمها، عبارة عن عصا غليظة طويلة، قد تنتهى بقطعة من الحديد. (المترجم).

الواقع أن ذلك التظاهر حدث قبل الموعد المحدد، وأن الفرصية السانحة لذلك التظاهر، والمتمثلة في العراك الذي دار بين الحمَّار المصرى والرجل المالطي، كانت مسألة عارضة، لكن الأرجح أن الشرطة لم تتلق أو امر مضادة، ولذلك رئيس أن تسير الأمور على ما هي عليه طبقًا للبرنامج الموضوع. ومن المؤكد أن كــــلا من الخديو هو وعمر لطفي، وكون الأول في القاهرة والثاني في الإسكندرية، احتكرا الاتصالات التلغرافية بين المدينتين، إلى حد أن عمر لطفى كان يتلصل بعذر أو بآخر ومن ساعة لأخرى، من استدعاء العسكريين النين لا يمكن لهم التحرك دون أوامر منه، باعتباره الحاكم المدنى في حال التظاهر، وأن القصر كان ينظر إلى هذا الحدث باعتباره أمرًا مبهجًا ومفرحًا، في حين كان عرابي هو والوطنيون ينظرون إلى ذلك الحدث باعتباره أمرًا مؤسفًا. زد على ذلك، وهذا أمر مهم أيضنًا، أن اللجنة التي جرى تعيينها من قبل الخديو لتحرى أسباب ذلك التظاهر والإضراب، كانت مشكلة من مناصري الخديو وزبانيته، كما تأكد الخديو أيضًا من انعدام فعالية هذه اللجنة، بالاكتفاء بقيامها بإلقاء الضوء على المثيرين الحقيقيين لذلك النظاهر، كما جعل عمر لطفى رئيسًا أيضًا لهذه اللجنة. يزاد على ذلك أن العلاقة بين عمر لطفي والخديو توفيق واضحة ومبينة، في الحقيقة التي مفادها، أنه في الوقت الذي سمح له بالتغيب عندما ثارت من حوله الشكوك بين القناصل؛ فإنه لم يظهر إلا بعد ضرب الإسكندرية بالقنابل، ثم انضم إلى الخديو، وحصل على المنصب الذي كان يريده و هو وزير الحربية. وقد شغل عمر لطفي هذا المنصب حتى مايو عام ١٨٨٣، عندما رفع عليه اللهورد راندولف تـشرشل Randolph Churchill قضية هو والخديو في البرلمان، الأمر الذي اضطر الرجل إلى النقاعد في نهاية العام. وهناك أدلة أكثر من ذلك على تواطؤ هذين الاثنين في ملحق هذا الكتاب.

ما زالت هناك فى هذا الأمر الخطير نقطة تحيرنى كثيرًا، وهى مسألة تحديد المسئولية تحديدًا دقيقًا فيما يتصل بممثلينا فى كل من القاهرة والإسكندرية. ففل البرقيات التى أرسلها ماليت، نجد بعض المقطوعات التى توضح وتثبت أن الرجل كان يتطلع، فى ذلك الوقت تقريبًا أو عندما جرى أخذ الاضطرابات بعين الاعتبار

أول مرة، إلى حل مصاعبه الدبلوماسية عن طريق العنف، وليس هناك من شك في أن ذلك كان ديدن هذا الرجل منذ وقت مضى، بخاصة عندما كان يجادل في مسألة الحكومة الوطنية، ويرى أنها سوف تتسبب في الفوضى. ومؤكد أيضًا أن كوكسون كان يتآمر أيضًا عندما سلَّح الرعايا المالطيين في الإسكندرية. وأنا أقول أيضنا إن الفرق كبير جدا بين تسليح المالطيين وبين التواطؤ في رسم خطة لافتعال مظاهرة من نوع خاص، يزاد على ذلك أن كل ما أعرفه عن شخصية ماليت، وعن تصرفاته فيما يتصل بالمظاهرة، يقنعني أن الرجل لم يكن على علم بتلك المظاهرة التي كانت تدبر في الإسكندرية. كان ماليت من المؤمنين بتوفيق باشا، وأنه أمير يمكن الوثوق به، وأنه كان يتقبل الحكايات التي كان ماليت يرويها له، وأنا أعرف أيضنا أن الرجل أزال الغشاوة عن عينيه تمامًا بعد الحرب مباشرة. السشىء نفسه يُقال أيضنا عن كولفن، الذي كان هو الآخر جاهلاً تمامًا بتفاصيل الخطة، مثل جهله تمامًا بما فعله الخديو في العام السابق في عابدين، على الرغم من أنه يصعب علينا تصور أن الاثنين، أقصد ماليت وكولفن، لم يستطيعا تخمين حقيقة ما يدور. كان الاثنان قد ربطا نفسيهما بحزب الفوضى، وعندما تصدر هذا الحزب الساحة قبلا ما قاله الخديو توفيق دون تحرُّ دقيق، لأنهما راق لهما أن يقبلا ذلك الكلم، الذي استفادا منه واعتبراه حجة، كانا بحاجة إليها، في تدمير الحركة الوطنية في محصر عن طريق التدخل المسلح، وهذا هو كل ما يتعلق بالجريمة التي ألصقها أنا بهما.

يتعين على هنا أن أوجز ما حدث بعد ذلك قبل أن أعود إلى مفكرتى مرة ثانية. لم يكن الأثر الناتج عن المظاهرة المفتعلة على النحو الذى يرضى كلا من الخديو وأصدقائه. هذا يعنى أن المظاهرة ذهبت إلى ما هو أبعد من المحدد لها، وصلت إلى الحد الذى كان لا بد معه من تدخل القوات النظامية (الجيش)، وبدلاً من خذلان عرابى راح الجيش يخيف المقيمين من سكان مناطق البحر المتوسط (الليفانت) في الإسكندرية، إلى الحد الذى جعل هذه الجالية الضعيفة تنظر إلى الحيش باعتباره حاميها الأوحد. أجمع القناصل كلهم على هذا السرأى باستثناء

<sup>(\*)</sup> الليفانت: سكان البلاد الواقعة في شرق البحر الأبيض المتوسط. (المترجم)

القنصل الإنجليزي، وأدى النجاح الذي أصابه الجيش في حفيظ النظام في الإسكندرية والقاهرة إلى زيادة نفوذ عرابي. وأنا على يقين من أنه، وعلى الـــرغم من أن ذلك كان في ساعة متأخرة من النهار، لو كان عرابي حاكما قويا بحق، أو لديه القدرة على الحكم على الرجال واغتنام الفرص، أو باختصار، لو كان عرابي رجل أعمال، ولم يكن ما كان هو عليه، مجرد شخص حالم، لكسب اللعبة الدبلوماسية من خصومه. وعلى الجانب الآخر، كان هذا هو السبب وراء استنكاره ومعاقبته لأولئك الذين قاموا بالمظاهرة؛ وكان لا بد للرجل أن يثبت وبذراع قوية أنه هو السّيد في مصر، وأن من سيجرؤ على الإخلال بالنظام سيتحمل عاقبة عمله. وبعد ذلك، كان يمكنه التحدث مع السلطان ومع أوروبا حديث رجل قــوى؛ وبالتالى كان لا بد من أخذ ذلك الحديث مأخذ الجد. لـ و حـدث ذلـ ك أتـصرفت حكومتنا في إنجلترا، والتي لم تكن حكومة أبطال منذ البداية، شانها شان بقية الدول. ومن سوء طالع الحرية أن أحمد عرابي لم يكن ذلك الرجل القوي، وإنما كان مجرد حالم إنساني كما سبق أن قلت، ولم يكن فيه من العناد والإصرار سوى الشيء القليل، والمعروف أن الإصرار والعناد هما أمران مهمان في تحقيق أهداف هذا الرجل. كان أحمد عرابي جاهلاً تمامًا بأوروبا، أو بالأحرى جاهلاً تمامًا بفنون الدبلوماسية وألاعيبها، وهذا أدى إلى ضياع الفرص منه، وضــاعت منـــه أيـــضنا اللحظات المناسبة، وسرعان ما نجد أن الأوروبيين الذين أخافهم كل من ماليت وكولفن، اللذين كانا يلعبان دورًا مزدوجًا مع أحمد عرابي، بأن جعلاه يحافظ على النظام والأمن، في الوقت الذي كانا يجهزان فيه لـضرب الإسكندرية بالقنابـل، أصبحوا لا يتقون بالرجل، وبذلك تضيع الفرصة من بين يديه. واعتبارًا من تلك اللحظة ضاع الأمل في الوصول إلى حل سلمي، وراح السير بوشـــامب ســــيمور Beauchamp Seymour يلعب مع عرابي لعبة الذنب والحمل . وكان سيمور قد أقسم على الثأر من السكندريين لمقتل خادمه الخاص، المدعو ستراكت Strackett، الذي قتل في أثناء المظاهرة، وأعقب ذلك مباشرة قصف الإسكندرية بالقنابــــل. وأنا أقول: لو كان هناك رجل أعظم من عرابي لساعده على اجتياز هذه المرحلة الخطرة. لكن واقع الأمر أن عرابي لم يكن سوى فلاح نابه، لديه قلم قليلمة من

الأفكار الطيبة، ولذلك فشل فيما كان يود القيام به. ومع ذلك، فالرجل لا ذنب له فى اللوم الذى ألقى عليه من قبل إخوانه المواطنين، ولم يحاول أحد منهم أن يفعل مساهو أحسن مما فعله عرابي (١٤).

أعود ثانية إلى مفكرتى:

## في الثالث من يونية

حضرت حفل حرم اللورد جرانفيل في وزارة الخارجية، حيث حضر أهل السياسة كلهم، وكل من كانت تربطهم صلة بوزارة الخارجية، وذلك من باب التباهي والمفاخرة ليس إلا. تحدثت عن الموقف مع ولسلي Wolseley ورولنسون Rawlinson، ومع الوزير المفوض الأمريكي لويل Lowell و آخرين. كما دار حديث طويل بيني وبين السير ألكسندر Alexander وحرم السيد ماليت، اللذين كانا يحنوان على على الرغم من الشجار السياسي الذي دار بيني وبين ولدهم. يبدو أن الناس مرتاحون للتأجيل الذي طرأ على الأزمة في مصر، لكن ولسلي يخبرنسي أن السلطان رفض المؤتمر، وكان ابن عم الخديو، عثمان باشا المتين، موجوذا في ذلك الحفل، كما حضر الحفل أيضاً كل من أمير ويلز، وأمير أدنبره، والأميسر ليوبولد Leopold، ودوق كمبردج، فضلاً عن بعض الأشخاص الآخرين عظيمي

<sup>(</sup>١٤) ربما يكون عرابى قد تراجع عن القيام بعمل صريح وعلنى ضد عمر باشا لطفى بسبب التضامن القوى الذى كان سائذا وقتئذ فى جميع المشاجرات، بين المسلمين وغير المسلمين من ناحية، وشكوك عرابى فى تأمر الخديو من ناحية أخرى، والمعروف أن هذه الشكوك أصبحت حقائق فيما بعد. كان عرابى كار ها للشجار مع توفيق باشا فى ذلك الوقت، نظراً لأنه قد جرت مصالحته على الخديو، وقبل ذلك بأيام قلائل كان عرابى قد أقسم على حماية حياة الرجل مئل حياته تماماً. وعليه فضل عرابى، بطريقته الخاصة، إلقاء اللوم على كل من كوكسون وسينادينو، الذين لم يكونا بعيدين عن دائرة اللوم فى حقيقة الأمر؛ وهذا ما سنراه فى رسائل صابونجى والوثائق الأخرى الخاصة بالمظاهرة، والتى أدرجتها ضمن الملحق.

هنرى ستانلى إنه معجب بأحمد عرابى بوصفه بطلاً من أبطال العقيدة والإيمان، وإنهم سوف يُر قون الرجل، على أن يبقى هو وتوفيق فى القاهرة. وعليه، فما دام عرابى يمثل آراء إسطنبول فأنا أرى أن الخطر لا يُتَوقَعُ من هذه الناحية. يبدو أن اللعبة قد انتهت الآن؛ الأمر الذى يمنع وقوع أحداث جديدة.

هذه الإشارة الأخيرة إلى اللورد ستانلي، لها أهميتها. فقد كان صديقًا قديمًا من أصدقائي الحميمين، لكننا كنا مختلفين في المسألة المصرية. كان ستانلي، قيل سنوات عدة، في زمن اللورد ستراتفورد دي ردكليف، ملحقًا على سفارتنا في إسطنبول، وكان الرجل قد تشرب وهو في إسطنبول محبة الأتراك الذائعة عند الإنجليز في ذلك الوقت. في العام ١٨٦٠، أي في أثناء تجوال هنري ستانلي في جزر الهند الشرقية، اعتنق الدين الإسلامي، وحدث أن تعرفت عليه بطريقة غربية للغاية. كنت في طريقي، في فصل الخريف في ذلك العام، من أثنينا وإسطنبول إلى إنجلترا، وكنت متجهًا إلى أعالى نهر الدانوب، وصعدت إلى ظهر باخرتنا في ميناء من الموانئ الرومانية عائلة هسبودار، وبصحبتها رجل إنجليزي غير واضح المظهر تمامًا، بسيط إلى حد ما، فظ السلوك، حسبته مدر سَا أو سكر تير ًا لتلك العائلة. ونظرًا لأن رحلتنا استمرت أيامًا عدة، فقد صادقت ذلك المسافر، ووجدت أنه مهم من منطلق معرفته الدقيقة بالشرق، لكن الرجل لم يخبرني أو يقل ليي اسمه. وعندما وصلنا إلى فيينا، اقترح على أن يذهب معى إلى السفارة، ثم اكتشفت بعد ذلك من يكون هذا الرجل، وسافرنا سويا إلى مدينة ميونيخ، حيث يوجد أخـوه الأصغر ليولف Lyulph ستانلي، الذي كان طالبًا يدرس اللغة الألمانية في بليول Balliol، وبهذه الطريقة أمكنني التعرف شيئًا فشيئًا على باقى أسرة هذا الرحل. بدأت أتعرف هذا الرجل حق المعرفة، وأنا أنتهز هذه الفرصة الأقول هنا، إنه على الرغم من تطرف أفكار هذا الرجل بلا أدنى شك، فإنه بقى طوال حياته واحدًا من أخلص الرجال الذين عرفتهم في حياتي وأقلهم حماقة، فهو بصفته مسلما كان جادا تماما في كل الأحوال، وكان متعاطفًا مع أفكاري من نواح كثيرة، لكنه لم يكن يلقى بالأ لتفضيلي العرب على الأتراك، الذين كان يعدهم الزعماء الحقيقيسين للإسلام. وعندما يكون أن لندن تتوثق علاقاته بالسفارة العثمانية، ورأى هذا الرجل أن الوضع القائم بين السلطان وعرابى له قيمة تاريخية شديدة الأهمية، حيث كانت أخبار مهمة درويش باشا قد شاعت بين الناس.

## في الرابع من يونية،

الأحد: أمضيته في كرابت Crabbet. هذا يعد أول يوم من أسابيع لم أشخل بالتي خلالها بالتفكير فيما يدور في مصر. وأنا أرى أن الأمر قد جرت تسويته الآن، ومارست لعب النس طوال فترة العصر وأنا أحس بالفرح والتهال. عاد كل من ونتورث Wentworths، ونويلز Noels، وفرانك لاسيلز Lascells، وهنري كوبر Cowper، ومولوني، عادوا جميعًا ومعهم آخرون قادمين من لندن. الطقس كان رائعا".

# في الخامس من يونية

"عدت إلى لندن ثانية... أبلغتنى حسرم جريجورى أنهسم مستاءون مسن كولفن، ويعتبرونه غير مناسب للوظيفة التى وضع فيها فى مصر، هذا مسا قالسه اللورد نور ثبروك Northbrook. أرسل اللورد جرانفيسل يستشير السمير وليسام جريجورى حول هذا الموضوع. ويجب أن نعلم أن حرم جريجورى كانست أكثسر تصلبًا وتشدذا من زوجها مع المسألة الوطنية فى مصر، وإن قاما بعد ذلك بتقديم خدمات مهمة لعرابى فى مرحلة لاحقة، وبخاصة فى أثناء محاكمته. كانت الصحف اللندنية فى ذلك الوقت قد شرعت تبدى اهتمامًا غير عادى بالشئون المسمرية، إذ قام السواد الأعظم من هذه الصحف بإرسال مراسلين خصوصيين لها فى القاهرة أو الإسكندرية، وكانت جريدة "الديلى تلجراف" من بين هذه الصحف، والتى تحول مراسلها إلى مراسل عتيد فى الشئون العربية.

## في السادس من يونية

جريدة "الديلى نيوز" تجهز نفسها بالفعل لتغيير الوضع السراهن السسابق للإنذار، ويبدو أن بقية الصحف ستحذو حذوها، كل السصحف، باستثناء جريدة "التايمز" وجريدة "بول مول"، وهما الجريدتان الوحيدتان اللتان قيلت لهما الحقيقة ولكنهما رفضتاها. على الجانب الآخر، الرأى العام الإنجليزى لا يمكن أن يكون مجرد قشة في مهب الريح... جرى حوار أخسر مطول بيني وبين لاسيلز مجرد قشة في مهب الريح... جرى دوار أخسر مطول بينيي وبين لاسيلز برترام كوري المل أن أكون قد غيرت رأيه إلى حد ما. وفي المساء، ركبت مع برترام كوري Bertram Currie، الذي يراهن على أن عرابي كان بالإمكان القضاء عليه خلال أسبوعين. (ملاحظة مهمة: برترام هو الأخ الأكبسر لفيليب Philip كوري، وهو مصرفي، ومن المؤيدين الأشداء لجلادستون، الذي كانت تربطه به علاقة حميمة. ورأى هذا الرجل يعكس الرأى الذي كان سائذا في مجلس الوزراء على ذلك الوقت).

# في السابع من يونية

زارتنى حرم السيد جريجورى وأبلغتنى بعض الأخبار. تقول إن اللورد جرانفيل يقول لزوجها إن آمالهم حاليا معلقة على المهمة التى كُلف بها درويش باشا من قبل إسطنبول. يضيف جرانفيل: "درويش، رجل جاد تماما، وسوف يتخلص من عرابى بصورة أو بأخرى". وأنا أسلم أن ذلك سيكون عن طريق الرشوة (د). الواقع أن اللورد جرانفيل ربما قال ما هو أكثر من ذلك، وربما يعنى أيضنا فتله عن طريق "القهوة". وأنا لا أخشى من هذه المسالة؛ ذلك أن هدف

<sup>(</sup>۱۵) ورد فى مفكرتى عن عام ۱۸۸۸ ما يلى: ۲۲ ديسمبر، القاهرة. ذهبت لتناول طعام الإفطار مع زبير Zebehr بنشا... تكلم الرجل كلاما طيبًا فى حق عرابى، وقال إنه كان موجودا فى أثناء الحوار الذى دار بينه وبين درويش باشا، والذى عرض فيه درويش باشا على عرابى مبلغ ٢٥٠ جنيبًا إنجليزيا كل شهر إذا ما ذهب إلى إسطنبول، وكان عرابى قد حبق أن قال لدرويش إنه حتى وإن كان على استعداد لذلك. فإن هناك ١٠٠٠٠ رجل سيقفون بين عرابى وبين البحر، ليحولوا بينه وبين هذه السفرة.

السلطان من استدر اج عرابي إلى إسطنبول ليس القتل وإنما الاحتفاظ بالرجل ر هينة. وأنا قلق أيضًا لأن صابونجي لا بد أن يصل هو الآخر، فلا يمكن أن أتصور محاولة منعه من النزول إلى أرض مصر ، الأنهم يعرفون طبيعة الصلة التي تربطني بهذا الرجل. وقد وصلتني من صابونجي مذكرة كتبها لي و هو في القطار، اضافة الى الكود المتفق عليه ببننا، والذي يعد عملية لطيفة جدا... التقيت جريجوري بعد ذلك، الذي أكد لي كل ما قالته زوجته عن المقابلة التي جرت بينه وبين اللورد جرانفيل. جريجوري يرى أن كلا من كولفن وماليت لا بد من استدعائهما إلى إنجلتر ا... وقال أيضًا: إن بمبروك Pembroke يكتب لجون John ما مفاده أن وزارة الخارجية غاضبة تمامًا منى. ما عليك... التقيت أوسستن لي Austin Lee، سكرتير ديلك Dilke، في النادي، وسألنى الرجل عن أخسر أخسار مصر. قلت: "يقولون إنك ترسل برميلاً من الملح لتضعه على جرح عرابي". رد الرجل على الفور: "أنا أرسل هذا الملح لتخليل هذا الرجل". ... قمت في المساء بنزهة مع سيريل فلور Cyrill Flower (الذي تزوج واحدة من آل روتسشيلد)، ونصحته بأن يبيع سنداته المصرية... وتناولت الغداء مع برتـرام Bertram الـذي وجدت أنه أكثر عطفًا ولطفا. الرجل مؤمن بجلادستون، ومؤمن أيضنا باستقلال أير لندا. يقول: "من سوء الحظ أن جلادستون يسبق جيله بجيل". وسوف يتعين علينا خلال عشرين عامًا، الاهتمام بشئوننا الخاصة.

كان فريدريك هاريسون Frederic Harrison قد كتب فى جريدة "بول مول" يحتج على التدخل فى مصر. وجاء مقال الرجل قويا، إذ كان يحمل عنوان: "المال المال يا سيدى"، ثم أتبع الرجل ذلك المقال ببعض الرسائل الأخرى. وقد ندمت تماما لأنى لم أتعرف من قبل على هذا الكاتب، الذى هو أدق وأعمق وأسجع الرجال فيما يتعلق بالسياسة الخارجية، فى حزب الأحرار فى ذلك الوقت، بل إنه كان أكثر هؤلاء الرجال حركة وحيوية وإنتاجًا. لو قدر لنا أن نلتقى قبل شهرين، فلربما منع ذلك الرجل حدوث الحرب، وسبب ذلك أنه على الرغم من عدم كونه عضوا فى البرلمان فإنه كان صاحب نفوذ كبير. ومسن سوء طالع الموقف الشعبى فى ربيع ذلك العام، أنه لم يكن هناك رجل واحد له وزن فكرى كبير فى الحزب – باستثناء هاريسون – حرًا من الارتباطات الرسمية... فى أثناء

حفل فى منزل حرم اللورد سولسبرى تحدثت مع ميلتاون Miltown، السذى كان غاضبًا ومستاء إلى حد ما، ظننت أن استياء الرجل سببه ما أفعله أنا فسى مسصر، ولم يكن الرجل مؤدبًا فيما يتسل ببرقياتى. كما كان اللورد ستراذنيرن Strathnairn موجودًا، العجوز الذى كان يود القيام "على رأس عشرة آلاف رجل ويقوم بإعدام عرابى". وتحدثت أيضنا مع عثمان باشا وكامل باشا ابنا عم الخديو، ولم يجر الحديث فى المسائل السياسية... كانت بعثة السلطان قد وصلت إلى مصر.

# في الثامن من يونية

وصول برقية من صابونجى تفيد وصوله إلى الإسكندرية، مما قلل إحساسى بالقلق. يقول صابونجى إن اللجنة التركية سافرت إلى القاهرة... رفض هارى براند Harry Brand الحضور إلى حفل التنس الذى أقمته فى مزرعة كرابت إلا بعد أن يفهم ما آلت إليه الأمور فى مصر. أحس وكأن للرجل مبالغ كبيرة فى مصرولته سوف يخسر هذه الأموال.

## في التاسع من يونية

نشرت رسالة أخرى من رسائل فريدريك هاريسون في جريدة "بول مول". وقد كتبت للرجل أعرض عليه الاطلاع على مراسلاتي مع جلادستون. التقيت آل جريجوري. البعثة التركية يجرى استقبالها بنوبات البروجي في القاهرة، لكني أتصور أن ذلك إشارة إلى الوصول إلى حل وسط. أرسل صابونجي برقية تفيد أن عرابي أعلن على الملأ والشعب أنه سيقاوم إنزال القوات التركية. لا يرزال صابونجي في الإسكندرية، وهذا هو ما يقلقني، المفروض أن يكون في القاهرة. تناولت الغداء في وينتورث هوس Wentworth House كيما ألتقي المسير بارتل Bartel فرير، ذلك الرجل الذكي معسول الكلام.

<sup>(</sup> الله نفخ موسيقية عسكرية تستخدم في أداء التحية. (المترجم).

## في العاشر من يونية

تناولت الغداء مع السيد جرين وزوجته، وهما من المتعساطفين تمامسا مسع مصر. (ملاحظة مهمة: هذا الرجل هو جرين المؤرخ، كانت صحته متدهورة. وأنا مازلت أتذكر تمامًا تعاطفه الشديد معى ومع القضية التي كنت أدافع عنها، كان الرجل يفتقر إلى الفهم الصحيح للمسألة السياسية). أنا أشعر بالقلق و لأول مرة منذ أسبوعين. الصحف المسانية تقول: إن درويش باشا نجح في مهمته، أي إنه استمال جزءًا من الجيش، وأعلن نفسه قائدا عاما، وراح يطلب من عرابي الاستسلام والخضوع. وما لم يقف عرابي الآن وقفة حازمة سيضيع كل شيء. وبعد تفكير كبير أرسلت البرقية التالية إلى صابونجي: "الساعة السابعة مساء. تابع البعثة، ولا أجزائها. تتمثل مشكلتي في مسألة عدم ذهاب صابونجي إلى القاهرة، وإلا فلماذا لم يُبْرِق لي الرجل حول هذا الأمر؟ هل يمكن أن يكون قد حدث ما حال دون ذلك؟... تناولت العشاء في منزل ليولف ستانلي، حيث التقيب برايب وبعبض الأشخاص الآخرين. وجدت برايت شديد التعاطف مع مصر، وتبادلت معه أطراف الحديث، قلت للرجل ما يدور بخلدي بطريقة واضحة. المسمألة الآن تتمسَّل في الجرأة من جانب الحزب الوطني. أعتقد أن بعثة درويش جاءت لجس النبض حول هذا الموضوع، وأنه إذا ما وجد الحزب الوطني مصرًّا على موقَّقه فيتعين علييًّ تأبيدهم ومساندتهم، وإلا فإن بوسعه سحقهم، إذا ما تمكن من ذلك بمــساعدة مـــن الضباط الشراكسة. لكنى على ثقة أن الحزب الوطنى قادر على سحق درويش باشا، أو إخافته في أضعف الأحوال. هذا يعني أن السلطان لـن يـستطيع إخمـاد الحركة الوطنية بالقوة.

## في الحادي عشر من يونية

الأحد: استقللت قطارًا مبكرًا إلى مزرعة كرابت. كنت عصبيا تماما وأنا أتصفح الصحف مخافة أن يكون هناك هجوم مباغت. لكن جريدة "الأوبزرفر"

تقول: إن ذلك الهجوم لم يحدث بعد. هناك الأخبار والقصص نفسها التي تتردد عن تودد درويش باشا إلى كل من العلماء والضباط. هذا لا يهم... عند الساعة الثانيـة حضر كل من الأمير عثمان و الأمير كامل، وابن عمهما الفقيه المرافق لهما عارف بك، وبصحبة معلمهم الخاص الإنجليزي لامبيرير، حضروا جميعًا لكي يتفرجوا علي خيولنا. وبينما كنا نريهم إياها وصلتني من صابونجي برقية مشفرة تقول: "القاهرة، الساعة ١٢ صباحًا، من اليوم العاشر من شهر يونيو. لقد جئت تواً من لقاء أحمــد عرابي، البرلمان يؤيده، والأزهر (\*) يؤيده، والجيش يؤيده، الجميع يؤيدونه باستثناء سلطان باشا هو وشيخ الإسلام. الأمة مصممة على عزل الخديو. الباب العالي لا تعجبه المقترحات الأوروبية. عرابي مصر على أنه لن يكون هناك سلام أو هدوء ما دام ماليت وكولفن موجودين هنا. سيقاوم عرابي الغزو التركيي. لن يسافر عرابي إلى إسطنبول. الشيخ عليش أصبح رئيسًا للأزهر. قرر الباب العالى عـزل الخديو. راح ماليت يحاول فرض المقترحات الأوروبية على البعثة. خطب عبد الله النديم، في تجمير عام قوامه حوالي ١٠٠٠٠ رجل معترضا علي المقترحات الأوروبية ومعترضنا أيضنا على الخديو". لو قدر الأبناء عدم الخديو (الأميرين ومرافقيهم)، الذين كنا نستضيفهم قراءة هذه البرقية، الفسدت علميهم زيارتهم. تشاورنا في الأمر، سوف نبرق لهم وننصحهم بإعلان الجمهورية في حال عـزل الخديو توفيق. لقد ضاع منى القلق وأصبحت أرى صابونجي كما لو كان بجانبهم.

إن ما أقوله هنا عن الأمير عثمان وعن الأمير كامل فيه كثير من الظلم، هذان الأميران لا يحبان الخديو توفيق، نظرًا لأن والدهما (مصطفى فاضل) جرى طرده من مصر وتجريده من ممتلكاته بواسطة الخديو إسماعيل، هذا فضلاً عن أن الأميرين لديهما قدر كبير من الوطنية. وأبسط دليل على ذلك موقفهما في أثناء الحرب عندما كانا بين أكثر الناس تأييذا لعرابي. يزاد على ذلك أن شقيقتهما نازلي هانم بذلت جهذا كبيرًا لمساعدتنا في أثناء محاكمة عرابي. كان عارف بك شابا صغيرًا صاحب قدرات عظيمة، وهو كردى المولد، لكن الدم العربي يجسري في

<sup>(\*)</sup> في الأصل كلمة Universty والمقصود بها جامعة الأزهر أو الجامع الأزهر. (المراجع)

عروقه، وهو متعلم تعليما جيذا وصاحب مكانة مرموقة. أصبح عارف فيما بعد سكرتيرا لمختار باشا في القاهرة، وكان محررا في إحدى الصحف الأدبية، لكنه ورط نفسه في مختلف أنواع الدسانس، ثم اختفى بعد ذلك. الشخص الرابع في هذه المناسبة هو ذلك التركي المتفرج، أحد أفراد أسرة سلطان باشا، لكن اسمه ليس مدونا في مفكرتي. تكلمنا سويا في السياسة الشرقية، وإن لم نتكلم عن السياسة المصرية بحرية ونحن نتناول طعام العشاء، تكلمنا أيضنا عن سياسة الجامعة الإسلامية، وتطرق الكلام إلى أن كلا من فرنسا وإنجلترا سترحلان إن آجلاً أم عاجلاً من شمالي إفريقيا.

ويجدر بى هنا أن أورد رسالة كتبتها لصابونجى فى اليوم التاسع من يونية، ورسالـــة أخرى تلقيتها أنا منه بنفس التاريخ الذى أرسلت إليه فيه رسالتي.

## (۱۰) شارع جيمس في ٩ يونية عام ١٨٨٢

خلصتنى برقيتك التى تخبرنى فيها بوصولك إلى مصر، من كثير من القلق. أتمنى بوصول هذه الرسالة إليك أن تكون فى القاهرة وعلى اتصال بأصدقائنا. وأنا أرى أنهم لا يمكن أن يفعلوا الآن ما هو أحسن مما فعلوه، وأن يكونوا على اتصال تام وبأفضل الطرق مع البعثة. الشيء الوحيد الذي يجب أن يحذروه هو ألا يثقوا بهؤلاء المبعوثين. وأنا أعرف أن آمالاً كباراً يعلقها أعداء مصر على درويش باشا باعتباره رجلاً مجردا من الضمير والمبادئ الأخلاقية، وبخاصة فيما يتعلق بتعامله مع المتمردين. ستحاول كل الجهود دفع عرابي إلى السفر إلى إسطنبول، لكنه يجب ألا يقبل على مثل هذه الخطوة. سيحاولون رشوة الرجل وإقناعه أن سفره سيكون من أجل مصلحة بلده. يجب أن يحذر عرابي من هذا الخداع. من الممكن أيضا أن يحاولوا إلقاء القبض عليه، أو دس السم له، على الرغم من عدم ترجيحي لمثل هذا العمل. على الجانب الأخر، إذا ما وجدوا الرجل يقف موقفا راسخا، وأن البلد يقف من ورائه، فلن يتشاجروا أو يختلفوا معه. نصيحتي القوية لعرابي أن يعلن خضوعه على الفور لمحمد توفيق باعتباره الوالى النائب عين الصلطان، وذليك

بشرط احتفاظه بمنصبه وزيراً للحربية. وإذا ما أعلن عرابي ذلك، فلن يكون هناك مبرر لإنجلترا أو فرنسا في الصراع مع عرابي؛ وهنا، إذا ما اجتمع الموتمر الأوروبي، فإنه لن يسمح لهما بالتدخل. وأنا على يقين من أن حكومتنا لن تصمر على الإنذار، وبخاصة فيما يتعلق بمغادرة عرابي لمصر. لكن حكومتنا هي والحكومة الفرنسية يتعين عليهما مساندة محمد توفيق وتأييده باعتباره سيدًا اسميا على مصر. ومن الخطورة بمكان على عرابي أن يناصب توفيق أو السلطان العداء في الوقت الراهن. المطلوب منه هو أن يوطد موقف باعتباره الحاكم الفعلى للبلاد... الناس هنا غاضبون مني، لكن لا يهمني ذلك، ما دامت مصر ستحصل على حريتها".

وأنا أورد هنا بصورة مكثفة تمامًا، رسالة كتبها لى صابونجى من القاهرة فى اليوم الذى حدثت فيه مظاهرة الإسكندرية، لكن قبل أن تصلنى أخبار هذه المظاهرة.

## القاهرة، في ١١ يونية عام ١٨٨٢

عقب وصولى قمت بزيارة عرابى باشا ومحمود سامى و آخرين من أعضاء الحزب. حيث استقبلونى استقبالا حماسيا وسألونى عنك. قال لى محمد عبده، إنه بلغه أنك نُصحت من قبل بعض الناس المهمين بعدم المجىء إلى القاهرة. غمرنى عرابى بالفرح والمرح عندما رآنى. قبل وصولى بأسبوع خطب عرابى فى عمور كبير من الناس وقرأ عليهم خطابًا كنت قد أرسلته إليه، وركزت فيه على أهمية الوحدة فيما بينهم.

الموقف حاليًا كما يلى: حكيت لك فى برقيتى عن كل ما ترتب على اكتشاف المؤامرة الشركسية إلى يومنا هذا. قام الشيخ عليش، شيخ الأزهر الذى يحظى بمكانة دينية رفيعة، بإصدار فتوى صرح فيها بأن الخديو الحالى حاول بيع بلده للأجانب عندما جعل يتبع نصائح القناصل الأوروبيين، وعليه لا يجدر به أن يكون حاكمًا على مسلمى مصر، ويتعين عزله. وافق شيوخ الأزهر كلهم على هذه الفتوى، وبخاصة أنهم ينظرون إلى الشيخ عليش باعتباره رئيسا روحيا لهم.

وقد ذهب الشيخ محمد خضير، أحد مشايخ الأزهر، ومعه عـشرون نائبًا لمقابلة درويش باشا، وقدموا له التماسا موقعًا من عشرة آلاف شخص يطلبون فيه رفض مقترحات الدول وعزل الخديو. هناك أربع عشرة مديرية في مصر، ليس من بين مدرائها من يعارض عرابي سوى ثلاثة مديرين فقط. الفلاحون، أقباطًا ومسلمين مجتمعون معا على تأييد عرابي... أما الشيخ الإمبابي (شيخ الإسلام)، فإنه يقف بمعزل عن الطرفين تخوفًا من الخديو ومن الحرب الوطني، وهو يتجنب السياسة من باب أنه معتل الصحة. قال لى عرابي إنه لن يستسلم مطلقًا الأوروبا أو تركيا، دعهم يرسلون قوات أوروبية أو تركية أو حتى هنديـة، وسـوف أواصــل دفاعي عن بلدى طالما بقيت على قيد الحياة، وعندما نموت جميعًا فسوف يستولون على بلد مخرِّب، وسيُقال عنا حمينئذ إننا متنا فداء لوطننا. ليس هذا فقط، وإنما ستعقب الحرب السياسية حرب أخرى دينية، وستقع المسئولية عن مثل هذه الحرب على عاتق من أشعلوها". الرجل مصمم على المقاومة ولسن يسسافر إلى إسطنبول، وهو يحظى حاليا بمساندة السواد الأعظم من الأمة. تسمعة فقسط مسن النواب هم الذين يعارضون عرابي. سلطان باشا تخلي عن عرابي وانصم إلى الخديو، نظرًا لتخوفه من ماليت ومن الأسطول. المصريون جميعا ينظرون حاليا إلى كل من الخديو وسلطان باشا على أنهما خائنان... حضر النواب من جميع المديريات للقاء درويش باشا ومطالبته بعزل الخديو، وهذه حقيقة لا يمكن تفسيرها من منطلق أن عرابيا ضغط عليهم ليفعلوا ذلك... تسعون ألف شخص وقعوا عليي التماسات قُدّمت لدرويش لرفض المقترحات الأوروبية والإبقاء على عرابسي فسي منصبه وزيرا للحربية.

كل مشايخ الأزهر يؤيدون عرابى، باستثناء كل من الشيخ الإمبابى (شيخ الإسلام)، والشيخ العباسى، والشيخ السادات، وكذلك عبد الرحمن البحراوى. عقد عبد الله النديم اجتماعًا كبيرًا حضره حوالى ١٠٠٠٠ شخص فى الإسكندرية، وتحدث النديم فى ذلك الاجتماع عن رفضه للمقترحات الأوروبية، وأثبت عدم صلاحية الخديو للحكم. وجاء النديم بأدلة من القرآن ومن الحديث ومن التاريخ

الحديث، ليثبت ما يقول ويقنع مستمعيه. عرابى هو الآخر استنكر فى خطبة ملتهبة مساوئ وأخطاء الأسرة الحاكمة بدءًا من محمد على باشا إلى توفيق باشا. تحدثت مع كل من الشيخ محمد عبده وعبد الله النديم وآخرين، حول الحصول على خطابات وتوقيعات من النواب والعلماء والفلاحين والتجار وأخرين، لكى يرسلوها اليك لتكون لك دليلا وبرهانا على الحركة الوطنية. وقد وافقوا على إحضار هذه الوثائق خلال عشرة أيام، وسوف أرسلها إليك".

لقد اكتشفت أننا كونا فكرة سيئة عن محمود باشا سامى. جرت بيني وبين الرجل أحاديث كثيرة وحصلت من خصومه على معلومات عنه، فاكتشفت أنه كان واحدًا من أولئك الذين خططوا للحركة الوطنية منذ عهد إسماعيل. عاني الرجل كثيرًا بسبب آرانه الحرة، ومع ذلك ظل متمسكًا بمبادئه. العديدون من زعماء الحزب من أمثال النديم ومحمد عبده، بل وحتى عرابي نفسه، يعترفون أنهم مدينون بسلطتهم لمساعدة هذا الرجل لهم ومثابرته. حاول إسماعيل إقناعه بالتخلي عن الحزب، لكنه رفض المال على أي صورة، لقد كان ينفق ماله كله علي الحزب، ومنزله شبيه بالنزل أو الخان. حياة الرجل الخاصة مثل حياة الفيل سوف، فهو لا ينفق على نفسه سوى القليل، وراض بما قسم الله له وبكل ما يمكن أن يحدث لـــه. الرجل ليس إنسانا جاهلا، وهو ضليع في الأدب العربي، وأفضل من عرابي في هذا الصدد، وإذا كان الأتراك يكرهونه فالسبب في ذلك هو وطنية هذا الرجل. سيكتب محمود باشا سامي رسالة إلى اللورد جرانفيل ليثبت لــه وجـود الحــزب الوطني في مصر، وليعرب عن صداقة الحزب لإنجلترا، التي ينظرون إليها باعتبارها بطلة الحرية، وباعتبارها أيضًا أمة تساعد أولنك الذين يناضلون من أجل الحرية. اقترحت إرسال رسائل مماثلة إلى جرانفيل من كل من عرابي والسشيخ الإمبابي؛ وأن ترسل رسائل مماثلة أيضنا إلى جلادستون، ووعدتهم بترجمة الرسائل وإرسالها على عناوينها الصحيحة.

عندما سرت شائعة مفادها أن السلطان كان يهدف من وراء إرسال درويش باشا إلى إقناع عرابى وحثه على قبول الإنذار، سافر عبد الله النديم إلى الإسكندرية وعقد مؤتمرًا حضره حوالى عشرة آلاف شخص، وتحدث مدة ساعتين عن الإنذار، واقترح على الحاضرين أن يقوم كل واحد منهم بالاعتراض على ذلك

الإنذار والاحتجاج عليه. وسرعان ما استجاب الناس عن طيب خاطر لذلك الخطيب المفوّه. وعندما عاد الرجال إلى منازلهم علموا زوجاتهم وأبناءهم كيف يحتجون على الإنذار. واقع الأمر أن درويش عندما نزل إلى أرض مصر سمع الأطفال وهم يصيحون في الشوارع ويقولون: "اللائحة، اللائحة"، بمعنى (الإنذار، الإنذار) "مرفوضة، مرفوضة". وهنا تعلم درويش باشا درسا من ذلك وأحمر وجهه خجلاً...

وها هو الشيخ الإمبابى، الذى ظل أيامًا قلائل معاديًا للحزب الوطنى لأنهم نادوا علانية بعزل الخديو، بدأ منذ الأمس فقط يهادن أعضاء الحزب الوطنى. لكن سلطان باشا خيب آمال الناس جميعًا، وانضم إلى الخديو انضمامًا أعمى، بفعل تخوفه من التدخل الأوروبى من ناحية، ولأن ماليت أكد له أن عرابيا لن يبقى فى منصبه. وبذلك وقع المسكين فى الفخ الذى وقع فيه شريف باشا، وضاعت شعبية الرجل ولم يحصل على شيء نظير انقلابه السياسي.

وقع بالأمس حادث غريب آخر. عندما دعى درويش العلماء كى يأخذ رأيهم فى أفضل الإجراءات التى يمكن اتخاذها وصولاً إلى السلم، لم يقف إلى جانب الخديو سوى اثنين فقط من العلماء، أما بقية العلماء فكانوا يناصسرون ويؤيدون القضية الوطنية. وتضايق درويش وفيض الاجتماع وراح يجمل السيخين المعارضين: البحراوى والأبيارى. وعندما نشرت هذه التطورات فى الصحف أدت إلى خلق حركة ثورية فى الأزهر، وقد حضرت الكثير من اجتماعات العلماء والشخصيات الأخرى، وكانت كلها تعبر عن استياء عام. وكان المتحدثون يقتبسون من القرآن والحديث ما يثبت عدم صلاحية محمد توفيق لحكم مجتمع مسلم. ولىم يكتف العلماء بتلك الاجتماعات الخاصة، لكنهم أصروا فى أثناء وجودى على عقد اجتماع عام فى الأزهر احتجاجًا على الإهانات التى وجهت إليهم، وعليه جرى عقد الاجتماع على الأزهر فى المكان نفسه الذى يصلى الناس فيه، وطلب العلماء إلى عبد الله النديم أن يتحدث إلى ذلك الاجتماع الذى ضم ما يزيد على أربعة آلاف شخص، وليس لدى متسع من الوقت كى أصف التأثير الذى أحدثته خطبة عبد الله النديم. أنت نفسك قابلت النديم وتعرف كيف يستمع الناس إليه بسشغف، وكيف تستثير هم طلاقة لسانه.

الفصسل السرابع عسشر

الاستغاثة الأخيرة بجلادستون

كان ذلك هو حال الشعور العام في دوائر الحزب الوطني في القاهرة عندما قامت مظاهرة الإسكندرية، وقد ذهبت في اليوم التالي إلى لنسدن وأنسا فسي روح معنوية عالية، وأحمل معي برقية من صابونجي مؤرخة في العاشر من يونيو كسي أطلع هاميلتون عليها وطالعتني أخبار المظاهرة وأنا في محطة القطار.

# في الثاني عشر من يونية

مظاهرات فى الإسكندرية، إصابة كوكس وقتل ضابط من الضباط العظام، وقتل ما بين خمسين أوروبيا وستين. أدى ذلك إلى كثير من الهياج، وأنا لست على يقين ما إذا كان ذلك فى صالح عرابى أم لا. سيثبت ذلك أن عرابيا هو سيد الموقف، اللهم إلا إذا كانت تلك المظاهرة مجرد شرك نصبه درويش لاستدراجه للاذهاب إلى الإسكندرية ليلقى القبض عليه هناك... اتجهت إلى إيدى هاميلتون وأخبرته أن بحوزتى معلومات لا يرقى إليها الشك، مفادها أن عرابيا هو الذى يقود البلاد، وأن توفيقا يعانى خطر عزله بفعل الشعور العام السائد فى البلاد، وأنهم إذا لم يكونوا يريدون اللجوء إلى حل عنيف لهذه المشكلة فالأفضل لهم التوصيل مع عرابى إلى حل وسط على وجه السرعة. وعدنى إيدى هاميلتون بأنه سوف يبلغ ما عرابى إلى حل وسط على وجه السرعة. وعدنى إيدى هاميلتون بأنه سوف يبلغ ما يحفظ لتوفيق بقاءه على العرش.

اتجهت إلى مجلس العموم، وطلب هارى براند من والده، المتحدث الرسمى باسم المجلس، تذكرة دخول البلنت المتمرد، فقال الرجل: "هو لا يستحق تذكرة"، لكنه أعطانى إياها. أجاب ديلك على أسئلة متباينة عن مصر، مفترضنا أن درويسش هو والخديو يمسكان الخيوط كلها في أيديهما. وقد أخافني ذلك لأن هناك تقريراً يفيد أن عرابيا سافر بصحبة درويش إلى الإسكندرية (ثبت عدم صحة ذلك)،

وأنا أتخوف من الخيانة وأخشاها. كان صابونجى قد أرسل برقية جديدة تقول: "التقيت عرابى منذ فترة وجيزة. سلمته رسائتك. كل شيء هادئ. خطب عبد الله النديم في أربعة آلاف شخص في الأزهر، وهاجم البعثة التركية والخديو. سحبت البعثة المقترحات الأوروبية، وأتمنى أن يعم السلام. الشراكسة يدسون ويتآمرون. شيخ الإسلام انضم إلى عرابي، أما سلطان باشا فلم ينضم إليه وبقى مع الخديو. المظاهرة لا تهم". وقد جهزت ردا على هذه البرقية وأنا بالقطار، وأرسلته من ثرى بردجز ونصه: "درويش ينتوى الشر، والرشوة، وربما الاغتيال. أدعوكم إلى اجتماع عام بقيادة عبد الله النديم ومحمد عبده وعلماء الأزهر، أي حوالي مائسة شخص، لعلهم يصرون على رحيل درويش. وإذا ما رئفن ذلك سيجرى القبض عليه بواسطة الشرطة وإبعاده عن المكان. اتفقوا مع الخديو، احرصوا على عدم مضايقة القناصل. لعل النديم يكون هو المحرك. يجب على عرابي هو والجيش أن يبتعدا عن هذا الصراع". أنا لا أشعر بالارتياح.

جرى حوار طويل بينى وبين فريدريك هاريسون قبل أن أغادر لندن، وكان الرجل قد كتب لجريدة "بول مول" مؤخرا عن مصر. وأطلعته على الرسائل التى الطلعت عليها جلادستون. يمكن أن يكون هاريسون مصدرا لمساعدة طيبة... وبينما كنا نغادر شارع جيمس اندفعت حرم ماليت مقبله علينا، طالبة منى توضيح حقيقة نلك الذى كنت أفعله فى مصر. قلت لها الموضوع بصورة شبه واضحة. وقالت إن سمعتى مهددة بالخطر إذا لم أبرئ نفسى من تهمة الدس لبلدى. رجتنى أيضا أن أعمل على تهدئة الأمور هناك، ووعدتها أنى سوف أرسل رسالة لعرابى بألا يمس شعرة واحدة من شعر رأس ولدها. سوف أكتب للرجل مع بريد الغد، لكن برقيتى كافية لتحقيق ذلك فى ذات الوقت، وأنا لا أعتقد أن ولدها معرض لأى شكل مسن أشكال الخطر. مسكينة حرم ماليت! أنا آسف لها. قالت إن الناس أخبروها أنسى وجلادستون نتآمر لإحباط سياسة ابنها فى مصر. أكدت لها أن جلادستون بـرىء تماما من برقياتي، وأنى أتحمل المسئولية كاملة عن كل ما أفعله. وعدنتى بأنها ستحضر للقائى، لكن – هذا هو حال الحياة السياسية – هى تعتبرني من قتلة الحوارد Edward.

# في الثالث عشر يونية

بقيت عصبيا طوال الليل، أتوقع سماع ما مفاده أن عرابيا جرى إلقاء القبض عليه أو اغتياله. لكن الصحف عرضت الرجل باعتباره سيدا للموقف، وأن الخديو يشكل وزارة جديدة، سيكون عرابى فيها وزيرًا للحربية مثلما كان من قبل. وعليه، أنا واثق من أن الرجل عمل بنصيحتى فيما يتصل بالتصالح مع توفيق. كل الدى أمامهم حاليا هو إبعاد درويش باشا، وبعدها يسير كل شىء على ما يرام.

كان ذلك هو الفكر السائد في الصحف كلها في لندن، أما جريدة "بول مـول" فكانت الجريدة الوحيدة التي لم تؤيد هذا الرأى السلمي للحل الذي أمكن التوصل إليه، وجاءت تعليقات الجريدة، بتحريض من وزارة الخارجية، توضح مدى عداء مسئولينا وتصميمهم على ألا يكون هناك شروط تسمح ببقاء الوطنيين في السلطة. يكتب مورلي Morley عن هذا الموضوع فيقول: "لن يكون هناك خطأ أفدح من الخطأ الذي وقعت فيه جريدة التايمز صباح هذا اليوم، عندما تُخطئ وتَعُدُ الاتفاق المرحلى المؤقت الذي توصل إليه كل من الخديو والقنصلين العامين ودرويش وعرابي من أجل المحافظة على الهدوء والنظام، هو بمثابة النسوية النهائية للمسألة المصرية. الإثارة هائلة في مصر إلى الحد الذي يُعَرِّض حياة الأوروبيين للخطر. القوة المسيطرة الوحيدة التي يمكن أن تثير الفزع والخوف في نفوس الناس هي الجيش، الذي هو في يد عرابي. وليس هناك من مُخْرج الآن سوى الاستفادة من عرابي في منع حدوث مذبحة. لكن نظرًا لأن درويش باشا يعد عرابيا مسئولاً عن المحافظة على النظام، فإننا نستنتج أن الرجل تخلى عن نيته في تعزيز الوضع الراهن، أكثر من توصل كل من إنجلترا وفرنسا إلى اتفاق مع عرابي، لأنهما تصران على حتمية استخدام عرابي لقواته في قمع المظاهرات التي في الإسكندرية". لقد فوجئنا في إنجلترا مثلما فوجئ عرابي في القاهرة، بتلك الهدنــة الخاننة التي وافق عليها كل من ماليت وكولفن، ولم نتشكك لحظة واحدة في خـواء تلك الهدنة. وفي تلك المناسبة أعطى عرابي كلمة شرف لتوفيق، بأنه بغض النظر عن الأحداث، سوف يحافظ على حياة الخديو كما لو كانت حياته هو شخصيا وهذا الوعد استخدمه الخديو لمصلحته، بينما لم يكن يضمر لعرابي سوى الخيانة، وأساء استعماله إلى آخر مدى.

امتدادًا لمفكرة ذلك اليوم أجد ما يلى: "أبلغنى بتون بالأمس أن روتشيلا عرض على عرابى معن جنيه إنجليزى (أى حوالى مائة ألف فرنك) فى العام مدى الحياة إذا ما غادر مصر (١٠)... وبينما كنا فى طريقنا إلى لندن وصلتنا البرقية التالية: "القاهرة، اليوم الثانى عشر من شهر يونيو الساعة الحادية عشر صباحًا. التقيت عرابى منذ برهة وهو يرسل إليك سلاماته. وهو يرى أن المقترحات الأوروبية قد اختفت، وأن الهدوء والنظام أمكن إقرارهما. عرابى هو سيد الموقف هنا. سافر درويش باشا. سافر الخديو إلى الإسكندرية، وأمسك عرابى بذراعه إلى أن أوصله إلى المحطة. انتصر الحزب الوطنى... طوال هذه الفترة وأنا واقع بين الضحك والبكاء. اتجهت على الفور إلى مقر مجلس الوزراء فى ١٠ داوننج سين على المحطة واليان أنه حق، والساعة قد وصلت إلى المحلة عشرة صباحًا، سوف يعترف جلادستون بأخطائه، أو بالأحرى أخطاء الحادية عشرة صباحًا، سوف يعترف جلادستون بأخطائه، أو بالأحرى أخطاء ماليت، وأنه سوف يهادن عرابى. بتون يرى أن ذلك أمر ممكن أيضًا. لكن وزارة ماليت، وأنه سوف يهادن عرابى. بتون يرى أن ذلك أمر ممكن أيضًا. لكن وزارة ماليت المن وزارة ماليت وأنه سوف يهادن عرابى. بتون يرى أن ذلك أمر ممكن أيضًا. لكن وزارة ماليت، وأنه سوف يهادن عرابى. بتون يرى أن ذلك أمر ممكن أيضًا. لكن وزارة

<sup>(</sup>١٦) في رد عرابي على سؤال من أسئلتي طرحته عليه حول هذا الموضوع، قال لي الرجل بعد ذلك بسنوات عدة إنه لم يسمع قط عن معاش قدم له من قبل آل روتشيلد. من جانب آخر، قال إنه عقب الإنذار المؤرخ في السادس والعشرين من مايو زاره القنصل الفرنسي، الذي عرض عليه بعد أن سأله عن راتبه ضعف هذا المبلغ - أي حوالي ٥٠٠ جنيه مصرى في الشهر - من الحكومة الفرنسية، إذا ما وافق على معادرة مصر إلى باريس لتجرى معاملته فيها مثلما حدث مع عبد القادر الجزائرى ورفض لحمد عرابي هذا الموضوع رفضا باتا، وقال للقنصل الفرنسي إن واجبه وعمله يتمثل - إذا ما دعا الداعي - في القتال دفاعًا عن بلده والموت في سبيله، وليس التخلي عنه. لدى مذكرة عن هذا الحوار لكنها ليست مؤرخة. قارن هذا الكلام بما قالته جريدة "بول مول" في الثامن عشر من مايو: "يقال إن عرابي يفكر في زيارة أوروبا ولجراء فحوص طبية، وتلك نية محمودة، ولن يكون هناك ضرر إذا ما أعطى الرجل بدل سفر معتبر شريطة ألا يعود إلى مصر".

الخارجية سوف تتصلب... تناولت العشاء في المنزل وذهبت لحضور حفيل في قيادة البحرية، والتقيت آل جريجوري هم والسير فريدريك جولدسمد Goldsmid هناك، ودار بيننا حوار عن مصر مع اللورد نورثبروك، عبرت خلاله للرجل عما يدور في ذهني تعبيرًا صادقًا وصريحًا. قلت: "مسألة سفك الدماء من عدمها في مصر تعتمد عليك أنت اعتمادا تاما".

## في الرابع عشر من يونية

أنا منهك تماما. قالت لى حرم السيد هوارد التى التقيتها فى المنتزه إنسى تغيرت. والواقع أن مصر منذ بداية الأزمة لم تكن تفارق ذهنى سواء أكنت نائما أم مستيقظاً... أمضيت فترة الصباح وتناولت طعام الإفطار مسع جولدسسميد، السذى سيسافر مساء هذا اليوم فى مهمة خاصة إلى إسطنبول، وأعلمت الرجل بآرائى تماما، وأطلعته على الرسائل التي جرى تبادلها بينى وبين جلادستون". (ملاحظة مهمة: هذا الجنرال جولدسميد جرى استخدامه فيما بعد رئيسًا لإدارة الاستخبارات، من قبل ولسلى فى أثناء الحملة التى قادها. كان جولدسميد رجلاً لطيف الكلم، سبق أن تعرفته فى القاهرة فى العام السابق.).

تناولت الغداء مع آل لاسيل Lascelle، ويبدو أنهم متفقون مع آرائى عن مصر". (كان هناك حديث يدور فى وزارة الخارجية، فى ذلك الوقت، حول إرسال جولدسميد إلى القاهرة ليحل محل ماليت، نظراً لأن الرجل كنان يعرف منصر بالفعل، وكان بوسعه أن يبلى بلاء حسنًا إذا ما أوفد فى مهمة صلح. ومن سوء الطالع أن ذلك لم يتحقق.).

الصحف تؤكد اليوم على أخبار صابونجى، وبخاصة جريدة "الديلى التلجراف". تنظر الصحف الأخرى إلى هرب كل من الخديو ودرويش باشا، على أنه من قبيل الرغبة في استعادة النظام في الإسكندرية. هذه الصحف الأخرى تقول: إن درويش سيضع نفسه على رأس ١٢٠٠٠ رجل جرى تجميعهم هناك، للهجوم

على عرابى الموجود وحده حاليا في القاهرة. كنت قد أبرقت إلى عرابي الأقول له: "الحمد لله على النصر والسلام".

كانت هذه هي المرحلة الأخيرة التي يمكن عندها القول إني انتصرت عندها في اللعبة الطويلة التي كنت ألعبها ضد كولفن، لتحاشى الحرب، ولكن اعتبارًا من ذلك الوقت فصاعدًا أصبحت المعركة معركة خاسرة، رغم أنني مضيت فيها إلى نهايتها. كان السبب الحاسم عند جلادستون، الذي كان الناس يعلقون الخلاص عليه هو وحده، يتمثل على حد علمي في ذلك الوقت، في أن بعض المدن الصناعية في شمال إنجلترا احتجت على سياسة الحكومة المانعة والبطيئة تجاه المسألة المصرية، وذلك من منطلق أن إطالة أمد الأزمة في مصر إنما يصر بالصناعة والتجارة في إنجلترا. وقد استغل تشميرلين هذا السبب بإيعاز من ديلك للضغط على رئيس الوزراء.

## في الخامس عشر من يونية

أنا أشعر بالقلق إزاء ما يدور في الإسكندرية، لكن بفرض أن عرابيا سيعتمد على رجاله. هناك حالة من الفرار العام، وفي القاهرة أيضاً. وأنا أشكر الله أن ما درويش فلا يزال باقيًا في الإسكندرية. لقد ذهب هو والخديو إلى قصر رأس التين، تحت حماية مدفعية الأسطول... وصلتني برقية أخرى من صابونجي تقول: "أثار رحيل الخديو الشكوك. استياء. نشاط في تجهيزات واستعدادات الجيش. عبد الله النديم والشيخ محمد عبده ومعهما الجيش يتحدون الباب العالى تحديا علنيا. عرابي معتدل ويقظ. مؤامرة لقتل عبد الله النديم هناك خطر من حدوث اضطرابات خطيرة على الجانب الأوروبي. درويش باشا يرفض التراجع أو الانسحاب إلا بعد سحب الأسطول. استعيدوا ماليت فيورًا إلى يرفض التراجع أو الانسحاب إلا بعد سحب الأسطول. استعيدوا ماليت فيورًا إلى الكل يلعنون ماليت وسيقتلونه إذا ما استمر وجوده في مصر". ذهبت فيورًا إلى الكل يلعنون ورجونه أن يأمر ماليت بالصعود إلى ظهر الباخرة. "جرى تحقيق إيدى هاميلتون ورجونه أن يأمر ماليت بالصعود إلى ظهر الباخرة. "جرى تحقيق ذلك" ثم أرسلت له (هاميلتون) بعد ذلك رسالة أحذر فيها الحكومة بألا تعوّل على ذلك" ثم أرسلت له (هاميلتون) بعد ذلك رسالة أحذر فيها الحكومة بألا تعوّل على خلك الله المناس المناس المناس العالية المناس على المناس ال

القوات التركية. ثم أرسلنا بعد ذلك ردا لصابونجى على برقيته: "المبعوث التركسى يطلب قوات من إسطنبول. والأرجح أن هذه القوات لن تُرسل. لكن استعد. حافظ على النظام قدر المستطاع ومهما كانت التكاليف. حدوث مظاهرة أخرى أمر مهلك ومدمر تمامًا. ماليت سوف يغادر مصر حالاً. اصبر". تناولت العشاء فسى منسزل اللورد دى لا وور... اكتشفت عندما عدت إلى بيتى أن البرقية المرسلة إلى القاهرة قد أوقفت بسبب هروب كتبة شركة التلغراف الشرقية. هذا الموقف يزعجنى بعض الشيء.

#### في السادس عشر من يونية

ذهبت لزيارة بتون، شديد التفاؤل. لكنى بدأت أفقد ثقتى بجلادستون، ورحت أظن أن الحكومة الإنجليزية تتوى السوء. سلمت بالأمس مراسلاتى مع جلادستون إلى كيجان بول Kegan Paul لكى يطبعها، حتى يمكن أن تكون جاهزة إذا ما تأزمت الأمور... جرى تمرير البرقية المرسلة إلى القاهرة... أنا بحالة نفسية سيئة. وصلتنى برقية أخرى من صابونجى تقول: "وصول المبعوث الجديد بتعليمات مجهولة. الأمة والجيش يتشاوران يوميا فى وضع الخطط الدفاعية. هما لا يثقان بالبعثة المشتركة. أخبرنى عن سياسة جلادستون، وعن سياسة اللورد جرانفيل، عرابى حازم، كل الصحف أغلقت أبوابها ما عدا جريدة "الوطن" هي "والجريدة الرسمية". الرعب يسود بين الأجانب، الخديو يسشكر عرابى على محافظته على النظام والأمن. كل شيء هادئ. جرى منع عبد الله النديم من إلقاء الخطب في الاجتماعات العامة".

أبلغنى إيدى عندما قابلته أمس أن من الأفضل لى ألا أعود إلى مقر مجلس الوزراء، نظرًا لأن زياراتى للمكان أصبحت محلاً للملاحظة، وطلب منى أن أكتب له عن الأخبار التى تصلنى. وها أنا أكتب له اليوم رسالة أخرى، وأكتشف حقيقة السياسة التى يتبعها جلادستون، ويجىء رد إيدى غير مرض تمامًا. هناك إعلن حساس فى (جريدة سانت جيمس) عن قوات بريطانية صدرت الأوامر لها بالسفر

إلى مصر. عدت إلى منزلى فى كرابت وأنا بحال عصبية تمامًا. أعرف أن دعوة وجهت بالأمس إلى عقد اجتماع عاجل لمجلس الوزراء فى مكتب جلادستون الخاص. ترى هل الأمر الذى صدر إلى القوات كان نتيجة لذلك الاجتماع العاجل؟ أنا لا أطيق التفكير فى مسألة دفعهم للأمور فى اتجاه التدخل. على الجانب الآخر، من الواضح أن الفرنسيين بدأوا يهادنون عرابى".

لم يكن الفرنسيون وحدهم هم الذين بدأوا يهادنون عرابي، وإنما كانت هناك دول أوروبية أخرى، وبخاصة ألمانيا والنمسا، اللتان كانتا في ذلك الوقت في حال نفسى يسمح لهما بتلك المهادنة والتضحية بتوفيق، وذلك من باب المحافظة على الأمن والنظام. تقول جريدة "بول مول" الصادرة في ١٦ يونيو: "المفترض أن القوى الألمانية (ألمانيا والنمسا) تتبنى اتفاقًا مع عرابي يقوم على تنازل توفيق عن منصبه لصالح ابنه ولى العهد... هذا الاتفاق له مزايا كثيرة، على الرغم من أن (الالتزامات الجادة لكل من إنجلترا وفرنسا) قد تجعل من المستحيل عليهما ألا يفعلا شيئا سوى الوقوف إلى جانب الرجل الذي اتبع مشورتهما ونصحهما - وبخاصة نصائح الممثل الإنجليزي - فمن المفهوم تمامًا أن الفشل العملي للخديو توفيق، سواء على المستوى الشخصى أو السياسي، لا بد وأن يكون قد أوحى للدول الأخرى بالتعجيل بإيجاد البديل الأكثر كفاءة وقدرة". قارن ذلك مع البرقية التي أرسلها ماليت أيضنا في ١٤ يونيو، والتي يقول فيها: "أبرق ممثلا كلُّ من ألمانيا والنمسا إلى حكومتيهما بأن الآثار الناجمة عن أي شكل من أشكال التدخل المسلح، بما في ذلك التدخل التركي، سوف تُعَرِّضُ حياة مو اطنى هاتين الدولتين للخطر. وهما تعدان المسألة السياسية في المرتبة الثانية بعد أمن وسلامة رعاياهما. وهما لهذا السبب تريان ترك الأمر كله للباب العالى، وهما تعتقدان أن الوسيلة الوحيدة لتجنب المصائب الكبرى تتمثل في رحيلي أنا والأسطول عن الإسكندرية". بلغني أن ماليت المسكين تكلم مع أصدقائه عن مستقبله المهنى، وأن هذا المستقبل قد دُمِّر وانهار بالفعل. من هنا أصبح همه وهم كولفن يتمثّل في وقوع الاستباكات على أي شكل من الأشكال.

# في السابع عشر من يونية

"ليلة متعبة تمامًا. لكن صحف اليوم لم تؤكد على موضوع القوات، والنهار صحو تمامًا، وهأنذا أحس بالفرح من جديد. السلطان لم يجرؤ على التسدخل. لقد تبت ذلك بصورة مؤكدة. لقد توصل الفرنسبون إلى اتفاق مع عرابي، وهناك بعض الإشارات إلى أن ألمانيا والنمسا تسيران في الاتجاه نفسه. وعليه فإن إنجلسرا لا تمانع في ذلك".

فيما يلى أورد أسماء الجماعة التى كانت فى مزرعة كرابت: إبرنجتون المحتاجة التى كانت فى مزرعة كرابت: إبرنجتون المحتاجة (Cranny Farquhar) وجرائي فاركوهار Lymington، ونيجل المعينة والإدى هاميلتون الخارجية)، ونيجل المحتوت Kingscote (الصغير)، وبتون بورك Button Bourke، وولتر عنوس المحتوب Walter Seymour. وقد تضاربت الأخبار حول إرسال القوات. يبدو أن كل شيء يسير على ما يرام. وافقنا على عدم التحدث عن مصر. لكن هذا أمسر لا يطاق و لا يمكن تحمله.

#### في الثامن عشر من يونية

الأحد: وهو يوم عيد معركة وترلو Waterloo، ولم يحدث أن كانت إنجلترا أحمق مما هي عليه في هذا اليوم. وصلتني وأنا أتناول طعام الإفطار برقية عن وزارة جديدة للحربية تولى تأليفها راغب وعرابي، ومن الواضح أن الدول الجرمانية (ألمانيا والنمسا) هي وتركيا كانت موافقة على ذلك. ونحن بناء على ذلك نطلق الزغاريد.

أنا هنا يتعين على إدراج ثلاث رسائل أخرى من رسائل صابونجى، التى كتبها فى الأيام الأخيرة. هذه الرسائل تلقى ضوءا قيما على ما يدور فى الدهن الوطنى فى القاهرة:

## القاهرة، في الرابع عشر من يونية عام 1882

"زرت اليوم عرابي باشا، بعد لحظات قليلة من تسلمه برقيتك. تحدثنا سوبا مدة ساعة ونصف الساعة. سألته عن سبب الرعب الذي يكتنف البلاد ما دام قد توصل هو والخديو إلى اتفاق. قال: (فيما يتصل بي أنا شخصيا فأنا أعتقد أن الخديو سيكون أمينًا في تعاملاته معي، إذا ما بقي بمعزل عن نصائح السير إدوارد ماليت. لقد أصبح الخديو مقتنعًا الآن أن ليس من بين أعضاء حكومته من يستطيع السيطرة على البلاد والمحافظة على الأمن والنظام سوى الرجل الذي يحتقره الساسة الأوروبيون، وهو أحمد عرابي. الخديو يهادنني حاليا، وفي وجود ممثلي الدول الأوروبية الست وفي وجود درويش باشا، طلب الخديو منى تحمل مستولية السلم والنظام العام. قبلت أمر الخديو، وأعطيت كلمة شرف وأقسمت أن أدافع عن حياته وحياة كل من يسكنون مصر، من مختلف الملل والأمم، وطالما بقيت علي قيد الحياة، وطالما لم يتدخل أحد في عملي، فسوف أحافظ على الوعد الذي قطعته والقسم الذي أقسمته. لكن إذا ما نظر أحد إلى هذا السلم باعتباره سلما وهميا وزائفا - وهذه هي نظرة الخديو - فأنا عن نفسي، أمين في تعاملي مع كل من يلتزمـون الأمانة في تعاملهم، لكن هؤ لاء الذين لا يتعاملون من منطلق الأمانة والصدق، فأنا أتعامل معهم بنفس طريقتهم، وسأكون مخادعًا مع كل من يحاول خداعي أو الاحتيال على. لقد علمنا الزمن هو وإسماعيل، على الرغم منا، الكثير من الخداع والغش والاحتيال التركي. ونظرًا لأننا بدأنا نستفيد من أسلحتنا ومدافعنا وذخير تنا فقد تركونا، ولذلك فنحن الآن نحاول الاستفادة من خداعهم وغشهم، والأتراك هـم الذين أجبرونا على ذلك. لن نكون نحن البادئين بالعدوان، لكننا سوف نقاوم أولئك الذين يحاولون الهجوم علينا. نحن أمة مخلصة وأمينة، ونحن شاكرون لكل أولئك الذين يأخذون بأيدينا إلى إصلاح بلادنا. نحن لا نريد شيئًا سوى الإصلاح) (قال هذا الكلام وهو يؤكد تمامًا على ما يقول). (لكن أولنك الذين سيخدعوننا أو يغشوننا فإنهم سيجدوننا أشد خداعا منهم، فأوروبا، وبخاصة إنجلترا، تنظر إلينا باعتبارنا برابرة غير متحضرين. يقولون إنهم قادرون على قمعنا خلل أربع وعشرين ساعة. حسن، إذا كانوا راغبين في ذلك فلعلهم يجربون، لكنهم سيخسرون ٨٠ مليون، هي مقدار الدين العام، ويخسرون أيضًا ٢٠ مليون أخرى هي ديون الفلاحين للبنوك. وأول طلقة سوف تكون سببًا في تحريرنا من هذه الالتزامات، والأمة في هذا الصدد لا تريد سوى الحرب).

أنا أسمع اللغة نفسها تقريبًا من الناس كلهم هنا. استعدادات كبيرة تقوم على قدم وساق. عُثر على كميات هائلة من البنادق والذخيرة، كان إسماعيل باشا قد خبأها وكدسها عندما انتوى الاستقلال عن السلطان (الباب العالى). سوف يفيد الناس من هذه الأسلحة المكدسة. لكنى أقول لهم إن الأمر لن يصل إلى هذا الحد. يقولون إنهم قادرون على المقاومة سنوات عدة، لأن الله تَعَلَقُ مَنَ عليهم هذا العام بمحصول ضعف المحصول الذي يحصلون عليه كل عام في سنوات الخصب والنماء."

"سمعت عرابيا وهو يتكلم عن الأمير حليم، ووجدته يفضله على توفيق، لكنه يقول: لو يستطيع توفيق تحرير نفسه من ماليت وتأثيره سيصبح كل شيء على ما يرام. ويضيف: لقد ضلل كولفن ماليت، الأمر الذي جعله يتسبب في ضرر كبير لبلاده ولمصر أيضنا، وذلك عن طريق تحريف الحقائق".

#### في السابع عشر من يونية

"ذهبت الليلة الماضية إلى منزل الشريعى باشا، حيث كان عرابى هو ومحمود سامى وعبد العال وعلى فهمى وعبد الله النديم والهجرسى مدعوين إلى العشاء هم وأناس آخرون كثيرون. وبعد تناول العشاء وبينما بدأنا التدخين والتحدث في السياسة، دخل علينا ضابط يحمل رسالة من امرأة إنجليزية تطلب الحماية، لأنهم طلبوا منها مغادرة القاهرة. رجوني أن أكتب لها رسالة على الفور لكى أطمئنها أن لا خطر في ذلك، وأنه إذا ما حدثت لها بعض المتاعب فإن عرابيا

سيحميها مثلما يحمى نفسه. هذا يعنى أن عرابيا أصبح بطلاً في عيون كثير من النساء الأوروبيات، اللائي سمعتهن وهن يطرين عرابيا نظرا للحماية التي وفرها لهن، وعرابي عندما يتجول في الشوارع يهرع الناس اللي النوافذ والمشرفات لرؤيته، وأنا أحاول أن أجعل أكبر عدد من الأوروبيين ينضمون إلى الحزب الوطني".

## في الثامن عشر من يونية

عند ظهر يوم أمس، وعندما أرسلت برقية إلى راغب باشا ليكون رئيسنا للوزراء، ذهبت للقاء عرابي. قرأ عليَّ برقية جاءته من الخديو وطلب فيهــــا إليــــه التعاون مع راغب باشا، وبأن يكون هو وزيرًا للحربية. بعد تقديم القهوة كتبب عرابي برقية شكر للخديو وسلمها لي. كانت البرقية مصاغة صياغة مهذبة. ثم قال بعد دقائق قليلة: هيا بنا نقوم بجولة في المدينة كي نوحي للناس بالثقية والأمان. ركب عرابي وعلى فهمي في عربة واحدة، وركبت أنا وعبد الله النديم في العربة الثانية. تجولنا في الفجالة، وكان يتقدمنا موكب، ثم وقفنا عند باب دار السنيخ الإمبابي (شيخ الإسلام)، وقال عرابي: ادخل، سوف أقدمك لشيخنا (Pope). وعندما دخل غرفة الجلوس خلع نعليه، واستدار إلى وقال: نحن نعد هذا المكان مسكنا مقدسًا لشيخنا. فعلت مثلما فعل عرابي عندما دخلنا المنزل. نهض الشيخ الذي كان يجلس على ديوان منخفض، وتقدم بضع خطوات قليلة ناحية أحمد عرابي، الذي حياه وقبّل يديه. واكتفيت أنا بمصافحة الشيخ، ودعانا الشيخ إلى الجلوس. كان هناك عدد من مشايخ الأزهر بصحبة الشيخ، وكان ولد الشيخ العروسي من بين هؤلاء المشايخ. في البداية تكلموا عن الموقف وعن الوزارة، ثم تطرق الحديث بعد ذلك إلى ما يفعله الشيخ الإمبابي مع الخديو خلال الأحداث الأخيرة. ومن كل ما رأيته استنتجت أن ما قيل عن موجة الفتور والبـــرود التــــي بــين عــــرابي والإمبابي لا أساس لها من الصحة. وبينما كان الشيخ الإمبابي ينهي كلامه قدمت لنا القهوة، ثم قدمني عرابي للرجل بطريقة رسمية، وشرح للحاضرين أنسي من أصدقاء السيد بلنت. شرح لى الشيخ الإمبابى بعد ذلك كل ما يتعلق بالبرقية. قال إنه كتب الرد بخط يده، متخيلاً أن البرقية موجهة إليه، لكنه لم يحدث مطلقاً أن اعتذر للخديو عن ذلك. والشيخ الإمبابى يعتقد أن إدوارد ماليت عرف بخبر هذه البرقية عن طريق سلطان باشا، أو من خلال بعض المناصرين للخديو".

"أطلع عرابى بعد ذلك الشيخ الإمبابى على إعلان تعهد بمقتضاه بضمان حياة وممتلكات سكان مصر كلهم بغض النظر عن ملتهم أو أمتهم، وطلب عرابسى من الشيخ الإمبابى كتابة إعلان مماثل، يبين فيه بصفته شيخًا للإسلام، أن السين الإسلامى بعيد كل البعد، بل ويحرم على المسلمين إيذاء المسيحيين أو اليهود أو أصحاب النحل الأخرى، بل إن الدين الإسلامى يأمر المؤمنين بحمايتهم، وافق الشيخ الإمبابى على ذلك، وفي وجودي ووجود المشايخ الأربعة الأخرين، ودعا الله أن يساعده ويعينه في إصلاح البلاد. ووعد أيضًا بأن يساعد عرابي في تقوية السلام بين المسلمين وغير المسلمين، من منطلق أن الجميع إخوة بغض النظر عن نحليم ومعتقداتهم".

"ذهبنا بعد ذلك إلى أرتين Artin بك، حيث استُقبالاً استقبالاً طيبًا، ثم سرنا بعد ذلك في شارع كلوت بك، ووصلنا إلى الموسكي Mouski وإلى أجزاء أخرى من المدينة، في حين كان الناس يقفون على الجانبين ويقولون: قو اك الله.

فى نهاية الجولة أبلغنى عرابى أنه مدعو لتناول العشاء بمنزل السيد حسن موسى العقاد، واصطحبنى معه، ومع الباشوات والصباط والمسشايخ والعلماء، وازدحم بنا منزل مُضيَّقنا، كنت مع عرابى ومحمود سامى وأحمد باشا والسشيخ محمد عبده، وعبد الله النديم فى غرفة الجلوس الرئيسية، حيث كنا نلقى السشعر، وننظم المرثيات والهجائيات، ونسلى أنفسنا ونهجو راغب باشا. وألف عرابى هجائية، وألف الشيخ محمد عبده اثنتين، وألف عبد الله النديم أربىع هجائيسات، وألف محمود سامى اثنتين. وعند تناول العشاء جلست بجوار أحسمد عرابى، كانت الأطباق والأصناف المقدمة تقترب من حوالى ثلاثين صنفاً من الأطباق العربية، إضافة إلى الكعكات الشرقية والأوروبية والحلوى والفاكهة".

"بعد العشاء تكلمنا بمنتهى الحرية فى السياسة، وعن الخطط المختلفة وعسن الشكال نظم الحكم. وفضلنا كلنا الشكل الجمهورى؛ وقام محمود سامى البارودى، الذى كشف عن معرفته الواسعة وعبقريته، بتبيان مزايا الحكم الجمهورى لمصر، وقال: "كنا نهدف منذ بداية حركتنا إلى تحويل مصر إلى جمهورية صسغيرة مثل سويسرا، وعندها كانت سوريا ستنضم إلينا، وبعد ذلك كان الحجاز سينضم إلينا، لكننا وجدنا أن بعض العلماء لم يكونوا مستعدين لذلك، وكانوا متخلفين عن زماننا. ومع ذلك، سنحاول جعل مصر جمهورية قبل أن توافينا المنية، نحن نتمنى أن نرى (عصرا ذهبيا) Saturnia Regna من جديد.

## في التاسع عشر من يونية

"كنت أنا ومحمد عبده وعبد الله النديم ومحمود سامى نتحدث الليلة قبل الماضية عن الوسائل السلمية التى يمكن اتخاذها للتغلب على المسشكلة المصرية. قال الشيخ محمد عبده إنه عقد العزم على إحضار المستندات والوثائق كلها التى فى حوزته، وكذلك المستندات والوثائق الأخرى الخاصة بالشئون المصرية، وأن يسافر إلى إنجلترا ويضع بنفسه هذه الوثائق والمستندات أمام جلادستون هو والبرلمان الإنجليزى. وقال إنه سيصحب معه رجلاً محترما آخر بصفته ممثلاً لكبار التجار فى البلاد؛ وشخصنا آخر ممثلاً من الأحرار عن الفلاحين. وافق محمود سامى على هذه الفكرة، وقال إنه يتمنى أيضاً السفر إلى أوروبا فى هذه المناسبة، وبدأ الشيخ محمد عبده التجهيز لهذه الرحلة. كما بدأ التجهيز أيضنا لهذه الرحلة كل من عبد الله النديم وحسن موسى العقاد، التاجر العربى الشهير والكبير فى القاهرة، وهذا الرجل صاحب ثروة طائلة ونفوذ كبير، وصاحب وطنية أيضنا".

"جرى تعيين راغب باشا رئيسًا للوزراء، لكن الناس غير راضين عنه باستثناء الشراكسة، بسبب سياسته التركية. الناس متشككون في وجود دسيسة

عثمانية في الأمر، ولذلك فهم يشعرون بالقلق. وأنا أحاول تهدئة مخاوفهم وأنصحهم بالتزام الهدوء".

"أدت الأحداث التى وقعت مؤخرا إلى زيادة الكراهية فى قلوب العرب ضد الأتراك والشراكسة، بل وللسلطان نفسه. سمعت الشيخ محمد عبده هـو وعبـد الله النديم يلعنان السلاطين العثمانيين والجنس التركى كله بدءًا من جنكيز خان إلـى هو لاكو وصولاً إلى عبد الحميد. وهما يُعَدان الشعب هنا لنظام الحكم الجمهـورى. هناك حزب كبير يجرى تشيكله وإعلانه بحماس Cresecit Eundo. وسوف يعـض هذا الحزب بالنواجذ على أول فرصة تتهيأ له للظهور. هذه الجماعـة أو الحـزب كانت تنتظر التدخل التركى المسلح بكل سرور وامتنان فى هذه الأزمة الأخيرة. لوحدث ذلك لكانت تلك الفرصة السانحة للاستقلال عن الباب العالى. لكـن الأتـراك الماكرين استشفوا الخطر وامتنعوا عن ذلك التدخل. قال لى عبد الله النديم بالأمس، فى أثناء عودتنا من شبرا، إنه يتعين عليه، هدم عرش الـسلطان قبـل أن توافيـه فى أثناء عودتنا من شبرا، إنه يتعين عليه، هدم عرش الـسلطان قبـل أن توافيـه المنية، وأضاف: "هذا هو هدفى، لعل الله يكتب لنا النجاح".

"يتعين على أن أخبرك أننى استُعبلتُ هنا استقبالاً كريمًا ومحترمًا ومؤدبًا على نحو لم أكن أحلم به مطلقًا. الباشوات كلهم والضباط والمشايخ والتجار كلهم يستقبلوننى بأذرع مفتوحة، ويغمروننى بمودتهم وتمنياتهم القلبية الخالصة. اتخذت بعض الترتيبات مع عبد الله النديم لإقامة حفل غداء لكل زعماء الحزب الوطنى، وذلك على شرفك، ولشكرك على مساعدتك لهم فى كفاحهم".

#### القاهرة، 22 من يونية

"قصدت الليلة الماضية منزل محمود سامى، حيث النقيت هناك أصدقاءنا كلهم، كما التقيت الباشوات أيضنا وزعماء آخرين. تكلمنا فى السياسة طول الليل، وأوصلت إلى الجميع محتويات رسائلك التى استقبلها برنديزى Brindisi اليوم. أعطيتهم أيضنا ملخصنا للصحف الإنجليزية، التى أرسلتها أنت والسيدة أن حرمكم. ثم قدمت بعد ذلك لمحمود سامى، فى وجود عبد الله النديم، التماسا من جانب فريق من الحزب الوطنى، وهم يطلبون فيه من السيد جلادستون إرسال قنصل إلى مصر يفهم مصالح بلادهم. وافق محمود سامى على الالتماس وقال: إنه سوف يجرى توقيع ذلك الالتماس من عرابى باشا عندما يعود إلى القاهرة، شم يجرى تقديم الالتماس من خلاك إلى السيد جلادستون. وفى نهاية الجلسة أبلغونى أن السير إدوارد ماليت حرص توفيق للمرة الرابعة على إلقاء القبض على كل من الشيخ محمد عبده وعبد الله النديم ومحمود سامى البارودى وعلى أنا".

# في الثالث والعشرين من يونية

بعد أن صدّق الخديو على راغب باشا في منصب رئيس الوزراء، كان أول أمر يصدره الرجل يتمثل في استدعائي، أنا، إلى الإسكندرية ومعى عبد الله النديم. وفي ليلة يوم الاثنين أرسل وكيل الوزارة عربته إلى الفندق الذي أنزل فيه ومعها مندوبه، الذي أبلغني أن حسن باشا الدرمللي يود مقابلتي، وأنه أرسل لي عربت. ذهبت بصحبة النديم تحاشيًا للذهاب بمفردي. وعندما وصلنا إلى هناك جسري استقبالنا استقبالاً طيبًا، ثم أبلغني أن راغب باشا كلفه برسالة مفادها أنه يود منسي الذهاب للقائه في الإسكندرية في ديوان الإدارة. رددت عليه قائلاً: "هذا شيء طيب تمامًا"، وقال النديم إنه أيضنا سيذهب معي. وعليه فقد غادرنا المنزل عاقدين العزم على أن لا تكون لنا علاقة براغب باشا".

"وعليه، ففى الوقت الذى كنت أرسل إليك برقيتى، (التى أرجوك فيها أن تستدعى ماليت وإلا سيقتله المتعصبون)، كان الخديو توفيق يحرض على القاعاء القبض على، وكنت عندما أرى الشبان الغاضبين يفكرون فى اغتيال كل من ماليت وكولفن، كنت أبين لهم حماقتهم، وأبين لهم أن ذلك لن يعود بالخير على القصية الوطنية".

#### في الرابع والعشرين من يونية

هذا هو محمود باشا الفلكى، الذى تخلى عن القضية الوطنية بسبب عدم حصوله على منصب فى وزارة محمود سامى البارودى، جرت مصالحته وترضيته، حيث أعطاه عرابي منصب وزير الأشغال العامة".

يصف صابونجي بعد ذلك الأزمة التي سبقت استقالة محمود سامي اليارودي، كما يصف أيضًا مناشدة عرابي للسلطان، كما يصف مهمة بعشة در ويش، وبعثة عثمان بك، وكيف أن هؤلاء الناس كانوا يتملقون عبد الحميد بحديثهم على الملأ حول حماسته لموضوع الخلافة. "أما فيما يتصل بقناعات هؤلاء الرجال الحقيقية، فهم يهتمون بعبد الحميد اهتماما مبالغا فيه عندما يحاولون الاستفادة منه ما دام مصدرًا مستمرًا لتلك الفائدة، وإلى أن يصلوا هم من القوة حدًّا يتمكنون معه من إعلان أنفسهم جمهورية مستقلة. كان ذلك هو الأساس الذي بنسي عليه هؤ لاء بر نامجهم منذ البداية، وإن رأوا أن يسيروا في خطبتهم بصورة متدرجة. أكد لي محمود باشا سامي، في وجود كل من الشيخ محمد عبده وعبد الله النديم، أنهم يتعين عليهم، قبل أن توافيهم المنية، أن يعلنوا استقلالهم عن الباب العالى، وإعلان مصر جمهورية. وعبد الله النديم شرع يبذل جهوده في زرع هذه الفكرة في أذهان الجيل الجديد. وأنا منذ وصولى إلى هنا كنت أنا والنديم نرافق بعضنا بعضاً ليل نهار. نحن نجلس نتكلم ونبتكر الخطط إلى السماعة الواحدة أو الثانية صباحًا كل يوم. ونختلط بسائر طبقات المجتمع، المشايخ والعلماء والأعبان والتجار والضباط، وكلهم يستقبلوننا بأذرع مفتوحة، ونحن أيضنا نحدثهم عن جهودك والخدمة التي أسديتها للقضية الوطنية. الكل هنا، مستمناقون لرؤياك، ويقدمون لك خالص الشكر. الواقع أن شعبًا طيبًا وحانيًا بهذا الشكل يستحق كل الاهتمام والعون والمساعدة".

والواقع أننى عاجز إلى الآن عن تحديد تاريخ محدد ودقيق للخطة التى بدأت عندها قسوة قلب جلادستون على المصربين، والتي قرر فيها اللجوء إلى العمليات

العسكرية، بعد أن كان قد استطاع إقناع نفسه بأنه لن يدخل في حرب، لكن هذا الموعد لا بد أن يكون فيما بين اليوم العشرين من شهر يونيو ونهاية الشهر، وربما كانت الاعتبارات التي جعلت الرجل يتخذ هذا القرار، هي اعتبارات برلمانية في المقام الأول. كان أتباع جلادستون من الأحرار Whig على وشك الثورة والتمرد عليه، وكان تشميرلين يضغط على الرجل بالحديث عن القلق المنتشر في المقاطعات. يزاد على ذلك أن الهزيمة الدبلوماسية التي منيت بها وزارة الخارجية بلغت من الوضوح حدا يصعب معه إخفاؤها. هذا هو جرانفيل، بمعاييره التسويفية ومماطلاته واعتباره أن التهديد بالحرب يساوى الحرب، راح "يضيع الوقت سدى" في مصر، إلى أن أصبحت إنجلترا أضحوكة أوروبا. في سوق الأوراق المالية في مصر، إلى أن أصبحت إنجلترا أضحوكة أوروبا. في سوق الأوراق المالية يسمونه "مصادر الحضارة"، أو بمعنى أوضح، الكذب والخيانة والتدليس، كل ذلك جرت تجربته من قبل وزارة الخارجية، وإلى أقصى الحدود الممكنة، ولكن ثبت أن خرب تجربته من قبل وزارة الخارجية، وإلى أقصى الحدود الممكنة، ولكن ثبت أن خلك كله بلا طائل أو نفع في مواجهة العناد الوطني.

صدرت الأوامر من كل أصحاب السمو الملكى فى إنجات الله عرابى عرابى بمغادرة مصر، لكنه عصى هذه الأوامر كلها. وعلى العكس من ذلك بدأ الرجل يحظى بشعبية هائلة فى سائر أنحاء العالم الإسلامى، وذلك كله على حساب إنجلترا. بدا للكثير من الناس أن ذلك يمكن أن يؤدى إلى ثورة جامعة إسلامية فل الهند. وأنا أقول كما سبق أن قلت فى يوم عيد ووترلو Waterloo: لم تكن إنجلت اكثر حمقًا مما هى عليه. وقد انزعج كبار المسئولين من ذلك، ولما كانت شوفينية الإمبر اطورية قد دخلت فى طور النوم اعتبارًا من هزيمة دزرائيلى البرلمانية فى عام ١٨٨٠، فقد هبت هذه النزعة الشوفينية فجأة من جديد، وراحت تصيح مطالبة بالدماء. وتحجر قلب السيد جلاستون، وسمح لضميره بالتغيب، ولست أظن أن الدمانة ترك الأمور بنفسه، وإنما بترك الأمور "للإدارات" و"لرجال الميدان"، أى عمد إلى حسم الأمور بنفسه، وإنما بترك الأمور "للإدارات" والرجال الميدان"، أى أنه ترك الأمر لقائد البحرية السير بوشامب سيمور Seymour، وإلى كولفن (نظراً لن ماليت قد سحب من مصر) كيما يتوصلا إلى حل بطريقتهما الخاصة. وبذلك نكون قد كسبنا تمامًا المباراة مع وزارة الخارجية. هذا يعنى أن الدور جاء على نكون قد كسبنا تمامًا المباراة مع وزارة الخارجية. هذا يعنى أن الدور جاء على نكون قد كسبنا تمامًا المباراة مع وزارة الخارجية. هذا يعنى أن الدور جاء على قوات إنجلترا المقاتلة.

#### في التاسع عشر من يونية

"تُخُونُف في سوق الأوراق المالية بعد استقالة برايت Bright وتـشمبرلين" (هذا التخوف يوضح جهل الجمهور بحقيقة وضع تشمبرلين، الذي يساوى الجمهور بينه وبين برايت).

## في العشرين من يونية

"مقال أكثر منطقية واعتدالاً جرى نشره فى جريدة "الديلى نيسوز". وقد نصحنى فريدرك هاريسون Harrison، بأن أكتب لجلادستون رسالة مفتوحة وأنشرها. والرجل يضمن حسن تأثيرها على المقاطعات، وعليه بدأت فى كتابة هذه الرسالة".

## في الحادي والعشرين من يونية

"أنهيت الرسالة المطلوبة وعرضتها على آل هوارد Howard للموافقة عليها. طلب منى (جورج هوارد) تعديل بعض الجمل، حتى لا يسىء الأمر إلى شخص جلادستون. وافقت حرم هوارد على الرسالة موافقة تامة. كان فرانك لاسايلز موجودًا أيضًا. وعليه جرى عمل الترتيبات المطلوبة لنشر الرسالة فى صابيحة الغد، أو يوم الجمعة على الأكثر، وأرسلت الرسالة إلى جلادستون".

## في الثاني والعشرين من يونية

"التقيت بتون في ساعة مبكرة. وكلانا يظن أنهم يقصدون الإضرار قبل كل شيء. وقد كتب هاري براند ما مفاده أن الفرنسيين إذا ما أصروا على الإنذار فذلك

يعنى أنهم يودون التدخل فى مصر، وذلك على الرغم من ألمانيا. وأنا مسع ذلك أتشكك فى استعداد فرنسا لذلك التدخل. وسوف أتبع الرسالة التى أرسلتها (إلى جلادستون) برسائل أخرى، إذا ما تطلب الأمر ذلك. وأنا على يقين من أنه إذا ما أقدمت إنجلترا على إنزال قوات فى أى مكان من مصر، فإن السلطان سيعلن الجهاد، وإن مسلمى الهند سيثورون. هذا يعنى أن الأمور جد معقدة".

جرى نشر الرسالة التى أرسلتها إلى جلادستون، فى جريدة "التايمز" فى صبيحة اليوم الثالث والعشرين من يونيو، المصادف ليوم انعقاد الموتمر فى إسطنبول. أحدثت الرسالة نوعا من الاهتياج. وجاءت الرسالة على النحو التالى:

#### في الحادي والعشرين من يونية ١٨٨٢

"سيدى"

إن خطورة الوضع الحالى فى مصر ومصالح الأمة الإنجليزية، التى يتهددها الخطر هناك، هى التى تجبرنى على الكتابة إليك على المسلأ عن الخطوات الدبلوماسية التى أدت إلى الموقف المشوش والمعقد، وأن أضبع أمام سيادتكم الحقائق التى يتعين على الدول أخذها بعين اعتبارها فى المؤتمر القادم.

تعلمون، يا سيدى، أننى كنت وسيطًا، خلال الشتاء الماضى، فى مجموعة كبيرة من المفاوضات المختلفة التى دارت بين كل من السير إدوار ماليت والسسير أوكلاند كولفن من ناحية، وزعماء الحزب الوطنى المصرى من الناحية الأخرى، تلك المفاوضات التى تشرفت فيها بالولاء لصاحبة الجلالة. وتعلمون أيضا يا سيدى أننى كنت على صلة وثيقة بأولئك الزعماء منذ عودتى إلى إنجلترا، وبالتالى فأنافى موقع يسمح لى بالكلام بثقة ويقين عن طبيعة ونوايا الحركة الشعبية فى مصر. زد على ذلك، أنكم تعرفون أنى كنت من وقت لأخر، أحذر حكومة صاحبة الجلالة

من الأخطار الدائرة هناك، نظر الأن الحكومة لم تقدر الحقائق تقديرا طيبا ولم تأخذها مأخذ الجد، وتعرفون أيضا أننى كنت أحث الحكومة بصورة متكررة على ضرورة التوصل إلى شكل من أشكال التفاهم مع أولئك الذين بأيديهم مقاليد توجيبه الحركة. أخير السيادتك تعرف أنى مراعاة للحق والعدل، وبر ابالوعد الذى قطعته على نفسى مع المصريين، قمت بالتفاوض معهم بأقصى ما عندى من جهد، فى الأزمة الأخيرة، ولم آل جهذا فى حثهم على التوصل إلى تسوية لمشكلاتهم مع الخديو محمد توفيق، وهو ما توصلوا إليه حاليا مع الخديو، وهم سعداء بما وصلوا إليه. فى هذه التسوية بذلت كل ما فى وسعى وحَمَّلت نفسى مسئولية كبيرة، لكنسى أعتقد أن هذه المسئولية بررتها الأحداث وأثبتت صدقها.

#### كانت النقاط الماضية على النحو التالي:

ال ساعدت في شهر ديسمبر الفائت الحزب الوطنى على نـشر برنـامج يلخص أراءه، التي هي آراء عادلة وليبرالية، التزموا بها واعتنقوها منذ ذلك التاريخ. واعتبارًا من ذلك الوقت وإلى موعد نـشر الإنـذار الثاني في اليوم الثامن من شهر يناير، لم يكن بين إنجلترا والمصريين ما يدعو إلى الخلاف أو العراك. ولم يكن بينهم وبين الخديو توفيق أو المراقبة الثنائية أي نوع من الخلاف أو الشقاق، بـل إن المـصريين كانوا يثقون بالإنجليز والمراقبة الثنائية، وبأنهم سوف يسمحون بتطوير الحرية السياسية في البلاد، في اتجاه قيام برلمان وحكم ذاتي دستوري. لقد كان ولا يزال هدف الوطنيين في مصر أن تكون مصر في وضع الدولة، التي تقوم بسداد ديونها، وإصلاح القضاء فيها. وهم وثقوا فـي الماضي، ويثقون حاليا بالجيش، الذي كان ولا يزال خادمًا لهـم فـي الحصول على هذه الحقوق، ويثقون أيضًا ببرلمانهم في تحقيق وتأمين هذه الأهداف، وهم على استعداد بصفة مستمرة للمضي قدمًا وبصورة معتدلة ومتدرجة في المسار الذي رسموه لأنفسهم.

- ٧. إن المذكرة المشتركة، أو بالأحرى التهديد الثنائي الذي رسمه جامبيتا مستهدفًا بذلك جعل إنجلترا شريكًا في سياسته المعادية المسلمين، والذي فهمه المصريون منذ الوهلة الأولى على أنه خطوة أولى على طريق سياسة مماثلة لتلك السياسة التي جرى اتباعها مؤخرًا في تونس، هو الذي زعزع هذه الثقة وحولها إلى تخوين عميق لا يعرف الحدود. هذا الإنذار عجل بعمل المصريين ونشاطهم وحركتهم بدلاً من تخويفهم. هذا الإنذار الثنائي هو الذي جعلهم يصرون على استقالة شريف باشا، الذي دارت من حوله الشكوك، وأنه هو الذي كان يخطط لخداع المصريين، وهو أيضنا الذي ساعد الخديو في تشكيل وزارة وطنية. هذا الإصرار، الذي صورته الصحف الإنجليزية على أنه من عمل الجيش، كان في حقيقة الأمر من عمل الأمة والشعب، من خلال ممثليها النواب. وأنا هنا أورد لك كثيرًا من الأمثلة التي تؤيد ذلك.
- ٣. أدى السقوط المدوى لجامبيتا إلى عدم تنفيذ التهديد بالندخل المسلح الذى كان ينطوى عليه الإنذار الثنائي. وعلى السرغم مسن ذلك، جسرى الإصرار على رسم خطة للتدخل غير المباشسر. المراقبان العامان الإنجليزى والفرنسي احتجا على الدستور الذي منحه الخديو في اليوم السادس من شهر فبراير، وسحبت الحكومة الإنجليزية والحكومة الفرنسية موافقتهما على ذلك الدستور، وبخاصة المادة التي تخول البرلمان المصرى حق التصويت على نصف الموازنة، الذي لا علاقة له بسداد الدين، وقالتا إن ذلك يعد خرقا للاتفاقات الدولية. وبنت الحكومة الإنجليزية والحكومة الفرنسية حججهما في ذلك على بعض الفرمانات الصادرة عن الباب العالى، وبعض المراسيم الصادرة عن الخديو، وعلى أن المصريين يغفلون هذه الأمور بصورة دائمة.

٤. يجب أن نسلم أن الوكلاء الإنجليز في القاهرة كانوا يتصرفون طوال الأشهر الثلاثة الماضية، وبصورة منتظمة، على أمل إحداث ثورة مضادة لارادة الشعب من ناحية ومضادة أيضنا للحريات التي منحهم إياها الوالي. إن المراقب العام الإنجليزي، الذي يحصل على راتبه من الحكومة المصرية، لم يتورع هو الآخر عن المسشاركة في مسألة الثورة المضادة هذه، كما أن الوكيل الإنجليزي المقيم لم يتورع عن إحداث نوع من الشقاق بين الخديو ووزرائه. يـزاد على ذلك أن المراقب العام، الذي يجلس في مجلس الوزراء باعتباره مستشارهم الرسمى، سحب مشورته ونصائحه، معتمدًا في ذلك على الأخطاء التي يمكن أن يقع فيها أولئك الأشخاص الجدد على المناصب، وراح يتصيد هذه الأخطاء في صمت. يزاد على ذلك أن مراسلي الصحف الإنجليز، كانت تجرى السيطرة عليهم من خلال الوكيل المقيم، فجرى الـسماح لهم بنشر الأخبار التي تشكل خطورة على الوزارة، والتي اتضح أنها كانت أخيارًا مكذوبة وغير حقيقية. وأنا لا يسعني هنا إلا أن أشير وأستعيد بعض أخبار التخويف التي جرى نشرها في أوروبا في خلال ذلك الوقت: التخويف من قطّاع الطرق في الدلتا، والتخويف من احتمال انتفاضة يقوم بها البدو؛ والتخويف من احتمال قيام ثورة في السودان، والتخويف من نشوب حرب إثيوبية، والتخويف من الإنفاق العسكري الباهظ، والتخويف من رفض الناس دفع الصرائب، والتخويف من استقالة محافظي الأقاليم، والتخويف من إهمال عمليات الرى، والتخويف من الخطر الذي يمكن أن ينسزل بقناة السويس، والتخويف من تحول عرابي باشا إلى عميل مرتش، وكذلك إسماعيل و حليم و السلطان.

بعض هذه التخويفات لا وجود لها على الإطلاق، ولا أبالغ إن قلت إن هذه التخويفات كلها لم يكن لها أى أساس من الصحة.

فى العشرين من مارس(\*) تحدثت مع اللورد جرانفيل، وأبلغته بمطالب عرابى باشا فى هذا الصدد، وأوضحت له أيضاً الخطر الذى يتهدد السلام فى مصر من خلال الوكلاء الإنجليز، وألححت فى مسالة إرسال لجنة إلى القاهرة للتحقيق فى مظالم المصريين".

وفي شهر أبريل انتهز القنصلان العامان الإنجليزي والفرنسي، اكتشاف المؤامرة التي حيكت لاغتيال الوزارة الوطنية، ونسبها هذان القنصلان إلى عميل من عملاء إسماعيل باشا، كي يجبر الخديو علي الدخول في مواجهة علنية مع وزرائه. وكان المتورطون في هذه المؤامرة، الذين جرت إدانتهم ومعاقبتهم بالطرد، من أصحاب المناصب من الأتراك والشراكسة، وبذلك يكونون من العرق والمجتمع نفسه الذي ينتمي إليه الخديو . يز اد على ذلك أن الخديو كان بر فض التصديق على الأحكام الصادرة ضدهم، وقاسى الكثير من إقناعيه برفض التوقيع على تلك الأحكام. وقد أدى ذلك إلى الصَّدْع الذي سبق أن جَهِّز له العمل الدبلوماسي الذي قام به القنصلان العامان. ترتب على ذلك قيام محمود سامي باشا باستدعاء النواب إلى القاهرة ليحكموا بين الخديو والوزراء، ولبي النواب تلك الدعوة. على الجانب الآخر، رفض سلطان باشا، بدافع من الحسد والغيرة، ترأس أية جلسية من الجلسات الرسمية. وهنا راح القنصل العام يستغل الموقف، ويشجع كل أولنك الذين يعارضون الحزب الوطني على الالتفاف حول الخديو والوقوف إلى جانبه. وقف قسم من المصريين الأثرياء إلى جانب الشراكسة، وانخدع القنصل العام بفعل المظاهر، وحاول إحداث انقلاب. وقام القنصلان بإرسال إنذار، هما اللذان أملياه، إلى الوزراء، يصران فيه على استقالة الوزارة ورحيل عرابي باشا عن البلاد. بدت هذه الخطة وكأنها أصابت شيئا من النجاح، نظرًا لأن الوزارة استقالت بالفعل. على الجانب الآخر اتضح على الفور أن مشاعر البلد لم يجر

<sup>(\*)</sup> لا يوجد رقم (٥) في الأصل، وقدرنا أن مكانه هنا. (المراجع)

حسابها بصورة دقيقة من قبل دبلوماسيتنا، وعاد عرابي في اليوم النالي إلى السلطة من جديد بفعل إرادة الأمة الواضحة والقاطعة.

أنا لا يمكن أن أفهم أن العمل الذى قام به قنصلنا العام فى هذا الصدد كان مبررا بأى مبدأ من مبادئ الأحرار؛ يزاد على ذلك أن هذا التصرف لم يصادفه النجاح أيضاً.

آ.عندما طلب إرسال الأسطول إلى الإسكندرية، حاولت تحذير المسئولين، من وجهة نظرى الخاصة، وبنيت هذا التحذير على كل ما شاهدته فى الشتاء الماضى، وبخاصة التغير الذى طرأ علي مرزاج السشعب المصرى، إلى حد أن وجود رجال الحرب الإنجليز في ميناء الإسكندرية فى ذلك الوقت، وبخاصة عندما كان البحارة يتظاهرون بالنزول إلى البر، كان قد أوشك تماما على إثارة بعض الاضطرابات الخطيرة، وأنا نفسى كنت أنتوى السفر إلى مصر كى أفعل كل ما فى وسعى من أجل التخفيف من النتائج المتوقع حدوثها.

٧. في هذا الوقت نفسه تقريبًا، وافقت الحكومة الإنجليزية على إرسال مبعوث تركى إلى القاهرة. كانت هناك فرضية مفادها أن سلطة السلطان في مصر بلغت من العظمة حدا يجعل إطاعة الأوامر التسي يحملها مندوب السلطان أو ممثله أمرا لا يقبل الرفض بأى حال من الأحوال. ومن جانب آخر، كان الباب العالى يتصرف بطريقت الخاصة، وعليه جرى إرسال درويش باشا. والمحزن أن وزارة الخارجية الإنجليزية كانت في ذلك الوقت تعتمد اعتمادا كليا على الحقيقة التي مفادها أن درويش باشا قاسي في تعامله من الشوار والمتمردين. وأنا لدى من الأسباب ما يجعلني أعرف أن المطلوب من درويش باشا هو استدعاء أو دعوة عرابي باشا للذهاب إلى إسطنبول، وإذا ما فشل في ذلك بلجأ إلى الرشوة، وأنه في حالة النضرورة وإذا ما فشل في ذلك بلجأ إلى الرشوة، وأنه في حالة النصرورة من منطلق أنه متمرد على السلطة. وأنا لا أناقش إن كانت هذه هي نوايا درويش باشا أو أو امر تلقاها من غيره، يبدو أن الباب العالى لـم

يكن مقدرا مثل حكومة صاحبة الجلالة، للمشاعر الوطنية القوية في مصر، ويبدو أن الاتحاد والشجاعة اللتين كشف عنهما الشعب المصرى هما اللتان أقنعتا السلطان بعدم جدوى الطرق والأساليب سالفة الذكر التي استخدمها درويش باشا مع الثوار الألبان، ولذلك سادت الطرق والأساليب الإنسانية، وراح الجميع يحبذون السلام ويوصون به بين الخديو وشعبه.

هذا هو، يا سيدى، تاريخ موجز لعمل إنجلترا الدبلوماسي في مصر طــوال الأشهر السنة الماضية. هذا العمل بعد واحدًا من أشد الأعمال بعث اللسبي في سجلات وزارة الخارجية. على الجانب الآخر، المستقبل لا يزال أمامنا بـشكل أو بآخر، على الرغم من أنه في حال انعقاد المؤتمر سيكون صوت إنجلترا مجرد صوت واحد من بين أصوات كثيرة ترتفع منادية بالتسوية. ولست أنا الذي يمكن أن يقترح الكلام الذي ينبغي قوله في ذلك الموتمر، لكني يسعدني أن أخاطر بالتعبير عن قناعتي التي مفادها أنه إذا ما تقدم ممثل صاحبة الجلالة باعتراف صريح بالأخطاء التي وقعت، وإذا ما أعلن عن تعاطف إنجلترا مع حرية مصر، فإن ذلك يمكن أن يجعل بريطانيا تستعيد ذلك الذي ضاع منها. وعلى الرغم من غضب المصربين المبرر والعادل، من الألاعيب والحيل التي أقدمت عليها وزارة خارجيتنا في التعامل مع المصريين، فإنهم لا يزالون يعتقدون في وجود إحساس كريم وقوى وطيب في جسد الأمة الإنجليزية، التي لا يمكن أن تقع في خطأ عام فادح، مثل استعباد بلاد المصريين بسبب مصالح مالية بمصر أسيء استعمالها بسبب قناة السويس. لقد أكد المصريون لي مرارا وتكرارا، وأنا أعلم أنهم على حق في ذلك، أن هدفهم الوحيد هو السلام والاستقلال والاقتصاد، وأن قناة الـسويس لا يمكن حمايتها بالنسبة لإنجلترا، وبالنسبة للدنيا كلها، إلا بالسماح للشعب المصرى أن يصبح ضمن الشعوب المستقلة في المجال الدولي، حسبكم أن تمدوا يد الصداقة للمصريين عن طيب خاطر، وعندها سنكسب شكرهم وامتنانهم واعترافهم بالجميل.

وإننى سيدى خادمكم المخلص المطيع"

ولفريد سكاون بلنت.

الفصل الخسامس عشسر

ضرب الإسكندرية بالقنابل

نصل الآن إلى ضرب الإسكندرية بالقنابل، ذلك النزاع الذى اختلقه عن عمد كل من الأدميرال سيمور Seymour وكولفن، اللذين راحا يعملان في تنسيق متقن، لإبعاد ماليت، مما أدى إلى وضع المزيد من القوة الدبلوماسية بين يدى كولفن. لم يجر الاستبدال بماليت بلاسيلز Lascelles غيره مثلما تمنيت، نظرًا لأن هذا الأخير مستقل الشخصية، كما أن معرفته بمصر ربما تمكنه من السير علمي خط من ابتكاره هو؛ وإنما جرى استبدال كاتب بسيط من كتبة وزارة الخارجية يدعى كارترايت Cartwright بماليت، وهو الذى تحول بسبب جهله وقله حيلته إلى مجرد أله سلبية، كان يجرى توجيهها بواسطة المراقب. ليس لدى بعد ذلك ما يمكن إضافته إلى السجلات العامة لتلك الأسابيع الثلاثة الأخيرة في القاهرة والإسكندرية، لكن مفكرتي تعطى صورة وفكرة عن ذلك الذي كان دائرًا في لندن. لقد تسببت لكن مفكرتي تعطى صورة وفكرة عن ذلك الذي كان دائرًا في لندن. لقد تسببت على نفسي، وقد أثار هذه العاصفة أصدقاء كل من ماليت وكولفن، كما شارك في ذلك أيضا جنجو Jingo هو والعناصر المالية في الصحافة والبرلمان.

## في الرابع والعشرين من يونية

"نشرت اليوم في جريدة "التايمز" رسالة غاضبة كتبها هنرى ماليت (شـقق إدوارد ماليت الأكبر)... ولفت اللورد لامنجتون Lamington أيضنا الأنظار إلى مفاوضاتي غير الرسمية في مجلس اللوردات يوم الاثنين. كلما كثر الكلام كان ذلك أفضل... حضرت مجموعة من الناس (إلى مزرعة كرابت) بمناسبة يوم الأحد، وكان لاسيلز من بين أفراد هذه الجماعة".

#### في الخامس والعشرين من يونية

"كتبت ردا على رسالة هنرى ماليت وأرسلتها إلى جريدة (التايمز). كتبتها على شكل رد ناعم أدى إلى إزالة الغضب". (كنت لا أود التصارع مع أصدقاء كبار السن بهذه الطريقة، وقررت التريث اللهم إلا إذا اضطررت إلى ذلك).

# في السادس والعشرين من يونية

"وصلتني رسالة طويلة من صابونجي (وقد أوردتها في الفصل السابق). الناس في مصر يقيمون في القاهرة حفل غداء على شرفي... التقيت اللورد دي لا وور هو واللورد لامنجتون (وهما صهران) في مجلس اللوردات، وجعلت اللـورد دى لا وور يطلب البرقية التي أرسلها ماليت بتاريخ اليوم السادس والعشرين من شهر ديسمبر (تلك البرقية التي سبق لماليت أن قال إنه ألغاها). كان اللورد لامنجتون سيبنى حديثه على الرسالة التي أرسلها هنرى ماليت، لكني أوضحت لــه أن هذه الرسالة ليست سوى هراء في هراء. وعموما فقد قدم الرجل عني خطبة قوية جدا اتسمت بنغمة الغضب، فبهت اللورد جر انفيل وبدا عليه القلق، لكنه أقسر الحقيقة التي مفادها أني تصرفت في مرة من المرات بدافع تهدئة الجيش، وتلك كانت نقطة في صالحنا (وكان هنري ماليت قد أنكر ذلك). وقال إنه لا يذكر البرقية المؤرخة باليوم السادس والعشرين من شهر ديسمبر، ووعد بأنه سيبحث عنها. (كان السبب الرئيسي وراء الحرج الكبير الذي وقعت فيه الحكومة عندما جرى استجوابها عن "مفاوضاتي غير الرسمية"، يتمثل في أن الحكومة كانت قد دخلت في صعوبات مماثلة في سياستها في أيرلندا عندما عهدت في العام السسابق إلى السيد إيرنجتون Errington بالاتصال بشكل غير رسمى بالبابا Pope للوقوف على رأى الأكليروس الأيرلندي). تناولت العشاء مع هنرى ميدلتون في ناديه في ساعة مبكرة، وذهبت بصحبته لحضور اجتماع تعقده رابطة مقاومة العدوان، في مقرها في شارع فارنجدون Farringdon. وكان السير ولفريد لاوسون Lawson، رئيس الاجتماع ممتازًا، فقد كان أفضل المتحدثين الذين استمعت اليهم. كان السبير آرثر هوبوز Arthur Hobbouse جيدًا أيضنا، كما قرأ فردريك هارسون محاضرة أورد فيها القضية المصرية بشكل عادل. (ملاحظة: كان هنري ميدلتون قد أمضى فترات كبيرة في مصر، وكان صديقًا حميمًا للمجتمع القبطي هناك. وجرى نــشر رسالة جاءته في أثناء الحرب، من بطريرك الأقباط. هذه الرسالة مهمة لأنها توضح تمامًا كيف أن الأقباط كانوا يقفون في صف عرابي في ذلك الوقت).

#### في السابع والعشرين من يونية

"تناولت العشاء في منزل بمبروك Pembroke. وحضر من نادى ولتون Wilton البعين شخصًا. جاست بجوار هارى برائد Harry Brand ودار بينى وبينه حديث عاصف عن مصر. بعد الغداء جرى شرب الأنخاب وكنت أنا من ضمن من جرى شرب الأنخاب في صحتهم، وتحتم على القاء خطبة. أحسست وكأني وسط جو غير ودى من الناحية السياسية، نظرًا لأن السواد الأعظم من الحاضرين كانوا من مناصرى جنجو، لكن إيدى هاميلتون حيًاني بصفة خاصة على خدماتي العامة، وكان هو الذى طلب إلى الحاضرين أن يسشربوا نخبى. ورددت قائلاً: البعض يخدمون بلدهم على نحو معين، والبعض الآخر يخدمون البلد أيضًا ولكن على نحو مختلف، لكن ما دام الإنسان يخدم بلده ويؤدى واجبه، فإن ما يفعله المرء قد لا يُعول عليه كثيرًا من قريب أو بعيد". (كانت هذه الخطب مهمة بطبيعة الحال، نظرًا لأن نادى ولتون كان عبارة عن اجتماع مقصور على اللوردات، وبخاصة الأصدقاء الشخصيين للورد بمبروك، الذين كانوا يجيئون إلى بيته بمعدل مرتين أو ثلاث مرات في العام لتناول العشاء لكي يتساولوا العشاء ويمرحوا).

## في الثامن والعشرين من يونية

"قصدت منزل جورج هوارد، وأطلعته على رسالة صابونجى، كما أطلعته أيضا على رسالتى التى أرسلتها إلى جلاستون. يقول صابونجى إن زعماء الحزب الوطنى يفكرون فى الذهاب إلى إنجلترا ليضعوا قضيتهم أمام جلاستون، وطلبت من هوارد، إذا ما استطاع، ترتيب مقابلة لى مع السيد برايت Bright. وأنا أتصور أنه أكثر ميلاً إلى المنطق من الأخرين، مؤملاً أن أجنى خيراً من وراء لقائى معه. ليس هناك شك فى أن الاستعداد للحرب يجرى على قدم وساق، لأسباب

غير واضحة. وأنا لا أصدق أن هذه الأسباب لا ترمى إلى شيء سوى تقوية قبضة دوفرين Dufferin في المؤتمر. لقد أرسلت برقية إلى صابونجي لأقول له فيها إنه لم يتقرر هنا أي شيء بعد حول مسألة إرسال القوات، وطلبت منه أن يتواصى بالصبر".

#### في التاسع والعشرين من يونية

"زرت برايت في منزله في بيكاديللي. تحدث معى حديثًا وديا، لكنه كان أقل تعاطفًا من جلادستون، كما كان أقل منه ذكاء والمعية أيضًا. كانت زُبُدة اللقاء مرضية للغاية. أكد لى برايت أنه لم يجر اتخاذ أية خطوات عملية أو فعالة بـشأن العمليات العسكرية، وهو لا بظن أن مثل هذه الخطوات بمكن اتخاذها أو الأقسال عليها. ويرى أن قناة السويس ليست لها أهمية إستر اتبجية كبيرة عند الإنجليز، وهو مثل جلادستون يفضل طريق رأس الرجاء الصالح في عملية التواصل العسكري مع الهند. وقد شرحت لبرايت وجهة نظرى في حركة الإصلاح الإسلامي بمصر، كما شرحت له مدى اختلافها مع أفكار السلطان شديدة التطرف. وأنا أرى أن زيارتي قد تغيد وتقوى جماعة السلام في مجلس الوزراء". (ملاحظة: كان برايت قد استطلع تمامًا، أكثر مما ورد هنا، فكرة العمليات العسكرية في الإسكندرية. ورجاني الرجل أن أهدأ وأريح ذهني من التفكير في هذه العمليات. وأنا أعتقد أنـــه كان صادقا فيما يقول في حدود ما يعرفه عن الموقف. لكن المسكين، الذي كانت مبادئه تعارض العمليات الحربية تمامًا، لم يكن يعرف، مطلقًا ذلك الذي كان يـــدور في قيادة البحرية ووزارة الحربية، وأنه على حد قوله لي فيما بعد، كانوا قد أقنعوه، أنه حتى على الرغم من القرار الذي اتخذه مجلس الوزراء بـشأن ضرب الإسكندرية بالقنابل، فإنه سيبقى شأن التهديدات الأخرى كلها، أي مجرد تهديد أجوف Brutum. كانت النظرية التي جرى وضعها أمام مجلس الوزراء من قبل وزارة الخارجية تفيد أن الغالبية العظمى من المصريين تقف إلى جانب الخديو، وليس إلى جانب عرابي، وأنه مع أول دانه يطلقها الأسهطول البريطاني علي الإسكندرية، سيهرع سكان الإسكندرية ويمسكون بعرابي، الذي ينفرد بالرغبة في المقاومة، ويحضرونه أسيرًا أمام قدمي مولاه. وعندما اكتشف برايت أنه خسدع في الموافقة على ضرب الإسكندرية بالقنابل، الأمر الذي أدى إلى إحراق المدينة، استقال من منصبه في مجلس الوزراء، ولم يسامح جلاستون ولم يعف عن الدور الذي لعبه في هذه الخديعة، كما لم يصفح الرجل مطلقًا عن تخلى الوزراء عن مبادئهم).

"زرت حرم جريجورى، التى أعدت بحثًا عن المراقبة على مصر، وكان بحثًا مسليا وطريفًا. وتناولت العشاء مع آل هوارد. الذى كانت زوجته متحمسة لمخططاتى".

## في الثلاثين من يونية

"هذا هو كولفن يعلن بشكل صريح على صفحات جريدة (التسايمز) ومن خلال مراسلها، أنه لا هو ولا ماليت حاول مطلقا الاستفادة من خدماتى كوسيط فى أية مناسبة من المناسبات. وبذلك يكون كولفن قد وضع نفسه بسين يدى وتحت رحمتى، بعد اعتراف اللورد جرانفيل بحقيقة الأمر فى يوم الاثنين". (ملاحظة: هذا الإنكار الواضح والصريح من جانب كولفن لأمور يستحيل أن يكون قد نسيها، لا يحتاج منى هنا إلى المزيد من التوضيح. وازداد الوضع سوءًا نتيجة للرسالة الخاصة التي أرسلها إلى كولفن، فى السادس من يوليو، والتي أنكر فيها مسئوليته عن البرقية التي أرسلت إلى جريدة التايمز. قبلت تفسير الرجل فى ذلك الوقت على أنه كلم حقيقى، لكنى عندما سألته، بعد ذلك بأيام قلائل، أن ينكر البرقية علانية وعلى الملأ، وفض أن يفعل ذلك، وبأسلوب اتضح منه إصراره على الكذب).

"تناولت طعام الإفطار مع دى لا وور حتى يمكن لى النقاء السيد برودلى الاتفاء السيد برودلى الدى Broadley مراسل جريدة "التايمز" فى تونس. (ملاحظة: هذا هو برودلى الدى عهدت إليه، بعد ذلك، بناء على توصية من دى لا وور بالدفاع عن أحمد عرابى لقد كان يعمل محاميًا لدى المحاكم القنصلية فى تونس، ثم أصبح مراسلاً، لجريدة

التايمز في تونس بعد ذلك. وكان رجلاً كفئا، أفاد منه دى لا وور في أمور كثيرة، إذ كان يزود الرجل بالمعلومات عن أمور الشرق التي كان دى لا وور يهوى جمعها والاستماع إليها، كما كان برودلي يقوم، عندما يكون في لندن، بإعداد خطب دى لا وور التي يلقيها في مجلس اللوردات. وعندما قام الفرنسيون بغزو تونس لعب الرجل دورا مهما في جريدة التايمز لصالح الصحوة الإسلامية، ونشر كتابا مفيذا بعد ذلك عنها، تحت عنوان "الحرب القرطاجية الأخيرة") وهو يقول "إن الجميع ينتظرون في طرابلس وتونس تحرك السلطان. وإذا لم يحدث هذا التحرك فإن السنوسي سوف يتزعم هذه الصحوة الإسلامية. كتبت رسالة لجريدة التايمز ردا على كولفن، وكانت تلك الرسالة كفيلة بتحطيم الرجل. تناولت الغداء مع ال جريجوري".

"يكتب إيدى Eddy رسالة ودية يقول فيها إن جلادستون لن يتراجع عسن تعبيراته الخاصة بالتعاطف مع استقلال مصر، إذا ما ثبتت صحة الكلام الذى قلت له. ولا بد أن يكون قد نقل ذلك عن برايت. وهذه الرسالة المشار إليها هنا من الرسائل المهمة بالنسبة للتسوية التي جرت بعد ذلك في مصر، وعلى الوعد بالاستقلال والمؤسسات التحررية التي نوه عنها جلادستون من خلال اللورد دفرين Dufferin في برقيته الشهيرة. ولولا تأكدي من موقف جلادستون في هذه النقطة بالذات، فلم يكن يساورني أي شك في أن مصر كان سيجرى ضمها إلى الإمبر الطورية البريطانية بعد ذلك الذي حدث في التل الكبير. كان المحافظون كلهم في مجلس الوزراء يؤيدون ذلك الذي حدث في التل الكبير. كان المحافظون كلهم

## اليوم الثاني من شهر يولية

"ذهبت إلى بروكيت Brocket. الذى هو أجمل مكان ريفى شاهدته عيناى بعد ولتون Wilton. كل شيء في هذا المكان مثلما كان عليه قبل خمسين عامًا أو ستين، أيام كارو لاين لامب واللورد ملبورن. لقد توفى اللورد بالمرستون في هذا المكان. إن مالك هذه الضيعة حاليا، وهو هنرى كوبر، يتعاطف معى تعاطفاً كبيرًا.

لقد كنا جماعة مكونة من هارى براند، وزوجته، والوزير المفوض الأمريكي، واللورد هوتون Houghton، وليمنجتون Lymington، وفردريك ليفسون Levesson، وشقيق اللورد جرانفيل وسكرتيره. وقد تناقشنا حول مصر في جو ودى تمامًا، بما في ذلك ليفسون نفسه. كما وقف الأمريكي إلى جانبي... وجرى حوار قصير بيني وبين ليفسون بعد أن مارسنا لعبة التنس. وكان الرجل يتحدث حديثًا مشينًا عن الإمبراطورية البريطانية، وكان يرى أن إنجلترا يمكن أن تظل إذا لم تحدث فيها ثورة داخلية. الكلام على هذا النحو في بروكت يثير الشجن... وقع هجوم شرس آخر على من جريدة "الأوبزرفر" Observer".

## في الثالث من يولية

كنت في بروكت. أتصور أنه لو كانت هناك نية في التدخل فإن ذلك التدخل يمكن أن يكون تدخلا إيطاليا- في أضعف الأحوال، إذا ما كان مثل هذا التدخل بأمر من المؤتمر. وأنا أكره ذلك وأمقته تمامًا، نظرًا لأن الإيطاليين في الوضيع الراهن يبدون متعاطفين مع المصريين، لكن إذا ما قاموا بالغزو فإنهم سيتحولون إلى وحوش في طرقهم وأساليبهم. يزاد على ذلك أن الإيطاليين لا يمكن مسساءلتهم داخليا عما فعلوا، وذلك على العكس منا نحن الإنجليز والفرنسسيين". (ملاحظة: كانت الحكومة الإيطالية قد طلب منها في ذلك التاريخ الانضمام إلينا في مسالة التدخل المسلح في مصر، ولكنها رفضت ذلك رفضًا حكيمًا وعاقلًا. لو حدث ذلك لكان أمرًا مثيرًا لسخط الليبراليين في إيطاليا، حيث كان مينوتي غاريبالدي يـشكل قوة لمساعدة عرابي). "وصلت إلى نيبورث Knebworth لتناول الغداء. كان ليتون Lytton يشق طريقا جديدة في المنتزه، وهذا بطبيعة الحال تطوير وتحسين طيب. تكلمنا عن الإمبر اطورية البريطانية، ذلك الموضوع الذي يثير اكتنابه مثلما يثير اكتتابي أنا أيضنا. من رأى الرجل أن سياستي ربما كان يكتب لها النجاح، هي أو أية سياسة أخرى، بشرط أن لا تعتمد على المصادفة. الرجل يتوقع حدوث تمرد إسلامي في الهند إذا ما تركت الأمور على ما هي عليه... اتجهت في المساء إلى تمبل دنسلی Temple Dinsley حیث یو جد آل بر اند".

#### في الرابع من يولية

السافرت إلى لندن، ووجدت في انتظاري برقية تقول إن عرابيا لن يسسافر مطلقًا إلى إسطنبول، كما وجدت أيضًا في انتظاري رسالة من صابونجي أتارت قلقى. من الواضح أن هذه الرسالة جرى فتحها في مكتب البريد، وربما أدت محتوياتها إلى تسوية الزعماء للمسألة في إسطنبول. وردت في المصحف أيضنا برقيات عن تجدد النزاع حول تحصينات الإسكندرية، وكانت حرم جريجوري التي وصلت إلى شارع جيمس، قد سمعت من السير إرسكاين ماى Eriskine May، أن بوشامب سيمور تلقى أو امر بضرب الإسكندرية بالقنابل غدًا". (وأعتقد أن السيير أرسكاين ماى هو مسئول كبير في البحرية). وأول إشارة وردت في الكتب الزرقاء تشير إلى ضرب الإسكندرية بالقنابل، وتقول إن ذلك كان في السادس والعسسرين من شهر يونيو، عندما أبر قت قيادة البحرية إلى بوشامب سيمور: "إذا كانت القوات المصرية تستعد للهجوم، اتصل بالإدميرال الفرنسي وجهز السفن واجعلها في وضع الاستعداد". هذه البرقية توضح حكاية الذئب والحمل التي جرى اللجوء إليها لالتماس الأعذار لهجومنا المدبر. ونحن نعرف من يوميات بالمر Palmer، والتسى سنشير إليها لاحقًا، أن سيمور قرر ضرب الإسكندرية بالقنابل في وقت مبكر، منذ الرابع من شهر يوليو. وكان من بين العوامل المحددة لـذلك الـضرب فـي هـذا الموعد، من قبل كل من جلادستون ومجلس الوزراء، ذلك التقرير الكاذب الذي نشر عن حدوث مذبحة في بنها، ذلك الحادث الخرافي الذي جرى افتعاله والاستفادة منه في إغضاب الرأى العام الإنجليزي على أحمد عرابي) . "وتذكر زوجة جريجورى أنها سمعت أيضنا أن كولفن قد استقال، وأن استقالته قبلت". وأنا لا أعرف الأساس الذي بني عليه هذا الخبر، لكن فات الأوان على نحو لا يمكسن معه إحداث أي تغيير في النتائج، والأرجح أن هذا الخبر كان غير حقيقي بالمرة.

## في الخامس من يولية

أنا أشعر بالقلق الشديد ازاء هذه التهديدات بضرب الاسكندرية بالقنابل. عند الساعة الثانية عشرة ذهبت إلى مجلس العموم واستمعت إلى ديلك وهـو يعلـن أن الأسطول لديه تعليمات وأوامر (بالتصرف بطريقة معينة في ظل ظهروف معينة أيضًا). تناولت الغداء مع السير ولفريد لاوسون Lawson، الذي هو رجل أنسيس بحق، وقرأت عليه رسالة صابونجي التي يصف فيها حفلات الغداء والحوارات مع الزعماء الوطنيين، وأنه هو وآخرون سوف يبذلون قصارى جهدهم، لكنهم ليس لديهم ما يفعلونه الآن. جرى طبع الرسائل التي أرسلتها إلى جلادستون، لكنسي لا أقوى الآن على نشرها إلا بعد أن أتبين الخط الذي سيسير عليه الباب العالى... تناولت العشاء في منزل السيدة روز اموند كريستي Rosamund Christie. كان نويلز Knowles موجودًا أيضًا، وقال إن القصف سيبدأ صباح باكر، وقفت فاوست في صفى. خفتُ من أن يدخل الوطنيون في معركة غير متكافئــة بالمدفعيــة مــع الأسطول، وتسفر عن هزيمتهم وإصابتهم بالإحباط. أعتقد أن الوطنيين ينبغي عليهم أن يغادروا الإسكندرية، وأن يتخذوا لأنفسهم معسكرًا محصنًا بعيدًا عن مرمي نيران الأسطول ومدافعه. لكني لا أقوى على توصيل هذا النصح اليهم". (في ذلك الوقت أبلغني بتون Button أن خطة البحرية تقوم أيضًا على إنزال جنود في أثناء القصف حتى يمنعوا انسحاب عرابي. هذا الخبر، على وجه التحديد كان له تسأثير كبير على البرقية التي أرسلتها في اليوم التالي وعلى الرسالة التي أرسلتها في السابع من يوليو).

#### في السادس من يولية

"قام الأدمير ال سيمور بتوجيه إنذار، وعليه أبرقت إلى صابونجى بما يلي: (تجنبوا الاشتباك مع الأسطول، أرسلوا محمد عبده برسالة إلى جلادستون. اصطبروا واصبروا). أنا لست متأكذا إن كنت أتصرف كما ينبغى أم لا، لكن

الحرص هو الطريق الصحيح. يزاد على ذلك أن عرابي سيكون له حكم مستقل عن رأيي، والرجل لم يخطئ مطلقاً إلى الآن. لقد أرسلت صوراً من مراسلاتي مع مجلس الوزراء إلى الكاردنال ماننج Manning وإلى نويلز (كما أرسلت صوراً أيضنا من هذه المراسلات إلى اللورد دفرين). ذهبت بعد الغداء للقاء هيل Hill أكبر الشخصيات في جريدة الديلي نيوز. فهذا الرجل الآن يقف في صفنا، فقد فات أوان القيام بأي إصلاح من الإصلاحات أو فعل أي شيء. ووعد هيل بأنه سيكتب أوان القيام بأي إصلاح من الإصلاحات أو فعل أي شيء. ووعد هيل بأنه سيكتب اذا ما استطاع ذلك... وصلتني في المساء برقية من صابونجي، تقول إن كل شيء هادئ، وعليه أرى أن المشكلة قد أمكن تحاشيها... كتبت اليوم إلى إيدى أقترح عليه إطلاعه على رسائل صابونجي التي تسلمتها بالفعل والتي أرسلتها إليه. هذا علاج يانس، لكن الظروف أيضاً هي ظروف يأس وإحباط".

#### في السابع من يولية

"ذهبت لمقابلة ستانلى الألدرلى Alderley وحرضته على لقاء موسوروس المسلمين المسلمين الموضوع، لكنى Musurus منعًا لأى انقسام بين عرابى والسلطان. وأخبرته بحقائق الموضوع، لكنى أفهمته أن هذه اللحظة لا تتحمل وجود شقاق بين المسلمين، وأن الأتراك والمصريين يمكن لهم تسوية مشاكلهم فيما بعد. يبدو أنه يتفق معى... ثم كتبت بعد ذلك رسالة لصابونجى أوصيت فيها بعدم الاشتباك مع الاسطول، وأن يقيموا لأنفسهم معسكرًا بعيدًا عن مدى نيران المدافع. وأنا ما زلت أعتقد أن القوات الإنجليزية لن يتم إنزالها في مصر، لكن قد يتعين عليها مقاتلة الأتراك أو الإيطاليين... هذه هي الصحف تعلن عن تسوية سلمية بين عرابى والأسطول، وهذا أمر مرض حتى الآن".

## في الثامن من يولية

"كرابت. وصلتنى من وردية البريد الثانية رسالة من إيدى هاميلتون تفيد أن جلادستون لا يزال قابلاً للإقناع. وهذا أكثر مما كنت أتوقع أو أنتظر" (وأكثر أيضاً مما تعنيه رسالة جاء فيها ما كتبه هاميلتون على النحو التالى: "أمل أن تـصدق أن

الحكومة كانت تود طول الوقت الوقوف على الحقيقة، لكن من الواضح أن هذه المسألة ليست سهلة"). وبناء على هذه الرسالة رحت أعد ملخصنا لرسائل صابونجى. وصل إلى كرابت في المساء كل من السيلز و آخرين.

#### في التاسع من يولية

"الأحد، "تشاورت مع لاسيلز حول إرسال رسائل صابونجى إلى جلاستون، لكن الرجل يرى أن أوان ذلك قد فات. لقد أبلغه هار تنجنون Hartington أنهم ينوون احتلال مصر، واحتمال أن يضموها إلى الإمبر اطورية البريطانية، تأسيسًا على مبدأ أنا موجود، إذن أنا باق. يقول شامبرلين: (لقد حشرنا الرجل العجوز الآن في زاوية، ويتعين عليه المقاومة). سوف أنتظر ما تسفر عنه الأحداث. هذه هي جريدة (الأوبزرفر) تنشر تهديدًا أو إنذارًا جديدًا. سوف أتسرك للعناية الإلهية التصرف وتحديد المصير في هذه المرة". (ما أسجله هنا على أنه قيل لي من جانب لاسيلز له أهميته التاريخية. كان الرجل في وضع يمكنه مسن معرفة ما يدور أكثر من أي واحد آخر من أصدقائي. ولما كان لاسيلز قائمًا بالأعمال في مصر، فإنهم في وزارة الخارجية كانوا يستشيرونه، ولما كان أيسضًا الأبن الأول من أبناء عمه اللورد هار تنجتون فقد كان يسر إليه أيضًا بما يدور في جماعة الأحرار Whig بمجلس الوزراء).

#### في العاشر من يولية

"صدر إنذار ثان، والإنذار هذه المرة بلغة لا يمكن أن يقبلها عرابى. هم يطلبون منه تسليم القلاع والحصون. ومن جانب آخر، الفرنسيون يرفضون المشاركة في هذا العمل من أعمال القرصنة. هناك أناس ممن يعرفون أهل البحرية معرفة حقيقية يقولون إن بوشامب سيمور يرتعد خوفا، لأن المسفينة (إنفنسبل) Invincible

<sup>(\*)</sup> بمعنى السفينة التي لا تهزم. (المترجم)

(و أنا أرى أن هذا الكلام ينطوى على شيء من الحقيقة، كما أن السفن في أثناء وجودها في الميناء كانت في مرمى نيران القلاع. لو كان الوطنيون عقلاء مثل رجال الضربات الموفقة Coup التي من هذا القبيل، يزاد على ذلك أنه كان يلتـزم بالقاعدة الإسلامية ألا يكون هو البادئ بالعدوان. لم يكن القتال مطلقا من أهدافه، وكان كل هم الرجل يتركز في تحاشى أسباب الصدام كلها. وتأسيسًا على ذلك سمح عرابى لسيمور بتحريك سفنه خارج الميناء وتحديد المسافة التي يختارها هو). "قد يكون عرابي على حق عندما قبل النزال. وعلى أي حال، لقد فرض الإنذار الأخير الأمر على عرابي بطريقة لا يمكن هو أن يرفضها. الغريب بحق أني في حال نفسية عالية، ورأيي هو أن هذا القصف وسفك الدماء سيسفر عن إثارة المشاعر العامة والشعور العام هنا ويوقف اتخاذ أي إجراء من أي نوع كان. لا أحد بطبيعة الحال يود الحرب أو الضم، اللهم إلا رجال المال ورجال الأعمال الذين سيدركهم الهلم إذا ما تحرك الشعب. يزاد على ذلك أن الدول يحتمل أن تغضب من هذا العمل من أعمال العنف الذي يجري في أثناء انعقاد المؤتمر. كانت بريطانيا ترى أن الشكل العام لما يدور سيئ للغاية. الأمر قد يفضى إلى الدخول في حرب مع فرنسا، مما يؤدى إلى ضياع الهند من إنجلترا... سافرت إلى لندن والتقيت حرم جريجوري، التي تود مني إرسال صورة من رسائلي إلى جلادستون، لكي يطلع عليها جبسون Gibson، والسبب في ذلك أن جبسون هو الرجل القادم من المحافظين، وأن المحافظين ستكون السلطة بأيديهم خلال وقت قصير. وكان جلادستون قد هزم في يوم الجمعة في عملية من عمليات التصويت المهمة... حتى أن هاريسون Harrison كتب رسالة قاسية إليه، ليقول له إن ما يفعله في مصر سوف يحطم سمعته وينهيها إلى الأبد من التاريخ. هذا أمر أكيد، وسوف أحرص على فعل ذلك... تناولت الغداء مع جورج كورتى Currie، الذي يحس بالسمعادة الأن والانشراح لحزم الحكومة، وباعتباره واحدًا من حملة الأسهم والسندات. وقد قال إنهم كانوا خانفين نظرًا لأن جلادستون كان سيضحى بمصالحهم".

"ذهبت إلى مجلس العموم، حيث التقيت الوسون، وسألنى الرجل عما يمكن عمله. قلت: "لا شيء". ألقى ديلك بيانًا يؤكد فيه على الإنذار ... وصل اللورد دى الا

وور عند الساعة السادسة ليسألنى ما إذا كنت أود إرسال برقية لعمل ترتيب بعينه. لكنى أبلغته أنى لم يعد فى وسعى عمل مثل هذا الشيء، نظرًا لأن المصريين لا يمكن أن يتخلوا عن قلاعهم إلا بشرف. عدت بعد ذلك إلى بيتى فى كرابت".

#### في الحادي عشر من يوليو

"كرابت. استقر في ذهني صباح اليوم أنه لو طلع الطقس صحوا اليوم فذلك يعنى أن الأمور ستكون على ما يرام في مصر، لكننى أبصرت السسماء تمطر! سأبقى هنا إلى أن ينتهى كل شيء، باستثناء يوم الخميس، الذي دعيت فيه إلى الحضور إلى مارلبورو هاوس Marlborough House، لأشرف بلقهاء صحاحبة المجلالة... سنعرف كل شيء خلال ساعات قلائل... استمر المطرحتى الساعة الثانية ثم صفا الجو بعد ذلك. بقيت في منزلي بحال عصبية غير قادر على فعل أي شيء... عند الساعة الرابعة والنصف أحضر لى ديفيد David جريدة جلوب شيء... عند الساعة الرابعة والنصف أحضر لى ديفيد David جريدة جلسوب يزال ذلك الضرب مستمرا إلى ما بعد الساعة الحادية عشرة. عند الساعة الخامسة يزال ذلك الضرب مستمرا إلى ما بعد الساعة الحادية عشرة. عند الساعة الخامسة عادت آن Anne من لندن ومعها جريدة "بول مول" وجريدة "سان جيمس"، الجريدتان توضحان أن الضرب لا يزال مستمرا حتى الساعة الواحدة وأربعين دقيقة. واضح أن المصريين يحاربون حرب الرجال، وعليه فأنا لا أخشى شيئا. هناك احتمال أن يجرى طرد المصريين من القلاع ومن الإسكندرية. ومع ذلك لـن مصر. لقد اتجه الأسطول الفرنسي إلى بورسعيد، ويستحيل ألا تكون هناك مرب أوروبية. أرسلت مراسلاتي مع جلادستون إلى أمير ويلز".

## في الثاني عشر من يوليو

"جرى إسكات القلاع، ومع ذلك لم يكشف المصريون عن أية علامــة مــن علامات الاستسلام، وهذه هى الصحف تتحدث عن ضرب الإسـكندرية بالقنابــل لليوم الثانى. هذا شىء وحشى. أنا سعيد لأن السلطان موقفه ثابت، والحرب الدينية أصبحت أمرا لا مفر منه، وأن هذه الحرب الدينية ستعقب الحرب السياسية، علــى

حد قول عرابى. ما تنبأنا به عن جلادستون سوف يتحقق. لا بد أن ضمير الرجل يؤنبه الآن، ضمير يوجين أرام، وأنا مؤمن أن هذا الرجل (جلادستون) قادر على ارتكاب أية خيانة من الخيانات وأية جريمة من الجرائم. أنا لا أملك أن أفعل أكثر مما فعلت، وسوف أبقى هنا (في إنجلترا). ذهبت بعد ذلك للصيد في الغابة، اليوم صحو ودافئ، ويهدد بقليل من الرعد قبيل الظهر. صحف المساء تتحدث عن راية الهدنة، وعن الأمواج العالية التي حالت بين السفن وبين استمرار الضرب".

## في الثالث عشر من يوليو

"التقيت بتون Blount الذي قال لي: إن الاحتلال أمر لا مفر منه. كان إدوارد بلونت Blount العجوز معنا في القطار. الرجل يقول لي: إن الفرنسسيين لا يسمح حالهم بالحرب. يقول أيضًا: إن بحريتهم ليست ممونة تموينًا جيدًا وأنهم يعانون من نقص في الذخيرة. وهو يرى أنه ستكون هناك ثورة في غضون أشهر قلائل... عثرت على السير ولفريد لاوسون في منزله في جرسفنور كريسسنت Grosvenor Crescent وجرى بيني وبينه حوار طويل، لكن الرجل بتفق معي على أنه فات أوان عمل أى شيء مع الحكومة... تناولت الغداء مع آل هوارد. حرم هوارد راسخة ومتماسكة، أما هو فمتشكك... في أثناء عودتي عن طريق مترو الأنفاق قرأت في الصحف أن الإسكندرية تشتعل فيها النيران، وقرأت أيصنا عن إخلاء المدينة، وعن بعض المذابح التي قام بها بعض الأوغاد. هذا هو الحال الذي ينبغي أن يكون في مثل هذه الظروف. أنا سعيد لأمر واحد فقط، وهو خروج الجيش سالمًا من هذه المصيدة. كنت أعتقد منذ أن سافر عرابي إلى الإسكندرية أنه سيجرى القبض عليه والإمساك به من قبل بعض أعدائه. يبدو لي الآن أن الرجل تصرف على النحو الذي كنت أتمناه، وهو التراجع، أو بالأحرى الانسحاب، إلى موقع حصين بعيد عن مرمى مدافع الأسطول. الناس، أو بالأحرى الصحف، غاضبة تمامًا لأن الرجل انسحب تحت راية الهدنة، لكنى لست عسكريا بالقدر الذي يسمح لى بتحديد مدى الخيانة، وبخاصة أن الأدميرال سيمور سبق أن أعلن أنه يفهم رفع الراية البيضاء على أنه إخلاء للقلاع". (هذا الانتهاك للرايـة البيـضاء، جرت الاستفادة منه فى محاكمة عرابى، والمضحك أن جلادستون أصر على هذا الاتهام نظرًا لأنه التزم بعبارة تقول إن الانسحاب فى أثناء رفع الراية البيضاء يعد انتهاكا لقوانين الحرب، فقد جرى الإصرار على هذا الاتهام، مع أن بعض الاتهامات الأخرى جرى التخلى عنها، إلى أن جرى بعد ذلك اكتشاف نص فلى (كتاب جيب الجندى) الذى ألفه اللورد ولسلى. يذكر أن ذلك لا يعد انتهاكا)، والمعروف أن (هذا الكتاب) من الكتب المقررة على الجيش.

"كنت مترددًا في مسألة الذهاب إلى مارلبورو هاوس، لكني وجدت أنه من الأفضل الإثبات والمني، وعليه ذهبت إلى هناك. الجميع كانوا ودودين باستثناء هوتون، الذي كان يقاطعني دون سائر الناس. كان آل ماليت موجودين في مارلبورو هاوس أيضنا - وهم أناس مساكين متقدمون في السن - لكني لم أجرؤ على الحديث معهم. جاءني روبرت بورك وهو فرح وسعيد للورطة التي وجدت الحكومة نفسها فيها، وهذا شأن الحياة الحزبية. كل الناس الذين كانوا هناك سبق أن رأيتهم. صافحني أمير ويلز، لكنه لم يقل شيئًا. كان وجه صاحبة الجلالة يبدو مشرفًا، أعتقد أن ذلك كان بسبب القصف. ويقال إن جلادستون أعلن في مجلس العموم أنه لن يرسل جيشًا إلى مصر. كما صرح بأنه ليس في حرب مع أحد، وعلى الرغم من ذلك يؤكد لي بتون الذي تناولت معه العشاء، هو واللورد بكتيف، إن القوات ذاهبة إلى مصر، وأنهم يريدون ضم مصر بالفعل".

## في الرابع عشر من يوليو

"تناولت طعام الإفطار مع دى لا وور. وأريته الرسالة التى أرسلها عرابى الله جلادستون، ونصحنى الرجل بعدم إرسال هذه الرسالة، لكنه عرض على أن يطلب إلى أمير ويلز التحدث معى حول هذه الرسالة. وأنا أعتقد أن هذه خطة سليمة. إننى لا أجرؤ على ترك مثل هذه الرسالة تقع فى أيدى الحكومة إلا بعد التأكد من شكل التدخل الذى سيحدث".

الرسالة المشار إليها هنا هي الرسالة التي أملاها عرابي على صابونجي في الإسكندرية، والتي أرسلها إلى هو بدوره، رغبة منه في أن أقوم بتوصيلها

إلى جلادستون، باعتبارها موجهة من عرابى إلى جلادستون. هذه الرسالة لم تكن موقعة أو مختومة بخاتم أحمد عرابى، وجرى إرسالها بواسطة صابونجى باللغة الإنجليزية وليست باللغة العربية، مما جعل عرابى ينكسر اتهامه بتحرير هذه الرسالة، من بين اتهامات أخرى وجهت إليه فى أثناء القبض عليه، وسرعان ما راح أعدائى يوبخوننى ويعنفوننى لأنى زورت هذه الرسالة، على الرغم من تأكيدى أن هذه الرسالة جرى "إملاؤها" فى رسالة مرفقة أرسلت بعد ذلك بيومين. كانت الرسالة المعنونة لجلادستون على النحو التالى:

## الإسكندرية، ٢ يولية عام ١٨٨٢

#### سىيدى،

يأمرنا نبينا بالقرآن بألا نسعى إلى الحرب أو نبدأها، ويأمرنا أيضا أنه إذا ما شنت الحرب علينا باعتبارنا مارقين أن نتعقب أولئك الهذين اعتدوا علينها بكل الأسلحة المتيسرة وبلا رحمة أو هوادة. من هنا، يتعين على إنجلترا أن تفهم أنهها مع أول دانة تطلقها المدفعية على مصر ستجعل المصريين في حل من كل المعاهدات والتعاقدات والاتفاقيات، ويجب أن تفهم أيضا أن ذلك سيعنى إنهاء السيطرة وإنهاء الديون، وأنه ستجرى مصادرة ممتلكات الأوروبيين، وأن الترع سيجرى تدميرها، وأن المواصلات سيجرى قطعها، وأننا سوف نفيد من الحماس الديني للمسلمين في الدعوة إلى حرب مقدسة في سوريا، وفي الجزيرة العربية، وفي الهند. المسلمون يعدون مصر مفتاح كل من مكة والمدينة (المنورة)، والجميع ملزمون بنص الدين بالدفاع عن هذه الأماكن المقدسة والطرق المؤدية إليها. وقد جرى إلقاء خطب من هذا القبيل وحول هذا الموضوع في مسجد دمشق، واتفق الزعماء المسلمون في كل أقطار العالم الإسلامي. وأنا هنا أعيد وأكرر، إن أول ضربة توجهها إنجلترا أو حلفاؤها إلى مصر سوف تتسبب في سفك الدماء في المراد أدحاء أسيا وإفريقيا، وهنا ستقم المسئولية على عاتق إنجلترا.

سمحت الحكومة لنفسها بأن يخدعها ممثلوها، الأمر الذى أفقد بلادهم مكانتها في مصر. سوف يسوء حال إنجلترا إذا ما حاولت استرداد ذلك الذى فقدته بكافــة الأسلحة وبقوة المدافع الوحشية.

على الجانب الآخر هناك كثير من الوسائل الإنسانية و الودية لتحقيق ذلك. ولا تزال مصر، بل إنها راغبة في التوصل إلى وفاق معها، وهي أيضا تود توثيق عرى الصداقة مع إنجلترا، وأن تحمى مصالحها، وتؤمن طريقها إلى الهند، وتود أيضا أن تكون حليفة لبريطانيا، لكنها يجب أن تراعى ذلك في نطاق حدود سيادتها وتشريعاتها. أما إذا ما آثرت بريطانيا البقاء أسيرة الخداع وإذا ما بقيت تتفاخر وتهددنا بأساطيلها وقواتها الهندية، فإن الخيار سيكون متروكا لها. كل ما في الأمر، هو أن بريطانيا يجب ألا تستهين بوطنية الشعب المصرى. إن ممثليها ليلغوها بالتغيير الذي حدث للأمة منذ عهد إسماعيل الطاغية، فالشعوب والأمم في عصرنا هذا تخطو خطوات واسعة ومفاجئة على طريق التقدم.

فى النهاية، يجب أن تتأكد إنجلترا من أننا مصممون على القتال، وعلى الموت شهداء فى سبيل بلدنا، أو ننتصر لنعيش مستقلين وسعداء. السعادة فى الحالين مكفولة لنا، والشعب الذى امتلك مثل هذا الإيمان ليس لشجاعته حدود.

#### أحمد عرابي.

قمت بزيارة جريجورى، الرجل متخوف من حرق الإسكندرية، ويُصندق أن عرابيا لم يأمر بذلك. لكننى أقول: إنه أمر بذلك، وإنه كان على حق فى ذلك الأمر. هذه هى سياسة الروس فى موسكو، ويتفق أيضنا مع كل ما أعرفه عن نواياهم. وأنا لا أعتقد أن ذلك يمكن أن يسفر عن أى ضرر فى المستقبل أو على المدى الطويل، وسيجرى أيضنا التخلص تمامًا من كل من اليونانيين والإيطاليين. الواقع، أن عرابيا لم يكن مسئولاً عن المذبحة، التى هى بطبيعة الحال أمر مبالغ فيه وغير حقيقى، مسألة ضرب المدينة وإحراقها، وقطع المياه عنها، وجعل محطة السكك الحديدية هدفا إستراتيجيا، كل ذلك يعد أمرا طبيعيا جدا عند أى قائد مصمم على الدفاع بعناد

وإصرار". (وأنا لا زلت أقول: إن حرق الإسكندرية هو الذى هيأ لعرابي الوقت الكافى للتخندق فى كفر الدوار. لو كان عرابي نقد الجزء الآخر من خطته وقام بنسف وإغلاق قناة السويس، لجعل من ذلك معركة جيدة وطويلة، ويحتمل أيضنا أن يكون قد انتصر على هذه الحملة. ومع ذلك، سأعود إلى هذه النقطة مرة أخرى عندما أبدأ فى تناول الحرب).

## في الخامس عشر من يوليو

يكتب بتون في جريدة التايمز عن رغبة أمير ويلز في الحصول على نسخة من رسالة عرابي، وأرسلت أقول إني يسعدني أن أقرأ الرسالة على صاحب السمو. لن أسمح بخروج الرسالة من يدى... حضر السير دونالد كورًى لمعاينة الخيول. الرجل لديه حساسية كبيرة بخصوص مصر، وهذه الحساسية موجودة أيضاً لدى عدد كبير من الناس. لكن الصحف كلها تعوى عواء واحدًا، وأنا بدورى مكتئب، وأفكر في المستقبل. من الصعب تدمير مصر، ومن الصعب أيضاً القول بأن الأوربيين في مصر هم وحملة الأسهم والسندات لن يجرى تدميرهم أيضاً. وما زال هناك رب في السماء لأولنك الذين يؤمنون به ويثقون في رحمته.

# في السادس عشر من يوليو

"يبدو أن الأتراك وافقوا في نهاية المطاف على إرسال قوات، وافاني بتون بمعلومات عن المهمة أمس. هذه القوات ستأتى وتعود خلال شهر، بعد أن تقوم بإلقاء القبض على عرابي. إنه لأمر يدعو إلى السخرية والاستهزاء، لأنه إذا ما سافرت القوات التركية فسوف تبقى في مصر. وسوف تتفق هي الأخرى مع عرابي وتهادنه، وإن ما ستجنيه إنجلترا هو إعلان السلطان للحرب. بعد أن تمعنن الأمور كلها وجدت أن ذلك هو أفضل الحلول، وإلا حتم الأمر مسالة الصم...

#### في السابع عشر من يوليو

"سافرت إلى لندن والتقيت بتون، ووافقنى على إرسال الرسالة إلى جلادستون وإلى أمير ويلز، ونفذت ذلك بالفعل... وددت لو أن جلادستون تحرر لكل النتائج التى يمكن أن تترتب على عمله فى القاهرة، نظرا لأن الرجل (جلادستون) صرح يوم السبت أن تدمير الإسكندرية كان أمرا يستحيل التنبؤ به وأن يكون ذلك ناتجا عن ضربها بالقنابل! الآن ، ما عذره إذن إذا ما جرى تدمير القاهرة؟ لقد استقال برايت Bright الذي كان رجلا أمينًا، على أقل تقدير، ثم ألقى خطابا الليلة قال فيه إنه يعد ضرب الإسكندرية بالقنابل خرقًا للقانون الدولى وخرقًا أيضنًا للقانون الأخلاقي "(١٧). (وأنا لدى من الأسباب ما يجعلني أعتقد أن جلادستون كان قد شارك برايت في الوهم الذي مفاده أن قلاع الإسكندرية يمكن ضربها بالقنابل دون حدوث سفك للدماء أو حرائق أو حرب. كان الفارق بين الرجلين الروت عندما تأكد له أنه تنكر لمبادئه عندما وافق على ضرب

<sup>(</sup>١٧) النقيت برايت أكثر من مرة في سنوات لاحقة، وكانت لغة الرجل معى قوية في مسالة تتضليله للمشاركة في التأمر لضرب الإسكندرية بالقنابل. وأنا أقرأ ما يلي في مفكرتي عن عام ١٨٨٥:

تفى التلميع من يونية: زرت أل هوارد. تناولت حرم هوارد العشاء الليلة الماضية مسع كل مسن هار تنجنون وجرانفيل وبرايت... أبلغها برايت أنه حضر جلسة مجلس الوزراء التى تقرر فيها ضرب الإسكندرية بالقنابل، لكن اللورد جرانفيل أكد له أن ذلك لن يحدث، وأنه قرر أن ينسحب مسن مجلس الوزراء مع أول طلقة فى أى حرب من الحروب. لقد حزن الرجل حزنًا كبيرًا ودمعت عيناه وهسو يرى المجزرة الدائرة، لكنه لم تكن عنده الجرأة والشجاعة التى تجعله يتتكر الأصدقائه السابقين. ومسع ذلك، كتب رسالة إلى جلادستون بعد الحرب ليقول له إنه إذا ما سسمح بمحاكسة عرابسى بواسطة الحكومة المصرية، فإن ذلك سيكون عارًا مستديمًا.

قى السادس عشر من مارس: ذهبت ليلاً لتناول العشاء مع آل هوارد. كان العشاء لطيفًا جدا، حضره جون برايت وجون مورلى وفردريك ليفسون والسيد رايت Wright ... البخ. فى البداية كنا جميعًا مشدودين... لكن رايت أنهى ذلك التوتر عندما راح يتساءل عمن تسبب فسى ضسرب الإسكندرية بالقنابل. وهنا انفجر برايت وراح يستنكر الحرب استنكارًا شديدًا، كما استنكر الظلم الواقع على عرابى عندما جرى نفيه إلى جزيرة سيلان. أوضح أيضًا أن بوشامب سيمور كان قد أرسل برقية يطلب فيها ضرب الإسكندرية فى موعد سابق للموعد المحدد لكن رفض طلبه. أخيرًا فإن شامبرلين هو الذى أصر على السماح له بتدمير الإسكندرية... وقال برايت إن هار تنجنون، لم يحرض على ضرب الإسكندرية...

الإسكندرية (خرج من المجلس وراح يبكى بكاءً مراً)؛ في حين خنق جلادستون أسفه وندمه وراح يستفيد إلى أبعد حد ممكن من الشعبية التي تجلبها الحرب على الوزارة)"... عدت إلى المنزل في ساعة متأخرة وفي روح معنوية متدنية. لقد بذلت كل ما في وسعى لتحاشى الحرب، والحرب أصبحت الآن هي الحل الوحيد". ومن سوء الطالع أن مفكرتي عن عام ١٨٨٢ الميلادي تنتهي عند هذا الحد (١٨١).

<sup>(</sup>١٨) إن الإشارات إلى الانتفاضة الإسلامية المتوقعة في الهند، هنا، وفي المواضع الأخرى، والتي جرى اقتباسها من مفكرتي، تبدو الآن شيئًا مبالغًا فيه في ضوء الأحداث الراهنة. هذه الانتفاضة كان لها ما يبررها بفضل الأفكار التي كانت سائدة في ذلك الوقت، وربما كانت مسألة حدوث حريق عام في الشرق وخوف حكومتنا منها كانت عذرا منتحلاً من أجل الضغط للقيام في شهر يوليو بحل مشكلتها في مصر عن طريق العنف المباشر.

الفصل السادس عشر

معسركة الستل الكبير

يتبقى لى أن أروى الأحداث الرئيسية فى المعركة القصيرة التى وقفت مصر الوطنية فيها على امتداد شهرين فى مواجهة عدوها الإنجليزى. أعمال المورخين والكتاب الإنجليز ليس فيها وصف حقيقى لهذه المعركة، وكذلك أيضا الروايات الفرنسية عارية عن الصحة فيما يتصل بهذه المعركة. حكم الرعب والفزع الذى استمر تحت رعاية وحماية الحامية الإنجليزية مدة عام أو أكثر من عام بعد إعدة تنصيب الخديو وإقامة الحكم التركى الشركسى فى القاهرة، هذا الحكم كمم أفواه المصريين الوطنيين فيما يتصل بكل ما حدث فى مصر فى أثناء غياب الخديو، وعلى الرغم من تسليط شىء من الضوء على الحقائق فى خلال محاكمة عرابى، فإن الصحافة الوطنية لم تجرؤ على الإشارة إلى هذه الحقائق إلا من خلال التصريحات الرسمية، فى حين نجد أن أجهزة الرأى الوطنى تستجعت فى ظل الحماية الفرنسية، وأتيحت الفرصة لترويج بعض الأساطير التى لا تزال تؤثر إلى حد بعيد فى العقل المصرى.

النقطة الأولى التى ينبغى توضيحها، لأنها جرى تجريدها من حقائقها فى الكتب الزرقاء كما تجاهلها الكتاب الإنجليز كلهم، هى بالضرورة الطابع الـوطنى للدفاع الذى قامت به مصر الوطنية فى مواجهة الغزو الإنجليزى. الرواية الرسمية بطبيعة الحال، تقول إن الجيش وحده هو الذى قاوم مطالب الإدميرال سيمور المستحيلة فى أثناء عملية ضرب الإسكندرية بالقنابل، ومن بعده مقاومـة الغـزو البرى الذى قام به ولسلى. هذا كان مجرد استمرار للرواية الدبلوماسية التى جرت صياعتها وحبكها فى وزارة الخارجية لكى تلتمس لنفسها العذر فى تصميمها علـى التدخل فى المصالح المالية، ويمكن قراءة ذلك فى تغييرها الفظيع للحقائق والتـزام الكذب فى الخطبة الافتتاحية التى ألقاها اللورد دفرين فى المؤتمر الأوروبـى فـى المطنبول. استناذا إلى ما قاله السفير الإنجليزى، فإن مصر قبل ضرب الإسكندرية،

كانت في حال من الفوضي التي تهدد الحياة والممتلكات، وكانت تجري فيها أيــضنا المذابح، عن طريق الجيش بقيادة أحمد عرابي وبعض القادة المتمردين الآخرين؟ الأمر الذي كان يعطل الحكم، ويعطل إقرار النظام والاستقرار المالي. يا لها من مبالغة على المستوى السياسي، وكيف جرى تأسيس مثل هذا التصريح والبيان المبالغ فيه، على الكذب و الافتراء، وقد أثبت ذلك بما فيه الكفايـة. والـذي ينبغــي توضيحه هنا أيضنا هو الحصة الدقيقة من المسئولية عن قبول تحدى الإدمير ال سيمور لمبارزة المدفعية التي بدأت الحرب في الإسكندرية، الحرب التسي جسري عزوها إلى عرابي، والذي جرى تحميله المسئولية كلها ظلمًا وعدو انا(١٠).

<sup>(</sup>١٩) أكد اللورد دفرين لن نبالغ إذا ما قلنا إن الفوضى الكاملة كانت تسود مصر طوال الأشهر الثلاثـة الأخيرة. رأينا فنة عسكرية منشقَّة، لا تستند إلى أية حجة من الحجج الشرعية، التي يتذرع بها أنسرك هذه الفئة في مخططاتهم. رأينا هذه الفئة وهي تتنقل من عنف إلى عنف. إلى أن أفضى العصيان إلىي التمرد، وإلى أن أفضى التمرد إلى الثورة، وإلى أن أفضت الثورة إلى الاستيلاء على الـسلطة العليـــا. ترتب على ذلك أن أصبحت الفوضى تسيطر على إدارة البلاد، وتوقفت عمليات التجارة المعتادة، ولـم يعد الفلاحون يجدون مشترين لإنتاجهم، وعجزوا عن دفع ضريبة الأطيان، وبدأ دخــل مــصر فـــى التناقص. هذا الحال أدى إلى تعريض المصالح التجارية لرعايا الدول صاحبة المصالح السي أقسصي درجات الخطر. ليس هذا فقط، وإنما جرى أيضًا رفض الاعتراف بالاتفاقات والمعاهدات الخاصـة المبرمة مع حكومتي فرنسا وإنجلترا، وقد استبعد المسئولون الذين عُينــوا لتنفيــذ تلــك المعاهــدات والاتفاقات، ومنعت عنهم السلطة التي كان مفروضنا لهم أن يمارسوها، وبالتالي جرى وقف المنظومة التي بدأت تعمل عملها من أجل الفلاحين والزراع، بل وجرت الإطاحة بها أيضاً.

هذه الأثار ليست سوى مجرد جزء فقط من الوضع المؤسف الذي أثار قلق أوروبا. هــذا لا يعنـــي أن الدائن العام هو الذي عاني الكثير، هذا يعني أيضنا أن حياة وممثلكات الأوروبيين هناك أصبحت غيـــر أمنة. هذا الخطر لدينا عليه دليل محزن ومقنع، ويتمثّل في المذبحة المروعة التي قام بها الدهماء مــن الناس ضد أشخاص أبرياء في الإسكندرية، وفي الهروب المفاجئ من القساهرة ومسن السداخل (هسذا الهروب يعنى الخسارة والدمار للكثيرين) لألاف من مواطنينا المحترمين.

من هنا يتضح أن هذا الحال يتطلب تدخلاً عاجلاً وناجحًا.

إن مسألة تحول عرابى، اعتبارا من نشر المذكرة المشتركة، إلى مؤيد عتيد للاعتماد على النفس والاستعداد للحرب أمر لا شك فيه، لكنه فى ذات الوقت كان يطالب دومًا بالمصالحة والتسوية، إذا ما تيسر ذلك بدلاً من الحرب. كانت المقاومة هى دومًا الحلبة السياسية لأحمد عرابى، لكن الرجل كان يقف وحده على هذه الحلبة، وأدى وصول الأسطولين الفرنسى والإنجليزى إلى الإسكندرية إلى تقويلة موقف الرجل تقوية كبيرة للغاية بفضل قطاعات الرأى المدنى.

وفى ضوء ما حدث لتونس أمام أعين المسلمين، كان من المستحيل التغاضى عن ذلك الذى كانت تدبره الدول الأوروبية لمصر، وخلص حال من الفوضى الوهمية والتمرد الوهمى الذى يمكن اتخاذه ذريعة للتدخل لحماية حياة وممتلكات الأوروبيين، والقبض عنوة أو بطريق الإغواء أو القيود على الحاكم، بزعم احتياجه إلى الحماية من رعاياه المتمردين، وإجباره على قبول الحماية العسكرية. هذا هو بالضبط ما قام الجيش الفرنسى بتنفيذه فى تونس، هذا الذى حدث كان لا بد من تكراره بالضبط من قبل الإنجليز مع المصريين. وعليه لم يكن من الصعب إقناع الوطنيين المصريين، أنه فى ظل الخيار السيئ المتاح، تصبح مسألة خوض القتال والدخول فى معركة أشرف من الاستسلام بلا مقاومة منذ البداية.

من هنا أصبح صوت عرابى عنصرا مهما فى القرار الذى جرى التوصيل اليه فى اليوم العاشر من شهر يوليو، ويقضى برفض مطالب الأدميرال، ومع ذلك لم يكن الإنذار أمرا ملحا، إذ كان يجرى التلويح به عن طريق التهديد. كان أعضاء المجلس العام قد اجتمعوا للرد على ذلك الإنذار، وتبنى الأعضاء كلهم الرأى الدنى مفاده أنه ليس من سلطة الخديو القانونية تسليم أى جزء من الأرض المصرية بناء على طلب قائد أجنبى دون إطلاق حتى ولو رصاصة واحدة، أو حتى فى أضعف الأحوال دون أوامر مباشرة من السلطان. ولم يكن لدى الخديو نفسه رأى غير ذلك، هذا الرأى شارك فيه أيضا كثير من النواب والممثلين علاوة على أعضاء الحكومة، وتوحدت الآراء وراحت تضغط بالفكرة التى مفادها أن القلاع يتعين الدفاع عنها من ناحية، وأن يلعب الخديو دورا مهما فى الخطاب الوطنى، وأن

يسانده في هذا الدور مندوب السلطان، درويش باشا. ولم يجرو أي مسلم من الحاضرين، بما في ذلك سلطان باشا الذي كان قد ربط مصيره بالإنجليز، على المناداة بشيء غير رفض مطالب الأدميرال سيمور.

تلقى عرابى باعتباره وزيرا للحربية والبحرية، نتيجة لذلك القرار الإجماعى، أوامر محددة من الخديو، تقضى بتجهيز القلاع للقتال، والرد بالمدفعية إذا ما فتح الأسطول الإنجليزى النار، كما صدرت فى الليلة نفسها، فى العاشر من يوليو، تعليمات عاجلة إلى وكيل الوزارة فى القاهرة بأن يعلن فى جميع المديريات أنه تقرر الدخول فى الحرب، وأن تبادر المديريات باستدعاء الاحتياطى وتشكيل كتائب جديدة من المجندين. وهنا يمكن القول إن الخديو لم يكن صادقًا في هذا الموقف الشبيه بالحرب، ولم يحدث أن أثبت توفيق من خلال العمل العمام سوى الدور المزدوج الذى يقوم بلعبه دومًا. كان الخديو توفيق هو وسلطان باشا، الذى كان يردد الكلام الذى يقوله الخديو، قد اتفقا قبل ذلك على التظاهر بالوطنية حتى يمكن لهما تغطية نفسيهما أمام الرأى العام، فى حالة ما إذا ثبت أن القلاع أقوى من الأساطيل، ويجب ألا ننسى أيضًا أن مبعوثى السلطان كانوا حاضرين فى المجلس، وكانت السياسة الإنجليزية المعلنة فى ذلك الوقت لا تزال تنادى بتدخل المسلطان. هذا يعنى أن توفيق كان يتلاعب بالفرصة المزدوجة، وكان مصممًا على شسىء واحد، ألا وهو الوقوف مع الجانب الأقوى.

وفى الكتب الزرقاء برقية عجيبة توضح ذلك الذى قاله الخديو لمستشاريه الإنجليز. فى السادس من يوليو، جرى إبلاغ الخديو توفيق بانتواء الإدميرال سيمور ضرب الإسكندرية بالقنابل، وجرى حثه على أن يضع نفسه على ظهر واحدة من السفن الإنجليزية طلبًا للأمن والسلامة. لكن هذا الكلام لم يتفق مع مخاوفه الشخصية أو لعبة الانتظار التي قرر أن يلعبها، ثم أرسل بعد ذلك إلى كولفن ليعلمه بخطة سلامته فى أثناء تبادل إطلاق النيران. لم يكن أمام توفيق ما يفعله غير البقاء فى مصر، طبقًا لما هو وارد فى الكتب الزرقاء . لم يكن بوسعه الرجل التخلى عن أولئك الذين وقفوا إلى جانبه فى وقت الأزمة، ولم يكن بوسعه

أيضًا التخلى عن مصر فى أثناء هجوم دولة أجنبية عليها، وقيل إن ذلك كان مسن باب تأمين سلامة توفيق الشخصية ليس إلا. وعليه سوف يذهب الخديو إلى مكان على ترعة المحمودية مع درويش باشا. وأبدى الخديو توفيق ملاحظة مفادها أنسه كلما جرى تنفيذ المطلوب على وجه السرعة، قلت الأخطار على سلامته الشخصية. كان ذلك هو البرنامج الذى التزم به الخديو، فيما عدا أنه قرر الانسحاب والتراجع فى النهاية، ورفض الذهاب إلى قصر المحمودية، وذهب بدلاً من ذلك إلى منزله الريفى فى الرملة، التى تبعد عن الإسكندرية مسافة تقدر بثمانية أميال، ليكون فى مأمن من نيران مدافع الإدميرال سيمور.

عقب الحرب مباشرة وصلنى تأكيد عجيب لتردد توفيق وعجزه عن اتخاذ القرار، وقد وصلني ذلك التأكيد من مصدر لا يقل اطلاعًا عن اللورد شارلز بير سفور د Charles Beresford، الذي كان يقود قوة النسور Condor في أثناء عملية ضرب الإسكندرية بالقنابل، وكان يتصرف تصرف المارشالات في الإسكندرية بعد انتهاء عملية القصف، وقد أبلغني هذا الرجل أن الخديو في نوبة من نوبات الصراحة غير المعتادة منه، شرح له الأسباب التي جعلته ببقي على الأرض في أثناء الحرب، وأن هذه الأسباب تتمثل في حيرة الخديو توفيق البالغة في مسألة من منَ الطرفين سيئبت أنه هو الأفضل. كان هناك اعتقاد عام في مصر ، مفاده أن السفن سيجرى إغراقها، وأن الرجل تملكته نوبة شك مخيفة طوال اليوم في الرملة؛ الأمر الذي كان يجعله يسارع صاعدًا كل نصف ساعة إلى سطح القصر ليقف على ما يحدث لتلك السفن. واكتشف الخديو في الفترة المسائية فقط أن تلك السفن كانت هناك بلا مساس، في الوقت الذي جرى فيه إسكات القلاع؛ الأمر الذي جعله يضع نفسه في نهاية الأمر تحت حماية الإدميرال سيمور. خبرة بيرسفورد التي اكتسبها طوال الأسابيع التي أمضاها في الإسكندرية، يمكن تفسيرها على أنها وأدت لدى الرجل احتقارًا كبيرًا للخديو توفيق، كما ولدت في نفسه أيضًا قدرًا من التعاطف مع عرابي والفلاحين الذين واصلوا الحرب على الرغم من هرب أميرهم.

وبغض النظر عما حدث، فإن التصرف الذي أتاه الخديو توفيق في المجلس، هو والحقيقة التي مفادها أنه وضع اسمه على الأوامر التي صدرت بشأن الحرب، هما اللذان أضفيا وضعا شرعيا تماما على الدفاع الوطني الذي جاء بعد ذلك، وهما أيضنا اللذان ألغيا، من المنظور الإسلامي والشرعي، أوامر الخديو المضادة النبي أصدرها بعد أن أصبح في جانب العدو. هذه الأمور يجب أن نعيها تمامًا إذا ما أردنا أن نفهم شرعية القضية الوطنية حق الفهم، وإذا ما أردنا تفهم الوضع الذي استقر في الأذهان الوطنية البسيطة عندما ذاع حديث خيانة الأمير . إن وجهة النظر الإسلامية في الحرب غاية في البساطة، وتتمثل في أنه عندما تبدأ الاشتباكات، ويعلن الأمير الحرب بصورة علنية، تصبح مهمة رئيس الدولة ومهمة شعبه متمثلة في مواصلة الحرب والاستمرار فيها إلى أن يتحقق النصر أو الهزيمــة. والأميــر الذي يجري أسره بواسطة العدو في أثناء الحرب، يصبح عـــاجزًا عـــن إصــــدار الأوامر، وعليه فإنه يتحول إلى خائن. كان رعايا الخديو توفيق ينظرون هذه النظرة إليه، إلى أن أعيد إلى القاهرة بقوة السلاح الإنجليزي ليصبح أميرًا مكروها من المصريين. الروايات الإنجليزية عن هذه الحرب تخلو من هذه الأشياء المهمة، ولكننا نجد بدلاً من ذلك مدائح سخيفة للأمير ، والاعجاب به باعتبار و رجلا "مخلصنا" Loyal، لسبب غير منطقي هو أنه كشف وأثبت و لاءه لإنجلترا، وخدمها طوال الحرب على أنه عميل سافر. لكني سأعود إلى هذه النقطة في مرحلة لاحقة.

النقطة الثانية الضرورية التي ينبغي التركيز عليها هي التحديد الدقيق للمسئولية في مسألة المحافظة على القانون والنظام في سائر أنحاء مسصر، وفي الأعمال والتصرفات الإستراتيجية في الحرب، وبخاصة بين عرابي والزعماء الوطنيين الآخرين الذين كانوا يعملون معه طوال هذين الشهرين العامرين بالأحداث. كانت الأحداث بالصورة التي تأكدت أنا منها، تسير على النحو التالي:

فيما يتعلق بحكم البلاد، أصبح واضحا للعيان فى القاهرة أن الخديو يجب عدم النظر إليه باعتباره رئيسًا للدولة، وبخاصة مسألة حريته فى إصدار الأوامر، وعليه جرى تشكيل مجلس عمومى لتدارس الأمور وتقرير ما ينبغى عمله. وفي

هذا الصدد تولت الشخصيات المدنية الكبيرة زمام الأمسور بدلاً من العنصر العسكرى. لم يكن عرابى نفسه حاضرًا في اجتماع ذلك المجلس، إذ كان الرجل بصحبة الجيش في كفر الدوار، علاوة على أنه لم يقم طوال فترة الحرب بأية زيارة للقاهرة أو التدخل بشخصه في إدارة الأمور هناك، إلى جانب كبار رجال الدين، وقاضى القضاة التركي، ومفتى الديار المصرية، وشيخ الإسلام، ورؤساء المذاهب الأربعة. كان ذلك المجلس يضم أيضا ممثلين للمسلمين من سائر أنحاء البلاد، إضافة إلى أربعة أمراء من بيت الحاكم تبنوا القضية الوطنية بصورة علنية، كما حضر ذلك الاجتماع أيضا كثير من محافظي الاقاليم الذين جرى استدعاؤهم، على وجه السرعة، إلى القاهرة من أجل هذا الاجتماع، كما حضر الاجتماع أيسضا كبار النواب في البلاد، فضلاً عن حضور ممثلين أيضا للسكان غير المسلمين، وبطريرك الأقباط والحبر الأكبر لليهود. من هنا يصبح ذلك المجلس موهلاً وصاحب صلاحية في القرارات التي يمكن أن تصدر عنه بالإجماع، نظراً لأن هذا المجلس كان مكونًا من شرائح أو قطاعات الرأى السياسي كلها، كما كان يضم أيضنا ممثلين للطبقات على اختلاف أنواعها. كان هناك عدد كبير من الشخصيات أيضنا ممثلين للطبقات على اختلاف أنواعها. كان هناك عدد كبير من الشخصيات من أصل شركسي، لكنهم كانوا يتسمون بقدر كاف من الوطنية بحكم أنهم مسلمون.

و لأن الوقت قد حان لمكافحة ومقاومة الغزو الأوروبي، فلم يكن أمامهم سوى الدفاع عن مصر ضد هذا الغزو الأوروبي، بغض النظر عن الصراعات الحزبية.

وتأسيسًا على ذلك، قرر المجلس بالإجماع، أن الخديو لم يعد في وضع قانونى يسمح له بتولى القيادة، وأن مراسيمه التى أصدرها عندما كان في أيدى الإنجليز تعد مراسيم غير قانونية وغير سارية لهذا السبب نفسه. كان أول إعلان صادر عن توفيق في موقفه الجديد يتمثل في طرد أحمد عرابي من منصب وزير الحربية. وقرر المجلس الإبقاء على عرابي في منصبه، وأن يواصل الرجل بهذه الصفة دفاعه عن البلاد. وجرى تعيين مجلس دائم، أو بالأحرى ما يمكن أن يطلق عليه اسم "لجنة الدفاع"، لمعاونة عرابي في أداء المهام المطلوبة منه، وتكون ذلك

المجلس، أو بالأحرى تلك اللجنة، برئاسة يعقوب باشا سامي، وكيل وزارة الحربية، واستمرت تلك اللجنة طوال فترة الحرب، في العمل على تنفيذ تفاصيل خطة التجنيد، وتوفير التعيينات والإمداد بالمواد والمعدات العسكرية. وقرر الاجتماع أيضنا فيما يتصل بالإدارة المدنية، أنه في حال غياب كل من راغب باشا هو والوزراء الآخرين في الإسكندرية - لأن هؤلاء جرى احتجازهم قسرا في الإسكندرية بواسطة الحرس الإنجليزي للخديو - فإن تصريف شئون الحكم يجب أن تقوم على أمره إدارات مستقلة، دون أي تغيير في النظم المعمول بها، على ألا يؤدى ذلك إلى أي شكل من أشكال الفوضي، مع الأخذ في الاعتبار أن وزارة راغب باشا لم تكن وزارة بالمعنى الحقيقى لهذا المصطلح. وفي واقع الأمر، إن هذه الإدارة كسبت قدرًا كبيرًا من الكفاية، ويمكن القطع بأن الحكومة المصرية لـم يحدث أن كانت أفضل مما كانت عليه الحكومـة الوطنيـة فـي أثنـاء ضـرب الإسكندرية بالقنابل. وأصبحت وزارة الداخلية تحت قيادة وكيل الوزارة، إبراهيم بك فوزى، في حين أصبحت الشرطة تحت قيادة إسماعيل أفندي جودت، وهذان الرجلان إداريان على كفاءة عالية، فنجحا، على الرغم من الاضطرابات التبي شهدتها تلك الفترة، في المحافظة على النظام في سائر أنحاء البلاد. وقام هذان الرجلان بالقاء القبض على مديرين أو ثلاثة مدراء من الشراكسة حاولوا الوقوف، مثلما فعل عمر لطفي، إلى جانب الخديو توفيق، والتحريض على القلاقل والاضطرابات، وأودعوهم السجن إلى نهاية الحرب، ولم يحدث بعد ذلك أي نوع من الإضرابات أو المظاهرات. أما الأوروبيون الذين أثروا البقاء في القاهرة فقد جرت حمايتهم حماية جيدة وكاملة، في حين رافقت قوات الشرطة الأوروبيين الذين آثروا النزوح إلى ميناء بور سعيد.

لم يكن هناك ما هو أكذب من التأكيدات التى وردت على للسان اللورد دفرين، فى المؤتمر المنعقد فى إسطنبول، عن المذابح التلى كانست تقام يوميا للمسيحيين فى مصر. لم يكن هناك أى اعتراض على تحصيل المضرائب، أو التوزيع المعتاد للمصروفات المدنية. وبانتهاء الحرب كشفت الخزانة عن موازنة نظيفة تمامًا، وليس فيها أى عجز، عندما جرى تسليم صناديق هذه الميزانية لضباط

الخديو بعد معركة التل الكبير. لم يجر استقطاع أى مبلغ من تلك الميزانية، وكانت الدفاتر بحالتها المعتادة. وجرى أيضنا الحفاظ على مجرى العدالة المعتاد، ولم تكن هناك أية إشارة أو دلائل تغيد أن البلاد مرت بأزمة غير عادية. وكانت مخازن وزارة الحربية تحتوى على مؤن وتعيينات تكفى مدة أربعة أشهر، ولكن ولسلى قام بالاستيلاء عليها.

فيما يتصل بأحمد عرابي، كان لا بد من أن يظل موقفه سياسيا، وبحكم أنه كان وزيرًا للحربية، بقى الرجل في منصب القائد الأعلى للقوات، وزعيما شعبيا، إلى أن أدى تقدم ولسلى نحو التل الكبير إلى اختفاء الرجل تمامًا من المشهد. وبحكم أنه كان صاحب نفوذ كبير عند مشايخ الريف وعند الفلاحين في الدلتا فقد سهِّل ذلك عليه بث الحماس لدى هؤلاء الناس وتشجيعهم على الحرب؛ وبناء على دعوات الرجل انهالت عليه الإمدادات والمساعدات السخية من كل جانب، كما تدافع المتطوعون إلى الجيش. وبذلك ثبتت أهمية هذا الرجل في الدفاع الوطني، وبذلك يكون قد تصرف تصرفا عاقلاً عندما رفض تولى زمام الأمور وتحريك القوات في الميدان. وقد عزا أعداؤه الذين يحطون من قدره، امتناع أحمد عرابي عن هذا الموضوع إلى جبن الرجل، الأمر الذي يجعلنا نستنتج أن هذا الكلام فيه شيء من الحقيقة. وكان عرابي فلاحًا خالصًا على نحو حال بينه وبين امتلاك أيـة خصلة من خصال القتال والحرب التي نجدها في بعض السُعوب، والتسي تعد نقائص في الرجل. كانت شجاعة أحمد عرابي من نوعية تختلف عن تلك الشجاعة التي تحث على الأعمال الجسورة في الحرب، وعلى الرغم من تعلميم الرجل العسكرى فإنه لم يشترك في أية معركة حقيقية. والأرجح أن عرابيا كان يدرك هذه النقطة، كما كان يدرك أيضنا افتقاره إلى المعرفة العلمية المتقدمة التي تتطلبها العمليات الحربية الحديثة. كان يفتقر تمامًا إلى التعليم العسكرى الحديث أو الخبرة التي تتجاوز التدريب العسكري الروتيني، وأنا أتصور أن الرجل كـــان عـــاجزًا أو بالأحرى غير قادر على المناورة بفرقة من الفرق العسكرية، إذا ما طلب إليه ذلك، حتى ولو كان ذلك من قبيل الاستعراض. ومع ذلك فإن التفسير الحقيقسي، فسي نظرى، لنكوص عرابي وعدم فاعليته، يرجع إلى أنه أصبح رئيسًا للدولة، ومن ثم لم يكن الناس ينتظرون منه تولى قيادة الجيش. ومع ذلك فإن ذلك، فى نظرى، لا يعد عذرًا لعرابى، كما لم يبرئه إخوانه المواطنون الذين لاموه بحق على عدم اشتباكه مع العدو، حتى ولو كان ذلك فى الأيام الأخيرة من المعركة فى أضعف الأحوال.

وأنا لا أدعى المعرفة الكاملة بكل ما يتصل بالعمليات العسكرية الفعليـة، ولكنى سوف أخاطر على الرغم من ذلك، وأورد رواية قصيرة حسبما عرفته عن هذه العمليات من المصادر المصرية، وليست الإنجليزية. كان صابونجي، مراسلي العجيب، قد غادر الإسكندرية مع الهاربين الآخرين قبل بدء عملية القصف، ولذلك بقيت لا أعرف شيئًا عما كان يدور في البلاد إلى نهاية الحرب. يزاد علمي ذلك أن وثائق المحاكمة ومستنداتها لا تحتوى على شيء من هذا القبيل، والذي عرفته هو عبارة عن نتف صغيرة جمعتها في السنوات التي تلت الحرب، من أفواه أولئك الذين شاركوا في هذه العمليات، والمعروف أن الروايات التي من هذا القبيل، لا تكون دقيقة تمامًا فيما يتصل بالتواريخ والأرقام. كان الأوروبي الوحيد الذي بقى مع الجيش هو ذلك السويسرى الوطني الممتاز، وصديق الحريـة المصرية، والذي يدعى جون نينيه، الذي كان في موقع يسمح له بمعرفة الكثير عما دار هناك، نظرًا لأن هذا الرجل أمضى الشهر الأول من الحرب بصحبة أحمد عرابي في كفر البدوار، وكان يعباون أحميد عبرابي في مراسلاته الأجنبية. وقد دارت بيني وبينه حوارات وأحاديث طويلة، لكن طبيعة الرجل المتحمسة تضر به كشاهد تاريخي سليم، يزاد على ذلك أن الكتاب الذي نشره في عام ١٨٨٤ جرى إعداده بلا تمعن أو تمحيص من ناحية، ويدور الجدل حول أسلوبه، من ناحية ثانية، على نحو يستحيل معه الوثوق بالتفاصيل التسى يسمجلها مؤلف هذا الكتاب. يزاد على ذلك أن نينيه توقف عن الحضور إلى مركز الرئاسة قبل بداية القتال الفعلى، فقد بقى الرجل في كفر الدوار عندما انتقلت العمليسات الحربية إلى التل الكبير. وما عرفته عن هذه الحرب يمكنني أن أتكلم عنه هنا باختصار،

أبلى رجال المدفعية المصريون بلاء حسنا في اليوم الأول من أيام ضرب الإسكندرية بالقنابل، ولعدد طويل من الساعات، على العكس مما كان ينتظره السير بوشامب سيمور أو أي أحد من ضباطه. كان رجال المدفعية يحسون بنقيصة مخيفة بسبب الطابع القديم للقلاع التي جُلبوا للدفاع عنها. كان تاريخ تلك القلاع يرجع إلى أيام محمد على باشا، وكانت و اجهاتها مبنية من الحجر، طبقا لما كان ساندًا في تلك الأبام، وهذا الحجر يعد مادة شديدة الخطورة على من يدافعون عن هذه القلاع، إذا ما تعرضت تلك الواجهات لدانات المدفعية الحديثة، نظرًا لأن هذه البنايات الحجرية تتفتت؛ الأمر الذي يؤدي إلى زيادة الآثار الانفجارية الناجمة عن الصواريخ المعادية. هذا العيب لم يلاحظه أو يتنبأ به رجل من أكفأ المهندسين مثل محمود باشا فهمى؛ الأمر الذى أدى إلى ارتفاع الخسسائر ارتفاعًا كبيرًا بين المدافعين عن القلاع. ورد في الكتاب الأزرق أن حامية الإسكندرية كان يتراوح عدد جنودها بين ٨٥٠٠ جندى و ٩٥٠٠ وهذا الرقم يتفق تماماً مع الروايات الوطنية، في حين قدر عدد القتلى والجرحي بحوالي ألف رجل. إذا كانت هذه الأرقام قريبة من الدقة فذلك يعنى أن نسبة الخسائر كانت عالية جدا. وقد جرى إنقاذ سمعة وشرف الحامية تمامًا بفضل هذه الخسائر، وقد أدى هذا الثبات إلى ظهور رأى مضاد للحرب في إنجلترا، وأخذ ذلك الرأى يتزايد أكثر فأكثر خالل الأسابيع التي تلت ذلك. لم يكن دور عرابي في الدفاع، مثلما حدث في الاشتباكات التي وقعت بعد ذلك، دورًا رئيسيا أو بارزًا، فقد بقى الرجل طوال اليوم في وزارة البحرية التي لا تبعد كثيرًا عن رأس التين، وبذلك يكون داخل مرمي نيران العدو، لكن الرجل لم يقم بأى نوع من التفتيش على الدفاعات إلا بعد انتهاء القصف، واكتفى باستعداده لاستقبال أخبار القتال وإصدار الأوامر الضرورية. وفي المساء انتقل عرابي إلى الرملة لكي يبلغ الخديو بالنتيجة، وقد اصطنع توفيق - كيما يخفى سروره وانشراح صدره - شجارًا مع عرابي، لأنه جاءه بالنتائج دون أن يكون معه تقرير مكتوب بذلك.

من الصعب تفهم الحقيقة التي مفادها أن عرابيا لم يفهم أو يتبين ذلك الذي كان الخديو ينتويه فعلاً. المرجح تمامًا أنه فعل ذلك، كما تبين الرجل أيضًا أنه كان هناك نوع من الخيانة، والسبب في ذلك أن عرابيا أرسل في الصباح الباكر حرسا قويا بحجة حماية الخديو، لكن السبب الحقيقي من وراء ذلك الحرس هـو وضـع الخديو تحت المراقبة مع توصيل رسالة إليه مفادها أنه إذا كان سيمور قد هدد بتجديد ضرب الإسكندرية، فإنه يتعين عليه سحب الحامية، كما دعا الخديو أيضنا إلى الانسحاب معه إلى مكان بعيد عن مرمى المدافع الإنجليزية، ثم إلى القاهرة. والذي لا شك فيه هو أن عرابيا كان بوسعه الذهاب بنفسه مرة ثانية للتأكد من الدعوة التي لم يجر رفضها تحت أي ذريعة من الذرائع، وكان بوسعه أيضا أن يأخذ توفيقًا أسيرًا بالقوة، نظرًا لأن ما حدث مع باي Bey تونس كان أمام عينيه، فضلاً عن أن عرابيا كانت لديه خبرة كبيرة بألاعبب الخديو توفيق، الأمـر الـذي جعل عرابيا لا يثق بكلام الرجل، وألا يأخذ كلامه مأخذ الجد. إن إهمال عرابي في هذه المسألة كان خطأ جسيمًا، ومن ناحية أخرى، كان عرابي مشغولا صباح ذلك اليوم بمسألة ترتيبات الإخلاء العسكرى لتوفير فسحة من الوقت لزيارة الخديو في الرملة مرة ثانية، في فترة الأصيل على حد رواية توفيق لأصدقائه الإنجليز، تمكن من توزيع البقشيش والعطايا السخية على العمال، وبذلك استطاع الخديو توفيق الإفلات من الحرس والذهاب إلى الإسكندرية، في القطار الذي كان قد أعد لنقله إلى القاهرة، وفي الإسكندرية وضع الخديو توفيق نفسه وبلا أي مواربة تحلت نفسه، كلاً من درويش باشا، ووزرانه، وبالتالي ضمن وجودهم معــه باعتبــارهم شركاء في الخيانة التي قام بها. وعندما وصل إلى رأس التين تحرسهم قـوة مـن ستين فردًا من الإنجليز أصحاب الستر الزرقاء، جرى إلقاء القبض على الجميع باعتبارهم أسرى حرب، ونظرًا أيضًا لأن درويش باشا كان لديه بخت بخارى خاص به، فقد أتته تعليمات عاجلة ليعود إلى إسطنبول، أراد الرجل أن يضع حدا للفضيحة والعار الذي أصابه، ونجح بالفعل في الإفلات من الإسطول الإنجليزي الذي حاول منعه من الإبحار. لكن راغب باشا هو ورفاقه من الهوزراء، رضها

بالحلول الوسط، وانتهى الأمر وقبلوا الوضع الجديد وبقوا فى رأس التين بمثابة خدم لتوفيق، إلى أن حان الوقت لتشكيل حكومة مزيفة بزعم أنها حكومة شرعية، لتفسح المجال بعد ذلك لإدارة إنجليزية أقوى وأكثر حسمًا. كان عرابى مستغولاً تمامًا فى ذات الوقت بسحب القوات من الموقع الخطر الذى كانت فيه، واحتلال موقع دفاعى جديد أفضل فى كفر الدوار، دون أن يدرك مدى التلاعب به واستغفاله من قبل الخديو توفيق.

إن اختيار هذا الموقع الجيد جدا على خط سكة حديد القاهرة، والذى تحف من أحد جوانبه بحيرة مربوط الضحلة وسلسلة من المستنقعات، يرجع الفضل فيه، في اعتقادى، إلى مهارة المهندس محمود فهمى، ولم يكن أمام عرابى ما هو أفضل مما فعله، عندما اختار هذا المكان ليكون موقعًا لمعسكره الجديد. إن هذا الموقع لا يقع في مدى مدافع سيمور، ولا يمكن لجيش العدو الوصول إليه، اللهم إلا عن طريق خط السكة الحديد الضيق المعبد، ولذلك كان ذلك الطريق يصعب اختراقه من ناحية الإسكندرية، في حين كان الموقع من الناحية البرية مفتوحًا على منطقة الدلتا كلها ومفتوحًا أمام القوات، من حيث المؤن والإمدادات الكبيرة والاتصال الحر بالقاهرة. في هذا المكان استطاع الجيش المصرى أن يتماسك ويصمد ضد الإنجليز، صموذا ناجحًا لمدة خمسة أسابيع تقريبًا، ظل خلالها يصد هجوم الإنجليز ويطاردهم إلى بوابات الإسكندرية. ولو قدر ألا تكون هذاك أية هوابة أخرى تفضى إلى القاهرة سوى كفر الدوار، لكسب الوطنيون هذه الجولة.

فيما يتعلق بحرق الإسكندرية، لم أستطع مطلقًا القطع بالدور – إن كان هناك دور – الذي لعبه الجيش المصرى في هذا الحريق. وقد أعلن عرابي مرارًا وبإصرار شديد أنه لم يصدر أمرًا بذلك. يزاد على ذلك أن عملاً خطيرًا وضخمًا مثل هذا العمل، يتباين تباينا تاما مع سلوك وتصرفات عرابي طوال فترة الحرب؛ الأمر الذي يجعلني أستبعد هذا الاحتمال. من الواضح أيضًا أنه في ذات الوقت، أن الرجل نظر إلى ذلك الحريق باعتباره من محاسن الصدف، إذ من دونه لمم يكن الإسحاب إلى كفر الدوار. زد على ذلك أن جيش عرابي كان منهزمًا، وأنه على الرغم من عدم تدمير الجيش تدميرا تاما فإن ذلك كان أمرًا ميسورًا وممكنًا،

لو أن قوة صغيرة جدا من الأسطول جرى إنزالها للاستيلاء على الخط الحديدى وقطع طريق الانسحاب على الجيش المصرى. كانت الخطة الإنجليزية ترمى إلى محاصرة الجيش قدر المستطاع، لكن البسالة الدفاعية غير المتوقعة، هى وخدعة الراية البيضاء، هما اللتان منعتا سيمور من الإقدام على إنزال قوة تقوم بمثل هذا العمل. والذى حدث هو أن حرق الإسكندرية مكن عرابيا من الثبات فى كفر الدوار، ففى تلك الأيام القلائل النقط الجيش فيها أنفاسه واستعاد روحه المعنوية العالية تماماً.

ويعزو نينيه الذي حضر العملية كلها، إحراق الاسكندرية بصفة أساسية إلى دانات مدافع سيمور، وهذه رواية أرجح صحتها، إذ من دونها يصبح من الصعب تعليل ذلك الرعب الفظيم الذي أجبر الناس في يهوم ١٢ يوليه ، على مغادرة الإسكندرية والتخلى عنها، وقد تركوا بيوتهم وراحوا يهربون من المدينة ويفرون منها. لو كانت قد تمت السيطرة أو الحد من هجوم المدفعية، على حد الادعاءات التي كانت سائدة في ذلك الوقت، وقصرها على القلاع وحدها، لما وصل الحال إلى ما وصل إليه، والمؤكد تمامًا أن قصف المدفعية لم يكن مقصورًا على القلاع وحدها. وسواء أكان ذلك عن طريق القصد أم عن طريـق الخطـا، فقـد لقيـت الإسكندرية نصيبها من نيران دانات المدفعية، كما أن نينيه يتكلم من موقف شاهد من شهود العيان، عن التأثير المدمر لتلك الدانات على المدينة. ومن المؤكد أيضنا أن الحريق في ذلك الوقت بالذات تزايد بصفة خاصة في الحي الأوروبي، عن قصد وعن عمد أيضنا، وتأكد أيضنا أن هذا الحريق كان إلى حد ما من عمل مؤخرة الجيش، التي غادرت الإسكندرية في حال من الفوضي، وكانت تشارك في عملية السلب والنهب التي ابتدأها البدو الذين كانوا يسكنون المدينة. من المؤكد أيضنا أن سليمان باشا سامي، الذي كان يقود مؤخرة الجيش، لم يستدعه عرابي لمساءلته فيما فعله رجاله. وأنا لا أعلق أهمية كبيرة على هذا الأمر من حيث تأثيره على القضية من الجانب الأخلاقي، نظرا لأن هذا العمل له طابع عسكرى صرف، وأن أي قائد عسكري يمكنه القيام به، الأنه عمل مُبرر من وجهة النظر العسكرية، وأن القائد يلجأ لمثل هذا العمل لتغطية انسحابه، وجعل المكان عديم النفع، نظرا لأن العدو سيستخدمه قاعدة لعملياته البرية. على الجانب الأخر، نجد أيضا أن مسألة حسرق الإسكندرية هذه، لها أهميتها من الناحية التاريخية، ومن هنا أجدنى أقول، في ضوء توازن الأدلة، إنني أميل إلى الرأى الذي مفاده أن الجيش المنسحب له نصيب مسن هذا الحرق، وإن هذا النصيب لم يكن مترتبًا على أمر من الأوامر، وإنما حدث نتيجة الاضطراب والفوضى التي تسود في مثل هذه الظروف. يزاد على ذلك أن الريح الشديدة التي كانت تهب على الإسكندرية في ذلك الوقت هي التي سرعت من انتشار الحريق، وعند منتصف الليل كانت الإسكندرية تحترق عن آخرها. هذه الحقيقة لا تقلل بأي حال من الأحوال من مسئولية الحكومة الإنجليزية عن هذا الدمار، الذي كان بإمكانها الوقوف على أدق تفاصيله وبالتالي التحوط لذلك العمل، لولا أنها اعتمدت على حسابات عملائها الخاطئة.

بعد أن تمركز الجيش المصرى في كفر الدوار، التي جرى احتلالها في اليوم الثالث عشر من الشهر، أصبح موجودا في مناطق ريفية عامرة بنبات البرسيم، في بلدة كنج عثمان (\*\*)، التي تبعد عن دمنهور مسافة محطة قطار واحدة في اتجاه القاهرة، وهنا قام محمود فهمي بتحديد ووضع خطوط الدفاع، وراح الجميع يعملون بهمة وشجاعة، واستعادوا تقتهم بأنفسيم. وجرى إرسال البقية الباقية من الهاربين من الإسكندرية، إلى المناطق الداخلية عن طريق القطار؛ الأمر الذي أدى إلى إثارة الاضطراب والقلاقل بشكل كبير، نظرا المغضب أولنك الهاربين من على أوروبي وكل مسيحي يصادفونه أو يلقونه في طريقهم. في طنطا بصفة من كل أوروبي وكل مسيحي يصادفونه أو يلقونه في طريقهم. في طنطا بصفة خاصة، يوم أن كان لها مدير شركسي هو إبراهيم أدهم، الذي كان من الموالين خاصة، يوم أن كان لها مدير شركسي هو إبراهيم أدهم، الذي كان من الموالين بعين الارتياح، حدث شيء شبيه بالمذبحة، ولو لا تدخل أحمد بك المنشاوي صاحب بعين الارتياح، حدث شيء شبيه بالمذبحة، ولو لا تدخل أحمد بك المنشاوي صاحب المكانة، في الوقت المناسب، وأخمد تلك المنبحة رغما عن المدير الشركسي،

<sup>(\*)</sup> بالقرب من كفر الدوار، ونسبت إلى مؤسسها كنج عثمان بك ناظر المدرسة البدرية في عهد محمد على. (المراجع)

لانتشرت تلك المذبحة إلى مناطق أخرى. والمعروف أن أحمد بك المنشاوى كان من أصدقاء عرابي، وأنه أخمد تلك المذبحة بمعاونة من بعض الفلاحين المحليين. وجرى بعد ذلك القاء القبض على المدير إبراهيم أدهم وإيداعه السجن في القاهرة، كما جرى إلقاء القبض أيضنًا على مديرين آخرين باعتبار أنهما لم يكونا أهلا للثقة، وكان الهدف من ذلك أن يعود النظام والأمن الداخلي طوال فترة الحرب.

في مساء اليوم الرابع عشر من شهر يوليو وصلت عرابي أول رسالة، من الخديو، وقد أورد نينيه مضمون تلك الرسالة، غير أن محتوى هذه الرسالة غير موجود في الكتاب الأزرق. هذه الرسالة تعد وثيقة مهمة وقيمة، والواضح أن كولفن هو الذي أملي محتواها، أو قد يكون شخصًا آخر من مستشاري الخديو توفيق هو الذي قام بهذا العمل، نظرًا لأن كل عبارة من عبارات هذه الرسالة مبنية على وجهة نظر الحكومة الإنجليزية في الموقف. تبدأ الرسالة بتحديد سبب النزاع، وأن ضرب الإسكندرية بالقنابل إنما جاء نتيجة لرفض الموافقة على طلب الإدمير ال الإنجليزي الذي يقضى بتفكيك القلاع والتخلي عنها، وأن الإدمير ال لـم يكن ينتوى فرض حالة الحرب على مصر، وأن الرجل يريد في الوقت الحالي تجديد العلاقات الودية مع مصر، وأنه على استعداد لتسليم المدينة للجيش المصرى، الذي يتحتم عليه الامتثال إلى النظام والطاعة، في حالة عدم وجود قوات عثمانية. ومن باب تسهيل نقل القوات، فإن الخديو يدعو وزير حربيته إلى العودة على وجه السرعة إلى رأس التين، للتشاور مع راغب باشا وبقية رفاقه، كما يطلب اليه أيضًا تعليق العمليات الحربية التي لا ضرورة لها الآن. نحن نعلم ونعرف من الكتاب الأزرق أن تلك الدعوة الودية إنما كانت مجرد شرك جرى نصبه لعرابه، كيما يصبح في متناول الإنجليز، وبالتالي يمكن إلقاء القبض عليه شخصيا، والدليل على ذلك أن كارترايت Cartwright في اليوم الخامس عشر من شهر يوليو أرسل برقية إلى جر انفيل يقول فيها: "لقد استدعاه (عرابي) الخديو إلى هنا. وسنلقى القبض عليه إذا ما جاء إلى هنا، وإذا لم يجئ سنعلن عصيانه وتمرده". هذا الحادث يوضح كيف أن الخديو توفيق جعل من نفسه مجرد بوق للسياسة الإنجليزية بلا حول أو طول، ويوضح أيضًا كيف راحت الحكومة الإنجليزية تتبنسى أساليب

الخيانة العثمانية في تعاملها مع الثوار. وجاء رد عرابي يقول: إن صاحب السمو هو ودرويش باشا هما اللذان حثا على رفض مطالب وتهديدات الإدميرال إذا ما تبعتها أعمال حربية، وإن الوقت كان حالة حرب، وإنه يستحيل على الجيش العودة إلى المدينة إلا بعد مغادرة الأسطول الإنجليزي وجلائه عن مدينة الإسكندرية. هذا الرفض أدى بعد أيام قلائل، إلى صدور بيانات بتوقيع الخديو توفيق، والتي وصلت إلى كفر الدوار، يعلن فيها للمدراء والأعيان وكل من يهمهم الأمر، أنه نظراً لرفض عرابي الامتثال إلى أمر الخديو بالحضور إلى الإسكندرية والتشاور معه، فقد جرى تجريده من مهام وزير الحربية. لقد أدى نشر هذه البيانات في منصبه، وما إلى دعوة المجلس الوطني الأعلى للانعقاد حيث أقر بقاء عرابي في منصبه، وما ترتب على ذلك مما رأينا.

كان الشهر التالى مفعمًا بالأمل والحماس عند المصريين بعد أن تحرر المصريون من ولائهم للخديو بعد لجوئه إلى جانب العدو، واستطاع المواطنون وأعيان البلاد التعبير عن وطنيتهم بطريقة سافرة، وأدرك البلد كله أنه في حالة حرب، وأن هذه الحرب من أجل الحرية. وفهم الفلاحون المتقلون بالديون أن هذه أيضًا حرب ضد المرابين اليونانيين، وليس هناك من شك أن هذا كان السبب وراء توافد المتطوعين إلى الجهاد؛ الأمر الذي جعل أعيان البلاد يساهمون بأموالهم في نصرة إخوانهم المواطنين. بعد ذلك بأيام قلائل ثبت أن تمركز الجيش في كفر الدوار كان خيارًا موفقًا، ذلك أن الإنجليز الذين جرى صدهم عدة مرات، على اليسون Alison، وكانوا يقدرون ببضعة آلاف، جرى صدهم عدة مرات، على الرغم من تكرار الهجوم على الجيش المصرى، حيث راح الناس يتمنون استمرار تلك المقاومة إلى أجل غير مسمى.

فى كنج عثمان، وبعد أن أصبح عرابى فى ذلك الوقت الشخصية الرئيسية فى الدولة، وبعد احتفاظه بمنصب وزير الحربية، بدأ عرابى يعقد شيئًا شبيهًا بالمجلس اليومى، راح يتوافد عليه كبار أغنياء الأقاليم، وعلماء القاهرة، وكبار التجار. وجرى استقبال هذه الوفود فى خيمة ضخمة، كانت من قبل ملكًا لسعيد

باشا والى مصر السابق، كانت أرملة سعيد قد قدمت هذه الخيمة هدية لعرابى الذى كان ياورا الزوجها. فى حين راحت نازلى Nazli هانم، هى والأميرات الأخريات يكشفن عن حماسين لبطل تلك الأيام عن طريق تقديم الهدايا (٢٠٠). ولا يمكن إنكار أن هذه الإطراءات أدارت رأس الرجل، وأنها كانت أيضا سببا من أسباب الغيرة والأحقاد العسكرية، التى كانت لها أخطارها على القصية عندما حان موعد المحساب. لو تمكن عرابى من صد الهجوم إلى المرحلة التى يبدأون عندها مساومته ومحاولة التوصل معه إلى اتفاق، لبقى عرابى سيدًا على مصر. وهنا أيضا راح الضباط الأفضل تعليمًا من عرابى، والأفضل معرفة فى فن الحرب، والذين كانوا يعرفون حقيقة عرابى - ذلك الجندى البسيط جدا - راح هؤلاء الضباط فى ضوء غضبهم يفكرون فى حظوظ عرابى المستقبلية، وبروز نجمه فى ذلك الوقت. وواقع غضبهم يفكرون فى حظوظ عرابى المستقبلية، وبروز نجمه فى ذلك الوقت. وواقع الطريق الذى رسمه له الحظ، وكبرت فى رأسه خرافة المصير الذى رسمه لله القدر، وأن العناية الإلهية بعثته منقذًا لهذا الشعب. تدين أحمد عرابى هو الذى جعله يسلم نفسه بصورة خاصة لرجال الدين؛ الأمر الذى جعل الرجل يمضى أكبر جزء

<sup>(</sup>١٠) أورد ما يلى من مفكرتى فى عام ١٨٨٧: "فى الحادى والثلاثين من يسناير، القاهرة. استدعتنى الأميرة نازلى، وجمالها لا يقل عن ذكانها، وحوارها ذكى وألمعى إذا ما دار فى أى مجتمع فى هذه الدنيا. حكت لنا أشياء كثيرة جعلتنا نهتم بعرابى، الذى وصل، ولا يزال إعجابها به يقارب حد العبادة، إذ راحت تتحدث بشوق إلى تفرده الذهنى، وكانت حزينة أشد الحزن على الإطاحة به. قالت: (صحيح أن عرابى لم يكن عسكريا جيدا بما فيه الكفاية، وصحيح أيضنا أن الرجل كان صاحب قلب طيب، لكن هذه كانت أخطاء وعيوب هذا الرجل. لو كان عرابى رجلاً عنيفا مثل جدى محمد على، لكان قد أخذ توفيق ونحن معه وقطع رءوسنا جميعا؛ وبذلك كان يمكن له أن ينعم حانيا، أو لو تمكن من جعل الخديو يلتزم الأمانة معه لجعله ملكا عظيما على البلاد. كان عرابى الوزير المصرى الوحيد الذى أجبر الأوروبيين على طاعته. فى زمن عرابى رفع المسلمون رءوسهم، وفى عهده لم يتجرأ اليونانيون أو الإيطاليون على مخالفة القانون. وقد قلت هذا الكلام لتوفيق أكثر من مرة. حاليا لا يوجد من يحافظ على النظام، المصريون وحدهم هم الذين يطبق عليهم القانون، أما الأوروبيون فيفعلون ما يشاءون).

من وقته مع رجال الدين في الأدعية والتلاوات بدلاً من تمضيته في مهامه الدنيوية الخاصة بتنظيم وتقوية الدفاع، ويبدو أن هذه العادة استمرت مع عرابي إلى النهاية، وعليه لم يكن سهلاً الوصول للهدف النهائي لخطة الرجل العسكرية. واستنادًا إلى ما قاله نينيه فإن عر ابيا كان بعتقد أنه اذا ما استطاع إطالة أمد المقاومة إلى أشهر عدة، فإن ذلك سيجبر أوروبا على محاولة التوصل إلى اتفاق معه. كـان المــوتمر منعقدًا في إسطنبول، وكان أعضاؤه يحثون السلطان على التدخل، بينما كان يخشى أن إنزال القوات العثمانية قد يجعلها تتآخي مع قوات عرابي، الذي كان العالم الإسلامي كله ينظر إليه باعتباره بطل الإسلام، والسبب في ذلك أن الحجاج العائدين من مكة كانوا قد جاءوا وأخبروه بذلك، ومن هنا يصبح من العسير علي السلطان مشاركة بريطانيا في مواجهتها لأحمد عرابي. يزاد على ذلك أن الرجل كان لديه بصيص من الثقة في جلادستون، وبصيص من الثقة أيضًا في ذلك الاعتقاد التقليدي الذي يفيد أن الإنجليز متعاطفون مع قضية الحرية. وكان عرابي يعتقد أن ذلك يمكن أن يسود ويتحقق من خلال جعل الإنجليز يقفون علي ميشهد الوطنية المصرية، وهذه مجرد أحلام بطبيعة الحال، بل إن غالبيتها أحسلام كاذبة وخادعة، لكن أخرين كثيرين كانوا يشاركون الرجل هذه الأحلام، وهذه الأحلام يصبح لها مبرراتها إذا ما أخذنا بعين اعتبارنا الأحداث التي وقعت خلال الأشهر الستة السابقة.

على الرغم من ذلك، وفى اليوم السادس عشر من شهر أغسطس، جرى إنزال ولسلى ومعه أول المفارز البريطانية فى الإسكندرية، وعندما بدا واضحا أنه لن يقتصر على ضرب الخطوط الحصينة فى كفر الدوار، عجلت اللجنة العسكرية بإصدار قرار يقضى بإنشاء خطوط دفاعية جديدة على مداخل مصر الشرقية التى يسهل الهجوم عليها من ناحية قناة السويس. وعليه جرى تشكيل جيش شرقى بقيادة على فهمى فى القاهرة، وقام ذلك الجيش باحتلال القناة بالقوة. يضاف إلى ذلك أن خطوط التل الكبير، التى لم تكن قد جرى الشروع فى إنشائها، على الرغم مسن خلوط الزندار الذى كنت قد أرسلته من خلال الشيخ محمد عبده فى شهر أبريال، بدأ

تتفيذها بكل جدية وعلى وجه السرعة. وهنا برزت أيضًا مسألة تعطيل وإغلاق قناة السويس كأمر مهم من الناحية الشمالية، مخافة أن تشتبك الـسفن البريطانيــة مـــع الدفاعات، ثم تقوم بعد ذلك بالرسو والإنزال في الإسماعيلية. وحظيت تلك الفكرة بإجماع الرؤساء العسكريين كلهم وأقروا بأن ذلك يعد ضرورة إستراتيجية، وأن هذا الهدف لا بد من تنفيذه مهما تكلف الأمر مع سلطات القناة الفرنسية. من ناحيـة أخرى نجد أن عرابيا - وهذا هو خطؤه الجسيم الثاني- لم يستطع اتخاذ قرار بشأن موضوع قفل القناة وتعطيلها، ويرجع تردد عرابي في هذا الأمر إلى النفوذ الفرنسي. كان السيد ديلسبس Delesseps قد وصل إلى الإسكندرية في أو اخر شهر يوليو، وكان الرجل قد عرف بعض الشيء عن استخدام الإنجليز للقناة في الهجوم على مصر، وانزعج خوفًا على سلامة القناة، وسافر إلى بور سعيد، في محاولة منه لمنع تنفيذ هذه الخطة، بأن راح يناشد عرابي ويرجوه. كان ديلسبس واثقًا في نفسه، وظن أن مجرد وجوده هناك سيخيف حكومتنا (الحكومة الإنجليزية)، ونادى بأن القناة محايدة ومستبعدة من عمليات المتحاربين. بعد الحرب، وفي أثناء قيامي بالدفاع عن عرابي، كتبت إلى ديلسبس أطلب منه الدلائل التي لديه، والتي يمكن أن تفید عرابی فأرسل لی صور ا من الرسائل التی أرسلها لمه عرابی حول هذا الموضوع، لكنه لم يرسل لى صورًا من الرسائل التي أرسلها هو إلى عرابي (٢١). هذه الرسائل توضح الطريقة التي جرى بها تضليل عرابي وخداعه.

بعد المراسلات التمهيدية، نجد أن عرابيا في اليوم الرابع من شهر أغسطس بدأ يعطى قراره بصورة واضحة. كان هناك عديد من رجال الحرب الإنجليز، يقودهم الإدمير ال هيويت Hewett في منطقة القناة، فيما بين الإسماعيلية والسويس، وكان ديلسبس قد كتب يشتكي من أن هؤلاء الرجال كانوا يصدرون إعلانات وبيانات للسكان الموجودين على الشاطئ. وعرابي ينكر عليهم هذا الحق إذ يقول: إنه يرسل إليه (ديلسبس) الرد بناء على توجيه من المجلس، ويضيف عرابي إلى ذلك، ومن باب الرد على رجاء واضح تقدم به ديلسبس إلى عرابي حول احترام

<sup>(</sup>٢١) يرجى الرجوع إلى الملاحق.

حيادية القناة: "نظرا لاحترامي الدقيق لحياد القناة، وبخاصة لكونها عملاً مسن الأعمال الشهيرة، وباعتبارها عملاً يقترن به اسم سيادتكم على مر التاريخ، يسعدني إبلاغكم أن الحكومة المصرية لن تخرق ذلك الحياد إلا للنضرورة القصوى، وبخاصة إذا ما ارتكب البريطانيون أي عمل من الأعمال العدائية في الإسماعيلية، أو بور سعيد، أو في أية نقطة أخرى من نقاط القناة". هنا يتضح أن المبدأ واضح ومستقر، لكن نقطة الضعف في هذا المبدأ تتمثل في تركه العدو يقوم بأول الأعمال العدائية بدلاً من المبادرة إلى منعه من القيام بمثل هذه العمل.

على الجانب الآخر، لدينا أيضا التأكيد الذي ورد على لسان نينيه، والدي أكدته لى بعض المصادر الأخرى، ومفاده أن الترتيبات كلها كانت تجرى في سرية وتكتم، لقفل وسد وإغلاق قناة السويس في منطقة ما بين الإسماعيلية وبور سعيد، وأن عدم رغبة عرابي شخصيا في توقيع الأمر النهائي، معارضا بذلك الرأى الذي أجمع عليه رفاقه كلهم في المجلس، هي التي أدت إلى ضياع العمل الحاسم مسن أيديهم. كان ديلسبس بعد وصول الأسطول البريطاني إلى بور سعيد، حاملاً ولسلي والجيش، قد أرسل إلى عرابي برقية عاصفة، اقتبس نينيه عنها ما يلى: "لا تقم بأية محاولة لدخول القناة لأني موجود. لا تخش هذا الجانب، لن تطأ قدما أي جندي إنجليزي أرض القناة إلا بصحبة جندي فرنسي، وسوف أتولى أنا كل شيء (")". صادف هذا الحدث الجلسة النهائية للمجلس في كفر الدوار في اليوم العسرين، والتي تقرر فيها من قبل جميع أعضاء المجلس، باستثناء عرابي، عدم الاعتداد برسالة ديلسبس. ومع ذلك، سمح عرابي لنفسه أن ينخدع بمسألة التباهي بالقوات برسالة ديلسبس. ومع ذلك، سمح عرابي لنفسه أن ينخدع بمسألة التباهي بالقوات الفرنسية، وراح يدافع عنها، وعلى الرغم من صدور الأوامر في مساء ذلك اليوم بتدمير القناة "تدمير" مؤقتًا"، فإن التأخير الذي ترتب على النقاش الذي دار حول بدميا الموضوع يعد ضربة قاصمة، وكان ولسلي قد عبر القناة قبل تنفيذ تلك الأو امر هذا الموضوع يعد ضربة قاصمة، وكان ولسلي قد عبر القناة قبل تنفيذ تلك الأو امر

<sup>(\*)</sup> وردت هذه البرقية باللغة الفرنسية، وترجمتها إلى العربية الأنسة داليا من جريدة البروجرى الفرنــسية التي تصدر عن دار التحرير للطباعة والنشر بجمهورية مصر العربية. (المترجم)

الخاصة بالتدمير. ويعد ضعف عرابى فى هذا الأمر نقطة سوداء فى شهرة الرجل الإستراتيجية، وترميه أيضًا بعدم الكفاية السياسية. قال ولسلى بعد ذلك بفترة من الزمن، فى خطاب ألقاه بمناسبة حفر النفق الذى يربط بين إنجلترا وفرنسا: "لو أغلق عرابى قناة السويس، حسبما تقرر، لتعين علينا البقاء حتى اللحظة الراهنة، فى أعالى البحار، كى نحاصر مصر. تأخير القيام بهذا العمل مدة أربع وعشرين ساعة هو الذى أنقذنا من ذلك المأزق".

احتل ولسلى الإسماعيلية في الحادي والعشرين من أغسطس، واعتبارًا من تلك اللحظة يكون الدفاع عن مصر قد دخل مرحلة يانسة تمامًا، على الرغم من أن الحملة لم تكن مجرد نزهة للإنجليز كما كان متصور الكانت قوة الجيش البريطاني تزيد على ثلاثين ألف جندى، وعلى الرغم من أن هذه القوة لم تكن لها قيمة قتاليــة تذكر إذا ما قارناها بالقوات الأوروبية، فإنها كانت كافية للتعامل مع القوات المبعثرة التي كانت تحت قيادة عرابي. كان إجمالي القوة التي في كفر الدوار لا يتعدى ثمانية آلاف جندى من القوات النظامية، ومعها حوالي ٨٠ مدفع من طسراز كروب Krupp، ولم يكن إجمالي القوات في مصر يزيد بأي حال من الأحوال على ١٣٠٠٠ جندي من القوات النظامية، في حين كان المتطوعون الجدد، الذين وصلوا منذ حوالي شهر، لا يصلحون في أي عمل من العمليات العسكرية سوى العمل اليدوى الذي يجرى في الخنادق. من هنا كان العمل الذي ينتظر ولسلى عملا سهلا، وبخاصة عندما وجد نفسه على البر بلا عقبات أو عوائق تحول بينه وبين القاهرة، غير الخطوط التي لم تكتمل في التل الكبير. ومع ذلك، كانت المخابرات الإنجليزية قد اتخذت بعض الاجراءات السرية لضمان نجاح القوات، وكانت هذه الإجراءات من بين الإجراءات التي يجرى استخدامها بصورة مستمرة في العمليات الحربية الحديثة والتي لم يعلن عنها. وأنا يتعين على هنا أن أتى على ذكر أهم هذه الإجراءات، نظرا الأني أعرف تفاصيلها كلها. الكتاب الإنجليز ينكرون تمامًا مسألة دور الرشوة في النقدم الذي أحرزه ولسلي، لكن أعتقد أنه أن الأوان لكشف الحقائق أمام الناس.

كان البيجوم على مصر من جانب قناة السويس قد تقسرر مسن قبل وزارة الحربية البريطانية هي وقيادة البحرية في مطلع العام، وتقرر في منتصف شهر يونية تمهيد الطريق في فترة مبكرة عن طريق عملية رشوة كبيرة، بين بدو الصحراء الشرقية. والفضل في الخطة - التي أطلق عليها اسم طريق العمليات Modus Operandi – يرجع إلى اللورد نور ثبروك Northbrook شخصيا، الذي بلغني من جريجوري أنه (بروك) كان يتباهي ببدايات النجاح الدي حققت هذه الخطة، والأدهى من ذلك أن هذه الخطة كانت قد بنيت على إسارة كانت قد صدرت عنى، ولم أكن أقصد بها عندما فعلتها، أن تكون سببًا في الإضرار بأي أحد من أولئك الذين قُدر لهم أن يكونوا لى أصدقاء. وهنا يجب ألا يغيب عنا أنسى في ربيع عام ١٨٨١، كنت قد ترحلت في الصحراء الموجودة في شرق القناة، وكنت قد ركزت اهتمامي على بعض مشايخ التياهة وشيوخ الترابين الذين جرى احتجازهم في سجون القدس، وكنت أحاول إقناع سفارتنا في إسطنبول بالتدخل لإطلاق سراح هؤلاء الشيوخ، ربما يكون هؤلاء البدو أصدقاء لبريطانيا على نحو يمكن أن تفيد منه بريطانيا مستقبلاً. كان اللورد نور ثبروك قد سمع عن ذلك، ونظرًا لأنى الآن على خلاف مع الحكومة، فقد فكر الرجل فسى "الاستفادة مسن عملي"، واستغل الرجل اسمى وبعض المغريات الأخرى في تأليب هــؤلاء البــدو على أحمد عرابي.

فى ذلك الوقت لم يكن هناك إنجليزى واحد يستطيع تحدث العربية، وكان من الصعب العثور على مبعوث كفء يرغب فى القيام بهذه المهمة. وهنا رجع نورثيروك إلى مستشاريه، وبالذات إدوارد بالمر Edward Palmer أستاذ اللغات الشرقية فى جامعة كامبردج، الذى كانت له إلى حد ما دراية بالمنطقة المراد إجراء بعض العمليات العسكرية فيها، من منطلق أن الرجل كانت تربطه، فى وقت من الأوقات، صلة بجمعية استكشاف فلسطين. كان بالمر يقيم فى لندن فى ذلك الوقت، وهو مجرد رجل مُعدم، يكسب عيشه من الصحافة، يكافح من أجل العيش بسبب ارتباطه مؤخرا بالزواج. وعندما وصلت الرجل دعوة من نورثيروك فى الرابع والعشرين من يونية، عن طريق النقيب جيل Gill مسئول إدارة الاستخبارات

البريطانية، لتناول طعام الإفطار في صبيحة اليوم التالى مع اللورد نور شروك في الإدمير الية (قيادة القوات البحرية)، وعندما قابله اللورد بعرض يحتم عليه القيام بالمهمة، التي صورت له على أنها مهمة شريفة ووطنية، والتي تتمثل في التأكد من استعداد بدو شرقى القناة لقبول الرشوة، وتأمين خدماتهم لصالح الجيش البريطاني، وعندما عرض بروك على بالمر عربونا مقداره ٥٠٠ جنيه إنجليزي على سبيل المصروفات، كما وعده أيضا بمكافأة سخية في حال نجاحه، لم يتردد إدوارد بالمر لحظة واحدة ووافق على الفور على القيام بهذه المهمة. وقبل رحيل الرجل، في السادس والعشرين من يونية، اتصل بي، ليقول لي إنه في طريقه إلى الإسكندرية، التي عين فيها مراسلاً لصحيفة "ستاندارد" Standard وطلب مني إعطاءه خطابات تقديم الأصدقائي الوطنيين في الإسكندرية، والذين، على حد قوله، يشعر بتعاطف كبير معهم، وأنه سوف يكشف عن ذلك التعاطف في كتاباته. كان يشعر بتعاطف كبير معهم، وأنه سوف يكشف عن ذلك التعاطف في كتاباته. كان وعلى الرغم من أني لم أثق بتعبيرات وجه الرجل، التي لم تكن مخلصة أو نقية بأي حال من الأحوال، فقد أعطيته رسائل تقديم إلى كل من صابونجي، ورجل أو التين آخرين، لكني لم أعطه أية رسائل لأحمد عرابي.

كانت خطة بالمر قد جرى رسمها له فى الإدميرالية، وكانت تقصى بأن يسافر الرجل أولاً إلى الإسكندرية، لمناقشة الخطة مع الإدميرال سيمور، ثم يتجه بعد ذلك مباشرة إلى يافا، ليتنكر فيها فى زى رجل شرقى، ثم يقوم بزيارة الصحراء الواقعة جنوب وغرب غزة، ثم يقوم بعد ذلك بالاتصال ببدو قبائل التياهة والترابين بصفة محددة، وكنت أنا قد أنجزت لهم بعض المصالح قبل ثمانية عشر شهرا. ومذكرات إدوارد بالمر التى نشر جزء منها، لها أهمية خاصة في هذا الصدد. هذه المذكرات تحتوى على تفاصيل خطة الرجل مع اللورد نورثبروك. إدوارد بالمر، يصف فى تلك المذكرات صعوده إلى ظهر يخت الإدميرال سيمور فى الإسكندرية، حيث طلب الإدميرال منه التوجه إلى الصحراء مباشرة، والبدء فى تنفيذ الخطة المرسومة؛ وأعطاه الإدميرال أيضنا "مسدسنا وبندقية، وكمية كبيرة مسن الطلقات"، وإذا ما وجد أن الحرب "المنتظرة قد قامت، وقد تبدأ هذه الحرب غذا".

يقول بالمر: "أنا سعيد لنشوب هذه الحرب في واقع الأمر، والسبب في ذلك، أنسى على الرغم من بعدى عن ميدان القتال؛ فإني سأجنى خير الكبير امن تلك الحرب، وسوف أفعل شينًا من أجل كسب هذه الحرب من جانبنا "... قال لى الإدمير ال إنه "يهننني لأن البلاد عثرت على رجل كفء مثلى قادر على القيام بهذه المهمة الصعبة ". ويلتقى إدوارد بالمر أيضا مع الوكيل السياسي "السير سدنى أوكلاند ضربها بالقنابل عاجلاً. ثم ينتقل الرجل، في روح معنوية عالية، في يخت ضربها بالقنابل عاجلاً. ثم ينتقل الرجل، في روح معنوية عالية، في يخت الإدمير ال، إلى ظهر الباخرة ليصل بها إلى يافا، والعلم البريطاني يرفرف من فوقها، وبصحبته "ملاحان يحملان له البندقية والمسدس".

فى يافا، يقيم إدوارد بالمر مع القنصل الإنجليزى، شابيرا Shapira اليهودى، الذى يوفد ولده إلى غزة لمعاونته فى التجهيزات والاستعدادات المطلوبة للرحلة الصحراوية، ويعثر بالمر على عربى يرافقه فى هذه الرحلة، ويشترى لنفسه أيضنا لباسا عربيا وبعض الأشياء الأخرى التى قد يكون بحاجة إليها. والرجل يحزن بسبب ارتفاع درجة الحرارة والمشاق المترتبة على القيام بهذه الرحلة، لكنه يمنى نفسه بأحلام المكافآت السخية وعبارات التشريف والإجلال.

وفى اليوم الخامس عشر من الشهر، وقبل الاتجاه إلى الصحراء، تصله سرا أخبار ضرب الإسكندرية بالقنابل، ويقرر الذهاب فورًا إلى السويس، ويطلب قاربًا من سفينة من السفن كى تتقله إلى مكان أمن.

فى اليوم السادس عشر يلتقى إدوارد بالمر بعضا من أفراد قبيلة الترابين: كانوا يتعجلون معرفة حقيقتى وذلك الذى ابتغيه. قال رفيقى العربى: إنى ضابط سورى فى طريقى إلى مصر. وكنت بطبيعة الحال أرتدى زيا إسلاميا كاملا مثل أهل الحضر. وعرفت الكثير عنهم أكثر مما عرفوه هم عنى. وأنا الآن أعرف كيف وأين أعثر على كل شىء من الشيوخ فى الصحراء، وقد تمكنت بالفعل من تطويع التياهة، وهم أقوى العرب وأشدهم شراسة فى الحرب، إلى أن أصبحوا على استعداد أن يفعلوا أى شىء من أجلى. وعندما سأعود إليهم سيكون بوسعى تجنيد

أربعين ألف رجل. لقد أسعدنى الحظ عندما تعرفت على قبيلة لها مثل هذا النفوذ... واصلت تنفيذ المهمة الموكلة إلى، وأنا فى انتظار وصول تعليمات من الـسويس، وأود أن أعرف أيضنا ما إذا كانت قواتنا قد جرى إبرارها. أنا لم أكن أتوقع الوصول إلى هذا الذى وصلت إليه فى هذه الرحلة الأولى. أعتقد أن الحظ سيكون حليفنا". فى اليوم الثامن عشر "حدث أمر مثير، فقد التقيت شيخ العرب الكبير فى المنطقة. وقد تمكنت فعلاً من جعل الرجل يقبل أفكارى ويسلم بها".

## في التاسع عشر أيضًا من يوليو

حققت معهم تقدمًا مدهشًا. استطعت السيطرة على بعض الرجال الذين حاول عرابى باشا، دون جدوى، ضمهم إلى جانبه، وعندما سنكون بحاجة إليهم سيكون كل واحد منهم ملبيًا لندائى بدءًا من السويس إلى غيزة... ومن الطبيعي أن لا أعرف شيئًا عما يدور فى مصر منذ أن غادرتها، اللهم إلا باستثناء أن الإسكندرية جرى ضربها بالقنابل مثلما أبلغنى الإدميرال من قبل. لكنى أسمع من العرب أن الحزب العسكرى المصرى لا يزال قويا، وعليه سلمت بأن قواتنا لا بد أن يكون قد جرى إبرارها".

## في العشرين من يوليو

التقيت "الشيخ - شقيق سليمان - الذي يمنع العرب من مهاجمة قوافل الحج التي تسافر من مصر إلى مكة كل عام، وهذا هـو الرجـل الـذي أريـده فعـلا. واستحلفت الرجل بأغلظ الإيمان العربية أن يضمن - إذا ما طلبت أنا ذلـك منـه- سلامة القناة من عرابي باشا، ويبلغني هذا الشيخ أني إذا ما استطعت إخراج ثلاثـة من الشيوخ من السجن، وهذا ما أستطيع عمله فعلاً عن طريق إسـطنبول وعـن طريق سفيرنا هناك، فإنه سيضمن أن العرب كلهم سـيهبون هبـة رجـل واحـد وينضمون إليّ.

## في الحادي والعشرين من يوليو

"أنا مشتاق للذهاب إلى السويس، لأني استطعت إنجاز كل ما ابتغيت من الأعمال الابتدائية، وفور صدور التعليمات الدقيقة، سيكون بوسعى تسوية كل شيء مع العرب خلال أسبوعين أو ثلاثة وبذلك ينتهي كل شيء. لقد اتفقنا على أن يلتزم البدو الهدوء الكامل وألا ينضموا إلى عرابي، لكنهم سينتظرون منى تحديد ما هو مطلوب منهم. وهم ينظرون إلى عبد الله أفندي، (وهذا هو الاسم الذي أطلقوه على) باعتباره شخصية عظيمة بحق!" في الثاني والعشرين من يوليو "بلغني من أحد من البدو، كان قد عاد من مصر منذ وقت قريب، أن عرابيا باشا جلب ٢٠٠٠ خيال من بدو النيل، وأنه أحضر هؤلاء الخيالة إلى منطقة القناة. لكنهم عندما يصلون إلى السويس سيعودون على وجه السرعة، لأن رجالي يعرفونهم، وإذا لم تجد الطرق السلمية، سأرسل عشرة آلاف رجل من التياهة والترابين يقاتلونهم ويعيدونهم من حيث جاءوا. كسبت إلى جانبي أيضنا ذلك الرجل الذي يزود الحجاج بالإبل، ولما كنت قد وعدت الشيخ الكبير بإعطائه مبلغ ٥٠٠ جنيه إنجليزي لنفسه، فهو على استعداد لفعل أي شيء من أجلى. أنا سعيد جدا لأن الحرب وصلت إلى حد الأزمة، لأنى سوف يتحتم على، عند هذا الحد، القيام بمهمتى الكبيرة، وأنا متأكد من نجاح هذه المهمة. سوف أعرف بصورة مباشرة ذلك الذي يتعين عليَّ القيام بــه. لقــد أبلغني اللورد بروك، أني سآخذ مبلغ ٥٠٠ جنيه إنجليزي نظير هذه الرحلة الأولى، وأبلغني أيضنا أنهم سيدخلون معى في اتفاق جديد فور بداية المفاوضات بيني وبين البدو. سوف أدخر ما لا يقل عن ٢٨٠ جنبه إنجليزي من هذا المبلغ، وهذا مبلغ طيب نظير العمل مدة شهر واحد! ... وأنا لا أعتقد أنهم سيعطوني أكثر من ٢٠٠٠ جنيه إنجليزي أو ٣٠٠٠ نظير القيام بهذه العملية كلها.".

## في السادس والعشرين أيضًا من يوليو

"اكتشفت أن بإمكانى الوصول إلى السفن البريطانية القريبة من السويس، وسأبدأ تحركى غذا على أن أركب الباخرة خلال أربعة أيام أو خمسة. لقد بلغت

من النجاح مبلغًا يؤهلنى لطلب المزيد من المال، وسوف أكتب للمسئولين لأقول لهم: إنى اضطررت إلى إنفاق نقودى كلها على الهدايا - وبضع منات من الجنيهات تشكل عندنا شيئًا كبيرًا، فى حين هى لا تشكل شيئًا عند الحكومة، التى يمكن أن تدفع الآلاف، على حد علمى، نظير العمل الذى أنجزته أنا بالفعل واقع الأمر أنى أنا الذى سيمر بالمصاعب وما أكثرها. سوف أرسل لك مائة جنية تقريبًا إذا ما تهيأت لى الفرصة فى السويس... لقد اضطررت إلى إنفاق الكثير، لكن لا يزال معى ٣٠٠ جنيه إنجليزى، بعد أجرة ومصاريف رحلتى إلى السويس!" حضرت احتفالاً كبيرًا اليوم، وقد أكلت عيشًا وملحًا مع الشيوخ إشارة إلى حماية بعضنا بعضنا إلى الممات!" فى اليوم الثامن والعشرين "استطعت ضم شيخ عرب الحويطات Haiwath إلى جانبى، وبدأت التفاوض معهم بالفعل. واقع الأمر أنسى حققت نجاحًا رائعًا فيما قمت به. وجلست فى ضوء القمر وأنا ألقى الشعر العربى مرارًا ونكرارًا على الرجل المسن إلى أن ملكت عليه قلبه".

ويصل إدوارد بالمر في نهاية المطاف إلى السويس في الأول من أغسطس. وهنا يكتب بالمر (لزوجته) قائلاً: "أنا حاليا، آمن على ظهر القارب .P.O. تسلمت رسالتك. وصلت إلى هنا عن طريق الذهاب إلى جزء من الساحل في السويس، وركبت الباخرة عند منتصف الليل. لقد كلفنى ذلك مبلغًا كبيرًا، حوالى ١٠ جنيهات إنجليزية، لكنى استطعت الهرب من الخفراء المصريين. القوات ستصل يوم الخميس واليوم يصادف الثلاثاء! ... لقد التقيت الأدميرال سيمور بالفعل. والرجل سعيد بالنتيجة التي ترتبت على العمل الذي قمت به، وقد أبرق بذلك إلى اللورد نورثبروك. كان الرجل قد كلف ثلاثة أطقم من أطقم القوارب لمراقبة السفاطئ تسهيلاً لقيامي بمهمتي، لكني وصلت إلى هذا وحدى". في اليوم الثاني مسن شهر أغسطس يكتب إدوارد بالمر: "لقد ذهبت إلى الصحراء مرة ثانية في رحلة قصيرة تستغرق حوالي يومين. لقد طلبوا مني الذهاب إلى الشاطئ لأقوم بقطع أسلك التلغراف وأقوم بحرق أعمدة التلغراف في الخط الصحراوي وبذلك أقطع اتصالات عرابي مع تركبا!".

"وصل النقيب جيل Gill إلى بور سعيد أمس، وسيصل إلى هنا غدا. كان أمس يوما مهما عندي. زرت النقباء كلهم واستقبلوني استقبالاً طيبًا. أصروا جميعهم على أن أشرب نخبهم شمبانيا مثلجة، وفي المساء أقام الإدميرال حفال عشاء تكريمًا لى على ظهر سفينة القيادة. كان عشاء جميلاً ولم أعد إلى سفينتي إلا عند الساعة الواحدة صباحًا". اليوم الرابع من شهر أغسطس، "صدرت لي في يسوم الاثنين أوامر بمصاحبة ضابط القيادة إلى أن أصل إلى السويس. نزلنا إلى البر ومعنا ثلاثة مدافع و ٥٠٠ جندي. هرب الجنود المصريون وبالتالي، لم نشتبك في أى قتال. كنت أنا من ضمن أفراد القارب الأول الذين نزلوا إلى البر. وأجبرنا محافظ المدينة على تسليمها، وتسليم مبلغ ٥٠٠٠٠ جنيه إنجليزي كانت بحوزته. كان اللورد نور ثبروك قد أبرق في اليوم السابق إلى الإدميرال ليهنئني بسلامة الوصول، ويبلغني أنى جرى تعييني (رئيسًا لمترجمي قوات صاحبة الجلالة في مصر) وأنه جرى إدراجي ضمن العاملين مع الإدميرال سيمور. أنا هنا في السويس بحال طيب وفي فندق على حساب الحكومة، وأتناول وجباتي كلها مع الإدمير ال. سوف أذهب إلى الإسماعيلية بعد غد في قارب من القوارب المسلحة، وقد قال لى الإدميرال هنا: (لا تسمح للإدميرال الآخر باحتجازك- لأنك مدرج ضمن سجلات السفينة "أور بالوس" Euryalus، أي سفينة القيادة التـــي يتـــولي هـــو أمرها). لقد أصبحت لدى هيئة من العاملين معى تضم حوالي أربعين رجلاً، كلهم تحت رئاستي. لقد أخبرني الإدميرال منذ عدة ليالي أنه متأكد من حصولي على الميدالية المصرية و"نجمة الهند". إن يسمحوا لي بالذهاب إلى الصحراء، في الوقت الحالي على الأقل، لأنهم بحاجة إليَّ هنا... أنا واحد من كبار ضباط الحملة وشخصية مهمة. الكتيبة الثانية والسبعين ستصل غذا ويتعين على البحث عن الإبل المطلوبة لهذه الكتبية... سيكون الأجر طبقًا لما أحدده أنا، لكني لم أبت في هذا الموضوع بعد". بعد ذلك، نصل إلى الذروة بعد "مجيء النقيب جيل، الذي وضع تحت تصرفي عشرين ألف جنيه إنجليزي لحساب العرب (البدو)".

أما ما تبقى المذكرات فعبارة عن أحلام بالذهب والمجد. ففى السادس من أغسطس، يكتب لزوجته "السويس... أبدأ باكرا بالذهاب إلى الصحراء مدة أيام

قلائل لشراء بعض من الإبل. سيكون بصحبتى النقيب جيل وقائد سفينة القيادة الخاصة بالإدميرال، وسنكون جميعًا فرحين وآمنين. وأنا أرى مركزى وكأنه حلم. قال الإدمير ال: إنني طالما تركت مسألة تحديد أجرى للحكومة، فأنا من حقى سحب أى مبلغ تحت حساب المصاريف الخاصة- وعليه سوف أرسل لك مبلغ ٥٠٠ جنيه إنجليزى فور عودتى. بوسعى أن أفعل ذلك الآن، لكنى لا أود لأحد أن ينظر إلى " نظرة ازدراء. أنا لم يعد يتبقى معى سوى ٢٦٠ جنيه إنجليزى، بعد أن سددت مصاريف رحلتي كلها.. إلخ، سددتها بالعملة الصعبة عن طريق صندوق البرقيات، واليوم هذه هي عشرون ألف جنيه إنجليزي من الذهب جرى إحضارها عن طريق سفينة من السفن وجرى إيداعها في حسابي هنا! معى شيك على بياض، أفعل ما أشاء. أنا أمنح التصاريح للحراس والخفر. بوسعى أن أشترى دستة من الخيول إذا أردت ذلك ودفعة واحدة. عثرت بالأمس على ثلاثين جملا وأعطيت رجلا مبلغ ٣٦٠ جنيه إنجليزي ثمنًا لها، بمجرد الكتابة على قصاصة من الورق. الليلة كنت أقوم بعملية الترجمة في أثناء تناول المحافظ العشاء مع الإدميرال. لي خدم، وكتبة ومترجمون، الجميع رهن إشارتي وتحت أمرى، وقصارى القول إنى لا يمكن أن أكون في وضع أفضل مما أنا عليه حاليا. نحن هنا في مكان محصن وأمين، والعدو يبعد عنا ثمانين ميلا، وغدًا تصل القوات الهندية. صحيح أننا في زمن حرب، لكنى بحكم وجودى ضمن هيئة العاملين مع القائد العام، لست معرضا للذهاب إلى الأماكن الخطرة. لقد شاهدت العمليات الحربية بالفعل، على الرغم من أنى كنت واحدًا من أولئك الذين جرى إنزالهم في السويس بعد الاستيلاء عليها. الإدميرال رجل لطيف، وقيل لى إنه لا ينسى ضباطه مطلقا، لكنه يدفعهم دائمًا إلى الترقى. قال لى: إنى يتعين على الحصول على (نجمة الهند!) إلى اللقاء".

هذا هو المدخل الأخير المحزن في وثيقة من الوثائق شديدة الإنسانية. في صبيحة اليوم التالى تحرك إدوارد بالمر بصحبة كل من جيل وشارنجتون Charrington، قاصدين " نخل" في الصحراء الشرقية. كانت مهمة كل من جيل وشارنجتون تتمثل في تدمير أسلاك التلغراف بين مصر وسوريا، الأمر الذي جعلهما يأخذان معهما صندوقًا من الديناميت، في حين كانت مهمة إدوارد بالمر

تتمثل في "شراء الإبل". كان الضابطان مثل إدوارد بالمر يرتديان زياً عربياً عربياً كانهما كانا يصحبان معهما ملابس رسمية تضفي عليهما المزيد من الاحترام عندما يصلان إلى مناطق القبائل الصديقة. وقيل إن المبلغ الذي كان بحوزتهما من المبلغ المخصص لإدوارد بالسمر كان يتراوح بين ٢٠٠٠ جنيه إنجليزي و ٢٠٠٠ كان جيل قد سجل عدم رضاه عن طبيعة هذه المهمة التي جرى تكليفه بها. هذه المهمة لا يمكن أن تكون مجرد عملية شراء إبل ليس إلا، وإنما كان ذلك عبارة عن تعريف لطيف (عن شيء بغيض) وهو أن إدوارد بالمر أصبح الآن ضابطا كبيرا من ضباط صاحبة الجلالة؛ وأن الرجل ذاهب، وبلا أدني شك، انتفيذ الوعد المتفق عليه مع البدو، أي بالمر سيدفع لهم المبالغ الكبيرة المتفق عليها. كان بإمكان جيل صرف مبلغ العشرين ألف جنيه إنجليزي كله وتوزيعه على أربعين ألف مقاتل، لكن الإدميرال اعترض على ذلك.

من جانب آخر، كان الفشل مقدرًا لتلك الجماعة، فالحرس المرافق لها، والمكون من رجال من الحيوات Haivat والحويطات، قد اشتموا رائحة الذهب الذي كانت تحمله الجماعة، وكانوا قد سبق لهم الاتفاق مع التياهة الذين سيحصلون على المبلغ - هناك أسباب قوية تدعونا إلى الاعتقاد بأن محافظ نخل المصرى، والذي يقيم في قلعة منعزلة في منتصف الطريق بين السويس والعقبة، كان شريكا ومحرضا لأفراد ذلك الحرس. فبعد أن قطعت الجماعة هي والحرس أميالاً قليلة من الطريق، حدث هجوم عليها، وأسر أفرادها، وسلب ونهب ما معهم، وجرى من الطريق، حدث هجوم عليها، وأسر أفرادها، وسلب ونهب ما معهم، وادى سدر تقييدهم، ثم جرى بعد ذلك قتليم بفتح النار عليهم عند حافة مسيل، في وادى سدر النوع الذي لا يمكن معه إعفاء الحكومة من المساعلة في البرلمان، وترتب على النوع الذي لا يمكن معه إعفاء الحكومة من المساعلة في البرلمان، وترتب على باعتباره وكيلاً للوزارة، كما طُلب منه في مجلس العموم الرد على مسائلة مهمة إدوارد بالمر السرية، وإنكار هذه المهمة بشكل عام، أو إنكار أي تعامل لذلك الرجل مع البدو، اللهم باستثناء اعتباره مشتريا للإبل.

يزاد على ذلك أن مذكرات الدكتور إدوارد بالمر ليست هي وحدها الدليل الوثائقي الوحيد. ذلك أن النقيب Captain جيل Gill هو الأخر ترك لنا في مذكراته ما يؤيد هذه الحقائق. كانت مهمة النقيب جيل من خلال إدارة الاستخبار ات، لها نفس طبيعة مهمة إدوارد بالمر، لكن في غرب قناة السويس. تبدأ مذكرات الكابئن جيل من الإسكندرية، وفيها يتحدث جيل عن مقابلته للسير فريدرك Frederick جولد سميد Goldsmid، رئيس إدارة الاستخبارات، وسرعان ما يعبر الرجل عن أمله في أن يبدأ جيل عمله بين البدو في منطقة غرب القناة. يتحدث النقيب جيل عن أنه تسلم من الخديو قائمة بخط يد الخديو شخصيا، فيها أسماء كبار المشايخ في المنطقة ما بين القناة والمنطقة المنزرعة، ويخص الرجل بالذكر اثنين من هؤلاء المــشايخ هما: سعود الطحاوى Saoud El-Tihawi في الصالحية ومحمد البغلي (البقلي) El-Baghli في وادى الطميلات Tumeylat. وقد فهم الكابتن جيل أن البدو جاهزون للتعامل مع الجانب الذي تتفق معه مصالحهم. وفي بور سعيد يسمع النقيب جيل من المحافظ السابق أن هؤ لاء البدو يمكن شراؤهم بواقع جنيه بن أو ثلاثة جنيهات إنجليزية للرجل الواحد. وفي اليوم الرابع من شهر أغسطس يذكر جيل أنـــه قــرا تقرير إدوارد بالمر للسير سيمور. ثم يقول: "لو كنت قد عرفت أن التقرير سيذهب مباشرة إلى الإدميرال لكنت قد سألت هو سكينز Hoskyns عن المبلغ الخاص بإدوارد بالمر". ويردف الرجل قائلا: "يقول إدوارد بالمر إنه قـــادر علـــي شـــراء خمسين ألف بدوى نظير مبلغ ٢٥ ألف جنيه إنجليزي، وسوف أحث على سرعة تقديم المبلغ لهذا الرجل". يأتي النقيب جيل أيضنا على ذكر تقرير له عن قفل قناة السويس، الذي يمكن أن يقوم به المصريون على أفضل نحو ممكن في منطقة واحدة فقط، يحدد اسمها، ثم يسوق بعد ذلك سببًا يتعلق بالافتقار إلى الأحجار اللازمة لإغراق السفن. يتحدث النقيب جيل أيضنا عن ديلسبس من منطلق أن بوسعه إحداث ضرر حقيقي، باعتبار أن لديه سلطة تحريك الكراكات والقوارب المملوكة للقناة. وفي اليوم الخامس من أغسطس يبحر جيل في القناة بصحبة ضابط آخر إلى السويس، حاملاً معه ٢٠٠٠٠ جنيه إنجليزي ذهبي لحساب إدوارد بالمر. ويتوقفان في الإسماعيلية، ويلتقى النقيب جيل في الإسماعيلية رجلاً يدعى السيد بيكارد Pickard، ويناقش معه أفضل الطرق اقطع خط التاغراف. ويقول: إن هناك ثلاث طرائق لقطع الخط: أو لاها، من الساحل بالقرب من العريش، ولكنهما يتفقان على أن قطع الخط فى هذه المنطقة له مخاطر، وثانيتها، من الجسس، أو إن شئت فقل القنطرة، ولكنهما اعترضا على ذلك لأنه يشكل اعتداء على القناة، أما ثالثة هذه الطرائق، فهى قطع الخط فى منطقة السويس، وبذلك تكون هذه هي المنطقة العملية الوحيدة. ويبدو أن جيل لم يكن بثق ببيكارد، ولذلك يتخذ هو قسرار قطع الخط من السويس. فى السادس من شهر أغسطس بنوه الرجل إلى الحقيقة التي مفادها أنه سعيد لتخلصه من مبلغ العشرين ألف جنيه الإنجليزية الذهبية التي أعطيت لإدوارد بالمر. ويتحدث أيضنا عن مرافقته لإدوارد بالمر لحضور اجتماع كبير مع الشيوخ فى بلدة نخل، ويبدى ملاحظة مفادها أنه إذا ما ذهب مع الرجل إلى شأو بعيد فإنه سوف يتمكن من الحكم على مدى جدية "توقعات بالمر المتفائلة". هاتان الوثيقتان كافيتان لإثبات مدى الاعتماد على الرشوة والمرتشين قبل معركة التل الكبير.

كنت على صلة وثيقة بهذا الأمر طوال فترة وقوعه، نظرًا لأنى كنت من بين من كان يتصل بهم أهالى هؤلاء الضحايا الثلاث، حتى يمكن أن أقدم يد العون فى البحث عنهم، وإعلان الأمر على الملأ، حتى يمكن الحصول من الحكومة على اعتراف صريح بخدمات هؤلاء الرجال، التى أديت ولم تعترف بها الحكومة بعد. هذه القضية، بعد أن أنكرها مجلس العموم، جرت إثارتها أمام مجلس اللوردات عن طريق صهرى اللورد ونتورث Wentworth. وأفضت هذه القضية إلى غضب شديد بين الوزراء وأقرانهم، وأعرب الجميع عن أن ذلك كان مثالاً صارخا على عدم قول الحق، وقف اللورد جرانفيل، واللورد نورثبروك Northbrook، هما عدم قول الدق، وقف اللورد بعد الآخر، وراحوا ينكرون قصة مهمة إدوارد بالمر إنكارا وإنها لحقيقة غريبة أن اللورد سولسبرى، الذى قصدته قبل مناقشة الموضوع، وإنها لحقيقة غريبة أن اللورد سولسبرى، الذى قصدته قبل مناقشة الموضوع، محاولاً الحصول على تأييده في معارضة الحكومة، راح يتلمس الأعذار أمسامى معللاً بأنه في حالات دفع أموال للخدمة السرية، يصبح من الطبيعي السماح

للوزراء بالكذب. ومع ذلك، ساعد اللورد سولسبرى اللورد ونتورث إلى الحد الذى ضمن للرجل إنصاتًا طيبًا لخطبته، وكان بوسع الآخرين الإخلال بذلك الإنصات والحيلولة دون حدوثه.

كانت قضية بالمر وقضية جيل مجرد تعاملين فجين، وهما في رأي، لا تفيدان كثيرًا في تحقيق الأهداف التي حددها ولسلى، لولا التدخل الفاعل الذي جاء من جانب الخديو. كان سعود الطحاوى، هو الشيخ العربي الوحيد، الذي كان يخون عرابيًا بطريقة منتظمة وماكرة، بالإضافة إلى أن الخديو كان السبب الرئيسي وراء ارتداد هذا الرجل عن مبادئه ولعب دور الخائن. قبض سعود الطحاوي نظير عمله جاسوسًا في معسكر عرابي مبلغ ٥٠٠٠ كراون نمساوي ، وراح يخـون عرابيًا بدءًا من نقل مركز رئاسة الجيش المصرى من كفر الدوار إلى أن استقر المركز في التل الكبير. كان سعود الطحاوي من سادة العرب، وكان يتمتع بعقل راجيح، لكنه كان منحرفًا وفاسدًا منذ زمن طويل، أو بالأحرى منذ علاقت بديل سبس والفرنسيين، إذ كانت أراضي سعود الطحاوي ومخيمه الدائم على بعد مسيرة بــوم واحد من قناة السويس، وكان الرجل معتادًا على صديد الغرال مع ديلسبس والفرنسيين، وكان يحاول أن يلعب دور الجنتامان، الأمر الذي أدى إلى تخريب القيم الأخلاقية البدوية على يد هذا الرجل. ومسألة قيام سعود الطحاوي بدور الجاسوس ودور الخانن خدمة للمصالح الإنجليزية، عندى الكثير من الأدلة عليها، وهذه الأدلة تكاد تكون شبيهة بالاعترافات، فقد حدث أن كنت مارا على الـصالحية في ربيع عام ١٨٨٧، وتوقفت في أثناء الليل عند خيام سعود الطحاوي، وعندما عرف أنى إنجليزى، ونظرا الأنه لم يكن يعرف شيئًا عن ميسولي السياسية، راح الرجل يتكلم عن أعماله في أثناء الحرب على نحو وكأنه لم تكن هناك أخطاء أو عيوب. ولما كان سعود الطحاوى يعمل كشافًا لعرابي، كان من السيل على رجاله التنقل من معسكر إلى أخر، وبالتالي يقومون بنقل المعلومات الاستخبار اتية. ولم يكن هؤلاء الرجال يستشعرون أي نوع من الخجل في القيام بهذه الأعمال الخيانية، طبقا للمعايير الأخلاقية البدوية، والسبب في ذلك أن المصربين والأثراك والفرنحة، يعدون في نظره أجانب لا يُكنُ لأحد منهم ولاء، وأن البدو عندما يخدمونهم إنما

تصبح المسألة متعلقة بما يخدم مصالح هؤلاء البدو. على الضغة الشرقية من النيل، لم يجد البدو أية غضاضة أو أى وازع دينى يمنعهم من الوقوف إلى جانب الكفرة، إذا كان فى ذلك الوقوف مصلحة لهم، يضاف إلى ذلك أنه لم يكن هناك حب مطلقًا بين البدوى والفلاح.

لكن الذي أضر بعرابي ضررًا أبلغ من هذا وسيَّل مسألة تقدم ولسُّلي، هـــو محاولة التلاعب بضباطه من خلال الرشوة والترهيب، عن طريق مبعوثين محددين جرى إرسالهم متنكرين إلى كل من القاهرة والتل الكبير ؛ هؤ لاء المبعوثون كانوا مسلحين بالمال من ناحية والوعود بالترقيات والمناصب من ناحية أخرى، بعد إخماد الثورة. وقد نجح هؤلاء المبعوثون في جعل أعداد كبيرة من النصباط يغمضون أعينهم عن مسألة الولاء. هذه الأعمال لـم يقـم بهـا ولـسلى أو إدارة الاستخبارات البريطانية بطريقة مباشرة، على السرغم من تقديمهما للأرصدة المطلوبة لذلك، وإنما جرى تنفيذها عن طريق الخديو، الذي كان يعرف أكثر من أى رجل إنجليزي أولئك الذين يمكن الاقتراب منهم وتحقيق النجاح معهم. كان عثمان بك رفعت، عميل الخديو الذكي والنشط، وياوره المقرَّب، هـو الوسيلة أو الأداة لمعرفة أمزجة السواد الأعظم من الضباط، كما كان على بينة أبضاً بعوامل الغيرة والحقد بين هؤلاء الضباط. وقد راح عثمان بك رفعت يصور لأولئك الضباط، وبخاصة أولئك الذين هم من أصل شركسي، مدى إخفاق المقاومة الوطنية وعدم جدواها، والمزايا التي يمكن أن تعود عليهم عندما يتصالحون مع الخديو بدلاً من انتظار العقاب الذي يمكن أن ينزل بهم فيما بعد. كان ولسلى هـو والإنجليـز يتصرفون كما لو كانوا خدمًا للخديو، وذلك بالتنسيق مع السلطان الذي كان على وشك إرسال قوات إلى مصر ، بعد أن أعلن عن تمرد عرابي. كان طبيعيا لمثل هذا المسلك أن يؤتى ثماره مع الشراكسة، كما أتى ثماره أيضنا مع الضباط المصريين ذوى الأصول المتدنية عن طريق المال بصفة خاصة. وفي ضوء هذه الأسباب، وعلى الرغم من أن صف وضباط الجيش كانوا ينفذون أو امر عرابي بجد وحماس، فإن الرجل كان قد أحدث غيرة وحسدًا كبيرًا بين الضباط الأقدم منه، الذين كانوا يعدون أنفسهم أفضل منه من حيث الجندية، يزاد على ذلك أن تردد عرابي في مسألة غلق قناة السويس، كان لا يزال يزيد من سخط وعدم رضا هؤلاء الضباط. هذا يعنى الفقدان الكامل للثقة في قيادة أحمد عرابي العسكرية اعتبارًا من اليوم الذي نزل فيه الإنجليز إلى أرض الإسماعيلية دون أن تتحقق المقاومة الفرنسية الموعودة، ودون أن تكون هناك تجهيزات أو استعدادات كافية لاعتراض الإنجليز على هذا الجانب.

جرى بين الزعماء المدنيين من الوطنيين استعمال عميل آخر أحدث تسأثيرًا كبيرًا. هذا العميل هو سلطان باشا زعيم الحركة الفلاحية قديما، الذي راح بــــلا أي خجل أو حياء، بعد أن ربط نفسه ربطًا محكمًا مع الإنجليز، ينشر ويبث أعمال الفرقة بين أولئك الذين كانوا لا يزالون يحتفظون بوطنيتهم. يصعب على الجيل الجديد من المصريين تفهم مسألة وصول هذا الرجل إلى هذا الدَّرك الأسفل بعد أن كان صاحب سلوك وطنى عال ومحبا لبلده، لكن أنا لا أظن أن هذه المسألة عسيرة الشرح أو التفسير. كان سلطان باشا رجلاً ذا كبرياء وثريا ومهما أيضا، وقد اعتاد على أن يكون هو صاحب الأولوية في كل مكان - كانوا يطلقون عليه لقب "ملك" الوجه القبلي، وهو أهم وأغنى كبار الملآك - وكان لديه إحساس بأن زعامته للفلاحين أمر طبيعي. كان سلطان باشا قد تكفل بعرابي ورعاه باعتباره شابا صغيرا ليس من أصول اجتماعية عالية، وأن ذلك الشاب قد يفيده في مطامحه، لكن يستحيل أن يحل محله فيما يتصل بالولاء والحب الشعبي. وخابت ظنون سلطان باشا وضاعت أماله عندما تشكلت وزارة شريف باشا في شهر سبتمبر عام ١٨٨١، نظرًا لأن الرجل لم يحصل على أي منصب فيها، وجرت ترضيته بجعله رئيسًا للبرلمان الجديد. وزاد عدم رضا سلطان باشا أيضًا عندما جرى تهميشه أيضنا عند تشكيل إدارة (وزارة) خالصة من الفلاحين في فبراير من عام ١٨٨٢، عندما نُسى أيضًا؛ يزاد على ذلك أن ضياع التقدير، الذي كان يحسبه حقا طبيعيا له، هو الذي جعله يتحول بصورة تدريجية إلى المعارضة. ويجيىء بعد ذلك وصول الأسطولين إلى الإسكندرية، ونحن نعرف أن سلطان باشا كان يجرى أحيانًا تملقه من قبل ماليت Malet وإخافته في أحيان أخرى من قبل الرجل نفسه، حتسى ناصر المطالب الإنجليزية، وانضم إلى حاشية البلاط الخديو متنكرًا بــذلك لرفاقــه

السابقين. وليس صعبًا علينا، فهم ذلك المنحدر الذي سار فيه سلطان باشا، وبخاصــة في مسألة الخديو. وأنا أرى أن انحدار سلطان باشا إلى هذا الدرك إنما كان من قبيل العناد وليس من قبيل الطموح، يزاد على ذلك مخاوف ضميره الوطني، والذي خفف منها الوعد الذي قطع له بأن الهدف من التدخل الإنجليزي هو إعادة الحال إلى ما كان عليه قبل وزارة محمود باشا سامي، وأن مصر سيُحترم طلبها المتعلق بحكومــة وحكم دستوريين. ومن هذا المنطلق راح سلطان باشا يرســـل الرســــائل لأصــــدقائه العديدين السابقين في القاهرة، ليقول لهم إن التحالف بين الخديو والإنجليز ليس سوى ضرورة مؤقتة، نظرًا لأن القوات البريطانية لن تبقى في مصر بعد إعادة توطيد سلطة الخديو، ويقول لهم أيضًا إن عرابيا لم يعد يحظى بعد بثقة السلطان، وإن المقاومة المستمرة في القاهرة يدينها المسلمون بشكل عام. هذه الرسائل، التي جرى توزيعها بعناية، كان لها تأثيرها، كما لعب المال دوره القوى أيضًا. ويبدو أن سلطان باشا قدم المال المطلوب من جيبه الخاص، ذلك أن قرار القانون المالي يصدر عن الحكومة الخديوية بعد عملية التل الكبير، كان عبارة عن هدية عامة مقدارها ١٠٠٠٠ جنيه إنجليزي، أعطيت لسلطان ياشا على سبيل التعويض عن الخسائر التي تحملها الرجل في أثناء الحرب، كما حصل سلطان باشا من الإنجليز على وسام فارس. والأموال التي دفعها سلطان باشا لا تزيد في تقديري على مبلغ صغير، نظرًا لأن الرجل قد جرى دعمه بوعود كثيرة، لم تتحقق حتى بعد الحرب، يزاد على ذلك أن عشرة الآلاف جنيه الإنجليزية التي حصل عليها غطت كل المبالغ التي وزعها هذا الرجل في واقع الأمر. أيا كان الحال، ليس هناك شك في أن الانتصار الذي حققه ولسلى كان بفضل معاونة الخديو لهذا الرجل (٢٢).

<sup>(</sup>۲۷) أقرأ ما يلى في مفكرتى عن عام ۱۸۸۷: في الثالث عشر من فيراير. زارنى عبد السلام المويلحى أحد كبار الدستوريين، وعضو البرلمان عام ۱۸۸۲. أبلغنى أنه صديق حميم ومشايع لسلطان باشا، وأنه كان واحذا من أولئك الذين انضموا إلى سلطان باشا في نزاعه مع عرابي، لكنهم جميعًا يأسفون لأتهم لم يتحدوا، وأنه لم يكن راضيًا عن سلوك سلطان باشا في أثناء الحرب. لقد خدع ماليت سلطان باشا ، إذ جعله يتصرف على وعد بأن البرلمان المصرى يتعين احترام حقوقه. أعطى ماليت ذلك الوعد شفاهة، وطلب سلطان باشا أن يكون ذلك الوعد محررًا ومدونًا، لكن الخديو منعه من الإصرار على ذلك، بأن أكد (الخديو) لسلطان باشا، أن كلمة الممشل الإنجليزي المقيم نافذة وصادقة. وعندما اكتشف سلطان باشا العجوز بعد الحرب، مدى الخداع الذي نزل به، أسرة في قلبه؛ وتوفي الرجل وهو يعير عن أمله في أن يسامحه أحد عرابي، وتمنى ألا تنظر إليه الذرية باعتباره رجلا خاننا لبلاده. غيرة سلطان باشا من أحمد عرابي وحسده اياه هما اللذان تسببا في ذلك الصراع والنزاع.

من ناحية أخرى، وعلى الرغم من هذه الخيانة الداخلية، كان بالإمكان إطالة أمد الدفاع الوطني لو أمكن تحاشي النهاية، ولو لا الحظ السيئ الذي لازم الجيش بدءًا من تلك المرحلة، بعد أن اتضح تمامًا أن مصر سيجرى الهجوم عليها من ناحية الشرق، جرى إرسال محمود فهمي، المهندس، أكفأ مساعدي عرابي، إلى التل الكبير الإقامة الخطوط الدفاعية وإتمامها هناك، تلك الخطوط التي لم يكن قد أقيم منها سوى أجزاء صغيرة. لو تم تجهيز هذه الخطوط الدفاعية كما ينبغي أن تكون، لصمدت أمام تقدم الجيش الإنجليزي، لكن بفعل القضاء والقدر الذي هو دائمًا من المخاطر الشائعة في زمن الحرب، أسر اللواء محمود فهمي، بعد أيام قليلة من وصوله إلى التل الكبير، والذي حدث هو أن محمود فهمي جري أسره بو اسطة جماعة صغيرة من قوة حرس الجيش الإنجليز تسمى (حراس الحياة)، التي كانت منتشرة على بعد مسافة كبيرة من موقع القوة الإنجليزيــة. إن حــادث أســر محمود فهمي غريب للغاية. كان بصحبة محمود فهمي مساعد واحد من مساعديه، وكان الرجل قد خلع زيه الرسمي بسبب الحر، وعبر في إحدى الأمسيات إلى الجانب الآخر من وادى الطميلات لاستشاق الهواء من ناحية، ولاستطلاع الصحراء ناحية الإسماعيلية من ناحية أخرى، ولذلك تسلق محمود فهمي سائرًا على قدميه، تلة رملية منخفضة من بين التلال الرملية العديدة التي تتخلل الأراضى المنزرعة، وهنا انقضت عليه تلك الجماعة من الحرس الإنجليز فجأة. ولما كان محمود فهمي غير مرتد للزي الرسمي، فقد احتار العقيد تالبوت Talbot قائد جماعة الحرس، في معاملة الرجل، وكان على وشك أن يصدق كلام محمود فهمي الذى مفاده أنه واحد من الأفنديات أصحاب الأملاك في المنطقة، لكن العقيد تالبوت قرر في نهاية المطاف أخذ محمود فهمي معه، بينما كان مساعد محمود فهمي قد يقي في قرية من القرى، دون أن يدري شيئًا عما حدث، ولم يكن العقيد تالبوت يعرف شيئًا عن الأسير الثمين إلا بعد رجوع جماعة حراس الحياة إلى مركز ر ناسة القوات البريطانية حيث عرفت شخصيته. على كل حال، كانت عملية الأسر هذه فائقة الأهمية، كما جاءت أيضًا ضربة قاصمة، لدفاعات التل الكبير (٢٣).

<sup>(</sup>٢٣) أوردت هذا النص عن عملية الأسر، باعتبارها خاصة بمحمود فهمى نفسه، لكن هناك بعض الروايات المختلفة التى تتهم محمود فهمى بالهرب إلى الجانب البريطاني، وهذه الرواية لا يقرها همولاء المذين يعرفون هذا الرجل معرفة شخصية.

تمثلت الضربة الثانية من ضربات حظ أحمد عرابي العاثر في إصابة لواعين من ألوية الجيش بالعجز في مدينة القصاصين، أول هذين اللواعين هو القائد وثانيهما هو القائد الثاني، وقد أصيب الاثنان في لحظة حرجة من هذه المعركــة غير المتكافئة. هذان اللواءان هما على فهمى، رفيق عرابى بحق، وراشد باشا؛ وهما ضابطان كفأن من الناحية العسكرية، وشجاعان وصاحبا خبرة في الحرب، وقد بدأ بالهجوم على ولسلى عن طريق الاستطلاع في البداية، ثم معاودة الهجوم عليه هجومًا عنيفًا في القصاصين. كانت تلك أفضل و آخر الفرص المهيأة لوقف التقدم الإنجليزي، ولم يكن الانتصار والنجاح مستبعدًا في هــــذه العمليــــة. الروايــــة المصرية عن هذه العملية تقول إن العدو جرت مفاجأته، الأمر الذي جعل الـشكوك تدور حول هذه العملية فترة طويلة، وكان الدوق كنَّــوت Duke Connaught علـــى وشك الوقوع في الأسر في لحظة من اللحظات. لو حدث ذلك، وحافظ المصريون على هذه الميزة، لعاد ذلك عليهم بشروط طيبة وبالسلام أيضًا، نظرًا لأن الرأى العام كان قد بدأ يتغير في إنجلترا، وبدأ الشعب الإنجليزي يستشعر العار جراء شن حرب على فلاحين يحاربون ويقاتلون من أجل حريتهم وتحررهم من مستبد قديم. ومع ذلك لم يحسن المصريون تدبير خططهم، فقد كان مفترضًا أن يتقدم محمود سامى من ناحية الصالحية ومعه ألفا رجل، لينضم إلى كل من محمود فهمى وراشد باشا في الصباح، وأن يقوم الجميع بالهجوم على ميمنة العدو. لكن نظرًا لأن بدو سعود الطحاوى أضلوا محمود سامى الطريق، الأمر الذي أعجز الرجل عن الوصول إلى المكان المحدد للقاء، كما أنه لو كان عرابي متمتعًا فعلل بالغرائز العسكرية لكان قد شارك معهم في المعركة، ليس في خط الهجوم الأمامي، وإنسا بصفته قائدًا للاحتياطي القوى في أضعف الأحوال. والذي حدث هـ و أن القـ وة المتاحة كلها لم تظير في ميدان القتال، ومن سوء الطالع أن يصاب هذان الرجلان بجراح، الأمر الذي أدى إلى بقائهما معطلان طوال المعركة. والمؤكد أيصنا أن واحدًا من القواد المصريين، هو على بك يوسف، خان رفاقه عن قصد وعن عمد.

عند هذه المرحلة ارتبكت الأمور في التل الكبير، وبدت النهاية الكنيبة أمرًا مؤكدًا. هذا يعنى أن عرابيا خسر أفضل لواءاته وقادته ولم يعرف كيف يعوضهم. قلة قليلة من هؤلاء القادة هم الذين يعتمد عليهم عرابي ويثق بهــم، والموجــودون بالفعل قليلو الكفاية والمقدرة. كان هناك رجل واحد فقط، يـستطيع أن يـضفي التماسك على الدفاعات، لكن لسبب أو لآخر جرى إبعاده عن ميدان العمليات. كان ترتيب هذا الرجل الثالث بين العقداء الثلاثة"، واسمه عبد العال حلمي، ذلك المحارب الشجاع مثل أي محارب في الجيش. جرى من قبل إسناد واجب الدفاع المهم عن دمياط إلى ذلك الرجل، ضد احتمال إنزال بريطاني في تلك المنطقة، وكانت تحت قيادته مجموعة ممتازة من القوات، وبخاصة الكتيبة السودانية، ولو كان قد جرى جلب هذه الكتيبة هي والقوات الأخرى إلى التل الكبير لكانت قد أنقذت سمعة الجيش وشرفه، نظرًا لأن عبد العال حلمي يعد واحدًا من الرجال الذين يمكن الاعتماد عليهم في القتال المتقدم، كما أن قوات الرجل كانت عالية المعنويات ولم تتأثر بالهزيمة. ومع ذلك، رُني أن دمياط كانت لا تزال بحاجة السي القوات الموجودة هناك، والأني لم أتوصل إلى ما يفيد بأن اللجنة العسكرية اقترحت أن يكون عبد العال حلمي بكتيبته ظهيرا لعلى فهمي. كان دائمًا يراودني خاطر حسنًا في التنظيم والإعداد للحرب، قد أمكن استمالته بفعل عملاء الخديو الذين جعلوه يغير رأيه ومواقفه. كان يعقوب باشا مسلمًا من أصول يونانية، وبالتالي كان منتميًا إلى الطبقة الحاكمة، وأنا في حوزتي مستندات تثبت أنه كان من رجال الخديو، على الرغم من أنه كان بمثابة ذراع عرابي اليمني في وزارة الحربية، وأن الرجل لم يكن وطنيا بمعنى الكلمة. ويبدو أن الخديو كان يتعامل مع يعقبوب باشا من هذا المنطلق، كما تعامل معه بالطريقة نفسها في أحيان أخرى وبصرامة شديدة، فضلاً عن أن الرجل كان واحدًا من الباشوات السبعة الذين جرى نفيهم إلى جزيرة سيلان، على الرغم من أن موقفه أمام القضاة اتسم بالندم والتوبة وإعلان الولاء. والصحف تورد الكثير الذي يدل على غيرة يعقوب باشا من أحمد عرابي، والمرجح تمامًا أن يعقوب باشا بعد إصابة على فهمى، راح يبذل قصارى جهده من أجل عزل عرابى والتعجيل بدماره وتحطيمه فى التل الكبير. وبدلاً من إسناد القيادة إلى عبد العال أوكلت إلى على باشا الروبى، أحد رفاق عرابى القدامى فى الحركة الوطنية، لكن الرجل لم يكن على مستوى المنصب الذى أسند إليه.

بقى عرابى في الوقت نفسه، وعلى الرغم من حدة الهجوم الإنجليزي، ثابتًا في معسكره، محاطًا، كما هي عادته دائمًا، بأعيان البلاد الذين كانوا لا يزالون يتوافدون عليه لرؤياه ومقابلته، كما كان يحيط به أيضنا رجال الدين، الدين كان يمضى معهم وقته في الصلاة وتلاوة القرآن. كان عرابي يعتمد على سعود الطحاوى في إمداده بالأخبار عن تقدم ولسلى، وكان سعود الطحاوى يغريه دومًا بالأمن والطمأنينة. كان جيش التل الكبير يضم القوات النظامية التي كانت مفككة بطريقة لا يمكن أن تخطر على عقل الإنسان، ولم يكن عدد المشاة في ذلك الجيش يزيد على سنة ألاف أو سبعة ألاف جندى، وربما حوالي ٢٠٠٠ من الخيَّالة، وعدد مماثل من المدافع التي يعمل عليها رجال المدفعية الأكفاء. كانت تلك هي القوة التي يمكن الاعتماد عليها. أما بقية أفراد الجيش فكانوا عبارة عن جماعات من الجنود ومن المتطوعين الذين لا يرتدون زيا عسكريا كاملا، كلهم كانوا من الفلاحين الطيبين الأمناء الذين كانوا يعملون بجد في حفر الخنادق، لكنهم ليست لهم قيمة قتالية من أي نوع. كان عدد هؤلاء المجندين والمنطوعين يقدر بحـوالي ٢٠٠٠٠ رجل، لكنى ليس لدى إحصائيات دقيقة يمكن الاعتماد عليها. راح هؤلاء المجندون والمنطوعون يعملون ليل نهار الإكمال الخطوط الدفاعية، لكنهم لم يكونوا قادرين على القيام بأى شيء غير هذه الأعمال. وقد صراح ستون Stone باشا الأمريكي، بعد الحرب، أن أحدًا من هؤلاء المجندين والمتطوعين لم يطلق دانة واحدة، وهذا الكلام صحيح تمامًا.

جاءت النهاية مفاجئة فى صبيحة اليوم الثالث عشر من شهر سبتمبر. كتب كثير من الكتاب العسكريين الإنجليز كثيرًا من الحكايات الخيالية عن تلك المسسيرة الليلية الصامئة التي بدأت من المحسمة Mehsameh فى ضوء النجوم وتحت قيادة

ضابط بحرى شاب، والذي لا شك فيه أن هؤ لاء الذين شاركوا في هذه المسبرة، بدا لهم الأمر وكأن الجيش الإنجليزي كان يتحسس طريقه على غير هدى إلى المجهول، لكن واقع الأمر أن الطريق كان واضحًا أمام الجيش والقوات بفضل الجاسوسية والوسائل السرية التي سبقت الإشارة إليها. كان اثنان من ضباط أحمد عرابي الصغار، اللذان كانا يشغلان منصبين مهمين، قد قبلا منذ أيسام قلائل الرشاوي التي قدمت لهما عن طريق عملاء الخديو. ولا بد من تسجيل اسمى هذين الضابطين الصغيرين، ليكون ذلك خزى وعار لهما إلى الأبد. أول هذين الصابطين الصغيرين هو عبد الرحمن بك حسن، قائد حرس الخيالة المتقدم، الذي جرى وضعه هو وآلايه Ragiment خارج الخطوط في موقع يستحكم في الطريق الصحراوى القادم من الشرق، لكن الرجل قام في الليلة الموعودة بتحريك ورديات رجاله إلى مسافة بعيدة في الجهة اليسرى حتى يسمح للإنجليز بالتقدم بلا مسساس. الضابط الصغير الثاني، سبقت الإشارة إليه، هو على بك يوسف الذي كان يتولى قيادة موقع في الخطوط الرئيسية، وكان ذلك الموقع منيع على نحو يتعذر معه على المدفعية النيل منه. وفي ضوء الروايات المختلفة حول هذا الموضوع، وفي ضــوء ما قاله عرابي نفسه، قام ذلك الضابط الصغير بترك هذا الموقع في الليلة الموعودة، ولم يكتف بذلك، وإنما وضع فانوسًا لكي يهتدي المهاجمون بنورد. لقد ذكروا لى أسماء أخرى، لكنها لم نكن موثقة مثل هذين الضابطين، ولذلك أوثر عدم ذكرهم. ظل موقف هذين الضابطين الصغيرين اللذين أوردت اسميهما، واعتبرتهما خاننين، حرجًا وسيئ السمعة على امتداد سنوات في القاهرة، نظرًا لذيوع صيتهما، وبخاصة على بك يوسف الذي كان يشكو مر الشكوى من المعاملة السيئة التي لقيها نظير خدماته. كان على بك يوسف قد حصل على عربون مقداره ١٠٠٠ جنيه إنجليزي من الذهب قبل المعركة، لكن كان هناك وعد أخر بمبلـغ ١٠٠٠٠ جنيــه إنجليزي أخرى من الذهب، ولكن ذلك الوعد لم يتحقق، ولم يفلح على بك يوسف في الحصول من الحكومة على أية مبالغ أخرى غير الذي حصل عليه على سببيل العربون. ولم يحصل الرجل بعد ذلك على أي شيء سوى معاش بسيط مقدار ه ١٢ جنيهًا إنجليزيًا في الشهر إلى أن و افته المنية.

انخدع عرابي هو وبقية الجيش بالأمن الزائف الذي صدوره لهم سعود الطحاوى، وبخاصة في تلك الليلة، الأمر الذي جعل الجميع يسدخلون في سُبات عميق، فقد نام الأفراد المساكين في خنادقهم، ونام عرابي أيضًا في مركز الرئاسة الذي كان يبعد مسافة ميل واحد في المؤخرة. وعليه، ودون سابق إندار وجدوا العدو يطبق عليهم، بعد أن عبر الخطوط من نقاطها الضعيفة، ثم عبرت بعد ذلك المدفعية في المؤخرة. وهرب السواد الأعظم من المجندين دون أن يطلقوا طلقة واحدة، وهم شبه عراة لأنهم كانوا نائمين، ومرهقين بسبب عملهم المستمر في حفر الخنادق، وبعد أن ألقوا سلاحهم على الأرض في السهل المفتوح، وأصيبت المتات منهم في أثناء الهرب. كانت العملية مجرد مجزرة جرى نصبها للفلاحين الذين كانوا يجهلون أساليب الحرب جهلا تاما وعلى نحو عجزوا معه عن معرفة حتى أبسط طرق الاستسلام. هذا الذي حدث كان في منتصف الموقع وعلي الجانب الأيمن منه. أما على الجانب الأيسر فقد كان هناك موقف أكثر شـجاعة وبـسالة، و بخاصة في المنطقة التي كان محمد عبيد يتولي قيادتها، كما حدث استبسال أيــضنا من قبل المدفعية المصرية هنا وهناك في سائر أنحاء الخطوط. هذه العملية كلها لم تستغرق أكثر من أربعين دقيقة. وسقط محمد عبيد سقوط الشجعان في أثناء القتال، كما شاركه القتال أيضًا جنود الجيش النظامي، وكثير من رجال المدفعية الذين تشبثوا بمدافعهم. لكن بعد مضى ساعة زمن واحدة انتهى القتال تمامًا ولم يتبق من الجيش الوطني سوى بعض الجماعات المشتتة.

فيما يتعلق بالدور الذى لعبه عرابى شخصيا فى ذلك الصباح المشئوم، لدى من الدلائل، فضلاً عن دلائله هو الشخصية، وبخاصة شهادة محمد سيد أحمد، ذلك الرجل المحترم، الذى كان خادما خاصا لأحمد عرابى، والذى دخل فى خدمتى فى عام ١٨٨٨ ليعمل مديرًا لمزرعة الشيخ عبيد وبقى معى مدة عامين. لقد سمعت من ذلك الرجل مرات ومرات تلك الأحداث التى سبقت الإشارة إليها. واستناذا إلى ما قاله محمد سيد أحمد، كان المعسكر كله فى سبات عميق فى تلك الليلة، بعد أن أكد الكشافون أن الإنجليز لا يتحركون، كان مركز رئاسة سيده في منتصف

المعسكر تقريبا، لكنه كان يبعد مسافة تزيد على أكثر من ميل في المؤخرة بعيدًا عن خنادق الخط الأمامي. كان الباشا (أحمد عرابي) قد خلم ملابسه ونام كالعادة نومًا عميقًا طوال الليل، ولم يكن أحد مستبقظًا إلى أن أعلنت أصوات المدافع عن الهجوم. وسرعان ما تخلص عرابي من الزي الرسمي وركب حصانه وراح يجري في اتجاه اطلاق النار، وتبعه آخرون ومن بينهم خادمه وكانوا جميعًا راكبين. ومع ذلك، لم يقطعوا مسافة كبيرة، وعندها بدأوا بشاهدون جموعًا من الهاربين، الله ين قالوا لهم: لقد ضاع كل شيء، في حين كان بدو سعود الطحاوى يعدون هنا وهناك بخيولهم، مما زاد في الارتباك العام. أكد لي محمد سيد أحمد أن الباشا بذل قصارى جهده في تشجيع الرجال، وواصل تقدمه في اتجاه ذلك الجزء من الخطوط الدفاعية التي كان فيها محمد عبيد، لكن الرجل جرى حمله بواسطة الآخرين، وأخيرًا استسلم لتوسلات خادمه بأن ينشد سلامته في هربه. إن تفكير عرابي في الموت في ميدان القتال، لم يخطر ببال محمد سيد أحمد مطلقًا، وهو بتباهي ويفخر أنه أقنع سيده باليروب. كان الاثنان راكبين على حصانين، وكان هذان الحصانان قد أرسلا الأحمد عرابي من قبل واحد من بدو غربي الفيوم، وكانا قد وصلا إلى محطة التل الكبير قبل أن يحتلها الإنجليز، وعلى الرغم من عجزهما عن ركوب القطار، عبرا جسر القناة الصغيرة قبل إغلاقه، ثم وصلا بعد ذلك إلى الصفة الأخرى من و ادى الطميلات، ومنه راحا يعدوان إلى أن وصلا إلى بلبيس. كان عرابي هو وخادمه قد انعز لا عن بقية المجموعة بسبب الفوضي. كانت الفكرة المسيطرة على ذهن عرابي في ذلك الوقت تتمثل في الوصول إلى القاهرة قبل أن تصل إليها أنباء الهزيمة، ويقوم بتجهيز المدينة للحرب وللدفاع. ومن بلبيس استقلا القطار ووصلا إلى القاهرة بعد الظهر بفترة قصيرة (٢٠).

<sup>(</sup>٢٤) وصلتتى عام ١٨٨٤ رواية عن تصرفات وسلوك أحمد عرابى فى التل الكبير، وهذه الرواية تثقق تمامًا مع رواية محمد سيد أحمد، وقد جاءتنى هذه الرواية من طبيب الجيش مصطفى بك الذى كان يعالج عرابيًا، والذى كان نائمًا بالقرب منه ليلة الهجوم، ويمكن الوقوف على رواية هذا الطبيب عن هروب عرابى فى ملحق الكتاب.

بعد وصول عرابي إلى القاهرة، كانت آمال الاستمرار في المقاومة البطولية لا تزال تحدوه، وأن ذلك يمكن أن يحدث عن طريق الدفاع عن المدينة. اتجه عرابي مباشرة إلى قصر النيل ليشارك في جلسة كانت يعقدها أعضاء لجنة الحرب، ولم يستطع عرابي التوصل إلى شيء سوى حل وسط مفاده أنه في الوقت الذي تقرر فيه من حيث المبدأ الاستسلام للخديو، فقد بقيت مسسألة الدفاع عن القاهرة ضد الإنجليز. وفي اليوم التالي، لم يتحرك الأمر عما كان عليه، عندما وصل دروري لاو Drury Lowe هو وخيالته الهنود إلى منطقة العباسية. وواقع الأمر أن عملاء الخديو استطاعوا عن طريق التأمر والدس، الغاء فكرة المقاومة من عقول الحاضرين. كما استطاعوا أيضًا إبعاد هذه الفكرة، مستخدمين في ذلك إعلان السلطان عصيان عرابي، وبعد أن ذاع ذلك الإعلان وعم بين الناس لم يكن يساند فكرة الدفاع عن القاهرة سوى غوغاء ودهماء الشوارع الذين كانوا لا يزالون جاهلين بطبيعة ما حدث. كانت الظروف العسكرية في القاهرة تتمثل في أن بها أكبر الحاميات من الناحية الاسمية، لكن أفر اد هذه الحاميــة كــانوا مــن أحــدث المجندين الجدد. وعلى الرغم من أن هذه الحامية كانت كافية للتشبث بالقلعة والاحتفاظ بها وبالتالي التحكم في المدينة، فلا يمكنها الصمود طويلا في عملية الدفاع دون حدوث دمار وخراب كبير في سائر أنحاء المدينة المنخفضة عين القلعة. وعليه لم يكن أحد مستعدًا لتحمل ذلك كله، يزاد علي ذلك أن وصول دروري لاو Drury Lowe حسم المسألة في لجنة الحرب بالموافقة على الاست سلام المهين، وعليه تقرر تلبية طلب درورى لاو بإرسال مفتاح القلعة إليه حسب طلبه. هذا، وعندما أدرك عرابي أن الأمر قد انتهى، وبناء أيضًا على النصيحة التي أسداها إليه جون نينيه، الذي أمضى عرابي الليلة معه في نقاش حام في منزل على فهمى، اتجه عرابي إلى العباسية، حيث قام هناك بتسليم سيفه إلى الجنرال الإنجليزي، في إشارة منه إلى أنه أصبح أسير حرب (٢٥).

<sup>(</sup>٢٥) ورد في مفكرتى عن عام ١٨٨٤، أنه في التاسع والعشرين من اكتوبر حضر لزيارتي كل من الأمير عثمان والأمير كامل، وراحا يتكلمان كلاما وطنيا حماسيا عن الحرب الأخيرة، وأعطياني معلومات كثيرة. لم يحضر عثمان تلك الحسرب إذ كان متينا على نحو يصعب معه القيام بأي مجهود بدني، ح

= لكن الرجل كان متعاطفًا مع القضية، وكان يتصرف بطريقة محترمة بعد انتهاء الحرب. كان الأميسر كامل عضوًا في الحكومة المؤقَّتة، وكان يلتقي عرابيًّا مرارًا في أثناء الحــرب، وبينمـــا كــان يـــدلمي بشهادته عن صدق وطنية عرابي، لامه على تساهله في الأمور. قال: إن عرابيًا كان يتعين عليه قتـــل على يوسف رميًا بالرصاص بعد ذلك الذي حدث في القصاصين، إذ كان معروفًا تمامًا للجميع أن على يوسف خانن بمعنى الكلمة، وأنه تسلم مبلغ خمسة ألاف جنيه إنجليزي قبل المعركة، التسي ضاعت بسبب هذا التصرف. وفي لحظة من اللحظات كان هناك ١٨٠٠٠ مــصـرى مطبقــين علـــي ٢٥٠٠ إنجليزي كان من بينهم دوق كنوت. لو كان تقدم على يوسف، قائد الوسط، لكان قد سحق الإنجليز وأسر الأمير، لكن على يوسف غادر ميدان القتال، الأمر الذي هيأ فرصة تكسير الجناحين. يزاد على ذلك أن النقود التي تقاضاها الرجل كان القسم الأكبر منها جنيهات ذهيية مزيفة تحمل صورة القـــديس جورج، كما كان قسم أخر من هذا المبلغ عبارة عن جنيهات مصرية ذهبية مغلفة بالــذهب ومحــشية بالرصاص. كانت القاهرة بعد معركة التل الكبير تغص بتلك الجنيهات المزورة، لكن جرى شراء تلك الجنيهات لحساب الحكومة بواسطة رجال البنوك، بواقع خمسة فرنكات وعشرة للجنيه الواحد. يـزاد على ذلك أن الأذون المالية كانت كلها مزورة. لكن على يوسف أصر على الحصول على إذن مـــالـي موقع من شخص بعينه. يزاد على ذلك أن عبد الغفار تقاضي رشوة هو الأخر على شكل جنيهات ذهبية مزورة تحمل صورة القديس جورج، وقد أخذت زوجته بعضنا من تلك الجنيهات وذهبت بها إلى زوجة إسماعيل جودت طلبًا لاستبدالها أو تغبيرها. قام الأمير كامل نفسه بفتح بعض هــذه الجنيهـــات ووجد أنها عبارة عن رصاص من الداخل. البدو أيضًا جرى شراؤهم، وقد قال سعود الطحاوى للأمير كامل بعد الحرب أنه كان قد تسلم مبلغا- نسيت مقداره- بالدو لارات الفضية من أحد الجنر الات ثلاثة أيام إلى التل الكبير لإلقاء القبض على المدعو على يوسف بعد الانهيار الذي حــدث. لقـــد بيــــم عرابي من قبل كل المحيطين به، باعه البعض منهم نظير الذهب، وباعه بعض أخر بــمبب الغيــرة والحسد. كان محمود سامي يغار من عرابي، وأنسد محمود سامي معركة القصاصين الثانية لأنه لـــم يكن في منصب القائد الرنيسي. كان مفروضًا على محمود سامي التقدم من ناحيـــة الـــصالحية، لكــن الرجل لم يحافظ على نقطة الالتقاء التي اتفق عليها مع على فهمي. كان على فهمي مقاتل جيد وأمين، لكن السواد الأعظم من المحيطين بعرابي كانوا عديمي القيمة. لم يكن عرابي يسمح بتــولي الأتــراك مناصب قيادية عليا في الجيش، وكان الضباط الفلاحون غير أكفاء وجبناء. كان محمود ســـامي هـــو التركي الوحيد، وكان يلعب لعبة سخيفة طوال الوقت. كان الأمير كامل موجودًا ضمن الجلسسة النسي عَنتها لَجنَّةَ الحرب في قصر النيل بعد عودة عرابي، وعندما راح الرجل يشرح الدمار السَّذي نسزل بالجيش والدموع تنهمر من عينيه قال إنه حارب إلى أن وجد نفسه وحيدًا، وهذا لم يكن صحيحًا، حتى انتهى كل شيء. لام الأمير كامل عرابيا بعد ذلك قائلا: (الرجل الذي يقدم على مشروع كبيــر يتعــين عليه في البداية تقدير التكاليف). وأردف كامل قانلا: (ينبغي ألا يتولى عرابي قيادة الجيش مطلقًا. ولو كان قد أعدم أو رمى بالرصاص دستة من الرجال في مطلع الحرب، لسار كل شيء على مـــا يرام ُ. لم يدرك الأمير كامل أن الحملة كلها كانت مجرد استخفاف بالمشاعر من جانب الإنجليز).

م يبرك أيم عاقاله محمد سيد أحمد، كان بصحبة عرابى جماعة مكونة مسن ١٠٠٠ أسخص، كانوا معسكانا إلى ما قاله محمد سيد أحمد، كان بصحبة عرابى جماعة مكونة مسن ١٠٠٠ أسخص، كانوا معسكرين على مقربة منه فى التل الكبير، وأن السواد الأعظم من هؤلاء الرجال قتلوا قبل أن يغادر عرابى ميدان القتال. لكنى لا أعلق على هذا الكلام أهمية كبيرة، وبخاصة فيما يتعلق بالأرقام . يبدو أن إجمالى عدد القتلى والجرحى وصل إلى حوالى ١٠٠٠ مصسرى فى هذه المعسركة - قتسل السواد الأعظم منهم نظرا لضيق الأماكن المعدة للأسرى الكنى لا أثق بالأرقام السواردة فسى هسذا الصدد، قبور الموتى هى خير ما يدل على عددهم.

الفصل السابع عشر

محاكمية عسرابسي

بينما كانت تلك الأحداث الجسام تقع على أرض النيل، كنت أنا أمضى صيفًا حزينًا في مزرعة الخيول في كرابت. كنت متعاطفا وجدانيا مع المصريين، لكنى كنت منبت الاتصال بهم بأية وسيلة من الوسائل، يزاد على ذلك أن حمل الحرب كانت تسرى سريانًا شديدًا طوال الأسابيع الأولى من القتال، الأمر الذي يجعل أي كلام يصدر عنى بلا طائل طوال هذه الفترة. كنت أحس بالأمان على المستوى العام. وكل ما أستطيع عمله في هذه الفترة هو إعداد مذكرة "دفاع" Apologia عن الحركة الوطنية من ناحية وعن صلتى وعلاقتى الشخصية بهذه الحركة، نظرًا لأن هذه الحركة كان يجرى الهجوم عليها بشدة في الصحافة (٢٠٠)، وأنتظر إلى أن تنتهى هذه الحملة.

<sup>(</sup>٢٦) من بين الأمور التي اتهمت بها بصقة أساسية، تلك التهمة التي بنيت على البرقية الصادرة عن وكالة رويتر، والتي تقول إن منزلي الريفي القريب من القاهرة جرى فتحة عنوة بأمر من أحمد عرابي، وغثر في ذلك المنزل على سبعة عشر صندوغًا ملينًا بالأسلحة النارية. كان الأساس الذي بنيت عليه هذه القصة على النحو التالي: في عام ١٨٨١، عندما كنت في طريقي إلى الجزيرة تتفيذًا لما كنت قد انتويته من قبل، كنت قد أحضرت معى بعض البنادق من طراز ونشستر Winchester وبعض المسدسات استعدادًا لتلك الرحلة، وقد وصل عدد البنادق إلى ما يقرب من سبع عشرة بندقية، فضلاً عن مدفع من النحاس الأصفر، من نوعية المدافع التي تستخدم في البخوت، أعددتها لتكون هدية، إذا ما تمكنت من إرسالها إلى ابن الرشيد في حائل. كانت تلك البنادق والمسدسات لا تزال مخزونة في منزلي الريفي، ويبدو أن شخصًا ما أعلن هذه الحقيقة للسلطات المحلية، الأمر الذي حدث لممتلكاتي منوى القصة التي شاعت في لندن، والتي تقول إن مدفع النحاس الأصفر جرى الاستبلاء عليه على أنه عنيمة حرب، وأنه يشكل قطعة من قطع الزينة في قيادة البحرية. وبعد حوالي عشر سنوات حدث أن غنيمة حرب، وأنه يشكل قطعة من قطع الزينة في قيادة البحرية. وبعد حوالي عشر سنوات حدث أن ذهبت لتتاول الغداء في يوم من الأيام مع ابن عمي لورد ويندهام Wyndham في قلعة القاهرة، ونظراً لأن الصندوق الذي يحتوى على البنادق كان اسمى مدونًا عليه، فقد سهل ذلك إعادة أشيائي.

وعلى الرغم من أنى كنت أحس بالخزى الشديد والعار مع الحكومة، فإنى لم أقطع اتصالي تمامًا بمجلس الوزراء. قابلت هاميلتون مرة أو مرتين، وعرضت عليه وعلى جلادستون مذكرة الدفاع قبل نشرها، وحسب الاثنان هذا العمل لصالحي لإثبات النزاهة. ونشرت هذه المذكرة في عدد شهر سبتمبر من "مجلة القرن التاسع عشر"، وجاء نشر هذه المذكرة في الوقت المناسب بعد أن خبا البريق العسكري، وعندما بدأ العقلاء من الناس بسائلون أنفسهم عن ذلك الذي كنا نحار ب من أجله في مصر. ولما كنت قد كتبت مذكرتي من قلبي وليس من عقلي فقد لقبت نجاحًا لم أكن أتوقعه أو أنتظره، وجرى استيعاب تلك المذكرة في ظهل ظهروف الجولة المعادية للحرب التي قام بها في مقاطعاتنا كل من السير ولفريد الاوسون والسيد سيمور كي Keay، وبعض آخر من الشخصيات الراديكالية، والتسي كانت تدافع عما يسمى الضمير "المستقل" Nonconformist في بلادي واستطاعت التــأثير في الرأى العام لصالحي بشكل واضح، وقد شجعني ذلك. في هذه الفترة نفسها وصلتني أيضًا رسالة من الجنرال جوردون Gordon، مؤرخة مدينة الكاب، في الثالث من أغسطس"، ووجدت الرجل يعرب لي في رسالته عن تعاطفه الوجداني مع القضية التي كنت أدافع عنها، زاد من رفع روحي المعنوية. جاءت الرسالة على النحو التالي:

مدينة الكاب، في ١٨٨٢/٨/٣.

عزيزى السيد بلنت،

تقول في جريدة التايمز إنك تنشر رواية ذلك الذي حدث بينك وبين الحكومة. آمل أن تتكرم على بإرسال صورة مما ستنشره على العنوان المدون على البطاقة المرفقة ضمن هذه الرسالة. لقد كتبت أنا مخطوطة أوردت فيها ما حدث بدءًا ببعثة كيف Cave إلى أن تولى شريف باشا رئاسة الوزارة، وأعطيت هذه المخطوطة عنوانًا هو "إسرائيل في مصر"، وسوف أتبع هذا المقال بمقال أخر عنوانه "سفر الخروج"، وأنا لست متأكذا من مسألة نشر أو عدم نشر هذا المقال، إذ ليس من الصواب أن يشمت الإنسان في أعدائه. وأنا أقصد بالأعداء هنا الأعداء

الرسمبين Official. يا لها من فوضى تلك التي أحدثها كل من ماليت وكولفن، وأنا لا أطبق صدرًا على ملاحظة النتبجة النهائية التي ترتبت على التكتم الذي التزمــه كل من ديلك، وكولفن، وماليت. كان ديلك بصفة خاصة، يروغ في مجلس العموم، من الاجابة على أي سؤال حول الالتماس المقدم بشأن مدى تاثر المصالح البريطانية. إنه لشيء مؤسف. وأنا على يقين من أن ديلك لا يعرف في السياسة أكثر مما يعرفه اليواب الذي يقف على باب وزارة الخارجية؛ الرجل ليست لديسه سياسة على الإطلاق. هل كان يمكن للأمور أن تصل إلى ما وصلت إليه لـو أن هذا الرجل قال كل شيء؟ أنا لا أعتقد ذلك. انتهت المراقبة - لمم يعد بوسم الموظفين أن يسحب ما قيمته ٣٣٧ ألف جنيه إنجليزي كل عام- لم يعد ثمة نفوذ للقنصل العام، والأمة أصبحت تكرهنا- لم يعد هناك خديو اسمه توفيق، لـم تعــد هناك مصالح، الإسكندرية ضربت بالقنابل- هذه هي نتائج دبلوماسية التكتم. سيذهب كولفن إلى الهند، وسيذهب ماليت إلى الصين- ولن نعرف شيئا بعد الآن. حدث ذلك كله، نظر الأن المر اقبين و القناصل لا يريدون السماح للنواب بالاطلاع على الموازنة ومناقشتها عندما كان شريف باشا رئيسًا للوزراء. أما عن عرابسي، ومهما حدث له، فسيظل حيا على امتداد قرون في ذاكرة الشعب؛ هذا يعني أن هذا الشعب لن يصير مطلقًا (خادمك المطيع) مرة ثانية.

آمل أن تصدق ما أقول،

المخلص

الجنرال جوردون

تبينت على الغور قيمة هذه الرسالة فيما يتصل بى أنا شخصيا، على السرغم من أنها تنتقد وزارة الخارجية؛ فإن اسم الجنرال جوردون كان واحدًا من الأسسماء المنحوتة فى الذهن الشعبى، وبخاصة عند أصحاب "حركة الضمير المستقل" التسى بدأت، كما سبق أن أوضحت، تؤازرنى، وبالتالى عرفت أيضنا أنها تؤازرنى أيضنا فى الوقفة التى وقفتها مع جلادستون؛ وتأسيسًا على هذه المساندة بدأت سلسة جديدة من المراسلات مع هاميلتون. كان جلادستون قد صرح فى البرلمان أنى دوناً عسن

سائر الإنجليز جميعهم أعد "الاستثناء التعيس الوحيد" الذي عرف مصر، إلى أن تمت الموافقة العامة على الحرب؛ وهنا أرسلت إلى جلادستون، عن طريق هاميلتون صورة من الرسالة التي أرسلها إلى جوردون، ولفتت انتباه الرجل في هاميلتون صورة من الرسالة التي أرسلها إلى جوردون، ولفتت انتباه الرجل في ذات الوقت الروايات والحكايات التي بدأت تظهر في الصحف، عن بعض الأعمال الوحشية الثارية التي كان يقوم بها توفيق هو ووزراؤه الشراكسة الجدد، والتي استهلوها في الإسكندرية، ومورست ضد المسجونين الوطنيين الذين جرى اسرهم في أثناء الحرب. قيل إن محمود فهمي جرى تعذيبه؛ (ومحمود فهمي هذا هو القائد المهندس العام)، وقيل أيضاً إن اللولب أو القلوط (شهم هو والكرباج جرى استخدامهما على نطاق واسع. وتساءلت عمم إذا كانت هذه هي الأهداف التي أرسل جلادستون قواته لتحقيقها في مصر. وحظيت الرسالة برد عاجل ومهم، وجاء ذلك الرد مفيذا لي، عندما قمت بعد ذلك بأيام قلائل بالدفاع عن عرابي وذكرت أنه لا يمكن للخديو أن يحكم عليه بالإعدام دون محاكمة عادلة. وهذا هو الرد:

## ١٠، داوننج ستريت، هوايتهول،

## فى الثامن من سبتمبر عام ١٨٨٢

لست بحاجة إلى القول: إن جلادستون أعمل فكره كثيرًا فى الشائعات التسى تتردد حول هذه (الأعمال الوحشية). وأنا ليس لدى اسم آخر كى أستعمله عوضاعن هذا الاسم. لقد أرسلت تعليمات عاجلة لتحرى حقيقة هذه الأعمال الوحشية والاحتجاج عليها احتجاجا شديدًا إذا ما تأكدت صحتها. ويسعدنى القول، فى ظلل المعلومات المتوفرة فى الوقت الحالى، إن هذه التصريحات لا أسساس لها من الصحة. وقد جرى إصدار أوامر مشددة بمعاملة الأسرى معاملة إنسانية. تسرددت بعض الشكوك حول مسألة استخدام آلة التعذيب الإبهامى مع جاسوس واحد مسرة واحدة؛ وصدرت الأوامر أيضنا بمنع أوامر التفتيش منعًا قاطعًا وأن تتم مساءلة من يقوم بذلك وتُؤخذ عليه التعهدات الكافية بعدم تكرار ذلك. ويجب أن تثق أن السيد

<sup>(\*)</sup> القلاوظ الإبهامي: أداة تعذيب يضغط بها على الإبهام أو الإبهامين. (المترجم)

جلادستون سوف يستنكر (الأعمال الوحشية بمصر) استنكارًا شديدًا شانها شأن (الأعمال الوحشية البلغارية).

أنا لا أستطيع أن أمنع نفسى عن التفكير فى أن رأيك ورأى شاينيز Chinese جوردون فى أحمد عرابى، سوف يتغير إلى حد ما إذا ما اطلعتما علمى بعض الوثائق التى قرأتها أنا واطلعت عليها.

قبل بضعة أشهر (وأرجو أن يكون ذلك سرا بيننا) قمنا ببعض التحريات عن شاينيز جوردون. كانت لدى الرجل مقترحات عن أيرلندا، وجاءت نتيجة تلك التحريات، على ما أذكر، تفيد أنه لم يكن على صواب.

الفقرة الأخيرة من الرسالة عجيبة تمامًا من الناحية التاريخية. كان الدليل الذي قدمه جوردون لحكومة جلادستون على أنه ليس على صواب، يتمثل في قيام جوردون، في أثناء جولته في غرب أيرلندا، وتقديم اقتراح إلى عنضو الحكومة اللورد نور ثبروك يقضى برد الأراضى للأيرلنديين بالثمن، ومنحهم الحكم الذاتي الحكم المحلى، إذا ما أسعفتني الذاكرة، باعتبار ذلك علاجًا للسرور الدائرة في أيرلندا.

هذا يعنى أننى أصبحت من جديد داخلاً فيما يشبه الحوار الودى بينى وبين مجلس الوزراء، كما أصبح لى شيء من النفوذ في البلاد، بعد وصول أخبار العرب، أي أخبار الانتصار الكبير في التل الكبير إلى إنجلترا، ثم بعد ذلك خبر سقوط عرابي أسيرًا في أيدى درورى لاو في القاهرة. أدار اكتمال النصر العقول الإنجليزية كلها فترة من الوقت، ومن يمن الطالع أنى تهيأت لى، قبل أسبوعين من هذا الانتصار، الفرصة التي أدليت خلالها برأيي، إذ من دون ذلك، كنت لن أستطيع رفع صوتى أمام الجمهور أو في مجلس الوزراء، طول فترة الفرح بالانتصار. هذا الانتصار كان له تأثير ونتيجة مباشرة تتمثل في تأييد الحكومة فسي آرائها بالغة العنف، كما جعل هذا الانتصار قلب جلادستون يتحجر من جديد بعد أن كان يتعاطف مع الوطنيين بعض الشيء. أصبح الخطر في هذه المرحلة يتمثل في أن الرجل راح، من باب إراحة ضميره وتبرير المذبحة الهائلة التسي نصبت

للفلاحين شبه العُزَّل في التل الكبير، يصب جام غضبه وانتقامه الشديد من عرابي باعتباره كبش فداء لأخطائه الخاصة. كان عذر جلادستون الوحيد في هذه الوحشية العسكرية يتمثل في فكرة خيالية مفادها أنه كان يتعامل مع مجرم بائس متهور، رجل خرج على القانون بفعل جرائمه، ومن ثم لا يستحق الاحترام باعتباره وطنيا أو لكونه قائدًا لجيش متحضر. لدى من الأسباب ما بجعلني أعتقد أن عرابيا إذا ما كان قد أسر في الميدان في التل الكبير، فذلك لأن ولسلى كان يود محاكمة الرجل محاكمة عسكرية عاجلة ومقتضبة، تسفر عن إعدامه رميًا بالرصاص في الحال، وأعتقد أيضنا أن الذي حال دون حدوث ذلك هو السير جون آديJohn Adye ، ذلك الجنرال الأكبر سنا، والأكثر خبرة من ولسلى- كان أدى قد أوضح لولسلى العار والفضيحة التي يمكن أن تلحق بالجيش البريطاني إذا لم يلق قاند قـوة مـسلحة، استلزم إخضاعها قوات بريطانية تقدر بحوالي ٣٠٠٠٠ رجل، المعاملة الكريمة المنصوص عليها فيما يتعلق بأسرى الحرب. وعلى الصعيد الداخلي، أعرف أيضاً أن برايت Bright، أدلى برأيه علانية إلى جلادستون وذلك من باب تعبيره عن ضيقه واستيانه من هذا الأمر. ويجب علينا ألا نظن أن أي شهيء غير الضغط الشديد للرأى العام البريطاني، كما سأوضح فيما بعد، هـو الـذي أفـشل تـصميم الحكومة، بصورة أو بأخرى، ومنعها من جعل أحمد عرابي يضحي بحياته فداء لجريمتها السياسية. كان جلادستون هو واللورد جرانفيل وسائر اللوردات الأحرار الآخرين في الوزارة، مُصرين على جعل عرابي كبش فداء. وهنا يتعين عليي أن أورد بعض التفاصيل.

أعلن في السادس عشر من سبتمبر، في جريدة التايمز، استسلام القاهرة واستسلام عرابي لدروري Drury؛ وجاء الإعلان مصحوبًا ببرقية من موبرلي بيل Moberley Bell مراسل الجريدة في الإسكندرية، وممثل وجهة النظر البريطانية الخديوية، يطلب فيها توقيع "أشد العقاب" على أحد عشر زعيما وطنيا، أدرج أسماءهم ومن بينهم أحمد عرابي. كنت أعرف أن ذلك عقابًا مقصودًا ومبيئًا، وعليه أرسلت على الفور برقية إلى بتون Button أسأله فيها عن حقيقة الموقف في الدوائر الرسمية. وجاء رد بنون المبدئي مؤكذا لتكهني. "أنا لا أعتقد أن هناك أي

خطر فى مسألة قتل أى إنسان رميًا بالرصاص؛ وعليه، يتعين عليك أن تخطو خطوات فعالة فى اتجاه التماس الرحمة والمعاملة الرحيمة". بعد ذلك بساعتين وصلتنى برقية ثانية من بتون تقول: "أنا لا أحبذ النغمة الرسمية فيما يتعلق بأصدقائك. اكتب لى رسالة من هذا القبيل وسوف أعرضها على رئيسى". كان بتون يعنى شينرى كان رئيس تحرير بتون يعنى شينرى كان رئيس تحرير جريدة التايمز فى ذلك الوقت، وكانت تربط الرجلين علاقة حميمة. وعليه قمت على الفور بكتابة رسالة إلى هاميلتون:

"أنا لا أعتقد أن خطر الموت يهدد حياة أى من أولئك الذين جرى أسرهم فى القاهرة، لكن إذا ما حدث ذلك، فأنا على ثقة من أنك ستبلغنى بــذلك فــى الوقــت المحدد، والسبب فى ذلك أن لدى بعض المقترحات بشأن الصعوبة البالغة المتعلقــة بحصول هؤلاء الأسرى على محاكمة عادلة فى الوقت الحالى، كما أن لدى أيــضا بعض المقترحات المتعلقة ببعض الأمور الأخرى".

لم أتلق ردا على هذه الرسالة، ثم جاءنى بعد ذلك رد مرتجل، يفيد أن هاميلتون على وشك مغادرة لندن إلى الريف، "وبالتالى ان يكون الرجل الذى يمكن الاعتماد عليه اعتمادا أساسيا مثلما كنت أتمنى". لكنى أنا لسست ممسن يُؤجلون الأمور، وقد تجاوزت هاميلتون، ورحت على الفور أكتب رسالة للسيد جلادستون. وقد أقدمت على هذا التصرف بعد أن تشاورت مع بتون ومع برودلي Broadley، الذى التقيته في منزله عصر اليوم التاسع عشر من شهر سبتمبر. اتفقنا فيما بيننا أن جلادستون هو الذى ينبغى التركيز عليه، وعلى أن أفضل الفرص المهيأة لإنقاذ علية عرابي وحياة الأسرى الأخرين، تتمثل في أن أصطحب معى برودلي على الفور وأقدمه على أنه المدافع القانوني عنهم. كان بتون الذي يعرف ظواهر وبواطن الأمور، متأكذا من ضيق الوقت، واتفقنا مع برودلي على أتعاب مقدارها وبواطن الأمور، متأكذا من ضيق الوقت، واتفقنا مع برودلي على أتعاب مقدارها وأسدى بتون خدمة عظيمة في أثناء الأزمة، وذلك عن طريق الإعلان عن القضية في صباح اليوم التالي في جريدة "التايمز"، والقول بأن إعدام عرابي هو ورفاقه في صباح اليوم التالى في جريدة "التايمز"، والقول بأن إعدام عرابي هو ورفاقه يجب ألا يتم دون موافقة الحكومة الإنجليزية، وأنه تقرر الدفاع عنهم من قبل

مستشارين أكفاء. وواقع الأمر، أننا لم يكن لدينا حتى ولو مجرد ظل أو خيال من خيالات السلطة حتى يمكن أن يستند إليه هذا الإعلان، لكن عندما نشرت جريدة التايمز هذا "الإعلان" أو بالأحرى "البيان"، صعبت على الحكومة فيما بعد، مسألة التراجع عن قرار إنساني ينتظر منها.

كانت رسالتي للسيد جلار دستون في تلك الليلة، على النحو التالي:

١٩٨٨ سيتمبر عام ١٨٨٢

سيدى،

الآن وبعد أن أشرفت المقاومة العسكرية للمصريين على نهايتها، وبعد استسلام عرابى وكبار القادة لقوات صاحبة الجلالة، أجازف بالحديث إليك مسن جديد من أجل مصلحة العدالة ومن أجل أولئك الذين وضعت الحرب مصائرهم بين يديك. يبدو أن النية منعقدة على حتمية اجتماع المحكمة العسكرية في وقت قريب لمحاكمة ومقاضاة زعماء الثورة العسكريين، ويجب أن تنعقد أيضا محكمة أخسرى للبت في مسألة صلة بعض هؤلاء الزعماء وبعض المدنيين ببعض عمليات العنف. إذا كان هذا هو الحال فأنا أرجوك ملحًا أن ينصرف اهتمامك إلى بعض الظروف التالية التي يتحتم أخذها بعين الاعتبار تمامًا:

- 1- إذا ما كان أعضاء المحكمة المقترحة من المصريين ومعينين من قبل الخديو، فإن مثل هؤلاء الأعضاء يصعب أن يكونوا أحرارًا أو تكون مشاعرهم نزيهة تجاه الأسرى. هؤلاء الأعضاء سيجرى انتخابهم من بين تلك القلة القليلة الموالية للخديو، الأمر الذى سيضطرهم ويحتم عليهم أن يكونوا متحيزين.
- ٢- وحتى فى عدم حدوث ذلك، فإن الشهادات المزورة من المواطنين أمسر شائع جدا فى مصر، يزاد على ذلك أن تزويسر المستندات والوثائق العربية أمر سهل للغاية، الأمر الذى لا يجيز التعويل على مثل هولاء الشهود وتلك الوثائق والمستندات. هذا يعنى أن الوثائق والمستندات يتعين عرضها على الخبراء قبل الأخذ بها.

- ٣- يضاف لذلك أن شهادات المواطنين إذا ما كانت في صالح الأسرى والمسجونين فإن أصحابها سيخافون من الإدلاء بها. هذا يعنى أن أصحاب هذه الشهادات سيكتمونها، ولن يكون من صالح المحاكمة العادلة أن تقدم لها شهادات غير صحيحة أو بالأحرى مزورة. يزاد على ذلك أن الخبراء الذين سيعهد إليهم بتحرى صدق الوثائق والمستندات سيكونون معرضين لمثل هذه التأثيرات إذا ما كانوا من المواطنين المصريين.
- ٤- أما عن شهادة الأوروبيين المقيمين في مصر، التي سيدلي بها أصحابها بلا خوف، قد تكون هي الأخرى بفعل الاستياء والغضب. هولاء الأوروبيين، يبدو أنهم أطراف بصورة أو بأخرى في هذه القضية. قد يكون الكثيرون منهم قد خسروا ممتلكاتهم أو أضيروا في تجارتهم بسبب الاضطرابات التي وقعت مؤخرًا، أو يودون الثار لبعض الإهانات الشخصية التي نزلت بهم، كما أن نغمة حب الانتقام والحقد عند البريطاني تتزايد يوما بعد يوم في الصحافة البريطانية.
- ٥- لا يكفى، فى حال ضمان العدالة الكاملة للأسرى، مراعاة حضور ممثل صاحبة الجلالة فى شخص أحد المترجمين، فى أثناء المحاكمة. لقد از دادت الأحاسيس والمشاعر السياسية مؤخرًا فى القاهرة، خلال الأشهر الستة الأخيرة، وراح الناس يطالبون بمراقبة محايدة تمامًا.
- 7- فى حال إشراك ضباط بريطانيين مع أعضاء المحكمة العسكرية الوطنيين، فإن مثل هؤلاء الضباط البريطانيين إذا ما كانوا جاهلين أو شبه جاهلين باللغة التى يتحدثها الأسرى، فإنهم سيعجزون عن فحص الوثائق والمستندات أو استجواب الشهود. هذا يعنى أن مثل هولاء الضباط سيكونون فى أيدى مترجميهم، الذين إذا لم تجر مراقبتهم، فإنهم قد يغيروا أو يشوهوا الكلمات المستخدمة على نحو ينزل الخطر بالأسرى والمسجونين. المعروف أن معظم تراجمة القنصليات هم من المسيحيين الشوام المعادين للعرب المسلمين عداء سافرا، ونحن نؤكد فى الوقت نفسه، على عدم وجود إنجليز أكفاء فى مصر يستطيعون الوقت نفسه، على عدم وجود إنجليز أكفاء فى مصر يستطيعون

الاضطلاع بمثل هذه المهمة. اللغة العربية لا يعرفها سوى القليلين جدا من بين مسئولينا، يزاد على ذلك أن صلة مسئولينا بالاضطرابات التى جرت مؤخراً ليست وثيقة تماماً، الأمر الذى سيؤثر على رأيهم السياسى.

من هنا، يمكن القول: إن العدالة معرضة للإجهاض في أثناء المحاكمة إذا لم تتخذ الاحتياطات والخطوات الخاصة التي تحول دون ذلك.

ومن باب تجنب هذه الشرور قدر المستطاع، قررت أن أتكفل أنا وبعض أصدقائى تأمين خدمات محام كفء للأسرى والمسجونين الرئيسيين، وقررنا أيضا السفر مع هذا المحامى إلى القاهرة لجمع الأدلة والشهادات المطلوبة للدفاع. وسوف أصطحب معى أيضا المحترم صابونجى ليكون لى مترجما، وليقوم بمراقبة المحاكمة نيابة عن المسجونين. معرفتى باللغة العربية لا تؤهلنى للعمل بمفردى، لكن صابونجى صديق للمسجونين الرئيسيين، وهو قادر على التحدث نيابة عنهم. وهو يعرف اللغات الإنجليزية والفرنسية والتركية وكذلك اللغة الإيطالية معرفة جيدة، وربما يكون هو العالم العربى الأول الباقى على قيد الحياة. المسجونون يتقون بالرجل تماما، وأنا أعتقد أنهم يتقون بى أنا أيضا ثقة تامة. وبهذه الطريقة وحدها، يمكن لهؤلاء المسجونين، الحصول على ما أظنه وأحسبه حقا لهم، وهو الاستماع إليهم بقدر من المودة.

ختامًا، قد يكون من الضرورى أن أعد سيادتكم أنى ومن معى، وعلى الرغم من انشغالنا بهذا الأمر، سوف نتحاشى الندخل فى السياسة المعاصرة. وأنا ساعد ذلك تفضلاً على منكم إذا ما أبلغتمونى فى تاريخ مبكر بطابع المحكمة والمحاكمة، والاتهامات الرئيسية التى ستوجه للمسجونين. آمل أيضنا أن تقدموا لى فى مصر أنا ومن معى، التسهيلات التى تمكننا من القيام بمهمتنا، ولا يخامرنى شك فى أن وعيكم بالعدالة سيثبت ذلك.

وأنا سأظل... إلخ ولفريد سكاون بلنت. كنت أعلم أن هذه الرسالة، يصعب أن يرد عليها السيد جلادستون بالرفض، وبخاصة بعد تأكيداته التى صدرت مؤخرًا عن "الفظائع النسى حدثت بمصر" و"الفظائع البلغارية" أيضًا؛ وعلى الفور قمت بإرسال هذه الرسالة إلى مجلس الوزراء، وبخاصة أنى سبق لى زيارة مقر المجلس والالتقاء بالسيد هاميلتون، الذى شرحت له خطتى. ومع ذلك لم يشجعنى هاميلتون تشجيعًا كبيرًا، وذلك فى ضسوء رده على المذكرة التى أرسلتها له فى صبيحة اليوم التالى، والتى ذكرت فيها أنسى أكتب لعرابى، وكنت أسأله عن الطريقة التى يمكن بها مراسلته، كما أعربت للرجل عن أملى فى الحصول على رد من رئيسه قبل يوم الجمعة، أى يوم تسلم البريد. وعموما جاء رد هاميلتون موحيًا بالتسويف والتأجيل:

"يؤسفنى القول، إن رسالتك فاتتها حقيبة البريد ليلة أمس. وصلتنى الرسالة متأخرة حوالى ثلاث دقائق، لكن على أى حال، يجب ألا تعول كثيرًا على رد عاجل على هذه الرسالة. السيد جلادستون، دائم الحركة هنا وهناك؛ يزاد على ذلك أنه يرجح استشاره شخص ما قبل الرد على الرسائل. وأنا جاهل تماما بالقصايا التى قد تثيرها الإجراءات التى تقوم بها أنت؛ ومن ثم ليس من مصلحتى المخاطرة بأى رأى من الأراء. لكن ألا ترى أن مسألة دفاع محام أجنبي طبقا للقانون الدولى أو الحق المكتسب تفتح الباب أمام كثير من الشكوك؟ كما أنى أجهل تماما مسائلة تسليم رسائل للمسجونين أو الأسرى، لكنى ينبغى أن أسلم بأنه لا يمكن وصول أية رسائل المى عرابى إلا بموافقة وأذن من الخديو وقائدنا العام، وفى الأحوال كلها، أوى أن ماليت هو أفضل وسيلة فى هذا الاتصال".

وبناء على هذا الاقتراح كتبت رسالة إلى عرابى أخبره فيها بالخطط التى وضعناها للدفاع عنه، وأرفقت بهذه الرسالة، مسودة رسالة إلى ماليت، ومن بالسالمزيد من الحرص أرسلت الرسالتين باليد إلى وزارة الخارجية، ومعهما مسذكرة، ليسلم ذلك كله إلى اللورد تتتردن Tenterden كى يسشمله برعايت. ومسن باب المصادفة البحتة أعيدت إلى المذكرة هى والرسالة ومعهما رسالة تفيد أن اللورد قد انتقل إلى جوار ربه بصورة مفاجئة صباح ذلك اليوم، واضطررت، نظراً لوجود

ساعى البريد، إلى إعادة الرسالة مع حاملها المدعو ميتشل والذى يعمل خادمًا مع بتون، إلى قلعة ولمر Walmer التى يعيش فيها اللورد جرانفيل، وبذلك تكون الرسالة قد وصلت اللورد جرانفيل فى الوقت المناسب. وحسب تسلسل الأحداث اتضح أن الطرد، على الرغم من إرساله للقاهرة، لم يصل إلى أبعد من يدى ماليت، الذى أصدر أمرًا بإعادة الرسالة التى كتبتها لعرابى إلى مرة أخرى. وتعدرسالة ماليت الرسمية التى أرسلها إلى خير دليل على تصرف هذا الرجل، إذا ما كنا بحاجة إلى دليل؛ وهذه الرسالة توضح مدى ابتعاد الحكومة عن التعاون معى فى الخطط التى كنت أضعها كى يحصل عرابى هو وبقية الأسرى على محاكمة عادلة. هذه الرسالة رسمية جدا وواضحة ومباشرة:

القاهرة، ٤ أكتوبر ١٨٨٢

سيدى،

بناء على تعليمات من وزير الخارجية فى حكومة صاحبة الجلالة أعيد لك طية الخطاب المرسل إلى عرابى باشا، الذى أرسلته إلى الإرساله إليه فى اليوم الثانى والعشرين من الشهر الماضى.

أنا... إلخ

إدوارد بي. ماليت.

جاءت رسالتي إلى عرابي على النحو التالي:

"إلى صديقى المكرم، سيادة أحمد باشا عرابى،

حفظه الله في الضراء والسراء.

بصفتك عسكريا ووطنيا أيضاً فلا بد أنك فهمت الأسباب التى منعتنسى من الكتابة إليك أو إرسال أى رسائل إليك طوال الحرب التعيسة التى دارت مؤخراً. ومع ذلك، وبعد انتهاء الحرب، أرجو أن أوضح لك أن صداقتنا لم تكن صداقة

كلامية فقط. المرجح أنك ستقدم للمحاكمة، إما بتهمة التمرد أو أية تهمة أخرى، أنا لم أتمكن بعد من معرفة طبيعتها، وأنت إذا لم يكن الدفاع عنك دفاعا قويا وماهرا، فقد يترتب على ذلك دخولك فى مخاطر إدانتك. ولذلك قررت بناء على موافقت ك المجيء إلى مصر، لمساعدتك وتقديم الأدلة والسشهادات بقدر المستطاع، وأن أخضر معى محاميًا كفنًا لتولى الدفاع عنك. ولقد أبلغت الحكومة الإنجليزية بما أنتوى عمله، ولذلك أرجو منك الموافقة على أن أنوب عنك فى هذا الأمر، نظرًا لأن موافقتك على ذلك تعد أمرا ضروريا. ومن الأفضل لو أرسلت لى على الفور برقية ورسالة مكتوبة تفوضنى فيها توكيل محام عنك. سوف يشاركنى كثير مسن الإنجليز أصحاب الفكر الحر، ممن يشغلون مناصب رفيعة، في تقاسم نفقات أسرتك، ويمكن لك أيضنا الاعتماد على فى أثناء اعتقالك، في تابية احتياجات أسرتك، وأدعو الله أن يعينك على تحمل الضراء والسراء".

ولفريد سكاون بلنت

۲۲ سیتمبر ۱۸۸۲

کرایت بارك، ثری بردجز، سسكس

يوضح الرد الذى جاءنى من جلادستون على نحو أسرع مما كنت أتوقع، أن الرجل لم يكن ميالاً إلى أى شكل من أشكال المحاكمة العادلة شأنه فى ذلك شأن وزارة الخارجية. وقد وصلنى ذلك الرد من خلال هاميلتون وجاء مضمونه على النحو التالى:

۱۰ داوننج ستریت،

۲۲ سبتمبر ۱۸۸۲

قرأ السيد جلادستون رسالتك التى حدثته فيها عن محاكمة عرابى واقتراحك بأن تستخدم محاميا إنجليزيا للدفاع عنه. وكل ما يمكن أن يقوله فى الوقت الحاضر هو إنه سوف يحيل طلبك هذا إلى اللورد جرانفيل، طلبا مشورته فى هذا الموضوع، لكنه لا يستطيع أن يجزم لك، أن ذلك سوف يتم الالتزام به.

جاء ذلك بمثابة إحباط واضح، بدلا من أن يكون رفضنا قصيرا ومباشرا، هذا فضلاً عن بعض الكلمات التي جاءت على شكل مذكرة من هاميلتون كانت تعطى المعنى نفسه: يقول هاميلتون: "أعترف بأنى كلما فكرت في هذا الأمر زادت أيضنا عدد المشكلات التي تتزاحم على ذهنى في ضوء هذا المقترح الذي تقدمت أنت به. أنا على يقين، من أنه ستبلغك أخبار هذا الأمر خلال يوم أو يومين، ولن يكون ذلك عن طريقي لأنى أعد خارج هذا الموضوع، وأنت تعلم ذلك جيدا".

وعليه، تركوني تتقاذفني الشكوك في حين كان الموقف بز داد حرجًا بومُا بعد يوم. وأنا بدوري لم أجرو على السفر إلى مصر إلا بعد أن أتلقى ردا محددا، لأنى كنت أعلم أنى سأكون بلا حول و لا طول في القاهرة، إذ لم أكن مسلحًا بسلطة من سلطات الحكومة، بل لم يسمح لى بزيارة الأسرى المسجونين بعد، هذا في الوقت الذي سافر فيه برودلي عائذا إلى تونس بعد أن سئم الانتظار. وسوف تنتهي جلسات البرلمان ويغادر النواب لندن، تاركين أعمالهم لوكلاء الوزارات، وتتوقف الأعمال كلها على وجه التقريب. ويجرى الجدال في الصحافة حول إعدام عرابي، وكانت الصحف المأجورة والمعادية تنادى كلها بإعدام الرجل، ولم يكن يعلو صوت بالاحتجاج على ذلك إلا بين الحين والآخر. وهنا نجد أن لجنة السير ولفريد لوسون المصرية، التي أنجزت عملاً طيبًا في فصل الصيف، تلتزم الصمت، وقد تسلمت في ذات الوقت من لوسون نفسه رسالة مُحبِّطة يقول فيها: "أشك في سماحهم لعرابي بأي شكل من أشكال المحاكمة العادلة. وهم يعلمون إذا ما أقدموا على شيء من هذا القبيل فإنه سوف ينتهي بإدانتهم، يزاد على ذلك أن "السياسيين" يبلغون من الحذق والمهارة حدا يحول بينهم وبين الانزلاق إلى شيء من هذا القبيل. وعلى أي حال، أنت على حق في محاولتك أن يحاكم الرجل محاكمة عادلة". ولم يكن أمامي سوى البقاء في لندن، وإزعاج مجلس الوزراء طلبًا لأي رد، ورحت أيضنا أستحث جريدة "التايمز" على الكتابة. وبعد انتظار دام خمسة أيام، كتبت مرة تانيه إلى جلادستون الكتاب التالى طلبًا لرد محدد نظرًا لأن الأمور كانت قد توترت وأصبحت على أشدها في القاهرة.

## ۲۷ ستمبر ۱۸۸۲

كتبت لك منذ حوالى عشرة أيام، لأبلغك بانتوائى توكيل محام إنجليزى كفء عن عرابى باشا وكبار الأسرى المصريين الآخرين، وأخطرتك أيضا بأنى سوف أذهب أنا بنفسى إلى القاهرة لجمع الشهادات المطلوبة لهؤلاء الأسرى، ومراقبة ما يجرى هناك بهذا الصدد؛ ورجوتك فى رسالتى أن تبلغنى فى وقت مبكر بالقرارات التى يحتمل أن تصدر بشأن هؤلاء الأسرى والمسجونين.

وعلى الرغم من أن ردك على رسالتى، من خلال هاميلتون، لم تؤكد فيسه على السماح بتوكيل محام إنجليزى، فإن الرد يفيد أن اقتراحي سيكون محل الاعتبار؛ وعليه قمت بتجهيز أحد المحامين الكبار الأكفاء، ليكون مستعدًا في حال الموافقة على الدفاع عن هؤلاء الأسرى بهذه الطريقة. وفي ظل الحتمية القانونية للحصول على موافقة الأسرى على هذا الدفاع، كتبت، من خلال السير إدوارد ماليت، إلى عرابي باشا، أطلب منه تفويضنا بالدفاع عنه بهذه الطريقة؛ ولم يصلني حتى الآن رد على هذه الرسالة التي أرسلتها إلى عرابي باشا؛ علاوة على عدم حصولي على أية رسائل أو مذكرات منك شخصيا أو اللورد جرانفيل، الذي أبلغتني بأن الأمر سيحال إليه.

من ناحية أخرى، طالعت فى جريدة "التايمز"، عن القاهرة، أنه سيجرى تشكيل محكمة عسكرية لمحاكمة المتهمين، وأن تشكيل هذه المحكمة لن يتعدى يوم غد. جاء الخبر على النحو التالى:

يصدر غذا تشكيل المحكمة العسكرية التى ستحاكم المتهمين. الخديو هو وشريف باشا ورياض باشا مصرون على ضرورة توقيع الحكم بالإعدام على كبار المتهمين، وهذا الرأى لا يختلف معه سوى القلة القليلة. قال لى اليوم شريف باشا الشهير بلطف طابعه: "أنا لا أنادى بذلك من باب كراهيتى لهؤلاء المتهمين، وإنما لأن هذا الإجراء ضرورى جدا لتأمين هؤلاء الذين يودون العيش فى هذا البلد.

الحملة الإنجليزية شيء ممتاز، لكن لا نحن ولا أنتم تودون تكرار مثل هذا العمل كل اثني عشر شهر الانها.

من الواضح أن هذا الخبر يؤكد أسوأ شكوكي فيما يتعلق بقرار مستسشاري الخديو السابق بإعدام المتهمين، الأمر الذي يثبت صدق الحجج التي سقتها حول احتمال عدم حصول هؤلاء المتهمين على محاكمة عادلة. وعليه أراني من جديد أبادر إلى الحث على المحاكمة العادلة والدفاع عن المتهمين بالنحو الذي اقترحت على سيادتكم. وفي كل الأحوال أرجوك ألا تجعلني موضعًا لشكوكك، أما إذا كان لا بد مما ليس منه بد، فأرجو أن تعفيني من المسئولية في هذا الأمر، وذلك عن طريق التصريح الواضح في مسألة رفض أو قبول ترافع محام إنجليزي عن عرابي باشا وكبار المتهمين، ومسألة إعطائي التسهيلات اللازمة التي وعدتموني باني سأحصل عليها في مصر، وبخاصة فيما يتعلق بالاتصال بالمسجونين (المتهمين)، وتوفير ترجمة أمينة لهم.

فى ظل الإحساس الرسمى السائد فى القاهرة هذه الأيسام سيكون من المستحيل على تمامًا أنا ومن معى، العمل بطريقة فاعلة لصالح المتهمين، إذا لم تتوفر لنا حماية دبلوماسية خاصة، بل ومساعدة دبلوماسية خاصة أيضًا.

إن تسارع الأحداث هو الدافع الوحيد وراء مطالبتي لسيادتكم برد عاجل على رسالتي".

هذه الرسالة الأخيرة لم تصل هدفها ولا مبتغاها، والسبب في ذلك أن جلادستون كان قد غادر لندن، وكان سكرتيره هوراس سيمور، المسئول عن المراسلات والبريد، والذى أرسلت إليه الرسالة، قد قام بتسليم الرسالة إلى وزارة الخارجية، ولا أدرى إن كان ذلك بأوامر أو دون أوامر. أوضح لى هوارس سيمور أن "السيد جلادستون خارج المدينة، وعليه قمت أمس فور تسلمي لرسالتك بإحالتها مباشرة إلى وزارة الخارجية... ولقد فعلت ذلك لأن الرجل حوّل رسالتك

<sup>.</sup> Moberly Bell برقیة وصلتنی من موبرلی بیل (۲۷)

السابقة إلى اللورد جرانفيل، مثاما أبلغك هاميلتون، ولأنى فهمت من مذكرتك أن خلك سيحقق رغبتك ويوفر الوقت. أنا أفهم أنك سوف تتلقى قريبا ردا رسميا من اللورد جرانفيل، يوضح لك فيه رأى الحكومة في الأمور التي أشرت إليها". وبذلك يكون جلادستون قد أحال مسئوليته عن "الموافقة" أو "الرفض" إلى اللورد جرانفيل، ولما كان جرانفيل نفسه خارج المدينة فقد أحيلت الرسالة إلى كتبة وزارة الخارجية قريبا ردا بوجهة نظر الحكومة في هذه المسألة، فإن الرد الوحيد الذي وصلني كان موقعا من شخص يدعى جوليان بونسفوت Pouncefote يقول فيه: إن السيد جلادستون أحال رسالتي المؤرختين التاسع عشر والسابع والعشرين من شهر مستمبر إلى اللورد جرانفيل، وإن اللورد جرانفيل يأسف لأنه ليس مخولاً الدخول في مراسلات معى حول هذا الموضوع. وبذلك يكون جلادستون، الذي كان قد عقد العزم على حتمية إعدام عرابي متساويًا في ذلك مع وزارة الخارجية، قد راغ في نايئة المطاف من المسئولية التي حاولت إلزامه بها. وأنا أورد هذا الحداث فنا بالتفصيل لا باعتباره دليلاً على المكر والخداع الرسمى، وإنما لأهمية هذا الحدث من الناحية التاريخية.

هذا الرد الذي جاءني من جوليان "بونسفوت" جعلني أعجل بعدم ضياع الوقت سدى. وبعد التشاور مع كل من بتون ومع اللورد دى لا وور، الذي حضر إلى لندن، وكان يسعى، بصورة مستقلة، للحصول على رد من اللورد جرانفيك، والذي عرض على أيضا أن يتقاسم معى مصاريف المحاكمة إذا ما استطعنا توفير مثل هذه المحاكمة العادلة (وقد فشل اللورد دى لا وور في الوفاء بهذا الوعد). اتفقنا بعد ذلك كله على أن ترسل على الفور برقية إلى برودلى برودلى Broadley في تونس ليجهز نفسه للسفر إلى مصر، واتفقنا أيضا في ذات الوقت على إرسال محام صغير في نفس مساء اليوم إلى القاهرة ليقوم بالتحضير والتجييز لوصول برودلى، واتفقنا أيضا على أن نكون جاهزين للتصرف حسبما تمليه علينا الظروف. كان اللورد جرانفيل قد رفض الموافقة ولم تكن لديه النية أيضا في الموافقة على مواجهة الرأى محام إنجليزي بالدفاع عن المتهمين؛ وثبت أيضا أنهم لم يجرؤا على مواجهة الرأى

العام بتنصل من هذا القبيل. عند هذا الحد زاد نفوذ بتون لدى شينرى، إلى درجة أنه كان واثقا من قدرته، بالإلحاح فى جريدة "التايمز" على جعل المحاكمة عادلة، وعلى إجبار اللورد جرانفيل على التدخل فى مسألة توكيل المحامى الإنجليزى للدفاع عن المتهمين.

وعليه أمضينا ذلك اليوم بطوله في البحث عن ذلك المحامي الصعغير في شركة Inns of Court للمحاماة، التي كانت شبه خالية، نظرًا لأن اليوم كان يحصادف يومًا من أيام الإجازات، لكننا عثرنا في نهاية المطاف على المحامي الصغير الذي كنا نريده ونبتغيه. هذا المحامي الصغير يدعي مارك نابير Mark Napier جاء مناسبًا تمامًا لما نود القيام به، إذ كان واسع الحيلة ومقاتلًا عنيدًا وعلى دراية جيدة بالقانون، ومن النوع الذي يصعب صدَّة أو ردُّه. كانت لدى ذلك المحامي الصغير ميزة أخرى كبيرة، إذ كان ابنا لواحد من السفراء السابقين، الأمر الذي جعلم علم بينه من الأساليب والتصرفات الدبلوماسية، كما كان الرجل يتحدث الفرنسية بطلاقة وهذه ستكون ميزة كبيرة في القاهرة. بعد أن وافق الرجل على السفر تلقى تعليماتك الموجزة، والتي تقضى بتوجهه مباشرة إلى ماليت ليذكر له أنه جاء وكيلاً عن عرابي، ويصر على أنه يود الاتصال بموكله. وهذا هو أقصى ما يمكن له عمله في الوقت الراهن، وإذا ما تحقق ذلك، سيكون الرجل قد فعل الكثير. وإذا ما رفض ماليت ذلك، فإنه يتعين عليه الاحتجاج على ذلك الرفض ويستفيد من كل وسائله المتبسرة كيما يؤكد إصراره على الرفض. يزاد على ذلك أن الرجل كان يتعين عليه اللاغنا برقيًّا بكل ما يدور، في حين سنقوم نحن بخوض المعركة هنا مع وزارة الخارجية من ناحية وعن طريق الصحافة من الناحية الأخرى. كان مارك، كما سبق أن قلت، صاحب شيء من التدريب الدبلوماسي والخبرة الدبلوماسية، الأمسر السذي يحصنه أمام النفوذ والغموض اللذين يحيطا بالدبلوماسية من وجههة نظهر الهذين لا يعرفونها، أو الخارجين عن نطاقها؛ وهذا الغموض والنفوذ هما اللذان يضفيان علي الدبلوماسية الكثير من قوتها. لم يكن بوسعنا الحصول على خدمات رجل أفضل من مارك. بدأ مارك عمله في الليلة نفسها مع بريد برنديزي Brindisi، واصطحب معمه كوذا من أكواد الشَّفرة وخطابين أو ثلاثة من خطابات التقديم. وإذا ما أضفنا ذلك إلى حقيبة يد الرجل يصبح هذا كل أمتعة الرجل.

فيما بتعلق بي شخصيا، أصر اللورد دي لا وور، بحكم معرفت لمرزاج وزارة الخارجية وغضيها مني، أصر الرجل إصرارا قويا على عدم سفري إلى القاهرة، وقد وافقته على ذلك. في القاهرة، سوف أوضع تحت المراقبة من قبل الجواسيس، بل ويحتمل إلقاء القبض على وإعادتي إلى بلدى، أما هنا فبوسعى مواصلة الحملة الصحفية بطريقة فاعلة يمكن أن تؤدى بنا إلى كسب المعركة الحقيقية. أفلح بتون في الليلة نفسها في إحداث ضربة صحفية جديدة في جريدة "التايمز". كان اللورد دى لا وور قد نجح في الحصول من اللورد جرانفيل، على تأكيد بأن الخديو سيتيح الفرص المعقولة كلها للدفاع عن الأسرى والمسجونين. هذا التأكيد كان وهميا بطبيعة الحال في إذا ما أريد إجراء محاكمة عادلة، والسبب في ذلك أن المساعدة والعون القانونيين المتاحين للأسرى والمسجونين في القاهرة في ذلك الوقت، كانت تتمثل في بعض المحامين من بلاد سواحل البحر المتوسط المتباينين الذين كانوا يتر افعون أمام المحاكم الدولية، وهؤلاء لا يمكن الاعتماد عليهم أكثر من المحامين الوطنيين الذين أصابهم الرعب والفزع وأعجزهم عن الدفاع عن موكليهم دفاعًا مستميتًا، عن طريق قول الحق وإيراد الحقائق كلها، على الرغم من أن الدفاع الروتيني الذي يكون من هذا القبيل، قد يخدم حكومتا فسي مسألة اعتماد الحكم بالإعدام، دون المخاطرة بالاصطدام بالرأى العام. كانت النيـة متجهة أن تتم المحاكمة في المحكمة المصرية خلال يومين، وبعد إثبات تهمـة "التمرد" يجري بعد ذلك تنفيذ الإعدام على الفور؛ وبذلك يستم الغاء السدفاع الإنجليزي، بلا أدنى شك، عن طريق استبعاده من الإجراءات من منطلق أن ذلك يعد تدخلاً سافرًا من قبل أجانب ليس لهم وضع قانوني في البلاد.

جاء كلام جرانفيل إلى دى لا وور على النحو التالى: "أنا ليس لدى شك فى أن الخديو، الذى بيده السلطة الحقيقية، سينيح الفرص المتاحة كلها للدفاع عسن عرابى، وعلى النحو الذى لا ينطوى على تعطيل غير عادى أو غير ضرورى، ولا بد من إعطاء هذا الحق للمسجونين ولأصدقائيم فى اتخاذ الإجراءات التى يرون أنها تتسق مع مسئوليتهم". وقد أورد بتون هذا التأكيد فى صبيحة اليوم التالى فى جريدة التايمز على النحو التالى: "اللورد جرانفيل يكتب قائلاً: إن كل التسهيلات

المعقولة سوف تعطى المسجونين في مصر هم وأصدقائهم في مسألة توكيل محامى للدفاع عنهم. وقد جرى الإبراق إلى السيد برودلى بالسفر إلى القاهرة على وجه السرعة". إن اعتراض اللورد جرانفيل الغاضب على اللورد دى لا وور (راجع الكتاب الأزرق) يوضح أن الرجل لم يكن يقصد تفسير كلامه على هذا النحو. لكن بعد نشر هذا الكلام في جريدة "التايمز" لا يمكن الرجل التراجع عن هذا الموقف؛ وبذلك نكون عن طريق هذه الحيلة البسيطة قد أجبرنا الرجل من جديد على الاشتراك في الأمر، وبطريقة، أدت إلى كسب المعركة حتى هذه المرحلة (٢٨).

وعلى الرغم من ذلك، كنا أولاً وقبل كل شيء قد زيّنت لنا مسألة المحاكمة العادلة، وجاء، من وجهة نظرنا، ظهور كولفن المفاجئ في القاهرة، بمثابة ظرف كنيب في الموقف بكامله، ذلك أن كولفن، هو الشخص الوحيد من بين الآخرين، الذي يعارض مثل الخديو تمامًا فكرة علنية التحقيق. كان واضحًا في ذلك الوقت أن هدف وزارة الخارجية يتمثل في تسريع المحاكمة وإنهائها قبل أن يتمكن برودلي من الوصول إلى مصر، نظراً الأن تونس كانت والا تزال دون مواصلات مباشرة مع مصر، والمرجح أن برودلي لن يتمكن من الوصول إلى القاهرة قبل مضى عشرة أيام. لم يكن لديهم أية فكرة عن مسألة إرسال نابير. وعليه، صدرت على الفور أوامر بحتمية نقل عرابي من تحفظ الجيش البريطاني الأمن، السي على الغور أوامر بحتمية نقل عرابي من تحفظ الجيش البريطاني الأمن، السي الاحتجاز السيئ لدى الشرطة الخديوية، التي ستقطع الاتصالات مع العالم الخارجي في وجه أحمد عرابي، دون إحساس من الحكومة البريطانية بالخزى أو العار على الإقبال على عمل من هذا القبيل. وتم ذلك بالفعل في اليوم الرابع من شهر أكتوبر، أي قبل وصول نابير إلى القاهرة بيومين؛ وتحدد اليوم الرابع عشر من شهر أكتوبر، أي قبل وصول البي القاهرة بيومين؛ وتحدد اليوم الرابع عشر من شهر أكتوبر موعذا للمحاكمة، في حين لم ينجح برودلي في الوصول إلى القاهرة قبل

<sup>(</sup>۲۸) طُلب منى مؤخرا أن أوضح أن السبب الحقيقى وراء مساندة جريدة التايمز لنا مساندة قوية فى محاولتنا الحصول عند ذلك المنعطف الخطير، على محاكمة عادلة لأحمد عرابى، هو سبب ميكيافيالى أجبر الحكومة البريطانية على القيام بمسؤليات تنطوى على تحمل تحملها للسلطة الكاملة فى مصر. أنا لم أسمع أى شىء من هذا القبيل فى ذلك الوقت، وأنا أفضل القول بأن نتك كانت لمسة كريمة من جانب جريدة التايمز وتقاليدها الطيبة، ودليلاً أيضاً على طيبة قلب ثمينرى Chenery.

اليوم الثامن عشر من شهر أكتوبر. ولم يُفشل تلك الخطة المرسومة سوى وصــول نابير إلى القاهرة وظهوره في الوكالة الإنجليزية.

الخطوة الأخرى نحو تعجيل النهاية، وإعاقة الدفاع الإنجليزى، تمثلت في الحتيار القانون الجنائي العسكرى الفرنسي لاستعماله في المحكمة العسكرية، وهذا القانون مع الحكم المجرد من الضمير والأخلاق يعطى الإدعاء ميزة كبيرة. هذا القانون يسمح باستجواب المسجون والشهود استجوابا كاملا، قبل الالتقاء بالمحامى، وبذلك يسهل تخويفهم، إذا ما وقفوا موقفًا شجاعًا من مسألة تكرار أقوالهم أو إعادتها في أثناء المحاكمة. وبذلك يكون عرابي هو ورفاقه المسجونين الآخرين طوال الفترة ما بين التحقيق واليوم المحدد للمحاكمة تحت رحمة الزيارات السرية التي يقوم بها لهم بعض زبانية الخديو، الذين كانوا يسينون معاملة هؤلاء المساجين ويعذبونهم تعذيبا وحشيا في زنازينهم مستهدفين بذلك "تحطيم روحهم المعنوية ونفسياتهم". أخيرا، سمح للحكومة المصرية أن تعلن أن الدفاع لن يكون مقبولاً إلا إذا كان باللغة العربية، وبذلك يجرى استبعاد أولئك الذين أرساناهم لمساعدة المسجونين. هذه التفاصيل وصلتني عن طريق البرق من نابير فور وصوله إلى القاهرة، وقد تسببت لي تلك التفاصيل في كثير من القلق.

كانت كل الإجراءات التى اتخذتها الحكومة الإنجليزية لحماية المسجونين من عنف الخديو غير القانونية، تتمثل فى تعيين اثنين من الإنجليز الذين يعرفون اللغة العربية، لحضور جلسات المحاكمة. هذان الرجلان، ومن يمن الطالع ليس إلا، كانا أمينين وإنسانيين، والمصادفة الغريبة أنهما كانا صديقين من أصدقائى وهما السير شارلز ولسون الذى سبق أن ترحلت معه فى عام ١٨٨١ عندما انتقلنا من حلب إلى أزمير (ويجب عدم الخلط بين هذا الرجل وبين السير شارلز ريقرز ولسون)، والسيد آردرن بيمان الذى سبق أن تعرفت عليه فى دمشق، والذى أصسبح حاليا مترجما رسميا للسيد ماليت فى الوكالة. هذان الرجلان كانا قد تأثر ا بصمود وتحمل وجلد عرابى المحترم طوال أيام احتجازه أسيرا، وراح الرجلان يقدمان كل ما فسى وسعيما لمساعدة نابير.

كان نابير قد أصاب شيئًا من النجاح مع ماليت فيما يتعلق بوضعه القانونى ووضع المحامى الإجرائى إيف Eve، الذى عثر عليه نابير فى القاهرة، وجرى الاعتراف بالاثنين وكيلين عن أصدقاء عرابى، على الرغم من عدم تمكن نابير من الحصول على وعد محدد من ماليت، أو ما هو أكثر من التأكيد المبهم على أن الدفاع الإنجليزى سيجرى السماح له بالدفاع عن عرابى. كانت كل الطلبات التى تقدم بها نابير لمقابلة موكله تتعرض دومًا للإرجاء، إذ كان يجرى إحالة نابير إلى رياض باشا، الذى يشغل منصب وزير الداخلية فى الوزارة الخديوية؛ حيث كان يجرى دومًا رفض طلب نابير، فى الوقت نفسه الذى كان يجرى خلاله التعجيل بالمحاكمة، الأمر الذى جعل نابير يوقن بأنه يجرى التلاعب به، على أمل أن تنتهى القضية قبل اتخاذ قرار بقبول الدفاع الإنجليزى.

كانت الأمور قد وصلت إلى هذا الحد عندما استامت من اللورد دى لا وور إنذارا مفاجنًا في الثاني عشر من أكتوبر؛ وكان اللورد لا يزال على اتصال بوزارة الخارجية: "أنا أرى مما أسمعه، أن حياة عرابي يتهددها الخطر إذا لم تجر اتخاذ خطوات فاعلة. والأرجح أنك تلقيت من السيد نابير معلومات حول هذا الموضوع. في ظل هذه الأخبار السينة اندفعت على الفور قاصدًا منزل بتون، الذي وجدته فيه، وهذا من حسن حظى، ونظرًا لأن معلومات الرجل كانت متفقة مع ما لدى مسن معلومات، اتفقنا على أن الحكم كله لا بد أن يكون من الشعب، وأن وزارة الخارجية البريطانية يتعين اليجوم عليها مباشرة وبلا هوادة، وأنه لا بد من الضغط على جلادستون وإجباره على إعلان سياسة واضحة. وعلى الفور جلست وكتبت أن الرجل له صلة بهذا الموضوع، كما أفصحت أيضًا عن تعاطف الرجل في البداية مع الزعيم الوطني.. ودون أن نشغل بالنا بمسألة الحصول على رد مسن البداية مع الزعيم الوطني.. ودون أن نشغل بالنا بمسألة الحصول على جريدة اليوم التالى، في حين قدم شينرى ذلك المطلب فيما كتبه في حين قدم شينرى ذلك المطلب واضحًا وكاملاً التايمز في صبيحة اليوم التالى، في حين قدم شينرى ذلك المطلب واضحًا وكاملاً وشد إليه الانتباء من خلال ما كتبه في المقال الافتتاحي. كان شينرى قد أك د أن

الحكومة تتتوى أن تبدأ المحاكمة يوم السبت، على أن يستم النطق بالحكم يسوم الاثنين، على أن يتم إعدام عرابى بعد ذلك مباشرة. كان اليوم يسصادف الجمعة، وعليه لم يكن أمامنا سوى ثلاثة أيام فقط (أحدها يصادف يوم الأحد، وهو يسوم لا تطبع فيه الصحف) يتعين علينا خلالها إثارة المشاعر الإنجليزية العامة على هدذا الظلم المبين. ومن يمن الطالع أن هذه الأيام الثلاثة كانت كافية. أعتقد أن السيد برايت في هذه المناسبة، وبعد أن عرف طبيعة ما يحدث من الرسالة التي أرسلتها اليه، توجه مباشرة إلى جلادستون وقال له بصفة شخصية وبأسلوب واضح وبسين، إن التاريخ سيسجل له وصمة عار إذا ما تخلي عسن مبادئه الإنسانية وسمح باستمرار جريمة نكراء من هذا القبيل. بعد ذلك استسلمت لنا وزارة الخارجية، وقبلت دفاعنا بحتمية أن تكون المحاكمة عادلة، وعليه أصدرت الوزارة الخارجية، إلى ماليت بسحب معارضته ومعاملة المحامين المدافعين عن عرابي معاملة طيبة. وكانت البرقية التالية التي وصلتني من نابير هي بمثابة إعسلان لنجاحنا: "وجه جرانفيل ماليت بأن يطلب الدفاع عن عرابي بواسطة محام إنجليزي. ينتظر أن تطول الإجراءات".

وجدت أن من الضرورى الدخول فى أدق تفاصيل هذ العملية وبخاصة المراحل الأولى من محاكمة أحمد عرابى، لأن ذلك هو الطريق الوحيد لتكذيب وتفنيد الأسطورة التى راجت فى مصر، لتعطى انطباعا مفاده أنه كان هناك منذ البداية نوع من التفاهم السرى بين جلادستون وعرابى على إنقاذ حياة الأخير. وأنا أقسم على تكذيبها، والوثائق التى أوردتها على نطاق واسع تؤكد ذلك، وتؤكد أيضا أن جلادستون كان بعيدا عن مشاعر الرحمة أو التفاهم مع "كبير المتمردين"، لأن جلادستون كان قد انضم إلى جرانفيل فى الخطة التى جرى رسمها الإزهاق روح عرابى، من خلال وكالة زبانية الخديو، وذلك عن طريق محاكمة شكلية، لا تثير أي نوع من التساؤلات، من منطلق أن مثل هذه المحاكمة تعد آمن وأسرع وسيلة أي نوع من التساؤلات، من منطلق أن مثل هذه المحاكمة تعد آمن وأسرع وسيلة الكبيرة التى ارتكباها طول الأشهر الستة الماضية فى مصر.

لم يكن وخز الضمير هو الذي منع جلادستون من المضى في تنفيذ الخطة إلى النهاية، لكن صوت الجمهور الإنجليزي هو الذي أخاف الرجل وحذره من أن مضيه قدمًا في الخطة إلى نهايتها سيكون خطرًا على سمعته. هذه هي الحقيقة مجردة بغض النظر عما يقوله المدافعون عن جلادستون طمعًا في إنقاذ رصيده الإنساني، وبغض النظر أيضًا عما تصوره الكتاب الفرنسيون الذين كانوا يحاولون إيجاد تفسير للين والتساهل مع عرابي بعد الحرب، وبخاصة أن هذا التساهل بدا للكتاب الفرنسيين وكأنه شيء عسير على التفسير، اللهم إلا باستثناء إذا ما كان تأمر داخلي بين رئيس الوزراء البريطاني من ناحية وزعيم التمرد المصرى من ناحية أخرى.!!

بعد تجاوز هذه المرحلة بالغة الصعوبة لم يكن من الصعب علينا تماما تصور أن المحاكمة عند هذه المرحلة يمكن أن تنتهى إلى نهاية سلبية. المحاكمة العادلة في ظل محاكمة علنية، يجرى فيها الكشف عن كومة القمامة الخديوية الأخذة في الارتفاع، من خلال محام إنجليزى من ناحية والكشف من ناحية أخرى عن الجرائم المنسية، مسألة لا يمكن بل ويستحيل على الخديو توفيق التفكير فيها دون أن يصاب بالرعب والفزع؛ كما ستكشف هذه المحاكمة عن دلائل تدين وتدحض نظرية الأحداث الفائنة التي بنتها الحكومة الإنجليزية وأقامتها على الأكاذيب الرسمية، كما ستكشف أيضنا عجز الحكومة عن انتحال الأعذار للعنيف الذي لجأت إليه. لكن الخطر المحدق بحياة المسجونين لم ينته بعد، والمؤشرات تدل على إمكانية الوصول إلى حل وسط إذا لم نستطع الحصول على البراءة. وقد تغيرت الظروف في القاهرة على نحو ما ذكره نابير في السادس عشر من أكتوبر؛ وسوف أورد بقية قصة المحاكمة على شكل برقيات ورسائل.

## من نابير إلى بلنت، في السادس عشر من أكتوبر

"يعتقد الناس أن الحكومة المصرية ستلغى المحاكمة نهائيا، وأن المسجونين الرئيسيين سوف يوجهون إلى مغادرة البلاد. وأنا ليست الدى حقائق كافية كى أبنى عليها حكمًا دقيقًا في هذه النقطة بالذات، لكنى أرى أن ذلك غير مرجح".

#### وهذه أيضًا برقية من برودلي فور وصوله إلى القاهرة:

# من برودلى إلى بلنت، في العشرين من أكتوبر

"اعترف بوريللى Borelli النائب العام فى الحكومة المصرية، اعترافًا صريحًا أنه ليس لدى الحكومة المصرية الآن لائحة أو قانون تسير بمقتضاه، لكن الرجل اقترح علينا الالتزام بقانون تسير عليه الإجراءات. كما اعترف الرجل بأن أعضاء المحكمة هم مجرد دُمى وغير أكفاء. والرجل يتمنى لو أنى لا أمس السلطان والخديو إلا بالتوثيق قدر المستطاع".

# من نابير إلى بلنت، في العشرين من أكتوبر

"أعتقد أن بوسعنا الآن الحصول على ضمان باطلاعنا على الحقائق كاملة. مسألة السماح للمحكمة بالمضى قدمًا تساوى تمامًا استمرار عرش الخديو".

الخطر الوحيد الذي كان لا يزال علينا مواجهته، كان يتمثل في رغبة غير واضحة بعد لدى وزارة الخارجية، في الصاق تهمة جنائية، بأحمد عرابي، بحيث تقضى تلك التهمة إلى إعدام الرجل. يكتب لى شينرى في الحادى والعشرين من أكتوبر يقول: "يسود بين الرجال المهمين هناك شعور معاد له (عرابي) بزعم مفاده أنه كان له دور أو تستر على المذبحة التي نصبت في الإسكندرية. وسوف يتضم هذا الأمر ويعرض في أثناء المحاكمة". لم يكن هذا الخطر ذا بال في القاهرة، والمؤكد أن الادعاء لن يلمس هذا الموضوع بأى حال من الأحوال، نظرا لأن الخديو نفسه هو المتهم الرئيسي في هذا العمل. أبرز ما في أوراق الاستجواب يتمثل في المتاعب التي يلقاها أعضاء المحكمة وهم يحاولون تحاشي السرد على التساؤلات حول هذا الموضوع، وغياب الأدلة التي يمكن استخدامها في تجريم أي أحد من البشر، من ناحية أخرى، هذه النقطة مهمة تمامًا لحكومتا، أي إثبات على عدائها لعرابي، لأنهم استغلوا هذا العداء وبنوا عليه إصرارهم المغرض على

افتعال نوع من الصراع، وإذا ما انتفى هذا العداء أو غاب فسوف يتهاوى العذر الأخلاقى. هذا الشيء نفسه يمكن قوله فيما يتصل بالدفع السخيف الذى يصر عليه جلادستون شخصيا، والذى مفاده أن الراية البيضاء أسيئ استخدامها عند الجلاء عن الإسكندرية؛ وقد أصر جلادستون على هذه الفرضية وركز عليها فى خطاب من خطاباته، وجعل منها جريمة، على الرغم من أن سحب القوات فى أثناء رفع الراية البيضاء أمر مباح طبقاً لأعراف وقواعد الحرب. وفيما عدا ذلك كان المسرح خاليًا تمامًا من الخطر، إذ أصبح من الواضح أن جمهورنا الإنجليزى لن يسمح بإيقاع عقوبة الإعدام على عرابى لمجرد بعض الأسباب السياسية.

في ذات الوقت، كانت الأمور تسير سير احسنا في القاهرة، ففي اليوم الثاني والعشرين جرى السماح لكل من برودلي ونابير بالدخول السي زنزانـــة عرابـــي ليحصلا منه على وجه السرعة على ذلك الذي قاله لهما ويمكن أن يكون أساسا متينا لدفاع قوى. كان موقف عرابي في أثناء وجوده في السجن موقف محترمًا تمامًا، وعلى الرغم من افتقار الرجل إلى الشجاعة البدنية، فإنـــه كـــان صـــاحب شجاعة أخلاقية عالية المستوى، وكان سلوكه يختلف بل وعلى النقيض تمامًا من سلوك الغالبية العظمى من أولئك الذين جرى إلقاء القبض عليهم؛ هذه السُّجاعة الأخلاقية كانت تترك انطباعًا لدى كل أولئك الذين كانوا يلتقون عرابيًّا أو يقابلونه. ودون تردد راح عرابي يكتب خلال الأيام القلائل التي تلت ذلك، تاريخا عاما لكل الأحوال السياسية التي عايشها واشترك فيها؛ وقد كتب ذلك بطريقة صحيحة ومقنعة. ولم يكن أقل صراحة في استنكاره للمعاملة السيئة التي لقيها بعد أن جرى نقله إلى محبسه الحالى، من أولنك الأوغاد زبانية الخديو، الذين كانوا يوفدون في أثناء الليل من قبل سيدهم لكي يعذبوه ويسبوه ويلعنوه. وقد جرت إساءة معاملة طائفة كبيرة من المسجونين على هذا النحو المشين؛ لكن مع افتقار السواد الأعظم من هؤلاء المسجونين إلى الشجاعة الأخلاقية، أثروا عدم الشكوى بصورة واضحة من جريمة، كافية لتوريط صاحبها الجبان الطاغية التي أصبح سيدًا عليهم. لا شيء في عمليات العزل أكثر إيلاما من موقف العبودية الذي يقفه الشهود المحلفون من شخص الخديو، الذي كانوا يكرهونه ويحتقرونه منذ شهر واحد فقط. الحادث الأكثر

أهمية يتمثل في استعادة أهم أوراق عرابي وإحضارها من المكان الذي كانت مخبأة فيه؛ كان عرابي قد أخفى هذه الأوراق في منزله، ولكنه وجّه بإحصار هذه الأوراق وتسليمها لبرودلي. وكان من الصعوبة بمكان جعل ولده وزوجته يوافقان على عملية البحث - نظرا لأن خدم الخديو قد زاروهما - لكن أمكن في نهاية المطاف الحصول على الأوراق والوثائق الثمينة وتم تسليمها إلى برودلي المحامي بواسطة خادم أحمد عرابي سالف الذكر والمدعو محمد سيد أحمد. واتضح أن هذه الوثائق كانت بالغة الأهمية - إذ كانت تحتوى على الرسائل التي جرى تحريرها بأمر من الملطان وإرسالها إلى أحمد عرابي، وبعض الرسائل الأخرى التي تقوم على الحلول الوسط وجرى إرسالها إلى أطراف أخرى: أدى الكشف عن هذه الوثائق إلى إثارة الرعب والفزع في القصر، وأصبحت جميع احتمالات إلغاء المحاكمة أمرا واردًا.

كتب نابير إلى في الثلاثين من أكتوبر يقول: "أعتقد أن الحقائق تقول إنسا حاليا سادة الموقف، وأن الخديو هو وطغمته سيسعدون إذا ما تمكنوا من الروغسان من المحاكمة من خلال تعطيلها قدر المستطاع. إن إخلاص خدادم عرابي وولاء زوجته له هما اللذان مكنا لنا من الحصول على الأوراق كلها ما عدا ورقة واحدة. هذه الوثائق موضوعة حاليا داخل خزينة في غرفة بيمان في القنصلية... ولن تستطيع الحكومة مواجهة دفاعنا. وسوف تحاول الوصول إلى حل وسط، النفي مع الاحتفاظ بكل الممتلكات. وهل هناك أفضل من ذلك؟... هذه المسألة ستجرى مناقشتها والنظر فيها قريبا".

يجب أن تعرف أن تغير مسار الأحداث في القاهرة، كان له صداه بل وما هو أكثر من الصدى في الصحافة اللندنية. كانت القاهرة تغص بمراسلى الصحف، وسرعان ما استطاع برودلى جمع كل هؤلاء المراسلين حوله، بحكم أنه كان من قبل خبيرًا في فن الصحافة. كان كرم برودلى (على حسابي الخاص) حاتميا، وكان ذلك الكرم حافلاً بالدجاج والشمبانيا. وأصبح كل من ماليت وكولفن، اللذين كانا سيدين في الماضى، عاجزين عن وقف سيل الأخبار، وبدأت الأدلة تتجلى الواحد

بعد الآخر، على عدم جدوى النظرية التى فرضاها على الحكومة، والتى مفادها أن عرابيًا هو والجيش وحدهما هما اللذان يعارضان المطالب الإنجليزية وأن الحركة الوطنية ليست حركة عامة. وهنا ذاع صيت كولفن فى وزارة الخارجية على أنه شخص مُضلًل؛ كما أمكن الوقوف على عجز ماليت وعدم كفايته. وبعد أن الستط اللورد جرانفيل غيظا من نجاحنا، وبعد أن أيقن أن الموقف فى مصر بدأ يتحول إلى تشوش وارتباك، وقد فعل خيرًا عندما وضع الأمر برمته أمام اللورد دفرين كى يقوم هو بتسويته. كنت قد تسلمت من بتون مذكرة بخصوص هذا الأمر وهذا التحرك الجديد، وإن أول ما سيقوم به اللورد دفرين فى القاهرة هو الوصول إلى حل وسط فى مسألة المحاكمة. وهنا يجدر بى أن أورد هنا الرسالة التى أرسلتها إلى برودلى فى ضوء الموقف الجديد. جاءت الرسالة على النحو التالى:

# من بلنت إلى برودلى، ٢ نوفمبر ١٨٨٢

أود أن أكرر من جديد أفكارى و آمالى فى القيام بالدفاع عن عرابى وعن رفاقه، لأن هذه الأفكار والآمال إذا ما تحققت، ستعود على بما هو أكبر مما كنت أتصور. الهدف الأول بطبيعة الحال، هو إنقاذ حياة المسجونين، وأعتقد أن هذا الأمل قد تحقق بالفعل، لأن الرأى العام أعرب عن نفسه في إنجلترا، كما أن التحقيقات المبدئية فشلت فشلا ذريعًا فى موضوع إضرابات ومظاهرات شهر يونية، كما فشلت هذه التحقيقات أيضنا فشلاً ذريعًا فى موضوع حرق الإسكندرية. كل الدلائل المتيسرة حاليا، وكل الأحكام الصادرة عن القضاء لا توجه أصابع الاتهام إلى أى من هؤلاء المسجونين، ولذا فهم بعيدون عن الخطر. على كل حال، فأنت منذ وصولك، ومن خلال مهارتك وبفعل يمن طالعك، أصبح فى متناولنا وبين أيينا فيض من الرجال الثقات. وبدلاً من وضع أوراق عرابى فى وزارة الخارجية أيدينا فيض من الرجال الثقات. وبدلاً من وضع أوراق عرابى فى وزارة الخارجية هي الأن فى حوزتنا، وأنت على حد كلامك اليوم، تقول إن دفاعنا كامل ما دمنا نقف هذا الموقف الذى القوى، الأمر الذى يجعلنا نحن الذين نملى شروطنا. من فنا، نحن لا يمكن أن نرضى بأى شيء أقل من البراءة المشرفة أو النتازل عن

المحاكمة. حاليا مسألة التنازل هذه هى الأرجح. لقد صدرت الأوامر للورد دفرين بالسفر إلى مصر؛ كما أطلق رئيس الوزراء أمس مجسًا لاستطلاع مسألة إمكانيسة التوصل إلى حل وسط، وفى ضوء كل ما أسمع سيجرى اتخاذ الترتيبات والتدابير اللازمة لتحاشى الفضائح وتلطيخ السمعة. وعليه فإن مسألة إنقاذ سمعة عرابى وشرفه وحياته وحريته تعتمد علينا بالدرجة الأولى، كما أننا نعد مسئولين أيضًا عن حياة وحرية المسجونين السياسيين الآخرين المقبوض عليهم معه.

أعنقد أنه ستكون هناك محاولة قوية من جانب اللورد دفرين لإقناع عرابي بالموافقة على احتجازه في جزر أندمان، أو في مكان أخر من الإمبراطورية البر بطانية، بحيث بظل حبيسا سياسيا هناك ويعامل معاملة طبية لا يحس خلالها بالمعاناة. وأعتقد أيضًا أن اللورد دفرين سيحاول جعل الرجل يتخلى عن أوراقه ومستنداته. ويجب ألا نسمح بنجاح أية محاولة من هذه المحاولات، ولا بد أيضنا من رفض كل المقترحات التي تتضمن أي من هاتين المحاولتين. نحن ليس من شأننا إنقاذ سمعة السلطان أو سمعة الخديو، وليس من شأننا أيضنا إنقاذ اللورد جر انفيل من الحرج، وأنا سوف أنظر إلى فشلنا كما لو كان أمرًا فظيعًا إذا لم نستطع تحقيق ما هو أكثر مما وصلنا إليه. وأنا أرى أن عرابيًا يتعين عليه أن يطالب في المقام الأول بالمحاكمة حتى يبرئ ساحته وشرفه، وأن يثبت بصورة خاصة براءة أولنك الذين عملوا معه في أثناء الحرب، أي الأمة كلها، أو في حال عدم محاكمته يتم سحب التهم الموجهة إليه وإلى رفاقه. ولا بد من صدور عفو عام، ويجب أن يحتفظ بأوراقه ومستنداته، على أن يفهم أنه لا يجوز له نشر هذه الأوراق والوثائق إلا بعد مرور فترة زمنية محددة. ونحن في ظل الظروف الحالية لا يمكننا أن نرفض فكرة النفي رفضا تاما لأنى أعرف أن الخديو يمكن أن ينفيه بناء على مرسوم يصدره بذلك؛ والسبب في ذلك أن دستور عام ١٨٨٢ الصادر في شهر فبراير (الذي آمل أن تكون قد درسته دراسة متأنية، والذي يعد وثيقة مهمــة وقيمة نظرًا لأنه جرى تأكيده من قبل السلطان كما منحه الخديو أيضًا للشعب) يمنع النفي الذي من هذا القبيل. هذه النقطة لا تزال بحاجة للموافقة عليها. على كل

حال، يتعين علينا رفض كل شيء يكون من قبيل السُجْن. يحق للخديو أن ينفي عرابيًا من مصر، ويحق للسلطان أن ينفيه من الإمبر اطورية العثمانية، لكن لا يحق لأى منهما أن يحدد مكان أو طبيعة المسكن الذي يقيم الرجل فيه خارج نطاق مصر والإمبر اطورية العثمانية.

كما لا تستطيع الحكومة الإنجليزية بعد أن سلمت عرابيًّا للخديو لمحاكمت. استعادة عرابي دون محاكمة، حتى يمكن للحكومة التعامل معه باعتباره مجرمًا. وقد اعترفت الحكومة الإنجليزية بذلك وأقرته بعد أن رفضت استعادة أحمد عرابي. وليس في وسعها أو في استطاعتها أن تحبس الرجل إذا ما استعادته بهذه الطربقة، أى دون محاكمة. يتبقى بعد ذلك أنه أصبح واضحًا تمامًا أن الرجل يتعين أن يغادر مصر وهو حر، ما لم تجر محاكمته وتوجيه الاتهام إليه. يزاد على ذلك أنه لا يمكن أن يحرم في مصر من راتبه ورتبته العسكرية. لكني أرى أن الرجل يجب أن يتقاعد ويعتزل العسكرية، وأن يكون له معاش صغير يكفيه منونة الفقر، ومنونة العمل اليدوى. وأنا أرى أن هذه الشروط سوف تحترم، فضلاً عن أنسا بمكن أن نصر على الوفاء بها. وبغير ذلك، أنا أحثك على حتمية وضرورة الدفاع الضاري وبكل الوسائل، وأنا أعرف جيدًا أنك لن تصغى مطلقًا إلى أي اقتراح يقوم على المحاكمة الشكلية أو الصورية والسماح للخديو بعدم الوقوع تحت طائلة الوثائق مثلما قال بورلى Borelli. لا بد من كشف الحقائق كلها، أو سحب الاتهامات كلها بطريقة مشرفة. وأنا أثق في تعاونك معى في الوصول إلى هذه النتيجة، دونما اعتبار لمشاعر القناصل أو السفراء أو الولاة. هؤلاء الناس لا يعنوننا في شيء، وما يعنينا هو شرف وقضية موكلك. وأنا واثق أيضنا من أن مهار اتك الدبلوماسية ستكون، وبلا أدنى شك، ندًا لمهارة اللورد دفرين وستكون تلك مباراة عظيمة إذا ما كسبناها. لقد أجبرت ماليت على فعل ما تريده أنت، وأنت ستضطر دفرين إلى فعل الشيء نفسه. وإذا ما حققت ذلك فلن نتساوم بشأن الأتعاب. وأنا أرفق طية رسالة أزكيك فيها عند اللورد دفرين وأعرفه عليك.

والخطاب التالى من مستر بيمان مترجم ماليت الرسمى و هو شاهد لا يمكن تجريح شهادته ومن ثم لها قيمة تاريخية كبيرة، ثم إنه كان يريد الوكالة البريطانية في القاهرة خلال الأسابيع التي سبقت ضرب الإسكندرية، و لأنه يجيد اللغة العربية منذ كان على معرفة جيدة بتطور أوضاع البلاد أكثر من أي شخص آخر، وقبل أن يرسل لى الخطاب التالى كان قد اختير ليراقب التحقيق نيابة عن ماليت.

#### من بيمان Beaman إلى بلنت، القاهرة، ٦ نوفمبر ١٨٨٢

... هذا هو يومنا الأخير قبل انعقاد المحكمة والمحاكمة... رجال القصر هنا قلقون تمامًا لمقدم اللورد دفرين، الذي سيصل غذا إلى هنا. لقد أدى وصول برودلي إلى كثير من الألم بين رجال القصر، لكن هذه هي الضربة الحاسمة. أنا أظن أن اللورد دفرين سيسارع إلى زيارة ومقابلة الخديو توفيق، وعلمي حــد مـــا سمعت فإن أذنى الرجل مفتوحتان وتصغيان لكل شيء الأمر الذي سيجعل سفارته المؤقنة أكثر علما وأكثر معلومات الوكالة. لقد دار بيني وبين المواطنين قبل ضرب الإسكندرية بالقنابل، قدر كبير الحوار؛ مواطنين من كل الطبقات والجاليات والأحزاب والجماعات، ووقفت على حقائق اللعبة كلها مــن الأطــراف الأربعــة: الطرف الإنجليزي، والطرف التركي، وعرابي ثم توفيق. هذه المواقف الأربعة مختلفة تماما ومتباينة. ونظرا الأني ليس من حقى استعمال سلطاتي، ونظرًا أيـــضنا لعدم استعداد الناس لتقبل الأشياء التي كان يمكن أن أقولها، فقد احتفظت بمعلوماتي لنفسى، لكنى لمُحت للسير شارلز ولسون ببعض الأشياء، بعد أن أصبحت لديه الأن فكرة أفضل عن المسألة المصرية، وذلك على العكس من جميع مستولينا الموجودين هنا. اللورد دفرين رجل حريص تمامًا، وهو على قدر كبير من الذكاء، وهو صاحب أحكام صادقة ولا يسمح بالانحراف عن ذلك. وعن طريق اللـورد دفرين تمكنت من توصيل بعض الحقائق إلى ماليت، وكان يستحيل على قول هذه الحقائق لماليت نفسه. وأنا أعتقد أن ماليت فقد احترامه للخديو. وطوال تعاملنا مع الرجل كان يلتزم العدل والصواب معنا، على الرغم من أن ذلك كان صد مصالحة

الخاصة... أنت تعرف جيدًا مدى ارتباط الرجل بالخديو، وإنها لكأس مرة يتجرعها ذلك الرجل عندما يتهاوى صنمه محطمًا فى المنزل المنيف الذى شيد له.... وأنا أرى أن موضوع إبراهيم أغا وحده كفيل بالكشف عن حقيقة الخديو توفيق. اقد استمعت إلى القصة كاملة من القصر، وكيف أن التوتنجى Titunji، (حامل غليون الخديو، قام بتقبيل يد الخديو) وطالبا السماح له بالتفل فى وجوه المسجونين، وهذا هو الموضوع الذى راح السير شارلز ولسون يتحراه إلى أن توصل إلى صدقه تمامًا. ومع ذلك، جرى استبعاده، لأن فيه نشر لقطعة من الغسيل القذر للخديو، اقترحت بعد أن حلف الشهود اليمين كذبًا، أن يحلف كل واحد منهم بالطلاق ثلاثا، وكان السير شارلز ولسون مؤيدًا لذلك، لكن هذه المحاولة جرى وأدها وإسكاتها، وعائلة صاحب السمو لا تذكر ذلك الآن فيما بين أفرادها. وهذا هو حال الرجل الذى جننا إلى مصر من أجله (٢٠).

"لو لم تكن مهام منصبى هنا تمنعنى من إسداء النصح والمشورة إلى برودلى لأعطيت الرجل من التلميحات ما يكفى لاستجواب الخديو استجوابًا قاسيًا وطرده أيضًا. وأنا أتمنى حدوث ذلك. الرجل الأول الذى ينبغى التخلص منه هو رياض (باشا). هذا الرجل يقوم بدور الشيطان في مصر. قال رياض منسذ أيام قلائل: (المصريون مثل الثعابين وطريقة منع الثعابين من الانتشار تتمثل في سحقها بالأقدام. وسوف أسحق المصريين بهذه الطريقة). والرجل يفعل ذلك بالفعل".

كانت الأمور قد وصلت إلى هذا الحد فى الأسبوع الأول من شهر نوفمبر، وهو التاريخ المحدد لوصول اللورد دفرين إلى القاهرة. ومن يمن طالعنا نحن الذين كنا ندافع عن قضيه العدالة فى إنجلترا، أن البرلمان فى ذلك العام تصادف أن عقد جلسة فى فصل الخريف. هذه الجلسة جعلت أعضاء عديدين من مجلس العمسوم

<sup>(</sup>٢٩) يشهد الشيخ محمد عبده على حادث إرسال توفيق لزبانيته لسب وإهانة الزعماء الوطنيين في السسجن، وكان الشيخ محمد عبده من بين أول من ألقى القبض عليهم، بل إنه كان أيضًا واحدًا من ضحايا توفيق. سجل الشيخ محمد عبده خبرته في السجن في إعلان قدمه للسير شارلز ولسسون فسى التاسع والعشرين من أكتوبر، لكن هذا الإعلان ليس مدرجًا في الكتاب الأزرق.

يهبؤن لمساعدتنا - هؤلاء الأعضاء هم: تـشرشل ولـف، وجورست Gorst يهبؤن لمساعدتنا - هؤلاء الأعضاء هم: تـشرشل ولـف، وجورست Robert ولاوسون Lawson، ولاوسون Lawson، ولابوشير Manners، واللمورد الحمالي Bourke، واللورد جون مانرز Manners، وبيفان من المحافظين المعارضين، فضلاً عن عضوين أو ثلاثة أعضاء أيرلنديين. كان بيرسي ويندهام Wyndham هو عضو المحافظين الوحيد، الذي صوت، من باب مصلحته الشخصية، مع الأقلية التي صوتت بإحدى وعشرين صوتًا، لمقاومة الحرب.

الفصل الثامن عشر بعثــة دفــريــن

أدى وصول اللورد دفرين إلى القاهرة في السادس من نوفمبر إلى أن تتحو الأمور منحى آخر غير التي كانت عليه. حتى ذلك الحين كان رياض باشا هو وبقية وزراء الخديو الآخرين يفعلون ما يحلو لهم وما يشاءون، بحيث يكون ذلك تحت إشراف ماليت. لكن دفرين كان رجلاً صاحب طابع مختلف، وسرعان ما أوضح للخديو أن وضعه عندما يكون في القاهرة، يصبح وضع السيد لا وضع المستشار. ولم يلق اللورد دفرين بالأ لحكايات الخديو أو حكايات ماليت، لكن الرجل فتح أبواب سفارته لكل من يود إعطاء أي شيء من المعلومات. كما استطاع ماكينزي و الاس Mackenzie Wallace، مساعد اللورد دفرين، خلال أيام قلائل الإلمام بشكل عام بكل ما دار في مصر خلال العامين السابقين؛ وكتاب ماكينزي عن مصر هو أصدق الكتب من بين الكتب كلها التي نشرت حول هذا الموضوع. وعلى الرغم من أن دفرين كان رجلاً متكاسلاً؛ فإنه كان سريع الحركة، وكان يعرف تماماً أسهل الطرق لإنجاز أي عمل من الأعمال الخطيرة التي تسب إليه.

ومع ذلك، وطوال الأسبوعين التاليين لوصول الرجل إلى القاهرة، وبعد أن تمكن تمامًا من الموقف، كانت عملية محاكمة عرابى تسير بطريقة عشوائية، إذ كانت تتأرجح هنا وهناك بفعل رغبة الخديو فى إخفاء الحقيقة من ناحية، وبين عدم رغبته فى إطلاق سراح فريسته من الناحية الأخرى. هذه التقلبات والتطورات يمكن تسجيلها على أفضل نحو عن طريق الرسائل والبرقيات التى جرى تبادلها فى ذلك الوقت معى أنا، هنا فى لندن والسادة برودلى ونابير فى القاهرة؛ وسوف تبين هذه الرسائل والبرقيات أيضنا الخطوات المتتالية التى أسفرت عن الوصول إلى حل وسط فى نهاية المطاف.

من برودلى إلى بلنت، في السادس من نوفمبر (ردا على رسالته في التاني من نوفمبر):

أنا أتفق معك تمامًا في كل ما تقول، وسوف ألتزم الحرص إلى أبعد الحدود. وأنا أحاول الانتهاء من مذكرة دفاع توضح ما يلي:-

- (١) نقاء وأمانة أفكار عرابي وأهدافه.
- (٢) تعاون توفيق التام معه حتى اليوم الثاني عشر من شهر يوليو.
  - (٣) اتفاق مع السلطان وموافقته طوال العملية.
    - (٤) شعبية الحركة الوطنية وعموميتها.
  - (a) التشكيل غير القانوني للمحكمة العسكرية.
- (٦) سخافة مسألة الراية البيضاء (التي حصل نابير عن إفادة (\*) من الدرجة الأولى حولها من لامبتون Lambton).
  - (٧) طبيعة عرابي الإنسانية غير العادية.
  - (٨) الإجراءات الظالمة غير العادية التي حدثت إلى حين وصولنا.
    - (٩) تعذيب المسجونين.
    - (١٠) خطابات ورسائل توفيق إلى إسطنبول ضد إنجلترا.
- (۱۱) التفنيد المنظم للوقائع. سوف يوجب الإفراج عن المتهمين كلهم. وهذا سر بيني وبينك.

<sup>(\*)</sup> إفادة: شهادة أو أقوال يدلى بها ذو الشأن خارج المحكمة، مشفوعة باليمين، فتحرر حال الإدلاء بها تسم نتلى عليه وتحفظ، ليرجع اليها في أثناء المحاكمة عند اللزوم. (المترجم)

إن كل ما أخشاه الآن هو أن يطول أجل المحاكمة إلى حوالى ثمانية أو تسعة أشهر والمصاريف الباهظة التي تترتب على ذلك. عرابي وحده استدعى ٠٠٠ شاهد... وأنا أنفق بسخاء. أنا أعزم المراسلين. ولقد جعلت من جريدة "الإجبشيان جازيت" جهازا خاصا لنا. لقد حولت الرأى العام هنا إلى جانب عرابي وفي صالحه. نحن مضطرون إلى استنجار حوالى عشرة مترجمين بمرتبات تتردد بين جنيه إنجليزى واحد وجنييين وعشر شلنات في الأسبوع... غيابي عن تونس يعنى خسارة كل مالى هناك. كل قضاياى المعلقة هناك جرى إلغاؤها، بما في ذلك بعض القضايا المهمة. وسوف يبلغك بورك Bourke أن لدى في تونس توكيل أحصل منه على ١٠٠ جنيه إنجليزى كل عام وتوكيل آخر أحصل منه على ١٠٠ جنيه إنجليزى كل عام وتوكيل آخر أحصل منه على ١٠٠ فن الأمور هنا تعتمد على الانفاق بحرية وليس التبذير. لا تنس أن الجميع يقفون ضدنا، والناس هنا لا تعمل دون مكافأت... وسوف ينشأ صندوق لنصرة عرابيى. ومحاكمة تيشبورن Tichborne التي دامت تسعة أشهر تعد خير مثال على ذلك. لا تفكر في وإنما ركز انتباهك وتفكيرك على المصاريف الطارئة... أنا أعمل ست عشرة ساعة يوميا... نابير لا يقدر بثمن".

### من نابير إلى بلنت في السادس من نوفمبر

يبدو أنك متشكك فى عريضة الاتهام. نحن لم نتسلم بعد هذه العريضة بصورة رسمية. ونحن لا ننتظر من الادعاء إرسال هذه العريضة قبل الانتهاء من أخذ أقوال الشهود. لكن المضمون ورد بشكل عام فى برقية أرسلت إلى جريدة "التايمز" وجاء الادعاء على النحو التالى:

- (١) إساءة استخدام الراية البيضاء.
- (٢) التورط في المذابح والتخريب الذي جرى في اليوم الحادي عشر من يونية.

- (٣) التورط في إحراق المدينة.
- (٤) إشعال الحرب في أرض السلطان.
- . (٥) ممارسة أعمال العصيان العامة والتمرد على الخديو والسلطان.

# من برودلى إلى بلنت، في السابع من نوفمبر (برقية)

"إذا كنت غير معنى بالمصروفات فذلك يعنى أن النجاح الكبير أمر مؤكد. أرجو الرجوع إلى رسالتى التى أرسلتها إليك أمس، سوف أسحق توفيق ومن معه سحقا تاما".

#### من نابير إلى بلنت، في العاشر من نوفمبر

التقيت اللورد دفرين اليوم، استقبلنى الرجل استقبالا طيبًا، على الرغم من رفضه الدخول فى الموضوع بصورة مباشرة. لقد تلقى الرجل تعليماته بالفعل، سوف أقابله أنا وبرودلى غذا.

يبدو أن هناك رغبة فى تجنب الأسئلة حول موضوع التمرد. الحكومة والصحف كلها تمتنع عن الحديث عن صرخة التمرد التى تدعو إلى السخرية، وهذا هو ما يهمنى دون الأمور الأخرى. مسألة التمرد هذه ليست سوى حيلة جرت تجربتها فى كل من أفغانستان والكاب وبعض الأماكن الأخرى. وأى إنسان يستطيع تدمير هذه الحيلة على الفور... مقترحات الحل الوسط لا بد أن تأتينا من الجانب الأخر، ويجب أن تأتينا كتابة، ويجب أن تحتوى على كل ما تطالب به أنت واقع الأمر أنى أعتقد أن مقترحات الحل الوسط ستكون بمثابة استسلام غير مشروط. الأمر أنى أعتقد أن مقترحات الحل الوسط ستكون بمثابة استسلام غير مشروط. سوف أو افيك بالكثير عن هذا الأمر فيما بعد. يجب أن تتأكد من أننا لن نو افق على شيء دون تفاهم معك، وبعد تحر ودر اسة دقيقة".

#### من نابير إلى بلنت في الخامس عشر من نوفمبر

"أنا أتصور أنك بوسعك تخيل الصعوبات العديدة التي يتعين علينا مواجهتها. أولى هذه الصعوبات تتمثل في عدم السماح لنا بالحضور في أثناء استجواب الشهود. نحن لا يكفينا مجرد الحصول على نسخة من أقوال الشهود وإنما يهمنا أيضا تقديم هذه الأقوال للمسجونين كي يطلعوا عليها ويبدون رأيهم فيها... هناك أيضا تقديم هذه الأقوال للمسجونين كي يطلعوا عليها ويبدون رأيهم فيها... هناك المتوابهم، وسيجرى استخدام أقوالهم ضد بعضها بعضاً. وبعد ذلك سيجرى استجوابهم، وسيجرى المتحكمة، وسيكون الخديو من بين هؤلاء، السماح لكل من يريد، بأن يكتب رسائل للمحكمة، وسيكون الخديو من بين هؤلاء، هو والوزراء أو البعض منهم على حد تقديري... أقوال الشهود ليست بعد حلف اليمين والقسم الأكبر منها سماعي ومجرد آراء...(مثلا): (هل ترى أنت أن عرابي متمرد؟) (أنا لا أعرف ذلك). (أنت أيها الرجل السيئ الشرير، لماذا لا تعرف؟) ومعك بيان مكتوب بذلك الذي تعرفه). ويجيء ذلك التعيس في الغد ومعه بيان مدون يقول إن المسجون المشار إليه متمرد ومحرض.

زد على ذلك، أن الترجمات التى حصلنا عليها ليست صحيحة أو مطابقة للأصول، فضلاً عن الأصول نفسها ليست تسجيلاً صحيحًا لأقوال السهود أنفسهم...

نحمد الله أنهم حبسوا رجلاً يدعى رفعت. [هذا الرفعت كان سكرتيراً للحكومة ومديراً للصحافة]. لو عرفوا الحقيقة لما فعلوا هذا الشيء المدمر لقضيتهم. هذا الرجل لا يعرف الفرنسية فقط وإنما لديه مقدرة أدبية طيبة أيضا، كما أن لدى هذا الرجل معرفة لا بأس بها بكل تلك الدسانس المتداخلة بعضها معض، ومسألة فك هذه التشابكات تدير الرءوس وتحير العقول. ماذا يمكن أن يحدث لو ظهر أن مظاهرة عابدين في التاسع من سبتمبر جرى تنظيمها بتعليمات من الخديو باعتبار أن هذه المظاهرة هي أفضل الوسائل لتخليص الضديو مسن

رياض باشا ووزارته! وماذا يمكن أن يحدث لو أن الناس علموا أن الأعمال الكنيبة التى جرى تدبيرها فى الحادى عشر من يونية فى القصر، كانت بهدف أن يقوم الإنجليز والفرنسيون بقمع الحركة الوطنية التى لا يمكن السيطرة عليها حاليا أو حتى مستقبلاً!.

كنت أتطلع دومًا إلى عدم مواجهة الحكومة للمحاكمة، وأنها قد تهتدى إلى وسيلة من الوسائل التي يمكن بها تجنب الفضيحة التي سيذاع أمرها بعد المحاكمة. لكنى بدأت أظن أن الأمر لن يكون على هذا الحال. وسبب ذلك أن كثيرًا من أصحاب المراكز الكبيرة يتسرعون بدافع من عوامل الثأر، أملاً في إيقاع ذلك الثأر على رءوس أعدائهم. وبعض آخر من الناس يظنون أن بإمكانهم عن طريق الأساليب غير النظيفة في المحكمة، منع وقوع أو حدوث المحاكمة العادلة. وأنا لا يخامرني شك في أنهم سينجحون في ذلك إلى حد بعيد. وهنا أكرر من جديد، أن الوزارة الإنجليزية يجب أن تقلّب الرأى في هذه المسألة، حتى تتمكن من مواجهة العاصفة، وأن تتهيأ لها فرصة التخلص من الأثراك وربما من توفيق أيضنا. وإذا ما استمرت المحاكمة فأنا لا أملك معرفة مدى المصروفات، لكني أخشي أن تكون المصروفات باهظة".

# من نابير إلى السيدة أن بلنت، في السادس عشر من نوفمبر

"بدأ اللورد دفرين، على الفور، بتقديم يد العون والمساعدة لنا. قمت أنا وبرودلى بزيارته بعد يوم أو يومين من وصوله. قدم برودلى بيانا وافيا ومحدذا مكن الرجل من الوقوف على أسباب شكوانا المتعددة كلها. سلّمنا اللورد دفرين أيضا صورا من الاحتجاجات الرسمية التي تقدمنا بها، وأنا أعتقد أنه سيساعدنا على هزيمة محكمة الحمقى الذين يتعين علينا التعامل معهم.... مراسلو الصحف كلهم، باستثناء بيل Bell، يؤيدوننا ويقفون في صفنا، وبخاصة جريدة "الديلى نيوز". وصل أيضا منذ وقت قصير السيد والاس Wallace مراسل جريدة "التايمز".

سوف يُوبَّتُ على سياسته التى تنظر إلى عرابى باعتباره المتهم الأول. وأنا أرى أن الرجل يستشعر شيئًا من القلق مخافة أن تجرى مساءلته فى المحكمة عن البرقيات التى أرسلها".

وصل ماكينزى والاس، الذى سبق الإشارة إليه، إلى هنا بـصحبة اللـورد دفرين قادمًا من إسطنبول، التى كان يعمل فيها مراسلاً لجريدة "التايمز"، ثم أصبح بعد ذلك سكرتيرا خاصا للورد دفرين، عندما سافر الأخير ليكون نائبا للحاكم فى الهند. كان الرجل على درجة عالية من الكفاية، وكان يتصرف فى أثناء وجوده فى مصر بطريقة منسجمة مع اللورد دفرين، وهو الذى كتـب الروايـة الإنجليزيـة الوحيدة لأحداث عام ١٨٨٢ ذات المغزى التاريخي.

والذى حدث بعد ذلك له علاقة بالمحاولة الأخيرة التى قام بها الادعاء للحصول على شهادة تدين عرابى فى مسالة يمكن أن تكون من المسائل الكبرى، ألا وهى إلقاء القبض على سليمان سامى، الذى كان قائدًا لحرس المؤخرة المصرى فى أثناء عملية إخلاء الإسكندرية، والذى بعد إخضاعه للتخويف والترغيب والترهيب فى السجن، قيل إنه أصبح على استعداد للإدلاء بشهادة مفادها أن عرابيًا هو الذى أمره بإحراق المدينة. هذه المحاولة اليائسة المفاجئة التى كانت تهدف إلى إيقاع عقوبة كبيرة بعرابى هى التى أحدثت أزمة فى القاهرة، وأسفرت كما سنرى فيما بعد عن الحل الوسط الذى اقترحه اللورد دفرين.

# من برودلى إلى بلنت في السابع عشر من نوفمبر

"هناك محاولة تجرى لجعل سليمان بك يتورط مع عرابى. وقد حيكت هذه المؤامرة على نحو جعل سليمان يعترض على كل الشهود الذين جرى استدعاؤهم لإثبات الشيء نفسه، لكنى أعتقد أن هذه المحاولة تمت عند منتصف الليل، أو في جلسة سرية في أثناء غياب ولسون... حاول مهادنية وزارة الخارجية، اللورد دفرين منسجم ونستطيع الحصول على الكثير عن طريق الكلام الطيب".

# من بيمان إلى بلنت في السابع عشر من نوفمبر

"أنا فقط أكتب لأقول.. إن الأمور تمضى على أحسن ما يرام. الشهادة التى بها سليمان سامى، والتى يبدو أنها أفرحت الادعاء، لا تساوى خردلة، فقد جرى اختراع هذه الشهادة، بإيحاء من المناسبة نفسها، وهذه الشهادة ليست مؤيدة من الشهادات السابقة. وتتمثل المشكلة كلها فى خروج المسجونين بلا محاكمة، وبلا تهيئة للفرصة وأتاحتها لهم لكى يتم الاستماع إلى دفاعهم. أنا على قناعة من أن الحكومة هنا تبذل كل ما فى وسعها من أجل قمع وكبت إجراءات التقاضى، نظرا لأن الحقائق التى سيسفر عنها الاستجواب ستطول كل من هم فى السلطة فى الوضع الراهن، كما سيكشف هذه الاستجواب أيضاً عن بعض الحقائق الكريهة عن الخديو نفسه. هذا السبب الأخير هو الذى سيجعل حكومتنا تهادن عرابيا نظرا الأن المحاكمة سوف تؤكد أن الوغد أو الذل الأكبر فى مصر هو ذلك الرجل الذي المحاكمة سوف تؤكد أن الوغد أو الذل الأكبر فى مصر هو ذلك الرجل الذي وعمر لطفى هما اللذان دبرا مذبحة الإسكندرية لكى يكيلا لعرابى ضربة قاصمة، وبخاصة أن الرجل أعلن عن مسئوليته عن الأمن العام. لدى بعض الأدلة التى تجعلنى شبه مقتنع بذلك، لكن لم يحن الوقت بعد للكشف عن هذه الأدلة".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الثامن عشر من نوفمبر

"أعتقد أن الوصول إلى حل وسط أصبح أمرا ممكنًا. لا تهاجم وزارة الخارجية. السرية التامة مطلوبة".

#### من برودلى إلى بلنت، برقية، في العشرين من نوفمبر

"لندن تتفاوض مع اللورد دفرين. تضاءلت رغبة الحكومة المصرية في الوصول إلى حل وسط اعتقادًا منها أن الرأى العام في إنجلترا تغير بناء على شيادة سليمان سامي الزور ".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الحادى والعشرين من نوفمبر

"أزمة طاحنة على وشك الوقوع. أصدقاء الحكومة المصرية يؤكدون على نية إعدام عرابي، ابق في لندن".

# من برودلي إلى بلنت، برقية، في الحادي والعشرين من نوفمبر

"ليس لدى ما أعبر به عن السلوك المشين للحكومة المصرية. الحكومة تتحدى أسلوبنا الإجرائي، وتقول إنها لا يعنيها أى شهيء، نظرًا لأنها تتعامل دبلوماسيا في مسألة إعدام عرابي".

# من نابير إلى بلنت، برقية، في الحادى والعشرين من نوفمبر

"نحن وحدنا الذين نقاوم قوة الحكومة المصرية بكاملها، على السرغم مسن اعتقادى أن اللورد دفرين سيهب لنجدتنا. الحكومة تحاول إعدام هؤلاء المسجونين بحكم من القضاء، ومقاومتنا لأحابيل الحكومة تستغرق منا وقتا طويلاً. ولسون هو ودوفيرن يساعدوننا، لكن الحكومة المصرية متعجلة وواثقة. نحن بحكم السضرورة أبطأ من الحكومة وأكثر حرصاً منها".

#### من برودلي إلى بلنت، برقية، في السادس والعشرين من نوفمبر

"الحكومة المصرية تقترح محاكمة عرابي على حدة. أبرق لى برأيك في هذا الأمر ".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في السابع والعشرين من نوفمبر

"خطاباتنا لك نشرح لك فيه الموقف كاملاً. هناك جدل حول مسألة ما إذا كان عرابي، ومحمود سامى، وطابة سيوافقون على الاعتراف بالاتهامات الرسمية

بالتمرد ومواصلة الحرب على العكس من أوامر الخديو، الحكومة المصرية سوف توافق على النفى أو الاعتقال إلى الكاب فى رأس الرجاء الصالح، أو فى أى مكان آخر، ومجرد النفى البسيط أيضنا لبعض المتهمين، والعفو عن الأغلبية الساحقة. أرجو أن يكون ذلك سراً دفينا بينى وبينك فى الوقت الحالى. وأنا ونابير نفضل الحل الوسط نظرا لصعوبة الجهود المطلوبة لدرأ تهمة حرق الإسكندرية، إلخ".

# من بلنت إلى برودلى، برقية، في الثامن والعشرين من نوفمبر

"أنا لا أوافق على ما أشرت إليه، أنا لا أوافق على موضوع "الكاب"، لكنسى سوف أتصل الليلة ببعض الأصدقاء بشأن المبالغ المطلوبة. موقفنا السياسى قوى تمامًا. سأوافيك بالرد المحدد فيما بعد".

من برودلى إلى بلنت، رسالة، في السابع والعشرين من نوفمبر عام ١٨٨٢:

سری وعاجل جدا.

عزیزی بلنت،

أنا أستنفر فيك حرصك كله وفكرك الهادئ، وحسن تصرفك وأنت تقرأ هذه الرسالة. لقد النقيت اليوم اللورد دفرين لقاء مطولاً. الرجل ودود للغاية. الدوسيه أمامنا. ليست أمامنا صعوبات سوى مسألة حرق الإسكندرية. وفيما يتصل بهذا الأمر وليس هناك ما يثبت أن عرابيا أمر بالإحراق، ومع ذلك تظل هناك بعض الحقائق الكريهة مثل:

(١) عدم بذل أى جهد لمنع انتشار الحريق ومنع السلب والنهب.

- (٢) استمر ال صداقته مع سليمان سامي بعد ذلك.
  - (٣) عدم معاقبة المتهمين.
  - (٤) شراء كميات كبيرة من البترول.
- (٥) الطريقة المنظمة التي أحرق بها الجنود المدينة.

هذه هى العقبة. ألم يكن بوسع عرابى وقف هذه العملية كلها؟ يزاد على ذلك أن بعض خطب عرابى النارية السابقة توهم بالدعوة إلى الإحراق.

إذا ما ثبت أن عرابيًا كان مذنبًا في واحدة من هذه الاتهامات الخاصة بالتمرد (أى مواصلة الحرب، على سبيل المثال، رغمًا عن أوامر الخديو) فذلك يعنى نفى الرجل.

سينفى إلى رأس الرجاء الصالح بشروط تسمح له بما يكفل إعاشته. وأنا بوسعى توفير وتحقيق هذه الشروط له، ولمحمود سامى وطُلبة. أما بقية المتهمين فسوف يعاقبون بالنفى البسيط، أو العفو عنهم. هل أفكر في تامين البدل، أو التضحية بالممتلكات و الاحتفاظ بالرتبة العسكرية؟

فى مواجهه ذلك كله، سنحتاج إلى محاكمة طويلة الأجل، وهناك أيضاً احتمال تغيير الرأى العام، وهناك أيضا المصروفات والحقائق الخمسة التى سبق الإشارة إليها.

"إذا ما كشفت عن كلمة واحدة من هذا الكلام فسوف تتسبب لى فى ضرر لا يعلمه إلا الله. فكر مليًا فيما قلته لك ويجب ألا يغيب عن بالك مسئوليننا الخطيرة والكبيرة. اللورد دفرين شخصية لطيفة. أرجو أن ترسل برقية على النحو التالى: إذا كنت تقول: (أنا أقبل هذا المبدأ. توصل إلى أفضل الشروط الممكنية)، فأبرق الينا بكلمة "سلام" وأنا أرى أن هذا هو المسار الأفضل. أما إذا قلت: (واصل فذلك يعنى عدم قبول الحل الوسط)، قل: "حرب".

أنا على استعداد للقتال قتالا رجوليا إلى النهاية. لكنى أترك الأمر برمته لك- لكن أرجوك أن تتدبر تمامًا الأمور الطارئة كلها".

المخلص جدًا أ. م. برودلي

من نابير إلى بلنت، رسالة، فى السابع والعشرين من نوفمبر القاهرة فى السابع والعشرين من نوفمبر أعام ١٨٨٢

#### عزیزی بلنت،

أنا آسف أشد الأسف لأن المسئولين عن البريد عرفوا فحوى رسائلنا، لأنهم على حد علمى، فتحوا رسائك المسجلة الأخيرة إلى، والتى تسلمتها يسوم الجمعة الماضى. كانت تلك الرسالة تحتوى على اتهامات بوريلى Borelli، ومعها مذكرة قصيرة منك. وأنا لا أظن أن شيئًا كان غير عادى. وسوف أرسل هذه الرسالة بالبريد العادى إلى السيد هـ. هـ. أسكويث تمبل Asquith Temple على أمـل أن تهرب من رقابتهم. لقد احتججت بالفعل على فتح الرسالة، لكن لك أن تتصور أنهم سيغيرون من أساليبهم. وأنا أعرب عن أسفى أيضًا لعدم تمكنـى مـن الاحتفاظ بسيور من رسائلى إليك حتى يمكننى الرجوع إليها. يجـب ألا تندهش إذا ما وجدتنى أكرر نفسى كل يوم. أنا لا أستطيع أن أحكى لك كل الألاعيب والحيل التي يحتالون بها علينا، نظرًا لأن هذه الحيل والألاعيب تحتاج إلى مجلـدات. الرسـالة جرى فتحها بالفعل عن طريق شقها طوليا من فوق الختم، ثم جرى لصقها بالصمغ مرة أخرى. لقد فعلوا ذلك بمهارة فائقة، لم يكن ممكنا أن ألاحـظ ذلـك لـولا أن مرة أخرى. لقد فعلوا ذلك بمهارة فائقة، لم يكن ممكنا أن ألاحـظ ذلـك لـولا أن الصمغ المستخدم لم يكن موضوعًا بطريقة محكمة. وعليه أمكن فتح الرسالة مـن مكان الشق المذكور، وعلى الغور وجدت الصمغ في المكان الذي يتعين ألا يكـون

فيه. سوف أرسل لك مذكرة قصيرة بالبريد المباشر حتى لا تندهش من تأخير تسلم هذه الرسالة إليك. وعلى الرغم من أننا كنا نعمل بجد منذ آخر رسالة أرسلناها إليك، فأنا لا أرى أن شينا مهما قد حدث باستثناء السماح لنا بالدفاع عن محمود سامى، الذى التقيناه مرات عديدة. لا يزال طُلبة يعانى من الاضطراب العصبى، واعتقد أيضنا أنه يعانى من أزمة ربوية. أنا لا أعرف إن كان سيموت أم لا، لكنى فعلت كل ما فى وسعى كيما يحصل على الرعاية الطبية السليمة والمناسبة، فقد جرى تغيير غرفة محبسه، وأصبح معه شخص مساعد، وسرير عال إذا ما أمكن تحقيق ذلك.

هذه الشهادة الأخيرة في مسألة حرق الإسكندرية لم تصل إلينا إلا عن طريق وسيط الإجبشيان جازيت، وقد تكون هذه الشهادة صحيحة أو غير صحيحة. وهي ليست أساسية بحد ذاتها، لكنها تضفى شيئا من الألوان على اكتشاف شيء ليس في صالح المتهم في هذه المسألة. وهنا يصبح الأمر غاية في الأهمية إذ لا مخرج منه غير الذي تنتظره المحكمة العسكرية. ليس هناك شك في قدرتنا على تفنيد هذه الشهادة، وليس هناك شك أيضًا في قدرتنا على دحضها من خلل الاستجواب. وفيما يتصل بتهم التمرد ومذبحة اليوم الحادي عشر من يونية، قنحن قادرون على تسخين الجو بالنسبة للادعاء، لكن الأوساط العالية مصممة على الإعدام إذا ما قررت المحكمة العسكرية أن المتهم مذنب. تصور لو أن المحكمة العسكرية قضت (وأنا هنا أتكلم حاليا عن رئيس المحكمة) بأن المتهم مذنب، فإن الحكومة الإنجليزية وحدها هي القادرة على إلغاء هذا الحكم. أنا أرى أن من الخطورة بمكان الوئوق بالمحكمة العسكرية في مسألة فحص الشهادة والطريقة التي تم بها الحصول على هذه الشهادة. وأتصور أن هذا الأمر سيجرى التخلص منه على وجه السرعة فسى وزارة الخارجية، وأنهم سيتركون السجين للمحكمة، ويعلنون أن كل شيء جرى اتخاذه من أجل ضمان محاكمة عادلة، وأن وزارة الخارجية لا يمكن لها التدخل في الحكم الصادر بعد أن هيأت الفرصة كاملة للدفاع. يضاف إلى ذلك أن الأكثر ترجيحًا هو أن تسمح وزارة الخارجية بصدور حكم من أى نوع كان. لأن مثل هذا الحكم سيكون له تأثير خطير على المتهم. وبعد الدراسة المتأنية فابنني لا أنصح المسجون بالوثوق في المحاكمة إذا ما كان لديه بديل أخر. وإذا كانت هناك

مساومات بشأن نفيه، فى ضوء التأمين الكافى، وتوفير الإعاشة، فأنا أحبذ بشدة قبول مثل هذه الشروط. وأنا هنا أوجز فأقول: إذا ما أقرت المحكمة بأن المنيم مذنب، فإن نوعًا من العقاب (ربما الإعدام، وهذه عقوبة خطيرة) يمكن أن يترتب عليه: فى حال البراءة، سيكون أمام المتهم فرصة النفى الاختيارى دون ضمان لمعاشه فى منفاه، أو البقاء فى البلاد تحت رحمة الحكومة. وإذا ما غادر المنهم البلاد بناء على حل وسط سيجرى سحب الاتهامات كلها ما عدا تهمة التمرد، وسوف يحصل على ما يجعله يعيش حياة معقولة فى مكان مناسب. وأنا لدى من الأسباب ما يجعلنى أعتقد أن هذه التسوية مقبولة من الجميع، باستثناء رياض باشا، كما أن دفرين يحبذ هذا الحل الوسط ومسألة النفى".

أعطنا رأيك، وصدقنى فيما أقول،

المخلص إلى الأبد،

مارك نابير.

"ملاحظة مهمة: ليس هناك حال أفضل مما نحن عليه الآن في هذه القضية. من الناحية القانونية، ومن الناحية المشينة التي جرى تداول القضية من خلالها. لكن هناك الأخطار والاعتبارات التي سبق الإشارة إليها. وأنا أرى أن برودلي أدار مختلف المناقشات مع كل من المحكمة واللورد دفرين بأكبر قدر ممكن من الطاقسة والمهارة والعدل. قانون القضية في صفنا، لكن هذه القسضية سيحسمها مجلس الوزراء وليس المحكمة. بإمكاننا الدفع بالسماع، ونظرا لأني لم تتح لي فرصة دراسة أقوال الشهود كلهم، فأنا لا يمكن لي الاعتماد على هذا النوع من الدفوع".

من برودلى ونابير إلى بلنت، برقية، في الثامن والعشرين من نوفمبر. الساعة ٧,٤٢ مساء

"لقاء طويل مع اللورد دفرين. أرجوك أن توجهنا إلى الحصول على أفضل الشروط الممكنة نحن نعلم أن التأخير أمر قاتل. يجب أن تُشق في أحكامنا وتقدير اتنا. معاونة وزارة الخارجية أمر لا يمكن الاعتماد عليه. اللورد دفرين مياًال

إلى تجاوز تعليماته فيما يتصل بنا. دفرين هو الذى يحكم الحكومة المصرية. دفاعنا عن قضية إحراق الإسكندرية أمر تدور من حوله الشكوك. من هنا فنحن نشعر بالقلق. اغتنم اللحظة الحاضرة. مساعى اللورد دفرين الحميدة أمر ضرورى جدا. أبرق لنا على الفور بالتوجيه الكامل. سناتقى دفرين غدا عند الساعة العاشرة". برودلى، نابير.

#### من نابير إلى بلنت، بنفس التاريخ

"أقسم لك بشرفى أنى موافق بشدة على هذه البرقية المرفقة. نحن نحتاج إلى اختيار حاسم وواضح. ولا حظ أن مصالحنا الشروسية تتعارض مع ما نطلب . فاص.

من بلنت إلى برودلى، فى الثامن والعشرين من نوفمبر، عند منتصف الليل "لا يمكن أن أوافق على الشروط إلا إذا كان النفى مـشرَّفًا. النفــى ولــيس الاعتقال وأن يكون النفى فى حدود هذه المناطق: عدن، مالطة، قبرص".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في التاسع والعشرين من نوفمبر

"أعطانا عرابى تغويضا مكتوبا بالتصرف مع اللورد دفرين بطريقة منسقة؛ ودفرين يرى أن عرابيا يجب عليه أن يدافع عن اتهامه بتهمة التمرد الرسمى، على أن يتم إسقاط باقى الاتهامات. الحكم الصادر سيقصر العقاب على النفى سيكون النفى من النوع البسيط بناء على كلمه شرف سيكون النفسى فسى مكان طيب وبوسعك تسوية ذلك مع وزارة الخارجية - ربما يكون النفسى السى جزر الأزور الممتلكات التي ستضيع بسبب الحكم.

الأرجح أنك لا تعرف صعوبة تنفيذ تهمة إحراق الإسكندرية وفى الحصول على الشهود المؤيدين للدفاع. وزارة الخارجية غير ميًالة إلى التدخل فى أى حكم مصرى إذا كان أقل من الإعدام - أى إذا كان الاحتجاز لفترة طويلة فى المسجون المصرية. أنا على قناعة بأن النتيجة النهائية ستكون بالغية السوء، وأخشى المسئولية الكبيرة وأخاف منها، لأنى على علم بما آلت إليه الأمور كلها. أنا على ثقة من أنك ستترك لنا الخيار، حتى نتجنب الكارثة المحتملة".

# من بلنت إلى برودلى، برقية، في التاسع والعشرين من نوفمبر. الساعة ٣ مساء

"رجعت إلى اللورد دى لا وور. نحن نوافق على ترك المــسألة لتقــديركم وذلك بناء على البرقية التي تلقيناها منك الآن".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الثلاثين من نوفمبر

" كل شيء يسير على ما يرام. حاول التفاوض بالنتسيق مع اللورد دى لا وور، حول مكان النفي- النفي إلى جزيرة فيجي أمر مطروق. ومتفق عليه في تقديرنا".

من بلنت إلى برودلى، برقية، في التلاثين من نوفمبر الساعة ٢,٣٠ مساء

"أرفض فيجى أو جزر الأزور. أصر على بلد إسلامى حفاظًا على حياة الرجل الدينية. لن يرفضوا هذا الطلب. سوف أتشاور مع شينرى. اللورد دى لا وور غير موجود هنا حاليا".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الأول من ديسمبر

"اللورد دفرين يتصرف تصرفًا رائعًا. وهو يقترح قيام اللسورد دى لا وور بتسوية مسألة النفى هذه مع وزارة الخارجية. المسجونون راضون عن ذلك تمامًا".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الثالث من ديسمبر

"انتهت محاكمة عرابى. راجع جريدة "ستاندارد" للوقوف على الرواية الصحيحة. نفذت الحكومة المصرية الالتزامات كلها حرفيا".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الرابع من ديسمبر

عرابى مسرور من هذه النتيجة ويشكرك شكرا جزيلاً وهو ميال إلى رأس الرجاء الصالح. اللورد دفرين حلو المعشر".

# من برودلى إلى بلنت، برقية، في الرابع من ديسمبر، الساعة ٠٥٠،

أنا مندهش لأتك لم تبرق لى. اكتمل النجاح. الإنجليز المستوطنون هنا غاضبون".

# من بلنت إلى برودلى، برقية، في الرابع من ديسمبر

"تهنئة الجميع. يقول اللورد دى لا وور إن مسألة النفى السى أراض إنجليزية متروك للورد دفرين. أنا لا أتصور أن رأس الرجاء الصالح مكان مناسب. ما رأيك فى جبل طارق أو جرنيسى Guemse؟ حاول التشاور مع عرابى فى هذا الأمر".

#### من برودلى إلى بلنت، برقية، في الرابع من ديسمبر

"أشكرك على برقيتك الرقيقة".

\* \* \*

سوف تلاحظ من البرقيات السابقة أنى وافقت وبلا تردد على الحل الوسط الذي اقترحه اللورد دفرين. نحن في هذه اللحظة نتمتع بوقوف السرأي العام الإنجليزي إلى جانبنا، وأنا أعرف أن وزارة الخارجية لم يكن أمامها سوى الموافقة على أي شرط نشترطه عليها بسبب ذلك، وأنا كنت غير راض تمامًا عن أن نقوم نحن بالاعتراف بتهمة التمرد. وفي الوقت نفسه، لم يكن بوسعي في ظهل وجود برقيات برودلي وبرقيات نابير، سحب موافقتي. لقد كانت المسئولية كبيرة. وكانت تشغلني أيضًا مسألة التكاليف والمصروفات. صحيح أن صندوقا عاما جرى افتتاحه وجلب لنا أسماء لها قيمتها. لكن المبالغ الفعلية التي أودعت في الصندوق لم تصل إلا إلى مائتي جنيه إنجليزي في حين وصلت فاتورة برودلي الى ثلاثة آلاف حنيه إنجليزي، استمرار المحاكمة لمدة شهر بعد ذلك بعني انفاقا أكثر مما كنت أتوقعه في نزاع سياسي لست أنا طرفًا فيه. وعليه تشاورت مع اللورد دي لا وور، ومع روبرت بورك بصفة خاصة، الذي سبق الإشارة إليه وتحدثت معه، والذي حذرني من هشاشة الرأى العام وأن الاعتماد عليه ليس مضمونًا، ونصحني بالموافقة. أذكر يوم أن كنت أتمشى مع الرجل في ميدان مونتاجو Montagu، وهي المنطقة التـــي يسكن فيها، ورحنا نتحدث سويا، وكنت قلقا وحائرًا لمدة نصف ساعة، قبل أن أقتنع وأسلم تماماً بما قاله الرجل. وعليه قمت فور ًا بإرسال برقية الموافقة، وبعدها، نجحنا بعد جدل، في الحصول على موافقة تقضى بأن يكون منفيى عرابي هو جزيرة سيلان، ذلك المنفى التقليدي لأبينا أدم عندما طرد من الجنة. لم يحدث لأي أحد أن نفي إلى هذا المكان.

من سوء الطالع أن الشروط الدقيقة التي جرى التوصل إليها مع اللورد دفرين لم يجر تدوينها بواسطته، وتلك نقطة كان ينبغى على برودلى أن يراعيها حتى يكفينا منونة المتاعب الكثيرة وسوء الفهم الذي ترتب على ذلك. هذا الإهمال أدى إلى أن تقوم الحكومة المصرية بتجريد المسجونين من رتبهم العسكرية، وهذا شيء لم يرد في روح الاتفاق الذي أقره اللورد دفرين، على الرغم مــن أن هــذا التجريد كان مترتبًا على الحكم بالإعدام سابق التجهيز عن تهمة التمرد. ترتب على ذلك أيضنا نزاع حول المبلغ الذي سيصرف تعويضنا عن مصادرة الممتلكات. يبدو أن برودلي كان قد بالغ كثيرًا أمام موكليه في هذه المسألة. وأنا شخــصيا أرى أن المتهمين لم يعاملوا معاملة سيئة من هذه الناحية، نظرًا لأن ممتلكات كل منهم كانت صئيلة، كما سمح لهم بالاحتفاظ بممتلكات زوجاتهم. الوحيد الذي عاني معاناة كبيرة هو محمود باشا سامي، الذي كانت له ضيعة كبيرة ضاعت منه هباء. وفيما يتعلق بعرابي، كانت كل ممتلكاته الدنيوية، بالإضافة إلى أثاث بيته المستأجر، وبعض الخيول في إسطيله، تتمثل في ثمانية أفدنة من الأرض الجيدة، ورثها عن والده في قريته، التي راح يضيف عليها في مناسبات مختلفة بعض الأراضي البور من حافة الصحراء، إلى أن وصل الرقم إلى حوالي ستمائة فدان، دفع عرابي ثمنها من راتبه في أيام الرواج والازدهار. هذه الأطيان لم تكن تساوى، يوم أن جرت مصادرتها أكثر من ٢٠٠٠ جنيه إنجليزي أو ٣٠٠٠ ، وسبب ذلك أن الأرض البور في ذلــك الوقت كانت تباع بسعر ريالات قليلة للفدان الواحد، يضاف إلى ذلك أن عرابيا لـم يكن لديه منسع من الوقت كي يستصلح هذه الأرض ويحسنها (٢٠).

<sup>(</sup>٣٠) جرى أخيرًا تقديم مطالبة من قبل عرابى لتعويضه عن هذه الأراضى، وقد وردت هذه المطالبة فسى التماس قدم إلى الملك إدوارد، هذا الالتماس يعد وهما كاملاً من جانب عرابى، ويجانب الحقيقة. وكان واضخا من ناحية أخرى لمن يعرف عرابى أن الرجل أصبح يعانى من خرف شيخوخى لا علاج له. السهو البشع يتمثل في أننا لم نطلب تحديدا دقيقا لمعنى العقو العام، ومن هنا جاءت الاتهامات التسى اعتبرت تهما جنائية.

من بين النقاط التي جرى الجدل حولها، لكن لم تعد لها أهمية، كلمة الشرف Paroles، وهل أعطى المسجونون هذه الكلمة للحكومــة المــصرية أو الحكومــة الإنجليزية؟ لكنى لا أود أن أشغل نفسى، سوى بالقول: إن الحكومة الإنجليزية بعــد أن حققت هدفها وجعلتنا نعترف بتهمة التمرد، الأمر الذي برر تدخلها في مــصر، لم تقدم يد العون والمساعدة للمسجونين التعساء الذين وجدوا أنفسهم تحــت ذرائع مختلفة مستبعدين من العفو، الأمر الذي أخضعهم لكثير من الظلــم بــسبب سـلطة الخديو المطلقة. هؤلاء المسجونون ينتمون إلى فترة غير الفترة التي أكتـب عنها حاليا، أقصد أنهم ينتمون إلى فترة الاحتلال الدائم، ولا يمكن أن أدخل في تفاصــيل حاليا، أقصد أنهم المسجونين في مذكراتي الحالية، والتي أوضــحت دوري الواضــح البيّن في أحداث الثورة إلى آخر مدى وأن هذا الدور كان شخصيا تماما.

وأنا عندما أستعرض عملى في مصر خلال تلك الفترة بنجاحاته الباكرة وفشلى أخيرا في الحصول على معاملة طيبة من جانب الحكومة الإنجليزية للحكومة الوطنية، أجدنى لا أندم تماماً على الطريق الذي سلكته. صحيح أنبي الرتكبت أخطاء كثيرة، كما أحس أيضا بمسئوليتي الكبيرة عن التصميم الذي جعل الوطنيين يخاطرون بمصير بلاهم في معمعة المعركة. لكنبي ما زلت أرى أن مصيرهم كان يمكن أن يكون أسوأ مما هو عليه لو لم يخوضوا المعركة، واستسلموا للضغط الأوروبي. في أضعف الأحوال، استطاع المصريون بما فعلوه أن يجعلوا العالم يستمع إليهم، وإذا كان هناك اهتمام بمظالم الفلاحين، فإن هذا الاهتمام يرجع أو لا وأخيرا إلى إصرار عرابي وصموده، وقد شجعت أنا ذلك الإصرار عندما قبلت مبادئهم السياسية، حتى وصل الأمر إلى حد الحرب. هذا الإصرار هو الذي جعل بريطانيا تصغي وتستمع إلى شكاواهم، وإن لم يستطع هذا الأمر منع بريطانيا من حرمانهم من حريتهم السياسية، فإنه اضطرها إلى عسلاج الكثير من مظالمهم وشكاواهم المادية.

ما الذى يحمله المستقبل لمصر، هذا أمر لا أعرفه. لقد أصبحت مصر ثرية في النفوذ tutelage الإنجليزي، وعلى الرغم من أنى لا أعد الثروات مرادفًا لرفاه

الأمة، فإن الإنجليز كانت لهم هذه القيمة في مصر في أضعف الأحوال، هذا يعنسي أن الإنجليز مكنوا سكان النيل الوطنيين من الوقوف في وجه الأجنبي باعتبساره مالكًا للأرض. وما بقي هذا الإحساس، وما بقيت هذه الوقفة، ستبقى الأمسة حيسة، وسيأتي اليوم الذي سيعود فيه الحكم الذاتي إلى الفلاحين، وعندها يتبدى لهسم أن الصراع المسلح الذي دار في عام ١٨٨٢ كان، في حقيقة الأمر، بداية لحياة وطنية لهم. الوطنية، تلك الحياة التي ستمجدها حوليات هؤلاء الفلاحين. سوف أعلق أمالي كلها على مجيء ذلك اليوم الذي يتحقق فيه التحرر النهائي، لكن الأرجح أني لسن أعيش حتى أراه (٢١).

لو استمرت حياتى سنوات قليلة، فأنا أنوى الاستمرار في كتابة مـذكراتى، وسوف يتضمن ذلك أشياء كثيرة مهمة بالنسبة لمصر، على الـرغم مـن أن هـذه الأشياء لن يكون لها قيمة تاريخية مثل الرواية التى نحن بصددها هنا. هذا الكتاب سيكون مستقلا، وعليه سوف أتركه على هذا الحال وأنا أسف علـى ذلـك. كـان مفترضنا أن أضمن هذا الكتاب شيئا عن بعثة اللورد دفرين الخاصة بالتعمير وإعادة البناء، وأضمنه أيضا شيئا آخر عن الجهود الضعيفة التى بذلها جلادستون لعـلاج الخطأ الذى ارتكبه في حق قضية الحرية، وعن سمعة الرجل باعتباره طيبا. لكـن ذلك، إذا ما قمت به، سيحملنى إلى آفاق بعيدة، ولذلك أنا أوثر إنهاء روايتى عنـد للحد الذى وصلنا إليه حاليا، أى نهاية عام ١٨٨٢ الملىء بالأحداث. وفي يوم مـن الأيام الأخيرة في هذا العام وصلتني رسالة ثانية من غوردون، يتحدث فيهـا عـن الحرب وعن قمع الحرية في مصر، ويقتبس من الشعر ما يلى:

"عندما ترى القمع والظلم يحيق بالمساكين والفقراء، فلا تتعجب من ذلك، لأن القادر العالى يرى ذلك ويقدر ه، والعالون يبجلون ذلك".

(تمت)


<sup>(</sup>٣١) كتبت هذا الكلام عام ١٩٠٤.

# الملحق رقم (۱) سيرة عرابي الذاتية

رواية عرابى عن سيرته الذاتية وعن الأحداث التى وقعت فى عامى ١٨٨١ مثلما حكاها لى، أنا ولفريد سكاون بلنت، باللغة العربية، أمس الموافق السادس عشر من مارس من عام ١٩٠٣، فى مزرعة الشيخ عبيد.

ولات في عام ١٨٤٠ في قرية هرية، بالقرب من الزقازيق في الـشرقية. كان والدى شيخًا للقرية، وكان يمتلك ثمانية أفدنة ونصف الفدان من الأرض الزراعية، وقد ورثت هذه الأرض عن والدى وزدت عليها بصورة متدرجة، عن طريق الادخار من مرتبى، الذى وصل في وقت من الأوقات إلى حوالى ٢٥٠ جنيها إنجليزيًا في الشهر، إلى أن وصل إجمالي عدد الأفدنة إلى حوالى ٧٠٥ فدانًا، وتلك كانت الأرض التي جرت مصادرتها في أثناء محاكمتي. الستريت الأرض بسعر رخيص في ذلك الوقت، وكنت أدفع بضع جنيهات قليلة ثمنًا للفدان الواحد، الذي يساوى سعره مبلغًا كبيرًا في أيامنا هذه، وبخاصة أن هذه الأرض كانت بحالة سيئة عندما اشتريتها، وهي الآن تزرع زراعة جيدة. لكني لم أحصل كانت بحالة سيئة عندما اشتريتها، وهي الآن تزرع زراعة جيدة. لكني لم أحصل من سعيد باشا أو من غيره على فدان واحد من هذه الأرض، استثمرت كل النقود التي استطعت ادخارها في الأرض، وليست لي استثمارات أخرى أو أية منقولات أخرى، عدا شيء قليل من الأثاث وبعض الخيول وما إلى ذلك، والتي تقدر قيمتها بحوالي ألف جنيه إنجليزي.

عندما كنت صبيا صغيرا درست مدة عامين في الأزهر، لكني أخذت للجندية عندما كنت في سن الرابعة عشرة، ولما كنت يافعًا وطويلاً، ولما كان سعيد باشا يود الحصول على عدد كبير من أبناء شيوخ القرى، فقد أخذوني للتدريب كي أصبح ضابطًا. اختبروني، وقد خدمني ذلك الذي كنت قد تعلمته في الأزهر،

وأصبحت بلوكامين (كاتب) بدلا من الخدمة مع الصف والجنود نظير أجر مقداره و آصبحت بلوكامين (كاتب) بدلا من الخدمة مع الصف والجنود نظير أرقصى إلى منصب أعلى، والتمست من إبراهيم بك، الأقدم منى ورئيسى، أن أعود إلى الصف والجنود مرة ثانية. وأوضح من إبراهيم بك أنى سوف أخسر نتيجة هذا النقل، إن راتبى سيصبح عندئذ خمسين قرشا فقط. لكنى ألححت على ذلك، وتم النقل. وعلى الفور امتحنونى امتحانا آخر كنت فيه الأول، ورقونى إلى شاويش (رقيب) ثم دخلت امتحانا ثالثا، جعلونى على أثره ملازما، وكان عمرى فى ذلك الوقت سبعة عشر عامًا. كان سليمان باشا الفرنساوى مسرورا منى تمامًا إلى حد أنه أصر هو وسعيد باشا على ترقيتى، وأصبحت نقيبًا فى سن الثامنة عشرة، وفى سن التاسعة عشرة أصبحت رائذا، ثم (قائمقام) مقدمًا فى سن العشرين. ثم أخذنى سعيد باشا معه لأكون له ياوراً عندما سافر إلى المدينة (المنورة)، وذلك قبل عام واحد من وفاته. كان ذلك فى عام 1771 الهجرى الموافق 1771 الميلادى.

جاءت وفاة سعيد باشا فاجعة كبيرة لى وللجميع، نظراً لأن الرجل كان محبوبا من أبناء البلد، بينما كان إسماعيل على العكس من سعيد باشا تماماً. في عهده عاد كل شيء ليصبح بين أيدى الأتراك والشراكسة، وكان المصريون في الجيش لا يحظون بالحماية أو يرقون. بقيت في رتبة القائمقام (مقدم) مدة اتني عشر عاما دون أن يحدث أى شيء إلى أن حدثت الحرب مع الحبشة. لم يجر إرسالي إلى الحرب مع روسيا، لكن عندما نشبت الحرب مع الحبشة كانت القوات المنيسرة كلها مطلوبة، وجرى سحب الحاميات الموجودة على طريق الحج، وقد أوفدت للقيام بهذه المهمة دون أن يكون معي جندى واحد أو قرش واحد، وتعين على الوصول إلى هناك على ظهر جمل. ذهبت بهذه المطريقة إلى كل من نخل والعقبة ثم بعد ذلك إلى الوجه لأقوم بتجميع الحاميات الطريقة إلى كل من نخل والعقبة ثم بعد ذلك إلى الوجه لأقوم بتجميع الحاميات طريق قنا وصلنا إلى القاهرة. لم يدفعوا لى مليما واحداً نظير القيام بهذا العمل أو حتى المصاريف التي أنفقتها. كانت البلاد تعانى من حالة مخيفة من القمع، وهنا حتى المصاريف التي أنفقتها. كانت البلاد تعانى من حالة مخيفة من القمع، وهنا

القاهرة وشاركت فى الحملة التى كان راتب باشا قائدا عاما لها مع لورنج Kora باشا الأمريكى، الذى كان رئيسًا للأركان. لم أحضر معركة قورة معركة مدمرة، مسئولاً عن خدمة النقل بين مصوع والجيش. كانت معركة قورة معركة مدمرة، فقد دُمرت سبع أورطات Ortas تدمير اكاملاً. وكان لورنج باشا أكثر الناس وقوعًا في الأخطاء. كان حسن بن الخديو إسماعيل، في هذه المعركة، لكنه كان لا يسزال صبيا صغيرا، وقد أرسل لمجرد تعلم الجندية والعسكرية. لم يكسن حسن متوليا القيادة، ولم يُؤسر كما قيل بواسطة الأحباش.

فكرت كثيراً بعد ذلك في السياسة، وأذكر أني قابلت السثيخ جمال الدين الأفغاني، لكني لم ألتق الرجل للتحدث إليه، بل أن صلتي السابقة بالأزهر هي التي جعلتني أتعرف على العديد من أتباع هذا الرجل. وكان أبرز هؤلاء الأتباع السيخ محمد عبده، والشيخ حسن الطويل. وكان أول كتاب يعطيني بعض الأفكار عن السياسة هو الكتاب المعنون تحياة بونابرت لمؤلفه العقيد لويس، قرأت هذا الكتاب مترجما إلى العربية. كان سعيد باشا قد أحضر معه ذلك الكتاب إلى المدينة (المنورة)، وكان سعيد باشا قد غضب عندما قرأ في الكتاب أن بونابرت غزا مصر بثلاثين ألف جندي فرنسي، ووصل الغضب بسعيد إلى حد أن ألقي الكتاب على الأرض وهو يقول: "أرأيت كيف سمح إخوانك المواطنون لأنفسهم بأن يُهزموا؟". وتناولت الكتاب من على الأرض وقرأته كله دون أن أنام في هذه الليلة، إلى أن طلع على النهار، ثم قلت لسعيد باشا إني قرأت الكتاب واتصح لي أن الفرنسيين انتصروا لأنهم كانوا أفضل تدريبًا وأفضل تنظيمًا، وأن بوسعنا أن نفعل ذلك هنا في مصر إذا ما حاولنا وأر دنا ذلك.

أنت تسألنى عن موضوع الشغب الذى حدث ضد نوبار باشا فى زمسن الخديو إسماعيل، وما إذا كنت شريكًا فى ذلك الشغب أم لا. أنا لا علاقة لى به لأنى كنت فى رشيد بصحبة كتيبتى، لكن فى اليوم السابق لحدوث الشغب أرسلت برقية من وزارة الحربية لى ولزميلى القائمقام (مقدم) محمود بـك النادى، لكسى نتعامل مع قضية بعض الجنود الذين جرى تسريحهم من قبل الوزراء الجدد دون

دفع رواتبهم المتأخرة أو حتى الخبز الذى يسدون به رمقهم، والذين شاركوا في حرب الحبشة. لكنى لم أعرف أى شيء عما دار مع نوبار. لقد كان ذلك بأمر مسن الخديو إسماعيل باشا، من خلال أحد خدمه شاهين باشا، وصهره لطيف أفندى سليم مدير الكلية الحربية. هذان الرجلان قاما بمظاهرة عن طريق طلاب الكلية الحربية الذين ذهبوا على شكل مجموعة إلى وزارة المالية. وانضم إلى هؤلاء الطلاب في الطريق بعض الجنود والضباط الذين جرى تسريحهم، لم يكن عدد الضباط كبيرا ولكنهم كانوا قلة، وأمام الوزارة وجدوا نوبار باشا يركب عربته، وهجموا عليه، ونتفوا شاربه، وضربوه بقبضات أيديهم على أذنيه. ثم جرى بعد ذلك استدعاء إسماعيل باشا لفض المظاهرة، وجاء إسماعيل باشا بصحبة عبد القادر باشا والعقيد على بك فهمى قائد الحرس الخديو، وأمر الخديو إسماعيل على فهمى بفتح النار على فهمى أصدر أوامره لرجاله بفتح النار من فوق رءوس الطلاب ولم يصب أحد منهم بسوء. لم يكن على فهمى ضمن جماعتنا في ذلك الوقت. كان على فهمى من المخلصين الإسماعيل باشا، بعد أن تزوج واحدة من الوقت. كان على فهمى من المخلصين الإسماعيل باشا، بعد أن تزوج واحدة من

وحتى يتمكن إسماعيل باشا من إخفاء دوره فى هذه المظاهرة ودور أولنك الذين ساهموا فى تدبير هذا الأمر، وجه اتهامه إلى كل من نادى بك وإلى وإلى على بك الروبى، بأننا كنا زعماء تلك المظاهرة، وجرى إحضارنا أمام مجلس ضم كلا من ستون Stone باشا، وحسن باشا أفلاطون، ومعهم عثمان رفقى الذى أصبح فيما بعد وكيلاً لوزارة الحربية، وآخرين. وأوضحت أننا لا يمكن أن تكون لنا علاقة بذلك الإضراب، لأننا فى تلك الليلة كنا قد وصلنا لتونا قادمين من رشيد. ومع ذلك، وجه لنا اللوم وأبعدنا عن كتائبنا، فقد نُقل نادى إلى المنصورة، ونُقل الروبى إلى الفيوم، فى حين نقلونى أنا إلى الإسكندرية حيث أسندوا إلى مهمة السمية تقضى أن أكون وكيلاً عن شيوخ الوجه القبلى، حيث تعين على تحصيل الضرائب المتأخرة عليهم، على شكل فول ومنتجات أخرى، على أن يجرى إرسال الضرائب المتأخرة عليهم، على شكل فول ومنتجات أخرى، على أن يجرى إرسال ذلك كله إلى الإسكندرية ضمانًا للنقود التي لبعض يهود الإسكندرية، إلى الخديو إسماعيل. لكن قبل أن نفترق اجتمعنا واقترحت فى ذلك الاجتماع أن نتعاون على

عزل إسماعيل باشا، وكان ذلك بمثابة أفضل الحلول. نظرًا لأن القناصل كانوا يودون التخلص من إسماعيل باشا بأى شكل من الأشكال، وكان يمكن عن طريق هذا العزل توفير ملايين الجنيهات الخمسة عشر الإنجليزية التى أخذها معه إسماعيل بعد عزله، فضلاً عن تحاشى المضاعفات الأخرى. لكن لم يكن هناك من يتولى قيادة هذه العملية، وعلى الرغم من الموافقة على اقتراحى فإنه لم ينفذ. أدى عزل إسماعيل باشا إلى رفع حمل كبير عن أكتافنا، وفرح العالم كله، لكن كان يمكن للأمر أن يكون أفضل من ذلك لو قمنا نحن بهذا العزل بأنفسنا، وبذلك كان يمكن التخلص من أسرة محمد على كلها، الذين لم يكن أى منهم يصلح للحكم سوى يمكن التخلص من أسرة محمد على كلها، الذين لم يكن أى منهم يصلح للحكم سوى سعيد باشا، وكان بوسعنا أيضنا إعلان قيام النظام الجمهوري. لقد اقترح الشيخ جمال الدين الأفغاني على الشيخ محمد عبده اغتيال إسماعيل على جسر قصر النيل، ووافق محمد عبده على ذلك. كان إسماعيل قد قام بتحصيل النقود من المديريات قبل سنة أشهر من عزله. وأفصح لطيف بعد ذلك عن دوره في هذه المعلية، وحبس لطيف في السجن لكنه جرى الإفراج عنه وإطلاق سراحه بعد الالتماس الذي تقدم به الماسونيون إلى نوبار.

بعد أن خلف توفيق باشا إسماعيل باشا كان أول عمل يعمله هو وعد الشعب بوضع دستور للبلاد، تسألنى إن كان مخلصا وصادفاً فى ذلك أم لا. لم يحدث أن كان توفيق صادفاً فى وقت من الأوقات، لكنه كان رجلاً ضعيفاً بطريقة لا تصدق، لم يكن بوسع هذا الرجل أن يقول: "لا". وكان واقعاً تحت تأثير وزيره شريف باشا، الذى كان محبًا لأشكال الحكم الدستورى. كان توفيق قد جمع ثروة طائلة فى حياة والده؛ إذ كان المال هو هم الرجل. كان يجمع هذا المال عن طريق قبسول الهدايا من الأشخاص أصحاب الالتماسات، الذين ظنوا أن الرجل قادر على تحقيق أهدافهم. لم يكن توفيق يرغب فى إصدار الدستور، لكنه لم يستطع أن يقول "لا" عندما ضغط عليه شريف باشا، وعليه وعد توفيق بإصدار دستور. بعد ذلك بشهرين وقع توفيق تحت تأثير القناصل الذين منعوه من إصدار مرسوم بوضع بشهرين وعليه جمع شريف الوزراء كلهم، وحصل منهم على كلمة شرف أنهسم سيقدمون استقالاتهم إذا ما قدم هو استقالته، وهذا هو ما حدث فعلاً. لكن البعض سيقدمون استقالاتهم إذا ما قدم هو استقالته، وهذا هو ما حدث فعلاً. لكن البعض

من هؤلاء الوزراء انضموا إلى وزارة رياض باشا على الرغم من الوعد الدى قطعوه الشريف باشا. ولكى يغريهم رياض بالمشاركة فى وزارته، قال لهم إن كل وزير سيكون له السيادة على وزارته، وأنهم لن يسمحوا لتوفيق بالتدخل فى الإدارة بأى شكل من الأشكال. وانضم محمود سامى إلى رياض باشا فى منصب وزير الأوقاف، وعلى مبارك فى منصب وزير الأشغال العامة، وعثمان باشا رفقى، وهو تركى من المدرسة القديمة ويكره الفلاحين، فى منصب وزير الحربية. وجاءت الحكومة الجديدة واحدة من الحكومات المستبدة. وهذا هو حسن موسى العقاد، الذى نفى إلى منطقة النيل الأبيض لأنه وقع التماسا يعترض على نظام المقابلة (فى الضرائب) ونفى أحمد فهمى أيضنا إلى منطقة النيل الأبيض لأنه وقع التماسا وكان عثمان رفقى أسوأ كل هؤلاء الوزراء،

نحن العقداء عدنا مرة ثانية إلى كتانبنا، وأصبحنا نتعرض للقهر وكثير مسن القمع بحكم أننا مواطنين مصريين. كان يجرى القاء القبض على أى ضابط مسن الصباط الفلاحين تحت أى زعم من المزاعم، على أن يُشغُلُ مكانه بصابط مسن الشراكسة. كانت الخطة ترمى إلى تنقية الجيش من ضباطه الوطنيين، وأنا شخصيا مورست على ضغوط لأنى رفضت السماح بأخذ جنودى من مهمتهم العسكرية للعمل فى حفر ترعة التوفيقية، وكان ذلك الإجراء يرمى إلى قيام الجنود بعمل هذا الحفر بلا مقابل مادى. جرى رسم بعض الخطط لتوريطى فى بعض مشاجرات الشوارع، استهدافا لقتلى أو اغتيالى، لكنى كنت أنجو من ذلك فى كثير من الأحيان بفضل حب جنودى لى. كل الضباط الذين من أصل شركسى كانوا معرضين الخطر، وكانوا جميعا مسلحين، وهذا هو السبب الذى جعل على فهمى، الذى كان فلاح المولد، ثم أصبحت له صلة بالبلاط الخديو بحكم زوجته، ينضم إلينا، لأن الرجل خشى أن يتخطاه أحد فى الترقية. كان على فهمى قائد برتبه عقيد لكتيبة الرجل خشى أن يتخطاه أحد فى الترقية. كان على فهمى قائد برتبه عقيد لكتيبة الحرس، وكان مقر عمل الرجل فى قصر عابدين، وأما أنا فكنت فى الحبشة ومعى الكتيبة الثائثة، وأما عبد العال حلمى فكان فى طرد، وأما على الروبى فكان قائداً الخيالة.

تأزمت الأمور في يناير عام ١٨٨١. كنت قد ذهبت لقضاء فترة المساء مع نجم الدين باشا، وكان في بيت الرجل بعض الباشوات الذين كانوا يتكلمــون عــن التغييرات التي سيحدثها عثمان رفقي، وعرفت من هؤلاء الباشوات أنه تقرر حرماني أنا وعبد العال من القيادة، على أن تعطى أماكننا لاثنين من ضباط الطبقة الشركسية. في هذا الوقت نفسه وصلتني رسالة من بيتي تقول إن على فهمي ومعه عبد العال وصلا إلى المنزل وإنهما كانا ينتظر انني. وعليه ذهبت إلى المنزل ووجدتهما هناك، وعرفت منهما هذه الأخبار السيئة. تشاورنا فيما يجب عمله، واقترح عبد العال أن نتجه بقواتنا إلى منزل عثمان رفقى ونلقى القبض عليه أو نقتله، لكنى قلت: "لا، دعونا نتقدم أولاً بالنماس إلى رئيس الوزراء، وإذا ما رفض، فلنتقدم بالتماس آخر إلى الخديو". وقرر الاثنان إسناد مسألة كتابة الالتماس إلى. وقمت أنا بذلك، وشرحت الحال، وطالبت في نهاية الالتماس بطرد عثمان رفقي، وزيادة عدد أفراد الجيش إلى ١٨٠٠٠ رجل، وإصدار مرسوم بالدستور الذي سبق أن وعد الخديو به الشعب. [ملاحظة: أعتقد أن عرابيا أخطأ هنا عندما خلط بين هذه المطالب والمطالب التي جرى التقدم بها في اليوم التاسع من شهر سبتمبر. لكنه أصر على المطالب الثلاثة، والتي جرى تقديمها على شكل عريضة في شهر فبراير]. وقد وقعنا نحن الثلاثة على الالتماس، على الرغم من أننا كنا نعرف أن حياتنا كانت معرضة للخطر.

فى صبيحة اليوم التالى توجهنا إلى مكتب وزير الداخلية ومعنا الالتماس وطلبنا مقابلة رياض، أدخلونا غرفة خارجية وانتظرنا إلى أن قرأ الوزير الالتماس فى الغرفة الداخلية. وخرج علينا الوزير وقال لنا: "التماسكم مُهلك" (أى يترتب عليه الإعدام). ماذا تريدون؟ هل تريدون تغيير الوزارة؟ وماذا ستضعون محلها؟ من هو الذى تقترحونه لتولى الحكم؟" وأجبته قائلاً: "يا سعادة الباشا، هل مصر امرأة ولدت ثمانية أبناء ثم أصبحت عاقرًا بعد ذلك؟" كنت أعنى بذلك، وزير الداخلية هو والوزراء السبعة الذين تحت رئاسته. غضب الرجل من ذلك، لكنه قال فى نهاية المطاف إنه سينظر فى الأمر، ولذلك غادرنا المكان على هذا الأساس. وعلى الفور جرى انعقاد المجلس بحضور الخديو وبلاطه، كما حضر المجلس

أيضنا كل من ستون Stone باشا وبلينز Blitz. واقترح الخديو إلقاء القبض علينا ومحاكمتنا، لكن قال آخرون: "إذا جرت محاكمة هؤلاء فلا بد من محاكمة عثمان رفقى أيضنا". وعليه تركوا الأمر لعثمان رفقى ليتعامل معه على انفراد، وأنت تعرف البقية.

أنت تسأل عما إذا كان الخديو يعرف أننا انتوينا تقديم عربضة. لم يكن الخديو يعرف شيئًا عن ذلك، ولم يعرف أيضًا أن على فهمى جاء إلينا، لكنه عرف ذلك فيما بعد. تسألنى عما إذا كنت أعرف البارون دى رنج De. Ring. أنا لم أعرف هذا الرجل ولم أعرف أى أحد من القناصل، لكن بلغنى أن القنصل الفرنسى كان صاحب النفوذ الأكبر، وقد كتبت إليه عن حالنا وموقفنا، ورجوته إبلاغ القناصل الآخرين ألا يخافوا على رعاياهم. تسألنى عما إذا كنت أعرف محمود سامى. أنا لم أعرف الرجل إلى الآن، لكن الرجل كان صديقًا لصديقى على الروبى، وسمعت رواية طيبة عنه وأنه من محبى الحرية. كان محمود سامى من أسرة شركسية، كانت موجودة في مصر منذ أكثر من ستمائة عام.

فيما يتصل بالمظاهرة الثانية التى حدثت فى اليوم التاسع من شهر سبتمبر، كنا نعلم أن الخديو معنا. كان الخديو يود الخلاص من رياض باشا الذى لا يكترث لأوامره، وأنا لم أر الخديو إلا مرتين وهو يتكلم عن هذا الشىء، ولم يكن يتكلم مطلقا عن السياسة. كان الاتصال بالخديو يتم عن طريق على فهمى، الذى جاء البينا برسالة تفيد الآتى: "أنتم الثلاثة عسكريون، ومعى تصبحون أربعة". تسألنى عما إذا كان صادفًا فى كلامه. لم يحدث مطلقاً أن صدق الخديو في كلامه، لكنه كان يود انتحال عذر لطرد رياض، وطرد الباقين كلهم، لأن ذلك سيسعده. في صبيحة اليوم الناسع من شهر سبتمبر أرسلنا للخديو بأننا سنحضر في فترة في صبيحة اليوم الناسع من شهر سبتمبر أرسلنا للخديو بأننا سنحضر في فترة العصر إلى قصر عابدين لنطالبه بالوفاء بوعوده. وجاء الخديو ومعه كوكسون ما العصر إلى قصر عابدين لنطالبه بالوفاء بوعوده. وجاء الخديو ومعه كوكسون ما إذا كنا نوافق على حيدر باشا، لكنى قلت له: "نحن لا نريد أحدًا من أقارب الخديو". لم تكن هناك مطالب مكتوبة فى المرة الثانية، وإنما كان الأمر مجرد تجديد لم تكن هناك مطالب مكتوبة فى المرة الثانية، وإنما كان الأمر مجرد تجديد

للمطالب الثلاثة التي جرى التقدم بها وهي: مجلس النواب، ورفع عدد الجيش إلى ١٨٠٠٠ رجل طبقًا لما هو وارد في الفرمانات، وطرد رياض باشا. تمت الموافقة على هذه المطالب الثلاثة، وانشرح صدر الخديو، ولم أعرف أن كولفن كان موجوذا، ولم أكن أعرف أنه هو الذي يسدى النصح إلى الخديو. ولم أر سوى كوكسون هو وجولدسميد Goldsmid. والذي تحدث معى هو كوكسون. لو كان الخديو حاول فتح النار على، لانهالت عليه نيران البنادق، ولترتب على ذلك عمل بالغ السوء، لكن الخديو كان سعيدًا تمامًا بما يدور.

تسألنى عن أبى سلطان (سلطان باشا). لقد خاب أمل الرجل لأن الوزارة التى تشكلت برئاسة شريف باشا لم يكن له مكان فيها، وقيل إن منصب رئيس مجلس النواب كانت أشرف وأهم. لم يستوعب سلطان باشا هذا الرأى، وغضب لعدم اشتراكه فى الوزارة، وكانت تلك بداية تألب هذا الرجل علينا.

فيما يتعلق بسؤالك عن إساءة معاملة الضباط الشراكسة الذين اشتركوا فى المؤامرة يوم أن كنت أنا وزيرًا للحربية، أقول بوضوح، ومثلما سبق أن قلت: إنى لم أذهب قط إلى السجن لكى أراهم وهم يعذبون أو تساء معاملتهم، أقول ببساطة شديدة إنى لم أقترب من هؤلاء الضباط مطلقًا.

فيما يتعلق بإضرابات الإسكندرية، ليس هناك شك في أنها كانت من تحبير الخديو وعمر باشا لطفي، والسيد كوكسون. هذه الإضرابات جرى التخطيط لها بكل تأكيد قبل أيام عدة، وكان المقصود منها الإساءة إلى بعد أن ضمنت المحافظة على الأمن والنظام. أرسل الخديو برقية مشفرة، وأنت لديك علم بهذا الموضوع، إلى عمر لطفى، وقام عمر لطفى بترتيب هذا الأمر مع سيد قنديل، رئيس قوة المستحفظين Mustafezzin في الإسكندرية. وحجب سيد قنديل هذا الأمر عنا نحب الذين كنا في القاهرة. وكان دور كوكسون في هذه العملية يقضى بأن يجرى إنزال بعض صناديق الأسلحة النارية وإرسالها إلى قنصليته، وكان واضحا أن ذلك سيجرى من أجل تسليح بعض الأفراد. وفي اللحظة التي بلغني فيها ذلك الخبر أرسلت يعقوب سامى إلى الإسكندرية بأوامر منى لعمل تحر كامل، وجرى إثبات

الحقائق وتأكيدها. وثبت أن كثيرًا من الكلام الذى قيل لم يكن صحيحًا، لـم يكن صحيحًا أن جثث المسيحيين كانت ترتدى ملابس المسلمين. بدأت المظاهرة بحمار مالطى، ولكن ذلك كان مجرد عذر جرى انتحاله. كان عمر لطفى، وأنت تعرف ذلك، من أنصار ومشايعى إسماعيل باشا. تسأل عن سبب بقاء رجل خطير كهذا فى منصب يمكنه من الإضرار بالناس إلى حد بعيد. أقول: إن هذا الرجل لم يكن تحت إمرة وزارة الداخلية. ومن سوء الطالع أن ترك هذا الرجل فى الإسكندرية. ولم يحدث أن ذهب عبد الله النديم أو حسن موسى العقاد إلى الإسكندرية لأى أمر يتعلق بهذه الإضرابات. الذى حدث هو أن حسن موسى ذهب إلى الإسكندرية فى مهمة مالية.

اما سألتنى عنه بشأن إسماعيل باشا صحيح تمامًا. لقد عرض علينا عرضا ماليا، وكانت ظروف ذلك العرض على النحو التالى: كنا قد طلبنا بعض قطع المدفعية الصغيرة من ألمانيا، لكن ألمانيا رفضت أن تعطينا تلك القطع قبل أن ندفع الثمن، ولم يكن لدينا أى شيء من المبلغ المطلوب. عرض علينا إسماعيل باشا أن يعطينا مبلغ ٣٠ ألف جنيه إنجليزى لدفع ثمن هذه القطع، شريطة أن نسمح بأن يقال: إننا كنا نشتغل من أجل مصلحته. وقد جاء هذا العرض من خلال ميو منجز يقال: إننا كنا نشتغل من أجل مصلحته. وقد جاء هذا العرض من خلال ميو منجز لحسن موسى أيضا يد في هذا العرض. لكن العرض لم ينفذ مطلقًا، ولم يثبت أن الخديو أرسل هذا العرض إلى الإسكندرية فقد بقي في أيديهم ولم نمسه مطلقًا.

أنا لا أتذكر أنى سمعت عن عرض من قبيل هذا العرض الذى تتحدث عنه، وقيل إنه جاء من قبل آل روتشيلد [كان ذلك عرض، على حد ما بلغنى، قدم مسن قبل آل روتشيلد فى باريس معاشا لعرابى يقدر بحوالى ٠٠٠٠ جنيه إنجليزى (حوالى ١٠٠٠٠ فرنك) سنويا، فى حال ما إذا غادر مصر]، لكنى تلقيت بعد ذلك لانحة [المذكرة التى جاءت من القنصلين وتطلب إقالة وزارة محمود سامى، وزيارة من القنصل الفرنسى، سألنى خلالها عن راتبى، وعرض على ضعف ذلك الراتب، أى حوالى ٥٠٠ جنيه إنجليزى فى الشهر تدفع من الحكومة الفرنسسية إذا

ما وافقت على ترك مصر والسفر إلى باريس، على أن تجرى معاملتى هناك مثل عبد القادر الجزائرى. ورفضت هذا الكلام جملة وتفصيلاً، وقلت له إن مهمتى تتمثل فى القتال دفاعًا عن بلدى والموت فى سبيله، وألا أتخلى عنه. ولم أسمع أن آل روتشيلد كانت لهم أية علاقة بهذا الموضوع].

سأروى لك كيف خسرنا معركة التل الكبير: قبل بضعة أيام، وفي أثناء تقدم الإنجليز، كنا قد وضعنا خطة للهجوم عليهم في القصاصين. كان مفروضاً أن يتقدم محمود سامى من الجانب الأيمن في الصالحية، في حين كنت ساتقدم أنا من المواجهة، على أن تقوم قوة ثالثة بالالتفاف من الصحراء، جنوب الوادى، وتهجم على الإنجليز من المؤخرة. حاولنا القيام بذلك الهجوم، وتأخر تنفيذه بعض الشيء، لكن فشل الهجوم لأن الخطة جرى كشفها بواسطة على بك يوسف خنفس، الذي قام بإرسال الكروكي الذي وضعته أنا إلى اللورد ولسلى Wolseley. وقد جرى إفساد على بك يوسف خنفس هو وبعض الضباط الآخرين من الجيش بواسطة أبي سلطان (سلطان باشا) الذي كان يعمل لحساب الخديو. وعندما تقدم محمود سامى وجد المدفعية متمركزة لاعتراضه، الأمر الذي جعله ينسحب، تاركا إيانا بلا على أو السجن في القاهرة، بإحضار الخطة التي سبق أن وضعتها، وسألني هل هي بخط السجن في القاهرة، بإحضار الخطة التي سبق أن وضعتها، وسألني هل هي بخط يدي، وأجبته "نعم"، وحكى لي كيف حصلوا عليها. قال شارلز ولسون: "هي خطة بيدي، وأجبته "نعم"، وحكى لي كيف حصلوا عليها. قال شارلز ولسون: "هي خطة جيدة وكان يمكن أن تهزمنا بها".

كان ذلك بداية سوء حظنا، فقد فوجننا في التل الكبير، وكانت الخيانة هي السبب، يضاف إلى ذلك أن أبا سلطان (سلطان باشا) أغرى قادة الخيالة كلهم وأغواهم بوعوده. كان الخيالة يحتلون مواقع أمام الخطوط الأمامية، وكانت مهمتهم تتمثل في إنذارنا بتقدم الإنجليز، لكن الخيالة انحرفوا جانبًا ولم ينذرونا بأى شيء. كان هناك رجل خائن آخر من بين أفراد القيادة في الخطوط وهو على بك يوسف خنفس. قام هذا الخنفس بإشعال المصابيح لكي يوجه العدو، ثم سحب رجاله بعد ذلك تاركًا بذلك مكانًا واسعًا يمرون من خلاله. انظر إلى هذه العلامات التي على

هذه السحادة. هذه العلامات تمثل الخطوط. هذا هو المكان الذي كان على يوسف خنفس يتمركز فيه. كان محمد عبيد في هذا المكان أيضًا، أما أنا فكنت عند هذا الشكل المرسوم على السجادة وكنت على بعد حوالى ميل ونصف الميل من المؤخرة. لم نكن نتوقع الهجوم مطلقًا، كما لم نسمع أصوات فتح النيران. كنت لا أزال نائمًا عندما بدأنا نسمع أصوات الطلقات النارية بالقرب من الخطوط. وقام على الروبي، الذي كان يتولى القيادة في المقدمة، بإرسال من يطلب منسى تغيير وضعى لأن العدو يهجم علينا من ناحية جانبية. أديت الصلاة وعدوت إلى حيث يوجد احتياطي المتطوعين وناديت عليهم أن يتبعوني لكي نسساعد ونعساون خط الدفاع الأمامي. لكن هؤلاء المتطوعين كانوا مجرد فلاحين، وليسوا جنودًا، وبدأت دانات المدفعية تسقط أمامهم فولوا هاربين. وهنا ركبت جوادًا واتجهت وحدى إلى المقدمة ولم يكن معى سوى خادمى محمد سيد أحمد الذى رأى أنى كنت وحدى، وكنت أتقدم صوب الموت الأكيد، أمسك بلجام الحصان ورجاني أن أعود إلى الخلف. وعندما أدركت أن اليوم ضاع وانتهى، وأن كل شيء بدأ يتهاوى عدت، وكان محمد لا يزال بصحبتي وعبرنا الوادى عند التل الكبير ومشينا على جسر ترعة الإسماعيلية إلى أن وصلنا إلى بلبيس. وفي بلبيس شكلت معسكرًا ثانيا، ووجدت أن على الروبي كان قد وصل قبلي إلى بلبيس، وفكرنا في الصمود والثبات. لكن مع وصول خيالة دروري لاو Drury Lowe فر الجميع، ولذلك تخلينا عن كل شيء واستقللنا القطار إلى القاهرة. أخطأ على الروبي عندما أطال الخطوط في الناحية الشمالية، ومع ذلك كان الرجل مخلصًا. أعتقد أن الخونة كانوا هم عبد الغفار، ونائبه عبد الرحمن بك حسن، وعلى يوسف خنفس. وأنت تقول أيضنا سعود الطحاوى. قد يكون ذلك صحيحًا، فهؤلاء العرب لا يمكن الوثوق بهم، لقد انضم جد سعود الطحاوى إلى بونابرت عندما غزانا قبل مائة عام.

أعود الآن إلى وطنى بعد نفى مؤسف استمر عشرين عامًا، وهـولاء بنـو وطنى الذين حاولت تخليصهم، بدأوا يظنون، أنى بعتهم للإنجليز بعد أن قالت ذلـك لهم الصحف الفرنسية.

#### ملاحظات المفتى على ما قاله عرابى في سيرته الذاتية:

ملاحظة. فى الثامن عشر من مارس عام ١٩٠٣ قرأت الرواية السابقة على الشيخ محمد عبده فى عين شمس، وقد وافق الشيخ محمد عبده على معظم ما جاء فى هذه الرواية، لكنه كانت له الملاحظات التالية:

١- فيما يتعلق بالتظاهر ضد نوبار: رواية عرابي صحيحة، فيما عدا أن الأمر الصادر إلى على فهمي بإطلاق النار على الطلبة، لم يكن تنفيذه مقصودًا وإنما كان مجرد دور من أدوار هذه الملهاة. لقد فستح علسى فهمي النار من فوق رءوس الطلاب حسب الأمر الصادر له. وجرى القاء القبض بواسطة نوبار على لطيف بك وإيداعه السجن، لكن الرجل أطلق سراحه بعد التماس قدم لنوبار من البنائين الأحرار (الماسونيين) نظرًا لأن لطيف كان عضوًا في تلك الهيئة، اعترف لطيف بعد ذلك بدوره في هذه العملية. وفيما يتصل بقول عرابي إنه اقترح في ذلك الوقت عزل إسماعيل باشا، دار كلام في السسر حول هذا الموضوع. وكان الشيخ جمال الدين يحبذ هذا العمل، واقترح عليَّ، أنا محمد عبده، اغتيال إسماعيل في يوم من الأيام في أنتاء مروره في عربته على جسر قصر النيل، ووافقته على ذلك تمامًا، لكن ذلك كان مجرد حديث دار بيننا سرا، وكنا نفتقر إلى شخص يتولى القيادة في هذا الأمر. لو كنا نعرف عرابيًّا في ذلك الوقت لكنا قد رتبنا هذا العمل معه، وبذلك يصبح مثل هذا العمل لا يمكن عمله في مثل هذه الظروف، وبالتالي كان سيحول دون حدوث التدخل الأوروبسي. ومع ذلك، كان من المستحيل قيام الجمهورية في ظل الجهل السياسي للناس. وفيما يتعلق بأخذ إسماعيل مبلغ ١٥ مليون جنيه معه إلى نابولي، فلا أحد يعرف حقيقة هذا المبلغ. والمعروف أن المبلغ كان كبيرا جدا. كان إسماعيل طوال السنتين الأخيرتين من حكمــه بكنــز المال الذي كان يجبى من المديريات قبل إرساله إلى وزارة المالية.

- ٧- فيما يتصل بتوفيق في أثناء حكم والده: ما قاله عرابي عن قبول توفيق الهدايا نظير تقديم الالتماسات إلى إسماعيل باشا ربما كان صحيحًا. لكن هذه الأشياء لم يكن يجرى الحديث عنها، ولا تتفق مع سلوك توفيق يوم أن أصبح في السلطة، وأنا لا أصدق ذلك.
- ٣- فيما يتعلق باستبداد رياض: كان رياض مستبدًا، لكن استبداده لم يصل إلى حد سفك الدماء. كان رياض يعارض دومًا سفك الدماء، وأنا لا أذكر أى حديث دار عن إعدام الرجل لأحد من الناس فى السر، لم يكن هناك أى خطر من هذا الجانب إلى ما قبل حادث قصر النيل. من خلال صيف عام ١٨٨١، كان هناك حديث عن محاولات لقتل عرابى وبعض القادة الآخرين.
- ٤- فيما يتصل بموضوع قصر النيل في الأول من فبراير عام ١٨٨١: رواية عرابي مرتبكة وغير صحيحة. كان أول التماس قدمه عرابي والضباط الآخرون عبارة عن تعبير عن الظلم الواقع عليهم من عثمان رفقي، مما جر عليهم غضب وزير الحربية الذي صمم على التخلص منهم، وبدأ بوضع عرابي تحت مراقبة القنصلين. وقد اهتم البارون دى رنج، الذي سبق أن تشاجر مع رياض، بأمر هؤلاء الضباط، لكن هذه الاهتمام كان بطريقة غير مباشرة. الالتماس الذي قال عرابي عنه إنه سحبه في شهر يناير وقدمه إلى رياض، لم يكن يحتوى على أي شيء بشأن الدستور أو زيادة عدد الجيش إلى ١٨٠٠٠ رجل. هذه المطالب بشأن الدستور أو زيادة عدد الجيش إلى رياض باشا ضد الأعمال الخاطنة لم يجر تقديمها قبل مظاهرة شهر سبتمبر. التماس قصر النبيل كان عبارة عن شكوى قوية مقدمة إلى رياض باشا ضد الأعمال الخاطنة التي كان عثمان رفقي يقوم بها، وكانت تطالب بإقالة الرجل من وزارة الحربية. كان رياض في أثناء انعقاد المجلس بعد الإضراب، يحدذ إحالة الموضوع التحقيق والتحرى، الأمر الذي كان سيسفر عن تشكيل محكمة عسكرية لا لمقدمي الالتماس وإنما أيضاً لعثمان رفقي.

لم يكن رياض من أنصار العنف أو من مُحبَّديه، لكن جرى توضيح الأمر له على انفراد، أنه إذا اعترض على الخطة العنيفة قد يُقال إنه يخطب ود العسكر ضد الخديو، وعليه ترك رياض الأمر برمته إلى عثمان رفقى، ليتصرف فيه حسب هواه.

٥- فيما يتصل بمظاهرة عابدين في التاسع من سبتمبر عام ١٨٨١: كانت الأشهر السبعة الواقعة بين حادث قصر النيل والمظاهرة التي جرت في شهر سيتمير عامرة بنشاط سياسي كبير، شغل طبقات المجتمع كلها. وقد اكتسب عرابي شهرة ذائعة بسبب العمل الذي قام به، وأسفر هذا العمل عن الاتصال بالأعضاء المدنيين في الحزب الوطني، من أمثال سلطان باشا وسليمان أباظة، وحسن الشريعي، ومعى أيضنا، وكنا نحن الذين تقدمنا بفكرة تجديد المطالبة بالدستور. كانت وجهه النظر التي ينادي بها عرابي هو ورفاقه من العسكريين تحصنهم من توبيخ أو تأنيب وزراء الخديو لهم، وقد كرر عرابي ذلك ليي مسرات عدة طوال فصل الصيف. وعليه رحنا نرتب مسألة تقديم عريصة تطالب بالدستور، وبدأنا في الصحافة حملة حول هذا الموضوع. التقي عرابي سلطان باشا مرات عدة طوال الصيف، واستفاد سلطان باشا من عرابي في كثير من الأحيان، وكان يرسل له الكثير من الهدايا مثل المنتجات والحاصلات الزراعية والخيول وما إلى ذلك، لكى يسشجعه ولكى يحظى بمساندته للحركة الوطنية. وبالمشاركة مع سلطان باشا جرى تدبير مظاهرة عابدين، وصحيح أيضًا أن سلطان باشا كان ينتظر أن يكون عضوا في الوزارة بعد سقوط رياض. لكن شريف باشا الذي خلف رياض لم يختر سلطان باشا وزيراً في وزارته بل إنه أغفله تمامًا، بعد ذلك جرت تهدئة ومهادنة سلطان باشا بأن أعطى رئاسة مجلس النواب. لم يتشاجر سلطان باشا مع عرابي مطلقًا إلا بعد صدور اللائحة، أو بالأحرى بعد الإنذار، في هذه اللحظـة سحب عرابي سيفه على سلطان باشا، في حضور أعضاء آخرين من مجلس

النواب، عندما خافوا وترددوا في معارضة الإنذار. حتى ذلك الوقت كان الاثنان يتعاونان. جاءت رواية عرابي عن رسالة الخديو والتي تقول: "أنتم الثلاثة من العَسكر، ومعيى تصبحون أربعة"، رواية ممتازة، وتوضح بالضبط الموقف الذي كان بين عرابي والصنباط. والمؤكد أن كولفن كان في قصر عابدين مع الخديو، لكن نظرا لأن كولفن لم يكن يعرف اللغة العربية، فالأرجح أن عرابيًا لم يلاحظه. والذي أجرى الحديث هو كوكسون. وجرى استدعاء بارون دى رنج من قبل حكومته بناء على طلب من رياض باشا، الذي اشتكى مسن مساعدته للضباط.

7- فيما يتعلق بإضرابات الإسكندرية: عرابي صادق في روايته فيما يتعلق بعمر لطفي هو والخديو، وبخاصة أن عمر لطفي كان يرتب لتلك الإضرابات طوال بضعة أسابيع. لكن هذه الرواية ليست صحيحة فيما يتصل بسيد قنديل الذي كان ضعيفا وفشل في منع وقوع ذلك الإضراب. عرابي مخطئ أيضا فيما قاله عن كوكسون. كانت الأسلحة النارية التي وردت إلى القنصلية للدفاع عن الماطيين والرعايا البريطانيين الآخرين، وجرى نفي سيد قنديل مدة عشرين عامًا، لكنه سمح له بالعودة في السر، وهو يعيش حاليا في مسقط رأسه الريفي في مصر وقد تناقشت معه مرازا في هذا الأمر. وإذا رغبت في ذلك يمكن لنا القيام بزيارة الرجل في الخريف القادم. عرابي محق عندما يقول إن حسن موسى هو والنديم لم يشتركا في هذه المظاهرة. كان النديم قد سافر إلى الإسكندرية لإلقاء محاضرة أما حسن موسى فكان في الإسكندرية والمؤلفة.

#### أضاف المفتى الملاحظات التالية في العشرين من عام ١٩٠٣:

جرت محاولة لإدخال حركة البنائين (الماسونية) إلى مصر، وكان ذلك في السنوات الأخيرة من حكم إسماعيل باشا. كانت المحافل الماسونية كلها متصلة

بالمحافل الماسونية الموجودة فى أوروبا. كان الشيخ جمال الدين قد انصم إلى محفل من هذه المحافل، لكن الرجل سرعان ما اكتشف عدم وجود أية قيمة فى ذلك المحفل ولذلك انسحب منه. وقد شجع إسماعيل باشا هذا المحفل خدمة المصالحة الخاصة، عندما بدأت تحيط به المصاعب والمشكلات، لكن حركة البنائين لم تكن قوية بأى حال من الأحوال فى مصر.

المؤكد أن محمد عبيد قتل فى التل الكبير. ترددت بعض الشائعات، منذ فترة طويلة، عن وجود الرجل فى سوريا، وكنا نرسل – طوال فترة نفينا فى بيروت – اللى سوريا أملاً فى العثور على الرجل تلبية لطلب زوجته، التى كانت فى بيروت، لكن كان يتضح دومًا أن تلك كانت أقوال مزيفة.

كان محمود باشا سامى من أوائل الدستوريين الأساسيين، منذ عهد إسماعيل باشا. كان محمود سامى صديقًا لشريف باشا، وكان ينتمى إلى المدرسة نفسيا التى ينتمى اليها شريف. وأنا أرجح تمامًا أن محمود سامى هو الذى حذر عرابيا مسن إلقاء القبض عليه، والذى بيتوا له النية، وقد حذره من منطلق أنه كان عضوا في الوزارة، ولا بد أنه كان لديه علم بذلك، وبعد حادث قصر النيل أصبح محمود سامى مع عرابى والضباط قلبًا وقالبًا، وكان ذلك هو السبب وراء تخلص رياض منه في الوزارة، وتعيين داود باشا بدلاً منه.

فى البداية كان رياض باشا يقلل من أهمية عرابى وعمله، ثم بدأ يخاف بعد ذلك من عمل عرابى ويخشاه، بدأ رياض باحتقار عمل عرابى مثلما كان يتعامل مع نفوذ الفلاحين فى السياسة.

استقال شريف باشا فى فبراير عام ١٨٨٢، لا بسبب أى نزاع مع عرابى، لكن لخوفه من التدخل الأوروبى. كان رياض باشا معارضا لمسالة إخاصاع الميزانية لتصويت مجلس النواب، وآثر الرجل التقاعد حتى لا يلجأ إلى الحلول الوسط.

راغب باشا (على حد قول نينيه) من أصل يونانى على الرغم من أنه مسلم. كان راغب باشا وزير اليام حكم إسماعيل، لكنه كان دستوريا. بعد صدور اللائحة عُين رئيسًا للوزراء، وكان عرابى وزير اللحربية فى وزارته. كان الرجل أمينًا فى تصرفاته مع عرابى، وبقى مع الحزب الوطنى فى أثناء الحرب.

يحدد بتلر Butler العشرين من مايو عام ١٨٨٠ تاريخًا للالتماس الأول، وهذا على الأرجح هو الأصح.

كان إبراهيم [اللقاني]<sup>(٠)</sup> واحدًا من أنباع جمال الدين الأكفاء فـــى الأزهــر، والرجل لا يزال حيا وموظفا في المحكمة.

عندما جرت دعوة المجلس للانعقاد للنظر في التماس عرابي، الخاص بإقالة عثمان رفقي، كان الخديو يقف في صف عثمان رفقي الذي كان يود إلقاء القبض على عرابي، وإرساله إلى أعالى النيل، لكن رياض باشا كان يؤيد التحقيق والاستجواب. ومع ذلك استطاع طه باشا، في ظل عدم انعقاد المجلس، إقناع رياض بأنه إذا اصطنع الرفق مع عرابي فقد يقال إنه يتآمر مع العسكر على الخديو لكى يجعل نفسه الخديو. وهنا توقف رياض عن المعارضة، وهذا هو ما وافقت عليه بعد ذلك مع محمود سامى، الذي كان موجوذا في المجلس بصفته عضوا فيه.

كان إبراهيم أفندى الوكيل ومعه حسن الشريعي وأحمد محمود زعماء فريق الأحرار في مجلس النواب.

روایة أخرى أوردها الشیخ محمد عبده، فی الثانی والعشرین من دیــسمبر عام ۱۹۰۳:

بعد أن جرى نفى الشيخ جمال الدين بعد أيام قلائل من إقالة وزارة شريف عام ١٨٧٩، طُلب منى مغادرة القاهرة التي كنت أعمل فيها أستاذًا في واحدة من

<sup>(&</sup>quot;) انظر الهامش صفحة ١٥٤ للمراجع.

المدارس المعروفة، وأن أعود إلى قريتي. كان الشيخ حسن الضرير هو الذي حل . محلى في المدرسة. وسرعان ما سئمت الحياة في قريتي، وسافرت إلى الإسكندرية التي كنت مراقبًا فيها من قبل الشرطة. وعليه سافرت سرا إلى طنطا ورحت أتجول فيها فترة ليست بالقصيرة، ثم عدت بعد ذلك إلى القاهرة على أمل أن ألتقسى محمود سامي، الذي كان صديقا لي، وكان الرجل في ذلك الوقت وزيرا للأوقاف، لكنه كان خارج القاهرة، وعليه قصدت منزل على باشا مبارك، وزير الأسخال العامة، الذي كان صديقًا أيضًا من أصدقائي، لكن الرجل استقبلني استقبالا سينًا، ونصحنى الجميع بعدم البقاء، مخافة أن يظن الناس أنى جئت إلى الرجل في مهمة تتعلق بالجماعة السرية التي شكلها مؤخرا شاهين باشا وعمر لطفى وبعض الأفراد الآخرين الموالين الإسماعيل باشا في مواجهته لرياض، وعليه عدت إلى قريتي مرة ثانية. لكن سرعان ما سنمت الحياة في القرية من جديد، نظرًا لأن القروبين كانوا يتشاجرون دومًا ويصرون على عودتي مرة أخرى لإلقاء المحاضرات في الأزهر. كان رياض باشا في ورطة في ذلك الوقت، وكان يود واحذا يستطيع أن يكتب لغة عربية سليمة في الصحيفة الرسمية، واستشار رياض محمود سامي في هذا الأمر، و هو الذي قال له لو وجد ثلاثة من أمثال محمد عبده في مصر لنجت وأنقذت. وعبر الشيخ حسن الذي خلفني في المدرسة عن هذا الرأى أيضًا عندما طلبوا رأيه في هذا الموضوع.

تأسيسًا على ذلك جرى تعيينى فى نهاية رمضان (المصادف لأكتوبر عام ١٨٨٠) محررًا ثالثًا فى الجريدة. لكن المحررين الأكبر منى رتبة كانا يغاران منى ولم يعطيانى أى نوع من العمل. وعليه لم تتحسن الجريدة من حيث التحرير. غضب رياض باشا من ذلك، وطلب التحقيق فى الموضوع، ونتيجة لهذا التحقيق غينت محررًا ثم مديرًا بعد ذلك للصحافة، له الحرية فى أن يفعل ما يشاء. كان ذلك قبل نهاية عام ١٨٨٠. وكانت المرة الأولى التى التقيتك فيها عندما ذهبت بصحبة روجرز بك لزيارتك فى فندق النيل، وكنت أنا الذى ذكيت لك محمد خليل، الذى أحضرك بعد ذلك لزيارتى فى بيتى. انتقدت الحكومة انتقاذا شديدًا فى الجريدة الرسمية، وباعتبارى مديرًا للتحرير أطلقت الحريات كلها. لكني لم أكن مسن

المجندين للثورة، وكنت أرى أننا إذا ما استطعنا الحصول على الدستور خلال خمس سنوات سنكون قد حققنا شيئًا كبيرًا. لم أوافق على إقالة رياض باشا في سبتمبر عام ١٨٨١. كانت مظاهرة عابدين قد حدثت قبل ذلك بحوالي عشرة أيام، وكنت قد التقيت عرابيا في منزل طلبة عصمت، وكان بصحبتي لطيف بك سليم، وكان في المنزل عدد كبير أيضًا من الناس. حثثت عرابيا على الاعتدال وقلت: "أنا أستشعر مجيء احتلال أجنبي، وإن من سيتحرش بذلك الاحتلال ستسوء سمعته وتتلطخ إلى الأبد". وفي هذه النقطة قال عرابي إنه لا يتمني أن يكون هو ذلك الشخص. وأبلغني عرابي في الوقت نفسه أن سلطان باشا سبق أن وعده بإحضار الشخص، وأبلغني عرابي في الوقت نفسه أن سلطان باشا سبق أن وعده بإحضار صحيح نظرًا لأن العمد كلهم كانوا غاضبين من رياض باشا لأنه أوقف ممارستهم لعمالة الستُخرة. ورفض سليمان أباظة المشاركة في الثورة باعتبارها لم يئن أوانها، واعترض شريف باشا على فكرة الثورة. لكن عندما صدر الدستور اتحدنا كلنا من أجل حمايته، غير أن عرابيا لم يستطع التحكم في الجيش، الذي كانت له مطالب أجل حمايته، غير أن عرابيا لم يستطع التحكم في الجيش، الذي كانت له مطالب

لم يكن لدى علم بمظاهرة عابدين، نظر الأنى كنت على ود مع رياض باشا، لكن هذه المظاهرة جرى تدبيرها بعلم كل من سلطان باشا وشريف باشا. كان الخديو متقلبًا؛ إذ كان يغير رأيه من حين لآخر بشأن عرابى فى ذلك الوقت، وقد انضم إلى رياض وداود باشا فى محاولتهما سحق عرابى، لكن فى اليوم السابق لحدوث المظاهرة أبلغا الخديو الذى وافق مستهدفًا بذلك الإطاحة برياض.

### الحوار الذي دار مع عرابي في الشيخ عبيد في الثاني من يناير ١٩٠٤:

تسألنى عن التاريخ الذى بدأ فيه الخديو توفيق الاتصال بالعسكر. حدث ذلك على النحو التالى: قبل واقعة قصر النيل بوقت قصير، شجع الخديو توفيق على فهمى على المجىء إلينا. كان على فهمى قائدًا للحرس، لكنه المضم إلينا في الالتماس الذى قدمناه لرياض باشا وتورط معنا عند إلقاء القبض علينا. بعد واقعة قصر النيل، وبعد أن وقف الخديو على حقيقة الموقف الذى اكتسبناه في أذهان

الناس، فكر الرجل في أن يفيد منا في مواجهته لرياض باشا، وأرسل الخديو لنا على فهمى برسالة تقول: "أنتم الثلاثة من العسكر، ومعى تصبحون أربعة". كان ذلك بعد شهر تقريبًا من واقعة قصر النيل، وكنا نعرف أن الرجل يحابينا أيضًا من خلال محمود سامى الذي كان وزيرًا للحربية. وقال لنا محمود سامى: "إذا وجدتمونى أترك الوزارة فاعلموا أن الخديو قد غير رأيه فيكم، وأن الخطر على الأبواب". وخلال صيف عام (١٨٨١) عندما بدأت المتاعب تحدث لنا من خلال جواسيس رياض باشا الذي كان وزيرًا للداخلية، والذي جعل الشرطة تضعنا تحت المراقية، زادت ثقتنا بمحمود سامى.

وكنت أنا أيضا داخلا ضمن ذلك الاستياء بسبب رفضى السماح بأخذ جنودي من عملهم العسكري لكي يعملوا في حفر الترعة (الرياح) التوفيقي، إذ كان يجرى الضغط على عمل هؤلاء الجنود من قبل على باشا مبارك باعتباره وزيرًا للأشغال العامة. هذا السبب، هو وبعض الأسباب الأخرى، هو الذي جعل الخديو يبتعد عنا، وقرر مع رياض باشا عزل الجيش وتفكيكه، وتقرر بعشرة الكتائب ونقلها إلى أماكن بعيدة حتى لا نتمكن من الاتصال ببعضنا بعضاً. وجرى استدعاء محمود سامى بصفته وزيرا للحربية، للعمل على تنفيذ هذه الخطعة ضدنا، كان الخديو هو وبقية الوزراء في الإسكندرية في ذلك الوقت، وعندما رفض محمود سامى تنفيذ الخطة كتب له رياض باشا يقول: "لقد قبل الخديو استقالتك". وعلى الفور أخطر رياض باشا هو والخديو، محمود سامي بأنه يتعين عليه العودة فوراً إلى قريته في إحدى المناطق المجاورة لمدينة طنطا وأن يبقى فيها، وقمنا نحن بزيارته لكنه رفض استقبالنا، وهنا عرفنا أن الشر مبيت أنا. وعين الخديو داود باشا مكان محمود سامى، وتزايد الغضب منا، وعلمنا أن هناك بعض الموامرات التي تحاك ضدنا. في بداية شهر سبتمبر عاد الخديو إلى القاهرة بـصحبة رياض باشا والوزراء، وتقرر العمل ضدنا. وهناك تشاورت مع عبد العال وعبد الغفار قائد الخيالة في الجزيرة، كما تشاورت أيضا مع فودة بك حسن، وهو قائمقام (مقدم) يتولى قيادة حامية القلعة. كان العميد (مير لاي) الذي يتولى القيادة في القلعة قد أقيل بأمر من محمود سامي، قبل أن يستقيل محمود سامي بوقت قصير،

ولم يكن قد حل أحد مكانه بعد. هذا العميد كان واحدًا منا لكنه كان خائنًا، واتفقنا على القيام بمظاهرة نطالب فيها بإقالة الوزارة كلها، على أن تحل محلها وزارة وطنية، وانعقاد مجلس النواب، وزيادة عدد الجيش إلى ١٨٠٠٠ رجل. لكنا للمخطر على فهمى بهذه الخطة، لأننا في تلك اللحظة لم نكن نثق بالرجل وثوقا تاما. وفي اليوم التالي كتبنا مطالبنا، وأرسلناها إلى الخديو في قصر الإسماعيلية، موضحين أننا سوف نتحرك إلى قصر عابدين في فترة العصر، انتظارًا لتلقى الرد. والسبب وراء ذهابنا إلى عابدين، وليس إلى قصر الإسماعيلية الذي يعيش فيه الخديو، هو أن قصر عابدين هو المقر العام أو الرسمى للخديو، ونحن لم نكن نود إزعاج السيدات اللاتي كن في القصر، ولو لم يحضر الخديو إلى عابدين كنا سنذهب إلى قصر الإسماعيلية.

بعد أن تسلم الخديو عريضتنا أرسل في طلب كل من رياض باشا، وخيرى باشا، وستون Stone باشا، وتوجهوا في البداية إلى ثكنات عابدين، حيث تحدث كل من الخديو ورياض باشا إلى الجنود، ثم أصدرا أمرا إلى على فهمى بأنه بتعين عليه هو وكتيبته احتلال قصر عابدين. ووافق على فهمى، وقام بتوزيع جنوده في الدور العلوى بعيذا عن الأنظار، حتى يكونوا على استعداد لفتح النار علينا من النوافذ. لكنى لست متأكذا إن كان الجنود قد حصلوا على خراطيش من النخيرة أم لا. ثم ذهب الخديو ومعه الجنرالات إلى القلعة، وتحدثوا إلى الجنود مثلما تحدثوا إلى الجنود في عابدين، وطلبوا إلى فودة بك مساندة الخديو في مواجهتنا، ووبخه الخديو قائلاً: "سأضعك في السجن". لكن الجنود أحاطوا بالعربة، وخاف الخديو وانصرف مغادرا المكان، وعملاً بنصيحة رياض باشا، توجه الخديو إلى العباسية ليتحدث معى لكنى كنت قد تحركت فعلاً بكتيبتي عبر حي الحسين إلى عابدين، وعندما وصل عابدين. سألوا عن المدفعية وقيل لهم إنها اتجهت أيضنا إلى عابدين، وعندما وصل الخديو وجدنا فعلاً نحتل ميدان عابدين، وكانت المدفعية والخيالة أمام البوابة الرئيسية للقصر، وفور وصولي أرسلت إلى على فهمي، الذي عرفت أنه الرئيسية للقصر، ونور وصولي أرسلت إلى على فهمي، الذي عرفت أنه موجود هناك، وتحدثت معه وسحب الرجل جنوده من القصر، وانضم إلينا.

دخل الخديو من الباب الخلفي في الجانب الشرقي من القصر، ووصل إلينا على الفور ومعه جنر الاته وياوره الخاص، لكنى لم أر كولفن معه، على الرغم من احتمال وجوده هناك، وطلب الخديو منى النزول من فوق الجواد، فنزلت، وطلب منى غمد سيفى، فأغمدته، لكن الضباط اقتربوا منى منعًا للخيانة، حوالى خمسين ضابطًا، بل إن بعض الضباط وقفوا بين القصر والخديو، لكن رياض باشا لم يكن مع الخديو في ميدان عابدين، وإنما بقي في القصر. وبعد أن ألقيت رسالتي وقدمت المطالب الثلاثة للخديو قال: "أنا الخديو، أنا خديو البلاد وأفعل ما أشاء (أنا خديو البلد وأعمل زى مانى عاوز). رددت عليه قائلاً: "نحن لسنا عبيدًا ولن نُورَث بعد اليوم (نحن ما عبيد ولا نُورِث بعد اليوم)". لم يقل الخديو شيئًا بعد ذلك، واكنه انصرف وعاد إلى القصر، وعلى الفور أرسلوا إلى كوكسون ومعه المترجم، وسألنى لماذا أطالب بالبرلمان وأنا رجل عسكرى، وقلت: لكى نضع حدا للحكم العرفي المستبد. وأشرت إلى جمهور المواطنين المؤيدين لنا الواقفين خلف الجنود. و هددني كوكسون قائلًا: "سنحضر جيشًا إنجليزيا". ودار بيننا نقاش طويل، وعاد كوكسون ست مرات أو سبع إلى القصر، وخرج منه أيضنا حوالى ست مرات أو سبع إلى، إلى أن قال لى في النهاية إن الخديو وافق على المطالب الثلاثة، وإنه ير غب في أن يخلف حيدر باشا رياض باشا. لكني لم أوافق على ذلك، وعندما طلبوا منى الرأى اخترت شريف باشا، لأن الرجل كان يقف إلى جانب مجلس النواب ويحبذه، وكنت قد تعرفت مؤخرًا على شريف بعض السشيء من خلال مرات سابقة، وبخاصة في عهد سعيد باشا، عندما كان يخدم في الجيش. وفي المساء أرسل الخديو في طلبي وذهبت إليه في قصر الإسماعيلية، وشكرته لموافقته على مطالبنا، لكنه قال: "كفي، اذهب الآن واحتل قصر عابدين، وليتم ذلك دون موسيقى في الشوارع" (مخافة أن يأخذ الناس ذلك على أنه إنسارة إلى الفرح والابتهاج)".

وعندما عاد على باشا النظامى بصحبة أحمد باشا راتب قادمين من عند السلطان، انزعج الخديو مخافة إجراء تحقيق، وعندما أصبح محمود سامى وزيرًا للحربية من جديد أمرنا بمغادرة القاهرة، وهنا ذهبت أنا إلى رأس الوادى في حين

ذهب عبد العال إلى دمياط، لكن على فهمى بقى فى القاهرة. ولم أر على النظامى بعد ذلك. لكن عندما كنت فى الزقازيق أزور اثنين من أصدقائى، أحمد أفندى الشمسى وسليمان باشا أباظة، فى أثناء عودتى بالقطار إلى رأس الوادى، تصادف أن كان أحمد باشا راتب فى طريقه إلى السويس، لأن الرجل كان مسافرا إلى مكة لأداء فريضة الحج. ووجدت نفسى مع الرجل فى عربة واحدة، وتبادلنا التحية كما لو كنا غرباء، وسألته عن اسمه وسألنى عن اسمى، وتحدث معى عن الحج وعن أمور أخرى، لكنه لم يتحدث عن مهمته مع الخديو. وأنا بدورى لم أسأله عن ذلك، لكنى قلت له إنى مخلص وموال للسلطان باعتباره رئيسا لديننا، وحكيت له أيضا كل ما حدث، وقال لى: "لقد فعلت خيرا". وتركته فى القطار عند محطة رأس الوادى، ثم أرسل لى بعد ذلك مصحفًا من جدة، ثم كتب لى بعد ذلك عندما عاد إلى إسطنبول، ليقول لى إنه قال فى حقى كلامًا طيبًا عند السلطان، ثم تسلمت بعد ذلك رسالة مملاة من السلطان على الشيخ محمد ظافر يخبرنى فيها بما قلته أنا لك.

فيما يتصل بيعقوب سامى، هو رجل ينتمى إلى أسرة يونانية الأصل جاءت من إسطنبول، وقد ذهب يعقوب سامى بأمر منى إلى الإسكندرية لتحرى مسالة الإضراب، لكنهم لم يسمحوا له بالقيام بالتحرى والتحقيق المطلوب. ويعقوب سامى هو وراغب باشا هما اللذان اقترحا علينا قطع رأس الخديو. أنت تقول إنسا كسان بوسعنا التصرف على نحو أفضل من ذلك، لكنى كنت أتمنى تحقيق الشورة دون إهدار أية قطرة من الدم.

## الملحق رقم (٢) مظاهرة الإسكندرية

مظاهرة الإسكندرية في الحادى عشر من يونية ١٨٨٢. المذكرة التاريخية التي أعدت عام ١٨٨٣، المبنية على الأدلة المقدمة على أصل المظاهرة التي قامت في الإسكندرية في الحادى عشر من يونية.

يبدو أنه:

١- عقب شجار الخديو مع وزرائه والحزب الوطني حول موضوع المؤامرة الشركسية - أو بالأحرى ما حدث في مايو عام ١٨٨٢ - حاول الخديو تأمين نفسه و الاحتياط من الجيش الذي كان يؤيد الوزراء، وحاول الخديو شراء معاونة بعض من البدو، أو إن شئت فقل بعصض قبائل البحيرة و بعض قبائل الغرب، وذلك من خلال وساطة إبر اهيم بك توفيق، وقد أنفق الخديو في هذا الأمر مبلغًا بقدر بحوالي ٢٠٠٠٠ جنيــه إنجليــزي على قبيلة أو لاد على بصفة خاصة، الذين يحتلون الصحراء الغربية في المنطقة من خط عرض القاهرة إلى الإسكندرية. وقد جاء مـشايخ هـذه القبائل الى القاهرة، ورتب الخديو معهم بعد أن استقبلهم بترحاب كبير، إحضار عدد كبير من أتباعهم إلى القاهرة عن طريق الجيزة، بهدف إحداث قلاقل واضطراب في المدينة - نظرا لأن حزب البلاط في ذلك الوقت كان يود إثبات وجود القوضى في مصر، وذلك من باب التقليل من شأن الوزارة الوطنية. ومع ذلك، فشلت هذه الخطة بسبب جبن البدو الذين لم يمكن إغراؤهم بالدخول وبأعداد كبيرة، إلى المدينة التي يفصلها النبل عن منطقتهم، وكانوا خائفين من الجنود. بعض من هـؤلاء البـدو أنفسهم، أو لاد علني، أقنعهم عمر باشا لطفي بعد ذلك، وكان محافظا

للإسكندرية، أقنعهم وهم فى منطقتهم بدخول المدينة دون سلاح ليشاركوا فى المظاهرة، بعد أن جرى إيداع أسلحتهم لدى الشرطة التى أعددت اليهم هذه الأسلحة فى يوم المظاهرة.

٧- ظل عمر لطفى حتى منتصف شهر مايو، على الرغم من شركسيته، يعبر عن تعاطفه الوطنى المشترك مع معظم المسئولين، لكن عندما قُدم الإنذار القنصلى فى الرابع والعشرين من مايو، وعندما استقالت الوزارة الوطنية نتيجة لذلك، أرسل الخديو يطلب من عمر لطفى الحضور إلى القاهرة، وفى القاهرة أسند الخديو إليه فى السادس والعشرين من مايو حقيبة فى الوزارة الجديدة التى كان ينتوى تشكيلها، ولكن هذه الوظيفة أحبطت بعد عودة عرابى إلى السلطة. (هذه نقطة مهمة لأنها توضح اهتمام عمر لطفى الشخصى اعتباراً من ذلك التاريخ بالإطاحة بأحمد عرابى).

٣- مع عودة عرابى إلى السلطة باعتباره المحافظ الوحيد الكفء في المحافظة على النظام، وبناء أيضا على الضمان الذي أعطاه عرابي للقنصلين بالمحافظة على النظام، لجأ الخديو من جديد إلى خطته السابقة التي تقوم على خلق الفوضى، لكن لم يكن ذلك في القاهرة في هذه المرة. كان وصول درويش باشا متوقعًا بين عشية أو ضحاها ليلعب دور الحكم بين الخديو ووزارته، وكان من الضرورى أن يكون الخديو قادرًا على معارضة وزيره، وعليه أرسل الخديو في اليوم الثالث من شهر يونية رسالة مشفرة إلى عمر لطفى يقول فيها:

لقد تعهد عرابى بالمحافظة على الأمن العام، ونشر هذا التعهد فى الصحف، وجعل نفسه مسئولاً أمام القنصلية، وإذا ما نجح فى تحقيق هذا الضمان فسوف تثق به الدول وسيضيع احترامنا. أساطيل الدول موجودة فى مياد الإسكندرية أيضنا، وأذهان الناس مرتبكة ومضطربة، والمشاجرات والنزاعات ليست بعيدة بين الأوروبيين والآخرين، والآن على أن تختار بين خدمة عرابى على ضمانته وبين خدمتنا نحن".

- 3- هناك أيضا إرسال الخديو لابن عمه حيدر باشا مرتين إلى الإسكندرية، وهناك أيضا استقبال الخديو السرى له عند عودته وقبل ذهابه في كل مرة، هناك أيضا ما يثبت أن حيدر باشا كان في الإسكندرية في يوم المظاهرة، وعودته فورا بعد انتهاء المظاهرة إلى الخديو.
- ٥- هناك أيضا خلال هذا الأسبوع (أى الأسبوع السابق للمظاهرة) صحيفة المحروسة الناطقة بلسان شريف باشا، والتي يحررها سليم النقاش، ذلك الماروني السوري، روت بعض الروايات عن مظاهرات كان ينبغي قيامها في القاهرة، وبذلك تكون قد استثارت أذهان الناس ومهدتها لما سيحدث في الإسكندرية. هذه التقارير جرى تداولها في الدوائر الرسمية في الإسكندرية، ويمكن الوقوف على أصلها ومصدرها.
- آ- إن البدو الذين سبق الإشارة إليهم جرى تجميعهم طوال ذلك الأسبوع فى منطقة قريبة من الإسكندرية، وجرى لفت انتباه عمر لطفى المحافظ، لكن دون جدوى، إلى ذلك الظرف ومسألة التجمع غير العادى لهؤلاء الرجال الذين ينتمون إلى الطبقة الدنيا، في الحي الأوروبي من المدينة.
- ٧- إنه فى التاسع من يونية (أى قبل المظاهرة بيومين)، وبعد الاتصال الذى حدث بين درويش باشا، مفوض السلطان قام الخديو بطلب عمر لطفى على أن يجىء فى قطار خاص إلى الإسكندرية، وبعد التسشاور معه تشاورا مستفيضا، أعاده ثانية إلى الإسكندرية. هناك دليل وإن كان غير مباشر مفاده أنه عند وصول درويش باشا والشيخ أسعد تسلم كل منهما رشوة من الخديو مقدارها ٣٠٠٠٠ جنيمه إنجليزى و ٩٠٠٠ جنيمه إسترلينى كل على حدة، وقد أمكن الحصول على هذه المبالغ عن طريق رهن ممتلكات زوجة الخديو.
- ابنه فى العاشر من يونية (أى قبل المظاهرة بيوم واحد) حدث لقاء فـــى
   القاهرة فى منزل درويش باشا، وكان هذا اللقاء بين درويش باشا والشيخ
   أسعد أحمد (وهما مبعوثان من السلطان) من ناحية، وبين محمود ســـامى

وعرابى باشا من ناحية أخرى – كان ذلك هو أول لقاء بين درويش باشا وعرابى – كان لقاء درويش وديا تماما، إلى حد أن الرجل حث عرابيًا على تقديم استقالته من قيادة الجيش، من باب الحرص على الصالح العام، وعلى أن يوافق على السفر إلى إسطنبول. ووافق عرابى على هذين الشرطين شريطة أن يعطيه درويش باشا إعفاء مكتوبا من مسألة ضمانه للأمن العام. وعد درويش باشا بإعطاء عرابى ذلك الصمان المكتوب، لكنه اقترح أن ينتظر عرابى الحصول على الوثيقة فى الأسبوع التالى وبالتحديد يوم الاثنين، المصادف لليوم الثانى عشر من شهر يونية، وتعلل درويش باشا فى ذلك بأنه سيكون هناك اجتماع للقنصلين مع الخديو فى ذلك اليوم. وعليه جرى تأجيل موضوع قيادة الجيش إلى يوم الاثنين.

9- إنه في اليوم التالى لوصول عمر لطفى إلى الإسكندرية أرسل الرجل في طلب قنديل، رئيس الشرطة، لكى ينسسقا سويا الإجراءات الخاصة بالتجهيز للإضراب، الذى سيدوم ساعتين. وتظاهر قنديل بالمرض، ولكنه حضر على الرغم من ادعاء المرض. لم يكن قنديل يود توريط نفسه في الأمر، وفي أثناء عودة قنديل إلى منزله، قرر الترام فراش المرض، تاركا حسن بك صادق يحل محله في قيادة الشرطة. ليس هناك دليل على أي شيء سوى أنه ستكون هناك مظاهرة "تدوم ساعتين"، والمرجح أنه لو كان عرابي قد استقال من قيادة الجيش على حد ما كان ينتظره درويش لكانت المظاهرة قد أحبطت أو أوقفت عن طريق أمر يصدر إلى القوات النظامية باسم السلطان. يجب ألا يغيب عنا أن الشرطة هي وفرقة المستحفظين كانوا تحت قيادة عمر لطفي باعتباره محافظاً للمدينة، وأنهم كانوا يحصلون على أجورهم من المحافظ، وأن أي حال من أحوال الحصار لا يمكن القيام بها من دون إذن كتابي من المحافظ، وكان المحافظ، وكان المحافظ نفسه مسئولاً أمام الخديو شخصيا نظراً لأنسه اعتباراً من تاريخ استقالة محمود سامي لم يجر تعيين وزير للداخلية.

١٠ – في الحادي عشر من يونية، المصادف ليوم الأحد، أو بالأحرى يـوم المظاهرة، استأجر مالطي حمارًا (أو عربة كارو طبقًا لرواية أخرى)، وبعد أن ركب في العربة وطاف على مختلف الخمسارات فسى الحسى الأوروبي، توقف أمام "مقهى القزاز". ثم دخل في مساومة مع صاحب العربة حول الأجرة المطلوبة، وكان صاحب العربة مسلمًا يدعى سيد العجان، الذي تبع المالطي في القهوة حيث قام المالطي بطعنه، وأدى ذلك إلى وقوع مشاجرة عامة. وعندما استدعيت الشرطة ثم بعد ذلك قوات المستحفظين رفضوا التدخل في الأمر، أو بالأحرى تدخلوا لزيادة الفوضى والارتباك. وهنا قام سكان منزل يقطنه المالطيون بفتح النار على الجمهور في الشارع. وجاء المسلمون، وبخاصة البرابرة منهم، ومعهم هراواتهم من الحي الإسلامي في المدينة. وهنا تدخل البدو البذين سبق الإشارة اليهم، وشاركوا في هذه المشاجرة، وتحولت المسألة السي قتال عام. وبعد أن تلقى القنصل الإنجليزي رسالة من عمر لطفي، جرى الهجوم عليه وصربه. لم يحضر عمر لطفى في بداية الأمر إلى مكان الحادث الذي كانت فيه المظاهرة، وعندما جاء الرجل كان يرتدى ملابسه المدنية، ولم يفعل أي شيء من أجل وقف القتال الدائر. على العكس من ذلك سُمع عمر لطفي وهو يشجع بعضا من البدو على الضرب. طوال مطلع وقت العصر لم يتصل عمر لطفي لا بالقائد العسكري ولا بعرابي في القاهرة. لكن جرى تبادل العديد من البرقيات بين عمر لطفي والخديو. في واحدة من تلك البرقيات منع الخديو عمر لطفى من استخدام القوات النظامية، وإنما اقترح عليه وقف الاضطراب، الذي تحول إلى مذبحة، بأن يطلب العون والمسساعدة من أدمير لات Admrals البحر. وعليه لم ترسل أية برقية إلى سليمان سامي قاند الجنود، إلا بعد الساعة الرابعة، وكانت تلك الرسالة شفاهية وغير مدونة أو مكتوبة، الأمر الذي تمبب في المزيد من التأخير، وكانت تلك البرقية الشفاهية مصحوبة باقتراح مفاده أن القوات يجب إرسالها دون سلاح. وأخيرًا قام سليمان سامي بإرسال القوات عند الساعة الخامسة، مسلحة وعلى مسئوليته الخاصة، وأخمد الإضطراب.

11 – كان فى القاهرة فى عصر ذلك اليوم فرح كبير ظهر بشكل واضح فى القصر، وفى مكتب البلاط الخديو، فقد ذاع خبر فى القصر عن انتهاء عرابى وتحطيمه. الدلائل كثيرة على الفرح الذى كان يعم القصر، وذاع أيضًا فى القصر خبر رعب وفزع الوطنيين، ولم يُدع عرابى إلى التدخل حتى الساعة الحاسمة تقريبا.

17- لم يكن هناك تحقيق جاد حقيقى فى الأسباب التى دعت إلى قيام الاضطراب، على الرغم من حث عرابى مرازا على عمل مثل هذا التحقيق. كان معروفا أيضا أن الخديو لقى عونا ومساعدة من أحد القنصلين فى مسألة إحباط مثل هذا التحقيق، إذ كان من المعروف أن كثيرًا من الأوروبيين كانوا قد شاركوا في المراحل الأولى من الاضطراب. وبعد تشكيل وزارة راغب باشا، وبعد مصالحة الخديو مع الحزب الوطنى، سمح الجميع بإلغاء التحقيق، على الرغم من معرفة الحقيقة من قبل الجميع.

17 كان معروفًا أيضًا أن عمر لطفى هو وحسن بك صادق (القائم بعمل رئيس الشرطة فى يوم انطلاق المظاهرة) لم تجرر محاكمتهما ولا مساءلتهما، وعلى النقيض من ذلك، حصل عمر لطفى على إجازة من الخديو بعد وقوع الاضطراب بفترة قصيرة، وكان على وشك مغادرة مصر عندما بدأت عملية قصف الإسكندرية بالقنابل، فى حين جرى استقبال الرجل، بعد عملية القصف، استقبالا وديا وحارا فى البلاط، كما حصل الرجل على المنصب الذى مُنى به بعد سقوط عرابى، وهو منصب وزير الحربية، وهو المنصب الذى يشغله حاليا بشرف كبير.

### رواية أحمد بك رفعت التي كتبها في السجن عام ١٨٨٢:

كانت الأسباب التى تقف وراء الحادث الذى وقع فى الحادى عشر من يونية، هى وبعض المحاولات الأخرى ترمى إلى شىء آخر هو تشويه سمعة الوزارة، فى أعين الأوروبيين، وتشويه سمعة الضباط والحزب، وهم الذين كانت أفكارهم هى التى تدير الحزب فى ذلك الوقت.

عندما نشب الخلاف بين الخديو ووزارة محمود سامى (قبل صدور الإندار النهائى)، سرت فى القاهرة شائعة مفادها أن الخديو سوف يحاول، من خلال عمالة بعض أتباعه، إقامة مذبحة فى القاهرة نفسها. ووصل الأمر إلى حد أنه فى ليلة من الليالى، وعندما كان محمود سامى (الذى كان وزير اللالخلية فى ذلك الوقت) في زيارة لصديقه عمر بك رحمى فى منزله، وصلته أخبار تلك السشائعة المغرضة، الأمر الذى جعله يرسل فى طلب مدير الشرطة، وأصدر له أو امر بالاتجاه مباشرة لاتخاذ التدابير لتشديد الخفارة والحراسة ودعمها بكل ما فى سلطته، وذلك من أجل المحافظة على النظام، وخرج مدير الشرطة على الفور لتنفيذ الأمر الذى صدر إليه من محمود سامى وبقى الحال على هذا المنوال طوال المدة التى قصضاها محمود سامى وزير اللاحاكية.

لكن عندما رأى الخديو أنه لن يصيب نجاحًا من هذا الطريق، أرسل في طلب إبراهيم بك توفيق مدير البحيرة، وطلب منه أن يقوم بتجميع شيوخ القبائل البدوية ويحضرهم إليه، ونفذ إبراهيم بك توفيق ذلك الأمر الذى أصدره له الخديو وعندما التقاهم الخديو استقبالهم استقبالا وديا، ومناهم بالوعود، وأصدر أو امر للمدير، بأن يأمر شيوخ القبائل بتجميع ٢٠٠٠ من البدو العرب، وإحضارهم إلى العاصمة من ناحية الجيزة؛ على أمل أن عدم التزامهم بأى نظام يمكن أن يسفر عن حدوث اضطراب في المدينة واختلال الأمن فيها، وأن ذلك سوف يعزى للجيش. وتقرر أن يدخل هؤلاء البدو على أنهم حراس للخديو، وطوال شهر كامل ظل شيوخ القبائل يجيئون ويروحون، لكنهم وجدوا أن مسألة تجميع ٢٠٠٠ رجل تعد أمرا صعبًا، كما اكتشفوا أيضا صعوبة إدخال هؤلاء البدو إلى المدينة، نظراً الخوف الذي كان يعتريهم من الجنود.

وعندما فشل الخديو في هذه الطريقة أيضاً، كتب إلى عمر لطفى الذي كان محافظًا للإسكندرية في ذلك الوقت، كتب له برقية مُشفَرة قال له فيها: "لقد تعهد عرابي بضمان الأمن العام ونشر ذلك في الصحف، ووضع نفسه في موضع المسئولية أمام القنصلين، وإذا ما نجح عرابي في هذه الضمانة فسوف تثق به

الدول وهنا سيضيع احترامنا. يضاف إلى ذلك أن أساطيل الدولتين موجودة فى مياه الإسكندرية وأذهان الناس مضطربة والشجار ليس أمر امستبعدا بين الأوروبيين والآخرين، من هنا عليك أن تختار بين خدمتك لعرابى من خلال الصمان الذى قدمه وبين خدمتك لنا".

وذاع خبر هذه البرقية على ألسنة الناس، وقيل إنها أرسلت من قبل بعصض مستخدمي تلغراف البلاط الخديو.

وفى يوم المظاهرة (الحادى عشر من يونية) قصدت مكتب البلاط، أو المعية مثلما نقول عن مكتب اللورد تشميرلين)، ورأيت أن مسنولى البلاط كانوا فى فرح كبير وفى سعادة بالغة بسبب ما حدث. وكانوا يتحدثون عما جرى، ويبالغون فيه، وكانوا يستهزئون بتعهد عرابى بالمحافظة على الأمن العام.

جرت العادة عندئذ، واعتبارًا من وفاة المرحوم الخديو، ألا يقول أفراد البلاط الله الذي يعجب الخديو، كما جرى العرف أن يضحك أفراد البلاط إذا ما كانت الأخبار تسر الخديو، أما إذا كانت غير ذلك فإنهم يبدو عليهم الأسف الذي كانوا يصطنعونه.

فى اليوم التالى للاضطراب شاع خبر فى القاهرة مفاده أن الخديو كان قد أبرق فى أثناء المذبحة، إلى عمر لطفى يأمره بطلب جنود من الأدميرال و ألا يطلب جنوذا مصريين. ورد عليه عمر لطفى قائلاً: "الأدميرال لا يمكن أن يوافق على ذلك، مخافة أن يحدث شىء آخر لا يمكن وقفه، من الجنود الموجودين فسى المدينة".

وعندما ذهبت إلى الإسكندرية بعد ذلك باثنى عـشر يومـا مـن حـدوث الاضطراب سمعت الناس كلهم يرددون بصوت واحد أن الذى تسبب فى وصـول الأمر إلى هذا الحد هو المحافظ (عمر لطفى)، لأن الرجـل كـان موجـوذا فـى الإسكندرية ولم يصدر أمرا يمنع ما يحدث، ولم يذهب إلى مكان الاضـطراب إلا بعد بضع ساعات، ولم يستعن الرجل بالجنود النظاميين، على الرغم من وجـودهم

بالقرب من مكان الحادث، وقال الناس جميعًا إن ذلك كان بتحريض من الخديو. وسمعت من الناس أيضًا، أنه عندما أوشكت المذبحة على الانتهاء كان المحافظ يتنقل من نقطة إلى نقطة، وكان هناك أوروبى يقف فى إحدى النوافذ ويحمل مسدسًا، وقال له واحد من البدو: "هل أفتح النار على هذا الرجل يا سعادة الباشا؟" ورد عليه: ارمه بالرصاص." وهنا أطلق البدوى طلقة على الرجل وأرداه قتيلاً. وفى ذلك اليوم الأسود دخل الكثير من البضاعة المسروقة منزل عمر لطفى ومنازل أقاربه.

سمعت منهم (من الناس) أيضاً أنه حرّض بعض الناس فى أثناء المذبحة وأصدر إشارة إلى جنود الشرطة (المستحفظين) بأن يتغاضوا عما يرون، وهو يقول: "دعوا أو لاد الكلب يموتون". قبل الاضطراب سافر حيدر باشا مرتين إلى الإسكندرية وعاد إلى القاهرة، وفى يوم الاضطراب كان حيدر باشا فى الإسكندرية، وعندما انتهى الاضطراب عاد الرجل إلى القاهرة، ثم سافر بعد ذلك مع الخديو فى يوم سفره إلى (الإسكندرية).

وعندما تشكلت لجنة للبحث فى أسباب الاضطراب، لم تجر مساعلة عمر لطفى عن أى شىء على الإطلاق، وعلى النقيض من ذلك وجهه الخديو إلى الاستقالة بعد أن يتمارض، وأن يقول: إنه يود زيارة أوروبا طلبًا للعلاج الطبى، وظل الرجل بعد ذلك يتردد جيئة وذهابًا بين القاهرة والإسكندرية فترة من الرمن، إلى أن اندلعت الحرب، ثم بقى فى الإسكندرية حتى عُيِّن وزيرا للحربية.

كان عرابى طوال هذه الفترة يبذل قصارى جهده من أجل الوفاء بتعهده، فكان يقوم بدوريات مستمرة فى شوارع القاهرة فى أثناء الليل لكى يتفقد الأشخاص فى مواقعهم، أو النقاط التى توجد فيها قوات "المستحفظين"، وأصدر الرجل تعليمات إلى الجميع فى مختلف الأحياء يطلب منهم المحافظة على الأمن.

كان عمر لطفى باشا محافظًا للإسكندرية فى أثناء الاضطراب، وكان بمثابة الشخص المسئول عن الأمن، وقد أهمل هذه العملية تماما، بل يمكن القول إنه ساعد على زيادة الفوضى.

الآن ومن باب الطاعة لعرابى – على حد زعم (لطفى) على الرغم من أن منصبه فى ذلك الوقت يعتمد اعتمادًا مباشرًا على الخديو، نظرًا لأن الخديو كان قد أصدر مرسوما خاصا يقول إنه بعد استقالة محمود سامى تنقل كل الأمور الخاصة بالداخل إلى مكتب البلاط – كيف يعين (لطفى) وزيرًا للحربية مكافأة له على إطاعته لعرابى وعصيانه لأو امر سيده الخديو؟ لكن إذا كان ذلك إهمالاً من جانب الرجل، فكيف له فى ضوء هذا الإهمال وقلة الكفاية، إن يعين وزيرًا للحربية، وكيف أن الرجل لم يسأل ولو سؤالاً واحدًا، على الرغم من كونه الرجل الأول الذى ينبغى مساءلته؟ المسار الصحيح للأحداث يقول وبصوت عال، إن السبب فى تلك المظاهرة هو الخديو ولكن بالتنسيق مع عمر لطفى.

لجأ الخديو إلى الخطة نفسها فى السودان وراح يكتب للمحافظ بعدم الاهتمام بتقدم المهدى مستهدفًا بذلك زيادة الحرج. كانت البرقيات التى وصلت البلاط من محافظ (السودان) مختلفة عن البرقيات المرسلة من قبل ديوان الحكومة، وفى اليوم الذى وصلت فيه هذه البرقيات إلى ديوان الحكومة تغيد أن المهدى قد قتل، حاول البلاط الخديو تكذيب هذا الخبر، وأصبح يتضايق من أى إنسان يحاول تهدئة الأمور.

فى أثناء وجود (الخديو) فى سراى الرمل فى أثناء الحرب، جـرى تجميع عرب البحيرة من البدو، الذين سبق أن تعهدوا له بخلق القلاقـل والاضـطرابات، حول قصر الخديو، وأن هؤلاء البدو هم الذين سلبوا ونهبوا وأحرقوا الإسكندرية ثم عادوا وسلبوا ونهبوا ما لدى الهاربين وأهل الريف (فى البحيرة)، إلى أن تمت إقالة المدير الذى شجعهم على ذلك، وجرت معاقبة الكثيرين منهم، حتى دب الخوف فى فوسهم جراء مجىء الجنود الذين جاءوا واحتلوا المديرية.

أنا أعرف بعض الأشياء عن هذا الموضوع، ولو كنت خارج السجن لأكدت هذه الأشياء بشهود لا يمكن الاعتراض عليهم.

#### رواية الشيخ محمد عبده التي دونها عندما كان في المنفى في سوريا عام ١٨٨٣:

قبل أيام قلائل من حادث الحادى عشر من يونية أعلنت جريدة المحروسة (لسان حال عمر لطفى) أن الأوروبيين فى الإسكندرية كانوا يقومون ببعض التجهيزات، ولم تعلن الجريدة ذلك لسكان المدينة وحدهم، وإنما لسكان مصر كلها، وأوردت الصحيفة عدد أولئك الذين كانوا يسلحون أنفسهم بهذه الطريقة.

هذه الحماسة الغريبة - نظرًا لعدم وجود سبب واضح لمثل هذا الاستعداد - حدت ببعض النواب إلى مساءلة واحد من الكتّاب في تلك الجريدة عن ذلك. وصرح ذلك الكاتب بأنه أمر بنشر هذا الخبر، لكنه لن يفشى اسم الشخص الذي أصدر له تعليمات بفعل ذلك.

كان يعقوب سامى (وكيل وزارة الحربية) قد سافر إلى الإسكندرية قبل الاضطراب بحوالى خمسة أيام لاستقبال درويش باشا، وعندما وصل يعقوب سامى إلى الميناء بلغه أن برقية وصلت من القاهرة تفيد أن الخديو جرى اغتياله، وعلى الفور أبرق يعقوب سامى لاستطلاع ذلك الخبر، وجاءه رد بأن الخبر كان صحيحًا وأن الخديو قتل بالفعل، وأن العاصمة في حالة من الفوضى وأن الأوروبيين يجرى فبحهم، وأبرق يعقوب سامى مرة ثانية، ولكن إلى مكتب قصر النيل، وجماءه رد ينفى الخبر، واكتشف بعد ذلك أن ذلك الخبر الكاذب المزيف جاء عن طريق مكتب لأزبكية في القاهرة، لكن وجود يوسف يعقوب في الإسكندرية تسبب في تأخير قيام الاضطراب.

قبل أيام قلائل من اندلاع المظاهرة الفعلية لوحظت حركة غير عادية بين الأوروبيين في المنطقة المجاورة للميدان الكبير (مكان القنصليات)، وقد لفت أحمد أفندى نبيه، مشرف الشرطة في هذا الحي، انتباه رئيس الشرطة الضبطية مرتين إلى الحركة غير العادية، كما لفت انتباه المحافظ إلى ذلك أيضنا لكن دون جدوى. وقد أبلغ طاهر أفندى الكبريدى، وهو ضابط أخر من ضباط الشرطة، المحافظ بما يلاحظه هو أيضنا، لكن عمر لطفى لم يتخذ أي إجراء من إجراءات الاحتياط.

كان عمر لطفى نفسه واحدًا من الشخصيات البارزة فى مسألة إقامة العزائم على شرف العسكريين، وكان يدعو الخطباء والمتكلمين إلى منزله لكى يحثوا الناس على تبنى قضية الجيش. لقد كان أول من ضرب المثل، وتبعه عدد آخر من الشخصيات البارزة، فى عقد مثل هذه الاجتماعات التى يكون هو فيها بطبيعة الحال الضيف الرئيسى، وكان يتردد عليهم رؤساء تحرير الصحف والأجانب وآخرون، وكانت الخطب تلقى فى حضور الرجل، ولم يحدث أن كشف قط عن أية علامة من علامات السيطرة أو التحكم فى الأوضاع. وجاء الإعلن الصادر مؤخراً بمثابة أول رغبة من جانب الرجل فى السيطرة على الأمور والتحكم فيها.

يدعى سيادة المحافظ أن الاضطرابات حدثت بفعل خطب عبد الله النديم، فى حين كانت هذه الخطب ترمى إلى تهدئة الناس، وتشرح لهم أنهم حتى وإن أساء بعض الأوروبيين السفلة معاملتهم أو ضربوهم، فإنهم يتعين عليهم أن يحذروا الدخول فى الشجار أو النزاع، لأن هذا هو الجوهر والأساس الذى يمكن استخدامه ذريعة لقصف الأسطول لمدينة الإسكندرية بالقنابل. وكان هناك نواب كثيرون على استعداد للشهادة على ذلك. وواقع الأمر أن النديم لم يكن فى الإسكندرية عندما قام الاضطراب، حيث كان فى القاهرة.

بدأت المظاهرة عند الساعة الواحدة ظهرًا في شارع إبراهيم بالقرب من مركز الشرطة، بين مواطن يدعى العجيان وواحد من المالطيين، قام بضرب العجيان وطرحه أرضًا بعد أن جرح. وطلب أخوه من أحد رجال الشرطة الإيطاليين أن يقوم بإلقاء القبض على ذلك المالطي، وبدلا من ذلك قام السرطي الإيطاليين أن يقوم بإلقاء القبض على ذلك المالطي، وبدلا من ذلك قام السرطي الإيطالي بضرب الرجل وأساء معاملته، وعندما كان الرجل يتحاشى الضرب تجمع حوله جمهور كبير من الناس، وقام شقيق الجريح بإيذاء واحد من جنود السرطة. كان عدد رجال الشرطة صغيرًا على نحو لم يتمكنوا معه من تفريق جموع كان عدد رجال الشرطة حتى تلك اللحظة قتال أو شجار يمكن الحديث عنه، إلى أن بدأ إطلاق الأعيرة النارية من النوافذ بواسطة الأوروبيين على جموع الحاضرين.

هجم الأوروبيون على المسكندريين الهائجين، المذين رفعوا العصى، والمظلات، والكراسي حيثما وجدوها، ومن الدكاكين، وكذلك رفعوا الطاولات، في وجه الأوروبيين... إلخ.

أما فيما يتعلق بسيادة المحافظ، فإنه لم يحضر إلى مسرح الأحداث إلا بعد مضى ساعتين ونصف الساعة. وأرسل المحافظ في طلب القنصل البريطاني المدعو كوكسون، وألح في حضوره، ولم نكن نعرف الهدف من وراء ذلك، وعندما جاء القنصل البريطاني راح يشق طريقه بصعوبة وسط الناس معرضا حياته للخطر.

لم يسارع عمر لطفى فى طلب فرقة الشرطة (المستحفظين) التى كانت تحت قيادته المباشرة، إذ كانت تابعه للضبطية. هذه الفرقة لم تكن لها علاقة من أى نوع بوزارة الحربية، إذ كانت رواتب هذه الفرقة وإدارتها فى يد الحكومة. وعندما جرى مؤخرا حث الرجل ودفعه إلى استدعاء هذه الفرقة أرسل فى طلبها على أن تحضر مجردة من السلاح، الأمر الذى أقنع أفراد هذه الفرقة بأن رغبة المحافظ هى زيادة جذوة الاضطرابات ليس إلا. وجاءت الفرقة تحت هذا الستار، وراحيات تشارك مع القتلة والمخربين، وراحوا يرسلون الكثير من المسروقات والمنهوبات الى منزل المحافظ.

عندما وجد المحافظ أن الأمر وصل إلى هذا الحد، الذى يمكن أن يُجَرِّمه أرسل فى طلب السلاح على أن يتم إحضاره فى سيارات، لكن كان الأوان قد فات، إذ جنود "المستحفظين" قد تفرقوا بالفعل.

كان مركز رئاسة القوات النظامية قريبا من مكان الحادث، لكن عمر لطفى لم يتصل بتلك القوات النظامية ويطلب مجينها إلا بعد أربع ساعات، وحتى عندما فعل ذلك، فعله بطريقة غير مباشرة، إلى حد أن العقيد مصطفى عبد الرحيم، تخوفًا من تحمل المسئولية، قام برد الطلب قائلاً إنه يجب أن يصل بالطريقة الرسمية. وبعد أن جاء الطلب بالطريقة الرسمية، خرجت القوات النظامية وفرقت المنظاهرين واستعادت النظام. وشهد القناصل الأجانب كلهم على ذلك.

كان هدف المحافظ من وراء التغافل عن الأصول العسكرية، عن طريق إطالة النقاش والحوار بينه وبين العقيد مصطفى عبد الرحيم، هو المساعدة على زيادة نشر الفوضى والاضطراب. وقد ورد فى أحد التقارير أن سيادته، حرتض الدهماء والجماهير على السلب والنهب، وعندما كان يسأله أحد الناس الذين سمعوا الشائعة، كان يرد عليه قائلا: "بالتأكيد، فعلت ذلك لكى أحولهم عن قتل الناس". يا الله، يا لها من سياسة حكيمة!

طوال وقت المظاهرة كان بعض الموظفين في قنصلية كوكسون، يتحركون بين الأوروبيين لكي يحرضوهم على الخروج والمشاركة في القتال.

بينما كان المحافظ وقائد القوات ومعهما وكيل الضبطية جالسين في ديوان المحاكم المختلطة بعد ساعة من غروب الشمس، جاءهم خبر مفاده أن حمولة عربة كارو من السلاح كانت في طريقها إلى القنصلية البريطانية. ولم يستطع المحافظ فعل أي شيء، لكن القائد استوقف تلك العربة وأودع حمولتها في الضبطية.

وقد تبين لقائد قائد القوات في باب شرق أن عمر لطفى نفسه كان يُحَـرُض على الفوضى والاضطراب، وكان بوسعه إلقاء القبض عليه، لكنه لم يستطع القيام بذلك، نظرًا لأن البلاد لم تكن في ظل الحكم العسكرى، وتعين على الرجل انتظار وصول يعقوب سامى وكيل وزارة الحربية لكى يعرض الأمر عليه، ومع ذلك لـم يجر إلقاء القبض على عمر لطفى بعد وصول يعقوب سامى وتم التجاوزعن هـذا الموضوع.

عند الساعة السابعة ليلاً تقريبًا وصلت العقيد مصطفى عبد السرحيم أخبار مفادها أن بعض القوارب الصغيرة كانت تقترب من الشاطئ مستهدفة إنزال بعض الجنود البريطانيين. وقام مصطفى عبد الرحيم بإبلاغ ذلك إلى المحافظ، الذى قال إن ذلك أمر لا يمكن أن يحدث، لكن من باب التأكد اتجه المحافظ إلى القنصلية الفرنسية، التى رافقه بعض العاملين فيها هو وبعض المضباط الأخرين ومعهم مفرزة صغيرة من الجنود، واتجهوا جميعًا إلى شاطئ البحر. وهناك تأكدوا من صحة التقرير، وواصلوا السير بعد ذلك إلى القنصلية البريطانية، ومن القنصلية البريطانية، ومن القنصلية البريطانية، ومن القنصلية البريطانية وبعد الأخذ والرد جرى التأشير للقوارب الصغيرة بالعودة مرة أخرى إلى المكان الذي جاءت منه.

واحتج السواد الأعظم من أولئك الذين جرى القاء القبض عليهم فى اليوم التالى. ذكروا أنهم لا لوم عليهم مطلقًا نظرًا لأن سيادة المحافظ نفسه هو الذى أعطى لهم الأوامر بالهجوم والسلب والنهب. لو حدث أى نوع من أنواع التحقيق فى تلك الأيام القلائل الأولى، لانصرف الشك، فى ضوء أقوال الغالبية العظمى من المتهمين إلى شخص المحافظ نفسه. لكن الأدميرال سيمور لم يكن ليوافق على إجراء مثل هذا التحقيق مخافة ضياع ذريعة ضرب الإسكندرية بالقنابل.

كان سيد قنديل يحتفظ بالوثائق التي توضح تماما كيف أن هذا الأمر جرى تنظيمه بواسطة المحافظ هو والخديو، وأن ذلك كان خطة محكمة، لكن بعد القاء القبض على سيد قنديل جرى إجباره على تسليم الوثائق والأوراق. ومع ذلك لم تجر مساءلة عمر لطفى بأى شكل من الأشكال. بل جرت على العكس من ذلك ترقيته إلى أرفع المناصب المهمة.

كان إبراهيم باشا أدهم مدير الغربية، في طنطا مصدادفة عندما نصبت المذبحة، ودخل الرجل إلى مقر الحكومة بعد أن جمع داخله المصنولين الآخرين كلهم هم والكتبة وكذلك السكرتيرين، وأغلق الباب من الداخل تاركا السكان لأنفسهم، الأمر الذي أدى إلى انتشار الفوضى، وكان يمكن أن ينتشر إلى ما هو أبعد من ذلك لولا أحمد بك المنشاوى هو وشقيقه – وهذان الاثنان لم يكونا من المسئولين – قاما بإخماد الفوضى وانقاذ اليهود والمسيحيين والأثرياء من شورة وغضب الدهماء والهاربين من الإسكندرية. هذا المدير لم يجر استجوابه وأعيد تعيينه مديرا للغربية بعد الحرب، أدعو الله أن ينزل به حسابه جزاء له على الدماء التي سفكت!

يزاد على ذلك أن من بين الأحكام التي صدرت في تلك الأيام، حكم أصدرته المحكمة العسكرية السكندرية على عبد الرزاق علوان، وكيل مديرية البحيرة في أثناء الحرب، يقضى بنفى الرجل خمسة عشر عامًا إلى بلدة مصوع جزاء له على مساعدته في قيام الاضطراب والتحريض عليه في دمنهور"، مع أن الله يعلم أن هذا الرجل - كما يعلم الناس جميعهم - خاطر بحياته الخاصة هناك لحماية أناس

آخرين وحماية لممتلكاتهم. وعلى الرغم من أن المظاهرة التى حدثت فى دمنهـور كانت بفعل إبراهيم بك توفيق، المدير الذى استطاع على الرغم مـن طـرده مـن الخدمة فى اليوم السابق للمظاهرة أن يُفلح فى تنفيذ خطته قبل أن يتـولى المـدير الجديد مهام وظيفته هذا المسئول أعيد تعيينه مديرًا على البحيرة بعد الحرب. كمـا استطاع أن يجمع مبلغ ١٢٠٠٠ جنيه إنجيلزى من السكان على شـكل رشـاوى، والواقع أن إصلاح الأخطاء التى ارتكبها ذلك الرجل يستغرق وقتًا طويلاً.

أنا أعتقد بحق أن الحكومة البريطانية على استعداد للصفح عن أية جريمة من أجل حماية نفسها وإرضاء سمو الخديو. في الوقت الراهن ترى بريطانيا العظمى أن "استعادة النظام" تتمثل في إشباع تعطش سموه هو ومن يحيطون به للثأر وشفاء الغليل، والتضحية بالسكان المساكين التعساء من أجل إشباع نروات هذه الطغمة من البشر. هم يحسبون أنهم يمكن أن يجبرونا على الاعتقاد بأن استعادة النظام والعدالة، عندما تؤكد الصحف أن النظام والعدالة أرسيا بفضل حكمة جناب الخديو، وبفضل وزرائه، وكذلك حماس الجيش البريطاني أيضنا لهذين الأمرين.

ليس هناك داع أن نسأل شعب مصر عن ذلك الذى يعانى منه، إذ يكفى فقط أن ننصت إلى أنين هؤلاء الناس وأحزانهم.

## رواية عرابي، الأسباب الحقيقية لأحداث الحادي عشر من يونية عام ١٨٨٢ في الإسكندرية:

جماعة البلاط المشكلة من الشراكسة والأتراك أعداء للجنس البشرى، يؤمنون بأن الله سبحانه وتعالى خلق المصريين ليكونوا عبيدا لهم وخدما، يمارسون عليهم السلطة المطلقة طبقًا لرغباتهم الوحشية، ويعاملونهم بقمع واحتقار عندما رأت (جماعة البلاط) هذه أن المحاولات التى بذلها الحزب المصرى بدأت تؤتى ثمارها، وعندما أدركت أيضنا أن من بين المصريين أفرادًا وأشخاصنا أكفاء، راحوا يتقدمون نحو مقاعد الوزراء ويجلسون معهم على قدم المساواة في مجالسهم

المقدسة، وعندما أدركوا أيضاً أن الكثير من أصحاب هذه الكفاءات كانوا متقدمين، وارتفعوا إلى أعلى المناصب، وعندما أدركوا أيضاً أن الأمة أصبحت تـشم نـسيم الحرية، بعد أن ألقت بأغلال العبودية بعيدًا، ولم يترتب على ذلك ما يعكر صفو الهدوء العلم أو يخل بالأمن العام، وكان ذلك كثيرًا جدا على أعداء المـصريين، وأن عرف هؤلاء الأعداء أن السبيل الوحيد أمامهم هو وقف النجاح المـصرى، وأن الطريق الوحيد إلى ذلك هو اختلاق تهمة صارخة ووحشية ضد أوروبا كلها، الأمر عن بلادهم، وأنهم عندما يفعلون ذلك سيخلو لهـم الميـدان، وهنا يقـوم أعـداء المصريين بتكريس العبودية من جديد في البلاد، ووافقت (جماعة الـبلاط) علـي المصريين بتكريس العبودية من جديد في البلاد، ووافقت (جماعة الـبلاط) علـي سلامة الأوروبيين والأمن العام في أنحاء مصر (وكان الخديو قد كلفني بهذه المهمة في حضرة درويش باشا مبعوث السلطان، كما ألزمني أيضًا بالمحافظة على سلامة مصالح ورعايا الدول الأوروبية كلها)، باعتبار ذلك خطوة على طريـق التعجيـل مصالح ورعايا الدول الأوروبية كلها)، باعتبار ذلك خطوة على طريـق التعجيـل بتنفيذ ذلك الذي سبق التخطيط له – وكان الهدف من ذلك كله هو تشويه المظهـر بتنفيذ ذلك الذي سبق التخطيط له – وكان الهدف من ذلك كله هو تشويه المظهـر المشرف لأعمالنا في عيون أوروبا كلها.

فى البداية أرسل الخديو إلى عمر لطفى باشا، الذى كان محافظا للإسكندرية فى ذلك الوقت، يطلب منه الحضور إلى العاصمة بقطار خاص، فى التاسع مسن يونية من عام ١٨٨٢، وعند وصوله تشاور معه الخديو مدة طويلة، معطيا إياه التعليمات الضرورية لتنظيم المظاهرة فى الإسكندرية، وبعدها عاد عمر لطفى إلى الإسكندرية فى نفسه، وبدأ تنفيذ التعليمات التى أصدرها له الخديو، إلى حد أنه فسى الحادى عشر من يونية (أى بعد يومين من تلقيه التعليمات من الخديو) انطلقت المظاهرة، والدليل على ذلك أن جنود قوة الدرك – وهم المسئولون عسن السواد الأعظم من حالات القتل التى وقعت أمام باب مركز الشرطة وأمام باب مركز قوات الضبطية، يزاد على ذلك أن جنود الشرطة لم يقوموا بمهمتهم أو واجبهم، ولم تأت قوات الدرك إلا بعد أن سخنت الأجواء تمامًا، كما أن جنود الدرك عندما وصلوا إلى المكان كانوا مثل المتفرجين ودون سلاح، وذلك عكس المهمة المكلفين

بها، هذا كله، بالإضافة إلى أن المحافظ نفسه، ومع إسماعيل كامل باشا، الشركسى، قائد قوات الدرك، كانوا كلهم شهودا على المظاهرة من بدايتها إلى منتهاها. ولم يكلفوا أنفسهم منونة طلب الجنود منذ البداية (أقصد "القوات النظامية") أو منونة إطفاء نار الحريق، إلى أن وصل الاضطراب إلى ذروته، وتم تنفيذ الأوامر السرية التى أصدرها الخديو، وذلك على الرغم من قدرتهم على وقف الاضطراب.

ثانيًا، لم يعطنى عمر لطفى باشا محافظ الإسكندرية، أية معلومات على الإطلاق على الرغم من معرفته بأنى تعهدت بالمحافظة على الأمن العام والهدوء في سائر أنحاء البلاد، وذلك على الرغم من صدور إعلان بهذا المعنى من الخديو، ونشر هذه الإعلان في الصحف كلها، العربية والأوروبية.

ثالثا، جرى تعيين عمر لطفى بعد القيام بذلك كله – بحكم أنه هو المحافظ والمسئول عن كل ما حدث فى المدينة – رئيسا للجنة التحقيق فى تلك الأحداث المؤسفة، وطلب الرجل التصريح له بإجازة للسفر إلى الخارج طلبا لشىء من التغيير، وقد وافق له الخديو على ذلك السفر، فترك الرجل مكتبه بعد ذلك، لكنه بقى فى مصر فى مهمة خاصة به هو إلى أن نشبت الحرب، وجاء إلى الخديو فى الإسكندرية عن طريق بورسعيد، ثم عين عندئذ وزيرا للحربية. وبالمثل أيضنا، فعل السماعيل كامل باشا شريكه، مثلما فعل هو، وجرى تعيينه وكيلاً لوزارة الحربية. هذا كله يعد دليلاً واضحاً على أن المظاهرة جرى التخطيط لها والتصميم عليها بواسطة الخديو وكل من عمر لطفى باشا وإسماعيل كامل باشا ومعهم بقية أعداء المصريين من أجل إثارة أوروبا وتحريضها علينا.

هذه هى الحقيقة، ومن هنا يصبح من واجب الأمناء من الرجال أن يتحروا بدقة صدق ما ذكر ته آنفا.

## رواية أحمد بك رفعت التي قدمت للسيد بلنت من تونس عام ١٨٨٣:

هناك من لا يزالون يقولون ويكتبون أن الحزب الوطنى المصرى ورئيسه مسئولون عن الأحداث المؤسفة التي وقعت في الحادي عشر من يونية، بعض

الكتاب لا يتورعون عن تسمية أشخاص بعينهم، وعلى الرغم من التحقيق الذي أجرى مؤخرًا، وأن هؤلاء الأشخاص هم المحرضون على ذلك الذي وقع في ذلك اليوم المشئوم، حاول أحد هؤلاء الكتاب تفسير الأمور، وذهب في شرحه هذا إلى شأو بعيد، متغاضيا عن التناقض، في مسألة تحديد الهدف الدقيق من الاضطراب. ويستطرد هذا الكاتب ليقول، على حد تعبيره: "رغبة في استثارة خيال الباشا التركي (درويش باشا) من ناحية، وإبراز وتأكيد الوضعية الممتازة لأحمد عرابي، من ناحية ثانية، وبخاصة أن القناصل يودون إلقاء مسئولية المحافظة على الأمن العام على عاتق الرجل، وتخيل المشاركون في الاضطراب أن خطة إثارة القلاقل والاضطراب، وبغض النظر عن طبيعة تلك الخطة، تخيلوا أن هذه الخطة يستطيع عرابي إخمادها بمجرد رفع يده".

وأنا باعتبارى سكرتيرا للحكومة فى أثناء وزارة عرابي، وبحكم معرفتى للرجال ومعرفتى أيضا لشئون وأحوال بلادى، أجد لزاما على، من أجل الحقيقة ومن أجل صالح بلدى العام أن أضع أمامكم هنا معلومات ومعطيات تفند وتحص تماما الافتراءات التى لا تبتغى سوى تشويه السمعة. هذه التفاصيل سأعطيها لكم بكل سرور، من منطلق معرفتى أنكم تهتمون بمصائر أولئك الذين تتمثل جريمتهم فى أنهم أحبوا بلادهم ودافعوا عنها، وأنا لا أخشى تقديم هذه المعلومات والمعطيات، وأنا سجين مثل أحمد عرابى، ورأيت بعينى كثيرين من الذين يجدون أن من الشرف والكرامة سب رجل، يمثل، ولا يزال يمثل بفضل أمانته وليبراليته، مستقبل مصر.

فى يوم الأحد الموافق للحادى عشر من يونية، كان المفوض العثمانى درويش باشا، الذى وصل قبل ثلاثة أيام إلى القاهرة، يسير فى الطريق الذى يربط قصر الجزيرة بجسر قصر النيل. كان الرجل قبل ذلك قد أجرى مقابلة طويلة فى بيته مع عرابى باشا والوزراء السابقين كلهم، وكان متجها إلى قصر الإسماعيلية، الذى يقيم فيه الخديو، مستهدفا بذلك إبلاغ الخديو مجمل جرى الاتفاق عليه، والتى قيل إنه قد يساعد على إحداث نوع من المصالحة بين الخديو السشاب ووزراته.

وعلى مقربة من جسر قصر النيل التقى درويش باشا طلعت باشا سكرتير الخديو، وأن وافد من قبل الخديو ليعلن لدرويش باشا أن إضرابا قام فى الإسكندرية، وأن ذلك الاضطراب مستمر منذ حوالى ثلاث ساعات، وأن الأوروبيين والمسبحيين ينبحون فى كل مكان. وقد جرى إبلاغ هذا الخبر بمسحة من الانتصار، إذ كان يبدو الفرح على وجه طلعت باشا. كان يبدو وكأنه يقول: إن عرابيا، الذى فعلنا الكثير من أجله، هو السبب الرئيسى وراء كل ما حدث. واقع الأمر، أن عرابيا كان قد التزم أمام القناصل كلهم وفى حضورهم، بالمحافظة على الأمن العام، أو إعادته إذا ما حدث اضطراب أو قلائل. وهذه الأحداث تثبت عدم صدق الرجل، كانت المذابح دائرة على امتداد ثلاث ساعات، والرجل عاجز عن فعل أى شيء لاستعادة النظام. كان ذلك سببا أكثر من كاف لاقناع زبانية الخديو، الذين لم يحلموا بشيء سوى سقوط وتدمير عرابي باشا، حتى ولو كان ذلك على حساب الأمن العام. كلف درويش باشا واحدا من الياوران الذين كانوا معه فى العربة بالعودة فورا إلى عرابي. ولما كنت أنا موجوذا أو حاضراً، فقد عرضت أن آخذ معى في عربتي مبعوث درويش باشا، وأوصلت هذا المبعوث فعلا إلى منزل محمود باشاء عربتي مبعوث درويش باشا، وأوصلت هذا المبعوث فعلا إلى منزل محمود باشاء سامى، الذى كان عرابي موجوذا فيه فى ذلك الوقت.

ذاع خبر الاضطراب في سائر أنحاء المدينة، وأصاب الذعر الجميع، الأمر الذي أدى إلى شل انتباه عرابي هو ورفاقه. كان الفرح يعم قصر الخديو. وردا على البرقيتين اللتين أرسلهما عرابي إلى محافظ الإسكندرية، قال المحافظ: إن الجيش الذي تحت قيادته قد سيطر على الاضطرابات واستعاد النظام. انتشرت في ذات الوقت أغرب الشائعات خلال الشوارع، البعض منها كان بمثابة رد على إشارة تفيد أن عرابيا هو الذي أمر بتك المذبحة، وليس لها تفسير غير ذلك. قال آخرون، ممن يبدو عليهم النظاهر بمعرفة بواطن الأمور، إن هذه الحركة جرى تنظيمها وتدبيرها بواسطة محمود باشا سامي، ورئيس الوزراء الأسبق. إن أذكى الأذكياء، كانوا يرون بلا تفسير أو تبرير، أن الأمر ينطوى على مؤامرة فجة، هؤلاء الناس لم يصدقوا أو يتصوروا أن عرابيا كان متورطاً في هذا الأمر بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

فى الثامن والعشرين من مايو، أى قبل الاضطراب بأربعة عشر يومًا، كان عرابى قد أعلن للدول أنه يعد نفسه مسئو لا شخصيا عن النظام والأمن العام. كان يعرف وأعلن بصوت عال أن سلامة مصر وأمنها يعتمدان على المحافظة على النظام. كان الرجل يعترض دوما على فكرة خلع الخديو عن العرش، وأعلى أنه ضمن له الحماية ضد حدوث أى شيء من هذا القبيل. فى هذين الإعلانين، كانت فكرته الأولى تتمثل فى تأكيد حفاظه على سلامتهم الشخصية، وتهدئة عقول الناس. كيف يمكن لهذا الرجل نفسه، وفى لحظة هو يعرف مدى خطورتها أن يحنث في وعوده، ويتصرف بطريقة تتعارض مع هذه الوعود، ويعلى عن عجزه هو عوده، ويتصرف بطريقة تتعارض مع هذه الوعود، ويعلى على حد قول الكاتب السابق، قادرًا على وقف ذلك شخصيا؟ لو كان عرابيا، على حد قول الكاتب السابق، قادرًا على مؤنة إبلاغ وزير الإضطراب بمجرد رفع يده، لكان هناك مبرر للقول، على حد قول الكاتب نفسه، أن عرابيا علم بهذا الخبر من درويش باشا، بعد الحربية، بما حدث والذي حدث أن عرابيا علم بهذا الخبر من درويش باشا، بعد تلكث ساعات من اندلاع الاضطراب، ومن ثم كان يستحيل عليه وقف الاضطراب بمجرد رفع يده.

على الجانب الآخر، هناك أمر أكيد آخر، وهو أن الاضطراب لم يكن خفيا ولا مجهولاً لأحد، فقد جرى التخطيط له مسبقا، وجرى الترتيب له بمهارة. لقد ثبت أن النبابيت (العصى الغليظة التى يستعملها الخفراء المصريون فى أثناء الليل) جرى توزيعها قبل المظاهرة بأيام قلائل، على عامة الشعب عن طريق العملاء السريين، وأن تلك النبابيت بدأت تظهر فى آن واحد فى أحياء مختلفة من المدينة، فى اللحظة التى قتل فيها المالطى المكارى (الحمار) المصرى لسبب تافه، وثبت أيضا أن المكاريين السكندريين، تلك الطائفة المسالمة محبة تماما للبقشيش، الذى أمكن بفعله جعل هذه الفئة تلعب دورا مهما فى أحداث ذلك اليوم المشئوم، وثبت أيضا أن اليونانيين والعرب، المسلحين بالمسدسات والمتمركزين على شكل أكمنة أيضا أن اليونانيين والعرب، المسلحين بالمسدسات والمتمركزين على شكل أكمنة فى بعض المنازل، كانوا يفتحون نيران أسلحتهم من النوافذ على المتظاهرين، مستهدفين بذلك نشر المذبحة وتوسيعها عن طريق فتح النار عشوائيا وبلا تمييز

لا يعرف أحد مكانهم، راحوا يحرضون السكان المسالمين على قتل المسيحيين كلهم، وثبت أيضا أن المستحفظين (الحرس الخاضع للسلطة المدنية)، الذين أوفدهم المحافظ بهدف محدد هو إخماد الفوضى، راحوا يطعنون الناس التعساء النين جاءوا أصلاً لحمايتهم، وثبت أيضا أن الهاربين الذين لا حول لهم ولا طول، جرى قتلهم بواسطة المستحفظين على مرأى ومسمع من الشرطة، كما ثبت أيضا أن البدو الذين جاءوا من منطقة قريبة من الإسكندرية، كانوا على وشك المساهمة في عملية السلب والنهب، إلا أن ظهور القوات النظامية (الجيش) التي لم تظهر إلا بعد أربع ساعات من إشهار أول سلاح، هو الذي حال بين هؤلاء البدو وبين المشاركة في الاضطراب، وأجبر هؤلاء البدو على التراجع.

يجدر بنا هنا القول إن الممثلين الرئيسيين في مشاهد هذه الجريمة وهذا الرعب هم اليونانيون والمالطيون، الذين لا يمكن اعتبارهم متحيزين لقضية الإسلام ضد الأوروبيين، أو المكاريين (الحمارين) الذين يتكلمون شيئا من الإنجليزية والفرنسية، والذين لا يمكن أن تدور من حولهم الشكوك في مسالة كراهيتهم للأوروبيين، وبدو مديرية البحيرة، الذين أدلوا قبل المذبحة، ومن خلال وكالة رويتر، بتصريحات عن ولائهم وإخلاصهم للخديو.

من ناحية أخرى نجد أن محافظ الإسكندرية فسر تأخره في إرسال الجيش النظامي لإخماد الاضطراب بتخوفه من انصمام تلك القوات النظامية إلى المتظاهرين، لكنه لم يستطع مطلقاً تفسير سعادته، ولم يسأل أحد قط كيف اختفى ذلك الخوف الذي يتعين الإحساس به في بداية الاضطراب عند اللحظة التي بلغت فيها المذبحة ذروتها.

الشيء المؤكد، والذي ألصقه عامل التلغراف بالقصر، والذي كان الخديو على استعداد لإعلانه، هو ذلك الاتصال الطويل الذي جرى بين محافظ الإسكندرية والخديو فور اندلاع المظاهرة، وأن المسألة التي جرت مناقشتها كانت تتمثل في إرسال قوات من الأسطول الإنجليزي أو الأسطول الفرنسي. كان حاكم مصر الشاب متشوفًا لرؤية القوات وقد أرسلت لمساندته وتدعيم سلطته، كان يتطلع إلى

رؤية هذه القوات وقد نزلت إلى البر واتجهت إلى القساهرة لتمسك بعرابى والوطنيين كلهم، وتعود ثانية من حيث أتت وتعزف السلام الخديوى، الأمر الدى يرضى جلالته ويسعده. وهذا حيدر باشا، الذى يحضر مقابلات سرية مطولة مع الخديو لدعمه، وكان يدخل القصر من بوابات الحريم، وتحت جنح الظللم، هذا العيدر كان موجوذا فى الإسكندرية فى وقت حدوث المجزرة، ويقال إنه ساعد فى قتل المسيحيين التعساء. وبعد المحاولات والمناقشات التى باءت بالفشل مع الأدمير الات حول مسألة إنزال القوات، قام محافظ الإسكندرية بالاتفاق مع الخديو، بطلب الجيش ليضع حدا لتلك المجزرة. هذه الحقائق لها قيمتها فى أذهان كل أولئك، الذين تسمح لهم مناصبهم ومعرفتهم بالساسة المصريين، بتكوين رأى عادل فيما يتحلق بأحداث الحادى عشر من يونية.

تتبقى بعد ذلك نقطة أخرى مهمة، ليست معروفة للجميع. كان محافظ الإسكندرية عند اندلاع الاضطراب، هو عمر باشا لطفى، وهو صورة طبق الأصل من إبراهيم المفتش، الرجل صاحب الحيوية وواسع الحيلة، والذي كان مفتشا سابقا للوجه القبلي، وكان شهيرًا باستعمال السوط (الكرباج) استعمالا جائرا. تعيين عمر لطفى محافظا للإسكندرية، جاء في زمن حكومة محمود سامي، وذلك تنفيذا لتوصية معززة من الخديو، وقد أدت لباقة عرابي الشخصية وصراحته إلى كراهية عمر لطفى لهذا المنصب، الأمر الذي جعل الرجل يستشعر شيئا من القلق. ومن باب ثقة رئيس الوزراء بعمر باشا لطفي، وقدرته، وثقة محمود سامي بأن عمر باشا لطفى لا يمكن أن يبيع الحزب الوطنى، على الرغم من أنه لم يكن حزبه من مؤيديه، إضافة إلى أنه من باب إرضاء الخديو (كان ذلك قبل وصول الأسطولين)، الذي كان دائمًا في حالة مزاجية سيئة، راح رئيس الوزراء يتوسل طالب تعيين الرجل، باعتبار أن الإسكندرية بحاجة إلى محافظ نشط، قادر على المحافظة على النظام من هذا المنصب - وكان محمود باشا سامي قد نجح في الحصول على موافقة رئيس الوزراء على هذا التعيين. وفي اليوم التالي حصل عمر باشا لطفي على إجازة مفتوحة من الخديو، وأمَّن مروره مع أول قارب كان على وشك الإبحار.

جرى بعد ذلك تشكيل ثلاث لجان لتحرى الحقائق وكشف الأعداء الحقيقيين. ولم تنجح لجنة واحدة من هذه اللجان، ولم تصل تلك اللجان إلى أية نتيجة من النتائج. يزاد على ذلك أن اللجنة التى تشكلت مؤخرا التحقيق فى الأمر فى الإسكندرية، لم تُدِن سوى قلة قليلة من أولئك الذين تلطخت أيديهم بالدماء باعتبارهم آلات بلا إرادة. لكن لا يُعْرَفُ أى شىء عن أولئك الذين خطط وا لكل شىء وشاركوا فى تفاقم الأمور – لماذا؟ هذا هو التساؤل.

هذه هى الحقائق يا سيدى، وهذه هى المعلومات التى أمكننى وضعها بين يديكم، أما عن الاستنتاجات التى يمكن التوصل إليها من هذه الحقائق والمعلومات، فأنا أزعم أنى استطعت إثبات بطلان الاتهامات المقصودة أو غير المقصودة، التى وجهت إلى الحزب الوطنى ورنيسه.

هذه الأقوال أنا مستعد لتأكيدها بحلف اليمين أمام أية محكمة من المحاكم، وعلى استعداد للسفر إلى لندن لتأكيد هذه المعلومات أو لتقديم التفسيرات والشروح المطلوبة.

مصلحة بلدى وانتصار الحق هما هدفي الرئيسيين.

ملحوظة مهمة: جرى تقديم هذه الروايات الخاصة بإضراب الإسكندرية إلى اللورد راندولف تشرشل فى عام ١٨٨٣، وجرى أيضنا وضع هذه الروايات بواسطة تشرشل أمام وزارة الخارجية. وجرى الحصول بواسطتى بعد ذلك على كثير من الشهادات، وقمت بعرض هذه الشهادات على السيد جلادستون على أمل أن يفحصها هو شخصيا، لكنه رفض.

مذكرة خاصة برأى السيد بيمان في القضية، هذه المذكرة أعدت للبورد راندولف تشرشل عام ١٨٨٣:

شهادة السيد بيمان الخاصة بأصل المجزرة التي جرت في اليوم الحادي عشر من يونية أمر مهم للغاية، والسبب في ذلك هو موقع أو منصب هذا الرجل

في مصر، في تلك الأيام إضافة إلى الطابع الراقى لشخصية وطبيعة هذا الرجل نفسه. ويجب ألا يغيب عنا أن السيد بيمان في ذلك الوقت كان لا يـزال مترجمـا (مبتدنًا) في الوكالة الإنجليزية، والرجل بهذه الصفة كان على اتصال مستمر بكل من البلاط الخديو والوطنيين نيابة عن السير إدوارد ماليت، ويجب ألا يغيب عنا أيضا أنه عندما حدث الرعب والفزع في يونية جعل السير إدوارد ماليت بيمان مسئولاً عن الأرشيف الدبلوماسي، وبقى ماليت في القاهرة إلى ما قبل عملية القصف بالقنابل، ويجب ألا ننسى أيضا أن بيمان كان من أوائل من نزلوا إلى البر بعد ذلك الحادث، في الإسكندرية، وأن الرجل بقى مدة شهر من الزمن مع اللورد شارلز بيرسفورد Beresford في لجنة الشرطة، التي ارتجلت محاكمة المذنبين عن أعمال القتل والسلب والنهب، وإحراق المباني والممتلكات عمدًا، ويجب أن نعلم أيضا أن السيد بيمان انضم في ذلك الوقت إلى مجموعة العمل التابعة للسير جارنيت ولسلى، الأمر الذي جعل الرجل يحضر ويشهد جميع مهام الحملة، ويجب ألا ننسى أيضا أن السيد بيمان جرى تعيينه من قبل السسير إدوارد ماليت، عند عودته إلى القاهرة، وذلك بالتعاون مع السير شارلز ولسون، كيما يقوم الرجل (بيمان) بمراقبة محاكمة عرابي نيابة عن حكومة صاحبة الجلالة، ويجب ألا ننسى أيضا أنه استخدم أيضا في ترجمة الوثائق العربية ذات الصلة بهذه العملية أو القضية، إضافة إلى ترجمة أوراق عرابي الخاصة، ويجب ألا يغيب عنا أيضا أن بيمان شارك مع الرائد شيرمسايد Chermside في إعداد التقرير الذي نسشر فسي الكتب الزرقاء عن حال السجون المصرية، وقد شكره اللورد جرانفيل على هذا التقرير، يزاد على ذلك أنه عندما تقاعد من خدمة صاحبة الجلالة في ديسمبر عام ١٨٨٢، شكره على خدمته كل من اللورد جرانفيل واللورد دفرين، وأن الرجل سكن وأقام في مصر، إلى أن تولى الدفاع عن قنديل وبعض المسجونين الآخرين الذين جرى اتهامهم بالتواطؤ والضلوع في المذبحة - هذا يعنسي أن شهادة هذا الرجل مهمة تمامًا، أو بالأحرى أهم الشهادات التي يمكن أن تقدم في هذا الصدد. وبوسعنا الوقوف على هذه الشهادة من المقتطفات التالية التي أخذناها من رسائله.

يقول السيد بيمان وهو يكتب إلى السيد سكاون بلنت في إنجلترا في نوفمبر عام ١٨٨٢: "أهل القصر هنا، أصابهم القلق مع مقدم اللورد دفرين، الذي تقرر أن يصل إلى هنا غذا، كان وصول برودلي سببا آخر من أسباب قلقهم وكربهم، وبالنسبة لهذه القضية الأخيرة أو القاضية، أرى أن اللورد دفرين سوف يُعجّل بلقاء صديقنا توفيق، وعلى حد علمي فإن أذني هذا الرجل مفتوحتان للجميع، وسوف تحصل السفارة المؤقتة على معلومات أفضل بكثير عما حصلت عليه المفوضية أو الوكالة. لقد اتبحت لى مؤخراً فرص كثيرة للقاءات جرت مع المواطنين قبل عملية القصف، مواطنين من كل الطبقات ومن كل الأحزاب، وعرفت اللعبة كلها من خلال الأطراف الأربعة – إنجلترا، وتركيا، وعرابي، وتوفيق. كل طرف من هذه الأطراف كان بينا وواضحا بشأن الأطراف الأخرى".

.... "أعتقد أن مسألة إبراهيم أغا هي بحد ذاتها كافية لإظهار الخديو على حقيقته، لقد سمعت القصة كلها من القصر بصورة مباشرة – وكيف قبّل التوتنجي يد الخديو وطلب منه السماح له بأن يتفل في وجوه المسجونين... إلىخ، وأن هذه النقطة هي التي طلب السيد شارلز ولسون تحقيقا بشأنها، وتأكد من صحتها كلها. وعلى الرغم من ذلك، ونظرا أيضا لأن الخديو كان مشاركا في هذه العملية القذرة فقد رؤى التخلي عنه. اقترحت، عندما أقسم الشهود كلهم قسما زورا، إدخال يمين طلاق الثلاثة وأن يقسمه كل واحد من هؤلاء الشهود. وعائلة الجناب الخديو الآن لم تعد تذكر ذلك فيما بيننا، وهذا هو الرجل الذي جننا إلى مصر لنصارب من أحله".

فى السابع عشر من الشهر نفسه يقول الرجل: "المشكلة الوحيدة تتمثل فيما إذا كان المسجونون ستتاح لهم فرصة الاستماع إلى دفاعهم العادل. وأنا على قناعة أن الحكومة هنا تبذل كل الجهود من أجل تعطيل الإجراءات، نظرا لأن الحقائق التي يمكن أن يكشف عنها الاستجواب قد تطول كل أولئك الذين في السلطة في الوقت الراهن، وقد تكشف وتعرى بعض الحقائق المشينة عن الخديو، هذا السبب الأخير هو الذي يجعل حكومتنا ميّالة إلى مهادنة عرابي، لأن المحاكمة إذا ما

كشفت الحقائق وعربتها أمام الجميع، سوف يتضح أن الوغد أو النذل الأكبر فسى مصر هو الخديو الذى أحضرنا جيشا لحمايته وتأييده. وأنا لا يخامرنى شك فى أن الخديو هو وعمر لطفى اللذان خططا ونظما مذبحة الإسكندرية لكى يوجها بها ضربة إلى عرابى، الذى كان قد حمّل نفسه مسئولية المحافظة على الأمن العام. وأنا لدى من الأدلة ما يجعلنى شبه مقتنع، لكن الوقت لم يحن بعد للكشف عن هذه الأدلة".

ردا على رسالة أرسلتها إليه أطلب فيها المزيد من المعلومات، وأطلب منه عمل تصور الأحداث اليوم الحادى عشر من يونية كتب السيد بيمان إلى يقول:

## السابع عشر من فبراير عام 1883:

أنا سعيد بالحملة التي تشنها، لكن سيكون من الصعب عليك تماما تشويه سمعة الحكومة، لأنها تعرف القصة كلها، ومضت في جوانبها السينة إلى أبعد الحدود. تطلب منى البراهين والأدلة التي تؤيد نظريتك. أنا شخصيا ليس لدى براهين أقدمها لك. وعندما جاء اللورد دوفيرين حدثته عن اعتقادى بأن المذابح نبعت أصلاً من حزب فرعون (الخديو)، وأن هذه العملية لم تكن في نظرهم حركة سيئة، لأنها كانت موجهة أصلا للنيل من عرابي بعد أن أعلن عن تحمل مسئولية المحافظة على الأمن العام، وكان الهدف أيضا إشراك اليد الأوروبية في إخماد عرابي. يزاد على ذلك أن فكرة عزو ما حدث إلى عرابي أمر يدعو إلى السخرية والاستهزاء، نظرا لأن ذلك جاء بمثابة الضربة القاضية التي وجهت إليهم، وعلى حد علمي كان ذلك الإحساس يسيطر على الجميع في ذلك الوقت. كانت الفكرة جديدة تماما على اللورد دفرين في الهدي أمر وقلت له إنه لو أعطى لدى مثل هذا الدليل. ذهبت إلى اللورد دفرين في نهاية الأمر وقلت له إنه لو أعطى ضمانا مكتوبا بألا يصاب الرجال بالضرر، فسوف أحضر له الشهود – لم أستطع إحضارهم آذذاك – محمد عبده، ورفعت يعرفان القضية كاملة – ليثبتوا أن عمر

لطفي هو الذي أمر سليمان سامي بإحضار كتبيته دون سلاح، وأن سليمان سامي ر فض أن يكون مغفلاً، بعد أن أدرك جيدًا ذلك الذي يمكن أن يترتب على مثل هذا العمل، وفهم سليمان سامي أيضا ذلك الذي يمكن أن يقال إذا ما وقف على الحياد في أثناء استمر ال المجزرة، وبعد تأخير دام ساعة جاء سليمان سامي بكتيبة مسلحة وعلى العكس تماما مما أمره به عمر لطفي، وأخمد المظاهرة. كنت سأحضر للورد دفرين الرجل الذي تلقى الأمر ونقله إلى سليمان سامي. كنت سأحضر لــه رجـل آخر سمع عمر لطفى في الشوارع وهو يحرض القائمين بالمجزرة، على ضرب المسيحيين على رءوسهم وألا يبقوا منهم أحدًا. وهنا صاح اللورد دفرين قائلا: إنـــه ليس من مهمته مقاضاة عمر لطفي أو محاكمته. كان ذلك قبل ظهور برودلي على مسرح الأحداث، وأخيرًا كان لدينا شهود آخرون هم أولئك الذين أرسلوا الرسالة المشفرة من الخديو إلى عمر لطفى في الليلة السابقة للمجزرة، والتي يأمره الخديو فيها بإحداث الإضطرابات - ليثبت ذلك الفرح الجنوني الذي انتاب القصر - عندما تلقى الخبر - "لقد انتهينا منهم"، كان الياوران كله، والخدم، ينتظرون ذلك الخبر، وراحوا جميعا يرقصون رقصة الفرح والسرور الخ. ومن باب تأكيد ذلك جسرى تعيين عمر لطفي وزيرا للحربية (اعترافا بخدمات الرجل في ذلك اليوم) بلا مبرر وبلا مؤهلات لهذه الوظيفة. ألم يكن الرجل مخطئًا؟، كما أنه لا يمكن أن يهرب من تهمة عجزه وافتقاره إلى القوة بصفته محافظًا، ومع ذلك كله عين وزيرا للحربية، وعلى الفور استعمل برودلي هذه الحقائق في قمع الخصوم وفي الرد على جميع النقاط. لعلك تكون قد لاحظت - فقد لاحظ الجميع هنا ذلك كله - كيف أن مسألة المذبحة، التي كانت في بداية الأمر عقبة أمام المتهم (عرابي)، قد أسقطت على الفور، مثل جمرة مشتعلة، في أثناء المحاكمة، لينهار كل شيء بعد ذلك بفعل ذلك الحكم الهزلي".

فى الرابع من مارس كتب السيد بيمان إلى السيد سكاون بلنت ليخبره أن قنديل، وسليمان سامى، وآخرون طلبوا منه الدفاع عنهم أمام المحكمة العسكرية فى الإسكندرية، والتى كانت مصرة على إعدامهم، ويردف الرجل قائلا:

"أوراقى الرابحة، بطبيعة الحال، ستكون عبارة عن الشهود، الــذين ســوف أهدد باستدعائهم لتوريط عمر لطفى بصورة مباشرة، والرجل الكبير بصورة غيــر مباشرة فى مسألة المجازر. أعتقد أن الحكومة سوف تطلــق ســراح المــسجونين بسهولة بدلاً من الفضيحة". وفى اليوم الثامن عشر من مارس أيضا يقول الرجــل: "أنا متأكد من البراءة، مع احتمال استبدال واتهام وزير الحربية الحالى". ومع ذلك، جرى إفساد هذه الخطة عن طريق اللجوء إلى إجراء فظيع، رفض الحبس بمقتضاه إلا بعد انتهاء المحاكمة بالفعل، كما قضى ذلك الإجراء بعدم السماح بأى دفاع مــن أى نوع فى قضية سليمان سامى.

فى ظل هذه الظروف، عاد إلى أرض الوطن السيد نابير، الـذى كان قـد انضم إلى السيد بيمان على أمل الدفاع عن المسجونين، وبناء على نـصيحة من السيد بلنت التقى السيد نابير اللورد راندولف تشرشل هو والسير ولفريد لاوسون، فى ظل التقرير الذى قدمه نابير ألقى راندولف تـشرشل خطابه الأول الخاص بالمجازر - ذلك الخطاب الذى استقى من الـسيد جلادستون وعدا مفاده أن المسجونين يجب أن ينالوا محاكمة عادلة.

من ناحية أخرى، كان السيد نابير ينظر إلى عودته إلى القاهرة باعتبارها أمرا مينوسا منه ولا طائل من ورائه، يزاد على ذلك أن السيد بيمان، على السرغم من أنه لم يكن محاميا، وصاحب روح شعبية عالية، تَحمَّل هو مهمة السدفاع عن قنديل وحده، ولم يساعده السيد بلنت سوى بجنيهات قليلة للوفاء بالمصروفات الضرورية، لأنه لم يتقاض أى شيء أو أى نوع من الأتعاب. بعد أن اتضح أن محاكمة رفيقه المسجون سليمان سامى، كانت أمرا يدعو إلى السخرية والاستهزاء، وبعد اخضاع نابير نفسه للاستجواب عن طريق محكمة جرى تشكيلها من أعدائه، بعد ذلك كله جرى السماح لقنديل بمقابلة محاميه. كان قنديل قد مضى عليه تسعة أشهر في السجن، وألزم نفسه بخط دفاعي كان يستبعد الهجوم المضاد، إن لم يكن له في واقع الأمر، خط دفاعي يسير عليه.

يكتب بيمان في الثاني والعشرين من يونية: "هو يقسم، على أنه لا يعرف شيئا يربط بين عمر لطفي والمجازر التي وقعت، سوى الدليل الظرفي الذي هو في حوزة كل إنسان. وأن عمر لطفي لم يقدم إليه مطلقًا أي مقترح من المقترحات. وهو لا يعتقد أن هذه المجازر جرى الإعداد لها بطريقة منظمة، لكن كان هناك شعور قوى مفاده أن عمر لطفي كان يعرف حق المعرفة أن الاضطراب سوف يقع بالفعل. وعندما قام الاضطراب بالفعل كان قنديل في فراشه نائما، لكنه يقول إن عمر لطفي، أو أي أحد في المكان، كان بوسعه إيقاف ذلك الاضطراب. لو أرسلت برقية واحدة لعرابي لسحق ذلك الاضطراب على الفور. لو جرى استدعاء المجندين لفضوا ذلك الاضطراب. لكن عمر لطفي اكتفى بالتجوال في أنحاء المدينة، كما اكتفى أيضا بالتراسل مع الخديو عن طريق الشفرة. ويستحيل علينا معرفة ذلك الذي دار بين هذين الاثنين لأن الكتبة يُشْفُرون الأرقام. وجرى إعدام كل البرقيات الشفرية بالأمر (يبدو أن هذه البرقيات كانت تعدم بصورة مستمرة). ويقول رفعت أن البرقيات كانت تشير إلى إنزال القوات. وإذا كان الخديو قد فوجئ بهذه المجزرة عند الساعة الثانية أو الثالثة، فلماذا لم يستدع السير إدوراد ماليت؟ لقد علم السير إدوراد ماليت بنبأ هذه المجزرة عن طريق برقية خاصة ألـصقها أو علقها كلير Clere في غرفة زجادًا Zigada الخاصة بلعب البلياردو عند المساعة السادسة! هذا هو الدليل الوحيد المضاد للخديو. هذا الدليل مضاد أكثر لعمر لطفي، لكن المؤسف في هذه العملية، هو عجزي عن استطاعتي وضع يدي على المشهود الذين عرضت إحضارهم للورد دفرين. هؤلاء الشيود لم يحدث أن عرفت أسماءهم على الإطلاق، وقد أبلغني اثنان أنه من باب التصرف الأمن والسليم من قبل اللورد دفرين سيساعدونني في الأسماء، وسوف يحضرون هؤلاء الناس. وأنت تعرف أن هذا العرض قد رفض، وأنا عاجز عن الدخول في المزيد من التفاصيل السباب، أرجو أن توافقني على ذلك، لا يمكن تخطيها. الشهود يمكن إحضارهم بطريقة أخرى، لكنى لا أستطيع إحضار هؤلاء الشهود حاليا من خلال الوسائط التي سبق أن أحضر تهم بها. وهذا دليل كاف على صدقى في أنى في أثناء وجودي في خدمة الحكومة قدمت عرضنا كان يمكن أن يدمرني إذا لم أكن قادرًا على تنفيذه. لكن لقد فات الأوان، ولم يعد في وسعى إحضار هؤلاء الشهود، وأنا في الوقت الراهن، في أضعف الأحوال، ليست لدى الوسائل التي تمكني من ذلك، ومن يدرى، قد أستطيع فعل ذلك فيما بعد".

يقول الرجل فى الرسالة نفسها: "أرى أن مسألة تحدى السيد جلادستون بمذكرة تاريخية أمر طيب تماما، لكن لا توقع نفسك فى محاولة الإفراط فى الإثبات أو بالأحرى محاولة الإصرار على أمور كثيرة من تلك التى نستطيع إثباتها. محمد عبده ورفعت يمكن أن يكونا شاهدين مهمين. وأنا لا أود مطلقا الإفصاح عما أعرف، ولكنى كما سبق أن قلت، لا أستطيع تحديد سلطاتى".

يشير الرجل أيضا إلى هجوم اللورد راندولف تشرشل الثاني بمناسبة إعدام سليمان سامي، الحادث الذي جعل السيد بلنت يستقطب الصحف كلها في صالحه، بما في ذلك وضع المقتطفات سالفة الذكر بين يدى اللورد راندولف باعتبار أن ذلك هو الوسيلة الوحيدة لمنع إهدار المزيد من الدم. ويقول الرجل معلقا على رسالة السيد إيف Eve التي سبق أن نشرت في جريدة التايمز "أنا أسف لأن إيف نشر هذه المقتطفات من رسالتي... لأن هذه المقتطفات جرى تدوينها بغير تدقيق، وليست بالطريقة التي كنت أود أن تنشر بها. أو لا، إني شخصيا لم أتقدم إلى اللورد دفرين بهذا العرض بصفة شخصية، وقد رد الرجل على بطريقة توحى بأنه يتقهم عرضي، لكني في ذلك الوقت كنت غاضبا تماما من المحاكمة (محاكمة عرابي) إلى حد أنى لا أتذكر ما فات تماما... أنا لا يهمنى ذلك الذى تنشره من أشياني ضد عمر لطفى، لكنى تمنيت لو أنك لم تسوري سمعتى أمام الخديو، لقد عدَّلت آرائسي بشأن ما اقترفه من ذنوب وأصبحت مسألة هجومي عليه لا تهمني ولا أبالي منها شيئا. وإذا ما كذبت مسئوليته فيما بعد عن طريق عمر لطفى، فهذا خير وبركة، لكنى لا أود الهجوم عليه بصورة مباشرة باسمى، وأنا حاليا تحسنت علاقاتى إلى حد ما مع السواد الأعظم من المسئولين، وأحاول أن أحافظ على هذا الإحساس الطيب لصالح من يتعاملون معى. لكنى إذا ما بلغ السيل الزبى بينى وبين الخديو، فإنهم هم الذين سيعانون ولست أنا".

## مقتطفات من شهادات من الكتب الزرقاء: جرى استخلاصها عام ١٨٨٣

تاريخ مجازر الإسكندرية من واقع الكتب الزرقاء (المرقومة، مصر، العدد ١٦، عام ١٨٨٢، والعدد ١٧ عام ١٨٨٢، والعدد المرقوم، مصر، العدد ٤ عام ١٨٨٣) هذه الكتب تثبت بلا أي منازع أن السلطات المدنيــة كانــت مذنبــة وأن الشرطة كانت مذنبة أيضا، وتثبت أيضا، البراءة الكاملة والمشرفة للسلطات العسكرية والقوات المصرية. هناك شهادة داحضة أخرى تؤكد الطبيعة سابقة التجهيز لتلك المظاهرة. ويجب ألا يغيب عنا مطلقًا أن الشرطة، هي وقوات الدرك كانت خاضعة لسلطة المحافظ المدنى عمر لطفى، الذي كان بدوره مسئو لأ، ليس أمام وزير الحربية عرابي، وإنما أمام الخديو مباشرة. كانت القوات العسكرية فقط تحت إمرة عرابي باشا، الذي كان وزيرا للحربية. وهذا هو جروسجين Grosjean، الذي جرى تعيينه من قبل السير إدوراد ماليت وبتعليمات من اللهورد جرانفيك، لجمع الدلائل والشهادات عن المظاهرات من الإسكندرية بغرض تسويئ سمعة عرابي باشا وجعله سببًا في هذه المظاهرات. هذ الرجل يقول (في الكتاب الأزرق المرقوم، مصر، العدد ١٦ صفحة ٩) إن الشرطة اشترت قبل المظاهرة بأيام قلائل عددا كبيرا من النبابيت المربوعات، ووزعتها على الدهماء والبدو، وأن هذه النبابيت كان يجرى توزيعها من منزل قريب من الضبطية الكبرى. راجع أيسضا عزل السيد إدوارد باربر Edward Barber (مصر، عدد ١٦، صفحة ١٧). يقول جروسجين إنه لم يتخذ أي إجراء ضد أولئك الذين قاموا بتوزيع النبابيت، يصناف إلى ذلك أن الأدلة الطبية الواردة في التقرير الذي أعده عشرة من الأطباء الأوروبيين الذي فحصوا جثث الموتى في المستشفيات، تثبت أن جروح المصابين والموتى كانت بفعل النبابيت أو المدى أو السكاكين أو الحراب، والمعروف أن السكاكين والحراب هي الأسلحة الرئيسية للشرطة، وقد ورد في الشهادة أيهضا أن عساكر المستحفظين في يوم الاضطراب كانوا بلا أسلحة نارية، وأنهم كانوا مسلحين بالحراب (مصر، العدد ٤، صفحة ٧٥، المرفق رقم ٣ في العدد ٩٢، مـن بتروفيتش Petrovitch إلى جروسجين). إن تقرير هذا الرجل مهم للغاية وقيم، لأنه يثبت الغياب الكامل للجنود عن الشوارع، وبخاصة الجنود النظاميين، وهنا ينبغى أن نلاحظ أننا من در استنا للدلائل والشهادات الواردة عن الاضطراب فى الكتب الزرقاء، نجد أن تعبير "الجنود" Soldiers يقتصر فقط على "قوات الدرك" ولا يشير بأى حال من الأحوال إلى قوات الجيش النظامي.

فيما يتصل بسلوك الشرطة وتصرفاتها: نجد أن السيد جويسي، أحد مهندسي الأسطول الإنجليزي (راجع الكتاب الأزرق، مصر، العدد ١٦، صفحة ٢، المرفق رقم ٢ في العدد ٢) يقول: "لعب "المستحفظون" أو إن شئت فقل: قـوات الـدرك، الذين بأتمر ون بأمر مسئول الشرطة، دور انشطافي ذلك القتال، إذ راحوا يقتلون المسيحيين، في حين أن الدهماء لم يكونوا يفعلون ذلك، بل إنهم كانوا ينظرون إلى ذلك الذي يدور أمام أعينهم". وهذا هو السبيد هيوات Hewal ذلك المحاسب الإنجليزي الذي عاش مدة سبعة عشر عاما في الإسكندرية (راجع الكتاب الأزرق، مصر، العدد ١٦، المرفق رقم ٤ في العدد ٢)، يقول: "فيما يتعلق بالموقف الذي وقفته وأكدت عليه السلطات المصرية والسلطات العسكرية في أثناء الاضطرابات، نجد أن هذه السلطات المصرية والسلطات العسكرية يمكن تقسيمها إلى قسمين متميزين هما: الشرطة والقوات النظامية، فيما يتعلق بالشرطة أجدني لا أتردد في القول: "إن الشرطة بدلا من إخماد الاضطراب راحت تبذل كل ما في وسعها من أجل زيادته وتأجيجه، وكان سلوك الشرطة وتصرفها في تلك المناسبة همجسى، وعنيف ومنطرف. وأنا أرى أن الشهادات والأدلة الطبية تثبت أن الجراح التسي أصابت الكثيرين من الأوروبيين كانت بفعل الأعمال التي قامت بها الشرطة و"المستحفظون"، (قوات الدرك). يزاد على ذلك، أن قوة الشرطة قامت وبلا أدني شك، بتوزيع النبابيت أو "الهراوات" على المواطنين مجانا وبلا ضوابط، في حين قامت الشرطة بتجريد الأوروبيين من أسلحتهم التي كانت في حوزتهم ليستعملوها في الدفاع عن أنفسهم، كما جردتهم أيضا من العصبي التي يتكنون عليها. لقد بلغني من مصادر مطلعة ووثيقة أن الأوروبيين الذين تصادف وجـودهم فـــي الأحيـــاء الوطنية من المدينة في أثناء الاضطراب كان من الطبيعي لهم أن يلجأوا إلى مركز

الشرطة الرئيسى (الضبطية)، وإلى منزل من منازل الحراسة الشرطية في أضعف الأحوال، وجرى ذبح هؤلاء الأوروبيين والتعامل معهم بقسوة بالغة عندما دخلوا هذه الأماكن. على الجانب الآخر، وبلا أي دوافع، أنا على قناعة أنه لولا استدعاء العسكريين لاتتهت مظاهرة الحادي عشر من يونية إلى ما لا يقل عن مذبحة مخيفة. والأوروبيون مدينون بفضل المحافظة على حياتهم إلى العسكر المجندين". وهذا هو جورج بيلافاشي Pilavachi (المرفق رقم ٥ في العدد رقم ٢، صفحة ٢، مصر، العدد ٢١) يقول: "لقد لعبت عناصر الشرطة دورا صريحا وعلنيًا لمصلحة العرب، واقتادت الكثيرين من الضحايا إلى مركز الشرطة وأنزلوهم من عرباتهم وقتلوهم بالحراب". وهذا هو ستيفان رالي Ralli (الكتاب الأزرق، مصر، العدد ٢٠) موحد أو بدأ عند الساعة الثالثة، وقامت الشرطة بالنصيب فقط: اضطراب الشارع حدث أو بدأ عند الساعة الثالثة، وقامت الشرطة بالنصيب فقط: اضطراب الشارع حدث أو بدأ عند الساعة الثالثة، وقامت الشرطة بالنصيب في نهاية المطاف إرسال كتيبة من الجنود توقف ذلك الاضطراب، في الوقت الذي كان بوسع السلطات إخماد ذلك الاضطراب، في خمس عشرة دقيقة لمو أرادت السلطات ذلك".

ملاحظة مهمة: بالإشارة إلى هذه الملاحظة، يجب ألا يغيب عنا أن سليمان سامى، قائد القوات النظامية، لم يجر استدعاؤه إلا في ساعة متأخرة من فترة العصر.

يقول السيد جروسجين (مصر، العدد ١٦ مسفحة ١٠): "أشار الجرحي في المستشفيات إلى مشاركة "المستحفظين" للدهماء، وقد نجمت جراح عدد كبير مسن الجرحي عن الحراب الشبيهة بالسيوف". وهذا هو هانيبال سكوجناميليو Annbale الجرحي عن الحراب الشبيهة بالسيوف". وهذا هو هانيبال سكوجناميليو Scognamiglio السكندري. (مصر، العدد ١٦، صفحة ١٦) يقول: "الرجال الكرام الثلاثة الذين قتلوا، وهم على سبيل الحصر الدكتور ريبتون وربيتون الهريئا المحصر الدكتور ريبتون أوروبينا أيجريتا Senor Aligretta ، وفون روب وبا Von Rupp، إضافة إلى أربعين أوروبينا أخرين، التجأوا إلى الضبطية (مركز الشرطة الرئيسي)، أو منزل الحسرس، فسي

حراسة المستحفظين. في المساء التالي، قصدت المستشفى الأوروبي علني أجد صديقي سينور فان روب Sinor Van Rupp. سألنى جنود الحراسة في البداية عما إذا كانت لديَّ الشجاعة التي تمكنني من الدخول، لكني ما إن دخلت المستشفى، وكان الوقت متأخرا، وأمام منظر ذلك العدد الكبير من القتلى حتى تراجعت شمذ ذهبت إلى المستشفى في اليوم التالى، لأرى أكثر من ستين قتيلا، كلهم عراة تماما وأجسامهم مغطاة بالجراح الناجمة عن الحراب والنبابيت. لقد قام عساكر البلوك بجرح الأوروبيين، وكانوا ينظرون نظرة فرح وسرور إلى الأوروبيين النين النين جرحه العرب". (مصر، العدد ١٦).

و هذا هو روبرت جيجلو Giglio، أحد الرعايا البريطانيين، والسيد جوزيف ليفي Levy من شركة بيسو Piso. في مقاطعة مانشستر، والسيد فيفانتي Vivanti من شركة إس. فيفانتي وأو لاده في مانشستر ، كل هؤ لاء أبلغوا القائم بعمل القنصل البريطاني في ليجهورن أن" الدهماء من الوطنيين شاركوا في المذبحة" ونجد ما يلى على الصفحة نفسها، وهو عبارة عن أقوال العقيد - وهو ضابط أوروبي شهير رفيع المقام، وقد أدلى بهذه الأقوال في تريسستي Trieste في وازيسس التسامن والعشرين من يونية: "مواطن محترم، يدعى وازيس بك Wazes، يسكن في الطابق الأول من المنزل المقابل لمبنى مسئول الشرطة، أعلن في وجود محافظ المدينة وفي حضرته، والعديد من كبار المسئولين في البلد، أنه شاهد ورأى بعينيه النبابيت وهي يجرى توزيعها وتناولها من النوافذ بواسطة الدهماء. حدث ذلك في حيى الإفرنج، وفي الوقت الذي كان الغوغاء والدهماء يقومون فيه بالهجوم على شارع دى سير، ميدان دى لابى، من ناحيتين مختلفتين ومنعزلتين. شاهد بعد ذلك هـو وزوجته وخدمه ثلاث عشرة جنة أوروبية كانت قد لجات إلى مقر مسئول الشرطة، شاهدوا هذه الجئث وهي مشوهة ومهشمة في اتجاه البحر". وهذا هو السيد إدوين باربر يقول (في صفحة ١٧): "في أثناء هذه المحادثة القصيرة اندفع عدد كبير من العرب قادمين من الأحياء كلها، وجرى تزويدهم بالهراوات النسي كانت تلقى عليهم من منزل عربي مرتفع بالقرب من الضبطية". ويردف الرجل قائلا: "بعد إغلاق الباب، صعدت إلى الدور العلوى ورأيت أوروبيين عديدين

مقتولين في الشارع، وكانت الشرطة تساعد القتلة في فعلتهم هذه". أكثر من ذلك، "أن رجال الشرطة كانوا يخبئون نصيبهم من الغنائم خلف البراميل وتحت أغطية الصرف الصحى في بعض الأحيان نظرًا لأنهم لم تكن لهم جيوب". وها هو جسون دالاس John Wallace (صفحة ١٧) يقول: "وصل جنود الدرك في ذلك الوقت، وكان عددهم يقدر بحوالى ثلاثين أو أربعين رجلاً، بدأوا يفتحون نيران بنادقهم بلا أى سبب محدد. شاهدوا الأوروبيين وهم يُقْتَلُون تحت أقدامهم ولم يفعلوا شيئًا من أجل تخليصهم". يضاف إلى ذلك: "شاهدت العديد من جنود الدرك وهم يمرون محملين بالبضائع المسروقة. وعندما وصلت القوات النظامية بدا الأمن والنظام مستتبا على الفور". وفي شهادة سينور فيرنوني Senor Vernoni (راجع الكتاب الأزرق، مصر، العدد١٦، صفحة ١٩): بعد فترة وجيزة شاهدت عربات عدة محملة برجال الدرك (جنود يرتدون زيا أزرق اللون) يأتون من اتجاه الـشرطة الرئيسي، وكلهم ينظرون في اتجاه النوافذ، التي صوبوا بنادقهم إليها، ويصيحون في العرب وهم يقولون: "تشجعوا، اضربوهم" (مصر، العددة، صفحة، ١، المرفق؛ في العدد؛) وهذا هو السيد ستونتون Staunton، صراف الباخرة انفنسسبل Invencible يقول: "في أثناء الهجوم المشار إليه، كان مسئولو الشرطة والمسئولون المدنيون يبدون غير مبالين، ولم يتخذوا أية خطوة لحماية المسيحيين أو السيطرة على الغوغاء والدهماء، ولم نر أية قوات نظامية في الشارع في ذلك الوقت".

فيما يتعلق بتصرف الجنود نجد أن الأدميرال السيد بوشامب سيمور يكتب إلى مقر الأسطول والأدميرالية البحرية في مصر (الكتاب الأزرق، مصر، العدد ١١، الصفحة ١٠٨) يقول: "كان الاضطراب مستمرا طوال ساعتين أو تسلات ساعات قبل أن يجرى استعداد الحامية بالسلاح، وجرى على الفور إخلاء الشوارع على وجه السرعة، وجرى الحفاظ على الأمن والنظام طوال الجزء المتبقى من الليل". وهذا هو السيد كالفرت Calvert، نائب القنصلية بعد أن خرج كوكسون من القاهرة (مصر، العدد ١١، الصفحة ٣٩، العدد ٩٧) في الثاني عشر من يونية يقول: "لم تتدخل الشرطة لحماية الأوروبيين. لقد جاءت القوات لاستعادة النظام". وفي (الكتاب الأزرق، مصر، العدد رقمه ١٧،

الصفحة ؟٢، المرفق الثالث، في العدد ٢) نجد كالفرت يكتب في اليوم نفسه: "الجنود تصرفوا تصرفا حسنا ولم ينضموا إلى جانب الدهماء". وفي البرقية نفسها: "لقد سلب الدهماء ونهبوا المنازل والدكاكين وقد تجدد القتال بعد أن أبرقت لك، وكان ذلك في حي من الأحياء الدنيا في المدينة، لكن آلايًا من الخيالة قام بتفريق المتظاهرين. المدينة تبدو حاليا هادنة تماما" في الإعلان الصادر للسكان الأوروبيين، والذي وقع عليه وأصدره القناصل الأوروبيون كلهم، بعد الاجتماع الذي عقدوه في منزل المحافظ في الثاني عشر من يونية نجد الجملة التالية: "اندلعت بالأمس في الإسكندرية اضطرابات خطيرة، أعاد الجيش المصرى النظام من جديد، ورؤساء الجيش يبلون بلاء حسنا في الحفاظ على الأمن والنظام. ونحن نثق بالجيش المصرى".

طابع المظاهرة سابق التنظيم - (مصر، العدد ١٦، الـصفحة، المرفق شك، هذا العمل جرى التحضير له مسبقا، وهناك بعض الدلائل التي لا تسترعي الانتباه في ذلك الوقت، ومنه أنه في صباح يوم السبت، وعندما كنت أغادر منزلي أبلغني أحد باعة الخضر اوات في الشارع وطلب مني أن أشترى وآكل لأن المسيحيين سيجرى ذبحهم صباح الغد. اكتشفت فيما بعد أن هذا الكلام قيل لعدد كبير من الناس الذين لم يعيروا هذا الكلام بالا أو اهتماما. (في المرفق ٤، في العدد ٢) كذلك نجد السيد هيوات يقول: "من واقع المعلومات التي وصلتني مسن مصادر مختلفة أجدني على قناعة أن إضر اب اليوم الحادي عشر من يونيــة كــان نتاجا لخطة سابقة التجهيز والإعداد". (في المرفق ٥ من العدد ٢) يقول السيد ألكسندر فيز: "في ضوء المعلومات التي وصلتني بعد ذلك، تكونيت ليدي فكسرة قاطعة مفادها أن هذا الاضطراب كان مدبرًا، وبدأ في وقت واحد في أحياء عدة. (في المرفق ٥، من العدد ٢ في الصفحة السادسة، مصر عدد رقم ١٦) نجد كذلك السيد جورج بلافاتشي يقول: 'الخناقة المفتعلة يوم الأحد مع المالطي، والتي جري تدبيرها بطريقة متقنة من قبل الشرطة، هي التي أسفرت عن مشاهد القتل والاغتيال الوحشية التي كنا فيها شهود عيان على الضحايا. حقيقة أن الاضــطراب

بدأ في ثلاثة أماكن مختلفة تثبت أن هذا الأمر كان مدبرا من قبل". وهذا فيليبو ليس يقول: "في الثامن من يونية كنت في السوق عند الساعة الرابعة والنصف تقريبا. وقد رأيت كثيرًا من البدو الذين كانوا يحملون البنادق، وكانوا يتركون تلك البنادق في مستودعات للتحفظ عليها هناك. في اليوم التالي كنت جالسًا في مقهى، واقترب منى أعرابي واحد من أصدقائي، لينبهني إلى التحرز والاحتراس، لأن العرب سيقتلون المسيحيين، إما اليوم أو في اليوم التالي". وهذا هو اللورد جرانفل يقول: (مصر، العدد ١٦، الصفحة ٧، العدد ٣) "أبلغني السيد سينادينو أحد أعضاء الشركة المصرفية اليونانية في الإسكندرية، أن لديه الأسباب التي تجعله يصدق أن الاضطراب الأخير في الإسكندرية جرى تنبيره والتخطيط له بصورة مسبقة". وهذا مبشر أمريكي ورد اسمه في الرسالة نفسها يقول: 'لقد بلّغنا أشخاص كثيرون أن الاضطراب بدأ في تزامن واحد في أجزاء نائية متباينة من المدينة، ولذلك فهم يعتقدون أن هذا الاضطراب مدبر". وهذا هو الدكتور جويس (مصر، العدد ٤، عام ١٨٨٣، المرفق ٣ في العدد ٤) أنا لا أرى أن الاضطراب أو بالأحرى المذبحة كانت مدبرة فقط وإنما جرى تنفيذها بمهارة فانقة، وأن هؤلاء الذين شاركوا فيها كانوا يستهدفون السلب والنهب، واقع الأمر أنهم كانوا يقومون بالعمليتين في أن واحد". في (المرفق ٤ من العدد٤) كذلك نجد السيد ستونتون يقول: "عندما نزلنا الى الير وفي أثناء تجو النا في المدينة وجدت الناس في الشوارع والطرقات المؤدية إلى الحدائق العامة هادئين تماما ومسالمين. وعندما بلغنا بعد ذلك بثلاث ساعات الإنذار بالاضطراب، وعندما رأينا فئات المواطنين المسلحين جميعهم بالهراوات والسكاكين، أراني أقطع أن ذلك الاضطراب كسان مدبرًا". وهدذا هو السيد جروسجين، على الرغم من تصرفه طبقا للأوامر والتعليمات السريعة التي تلقاها من اللورد جرانفيل، والتي تقضى بأن يقوم بجمع الدلائل والشهادات النسي تــشوه سمعة عرابي باشا إن أمكن باعتباره هو مدبر ذلك الاضطراب (مصر، العدد ؟ من عام ١٨٨٣، الصفحة ٧٣ والصفحة ٨٧)، وبينما كان يحاول إثبات الطابع المدبر للاضطراب، يجد نفسه يفشل في الربط بين عرابي والاضطراب. وفيما يتعلق بتصريح الرجل الذي يقول فيه: "لقد حددت رحيل حسن موسى العقاد عن

القاهرة بالساعة السادسة صباحًا، من الحادى عشر من يونية، على أن يكون ذلك من محطة القاهرة: سافر الرجل في عربة من عربات الدرجة الأولى إلى الإسكندرية مصحوبًا بالسيد جون نينيه الجنوى (\*) Genoese، ليصلا إلى الإسكندرية بعد الظهر بوقت قصير"، وقد أثبت جون نينيه أن ذلك لم يكن حقيقيا. وهذا مهم للغاية، نظرًا لأن السيد جروسجين (المرفق ۱، العدد ۹۲، مصر، العدد ۶ من عام ١٨٨٣، الصفحة ۹۲) يقول: "أرى أن همزة الوصل بين سيد بك قنديل وعرابي هو حسن موسى العقاد". (في مصر، العدد ۲، البرقية، العدد ۳ الصفحة ۹) ونجد أن الكونت دلًا سالا، ياور الخديو المفوضية البريطانية في برلين أنه سبق أن أبلغ الكونت هاتز فلدت المادئون قوات الدرك شاركت في ذلك الهجوم.

تصرفات المحافظ عمر لطفى فى يوم الاضطراب: الدلائل على تصرفات هذا الرجل وسلوكه جد قليلة فى الكتب الزرقاء، وهذا يمكن تفسيره بالحقيقة التى مفادها أن جهود الحكومة الإنجليزية بعد الاضطراب كانت تستهدف اتهام عرابى ماشا وتشويه سمعته، وعندما فشل هذا الهدف، لم يكن هناك قلق أو اهتمام بالكشف عن الفاعل الحقيقى، فى الكتاب الأزرق (مصر، العدد ٢١، الصفحة ١١) وبالتحديد فى الشهادتين الخطيتين المقدمتين من اللورد جرانفيل إلى السير إدوارد ماليت (الرسالة رقم ٣)، والمقدمتين أصلاً من السيد لويجى أونوفريوه Daolo أونوفريو، اللذين وصلا مؤخرا من الإسكندرية، واللذين يقيمان والسيد باولو Paolo أونوفريو، اللذين وصلا مؤخرا من الإسكندرية، واللذين يقيمان عليهم الأحد المصادف الحادى عشر من يونية الماضي، وعند الساعة الثانية والنصف عصرا، كنت فى منزلى فى الإسكندرية، وسمعت صراخا عاليا فى والنصف عصرا، كنت فى منزلى فى الإسكندرية، وسمعت صراخا عاليا فى الشارع، وعندما نظرت من النافذة، رأيت السيد كوكسون، القنصل الإنجليزي، وقد راح الدهماء العرب يهجمون عليهم. كان الجنود يشاركون أيضا فى عملية الهجوم، وضربوا هولاء الرجال الأفاضل

<sup>(\*)</sup> نسبة إلى مدينة جنوة في ايطاليا. (المترجم)

بمؤخرات بنادقهم. كان عمر لطفي، محافظ الإسكندرية، موجودًا، لكن الرجل لـم يحاول حماية أي من هؤلاء الأوروبيين الأفاضك، ولم يحاول أيصنا تفريق المتظاهرين. رأيت أيضًا العرب والجنود وهم يضربون الـسنيور كـــاربي Senor Carpi، والسنيور ماكفالي Macvali، والقنصل الإيطالي، والسنيور د. ، والقنصل النمساوي. هؤلاء الرجال الأفاضل أصيبوا بجراح خطيرة، وبخاصمة المسنيور كاربي Carpi. "الشهادتين الخطيتين متماثلتين. في (صفحة ٩، من مصر، عدد ١٦) نجد السيد جروسجين المكلف من قبل اللورد جرانفيل بجمع الأدلة المُـشُوِّهة لسمعة عرابي باشا يقول: "أعتقد أن لدى ملحوظة على ثلك الأدلة، لكن مسسرح الأحداث لم يتم الوصول إليه في الوقت المناسب. ونحن تراودنا شكوك قوية بــشأن الالتماس المقدم للقناصل بالذهاب إلى قسم اللبان Caracol Liban عصر الحادي عشر من يونية، وأن ذلك الالتماس أو الطلب لم يكن صادرًا مطلقًا عن المحافظ عمر باشا لطفى. انطباعي الحالي، هو أن الطلبات، وبخاصة أنها كانت شفاهية، جرى إرسالها لاستدراج القناصل إلى الدهماء"، وعلى المستوى الأدنى من ذلك كانت هناك "فترات زمنية طويلة بين تسليم الرسائل، لا تستوجيها المسافات التسي كانت تفصل القنصليات بعضها عن بعض، الأمر الذي يوحي بتخطيط مدبر يجعل القناصل يصلون فرادى إلى المكان الذي تكثر فيه أعداد الدهماء. وصل القنصل الفرنسي في البداية، ومن بعده القنصل الإيطالي، وربما القنصل اليوناني بعد ذلك، والقنصل الألماني، ثم أخيرًا القنصل الإنجليزي". وقد سجل السيد كوكسون، في الرسالة التي أرسلها إلى السير إدوارد ماليت (المرفق ١ من العدد ٢٢، مصر، ١٧ في عام ١٨٨٢) ما يلي: "بعد ذلك بنصف ساعة فقط. استَدعيت من قبل الشرطة المحلية إلى قسم اللبان (أحد مراكز الشرطة) الذي حدث فيه اضطراب بين السكان العرب وبعض المالطيين في المنطقة المجاورة.. وعدت إلى هذه القنصلية عند الساعة الثالثة والنصف عصرًا، ثم خرجت بعد ذلك على الفور عندما وجدت رسولًا جاء لاستدعائي، أنا وباقى القناصل الآخرين، لحضور اجتماع فـــى مركـــز شرطة قسم اللبان". يبدو أنه كان هناك في ذلك الوقت مؤامرة لتصليل القناصل وخداعهم والدس بينهم وبين الدهماء، وبذلك نجد أن وجود موقف عمر لطفي، في

ظل الأدلة المؤكدة السابقة، في أثناء الهجوم على القناصل، يثير فرضية مفادها أن عمر لطفي كان طرفًا في تلك المؤامرة. وبالإمكان إثبات أن عمر لطفي لم يستدع العسكريين مطلقًا إلا بعد بدء الاضطراب بفترة طويلة، وأن الرجل أرسل رسالة شفاهية وليست مكتوبة لسليمان سامي، يطلب منه الحضور ومعه كتيبة بلا سلاح إلى داخل المدينة. ويمكن الوقوف على رأى سليمان سامى، في سلوك عمر لطفي في البيان المطبوع الصادر الصادر عن السيد جون نينيه. كان سليمان سامي هو و إخوانه القادة يعرفون أن عرابي باشا، بصفته وزيرا للحربية، ورئيسا للجيش المصرى، كان قد تعهد بالمحافظة على النظام والأمن العام، وأن هذا التعهد ثبت عدم جدواه، وساءت سمعة الجيش المصرى، نتيجة لوقوع تلك المذبحة. العلم بتعهد عرابي تؤكده الرسالة التي أرسلها كوكسون إلى السير إدوارد ماليت (مصر، العدد ١١، من عام ١٨٨٢، المرفق ٤ من العدد ١٢٦)، بتاريخ السادس من يونية ويقول فيها: "الحاقا لرسالتي المؤرخة اليوم الثاني من الشهر الجاري، يسرني ابلاغكم أن الهدوء يخيم على المدينة. الإعلان الصادر عن عرابي والذي عرفته من خلك رسالتكم المؤرخة اليوم الثاني من الشهر الجارى، والذي تعهد عرابي بمقتضاه بالمحافظة بمسئوليته عن الأمن العام وعن سلامة الأوروبيين، ساعد إلى حد بعيد في تهدئة مخاوف الناس". ويتجلى غضب سليمان سامي وإخوانه العقداء من تصرف وسلوك المحافظ في الحادي عشر من يونية، في الرسالة التي أرسلها كوكسون إلى السير إدوارد ماليت (العدد ١٧، ١٨٨٢، المرفق ١ مــن العـــدد ٢٣ صفحة ٢٣) يكتب كوكسون قائلاً: "إنه أبلغ أن اضطرابًا خطيرًا وقع بين المحافظ وقادة الكتائب، وإن سيادة المحافظ اختلف معهم، وإنهم نعتبوه بأعنف المفردات بخيانته لدينه ورفضوا إطاعة أوامره". كان القادة يعلمون حق العلم أن ذهاب تعهد عرابي أدراج الرياح يعني التعجيل بالتدخل الأوروبي، كما يعني أيضًا الإضسرار بالقضية الوطنية المصرية إضرارًا كبيرًا.

يتضح قلق عرابى على تبرئة الجيش المصرى من شكوك المشاركة أو التواطؤ فى تلك المذابح فى التعليمات التى أصدرها عرابى ليعقوب سامى، الذى عينه عرابى خصيصنا للعمل فى لجنة التحقيق، التى شكلتها الحكومة المصرية

عقب الاضطراب مباشرة، والتي يقول فيها: "أنت لست جاهلاً بأهمية المكان البذي تشغله في الوضع الراهن فيما يتعلق بلجنة التحقيق، لأنك كما تعرف فإن أعضاء هذه اللجنة ليسوا من أولئك الذين يهمهم أو يعنيهم شرف الجيش أو الأمـة. وهـذا يحتم عليك اتخاذ كل الاجراءات الاحتياطية الممكنة في أثناء سير التحقيق وأن تعمل على اكتشاف السبب الحقيقي لذلك الإضطراب". يزاد علي ذلك، أن قلق عرابي باشا لمنع القاء المزيد من اللوم وتشويه سمعة الجيش المصرى وعلي الضمانات التي قطعها الرجل على نفسه، نجد ذلك في الرسالة التي أرسلها السيد هوري، ترجمان القنصلية البريطانية في الإسكندرية، المؤرخة اليوم الثاني عــشر من يونية (المرفق ٤، العدد ٢٢، مصر، العدد ١٧) والتي يقول فيهسا: "لقد بذل القناصل أقصى ما في وسعهم لتحقيق ذلك الهدف، ووعدوا بالزام رعايهاهم بعدم فتح النار على الناس، وعلى القوات، كما تعهد الضباط بالمحافظة على الهدوء والأمن العام، وأعلنوا عن مسئوليتهم عن سلامة حياة الأوروبيين. وكان يعقوب باشا، وكيل وزارة الحربية، قد تحدث إلى القادة ليقول لهم: "طالما بقيت قطرة واحدة من الدم في عروقكم فإنكم ستحمون وتدافعون عن القناصل هم ورعاياهم، ورد القادة على ذلك ردا إيجابيا.. ثم سأل المحافظ بعد ذلك الضباط المصريون عن مدى التزامهم بتحقيق السلامة والمحافظة على النظام العام في المدينة وردوا جميعهم ردا إيجابيا أيضا... كان القناصل يعلقون الأهمية الكبرى على قدرة الجنود على منع تجمهر المواطنين في الأحياء الأوروبية، كما تعهد الضباط المصريون العظام بنشر الجنود عند أي تجمهر للمواطنين في الأحياء الأوروبيــة". يجــب ألا يغيب عنا أنه اعتبارًا من يوم اجتماع الضباط بعد أن وضعت الإسكندرية تحبت حماية الجيش المصرى، وإلى أن ضربت الإسكندرية بالقناب لـم تحدث أيـة اضطرابات من أي نوع كان، ولم تحدث أية مذابح مطلقًا.

فيما يتعلق بسلوك وتصرفات عمر لطفى، يجب ألا ننسى تحت أى ظرف من الظروف، أن عمر لطفى باعتباره محافظا مدنيا للإسكندرية، تخضع لأوامره وسلطته كل من الشرطة وقوة "المستحفظين" فى المدينة، يعد هو المسئول الأول عن الأمن والنظام فيها، ويجب ألا يغيب عنا أن الرجل فى ذلك الوقت كان تحت

إمرة الخديو بصفة خاصة، وأن الخديو في ذلك الوقت لم يكن قد عُين وزيرًا للداخلية، الأمر الذي جعل الخديو يتصرف هو نفسه من منطلق كونه وزيرًا للداخلية، ولذلك أصدر توجيهات لمديرى الوجه القبلي والوجه البحرى، بأنه يتعبين عليهم إحالة المسائل والموضوعات المهمة، التي يتعسين عرضها على وزيــر الداخلية، إلى مجلسه (الخديو) الخاص. في الكتاب الأزرق (مصر، العدد ٨، صفحة ٤٠، رسالة رقم ٩٠. نجد الـسيد / إدوارد ماليـت يكتـب للإيـرل Earl جرانفيل) قد لا يكون من الضروري أن نضيف أن عرابيا باشا، باعتباره وزيــرا للحربية والبحرية، لم تكن له سلطة على عمر لطفي، محافظ الإسكندرية المدني، وقد أثبت البيان المرفق الخاص بالسيد جون نينيه أن عرابيا باشا لـم يتلقى أيـة معلومات استخبار اتية عن الاضطراب إلا بعد الساعة الرابعة من عصر الحادي عشر من يونية، يضاف إلى ذلك أن مكاتب التلغراف في كل من القاهرة والإسكندرية كانت محجوزة لاستخدام الخديو وعمر لطفى وحدهما. يزاد على ذلك أن تصرفات عمر لطفي، اعتبارًا من يوم المذبحة إلى يومنا هذا لم تجر بشأنها أية تحقيقات أو مساءلات عامة، لا عن طريق الحكومية المصرية أو الحكومية البريطانية، لكن الخديو عين عمر لطفي وزيرا للحربية مكان أحمد عرابي باشا في السادس والعشرين من يوليو التالي. (راجع الكتاب الأزرق، مــصر، العــدد ١٧، صفحة ٢٢٣، الرسالة رقم ٤٤٦).

كان سعيد بك قنديل، رئيس الشرطة، الذى تجرى محاكمته الآن، كان في بيته يوم اندلاع الاضطراب، وطوال الأيام التى تلت ذلك، مدعيًا المرض، لكن حسن بك صادق، نائب رئيس الشرطة، والذى كان قائمًا بعمل سعيد بـك قنديل، والذى يقول عنه السيد كارترايت Cartwright (فى الكتاب الأزرق، مصر، العدد ١٧، الرسالة رقم ٣١، صفحة ٣٥) أنه كان ينتمى إلى الحزب العسكرى، وانتقد أنه لم يجر توقيفه بسبب سلوكه وتصرفه فى عملية الاضطراب، وأنه جرى تعيينه اعتبارًا من ذلك اليوم فى منصب عسكرى مهم فى السودان جزاء له على سلوكه وتصرفه فى الحادى عشر من يونة، وجرى إبعاد الرجل حتى لا يطوله التحقيق بأى صورة.

ونحن عندما نتدبر المذكرة السابقة التي جمعناها من الكتب الزرقاء يجب أن يترسنّخ في أذهاننا أن الرسائل كلها التي كتبت والشهادات كلها التي جرى جمعها في الكتب الزرقاء، إنما جرى تدوينها وجمعها في ظل اعتقاد مفاده أن المذابح كانت من عمل أحمد عرابي هو والحزب الوطني، والرغبة في إدانة هذا الرجل ونسب هذه الاتهامات إليه.

وتأكيد ذلك يتطلب منا اقتباس ما قاله اللورد جرانفيل، في الرسالة التي أرسلها إلى السير إدوارد ماليت (مصر، العدد ١٥، والعدد ٣، صفحة ٧): "يتعين على أن أطلب منك اتخاذ الخطوات اللازمة لدعم هذه الشهادة، وبخاصة ذلك الجزء منها الذي له علاقة بسلوك وتصرفات عبد الله النديم ووكلاء عرابي وعن علاقة قديل بعرابي". وهذا توجيه سافر ومؤكد، ويثبت بلا أدنى شك أن ضرورة اكتشاف الفاعل الحقيقي لما حدث في الإسكندرية، كانت في ذهن اللورد جرانفيل أقل بكثير من رغبته في إلصاق التهمة بعرابي باشا.

ومع ذلك، يمكن الوقوف على نجاح هذه المحاولة من الحقيقة التى مفادها أن التهمة الرابعة الواردة فى عريضة الدعوى المقامة على كل من عرابى، ومحمود سامى، وطلبة، ومحمود فهمى، وعمر رحمى، وسعيد قنديل والتى تقول: "إنهم حرّضوا الناس على الحرب الأهلية، وعلى القيام بأعمال التدمير، والمذابح، والسلب والنيب على أرض مصرية" عن هذه التهمة نجد أن السير شارلز ولسون يكتب (فى الكتب الزرقاء، مصر، العدد ١، من عام ١٨٨٣، الرسالة رقم ٥٤، المرفق، صفحة ٨٢): "لا بد من التعبير عن اعتقادى الذى مفاده أنه فى ظلل الشهادة القائمة حاليا، لا يمكن لأية محكمة عسكرية إنجليزية أن تربط بين المسجونين، باستثناء طلبة، وسعيد قنديل، وبين أية جريمة من الجرائم الكبرى اللهم باستثناء المشاركة فى تمرد عسكرى على الخديو".

يزاد على ذلك أن السير شارلز ولسون (فى مصر، العدد ٥، من عام ١٨٨٣، الرسالة ٤١، المرفق، صفحة ٦١) يقول: "يبدو أن الادعاء مبنى على على نظرية أن أحداثًا بعينها مثل المجزرة التى وقعت فى الحادى عشر من يونية،

كان لا يمكن أن تحدث إلا بعد صدور الأوامر لهم من عرابى، وهذا بحد ذاته يعد دليلاً كافيًا أنه أمرهم بذلك. على الجانب الآخر، كان بالإمكان إقامة دفاع جيد وعادل من الشهادة التى أُخِذت من الادعاء، دون دعوة الشهود للإدلاء بسشهاداتهم، ودون استجواب.

والواضح أن الحكومة الإنجليزية أقلعت عن فكرة التدبير المسبق والمذابح المتعمدة من منطلق استحالة فرض علاقة عرابى بالحادث على الحكومة. الجملة الأخيرة مليئة بالاحتمالات ولذلك فأنا ألفت الانتباه إلى تلك الجملة. ونجد السير شارلز ولسون يكتب في مفقرة أخرى من الرسالة نفسها، الم تكن هناك دلائل على علاقة أو صلة عرابى بالمذبحة التي جرت في الإسكندرية في الحادي عشر من يونية، وأن هناك شك في مسألة العمد والإصرار على إقامة منبحة للأوروبيين".

الحقيقة التى مفادها أنه لم يجر تبادل البرقيات أو الرسائل بين المحافظ عمر لطفى والخديو من ناحية، وبين الخديو والسير إدوارد ماليت من ناحية ثانية، أو بين الأدميرال والسير إدوارد ماليت والقنصل الإنجليزى من ناحية ثالثة، والتى كان يتعين استمرارها طوال فترة الاضطراب، هذه الحقيقة تدور من حولها شكوك كثيرة وتحتاج إلى تفسير.

وهنا نجد أن الأذهان المحايدة تتفق على أن المقتطفات سالفة المذكر والمأخوذة عن الكتب الزرقاء، والتى استبعد منها كل ما يتصل بالخديو، وعمر لطفى، والسلطات المدنية (بما يتفق والآداب العامة)، توضح أن هناك مسائل تقتضى إقامة دعوى ظاهرة الوجاهة على هؤلاء الأشخاص، وأن هذه المدعوى بحاجة إلى التنفيذ وإلى بحث دقيق.

بيان السيد جون نينيه عن الأحداث التي وقعت في الإسكندرية، فـي يونيـو عام ١٨٨٣، مُوقِّعة منه في ٣٠ يناير عام ١٨٨٣

كنت في الإسكندرية عندما وصل إليها درويش يـوم الأربعـاء المـصادف السابع من يونية من عام ١٨٨٢. رأيت الرجل على رصيف المينـاء وهـو فـــي

طريقه إلى رأس التين وفى صحبته ذو الفقار باشا (مندوب الخديو، وهـو يونـانى مسلم ومن أنصار سعيد باشا) ويعقوب باشا (مندوب عرابى، وهو شركـسى لكنـه رجل أمين) ومعهما الشيخ أسعد وعمر لطفى (محافظ الإسكندرية).

فى فترة العصر قام العلماء، وبعض الأعيان والمسئولين بزيارة درويس، الذى استقبلهم استقبالا فاترًا. كما جاء لزيارة الرجل أيضا القنصلان: السيد كوكسون والسيد م. كليكوسكى Kleckowski، وكان الائتان يرتديان الملابس المدنية كما جاء أيضا كل من الأدميرال الفرنسى والأدميرال الإنجليزى بزيهما الرسمى، كنت حاضرًا عندما جرى استقبال السيد كوكسون. وذكر كوكسون درويش باشا أن الأدميرال سيمور هو نفسه الذى تولى القيادة فى دولسجنو Dulcigno، الأمر الذى جعل درويش باشا يبتسم دون أن يرد على الكلام. بعد انصراف القنصلين قدة الأعيان لدرويش باشا التماسا عرضوا فيه مظالم الأمة المصرية، واشتكوا من وجود الأسطول، وأعربوا عن رغبتهم فى الحكم الذاتى، ودخل درويش باشا مع الأعيان فى حوار طويل حول هذا الموضوع ووعدهم بانصراف الأسطول خلال وقت قصير. لم أكن حاضرًا فى ذلك لكنى سمعت عنه من صديقىً الغريانى والنديم وقت قصير. لم أكن حاضرًا فى ذلك لكنى سمعت عنه من صديقىً الغريانى والنديم اللذين كانا حاضرين. وكان الشيخ الهجرسى حاضرًا أيضنًا. وكان النديم فى ذلك الوقت دائم التردد على الإسكندرية والقاهرة. وعلى حد علمى لم يكن العقاد موجودًا فى الإسكندرية الإعلام.

فى صبيحة اليوم التالى المصادف لليوم الثامن سافر درويش باشا إلى القاهرة وفى طريقه إلى المحطة، تبعه جمهور كبير من الناس وهم يصيحون تبرما مسن السلطان والأسطول. وعلى رصيف المحطة اعترض ذو الفقار هو وبقية ضباط الخديو على دخول يعقوب باشا إلى عربة درويش باشا، لكن درويش أمسك يعقوب من كتفه وجعله يدخل العربة لكى يصبح الأربعة التالية أسماؤهم داخل العربة: درويش، وأسعد، وذو الفقار، ويعقوب. نجح النديم فى الانتقال ضمن المسكرتيرين والخدم فى القطار نفسه. وفى دمنهور، وطنطا، وكفر الزيات، كانت الوفود تحتج على ولاء هؤلاء للسلطان. ويرجح أن ذلك كان بناء على خطة مدبرة.

سمعت التفاصيل التالية من عرابى ومن أولئك الذين جاءوا من طرفه، وأعتقد أن هذه التفاصيل صحيحة: جرى استقبال درويش باشا فى المحطة بواسطة القوات والمسئولين، لكن لم يكن أحد من الوزارة الوطنية فى استقباله. لم يكن هناك انفعال أو إثارة محددة بين الجماهير، واتجه درويش باشا إلى قصر عابدين. لم يستقبل درويش باشا أحدًا فى ذلك اليوم، ولم يستقبل أحدًا سوى الخديو وأهل بيت فى عابدين، وأمضى درويش الليل فى قصر النوسة Nausa، الذى كان قد أعد لاستقبال الرجل. فى تلك الميلة، أو فى صبيحة اليوم التالى سمعت أن الخديو أرسل أحد الأغوات، قام بعمل الترتيبات اللازمة، من خلال أحد السكرتيرين، من أجل حصول درويش باشا على مبلغ ٠٠٠٠ جنيه إنجليزى فور تدبير هذا المبلغ، وبذلك يكون الخديو قد ضم درويش إلى جانبه، لأن درويش كانت لديه تعليمات وبذلك يكون الخديو قد ضم درويش إلى جانبه، لأن درويش كانت لديه تعليمات وبذلك يكون الخديو قد ضم درويش إلى جانبه، لأن درويش كانت لديه تعليمات

أمضى درويش باشا يوم الجمعة فى زيارة المساجد والصلاة. فى واحد مسن تلك المساجد قدم العلماء التماسا إلى درويش باشا، وفى فترة العصر، وعندما جاء العلماء للسلام عليه والتعبير عن مطالبهم، مثلما حدث فى الإسكندرية، تصرف مع العلماء بطريقة وقحة، وقال لهم: إنه جاء ليتكلم لا ليتكلم الناس إليه. وقد أدى ذلك إلى إثارة المشاعر فى المدينة، وجرى إرسال مبعوثين فى قطارات المساء إلى سائر أنحاء البلاد ليقولوا للناس أن درويش باشا شخص لا يمكن الوثوق به.

أرسل درويش باشا في طلب عرابي يوم السبت ومعه محمود سامي. واستقبل الرجلين استقبالاً اتسم بالتأدب الظاهري وأجلسهما إلى جواره وشرح لهما الموقف. وقد وصف لي عرابي ذلك الشرح على النحو التالى: "نحن هنا جميعًا إخوان، أبناء السلطان، وأنا بلحيتي البيضاء يمكن أن أكون أبًا لكما، ونحن لدينا هدف واحد، هو معارضة الغير Ghiaours ورحيل الأسطول، الذي يعد عارًا على السلطان وتهديدًا لمصر" – وإنهم جميعًا يتعين عليهم العمل سويا لتحقيق هذا الهدف، وبخاصة عرابي هو والوزارة لكي يكشفوا ويثبتوا حماسهم وحرصهم على سيدهم، وأن ذلك يمكن أن يحدث على أفضل نحو ممكن عن طريق تنازلهما عن

سلطتهما العسكرية، ولو من الناحية الشكلية في أضعف الأحوال، وأن على عرابي أن يسافر إلى إسطنبول ولو لفترة قصيرة كي يشرح قلب السلطان. وافق عرابي أنه على استعداد للاستقالة، لكن الموقف كان متوترًا توترًا شديدًا، وإنه نظرًا لتحمله مسألة المحافظة على الأمن والنظام فإنه لن يستطيع الموافقة على نصف الإجراء. وإنه إذا ما استقال فإن ذلك سيكون عملاً وقولاً. لكنه لن يقبل على ذلك دون أمــر وإخلاء طرف مكتوب، لأنه لن يعد مسئولاً عن الأشياء التي لم يفعلها. لقد اتّهم الرجل بفساد الإدارة، والاستبداد في الحكم وأشياء أخرى، وهو لين يتنازل عن منصبه دون تبرئته تمامًا من هذه الاتهامات. وقال إنه سيذهب إلى إسطنبول عندما تستقر الأمور، وبصفة غير رسمية، لكي يعبر عن شكره وامتنانه السلطان. لم يكن درويش باشا مستعدًا لقبول مثل هذا الرد، بل إنه لم يستلطف ذلك الرد أيضاً. تغير وجه درويش باشا. لكنه قال: "فلنفترض أن الوضع قد استقر. ويتعين عليك في الحال أن تبرق إلى محافظ الإسكندرية هو وقائد الحامية لتقول لهما إنك تنازلت عن مهمتك لى وإنك تعمل وكيلاً لي، وفي يوم الاثنين، وعندما يحدث الاجتماع المقرر بين القناصل والخديو في عابدين، سوف نعطيك هذا الإخلاء". ورفض عرابي عمل ذلك رفضًا قاطعًا، قائلًا إنه إلى أن يتم تحرير إخلاء الطرف فإنه يتعين عليه البقاء في موقعه ومتحملاً لمستوليته، وبقى الحال على ما هو عليه. ولم يجر تقديم القهوة أو السجائر في الاجتماع. وقد أكد محمود سامي هذه الرواية لي كاملة فيما بعد. وقد حمل عبد الله النديم أخبار هذا اللقاء على الفور إلى الإسكندرية وعاد مع أول قطار إلى القاهرة في صبيحة يوم الأحد.

فى اليوم التالى، المصادف ليوم الأحد، كنت لا أزال فى الإسكندرية، وكانت المدينة هادئة تمامًا. عند الساعة الثانية أرسلت خادمى السودانى، لإحضار عربة حتى أقوم بزيارة قائد الحامية، وغبت مدة نصف ساعة. كان قائد الحامية خورشيد باشا، وهو رجل شركسى، لكنه رجل طيب، كان من قبل من المتيمين بإسماعيل باشا، ومن ثم كان يعارض الخديو. عندما عاد خادمى رجانى ألا أذهب إلى حيث انتويت، نظرًا لوجود شجار فى قهوة القزاز فى شارع "الأخوات" – وهو المكان الذى يتجمع فيه الصيّع من الأوروبيين والبوابين فى أيام الآحاد. وكانوا فسى ذلك

الوقت قد قتلوا اثنين من المسلمين. وعليه قصدت ذلك المقهى سيرًا على الأقدام لكن ليس عن طريق الميدان، وإنما عن طريق شارع جانبي. وجدت شارع "الأخوات" ملينًا بالناس، أوروبيين ومسلمين، لكن لم يكن هناك شجار بالقرب مني، لكن على بعد مسافة تقل عن مائتي ياردة كانت جماهير الدهماء تتماوج مثل البحر، ورأيت طلقات المسدسات وهي تطلق من النوافذ. وينتقل الشجار فجأة إلى الاتجاه الذي كنا نقف فيه، وعليه تراجعنا إلى أن وصلنا بالقرب من مدرسة الرهبان، التي شاهدت أمامها حوالي اثني عشر يونانيا مسلحين بالبنادق وبدءوا يفتحون نيران بنادقهم على الجماهير بلا تمييز، بعد أن مررنا عليهم. ثم شاهدنا بعد ذلك عربة فيها جندى درك جريح أو قتيل. يبدو أن ذلك أثار الذعر والفرع، وعقب ذلك مباشرة جاء بعض المسلحين، معظمهم من البرابرة Barberins أو العرب من الصعيد، جاءوا يجرون في اتجاهنا من أنحاء مختلفة وكانوا يحملون معهم عصبي. بعد ذلك اتخذ الشجار طابعا عاما، وهنا قصدت بيتي. في أثناء عودتي إلى بيتي التقيت السيد كوكسون في عربة، وقال لي أحد الواقفين إنه كان في منزل رجل مالطي، صدرت منه طلقات نارية من مسدس، وأن الرجل (كوكسون) ضرب في أثناء خروجه من ذلك البيت، والسبب في ذلك أن الدهماء اعتبروا كوكسون مسئولًا عن إطلاق النار. معروف أن كوكسون كان قد نصح المالطيين، قبل ذلك بأيام قلائل، بحماية أنفسهم إذا ما وقعت بعض الاضطرابات. بعد ذلك وفي حوالي الساعة الثالثة تصادف أن التقيت عمر لطفى وهو يسير مرتديًا ملابسه المدنية مع بعض رجال الشرطة. وسألته لماذا لم يفعل شيئًا من أجل وقف العراك والقتال. قال: "كنت مع القنصل الإنجليزي، الذي ضرب". قلت: "لماذا لـم تـذهب بـالزي الرسمي وتأخذ معك خمسين شرطيا راكبا لوقف ذلك العراك؟"، قال: إن قنديل قائد الشرطة لم أستطع العثور عليه. ورددت عليه: "والجنود، لماذا لم يفعلوا شيئًا لوقف ذلك العراك؟"، ورد على: "هم لا يستطيعون التحرك دون أوامر". "وماذا عن التفاصيل؟" "إنهم يعقدون اجتماعًا". سألته عن سبب عدم إبراقه إلى نائب الـسلطان، ورد على ردا وقحا، "وما هي علاقتك بذلك؟" بينما كانت القنصلية الفرنسية تعج باللاجئين الأوروبيين. ذهبت بعد ذلك إلى بيتى وارتديت أردأ ملابسى، وحملت عصا وخرجت مرة ثانية. بعض الصبية كانوا يجرون من حولى ومعهم المنهوبات التى أخذوها من الدكاكين. لم يتدخل المستحفظون لمنع العراك، لكن بلغنى من أحد المسيحيين، الذى كان فى قسم الشرطة، أن مسألة إساءة معاملتهم داخل مركز الشرطة أمر غير صحيح. والتقيت مراسلا من القنصلية الروسية أبلغنسى أن العراك مستمر بالقرب من الميناء وأن الناس الذين كانوا على ظهر هذه المراكب طوال اليوم جرى ضربهم وقتلهم وأن القناصل كانوا يبرقون إلى مندوب السلطان. كان ذلك فى الساعة الثالثة والنصف والرابعة، كانوا يتوقعون تدخل القوات. عند الساعة الخامسة تقريبًا بدأت القوات فى الظهور وانتهى كل شىء. كان بوسع القوات التدخل لو أنه أصدر لها الأوامر بذلك.

الظروف الآتية بعد توحى بوجود نوع من الترابط والتداعى القويين. بعد أربعة أيام من المظاهرة صعد عمر لطفى إلى ظهر سفينة القيادة وأبلغ الأدميسرال سيمور أنه ليس مسئولاً عن النظام، وأن عرابيا كان عاجزًا عن المحافظة على النظام، ورجاه أن يقوم بانزال قوات – هذا على الرغم من أن المدينة كانت هادئة تمامًا. كان عمر لطفى عدوًا من أعداء عرابى وصديقًا من أصدقاء الخديو. وقسد غزل الرجل من منصبه، كما سبق أن أوضحت، بناء على طلب من القناصل وذلك من بابه ترضية الرأى العام، وبعد أن تشكلت وزارة راغب باشا جرى استبدال ذو الفقار به. وأوقفت لجنة التحقيق بفعل القناصل عندما طالب عرابى بأن يكون التحقيق شاملاً وكاملاً، ويشمل الأوروبيين والمصريين.

عرفت حقائق المقابلة التى تمت على ظهر سفينة القيادة، عن طريق السيد ماريوت Marriott، الذى كان الأدمير ال سيمور يجعل منه سكرتيرا له، كما عرفت بعض الأشياء الأخرى من المسيو دى لكس، القنصل الروسى.

فيما يتعلق بأصل إضراب الإسكندرية نجد أنه حدث على النصو التالى: أحدث وصول الأسطول إلى الإسكندرية قدرا هائلاً من المشاعر السيئة بين المصريين والجالية الأوروبية. كان الأوروبيون ينظرون إلى وصول الأسطول باعتباره أول عمل من أعمال الحرب، وعليه أصبح سلوك الأوروبيين وتصرفاتهم

مع الوطنين تتسم بالتهديد والوعيد. قالوا: "سترون الآن، ماذا سنفعل"، وتحول موضوع الأسطول هذا إلى محور لحوار المصريين كل يوم، وأثار ذلك الكثير من الخوف. حسب الناس إن القوات سيتم إنزالها وإن مصر سيجرى احتلالها بواسطة الإنجليز. كان الناس يسألوني مرارًا في ذلك الوقت حول ما إذا كان ذلك هو المقصود أم لا. وقد تزايد ذلك عندما عرف الناس أن عقدًا جرى توقيعه بخصوص تزويد الأسطول بالمؤن والتموينات، وبين السير ت. سيمور والسيد م. كونراد لمدة ثلاثة أشهر. كان ذلك في أفواه الجميع وسبَّب كثيرًا من القلق والاستباء. هذا الإحساس لم يكن موجودًا تجاه الفرنسيين نظرًا لأن الموقف الذي اتخذه كل من السيد م. كونراد والأدميرال لم يكن موقفا عدوانيا. بذل الرجل، قصماري جهده، على العكس من ذلك لمصالحة الوطنيين. هذا الانزعاج والاستياء أزعج الأوروبيين وبخاصة الإنجليز والمالطيين، الذين كانوا يتقدمون، بصورة مستمرة، إلى قنصلهم للحصول على المعلومات الخاصة بطريقة حمايتهم لأنفسهم في حال وقوع الاضطراب. أبلغهم السيد كوكسون بحماية أنفسهم اعتبارًا من نهاية مايو أو بدايــة يونية، وأصبح في الوقت نفسه تقريبًا، معلومًا أن الأسلحة النارية جرى إرسالها من اليونان لتسليح اليونانيين في الإسكندرية. قام الرعايا البريطانيون بـشراء كـل الأسلحة التي توفرت لهم في المدينة، وأنا أعرف من خلال مستولى الجمرك أن بنادق من طراز سنايدر Snider ومسدسات يجرى إنزالها من الأسطول لكي يستعملها الرعايا البريطانيين. وأصبح مؤكدًا عندئذ أن صراعًا سوف ينشب، ولما كان يوم الأحد هو اليوم الذي يصادف تجمع الأوروبيين أو السواد الأعظم منهم في المقاهى وفي الشوارع لكي يشربون، فقد أصبح يــوم الأحــد مــصدرًا للخـوف والتخوف. كان الإحساس بالخطر القادم قويا الأمر الندى دفع بعض الأفراد، والمواطنين وكذلك الأوروبيين إلى مغادرة البلاد. وبدأ المسلمون أيضنا يسلحون أنفسهم بالهراوات وبخاصة البرابرة (النوبيين) الذين كان يوجد منهم في الإسكندرية حوالي ٣٠٠٠٠ نوبي. هؤلاء النوبيون محبون للقتال ويعشقون العراك. وكان الكثيرون منهم إلى جانب الشراكسة في هذه العملية.

كانت قصة الاضطراب كما سمعتها في ذلك الوقت على النحو التالي. في صباح الحادي عشر من يونية المصادف ليوم الأحد، جاء مالطي، شقيق لواحد من خدم السيد كوكسون، لزيارة شقيقته، وحصل على هدية من القنصل مقدارها جنيه ذهب، أخذه وخرج للترفيه عن نفسه في المدينة باستعمال ذلك الجنيه. استقل ذلك المالطي عربة وراح يطوف على حانات الشراب في حي الأفرنج ووصل في النهاية إلى قهوة القزاز Gezaz. كان المالطي مخمورًا في ذلك الوقت وأراد أن يصرف العربة بإعطاء صاحبها قرش واحد. وقد أسفر ذلك عن نزاع انتهى بأن تتاول المالطي سكينًا من سكاكين القهوة التي تستخدم في تقطيع الجبن، والتي كانت مربوطة بخيط إلى الطاولة، ثم طعن المالطي صاحب العربة بذلك السكين. وجُرح الرجل جرحًا ممينًا في بطنه، وقام رجل يوناني بقتل رجل آخر جاء لمساعدة المطعون، في هذا العراك قتل خباز يوناني كان يعيش بالقرب من المكان وهنا اتخذ العراك طابعا عاما. كان رئيس الشرطة في حي اللبان إيطاليا ولم يكن يعرف اللغة العربية، ولم يستطع الرجل وقف هذا العسراك. وجسرح واحد من قوة "المستحفظين" التابعة لذلك الرجل إيطالي الأصل، وانضم باقى "المستحفظين" إلى القتال، وراحت تقف إلى جانب المواطنين. هذه التفاصيل حصلت عليها في البوم التالى من رجل شرطة مسيحى كان موجودًا وقت الحادث.

فيما يتعلق بقنديل، رئيس الشرطة، كنت قد رأيته يوم الخمسيس في محل سوماريفا Sommariva، وعرفت أن الرجل مريض، لأنى كنت قد تحسست نبضه وعرفت أنه يعانى من الحمى. وكان بوسع عمر لطفى وقف ذلك العراك لو أنه الداك.

إن الذى أدى إلى انتشار الفوضى والاضطراب هو الحقيقة التى مفادها أن الموتى المسلمين كانوا يؤخذون إلى حيث تعرض الجثث المجهولة. لقد رأيت ٢٧ أوروبيا ميتون.. وقد عرفت ذلك الرقم من سكرتير لجنة التحقيق المسلم، وعرفت أيضنا من طبيب مسلم، هو مصطفى بك النجدى، عرفت أن إجمالى عدد القتلى المسلمين وصل إلى ١٤٠، كان من بينهم حوالى ٢٥ من النوبيين.

شارك بدو أو لاد على أيضا فى العراك. شاهدت حوالى ٢٠ إلى ٢٥ مسنهم بالقرب من منزل جبارة Gibara، حيث فتحوا أحد مستودعات الأسلحة النارية. لقد كان أو لاد على هؤ لاء فى ذلك الحين، يقفون إلى جانب الخديو، إذ جرى رشوتهم بمبلغ ٢٠٠٠٠ جنيه إنجليزى بواسطة إبراهيم توفيق، مدير البحيرة، فى دمنهور. بلغنى بعد ذلك من مسئول معروف فى التلغراف المحلى أن عمر لطفى أرسل برقيات كثيرة مشفرة فى ذلك اليوم إلى نائب السلطان.

وأنا أزيد على ذلك أنى لم أغادر الإسكندرية على امتداد أيام كثيرة قبل اليوم الحادى عشر من شهر يونية، إلى ما بعد قصف مدينة الإسكندرية بالقنابل.

## الملحق رقم (٣)

# رسائل من عرابي باشا ترجمت من العربية ولم تدرج ضمن النص

إلى السيد بلنت من القاهرة

٢٣ نوفمبر عام ١٨٨٢.

إلى صديقى، منقذ حياتى (حرفيا روح حياتى)، السيد ولفريد بانت، حفظه الله ورعاه.

بعد تقديم أفضل التحيات والتعبير عن اشتياقى الشديد لرؤية وجهك الطيب. لقد تشرفت باستلام رسالتك المؤرخة اليوم الثالث من نوفمبر عام ١٨٨٢، وحمدت الله على أنك بصحة جيدة التى أتمنى لك دوامها. وربنا يعطيك الصحة والعافية. واقع الأمر أن رسالتك ملأتنى فرحًا، لا حدود له. أرجوك تبليغ أطيب تحياتى لحرمك المصون السيدة بلنت.

يتعين على أن أقول لك، أنى لا أهتم بما أعانيه، من السجن، والسباب، أو لما يمكن أن يحدث بعد ذلك، نظرا لأنى قدمت نفسى وقفًا لحرية بلدى، وأنا لا يهمنى شيء سوى انتشال شعب بلدى من وهدة الأفاعى السامة وتخليص هذا الشعب من براثن ذلك التنين الكبير – (وذلك عن طريق) حكمة الحكماء من بين الإنجليز، الحكماء المتحمسين للحرية.

بعد ذلك، لو هناك بقية في العمر، فإني أود أن أعيش حرا في دمــشق أنـــا وأطفالي، مبتعدًا بذلك عن المسائل السياسية طالما كنت خارج مصر، وإذا لم يسمح

لى سلطان المسلمين بالعيش بين المسلمين، فأنا أفضل العيش فى لندن بين إخواننا، مساعدى الإنسانية، أعيش رجلا حرا فى أرض الحرية – لا تحت الرقابة ولا تحت الإشراف، وكذلك أيضًا رفاقى الذين وضعوا أرواحهم على طريق الوطنية من حقهم أن يعيشوا أحرارًا، وأنا أعد بأنى لن أتدخل فى الشئون السياسية منا دامن بقيت بعيدًا عن بلدى "حتى يأتى الله أمرًا كان مفعولاً".

لكن فيما يتعلق بمحاولة العدو إثارة الشكوك حولى فيما بشأن الأحداث التى وقعت فى الحادى عشر من يونية، والثانى عشر منه – فكلها افتراء، وليس عليه دليل أو برهان، نظرًا لأن الأعمال التى من هذا القبيل تتناقض مع أعمالنا المجيدة. لقد جاء عدونا من هذا الطريق لكى يُحَرَّض أوروبا ويحول كل الحريات التى جناها بلدنا إلى مجرد ذرات فى الهواء، وقد يكون فى ذلك خير لأهل هذا البلد، ويحصل على حريته كاملة وخلاصه كاملا بتحول أفكار الشعب الإنجليزى الحرينا، وذلك على الرغم من جهود العدو السافر.

أنا لا تعنينى مسألة ألقاب التكريم الطارئة، التى لا أرغب فيها مطلقًا، أنسار الض عن شرفى الشخصى الذى سيلازمنى طوال الحياة وبعد الممات. أتمنسى أن ينادينى الناس باسم أحمد عرابى المصرى.

وأنا أرجوك أن تبلغ أفضل تحياتى لحضرات أصدقائنا الأعزاء السيد صابونجى والسيد جون نينيه، وإلى أصدقائك الذين انضموا إليك فى القضية الإنسانية، ومن هنا يرسل تحياته لك كل من محمود باشا سامى، وعلى باشا فهمى، وعبد العال باشا حلمى، والشيخ محمد عبده، وأحمد بك رفعت، أدام الله عزك يا صديقى الحبيب.

صديقك، أحمد عرابي

#### إلى السيد بلنت، من القاهرة،

إلى مهجة أرواحنا، ومنقذنا السيد ولفريد بلنت، حفظه الله ورعاه.

بعد خالص التحيات، وتقديم فرائض الاحترام، الذي نجد أنفسنا عاجزين عن التعبير عنه، أحب أن أبلغكم، أنه طبقًا لتعليماتكم وبناء على نصائح المحترمين السيد برودلي والسيد نايبر، لقد دفعنا بعدم الثورة على الخديو، وصدر ضدنا حكم بالنفى الدائم. لكننا لم نوافق على ذلك إلا من باب تخفيف الصعوبات المحيطة بالسياسة الإنجليزية، ونحن نثق في عدالة الشعب الإنجليزي، وإنه لن يعاملنا على هذا النحو مستقبلاً وذلك من باب زيادة سمعة هذا الشعب الطبيعة في التاريخ. الحكومة المصرية، من جانبها، تعاملنا معاملة تتعارض مع القانون والأعراف المدنية للإسلام وأحكامه، وقد أصدرت الحكومة مرسومًا يقضى بمصادرة ممتلكاتنا وأر اضينا وماشيتنا، ومنقو لاتنا كلها، على الرغم من أن ذلك لم يصدر في حكم المحكمة العسكرية، إضافة إلى أن هذه المصادرة ليسس طبقًا لحكم السشريعة الإسلامية، وهذه المصادرة لا مثيل لها، إلا في قضيتنا. وعلى سبيل المثال، في قضية شاهين باشا، الذي حُكم عليه بالنفى، وعدم الحصول على مخصصاته، وما إلى ذلك، لم تصادر ممتلكات الرجل أو مقتنياته، حوالي ٣٠ ألف جنيه، أو أكثر. الأكثر غرابة أن الميرات حسب الشريعة الإسلامية، محرَّمٌ علينا، ما هو حلال لنا طبقًا للشريعة الإسلامية - حرموا علينا ألا يرث أبناؤنا ممتلكات وتسروات آبائهم وأجدادهم، ولذلك قدمنا احتجاجًا على ذلك من خلال المحامي الذي يقسوم بالسدفاع عنا.

نحن الآن نتوجه إلى جنة آدم، إلى سيلان، وأنا بعد أن عرضت آرائى على السير شارلز ولسون، فيما يتعلق بما هو مطلوب لرفاهية مصر وإسعاد الناس، آمل أن يضعها هو بدوره أمام اللورد دفرين. سوف أصحب معى ولدى محمد هو وزوجته، وخادمتها، وسوف آخذ معى خادمى، وسوف أترك فى القاهرة أطفالى الآخرين وأمهم، ومعهم أمى، إلى ما بعد الوضع. وفي غضون أربعة أشير مسن

الآن، أى بعد أربعين يومًا بعد الوضع، سوف أرسل ولدى لإحضارهم والعودة بهم إلى سيلان. سيبقى إخوانى فى القرية مع أقاربهم. ولما كانت الحكومة المصرية لم تحدد بعد المبلغ الذى سنحصل عليه كل شهر، ذلك أن القرار متروك لصحاحب السعادة حاكم سيلان، فى ضوء ما يرى أننا نحتاجه فى ذلك البلد، فأنا آمل منك أنا ورفاقى، كلنا، فى أن تتعاطف معنا وتشفق علينا، وتتكرم بالكتابة إلى حاكم سيلان، ليوضح مسألة احتياجاتنا فى ذلك البلد، وأن يكتب له أيضنا صديقنا السير وليام جريجورى، على أن تُحسن معاملتنا وتتحدد مرتباتنا بطريقة عادلة. نحن نرجوك أيضنا أن تحاول إنقاذ ممتلكاتنا من المصادرة، وأن نعامل فيها طبقًا للشريعة الإسلامية وطبقًا للأعراف الإسلامية، وأن نحصل من الحكومة المصرية على موافقتها على إرسال أسرنا وعائلاتنا إلى سيلان على حسابها، لأننا لا نقوى على تحمل هذه النفقات، وأنتم تعرفون الحال الذى نحن عليها.

نحن نتمنى وضع أصدقائنا وأقاربنا تحت حماية ممثل الحكومة البريطانية في مصر، حتى لا تسىء الحكومة (المصرية) معاملتهم وتثأر منهم بطرق غير شرعية، ولهذا السبب نحن نضع أنفسنا وأقاربنا تحت ظل الحماية الإنجليزية ونحن مطمئنون. هنا يا صديقى الحبيب، وعملاً بنصيحتك المخلصة، التى أسديتها إلينا في رسالتك المؤرخة في الثامن من ديسمبر عام ١٨٨٢ الميلادي، سنمضى أيامنا في تعلم اللغة الإنجليزية، وفي عبادة الله سبحانه وتعالى وعدم التدخل في أي شأن من الشئون السياسية على الإطلاق – إلى ما شاء الله، أو قد يهيئ لنا (سبحانه) الظرف الذي تقتنع من خلاله، إنجلترا بأننا لم نكن متمردين – وإنما كنا، على العكس من ذلك، ندافع عن بلدنا بطريقة مشروعة.

نحن نرجوك ألا تحرمنا من الأخبار الطيبة عن نفسك التى نستاق إليها اشتياقًا شديذا. أرجوك تبليغ تحياتى، وتحيات أسرتى كلها، إلى السيدة الفاضلة أن بلنت وإلى السيدة جريجورى، وأن تبلغ الجميع خالص شكرنا لكل ما قدموه لنا حبا في الإنسانية.

زملانى كلهم هنا – يعقوب سامى، ومحمود سامى، ومحمود فهمى، وعلى فهمى، وعبدالعال حلمى، وطلبة عصمت، وأحمد بك عبد الغفار يرسلون لك خالص تحياتهم، وأنا وهم نتمنى عليك توصيل تحياتنا لصديقى السير وليام جريجورى وإلى السيد لويس صابونجى وإلى السيد جون نينيه وإلى كل أصدقائنا فى الإنسانية الذين يساعدونك على رفع لواء العدل.

أدعو الله أن يديم عليك الخير يا صديقى العزيز.

صديقك فى الله، أحمد عرابى، المصرى ٢٢ ديسمبر ٢٨٨٢

> رسالة كتبها أحمد عرابي كتابها في كولومبو في ٢ يوليو ١٨٨٣ وصلت إلى لندن في ١٤ أغسطس ١٨٨٣.

> > إلى صديقى العزيز إلخ، بعد التحيات إلخ... إلى السيد صابونجي.

بعد النحية، فرحت بتسلّم رسالتيك اللتين تقولان إنك في صحة جيدة، السخ، الخر.

أشكرك أنت وأصدقاءك، محبى الإنسانية، على مواصلتكم الكفاح ضد جيش الظلمة والطغاة، وعملكم على تفرقة شمل هؤلاء بفضل صمودكم وثباتكم. وعلى الرغم من أنه ليس من واجبى التدخل فى الشأن السياسي، فإنى من باب المحافظة على العدل تحتم على تبرئة درويش باشا من المشاركة فى مذابح الإسكندرية وهذا أمر قاطع لا شك فيه. لكنى لا أبرئه من الحصول على رشوة من الخديو لأن هذا هو عرف الأتراك، من ناحية أخرى، النقود التى دُفعت لم تكن هلى تلك

النقود التي جرى الحصول عليها من رهن أراضى مبت خالد المملوكة لزوجة الخديو، لأن هذا المبلغ كان الرشوة التي قُدِّمت للبعثة العثمانية السابقة التي ترأسها (على) النظامي باشا، هذه (الرشوة)، في ظل أمانة النظامي كلها، أرسلت إلى إسطنبول عن طريق ثابت باشا الشركسي – كان المبلغ يقدر بستين ألف جنيه إنجليزي مسحوبة على البنك الإنجليزي، حيث إن لنورسون Norson بنك حساب لديه. ولم يطلب درويش باشا شيئًا مني سوى السفر إلى إسطنبول مع بعض من رفاقي – واضعًا نفسه منذ ذلك الحين فصاعدًا في منصب القائد والرئيس للضباط في الجيش، باعتباره أقدمهم وفي مقام والدهم، لكي يوحي إليهم بأنه قد ينجح معنا في جهوده التي يبذلها، لكنه لم ينجح فيما كان يسعى إليه.

ولأنى سبق أن أدليت بشهادتى فيما يتعلق بمجزرة الإسكندرية، وسلّمت هذه الشهادة للسيد برودلى، وأعطيت شهادة أخرى بنفس المعنى لصديقنا النبيل السيد بلنت، فإن هاتين الشهادتين توضحان ظروف ذلك الحادث. لقد بلغني أن السشهادة (الأولى) لم تصل إلى السيد بلنت، لكنها لا تختلف عن الشهادة الثانية، وهذا يكفى. لكن من باب إعلامك بالشيء، ومنعا لإشارة انتباهك وشغل بالك بالشائعات العارية من الصحة التي ذاعت قبل حادث اليوم الحادى عشر من شهر يونيو، بل وما وقع في اليوم نفسه، وما ترتب على ذلك - كل ذلك حتى تكون على بينة بما حدث كله، كانت الشائعات التي ذاعت على النحو التالى:

أولاً - عندما وجد الخديو أن تقدم الحزب الوطنى يحرز نجاحا، عز عليه وعلى مستشاريه وجماعته - وكانوا على النحو التالى: خيرى باشا الشركسى، وطلعت باشا الرومى، وما إليهما - بدأوا يرسمون خطة لأحداث الاضطرابات - وعليه قام الخديو باستدعاء رؤساء (مشايخ) البدو عن طريق أبى سلطان باشا، وعن طريق حمد سلطان وهو من الشيوخ البدو، وحرضهم على محاربة الحزب الوطنى، وأعطى البعض منهم سيوفًا مزينة بالفضة، وراح يستثير هممهم وآمالهم الأمر الذى جعل الناس (بصفة عامة) يحسون وكان قصر الإسماعيلية تحول إلى مخيم لهؤلاء البدو. كان ذلك معروفًا تمام المعرفة للأوروبيين والقناصل فى

القاهرة، وتزايد وصول البدو بصورة مستمرة، الأمر الذي زاد من مخاوف وقوع الاضطرابات، وهنا حاول الأوروبيون كلهم شراء كل الأسلحة المتوفرة في المحلات في القاهرة وفي الإسكندرية. وهذا هو ما أيده السير إدوارد ماليت في الرسالة التي أرسلها إلى وزارة الخارجية في الحادي عشر من يونية.

ثانيًا – لم تتوقف المراسلات السرية بين الخديو وعمر لطفى مطلقًا إلا بعد انتهاء مجزرة الإسكندرية. بعض هذه المراسلات كان شفاهيا والبعض الآخر عن طريق البرق باستخدام الشفرة وذلك بتعليمات من خيرى باشا الشركسى وطلعت باشا الرومى، وبعد اكتمال الخطة بدأ عمر باشا لطفى فى تنفيذها مع إسماعيل كامل باشا الشركسى. لكن لما كان سيد قنديل من الحزب الوطنى، فإنه لم يشارك معهما فى ذلك، ولم يكن مسموحًا له حتى بمعرفة ذلك الذى سبق أن اتفقا عليه، لاحتمال إفساد خطتهما من خلال الحزب الوطنى، والرجل مبرأ من كل الشكوك.

ثالثًا – قال باشجاویش (رقیب أول) إیطالی من رجال الشرطة، لا یحضرنی اسمه، قال لصدیق من أصدقائه فی الیوم السابق للحادث: "إن من الأفضل لله مغادرة الإسكندریة بصحبته لأنه یعرف أن اضطرابًا سیحدث بعد ذلك – والواقع أنه هرب – ووكیل الضبطیة حسن بك صادق یعرف اسم هذا الرجل، كما أن ضباط الشرطة یعرفون اسمه أیضنًا، وینبغی علیهم أیضنًا أن یعرفوا اسم رجل الشرطة الذی ألقی القبض علی الرجل المالطی. لكن مسألة إیداع البدو لأسلحتهم فی الضبطیة قبل الاضطراب فهی مجرد اختلاق.

فيما يتعلق بالظروف التي سادت في يوم المذبحة فكانت على النحو التالي:

أولاً - لم يرسل لى محافظ الإسكندرية أية أخبار عن الحداث (المذبحة) وهذا من واجبات الرجل ومن مهامه، لكنى أبلغت بخبر هذه المذبحة من الخديو فى صباح الثانى عشر من يونية، إذ قال لى الخديو: إن عمر لطفى قد أبرق إليه أن مالطيا ضرب مواطنًا بسكين ثم لجأ إلى منزل يحتله أو يسكن فيه الأوروبيون، وأن الناس تجمهروا طلبًا لإلقاء القبض على ذلك المعتدى، وأن البندادق والمسدسات فتحت نيرانها عليهم من منازل الأوروبيين وأن الأمر أسفر عن مذبحة كبيرة.

ثانيًا – أن الخديو عندما علم بذلك النبأ لم يبلغنى به فى حينه، على السرغم من معرفته أن القوة التنفيذية لم تكن فى يده، وأنه كان عهد إلى بمسئولية ضمان المحافظة على الأمن العام الذى استغله فى بسذر بسنور السشقاق والاضسطراب والفوضى. وعلى العكس من ذلك، استدعى الخديو وكيل وزارة الحربية فى أثناء الليل وأوفده إلى الإسكندرية فى قطار خاص بصحبة بطرس باشا، وياور (مساعد) درويش باشا، لكى يدعما عمر لطفى ويساندانه فى مسألة الاضطراب.

ثالثًا – تغرق الجمع كله فور ظهور سليمان بك سامى هو وجنوده فى مكان المظاهرة، وقام الرجل بعد ذلك بتوزيع الجنود، فى سائر أنحاء الشوارع، وقام هو بنفسه بالتنقل بين أحياء المدينة – وبذلك توقفت المظاهرة على الفور. لكنه سليمان بك سامى لم يجر إعلامه واستدعاؤه من قبل المحافظ إلا بعد اشتداد أوار المظاهرة، وبعد أن جرى تنفيذ خطة الخديو هو وشركائه فى عملية تشويه أعمالنا وانتهاك مسألة ضمان للأمن العام.

فيما يتعلق باليوم التالي لحدوث الاضطراب، حدث ما يلي:

أولاً -- فور إبلاغ الخديو لى با ذكرته، عرفت أن ذلك كان شركًا جرى نصبه لى. أصررت مع الخديو على حتمية إجراء تحقيق فى مسألة المظاهرة هذه، وأصررت أيضنا على تعيين مفوضين من قبل الدول الأوروبية ومن بين المواطنين على أمل التوصل إلى الحقيقة. وبناء على ذلك، أصدر الخديو مرسومًا بتشكيل لجنة طبقًا لما سبق، على أن تكون تلك اللجنة برئاسة عمر لطفى نفسه، الذى كان شخصيا مسئولاً عما جرى. كان وكيل وزارة الحربية هو وبطرس باشا عضوين فى اللجنة أيضنا، لكنى لا أعرف أسماء الممثلين الذين جرى اختيارهم بواسطة الدول التى أضير رعاياها أو أصيبوا.

ثانيًا - قام وكيل وزارة الحربية فور وصوله إلى الإسكندرية وتحرى الأمر، بطلب إرسال قوة عسكرية للمحافظة على الهدوء، وأرسلت أنا في اليوم التالي للإضراب، كتيبتين من المشاة وسريتين من الخيالة وبطاريتين من المدفعية في

اللحظة نفسها التى جرى فيها طلب هذه القوات. وكتبت أيضاً رسالة لوكيك وزارة الحربية (أرجوه فيها) ليبذل قصارى جهده لمنع الاضطراب وإقرار الأمن والهدوء داخل المدينة وخارجها، وأن يلزم الحرص واليقظة عندما يبدأ التحقيق، وأن يحذر من أن ينخدع بسبب حيل المخادعين – أى بواسطة عمر لطفى وحزب الخديو – وأن يبذل جهده من أجل الحفاظ على شرف الجيش والحكومة، وأنه ينبغى عليه التصميم على معرفة الحقيقة، وكشف الأسباب الحقيقية وما إلى ذلك.

ثالثًا – أمر المحافظ بدفن الموتى دون الفحص الطبى لمعرفة أسباب الوفاة، وهذا مخالف للقواعد والقوانين، وفي عدم وجود ممثلين للدول.

رابعًا – لم تحقق لجنة التحقيق في سبب المذبحة، أو في شأن الموتى، ولكن تحقيقاتها كانت مقصورة على معرفة الممتلكات والمقتنيات التي جرى سلبها ونهبها، بدعوى أن ممثلى الدول لم يكن مرخص أو مسموح لهم بالتحقيق في أي شيء سوى المقتنيات المسروقة.

خامسًا - طلب عمر لطفى من الخديو السماح له بالقيام بإجازة لتغيير الهواء فى سوريا وذلك هروبًا من التحقيق، وتحريرًا لنفسه من المسئولية، لأنه كان يعرف أن الحرب أصبحت وشيكة، وحصل الرجل بالفعل على الإجازة المطلوبة. سافر عمر لطفى إلى القاهرة إلى أن بدأت الحرب، وعندها انضم إلى الخديو عن طريق بورسعيد، وكافأه الخديو بأن أعطاه حقيبة وزارة الحربية جزاء له على إشعال نار الاضطراب وزيادة أواره. وبعد استقالة عمر لطفى من منصب المحافظ ومن رئاسة لجنة التحقيق، تولى ذو الفقارباشا مسئول التشريفات والاحتفالات الخديوية، منصب محافظ الإسكندرية ورئيس لجنة التحقيق، ولم يتحرك الرجل قيد أنملة أو يفعل شيئًا في هذا المنصب الجديد، بخاصة ما يتعلق بالتحقيق.

سادساً - كانت أوراق التحقيق لدى المحافظ عمر لطفى، ولم تكن مؤسسة على أى شىء من الصحة. كانت الأوراق فى حوزة محافظة الإسكندرية، ولا بدمن أنها موجودة هناك حاليا إن لم يكن الخديو قد قام بإعدامها.

معروف حاليا أن مراسلات الخديو ومعاملاته هو وحزبه تخضع للسرية، وليس من سلطة أحد معرفة أى شيء عن هذه المراسلات والمعاملات - لأنها كانت تتعارض مع أعمالنا، كما قامت الحكومة بالتحفظ على أوراقنا وأدلتنا كلك استولت أيضنا على منقولاتنا وممتلكاتنا كلها، وعليه لا يمكن لنا تلكر التواريخ بدقة، لكن في ظل المتيسر حاليا وما سبق إرساله يمكن أن تكون الدلائل والأقوال كافية.

من هنا يرسل أصدقاؤنا تحياتهم وسلاماتهم، ونحن جميعًا نرجوك محاولة منع تعيين أى حاكم على مصر من غير المسلمين فقط، لأنك تعرف أن تعيين حاكم آخر سوف يسىء إلى حقوق المصريين.

لقد دونت آرائى لصديقى العزيز السيد بلنت، وعندما ستراها ستنصم إلى مساعدتنا. أتمنى لك العزة والنجاح.

صديقك

أحمد عرابي، المصرى،

اليوم السابع من يوليو عام ١٨٨٣.

رسالة أحمد عرابي إلى السيد صابونجي تسَلَّمها في الرابع عشر من عام 1888.

إلى صديقي العزيز، إلخ، السيد لويس صابونجي، بعد التحية.

سعدت جدا بتسلّم رسالتك المؤرخة في الثاني والعشرين من يونية. أعانك الله وبارك في تصرفاتك وأعمالك! لقد أبلغنا تحياتك وسلاماتك إلى رفاقنا كلهم، وهم بدورهم يرسلون إليك تحياتهم.

وبعد - نرجوك إبلاغ صديقنا السيد بانت، علاوة على ما كتبناه لــه فــى الرسالة المؤرخة اليوم الخامس عشر من الشهر الحالى، أن المصاريف التى ترتبت على استخدام ١٠٠,٠٠٠ جندى فى الحرب كانت كلها من قبيل التبرعات والهبات المقدمة من الأمة المصرية دون أى تمييز عرقى. فى بداية الحرب لم يكن هناك أكثر من عشرة آلاف جندى تحت السلاح، كما لم يكن فى المخازن ســوى ١٢٠٠ زى من الأزياء العسكرية، بل إن هذه الملابس لم تكن كاملة، ولم يكن هناك أيسطنا سوى ٥٠٠ بوشل (\*) (مكيال) من الحبوب. لكــن بانتهاء الحــرب كانــت فــى مستودعات الجيش ومستودعات مختلف المديريات ما قيمته حوالى مليـون جنيــه إسترليني من المنتوجات، والماشية، والجاموس، والأغنام والملبوسات، التى قــدمت على شكل هدايا وعطايا، من الشعب، إلى الجيش الذي يدافع عن بـــلاده. ويـشهد على ذلك كل أولئك الذين رأوا وفرة المخزونات التى تُركت فى كــل مـستودعات على ذلك كل أولئك الذين رأوا وفرة المخزونات التى تُركت فى كــل مـستودعات بكل من التل الكبير، وكفر الدوار، وكفر الزيات، والمراكز العسكرية الأخرى.

خلال هذه الفترة (فترة الحرب) لم ينفق على الجيش درهم واحد من أرصدة الحكومة - بل على العكس كانت خزانة المالية، وصندوق الدين، وخزانات المديريات عامرة بالنقد. ويشهد على ذلك، هذا الذي جرى نشره في ذلك الوقت عن هذا الأمر في الصحف المحلية والصحف الأخرى، الحقيقة التي مفادها أن النقد الموجود في صندوق الدين في ذلك الوقت كان يزيد على (المبلغ المطلوب) لدفع كوبونات شهرى أكتوبر ونوفمبر عام ١٨٨٢، ويتبقى بعد ذلك حوالي ٣٥٠,٠٠٠ جنيه إنجليزى. ولم يحدث أن ذاعت مطلقاً شائعة تفيد أن ممتلكات الحكومة جرت مصادرتها أو سلبها ونهبها. لو كنا من هؤلاء الذين يبيعون شرفهم، أو أولئك الذين يبغون رفاههم ومصالحهم الخاصة على حساب المصلحة العامة لهذا البلا، لأخذ كل ما كان في تلك الخزانات وكنا فعلنا أشياء أخرى بفعل الثروة غير الذي فعلناه بالفعل، أو لما مضينا قدماً في توجيه وإرشاد الناس في بلادهم، في الوقت الذي

<sup>(\*)</sup> البوشل: مكيال للحبوب، يساوى ٨ جالونات تقريبا. (المترجم)

نحترم فيه حقوق ومصالح الأمة المشاركة معنا في الحرب، ومصالح وحقوق الشعوب الأوروبية الأخرى في فترة الحرب، كان بوسعنا أيضًا ألا نسلم الرصيد مستلهمين في ذلك الشرف والأمانة. والشخص صاحب مثل هذا الضمير، وصاحب مثل هذه الأعمال النزيهة – الشخص الذي من هذا القبيل لا يصح أن يجعل من نفسه أداة في أيدي الطغاة المستبدين، أو يبيع نفسه لهم – أو يؤجر نفسه بالأموال التي تأتيه من السلطان أو الشيطان – مثل هذا الرجل يحرص على شرفه وسلوكه من أن يلوثهما أي شيء.

أرسل طية رسالة إلى صديقكم السير وليام جريجورى، أرجو ترجمتها وإرسالها مع الترجمة على عنوان الرجل، وذلك بعد أن تطلع عليها السيد بلنت. رعاك الله أيها الصديق.

#### صديقك المخلص

#### أحمد عرابي، المصرى

حاشية: صديقى العزيز، أرجوك رجاء حاراً، أن تُذكّر صديقنا القنصل بما قلته في المحاكمة في نهاية أقوالي، والذي جاء على النحو التالي:

يا أنصار الإنسانية، إذا لم تكن هناك حركة وطنية أو رأى عام في مصر، بل على العكس كان في مصر مجرد حركة عسكرية، كما يدعى المتحاملون، فلماذا جرى حبس عشرين ألف مواطن (بعد الحرب) في السجون؟ وكان من بين المحبوسين حسن باشا الشريعي، وهو من سادة الوجه القبلي أبا عن جد، و"لود" أبو سلطان، الذي ساعده أو عاونه بينما كان (أبو سلطان) ضمن كوادر المسئولين في الحكومة، وكذلك صديق (حسن باشا شريف)، وكذلك عبد الله باشا فكرى العالم المحترم، ومن بين المسجونين أيضًا صديقاى محمود باشا سامي ومحمود باشا شافعي، اللذان تطوعا وخدما في الجيش في أثناء الحرب، وكان من بين المسجونين المسجونين المنا الكبار، ورؤساء الإدارات المدنية من أمثال حسين باشا الدرملي ومصطفى باشا نايل و أخرين، وكان من بين المسجونين أيضًا كثير من

العلماء الكبار، أعضاء مجلس النواب، ومن القضاة، ومن المفتين، ومن المدراء، ومن المسئولين المدنيين من مختلف الدرجات، ومن التجار، ومن العمد، ومن شيوخ البدو، وشيوخ الهيئات الريفية، ومشايخ الطرق الصوفية، حتى إن سبجن القاهرة وسجن الإسكندرية وسجون المديريات كانت تعج بالمسجونين، في الوقت الذي كنا نحن فيه محبوسين – إلى أن طرد الكثيرون من المفكرين من هولاء المسجونين إلى خارج حدود مصر. وإذا كان الجيش وحده هو المتمرد، فلماذا تعامل الأمة بهذه الطريقة؟

لكنى من الناحية الأخرى أتساءل، إذا كان الجيش وزعماء السعب – أو بالأحرى الأمة المصرية كلها – بغض النظر عن العقيدة، على قلب رجل واحد، يشتركون ويوافقون على شيء واحد، وهذا هو الحق، فلماذا تقوم أمة عُرفت برفع عمد الحقيقة والعدالة، بسحق وقمع هذه الأمة التعيسة، من أجل إرضاء شخص واحد لا يسمح له قانون بلاه بأن يكون حاكمًا عليه مطلقًا، رغم إعلن الحكومة الإنجليزية عن احترامها للقانون والدين؟ كيف سيرى العالم المتحضر ذلك كله على امتداد التاريخ؟

أحمد عرابي، المصرى

رسالة من عرابي باشا إلى السيد بلنت كولمبو، في نوفمبر عام ١٨٨٣.

إلى صديقى الحبيب، الموقر.. إلخ، السيد بلنت، حفظه الله.

أنا أستعيد الآن ذكريات ذلك الزمن المخيف الذى خيم على بلدنا مصر، والذى اضطرنى إلى تكليف السيد لويس صابونجى بكتابة رسالة إليك باسمى، فيما يتعلق بالنتائج التى يمكن أن تترتب على شن الإنجليز الحرب على مصر -

ليوضح لك فيها الحال الذى يمكن أن ينو ، إليه هذا البلد، ويلتمس منك عرض وتقديم ذلك إلى رئيس الوزراء، السيد بلادستون، وكنت أتطلع إلى قبول هذا الكلام، وتحقيق شيء من الخير، كار ذلك قبل الحرب بأيام قلائل، وحرر الرجل الرسالة تنفيذا لرغبتي وبأمر مني، على الرغم من أن الرسالة لم تكن بخطي، ولا تحمل خاتمي. ولذلك كتبت لك مز باب إبلاغك الحقيقة، يا صديقي العزيز.

صديقك

أحمد عرابى، المصرى العاشر من نوفمبر عام ١٨٨٣

# قائمة كبار المساهمين في صندوق الدفاع عن عرابي

	المساهمة		
الاسم	جنيه	شلن	بنس
اللورد ونتور <b>ث</b>	A • •	•	_
[مبلغ جمعه] فردريك هاريسون	11	17	٦
جي. باسمور ادواردز	٥.	-	_
ريتشارد إيف	٥,	-	
السير وم. جريجورى	70	-	_
وم. جون ايفلين	۲.	-	-
روبرت هاريسون	۲.	-	-
السير ولفريد لاوسون م. ب.	۲.		-
إيرل ويميس	۲.	-	-
المبجل إيه. بورك	١.	١.	-
سبنسر شارنجتون	١.	١.	-
<u>فردریك هاریسون</u>	١.	١.	-
جنرال لورد مارك كير	١.	1.	
صمویل ستوری م. ب.	١.	١.	-
أر. تى. المبجل روبرت بورك م. ب.	١.		
ر. فورمبي	١.	-	-
تی. سی. کار جوم	١.	-	-
السيدة حرم جريجوري	١.	_	_

_	_	١.	سیر أرثر هوبهاوس
-	-	•	إف. إكستون م. ب.
-	_	٥	لورد راندولف تشرشل م. ب.
-	-	٥	إدوارد كلارك م. ب.
-	-	٥	آر. سى. فىشر
-	_	0	جنرال سی. آی. غــــوردون (مع وعد بجنیه استرلینی سنویا)
-	-	0	المحترم أوبرون هربرت
-	_	0	ونتورث إس. هولدزورثى
-	_	٥	ألفريد اللنجورث م. ب.
_	_	0	ايه. كنجليك
-	_	٥	فيرنون لوشنجتون
-	-	٥	سیر هنری درموند ولف م. ب.
_	٣	٣	إدجار درموند

ملاحظة مهمة: أسهم كل من جورج مرديث، وولفريد مينسل، وأخسرين كثيرين بمبالغ أخرى أصغر من ذلك، وأسهم لورد دى لاوور، على ما أذكر بمبلغ مديرة بهذا الخصوص.

# الملحق رقم (٤)

# رسائل السيد صابونجى المرسلة إلى من مصر المشار إليها في الكتاب بعد اختصارها وتصحيحها بما يتفق واللغة الإنجليزية).

### القاهرة، ٢٧ يونية ١٨٨٢

أمس، الأحد، قمت بزيارة منزل محمود سامي، الذي يجتمع فيه زعماء الحزب الوطني كل ليلة لمناقشة خططيم. في ذات الوقت افت فوزى Fawsi برئيس الشرطة، انتباهي إلى إعلان صادر عن الخديو، في إحدى الصحف الرسمية، بخصوص الاضطراب الأخير الذي حدث في الإسكندرية. وعلى الفور جرى إحضار الصحيفة وإعطائها لعبد الله النديم الذي قرأ الإعلان بحيوية وانفعال كبيرين. أحدث الإعلان تأثيرًا سينًا، وفيما يتصل بي أنا شخصيا لم أجد فيه ما يعكر الصفو، إذ كان يصف حال البلاد بشكل عام وموجز، ويعرب عن الأسف لما حدث، كما كان يصف أيضًا مدى افتقار الجانب الأوروبي إلى الثقة، ومدى الحاجة إلى الأمن العام، والهدوء والتصرف والسلوك الودى مع المسيحيين كلهم على اختلاف نحلهم... إلخ. كان من رأى النديم هو وبعض آخر من الحاضرين أن البيان ينطوى على شيء من الخطأ، وأنه أثار نقاشًا حاميًا، استمر حتى الساعة النيان ينطوى على شيء من الخطأ، وأنه أثار نقاشًا حاميًا، استمر حتى الساعة المضطربة، وأصروا على أن الخديو ليس من شأنه إذاعة مثل هذا التصريح أو المضطربة، وأصروا على أن الخديو ليس من شأنه إذاعة مثل هذا التصريح أو نشره وأن ماليت هو الذي نصحه بفعل ذلك، أو إعطاء ذلك التصريح. حاولت دون جدوى، إقناعهم بمغادرة ماليت للإسكندرية اعتبارًا من يصوم الأربعاء السابق، جدوى، إقناعهم بمغادرة ماليت للإسكندرية اعتبارًا من يصوم الأربعاء السابق،

وأصروا على أن توفيقا لا بد من عزله، وتنصيب ولده عبّاس بدلاً منه، على يكون عباس تحت الوصاية. وأنا يتعين على هنا الاعتراف بأن عبد الله النديم، على الرغم من طبيعته الثورية والإصلاحية، فإنه رجل عَجل ومثير ومتهور. والخطأ الوحيد الذى أراه في عبد الله النديم هو أنه عندما يجد نفسه وقد تغلّب عليه خصمه في الجدل والنقاش، يندفع على الفور وهو غاضب وحانق إلى المصادر الدينية والمصادر المتطرفة، وأسوأ ما في هذا كله أن النديم نفسه بعيد كل البعد عن كونه رجلاً متديناً، ومع ذلك فهو يتظاهر بحماس يفوق حماس شيخ الإسلام. عرابي باشا يعرف هذا كله، وقد نصحه بالاعتدال بالفعل، ومنعه من السفر إلى الإسكندرية مخافة أن يثير الرجل اضطرابًا جديدًا، نظر، وأنا أبذل قصاري جهدي في توجيه عبد الله النديم وإرشاده، لكني متخوف من طبيعة شخصية الرجل المثيرة. بوسع هذا الرجل إشعال فتيل أية حرب من الحروب الدينية، في أية لحظة من اللحظات.

كان الحزب الوطنى، إلى يوم أمس، راضيًا عن الوزارة الجديدة، ولكنه ينقلب اليوم على هذه الوزارة. اقترح كل من عبد الله النديم ومحمود باشا سامى أن تكون الاتصالات الأجنبية الرسمية، في برنانج الوزارة الجديدة، لا بد أن تكون عن طريق مجلس الوزراء وليس من خلال أية قناة من القنوات الأخرى، وألا يكون من حق الخديو قبول هذه الاتصالات إلا بعد موافقة مجلس الوزارء. وبعد أن رفض الخديو الموافقة على هذا القيد أو الشرط، وافق الوزراء، منعًا لحدوث المزيد من المتاعب، على تخفيف صياغة المادة، هذا الإجراء المعتدل، الذي اتخذه بذكاء كل من عرابي وبعض الوزراء الآخرين، أثار مشاعر عبد الله النديم، وثار الرجل على الوزراء وعلى الخديو، وبدأ يخطب مطالبًا بعزل الخديو، وهنا تفصح البرقية عن رحيل ماليت إلى مدينة البندقية وتعيين السيد كارترايت مكانه. وهناك برقية أخرى تقول: إن السلطان أرسل إلى عرابي باشا وسام المجيدية كما أرسل للخديو هديدة مرصعة بالماس.

#### القاهرة 29 يونية 12

سافرت أمس وقوف على أحوال حديقتك. وكان النديم بـصحبتى. كانـت الحرارة خانقة، ولل على الحديقة طوال النهار. الوكيل الأوروبي، الذي لا أعـرف اسمه (هو السيد وسل Rowsel، من لجنة الممتلكات الأميرية) هـرب مـع بقيـة الأوروبيين الذلى غادروا مصر في الفترة الأخيرة. والبستاني العربي لا يعرف من الذي يمكن حوع إليه في حال الصرورة. جاء الرجل إلى يـوم الـسبت ومعـه الذي يمكن حود إرسالها إليك. وعدته بأن أوفر له وكيلا مصريا موثوقا ورجوت عبد الله حديم أن يختار لنا وكيلاً من معارفه. الحديقة عامرة هذا العام على غيـر المعتذ والماء وفير.

نسيت أن أقول لك فى رسالتى الأخيرة إن زبانية الخديو حاولوا قتل عبد الله -يم بالسم عن طريق سيجار مُسمَّم. وقام النديم، الذى لم تساوره الشكوك، بتدخين جزء من ذلك السيجارة الأمر الذى أفقده صوابه وبصره مدة حمس وثلاثين ساعة. النديم شخصية محيِّرة.

حضر عرابى الذى كان فى الإسكندرية فى اليوم السابع والعشرين مسن الشهر الجارى، إلى القاهرة قبل أن أرسل لك البرقية بوقت قصير جدا. أمضيت الليلة كاملة معه. حضر أيضنا محمود سامى، وباشوات آخرين، كما حضر أيضنا كل من النديم والشيخ محمد عبده. وفى حوالى الساعة الحادية عشرة والنصف انصرف الجميع، أما أنا فقد بقيت مع عرابى، أنا ومحمود سامى، والنديم، وتحدث عرابى إلى عن الإجراءات التى تجرى استعدادًا للحرب التى كانست دائسرة فسى المواقع الإستراتيجية المختلفة فى مصر. وجرى اتخاذ الإجراءات اللازمة لتدمير قناة السويس خلال خمس ساعات مع أول إنذار بالاشتباك من جانب أوروبا. لقد أدت المظاهرات البحرية الحمقاء من قبل كل من إنجلترا وفرنسا إلى تقوية الحزب الوطنى منات المرات، وتحول الحزب ليكون هو الأمة نفسها. وأنت تعرف جيدا أن الدوافع والأسباب الدينية تلعب دورًا كبيرًا فى مثل هذه المناسبات، وتعرف أيضنا أن بعضنا من أولئك الذين لا يتأثرون بالمشاعر السياسية أو الوطنية إنما أيضنا أن بعضنا من أولئك الذين لا يتأثرون بالمشاعر السياسية أو الوطنية إنما

هذا هو حال مصر ، من واقع ما أسمع وأرى، أخشى مع أول عمل عدائى من قبل أية دولة من الدول، أن يندلع النداء والدعوة إلى حرب دينية. الأمور هنا سيئة في الوضع الراهن، لقد سمعت من القنصل الإيطالي أن حوالي ١٠٠٠٠ من الناس غادروا مصر منذ وصول الأسطول. وقد طلبت القنصلية البريطانيــة إلـــى الانجليز الياقين مغادرة مصر على الفور، لكن هؤ لاء الذين يودون البقاء يتعين عليهم توقيع تعهد يفيد أنهم يبقون في مصر على مسئوليتهم الخاصة. هذاك رعب ممبت بنتشر بين طبقات الأور وبيين كلهم. لا يوجد من بين المدكاكين الأوروبيمة سوى عشرة دكاكين هي التي تفتح أبوابها. الفنادق هي الأخرى، تغلق أبوابها والشقق المفروشة لا وجود لها. القاهرة تشكل منظرًا حزينًا في الأحياء الأوروبية، لكن الأحياء العربية لا تزال على ما هي عليه، يتمتعون بالحياة بطريقتهم الخاصة. الفلاحون وحدهم هم الذين يشعرون بالقلق لأنهم لا يجدون من يسشترى منهم منتجاتهم. منذ حوالي ست سنوات والمحاصيل تجود وتتوفر، القمح على سبيل المثال الذي كان يباع بخمسة وعشرين فرنكًا في حال انخفاض الأسعار، لا يجد حاليا من يشتريه بخمسة عشر فرنكًا، في حين أن سعر القمح الحالي في إنجلترا يصل إلى خمسة وثلاثين فرنكا للكوار تر (\*) الواحد. هذا يعنى أن هامش الربح يصل إلى حوالى خمسين بالمئة بصورة مستمرة. لقد هرب الأوروبيون النين كانوا يتجولون في الداخل لشراء منتجات الفلاحين، هربوا ومعهم رءوس أموالهم.

## الإسكندرية، ا يوليو.

نظر الاضطرار عرابى إلى البقاء فى الإسكندرية مع كل من راغب باشا والخديو، وجدت من الأفضل لى السفر إلى الإسكندرية، وتأسيسا على ذلك، حضرت اليوم إلى الإسكندرية واستأجرت غرفة فى فندق أبات Abbat، المردحم بالأوروبيين الهاربين. وفى المساء ذهبت إلى قصر التين للقاء عرابى باشا، لكن

<sup>(\*)</sup> الكوارتر: وحدة وزن تساوى ٢٨ رطلاً في بريطانيا. (المترجم)

الرجل كان مشغولًا في مجلس الحرب، وأرسلت له مذكرة تقول: أولاً: نظـرا لأن إنجلترا تثير بعض المتاعب الخاصة بقناة السويس، فمن الأفيد إبلاغ ممثلي الدول الأوروبية أن القناة باعتبارها ممرا مانيا دوليا للدول كلها، فإنها يجب أن تظل محايدة في حالة الحرب وألا يسمح لأي سفن محملة بالرجال أو الذخيرة أو الأسلحة بالمرور خلال القناة اعتبارًا من التاريخ الفلاني إلى التاريخ العلاّنسي. وإذا ما تجاوزت أية دولة من الدول هذا الشرط، فإن الحكومة المصرية يصبح من حقها تدمير أو غلق القناة، على أن تقع المسئولية على عاتق الدولة التي كانت السفينة تحمل علمها عندما دخلت القناة. ثانيًا، يتعين على الحكومة إبلاغ الدولة التي أرسلت أساطيلها إلى الإسكندرية، بعد أن يعود السلام والهدوء إلى سائر أنحاء البلاد، أن تعلم أن استمرار وجود الأسطول في مياه الإسكندرية يؤدي إلى استياء المصريين، الأمر الذي يؤثر على الأمن العام، ويمنع الناس من العودة إلى الإسكندرية في الوقت الذي يعرفون فيه أن الأسطول لا يزال موجودًا هناك. وعليه يتعين إرسال إنذار نهانى إلى الدول المعنية مفاده أن الأسطول إذا لم ينسحب خلال أربع وعشرين ساعة من تلقاء نفسه، فإن القلاع سوف تفتح عليه نيرانها وتضطره إلى الانسحاب والتراجع. وأضفت أيضنا أنه سيكون من مصلحة عرابي نفسه أن يأخذ هو المبادأة في مثل هذا الحال، ويثبت الولنك الذين هددوه قبل شهر من الزمان أنه الآن بلغ من القوة حدا يجعله يهددهم ويتحداهم. ثالثًا، اقترحت على عرابي الحذر من القوات التركية. وألا يسمح بالنزول إلى البر. الكراهية القديمـة بين العرب والأتراك لم تمت بعد. هذا يعنى أن الجنود الأتراك والجنود العرب لسن يتفقوا مع بعضهم بعضًا. وجود القوات التركية في مصر سوف يُذخل البلد في حال من الفوضى والارتباك. سيؤدى ذلك إلى حدوث انقسام في الجيش وفي السشعب، وسوف يشل جهود الحكومة المبذولة بواسطة الدسانس والمؤامرات. وقلت أيضنا: إن من الأفضل لعرابي، في هذا الحال، أن ينصح للسلطان بعدم إرسال قوات إلى . مصر، إذا ما كان السلطان مصررًا على إرسال مثل هذه القوات، وأنه لا بد من اعتباره قوة غازية ومقاومته من هذا المنطلق.

#### ٣ يوليـــو

أرسل عرابي باشا الليلة الماضية، عند تناول العشاء، ضابطًا ومعه ترجمانه الخاص ليطلب منى مقابلته. وما إن دخلت غرفة الاستقبال، حتى نهيض الرجل واقفًا في أدب جم، وعلى شفتيه ابتسامة هادئة، ثم قال: 'كنت على وشك إرسال برقية لك على القاهرة، لكن بلغني أنك موجود هنا في الإسكندرية، وأنك جنت عصر هذا اليوم لمقابلتي في أثناء وجودي في المجلس مع راغب". وبعد شرب القهوة سأل الباشا عنك وعن حرمكم الكريم، وسألنى إن كنت قد تلقيت منك أخبارًا في الأيام القليلة الماضية، كما سألني أيضًا عن الأحوال في البرلمان. قلت له كل ما أعرفه. وأبلغني أن مر اسلاً جديدًا لجريدة "ستاندارد" قد وصل إلى القاهرة منذ وقت قريب وأن هذا المراسل زار عرابيا مستهدفًا معرفة رأيه السياسي في الموقف. قال عرابي: "أخبرته، أنى آسف على تحمله مشاق الحضور إلىيَّ، وأنه كان بوسعه الحصول على المعلومات التي يريدها من السيد بلنت، الذي يعرفنك معرفتي لنفسى". قال المراسل: إن الشعب الإنجليزي يعرف الآن حق المعرفة أن السيد بلنت واحد من أعظم أصدقائه والمعجبين به، ولهذا السبب ظن السعب أن السيد بلنت متحامل ومبالغ في الأمور. وجرى بعد ذلك حوار بين عرابي والمراسل وسوف تقرأ ذلك الحوار بالقطع في جريدة "ستاندارد". قال المراسل أيضنا لعرابي: إن في إنجلتر ا جمعية لحماية الرعايا البريطانيين في الخارج. وإن تلك الجمعية كانت تطالب بدية لأولئك الضحايا من مختلف الجنسيات الذين أزهقت أرواحهم على أرض مصر، من أولئك الذين تسببوا في هذه الكارثة. وإن من حقه المطالبة بدية عن إخوانه المصريين الذين ذبحهم الأوروبيون، وإن الحكومة البريطانية هي السبب الرئيسي فيما حدث من خلال ممثليها في مصر. وقد طلبني سيادته خمس مرات في وجود الجميع ليرسل لك أحر تحياته القلبية وأسمى آيات احترامه للسيدة حرمكم. وتكلم الرجل عنك لكل الحاضرين، وتكلم أيضنًا عن اهتمامك الكبير بالقضية الوطنية. لو كان الإنجليز كلهم مثلك، فسوف تتحول إنجلترا إلى جنة ويتحول الإنجليز إلى ملائكة.

أعربت في رسالتك الأخيرة عن رغبتك في أن تسمع منى رواية عن ذلك الذي حدث في اضطراب الإسكندرية الذي وقع في الحادي عشر من يونيسة. ونظرًا لأني لم أكن في الإسكندرية في وقت المظاهرة، فهذا يحتم على أن أروى ما سمعته من الضباط، ومن العرب، ومن الأوروبيين، ومن الباشا نفسه ثلاث مرات، ثم سمعته من جديد في الليلة الماضية. في يوم الأحد المصادف الحادي عشر من يونية، طعن مالطي حمًارًا وقتله في مكان الحادث. لم ينتظر الواقفون (العرب) مجيء الشرطة، ولكن اندفعوا على المالطي وقتلوه فوق الحمار. بدأ السكان المالطيون الذين كانوا مسلحين ومستعدين قبل ذلك بأيام قلائل، يفتحون النار من النوافذ. وقد أحدث ذلك ارتباكا عاما في الجمهور الذي تجمع في الميدان، وامتدت المظاهرة من الميدان لتطول أجزاء عدة من المدينة واستمرت حتى الساعة السادسة (حوالي خمس ساعات)، إلى أن جرى إحضار الشرطة والجنود كي يقوموا بتغريق المنظاهرين.

وقد أصيب القنصل الإنجليزى، الذى يعد المحرك الرئيسى لهذه الفوضى، إصابة طفيفة فى ظهره من عصا، لكنه لم يخرج من منزله، مخافة أن يُقتَلُ وليس مخافة من خطورة الإصابة. وعلى الرغم من ذلك، أرسل السير ماليت عند منتصف الليل، فى طلب المراسل الجديد لجريدة "الديلى تلجراف" ليقول له: إن القنصل البريطانى جُرح جرحًا خطيرًا وسوف توافيه المنية قبل طلوع المشمس، وطلب منه إرسال هذا الخبر بالبرق إلى بريطانيا على وجه السرعة. لكنى أبلغت المراسل فى ذلك الوقت ألا يتسرع إلى أن آتيه بالمعلومات الحقيقية من عرابى نفسه. ذهبت فى الليلة نفسها إلى عرابى باشا نفسه وسألته عن هذا الأمر. أبلغنسى عرابى أنه أبرق أربع مرات لكنه لم يتلق ردا، لكن بينما كنت مع عرابى وصلت برقية، وبعدها بخمس دقائق وصل الهجرسى، الذى أرسل خصيصنا من الإسكندرية ليبلغ عرابى بالسبب الحقيقى ويبلغه أيضنا بحالة الاضطراب. عدت على الفور إلى المراسل وأخبرته أن القنصل لم يصبب بأذى. عندما قامت المشرطة بتفريف المنظاهرين، وجدوا عند باب القنصلية سيارة تاكسى تحتوى على أربع وعشرين المنظاهرين، وجدوا عند باب القنصلية سيارة تاكسى تحتوى على أربع وعشرين بندقية ومسدسين، وكيسين من البارود، كان القنصل قد جهزها لكهى يسمتعملها بندقية ومسدسين، وكيسين من البارود، كان القنصل قد جهزها لكهى يسمتعملها بندقية ومسدسين، وكيسين من البارود، كان القنصل قد جهزها لكهي يسمتعملها

المالطيون. أبلغنى عرابى أن لجنة التحقيق أثبتت أن الاضطراب كان مدبرًا. في صباح يوم الأحد، يوم حدوث الاضطراب، حكى رجل إيطالى كان يعمل كونستبلاً في الشرطة المصرية، حكى لزميله الكونستبل أيضاً أن إضرابًا خطيرًا سيبدأ اليوم، وأن من الأفضل لهما الهرب على الفور، وعلى الفور اختفى الاثنان وهما حاليا في إيطاليا. الصحف الألمانية لم تتستر على الأمر وأعلنت أن الاضطراب كان مدبرًا ومنظمًا من قبل القنصل البريطاني في الإسكندرية لأهداف سياسية. عدد الصحايا غير معروف. وافقت السلطات الأوروبية والسلطات المصرية على ترك الأمر دون الدخول في حسابات دقيقة. كانت المظاهرة أخطر بكثير مما قالته الصحف. زاد عدد الضحايا على ١٤٠٠ ضحية، السواد الأعظم منهم من الأوروبيين، كان الأوروبيون جميعهم مسلحين بأسلحة نارية، في حين كان العرب مسلحين بالهراوات، التي استفادوا منها استفادة كبيرة. هذه المحاولة المبدئية هي التي ثبطت الأوروبيين وجعلتهم يفرون من مصر مثل الحمقي والأغبياء.

كتابك المعنون "مستقبل الإسلام" وصل إلى عبد الله النديم، وأعطيته ملخصاً عن الكتاب. رسالتك التي أرسلتها إلى جولدستون، والمنشورة في جريدة "التايمز" جربت ترجمتها إلى اللغة العربية كي تتشر في جريدة "الطائف". عرابي باشا مسرور تماماً بهذه الرسالة. وهو يقول لي: إن الجو السياسي مظلم تماماً، ويحتمل أن تزيد أنواؤه وعواصفه. الحرب هي الأقرب هذه الأيام عن السلام. الاستعداد للحرب لا مثيل له في مصر في هذه الأيام. الجنود، وكذلك الفلاحون والبدو يستعدون حاليا للحرب. سوف أغادر مصر في اليوم الذي تعلن فيه الحرب. وعلى الرغم مسن أن الباشوات وبعض الضباط يتمنون بقائي في مصر في أنتاء الحرب، فأنا أرى أن مسألة البقاء في مصر تعد ضربا من ضروب البله وقلة الحكمة. أتمني أن تتمكن من البرق، على أن تكون إشارتك بمغادرة مصر هي الكلمة الدالة على "الخروج". وإذا ما وقعت الحرب فإن مصر سوف تدمر تدميرا تاما. وسوف تغرق الإسكندرية هي وإقليمين آخرين، وسوف تدمر القناة إلى الأبد بفعل ماء البحر الذي سيندفع مسن الهويس قادما من أبي قير. ستكون الحرب مدمرة. لن يستسلم المصريون مطلقا إلا الهويس قادما من أبي قير. ستكون الحرب مدمرة. لن يستسلم المصريون مطلقا إلا

بعد التضحية بالأرواح كلها، ومما أرى وأسمع هنا فقد جرى عمل الترتيبات لتحويل الحرب إلى انتفاضة عامة للمسلمين في كل من أسيا وأفريقيا.

## الإسكندرية في الثالث من يوليو

طلب منى سعادة أحمد عرابى باشا أن أدون ما يلى، والذى أملاه على فسى وجود كل من عبد العال باشا، ومحمود باشا فهمى، مفتش التحصينات المصرية، وفى وجود باشوات وضباط كثيرين، وأبدى رغبته فى قيامى بترجمة ما دونته إلى اللغة الإنجليزية وإرساله إليك، على أمل أن تتفضل بتقديمه للسيد جلاستون. (فيما يلى أورد رسالة عرابى إلى جلاستون، وقد أوردت هذه الرسالة فى متن الكتاب).

ملاحظة: أنا مخوّل من عرابى باشا أن أقول لك إن بوسعك - بعد تقديم هذه الرسالة إلى جلادستون، الإفادة من هذه الرسالة على النحو الذى تراه إما عن طريق نشرها أو بأية صورة أخرى.

## الإسكندرية في الرابع من يوليو عام ١٨٨٢

تلقيت بوافر الشكر مذكرتك الطيبة ومعها قصاصات الصحف. الناس هنا ينظرون إلى السياسة التركية نظرة سوء وشك. عرابي، هو والباشوات، والسضباط والأمة، الجميع مصممون على منع إنزال "القوات التركية". وهم يقولون إنهم ليسوا بحاجة إلى معاونة هذه القوات لهم على الأرض. "إذا كانوا جادين في مساعدتنا، فلعلهم يحاربوا عدونا المشترك في البحر".

## الإسكندرية في الخامس من يوليو عام ١٨٨٢

بقيت الليلة الماضية بطولها مع عرابي باشا إلى منتصف الليل، وعندما دخلت غرفة الاستقبال وجدت جمعًا من الباشوات، والصباط، وأناسا أخرين،

تجمعوا كلهم لتهنئته بمناسبة حصوله على وسام المجيدية العظيم. عنيد السساعة الحادية عشرة مساء انفض ذلك الجمع، وبقينا نحن الأربعة فقط فى الغرفة حتى منتصف الليل. تكلمنا بلا قيود عن كثير من الموضوعات وقرأت عليه برقيتك التى أرسلتها بتاريخ اليوم الأول من يوليو، وانشرح صدر الرجل لهذه البرقية. وعنيده أتيت على ذكر اسم درويش باشا، هز عرابي باشا رأسه كما لو كان يقول: "نحين نعرف هذا الرجل حق المعرفة". ثم قال: فيما يتعلق بسفرى إلى إسطنبول، فليقيل الناس ما يشاءون، فقد ولدت فى أرض الفراعين، والأهرامات الخالدة هي التي سنظلل قبرى. الباب العالى لن يحاول تدمير واحدة من الولايات العثمانية. ونحين نقول بالعربية "مفيش حد يقطع أنفه بإيده يتعين على السلطان أن يعيد تفكيره قبل أن بخذ قرارا باستدعائي الى اسطنبول أه ار سال قوات الى مصد.

يتخذ قرارًا باستدعائي إلى إسطنبول أو إرسال قوات إلى مصر. يسود مصر حاليا شعور قوى مضاد للأتراك وللإنجليز أيضنا. وأنا أرى قبل كل شيء أن أدمير ال الإسطول الإنجليزي ليس سوى ماليت أو كولفن آخر، بل إنه أسوأ منهما. بالأمس أرسل ذلك الأدمير ال شكلاً من أشكال الإنذار النهائي، اللذي يبدو أنه أصبح من موضمة هذه الأيام، وأنا أرفق طية صورة من ذلك الإنذار . كان الإنذار موجهًا إلى طُلبة باشا. وقد ولَّد ذلك الإنذار نوعًا من الرعب والفرع بين العرب وبين تلك القلة القليلة من أولئك الأوروبيين الذين بقوا فـــى مـــصر. كنــت جالسًا أكتب في غرفتي عندما دخل على خادم يرتعد ليقول لي شيئًا لم أفهمه في البداية، نظرًا لأن خوف الرجل جعله يبتلع نصف كلامه. حاولت تهدئــة الرجــل وسألته ما خطبه. قال: "ألا تعرف، أن المدينة سيجرى ضربها اليوم بالقنابل من قبل الأسطول الإنجليزي؟" ابتسمت كي أوحى للرجل بالمزيد من الشجاعة، وطلبت منه ألا يخاف، نظرا لعدم وجود أي خطر من الأخطار، لكن الرجل، كان لا يرال يرتعد عندما قال: "لقد أمر القناصل الأوروبيون كلهم بالصعود فورًا إلى ظهـور السفن". سألته: "هل وصل هذا الأمر فعلا إلى الفنادق؟" أجابني: "لا يا سيدي، لكن

السفن". سألته: "هل وصل هذا الأمر فعلاً إلى الفنادق؟" أجابني: "لا يا سيدى، لكن كل من في الفندق بدأوا يهربون". قلت له لا عليك منهم، وطلبت منه أن يأخذ

غسيلى إلى المغسلة، لكنه رفض تنفيذ ذلك وانصرف لحال سبيله. نهصضت واقفًا واتجهت على الفور إلى عرابى باشا لكى استطلع ما يحدث. لم أجد هناك جديسذا كل ما فى الأمر أن راغب باشا كان قد أبلغ الأدميرال بالفعل إن التحصينات لسم يكن يجرى فيها أى عمل من الأعمال. وقد أدى ذلك إلى تهدئة الأدميرال، لكنه لسم يهدئ الخانفين. ذهبت مرة ثانية إلى طُلبة باشا وطلبت منه إرسال جنديين لحراسة مدخل فندق المساجيرى Massagries، الذى أقيم فيه حاليا، لكى أبث الثقة فى نفوس نزلاء الفندق. عندما وصل الإنذار طلبة باشا كنت معه، ولذلك أعطانى إياه لكى أثرجمه له إلى اللغة العربية، وقمت بترجمة الإنذار على الفور فى وجود عرابى باشا ووجود بعض الضباط الآخرين. بعد أن قرءوا الإنذار قال العقيد عايد بك: "هل يصح أن ترسل لنا إنجلترا دومًا هيئة من العاملين الحمقى؟ هذا الأدميسرال، راح بدلاً من إثبات أنه رجل حكيم وشجاع، يكشف عن خوفه من أقل التحركات راح بدلاً من إثبات أنه رجل حكيم وشجاع، يكشف عن خوفه من أقل التحركات التى يمكن أن تجرى فى التحصينات وفى القلاع، ويصر على مضايقتنا بإنذاراته، وبذلك يزعج الناس ويضايق العرب. أنه يتسبب فى المزيد من الضرر ولا يتسبب فى أى شيء من الخير" واقع الأمر أن مدينة الإسكندرية أصبحت مهجورة.

تجولت أمس في المدينة ولم أر سوى ما يتردد بين عيشرين أو ثلاثين أو روبيا. الدكاكين والمقاهى مغلقة. الخروج من المدينة لا يزال مستمرا. صدرت الأوامر إلى موظفى الممتلكات الأميرية، ووكلاء المراقبة المالية، وإلى رجال المصارف إلخ بمغادرة مصر. كما جرى نقل أدوات شركة التلغراف الشرقية إلى ظهر سفينة الأدميرال. يزاد على ذلك أن الاتصال عن طريق التلغراف أصبح أمرا صعبا وغير آمن. طريقة إرسال أية برقية من البرقيات غير مناسبة تماما. إذ يتعين على صاحب البرقية كتابتها وتسليمها للموظف، الذي يحبس نفسه في غرف صغيرة جدا توجد فيها نافذة عليها قضبان من حديد، وليس فيها سوى فتحة صغيرة يصل عرضها إلى خمس بوصات. هذا هو حال الإنجليز الشجعان الذين جاءوا إلى هنا مع أسطولهم لتدمير العرب، الذين لا يزالون يعيشون حياتهم بهدوئهم المعتاد.

وفيما يتعلق بى شيخصيا فأنا لا أعرف ما إذا كان بقائى فى مصر فى وقت الحرب أمرًا حكيمًا أم لا. أصدقاؤنا يودون بقائى فى مصر، لكنى لست متأكذا مسن سلامة وجودى هنا. أود منك مراقبة وزارة الخارجية وما تفعله عندك، وإذا ما عرف أن الحرب قد أصبحت أمرا لا مفر منه، أبرق إلى بكلمة "موسى" Mose.

#### ۸ یولیــــو

ذهبت صباح اليوم إلى عرابى باشا، الذى أبلغنى أنه استقبل شابة أمريكية من فيلادلفيا جاءت تلهث طلبا لتوقيعه لها فى الأوتوجراف aunograph. كان عرابى باشا قد كتب الرد بالعربية وطلب منى ترجمته إلى الإنجليزية. أبلغنى أيصضا منذ يومين، عندما كان قادما من القاهرة إلى الإسكندرية، أنه التقى حوالى ٥٠٠ إيطالى فى المحطة كانوا يستعدون لمغادرة البلاد. بدأ يتكلم معهم ويشجعهم على البقاء فى منازلهم؛ لعدم وجود أى خطر من الأخطار، وضمن لهم حياتهم وممتلكاتهم. وقد بثت كلماته الشجاعة فى نفوس الناس الذين أصابهم الهلع والخسوف، وراحوا يدفعون نحوه رجالا، ونساء، وبناتا، وأبناء ليقبلوا يده ويشكرونه، كان من بين هذا الجمع رجل يطاول قامة عرابى، راح يشق طريقه عنوة وسط هذا الحشد من الناس، إلى أن وصل إلى عرابى ووضع يديه على كتفيه وهو يتعجب قائلاً: "رعاك الش" Dio vi benedica وفي النهاية انصرف ثلث هذا العدد من البشر عائدين إلى منازلهم فى القاهرة.

فى أثناء وجودى مع عرابى وصلته رسالة من رجل إيطالى كريم المحتد يطلب فيها قبوله منطوعا فى الجيش المصرى، كان الرجل يعمل من قبل فى الجيش الإيطالى تحت قيادة غاريبالدى، وهو يود حاليا القتال من أجل حرية مصر.

السلطان لا يثق تماما فى درويش باشا. ولذلك أرسل معه الشيخ أحمد أسعد ليكون جاسوسا عليه، الشيخ أحمد أسعد هذا هو وكيل السلطان فى المدينة المنورة وكانت مهمته تتمثل فى مراقبة تحركات درويش باشا. أعطى المسلطان درويس

باشا شفرة خاصة ليستخدمها فى البرقيات الخاصة بالأعمال التى يقوم بها فى مصر، وأعطى فى الوقت نفسه شفرة خاصة أخرى للشيخ أحمد أسعد، وبذلك يكون السلطان قد جعل من هذين الشخصين مراقبين لبعضهما بعضنا، وراح كل منهما يرسل له برقيات مستقلة. الشيخ أحمد أسعد هذا صديق حميم لأحمد عرابى وقد ساعده مساعدة كبيرة فى أزمته الأخيرة مع الخديو.

قبل يومين، عندما كنت مع عرابى، وصلته رسالة من أحد العرب. فت الرسالة وقرأها على وعلى الضباط، الجالسين معه. كانت الرسالة من راعى الكعبة الذى يرتبط ارتباطاً وثيقاً بشريف مكة، كانت الرسالة مكتوبة بأسلوب رشيق، وتنطوى على شئ كبير من التملق، قال صاحب الرسالة أن أهل مكة كلهم يدعون لعرابى بالنصر. الناس يدعون له فى الكعبة، وفى حجر إسماعيل، وعند زمرم، وفى عرفة، وفى منى، وفى كل مكان من الأماكن المقدسة فى مكة، الكل يدعون له بالنجاح، ولم يتردد كاتب الرسالة فى أن يسبغ على عرابى لقب المدافع عن عقيدة الإمبر الطورية الإسلامية. جاءت هذه الرسالة مع مراسل خاص. الحجاز كله مع عرابى. كان شريف مكة الذى لم يرد تكدير صفو علاقته مع السلطان قد جعل واحذا من حاشيته يكتب هذه الرسالة، الرجل الذى كتب هذه الرسالة كمان يدعى عباس أجاز مزم. بعد قراءة الرسالة تقرر الرد عليها برسالة شكر.

الأدميرال الفرنسى هنا يتشكك فى تحركات الأدميرال البريطانى والأدميرال الفرنسى كلما رأى الأدميرال البريطانى يحرك بوارجه فإنه يتبعه على الفور وإذا ما خرجت بارجة بريطانية معبر الميناء تبعتها بارجة فرنسية وإذا ما وصلت بارجة بريطانية إلى الإسكندرية فإن الأدميرال الفرنسى يبرق على الفور فى طلب إرسال بارجة فرنسية. الواقع أن هاتين الدولتين تتبعان بعضهما مثل الفنران والقطط.

هناك شيخ شهير من الجزائر موجود حاليا في الإسكندرية، هذا الشيخ يدعى محمود الجزايرلي. المسلمون كلهم يحترمون هذا الشيخ احترامًا كبيرًا كما يحترمه السلطان أيضا. لقد تسبب الشيخ محمود في متاعب كثيرة لفرنسا فسى الجزائسر ومؤخرا في تونس. عندما جاء الشيخ محمود إلى مصر أول مسرة، منذ حسوالي

أربعة أشهر، كان يخطب منددا بعرابي واستنكره أمام الخديو باعتباره متمردًا على السطان. ولما كان الشيخ محمود صاحب علم، وطلق اللسان، وصاحب نفوذ وتأثير فقد أضر بعرابي ضررا بليعًا، وهو أيضا الذي ساعد في تأجيج المشاجرة التسي دارت بين سلطان باشا والنواب وعرابي. ذات مرة وفي أثناء انتقاده لعرابي في اجتماع سأله واحد من الحاضرين حول ما إذا كان يعرف عرابي شخصياً، لكن الشيخ أجاب عن السؤال متبرما بأنه لم يسبق له مطلقا رؤية عرابي وأنه لا يود أو يرغب في رؤيته. (وتستمر الرسالة تروى كيف أن هذا الشيخ محمود الجزايرلي التقى عرابى بعد ذلك بفترة قصيرة في حفل عشاء، دون أن يعرفه، وناقش معه موضوع الإصلاح، وانبهر من حجج عرابي الأمر الذي حوّله إلى مؤيد عنيد لعرابي باشا، منذ ثلاث ليال رأيت الشيخ محمود الجزايرلي في منزل عرابي، الذي جاء إليه ليطلب من عرابي أن يأذن له بالسفر إلى السلطان، وأن يطلب منه باسم المسلمين، أن يمتنع عن إرسال قوات تركية إلى مصر. عندما سمعت ذلك سألت الشيخ محمود الجزايرلي كيف أنه عندما شرفت برؤيته أول مرة كان يدافع ويحبذ التدخل التركى من منطلق أن مصر كانت واحدة من المستعمرات العثمانية، وبالتالي تصبح القوات التركية في بلادها إذا ما جاءت إلى مصر. أجابني السشيخ محمود الجزايرلي قائلا: "صحيح، أن تلك كانت قناعتي في ذلك العقد، لكني عندما سمعتك تقول إن القوات التركية إذا ما جاءت إلى مصر فإنها لن تتركها مطلقًا، وإن وجود القوات التركية سيثير الحزازات السابقة التي كانت بين الجنود العرب والجنود الأتراك، وجدت أنك محق فيما تقول، وأنا جنت هنا كيما أستأذن سيادته في الذهاب مع بعض أصدقائي إلى إسطنبول لمنع السلطان من ارسال القوات إلى هنا"، وأنا أعتقد أن عرابيا أخبره أن السلطان أكد له عدم إرسال قوات إلى مصر.

#### ۹ يوليـــو

أسمع من مصدر وثيق أن خير الدين باشا هو وسعيد باشا، رئيس السوزراء السابق في إسطنبول، أسمع أنهما يعارضان فكرة إرسال قوات إلى مصر، ورد في

أحد التقارير أنه بينما كان الوزراء يناقشون المسألة في المجلس نهض خير الدين واقفا وأثبت من القرآن والحديث أن ذلك يتعارض مع الدين الإسلامي، وبخاصة إرسال قوات إسلامية ضد مجتمع إسلامي مسالم وخلص الرجل إلى الاستشهاد بالحديث الذي يقول: "إذا التقي المسلمان بسيفيهما فإن القاتل والمقتول في النار (٠). طالعت في الصحف التي تكرمت بإرسالها إلى أن كلا من ماليت وكولفن قام بالهجوم عليك، ولعلك تتذكر الآن أني كنت على صواب في الرأى الذي سقته عن هذين الرجلين، منذ اليوم الأول الذي التقيتهما فيه في القاهرة. لقد عولت كثيرا على صداقة ماليت لك وعلى إخلاص كولفن المصطنع؛ اصدقاؤنا هنا ثائرون على هذين الرجلين. اطلعت على رسالة السير وليام جورج في جريدة "التايمز"، وقمت الرجلين. اطلعت على رسالة السير وليام جورج في جريدة "التايمز"، وقمت بترجمة هذه الرسالة إلى اللغة العربية واعطيتها لعرابي باشا، الذي انشرح لها صدره.

#### ۱۰ يوليـــو

هذا هو أشد الأيام اضطرابا، يوم الرعب، يوم البؤس، يوم الهروب العام، اليوم، وبينما كنت في فراشي، جاءني خادم عربي من الفندق ليقول لي: "اصحب واستعد للانصراف" سألته: "لماذا"؟ قال: "لأن صاحب الفندق سوف يغلقه، ولن يبقى فيه نفر واحد، لقد ذهب الجميع وهم الآن على ظهور السفن". اعتدلت وطلبت من الخادم إحضار كوب من الشاي. قال: "لا يوجد شاي". ارتديت ملابسي ونزلت إلى غرفة الطعام، حيث وجدت صاحب الفندق مرتبكا ويائسا، تساءلت: "ما الخبر؟". "لقد أمر القناصل كلهم رعاياهم بمغاردة الإسكندرية قبل دخول وقت الظهر". قلت: "هل ستتركني وحدى في الفندق، وبالتالي أدير أنا بالي عليه؟" قال: "لا أنا لا يمكن أن أفعل ذلك"، رجوته الانتظار مدة ساعة واحدة حتى أذهب إلى وزارة البحرية

<sup>(\*)</sup> بقية التعديث النبوى الشريف: قالوا: فذلك القاتل. فما بال المقتول؟ قال: لأنه كان حريصا على قتل صاحبه . صحبه . صحبه . صحبه .

وأعود وعلى الفور أخذت عربة وذهبت للقاء عرابى، لكنى لم أقابل أى أحد من الوزراء. كانوا كلهم فى المجلس. التقيت سكرتير عرابى الخاص، الذى أبلغنى أن الأدميرال البريطانى أرسل إنذارا شفاهيا مفاده أنه سيضرب القلاع بالقنابل خللا أربع وعشرين ساعة، وأن قناصل الدول الأخرى ذهبوا لمقابلة الأدميرال البريطانى لتحرى صحة هذا الأمر. عندما عدت إلى الفندق وجدت أن صاحبه حزم أمتعته وأشياءه الصغيرة، فأخذت عربة وانصرفت. لا أعرف السي أيسن. كانت الأساطيل قد غادرت الميناء بالفعل وذهبت إلى عرض البحر، استعدادًا لفتح النار الناس – أقصد هؤلاء الذين بقوا إلى اللحظة الأخيرة – كانوا يهربون بل ويسارعون في الهرب قاصدين بواخر مختلفة بقيت في الميناء لاستقبال الهاربين. أنا لا أعتقد أن خروج بني إسرائيل من مصر لا يساوى شيئا إلى جانب هذا الذي يحدث – رجال، ونساء، وأطفال، وأطفال رضع، الكل يصيحون على أذرع أمهاتهم، هؤلاء هم كبار السن لا يقوون على الحركة أو المشى، المرضى عاجزون عن مساعدة أنفسهم، ولذلك جرى نقلهم إلى البحر وهم في خوف شديد، الأمر الذي كان يوحى بيوم القيامة. هؤلاء المساكين، لا يمكنهم صب جام غصبهم إلا مسن خلال لعنهم القناصل ولعن الحكومة البريطانية، التي جَرَّت على مصر مثل هذه

بعد أن رأيت هذا المشهد المحزن، بدأت أفكر في نفسي، لكني حيثما ذهبت كنت أجد أولئك الذين أعرفهم قد رحلوا، المكان الوحيد المتيسر لي هو الترسانة، لكن الترسانة بحكم قربها من القلاع والتحصينات لم تكن مضمونة السلامة في حال قصف الإسكندرية بالقنابل. يزاد على ذلك أن الوقت كان يمضى سريعًا، وكانت الساعات الأربع والعشرون قد اقتربت من نهايتها. وخطر ببالي الصعود إلى ظهر باخرة من البواخر، لكني سمعت أن البواخر كلها كانت مزدحمة. وهذا مراكبي كان مهموما بنقل أشيائي في قاربه عرض على أن يأخذني إلى الباخرة البريطانية المسماة تانجور Tanjor، لكني رفضت ذلك العرض، نظرا لأن الرعايا البريطانيين، والقناصل، ومراسلي الصحف الذين كان السواد الأعظم منهم يعرفونني، كانوا على ظهر تلك الباخرة، من هنا وجدت أن من الحكمة ألا أكسون يعرفونني، كانوا على ظهر تلك الباخرة، من هنا وجدت أن من الحكمة ألا أكسون

الكارثة.

معهم أو بينهم، وعدّت العزم على البقاء على البر، وأن أكون ضمن أخر من يغادرون الإسكندرية. لكن الساعة الأخيرة كانت تقترب، كما كانت آخر القوارب تغادر المكان في تلك اللحظة التقيت رجلا فرنسيا كريم المحتد كان يبحر بصحبة زوجته، ودعاني إلى الركوب معهما إلى الباخرة "سيد" Said التابعة للخطوط البحرية المساجيري Mesageries ووصلت إلى ظهر الباخرة وهأنذا أكتب لك الآن. ولا أعتقد أني سوف أتمكن من إرسال هذه الرسالة إليك غذا نظرا لعدم وجود بريد بريطاني. البريد كله مغلق بما في ذلك البريد المصرى، كما أن شركة التلغراف الشرقية غادرت الإسكندرية أيضا إلى سفينة الأدميرال البريطاني ومعهما معداتهما.

وأنا عندما التقيت أصدقاءنا قبل ساعتين وجدتهم جازمين ومستعدين للقتال والمقاومة إلى آخر قطرة دم، مهما كانت التكلفة.

#### ١١ يوليـــو

صباح هذا اليوم، المصادف الثلاثاء، وعند الساعة السابعة بالضبط صدرت إشارة قصف القلاع والتحصينات من الأسطول البريطاني. كنت على ظهر الباخرة "سيد" Said، على بعد مسافة قصيرة من الأسطول وبانتهاء الإنذار حانب ساعة عرابي. غادر درويش باشا الإسكندرية فور بداية عملية القصف وأبحر إلى مكان لا يعرفه أحد. من بين ١١٧٠ شخصا كانوا معي هذا الصباح كي يشهدوا عملية القصف، كنت أنا الوحيد الذي تمنى الحظ السعيد والنجاح لعرابي وزملائه، ومع الملاق الدانة الأولى راحت القبعات والمناديل البيضاء تلوح في الهواء، تعبيرا عن التشجيع والرضا. كان الرجال والنساء والأساقفة والقساوسة والرهبان والراهبات، الذين كانوا كثيري العدد يتمتعون بروح معنوية عالية، الجميع كانوا يتوقعون المتسلام القلاع خلال ساعتين من الزمن، لكن خيبة أملهم كانت قد بدأت بالفعل. الساعة الآن الواحدة والنصف مساء ولم يتوقف إطلاق النار من الجانبين. المقاومة ممتازة حتى الآن. الدانات المصرية بعضها بتجاوز الأسطول والبعض الآخر يسقط ممتازة حتى الآن. الدانات المصرية بعضها بتجاوز الأسطول والبعض الآخر يسقط

قبله أو على بعد مسافة قصيرة منه، الواضح أن المسافة بعيدة جدا، لكن أحداً لا يستطع بعد التكهن بالنتيجة. أنا جالس على ظهر الباخرة أراقب عملية القصف، وأكتب كل ما أراه، لكن ما الذى يمكن أن يراه رجل من مسافة بعيدة ومن خلال سحابة كثيفة من الدخان الكثيف سوى برق المدافع و هدير ها ورعدها، لم تصلنى أخبارك منذ أسبوع. كنت أتوقع رسالة منك فور اتخاذ الحكومة البريطانية قرار الحرب، لكنك تركنتي في الظلام حتى آخر لحظة. أصدقاؤنا، وكذلك القناصل أيضا لم يكونوا متأكدين من رغبة بريطانيا الحقة في الحرب، وأنا أيضا.

لقد عقدت العزم على السفر إلى نابلى أو البندقية إلى أن تهذا الأمسور فسى مصر، وأنا أعتقد أن ذلك قد يستغرق أشهرا. وأنت تستطيع أن تتبين من الرسسالة التى أرسلها عرابى إلى جلادستون، والتى لا بد أن تكون قد وصلت أمس، وقمست بتقديمها إلى جلادستون حسبما أتمنى، ونشرتها أيضا، تستطيع أن تتبين نوايسا المصريين وتتبين أيضا مدى الفوضى والاضطراب الذى سيعم هذا البلد طوال فترة من الزمن. لقد مزقت الدانة الأولى المعاهدات كلها وذهبت بملايين أل روتسيلا إلى الجحيم وطردت الرجل الذى وضعت إنجلترا وفرنسا أيسديهما مسع بعسضهما بعضا أملا في المحافظة على بقائه. أما قناة السويس، إذا لم يجر تدميرها فإنها في غضون أيام قلائل سيكون فيها حوالى ٢٠٠٠٠٠ من فلاحين والبدو يعرفون تماما ذلك الذى سيقومون به.

وصل السيد صابونجى إلى البندقية فى الناسع عشر من يوليو، شم وصل بعد أسابيع قلائل إلى نندن].

# اللحق رقم (٥)

# برنامج الحزب الوطني المصري

(المقدم عن طريق السيد بلنت إلى السيد جلادستون في العشرين من ديسمبر عام ١٨٨١) وردود جلادستون عليه)

١- يرى الحزب الوطنى المحافظة على الروابط الودية القائمة بين الحكومة المصرية والباب العالى، واتخاذ هذه الروابط ركنًا يستند عليه فى عمله، ويعترف بالسلطان عبد الجميد مولى وخليفة وإمامًا للمسلمين، ولا يود تغيير هذه الصلات الروابط ما دامت الدولة العلية قائمة، كما يعترف الحزب بأحقية الباب العالى فيما يحصله من الخراج من مصر بمقتضى القانون، ويقر بحق الباب العالى فى المساعدة العسكرية، إذا ما واجهت الدولة حربًا أجنبية. وكذلك فإن الحزب فى الوقت نفسه مصمم على الحفاظ على حقوقه وامتيازاته الوطنية بكل ما وسعه، وسوف يقاوم أية محاولات ترمى إلى إخضاع مصر وجعلها مجرد ولاية عثمانية، والحزب يثق فى دول أوروبا، لا سيما إنجلترا، فى استمرار ضمان هذه الدول لاستقلال مصر الإدارى.

٢- يعرب الحزب الوطنى عن ولائه التام لشخص الخديو الحاكم. وسوف يواصل الحزب الوطنى دعمه لمحمد توفيق وسلطته طوال مدة حكمه، ما دام يحكم بالعدل والقانون، وما دام وفيًا بوعوده التى قطعها على نفسه أمام الشعب المصرى في سبتمبر عام ١٨٨١. والحزب الوطنى يعلن من ناحية أخرى عن عزمه عدم السماح بتجديد ذلك الحكم الاستبدادي الظالم

الذى شهدته مصر فى كثير من الأحيان، ويصر الحزب على أن يبر الخديو بوعده فيما يتعلق بتشكيل حكومة برلمانية، وإعطاء السبلاد حريتها. والحزب الوطنى يدعو سموه، محمد توفيق باشا، أن يتصرف بأمانة مع الحزب فى هذه الأمور، والحزب يعده بالمساندة المخلصة، لكن الحزب يحذر جلالته من أولئك الذين يحاولون إقناعه بمواصلة سلطته المستبدة، وإضاعة الحقوق الوطنية، أو نقض الوعود التى وعد بإنجازها.

٣- يعي الحزب الوطني وعيا ناما تلك الخدمات التي أسدتها إلى محصر حكومتا إنجلترا وفرنسا، والحزب الوطنى يعى تماما أن الحرية والعدالة التي حصلت عليها مصر في الماضي كانت بفضل كل من إنجلترا وفرنسا. ولهذا فإنه يعرب عن شكره لهما. كذلك يعترف بأن المراقبة الأوروبية أمر حتمي وضروري بحكم الوضع المالي وأن استمرار هذه المراقبة الأوروبية هي أفضل ضمان لرفاهية الشعب. والحزب السوطني بعلن اعتر افه الكامل بالدين الأجنبي حرصا على الشرف الوطني - هذا، على الرغم من أن الحزب الوطني يعرف أن هذا الدين لم يتم لمصلحة مصر، وإنما لخدمة مصالح الحاكم غير الأمين وغير المستول -والحزب الوطنى على استعداد لمساعدة المراقبين الأجانب في الوفاء الكامل بالالتز امات الوطنية. وينظر الحزب الوطني، من ناحية أخسرى، للأحوال القائمة على أنها أمور مؤقتة، وهم يقرون أن أملهم على المدى الطويل هو تخليص البلاد من أيدى دائنيها. ذلك أن هدف الحرب الوطني ومنبغاه أن برى مصر كلها، في يوم من الأيام، في أيدي المصريين. يضاف إلى ذلك أن الحزب الوطني ليس مغمض العينين عن عيوب المراقبة، وأنهم على استعداد لإبراز هذه العيوب والنقائص. الحزب الوطني يعرف أن العاملين في المراقبة الثنائية برتكبون كثيرا من الأخطاء وكثيرا من الإساءات، سواء أكان أولئك العاملين من الأوروبيين أم من غيرهم. ويرى أن بعضا من هؤلاء العـــاملين ليـــسوا

أكفاء، وبعض آخر غير شرفاء، وبعض ثالث يتقاضى أجوراً باهظة. كما أن الحزب الوطنى يعرف أن هناك وظائف أخرى كثيرة، يستغلها الغرباء والأجانب، من الأفضل أن يشغلها مصريون، وبرواتب لا تصل إلى 1/٥ من الرواتب الحالية، والحزب الوطنى يعتقد أنه لا يزال هناك الكثير من التبذير والكثير من الظلم. أعضاء الحزب لا يفهمون إلى متى سيظل الأوروبيون الذين يعيشون في مصر معفون من الضرائب العامة ومن الخضوع للقانون العام، من جانب آخر، الحزب الوطنى لا يقسر علاج هذه المساوئ عن طريق العنف، وإنما هو يحتج على استمرار هذه المساوئ بلا رادع، كما يود الحزب الوطنى من حكومتى فرنسا وإنجلترا أن تضعا في اعتبارهما أنهما بعد أن أصبحت لهما السيطرة على الشئون المالية بعد أن أخذت من أيدى المصريين، فإنهما تعدان مسئولتين عن رفاه المصريين، ويتحتم عليهما التأكد من أن أشخاصنا أكفاء يجرى استخدامهم في هذه الإدارة المشتركة.

3- يتنصل الحزب الوطنى ويتنكر لأية علاقة بأولنك الذين يخدمون مصالح الدول التي يسوؤها استقلال مصر، عن طريق العمل على الإخلال بالأمن في البلاد - وما أكثر هؤلاء - أو بأولئك المذين يجدون في الاضطرابات مزايا ومغانم لهم، والحزب الوطنى يعى أيضا أن الموقف السلبي وحده لن يؤمن الحرية على الأرض التي لا تزال تحكمها طبقة تخشى الحرية وتكرهها. إن صمت الشعب هو الذي مكن إسماعيل باشا من حكم مصر، وصمت الشعب حاليا سيجعل أملهم في الحرية غير قابل اللتحقيق. لقد تعلم المصريون خلال السنوات القليلية الماضية معنى الحرية، والمصريون مصممون على المضى قدما في طريق التعلم. وهم يتطلعون إلى ذلك من خلال البرلمان الذي يجتمع حاليا، وفي حريسة الصحافة، وفي زيادة المعرفة لدى طبقات الشعب كلها. يزاد على ذلك، أن المصريين يعرفون أن أية وسيلة من وسائل التعليم لا يمكن تأمينها أو الحصول عليها إلا عن طريق الموقف الحازم من جانسب الزعماء

الوطنيين. قد يجرى تخويف البرلمان المصرى حتى يلزم الصمت، كما هو الحال في إسطنبول، وقد تستعمل الصحافة أداة ضد المصريين، وقد تقطع عنهم مصادر التثقيف ولهذا السبب وحده، وليس لأى سبب أخر، عهد الحزب الوطنى بمصالحه إلى الجيش في الوقت الحاضر، اعتقادا منه أن الجيش هو القوة الوحيدة في البلاد القادرة على حماية الحريات ورعايتها والمحافظة عليها. ومع ذلك، فإن الحزب الموطنى لا يخطط لاستمرار هذه السياسة، وبخاصة بعد أن يؤمن الشعب حقوقه، عند ذلك سيتخلى الجيش عن موقفه السياسي الحالى. والقادة العسكريون كلهم متفقون على ذلك، وهم على ثقة من أنه مع اجتماع البرلمان سيصبح تخلهم في شئون الدولة أمرا غير ضرورى. لكنهم في الوقت المراهن تخلهم في شؤن القيام بواجبهم باعتبارهم حراس الأمة الدين يحمون الرعاة العزل. وما دام هذا هو دورهم، فانهم يجدون لزاما عليهم المحافظة على قوتهم وعلى كفاءتها، وهم يتطلعون إلى زيادة عدد الجيش المحافظة على قوتهم وعلى كفاءتها، وهم يتطلعون إلى زيادة عدد الجيش بعين الاعتبار عندما تنظر في مسألة عدد أفراد الجيش.

الحزب الوطنى المصرى حزب سياسى وليس حزبا دينيا. وهـو يـضم بين صفوفه رجالا من أعراق مختلفة ومن نحل وملّل مختلفة أيـضا. والحزب إسلامى فى أساسه، وسبب ذلك أن تسعة أعـشار المـصريين مسلمين، لكن الحزب يحظـى بتأييد ومـساندة كـل مـن المغاربة، والمسيحيين الأقباط، واليهود، وآخـرين مـن الـذين يـسكنون الأرض ويتكلمون لغة مصر. الحزب لا يفرق بين كل هؤلاء بـأى حـال مـن الأحوال، وينظر إلى الناس كلهم على أن لهم حقوقًا متساوية من الناحية السياسية وأمام القانون. هذا المبدأ متفق عليه من كبار شـيوخ الأزهـر الذين يساندون الحزب، من خلال إعلاء الشريعة الإسلامية التـى تمنـع الكراهية الدينية. والحزب الوطنى ليس بينه وبين الأوروبيين المقيمـين فى مصر أى شكل من أشكال النزاع سواء أكانوا مسيحيين أم غرباء ما داموا يلتزمون بالقوانين ويتحملون نصيبهم من أعباء الدولة.

آ- أخيرا، الهدف العام للحزب الوطنى المصرى هو إصلاح البلاد ماديا وأدبيا عن طريق تعليم الناس الالتزام بالشرائع، وتوسيع نطاق التعليم، وعن طريق الحرية السياسية، التي تعد بمثابة الحياة عند الشعب. الحزب الوطنى يثق بتعاطف الدول الأوروبية التي تتمتع بنعمة الحرية، في أن تعمل على مساعدة مصر في الحصول على هذه النعمة، لكن المصريين يعرفون حق المعرفة أن أية أمة أو دولة من الدول لا تحصل على الحرية إلا بالجهد والعرق والمحاولات، والمصريون مصممون على التشبث بالموقع والموضع الذي وصلوا إليه، واثقين في عون الله لهم إن تخلى الأخرون عنهم.

۱۸۸ دیسمبر عام ۱۸۸۲

#### رد السيد جلادستون

هواردن كاسل، شيستر، في العشرين من يناير عام ١٨٨٢

#### سيدى العزيز،

أنا على يقين من أنك نقدر الأسباب التى تعجزنى عن تقديم شىء شبيه بالرد الملائم أو المناسب على رسالتك المهمة الخاصة بالشئون المصرية، التى تسشغل - يؤسفنى أن أقول ذلك - جزءًا ضنيلاً من اهتمامى اليومى.

لكن أنا أدرك أنه ما لم يحدث فشل فى هذه المقاصد الطيبة فى جانب واحد أو فى الجانبين، بل ينبغى أن أقول الجوانب كلها - فسوف نتمكن من الوصول إلى حل مرض لهذه المسألة.

لقد نشرت أرانى عن مصر فى مجلة "القرن التاسع عشر" قبل تولى وظيفتى أو منصبى بوقت قصير، وأنا لا أدرى حتى الأن إن كان هناك ما يبرر تغيير هذه الأفكار.

المخلص و. إي. جلاستون

١٠ دواننج ستريت، مقر الحكومة البريطانية
 ١٨٨٢ يناير عام ١٨٨٢

#### عزیزی ولفرید،

أنا مدين لك ببالغ الاعتذار عن عدم تلقيك ردا على رسالتك بالغة الأهمية عن الحركة المصرية. قد تكون العطلة هى السبب الوحيد وراء هذا التأخير، لكن تغيبى عن دواننج ستريت (مقر مجلس الوزراء) لم يمنع تقديم رسالتك على وجه السرعة إلى السيد جلادستون، الذى أرفق ملاحظة عنه بهذه الرسالة. والرجل يأسف لأن الرسالة جاءت متأخرة بعض الشيء.

من الصعب، إن لم يكن من المستحيل، الكتابة عن الحال الحرج الذى وصلت إليه الأمور، وبخاصة في ظل تغير الموقف من يوم إلى آخر.

لك أن تتخيل أن الطابع الوطنى المنسوب للحركة يزكى نفسه بالسضرورة عند السيد جلاستون بحكم تعاطف الرجل الشهير مع القوميات الشابة التى تكافح من أجل الاستقلال. المشكلة الرئيسية (وأنا هنا أتكلم بصفتى الشخصية، وأنا على وعى كامل بجهلى ليذا الموضوع) تتمثل فى الطريقة التى يمكن بها تأبيد حركة من هذا القبيل، فى ضوء المسئوليات التى تورطنا فيها من ناحية وفى المصالح التى سيتهددها الخطر من ناحية أخرى. كل خيار من الخيارات يبدو محفوفا باعتراضات لا حصر لها ولا يمكن التغلب عليها، ومصاعب يصعب أيضا تذليلها.

وأنا أقول: إذا كان بوسعك فعل أى شيء يمكن أن يساعد في التغلب على هذه المصاعب، فذلك يعنى أنك ستؤدى عملاً كبيرًا من أجل مصر، ومن أجل بلدك، ومن أجل الحكومة الحالية. أنا أعلم أنك أديت مؤخرًا خدمات كثيرة، وأنك مؤهل بل ومن حقك الكلام عن هذه المسألة من منطلق أن خبرتك ومصادرك في هذا الصدد أكبر وأقوى من خبرات ومصادر أي إنسان آخر.

خالص تحياتي للسيدة أن Anne، وأنا أعتذر عن هذه الملاحظة الخاطفة غير السارة على رسالتك.

المخلص دوما إى. دبليو. هاميلتون

رد السيد جلادستون على رسالة السيد بلنت الثانية المؤرخة في القاهرة، في السابع من فبراير عام ١٨٨٢

١، دواننج ستریت، مقر الحکومة البریطانیة
 ۱۸۸۲ مارس عام ۱۸۸۲

عزيزى السيد ولفريد،

قرأ السيد جلادستون باهتمام بالغ رسالتك الثانية، التى تاثر بها كثيرا. والرجل يتمنى أن تكون قد أحسست، أو ستحس، بالثقة واليقين من لغة خطاب العرش، الذى أرفق طية صورة منه بناء على رغبة سيادته، أن الحكومة البريطانية وهى تعمل على احترام الالتزامات الدولية، إنما تتعاطف أيضنا مع المشاعر المصرية فيما يتعلق بأهداف ووسائل الحكم الجيد.

المخلص أى. دبليو. هاميلتون

# مقتطف من خطاب الملكة، جرى إرساله إلىَّ بواسطة هاميلتون

بالتنسيق مع رئيس الجمهورية الفرنسية، أوليت الشنون المصرية اهتماما كبيرا، وبخاصة في الترتيبات التي أملت على النزامات خاصة. وسوف أستعمل نفوذي في الإبقاء على الحقوق التي جرى اكتسابها، سواء عن طريق الفرمانات السلطانية أو عن طريق الالتزامات الدولية على اختلاف أنواعيا، وعلى نصو يناسب الحكم الجيد للبلاد والتطورات الجيدة التي طرأت على مؤسساتها.

# الملحق رقم (٦)

## نص الدستور المصرى الصادر في السابع من فبراير عام ١٨٨٢.

(ملاحظة مهمة: هذا الكلام ورد فى الكتاب الأزرق المعنون: مصر، العدد رقم ٧، سنة ١٨٨٢، لكنه مدون باللغة الفرنسية فقط. الفقرات التى تتضمن التعديلات أو التفسيرات التى حصل عليها المؤلف من كل من السير إدوارد ماليت والسير أوكلاند كولفن، فسى التاسع عشر من يناير ١٨٨٢، وقد أشير إليها بوضع نجمة أمامها).

# الرسالة التي أرسلها محمود سامي باشا بعد أن تولى منصبه في الثاني من فبراير عام 1882، إلى صاحب الجلالة الخديو

#### سيدى،

لقد تلطفت جلالتكم وكلفتمونى بمهمة تشكيل وزارة جديدة، وأنا أرى أن أول مهام منصبى تحتم على أن أقدم لجلالتكم المبادئ التى ستحكم سلوكى وتسصرفاتى، والتى ستحكم الوزارة التى سأكون رئيسًا لها.

أدت الأحداث التى تتابعت فى مصر على امتداد بضع سنوات إلى الإساءة إلى الرأى العام والتحامل عليه بأساليب وطرق مختلفة هنا وفى الدول الأجنبية أيضا. هذه الإساءات والتحاملات تتصل بنستين من الأفكار: إنفاقنا المالى وإصلاحتنا الداخلية.

كان الدين العام منظما تنظيما دقيقا بفعل سلسلة المراسيم الخديوية التى الكتملت بقانون التصفية الصادر في اليوم التاسع عشر من يوليو عام ١٨٨٠.

هذه القوانين أصبحت ذات طبيعة دولية، وحكومة جلالتكم لم تتوقف مطلقًا عن احترام هذه القوانين، وسوف تسهر الوزارة على تنفيذ هذه القوانين تنفيذا دقيقًا وكاملا.

مسألة تصفية الدين القائم هى حقيقة واقعة عند كل المهتمين (وهم يــشكلون الأغلبية) الذين جرى الإقرار بحقوقهم إلى يومنا هذا من قبل الــسلطات المعنيــة، وسوف تعمل وزارتى على مراعاة ذلك والاستمرار فيه.

خدمة الدين المُجمَّد، التى تشمل المصروفات الإدارية الخاصة بالدائرة والممتلكات الحكومية المستخدمة فى ضمان القرض المبرم فى عام ١٨٧٨، هذه الخدمة تجرى مراعاتها بصورة منتظمة. يزاد على ذلك أن الإدارات التى أنسشنت لتأمين تنفيذ هذه الخدمة، والتى من قبيل قلم المراقبة العامة، ولجنة الدين، وإدارة الدائرة، ومصلحة الأملاك الأميرية، هذه المؤسسات كلها يجب دعمها من قبل الحكومة، علما بأن ذلك يجرى إلى يومنا هذا.

لن يتغير أى شيء في هذه المؤسسات مستقبلا، وهدذا يعنسي أن السوزارة سوف تحاول دعم هذه المؤسسات وتسهيل عملها. والسوزارة تسرى أن الانسسجام والوئام في هذه الخدمات العامة كلها إنما هو شرط أساسي لسير الأمسور سسيرا منظما، كما ترى الوزارة أيضا أن الإدارة العامة للبلاد مدينة بالكثير بالمزايا التسي يعود الفضل فيها إلى هذه السياسة.

إن عظمتكم على قناعة دوما أن تحقيق الإصلاحات الداخلية بالحكمة والأمن يستلزم تعاون مجلس النواب، ولذلك نجد المجلس الحالى ينعقد أخذا هذه الفكرة فى حسبانه.

الوزارة تشارك أيضا في هذه المشاعر والأفكار. وسوف تركز كل اهتمامها على إعادة تنظيم المحاكم، وإصلاح الإدارة، وتقديم التحسينات والتطويرات التسي يتطلبها التعليم العام وذلك من أجل مساعدة البلاد على المضى قسدما فسى طريسق التقدم والحضارة. سوف تدرس الوزارة الإجراءات المناسسبة لتطوير الزراعسة، والتجارة، والصناعة، فضلا عن مشاريع الإصلاح الأخرى كلها التي هسى دائما محل اهتمام عظمتكم. لكن الوزارة ترى قبل كل شيء، أن من الضرورى تحديد سلطات مجلس النواب حتى يتمكن المجلس من تقديم التعاون المطلبوب للوزارة، وتحقيق آمال الشعب. وهذا هو السبب وراء اهتمام مجلس الوزراء بإصدار قانون لمجلس النواب.

هذا القانون، سوف يحترم كل الحقوق وكل الالتزامات التى لها طابع دولى أو خاص، كما سيحترم أيضا كل الارتباطات الخاصة بالدين العام، كما سيحترم أيضا التكاليف التى يفرضها هذا الدين العام على ميزانية الدولة. وسوف تحدد الوزارة تحديدا عادلا و عاقلا مسئوليات الوزراء أمام مجلس النواب، كما ستحدد أيضنا طريقة وأسلوب مناقشة القوانين.

هذا القانون سوف يوحد، دون أن يكون مصدر اللقلق أو الاضطراب، كل الشروط اللازمة لتأمين المصالح العامة.

هذا هو، يا مولاى، برنامج الوزارة الجديدة، الذي يلبي رغبات البلاد.

القوى الكبرى – وبخاصة الباب العالى الذى لم يخذلنا مطلقا عونه المستمر لنا في ممارسة الحقوق والامتيازات التى منحنا إياها – سوف تواصل – وأنا واثق من ذلك – تعاونها مع حكومة عظمتكم، مثلما كان يحدث في الماضي، ذلك التعاون الذي هو في فائدة مصر بصورة مستمرة.

أنا أتطلع أيضًا إلى أن تنصب سلطة حكومتكم فقط على تأمين الحقوق الفردية والمحافظة على النظام، وأنها سوف تقود الأمة (الشعب) على طريق النقدم والازدهار.

كنتم قد وعدتم مصر، يوم أن تولى جنابكم مقاليد الحكم، بعهد جديد من التقدم. ونحن هنا نأتى ونتقدم لعظمتكم كلنا وبالإجماع لنطلب من جنابكم الوفاء بذلك الوعد. الهدف الذى نبتغيه عظمتكم هو نفس الهدف الذى نبتغيه ونناضل من أجله. ثقتنا الكاملة فى عظمتكم، هى التى تجعلنا نثق فى المستقبل.

إذا كان جنابكم يوافق على البرنامج الذى أقدمه، فإننى يشرفنى أن أطلب من عظمتكم توقيع المراسيم التي أقدمها حتى أتمكن من تشكيل الوزارة.

محمود سامى

# الرسالة المرسلة من صاحب السمو الخديو إلى صاحب السعادة محمود سامي باشا:

۱۰ ربیع أول عام ۱۲۹۹ هـ (٤ فبرایر عام ۱۸۸۲ م).

# عزیزی محمود سامی باشا،

قبولك مهمة تشكيل الوزارة الجديدة، دون أن تكون جاهلاً بأهمية القيام بمثل هذا العمل، هو بمثابة دليل آخر على إخلاصك ووطنيتك. وأنا عندما أكافك بهذه المهمة أعرف أن هذه هى أفكارك ومشاعرك النبيلة، التى أثبتها بكثير من الدلائل والبراهين، وبكثير من الخدمات التى أديتها فى كثير من المناصب التى أسندت اليك. أنا موافق على برنامجك، وموافق أيضا على المبادئ المدرجة فيه. هذه المبادئ هى أساس العدالة، وهى تهدف إلى المحافظة على النظام وإرسانه فى البلاد فضلا عن توفير الأمن لكل من يعيش فى هذا البلد.

أشاركك الرأى في أن حكومتى يتحتم عليها اتخاذ الإجراءات اللازمة لضمان الإصلاحات القضائية والإدارية، وأنها يجب أن تعد لمجلس النواب القانون الأساسي المطلوب طبقا للأفكار الواردة في برنامجك.

يتعين على حكومتى أيضا أن تحمل على عاتقها مهمة تطوير التعليم العام، والزراعة، والتجارة، والصناعة.

تعاونى الصادق والمخلص سيكون دوما معك وفى صالحك فى كل ما يتعلق بتحقيق هذا الهدف.

أدعو الله أن يتوج جهودنا المشتركة بما فيه مصلحة وفائدة وازدهار الشعب. محمد توفيق

## مرسوم الخديو.

بعد الاطلاع على مرسومنا المؤرخ في اليوم الرابع من أكتوبر عام ١٨٨١ (الموافق للحادي عشر من ذي القعدة عام ١٢٩٨ الهجري).

وبعد الاطلاع على قرار مجلس النواب، وعملا بمشورة مجلس وزراننا، نرسم بما هو آت:

مادة 1: يتحتم اختيار أعضاء مجلس النواب بالانتخاب، بصدور قانون خاص نهائى يحدد شروط ذلك الانتخاب وشرعيته، كما يحدد فى الوقات نفسه طريقة الانتخاب لمجلس النواب.

مادة ۲: يجرى انتخاب أعضاء مجلس النواب لمدة خمس سنوات، ويحصل العضو على مرتب سنوى مقداره ۱۰۰ جنيه مصرى.

مادة ٣: النواب أحرار فى تصرفائهم ولا يمكن تقييدهم بالوعود، أو بالتعليمات (الحكومية)، أو بالأوامر الإدارية، أو بالتهديد على نحو يودى إلى التدخل فى التعبير الحر عن أرائهم.

مادة ٤: يتمتع النواب بالحصانة، ولا يجوز طوال مدة الحصانة إلقاء القبض عليهم بسبب الجريمة أو سوء السلوك مدة اجتماع المجلس إلا بإذن منه.

مادة ٥: يجوز للمجلس أيضا، بعد انعقاده، أن يطلب مؤقتا طوال مدة انعقاده، إطلاق سراح أى عضو من أعضائه يكون محبوسا، أو جسرى تعليق محاكمته في أثناء عطلة المجلس، أو لأمر جنائى ، لم يصدر بشأنه أى حكم من القضاء.

مادة ٦: لا يمثل النائب مصالح الدائرة التي انتخبته، وإنما يمثل الشعب المصرى بصفة عامة.

مادة ٧: القاهرة هي مقر مجلس النواب، وينعقد المجلس كل عام بناء علي مرسوم يصدر من الخديو، وبناء على مشورة مجلس الوزراء.

مادة ٨: تكون مدة دورة انعقاد المجلس السنوية ثلاثة أشهر، تبدأ من اليوم الأول من نوفمبر إلى الحادى والثلاثين من يناير. لكن إذا لم ينته عمل المجلس في الحادى والثلاثين من يناير، يجوز له أن يطلب تمديد الدورة فترة تتراوح بين خمسة عشر يوما وثلاثين يوما، ويكون ذلك التحديد بمرسوم يصدر عن الخديو.

مسادة 9: يجوز انعقاد المجلس، في حال الضرورة، على شكل جلسة طارئة بناء على طلب من الخديو. وتتحدد مدة هذه الجلسة الطارئة في المرسوم السصادر عن الخديو بعقد المجلس.

مادة ١٠: تَفتَتَح جلسات المجلس في وجود الوزراء بواسطة الخديو نفسه أو بواسطة رئيس مجلس الوزراء، وذلك بتوكيل من الخديو.

مادة 11: يلقى الخديو في المجلس خطابا افتتاحيا في أول جلسة من جلسات انعقاد المجلس كل عام، أو قد يقوم رئيس مجلس الوزراء بالقاء ذلك الخطاب نيابة عن الخديو. يكون موضوع هذا الخطاب إحاطة المجلس علما بالمشكلات والموضوعات الرئيسية التي ستعرض عليه خلال دورة انعقاده، وتسنفض الجلسة بعد قراءة ذلك الخطاب.

مادة ١٢: يقوم المجلس خلال الأيام الثلاثة النالية لذلك، وبعد تعيين لجنسة لإعداد الرد على الخطاب الافتتاحى، بالتصويت على ذلك الرد، الذى يجب تقديمه للخديو عن طريق وفد يجرى اختياره من بين أعضاء المجلس.

مادة 1۳: يجوز ألا يتناول الرد على الخطاب الافتتاحى معالجة قاطعة أو حاسمة لأى أمر من الأمور، أو يحتوى على رأى كان من قبل موضوعا للدرس والتحرى.

مادة 1: يتعين أن يقدم المجلس للخديو قائمة بأسماء ثلاثة أعضاء يقترحها لرئاسة المجلس، ويجب أن يحدد الخديو بمرسوم منه اسم واحد من هولاء الأعضاء الثلاثة المرشحين بهذه الطريقة، ليكون رئيسا لمجلس النواب، ويستمر منصب الرئاسة مدة خمس سنوات.

مادة ١٥: يجب أن ينتخب المجلس نائبين للرئيس، ويجرى اختيار هذين النائبين من بين أعضاء المجلس، وهو الذي يعين سكرتارية مكتب المجلس.

مادة 11: يجب إعداد تقرير عن جلسات المجلس تحت إشراف مكتب المجلس المكون من رئيس المجلس، ونائبي الرئيس، والسكرتارية.

مادة ١٧: اللغة الرسمية في المجلس هي اللغة العربية، ويجرى إعداد تقارير المجلس ومعاملاته باستخدام اللغة الرسمية.

مادة ١٨: من حق الوزراء حضور جلسات المجلس والتحدث فيه، إذا ما رأوا ذلك، ويجوز لهم أن يرسلوا إلى المجلس من يمثلهم من كبار المسئولين.

مادة 19: إذا ما قرر المجلس أن هناك سببا يدعو إلى استدعاء أحد الوزراء للمثول أمام المجلس لتقديم بعض التوضيحات في مسألة من المسائل، فإن مثل هذا الوزير يجوز له الحضور بشخصه أو مسئول ينوب عنه في تقديم مثل هذا السشرح أو التوضيح.

مادة ٢٠: يكون من حق النواب الإشراف على الموظفين العموميين طوال دورة المجلس، ويجوز لهم من خلال رئيس المجلس تقديم تقرير للوزير المسئول عن الأخطاء والمخالفات أو عن الإهمال من جانب الموظف الرسمى، في أثناء قيامه بعمله.

مادة ٢١: الوزراء مسئولون مجتمعين ومنفردين أمام المجلس عن الإجراءات التى يتخذها مجلس الوزراء وتكون خارجة على القانون أو القواعد المعمول بها.

مادة ٢٢: يعد كل وزير منفردا مسئولا عن الحالات المشار إليها في المادة السابقة، ويعد مسئولا أيضا عن الأعمال التي تحدث في أثناء قيامه بمهام عمله.

مسادة ٢٣: في حال الخلاف الحاد بين مجلس النواب والوزارة، وفي حال تبادل الردود مرات ومرات فيما بينهما، وفي حال عدم تراجع الوزارة أو انسحابها، يتعين على الخديو حل مجلس النواب، وإصدار مرسوم بعمل انتخابات جديدة، وذلك خلال فترة زمنية لا تتعدى ثلاثة أشهر محسوبة من تاريخ حل مجلس النواب، وتتتهى في اليوم الذي ينعقد فيه المجلس الجديد، ويحق لجميع النواب الذين الطبق عليهم حل المجلس التقدم للانتخاب مرة أخرى.

مادة ٢٤: إذا أكد المجلس الجديد عن طريق التصويت قرار المجلس السابق الذي أثار الخلاف، يتحتم قبول ذلك باعتباره أمرا نهائيا.

مادة ٢٥: يتعين على الوزراء أن يقدموا لمجلس النواب القوانين واللوائح التى تعد بمعرفة الحكومة، لمناقشة هذه القوانين واللوائح والتصويت عليها. لا يصبح أى قانون من القوانين ساريا إلا بعد قراءته مادة مادة أمام مجلس النواب والتصويت على كل فقرة من فقراته، والموافقة عليه ثم التصديق عليه من الخديو. يجب قراءة كل قانون ثلاث مرات، على أن يكون بين كل قراءة من هذه القراءات والتى تليها مدة لا تقل عن خمسة عشر يوما، وفي حال الضرورة الملحة تعد القراءة الواحدة والتصويت الخاص كافيين. إذا ما وجد المجلس أن الضرورة تحتم طلب إدخال قانون جديد من مجلس الوزراء، فإن الطلب المقدم بمثل هذا القانون عن طريق وساطة رئيس المجلس، وفي حال موافقة الحكومة يجرى إعداد مثل هذا القانون بواسطة الوزارة وإدخاله إلى المجلس طبقا للإجراءات المحددة في هذه المادة.

مادة ٢٦: يختار مجلس النواب من بين أعضائه لجنة، تكون مهمتها فحص القوانين والقواعد المنظمة التى تقدم للمجلس. ويجوز لمثل هذه اللجنة أن تقترح على الحكومة إدخال بعض التعديلات فى القوانين التى تحال إليها لفحصها ودراستها، وفى مثل هذا الحال يجب إعادة أو إرسال القوانين والتعديلات، قبل أية مناقشة عامة، بواسطة رئيس مجلس النواب إلى رئيس مجلس الوزراء.

مادة ٢٧: إذا لم تقترح اللجنة أية تعديلات، أو إذا لم توافق الحكومة على التعديلات المقترحة، يتحتم تقديم مشروع القانون الأصلى للمناقشة من قبل مجلس النواب. وفي حال عدم موافقة الحكومة على التعديلات المقترحة من اللجنة، يصبح من حق اللجنة تقديم رأيها وملاحظاتها إلى المجلس.

مادة ٢٨: يجوز للمجلس أن يقبل أو يرفض مشروعات القوانين المقدمة له من قبل اللجنة، ويجوز للمجلس أيضا إعادة هذه المشروعات لإعادة فحصها ودراستها مرة ثانية.

مادة ٢٩: يجب على رئيس المجلس إبلاغ رئيس مجلس الوزراء بالقوانين والقواعد المنظمة التي يصوت عليها المجلس.

مادة ٣٠٠؛ لا يجوز فرض ضرائب جديدة - مباشرة أو غير مباشرة - على العقارات أو الممتلكات المنقولة أو الشخصية في مصر دون قانون يـصوت عليـه ويقره مجلس النواب. وعليه يصبح من الممنـوع فـرض أي نـوع مـن أنـواع الضرائب الجديدة، تحت أي عنوان أو أي مسمى، دون التصويت على مثـل هـذه الأنواع من الضرائب من قبل مجلس النواب، على أن تعاقب الجهة التي أصـدرت أو أمرت بمثل هذه الضرائب، وعلى أن يعاقب الموظفون الذين أعـدوا الجـداول والتعريفات، وأن يعاقب أولئك الذين ساعدوا في تحصيل هذه المبالغ، علـي أنهـم والتعريفات، وأن يعاقب أولئك الذين ساعدوا في تحصيل هذه المبالغ، علـي أنهـم مختلسون، ويتحتم إعادة المبالغ التي تجمع بهذه الطريقة إلى أولئك الذين دفعوها.

مادة ٣١: يجب إرسال الميزانية السنوية للإيرادات والمصروفات الخاصة بالدولة إلى مجلس النواب في موعد لا يتجاوز اليوم الخامس من نوفمبر من كل عام.

مادة ٣٢: يجب تقديم الميزانية العامة للإيرادات السي مجلس النواب، مصحوبة بالمذكرات التفسيرية لطبيعة كل إيراد من هذه الإيرادات.

مادة ٣٣: يجب تقسيم ميزانية المصروفات إلى أبواب وأن يقسم كل باب إلى أقسام وفصول، بحيث يتفق ذلك مع مختلف أفرع الخدمة العامة التابعة لكل وزارة من الوزارات.

مادة ٣٤: لا يجوز مناقشة أي بند من البنود التالية في مجلس النواب:

- خدمة (الويركو) الجزية التي تقدم للباب العالى.
  - خدمة الدين العمومي.

كما لا يجوز أيضا مناقشة الأمور المتعلقة بالدين، والناجمــة عــن قــانون التصفية، أو الاتفاقيات القائمة بين الدول الأجنبية والحكومة المصرية.

مادة ٣٥: يجب إرسال الميزانية إلى مجلس النواب لدراستها ومناقشتها (فى ظل تحفظ المادة السابقة). يعين مجلس النواب لجنة مكونة من عدد مماثل لأعضاء مجلس الوزراء ولها الأصوات نفسها لتقوم بالاشتراك مع مجلس الوزراء فلي مناقشة تقديرات الميزانية، وأن تقوم هذه اللجنة بالتصويت على هذه التقديرات بالإجماع أو بالأغلبية.

مادة ٣٦: في حال تساوى الأصوات بين لجنة مجلس النواب ومجلس الوزراء، يتعين إعادة الميزانية إلى المجلس، وإذا ما أيد مجلس النواب (عن طريق التصويت) تصويت مجلس الوزراء يعد مثل هذا التصويت تنفيذا. لكن إذا ما تعين على مجلس النواب تأييد تصويت لجنته والمحافظة على ذلك التصويت، فإن التصرف في مثل هذا الحال يكون طبقا للمادتين ٣٢ و ٢٤ من القانون الحالى. وفي مثل هذا الحال تصبح بنود تقديرات الميزانية التي تسببت في انقسام الأصوات، إذا ما كانت تلك التقديرات قد ظهرت في الميزانية السابقة، وإذا لم تتأثر هذه التقديرات بأى موضوع جديد من موضوعات الاتفاق التي من قبيل المرافق العامة أو المرافق الأخرى، في مثل هذا الحال تستخدم هذه التقديرات بصصورة مؤقنة، لحين اجتماع المجلس القادم، ويكون ذلك طبقا للمادة ٣٣.

مادة ٣٧: إذا ما أيد المجلس الجديد تـصويت المجلس الـسابق الخـاص بالميز انية، يصبح ذلك التصويت قابلا للتنفيذ، وذلك طبقا للمادة ٣٧.

مادة ٣٨: لا تصبح أية معاهدة أو عقد بين الحكومة وأى طرف ثالت، أو أى امتياز زراعى نهائيا إلا بعد الموافقة عليه من مجلس النواب عن طريق التصويت، شريطة ألا يكون لمثل هذه المعاهدة أو العقد أو الامتياز أيسة علاقة بموضوع جرى تخصيص مبلغ من المال له فى الميزانية المعتمدة، وألا يكون ذلك مصادفا أو متفقا مع العام المقترح لمثل هذه المعاهدة أو العقد أو الامتياز. وبالمثل أيضا لا يصبح أى امتياز من امتيازات المرافق العامة، التي لم يدرج تنفيذها في الميزانية، أو أى بيع أو منح من ممتلكات الدولة، أو أى امتياز من أى نوع، إلا بعد الموافقة عليه من مجلس النواب.

مادة ٣٩: يحق للمصربين جميعا النقدم بالتماسات إلى مجلس النواب، على أن ترسل هذه الالتمسات إلى لجنة يختارها المجلس من بين أعضائه. وبناء على التقرير الذي تعده هذه اللجنة يمكن لمجلس النواب قبول هذه الالتماسات أو رفضها، ويجب إرسال الالتماسات التي تجرى الموافقة عليها إلى الوزير المسئول.

مادة ٤٠: يجب رفض كل الالتماسات المتعلقة بالحقوق الشخصية أو المصالح الشخصية إذا كانت هذه المصالح تدخل في نطاق عمل المحاكم المدنية والمحاكم الإدارية، أو إذا لم يسبق تقديم هذه الالتماسات الشخصية للسلطة الإدارية المختصة.

مادة 13: في حال إذا ما استجدت، في أثناء عطلة مجلس النواب، ظروف خطيرة تحتم اتخاذ إجراءات عاجلة تحاشيا لخطر يهدد الدولة، أو للمحافظة على النظام العام، فإن مجلس الوزراء في مثل هذا الحال، وعلى مسسوليته الخاصية، وبموافقة من الخديو، يجوز له أن يأمر باتخاذ مثل هذه الإجراءات، حتى وإن كانت من اختصاصات مجلس النواب، على افتراض ضيق الوقت اللازم لانعقاد المجلس. ومع ذلك، يتعين تقديم مثل هذا الإجراء للمجلس لدراسته من قبل المجلس في اجتماعه التالى.

مادة ٢٤: لا يسمح لأى أحد بشرح أو مناقشة مسائل أو المشاركة فى مداولات أو مشاورات المجلس سوى أعضائه، وذلك باستثناء السوزراء أو أولئك الذين يساعدونهم أو يمثلونهم.

مادة ٤٣: يتم التصويت في المجلس برفع الأيدى أو بالمنداة بالاسم أو بالاقتراع.

مادة ٤٤: يكون التصويت بالمناداة بالاسم بناء على طلب من ما لا يقل عن عشرة أعضاء من أعضاء المجلس. جميع الأصوات التي يمكن أن تنوثر على نصوص المادة ٤٧ يجب أن تكون علنية.

مادة ٥٤: تحديد أسماء الثلاثة المرشحين لرئاسة المجلس، وكذلك انتخاب نائبى الرئيس وتسمية السكرتير الأول والسكرتير الثانى للمجلس، يكون عن طريق الاقتراع.

مادة ٤٦: لا يصبح تشاور مجلس النواب قانونيا إلا بحضور ثلثى أعضاء المجلس لذلك التشاور، ويجب اتخاذ القرارات كلها طبقا لأغلبية الأصوات.

مادة ٧٤: أى تصويت ينطوى على مسئولية وزارية يجب أن يكون بأغلبية لا تقل عن ثلاثة أرباع أعضاء مجلس النواب الحاضرين.

مادة ٤٨: الأراء لا تقبل بالوكالة.

مادة ٩٤: مجلس النواب هو الذي يفسر ويوضح قواعده المنظمة الداخلية، وهذه القواعد تصبح سارية بناء على مرسوم من الخديو.

مادة • ٥: يمكن تعديل القانون الأساسى الحالى بعد موافقة كل من مجلس النواب ومجلس الوزراء على مثل هذا التعديل.

مادة ٥١: يجب تفسير كل مواد وعبارات القانون الحالى بناء على اتفاق كل من مجلس النواب ومجلس الوزراء.

مادة ٥٢: كل نصوص القوانين والمراسيم والأوامسر العليا والقواعد المنظمة، التي تتعارض مع هذه اللائحة، تكون لاغية ولا يعمل بها.

مادة ٥٣: وزراؤنا مكلفون كل فيما يخصمه، بتنفيذ هذا القانون.

صدر فى قصر الإسماعيا ية فى السابع من فبرراير عام ١٨٨٢ (الموافق للثامن عشر من ربيع ال أول عام ١٢٩٩ الهجرى).

(التوقيع الخديو)

محمد توفيق:

#### [توقيعات]

رئيس مجلس الوزراء ووزير الداخلية محمود سامى.
وزير الخارجية والعدل مصطفى فهمى.
وزير الحربية والبحرية والبحرية وزير المائية على صادق.
وزير الأشغال العامة محمود فهمى.
وزير الأشغال العامة عبد الله فكرى.
وزير الأوقاف الشعبية حسن شريف.

# الملحق رقم (٧)

# مراسلات عرابي مع فرديناند ديليسبس في أثناء الحرب(\*)

في اليوم الحادي والعشرين الساعة ٨ عام ١٨٨٢.

#### سيدى العزيز،

أنا أسارع بالرد على رسالتك المؤرخة فى اليوم السابع عشر من هذا السشهر. عندما كنا معًا فى مصر، فى مطلع هذا العام، عندما كان عرابى وزيرا المحربية وجدنا ورأينا جموعًا من الناس فى مكتبه، فى أثناء زيارتى كان الرجل محاطا باحترام كبير من كبار شخصيات القاهرة، وسط عدد كبير من الفلاحين فى ميدان قصر النيل الواسع، كانت القاعة السابقة لمكتبه مليئة بعدد كبير من الناس. شاهدته وهو محاط بالاحترام الشعبى، وفى المساء وجدته فى المسرح إلى جانب الخديو.

فى الحوار الذى دار معه قال ما يلى: أنا أعرف أنك كنت طوال حياتك رجل تقدم وحرية. وأنا لا أريد شيئا آخر غير ذلك لبلدى.

رأيته مرة ثانية بعد ذلك مع الوزراء الآخرين في المأدبة التي أقيمت في الفندق الجديد بمناسبة الاحتفال بالذكرى السنوية لاستقلال أمريكا، وشارك في شرب نخب شرف الخديو. انقطعت كل صلاتي بعرابي باشا، وبعد ذلك لم أرجع إلى مصر إلا بعد ضرب الإسكندرية بالقنابل. أنا لا أعرف شيئا عن هذه الفترة، أو عن إنزال القوات الإنجليزية في الإسماعيلية. أنا لا أعرف شيئا ما عدا ما دونه في مراسلاته، ولم يحدث أن التقينا ولو لمرة واحدة.

<sup>(\*)</sup> وردت هذه البرقيات باللغة الفرنسية، وترجمها الدكتور صبرى محمد حسن إلى العربية، وقام بمراجعتها الدكتور عصام محمد عبد الفتاح، الأستاذ بقسم اللغة الفرنسية – كلية الأداب – جامعة حلوان.

هذه المراسلات المكتوبة باللغة العربية التى أرسلت أصلها إلى رئيس مجلس الحرب المقيم فى القاهرة، لم يكن بها سوى هدف واحد وهو حماية القناة البحريسة التى يحرص عليها عرابى دوما، وتأمين ممتلكات وحياة الأوروبيين المقيمين في مصر.

أرسل لك الترجمة الفرنسية لهذه الوثائق التي ينبغي أن تُشرَف ذلك الذي يحظى برعايتنا في أثناء الدفاع عنه.

أحس صعوبة كبيرة في مسألة تَحَمَّلِ أي قائد عام لجيش من الجيـوش الألام الكبيرة التي تنتابه وهو يسلم سيفه لقائد إنجليزي منتصر.

تقبل تحیاتی، یا سیدی العزیز، وأسمی آیات تقدیری إلی شخصكم المــوقر، مسیو بلنت.

فرديناند ديليسبس

#### مرفقات

(بور سعيد ، ۲۷ يوليو عام ۱۸۸۲ ، وصول من المعسكر)

## إلى السيد ديليسبس في بور سعيد،

أشكر سيادتكم على الجهود النبيلة التى تبذلونها من أجل الحيلولة دون عملية إنزال قوات خاصة من السفن القوية بمدينة بور سعيد، وهذا يسشجع سكان هذه المدينة ويشجع الأوروبيين المقيمين فيها على البقاء، وهذا هو ما أطمح إليه وأتمناه، وتقبل خالص احترامي لشخصكم الكريم.

وزير الحربية والبحرية

(الإسماعيلية صباحًا ، وصلت البرقية الساعة ١٢,٤٥ في أول أغسطس ١٨٨٢، قادمة من كفر الدوار).

## إلى صديقى الكريم السيد ديليسبس في الإسماعيلية،

تلقيت رسالتك المكتوبة باللغة الفرنسية، وتأكيدا لما قلته، فقد كتبنا لرئيس الشرطة في القاهرة لاتخاذ الإجراءات المناسبة لتأكيد سلامة الأوروبيين الموجودين في المستشفى الأوروبي في العباسية في القاهرة، وإعطائهم كل الحرية في الإقامة أو الرحيل، كما كتبنا أيضا إلى محافظ الشرقية لمضاعفة وزيادة رعايته وعنايت بالأوروبيين الموجودين في الرمادية، وأن يضمن لهم سلامتهم الكاملة، وأنا أود أن أؤكد على العلاقات الطيبة بيننا.

وزير الحربية والبحرية، من المعسكر

(الإسماعيلية ٤ (؟) أغسطس ١٨٨٢)

## إلى السيد فرديناند ديليسبس في الإسماعيلية،

يشرفنى إبلاغ سيادتكم أن قائد السفن الإنجليزية فى الإسماعيلية أرسل إلى رئيس حامية البلد بعض الملصقات المخصصة لذلك البلد. هذا المنفذ معروف لأعضاء المجلس العام، المكلف بالشئون الحكومية، والذى اتخذ القرار الحالى، الذى أرسلت صورته بالبرق إلى رئيس حامية الإسماعيلية.

قرر المجلس العام الذي انعقد اليوم في قصر النيل أن الإعلانات التي الرسلت اليك لإلصاقها تقول إنه ينبغي على السكان البقاء في مساكنهم، وتسجيل

أسمائهم التى أرسلت إليك بمعرفة قائد المبانى الإنجليزية ليتم إلصاقها فى المدينة التى ليست لديها أية قوة إلزامية، لأن هذه المنشورات هى من الاختصاص الأصيل للسلطات المحلية، وبالتالى لا قيمة لها إذا صدرت من جهة أخرى سواها، ونظرا لأننى أحترم بشدة حياد القناة، لا سيما وأنها الإنجاز العظيم الذى بفسطه سيدخل اسم معاليكم التاريخ، يشرفنى أن أخطر معاليكم أن الحكومة المصرية لن تتهك حياد القناة (إلا للضرورة القصوى) وذلك فقط فى الحال الذى يصدر معه من الإنجليز أى عمل عدائى ضد الإسماعيلية أو بور سعيد أو أية بقعة من أرض القناة. بيد أنها لن تكون مسئولة عن أية نتائج تترتب عليها فيما بعد، كما تعلمون سيادتكم. وإنى لعلى يقين بأن معاليكم ستتخذون أفضل الإجراءات فى هذا الصدد لكى لا يحدث أى شيء من هذا القبيل من هؤلاء الأشخاص.

تقبل خالص احترامي،

وزير الحربية والبحرية، كفر الدوار

(الساعة ٧,٤٥ [دون تاريخ]).

# إلى السيد ديليسبس في الإسماعيلية،

فهمت من البرقية الصادرة عن قائد القوات في نفيشة، أنك موجود أنت وزوجتك وصهرك في المكان الذي توجد فيه القوات، وأنا أشكرك على وجودك في هذا المكان، لما يبعثه من ثقة وأمان للإسماعيلية وكل القناة.

ولتعلموا سيادتكم جيدًا أن كل ما نصبو ونسعى إليه هو تحقيق الأمان واتخاذ الوسائل اللازمة. آمل أن تساعد من جانبك بمشيئة الله.

تقبل أسمى أيات احترامي.

قائد الجناح الشرقى في التل الكبير

### (الإسماعيلية الساعة ٤,١٥ مساء [دون تاريخ])

#### السيد فرديناند ديليسبس في الإسماعيلية،

هذه صورة البرقية التى تلقيناها من رئيس أركان حرب الجناح للتل الكبير، والتى تثبت لمعاليكم أن الإنجليز لم يحترموا حياد القناة:

من يعقوب باشا المساعد العسكرى لوزير الحربية في قصر النيل.

من أركان حرب قائد الجناح الشرقى فى التل الكبير إلى مساعد وزير الحربية فى القاهرة:

نبلغ سيادتكم أنه في يوم الأربعاء الموافق لليوم الأول من شوال عام ١٢٩٩ الهجرى، رحلنا عن التل الكبير لكى نمر على النقاط (المواقع) التي توجد فيها اعتداءات، ووصلنا إلى جناح الشلوفة، وحصلنا عن طريق الاستطلاع على نبأ من كشافي الحرس المتقدم، وبعد أن تحرينا هذا الخبر وجدنا أن جماعة استطلاع كانت تمر على الضفة الغربية لترعة الماء العذب، وشاهدت بجوار منطقة القشرة بعيض جنود الأعداء. وعندما وصلت قواتنا فتح العدو النيار، لكن قواتنا ردت عليه بشجاعة. قام الفصيل المعادي بالفرار إلى بركة القارب فقامت قواتنا بالقبض عليه واقتياده إلى جناح الشلوفة. وأفراد هذا الفصيل كان معهم مائة وثلاثة وثلاثون رأسنا من الدواب، وقد حدث ذلك في اليوم المذكور، ومنذ ذلك الحين لم يظهر العدو مرة أخرى، وأخبار المعسكر الشرقي طيبة. نحن لا نعرف عدد الجرحي من العدو، من جانبنا لم يصب أحد بسوء. كان من الضروري منع ذلك الاشتباك المذي المتمر عشر دقائق.

(دون توقیع)

# (٢٠ أغسطس عام ١٨٨٢، بعد الظهر)

# من وزير الحربية والبحرية في كفر الدوار، السي فرديناتد ديليسبس في الإسماعيلية

بناء على البرقية الصادرة عن قيادة الجناح الشرفى نبلغكم أن الإنجليز فتحوا نيران سفنهم الكبيرة على قواتنا فى جنوب الإسماعيلية. هذا العمل العدائى من جانب الإنجليز يعد خرقا لحياد القناة وانتهاكا لحصانتها، مصر مستعدة لتدمير القناة لصد الأعمال الحربية التى يرتكبها الإنجليز. ما رأى سيادتكم؟

نحن نأمل فى الحصول على ردكم خلال أربع وعشرين ساعة، لقد بذلتم جهودًا كبيرة ومن جانبنا احترمنا القناة حتى اللحظة التى ارتكب فيها الإنجليز أعمال العنف التى تتعارض مع جهودكم ومع احترامنا لحياد القناة.

# (الإسماعليلية، ١٥ أغسطس ١٨٨٢، مساء، وارد المعسكر)

#### إلى السيد فرديناند ديليسبس في الإسماعيلية،

لقد علمنا أن الإنجليز منشغلون بتشييد التحصينات بالقرب من السويس والقناة، ونعرف أيضا أن آلات الحرب والمدافع الخ، تمر من القناة بإذن من الشركة.

مسألة إقامة هذه التحصينات المخالفة لمبدأ احترام حياد القناة تفرض على سيادتكم التدخل لاتخاذ الإجراءات اللازمة لمنع هذه الأعمال وفرض احترام حياد القناة، الذى لم أخرقه حتى الآن.

وزير الحربية والبحرية، كفر الدوار

# (الإسماعيلية، ١٩ أغسطس عام ١٨٨٢)

### إلى السيد ديليسبس، في الإسماعيلية

بناء على البرقية التى وصلتنا فى هذه اللحظة علمنا أن القناة تتعرض للتهديد باستخدام القوة، وضد شخصكم أيضا، وأن شركة تلغراف الغرنسية الخاصة بالقناة مقطوعة عند السويس، وأن مرور السفن الكبيرة محظور نحو بور سعيد والسويس.

إذا كانت هذه الأشياء تحدث بالشكل الذى نعرفه فما هى الاحتياطات التي ستتخذونها؟

وزير الحربية والبحرية، كفر الدوار

إلى السيد ديليسبس، الإسماعيلية (ملحق للبرقية ٧١٧)

إذا كانت هذه الأشياء تحدث، فما هي الاحتياطات التي ستتخذونها للدفاع عن حياد القناة؟

وزير الحربية والبحرية

فى الأربعاء الموافق للأول من شهر شوال عام ١٢٩٩ الهجرى. قابلت قواتنا المرافقة الجنود الإنجليز بالقرب من ترعة الماء العنب، ونشبت معركة بصورة اضطرتنا إلى ردم الترعة المذكورة احتراما للقناة الكبرى؛ ولهذا فأنا أرسل إليكم هذا التحذير.

وزير الحربية والبحرية

# الملحق رقم (۸)

# أقوال السيد نينيه عن الأحداث التي وقعت في أثناء الحرب

أنا جون نينيه، كنت مؤخرا في الإسكندرية ولكنى مقيم حاليا في لندن، أقول ما يلي بعد القسم.

عمرى خمسة وستون عاما، وأنا مواطن سويسرى. عشت فى مصر مدة اثنين وأربعين عاما قبل شهر أكتوبر عام ألف وثمانمانة واثنين وثمانين. سافرت إلى مصر فى البداية مديرًا لمزرعة القصر الخاصة بمحمد على، وتحولت بعد ذلك إلى تاجر لكنى تقاعدت من العمل فى مجال المال والأعمال منذ حوالى عشرين عاما. فى أثناء إقامتى فى القاهرة تعرفت تماما أخلاقيات وعادات الناس وكونت صداقات خاصة كثيرة، وصادقت عرابى بك الذى رقى بعد ذلك إلى عرابى باشا.

كنت مقيما في الإسكندرية قبل وفي أثناء يوم ضرب الإسكندرية بالقنابل بواسطة الأسطول البريطاني. شاهدت صباح ذلك اليوم عددا كبيرا من دانات المدافع وهي تمر فوق منزلي، كانت بعض الدانات الكبيرة تحمل اسم "الإسكندرية"، وقد سقطت فوق المنزل المجاور لمنزلي إحدى الدانات الثلاث التي مرت فوق منزلي وقتلت أحد عشر شخصا وحصانين بالقرب من بوابة محرم بك. أحرقت المنازل والمباني وذمرت في سائر الأنحاء بفعل القنابل التي كانت تطلق من السفن في ذلك اليوم، وفي اليوم التالي استأنفت السفن القصف من جديد وكان يجرى الرد عليها بصورة ضعيفة من قلعة أو اثنتين. وجرى رفع بيرق أبيض على الترسانة وأرسل طلبة باشا إلى القائد البريطاني ليسأل عن سبب استنناف القصف مع أن القلاع قد جرى إسكانيا.

كان الرد الذي حصل عليه طلبة باشا من الأدمير ال، وطبقا لما قاله طلبة باشا للآخرين في وجودي، هو أنه لوحظ أن بعض القلاع قد أصلحت في أثناء الليل. ونظرا لطول الدفاع في اليوم السابق فإن الأدميرال قرر فستح النسار علسي القلاع كلها بما في ذلك كوم الدكة (دمشق) وقلعة كوم الناضورة (نابليون) إلا إذا استسلمت له القلاع والثكنات كلها. وشرح طلبة باشا للأدميرال أنه ليس من سطلته استسلام أية قلعة من القلاع أو أية ثكنة من الثكنات دون موافقة وزارة الخديو، وأما مسألة ضرب قلعتى كوم الدكة وكوم الناضورة، فإن عرابي باشا كان قد قرر عدم استعمال هاتين القلعتين أو الدفاع عنهما لوقوعهما في المدينة والأن الدانات التي يمكن أن تطلق من هاتين القلعتين قد تدمر المدينة. وجاء الرد يفيد أن البريطانيين لا يأخذون ذلك بعين الاعتبار وأنه بحلول الساعة الثالثة إذا لم تستسلم القلاع والثكنات كلها، فإن البريطانيين سوف يستأنفون إطلاق النار ويدمرون القلاع والثكنات. وأوضح طلبة للأدميرال أنه قد لا يستطيع الاتسمال بالخديو ومجلسه في الرمل للحصول على رد في الوقت المناسب. ثم غادر طلبة، لكنه عاد ثانية ليسأل ماذا سيفعل البريطانيون إذا لم تستسلم القلاع والثكنات؟ وإذا لم يترك فيها جنود للدفاع عنها؟ وجاد رد الأدميرال على النحو التالى: "سنواصل إطلاق النار وتدمير كل شيء ما لم يتم الاستسلام عند الساعة الثالثة". غادر طلبة المكان قاصدًا الرمل، في الوقت الذي كان العلم الأبيض فيه مرفوعًا فوق الترسانة إلى أن يتمكن من العودة. لم يكن هناك علم أبيض آخر مرفوعا، كان القلق البالغ يسود بين خروج كبير من قبل السكان والجيش. كنت في ساحة القنصل التي كانـــت تغــصُّ بالجنود وكثير من الضباط العظام الذين كانوا يسيرون في اتجاه بوابة رشيد. كان سليمان بك سامى، وهو أحد الضباط الذين أعرفهم، هو الذي يقود الجنود في اتجاه بواية رشيد بهدف إخلاء مدينة الإسكندرية؛ نظرا لأن الأمر بندمير القلاع والثكنات سبيداً عند الساعة الثالثة. كان آلاف من السكان المساكين يغادرون المدينــة وهــم يحملــون معهــم منقولاتهم. كان يجرى نقل جثث الجنود المتوفين، بينما الناس يصيحون في قاتلين: "اقتل هذا الكلب الإنجليزي"، "اقتل المسيحيين". من حسن حظى أن وصلت ســرية من سرايا المشاة كانت تخرج من المدينة في ذلك الوقــت، انــضممت إلــي هــذه السرية، وحمتني وانقذت حياتي. التقيت عرابي باشا في حوالي الساعة الثالثة حيث كان يغادر المدينة ومعه الكتيبتان في اتجاه القناه. ووجهني إلــي الانــضمام إلــي الأطباء والهلال الأحمر وأن أتبعه. وقبل انضمامي إلى الأطباء سـمعت هــدير المدافع قادما من السفن وفي حوالي نصف ساعة وفي ظل عدم صــدور رد عـن القلاع توقف القصف.

كان البدو من قبيلة أو لاد على الذين دخلوا المدينة عن طريق القبارى، أو إن شنت ققل: عن طريق بوابة عمود بومبى، قد راحوا يسلبون المحلات وينهبون ما فيها. رأيت الكثيرين منهم فى أثناء القبض عليهم بأوامر من سليمان بك سامى، وهم يضربون بالعصى، وبخاصة عندما كانوا يحاولون مغادرة المدينة وهم يحملون معهم ذلك الذى سلبوه ونهبوه، وصدرت الأوامر لسريتين مسن الرديف يحملون معهم ذلك الذى سلبوه ونهبوه، وصدرت الأوامر المسريتين مسن الرديف النظام. وثبت عدم جدوى إصدار الأوامر بغلق البوابة نظرا لأن الجنود كانوا يبذلون قصارى جهودهم لكى يخرجوا من المدينة. كان طلبة باشا طوال فترة العصر فى الرمل يتشاور مع الخديو. كنت طوال ذلك الوقت فى حجرة ميس الصباط (شاب بالقرب من بوابة رشيد. كان فى الميس كثير من الباشوات، وكان من بينهم محمود سامى البارودى ومحمود فهمى باشا. غادرت المدينة معهم ومع عدد من الأطباء والضباط عن طريق بوابة رشيد قبل الساعة السادسة لكى ننضم إلى الجيش، نمت فى تلك الليلة فى قصر من القصور التى فى المودة فى تالدين يوضح أن عادرت المدينة هبت الريح علينا وهى محملة بالدخان، الأمر الذى يوضح أن المدينة اشتعلت فيها النيران فى أماكن مختلفة منها. لم تكن النار مشتعلة فى المدينة المدينة الشتعلت فيها النيران فى أماكن مختلفة منها. لم تكن النار مشتعلة فى المدينة المدينة الشبعات فيها النيران فى أماكن مختلفة منها. لم تكن النار مشتعلة فى المدينة

<sup>(\*)</sup> الميس: كلمة ليست عربية وتعنى المكان المخصص لتناول الطعام. (المترجم)

عندما غادرناها، فلم يشعل الجنود النار في المدينة. بذل الجنود قصارى جهودهم لمنع انتشار الحرائق الناتجة عن عملية القصف، وبذلوا كل ما في وسعهم أيضا لمنع البدو من القيام بعمليات السلب والنهب، لكن ذلك كله كان على العكس تماما من الأوامر التي أصدرها عرابي باشا هو والضباط الآخرون.

وأنا أقول مؤكدا أنه لا عرابى باشا ولا أى أحد آخر من الضباط كانت لديهم أية فكرة عن إحراق مدينة الإسكندرية بأيدى البدو أو بيد أى أحد آخر، وأعرف أيضا أن عرابيا باشا هو والضباط الآخرين كانوا محزونين ومندهشين عندما رأوا المكان مشتعلا بعد أن غادروه، وكان الجميع يعربون عن آمالهم فى أن ذا الفقار باشا محافظ الإسكندرية، أحد أصدقاء الخديو الكبار، هو والعاملين معه سيبذلون قصارى جهدهم لإطفاء الحريق والمحافظة على النظام. وأنا أقول جازما إن العلم الأبيض الوحيد المرفوع كان ذلك المرفوع فوق الترسانة عندما ذهب طلبة باشا بإنزال العلم عندما ذهب إلى الرمل على أمل المعودة برد من وزارة الخديو، وجرى تعطيل طلبة فى الرمل إلى الساعة الخامسة تقريبا بواسطة كل من الخديو، وجرى تعطيل طلبة فى الرمل إلى الساعة الخامسة كانت المدينة قد تم إخلاؤها من الجيش، وبذلك أصبح من المستحيل إنزال العلم كانت المدينة قد تم إخلاؤها من الجيش، وبذلك أصبح من المستحيل إنزال العلم الأبيض. وفي نهار اليوم التالى سرنا مدة ثلاث ساعات بحذاء ترعة المحمودية شم نقلنا بعد ذلك في لنش بخارى إلى كفر الدوار بصحبة عرابي باشا.

توقفنا في مكان يدعى مزرعة خورشيد باشا التي عسكر فيها جسزه مسن الجيش، وفي هذه المنطقة مر علينا قطار مكون مسن عربسات ديوانيسة قاصدا الإسكندرية. قال عرابي باشا إن هذا القطار مطلوب من الخديو لنقله هو وعائلت إلى القاهرة، وبعد انتظار دام ساعتين أملاً في عودة القطار وصلت برقية تفيد أن الخديو غير رأيه ولن يغادر الإسكندرية. وأمضى عرابي الليل في اللنش البخاري، ووصلت أخبار عن مذابح كانت تدور في كل من دمنهور وطنطا. وعلى الفور قام عرابي بإرسال ثلاث سرايا إلى الوراء في هاتين المنطقتين بأو امر صارمة بإرسال الأوروبيين كلهم إلى الإسماعيلية وبور سعيد، دون أجر مع العمل على حمايتهم، وبينما كنت في صحبة عرابي، وصل خبر يفيد أن أحمد بك المنشاوي أحد أثريساء

طنطا خاطر بحياته وأنقذ خمسمائة من الأوروبيين واليهود والمسيحيين، وكتب عرابي خطاب شكر لأحمد المنشاوى يشكره على الحماية التي وفرها للأوروبيين. وأصدر عرابي أمرا نشره في ذلك اليوم، يقضى بمعاملة الأوروبيين أيا كانوا معاملة إنسانية، وأن تقوم السلطات المدنية والعسكرية بحمايتهم. وجرى توصيل هذا الأمر بناء على أوامر من عرابي شخصيا إلى كل أنحاء البلاد، وإلى كل قطاعات الجيش، وإلى القاهرة، كما وصل هذا الأمر في ظل تعليمات مشددة إلى قائد الشرطة في العاصمة، للعمل على تنفيذه. هذا يعنى أن سلامة وأمن الأوروبيين في القاهرة وفي الأماكن الأخرى كان منشؤها عرابيا نفسه، وأنا أعرف أن عرابيا تسبب في إعدام سنة وثلاثين بدويا رميا بالرصاص نظرا لقتلهم الأوروبيين، ونظرا لقيامهم بعمليات السلب والنهب، وتسبب عرابي أيضا في إعدام عدد من المواطنين شيئقا في كل من دمنهور وطنطا لأنهم كانوا سببا في ذبح الأوروبيين. وقام عرابي بإرسال المسلوبات والمنهوبات التي جرى أخذها من المجرمين إلى القاهرة، وأنا الزكر أنه جرى إلقاء القبض على دى شير وإيداعه السجن، وقد جرى الاهتمام بهذا الرجل ومعاملته معاملة طيبة، وأنا الذي قمت بعمل الترتيبات الخاصة به بناء على أوامر من عرابي.

كنت مع عرابى وهو يتسلم رسالة الخديو الذى رغب فيها إليه أن يسافر إلى الإسكندرية. ورد عرابى على هذه الرسالة، بأن قال للخديو إنه كان فى كفر الدوار لتنفيذ العمل الذى أمر به مجلس الوزراء والمنعقد فى الإسكندرية، والذى حسضره كل من الخديو ودرويش باشا، وأنه ينوى تنفيذ ذلك الأمر تنفيذا دقيقاً. كنت أيسضا مع عرابى عندما وصلته الرسالة الثانية التى تخلع عرابيا وتعزله من منصبه وزير الحربية اعتبارا من اليوم الخامس عشر من رمضان، وتتهمه بالتمرد. هذا المجلس الذى انعقد فى القاهرة، والذى لم يحضره عرابى، حضره عدد هائل يزيد على ستمائة من أعيان البلاد الذين جاءوا قسرا من سائر أنحاء البلاد. قرر الاجتماع أن عرابيا يمكن فقط اعتباره عاصيا من قبل السلطان، وأن الخديو ليس لديه السلطة فى توجيه هذه التهمة إلى عرابى. وقرر الاجتماع الاستمرار فى الدفاع الوطنى بما يتفق مع ما صدر عن اجتماع المجلس، والذى انعقد فى الإسكندرية، فــى أثنــاء حضور كل من الخديو ودرويش باشا، ويتصل بالدفاع عن البلاد.

بعد ذلك بعشرة أيام، أي في حوالي اليوم العشرين من رمضان، المصادف لليوم الخامس من أغسطس انعقد مجلس آخر، بعد أن تقرر قطع قناة السويس في أربعة أماكن من رأس العش، والقنطرة، وسينيل، والـشلوفة. كـان عرابــ هــو ومحمود فهمي باشا المعارضين لهذا العمل ــ أي قطع القناة ــ وحثا علـــي عـــدم الإقبال على هذا العمل إلا بعد قيام البريطانيين بعمل عدائي في هذه المنطقة. كان كل شيء معدا: الرجال والمعدات لتدمير القناة في ليلة واحدة بأمر من المجلس، وعندها وصلت البرقية الأخيرة من ديليسبس مساء اليوم الثاني والعشرين من أغسطس. وجرى سحب الديناميت بأمر من عرابي، وتعين على العالم شكر عرابي باشا لانقاذه القناة. كان عرابي كلما ناشده أحد حماية الأور وبيين و تأمينهم يستجيب للطلبات التي من هذا القبيل، وأنا أعلم أن عرابيا وفر الحماية للأور وبيين بناء على طلب من ديليسبس، والقنصل الفرنسي، والقنصل اليوناني في الزقازيق و أخرين. هؤ لاء الرجال المحترمين أعلنوا أنهم لن بتركوا البلاد التي عاشوا فيها فترة طويلة، دون أن يخيفهم أي شيء في ظل حماية رجل مستنير مثل أحمد عرابي باشا. كان تحت رئاسة أحمد عرابي باشا ضباط قساة كان يمكن أن يتصر فوا تصر فا قاسيا مع الأوروبيين، لكن عرابيا عارضهم واعترض عليهم وأمّن قدر المستطاع الحرية والحماية للجميع. أذكر جيدا أنه قيل إن برقيات مزيفة جرى إرسالها عن طريق الشركة الشرقية للتلغراف إلى أوروبا، وأن تلك البرقيات أحدثت ضررا بالغا، وتقرر إرسال ضابط إلى مكتب التلغراف لمنع إرسال البرقيات المشفرة. ورفسض عرابي السماح بالموافقة على التدخل في شئون الشركة، قائلًا إن المجتمع التجاري سوف يتهمه بالإضرار بالتجارة.

كانت الخطوات التى خطاها عرابى فى الدفاع عن بلده فى كل من الإسكندرية وكفر الدوار والتل الكبير وفى الأماكن الأخرى، بأمر من مجلس الوزراء الذى انعقد فى الإسكندرية، وقت أن كان الخديو نفسه رئيسنا للمجلس، وبحضور مبعوثين آخرين من قبل السلطان، ولم يرفض فيه أى أمر من الأمور. وعرابى عندما أقام دفاعاته فى كفر الدوار، كإن يتصرف بناء على أوامر من

المجلس، وكان يحظى بمساندة الشعب المصرى له وتعاطفه معه. الأعيان من كل المؤسسات والتجار والسلطات المدنية والسلطات الدينية، كل أولئك أخذوا يتوافدون من سائر أنحاء البلاد على كفر الدوار يوما بعد يوم وأسبوعا بعد أسبوع، الكل جاءوا لتهنئة عرابى وشكره، ذلك البطل الذى عهدوا إليه بمهمة الدفاع عن بلدهم، وحمل الجميع التراب في أيديهم وألقوه على الخنادق لكى يثبتوا ويؤكدوا مشاركتهم في هذا العمل.

كان فخرى باشا من بين الأعيان الآخرين الذين زاروا المعسكر وشكروا عرابيا في كفر الدوار، وكان من بينهم أيضا أحمد باشا نشأت مدير الدائرة، وكل أعضاء المحكمة الوطنية، والقضاة الوطنيون، ونائب المدعى العام فسى المحساكم المختلطة، عثمان باشا فخرى، ورءوف باشا، وعرفي باشا، والعلماء، ومفتى إسطنبول، وكثيرون من وجهاء المغاربة، وأساتذة الأزهر، وأعضاء كثيرون من أسرة رياض باشا، والدرملي باشا، وحسن العقاد، وكثير مــن العمــد وأصـــحاب الأملاك، وبخاصة أحمد بك المنشاوى الطنطاوى الذى سبقت الإشارة إليه. أسهم كل هؤ لاء إسهاما كبير ا في نفقات الحرب الدفاعية، وأستطيع القول إن قلة قليلة من هؤلاء هم الذين أسهموا بواقع عشرة آلاف جنيه لكل واحد منهم. وقد جرى إرسال هذه المبالغ كلها إلى القاهرة ولم يصل المعسكر أي شيء سوى إمدادات وتموينات القمح والفاكهة. وقبَّل كبار الزوار أحمد عرابي واحتضنوه بين أذر عهم. وقال لـــه مفتى القاهرة العجوز، نحن نمثل أكثر من خمسين ألف من كبار المشايخ والملاك، ونحن جميعا نشكرك لأنك أمسكت بيديك قضية الإسلام والأمة. أنت أول وطنسي بحق في أرض النيل. وردا على كلام كبير العلماء قال عرابي: "نحن لا نريد شيئا سوى العدالة للجميع، وتأمين حياتنا وممتلكاتنا وحقوقنا، وبرلمان مستقل ومنتخب انتخابا حرا، ووزارة مسئولة، وخديو يتقاعد بلا حكم، واقتصاد صارم في إدار تنا. نحن لا نريد سيطرة سياسية، ولا نريد أجانب على رأس وزارتنا بأجور ضخمة. مصر للمصريين، لكن الحرية والحماية للغرباء كلهم إذا ما خصعوا للصرائب نفسها مثلنا".

وأنا أقولها وبلا تردد إن عرابيا باشا لم يحدث أن قام بسلب أو ذبح أى أحد على الأراضى المصرية، وإن الدفاع عن أرض مصر جرى بناء على تفويض الشعب المصرى والأعيان له بذلك. لم يتسبب عرابى فى سلب أو نهب أى مصرى، لكنه على العكس من ذلك بذل كل ما فى وسعه للمحافظة على حياة وممتلكات المصريين والأجانب على حد سواء، وعمل كل ما فى وسعه أيضا من أجل محاكمة السلابين والنهابين والقتلة السفاحين.

لقد كنت مرافقا لعرابى من يوم أن ترك الإسكندرية إلى البوم الرابع والعشرين من شهر أغسطس عندما سافر إلى الجيش بالقرب من الإسماعيلية. وانضممت إلى عرابى فى القاهرة صباح اليوم التالى للمعركة. وجرى عقد اجتماع فى منزل عرابى فى القاهرة يوم الخميس لمناقشة مسألة استسلام القاهرة، وساد رأى عرابى الخاص باستسلام القاهرة دون دفاع، ووصلت أخبار تفيد أن الإنجليز وصلوا إلى العباسية. طلب عرابى وطلبة باشا مشورتى ورأيى وما الذى يجب أن يفعلاه، نصحتهما بالذهاب إلى الجنرال البريطانى وتسليم سيفيهما له باعتبارهما أسيرا حرب، وهنا يُحتم شرف إنجلترا المحافظة عليهما وحمايتهما. تركانى فى منزل عرابى وذهبا بعربتهما سويا إلى العباسية.

## جون نينيه

جرى أداء القسم فى صالة وستمنستر، فى مقاطعة ميدلسكس، فى إنجلترا فى اليوم العاشر من نوفمبر عام ١٨٨٢ أمامنا. (توقيعات)

## الملحق رقم (٩)

## الريح والزوبعة

قصيدة بقلم ويلفرد سكاون بلنت،

نشرت عام ۱۸۸۳

(1)

لدى شىء أود قوله، لكن كيف أقوله؟ لدى قضية أدافع عنها، لكن إلى أى آذان؟ كيف لى بتحريك العالم عن طريق الأسى، العالم الذى لا يعبأ بدموع أمة؟

كيف لى بالكلام عن العدالة مع المعتدين؟ عن الحق مع الملوك الذين تشمل حقوقهم الخطأ كله؟ عن الحقيقة إلى فن إدارة الدولة صادق لكن فى خداع؟ عن السلام للأساقفة عن الشفقة للأقوياء؟

أين أجد سمّاعا؟ فى الأماكن العالية؟ صوت الدمار يُغرق صوت الخير على درج العرش، كبار الأمة يرتفعون فى رتبهم ويصيحون مطالبين بالدم أين؟ فى الشارع؟ يا أسفاه على منطق العالم! لا السادة ولا القساوسة وحدهم فعلوا مثل هذا العمل ملابس هؤلاء العبرانيين الكبار الذين يَرْجُمون ستيفن أمسكناها كلنا، نعم كل واحد منهم

مع ذلك أنا أتكلم، لا، هنا بحق السماء هذه المهمة يمكن أن يقوم بها شاعر في أضعف الأحوال أن تقف وحدك في مواجهة أقوياء كثيرين وأن تُجير على الاستماع إلى الضعفاء والقلة

بلا شكر، وبلا تشريف فعلاً مهمة عظيمة ليست في يومه لكن في عصر أكثر حكمة عندما يجد أولئك المستشارين نصيبهم ويرقدون منسيين في تراب كذبهم

من ذا الذى سيقول إن قضية حرية هذا العام الضائعة على النيل لم تُثبِت جدارتها بترنم شاعرٍ مثل قضية ميلتون (التي) تغنى بها في عميانه أو التي أحبها دانتي؟

سقوط جويلف Guelph أسفل رماح فالويس Valois خيانة الحرية، استعادة جبلاين ألم نر ذلك، نحن الذين سببنا هذا القلق النفى والخوف من الإبعاد والسيف ؟

أم سيقلل الرب من انتقامه فى واديهم البرى حيث ترقد مذبوحة تلك الأغنام المسكينة التى قطيعها فى شفق غضبنا الرمادى أغرنا عليه لنخدم عبدة المخزونات والذهب؟

هذا يفشل، ذاك يعثر على ساعته، هذا يقاتل، ذاك يتداعى اليونان نتسحق تحت أعقاب ولسلى Wolselay أو مصر يُثأر منها لحدادها وحزنها الطويل وتقذف فُرسها لتعيدهم إلى سفنهم

ليس وحده فقط المنتصر هو النبيل ليس وحده فقط الرجل العاقل هو العاقل هناك صوت أسى فى كل صياح والعار لا يطارد فقط ذلك الذى يهرب

القتال والقير، هو ما يتباهى به الأبطال القتال والهرب، لا تتحدث عن هؤلاء الرجال سيجىء يوم هناك سيرتعد فيه الرجال بدلاً من الإساءة إلى الضعفاء

يوم يحار السياسيون فى جرأتهم يوم يخشون استعمال السيف بلا جدوى بدلاً من توجيه طعنهم إلى أمة جريحة ويتملكون نقائصهم ويستقيلون من حكمهم

يوم غضب عندما تتذكر الشيرة كلها من عمل هذا العام كله سيكون هناك سقوط واحد الذى كان واقفًا في مقدمة مسارات فضيلتها طوى ركبه الأحمق على حجر مذبح الحرب الأحمر

وترك الفضيلة كلها وسلسلة فى سقوطه إشارة إلى إنجلترا عن أحزان جديدة قادمة قَسُ سلامها الذى باع نحلته نظير المجد وسار إلى مذبحة على قرع الطبل

من هنا أنا لا أخاف، دع ذلك يسجل وقفة الماضى قبل أن يجىء انتقام الله من المكان لعقاب وكلائه المحزونين أصحاب السلطة على الأرض، أنا أضرب هذا في وجوههم

(٢)

لدىً شيء أود قوله، لكن كيف أقوله؟ من الشرق كان الشفق قد ولد لم يكن نهارًا ومع ذلك كان الليل الطويل يخبو والأمم المنقضية تراقبه بنسيان أقل

من داخل صمت العصور الخالية من المرح كان قد تكلم صوت مثل الطائر الأول يتحدث إلى الغابات قبل أن يستيقظ الصباح والدنيا الواقفة على قدميها كانت قد سمعته

رحّب الرجال به، كتبوا كلامه كان بلسان مقدس عرفه واعتبره الرجال صدقًا تحدث عن الأمل، رحب به الرجال بصفتهم إخوانًا تحدث عن السعادة، وقال الرجال إن كلامه صحيح

هناك فى أرض الموت حيث يُهذهد العمل الشاق ذلك النيل الملىء بالدموع غير المعروف للحرية تكلم عن النغمات العاطفية عن حرية البشر والملىء بحقوق الإنسان التى لا يمكن أن تموت

إلى أن تسلل من كهف الخوف الطويل الذى أبوابه كانت قد تدحرجت إلى الخلف وبصوت ضعيف ولكن عال رجال مسجونون مثل الأشباح وتجمعوا على شكل جوقة وغنوا مرتعدين كل رجل منهم في كفنه

العدل والسلام أخورة الأمم الحدل والسلام أخورة الأمم الحب وحسن نية الجنس البشرى تجاه الإنسان تلك كانت الكلمات التى أمسكوها ورددوها بطريقة غريبة معتقدين أنها أجزاء من خطة شبيهة بالخطط الإلهية

خطة جرى نقلها أولاً إلى أراضيهم لم يعرفوا تهكم القدر سخرية حرية الإنسان والضحك الذي يحيى حب الأخ من أولئك الذين يكرهون

آه من جمال أحلام الأمل! طفولة تلك الأرض القديمة العقيمة منذ زمن طويل في ألم تلقى حمأة أسفلها مع ضمنها وضحكت وصاحت ونمت من جديد

وفى الشوارع حيث لا يزال ظل الفرعون ممتدًا فى أبنائه القطيع المملوكى شباب حيًّا شبابا بكلمات البهجة وهز سلاسله وأمسك بها كما لو كانت سيفًا

طالب وتاجر، يهودى وقبطى ومسلم كل الذين تحمل ظهورهم شامات انحنوا للقضيب نفسه اشتعلوا بفكرة واحدة قوية ونسوا صراعاتهم وقفوا يذا بيد يشكرون ربًا واحدًا

(٢)

لدىً شىء أود قوله، لكن كيف أقوله؟ مثل أيام موسى فى الأرض أرسل الله رَجْل صلاةٍ قبل شعبه ليتكلم إلى فرعون ويخسر أرضه الظلم، تلك زوجة أب الأبطال القاسية كانت قد علمته العدالة، علمته نظرة الألم أدخلته في الغضب وصوت البكاء جعل عينيه تبكيان كما لو كان (البكاء) على رفيق قتل

جندی فی عصابات سادته المتفاخرین کان مصیره أن یخدم لکن من روحه لم یمتلك أحد الولاء سوی سید الجیوش لم یتحلق أیة عبادة سوی عبادة ربه القوی

كانت خدمته صارمة في قانون السماء أخذ الراحة والصبر على الخطأ وكل الناس أحبوه لقلبه الطيب ولكلمات الشفقة على لسانه

جاءته المعرفة فى الحراسات الليلية والقوة مع الصوم والطلاقة مع الصلاة وقف قاضيًا من عند الله أمام الغرباء الرجل الواحد العادل بين شعبه هناك

تَكلَّم بقوة: الآن، فلتشهد علينا السماء! لقد استيقظت مصر اليوم من سباتها نفضت عنها حدادها وصمتها فتحية بكائها ليست قانونا من قوانين الله

ليس من قوانين الله أو من قوانين الأمم أن أرضه وحدها من الأرض الطيبة أن اليد التى بذرت ينبغى ألا تجنى (ثمار) عملها القلب الذى حزن ينبغى ألا يفيد من المرح

كم عانينا بأيدى الغرباء نحزم حزمهم، ونحصد غضبهم! خدمتنا كانت مريرة وأجورنا الجوع والألم والعرى والقحط

من منها رثى لنا؟ من بين أمرائنا كلهم كان هناك سلطان واحد استمع إلى صياحنا بنينا قصورهم وقبورهم ومعابدهم ما الذى بنوه للحرية غير القبور؟

العيش في جهالة والموت في الخدمة ندفع فديتنا ونتلقى سياطنا: هذه كانت فدية نصبينًا في عدن Eden هذه، وحريتنا الحزينة نحزن عليهما

لدينا ما يكفينا من الغرباء والأمراء أرضعوا على ركبنا وهم سادة داخل بيونتا الخبز الذى أكلوه كان لأطفالنا لهم الولائم ولنا الخزى

ظل قصورهم، منازلهم الجميلة المبنية بدماننا والمعجونة بدموعنا تُظْلِم الأرض بظلام جهنم الشهوة، الجريمة، عار السنين

"ألم تسمع ذلك؟ من تلك النوافذ المعصوبة صوت نساء يرتفع وصوت مرح هؤلاء بناتنا – أو أبناؤنا – في السجن أسيرات للعار مع أولئك الذين يحكمون الأرض

النهر الصامت يتراكب بالقرب من تلك الحدائق يستقبل الليلة حمولته من الموتى الجدد رجل العصر أرسل للوطن ومعه أجور الرب بأحجار لقدميه وكفن لرأسه

جدران شاننة الجمال حدائق عطره فيها ورد وأنرُج ورائحة الدم سيمحو الله ذكرى الضحك كله بدلاً من أن يتركك واقفًا حيث أنت

لدینا ما یکفینا من الأمراء والأغراب، عبید کانوا سلاطین، خصیون کانوا ملوكًا عار سدوم Sodom على وجوههم کلها لعنة کنعان Cain تطاردهم و هي تعلّق أ

أليست هناك فضيلة؟ ترى اليونانى الشاحب يتبسم الفضيلة عنده حكاية من الماضى أى الآلهة إلهه؟ المئة، من الفضة رب أربابه؟ خالق العالم، الذهب

التركى الذى يسلب وينهب والفرنجى سمسار الفاحشة هذان هما سادتنا الذين يتلاعبون بالشهوة والغصب الماخور ومعصرة العنب والراقصات عطايا غير متفق عليها في أراضى الله

نحن لا نريد هذه العطايا، نحن لا نعباً بها، وجوهنا تحولت إلى قبلة جديدة حقيقة جديدة معلنة من قبل الإله الواحد رب العالمين لينقذ شعبه ويجدد شبابهم

حقيقة مبنية على المعرفة وعلى العقل تعلم الرجال ألاً يحزنوا بعد الآن وأن يعيشوا حقيقة تخبرهم عن الأشياء الخيرة والأشياء الشرئيرة وتعطى ذلك الذي لا تعطيه سوى الحرية

تُعلِّم المجلس أن يكون قويا وتعلم الإرادة الانتصار حب الأشياء كلها العادلة والحانية والعاقلة الحرية للعبيد حقوق عادلة للجميع باعتبارهم إخوانا انتصار الأشياء الحقَّة وانتصار الكذب

أيها الرجال إخوانى أشقاء روحى! ذلك الذى حلم به أباؤنا على أنه حُلْم شمس السلام والعدل قد أشرقت وسينقذ الله من خلالكم مشروعه الكامل

حكام أرضكم يتعين أن يتوقفوا عن الخداع أهل الربا يتعين أن يهربوا من أرضكم أمر اؤكم يجب أن يدرجوا ضمن خدمكم السلام يجب أن يُرشد السيف في يدكم اليمني

يجب أن تصبحوا أمة مع الأمم ارفعوا أصواتكم فقد ولَّى الليل أفردوا أيديكم أيدى الشعوب الحرة تدعوكم صغارًا وكبارًا

وفى أخوة الإنسان الهاجع متَحدين مع آمالهم ومعززين بيومهم الجديد قلق السنين يجب أن يُنسى والله على مر السنين لا بد أن يمسح دمو عكم لدى شيء أود قوله، لكن كيف أقوله؟ كيف يتعين على حكى غموض الخداع التدليس الذى حارب، الخيانة التى فرقت الذهب الذى قتل أبناء النيل ؟

أساليب العنف يصعب تعرُفها ورجال الحق تضعف إرادتهم والفضيلة أعفيت من أبنائها ورجال السلام تحولوا جانبًا إلى القتل

كيف لى بالحديث عنهم قساوسة بعل Baal الرجال الذين ولوا الريح نهاياتهم؟ حُصنًاد العاصفة فى ذلك الحصاد كانوا جميعهم مواطنى، كان بعضهم أصدقائى

أصدقاء مواطنون عُشَّاق للحرية العادلة لا تزال روحى حزينة على أرواحهم وصياحهم لن أحكى عن عار معاملاتكم الزائفة باستثناء الدم الذى يصيح فى عنان السماء

اللعنة على فن الحكم وليست عليك يا بلدى! الرجال الذين قَتَلْتَهم لم يُقتَلُوا ظلمًا أكثر من شرفك الذى وضعته بين أيديهم ماتوا وانتصرت أنت، كلاهما بلا جدوى على حد سواء

الجريمة تجدلها شركاء والقتل يجد أسلحة حيلُ الساسة طريق سهل السيوف كلها ملك لهم، النبيل والمحتاج وأولئك الذين يخدمونهم على أفضل وجه هم رجال الخير

ما داعى الاحمرار خجلاً والتلهى بالتصرئف؟ عشرات الألسنة الأمينة يجب أن تُقْسِم الدم ينساب، ذاتية مجلس الشيوخ يجب أن تفرد عباءتها في وجه الدنيا، ولن تملك قيصراً هناك

صمت! من الذى تكلم؟ صوت إنسان يكشف حقيقة عاجلة، بأى حق تتكلم؟ أيعقد هو لجنة الملكة؟ لا، لجنة الله وحده مئات الأيدى يجب أن تلطم خدّه

"حقيقة" السياسى شىء ينشرونه
"زيفهم" هو ما يفعلونه ولا يقولونه
"شرفهم" هو ما يكسبونه من متاعب العالم
"عارهم" هو "نعم" التى تتمنطق مع "لا"

وا أسفاه على الحرية! وا أسفاه على مصر! ما الفرص المتاحة لك فى هذا الصراع الخسيس؟ محتقرة ومُباعة، مُهانة ومرفوضة ما الذى تبقى لك سوى الصراع من أجل الحياة؟

> رجال الشرف باعوك للمهانة رجال الحقيقة باعوك وخانوك بقبلة إستر انيجيتك في الحب سرعان ما تفوقت ما الذي تبقى لك من أحلامك باستثناء هذا؟

ظننت أن تكسب العالم بتعاملك النظيف أن تكسب الحرية بلا قطرة من دم هذه كانت جريمتك، الدنيا لا تعترف بمثل هذا المنطق الدنيا لم تتحمَّلك ولم تفهمك

فر عونك بعرباته الحربية وراقصاته هم قادرون على فهمه باعتباره واحذا من أقاربهم تكلم بلسانهم وكأنه خادم لهم ولم يمتلك أية فضيلة يمكن أن يسموها خطيئة

أخذوه لمتعته ولهدفهم شكلوه مثل الصلصال ليتفاخروا بذلك جعلوا من اسمه أداة يضرونك بها خيانته سنً رمح في جنبك

عرفوه واحتقروه ورفعوه قووه وأوه بالتشريف وبالسفن استخدموه ظلاً للفتن والعصيان طعنوك بكذب شفتيه

مصر الحزينة! منذ ليلة المغامرة الفاشلة التى وأدت وليدك الأول لجريمتك الفرعونية لم يصدر الله مرسومًا بطاعون من هذا القبيل ضدك لا عقاب من كل ما هو مقدَّر في الزمن

لدىً شىء أود قوله، آه كيف أقوله! صبيحة يوم صيف فى وقت الصلاة وفى وجه الإنسان وأمام صانع الإنسان الأكبر رعد مدفعهم دورًى فى الهواء

لُهُب الموت كانت عليك هي والدمار صبُّوا على رءوسكم وابلاً من الحديد حاربت، سقطت، متً، إلى أن غربت الشمس وبعدها هربت منبوذًا من رحمة الله

أنا لا يعنينى هربك، ما يسميه الرجال الشجاعة هو أقل الأشياء النبيلة التى يتفاخرون بها المنتصرون هم دائمًا رجال عظام شجعان أوجد لى شجاعة الطرف المنهزم!

ربما كنتم جبناء، لعلهم يثبتون ذلك ما الخطب؟ هل كنتم نساء فى القتال؟ شجاعتكم كانت هى الأعظم إلى حد أنكم فى لحظة حواًلتم ضعفكم إلى فو لاذ فى قضية الحق

آه كنت أفضل الفرار مع أول الجبناء الذى تخلص من أسلحته فى قضيتكم الطيبة مواجهة الطعنة الساخنة التى تبجحت بها إنجلترا فى كل سجل حروبها غير العادلة

أيتها الأغنام المسكينة! لقد فرقوكم.. أيها العبيد المساكين! لقد أحنوكم صليتم من أجل حيواتكم الغالية بأيديكم الصامتة ردوا عليكم بالضحك وبالصياح وقتلوكم بالآلاف على الرمال

اقتادوك بالسلاح مربوطًا إلى خائنك قالوا: إن عبيده نفذوا إرادته رجوه أن يتشجع ويحقق انتقامه أعطوه سيفه المفقود عله يَقتُل

ملأوا له زنازنه بأطفالكم استأجروا له سجًانين جددًا من شواطئ غريبة الأرناءوط والشراكسة ليكونوا له مرءوسين جنودهم ليكونوا حراًسنا على أبوابه

أجهدوك بالسوط و الحبل و القلاو وظ الإبهامى أجهدوك بكلام العقاب و الانتقاد بلا جدوى أرسل عبيده و مخصييه لكى يَسْنُوك أرسلوا لك الضحك على شفاه الأرباب

ربطوك بعمود فرماناتهم وضعوا فى يدك قلمًا بدلاً من الصولجان أطلقوا الكثير عوضنا عن ثياب معاهداتك وأحضروك عاريًا ليحملق فيك الرجال

زاروا قسنك الأكبر طلبًا لتفويض موتك فصنًوا لك اتهامات من قوانينك عرض المحبوبون تقديم براباس Barabbas نيابة عنه غسلوا أيديهم واكتشفوا أنك بلا قضية

سخروا منك وأشاروا إليك احتقاراً منوجين بأشواكهم ومسمَّرين على شجرتهم وعلى رأسك كتب نقاشهم النقش "هذه هي الأرض التي أعيدت إلى الحرية"

آه من صلافة القوة! آه من التفاخر بالحكمة! أه من الفقر في كل الأشياء الحكيمة بحق! هل تظنين يا إنجلترا أن الله يمكن أن يُخدع إلى الأبد بواسطة ذلك الذي يبيع ويشترى؟

أنت تبيعين الأمم الحزينة إلى دمارها ما الذى اشتريتيه؟ الطفل داخل الرحم والذه قتلتيه بإيذائك

سيرد عليك "سيكون غبرك إمبراطوريًا"

وصلت منزلاً بمنزل لهلاكك ودمارك فعلت الشر باسم الخير جعلت المر حلوا والحلو مراً وسميت النور ظلامًا والظلام نورًا

أصبحت كلمة عابرة في التفريق إشارة لجيرانك على النصب والخداع أعمال عنفك الرجال يحصونها ويعرفونها من يأخذ السيف يجب أن يموت به أنت تستحقين كراهية الرجال، يجب أن يكرهوك أنت تستحقين خوف الرجال، خوفهم سنيَقتُل وضعت قدمك على الضعيف الأضعف برأسه المكسور سوف يضربك في عقبك

أنت ذهبت إلى مصر هذه بغية المتعة ستبقين معها طلبًا الألمك الشديد لقد امتلكت جمالها ولن تتركيها الا، سوف ترقدين معها مثلما رقدت أنت

سوف تجر العار إلى وجهك عند الرجال كلهم سوف تقتلك بحزنها وخوفها ستضعفين وتمرضين في دمارها ستدفعين الثمن لها إلى آخر دمعة حزن

أقاربها وأهلها سيحيطون بك بصيحات غريبة يطاردون خطواتك إلى أن تكرهى عرينهم الأصدقاء الذين خدعتهم سيراقبون في غضب أو لادك سيوبخونك بشدة لخطيئتك

الكل سيعدونك جريمة، صبرك مع عدم صبرك، أفضل أفكارك سيَجْرح أنت سوف تضيقين بعملك على هذا النحو وتمشين في خوف بعينين على الأرض

الإمبر اطورية التى بنيتها سوف تنقسم
ستُوزَنين فى ميزانك الخاص
ميزان الربا الفاحش للشعوب والأمراء
وسوف تكونين فى عوز من نظر العالم وهؤلاء

سوف يملكون الأراضى التى تنازلت عنها ولن يأسفوا عليك، لن تكونى بعد ذلك فى بحارهم سفنك ستحمل الدمار للأمم أو سترعد مدافعك على شاطئ بلا سور

أنت لا تُشفقين في يوم انتصارك هؤلاء لن يشفقوا عليك، العالم سيتحرك على طريقه السريع ويتركك لصمتك مُختقرة من المخلوقات التي لم تستطيعي حبها

إمبر اطوريتك سوف تتجزأ، ومملكتك سوف تقوم على أبوابك مملكة يجرى فيها الدعاء للحرية والخطأ المُجاز الذي جَرَّه عليك تهورك في الأيام غير الحكيمة

الحق يجب أن ينتصر فى عالم العدالة هذا عن الإيمان أقسم على ذلك شرقًا وغربًا قانون تقدم الإنسان سوف يحقق حتى هذه الأعجوبة الأخيرة الكبيرة مع باقى الأشياء

لن تستطيعى المضى أبعد من ذلك، لن تستطيعى التَخلَف إذا لم تتعلَمى في الوقت المناسب فلن تعيشي لكن الله سير فع يدك عن ممتلكاتها ويعطى هؤلاء الحقوق التي لم تعطها

أمم الشرق تعدت مرحلة الطفولة أنت شخت، عهد رجولتهم قادم سوف يواصلون تقاليد الأرض الراقية على امتداد عصور طويلة عندما تُخرس شفتاك

إلى أن ينكشف كل شيء يا أراضي البكاء أراضي روتها أنهار الزمن القديم الجانج والإندوس وأنهار عَدْن أرضك هي مستقبل تسامي العالم

أرضك كانت ينبوع وحى الإنسان الأول بئر الحكمة الذى نهل منه فى تاريخ باكر أرضك ستكون زمن فيضان منطقة نهر القوة الذى سيجدد قوته

حكمة الغرب ليست سوى جنوب نقش المياه الضحلة الشبكى فى حوضهم حوضك هو الانسياب، اكتمال صبر الإنسان محيط راحة الرب موروث

وأنت أيضًا يا مصر يا أتعس الأمم على الرجال كلهم على الرغم من موتك اليوم فى بصر الرجال كلهم وعلى الرغم من تعليقك على صليبك مع اللصوص فإن خطأك سوف يُبرر بالحق

كان الخطأ لقاء شخص يموت من أجل الشعب كله كنت أنت الضحية المختارة لاسترجاع آلام الأرض مع الخلاص الكامل ومثلما مُتً سيحيا هؤلاء أيضاً بالتأكيد

> تبعثر الأنبياء خلال المدائن بذر أبناؤك بذور الشهادة ستجعل منك مجدًا وشاهدًا فى قلوب كل الرجال المأسورين مع قلبك

> > لن يسامحوك فى أبنائك دمك الحق سوف يُثمر الأرض أفضل الأراضى ستكون لأهلك والموت سيكون لك ميلادًا أفضل

لذلك لن أحزن، اسمعينى يا مصر! حتى فى الموت لن تكونى ميتة تمامًا واسمعينى يا إنجلترا! لا، أنت لا بد أن تسمعينى عندى شىء أود قوله، وها هو قد قيل

## فهرس بأسماء الأعلام الواردة في متن الكتاب وسيرة قصيرة لكلِّ

الشيخ محمود العباسى : شيخ الإسلام المصرى.

عبد العال باشا : عقيد فلاح.

الأمير عبد القادر : بطل جزائرى نفى إلى دمشق.

عبد المطلب : كبير أشراف مكة.

الشيخ محمد عبده : مصلح دينى، أصبح فيما بعد مفتيًا لمصر، صورة

الرجل تتفق مع لقبه، تعاونه مع المؤلف، شخصيته وآراؤه، زعيم الإصلاح في الأزهر، نفي من القاهرة في ظل السيطرة الثنائية، أول من تعرق عليه المؤلف، آراؤه في الخلافة، الشيخ محمد عبده رقيبًا على الصحافة، عدم موافقته على مظاهرة قصر عابدين، انضمامه إلى حركة عرابي، وضعه للبرنامج الوطني، مجادلته لمندوبي الحزب الوطني، مراسلته

إلى إنجلترا، إلقاء القبض عليه بتحريض من ماليت، الإداعه السجن بعد الحرب، شيادته على مظاهرة

مع المؤلف، حوار صابونجي معه. مهمته المقترحـة

رياحه المنبل بعد المعرب، المستهالة على الإسكندرية، تعليقاته على البيرة عرابي.

السلطان عبد العزيز : القصة المقيقية لوفاته.

السلطان عيد الحميد

: السلطان المستقيل، توقيعه معاهدة قبرص، آراؤه عن الجامعة الإسلامية، إرساله المفوضين إلى مصر عام ١٨٨١، رسائله إلى عرابي، موقفه اللاحق من عرابی، ارساله درویش باشا إلی مصر، بیانه عن عرابی، عرابی، کشف فضائحه فی أثناء محاکمة عرابی.

الجنرال السير جون آييع Adye : رئيس أركان والسلي.

**حسن موسى العقاد** : فلاح إقطاعي، عميل الأمير حليم في مصر.

الإسكندرية : إضراب الإسكندرية، قصف الإسكندرية بالقنابال

وإحراقها.

الشيخ محمد عليش : شيخ المالكية في الأزهر.

الجزائر : سفر المؤلف إلى الجزائر.

على فهمى باشا : عقيد فلاح من الحرس، ياور من ياوران الخديو،

علاقته بنوبار، وساطته بين عرابى وتوفيق، مرافقت لعرابى إلى قصر النيل، سلوكه فى قصر عابدين، توليه القيادة فى القصاصين، جُرحه فى القاهرة.

أحمد باشا عرابي

مطلع تاريخه وشخصيته، دفاعه عن حقوق الفلاحين، عقيد الكتيبة الثالثة في القاهرة، إلقاء القبض عليه في قصر النيل، مظهره الشخصي، مظاهرته في ميدان عابدين، شعبيته الكبيرة، أول نقاء له مع السلطان، تعرف المؤلف عليه، موافقته على البرنامج الوطني، وكيل وزارة الحربية، رسالة ماليت إلى عرابي عن الإعلان المشترك، عرابي وزيرا للحربية، سلطان باشا، الرسالة التي أرسلها عرابي عن طريق المؤلف الي السيد جلاستون، برنامج عرابي الإصلاحي، مراسلات عرابي مع المؤلف، رسالة جلاستون إلى عرابي عرابي عرابي عرابي عرابي عرابي، علاقات عرابي عرابي، علاقات عرابي

بالسلطان، رسائل السلطان إلى عرابي، الإنذار الذي يقضي ينفي عرابي، موقف عرابي الهادئ، استقالته وإعادته إلى الوزارة، خطة وزارة الخارجية التخلص من عرابي، رفض عرابي السفر إلى إسطنبول، علاقته المزعومة بإضراب الإسكندرية، حصوله على وسام من السلطان، مسئوليته عن ضرب الإسكندرية بالقنائل، مبيئولينه المزعومة عن إحراق الإسكندرية، صلته المزعومة بالأمير حليم، آراؤه كما سيجلها صابونجي، الدعاء لعرابي في مكة، رسالته إلى جلادستون، انتقاد تصرفه في الحرب، سماحه للخديو بالهرب إلى الأسطول، عرابسي فسي كفسر السدوار، مراسلات عرابي مع توفيق، إهمال عرابي في غلق قناة السويس، مر اسلات عرابي مع ديليسبس، الملحق رقم ٧، تصرف عرابي في التل الكبير، عرابي في القاهرة بعد المعركة، استسلام عرابي لدروري لاو، عرابي في السجن، الوصول إلى حل وسط في محاكمة عرابي مع دوفيرين، توجيه تهمة التمرد إلى عرابي، ثبوت الاتهام والحكم بالإعدام، نفى عرابي إلى جزيرة سيلان، عربي ياور لسعيد باشا الحاكم المناب، سيرته، (الملحق رقم ١)، شهادة جون نينيسه السويسري، (الملحق رقم ٨).

صندوق الدفاع عن عرابى : قائمة بأسماء كبار المساهمين في ذلك الصندوق.

الجزيرة العربية : ترحال المؤلف في الجزيرة العربية.

الخلافة العربية.

آسيا الصغرى : ترحال المؤلف في آسيا الصغرى.

الشيخ أحمد أسعد : من المدينة المنورة، عميل السلطان السرى، مفوض في مصر عام ١٨٨٢.

السيد آردرن بيمان : مترجم رسمى لدى ممثلية القاهرة، جرى تعيينه لمراقبة محاكمة عرابى، الرسائل المهمة التى أرسلها، فيما يتعلق بإضراب القاهرة.

البدو : تجوال المؤلف فيما بينهم، تأمر توفيق مع البدو.

السيد موبرلى بل : مراسل جريدة التايمز في الإسكندرية، شغل منصب مدير جريدة التايمز.

الأدميرال اللورد شارلز بيرزفورد .

مؤتمر برلين.

الأمير بسمارك : فى مؤتمر برلين، مساعدته لآل روتشيلد، فى مواجهة إسماعيل باشا، مساندته لآل روتشيلد عام ١٨٨٢.

إم. دى. بلنجييرز : مراقب مالى فرنسى فى مصر.

السير إدوارد بلونت الباريسي.

يوروللي بك : المدعى العام في محاكمة عرابي.

الشريف الجرنون بورك.

الشريف رايت روبرت بورك، فيما بعد اللورد كونْيمارا.

الشريف هنرى براند، فيما بعد اللورد هامبدن: مراقب عام المعدات الحربية في

الشريف ريجتالد برت : لورد إبشر، سكرتير خاص للورد هارتنجتون.

رايت جون برايت : عضو في وزارة جلادستون.

السيد إيه. إم. برودلى : مراسل جريدة التايمز في تونس، يستخدمه المؤلف

مدافعا قانونيا عن عرابي.

الجرنون بورك بتون.

السيد وليام كارترايت : من وزارة الخارجية، يحل محل ماليت في الاسكندرية.

السير لويس نابليون كفاجنارى.

السيد إم . ب. كيف.

رايت كافيندش : اللورد فردريك، السكرتير الرئيسى، في أيراندا في زمن وزارة جلادستون، اغتياله، وتأثير ذلك على السياسة المصرية.

رايت جوزيف شمبرلين : رئيس مجلس التجارة في وزارة جلادستون،

"الرجل العظيم المُسن لا بد أن يقاتل".

الملازم شيرنجتون.

السيد شينرى : محرر في جريدة التايمز.

اللورد راندولف تشرشل.

المؤامرة الشركسية.

السير أوكلاند كودفن : مراقب مالى إنجليزى فى مصر، تصرفاته فى عابدين، علاقته بالصحافة، تعاطفه مصع الحركة

عابين، عرصه بالصلحانه، تعطفه سنع العرسة الوطنية، رسالته إلى عرابى عن طريق المؤلف، إدانته للإنذار المشترك، طلبه إلى المؤلف التوسيط

بينه وبين النواب، "سيعمل من أجل التدخل والضم"، عرابى يشكو أوكلاند إلى مجلس الوزراء البريطانى، "حصوله على نوط الشرف"، نفوذه لدى ماليت، انتصاره الظاهرى، الأفكار فى جريدة التايمز، مناقشة مسئوليته عن إضراب الإسكندرية، رأى غوردون فى أوكلاند كولفن.

مؤتمر إسطنبول.

الدستور المصرى : وعد ماليت باحترام الدستور، إعسلان الدستور، نص الدستور (الملحق رقم ٦).

السير شارلز كوكسون : قنصل في الإسكندرية.

الكونت كورتى : سفير إيطاليا في مؤتمر برلين.

هنری کوبر.

السير فيليب كورًى : الذى أصبح لوردا فيما بعد، هو السكرتير الخاص للورد سالييرى، رنيس وزارة الخارجية وسفير أيضًا، شقيقه برترام، وشقيقه جورج.

زيارة المؤلف إلى قبرص.

مؤتمر قبرص.

لورد دی لا وور.

درویش باشا

: مبعوث تركى إلى مصر عام ١٨٨٢، أساليبه وطرقه من وجهة نظر مورلى 'للـتخلص مـن عرابـى'، رشوته من قبل الخديو توفيق، موقفه مـن عرابـى، مناقشة حيلته بإضراب الإسكندرية، حضوره مجلـس الحرب في الإسكندرية، هربه إلى إسطنبول. الدكتور ديكسون : من السفارة في إسطنبول، يحكى قصه وفاة السلطان عبد العزيز.

السير شارلز ديلك : وكيل وزارة الخارجية في وزارة جلادستون، فــى وزارة الخارجية، مساومته جامبيتا حول مــصر، رفضه أن يكون سكرتيرا عاما لأيرلندا، "لا بد أن ينتهى الأمر بالتدخل"، "الأسطول لديه أوامر" رأى غوردون في السير شارلز ديلك.

بنيامين دزرانيلى : أو اللورد بيكونزفيلد: شراء أسهم قناة السويس، مؤتمره الذي عقده في قبرص، مشروعه الخاص بآسيا الصغرى، بنيامين دزرانيالي في ملوتمر برلين، "السلام المشرف"، النكتة الذائعة عن بنيامين دزرائيلي.

اللورد دفرين : سفير في إسطنبول، مهمته في مصر، الوصول مع برودلي إلى حل وسط في قضية عرابي.

اللورد دونرافن.

الشيخ الإمبابي : شيخ الإسلام المصرى.

وادى الفرات : ترحال المؤلف فى ذلك الوادى، مـشروع الخـط الحديدى الذى عارضه المؤلف.

السيد إيفلين الوطوني.

رايت فاوست .

محمود الفلكي باشا : فلكي، كان عضوا في وزارة راغب باشا.

إم. دى. فريسنيه : رئيس الوزراء الفرنسي.

"مستقبل الإسلام" : كتاب من تأليف المؤلف.

إم. أيون جامبيتا : رئيس وزراء فرنسا، صداقته مع شاراز ديلك،

تخوفه من نظرية الجامعة الإسلامية، مساومته

ديلك على مصر.

مينوني غاريبالدي : يشكل قوة إيطالية لمساعدة عرابي.

النقيب وليام جيل : أحد أفر اد ادارة الاستخبار ات، ميمته لدى البدو.

أو. آى. رايت جلادستون : رئيس وزراء إنجليزى، جعله المؤلف الأولى بذلك

رييس ورراء بجبيرى، جعه المولف الاولى بدلك الرجل، أراؤه المعادية للعدوان على محصر، المؤلف يتبادل معه الرسائل عن طريق هاميلتون، تعاطفه مع الحركة الوطنية المصرية، رسالته إلى عرابي من خلال المؤلف، رسم المؤلف لشخصية هذا الرجل، انشغاله بقضية أيرلندا، وعده بحسياسة ليبرالية في مصر، حديثه إلى البرلمان، "استباقه لعصره بجيل"، قلب الرجل يتحجّر، رسالة المؤلف لعصره بجيل"، قلب الرجل يتحجّر، رسالة المؤلف

"ضميره شبيه بضمير يوجين آرام"، رسالة عرابي الم جلادستون، رسالة برايت السي جلادستون،

العلنية إلى جلادستون، "تحطيم طابعه الأخلاقي"،

مناشدة المؤلف من جديد لجلادستون، سوف يستنكر الغطرسة المصرية"، المؤلف يطلب إليه

محاكمة عرابى محاكمة عادلة، تفاهمه المزعوم مع عرابى، مجهوده المضعيف في رفيع المضرر

وإصلاح الخطأ، تبادل المؤلف الرسائل مع جلادستون بصورة مباشرة.

السير آرثر جودلى : سكرتير خاص لجلادستون، [فيما بعد] رئيس المكتب الهندى.

الجنرال السير فردريك : رئيس إدارة الاستخبارات. جولد سميد.

الجنرال جى. جى، غوردون : "هو غوردون الصينى" فى الخرطوم فيما بعد، نكات غوردون وظرفه، اعتبار الرجل مجنونًا من الناحية الرسمية، دوره سكرتير اخاصا لرايبون، رسائل غوردون إلى المؤلف، مساهمته فى صندوق الدفاع عن عرابى.

رايت جورج يواكيم جوش : حصل بعد ذلك على لقب لورد، مهمته الخاصهة بحمل السندات في مصر، عمله سفيرًا في السفيرًا في السفير البرلمان.

: كبير سكرتيرى السشؤون الخارجية في وزارة جلادستون، سياسته القائمة على "التواني"، توقيعه على الإنذار المشترك الذي أعده جامبتًا، لغته مع المؤلف، "هل سيكف عن المطالبة بمناقشة مجلس النواب للميزانية؟" رسالة المؤلف إلى جرانفيل التي يطالب فيها بلجنة تحقيق، حديثه إلى اللوردات، "تهديد جيد مثل الضربة تمامًا"، وجود جرانفيل مع المؤلف في هيرستبورن، رفض إنــذار جرانفيل، مشاركته في العمل على محاكمة عرابي.

السيد جرين : مؤرخ.

حرم جريجوري.

اللورد جرانفيل

السير وليام جريجورى.

الشيخ محمد هليل الهجرسى : من مشايخ الأزهر.

الأمير حليم باشا : مطالب بمنصب الخديو.

السير إدوارد هاميلتون : السكرتير الخاص لجلادستون، [فيما بعد] رئيس

الخزانة، مراسلات المؤلف مع جلادستون من

خلال هاميلتون.

السير وليام هاركورت : سكرتير داخلي في وزارة جلادستون.

السيد فردريك هاريسون.

اللورد هارتنجتون : [فيما بعد] دوق ديفونشاير، وزير دولة لشئون الهند

في وزارة جلادستون.

الأدميرال هيويت : تولى دور القيادة في السويس.

السير أرثر هوبهاوس.

اللورد ريتشارد مونكتون هوتون.

السيد جورج هوارد : [فيما بعد] اللورد كارلسلي.

حرم جورج هوارد : [فيما بعد] حرم كارلسلي.

حسين بن عون : كبير أشراف مكة، مقتله.

الهند : زيارة المؤلف الأولى للهند، أراء المؤلف المعادية

للاستعمار التي استوحاها في سملا.

الخديو إسماعيل : شخصية الخديو إسماعيل، مطامحه، مصاعبه المالية، بيعه لأسهم قناة السويس، إسماعيل صادق و و فاته بسبب الخديو، توقيعه لإيصال عام ١٨٧٨،

تعامله مع نوبار وويلسون، عزله، وضعه للمؤامرة الشركسية، رأى السلطات في إسماعيل باشا، تشجيعه لحركة البنائين الأحرار.

إسماعيل صادق باشا : المفتش، وزير مالية إسماعيل باشا.

حدَّة : زيارة المؤلف لمدينة جدة.

الشبيخ جمال الدين الأفغاني : شيخ وزعيم الإصلاح الديني في القاهرة.

الشيخ محمد الجزايرلي: شيخ من مشايخ الدين في الجزائر.

الإنذار المشترك في اليوم: شرح الإنذار بواسطة ريفرز ولسون، شرح الإنذار السادس من يناير ١٨٨٢ بواسطة ماليت لعرابي باشا.

سيد قنديل : رئيس الشرطة في الإسكندرية، صلته بمظاهرة

الإسكندرية.

معركة القصاصين.

كيا ميل باشا : أمير، ابن عم الخديو توفيق.

السير فرانسيس نوليس : السكرتير الخاص لأمير ويلز.

السير جيمس نويلز : محرر "جريدة القرن التاسع عشر".

اللورد باسيلي كوشرين لامنجتون.

السير فرانك لاسيلز : القائم بعمل الممثل الدبلوماسي في مصر عام

١٨٧٩، [فيما بعد] سفير لدى برلين.

السير ولفريد لاوسون.

السير هنرى ليوارد : سفير لدى إسطنبول.

السير هنرى أوستن لى : سكرتير ديلك الخاص، إفيما بعد] مدير قناة السويس.

ديليسبس : مراسلاته مع عرابي (الملحق رقم ٧).

فردريك ليفسون جور: شقيق جرانفيل وسكرتير خاص.

السيد لويل : وزير أمريكي في لندن.

عمر باشا لطفى : من أنصار الخديو إسماعيل، محافظ الإسكندرية،

صلته بمظاهرة الإسكندرية، وزير حربية.

السير ألفريد ليال : رئيس الإدارة السياسية في الهند في ظل حكم

**لي**تون.

اللورد ليمنجتون : [فيما بعد] اللورد بورتسموث.

اللورد ليونز : سفير لدى باريس.

اللورد روبرت ليتون : الحاكم المناب في الهند، أصبح بعد ذلك سفيرًا لدى

باريس.

السيد ماكدونالد : مدير جريدة التايمز.

محمود فهمى باشا : ضابط، كبير مهندسى أحمد عرابي.

السير ألكسندر ماليت : مبعوث إلى الاتحاد الجرماني.

السير إدوارد ماليت : القنصل العام في القاهرة، أصبح بعد ذلك سفيرا لدى برلين، شخصيته، آراؤه عام ١٨٨٠، تأييده

لعرابى عن طريق الكتابة، رسالته التى أرسلها إلى علماء مصر عن طريق المؤلف، تاثير المؤلف عليه، موافقته على البرنامج الوطنى، نيابة المؤلف عنه فى الحديث إلى عرابى، شكواه من المؤلف إلى مكتب وزارة الخارجية، تفسيره للإنسذار

المشترك من خلال المؤلف، أمام عرابي "الحكومة

البريطانية لن تسمح للخديو بالإساءة إلى البرلمان"، تفويضه للمؤلف في التعامل مع النواب المصريين، اختلاف المؤلف معه في نهاية الأمر، المؤلف يشكو من سياسته إلى مجلس الوزراء البريطاني، وقوعه تحت تأثير كولفن، تأمره مع الخديو على الوزارة الوطنية، رسالته التي امتدح فيها الخديو توفيق، وعده لسلطان باشا باحترام البرلمان المصرى، مناقشة مستوليته عن إضراب المولف ينجح في إصدار الأوامر له بالصعود إلى المؤلف ينجح في إصدار الأوامر له بالصعود إلى ظهر السفينة، سفره إلى أوروبا، رسالة أخيه التي عرابي.

خان میکوم

: سفير إيراني في لندن.

الكاردينال ماننج.

الأستاذ هنرى ميدلتون.

مدحت باشا : حديث المؤلف معه في دمشق، محاكمته ووفاته.

أحمد باشا المنشاوى.

محمد بن الرشيد : أمير نجد، وزيارة المؤلف له.

محمد خليل : من أتباع الشيخ محمد عبده في الأزهر.

جون مورلی : مــحرر بجــریدة فورتنایتاً ی ریــفیو، محــرر جریدة "بول مول جازیت" ، تأثیر کــوافین علیــه، تأثيره على الحكومة، "السياسة العليا"، استخدامه أداة للمعلومات الزائفة، توبيخ المؤلف له، رفضه نشر رسائل محمد عبده، يعمل لصالح التدخل، موافقته على الأساليب التركية، كتابة "حياة جلادستون".

السير وليام موير.

مصطفى فهمى باشا : من أصل جزائرى، ياور من ياورات الخديو إسماعيل، استخدم فى القاء القبض على المفتش، وزير الشئون الخارجية.

عبد الله أفندى النديم : محرر صحفى وخطيب.

الشريف مارك نابير : استخدمه المؤلف في الدفاع عن عرابي، نابير في مصر، مراسلاته مع المؤلف، البرنامج الوطني عام ١٨٨١ (الملحق رقم ٥).

الأميرة نازلي : ابنة عم الخديو توفيق.

السير آرثر نيكلسون : سكرتير خاص للورد دوفيرين في مصر، [فيما بعد] سفير في سان بترسبرج.

السيد جون نينيه : سويسرى مُسِن مقيم فى القاهرة، رسالته إلى المؤلف، تصرفه فى أثناء الحرب، شهادته على إضراب الإسكندرية، شهادته بعد قسم اليمين (الملحق رقم ٨).

جريدة "القرن التاسع عشر" : مقال السيد جلادستون عن مصر في الجريدة، دفاع المولف في الجريدة.

أحمد عثمان نظامي باشا : موفد إلى مصر عام ١٨٨١.

اللورد نورثبروك : في البداية لورد الأدمير الية (البحرية) في وزارة

جلادستون، صلته بمهمة بالمر.

السيدة نوفيكوف.

نوبار باشا : وزير مالية أرمنى مع إسماعيل باشا، مسئول عن قروض الخديو إسماعيل، علاقته بولسون.

محمد بك عبيد : ضابط فلاح، قُتل في التل الكبير.

السيد لورنس أوليفانت.

الأوبرا الفرنسية في القاهرة : الإعانة التي كانت تحصل عليها ومقدارها ٩٠٠٠

جنیه إنجلیزی.

عثمان رفقى باشا : وزير شركسى للحربية في أثناء السيطرة الثنائية،

علاقته بالمؤامرة الشركسية.

السير أوجستوس باجت : سفير لدى روما.

السيد إدوارد بالمر : أستاذ اللغة العربية في جامعة كمبردج، مهمته في

القيام برشوة البدو.

حركة الجامعة الإسلامية.

البرلمان المصرى.

بطريرك الأقباط : مساند الحركة الوطنية.

السير جوليان فونسيفوت : وكيل وزارة في وزارة الخارخية، ثم سفير فيما

بعد لدي واشنطون.

اللورد جورج بمبروك.

بلاد فارس : ترحال المؤلف في بلاد فارس، الإصلاحات التي

جرت في بلاد فارس.

السيد جون هنجر فورد بوان : سكرتير خاص لرايبون.

عزيمة عند أهرامات الجيزة.

الملكة فيكتوريا.

راغب باشا : مسلم من أصل يوناني، وزير في أثناء حكم

إسماعيل، رئيس الوزراء في يوليو عام ١٨٨٢.

أحمد باشا راتب : ياور السلطان عبد الحميد، حديثه مع عرابي في

الزقازيق، يكتب الرسائل التي يرسلها السلطان إلى

عرابي.

راتب باشا : صهر شریف باشا، عمیل سابق للخدیو فی مصر.

السير هنرى راولنسون : وزير في بلاد فارس.

السيد ستيوارت رندال : [فيما بعد] لورد.

وكالة رويتر.

رياض باشا : رئيس وزراء في ظل السيطرة الثنائية، شخصيته،

عمله فى مسألة قصر النيل، غيرة توفيق من رياض باشا، المطالبة بطرده فى عابدين، رئيس الوزراء بعد قصف الإسكندرية بالقنابل، إصراره

على إعدام عرابي.

أحمد بك رفعت : مدير مكتب الصحافة المحلية وسكرتير الحكومة،

روايته عن مظاهرة الإسكندرية.

عثمان بك رفعت : ياور لتوفيق باشا، استخدامه لرشوة ضباط عرابي.

إم. دى. رنج : قنصل فرنسى عام فى القاهرة.

اللورد رايبون : حاكم مناب في الهند.

اللورد روزبرى : رئيسًا للوزراء فيما بعد.

اللورد ناثا نيل روتشيلد.

آل روتشیلد

تقديم المال اللازم لشراء أسهم قناة السويس، قرض الممتلكات الذي يقدر بحوالي ٩ ملايين جنيه إنجليزي، حصولهم على عون بسمارك لهم ضد إسماعيل باشا، الأزمة التي أثارها آل روتشيلد عام ١٨٨٢، العمل مع الحكومة الفرنسية، العمل مع الحكومة المعاش على عرابي.

على بك الروبي

لويس صابونجي

: محرر جريدة النحلة، مرافقته للمؤلف إلى القاهرة، قيامه بمهمة خاصة كلفه بها المؤلف إلى القاهرة، مراسلاته مع المؤلف، حواراته مع الزعماء

: ضابط فلاح في القيادة في التل الكبير.

الوطنيين، وصفه لعملية القصف.

: والى مصر، حكمه الزاهر، محابات الضباط الفلاحين، عرابي ياوره ومساعده، وفاته.

ام. دی. سینت هیلیر

ماركيز سالبيري

سعيد باشا

: وزیر الخارجیة فی وزارة دزرائیلی، ثم بعد ذلك رئیس الوزراء: آراؤه فی سوریا، ارساله ریفرز ولسون إلی مصر، حضوره مؤتمر برلین، ترتیباته مع وادنجتون بخصوص تونس، دفاعه وتأییده

للتدخل في مصر، ما يتصل بنقود الخدمة السرية.

: وزير الخارجية الفرنسية.

محمود باشا سامي البارودي

ن من أسرة شركسية قديمة، دستورى عام ١٨٧٩، وزير في زمن السيطرة الثنائية، وزير الحربية، مصادقته للضباط الفلاحين، إعادته وزيرا للحربية، موافقته على البرنامج الوطنى، ميزانيته للجيش، رئيس للوزراء، خطابه عند التعيين (الملحق رقم ٦)، دستوره في فبراير عام ١٨٨٢ (الملحق رقم ٦). خططه الإصلاحية، استدعاؤه النواب إلى القاهرة، استقالته من منصبه، أفكاره السياسية، فـشله فــى القصاصين، إلقاء القبض عليه ومحاكمته، والحكم عليه بالإعدام، ونفيه.

السير توماس ساندرسون : [فيما بعد] لــورد، والــسكرتير الخـاص للــورد جرانفيل، ثم بعد ذلك رئيس وزارة الخارجية.

الشيخ سعود الطحاوى : رشوته في التل الكبير.

الكونت شوفالوف : سياسى روسى.

السير جون سكوت : مراسل لجريدة التايمز.

الأدميرال السمير بو : لورد ألسستر، لديه أو امر بمنع نزول المؤلف إلى شامب سيمور أرض مصر، وفاة خادمه ستراكت، تصرفه في أثناء إضراب الإسكندرية، قصفه للإسكندرية

السيد هوراس سيمور : سكرتير جلادستون الخاص.

السيد جورج شيفيلد : سكرتير خاص لليونز.

حسن الشريعي باشا : أحد الأعيان الأقوياء، دستورى ونانب.

بالقنابل.

شريف باشا : من أصل تركى، زعيم دستورى فى مصر فى أثناء حكم إسماعيل باشا، وزير فى أثناء المسيطرة الثنائية، رئيس وزراء بعد حادث عابدين، شاره مع النواب، وصف المؤلف له، استقالته من منصبه، إعادته رئيسًا للوزراء بعد الحرب.

الشيخ عبيد : حديقة منزل المؤلف في مصر.

محمد سيد أحمد : خادم أحمد عرابي، روايته عن التل الكبير.

إم. أمبرواز سينادينو : مصرى يونانى فى الإسكندرية، وكيل آل روتشيلد

في مصر .

شبه جزيرة سيناء : ترحال المؤلف فيها.

إم. دى. ستكويكس : القنصل الفرنسي العام في القاهرة.

تجارة العبيد في مصر.

جريدة "الأسبكتاتور" : رسائل المؤلف العربية.

اللورد هنرى ستاتلي الألدرلي : شقيقه ليولف.

المقدم ستيوارت : كان بصحبة غوردون في الخرطوم في مرحلة

لاحقة.

السير جون ستراشى : وزير مالية ليتون في الهند.

اللورد ستراتفورد ردكليف : قناة السويس.

سلطان باشا : أحد الأعيان الفلاحين الأقوياء ودستورى، تحالف هم عرابي عام ١٨٨١، رئيس مجلس النواب،

رسالته إلى جلادستون، اجتماع النواب في منزله،

غيرته من عرابى، وقوفه إلى جانب الخديو، برقية المؤلف له، وعد ماليت له، تخليه فى النهاية عن الحزب الوطنى، استخدامه فى تقديم الرشوة فى أثناء الحرب، مكافأت بمبلغ ١٠٠٠٠ جنيه إنجليزى، يتوفى آسفًا.

السلطان العثماني.

سوريا

: ترحال المؤلف فيها.

التل الكبير : حملة التل الكبير، معركة التل الكبير، الخونة.

اللورد تنتردن : وكيل وزارة الخارجية.

الخديو توفيق : تاريخه وشخصيته

تاريخه وشخصيته الباكرة، توليه منصب الخديو، وعده بالدستور، رفضه توقيع الدستور، تآمره على الضباط الفلاحين، علاقته بعرابى، "أنستم الثلاثة جنود، ومعى سنكون أربعة"، غيرته من عرابى، تآمره فى عابدين، وعده بالدستور للمسرة الثانية، عدم وثوق النواب به، رأى ريفرز ولسون فى توفيق، رأى ماليت فى توفيق، رأى عبد الحميد فى توفيق، توقعيه لدستور فبراير عام ١٨٨٢، رفضه نفى المتآمرين الشراكسة، خلافه مسع السوزارة الوطنية، رشوته درويش باشا، صسلته بمظاهرة الإسكندرية، لعبه دورا مزدوجًا مسع عرابى، مسئوليته عن القصف، تصرفه فى أثناء ضرب الإسكندرية بالقنابل، احتماؤه بالإنجليز، اسستنكار سلوكه وأعماله فى القاهرة، اتهامه عرابيا بالتمرد، إرساله سلطان باشا فى مهمة رشوة، إعادته إلى

الحكم بواسطة ولسلى فى القاهرة، إصراره على العدام عرابى، زبانيته يسبون عرابيا فى السبن، الكشف عن أفعاله فى أثناء محاكمة عرابى.

التايمز

: وضعية السير وليام جريجورى مع محرر الجريدة شينرى، مراسلوها فى مصر، نـشرها للبرنـامج الوطنى، الجريدة الرئيسية فى أوروبا، أول رسائل المؤلف التى أرسلت إلى هـذه الجريدة، علاقـة ألجيمون بورك بالمؤلف، الكتاب الـذين تـربطهم صلة بالجريدة، والتر مالك الجريدة، زيـارة إلـى مكتب الجريدة، ماكدونالد مدير الجريدة، اتصالات المؤلف بالجريدة، مـساعدة الجريـدة فـى أثنـاء محاكمة عرابى.

طلية باشا

: قائد حامية الإسكندرية، ثم بعد ذلك قائد الحامية في كفر الدوار، وجرى نفيه مع عرابي.

المحاكم الدولية

: عرابى يشكو.

تونس

: الغزو الفرنسي لتونس.

الملكة فيكتوريا

: خطاب جلالتها، فى افتتاح برلمان عام ١٨٨٢ والذى أرسل للمؤلف من قبل جلادستون، دعوة جلالتها بمناسبة عيد ميلادها، الدعوة إلى منزل مارلبورو للقاء جلالتها.

السير هوارد فينسنت.

اللورد كرسيجنى ففيان

: قنصل عام في مصر، أصبح بعد ذلك سفيرًا لدى روما. إم. وادنجتون : سفير فرنسا لدى لندن، في مؤتمر برلين، اتفاقه مع سالسبيري حول تونس.

أمير ويلز : حاليا الملك إدوارد السابع، إرسال المؤلف لرسائل جلادستون إلى أمير ويلز، منزل مارلبورو، إرسال المؤلف رسائل عرابي إلى أمير ويلز.

السير دوناد ماكينزى والاس : مراسل جريدة التايمز في إسطنبول.

اللورد ونتورث : فيما بعد اللورد لافلاس، صهر المؤلف.

الجنرال السير شارلز ولسون : قنصل فى آسيا الصغرى، ثم بعد ذلك فى القساهرة والخرطوم، صلته بمحاكمة عرابى، شهادته على إضراب الإسكندرية.

السير ريڤرز ولسون : وزير المالية في مصر.

"الريح والعاصفة" : قصيدة للمؤلف (الملحق رقم ٩).

السير هنرى درموند ولف : إيفاده بعد ذلك سفيرا إلى مصر.

السير جارنيت ولسلى : لورد فيما بعد، فى قبرص، مناقشته لخطط الحملة مع المؤلف، مفكرة الجندى، حملته على مصر، نيته فتح النار على عرابي.

يعقوب سامى باشا : مسلم من أصل يوناني.

الشيخ محمد ظافر : السكرتير المكلف بمراسلات السلطان السرية، رسالته إلى عرابي.

# أولاً: الرسائل المتبادلة مع السير شارلز ديلك بارت فيما يتعلق بأصل الإنذار المشترك المؤرخ يوم السادس من يناير، عام ١٨٨٢

من السير شارلز ديلك إلى محرر جريدة "المانشستر جارديان"

#### سيدی،

فى عرضك لكتاب من الكتب التى ألفها ولفريد بلنت تقول: "يعرو السيد بلنت مسئولية خطيرة عن بداية سياسة التهديد التى كان من الطبيعى تماما أن تؤدى إلى الحرب ثم الغزو، يعزوها إلى سياسيين متحابين هما السير شارلز ديلك وجامبيتا". أنت تشير فى الجملة التالية إلى أنى متهم من السيد بلنت "بأنى قايضت مصر مع أصدقاء جامبيتا الماليين بالمعاهدة التجارية مع فرنسا والتى كان يركز عليها وكيل وزارتنا جل اهتمامه". هذا التصريح يرد بصورة واضحة ومباشرة بطريقة موجزة وذلك على العكس من الصورة التى ورد عليها هذا التصريح عند السيد بلنت، وهذا الأمر يجعلنى أقول باختصار إن هذه الإشارة لا أساس لها.

هذا الزعم ساقه المرحوم السير إيليس Ellis أشميد بارتلت، في كثير من الأحيان، في خطبته التي ألقاها في مجلس العموم وفي المقالات التي كتبها لجريدة "إنجلترا" England وبعض الجرائد الأخرى، وفي ردى على السير إيليس في مجلس العموم وضعت أمامهم الحقائق بالشكل الذي أكرره هنا الآن.

دون أن أقول رأيى فى المسألة التاريخية الخاصة بأهمية أو عدم أهمية الإنذار المباشر أو أنه كان نتيجة حتمية لبعثة كيف Cave، وبعثة جوشن Goschen، والمراقبة الثنائية، يتعين على هذا القول: إن هذا العمل كان ناتجا عن مجلس

الوزراء قبل أن أصبح أنا عضوا في هذه الهيئة، وإنه نظرا لغيابي في باريس باعتباري منضما للجنة الملكية الخاصة باتمام إبرام المعاهدة مع فرنسا، فأنا للم أستمع – وهذا على العكس مما كان ينبغي عمله – إلى المفاوضات إلا بعد أن اكتملت. لم تجر مناقشة الشئون المصرية بيني وبين جامبيتا. يزاد على ذلك أني كنت بعيدا تماما عن "تركيز اهتمامي" على هذا الأمر، ولكني كنت أركز اهتمامي على مفاوضات المعاهدة التجارية، إلى حد أن رفاقي الذين كانوا معى في باريس، وكلهم لا يزالون على قيد الحياة، ومنهم رئيس الإدارة التجارية في ذلك الوقت، والذي عن طريقه استطعنا الاتصال بوزارة الخارجية ومجلس التجارة فيما يختص بالتفاصيل، وأنا معهم، ولم نكن ميالين من البداية إلى إبرام المعاهدة وتقصيل أي بالتفاصيل، وأنا معهم، ولم نكن ميالين من البداية إلى إبرام المعاهدة وتقصيل أي شيء على هذا الأمر الذي يحبذه السواد الأعظم من الأمة. كنت أتوقع حدوث ذلك كله بعد حصولنا عن طريق النقاش والحوار على كل مزايا التعريفة الفرنسية فيما يتعلق بالمزايا التي كنا نحس أننا قادرون على إقناع الحكومة الفرنسية بها.

كنت قد خرجت عن الطريق الذى حددته لنفسى فى مجلس العموم، فى أثناء تواصل المفاوضات المطولة، ووصل بى الحال أنى قلت: إنى لن أوقع معاهدة لا تحقق أمرين أو شرطين:

- (أ) أن تكون هذه المعاهدة منطوية على المزيد من التحسين بشكل عام، وأن يكون ذلك التحسين أكثر من التحسين الذي ترتب على التخفيضات التي طرأت مؤخرا، على أن تكون أكثر من المزايا التي ترتبت على معاهدة كوبرن.
- (ب) أن المعاهدة ينبغى ألا تضحى بأى فرع رئيسى من أفرع التجارة البريطانية.

فيما يتصل بالشرط الأول، فقد تحقق عن طريق المفاوضات، لكن الـشرط الثانى، على الرغم من تحققه فيما يتصل بالمنسوجات، لم يتحقق في أي وقت من الأوقات في مجال صناعة سكاكين المائدة في شيفلد، وبعض المكونات الأخرى في تجارة التصدير.

والذي لا شك فيه أن إطالة أمد المفاوضات هو الذي جعل زملاءنا في اللجنة العليا الفرنسية، في ظل إداريين فرنسيتين متتاليتين يظنون أننا مصرون على توقيع المعاهدة، كان الجانبان يسلمان أننا كنا في وضع يسمح لنا بتوقيع معاهدة يمكن الدفاع عنها بشكل عام. لقد نتجت إطالة أمد المفاوضات عن الحقيقة التسى مفادها أن السواد الأعظم من الدول الأوروبية كانت تتفاوض مع "فرنسا" من "وراء ظيرنا" على حد القول الشائع. كنا على اتصال يومي مع ممثلي هذه الدول. ونظرا لاعطاء بعض الامتياز ات بسبب الضغوط الصادرة عن مصالح معينة في فرنسا، ونظر الأن هذه المصالح كانت تعنى وتخص التجارة البريطانية بصفة أساسية، فإن زملاءنا الفرنسيين أعطونا هذه الامتيازات في المفاوضات السويسرية والمفاوضات الأخرى. أخيرا، عندما وقع الفرنسيون المعاهدات مسع سويسسرا، ودول أخسرى متعددة، أصبحت الحكومة الفرنسية وجها لوجه مع حتمية إعطائنا كل هذه التغييرات التي طرأت على تعريفتهم على شكل قانون الدولة الأولسي بالرعاية أو معاملتنا بطريقة غير ودية، وهذا أمر غير مضمون. كان الناس يظنون أن رفضنا توقيع المعاهدة سبعود على تجارتنا بمعاملة غير طيبة، مثل المعاملة التي لقيناها من إسبانيا طوال فترة زمنية قصيرة. على الجانب الآخر، سادت الحكمة المجلس التشريعي الفرنسي، (وبعد قطع المفاوضات في نهاية المطاف، وبعد توقيع المعاهدات الأخرى من قبل فرنسا أعقبت ذلك فترة سكون) وصدر قانون على وجه السرعة، أعطانا ميزة الدولة الأولى بالرعاية، دام إلى يومنا هذا، وعلى الرغم من رفع مستوى الرسوم المتدنى من قبل الدول كلها في السنوات التي تلت ذلك. ولم يحدث في أي وقت من الأوقات أن سمح للسياسة المصرية بالتأثير على العلاقات التجارية للدول.

المخلص

شارلز ديلك

#### من السيد بلنت إلى السير شارلز ديلك

نيوبلدنجز بليس،

سسكس

في التاسع والعشرين من يونيو عام ١٩٠٧

#### عزيزى السير شارلز ديلك،

طالعت رسالتك المنشورة في جريدة "مانشستر جارديان"، وقبل أن أقول عنها أي شيء، أوجه كلامي لك شخصيا.

أنا لست بحاجة إلى أن أتأسف لك إن كنت ظلمتك في مبالغتى عن مسئولينك عن الأحداث التي وقعت عام ١٨٨٢، وأقول لك إني على استعداد لنشر كل ما تراه ضروريا لإحقاق الحق. كل هدفى هو سرد هذه الأحداث سرذا دقيقا بلا زيادة أو نقصان، وأنت إذا ما أمكنك مساعدتى على الوصول إلى رواية أدق لذلك "الإنذار الثنائي"، فسوف أكون سعيدا لإدراج هذه الرواية ضمن طبعة الكتاب الثانية، التي يرجح لها الصدور في فصل الخريف، والنقاط التي أود منك توضيحها هي كالآتي:

1- في عدد شهر سبتمبر من جريدة "القرن التاسع عشر" عام ١٨٨٢، أصدرت التصريح نفسه فيما يتعلق بصلتك وعلاقتك "بالإنذار المشترك" بالصورة التي ورد عليها ذلك التصريح في كتابي، دون أن تبدى - على حد علمي - أية ملاحظة عن ذلك التصريح في ذلك الوقت. لكن تقول: إنك أنكرت مثل هذا التصريح مرارا، وبخاصة ذلك الذي صدر عن المرحوم السير إيليس Ellis بارتلت. هل تدلني على مكان وجود ذلك الإنكار؟ أقصد التاريخ التقريبي لذلك الإنكار؟ وأنا، على ما أتذكر، لم

يحدث بينى وبين أشميد بارتلت أى اتصال مطلقا حول أى شان عن الشنون المصرية، كما لا أذكر أيضا إثارة الرجل لهذا الأمر. لو عرفت أنك أنكرت ذلك التصريح، لأوردت ذلك في كتابي.

٧- الدليل الطارئ، إن كان لى أن أسميه بهذا الاسم، عن وجود علاقة بين سياسة الإنذار المشترك ومفاوضات المعاهدة التجارية، قوى إلى الحد الذى يصعب معه قبول ذلك الإنذار على أنه حقيقى. لاحظت فى رسالتك التى أرسلتها إلى جريدة "المانشستر جارديان" أنك لا تقول إنه لم تكن هناك مساومة حول هذا الأمر. فيما يخص مصر فإن هذا الإنذار لم يكن من خلالك. هل سيصل به الأمر إلى حد القول إنه لم تكن هناك مساومة، أى عدم وجود صلة بين السياستين؟

٣- أنا لا أفهم تماما السبب الذي يحتم عليك القول إنك عشية غيابك في باريس لم تسمع عن المفاوضات التي دارت حول الإنذار المسترك إلا بعد أن اكتمل. المؤكد فعلا أن ذلك التفاوض جرى في باريس بين جمبيتا واللورد ليونز. وعلى الرغم من أنك لم تكن عضوا في مجلس الوزراء، فإنك كنت وكيل وزارة للشئون الخارجية، ولذلك كان يتوقع من اللورد ليونز أن يراجع الأمر معك. وهذا يجعلني أطلب منك تفسيرًا لذلك بدلا من ذلك التفسير الذي أرسلته في رسائتك إلى جريدة "مانشستر جارديان".

هذه كلها مصاعب، أنا على ثقة من أنك لن تظن أنى فضولى إذا ما سالتك عنها. وعلى أى حال، هأنذا قد خاطرت وتجرأت على ذلك، وأنا هنا أؤكد لك أنسى سوف أكون سعيدا جدا عندما أقول: إنى كنت مخطئا عندما عزوت لك نصيبا كبيرا من المسئولية عما حدث عام ١٨٨٢.

أرجو أن تصدق المخلص جدا ولفريد سكاون بلنت

### من السير شارلز ديلك إلى السيد بلنت (علق عليها السير شارلز قبل النشر)

(خاص) ۲۷ سلوان ستریت، اس. دبلیو.

الأول من يولية عام ١٩٠٧

#### سيدى العزيز،

أنا لا أظن أنك "ظلمتنى"، النقطة التى كتبت أنا عنها لجريدة "مانشستر جارديان" هى نقطة تاريخية ليس إلا. الموضوع فيه شىء من الأهمية وأفضل رد أقوله هو أنى حتى وإن كنت انتويت إبرام معاهدة تجارية، فذلك يعنى أنى أنجرت ما نويت، لكنى أرى أنه لا يجوز الربط بين الموضوعين، حتى ولوكان كل من جلاستون واللورد جرانفيل قد تبنى وجهة النظر هذه. أنا لم يخطر ببالى فعل ذلك، وأنا أعتقد أن هذا الربط جاء فى مرحلة متأخرة تماما، وأن هذا الربط جرى بناء على اقتراحات آخرين. وعلى أى حال فأنا لا أنظر إلى هذا الأمر من وجهة نظر الظلم أو العدل(٢٠٠).

فيما يتصل بالإنذار المشترك، كنت أؤكد دوما فى مجلس العموم، وليس لدى رأى غير ما قلته، أن ذلك الإنذار جاء نتيجة طبيعية للسياسة المشتركة السابقة. أنا أتصور أن هذا الإنذار انتقل من جامبيتا إلى حكومتنا، وأنا شخصيا لم أكن موافقا على السياسة السابقة. يضاف إلى ذلك أننى لم يعجبنى العمل الوحيد الذى جاء نتيجة حتمية، وكان على أن أعمل الكثير فى أن تشارك إيطاليا معنا إذا ما تطلب الأمر ذلك.

<sup>(</sup>٣٢) كلمة 'الأمر' هنا لا تعنى المسألة المصرية، لكن كلمة 'الظلم' تعود على الرسالة.

سوف أسبب لنفسى كثيرا من المتاعب لو أننى رحت أجــوس بحثــا عــن مختلف المناسبات التى أدلى خلالها أشميد بارتلت بتــصريح يــربط المفاوضــات التجارية بالإنذار المشترك، لكن انطباعى مفاده هو أنه كانت هناك مناسبات كثيرة، وأن تلك المناسبات استمرت طوال دورة انعقاد البرلمان، أى إلى عام ١٨٨٥. وأنا أستطيع البحث خلال (سجلات البرلمان) Hansard's لأتبين ما إذا كان قــد جــرى تدوين هذه التصريحات فى تقارير، والأرجح أنه جرى تسجيلها(٢٣).

وردا على البند (٢) أشعر وكأنه لم تكن هناك أية صلة بين جولتى المفاوضات، ولم يكن هناك أى نوع من المساومة، وفيما يلى أورد حقيقة لها علاقة وثيقة بهذا الأمر. أفضل العروض التى حصلنا عليها من فرنسا كان ذلك العرض الذى سبق الإنذار المشترك، وبخاصة العرض الذى قُدّم فى ليون ساى بعد المؤتمر الخاص الذى عقد بينى وبين السفير الفرنسى: وذلك عقب تشكيل الحكومة عام ١٨٨٠. صحيح أن معى أصل هذا العرض لكنك ستجد صورا من هذا العرض فى الكتاب الأول من سلسلة الكنب الزرقاء الخاصة بالمعاهدة التجارية. انسحبت الغرفة الفرنسية بصورة متدرجة من مقترحات ليون ساى، ولم تعدد مطلقا إلى هذه المقترحات إلى أن وصلت المفاوضات إلى مراحلها الأخيرة، وكان ذلك بعد الإنذار المشترك بفترة كبيرة، أى قبل أن أفض المفاوضات وأنهيها.

ردا على البند (٣) لا بد من أن يكون اللورد ليونز كان يتصرف – إن كان قد تصرف نظرا لأنى لم أكن متأكذا ما إذا كان الإنذار المشترك قد جرى إقسراره في باريس أو لندن – طبقًا لتعليمات مجلس الوزراء، كما أنه لم يطلعنى على الانذار المشترك قبل إقراره.

<sup>(</sup>٣٣) أبقيت على ما ذكرته هنا، على الرغم من أن التحريات التى أجريت بعد ذلك أثبتت أن التصريح الرئيسى الذى جاء ردا على أشميد بارتلت إنما ورد ضمن رسالة إلى إحدى الصحف دوأن فيها الرجل رأيه، وأن النقاش البرلماني الذى كان في ذهني إنما كان يتصل بالنقاش البرلماني الذى دار عام ١٨٨٥.

أنا لست راغبا في تفنيد أية "مسئولية" من المسئوليات، رسالتي كانت مجرد رسالة تاريخية وكانت لها علاقة بالنقطة التي كان مصرحًا لي بادلاء الحقائق عنها، أو أكون فعلت هذا على مسئوليتي الخاصة في مجلس العموم، وأنا نفسى لا أعتقد أن الوقت قد حان كي أكتب عن المسألة المصرية بشكل عام. لكني سجلت ملاحظات كاملة عن هذا الموضوع، الذي جرى الاتفاق على أنه يمثل الحقائق تمثيلا دقيقا عند أولئك الذين لهم رأى مختلف عن رأيي، والتي يمكن أن ترى النور في يوم من الأيام.

المخلص جدا شارلز دبليو. دبلك

#### من السير شارلز ديلك إلى السيد بلنت

٧٦، سلوان ستريت، إس. دبليو.
 في الحادي عشر من يولية عام ١٩٠٧

#### سيدى العزيز،

بعد أن اطلعت على بعض أوراقى، أرى أن أفضل العروض التى حـصلنا عليها إلى الآن من الفرنسيين هى تلك العروض التى قدمت أنا فـى مايو عام ١٨٨٠. وأظن أن الإنذار المشترك كان فى يناير عام ١٨٨٢.

الكتاب الأزرق، التجارى رقم ٣٧ عام ١٨٨١، يوضح تماما المفاوضات التى جرت بينى وبين كبار المفوضين الفرنسيين فى مايو، كما يسجل الكتاب الأزرق أيضا ذلك الذى حصل فى اللقاءات السنة عشر للجنة المشتركة فى لندن.

والحكومة الفرنسية عندما اقترحت علينا الاجتماع مرة ثانيسة في باريس في اغسطس، جعلتنا نقدم الأسباب التي تجعلنا لا نعاود الاجتماع إلا بعد الحصول على تأكيدات محددة من الفرنسيين. وبعد حصولنا على تلك التأكيدات أوضحنا أنها تضمن استمرار المفاوضات، على الرغم من أنها قد لا تسفر عن إيرام المعاهدة المحتملة، وبعد أن صرح الفرنسيون في أغسطس أن امتيازاتهم لا تعد أمورا نهائية، وافقنا على استنناف المفاوضات.

الكتاب الأزرق التالى، التجارى رقم ٩ عام ١٨٨٢ يوضح ذلك الذى دار فى الاجتماعات التى عقدت فى باريس إلى الاجتماع السادس والثلاثين عام ١٨٨١، كما يحتوى الكتاب أيضا على مذكراتى الكاملة عن حواراتى مع رئيس الوزراء جامبيتا، فى أو اخر ذلك العام. وفى اليوم الحادى والثلاثين من ديسمبر أبلغت حكومتى أن من العبث إطالة أمد الاجتماعات، وأننا نقترح عودتنا فورا إلى لنسدن، وفى اليوم الرابع من يناير صرح الفرنسيون أنهم يرون أن "مجال التفاوض أصبح مغلقا". على الرغم من أنى أضفت أنى أحسب أن بالإمكان الحصول على المزيد من الامتيازات وبخاصة فى مجموعة البضائع الصوفية. وبعد مغادرتنا باريس فى اليوم السابع عشر من يناير كتب اللورد ليونز تقريرا عن الموقف الفرنسي وأنسه لا يزال غير مرض، وفى اليوم السادس والعشرين من يناير عام ١٨٨٢، كتبت لجنتى من خلالى إلى اللورد جرانفيل أن الامتيازات الفرنسية لم تكن كافية لتغيير رأيى فيما يتصل بعدم حكمة المعاهدة.

### (خاص)

فى اليوم السابع من فبراير، وصلتتى رسالة خاصة من اللورد ليونز يقسول فيها إنه قام نيابة عنى بإبلاغ الحكومة (الفرنسية) الجديدة بصورة واضحة مساء هذا اليوم، أننا لا يمكن أن نقبل مقترحات جامبيتا الأخيرة، وأجد فى رسالة خاصة من رسائل اللورد ليونز، بتاريخ الثالث من فبراير، أن ليون ساى السترط إسراك الحكومة حتى لا تتراجع الحكومة الجديدة عن الامتيازات التى أمكن التوصل إليها. هذه الامتيازات لم تكن كافية، كما سبق أن قلت.

راجعت أيضا الرسائل الخاصة النسى وصلتنى من جلادستون، ومن تشمير لين ومن جامبيتا في يناير عام ١٨٨٢ ووجدت أن هذه الرسائل لا تحتوى على أية إشارة إلى الإنذار المشترك أو حتى المسألة المصرية.

اكتشفت أنى ألقيت خطبة فى ذلك التاريخ، وأن تلك الخطبة كانت تعارض المراقبة المشتركة وكل ما ترتب عليها، واكتشفت أن الخطبة كان يمكن أن تكون أقوى مما كانت عليه لو أن المخطوطة الأصلية (التي لدى بالفعل) لم يجر تعديلها بواسطة اللورد جرانفيل بزعم مفاده أنه فى الوقت الذى يوافق فيه على ما أردت قوله، فإنه فى مثل هذه "الأمور الخطرة يفضل أو يستحسن تجنب الانزلاق فى مسألة المراقبة أكثر من اللازم". ووافق الرجل فى ذات الوقت على أسه مسن الصواب الاقتباس عن معارضتك فى ذلك الوقت، وافتقارنا إلى المسئولية المطلوبة لتحمل موقف فرض علينا".

تصفحت أيضا المطبوعات السرية الخاصة بهذا الموضوع الخاص بأصل الإنذار المشترك (جامبيتا في ١٥ ديسمبر)، وتصفحت أيضا تفسير اللورد جرانفيل الذي مفاده أنى "لم أنوه أو أشير إلى أي تغيير في السياسة". أعتقد أنه من الواضح أن ذلك كان رأى اللورد جرانفيل، وأن الإنذار المشترك لم تعلق عليه أهمية كبيرة في ذلك الوقت أكثر مما حدث بعد ذلك.

وأنا أعتقد أنك الآن اقتنعت تماما أن فحص الوثائق العامــة يؤكــد تــذكرى الواضح، واعتقادى الذى مفاده أنه لم تكن هناك أية محاولة أو مساومة مبنية علــى اعتبارات سياسية أو على المسألة المصرية بصفة خاصة.

المخلص جدا شارلز دبليو. ديلك

ملاحظة: بعد تُلقِّى الرسالة الثانية من هاتين الرسالتين، كتبت إلى السسير شارلز ديلك، أطلب منه السماح لى بطبع الرسالتين في الطبعة الثانية من الكتاب.

ورد على الرجل في السادس عشر من يولية قائلاً: على الرغم من أنه لم يفكر في النشر عندما كتب هاتين الرسالتين، وعلى الرغم من وجود بعض الأسياء في الرسالتين، وعلى الرغم أيضا من احتواء الرسالتين على بعض الإسارات إلى بعض الصحف المملوكة للتاج، ولكثير من الأشياء التي تتدرج تحت بند السرية بناء على قانون السرية الرسمى، فإنه سوف يدرس إمكانية إحداث شيء من التعديل في التحرير حتى يمكن نشر هاتين الرسالتين. هذا يعنى أن المسألة مسألة شكل أكثر منها أي شيء آخر في عدم نشر الحقائق الواردة ضمن هاتين الرسالتين على الملاً. وأردف الرجل قائلا:

"فيما يتصل بالحوار الذى دار بينى وبين أشميد بارتات، فقد فشل البحث غير الدقيق فى الكشف عن المقتطفات التى كنت أنتظر العثور عليها. وذاكرتى تعى ما لا يقل عن مناسبتين، لكن التقرير قد لا يكون كاملا، ويصعب الحصول عليه تماما. قيل إن عبارتى شديدة التحديد التى تتعارض مع تأكيد الرجل وردت فى رسالة أرسلت لجريدة من الجرائد، والأرجح أن هذه العبارة كانت حول مقال نشر فى جريدة 'إنجلترا"، وأخشى أن يكون الحصول على هذا المقال غملية صعبة. الأمر لم يتبلور بعد، نظرا لأن التناقض قد يكون مرتكزا فى ذلك الوقت على البحث أو التذكر كما هو الحال فى مرتكزا فى ذلك الوقت على البحث أو التذكر كما هو الحال فى من التاريخ الذى قمت فيه بالرد على أشميد بارتات، وهذا أمر أنا متيقن منه. وعلى الرغم من ذلك يصبح ذلك التناقض أو الاعتراض متيقن منه. وعلى الرغم من ذلك يصبح ذلك التناقض أو الاعتراض

عقب ذلك، تلقيت فى العاشر من أغسطس ردا من السير شارلز ديلك. يسمح لى فيه بنشر الرسالتين مع بعض التعديلات والملاحظات الطفيفة، شريطة أن أوضح الظروف التى دعته إلى تلبية طلبى. يكتب السير شارلز ديلك:

"الحكمة من وراء نشر هاتين الرسالتين، أى على الاتجاه الذى تود أنت توجيههما إليه أولا وآخرا وأنا أثق بك فى هذا الأمر، وأتركه لحكتمك وتقديرك. لكن أنت تعرف أنى أختلف عنك فى اعتقادى أن الوقت لم يحن بعد للكتابة عن الفترة التى تتناولها. أعتقد أنك، وأنت تستعمل هاتين الرسالتين، يجب أن توضح أن هذا هو رأيى، وأنى أتناول الموضوع من جانب محدد، فى ضوء الحقائق التى يمكن الكشف عنها، استهدافا لتصحيح انطباع خاطئ. وهنا أجدنى أرى أن من الأفضل أن تضع كلمة "خاص" فى الحالين، وتقول إنه فى ظل هذه الظروف لا أجدنى مضطراً إلى رفض طلبك، بنشر هاتين الرسالتين، اللتين لم تكتبا للنشر".

وقد أضفت هذه الملاحظة تنفيذا لما أوصى به السير شارلز.

دبليو. إس. بي.

### ثانيًا: حقائق إضافية أدلى بها السير ريڤرز ولسون

اعتبارا من انتهاء المراسلات مع السير شارلز ديلك، تهيات لى فرصة مناقشة هذا الأمر وبعض الأمور الأخرى التي لها علاقة بالتاريخ الذي أدونه، مع السير شارلز ريفرز ولسون.

يؤكد السير ريفرز فكرة السير شارلز ديلك التى مفادها أنه لا توجد صلة حقيقية بين الإنذار المشترك والمعاهدة التجارية. كان ولسون نفسه على الله وتفاهم وثيق حول مصر مع جامبيتا، فى الوقت الذى جرى فيه إعداد مسودة الإنذار المشترك، ولما كنت من العارفين تماما بالموقف كله، فأنا متأكد من أن الإنذار وُجّه وَقُبِل بعيدا عن أية مساومات من النوع الذى أشير إليه. هذا يمكن قبوله على أنه أمر مسلم به، وهو يؤكد فى الوقت نفسه على مسئولية جامبيت بالدرجة الأولى عن الإنذار المشترك، ويضيف أيضا أن فشل فريسنيه فى تنفيذ سياسة التدخل المسلح، التى التزمت بها الحكومة الفرنسية والحكومة الإنجليزية، كانت مصدر ا من مصادر القلق المستمر لجامبيتا.

كان فريسنيه، وذلك نقلا عن ولسون، قد تراجع عن إرسال جيش فرنسى مع جيش إنجليزى إلى مصر، وذلك بسبب الالتماسات التى قدمت لفريسنيه من قبل ديليسبس، الذى بالغ فى المصاعب العسكرية وغير العسكرية. إلى حد أن ديليسبس أقنع فريسنيه أن الأمر يحتاج إلى قوة قوامها حوالى ٢٠٠٠٠ رجل التغلب على المصريين. كان ديليسبس قد أعلن لفريسنيه، قبل بداية معركة التل الكبير بأسبوع واحد: "يجب تجهيز قوة قوامها ٢٠٠٠ رجل حتى يمكن التغلب عليهم. أنا أعرف الفلاحين الذين هم أفضل فلاحى الدنيا(")"، وقد استهتر جامبيتا بهذه الفكرة، قال إن الصعوبتين اللتين في هذه الحملة هما "الذباب والبعوض".

<sup>(\*)</sup> وردت هذه العبارة باللغة الفرنسية. (المترجم)

يضيف السير ريڤرز المعلومات التالية فيما يتعلق بمظاهرة نوبار التي جرت في فبراير عام ١٨٧٩. يتفق ريڤرز مع الرواية التي رواها لي كل من أحمد عرابي والشيخ محمد عبده عن تلك المظاهرة (١٠)، ويزيد على هذه الرواية بعض التفضيلات الأخرى التي تتعلق بدوره فيما حدث في ذلك اليوم. يقول ريڤرز إن الخديو إسماعيل في صباح يوم هذه المظاهرة كان قد أرسل في طلب نوبار إلى قصر عابدين، واحتجزه هناك فترة طويلة بسبب الحديث الطويل الذي دار بينهما، هذا يعني أن نوبار تأخر أكثر من اللازم في الذهاب إلى مكتبه في وزارة المالية. ويرى ريڤرز أن ذلك كان متعمدًا من جانب الخديو، وهو على يقين من أن المؤامرة كانت ضد نوبار وحده، وليست ضد الخديو نفسه. وبعد أن ترك نوبار الحديث المؤامرة كانية المالية، لاحظ الرجل الخديو، و بعد أن وصل إلى نهاية الشارع المؤدي إلى وزارة المالية، لاحظ الرجل الخديو، وبعد أن وصل إلى نهاية الشارع المؤدي إلى وزارة المالية، لاحظ الرجل

ويرى ريقرز ان ذلك كان متعمدا من جانب الخديو، وهـو علـى يقـين مـن ان المؤامرة كانت ضد نوبار وحده، وليست ضد الخديو نفسه. وبعد أن تـرك نوبار الخديو، وبعد أن وصل إلى نهاية الشارع المؤدى إلى وزارة المالية، لاحظ الرجل جمهورا غوغائيا أمامه، وفي الحال رأى عربة من العربات يجرى الهجوم عليها من قبل الدهماء وفيها نوبار، الذى كان يضع ذراعه علـى رأسـه لتحميـه مـن الضربات. كان هناك رجال، الواضح أنهـم كانوا ضـباطا، يحملون عـصيًا ويضربونه بها، في حين كان هناك بعض آخر من الرجال الذين كانوا يهددون الرجل بسيوفهم. وقفز ولسون من عربته في الحال وهرع لمساعدة نوبار، وجـرى التعامل بطريقة فظة مع ولسون نفسه على الرغم من عدم إصابته بجراح بليغة من التعامل بطريقة فظة مع ولسون نفسه على الرغم من عدم إصابته بجراح بليغة من عنه، وهاجمها الدهماء، واذوها. وأخيرا الذكل من ريڤرز ولسون ونوبار بـوزارة

المالية، حيث تمت محاصرتهما داخلها إلى أن وصل الخديو، الذى جاء وهو تحيط به الهيئة القنصلية كلها ومعه عبد القادر باشا. وعندما دخل الخديو إسماعيل تقدم إلى الأمام، ومد يده طلبا للمصافحة، لكن ولسون وضع يديه خلف ظهره ورفض تقبيل يد الخديو. وانصرف الخديو معهم جميعا، ثم تقدم إلى المقدمة وراح يتحدث إلى الجمهور باللغة العربية من فوق سلم مدخل المبنى. كان الخديو يفعل ذلك بقدر كبير من الاحترام، لكن عندما اقترب منه أحد المتظاهرين، وهو ضابط بالفعل،

بحركة توحى بأنه يود الإمساك به، تراجع الخديو إسماعيل إلى الــوراء وأصـــدر

من باب التصحيح لروايتى التى جاءت فى المتن، أقول: إن السير ريغرز ذكرنى أن ذلك كله الذى حدث فى القاهرة فى الثامن عشر من فبراير، لم يكن له أية صلة أو علاقة بما حدث فى الإسكندرية. وأضاف أنه عندما عرض الأمر على القنصل العام مطالبا برد الإهانة التى وجهت إليه، بصفته إنجليزيا من ناحية وباعتباره واحذا من الذين كانت الحكومة الإنجليزية مهتمة بمهامهم فسى مصر، وباعتباره واحذا من الذين كانت الحكومة الإنجليزية مهتمة بمهامهم فسى مصر، عن انتهاء المظاهرة. وجرى بعد ذلك إرسال الأمير حسن قائد عام الجيش المصرى، إلى الوكالة البريطانية التى كان العلم البريطاني مرفوعًا عليها، واعتذر رواية أحمد عرابي عن هذا الحادث، والتى مفادها أن التحقيق الذى دار بعد ذلك فى هذا الأمر كان مشينا، ويقول أيضا: إن اسم عرابي لم يكن معروفًا له فى ذلك الوقت، وإن ذلك الاسم قدم لم ع اسم لطيف، كبيرهم باعتبارهما زعماء الفتتة، ورأى ريغرز في نوبار رأى محترم جدا. يقول ريغرز: لم يكن نوبار رجيلا من رجما الماليات وإنما كان سياسيا، وإن الرجل على العكس مما قلته فى المتن، لم يجمع لنفسه الماليات وإنما كان سياسيا، وإن الرجل على العكس عما قلته فى المتن، لم يجمع لنفسه الماليات وإنما كان سياسيا، وإن الرجل على العكس عما قلته فى المتن، لم يجمع لنفسه المالا ولا ثراء على حساب القروض التى كان يحصل عليها للخديو إسماعيل.

يرى السير ريڤرز أيضا، أنى يجب أن أضيف إلى هذا التاريخ أنه بعد عزل الخديو إسماعيل بفترة قصيرة، بدأ اللورد سالزبورى مفاوضات التسوية النهائية بين الحكومة المصرية ودائنيها، واقترح على الدول المعنية تشكيل لجنة يكون ولسون فيها رئيسا وممثلا للحكومة الإنجليزية، ولم يجر الاتفاق على تلك اللجنة إلا في العام التالى، ثم بدأت اللجنة عملها بعد ذلك، ولم تكن النتيجة التى أمكن التوصل إليها خالية من المصاعب والعقبات بحكم أنها لم تكن مرضية لمصر، ولم تكن الاتفاقية التى أسفرت عن قانون التصفية أمرا مرضيا. قانون التصفية هدذا كان بمثابة نقطة البداية في الإصلاح المالى المصرى، بل هو أساس النظام القائم حاليا.

دبليو. إس. بي.

## ثالثًا: رسالة بو غوص بن نوبار باشا إلى بلنت والمتعلقة بصلة والده السياسية بالخديو إسماعيل (عن الفرنسية) باريس في السادس والعشرين من سبتمبر ١٩٠٧

#### سیدی،

قرأت في جريدة "الإجيبشيان جازيت" في الرابع عشر من السشهر الجارى ردك على السيد لوسى عن مؤتمر قبرص، وسعدت جدا لملاحظة العرض الذي قدمته في هذا الرد، بخصوص التصحيحات التي أجريتها في كتابك على الأخطاء التي جرى توجيه نظرك إليها. وقد دفعني ذلك إلى أن أناشد فيك إخلاصك فيما يتعلق بخطأ ارتكبته في حق والدى ونشر في كتابك. أنا لا أعرف المصدر الذي حصلت منه على معلوماتك، ولا أشك في إيمانك الطيب ولا نواياك الطيبة التسي

تقول إن نوبار باشا كان وزير المالية في أثناء حكم إسماعيل باشا، وإن الرجل بسبب هذا المنصب كان مسئولا عن القروض المدمرة التي أبرمها. وهذا خطأ بَيِّن تماما، لأن والدى لم يكن مطلقا وزير اللمالية، ولم يكن له أية علاقة مباشرة أو غير مباشرة بمسألة القروض هذه.

المناصب الوحيدة التى شغلها والدى فى أثناء حكم إسماعيل باشا هى وزارة الأشغال العامة، ووزارة الخارجية. وأنا أكرر ثانية، أنه لم يكن فى يوم من الأيام وزيرا للمالية، لسبب وجيه هو أنه على الرغم من ذكائه العظيم، وسماته باعتباره سياسيا، فإنه كان يقر ويعترف أنه لا يفهم المسائل المالية، كما أن الخديو الذى كان يعرف ذلك، لم يفكر مطلقًا فى إسناد هذه الوزارة إليه، لأنه لم يكن قادرًا على إدارتها.

كان المفتش إسماعيل باشا صديق وزيرًا للمالية في أثنياء حكم الخديو إسماعيل، وأنت تحدثت عن هذا الوزير في كتابك (٠). إسماعيل باشا صديق هذا كان هو المنسق ومحل ثقة الخديو في المسائل المادية، فضلا عن أنه هو الذي رتب موضوع القروض.

وفيما يتعلق بوالدى، أعتقد أن أفضل ما يثبت لك تماما أنه كان غريبًا عن الإدارة المالية، هو ذلك المختصر البسيط لمستقبله العملى، في ظل حكم الخديو إسماعيل، والذي سأوجزه لك في أسطر قليلة.

في العام الأول من اعتلاء إسماعيل باشا للعرش الخديو عام ١٨٦٣ أوفد إسماعيل باشا نوبار في مهمة إلى باريس لتسوية الخلافات الخاصة بقناة السويس، وبقى نوبار عامين في باريس، وعند عودته إلى مصر جرى تعيينه في البداية وزيرا للأشغال العامة، ثم بعد ذلك وزيرًا للخارجية. بعد ذلك بعام، أي في عام ١٨٦٦ قام نوبار بمهمة أخرى في أوروبا، وغاب فيها مدة ثلاثة أعوام. وخلال هذه المدة حصل على فرمان عام ١٨٦٧، الذي يعطى مصر الاستقلال الذاتي الإداري، أي حق عقد المعاهدات والاتفاقيات الجمركية مع الدول، ولقب خديو بدلا من لقب الوالي. في ذلك الوقت بدأ نوبار أولى مفاوضاته من أجل الإصلاح القضائي مع الدول. لم يعد نوبار إلى مصر إلا بعد عام ١٨٦٩، ولم يبق فيها سوى سنة أشهر فقط، لكي يـساعد فـي افتتاح قناة السويس، ويترأس لجنة التحقيق الخاصة بالإصلاح القضائي الذي بدأت عجلته تدور في مصر، ثم عاد إلى باريس عام ١٨٧٠ لمو اصلة مفاوضات الإصلاح التي بدأت عام ١٨٦٧ واستمرت إلى عام ١٨٧٥، أي حوالي ثمان سنوات، عاش طوالها نوبار باشا خارج مصر أي في أوروبا، وذلك باستثناء فترات قصيرة تقدر ببضعة أشهر قضاها في مصر. في عام ١٨٧٤ طرده الخديو إسماعيل من الوزارة بسبب خلاف في الرأى يتعلق بالمفاوضات المشار إليها، وبقى نوبار في أوروبا بلا عمل مدة عام. واستدعاه الخديو إسماعيل لمنصب وزير الخارجية مرة أخرى في يناير عام ١٨٧٦. وبقى نوبار مدة عامين في أوروبا على سبيل النفي، ولم يعد إلى مصر إلا بعد عام ١٨٧٨ عندما استدعاه الخديو لتشكيل الوزارة المختلطة بالاشتراك مع السير ريفرز ولسون".

<sup>(\*)</sup> في صفحات ١٨ و ٣٩ و ٤٠ (من الأصل الإنجليزي).

يقول والدى فى مذكراته، التى أتطلع إلى نشرها فى يوم من الأيام، إنه طوال عهد الخديو إسماعيل الذى استمر خمسة عشر عاماً، أمضى منها اثنى عشر عاماً فى أوروبا فى مهام رسمية أو إجازات، أو فسى المنفى. والتواريخ النى أوردتها ومعها الحقائق أيضا تثبت صدق ما أقول. طوال فترات التغيب عن مصر، كان نوبار باشا مشغو لا تماما بمفاوضاته، الأمر الذى لم يمكنه من لعب أى دور فى الأمور الداخلية للبلاد، التى لم يكن يرجع إليه أى أحد فيها. وعليه وبينما كان نوبار فى باريس عام ١٨٦٩، علم من أم. بيك، وزير الأشغال العامة فى حكومة الإمبر الطور نابليون الثالث، من خلال حوار معه حول الإصلاح القصائى، أن الخديو كان قد رتب قرضا مقداره عشرة ملايين جنيه إنجليزى، لم يعرف عنها والدى أى شىء. وأيضا عندما كان فى إسطنبول عام ١٨٧٣ في أثناء متابعت لمفاوضاته من أجل الإصلاح، عرف بطريقة غير مباشرة أن الخديو كان يتفاوض على قرض جديد مقداره ثلاثين مليون جنيه إنجليزى.

و هكذا تبين لك هذه الحقائق يا سيدى، أن بوسعك التحقق من أن والدى لـم يكن مطلقًا وزير المالية، ولم تكن له أية علاقة أو صلة بقروض الخديو، وإنما كان جهده كله ومواهبه ونفوذه الذى اكتسبه، جرى توظيف ذلك كله فى المفاوضات فى الخارج فى:

١- تقنين مسألة قناة السويس، التى انتهت بتحكيم نابليون الثالث، الذى
 حصلت مصر من خلاله على حكم بالغاء السخرة فى حفر القناة.

٢- الحصول على فرمانات من الباب العالى.

۳- الإصلاح القضائى الذى كان يستحوذ على فكره وعمله، والذى سخر
 له جل جهده وطاقته وذكائه وأحلى سنوات عمره.

ويتعين على أن أضيف هنا أنه واصل العمل بحماس من أجل الغاء السخرة عندما كان مديرًا للسكة الحديد ووزارة الأشغال العامة، ونحن مدينون له بذلك إلى حد بعيد، وخير شاهد على ذلك ما أورده السير دبليو. ولكوكس في كتابه عن الرى في مصر.

أقام والدى طوال حياته العملية كثيرا من الصداقات، لكنه كان له أيسضا أعداء كثيرون، شأنه في ذلك شأن السياسيين كلهم. لم يفشل هؤلاء الأعداء في نشر الافتراءات عنه وتلفيق كثير من القصص والحكايات، وسوف أورد هنا اثنتين من هذه القصص الملفقة: الأولى تلك التي تتعلق بجنسيته. كان خصومه السياسيون، هذه القصص الملفقة: الأولى تلك التي تتعلق بجنسيته. كان خصومه السياسيون، هذه المزاعم، كانت تهدف إلى الإساءة إليه والتشكيك في جنسيته المصرية، عن طريق الصراع في أثناء مفاوضات الإصلاح القضائي، على الرغم من أنه كان هناك قصة أسطورية أخرى تتعلق بثروته الضخمة، وجاءت التأكيدات الظالمة في هذا الأمر من أولئك الذين ودوا تشويه ذكرى خصم لهم عن طريق إفهام الناس أن هذه الثروة الضخمة لا يمكن جمعها إلا من خالال الأساليب والطرق غير المشروعة. لم يتردد هؤلاء الخصوم في القول أو الكتابة إن الرجل كان يمتلك أكثر من أربعة ملايين جنيه إنجليزى، وعلى الرغم من عدم موافقتي إلى الآن على الرد على الافتراءات التي ظهرت في الصحف، فليس لدى ما يمنعنسي من إعطائسك الحقائق والأرقام الحقيقية وهذا المعلومائك الشخصية.

عندما توفى والدى ترك ثروة تقدر بحوالى ١٥٥٠٠٠ جنيه إنجليزى، وكانت أمى إبان حياة والدى تملك ثروة شخصية تقدر بمثل هذا المبلغ أيضا، وبذلك يثبت أن الثروة التى قدرها المقدرون المعتدلون بحوالى أربعة ملايين، ليست سوى بثبت أن الثروة التى قدرها المقدرون المعتدلون بحوالى أربعة ملايين، ليست سوى تقسيم الميراث، وكان هناك بين الورثة أطفال، وقد جرى تسجيل ذلك لدى المحكمة المختلطة فى القاهرة.

من السهل أيضا إثبات مصادر هذه الثروة. هذه الثروة كانت عبارة عن عطايا تلقاها نوبار من الخديو مكافأة له على الخدمات التى أداها، ومن عائد استثمار هذه العطايا.

وعن طريق موجز حياة الرجل العملية الذي قدمته إليك، يمكنك أن تقلف على أهمية تلك الخدمات التي أداها هذا الرجل لوطنه، والنتائج التي أسفرت عنها المفاوضات التي قام بها. الخديو لم يخطئ في مكافأة نوبسار مثلما كافأ وزراءه الأخرين، وهذا أسوة بما فعله البرلمان البريطاني مؤخرا مع اللورد كرومر، عندما صوت على منحه هبة أو مكافأة مقدارها ٥٠٠٠ جنيه إنجليزي. وعلى ذلك، حصل نوبار، جراء مفاوضاته الناجحة الخاصة بقناة السويس، وعلى فرمان عام حصل نوبار، جراء مفاوضائي، على مكافأت مالية متباينة، وعلى عقارات تقدر بحوالى تسعمائة فدان، وعلى منزل في الإسكندرية، وذلك كله يقدر بحوالى ثمانين الف جنيه إسترليني.

كان والدى محظوظا، عندما جرى إنشاء شركة القاهرة للمياه، والتى كسان هو رئيسا لها، فقد استثمر فى هذه الشركة مبلغ ٢٥٠٠٠ جنيسه إسسترلينى مسن المكافآت التى حصل عليها من الخديو، وكان ذلك المبلغ على شكل أسهم فى هذه الشركة، وهذا الاستثمار هو الذى رفع المبلغ إلى المبلغ الذى سبقت الإشارة إليسه، والناس كلهم يعرفون أن أسهم شركة مياه القاهرة قد ارتفعت إلى عشرة أضعاف قيمتها عندما توفى نوبار باشا.

أنهى رسالتى برجائى لك أن تعذرنى فى كتابة رسالة مطولة إليك على هذا النحو، لكن عرضك واستعدادك للتصحيح يؤكد اهتمامك بأن تكون محايدا، وسماحك لى أنا أيضا بأن أكون كذلك. وأنا أشكرك سلفا على التصحيحات التى ستقوم بها بناء على المعلومات التى أرسلتها إليك، وأرجو أن تقبل رسالتى ولك خالص شكرى يا سيدى.

#### بوغوص نوبار

ملاحظة: يسعدنى الحصول على موافقة بوغوص باشا على نـشر هـذه الرسالة المهمة بكاملها، وأنا آسف لأتى لم أستطع بحكم تأخر وصول الرسالة إلى، إجراء أى تعديل فى متن هذه الطبعة، مثلما اقترح هو على فى البداية، وأنا أرى أن نشر الرسالة كاملة، سيكون أكثر إقناعًا من مجرد حـذف المقتطفات التـى تصححها هذه الرسالة.

دبليو. إس. بي.

# رابعًا: ملاحظات على مؤتمر برلين

أوضح السيد لوسى فى جريدة "الوستمنستر جازيت" أن الرواية الواردة فسى متن الكتاب(1)، عن الشجار الذى نشب بين إم. وادنجتون واللورد سالسبيرى، فسى مؤتمر برلين، لم تكن رواية صحيحة نظرا لأن المقصود هو المعاهدة الإنجليزية الروسية المؤرخة بيوم الحادى والثلاثين من شهر مايو، وليست معاهدة قبرص مع تركيا المؤرخة يوم الرابع من يونية وأن المعاهدة الإنجليزية الروسية هسى التسى نشرتها جريدة "جلوب" من خلال مارفن، وأن معاهدة قبرص صحدرت بالطريقة المعتادة. التضارب بين الآليتين فى متن الكتاب أمر لا يمكن إنكاره ويحتاج إلى تصحيح. وفى ذات الوقت، فإن النتيجة التى أسفر عنها التحرى الكامل الذى قمت به فى هذا الاتجاه، وذلك عن طريق الرجوع إلى الوثائق المعاصرة، هذه النتيجة لا تجعلنى أشك فى حقيقة هذا الأمر. وما يبدو لى على أنه حدث بالفعل هو:

"كان اللورد بيكونفيلد هو واللورد سالسبيرى، قبل أن يدخلا المؤتمر، قد أبرما اتفاقيتين منفصلتين، كلتاهما سرية، فيما يتعلق بالأمور العثمانية. كانت الاتفاقية الأولى مع روسيا، والثانية مع تركيا، وعلى حد ظن كل من اللورد بيكونفيل واللورد سالسبيرى، فإن هاتين الاتفاقيتين، في الوقت الذي كانتا تتنازلان فيه عن شيء لروسيا، كانتا أيضا تحافظان على سلامة ممتلكات السلطان من الغزو على الجانب الأسيوى. أقرت الاتفاقية الموقعة مع روسيا بملكيتها الدائمة لباطوم، لكن هذه المعاهدة، في رأيهما، كانت أكثر من متوازنة بفعل المعاهدة الثانية، التي لم تكن معروفة للحكومة الروسية، وتختص ببقية العالم، والتي تضع بقية ممتلكات السلطان الأسيوية تحت الحماية الإنجليزية للسلطان. جرى إسرام الاتفاقيتين في وزارة الخارجية في وقت واحد تقريبا، وبالمصادفة أو عن طريق الإهمال ذاع أصر

<sup>(\*)</sup> صفحة ؟٣ (الأصل الإنجليزي).

المعاهدة المبرمة مع روسيا، في اليوم الذي جرى فيه التوقيع على هذه المعاهدة، فقد علم السيد شارلز مارفن، ذلك الصحفى المسكين والذي يعمل مدرسا للغات، والذي أحضر إلى إدارة المعاهدات في وزارة الخارجية ليعمل كاتبا بحكم معرفت اللغة الروسية. هذا المارفن الذي كان يحصل على أجر زهيد مقداره عشر بنسسات في الساعة، عهدوا إليه بنسخ المعاهدة، واستسلم للإغراء وباع ملخصا لتلك المعاهدة إلى أصحاب العمل الذي يمارسه في الصحافة. حدث ذلك في الحددي والثلاثين من مايو، أي قبل انعقاد المؤتمر بحوالي أسبوعين.

بقى مارفن هذا بضعة أيام دون أن تثور من حوله المشكوك في وزارة الخارجية، وتصور الجميع في بداية الأمر، أنه ربمها كهان الكونه شهو الفاوف Schouvalof نفسه، وهو السفير الروسي لدى لندن، هو الذي أوصل هذه المعلومات للصحافة، وبعد أن اتضح أن تلك المعلومات ليست سوى مختصر بسيط، وأنه له يظهر إلا في جريدة واحدة هي "الجلوب" Globe تقرر إنكار الخبر، ولم يجد اللورد سالسبيرى أية صعوبة في إقناع مجلس اللوردات بذلك، وإقناع الهبلاد بهأن تلك المعلومات تفتقر إلى الدقة والأصالة. وردا على سؤال وحبه إلى اللورد سالهبيرى من اللورد جراى Grey حول هذه المعاهدة، أعلن اللورد سالهبيرى بهصراحة أن العبارة التي يشير إليها الإيرل النبيل، هي والعبارات الأخرى التي جرت الإشهارة اليها وكذلك العبارات التي رأيتها، كل هذه العبارات ليست موثقة و لا تستحق أن يثق بها مجلس اللوردات".

ومع ذلك، فقد أثار هذا الحادث الشك حول نوايا إنجلترا الحسنة فى الخارج، وأن ذلك كان بلا أدنى شك سببا فى الإعلان الذى ورد فى النص، الذى جسرت مطالبة السفراء بإحضاره فى أول جلسة من جلسات المؤتمر. هذا الطلب لا بد أن يكون قد جرى التوقيع عليه من كل من اللورد بيكونفيلد واللورد سالسبيرى فى الثالث عشر من شهر يونية، أما التواريخ الأخرى فكانت على النحو التالى:

الاتفاقية الموقعة مع روسيا جرى التوقيع عليها في الحادى والثلائين من مايو في لندن.

الموجز المنشور في صحيفة "الجلوب"، جرى نشره مساء اليوم نفسه، أي في الحادي والثلاثين من مايو.

جاء رفض اللورد سالسبيرى في مجلس اللوردات في الثالث من يونية.

جاء نشر صحيفة "الجلوب" للاتفاق كاملا في مساء الرابع عشر من يونية.

لا بد أن ارتباك كل من اللورد بيكونفيلد هو واللورد سالسبيرى كان أكثر مفاجأة من الرواية التى أوردتها أنا فى النص، بعد أن أصبح الخبر معروفًا للجميع فى برلين فى الخامس عشر، والذى لا شك فيه، أن الاهتياج الذى نجم عسن ذلك كان بسبب الاتفاقية، وليس بسبب معاهدة قبرص التى لم تتشر وقائعها إلا بعد الثامن من يولية، وعلى الرغم من ذلك، فأنا لا أزال مصرا على الرسالة التى اطلعت عليها فى سملا Simla والتى مفادها أن معاهدة قبرص كانت هى السبب الرئيسى وراء استياء إم. وادنجتون، وموافقة اللورد سالسبيرى له على تونس وغيرها. والذى أكد ذلك لى هو تلك المقطوعة التى وردت فى مفكرتى عن عام وغيرها. والذى أحد ذلك لى هو تلك المقطوعة التى وردت فى مفكرتى عن عام وحودى فى إسطنبول، حوارا مع الكونت كورتى عن درتى كنونت كنونتى عن عام كانت هي وبعدها وجدتنى أدرج المدخل التالى ضمن مفكرتى عن عن عن خانك العام.

يجب ألا يغيب عنا أن الكونت كان سفيرا إيطاليا في مؤتمر برلين، وكان في حقيقة الأمر سفيرا لدى السلطان في التاريخ الذي جرى فيه ذلك الحوار، ولم يكن الرجل سوى مجرد شاهد ودى، نظرا لأن الرجل ينظر إليه دوما باعتباره متيما بالعادات الإنجليزية وحليفًا لدبلوماسيتنا البريطانية.

فى السادس والعشرين من أكتوبر، حضر الكونت كورتى لكى يأخذنا فى لنش بخارى إلى صربيا Therpia. تناولنا الغداء مع آل ونضامز Wyndhams وقمنا بزيارة عائلة نويلز Noailles (فى السفارتين الإنجليزية والفرنسية)... فى طريق عودتنا إلى إسطنبول حكى لنا الكونت كورتى قصصا عن برلين فى المؤتمر وعن أثريات اللورد سالسبيرى هناك.

كان دزر انبلي هو وسالسبيري قد ذهبا إلى هناك على ظهر حصانيهما للحد من مطامح روسيا الأرضية والإقليمية، وجاء نــشر الاتفاقيــة الــسرية الخاصـــة بالحصول على قبرص بمثابة صدمة كبيرة للجميع. وقام اللورد سالسبيرى بابلاغ الخبر بطريقة لطيفة إلى وادنجتون قبل نشر الخبر، وقام وادنجتون بالتـشاور مـع ز ملائه، وكان تم الاتفاق على عدم التوصل إلى حل وسط بين الدخول في الحسرب وعدم قول أي شيء. "الحرب أو لا شيء "(\*). لكن نشر المعاهدة جاء بمثابة صدمة كبيرة لدزر ائيلي، الذي لازم غرفة نومه ولم يظهر إلا بعد أربعة أيام أو خمسة، يزاد على ذلك أن سالسبيرى، زاد الطين بلة، إذ جاء إلى المؤتمر وعلامات التحدى مرتسمة على وجهه. لم يكن هناك شقاق بينه وبين وادنجتون، وبقيا على وفاق من الناحية المظهرية، لكن وادنجتون استطاع أن يثأر لنفسه. كان وادنجتون جالسا ذات يوم مع سالسبيرى، وفي أثناء الحوار سأله وادنجتون عما يمكن أن تقوله الحكومــة الإنجليزية إذا ما استولت فرنسا على تونس، وهنا رد سالسبيرى بأنه لا يــرى أى ضرر في ذلك. وعلى الفور قام وادنجتون بإبلاغ ذلك إلى باريس، وعند عودته جرى تكليف السفير الفرنسي في لندن بالكتابة إلى اللورد سالسبيري لكي يذكره بما قال، وبذلك أمكن الإمساك باللورد سالسبيري. لكن كورتى قال: 'لو أنه عرف أي شيء عن مهمته لرفض الرد رسميا على هذه المذكرة، وكان يمكن أن يزعم بأن ذلك كان حوارا خاصا". لم يكن الرجل يحسب أن يتوصل سالسبيرى ووادنجتون إلى اتفاق للسيادة المشتركة في ذلك الوقت، وذلك على الرغم من إبلاغي له بذلك و دون ذكر أسماء - بالرسالة التي أطلعني عليها ليتون. كورتي شخصية كيسة من الناحية الدبلوماسية، كما هو بين رجال المؤتمر أكثر من أي رجل أوروبي في أور وبا".

هذا المدخل، الذى يعد تسجيلا معاصرا لذكريات الكونت كورتى عن الحادث بعد وقوعه بحوالى خمس سنوات، يوضح أن الاتفاقيتين السريتين بقيتا مرتبطتين ببعضهما بعضاً في ذهن الرجل على أنهما السبب الذي يقف وراء استياء

<sup>(\*)</sup> وردت هذه العبارة باللغة الفرنسية. (المترجم)

وادنجتون. المؤكد أيضا أن هاتين المعاهدتين كانتا حاضرتين أيضا في ذهن الدوق رتشموند Richmond عندما كان ممثلا لوزارة الخارجية في السابع عــشر مــن يونية. في الرد على سؤال آخر حول وثيقة النص الكامل للاتفاقية الإنجليزية، الروسية، قال رتشموند: "في ضوء تفسير سياسة حكومة صاحبة الجلالة، هذا النص يعد غير كامل وبالتالي غير دقيق". عدم الاكتمال هذا يمكن الوقوف عليه وفهمه من منطلق أنه إشارة إلى اتفاقية قبرص. وعليه، أرى أننا يمكن أن نــشير إلى حقيقة هذه العلاقة باعتبار أن ذلك سبب ومسبب، أو سبب ونتيجة، بين توقيع اتفاقية قبرص عام ١٨٧٨ واستيلاء فرنسا على تونس عام ١٨٨١، وهو ما يعد أمرا مهما في المقام الأول. وسوف يتضح الأمر برمته في يوم من الأيام عن طريق نشر السجلات السرية في كل مـن وزارة الخارجيـة البريطانيـة ووزارة الخارجية الفرنسية. ونحن في ذات الوقت يمكننا قبول ذلك على أنه أمر محتمل، إذ إن اللورد سالسبيري قرر، بعد إفشاء سرية الاتفاقية الروسية، الاعتراف بكل شيء عن الاتفاقية (المعاهدة) الأخرى، وأنه على حد قول الكونت كورتى، أبلغ إم. وادنجتون بطريقة لطيفة، عن وجود معاهدة أخرى مع تركيا. الشيء الوحيد الذي أنا على يقين منه هو أن الرسالة التي أطلعوني عليها في سيملا كانيت تيصف الخلاف والشروط التي أمكن التوصل إليها في المصالحة مع إم. وادنجتون.

جرى نشر معاهدة قبرص فى لندن فى التاسع من يولية، بعد توقيعها فى الرابع من يونية، لكن هناك بعض الدلائل على أنها كانت من بنات أفكار اللورد بيكونفيلد قبل ذلك بما لا يقل عن ثلاثة أشهر، والسبب فى ذلك أن اللورد دربى Derby، عندما كان يتحدث فى مجلس اللوردات، فى الثامن عشر من يولية، اتخذ من ذلك سببا لترك مجلس الوزراء فى شهر مارس من منطلق أن سياسة الحكومة، وصلت فى ذلك الوقت إلى حد أصبح من الضرورى معه "الاستيلاء على جزيرة قبرص واحتلالها".

دبليو. إس. بي.

# خامسًا: تصحيح لمقطوعة وردت في رسالة جلادستون الواردة على الصفحة رقم ٥٥٩.

المقطوعة الواردة في رسالة جلادستون (۱) والتي جاءت على أنها تقول: في زمن الأزمة التي نجمت في مصر عن نشر الإنذار المشترك في السادس من يناير عام ١٨٨٢، وإنه يأسف عندما يقول إن الشنون المصرية كانت تشغل "نصيبا لا قيمة له من اهتمامي اليومي"، هذه العبارة سببت تعليقات كثيرة في الصحافة، وقد أوحى لي أحد النقاد في جريدة "أخبار لندن المصورة" أن ذلك ربما كان راجعا إلى قراءة خط يد جلادستون قراءة خاطئة، وأن الكلمة الإنجليزية an قد تكون في الحقيقة م، وعليه أعدت قراءة العبارة الأصلية واكتشفت بلا جدل أو نقاش أن هذا هو الواقع بالفعل، وأن المقطوعة يجب أن تكون على النحو التالى:

Egyptian affairs, which occupy, I am sorry to say, no in significant share of my daily attention

ليصبح معناها: "الشنون المصرية، التي تشغل - ويؤسفني أن أقول ذلك - حيزًا كبيرًا من اهتمامي اليومي".

دبليو. إس. بي.

الإنجليزي).	(الأصل	००९	ا <i>«ا</i> صفحة
وسبير د).	<i>∽γ</i>	•	

# سادسًا: آراء الشيخ محمد عبده

الرسالة المهمة التالية كتبها لى المرحوم مفتى مصر، بعد توقيع المعاهدة الدولية الإنجليزية الفرنسية بخصوص مصر والمغرب (مراكش). كنت وقتها فى إنجلترا وطلبت من الشيخ أن يدلى برأيه عن الموقف الجديد، وبخاصة فى الوضع الجديد الذى اكتسبته الحكومة الإنجليزية من هذه المعاهدة، التى تتيح لها إعادة تأسيس الحكم الذاتى الوطنى فى القاهرة. وردا على هذا الطلب كتب لى السشيخ محمد عبده فى السادس عشر من مايو عام ١٩٠٤ يقول:

"رأيى عن الإدارة السليمة في مصر إن قدر للنظام الخديو أن يظل مقصورا على أسرة محمد على، هو على النحو التالى:

- ا- القاعدة الأولى والأساسية للإدارة يجب أن تقوم على ألا تكون للخديو سلطة التدخل في التنفيذ في أية إدارة من الإدارات الوزارية، أو في الأوقاف، أو في الأزهر، أو في المحاكم الشرعية، وأنه لا بد من إنهاء تدخل الخديو الشخصي في الإدارة المصرية على أن يكون ذلك فوريا وإلى الأبد.
- ٧- يجب تشكيل مجلس شبيه بالمجلس التشريعي القائم حاليا، لكن على أسس أفضل من الأسس التي يقوم عليها المجلس الحالى. ويجب أن يكون الوزراء أعضاء في هذا المجلس، إضافة إلى كبار المسئولين. ويجب ألا يكون هناك اعتراض على إشراك حملة الأسهم من كبار الشخصيات الإنجليزية ضمن هذا المجلس. وأن تكون مسألة إصدار القوانين الجديدة من بين مهام هذا المجلس.
- ٣- يجب وضع قيود على سلطات التدخل التنفيذى التى يتمتع بها المسئولون الإنجليز، مثل "المستشارين" وغيرهم، حتى لا يتحول المسئولون المصريون إلى مجرد دمى بلا حول و لا طول.

- ٤- في كل وزارة مثل وزارة العدل ووزارة الداخلية على سبيل المثال لا بد من وجود مجلس إدارة يجرى انتخاب أعضائه بواسطة المجلس العام الذى سبقت الإشارة إليه، وأن تكون مهمة هذا المجلس البحث في تفاصيل الأمور المهمة كلها، وأن يرسم المشروعات ويضع القواعد لكل وزارة من الوزارات.
- و- يجب وضع لاتحة لوزارة التعليم العام، وأن تكون بنود هذه اللائحة إجبارية وملزمة في مجالى التثقيف والتدريب والتعليم. ويتعين تخصيص قسم من الدخل العام لتكاليف التعليم، بحيث يسمح هذا القسم بافتتاح عدد كاف من المدارس اللازمة لاحتياجات البلاد، وأن تكون هذه المدارس للتعليم العام وأيضا للتعليم الفني.

"هذه هي فكرتي العامة".

بعد ذلك بشهرين، وردا على طلب آخر طلبته من السيخ محمد عبده، وأخبرته أن يطور فكرته ويحولها إلى خطة دستورية، كتب لى المفتى من جديد، وبعد فكر متأن وتشاور مع أصدقائه. كان جزء من طلبى يتعلق بالصعوبة التسى تسيطر دوما على ذهن الشيخ محمد عبده، والتى تتمثل فى سوء النية المحتمل من قبل الخديو فيما يتعلق بالدستور، مثلما حدث فى زمن والده، حطم توفيق الأمال. كنت قد سألت عما إذا كان بالإمكان قبول أمير أوروبى فى مصر واليًا عليها فى ظل حكم السلطان، وذلك إذا ما تعذر الحصول على عضو من الأسرة الخديوية يكون مهتما بالأفكار الدستورية، وجاءنى رد الشيخ محمد عبده على النحو التالى:

### من الشيخ محمد عبده إلى السير بلنت

القاهرة في يوليو عام ١٩٠٤

#### صديقي العزيز المحترم،

أرسل لك خالص تحياتي، وأعتذر عن التأخير في السرد على رسسالتك المؤرخة يوم الثامن من يونية، فقد كنت مشغولا تماما بالامتحانات في مدرسسة

المعلمين وفى الأزهر، وبأشياء أخرى كثيرة، الأمر الذى لم يوفر لمى الوقت المطلوب للرد على رسالتك، وبخاصة أن موضوعها كان صعبا للغاية ويحتاج إلى المزيد من الانتباه والدراسة.

لقد فكرت كثيرا في موضوع رسالتك واستشرت الكثيرين من المصريين البارزين، ووصلت إلى نتيجة مفادها أن الجميع متفقون على أن الأولوية للإدارة الجيدة في مصر تتمثل في تأمين النظام وإقراره من قبل الحكومة البريطانية، وهذا يعنى أن الحكومة البريطانية يجب أن تراقب وتراعى مسألة المحافظة على النظام وتأمين الحصول على الدستور، وألا تسمح بأن يكون ذلك عرضه للتدخل من قبل الأسرة الخديوية.

إذا ما توفر هذا الضمان وإذا ما أمكن الحصول على الدستور، لـن تكـون هناك حاجة إلى التخلص من أسرة محمد على أو تجـريدها من صفتها الملكية، أو حتى تعيين أمير أوروبى أمر غير مقبول من المـواطنين، ولن يساعد ذلك المواطنين على تحسين أحوالهم.

أما فيما يتعلق بالدستور، فإن الموضوعات التالية هي ما يجب التركيز عليها في مثل هذا الدستور:

1- أن كل شنون الحكم يجب أن تعتمد على سلطة من السلطنين، أو لا على السلطة التشريعية التى سيوكل إليها سن القوانين القصائية والإدارية، وثانيا على السلطة التنفيذية المكلفة بتنفيذ القوانين. يجب أن تكون السلطة التشريعية متمثلة في مجلس النواب بحيث يزيد عدد أفراده عن عدد المجلس الاستشارى الحالى، وأن تكون له سلطات أوسع من سلطات المجلس الحالى. ويجب احترام قرارات هذا المجلس وأن تكون ملزمة فيما يتعلق بالتنفيذ، على ألا يسمح للوزراء أو الخديو بالتعطيل هذه القرارات والقوانين أو بالتعاضى عنها تحت أى ظرف من الظروف، ويجب أن يختص هذا المجلس وحده بإصدار القوانين كلها. ويجب أيضا اختيار الوزراء من بين أعضاء هذا المجلس، وأن تكون السلطة التنفيذية

بيد الوزراء. هؤ لاء الوزراء يصبح من حقهم التقدم بمشروعات القوانين، على ألا يكون لهم الاستقلال في تمرير هذه القوانين. ويجب أن يكون ذلك الحق مقصورًا فقط على المجلس النيابي.

٧- يجب أن تكون كل أمور الحكم غير المتصلة بإصدار القوانين، من اختصاص الوزراء، بما في ذلك منح الدرجات والأوسمة. ويجب عدم وضع أي شأن من شئون الحكم في يد الخديو، وكف يده عن التدخل في شئون المؤسسات الدينية والتعليم العام، وكذلك إدارات الأوقاف والمحاكم الشرعية، والمحاكم المدنية، وكذلك منح الدرجات والأوسمة، كمل ذلك يجب أن يكون من سلطة مجلس الوزراء، على ألا يسمح للخديو بأيسة سلطة تتيح له التدخل في هذه الأمور بأي شكل كان.

٣- إذا ما تعين أن يكون هناك وزراء من الإنجليز، في وجود وزراء مصريين فرعيين، فإن هؤلاء الوزراء المصريين يجب تخويلهم السلطة في تصريف كل الأمور المتعلقة بالأمور الدينية أو ما شابه ذلك، وعلى أن يكون ذلك تحت إشرافهم. هذا يعنى أن هؤلاء الوزراء المصريين ينبغى ألا يكونوا مجرد دمى، كما هو قائم حاليا. يجب الاستغناء عن وظائف المستشارين الإنجليز على أن يكتفى بالوزراء، ويتعين أن يكون رئيس الوزراء مسلما، لكن منصبه يجب أن يكون مقصورا على الرئاسة فقط. وبحب ألا تسند البه أبة حقيبة على الإطلاق.

٤- يتعين أن يكون الموظفون والمسئولون الآخرون من المصريين، ويتعين أيضا أن يكون المدراء ونوابهم، وقضاة المحاكم الوطنية، سواء على مستوى الاستئناف أو أول درجة، يتعين أن يكونوا جميعًا من المصريين، ويتعين أن يكون أعضاء البلاط وسواهم من المصريين. لكن يمكن السماح بتعيين الإنجليز مفتشين، وفي بعض الوظائف في الإدارات الهندسية والتعليمية، وفي وظائف الأعمال الصناعية التي تتطلب معارف خاصة لا يمكن العثور عليها بين المصريين. لكن في كل الأحوال،

يكون عمل هؤلاء المسئولين الأجانب تحت إشراف الوزراء. وي جب ألا يكون لمثل هؤلاء المسئولين أية سلطات إدارية أو قضائية حتى لا يضعف ذلك تأثير المسئولين الوطنيين.

٥- يكون من حق أعضاء مجلس النواب مساءلة الوزراء عن تنفيذ القوانين، ويكون من حقهم أيضا انتقاد الوزراء في أعمالهم غير النظامية وغير المسئولة، كما يتعين على الوزراء تبرير أعمالهم. إذا ما نشأ نزاع بين النواب والوزراء، فإن مثل هذا النزاع أو الخلاف يجبب تصويته عن طريق لجنة مكونة من خمسة أعضاء مسن أعضاء المجلس يجبرى اختيارهم بطريقة الاقتراع الصرى، وخمسة أعضاء من محكمة الاستئناف يجرى اختيارهم بالطريقة نفسها، ويضاف إلى ذلك رئيس المجلس، ورئيس الوزراء ورئيس محكمة الاستئناف، ويكون حكمهم بالأغلبية المطلقة. ويجب السماح بزيادة عدد أعضاء المجلس وعدد أعضاء محكمة الاستئناف عدد أعضاء المجلس.

وأنا أرى أن الترتيب الذى يمكن أن يسير على هدى من هذه الخطوط ويكون مضمونا من قبل الحكومة البريطانية، يمكن أن يناسب احتياجات البلاد، وأن حكومة من هذا القبيل ستحقق نوعا من الاستقلال غير المعروف في الوقت الراهن.

ويجب ألا يغيب عنا أن إعادة الترتيب والتنظيم التى ستطرأ على التــدريب والتعليم، تعد من الأمور الملحة التى يتعين على المجلس القيام بها.

حفظك الله وأكثر من رؤيانا لك وتمتعنا بصحبتك،

#### محمد عيده.

نسيت الكلام عن العسكريين. يجب أن نبقى على وجود سردار إنجليزى للجيش المصرى وبعض الضباط الإنجليز من أصحاب الرئب الكبيرة، لكن يتعين

شغل الوظائف العسكرية المتبقية، أو وظائف الجيش الأخرى بواسطة السوطنيين، على الرغم من أنه إذا ما نشأت بعض المصاعب حول هذا الأمر، وكان مسن رأى الحكومة الإنجليزية حتمية وجود بعض الجنر الات – الباشوات – في الجيش فإن ذلك لن يترتب عليه ضرر كبير".

### مقتطفات من مفكرة السيد بلنت

# في السادس عشر من يناير عام 1903

أمضى محمد عبده معنا ساعة من الزمن استغرقها في سرد ما جرى في عام ١٨٨٢...

وبعد ذلك سألت المفتى عن السبب الرئيسى وراء مذبحة الحادى عشر مسن يونية فى الإسكندرية. قال: بلا شك هما الخديو وعمر لطفى. سألته كيف عرف ذلك؟ قال: سافرت إلى الإسكندرية فى اليوم التالى للمذبحة، وأطلعونى على البرقية التي أرسلها الخديو لعمر لطفى، وكانت تفيد ما يلى: "لقد ضمن عرابى سلامة الأوروبيين، وعليك أن تختار بين خدمتى وخدمة عرابي". كان محمد عبده واعيال لهذا الأمر، إذ نشر مقال قبل أسبوعين فى جريدة تدعى "المحروسة"، وكان المقال من إعداد مسيحى سورى، وقد جرى التنويه فى ذلك المقال إلى ما مفاده أن اليونانيين جرى تسليحيم فى الإسكندرية، ويحذر المقال أيضا المصريين، من أنهم إذا حاولوا قتل المسيحيين فإن المسيحيين أيضا ينوون قتلهم. ولما كان محمد عبده يشغل منصب المدير الرسمى للصحافة فقد قام بإسكات "المحروسة" باعتبارها خطرا على الأمن العام. كانت الطريقة التي جرى اتباعها فى تنظيم الإضراب على النحو التالى: طلب الخديو من إمبرو از سينادينو ما البونانيين فى الإسكندرية، وقام صديقا حميما للخديو، تقديم المال اللازم لتسليح اليونانيين فى الإسكندرية، وقام عمر لطفى هو الأخر بإبلاغ قائد الشرطة الذى قام بتحريض المنظاهرين، والدذى

انضم هو ورجاله ليشاركوا في عملية القتل. ولم يجر استدعاء الجيش النظامي إلا بعد كثير من القتل، وجرى استدعاء الجيش شفاهة في البداية، ثم جرى استدعاؤه كتابة بعد أن وصلت عملية القتل إلى شأو بعيد جدا، ليس هناك أدنى شك في أن ذلك الإضراب كان مدبرا. سألته عما إذا كان رجالنا على علم مسبق بذلك الذي حدث، قال: بالتأكيد لم يكن ماليت على علم بذلك. كان ماليت رجلا لطيف وبذل قصارى جهده لتهدئة الأمور والمحافظة على النظام القائم، لكن المؤكد أن القنصل الإنجليزي كان يعرف الحقيقة في اليوم التالي، فور العثور على جثث المسيحيين وقد تنكروا في ثياب المسلمين، كما عرف ذلك أيضا من جــراح الحـــراب التـــي أحدثها رجال الشرطة في بعض الجثث، وهذا هو السبب وراء إيقاف التحقيق. على الجانب الآخر، نجد أن عمر لطفي كان هو المنظم الرئيسي لذلك الإضراب. كيان محمد عبده قد حذر عرابيًا كي يتخلص من عمر لطفي قبل ذلك باعتبار ه شخصا لا يمكن الوثوق به أو الاعتماد عليه، وقد يحدث ضرر ا بليغا في الإسكندرية، لكن عرابيًا لم يلق بالا لما قاله محمد عبده. كان عرابي رجلا ساذجا شديد العناد، وكان يصدق ويثق بكل من ينعته بأنه رجل عظيم. كان محمد عبده قد اعترض ذات مرة على موقف عرابي من الخديو، وقال له: إما أن يصادقه ويصعه دوما تحت سيطرته وإما يقطع عنقه، لكن عرابيا لم يفعل هذا ولا ذاك. في الإسكندرية فقد عرابي صوابه تماما. وسافر الشيخ محمد عبده إلى الإسكندرية في أثناء عملية القصف ووجد الأمور غاية في الفوضي والاضطراب، وكان عرابي عاجزًا عن ا التوجيه بما يمكن عمله أو حتى اتخاذ أي قرار، بل إن الجنود والمدنيين كانوا خانفين لا يعرفون كيف يتصرفون. كان لا بد من أسر الخديو وإحصاره إلى السجن في القاهرة، وبدلا من ذلك سمحوا له بالهرب إلى الأسطول الإنجليزي.

سألته إن كان يصدق مسألة تعذيب الشراكسة المقبوض عليهم في السبجن، قال: لا، لكنهم عوملوا معاملة قاسية.

فى التاسع من مارس عام ١٩٠٥ استرجعت اليوم مرة أخرى مـع محمـد عبده ذلك الذى حدث فى تاريخ مظاهرة الإسكندرية، وأصـبح لـدى الآن كـل التفاصيل المتيسرة عن هذا الأمر، وها أنذا أدون ذلك فى مذكراتى اليومية.

ملاحظة: أضفت هذه المقتطفات إلى الملحق وذلك من باب الرد على جريدة التايمز، التى اشتكت فى استعراضها لهذا الكتاب من أن الدليل الوارد فى برقيسة الخديو إلى عمر لطفى "يتألف من مجرد كلام مرسل صادر عن أحمد بك رفعت، أحد مسئولى عرابى، عندما كان فى السجن عام ١٨٨٢". الواقع أن إصرار محمد عبده على الذنب الذى اقترفه عمر لطفى، هو الذى ألزمنى الكتابة بطريقة موضوعية بالشكل الذى جاء عليه المنص فى هذه النقطة بالذات، والشيخ محمد عبده مسئول عن كل كلمة أوردتها أنا عن هذا الموضوع، ولم يكن هناك أحد مخولا بالحديث غير هذا الرجل.

دبليو. إس. بي.

# سابعًا: المراسلات مع السيد فردريك هاريسون

نشرت في جريدة "أثينا"

بتاريخ الخامس عشر من يونيو عام ١٩٠٧

كتاب ولفريد بلنت المعنون "التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزى لمصر" (الذى نشرته دار فيشر أفوين) يحمل حملة شعواء على السياسة وعلى نحو يصعب معه عرض الكتاب عرضا مستفيضا على صفحات جريدتنا. المؤلف يعرف أنه يلعب بالنار، وهذا يتجلى في اعترافاته الصريحة، على النحو التالى:

"أنا لست نادما على الطريق الذى سلكته، لقد ارتكبت فعلاً "أخطاء" كثيرة، وأحس أنى مسئول إلى حد بعيد عن التصميم الذى وصل اليه الوطنيون فى المخاطرة بمصير بلدهم فى أتون المعركة".

هذا العنف والاندفاع الذي لا لزوم له في التعبير يعد خطأ من "الأخطاء"، لكننا نحمد للمؤلف أمانته التي جعلته يترك الحكم على المقتطفات الخطيرة للجمهور. من بين هذه المقتطفات تلك الفقرة (۱) التي توضح أن السيد بلنت – نتمنى ألا يكون في ذلك مجرد مسحة من الجدية – يتفق مع الزعيم الوطنى على أنه كان من الأفضل "أن نقوم نحن بقطع رأس الخديو". يبدو أن الكتاب ألف منذ مدة، وأنه جرت مراجعته في موضع هنا أو موضع هناك من مواضعه خلال الأشهر القليلة الأخيرة. هناك إشارة في الكتاب إلى تقاعد اللورد كرومر، لكن على الجانب الآخر هناك إشارة أيضا إلى "السير توماس ساندرسن" الذي يظهر في الكتاب على أنه لا يزال رئيسا لوزارة الخارجية. على الجانب الآخر، فإن النقطة المهمة تتمثل في أننا إن قدر لنا أن يكون لدينا سفر من هذا القبيل، فإنه لا بد أنه يحتوى على الحقائق

<sup>(\*)</sup> صفحة ٤٩٧ (الأصل الإنجليزي).

على النحو الذي ير أه السيد بلنت. من ناحية أخرى، نحن نرى أنه من المستحيل على السيد بلنت أن يكون قد حصل على إذن من السير شارلز ريڤرز ولسون، والسير إدوار د هاميلتون، وكبار المسئولين الأخرين الذين وردت رسائلهم كاملة في الكتاب، بنشر رواياتهم عن كل ما دار يوم أن كانوا في الخدمة العامة، ونشر هذه الرسائل وأصحابها على قيد الحياة، دون إذن، يعد أمرا من الأمور التي لا تعرفها هذه البلاد، على الرغم من شيوع مثل هذا الأمر وذيوعه في سائر أنحاء القارة، مثل رسائل السير إدوارد هاميلتون التي حررها للسيد جلادستون يوم أن كان هاميلتون سكرتيرا خاصا لرئيس الوزراء، والواضح أن هذه الرسائل لهــا طــابع رسمى في كثير من الأحوال. يزاد على ذلك أن هناك إشارات إلى الحوارات التي دارب مع اثنين من سكرتيري رؤساء الوزارات، هذه الإشارات تتسم بالطيش وعدم الحكمة، وهذا الطيش أكثر من نـشر الرسائل نفسها. هـذا واحـد مـن السكر تيرين يؤكد للمؤلف أن "تدخلي في دبلوماسية ماليت لم يكن مر فوضها مهن رئيسه بأي حال من الأحوال". هذا هو السير إدوارد ماليت لا يزال على قيد الحياة، والنشر الذي من هذا القبيل يجعل من أدبيات ورموز الحياة العملية أمرا مستحيلا. وهذا سفير أخر لا يزال في خدمة بلاده في واحدة من العواصم الكبيرة يجرى الاقتباس عنه باعتباره مصدرا من مصادر التصريحات عاليـة الـسرية. تـصل صراحة السيد ولفريد بلنت في روايته عن الحركة الوطنية إلى حد إيراد البراهين والحجج المؤيدة التي تدين الحكومة، التي كان هو يعارضها بأن أصبح المستسشار اللندني لأولئك الذين كان هذا البلد يشن عليهم بعض العمليات. وعليه نجد ولفريد بلنت، على سبيل المثال، يجعل من مسألة قصف القلاع وضربها بالقنابل في الإسكندرية قضية حقيقية، بينما كان هناك أناس كثيرون يتشككون في التصريحات التي أدلي بها الأدميرال السير بوشامب سيمور. لقد أورد بلنت كل شيء في كتابه، ونجد في الكتاب و لأول مرة أساسا للاتهام الفرنسي الذي مفاده أن معركة التل الكبير انتصر فيها "خيالة القديس جورج" بمعنى أن الانتصار تحقق عن طريق الجنيهات الذهبية الإنجليزية. صحيح أن هذا الكلام لا يقدم ولا يؤخر، لكنه موجود في الكتاب، يزاد على ذلك أن القصة التي وردت على ألسنة الأمراء المصريين تحتاج إلى شيء من التحرى. يقال إن النقود التي دفعت كانت تحمل صور القديس جورج، لكنها كانت مزيفة، وكانت تحتوى على الرصاص. ويبدو أن ذلك كان أمرًا سهلاً في ذلك الوقت، وبالإمكان تحقيق ذلك في الوقت الراهن، باقتفاء أو تتبع أشر تلك النقود للوصول إلى مصدرها. والذي لا شك فيه أن هذه النقود جرى دفعها للعرب ابتغاء التجسس على المصريين، وأنها كانت من الذهب والفضة الخالصين. والأرجح أن التحقيق والتحرى يمكن أن يثبت أن النقود المغشوشة كان مصدرها الليفانت (الشرق)، وأنها لم تتداولها الأيدى الإنجليزية. ونحن نلاحظ خطاً عجيبا يجعل من السير إرسكاين ماى Erskine May مسئولا من مسئولي البحرية.

# رد السيد بلنت على جريدة "أثينا" في التاسع والعشرين من يونية عام ١٩٠٧

نيوبلدنجز بليس، سسكس

في الثالث والعشرين من يونية عام ١٩٠٧

فى الوقت الذى تعد ملاحظتك عن كتابى نقدا عادلا، فإنها تثيسر مسألة أخلاقية أدبية، تحتاج منى الرد عليها. تلومنى لنشرى مراسلات وحسوارات دارت منذ خمسة وعشرين عاما مع شخصيات عامة، لا تزال على قيد الحياة ودون إذن منها. وهنا أجدنى أبادر بالقول إننى لم أطلب ولم أحصل على إذن من أصحابها بالنشر، ولم يكن ذلك من قبيل الإهمال عندما امتنعت عن استشارتهم أو الرجوع إليهم، لكنى أعملت ذهنى فى مسألة الصواب والخطأ وفى القواعد التى تحكم الموقف، وهنا أقول إن وجهة نظرى فى هذا النشر هى على النحو النالى:

أولا، فيما يتعلق بالشكل العام لحوارات ومراسلات الشخصيات العامة، أنا أرى دوما أن ثمة سببًا رئيسيا من أسباب ما أسميه "لا أخلاقية" شنوننا العامة،

وبخاصة شئوننا الدولية والإمبراطورية، يتمثل في السماح للسياسيين بقول شيء ما على الملأ، وقول شيء آخر في الخفاء دون أن يوجه لهم لوم أو أن يوصفوا بأنهم مراوغون. وبإمكاني القول، مثلما فعلت أنت في نقدك، إنه دون التمييز بين التصريحات العامة والتصريحات الخاصة عن طريق الصحافة اليومية فإن الحكم بالكلام (أو بمعنى آخر، الحكم عن طريق البرلمان والصحافة) سيصبح أمرا مستحيلاً، وستصبح "مجاملات الحياة الرسمية" خطراً دائماً يوجهنا لأولئك الدنين يكلفون بالشئون العامة. أنا لا أجد ضرورة لإنكار هذا الأمر أو الجدال فيه، قد تصبح القاعدة ضرورة، إذا ما حدث عمل غير أخلاقي في مجلس العموم، أو على المنصة، أو في مكاتب صحيفة من الصحف. لكن ما أنكره تماماً هو حتمية تطبيق القاعدة على مجال المؤرخ الأكثر إنصافاً.

التاريخ كما تعلم، ليس مجرد تنميط للنفاق ولا مجرد مرآة للحياة البرلمانية والحياة الصحفية اليومية، ومن الواجب على التاريخ تحرير نفسه من القواعد كلها باستثناء سرد الحقيقة سردًا بسيطًا ومجردًا، سواء النمعت هذه الحقيقة وجاءت من مصدر عام أو خاص أو سرى أو مُعلن. أكثر من ذلك، ما دام قد سلّم بأن الوزراء في مجلس الوزراء يمكن أن يضللوا، الأسباب تتعلق بالدولة، المُستجونين، عن طريق التحليل والمراوغة، عصر كل يوم عندما يحين موعد تقديم الاستجوابات، وعندما تجرى محاصرة هؤلاء الوزراء، فإنهم يلجأون إلى الكذب، دون أن تُمـس كرامتهم أو سمعتهم، في حين نجدهم في المجالس الخاصة يتكلمون بصراحة تامـة عما يعتقدونه، من هنا يتضح أن تصريحات هؤلاء الوزراء في البرلمان، وخطبهم في دوانرهم، ورسائلهم التي تطبع في الكتب الزرقاء، لا تكون لها قيمة كبيرة إذا ما قارناها بأحدث وأصغر تسجيلاتهم المعاصرة والموثوق بها، والنبي دارت على ألسنتهم في المجالس الخاصة التي يكونون فيها على انفراد. هذا، في واقع الأمر، شيء يسلم به الجميع في الوقت الحالي، والسؤال الوحيد الذي يجب تقريره والبت فيه هو: ما هي النقطة المحددة التي يجب أن تنتهب عندها ضرورات السياسة الحالية التي تبيح الكذب، وعندها يبدأ التاريخ قول كلمت التي تتطلب الصدق، والصدق وحده؟ أهذا يكون بعد مائة عام؟ أم خمسين عامًا أم أقل من ذلك؟ أم أن ذلك يكون بعد وفاة كل من يعنيهم الأمر؟ أم عندما لا يلحق الأذى أى أحد من الأحياء؟

ثانيًا، فيما بتعلق بي أنا شخصيا، أتساءل ما هي حقيقة أمرى ؟ باعتباري و احدًا من العار فين معرفة وثيقة، بل و لاعبًا إلى حد ما في الدراما المصرية التسي وقعت عام ١٨٨٢، فإن من حقى الواضح قول كلمتى في هذه الدراما، بـصفتى مؤرخًا لها. وهنا أحد أن تسجيل ذلك الذي عرفته بالكتابة والتدوين، يعد حقا من حقوقي، بل هو واجب عليّ. وأنا لم أتريد في ذلك، زد على ذلك أنني حين قررت الكتابة فلا بد أن الحقائق كانت كاملة، وقد قدمتها مدعومة بكل الدلائل التي بين يدي. هذه الحقائق كانت في معظمها، مكونة من رسائل وصلتني ومذكرات يومية دونتها أنا في مفكرتي. ودون هذه الرسائل ودون هذه المذكرات لا تصبح روايتي التاريخية ضرورية ضرورة الأساسات للميني الكبير، وهنا أصبحت أمام حقيقة واقعـة تحـتم النشر. والذي دفعني إلى النشر هو أن التاريخ كان قد بدأت كتابته بالفعل، وعلى هدى من خطوط أنا أعرف أنها خاطئة تمامًا. ولم يكن ذلك لأن الكتب الزرقاء المضللة عن عامى ١٨٨٢ و ١٨٨٣، كانت و لا تزال تسيطر على الميدان، وإنما لأن هذه الكتب كانت تحظى بالرضا، باعتبارها وثائق كافية، من قبل أناس لهم وزنهم بحكم صلتهم بالشنون العامة في ذلك الوقت. وهذا هو جلادستون، الذي قام السيد مورلي Morley بكتابة سيرته الذاتية، في حين قام السسير إدوارد هاميلتون بكتابة مذكر اته. وهذا هو السير الفريد ليال Lyall قام بكتابة سيرة اللورد دفرين Dufferin، و هذا هو أيضنا اللورد إدموند فيتر موريس Fitzmaurice يكتب سيرة اللورد جرانفيل، ز د على ذلك أن السير إدوار د ماليت نشر جزءًا يسيرا من مذكراته الشخصية، وهذا هو السير أوكلاند كولفن، يظهر وكأنه مؤرخ. في كل هذا الذي نشر لم أجد أي شيء يقترب من حقيقة ذلك الذى دار في مصر عام ١٨٨٢. الكل حاولوا تخطى تلك الأحداث والمرور عليها مر الكرام، أو ضلاوها وحرفوها ونافقوا فيها. هذا يعنب أن التاريخ كان يجرى تضليله وتحريفه بالفعل، هذا يعنى أيضنا أن التاريخ كان يجرى طمسه من أولئك الذين يتعين عليهم تنويره وإضاعته، ووجدتني وحدى دون سائر المعاصرين لى أملك معرفة لم يجر قولها بعد، وهنا قررت النشر، شأنى شان من ينادى على مسافر كي يدله على الطريق الصحيح.

ثالثًا، فيما يتعلق بالأشخاص الذين كانت رسائلهم وحسواراتهم مسستندات ووثائق لدى وفي متناولي، والذين تقول أنت إن أربعة منهم لا يز الون علي قيد الحياة، كان يمكن أن يعترضوا على إدراجهم ضمن كتابي، وهم على وجه التحديد السير شارلز ريڤرز ولسون والسير إدوارد هاميلتون والسير إدوارد ماليت، و"سفير أخر لا يزال يخدم بلاده في عاصمة من العواصم الكبرى"، الذي تقصد به السسير فرانك لاسيلز Lascells بطبيعة الحال، أستطيع القول إنك على صواب في تحذيرك هذا فيما يتعلق بهؤلاء البشر، وكان بوسعك أن تضيف إليهم السميد مسورلي هـو وآخرين. أقول إنى أحسست بأنى لو طلبت منهم السماح بالنشر لكانوا قد رفيضوا ذلك الطلب، على الرغم من أنى في ذات الوقت أحسست، بل كنت متأكدًا، باستثناء القاعدة التي لم أعترف بها، أحسست أن التاريخ كُتب عليه متابعة أعمال الخداع والنفاق التي تمارس يوميا في البرلمان، وبذا لن يكون من حق هؤلاء الأفراد عدم الموافقة على ما يمارس يوميا في البرلمان، وبذا لن يكون من حق هؤ لاء الأفراد عدم الموافقة على النشر. هذا يعنى أيضًا أن أعراف الدبلوماسية والحياة الرسمية كانت ستجبر كل هؤ لاء الأصدقاء كبار السن على قبول "لا"، أي رفيض طليب، وبذلك أجد نفسى في موقف لا أحسد عليه في مسألة النشر التي عقدت العزم عليها. من هنا، قررت ألا أطلب موافقتهم. على الجانب الآخر، كنت أعرف أن ذلك الذي كان ينبغي على تسجيله لا يمكن أن يضرهم على المستوى الشخصي. وواقع الأمر أن اثنين من بين الأشخاص الأربعة الذين أتيت أنت على ذكرهم، كتبا لى بأنهما يوافقان على النشر وأنهما لا يمانعان في ذلك، وأنا ليس لدى ما يجعلني أفترض أن الاثنين الآخرين يمكن أن يرفضا ذلك الذي أوردته من كلامهما. والسبير أوكلاند كولفن من بين كل هؤلاء، هو الوحيد الذي يشكل العقبة الوحيدة في هذا الشأن، وأنا على استعداد تمامًا للتعامل معه بما يستحق إذا ما تجر أعلى أن يتحداني فيما حدَّدته في هذه الرواية التاريخية. وبفضل مساعدة أصدقائي ومعارفي القدامي الذين اقتبست ودونت كلامهم في كتابي، أتمني الحصول على موافقتهم جميعًا، وأن أنهي حياتي بلا منغصات تترتب على "سوء التمييز".

ولفريد سكاون بلنت

### من السيد فردريك هاريسون إلى السيد بلنت.

إيلم هل، هوكهرست في التاسع من يوليو عام ١٩٠٧

#### عزیزی بلنت،

انتهبت من قراءة كتابك، الذى أجد صعوبة كبيرة فى الحكم عليه، كما أجد أيضنا صعوبة فى كتابة رأى فى شأنه. أنا لا أتفق معك فى مسألة نـشر الرسائل والحوارات السرية والودية دون موافقة أصحابها، ومن هنا سوف أكتب لـك بحرص بالغ، ولن أقول كلمة واحدة، على المستوى الخاص أو العام، فى مسألة أن هذا النشر لا يعد أمرًا مطلوبًا أو مرغوبًا فيه فى الوقت الحالى أو فـى المستقبل. وهنا سوف أورد لك تحت عناوين مستقلة النقاط التى أصبحت أمورًا معلومـة وثابئة.

- ا سوف تعترف مصر والعالم الإسلامي، والضمير الإنجليزي (في نهايــة المطاف)، بفضلك الكبير، وستحفظ شجاعتك في ذاكرتها، ولن تتسى لك جهودك وتبصرك في تزعم الحركة الوطنية في مصر.
- ٢ سيثبت أن ذلك كان عملاً طيبًا، على الرغم من أن الخطوات التى جرى اتخاذها قد لا تكون حكيمة أو مبررة، وذلك على الرغم من خروجك على القواعد السارية فى الحياة العامة والحياة الخاصة.
- ٣ لقد أعدت قراءة كل ما كنبته وتذكرت كل ما فعلنه عام ١٨٨١١٨٨١، وأنا لا أود تذكر أى عمل عملته. كنت أتمنى إعادة نشر ذلك
  الذى كتبته مرة ثانية، لولا أنى أخشى أن يتسبب ذلك فى إحداث المزيد
  من الضرر لا المنفعة.

- أنا أنظر إلى هذه الأزمة باعتبارها جد خطيرة، بل أرجـ أن تـ زداد سوءًا على سوئها، وأخشى أن تؤدى إلى نوع مـن العـصيان، الـذى سيجرى قمعه بالمزيد من الجرائم والقمع.
  - وعليه أرى أن الوقت الحالى ليس هو الوقت المناسب لنشر كتابك.
- ٣ كتابك المعنون "التاريخ السرى" كتاب بديپى شديد الترابط. لكن لا الجمهور ولا حتى أصدقاؤك ورفاقك يمكن أن يقبلوا ما ورد فيه على أنه حقائق مسلمة إلا بعد أن نرى إن كانت الشخصيات العامة المجرّمة ستتكلم أم لا.
- ٧ القصة التى رويتها فى كتابك تدين الشخصيات العامسة لأصحابها، وبخاصة شخصيات جلادستون ومورلى وديلك وكولفن. كل هولاء لا يزالون أحياء يرزقون باستثناء جلادستون، يزاد على ذلك أن سيرة جلادستون وجرانفيل متيسرة ومتداولة، وبالإمكان أيضا الوصول إلى وثائقهما الخاصة والعامة. كل هؤلاء الناس ينبغى الاهتمام بهم قبل مرور الوقت، وإلى أن يحدث ذلك سيظل الجمهور غير مقتنع بما قلت فى كتابك.
- ٨ ستفشل روايتك التاريخية أيضنا في إقناع الناس، بسبب الطريقة التي أقمت بها الاتهامات الإجرامية الفظيعة معتمدًا في ذلك على السسماع والقيل والقال والثرثرة والشك.
- ٩ لن يصدق الجمهور، مثلى تماما، أن جلادستون وجرانفيــ ل ومــورلى
   تآمروا عن قصد لقتل وزير دولة صديقة بدم بارد، عن طريق المسئولين
   الأتراك، وأن كل أولئك تآمروا طلبا لنتفيذ ذلك الاغتيال.
- ١٠ أنا لا أظن أن جون مورلي كنب أو رأى الاقتباسات التي أخذتها أنت عن جريدة، والتي لها علاقة باغتيال عرابي. وأنت في كتابك تعزو تلك المقتطفات إلى جورج ماليت شخصيا.

- ١١ هناك اتهامات أخرى كثيرة ألصقتها أنت بجلادستون ومورلى وكولفن وكوكسون... إلخ، إلخ، إلخ. وهذه الاتهامات ترتكز على الشك أو القيل والقال، وتفشل في الحصول على مصداقية لها.
- ۱۲ القاعدة البرلمانية التي تحرم إلصاق التهم قاعدة صحيحة في مجال السياسة، وجميع الأعمال العامة في كتابك جرى إدراجها في ظل دوافع متباينة لا يمكن التعرف على البعض منها، وبالتالي لا يمكن تأكيدها أو إثباتها.
- ۱۳ مورلى وفيتز موريس وديلك وماليت وكولفن وموبرلى، كل هــؤلاء بوسعهم إحضار وثائق تزيح هذه الشكوك معترضة بذلك على أقوالــك، وإذا ما حدث ذلك ستصبح القضية كلها محلاً للشك.
- 14 قرأت دفاعك في جريدة "أثينا"، لكننى لم أقتنع به. الرسائل والحوارات التي تستعملها كتبها أصحابها، أو دارت في إطار الصداقة الحميمة، ومن منطلق فهم متعارف عليه بين الكرام أن هذه الرسائل وتلك الحوارات سرية. أما الحياة العامة فيتعين أن تتخذ لنفسها مساراً آخر لو قدر لهذه القاعدة أن تُخرق في كثير من الأحيان.
- ۱۵ أنا لم أغير رأيى فى مسألة مصر واحتلالها ولو لقيد أنملة، وعلى العكس من ذلك تمامًا قوى هذا الرأى وازداد عمقًا. قرأت مقال "اللواء المصرى" Standard Egyptian بشىء من الخوف والفزع.
- ١٦ أتمنى أن تتاح أو تتهيأ لى طريقة عملية تساعد فى حل هذه المـشكلة المخيفة.
- ۱۷ سيجرى استعراض كتابك ومراجعته في العدد القادم من جريدة Positivist Review
- ١٨ أنا أسف للكتابة لك على هذا النحو، لكنك تجبر أصدقاءك ومراسليك
   على البقاء بعيدا عنك.

المخلص فردريك هاريسون

# من السيد بلنت إلى السيد فردريك هاريسون.

نيوبلدنجز بليس، سسكس، في السابع عشر من يوليو عام ١٩٠٧.

### عزيزى السيد هاريسون،

يؤسفنى أن أرى نفسى مختلفًا معك اختلافًا كبيرًا في أى موضوع مسن الموضوعات السياسية، وبخاصة الموضوع المصرى، وذلك بعد سنوات كثيرة من عملنا هنا سويا باعتبارنا حليفين. لكن رسالتك حول كتابى عن مصر تحتاج إلى الرد عليها، وبخاصة أن هذه الرسالة يمكن أن تثير جدلاً كثيرًا، والأرجح أن يكون ذلك الجدل ذا طبيعة عامة، والله وحده يعلم النتيجة التي ستتول إليها الأمور معلم مثل هذا الحال.

النقاط التى وردت فى رسالتك والتى تحتاج منى إلى رد عاجل هــى علــى النحو التالى:

۱ - تقول إن أفكارك عن مصر وعن أحداث عام ۱۸۸۱ - ۱۸۸۲ لـم تتغير منذ خمسة وعشرين عامًا مضت، وإنك لا تود ولا ترغب استعادة ذكرى أية كلمة قلتها أو أى عمل عملته، وإنك لا تزال تعتقد أننى كنت على صواب فى تزعمى للقضية الوطنية المصرية. لكنك ترى أيضاً أنى اخترت الوقت غير المناسب لنشر الكتاب، وأن الأزمة الحالية (\*) "أشد خطورة"، وأن التزام الصمت ربما كان أفضل. أنت على يقين من أن "ضمير إنجلترا" سوف يصحو فى نهاية المطاف على نحو يعبر معه عن امتنانه وشكره لى، لكن من الواضح أن هناك خطراً فى الاعتماد على ما المناه وشكره لى، لكن من الواضح أن هناك خطراً فى الاعتماد على ...

<sup>(\*)</sup> أزمة قضية دنشواى وتوابعها. (المراجع)

ذلك فى الوقت الراهن، أو أن تشكيل الشنون المصرية، هو بين الأيدى التى يمكن الوثوق بها، وفى تأمين الضمائر الوزارية التى لا تحتاج إلى إنذارات شعبية.

أعترف بأنى لا أرى الأمور على هذا النحو. الأزمة تبدو لى حاليا أقل تأزما بكثير عما كانت عليه عام ١٨٨٢، عندما تكلمت أنت كلامًا شـجاعًا، أمـا فيمـا يختص بضمائر الوزراء، ما الذى تراه أنت فى كل من بانرمـان Bannarman أو جرى Grey يوحى بثقة أكبر من تلك التى كان يوحى بها كـل مـن جلامسـتون وجر انفيل؟ وهذا هو مورلى يقبض على الوطنيين الهندوكيين وينفيهم بنـاء علـى رسائل منه، وها هو بانرمان يقترح التصويت على مبلغ ٥٠٠٠٠ جنيه إنجليـزى لكرومر Cromer بعد منحه وسام الاستحقاق بعد أسابيع قليلة من دنـشواى، وهنـا يصبح المرء غراً إذا ما صدّق مجلس الوزراء الحالى، شأنه فى ذلك شـأن ذلـك الرجل الصغير الذى نعهد إليه بالتعامل مع الحركات الوطنية فى الشرق، وشأن من يتقدم إلى بيرق المحافظين المعتاد ليحمله وهو يتعامل مع مثل هذه الأمور.

أنا أومن مثلك تمامًا، أن مصر سوف تفلح، خلال حملــة الفوضــى التــى ستجتاح آسيا، فى إنقاذ حياتها الوطنية حتى وإن كان ذلك "بخلع الــضرس". لكـن ذلك لن يكون بالخمول أو عن طريق تلك القلة القليلة المتعاطفة معهـا مــن بــين الإنجليز، أو عن طريق انتظارنا لقيام صحوة ضميرية بين الوزراء الإنجليز. ترى ما هى القضية الوطنية التى أمكن كسبها بهذه الطريقة، أو التى أضيرت بسبب قول الحق للملوك والحكام ورؤساء الوزارات والبرلمانات؟

٢ - فيما يتعلق بالكتاب، تقول إن "التاريخ السرى" كتاب شديد الترابط بطريقة بديهية ومظهره الصدق، لكن القصة التى أرويها في الكتاب تدين جلادستون ومورلى وديلك وكولفن إدانة فظيعة" وعلى نحو لا يمكن تصديقه إلا بعد أن يتكلم هؤلاء أو ممثلوهم الأدبيون. وقلت أيضنا إن الكتاب سيفشل في الإقناع "من خلال الطريقة التي جرى بها توجيه الاتهامات الإجرامية الفظيعة اعتمادا على القيل والقال والثرثرة والشك"،

وقد ضربت مثلا ببعثة أو مهمة درويش باشا، والتي تقول إن أحذا لا يصدقها، وأنك أنت نفسك، لا تصدق أن جلادستون وجرانفيل ومورلي تأمروا عن قصد لاغتيال وزير دولة صديقة (عرابي) بدم بارد بأيدى المسئولين الأتراك، وأن الثلاثة خططوا لعملية الاغتيال".

وبما أنك انتقيت هذه القضية، وأوردتها مثالاً للاعتراض على، فأنا يسعدني

الرد عليك ردا مفصلا في هذه النقطة. التهمة التي تتحدث عنها أنت بهذه الطريقة هي قضية خطرة بحق، بل و "فظيعة" أيضًا. لكن العبارة التي وصفتها بها أنت هي من عندك وليست من عندي. وأنا لم أستعمل كلمة "المؤامرة" في أي موضع مسن الكتاب، ولا أقول إن الثلاثة "متأمرون" أو إنهم تحدثوا مع بعضهم بعضًا عن هذا العمل. وأنا لا أؤكد في كتابي، ولا أعتقد أن جلادستون كان لديه علم بسوابق

درويش، ولا حتى ذلك الذى كان مطلوبًا منه تنفيذه فى مصر. والذى أقوله هو أن جرانفيل اعتمد على كون درويش "صديق تمامًا" وأن وزارة الخارجية كانت تطلب منه "التخلص من" عرابى بطريقة عادلة إن أمكن، وإذا لم يتيسر ذلك فليكن بطريقة شريرة، وقد أوردت فى الكتاب الأسباب التى حدت بى إلى هذه المعرفة.

هذا يؤكد أن هذه المسألة لم تكن مجرد شك لا أساس له من الصحة، وأنا هنا لأول مرة بعد خمسة وعشرين عامًا لا أوجه هذا الاتهام لوزارة الخارجية. لقد نسبت هذه التهمة نفسها في وقت حدوثها، إلى السيد جلاستون في رسالة عامة، جرى نشرها في اليوم التالي في جريدة التايمز، ثم جرى بعد ذلك بوقت قصير

جرى نشرها فى اليوم التالى فى جريدة التايمز، ثم جرى بعد دلك بوفت في حصير تقديمها إلى البرلمان فى كتاب من الكتب الزرقاء، ولم يواجه المعنيون تلك التهمة ولم ينكروها، لكن، على الرغم من خطورتها وعلى الرغم أيضنا من شعبيتها، وأنها وخهت إلى رئيس الوزراء، فإنه لم يجر رفضها من قبل جلادستون، باعتبارها تهمة زائفة يتعين رفضها واستنكارها، ولم تشكل هذه التهمة عانقًا أمام استمرارى

تهمة زانفة يتعين رفضها واستنكارها، ولم تشكل هذه التهمة عائقا أمام استمرارى في مراسلاتي الودية مع جلادستون في ذلك الوقت، وطوال سنوات كثيرة بعد ذلك. هذه التهمة لم تبعدني عن محيط وزارة الخارجية، يبدو أنك نسسيت أن في ذلك الوقت، أن وجهة النظر الرسمية تجاه الموقف في مصر كانت تقر بأن النظام

الاستورى في مصر جرى فرضه عن طريق القوة العسكرية. لم يحدث أن اعترف مجلس الوزراء البريطاني مطلقاً بهذا الوضع. وآثر مجلس الـوزراء البريطاني مطلقاً بهذا الوضع. وآثر مجلس الـوزراء البريطاني اعتبار ذلك خرقاً للأعراف والمواثيق الدولية، وأن عرابيا لم يكن وزيرا شرعياً للحربية، وإنما هو زعيم ثورى، ويكاد يكون متمرذا. لـو كان درويش اغتال عرابيا، كما كان منتظراً منه، لصفقت إنجلترا كلها. وفيما يتصل بمـورلى، فهـو بصفته واحذا من المدافعين الوزاريين في جماعة رئيس الوزراء، فقد سار فـي ركاب الباقين. تقول إنك "لا تصدق أن جون مورلي كان محرراً لجريدة "P.M.G." وأنه كان محرراً حريصاً وواعيا". كان كولفن مراسلاً لهذه الجريدة فـي مـصر، وكان برت على علاقة وثيقة بجريدة وكان برت على علاقة وثيقة بجريدة الفينانشيال أوبزرفر، حتى وإن أكد الآن أي شيء آخر من قبيل قوله إنه لم يكن يكتب تلك المقتطفات أو يراها، فمن هي هيئة المحلفين التي يمكن أن تقبل ذكريات ذلك الرجل؟ هذا الكلام حدث قبل عشرين عاما، كان الرجل مشغو لا طـوال هـذه المدة، هذا يعني أن الرجل لم يكن متأكدا مما يفعل.

أضف إلى ذلك، مسألة عدم تصديقك شخصيا لروايتي. أنت تقول إنك لا تصدق ذلك، وفيما يتصل بذلك الذي تصفحته في رسائلك التي أرسلتها إلى عن عن ذلك الزمان، وعندما رحت أقارن هذه الرسائل بمذكرات أخرى في حوزتي، أجد أنك عندما حدث ذلك كله لم تتردد في التسليم بصحة ما أقول، وأنك شخصيا سارعت ورحت تحتني إلى الحد الذي كتبت عنده رسالتي العامة إلى جلادستون، والتي أوردت فيها الاتهام، فضلاً عن أنك بذلت قصاري جهدك لتساعدني على نشر معرفة هذا الأمر كاملة بين الناس. وهنا أجدني أعرض عليك التواريخ الدقيقة لما دار بيننا، كان تواصلي معك بشأن الأزمة المصرية متعلقًا برسالتك الثانية التي نشرتها في جريدة . P.M.G بتاريخ التاسع من يونية، وكان ذلك مصادفًا لليوم التالي لوصول درويش باشا إلى مصر. وعندها كتبت لك طالبًا إليك إطلاعك على مراسلاتي، التي لم تكن قد نشرت بعد، مع دواننج ستريت (مقر مجلس الوزراء البريطاني). وفي الثاني عشر من يونية، وبناء على موعد مسنك، التقينا، والممتك الخطابات كي تقرأها. قبل ذلك بخمسة أيام، أي في السمابع مسن يونية،

بلغنى من حرم السيد جريجورى، ثم بعد ذلك على انفراد من السيد وليام حريجورى نفسه، والذى تطوع بالقول: إن جرانفيل يعتمد على درويس بصفته رجل موثوق به تماما، وأنه يمكنه التخلص من عرابى بشكل أو بآخر . وفى العاشر من يونية نشر مورلى مقاله الضارى الوحشى عن درويش، "الرجل القوى الوحيد المتبقى" الذى سوف "يتحايل على عرابى، لا بالمعنى الغربى لهذه الكلمة، وإنما بمعناها الشرقى". وحدثت مظاهرة الإسكندرية فى الحادى عشر من الشهر نفسه، وفى يوم لقائنا المصادف الثانى عشر من يونية، كانت الصحف كلها تنشر هذا الخبر. كان شغلى الشاغل فى ذلك الوقت هو مهمة درويش والمنتظر منه على الرغم من أن ذلك ليس مدونًا فى مفكرتى، أنا أعلم جيدًا أن حوارنا كان حول هذا الموضوع وحول السياسة العنيفة المتبعة فى التعامل مع عرابى، وأن كولفن عرابى عن طريق فتح النار عليه قد أشير إليه فى ائتين من الرسائل التى أطلعت على عليها، أولى هاتين الرسالتين هى رسالتى التى أرسلتها إلى جرانفيل فى العشرين من مارس، أما الرسالة الثانية فكانت تلك التى أرسلتها إلى جلادستون فى السابع عشر من مايو.

وأنا هنا أسوق إليك ذلك الذى كتبته لى فى اليوم التالى، المصادف اليسوم الثانى عشرمن يونية: "لقد شدتنى وسرئتى تلك الأوراق. هذه الرسائل تُسلَّط على حكومتنا ضوءًا شديد الحزن، رسالتك التى أرسلتها إلى السيد جلادستون فى السابع عشر من مايو لها قيمة خاصة، وأنا أستغرب من السيد جلادستون موافقته وسماحه بوقوع ذلك كله على الرغم من إحاطته علما بكل هذه المعارف ووضعها أمامه، ويبدو لى أن السبب فى هذا الضرر كله هو السير أوكلاند كولفن. المستولون الإنجليز الذين خدموا فى الهند ليسوا هم الذين يتعين استخدامهم في السياسة الأفكار الهندية الكريهة عن مطاردة الخارجية، هؤلاء الناس يدخلون فى السياسة الأفكار الهندية الكريهة عن مطاردة "الزنوج"، وأنا إن تيسر لى قول ما هو أكثر من ذلك، فسوف أطالب على الملل باستدعاء السير أوكلاند كولفن بسبب تآمره ضد الحكومة الوطنية ونصحه بإلقاء القيض على زعيم الحزب الوطني... وسوف ألقى أيضاً محاضرة عن مبادئ

رابطة (معاداة العدوان) في السادس والعشرين، أمام هيئة ممثلة للجمعيات السياسية، وسوف يترأس السير ولفريد لاوسون الجلسة، وأنا أرى أن أوجه الحديث، بموافقة السير ولفريد لاوسون، إلى الأزمة في مصر، وأطالب بطرد السير أوكلاند كولفن. ويتعين على هنا القول إنك كنت تلعب دوراً بالغ المنفعة وبالغ العدل أيضا، وأنا مندهش أيضا لموافقة السيد جلادستون على ارتكاب هذه الأعمال باسمه. أنا لست في موقع يسمح لي بتأكيد ثقتي في الحزب، باعتباره مصدرا من مصادر معرفتي، لكن في ضوء ما أراه أنا لا أتمنى سوى النجاح للحركة الوطنية، وأتمنى أيضا أن تحيا هذه الحركة إلى أن تسرى كل مسئول أوروبي، وكل ممثل مالي أوروبي وكل صحفي أوروبي، وقد خرجوا كلهم من بلادها ورحلوا عن أرضها".

كتبت إلى مرة ثانية في السابع عشر من يونية. ما يلى: "أنا أتابع الأزمسة المصرية متابعة حثيثة، وأتمنى أن ينشر اليوم احتجاج رابطسة معاداة العدوان، المكتوب بلغة شديدة الوضوح. وأنا أحث على دفع الحقائق، كلما تهيأت لى الفرصة حتى تصل إلى الوزراء ومحررى الصحف وأعضاء البرلمان... وأتطلع إلى نشر سلسلة من الرسائل بهذا الشأن في "الديلي نيوز"، وفي السادس والعشرين سوف القى خطابا في مجموعة من ممثلي العمال في القاعة التذكارية".

نصحتنى فى اليوم العشرين بأن أكتب لجلادستون رسالة مفتوحة ثم أنشرها. وقد فعلت ذلك فى اليوم التالى المصادف الحادى والعشرين، وفى هذه الرسالة عن مهمة والعشرين نشرت هذه الرسالة فى جريدة التايمز. أذكر فى هذه الرسالة عن مهمة درويش ما يلى: "يحزننى أن أسجل هنا أن وزارة الخارجية الإنجليزية تعتمد أو تعول كثيرا على الحقيقة التى مفادها أن الرجل موثوق به فى طريقته فى التعامل مع الثوار، ولدى قناعة بأن المنتظر منه هو أنه يتعين عليه استدعاء عرابى باشاللسفر إلى إسطنبول، وإذا ما فشل ذلك يلجأ إلى سلاح الرشوة، وفى آخر المطاف يتعين عليه إلقاء القبض على عرابى وزير الحربية وقتله رميًا بالرصاص باعتباره متمرذا، وأن بتم ذلك بيده شخصيا". وهنا يتضح لك أن الاتهام الموجه إلى وزارة

الخارجية بين وواضح. لقد قلت أنت في حينها إنك لا تصدق ذلك، لكن هذا هو ما كتبته أنت في ذلك اليوم المصادف للثالث والعشرين من يونية: "لقد سعدت برسالته القوية والشاملة التي نشرت في جريدة التايمز. وأنا لا أتصور كيف يمكن لعقل أو ذهن منصف أن يرفض الوقوف على صدق وعدل هذه الرسالة. القضية قوية جدا على نحو لا يتحمله العدو، لقد قرأت الكتاب الأزرق الذي صدر اليوم، كل ما في هذا الكتاب الأزرق يؤكد وجهة نظرك. أرجوك أن تطبع رسالتك على ورقة وتوزعها على أعضاء البرلمان، وإذا ما أرسلت مجموعة من هذه الرسالة إلى القاعة التذكارية في فارنجدون ستريت، يوم الاثنين الساعة الثامنة مساء سنقوم بتوزيع هذه المجموعة على الأبواب، وهذه هي المرة الأولى في حياتي التي أشكر فيها كلا من بسمارك والسلطان، لقد كسب الحزب الوطني قضيته في مصر".

٣ - الأمر الصعب الآخر الذي تلومني فيه على اقتباس بعض الرسائل الخاصة بمسائل عامة، وإدراج هذه الرسائل ضمن روايتي التاريخية، كما تلومني أيضا على اقتباس بعض الحوارات العامة. تقول إنك غير مقتع برسالتي التي أرسلتها إلى جريدة "أثينا"، وإني ليس من حقى أن أفعل ذلك. هذا الكلام عندما يصدر عنك شخصيا يصبح توبيخا وتأنيبا، هو وكل ما يمكن أن أرد به عليك، علاوة على ما قلته في جريدة "أثينا"، هو أني إن كنت قد دونت في مفكرتي ملاحظات عن الحوارات الخاصة التي دارت بيني وبين شخصيات عامة، واحتفظت برسائلهم، فذلك يعني أني أخطأت في حق صحبة طيبة بدءًا بجون إيفلن ومن هم دونه. مسألة أني أخطأت في حق صحبة طيبة بدءًا بجون إيفلن ومن هم دونه. مسألة أن هناك قاعدة تحكم هذه المسألة. أما قاعدتي الشخصية الأساسية فهي أن هناك قاعدة تحكم هذه المسألة. أما قاعدتي الشخصية الأساسية فهي يجعلني أبالغ في أي شيء قيل، وإنما أحياول قيدر المستطاع إيراد الكلمات نفسها التي قيلت، موضحًا، إذا ميا دعيت اليضرورة، ميدي الخطورة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، الخطورة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، والمسائلة من دون ذلك، الخطورة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، والشهرية التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، الخطورة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، الخطورة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، المناسية في المنظرة التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، المناسية التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، المناسية التي يمكن أن نترتب على مثل هذه الكلمات، إذ من دون ذلك، المناسية علي المناس المناس دعي المناس دون ذلك، المناس على مثل هذه الكلمات المناس على المناس المناس المناس المناس المناس دعي المناس دون ذلك، المناس المناس المناس دون ذلك المناس المناس

قد تتحول الكلمات التي قيلت من قبيل الظرف والفكاهمة إلى سياقات خطيرة. أما قاعدتي الثانية فهي الابتعاد عن استعمال هذه السياقات بما يضر صاحبها أو قائلها. ومسألة إشارتي إلى المفكرات في الجدل الدائر حاليا أمر جد قليل، وفي الوقت ذاته كنت أود لنفسى - في إطار معرفتي الخاصة - أن أكون مؤرخًا لزمني، وكما سبق أن قلت في رسالتي إلى صحيفة "أثينا"، إنني أعتبر المسجل التاريخي، أو بالأحرى المؤرخ، حرا من الحوارات كلها. أما قاعدتك عن الرسائل العامة والرسائل الخاصـة وعن الرسائل السرية، وكذلك قاعدتك الممتازة الخاصة بعدم الصاق الدوافع، فهما قاعدتان ضروريتان، بلا أدنى شك للبرلمان، الذي يمكن أن يتحول إلى وكر للدبية بغير هاتين القاعدتين، ومن الأهمية بمكان أيضنا مراقبة النمو الذي تسير عليه الحياة العامة في إنجلترا، وأن نميز بين الكلام العام والكلام الخاص، لكن التاريخ لا يعترف بهذه القسوانين ولا يقرها. يزاد على ذلك، أنى في ظل السياسة السائدة لا أتخوف من أن يصبح ما تقوله أنت هو البديل، وبخاصة "أن الحياة العامــة ينبغــي النظر إليها من زاوية مختلفة إذا ما جرى انتهاء هذه القواعد بصمورة مستمرة". و هنا أجدني أرد عليك قائلاً: "ولم لا؟".

وأنا أرى أننا إذا استغنينا عن التمييز بين السياقات العامة والسياقات الخاصة وبين الرسائل الرسمية والرسائل السرية، وبين الاتصالات العلنية والاتصالات العلنية والاتصالات السرية، فإن ذلك سيكون مكسبًا كبيرًا للسياسة الإنجليزية وللشرف الدولى. هذا يحتم علينا التقليل من صور سوء فهمنا في الخارج، وتقليل نفاقنا والتعامل ذي الوجيين، إلى أقل حد ممكن على المستوى الداخلي. وأنا نفسى، وعلى الرغم من استخدامي في بعض المغامرات غير العادية التي نعتها البعض بأنها غير وطنية، ونعتها بعض آخر بأنها خيانة، على امتداد الأعوام الثلاثين الماضية، لا أنزعج إذا ما لاكت الألسنة هذه الكلمات التي قلتها لأصدقائي عن أي واحد منهم، وأصبحت معروفة للجميع، ولا أعتقد أيضًا أن ذلك يمكن أن يفقدني احترام أصدقائي ليي.

وسبب ذلك أنى لم أفرق بين لغتى على المستوى الخاص ولغتى على المستوى العام. أنا أدرك أنى قلت كثيرا من الأشياء غير الحكيمة، وأشياء كثيرة طائشة، وأنا كنت أقول بين الحين والآخر أشياء عنيفة، لكن لا ينبغى على رفض قيام صديق بنشر هذا الكلام نشرا أمينًا وخاليًا من الحقد. وأنا أرى أن الفارق الوحيد بين ما هو سرى وما هو عام يتصل فقط بالحياة الخاصة التي لا تكون السياسة مسألة من مسائلها، في مثل هذا الحال تصبح الدنيا كلها لا علاقة لها بمثل هذه الحياة. على الجانب الآخر، أنا أرى أن كل تفصيلة من تفاصيل حياة السياسي العامة، وبغض تعد حقا عاجلا وشرعيا لكل واحد منا. من حقنا كلنا أن نعرف ما إذا كان ذلك الرجل الذي يدير شئوننا الوطنية يقول لنا ذلك الذي يدور في ذهنه ويعتمل في فكره، أم أنه يتكلم ولسانه مقيد داخل فمه.

الذى يدهشنى أكثر فى رسالتك أنك دون سائر الرجال كتبت عن ذلك وقسوت فيما كتبت، وهنا أجدنى حائرًا لا أستطيع تعليل ذلك. منذ عامين، وعندما استشرتك حول هذه المذكرات نفسها، وبعد أن أطلعتك على الأدلة والبراهين مطبوعة طباعة خاصة، عبَّرت عن رأيك تعبيرًا شديدًا بأن هذه المذكرات لا ينبغى نشرها على الفور، لكن الأسباب التى سقتها فى حينها، كانت مختلفة تماما عن الأسباب التى تسوقها أنت حاليا. احتمالية الأعمال القانونية، والاتهامات الجنائية العامة والخاصة المضادة، والقلق من المخاوف التى يمكن أن تؤثر على صحيا. ومن بين الأسباب الخطيرة التى تسوقها أنت الآن مسألة السشرف، وأن الكتاب المنشور جرت تتقيته من كثير من المسائل الشخصية التى لم تقل عنها كلمة واحدة. قد تكون على صواب فيما تقوله الآن عن الكتاب، لكنى أعود وأكرر من جديد إن قسوتك تحيرنى.

المخلص جدا ولفريد سكاون بلنت ملاحظة: تساءل اللورد جرانفيل في مجلس العموم حول ما قلته عن درويش باشا، في السادس والعشرين من يونية: من الضروري على القول والتصريح أمام مجلس العموم أن وزارة الخارجية لم تحاول مساندة درويش بك بطريقة غير شرعية في التخلص من عرابي بك". ومع ذلك، لم يكن هذا إنكارا لما سبق أن قلته في رسالتي إلى السيد جلادستون، وإنما كان أكبر بكثير مما سبق أن قلته، شكل عام من أشكال الروغان البرلماني.

## من السيد فردريك هاريسون إلى السيد بلنت.

إلم هل، هوكهرست

فى السابع والعشرين من يولية عام ١٩٠٧

#### عزیزی بلنت،

فيما يتصل برسالتك (المكونة من خمس صفحات) والمؤرخة في السسابع عشر من الشهر الجارى، والتي يبدو أنك كتبتها بحيث تنشر حاليا أو في المستقبل (سواء وافقت لم أوافق)، أجدني أرد عليها ردا مقتضبا. أنا مهتم شديد الاهتمام بهذه المسألة هي والمسائل الإمبريالية الأخرى، التي تبدو لي الآن في مسرحلة حرجة، أنا أبذل قصارى جهدى من أجل أن نبرع في دراسة هذه المسائل وتفهمها، لكني لا أنوى في رسالة خاصة أن أستدرج إلى نقاش غير مدروس حول هذه المسائل، يمكن في أي لحظة، ودون علم منى، أن يذاع كله أو جزء منه على الملأ.

وأنا هنا يتعين على ألا أقول شيئًا أكثر من الذى قرأته وما تعتبره أنت صحيحًا، وأنا متمسك بكل كلمة قلتها أو كتبتها عن مصر سواء أكان ذلك فى السر أم فى العلن، وأنا أوافق على نشر ذلك، شريطة أن تنشر الرسالة الأخير كاملة.

هنا أجدنى أضيف أن ما كتبته وحاولت عمله عام ١٩٨٧ ليس لنشر تاريخ عن الفترة نفسها عام ١٩٠٧. الموقف عام ١٩٠٧ مختلف عما كان عليه عام ١٩٠٥ عندما قرأت أجزاء فقط من الكتاب في فترة تجهيزه. رسالتي المؤرخة الثالث عشر من يونية عام ١٩٨٨، التي أوردتها في كتابك، لا تعنى أنى واقت على كل كلمة في رسالتك التي أرسلتها إلى جريدة التايمز، وأنا إن كنت في واقع الأمر أحسب أن جلادستون هو ومورلي كانا قد خططا وشجعا على اغتيال عرابي، فأنا لا أرى ذلك أو أعتقد فيه الآن.

المخلص

فردريك هاريسون

من السيد بلنت إلى السيد هاريسون.

نيوبلدنجز بليس،

سسكس.

في السادس والعشرين من أغسطس عام ١٩٠٧.

#### عزیزی هاریسون،

أنا سعيد لأنك تقول من خلال كلمات كثيرة إنك موافق على نشر مراسلاتنا الأخيرة. لقد قلتها منذ البداية، فيما يتعلق برسالتك الأولى، وأنا سوف أنتهز هذه الفرصة وأنشر الرسالة كاملة، وأنا أرى أن هذه الرسالة كبيرة الأهمية، من منطلق أن لها علاقة ببعض النقاط التاريخية وصلتها بمسألة الأخلاقية الأدبية المفتقدة في

جريدة "أثينا". كل ما أتمناه هو أن يتكلم هؤلاء المعنيون مباشرة بهذه الأمــور، وأن يقولوا لى ذلك الذي يدور في أذهانهم وبصورة واضحة مثلما فعلت أنت.

المخلص

#### ولفريد سكاون بلنت

ملاحظة: أنا أنشر رسائل السيد هاريسون بكاملها بناء على رغبت هو، وذلك على الرغم مما فيها من نقد قاس عن كتابى، وهذه الانتقادات أقسى من تلك التى نشرت فى الصحف، كما أنها الأكثر أهمية وبخاصة أنها تأتى من إنسان تستحق أراؤه كل الاحترام. وأنا أنشر هذه الرسائل لسببين أوردتهما فسى ختام رسالتى إليه.

أولاً، آمل وأعتقد أن نشرى لهذه الرسائل، بالإضافة إلى دفاعى عن موقفى، قد يكون له تأثير ضئيل على الرأى العام، وذلك عن طريق لفت الانتباه إلى مدى النفاق البرلمانى وسياسة الوجهين التى يتبعها الوزراء، فى الشئون الخارجية بصفة خاصة، فى السنوات الأخيرة، وهو ما يتحتم كشفه بطريقة شديدة الوضوح فى المسائل التاريخية.

السبب الثانى، هو أنه على الرغم من أن السيد هاريسون لا يعتسرف بهذه الحقيقة فأنا أرى أنه يتعين النظر إليه على أنه، إلى حد ما، المدافع شبه الرسسمى عن أولئك الأعضاء من حكومة جلادستون، الذين لا يزالون على قيد الحياة، ومسن الحزب الذي يدين كتابى أعماله العنيفة التي حدثت عام ١٨٨٢. أن دفاع السيد هاريسون عن السيد مورلى يوحى بذلك النفسير، والسيد هاريسون عندما يؤكد أن بعض هؤلاء الوزراء "يجب أن ينتبهوا على الفور" إلى قصة "تنييم تمامًا، وتوحى بأن "الحصول على كل الوثائق العامة والخاصة"، قد يولًد لديهم قضية مضادة، وأن هذه القضية قد تبطل جزءًا من روايتي، وبخاصة إذا ما أعلن عن اعتقاده بأن السيد مورلى "لم يكتب ولم ير" بعض مقتطفات الإدانة التي نشرت عندما كسان رئيسنا

لتحرير جريدة "بول مول". عندما يفعل هاريسون كل ذلك، يكون قد تحدث وهو يعلم بالعذر الذي يودون له أن ينتحله نيابة عنهم.

وأنا عن نفسى، ونظرًا لأنى لا أود من هذا التسجيل التساريخى المسصرى سوى الكشف عن الحقيقة كاملة بغض النظر عن طبيعتها وبغض النظر عن قائلها، يسعدنى انتهاز الفرصة التى هيأها لى السيد هاريسون عندما سمح لى بنشر كلامه، يقينًا منى أن رأيا قويا من هذا القبيل وصادرًا عن مصدر رفيع صاحب أفكار ليبرالية، يمكن له أكثر من أى شيء آخر فتح أبواب التكتم والتحفظ الرسمى، إذا ما كان هناك أى تفسير سرى أو التماس للأعذار لعمل قامت به الحكومة الليبرالية، غير القصة التى روتها تلك الحكومة فى كتبها الزرقاء، والتى أثبت أنا عدم صدقها من أساسها. ومن المهم لى أن أقول هنا منوها إلى ذلك الخطأ الطفيف الدى ورد فى روايتى التاريخية، وإلى أنه فى الوقت الذى دفعت فيه بهذه الطبعة الثانية إلى المطبعة، أى فى الرابع عشر من أكتوبر، قام السير إدوارد ماليت، الذى تقع بين شهادته وشهادتى مسائل لها أهمية تاريخية كبيرة، قام بعد أربعة أشهر من التفكير العميق، بالكتابة إلى جريدة التايمز، متحديًا دقتى فى تفصيلة عديمة الأهمية، ألا وهى ما إذا كان صعوده إلى ظهر الباخرة فى الإسكندرية متصلاً أو غير متصل بالإنذار الذى كنت قد وجهته إلى مجلس الوزراء حول الخطر الذى يتهدد حياة ذلك بالإنذار الذى كنت قد وجهته إلى مجلس الوزراء حول الخطر الذى يتهدد حياة ذلك الرجل.

دبليو. إس. بي.

# ثامنًا: رأى نابليون في قيمة الأوراق البرلمانية الإنجليزية

هذا النص منقول عن أو مير ا O'Meara "صوت من هيلينا": "لاحظت أنسى صدَّقت أن السفراء كلهم هم والشخصيات المسئولة الأخرى، في الدول كلها كتبوا روايتين إحداهما للجمهور، والثانية تحتوى على بعض الأمور التي لا ينبغي إفشاؤها. رد عليه نابليون وهو يمسكني من أذنى بطريقة ودية قائلاً: هذا صحيح يا سيد ميدكو، لكن ليست هناك وزارة ميكيافياية في العالم كله مثل وزارتكم. تمسكوا بنظامكم، هذا النظام هو وحرية صحافتكم، هو الذي يجبر وزراءكم على قول شيء للأمة، وعليه فهم يودون خداع الجمهور في كثير من الأحيان، لكن طالما أن من الضروري لهم أن يعرفوا الحقيقة بأنفسهم، فستكون مراسلاتهم مزدوجة، شكل منها رسمى والثاني زائف، موجه لتسميم الأمة إذا ما نشر أو عندما يطلب البرامان، والشكل الثاني خاص وصادق يجرى الاحتفاظ به مغلقا في حوزتهم ولا يحضعونه في الأرشيفات. وبهذه الطريقة يتمكن هؤلاء الوزراء من جعل الأشياء تبدو لجون بل John Bull على النحو الذي يريدونه هم. هذا النظام الزائف لا لزوم له في بلد ليس فيه النزام بنشر أية رواية من الروايات أو جعلها في متناول الناس، إذا كان الملك لا يود نشر أية معلومة على المستوى الرسمى، فإنه يحتفظ بها لنفسه، ولا يشرح الأسباب التي دفعته إلى ذلك، وعليه ليس هناك داع لكتابة الروايات المبهرة طلبًا لخداع الناس. هذه الأسباب التي تؤدي إلى وجود التزييف في وثائقكم الرسمية أكثر من وثائق الدول الأخرى".

دبليو. إس. بي.

# تاسعًا: السير إدوارد ماليت يتحدث عن ظروف مغادرته مصر في يونية عام ١٨٨٢.

يشتكى السير إدوارد ماليت على صفحات جريدة التايمز من فقرة في هذا الكتاب (۱) سجلت فيها من مفكرتى حقيقة ذهابى إلى مقر مجلس الوزراء البريطانى في يونية عام ۱۸۸۲ ورجائى للسيد هاميلتون "أن يُومر السير إدوارد ماليت بالصعود إلى ظهر الباخرة"، وأضفت ملاحظة بين قوسين "وجرى تحقيق ذلك'. وهنا أرى السير إدوارد ماليت يجادل في الملاحظة من منطلق أنى كنت أقسصد سحبه من منصبه بواسطة حكومة صاحبة الجلالة لأن الرجل "جراً على الحكومة نقذا قاسيا".

وأنا لا أعتقد أن من يقرأ النص قراءة متأنية يمكن أن يخرج بمثل هذا المعنى، وأؤكد أن هذا المعنى لم يدر بخلدى إطلاقا، عندما رحت بعد سنوات عدة أعد تلك الفقرة للطباعة. وقد أضفت هذه الملاحظة على شكل سؤال. الواقع أنب يستحيل تماما أن يكون ذلك المعنى قد دار بخلدى، من منطلق معرفتى أن تسيير الرجل للأمور قليلاً ما يحظى بموافقة وزارة الخارجية، إلى حد أن الرجل عاد بعد ذلك بشهر إلى وظيفته ومكث فيها قنصلا عاما إلى أغسطس عام ١٨٨٣. وبناء على ذلك فإن رسالته التى أرسلها إلى جريدة التايمز تتفق مع المدخل الذي أوردته في مفكرتي، لأن الرجل يقول: "إني لم أتلق برقية من اللورد جرانفيل يوم الجمعة السادس عشر تفيد أنه سمع أن حياتي كانت معرضة للخطر، وأنساءل ما إذا كان من مصلحتى الصعود إلى ظهر الباخرة وأسير أعمالي من الميناء". ومقصد الرجل من ذلك كله هو أنه لم "يُؤمر" بالصعود إلى ظهر الباخرة، لكنه اضطر إلى الصعود إلى ظهر الباخرة بعد ذلك بأسبوع "بسبب حمى شديدة كدت

<sup>(\*)</sup> صفحة ٣٣٧ (النص الإنجليزي).

أموت أنا بسببها، بل إن وفاتى كانت أكيدة ما لم تتوقف تلك الحمى مثلما جاءت، عند منتصف يوم الأحد الثامن عشر من الشهر نفسه". ويضيف الرجل قائلاً: بعد قراءة كتاب السيد بلنت "توصلت إلى نتيجة مفادها أن برقية صابونجى عن كون حياتى فى خطر كانت تستند على أساس متين، وأن الحمى التى أصابتنى فى السابع عشر من يونية كانت نتيجة مؤامرة لمحاولة تسميمى وأن تلك المؤامرة جرى تنفيذها بعد يومين من إرسال صابونجى برقيته إلى السيد بلنت والتى تفيد أننسى سأقتل إذا ما واصلت ذلك الذى كنت أقوم به".

ضمن هذه الرسائل نفسها ينشر السيد بلنت رسالة تلقاها من اللورد دفرين، مؤرخة يوم الرابع عشر من يناير عام ١٨٨٣، عندما كان الاثنان في القاهرة. يقول اللورد دفيرين في تلك الرسالة: لم يسبقني أحد إلى تعرف التقييم العجيب والنقدير الصحيح للموقف الذي عرضته أنت، وقبل مجيئي هنا بوقت طويل لم أجعل فرصة واحدة تفوت دون إنصافك فيها. واعتبارا من مجيئي إلى هنا ومعرفتي الكثير مما حدث أصبحت أكثر وثوقا من انطباعي الأساسي أكثر من ذي قبل".

وأنا أورد هذه القطعة مما يمكن أن يعد شهادة منشورة من قبل اللورد دفرين، الذى كان رئيسًا للسير إدوارد ماليت فى ذلك الوقت، عن ذلك السذى يعد أمرًا ذا قيمة تاريخية. ليس هناك من شك أن تصريف السير إدوارد ماليت للأمور فى مصر كان أمرًا يحظى بالموافقة الرسمية.

# عاشرًا: رسالة السير وليام بتلر إلى السيد بلنت

بنشا، أيرلندا

في الرابع والعشرين من أكتوبر عام ١٩٠٧

#### عزيزى السيد بلنت،

أرسل لى السيد فيشر يونون Unwin نسخة من كتابك الذى صدر مؤخرًا والمعنون، "التاريخ السرى للاحتلال الإنجليزى لمصر". الكتاب فائق الأهمية، لكن يبدو لى أن الكتاب يهدف إلى بيان الحقيقة، التى تعد حاليا أمرًا صعيبًا أكثر من أية فترة سابقة. وأنا لا أستطيع القطع بمدى النجاح الذى وصلت إليه فى تحقيق هذا الهدف، لكنى إذا ما تكلمت، مثل ممثل حائر فى الدراما التى تنهى القصة، أجدنى أقول: إنى فى جميع المواقع التى كان يمر بها مسارى الصغير وأنا أعبر الطريق الرئيسية للرواية التى تحكيها أنت فى كتابك، أجد أن تذكرى للأحداث يتغق مع ما تقوله أنت.

من الطبيعى أن يسىء إليك المهنيون والحكام الثانويون، وهذا هـو الـثمن وسوف يستمر، كلما ذاع التعليم وانتشر زادت أيضا جهود المحتالين علـى الـرأى العام طلبًا لتضليل الناس وخداعهم. إن المشاجرات والنزاعات التـى دارت بـين الأسر المالكة القديمة، والتى ألفتها أوروبا قبل مائتى عام مضت، وكذلك الحـروب التى نشبت جراء تدخل الملوك الأوروبيين والحكومات الأوروبية فى شئون فرنسا الداخلية فى أواخر القرن الثامن عشر، كل هذه الأمور جرى وزنها وتقديرها حـق قدرها من أناس يتمتعون بالذكاء العادى. لكن الحروب التى تترسخ أصـولها فـى أذهان المجموعات المالية القوية، أو الحروب غموضاً فى بداياتها، والأكثر خـداغا فى الأعذار التى تنتحلها، أكثر خطورة فى النتائج التى تترتب عليها.

تلك قوى كبرت ونمت إلى أن وصلت إلى أحجام مزعجة فى أيامنا هذه، المضافة إلى أن الصراعات التى ترسمها تلك القوى أو تؤيدها تهدد الجنس البشرى بأخطار أكبر بكثير من الأخطار التى سبق أن نجمت عن "الحروب الكبيرة التسى جعلت من الطموح فضيلة". والشيء الوحيد القادر على هؤلاء المردة العمالقة في زماننا، هو الحقيقة، وإذا ما أتيحت الفرصة أو تهيأت لهذه الحقيقة، فإن ذلك يجب أن يكون عن طريق جعل التاريخ وسيطًا لتعليم هذه الحقيقة، وبذلك نمنع ونحول دون التقليل من شأن التسجيل ليصل إلى المستوى الذى حدده صانع التاريخ، قبل مائة عام،على أنه "حكاية منفق عليها".

جميل جدا أن أقرأ في كتابك المقتطفات التي أخذتها من موقف جلادستون من مصر، والذي دونه عام ١٨٧٧م، وأن تكون تلك المقتطفات صادقة تمامًا في محتواها، وجميل منك أيضًا أن تتبع القصة إلى أن تصل إلى نقطة التأزم ثم الفشل الذي منيت به سياسة الرجل، والتي استنكرها في مرة من المرات. ترى هل كانت تلك القوى شديدة البأس، مع شيخوخة هذا الرجل، إلى هذا الحد؟

انظر، هذه مقطوعة اقتطفتها من واحدة من مسرحيات برناردشو، وأرى أنها تنطبق تمامًا على قصتك: "حكومة بلادك!" (ها هو المليونير آندرشافت UnderShaft صانع المتفجرات يتكلم) "أنا حكومة بلادك. هل تظن أنك ومعك أنصاف من الهواة أمثالك، وأنتم جالسون في دكان الهمهمة والتمتمة يمكن أن تتحكموا في كل من آندرشافت ولازاروس Lazarus؛ لا يا صديقي، سنفعل ذلك الذي يعود علينا بالأجر، سنقوم بالحرب إذا ما كانت تناسبنا، ونحافظ على السلام عندما يناسبنا. سنجد أن التجارة تحتاج إلى إجراءات بعينها بعد أن نكون قد اتخذنا نحن هذه الإجراءات. وأنا عندما أريد شينًا يزيد من أرباحي، ستكتشف أن حاجتي هذه أصبحت مطلبا قوميا، وعندما يطلب أناس آخرون شيئًا يقلل من أرباحي، سوف تستدعي الشرطة والعسكريين، وفي المقابل ستحصل على المساندة والتصفيق من صحفي، كما ستفرح متصورًا أنك سياسي عظيم.

"حكومة بلادك! أغرب عنى يا ولدى، والعنب مع مؤتمرك الحزبى ومقالاتك الافتتاحية، ومع بقية لُعبِكَ ودومياتك. أنا عائد إلى بيت حساباتى، لكى أدفع لعازف الناى وأطلب عزف اللحن المطلوب".

لكن ذلك سوف يمر من وادى النيل، ونحن متأكدون أن ألحان السيدين أندرشافت والإزاروس لن تكون هى اللألحان النهائية التى يترنم بها ممنون Mamnon أمام قبور الملوك.

المخلص ديليو. إف. بتلر

# المؤلف في سطور:

# ولفريد سكاون بلنت

شاعر وكاتب إنجليزى.

ولد في السابع عشر من أغسطس عام ١٨٤٠.

توفى في العاشر من ديسمبر عام ١٩٢٢.

## المترجم في سطور:

#### صبری محمد حسن

أستاذ اللغويات غير المتفرغ، له أكثر من عشرين بحثًا ومقالاً نــشرت فـــى المجالات والصحف العربية المحلية والدولية منها:

له مقالات وأبحاث نشرت بمجلات الفيصل - الرياض - المملكة العربية السعودية، ومجلة كلية الملك عبد العزيز الحربية - الرياض - المملكة العربية السعودية، والمجلة العربية - الرياض - المملكة العربية السعودية، ومجلة الهلال - القاهرة - جمهورية مصر العربية.

وله كتب مترجمة إلى العربية منها:

## (أ) كتب نشرتها دور نشر عربية.

- التفكيكية: النظرية والممارسة، تأليف كرسيتوفرنوريس، دار المريخ،
   الرياض، المملكة العربية السعودية.
  - ٢ الشاعر والشكل، تأليف: جدسون جيروم، دار المريخ.
  - ٣ الاستراتيجية العربية والإسرانيلية وجها لوجه، دار المريخ.
    - ٤ الأطفال والمخدرات، دار المريخ.
  - (ب) كتب نشرتها دار آفاق الإبداع العالمية للنشر، الرياض، المملكة العربية السعودية.
    - ١ الموظف المشاكس.
    - ٢ عمل الفريق الفعال.

### (ج) كتب نشرت ضمن كتاب الهلال. القاهرة، جمهورية مصر العربية.

- ١ هارون الرشيد، تأليف: فيلبي.
  - ٢ الكاكائين والمرهقين.
- بنات مدمنی و مدمنات المسکر ات.

## (د) روايات مترجمة نشرت ضمن روايات الهلال.

١ - حلم ليلة إفريقية.

# (ه) كتب روايات مترجمة نشرها المجلس الأعلى للثقافة، جمهورية مصر العربية.

- ١ سبعة أنماط من الغموض، تأليف: وليم أمبسون.
- ٢ وسط الجزيرة العربية وشرقها، تأليف: بالجريف (جزءان).
  - ٣ حركات التحرر الإفريقي، تأليف: ريتشارد جبسون.
    - ٤ إرادة الإنسان في علاج الإدمان.
    - ٥ قلب الجزيرة العربية (جزءان).
    - ٣ سيرتى الذائية، تأليف: أحمد بللو.

# (و) روايات مترجمة نشرها المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، جمهورية مصر العربية.

- ١ سكين واحد لكل رجل.
- ٢ نجوم حظر التجوال الجدد.
  - ٣ المهمة الاستوائية.

## المراجع في سطور:

## أحمد زكريا الشلق

- من مواليد طنطا عام ١٩٤٨، وحصل على الدكتوراه من جامعة عين شمس ١٩٨١.
  - يعمل أستاذًا للتاريخ المعاصر بكلية الآداب جامعة عين شمس.
  - حصل على جائزة الدولة للتفوق في العلوم الاجتماعية عام ٢٠٠٦.
- رئيس تحرير سلسلة "مصر النهضة" التي تصدر عن مركز تاريخ مصر المعاصر بدار الكتب والوثائق القومية.
  - رئيس تحرير سلسلة 'ذاكرة الكتابة' التي تصدرها هيئة قصور الثقافة.
- من مستشارى تحرير سلسلة "التاريخ الجانب الأخر" التى تصدرها دار الشروق.
- عضو الجمعية المصرية للدراسات التاريخية، ونائب مقرر لجنة التاريخ بالمجلس الأعلى للثقافة، ومقرر اللجنة العلمية لمركز تاريخ مصر المعاصر.

#### من أهم مؤلفاته:

- حزب الأمة ودوره في السياسة المصرية، دار المعارف ١٩٧٩.
  - حزب الأحرار الدستوريين، دار المعارف ١٩٨٢.

- رؤية في تحديث الفكر المصرى، جــزآن، الهيئــة المــصرية للكتــاب ١٩٨٤، ١٩٨٧.
- الحزب الديمقراطى المصرى ١٩١٨ ١٩٢٣، الهيئة المصرية للكتاب ١٩٧٨.
  - فصول من تاريخ قطر السياسي، المركز الأكاديمي بالدوحة ١٩٩٩.
- العرب والدولة العثمانية ١٥١٦ ١٩١٦، مصر العربية النشر والتوزيع ٢٠٠٢.
  - تطور مصر الحديثة، مصر العربية للنشر والتوزيع ٢٠٠٣.
- الحداثة والإمبريالية، الغزو الفرنسي وإشكالية نهضة مصر، دار الشروق
   ۲۰۰٦.
  - أحمد فتحى زغلول والأثار الفتحية، هيئة قصور الثقافة ٢٠٠٦.
  - الشيخ مصطفى عبد الرازق ومذكراته، مكتبة الأسرة، القاهرة ٢٠٠٦.
- تطور مصر المعاصرة، فصول من التاريخ السياسي والاجتماعي،
   القاهرة ۲۰۰۷.
- طه حسين، جدل الفكر والسياسة، المجلس الأعلى الثقافة، القاهرة
- راجع وقدم ترجمات لعدد من الكتب التى نـشرت بالمـشروع القـومى للترجه، منها: نشأة الروح القومية لمحمد صـبرى بونـابرت فـى الشرق الإسلامى لأحمد يوسف سر تطور الأمم لجوستاف لوبـون نظرة على مصر فى زمن بونابرت لجان جالك لوتى.

التصحيح اللغوى: المماح محمسد

الإشراف الفين: حسن كامل